# ДꙊНА

Френ͛ка Хер͛бер͛та

писателꙗ амерїчьскааго съказанїе наоучьно-фан͛тастїчьское и икологїчьское

прѣисказано грѣшьнѣйшемь въ грамматицѣхь Iѡанномь словѣньскыимь ѧзыкомь

отьче благослови!

# К͛нига ·а· — Дꙋна

## Глава ·а· Гомъ Џабаръ

Начѧло естъ врѣмѧ попещи сѧ тънъче о исправленїи мѣръ. Се коейждо бене-џессеритьстѣ[[1]](#footnote-1) сестрѣ вѣдомо естъ. Подобаетъ бо начѧтъшꙋ житїе и жизнь Мꙋад’Дибꙋ разоучати пещи сѧ, прѣжде вьсего й въ врѣмѧ его оумѣстити: тъ рожденъ быстъ лѣтѣ ·нз·‑емь Цѣсарꙗ-Падишааха Шадаама, того имене ·д·‑его. Подобаетъ же Мꙋад’диба опасьнѣе оумѣстити и въ срѣдѣ его: на планитѣ Арракисъ. Нѣстъ блазнити сѧ еже о немь ꙗко на планитѣ Каладанѣ рожденѣ вѣдомомь, и прьвѣ пѧть на десѧте лѣтъ прѣбывъши. Арракисъ, планита и Дꙋна рекома, иматъ присьно свѣтъ его быти.

— "Правило Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Седьмици оной прѣжде еже на Арракисъ ѿшьствїа, егда коньчьный онъ спѣхъ по вьсѭдꙋ бѣ въ мѧтежь мала неистръпимѫ прѣобразилъ сѧ, нѣкаꙗ старица приде матерь сърѣтити юношѧ оного, Паѵла.

Бѣ топла нощь въ Каладанѣ Градѣ, и стараа она грамада[[2]](#footnote-2) каменїа, ꙗже бѣ родꙋ Атреидъ дъва десѧтъ и шестъ колѣнъ слꙋжѧщи, чꙋвьствїе въздаꙗше ꙗко пота истꙋдена, еже прѣжде промѣнъ въздꙋшьнъ прїемлѣаше.

Старица въпꙋщена быстъ враты постраньны долѣ въ проходѣ тайнѣемь оу ложьницѧ Паѵловѣ, и оставлена быстъ за мьгновенїе възьрѣти на нь, на одрѣ своемь лежѧща.

Въ полꙋсвѣтѣ свѣтила самовѣсильнааго[[3]](#footnote-3), сътьмьнена и близь пода висѧща, събꙋдилъ сѧ отрокъ можааше въ вратѣхъ крѣпъкъ зьрѣти видъ жены, стоѧщѧ едьнѫ стопѫ прѣдъ матерьѭ его. Старица бѣ ꙗко вещичь стѣнъ — власи ꙗко рогозина ѿ паѭчинъ, подъ кꙋкꙋлемь закрываѭщи образъ мрачьный, очи ꙗко бисеръ бльщѧщи.

"Нѣстъ ли тврьдѣ малъ при въздрастѣ своемь?" старица въпроси. Гласъ еѧ скръжьтааше и режааше ꙗко несъладена балисета.

Паѵлова мати нежьныимь своимь проти-ал͛томь ѿвѣти: "Атреиди вѣдоми сѫть, ꙗко начинаѭтъ поздѣе расти, Прѣподобьнаа."

"Ей, тако есмь слышала," въскръжьта старица. "Обаче емꙋ оуже пѧть на десѧте."

"Ей, Прѣподобьнаа."

"Събꙋдилъ сѧ естъ, и слꙋшаетъ ꙗ," рече старица она. "Се, льстиво пакостьничѧ!" Оусмїꙗ сѧ. "Нъ въ родѣ кънѧжи нѫжда естъ льстивости. А аще въ истинѫ естъ *Квизаць адерахъ*... ами..."

Въ стѣни одра своего Паѵлъ очи дръжааше прѣзоромь мьньшемь отворенѣ. Дъва пътичосвѣтъла крѫга — очи старичинѣ — мьнѣасте сѧ расширꙗти и сиꙗти, тѣма въ иже его глѧдѧщема.

"Посъпи си, пакостьниче льстиве," рече старица. "Оутрѣ ти бѫдетъ вьсѣхъ силъ нѫжда, егда сърѣтиши мой *гомъ џабаръ*."

И ищезe, истискаѭщи матерь его вънъ, врата же затворьши оударомь крѣпъкомь.

Паѵлъ бꙋдьнъ лежа, глꙋмѧ[[4]](#footnote-4) сѧ: *Чьто естъ гомъ џабаръ?*

Въ вьсемь извращенїи врѣмени томь промѣнъ, старица та страньнѣйши бѣ паче вьсего, еже бѣ видѣлъ.

*Прѣподобьнаа.*

А подоба[[5]](#footnote-5), ꙗкоже съ матерьѭ его Есхоѭ глаголааше, акы би обычьна слꙋжительница была, а не, ꙗже бѣ — госпожда бене-џессеритьска, съложьница кънѧжїа и мати наслѣдьника кънѧжьствїа.

*Естъ ли гомъ џабаръ нѣчьто на Арракисѣ, еже имамь прѣжде бѫдѫ тамо пришьлъ вѣдѣти?* глꙋми сѧ тъ.

Въноущааше страньнаа еѧ словеса: *гомъ џабаръ*... *Квизаць адерахъ*...

Коль мъного бѣ, еже имѣаше наоучити. Арракисъ бо имѣаше ѿ Каладана различати сѧ въ мъноѕѣ, елико мысль Паѵлова знанїемь новомь възмѣщааше сѧ. *Арракисъ* — *Дꙋна* — *планита пꙋстыньнаа*.

Ѳꙋфиръ Хаватъ, маџистерь кръвьникомъ[[6]](#footnote-6) отьца его, то бѣ емꙋ обꙗснилъ: Хар͛конени, съмрьтьнїи емꙋ враѕи, на Арракисѣ осмь десѧть лѣтъ сѣдѣхꙋ, планитѫ акы оудѣломь дръжѧще, и съ сътръженїемь[[7]](#footnote-7) ЧСНТ-и истѧжаѭще[[8]](#footnote-8) Съмѣсь, коренїе омлаждаѭщее[[9]](#footnote-9). А нынѣ планитѫ оставишѧ, бышѧще родомь Атреидъ измѣстени, оудѣломь ѭ рѧдьномь полꙋчьшемь — ꙗвѣ побѣда Лита кънѧѕа. Обаче, ꙗкоже Хавать глаголааше, мьнѣнїе се напасть съкрывааше лютѣйшѫ, понеже бѣ кънѧѕь вельми любимъ въ вельродѣхъ Събора земльскааго.

"Мѫжь любимый ревьность властелъ възбꙋждаетъ." Хаватъ бѣ реклъ.

*Арракись* — *Дꙋна* — *планита пꙋстыньнаа.*

Оусънѫвъ, Паѵлꙋ сънѣ мьнѣаше сѧ въ пещери арракейньстѣ быти, людемъ тихомъ по вьсѭдꙋ около него въ свѣтѣ слабѣемь жароклѫбъ ходѧщемъ. Бѣ тꙋ покой, ꙗко въ нѣкоей црькъви сѣдальнѣ, слышѧщꙋ емꙋ тьчїѭ звѫкъ кръкавъ — иже воды квапъ-квапъ-квапъ. Еще сънѣ сы, Паѵль знаꙗше, ꙗко имѣаше то въбꙋждь сѧ помьнити. Вьсегда бо поминааше сънїа, ꙗже прорицаѭща бѣхѫ.

Сънїе же растаꙗ сѧ.

Паѵлъ възбꙋди сѧ въ топлѣемь своемь одрѣ — размышлꙗѧ... и размышлꙗѧ. Свѣтꙋ семꙋ Каладана Града, без игръ или дрꙋгъ въздраста его, разлѫченїа не достоꙗаше печальна. Д-ръ Юехъ, оучитель емꙋ, назначилъ бѣ, ꙗко на Арракисѣ не дръжаахѫ сѧ строѕѣ наборьнааго раздѣленїа. Планита закрывааше люди на краихъ пꙋстынѧ жительствꙋѭщѧ, ни кайдомь оуправлꙗемы, ниже башааромь: пѣсъчьны призьракы, фремене нарицаемы, до сели ц-рьскымь полюдїемь несъписаны.

*Арракись* — *Дꙋна* — *планита пꙋстыньнаа.*

Напрѧженїа своꙗ чꙋѧ, Паѵль ѧтъ сѧ едьно ѿ ꙗже мати его бѣ наоучила дꙋшевьно-тѣлесьно оупражненїе овъторити. Трїе скори въдыси ѿвѣтъ възбꙋдишѧ тѣлесе его: тъ паде сѧ въ възносимо въниманїе[[10]](#footnote-10)... вълежѧ[[11]](#footnote-11) съвѣстїе си... жилы же раздрѣждаѧ... клонѧ сѧ ѿ ꙗже невълежьна съвѣстїа строй[[12]](#footnote-12)... еже съвѣстьнъ по воли своей быти... кръвъ же насытити, быстро ей имѫщи въ чѧсти проливаемы тещи... *не бо тъчїѭ въбоденїемь*[[13]](#footnote-13) *брашьно-беспечалїе-свобода полꙋчаетъ сѧ*... съвѣстїе животьньско не простираетъ сѧ ни задъ дадено мьгновенїе, ниже въ оумышленїе[[14]](#footnote-14), ꙗко би користь его могла изгыбнѫти... животьное крꙋшитъ, и не творитъ... оугодьствїа животьньска близъ чꙋвьствьнъ равьнинъ оставлꙗѭть, ейже въниманїа клонѧща сѧ... чловѣкъ трѣбꙋетъ мрѣжѫ позадьнѫ[[15]](#footnote-15), еѭже вьсь миръ свой блюдетъ... съвѣствїе по воли вълегомое, се мрѣжѫ тѫ творитъ... съкꙋпленїе тѣлесьное иже неѵръ-кръве токꙋ слѣдꙋетъ по глѫбоцѣйшꙋ въниманїю ѧже клѣтъкъ нѫждь... всѧ вѣщи/клѣтъкы/сѫщьствїа непрѣбываѭща сѫть... оустръмити сѧ, ѫтрь[[16]](#footnote-16) тъчїѫ токъ-прѣбыванїe дръжати...

Пакы и пакы и пакы, чьтенїе въ възносимѣемь въниманїи Паѵловѣ повътарѣаше сѧ.

Егда зорꙗ жлътомь свѣтомь край Паѵлова окъна осѧже, тъ вънѧ е затворенама вѣждама, и отвори ꙗ, слышѧ объновьшѫ млъвѫ и спѣхъ въ дворѣ, видѧ же знаема ꙗже ложьницѧ его кровьна оукрашенїа.

Врата въ проходъ отворишѧ сѧ, и мати его възьрѣ, съ власы ꙗко мѣди сътъмьнены, съвѧзаны чрьноѭ сътѫгоѭ[[17]](#footnote-17) на тѣмене, крѫгълое еѧ лице бещювьствь, зеленѣ еѧ очи глѧдѧщи покойно.

"Бꙋдьнъ еси." рече та. "Добрѣ ли еси съпалъ?"

"Ей."

Тъ блюде высотѫ еѧ, оузьрѣ назнаменанїе напрѧженїа въ плещꙋ еѧ, избираѭщи той одѣждѫ емꙋ по степенехъ скриницѧ. Инъ би напрѧженїе оно моглъ прѣзьрѣти, обаче онъ бѣ еѭ по Стьѕи оучѧ бене-џессеритстѣй — въ ꙗже дробьнѣйшаа вънимѣти. Та обрати сѧ, поемъши за нь еже по мѣрѣ оустройно жакѧ[[18]](#footnote-18). Имѣаше чръмьнѫ атреидьскѫ соколїѭ значькѫ[[19]](#footnote-19) надъ пръсьныимь врѣтищемь.

"Оуѧдри сѧ облѣщь сѧ," рече та. "Прѣподобьнаа мати чаетъ."

"Есмь ѭ единоѭ сънѣ видѣлъ," рече Паѵль. "Къто то естъ?"

"Бѣ ми оучительница въ школѣ[[20]](#footnote-20) бене-џессеритьстѣй. Нынѣ же естъ ц-рїа Правьдословица. И Паѵле..." Въсколѣба сѧ. "Имаши ей о сънѣхъ твоихъ повѣдати."

"Хощѫ. Еѧ ли ради вины полꙋчихомъ Арракисъ?

"Мы нѣсмъ Арракисъ *полꙋчили*." Есха ѿтрѧсе прахъ едьнама гашама, и възложи ꙗ съ жакѧтьмь на вѣсило оу одра его.

"Не моѕи Прѣподобьнѫѭ матерь чаѭщѫ оставити."

Паѵль въсѣде, обемъ колѣнѣ свои. "Чьто естъ гомъџабаръ?"

Пакы иже ѿ неѧ полꙋчаемое наказанїе[[21]](#footnote-21) емꙋ мала невидимо колѣбанїе изꙗви, съмѫщено прѣдаꙗнїе, еже мьнѣаше сѧ емꙋ ꙗко страхъ.

Есха проминѫ къ окънꙋ, широко раствори заслонѣ, и глѧдѣ възъ адины лꙋжьныѧ на врьхъ Сюби. "Наоучиши о... гомъ-џабарѣ довольно скоро[[22]](#footnote-22)," рече та.

Тъ оуслыша страхъ въ гласѣ еѧ, и глꙋми сѧ о томь.

Есха възглагола не обращьши сѧ. "Прѣподобьнаа мати въ оутрьньнѣй моей чаетъ. Рачи оуѧдрити сѧ."

Прѣподобьнаа мати Гаїа Елена Мохїамина сѣдѣ на прѣстолѣ таписовѣ, блюдѫщи приближаѭщѫ сѧ матерь съ сынъмь. Окъна о обою странꙋ тоѧ къ южьнꙋемꙋ завою рѣкы зьрѣахѫ, къ зеленыимъ же селищемъ Атреидьскыѧ родовы дръжавы, обаче Прѣподобьнаа мати видъ онъ прѣзирааше. Того оутрїа бѣ въздрастъ свой оусѣщаѭщи, не мало раздражаема. Винѫ пѫтꙋванїю дастъ небесы[[23]](#footnote-23), и дрꙋженїю съ мръзъкоѭ тоѭ Гил͛доѭ козмичьноѭ, и тайнамъ тоѧ. Сьде обаче бѣ посъланїе, еже трѣбовааше бене-џессеритовицѫ съ Зьрѣнїемь. Ниже Правьдословица Цѣсарꙗ-Падишааха не възможааше ѿговорьности[[24]](#footnote-24) оной ѿтещи, дльгꙋ зовѫщꙋ.

*Трьклѧта Есха!* мьнѣ сѧ Прѣподобьнѣй матери. *Еша би намъ отроковицѫ родила, ꙗкоже ей повелѣно быстъ!*

Есха оста три стѫпы ѿ прѣстола еѧ стоѧщи, пꙋсти же мало цѣлованїе, кротъко глажденїе шꙋеѭ по шьвꙋ скꙋтьнꙋ[[25]](#footnote-25). Паѵлъ въздастъ кратъкый поклонъ, ꙗкоже й бѣ оучитель плѧсанїа наоучилъ — иже "о санови дрꙋга съмьнѧ сѧ" польѕꙋемъ[[26]](#footnote-26).

Ѿсѣни[[27]](#footnote-27) Паѵлова цѣлованїа Прѣподобьнѣй матери не загꙋбишѧ сѧ. Рече: "Варовьнъ естъ, Есхо."

Ессина рѫка на рамѧ Паѵлово приста, и сътѧже сѧ. Тепѣ срьдьчи страхъ дланьѭ еѧ протече. По томь оудрѫчи сѧ. "Сице оучилъ сѧ естъ, Прѣподобьнаа."

*Чесо боитъ сѧ?* глꙋми сѧ Паѵлъ.

Старица расъмотри[[28]](#footnote-28) Паѵла въ единомь цѣлокꙋпьнѣемь мьгновенїи: лице крѫгъло, ꙗкоже Ессино, а кости сильны... власи: иже кънѧжи, тъмьнѣ чрьни, нъ съ чрьтоѭ вѣждьноѭ матерьнааго дѣда, иже нѣстъ именовати, и тънъкый онъ, неродивый носъ; видъ право глѧдѧщꙋ очїю: ꙗкоже кънѧѕа старааго, иже мрьтвъ естъ.

*Се, тъ бѣ мѫжь, иже разоумѣ силѫ доблести — еще и оумираѧ*, мьнѣ сѧ Прѣподобьнѣй матери.

"Оученїе едьно естъ," рече, "а основьна съставъка[[29]](#footnote-29) дрꙋго. Имавѣ видѣти." Старїи очи поглѧдъ тврьдъ на Есхѫ връгосте. "Остави ꙗ. Ими сѧ размышленїемь о съмѣренїи.

Есха рѫкѫ своѭ съ рамене Паѵлова възѧ. "Прѣподобьнаа, азъ..."

"Есхо, вѣси, еже естъ сътворити."

Паѵлъ на матерь своѭ възьрѣ, възмѧтенъ[[30]](#footnote-30) сы.

Есха испрострѣ сѧ. "Ей... разоумѣетъ сѧ."

Паѵлъ обрати сѧ пакы къ Прѣподобьнѣй матери. Оустрой и видима ꙗже къ старици матерьна боꙗзнь оувѣщааше й варовати сѧ. Обаче почꙋ и ꙗростьнъ навыкъ, оусѣщаѧ йже из матере его прозарꙗѭщь страхъ.

"Паѵле..." Есха глѫбоко въдыше. "... искꙋшенїе[[31]](#footnote-31), еже ти надълежитъ прїѧти... прѣждьно[[32]](#footnote-32) ми естъ."

"Искꙋшенїе?" Възьрѣ же на нѭ.

"Помѧни, ꙗко кънѧжь сынъ еси," рече Есха. Ѿврати сѧ, и грѧде изъ истъбы, сꙋхо скꙋтомь свистаѭщи. Врата затворишѧ сѧ крѣпъко задъ неѭ.

Паѵлъ противѫ старици ста, оудръжѧ ꙗрость своѭ. "Еда лѣть естъ сице госпождѫ Есхѫ ѿпꙋщати? Ꙗко нѣкѫѭ слꙋжительницѫ?"

Осклабленїе раскриви кѫтѣ врасьчитыихъ старыихъ оустъ. "Госпожда Есха мнѣ[[33]](#footnote-33) *бѣ* *слꙋжительница*, юноше, четыри на десѧте лѣта въ школѣ." Покыва же главоѭ[[34]](#footnote-34). "И добра бѣ. Нынѣ оубо ты — *поиди*!"

Повелѣнїе й ꙗко бичь оудари. Паѵлъ обрѣте себе послꙋшавъша прѣжде ꙗко възможе оусѣтити сѧ. *Гласъ на мѧ польѕꙋетъ*, домысли сѧ. Остави сѧ, знаменїе ей давъши, стоѧ оу колѣнꙋ еѧ.

"Видиши ли?" въпроси й. Из завой ризы своеѧ възѧ зеленѫ кованѫ крабїѭ, о седмь и полꙋ пальца[[35]](#footnote-35) по странѣ. Обрати ѭ, и Паѵлъ оузьрѣ, ꙗко на едьной странѣ отворена бѣ *—* чръна и дивьно оустрашаѭщи. Свѣтъ никакоже проницааше отворенѫѭ онѫ чрьнь.

"Положи деснѫѭ въ крабїи," рече та.

Страхъ Паѵломь протече. Начѧ ѿстѫпати, нъ старица рече: "Тако ли и матерь твоѭ послꙋшаеши?"

Тъ въ пътичосвѣтълїи очи възьрѣ.

Мѫдьно[[36]](#footnote-36), чꙋѧ нѫжды и не могы имъ бранити сѧ, Паѵлъ рѫкѫ своѭ въ крабїи положи. Прьвѣ оусѣти хладъ, чрьни рѫкѫ его обемъши, а по томь ковъ тънъкъ противѫ прьстьмъ его, боденїе, акы би рѫка оусънѫла.

Хыщьнъ поглѧдъ исплъни старичинъ образъ. Въздвиже своѭ деснѫѭ ѿ крабїѧ, и приложи ѭ близъ Паѵловы выѧ. Тъ тꙋ оузьрѣ бльщанїе кова, и начѧ себе къ немꙋ обращати сѧ.

"Стои!" поима[[37]](#footnote-37) та.

*Пакы Гласъ польѕꙋѭщи!* Обрати въниманїе пакы къ лицꙋ еѧ.

"Дръжѫ тебѣ оу выѧ гобъ џабаръ," рече та. "Се, гомъ џабаръ, врагъ самовластьный. То естъ игла съ кроплеѭ отровы на коньци. Ѡ, ни! Не ѿвлѣщай сѧ, да не окꙋсиши отровѫ онѫ."

Паѵлъ опыта сꙋхыимь грътаномь поглътити. Не можааше обратити въниманїе свое ѿ врасьчитааго стара лица, бльщѧщꙋю очїю, блѣдꙋю оустьнꙋ около сьребрьнъ кованъ зѫбъ, иже сїꙗахѫ той глаголѭщи.

"Кънѧжь сынъ иматъ отровы знати," рече та. "Такова бо сѫть наша врѣмена, хе? Мъскы, отровы ради пива. Омасъ, брашьна ради. Скорыѧ и мѫдьныѧ, и ѧже междꙋ ними. Се же едьна нова за тѧ: гомъ џабаръ. Тъ тъчїѭ животьнаа оубїꙗетъ."

Гръдыни одолѣ Паѵловъ страхъ. "Еда дръзаеши назнаменати, ꙗко кънѧжь сынъ животьно естъ?" въстѧѕа.

"Да речевѣ назнаменаѭщи, ꙗко еси чловѣкъ," рече та. "Тврьдо! Варꙋѭ тѧ не опытати истръгнѫтїа[[38]](#footnote-38). Стара есмь, нъ рѫка моꙗ можетъ иглѫ сїѭ въ выѭ твоѭ вънести прѣжде бѫдеши ѿтеклъ."

"Къто еси?" въсшьпъта тъ. "Како еси матерь моѭ прѣльстила, да мѧ самого съ тобоѭ оставитъ? Ѿ Хар͛коненъ ли еси?"

"Ѿ Хар͛конень? Благослови ны, ни! А нынѣ, млъчи." Сꙋхъ прьстъ осѧже выѭ его, и тъ въздръжа несъвѣстьное желанїе ѿскочити.

"Добрѣ," рече та. "Минѫлъ еси прьвыимь искꙋшенїемь. Нынѣ, се правило за оставльшее: аще рѫкѫ ис крабїѧ имеши, оумьреши. Се единое бѫдетъ правило. Остави рѫкѫ ѫтрь, и жїи. Изьми ѭ, и оумьреши."

Паѵлъ глѫбоко въдыше, трепетъ свой въздръжити. "Аще възъпїѭ, то слꙋгы бѫдѫтъ на тебѣ въторицами[[39]](#footnote-39) падѫтъ, и ты оумьреши."

"Слꙋгы не проминѫтъ матерьѭ твоеѭ, ꙗже вънѣ оу вратъ стрѣжетъ. Въ то оупъвай. Мати твоꙗ искꙋшенїе сицево прѣтръпѣ[[40]](#footnote-40). Нынѣ врѣмѧ твое естъ. Бѫди ти въ чьсть. Рѣдъко бо семꙋ отрокы подълагаемъ мѫжьскы."

Любовыканїе[[41]](#footnote-41) оумали Паѵловъ страхъ на оуправлꙗемѫ мѣрѫ. Оуслышалъ бѣ правьдѫ[[42]](#footnote-42) въ гласѣ старичинѣ, никоегоже ѿрицанїа. Аще мати его бѣ вънѣ стрѣжѧщи... аще се въ истинѫ бѣ искꙋшенїе... И чьто любо то и бѣ, тъ оувѣдѣ себѣ хватена въ томь, ѧта ꙗже на выи его рѫкѫѭ: гомъ-џабаромь. Помѧнѫ отъпѣло из Лїтанїѧ противѫ страхꙋ, ꙗкоже й мати бѣ ѿ бене-џессеритьскы литꙋр͛гїѧ наоучила.

"*Нѣстъ ми боꙗти сѧ. Страхъ дꙋха оубїꙗетъ. Тъ естъ малаа съмрьть, потрѣбленїе несѫщи цѣлокꙋпьно. Станѫ противѫ страхꙋ своемꙋ. И мимоидъша възищѫ окомь ѫтрьнїимь*[[43]](#footnote-43)*. И не обрѧщетъ сѧ мѣсто его. Осталъ бѫдѫ тъчїѭ азъ.*"

Покой възвращь сѧ чꙋѧ, възглагола: "Сътвори, ꙗкоже хощеши, старице."

"Старице!" поима та. "Имаши дръзновенїе, то не ѿречетъ сѧ. Ами, имавѣ видѣти, болꙗрьчѧ!" Съклони сѧ близь, сътиши же гласъ свой мала въ шьпътъ. "Оусѣтиши болѣзнъ въ сей ꙗже въ крабїи рѫцѣ. Болѣзнь. Обаче! Изьми рѫкѫ, и осѧжѫ ти выѭ гомъ-џабаромь моимь — съмрьть быстра ꙗко паденїе сѣчьцевы брадъве. Изьми рѫкѫ твоѭ, и гомъ џабаръ възьметъ тѧ. Ꙗсно ли?"

"Чьто естъ въ крабїи?"

"Болѣзнь."

Тъ почꙋ свръблѣнїе растѫще въ рѫцѣ своей, оустьнѣ свои тищѧ крѣпъко. *Какоже се можетъ искꙋшенїе быти?* глꙋми сѧ. Свръблѣнїе быстъ боданїемь.

Старица рече: "Еда нѣси слышаль о животьныихъ ногѫ себѣ ѿкꙋшѧщїихъ сѣти ѿтещи? То естъ животьньска къзнь. Чловѣкъ бѫдетъ въ сѣти стоѧ, болѣзнь тръпѧ, мрьтвѫ подобѧ сѧ[[44]](#footnote-44), ꙗко лаꙗтелꙗ оубити, и напасть родꙋ своемꙋ истрѣти."

Боданїе жеженїемь быстъ слабомь. "Въскѫѭ тако дѣеши? въстѧѕа тъ.

"Посѫдити, аще чловѣкъ еси. Млъчи."

Паѵлъ сътище шꙋѭѭ въ пѧсть, чꙋвьствꙋ жеженїа въ дрꙋѕѣи растѫщꙋ. Събира сѧ мѫдьно: варъ къ варꙋ къ варꙋ... къ варꙋ. Оусѣти ногъти свободьныѧ рѫкы дерѫщи длань. Опыта прьсты жегомыѧ рѫкы напрѧщи, нъ не възможе ѧ подвигнѫти.

"Горѧще естъ," пошьпъта.

"Тихо!"

Болѣзнь сътрѧсе рамѧ его. Потъ на челѣ его въста. Коеждо влакъно[[45]](#footnote-45) въсклицааше, да рѫкѫ из горѧщааго того рова иметъ... обаче... се, гомъ џабаръ. Не обращаѧ главѫ своѭ, опыта очи двигнѫти видѣтъ страшьнѫѭ онѫ иглѫ, готовѫ оу выѧ его. Оусѣти, ꙗко задышааше[[46]](#footnote-46) сѧ, опыта възмъдити въздыхы своѧ, а не възможе.

Болѣзнь!

Миръ его истъщи сѧ вьсего свѣнѣ оноѧ рѫкы, погрѫжаѭщѧѧ въ бранїи[[47]](#footnote-47), древльнааго же лица, нѣколико пальць ѿ него на нь глѧдѧщааго.

Оустьнѣ его бѣасте сꙋсѣ, елико быстъ емꙋ трꙋдьно растворити и.

*Горѭ! Горѭ!*

Мьнѣ мꙋ сѧ кожѫ чꙋти съвиваѭщѫ сѧ чрьнѣ на съмѫченѣй той рѫцѣ, пльть въ стрꙋпинахъ ѿпадающи, доидеже тъчїѭ кости осташѧ огорѣны.

И съконьча сѧ!

Ꙗкоже нѣцѣмь кольцѧтьмь исключена[[48]](#footnote-48), болѣзнь ищезе.

Паѵлъ чꙋ десное рамѧ трѧсѫще сѧ, потъ же кѫпаѭщь тѣло его.

"Довольно," поръпъта старица. "Кꙋллъ вахадъ! Ни едьнаже ѿ отроковиць естъ когда толико мъного потръпѣла. Ꙗко бимь хотѣла, да оскѫдѣеши." Опрѣ сѧ възадь, сънемъши гомъ џабаръ ѿ выѧ его. "Изьми рѫкѫ твоѭ ис крабїѧ, чловѣче юне, и зьри на нѭ.

Тъ прѣбра болѣзньнъ трепетъ, и низглѧдѣ въ бесвѣтьнѫѭ пꙋстотѫ, идеже рѫка его мьнѣаше сѧ по воли своей остати. Ꙗже о болѣзни памѧть вьсꙗко движенїе въздръжааше. Разоумъ емꙋ провѣщааше, ꙗко имѣаше огорѣлъ пьнь ис крабїѧ тоѧ влѣщи.

"Дѣлай!" поима та.

Тъ же ис крабїѧ рѫкѫ своѭ истръже, глѧдѧ на нѭ оужасьнъ. Ни чрьты. Ни знака ѿ бранїа на пльти. Въздвиже рѫкѫ, обрати ѭ, прострѣ си прьсты.

"Болѣзнь ѿ неѵрова въвежданїа," рече та. "Не бѫди ми мощьнъ[[49]](#footnote-49) чловѣкъ оклоснꙗти. Естъ оубо тацѣхъ, иже бѫ лѣпо тайнъ ради сеѧ крабїѧ въздали." Съложи ѭ въ завоѧ ризы своеѧ.

"Нъ та болѣзнь —" рече тъ.

"Болѣзнь," рече та небрѣжьно. "Чловѣкꙋ льѕѣ вьсꙗкъ неѵръ въ тѣлесе прѣключити[[50]](#footnote-50)."

Паѵлъ чꙋ шꙋѭѭ своѭ болѧщѫ, разви съврѣты прьсты, зьрѣ же четыри кръвавы чрьты, идеже бѣхѫ ногъте въ длань его рыли сѧ. Съпꙋсти же рѫкѫ о странѫ, и възьрѣ на старицѫ. "Тако еси и матери моей съдѣꙗла?"

"Еси ли когда пѣсъкъ решетомь цѣдилъ[[51]](#footnote-51)?" въпроси та.

Мимоходѧй рѣзъ въпроса еѧ съмѧте мысль его въ въниманїе възвышено. *Пѣсъкъ решетомь*, покыва главоѭ.

"Мы, Бене Џессерить, цѣдимъ люди, да чловѣкы обрѧщемъ."

Паѵлъ деснѫѭ своѭ въздвиже, хотѧ болѣзнь помѣнѫти. "И еже о томь вьсе — болѣзнь?"

"Блюдѣахъ тѧ въ болѣзни, юноше. Болѣзнь естъ тъчїѭ ось того искꙋшенїа. Мати твоꙗ ти естъ повѣдала о нашей ꙗже блюденїа[[52]](#footnote-52) стьѕи. Виждѫ оуказы еже ѿ неѧ оученїа въ тебѣ. Искꙋшенїе наше естъ рѣшенїе и блюденїе."

Оуслышавъ извѣщенїе въ гласѣ еѧ, тъ рече: "Се, правьда!"

Та на нь глѧда. *Правьдѫ чꙋетъ! Можетъ ли тъ быти Онъ? Можетъ ли по истинѣ быти Онъ?* Погаси въздвиженїе[[53]](#footnote-53) свое, поминаѭщи: *"Надѣжда блюденїе съмѫщаетъ."*

"Ты вѣси, аще людїе вѣрꙋѭтъ, еже рекѫтъ," рече.

"Вѣмь."

Ладъ иже искꙋшенїи овътарꙗема[[54]](#footnote-54) поспѣха[[55]](#footnote-55) бѣ въ гласѣ его. Та й оуслышьши рече: "Васнь ты еси Квизаць адерахъ. Сѣди къ мнѣ, братъче, сѣмо оу ногꙋ."

"Волѭ[[56]](#footnote-56) стоꙗти."

"Мати твоꙗ мнѣ естъ оу ногꙋ сѣдѣла."

"Азъ нѣсмь мати моꙗ."

"Възненавидѣлъ ли ны еси мало, хе?" Обрати сѧ къ вратомъ, и възгласи: "Есхо!"

Врата растворишѧ сѧ, и Есха тꙋ ста, глѧдѧщи оустрьмлено въ истьбѫ. Тврьдость еѧ истаꙗ той Паѵла зьривъши. Оуспѣ мало осклабити сѧ.

"Есха, еда еси когда прѣстала ненавидѣти мѧ?" въпроси старица.

"Люблѭ тѧ и ненавиждѫ," рече Есха. "Ненависть — тоѧ естъ болѣзни ради, ѭже не имамь забыти. Любы — тоѧ естъ..."

"Просто нѣчьто дано," рече старица, нъ гласъ еѧ нежьнъ бѣ. "Нынѣ тебѣ достойно вънити, нъ остани млъчѧщи. Затвори та врата, и блюди, да никътоже ны ставитъ[[57]](#footnote-57).

Есха въ истьбѫ стѫпи, затвори врата, и ста хрьбътомь къ нимъ. *Сынъ мой живѣетъ*, мысли. *Сынъ мой живѣетъ, и естъ... чловѣкъ. Знаꙗхъ, ꙗко естъ... нъ... живѣетъ. Нынѣ могѫ живѫщи прѣбыти.* Врата мьнѣ сѧ тврьда и рѣсна[[58]](#footnote-58) противѫ хрьбътꙋ еѧ. Еже въ истьбѣ той вьсе бѣ противѫ чꙋвьствомъ еѧ беспосрѣдьствьно и тищѧще.

*Сынъ мой живѣетъ*.

Паѵлъ възьрѣ на матерь своѭ. *Рече правьдѫ*. Въсхотѣ ѿтещи самъ сь искꙋсъ промыслитъ, нъ разоумѣ, ꙗко не може ѿити, доидеже бѫдетъ пꙋщенъ. Старица бѣ область[[59]](#footnote-59) надъ нимь прѣѧла. Глаголесте правьдѫ. Мати его бѣ искꙋшенїемь симь минѫла. Имѣаше въ немь зъванїе[[60]](#footnote-60) быти страшьно... та болѣзнь и страхъ бѣсте страшьнѣ. Разоумѣ зъванїа страшьна. Валѣахѫ противѫ вьсꙗкой непрїꙗзни. Бываахѫ нѫжда о себѣ. Паѵлъ чꙋ, ꙗко быстъ осмражденъ[[61]](#footnote-61) зъванїемь страшьномь. Не вѣдѣ обаче еще, чьто страшьное то зъванїе бѣ.

"Едьного дьне, юноше," рече старица, "можетъ и тебѣ быти тако кромѣ вратъ стати. То възиматъ себѣ по мѣрѣ дѣлъ."

Паѵль съзьрѣ на рѫкѫ, ꙗже бѣ болѣзнь познала, по томь же на Прѣподобьнѫѭ матерь. Звѫкъ гласа еѧ различь бѣ вьсꙗкого, еже бѣ слышалъ. Словеса очрьтаема бѣхѫ изѧщїемь. Имѣахѫ острїа. Чꙋ, ꙗко вьсꙗкомꙋ въпросꙋ, йже би ей далъ, ѿвѣтъ еѧ би моглъ й ис свѣта пльтьска въ нѣчьто вѧще двигнѫти.

"Въскѫѭ чловѣчьства искꙋшаеши?" въпроси же.

"Сътворити тѧ свободь."

"Свободь?"

"Единоѭ людїе сѫть мысленїе свое витломь[[62]](#footnote-62) прѣдали, надѣждаѭще сѧ сице себе свободь сътворити. Нъ тако тъчїѭ себе дашѧ инѣмъ поработити ѧ."

"'Не съдѣлай витлъ разоумꙋ чловѣчїю подобьнъ,'" Паѵлъ приведе.

"Право акы из Џихаада слꙋгъ и К͛нигъ орѫжьско-каѳолїчьскъ," рече та. "Нъ еже би К͛нигамъ ок-скамъ лѣпо рещи: 'Не съдѣлай витлъ оуподобити разоумъ чловѣчь.' Еси ли расъматрꙗлъ йже вамъ слꙋжѧщааго мен͛тата расъматрꙗлъ?"

"Оучаахъ сѧ съ Ѳꙋфиромь Хаватомь."

"Великаа крамола бѣ подѧтель[[63]](#footnote-63) ѿнѧла," рече та. "Тѣмь же нѫжда быстъ разоумомъ чловѣчїемъ развїꙗти[[64]](#footnote-64) сѧ. Школы же бышѧ съзьданы еже по чловѣчїамъ дарьбамъ[[65]](#footnote-65) наказанїа."

"Школы бене-џессеритьскыѧ?"

Та главоѭ покыва. "Естъ дъвꙋ прѣдьнꙋ прѣтръпѣлꙋ ѿ древльныихъ онѣхъ школъ: Бене Џессеритъ и Гил͛да козмичьнаа. Гил͛да оучитъ, ꙗкоже мьнитъ сѧ намъ, еже мала чистѣ маѳиматїкоѭ пещи сѧ. Бене Џессеритъ инѫ слꙋжьбѫ[[66]](#footnote-66) творитъ."

"Еже властьвовати," рече тъ.

"Кꙋллъ вахадъ!" рече старица. Посъла же тврьдъ поглѧдъ къ Ессѣ.

"Азъ нѣсмь емꙋ рекла, Прѣподобьнаа," рече Есха.

Прѣподобьнаа мати пакы въниманїе свое къ Паѵлꙋ обрати. "Оуспѣлъ еси то бѣлѣжимо[[67]](#footnote-67) немъногы слѣды[[68]](#footnote-68) разоумѣти," рече. "Властьвовати, навлащи. Исконьнаа[[69]](#footnote-69) бене-џессеритьска школа бѣ ꙗже приснобытїа[[70]](#footnote-70) чловѣчь рѣчїи нѫждѫ видѧщїими водима. Оусѣтишѧ, ꙗко такова приснобытїа не льѕѣ, аще чловѣчїѭ тварь[[71]](#footnote-71) ѿ животьньскы не раздѣлимъ — развъжданїа[[72]](#footnote-72) ради."

Словеса старичина напрасьно особьнѫѭ[[73]](#footnote-73) своѭ острость къ Паѵлꙋ погꙋбишѧ. Тъ почꙋ поношенїе емꙋже матерьѭ его *въбоденїе о правьдѣ* рекомꙋ. То не быстъ, ꙗкоже й Прѣподобьнаа мати сълъга. Ꙗвѣ въ еже рече вѣровааше. То бѣ нѣчьто глѫбоче, нѣчьто съвѧзано съ страшьныимь его зъванїемь.

Тъ же рече: "Нъ мати моꙗ глаголетъ, ꙗко мъногы бене-џессеритовицѧ и‑школъ праотьчьствїа[[74]](#footnote-74) своего не знаѭтъ."

"Родомь причьтенїа[[75]](#footnote-75) сѫть оу насъ вынѫ съписана," рече та. "Мати твоꙗ знаетъ, ꙗко родомь или естъ бене-џессеритьска, или тварь еѧ бѣ о себѣ прїимичьна[[76]](#footnote-76)."

"То въскѫѭ не може родители свои знати?"

"Нѣкыѧ знаѭтъ... Мъногы ни. Могли бимъ ѭ, на примѣръ[[77]](#footnote-77), съ ѫжикомь близъкомь съвъкꙋплити възводитъ еже въ нѣкой геновѣ чрьтѣ владѫщее. Вины иматъ мъногы."

Пакы Паѵлъ почꙋ поношенїе правьдѣ. Рече же: "Мънога на сѧ имате."

Прѣподобьнаа мати глѧдѣ на нь, глꙋмлѧщи сѧ: *Еда осѫжденїе въ гласѣ его слышахъ?* "Несемъ тѧжько брѣмѧ," рече.

Паѵлꙋ мьнѣ сѧ вьсе вѧще из иже ѿ искꙋшенїа оудара въставѧща. Съравьни[[78]](#footnote-78) расъмотрѧщь поглѧдъ на нѭ, и рече: "Глаголеши, ꙗко есмь се... Квизаць адерахъ. Чьто то естъ? Нѣчьто акы чловѣчь гомъ џабаръ?"

"Паѵле," Есха рече. "Нѣстъ ти тацѣмь ладомь съ —"

"Исправлѭ сѧ съ симь, Есхо," старица рече. "Се, юноше, знаеши ли чьто о лѣцѣ правьдословичїимь?"

"Възимате й вашь иже льсть обличати поспѣхъ оукрѣпитъ," тъ рече. "Мати ми е рекла."

"Еси ли оуже въздвиженїе правьды[[79]](#footnote-79) видѣлъ?"

Паѵлъ главоѭ потрѧсе. "Ни."

"Лѣкъ онъ пагꙋбьнъ[[80]](#footnote-80)," рече та, "нъ възьрѣнїе[[81]](#footnote-81) даетъ. Правьдословици й поемъши льѕѣ мънога зьрѣти мѣста ꙗже въ памѧти еѧ — въ памѧти тѣлесе еѧ. Съзираемъ сице мъногы пѫти мимошьдъшааго... нъ тъчїѭ женьскы пѫти." Гласъ еѧ чрьтѫ поѧ печали. "Естъ обаче мѣста, ꙗможе никаꙗ правьдословица можетъ зьрѣти. Опираетъ сѧ намъ, застрашаетъ ны. Рекомо быстъ, ꙗко едьного дьне мѫжь придетъ, и обрѧщетъ въ отровѣ лѣка ѫтрьнее си око. И ѧтъ сѧ глѧдѣти, ꙗможе мы не можемъ — въ женьска и мѫжьска мимошьдъшаа."

"Се вашь Квизаць адерахъ?"

"Ей, могый на мъноѕѣхъ мѣстахъ едьнѫшьди быти: Квизаць адерахъ. Мъноѕи мѫжи сѫть лѣкъ онъ окꙋсили... коль мъноѕи, а никыйже естъ оуспѣлъ."

"Окꙋсишѧ и оскѫдишѧ сѧ, вьси ли?"

"Ѡ, ни." Та потрѧсе главоѭ. "Окꙋсишѧ, и оумрѣшѧ."

## Глава ·в· Съвѣтъ Хар͛коненъ

Покꙋсъ[[82]](#footnote-82) Мꙋад’Диба разоумѣти, не разоумѣвъше прѣдьныихъ его врагъ, Хар͛коненъ, то естъ покꙋсъ Истинѫ зьрѣти, не знаѧ Льсти. То естъ покꙋсъ Свѣтъ зьрѣти, не знаѧ Тьмы. То не льѕѣ.

— "Правило Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Бѣ свалъмъ[[83]](#footnote-83) съ врьшиноѭ нѣкого свѣта, и‑щѧсти[[84]](#footnote-84) въ стѣньхъ, врътѧ сѧ стрьмленїемь ѿ рѫкы тꙋчьны, ꙗже прьстеньми бльщааше. Свалъмъ сѣдѣ на бестварьнѣ стоꙗлѣ оу едьноѧ зьди безокъньны истьбы, еѧже дрꙋгы зьди казашѧ съшитїе мъногошарьнъ[[85]](#footnote-85) съвойцѧтъ[[86]](#footnote-86), к͛нигъ мѧздрьнъ[[87]](#footnote-87), поꙗсъкъ[[88]](#footnote-88) и врѣтенъ. Свѣтъ сиꙗ въ истьбѣ ѿ златъ свалъмьць, висѧщь на подвижьнѣхъ самовѣсильнѣхъ полихъ.

Трапеза крѫговита съ врьхъмъ ѿ ꙗдейтово-розова окаменѣла елачьска дрѣвесе стоꙗаше въ срѣдѣ истьбы оной. Правотварьни самовисѧщи столи окрѫжаахѫ ѭ, дъва ѿ нихъ оуѧта. На овомь сѣдѣ тьмьновласивъ юноша о шести на десѧте лѣтъ, лица крѫгъла съ очима оунылѣма. Дрꙋгый же столъ несѣаше тънъка, малъка мѫжа съ въждениломь[[89]](#footnote-89) лицемь.

Юноша и мѫжь оба на глѧдѣсте на свалъмъ, и мѫжа полꙋсъкрыта въ стѣньхъ, врътѧщааго й.

Оусмїꙗнїе възгласи сѧ оу свалъма. Бассовъ гласъ въстѫти[[90]](#footnote-90) ис смѣха: "Се, Пїтере — найвѧщьши сѣть вьсѣхъ добъ. И кънѧѕь оустрьмлꙗѧ сѧ въ зѫбы еѧ. Еда нѣстъ вельлѣпо, еже азъ, Владимиръ жꙋпанъ Хар͛коненъ, творѭ?"

"Вѣрьно естъ, ѡ жꙋпане," рече мѫжь. Гласъ его възиде тенѡромь, съ сладъкомь еже гѫдѣнїа естьствомь.

Тꙋчьнаа рѫка сънесе сѧ на свалъмъ, и оста врътенїе. Нынѣ вьса очеса можаахѫ бездвижьнѫѭ врьшинѫ вълежати сѧ, и видѣти, ꙗко бѣ видъ свалъма богатъ ради събиратель или оуправитель планитьнъ Цѣсарьствїа. Имѣ ѭже ц-рьска хѫдожьства печать на себѣ. Чрьты ширинъ и длъжинъ съкованы бѣхѫ на власъ тънъкоѭ платиньноѭ жицеѭ. Полꙗрьнѣеи шапъцѣ бѣсте вълагалищи изѧщьнѣйшемъ мрачьно-млѣчьномъ адаман͛томъ.

Тꙋчьнаа рѫка подвиже сѧ, слѣдꙋѭщи дробьности[[91]](#footnote-91) на врьшинѣ. "Зовѫ ва блюсти," бассовый гласъ въстѫти. "Блюди опасьно, Пїтере, и ты, Файдъ-Раѵѳо, мой миле: ѿ шесть-десѧтааго степене на сѣверѣ до седмь-десѧтааго на юѕѣ — издрѧдьныѧ сїѧ влъницѧ. А оцвѣтенїе ихъ: еда не вама помѧнитъ сладъкъ карамелъ? И никъдеже модрь езеръ, ни рѣкъ, ниже морїй. Къто же би моглъ съблазнити сѧ о семь мѣстѣ? Се, Арракисъ! Въ истинѫ единьнъ. Чьстьно приставленїе единьны ради побѣды."

Осклабленїе осѧже Пїтерова оустьна. "И еже помыслити, жꙋпане: Цѣсарь-Падишаахъ вѣрꙋетъ, ꙗко естъ далъ кънѧѕꙋ твоѭ кореньнѫѭ планитѫ. Коль люто."

"То естъ бесъмысльно издреченїе," жꙋпанъ въстѫти. "Глаголеши тако юнааго Файдъ-Раѵѳѫ мѧсти, нъ нѣстъ нѫжды мѧсти сыновьца моего."

Оунылоличїй юноша подвиже сѧ[[92]](#footnote-92) на столѣ своемь, съглади же враскѫ на чрьнꙋю гащю, еюже одѣнъ бѣ. Сѣдѣ равьно, егда опасиво[[93]](#footnote-93) клепанїе възвьнѣ ѿ ꙗже въ зьди задъ нимь вратъ.

Пїтеръ прострѣ сѧ ѿ стола своего, проминѫ къ вратомъ, и потлъче ꙗ на довольно широко, ꙗко да прїеметъ валъкъ[[94]](#footnote-94) съ посъланїемь. Заврѣтъ же врата, тъ разви валъкъ онъ и просъмотри й. Оусмїꙗнїе възвьнѣ из него. И пакы.

"И?" жꙋпанъ въстѧѕа.

"Ѫродъ онъ намъ ѿвѣща, жꙋпане!"

"Какоже би Атреидъ ѿреклъ подобьно врѣмѧ џестъ[[95]](#footnote-95) сътворити?" жꙋпанъ въпроси. "А чьто вѣщаетъ?"

"Тъ естъ ѕѣло непривѣтьнъ, жꙋпане. Нарицаетъ тѧ 'Хар͛конене', — без еже 'г-дине и братꙋчѧде драже', бес санꙋ, ничесоже."

"То естъ лѣпо имѧ," въсшꙋмѣ жꙋпанъ, гласꙋ его нетръпѣнїе прѣдаѭщꙋ. "А чьтоже драгый Лито вѣщаетъ?"

"Рече: 'Прѣдъложенїе твое сърѣтити сѧ ѿречено естъ. Мъногашьди и мъножицеѭ есмь пронырьство твое сърѣтилъ, ꙗкоже вьсѣмъ вѣдомо естъ.'"

"И?" жꙋпанъ въпроси.

"Рече: 'Хѫдожьство[[96]](#footnote-96) канлы еще иматъ своѧ рачителѧ по Ц-рствїю.' Подъписа же сѧ: 'Лито кънѧѕь Арракейньскый.'" Пїтеръ просмїꙗ сѧ. "Арракейньскый! Ѡ, не! То ми оуже мъного естъ!"

"Млъчи, Пїтере," рече жꙋпанъ, и смїꙗнїе акы кольцѧтьмь исключено оста. "Канлы, тако ли?" въпроси жꙋпанъ. "Кръвьнаа мьсть, ха? Польѕꙋѧ лѣпо, старо слово, толь богато прѣдаванїемь, да навлащи разоумѣѭ, ꙗко не оуклонитъ[[97]](#footnote-97) сѧ."

"Ты еси съмирьный џестъ сътворилъ," рече Пїтеръ. "Оустави[[98]](#footnote-98) бышѧ послꙋшани."

"За мен͛тата тврьдѣ мъного глаголеши, Пїтере," рече жꙋпанъ. И помысли: *Естъ ми скоро ѿ того лишити сѧ. Мала естъ своѭ польѕѫ ижилъ.* Жꙋпанъ глѧдѣ истьбоѭ на мен͛тата-кръвьника своего, зьрѧ чрьтѫ его, ѭже мъножайши ꙗко прьво вънимѣахѫ: очи, прѣзорѣ стѣньнѣ сине-модрѣ, очи бе‑щесоже бѣла въ нею ѿнѫдь.

Подъсмїꙗнїе пробльща лицемь Пїтеровомь. Быстъ ꙗко осклаблено личїе[[99]](#footnote-99) подъ очима онѣма акы рова. "Обаче, жꙋпане! Мьсть никогдаже быстъ лѣпъши. Зьрѣти естъ замыслъ[[100]](#footnote-100) изѧщьнѣйшѧѧ пронырьства: *сътворѧще* Лита Каладанъ измѣнити въ Дꙋнѫ — без иного избора, занеже ц‑рь тако повелѣетъ. Каꙗже лѫкавьщина ѿ тебе!"

Хладьномь гласомь жꙋпанъ рече: "Кыпитъ ти из оустъ, Пїтере."

"Азъ обаче веселъ, жꙋпане мой. А ты... тѧ рьвьнованїе осѧгаетъ."

"Пїтере!"

"Ахъ-ахъ. Жꙋпане! Еда нѣстъ тѫжьно, ꙗко нѣси възмоглъ красьный сь съвѣтъ самъ примыслити?"

"Едьного дьне тѧ дамь оудавити, Пїтере."

"Бес съмьнѣнїа, жꙋпане. Въ коньць! Нъ благодѣꙗнїе не гꙋбитъ сѧ, ха?"

"Еда еси вѣритъ жьвалъ, или семꙋтѫ, Пїтере?"

"Истина бес страха жꙋпана варꙗетъ[[101]](#footnote-101)," Пїтеръ рече. Лице его сътѧже сѧ въ еже мрачѧща сѧ личїа прѣтоварьство[[102]](#footnote-102). "Ахъ-хахъ! Нъ виждь, жꙋпане, азъ ꙗко мен͛татъ знаѭ, когда хощеши сѣчьца посълати. Бѫдеши чаѧ, доидеже бѫдѫ польѕьнъ. Еже скоре дѣти би на тъщетѫ было, и азъ еще есмь на польѕѫ. Вѣдѣ, еже еси на любьзнѣй оной Дꙋнѣ наоучилъ — тъщетъ не творити. Въ истинѫ ли, жꙋпане?"

Жꙋпанъ не прѣстааше глѧдѧ на Пїтера.

Файдъ-Раѵѳа поврътѣ сѧ на столѣ своемь. *Ѫродѣ си прѣпиравѣ!* мысли тъ. *Оуй мой не знаетъ съ своимь мен͛татомь бес пьрѣтїа бесѣдовати. Еда мыслите, ꙗко нѣмамь ино чьто дѣти, развѣ пьрꙗмъ ею слꙋшати?*

"Файде," рече жꙋпанъ. "Призъвавъ тѧ сѣмо, есмь ти повѣдалъ слꙋшати и оучити сѧ. Еси ли оучѧ?"

"Ей, Оуе." Гласъ бѣ печально работьнъ.

"Нѣкогда глꙋмлѭ сѧ о Пїтерѣ," рече жꙋпанъ. "Азъ творѭ болѣзнь егда нѫжда естъ, а онъ... вѣрѫ мнѣ ими, онъ въ томь наслажденїе прїиматъ. Мнѣ скръбьно естъ оубогааго ради кънѧѕа Лита. Д‑ръ Юехъ хощетъ противѫ немꙋ скоро дѣти, и то бѫдетъ коньць вьсѣхъ Атреидъ. Нъ Лито иматъ вѣдѣти, егоже рѫка бѫдетъ оубѣдимааго врача оуправлꙗла... еже знати бѫдетъ нѣчьто страшьно."

"То въскѫѭ не оуправи врача кин͛џалъ въ ребра его плъзнѫтъ, тихо и дѣйно[[103]](#footnote-103)?" Пїтеръ въпроси. "Глаголеши о поскръбѣнїй[[104]](#footnote-104), а —"

"Кънѧѕꙋ естъ знати, егда запечатьлѣѭ оурочище[[105]](#footnote-105) его," рече жꙋпанъ. "И дрꙋѕи ѿ вельродъ имѫтъ[[106]](#footnote-106) еже о томь познати. Знанïе то ѧ въспрѧтаетъ. Азъ же полꙋчѫ нѣкое мѣсто завой ради. Нѫжда сего ꙗсна, нъ нѣсмь длъжьнъ рачити ѭ."

"Мѣсто завой ради," Пїтеръ ѿриже[[107]](#footnote-107). "Имаши оуже зракъ ц‑ревъ на себѣ, жꙋпане. Тврьдѣ дръзаеши. Едьного дьне ц‑рь посълетъ легеѡнъ или дъва своихъ сар͛дюкаръ сѣмо на Гїедъвѫ Прьвѫѭ, и то бѫдетъ коньць Владимирꙋ жꙋпанꙋ Хар͛коненꙋ."

"Ты би то радъ видѣлъ, еда ни, Пїтере?" жꙋпанъ въпроси. "Оугодило би ти, видѧщꙋ войскы сар͛дюкарьскы грады моѧ плѣнѧщѧ, и дворъ сь грабѧщѧ. Въ истинѫ би то тебѣ оугодило."

"Нѫжда ли естъ жꙋпанꙋ тѧѕати?" Пїтеръ въсшьпъта.

"Тебѣ достоꙗаше башааромь войскъ быти," рече жꙋпанъ. "Тврьдѣ тѧ кры и болѣзнь занимѫтъ[[108]](#footnote-108). Васнь быхъ тврьдѣ ѧдръ въ ꙗже о користи арракейньстѣ обѣщанїихъ."

Пїтеръ пѧть оуклоньнъ стопъ по истьбѣ сътвори, оставъ сѧ право задъ Файдъ-Раѵѳоѭ. Дꙋхъ тѧжъка напрѧженїа имѣ въ истьбѣ, и юноша възьрѣ на Пїтера възмѫщеномь помраченїемь.

"Не моѕи си съ Пїтеромь играти, жꙋпане," Пїтеръ рече. "Обѣща ми Есхѫ госпождѫ. Еси ми ѭ обѣщалъ."

"А чесо ради, Пїтере?" въпроси жꙋпанъ. "Болѣзни ли?"

Пїтеръ на нь глѧдѣ, растѧжаѧ млъчанїе.

Файдъ-Раѵѳа подвиже самовѣсильный свой столъ о странѫ, рекы: "Оуе, еда имамь остаꙗти? Реклъ еси, ꙗко —"

"Възлюбленъ мой Файдъ-Раѵѳа нетръпѣливъ бываетъ," рече жꙋпанъ. Подвижи сѧ въ стѣньхъ оу свалъма. "Тръпѣнїе, Файде." Тъ же въниманїе свое пакы къ мен͛татꙋ обрати. "А чьто съ кънѧѕѧтьмь, Паѵльчѧтьмь, Пїтере мой миле?"

"Сѣть й тебѣ принесетъ, жꙋпане." поръпъта Пїтеръ.

"То нѣстъ въпросъ мой," рече жꙋпанъ. "Да помьниши, елико бѣ бене-џессеритьскѫıѫ влъхвѫ прѣдъполагалъ хотѧщѫ дъщерь кънѧѕꙋ родити. Тꙋ погрѣши сѧ[[109]](#footnote-109), ха?"

"Не грѣшѫ сѧ чѧсто, жꙋпане," рече Пїтеръ, и тꙋ прьвѣ ꙗви сѧ гласъ въ гласѣ его. Исповѣждь[[110]](#footnote-110) ми сѧ: азъ не грѣшѫ сѧ чѧсто. И ты вѣси самъ, ꙗко бене-џессеритовице по обычаю дъщере раждаѭтъ. Паче же сѫложьница ц‑рева бѣ тъчїѭ женьскѫ чѧдь плодила."

"Оуе," рече Файдъ-Раѵѳа, "еси ми реклъ, ꙗко естъ чесо прѣждьна за мѧ, да —"

"Слꙋшай сыновьца моего," рече жꙋпанъ. "Ищетъ жꙋпѫ моѭ оуправлꙗти, а ниже сѧ оуправлꙗти възможетъ." Жꙋпанъ подвиже сѧ оу свалъма, ꙗко стѣнь въ стѣньхъ. "Добрѣ оубо, Файдъ-Раѵѳо Хар͛конене, призъвахъ тѧ надѣꙗѧ сѧ мало наоучити тѧ мѫдрости. Еси ли добрааго нашего мен͛тата блюлъ? Подобааше ти чьто ѿ измѣны сеѧ наоучити."

"Нъ, Оуе —"

"Единъ прѣдѣйнѣй мен͛татъ, Пїтеръ сь, не би реклъ, Файде?"

"Ей, обаче —"

"Ахъ! Навлащи, *обаче*! Обаче сънѣдаетъ тврьдѣ мъного коренїа, ꙗды е ꙗко сковрадьникы. Зьри очи его! Моглъ би право[[111]](#footnote-111) быти из арракейньскъ дѣлательниць пришьлъ. Дѣйнъ, Пїтеръ сь, обаче и чꙋвьствьнъ[[112]](#footnote-112), и страстьномъ развръзанїемъ[[113]](#footnote-113) подълагаемъ. Дѣйнъ, Пїтеръ сь, обаче могы погрѣшити."

Пїтер рече ладомь глѫбокомь, оуныломь: "Еда мѧ еси призъвалъ дѣйностъ моѭ въспрѣщенїи[[114]](#footnote-114) тъщити, жꙋпане?"

"Дѣйность твоѭ тъщити? Лѣпъше мѧ вѣси, Пїтере. Ищѫ тъчїѭ, да сыновьць мой прѣдѣлѧ мен͛татьскы разоумѣетъ."

"Готовиши ли измѣстителꙗ моего оуже?" въстѧѕа Пїтеръ.

"Измѣстити тѧ? Въскѫѭ, Пїтере, къде бимь моглъ иного мен͛тата съ хытростьѭ твоеѭ и лютостьѭ обрѣсти?"

"Идеже мѧ обрѣте, жꙋпане."

"Васнь бимь ималъ," проглꙋмлꙗ жꙋпанъ. "Ꙗвиши ми сѧ мало нестановьнъ[[115]](#footnote-115) послѣдьнѣ. И то коренїе тобоѭ сънѣдаемо!"

"Тврьдѣ ли драгы сѫть раскоши моѧ, жꙋпане? Порицаеши ли ѧ?"

"Пїтере мой миле, раскоши твоѧ сѫть еже тѧ къ мнѣ вѧзетъ. Како бимь то моглъ порицати? Тъчїѭ ищѫ сыновьца моего се о тебѣ блюдѫща."

"То бѫдѫ за позоръ," рече Пїтеръ. "Да съплѧшѫ? Да съдѣѭ[[116]](#footnote-116) различьнѣйшѧѧ моѧ слꙋжьбы знаменитꙋ Файдъ-Раѵ—"

"Искропытьнѣ," рече жꙋпанъ. "Еси за позоръ. А нынѣ, млъчи." Възьрѣ на Файдъ-Раѵѳѫ, вънемъ оустьнѣ его, плънѣ видомь и надꙋтѣ, хар͛коненїе геновое знаменїе, нынѣ мало поглꙋмленїемь извитѣ. "Се естъ мен͛татъ, Файде. Наказанъ естъ и обоусловленъ[[117]](#footnote-117) съдѣꙗтъ опрѣдѣлена слꙋженїа. Обаче истина, ꙗко естъ въ тѣлесе чловѣчи положенъ, не бѫди ти прѣзьрима. Тѧжькъ то недѫгъ. Нѣкогда мьнитъ ми сѧ, ꙗко древльнїи помышлѣахѫ еже съ мыслѧщїими ихъ витлы право."

"Ти бѣхѫ играчькы съравьнѧ ѧ съ мьноѭ," ѿриже Пїтеръ. "Ты, жꙋпане, самъ би моглъ прѣборити витлы оны."

"Васнь," рече жꙋпанъ. "Ахъ, добрѣ..." Тъ глѫбоко въдыше, ѿриже сѧ. "Нынѣ же, Пїтере, начрьтай сыновьцꙋ моемꙋ ничѧщѧѧ дѣлы нашего еже на родъ Атреидъ витѧжьствїа[[118]](#footnote-118). Рачи нама ꙗко мен͛татъ послꙋжити."

"Жꙋпане, есмь тѧ варовалъ ѿ еже толь юнꙋ съ съказанїи[[119]](#footnote-119) сими довѣрꙗти сѧ. Расъмотренїа моꙗ о еже —"

"О семь бѫдѫ рѣшилъ азъ," рече жꙋпанъ. "Даѭ ти повелѣнїе, мен͛тате. Съдѣи едьнѫ ѿ твоихъ различьнѣйшь слꙋжьбъ."

"Бѫди тако," рече Пїтер. Исправи сѧ, имы страньно поставленїе акы достойньства — акы иноеже личїе, нъ семь часѣ вьсе тѣло одѣꙗѧ. "Нѣколикы дьньми законьны[[120]](#footnote-120), вьсь домъ Лита кънѧѕа сѧдетъ въ ѕвѣздолѣтъ Гил͛ды козмичьскыѧ къ Арракисꙋ. Гил͛да ѧ положитъ въ Арракейнѣ градѣ скоре, нежели въ нашемь Кар͛ѳаѕѣ. Кънѧжь мен͛татъ, Ѳꙋфиръ Хаватъ, бѫдетъ Арракейнъ право съмотрилъ оудобьнѣе бранимъ."

"Слꙋшай опасьно, Файде," рече жꙋпанъ. "Блюди замыслы въ замыслѣхъ въ замыслѣхъ."

Файдъ-Раѵѳа главоѭ покыва, мыслѧ: *Се ми паче рачитъ. Старое чꙋдовище ми коньчь даетъ тайны зьрѣти. Иматъ мѧ въ истинѫ мьнѣти наслѣдьникомь своимь.*

"Естъ и нѣколикъ постраньнъ възможьностїй," рече Пїтеръ. "Кажѫ[[121]](#footnote-121), ꙗко родъ Атреидъ поидетъ на Арракисъ. Нѣстъ обаче намъ прѣзирати льѕѫ[[122]](#footnote-122), ꙗко би кънѧѕь сътръжилъ Гил͛дѫ прѣнесетъ й на мѣсто беспечально кромѣ Сѫстава[[123]](#footnote-123). Иниже въ положенїи подобьнѣ бываахѫ роды безаконьны, поемьше челꙗдьна ѧдрьнаа[[124]](#footnote-124) и щиты, и бѣжѧще ѿ Ц-рьствїа."

"Кънѧѕь естъ тврьдѣ гръдъ на то," рече жꙋпанъ.

"Възможьно то естъ," рече Пїтеръ. "Сетьное дѣйствїе[[125]](#footnote-125) би обаче за ны тожде было."

"Ни, то не би!" въсшꙋмѣ жꙋпанъ. "Естъ емꙋ оумрѣти, а родꙋ его въ пагꙋбѫ быти."

"То естъ ѕѣло вѣрѫѧтьно[[126]](#footnote-126)," рече Пїтеръ. "Естъ опрѣдѣленъ оуготованїй кажѫщїихъ, егда единъ родъ въ безаконїе идетъ. Кънѧѕь не ꙗвитъ сѧ чесо ѿ сицевъ творѧ."

"Тако," въздыша жꙋпанъ. "Дѣлай, Пїтере."

"Въ Арракейнѣ," глагола Пїтеръ, "кънѧѕь и челꙗдь его иматъ оусѣсти сѧ въ полатѣ, послѣдьно домъ владыкы и госпождѧ Фѫрѧѕꙋ."

"Посълъ прѣкꙋпьцемь," жꙋпанъ посмїꙗ сѧ.

"Посъла комꙋ?" въпроси Файдъ-Раѵѳа.

"Оуй твой шегꙋетъ," рече Пїтеръ. "Нарицаетъ владыкѫ Фѫрѧѕа посълъ прѣкꙋпьцемь кажѧ ц‑рево занѧтїе о дѣлѣхъ прѣкꙋпьчь на Арракисѣ."

Файдъ-Раѵѳа обрати сѧ възмѧтенъ глѧдѧ на оуꙗ своего. "Въскѫѭ?"

"Не бѫди скотьнъ, Файде," поима жꙋпанъ онъ. "Доидеже Гил͛да дѣйствительно кромѣ оуправленїа ц‑рьска бѫдетъ, како би иначе могло быти? Како бѫ звѣди и кръвьници двиѕали сѧ?"

Оустьнѣ Файдь-Раѵѳовѣ сътвористе тихо "Ах-х-х-хъ."

"Въ полатѣ есмы ѿвлеченїа оуготовили," рече Пїтеръ. "Опытаетъ сѧ оубїйство наслѣдьника атреидьска — опытъ, иже би моглъ оуспѣти.

"Пїтере," ѿриже жꙋпанъ, "казалъ еси —"

"Казахъ, ꙗко вещи прилꙋчаѭтъ сѧ," рече Пїтеръ. "Нѫжда же естъ опытꙋ ꙗвити сѧ достойнъ."

"Ахъ, нъ юноша тъ иматъ толь сладъко, юно тѣло," рече жꙋпанъ. "Непъщꙋѭ, естъ мощьно погꙋбьнѣй ѿ отьца своего... матери его влъхвѣ наказаѭщи й. Женище проклѧто! Ахъ, бѫди, рачи продлъжати, Пїтере."

"Хаватъ бѫдетъ прореклъ, ꙗко бѫдемъ на нь дѣꙗтелꙗ насадили," рече Пїтеръ. "Ꙗсно зазорьномь[[127]](#footnote-127) бѫдетъ д‑ръ Юехъ, иже навлащи дѣꙗтель нашь естъ. Нъ Хаватъ естъ расъмотилъ и обрѣлъ, ꙗко нашь врачь естъ школѫ Сꙋковѫ съврьшилъ съ обоусловленїемь ц‑рьскомь — мьнимъ беспечальнъ довольно и слꙋженїа самомꙋ ц‑рю. Кꙋплꙗ велика лежитъ на обоусловленїй ц‑рьскомь. Мьнитъ сѧ, ꙗко сетьнꙋемꙋ обоусловленїю нѣстъ льѕѣ ѿставлено быти без еже подълагаема оубити. Обаче, елико нѣкъто расъмотри, оугодьноѭ пакоѭ льѕѣ и планитоѭ двигнѫти. Мы же есмы пакѫ обрѣли, ꙗже подвиже тѣмь врачомь."

"Кѫѭ?" въпроси Файдъ-Раѵѳа. То емꙋ мьнѣ сѧ ѕѣло дивьно. Къждо вѣдѣ, ꙗко нѣстъ възможьно ц‑рькое обоусловленїе испроврѣщи!

"Иногда," рече жꙋпанъ. "Продлъжай, Пїтере."

"Въ Юеха мѣсто," рече Пїтеръ, "хощемъ вабьнѣйшь зазоръ пѫтемь Хаватовомь прѣвлѣщи. Дръзновенїе зазорьнааго того лица само ѧтъ ѭ въ Хаватово въниманїе порѫчати."

"Ѭ?" въпроси Файдъ-Раѵѳа.

"Есхѫ госпождѫ самѫ," рече жꙋпанъ.

"Еда то вельлѣпо нѣстъ?" въпроси Пїтеръ. "Хаватова мысль бѫдетъ прѣдъвидѣнїемь симь исплънила сѧ, елико то иматъ ꙗже мен͛тата слꙋжьбѣ оупразнꙗти. Паче же би моглъ подвигъ сѧ ѭ оубити." Пїтеръ помрачи сѧ, и по томь: "Нъ не мьнѭ, ꙗко би възмоглъ то съврьшити."

"Не хощеши й, хе?" рече жꙋпанъ.

"Не развлѣщай мѧ," рече Пїтеръ. "Заѧта[[128]](#footnote-128) Есхоѭ госпождеѭ Хавата хощемъ проче ѿвлѣщати въстанїи въ оплъчищихъ[[129]](#footnote-129) и подобьномь. Сїа бѫдѫтъ низложена. Кънѧѕь иматъ вѣровати, ꙗко по мѣрѣ беспечалїе прїобрѣтаетъ. Тꙋ же, врѣмени зьрѣлꙋ, дамы знаменїе Юехꙋ, и настѫпимъ[[130]](#footnote-130) съ главьноѭ нашеѭ силоѭ... ахъ..."

"Дѣлай, повѣждь мꙋ вьсе," рече жꙋпанъ.

"Хощемъ настѫпити оукрѣплени дъвома легеѡнома въ окроихъ[[131]](#footnote-131) хар͛коненьстѣхъ прѣмѣненыихъ сар͛дюкаръ."

"Сар͛дюкаръ!" издыша Файдъ-Раѵѳа. Мысль его вълежа сѧ на оужасьны войскы Ц‑рьствїа, оубїйцѧ безмилостьныѧ, воѧ рьвьнивыѧ Цѣсарꙗ-Падишааха.

"Видиши, елико ти довѣрꙋѭ сѧ," рече жꙋпанъ. "Нѣстъ ни защицѧ[[132]](#footnote-132) о семь иного вельрода досѧщи, или Съборъ земльскый можетъ противѫ дворꙋ ц‑рьскꙋемꙋ оуединити сѧ, и бѫдетъ бездрѧдїе[[133]](#footnote-133)."

"Главьно естъ," рече Пїтеръ, "се: ельма же родъ Хар͛коненъ трѣбꙋетъ сѧ смрадьное еже Ц‑рьствїа ради дѣло врьшити, велѭ сице полꙋчаемъ польѕѫ. Пагꙋбьна естъ польѕа та, бес съмьнѣнїа, нъ аще ѭ опасьно слѣдꙋемъ, иматъ Хар͛коненомъ богатьство паче коегождо вельрода въ Ц‑рствїи принести."

"Не можеши оумыслити, колико богатьства тꙋ ключимо естъ, Файде," рече жꙋпанъ. "Ниже елико въ дивочайшїихъ твоихъ прѣдъставахъ. Начѧлѣ, оуимемъ неѿрицаемо оуправительствїе въ обьщинѣ[[134]](#footnote-134) ЧСНТ‑и."

Файдъ-Раѵѳа главоѭ покыва. Богатьство, то бѣ чьто. ЧСНТ‑ь же бѣ ключь къ богатьствꙋ, комꙋждо болꙗрьскꙋ родꙋ ис съкровищь обьщиньскъ лѣѭщꙋ вьсе, еже подъ областьѭ оуправительствїй мощьно. Сїа ꙗже ЧСНТ-и оуправительствїа — то рѣснъ бывааше оуказъ[[135]](#footnote-135) власти въ Ц‑рьствїи, грѧдѫща съ промѣнами силы гласовы въ Съборѣ земльстѣемъ, изравьнꙗѭщꙋ сѧ емꙋ противѫ ц‑рю и подѧтелемъ его.

"Лито кънѧѕь," рече Пїтеръ, "можетъ бѣгꙋ къ новамъ фременьскамъ тлъпамъ оу краищь пꙋстынѧ ѧти сѧ. Или покꙋсити сѧ чѧдь своѭ въ въображеное то беспечалїе посълати. Нъ пѫть онъ заграждаемъ естъ едьномь ѿ иже Величьствїа его дѣꙗтель — планитьныимь икологомь. Възможьно й поминаеши — именьмь Кѵна."

"Файдъ й поминаетъ," рече жꙋпанъ. "Продлъжай."

"Нѣстъ лѣпо, елико пѣниши, жꙋпане," рече Пїтеръ.

"Продлъжай, повелѣваѭ ти!" въздрꙋ жꙋпанъ.

Пїтеръ рамени сълѧче[[136]](#footnote-136). "Аще вьсе ꙗкоже замышлено грѧдетъ," рече, "родъ Хар͛коненъ иматъ оудѣлъ полꙋчити подъчиненъ на Арракисѣ лѣтомь законьныимь. Оуй твой иматъ оудѣлъ онъ строительствовати. Личьнъ его дѣꙗтель иматъ Арракисъ оуправлꙗти."

"Паче приносъ[[137]](#footnote-137)," рече Файдъ-Раѵѳа.

"Навлащи," рече жꙋпанъ. И мысли: *Се просто право. То мы есмы Арракисъ оукротили... свѣнѣ нѣколикъ тѣхъ фременьскъ смрадъ на окраихъ пꙋстынѧ крыѭщїихь сѧ... и нѣкоихъ съмиренъ прѣкꙋпьць, съ планитоѭ съвѧзанъ крѣпъко мала домашьнъ дѣлательниць.*

"И вельроди оувѣдѫтъ, ꙗко жꙋпанъ бѫдетъ Атреиды погꙋбилъ," рече Пїтеръ. "Имѫтъ вѣдѣти."

"Имѫтъ вѣдѣти," въздыша жꙋпанъ.

"Любьзнѣйше вьсего," рече Пїтеръ, "естъ, ꙗко и кънѧѕь то оувѣстъ. Тъ вѣстъ нынѣ. Можетъ оуже сѣть чꙋти."

"Въ истинѫ кънѧѕь вѣстъ," рече жꙋпанъ, и гласъ его съдръжа иже печали ладъ. "Не можетъ сътворити ничесоже, развѣ вѣдѣти... тѣмь скръбьнѣе."

Жꙋпанъ стѫпи ѿ съвалъма Арракисꙋ. Ис стѣни емꙋ никъшꙋ, тварь его размѣры поѧ — грꙋбѫ и бесъмѣрь тꙋчьнѫ. И съ невеликы издѫтїи подъ завои тьмьныхъ его сꙋкънь ѿкръваѭщи, ꙗко вьсь тꙋкъ сь подъдръжааше сѧ[[138]](#footnote-138) прѣносьны иже въ пльть его въорѫдены самовѣсилы. Моглъ би четыри съта литръ[[139]](#footnote-139) законьныихъ тѧжити, нъ ноѕѣ его не бисте носили паче съта.

"Алъчѫ," въстѫти жꙋпанъ, и отрѣ надѫтѣи свои оустьнѣ опрьстененоѭ рѫкоѭ, съзьрѣ Файдъ‑Раѵѳѫ очима тꙋкомь обимома. "Посъли за ꙗстїе, миле. Хощевѣ ꙗсти, прѣжде починѫтїа."

## Глава ·г· Ѿшьствїе Прѣподобьныѧ

С‑таа Алїа Ножоносица рече: "Прѣподобьнѣй матери естъ прѣльстьное игранїе блѫдьницѧ съ неосѧѕаемыимь еже б-гынѧ дѣвы величьствїемь сѫдъвоꙗти[[140]](#footnote-140), дрьжѧщи причѧщанїи[[141]](#footnote-141) сїи въ напрѧженїй, доидеже въ ней силы юности прѣбываѭтъ. Егда бо юность и красота ищезнете, та иматъ обрѣсти, ꙗко прѣдѣлъ онъ, единоѭ напрѧженїемь осаждаемъ, бываетъ источьникомь хытрости и оуспѣха."

— ис к͛нигы "Мꙋад’Дибъ: Примышленїа[[142]](#footnote-142) о чѧди" Iрꙋлани кънѧгынѧ

"И, Есхо, чьтоже имаши за сѧ рещи?" въпроси Прѣподобьнаа мати.

Бѣ близь запада въ Каладанѣ Градѣ дьне искꙋшенїа Паѵлова. Обѣ бѣсте въ Ессинѣ раньнѣй истьбѣ самѣ, Паѵлꙋ чаѭщꙋ въ прилежѧщїи, ѿзвѫченѣй молитвьници.

Есха ста противѫ окъномъ южьныимъ. Зьрѣ, нъ не видѣ тьмьный шарь задъ лѫгы и рѣкоѭ. Въноуши, нъ не оуслыша въпросъ Прѣподобьныѧ матере.

Единоѭ бѣ иного искꙋшенїа — прѣдъ толикы лѣты. Едьна отроковица слаба съ власы цвѣтомь мѣдьны, тѣлесьмь же томимомь дꙋхомь юности, бѣ въ оучьбьнѫѭ стѫпила Прѣподобьныѧ матере Гаїѧ Елены Мохїамины, игꙋмены старѣйшѧѧ ꙗже на Власѣ ·Ѳ· бене-џессеритьскыѧ школы. Есха съзьрѣ на своѭ десницѫ, напрѧже прьсты, помѧнѫщи болѣзнь тѫ, страхъ же, и ꙗрость.

"Бѣдьнъ Паѵлъ," въсшьпъта.

"Въпросихъ тѧ нѣчьто, Есхо!" Гласъ старичинъ бѣ поимавъ, въстѧѕаѧ.

"Чьтоже? Ѡ..." Есха въниманїе свое из мимошьдъша тръже, и обрати сѧ противѫ Прѣподобьнѣй матери, сѣдѧщи хрьбътомь къ зьди каменьнѣй междꙋ дъвома западьныима окънома. "Чьтоже мѧ хощеши рекъшѫ?"

"Чьтоже тѧ хощѫ рекъшѫ? Чьтоже тѧ хощѫ рекъшѫ?" Старый гласъ иже оуприличенїа жестока ладъ имѣ.

"Просто имѣхъ сына!" възгорѣ Есха. Вѣдѣ же, ꙗко бѣ бодаема въ ꙗдъ сь оумышлено.

"Повелѣно ти бѣ Атреидомъ тъчїѭ дъщеръ родити."

"Толь мъного то за нь знаменѣаше," помоли Есха.

"И ты, въ гръдыни твоей, мысли, ꙗко би могла Квизаць-адераха извести[[143]](#footnote-143)!"

Есха брадѫ своѭ въздвиже. "Почꙋхъ възможьность."

"Мыслѣаше тъчїѭ о желанїй кънѧѕа твоего за сына," поима старица. "А желанїа его не съвъпадаѭтъ въ се. Дъщи атреидьска би могла наслѣдьникꙋ хар͛коненьскꙋ ѿдати сѧ, и расколъ би затворилъ сѧ. Ты то еси безнадѣждьно въстрꙋдила. Нынѣ можемъ обѣ кръвьствѣ[[144]](#footnote-144) загꙋбити."

"Нѣси непогрѣшаѭщи," рече Есха. Одолѣ же тврьдꙋ поглѧдꙋ ис старꙋю очїю.

Тꙋ старица въздръпъта: "Сътворено естъ сътворено."

"Есмь сѧ заклѧла о рѣшенїи своемь не покаꙗти сѧ," рече Есха.

"Коль благо," ѿриже Прѣподобьнаа мати. "Бес покаꙗнїа. Имамы зьрѣти, егда акы бѣгꙋныни съ мьздоѭ на главѣ твоей положеноѭ бѫдеши, рѫкы вьсꙗкого противѫ тебѣ обращѧтъ сѧ, ищѧщѧ живота твоего и йже сынꙋ твоего."

Есха възблѣдѣ. "Дрꙋгоеже нѣстъ ли мощьно?"

"Дрꙋгое? Еда тако подобаетъ бене-џессеритовици въпрашати?"

"Въпрашаѭ тъчїѭ, чьто въ бѫдѫщїихъ высъшїими твоими поспѣхы видиши."

"Въ бѫдѫщїихъ виждѫ, еже есмь въ прошьдъшїихъ видѣла. Добрѣ вѣси подобѫ дѣлъ нашихъ, Есхо. Племѧ, вѣды съмрьтельность своѭ, боитъ сѧ стаꙗнїа наслѣдьства своего. Се въ тоцѣ кръвьнѣ естъ — въ нѫжди геновы съвѧзы бес съвѣта мѣшати. Ц‑рьствїе, обьщина ЧСНТ‑ь, вьси же вельроди, вьсе то нѣстъ паче сѫчьць въ тоцѣ потопьнѣ."

"ЧСНТ‑ь," поръпъта Есха. "Прѣдъполагаѭ, ꙗко сѫть еже користи арракейньскы раздѣленїе оуже рѣшили."

"Чьтоже естъ ЧСНТ‑ь паче щита вѣтрьна нашего врѣмене," рече старица. "Ц‑рь и дрꙋѕи его повелꙗѭтъ пѧть-десѧть цѣлъ и шесть-десѧть и пѧть сътыихъ иже въ оуправительствїй ЧСНТ‑ь гласъ. Бес съмьнѣнїа приносъ обанꙗѭтъ[[145]](#footnote-145), и вѣрѫѧтьно, инѣмъ тыжде приносы обонѧщемъ, сила гласъ его порастетъ. Се, оуставъ повѣстїй[[146]](#footnote-146), дѣвойко."

"Бес съмьнѣнїа се естъ, егоже ми нынѣ нѫжда естъ," рече Есха. "Повѣсти дѣꙗти."

"Не бѫди трапьна, дѣвойко! Добрѣ вѣси, ꙗкоже азъ, коѧ силы остоꙗѭтъ ны. Имамы единъ тройполовъ миръ: дворъ ц‑рьскъ, изравьнꙗемъ[[147]](#footnote-147) съѫзомь вельродъ Събора земльскааго, а междꙋ нима Гил͛дѫ, съ проклѧтыимь еѧ еже прѣвоза междꙋѕвѣздьна самокꙋпьствомь[[148]](#footnote-148). Тройка естъ ѿ вьсѣхъ властвꙋѭщь съзьданїй еже наймьньше становьное. Довольно зъла би было и бес проплещенїа[[149]](#footnote-149) иже тръгованїа болꙗрьска обычаи, иже вѧщьшинъ вѣдъ ѿвращаѭтъ сѧ."

Есха глагола горъко: "Сѫчьци въ тоцѣ потопьнѣ — овъ сѫчьць, Лито кънѧѕь, овъ же сынъ его, а овъ —"

"Ѡ млъчи, дѣвойко. Въшьла еси сѣмо цѣло знаѭщи, на елико тънъцѣ краи грѧдеши."

"'Азъ есмь Бене Џессеритъ: сѫщьствꙋѭ тъчїѭ слꙋженїа ради,'" изведе Есха.

"Се, истина," рече старица. "И вьсе, въ неже нама льѕѣ надѣꙗти сѧ, естъ, ꙗко да семꙋ възбранивѣ[[150]](#footnote-150) разврѣсти сѧ, съжегаѭще вьсе обьще, и да съпасивѣ чьто мощьно ѿ ключевъ кръвьствъ."

Есха очи свои затвори, чꙋѭщи слъзы истищѧщѧ сѧ подъ ресьницама. Одолѣ ѫтрьню трепетꙋ, вънѣйшꙋ же, неравьнꙋ дыханїю, растръѕанꙋ тепꙋ[[151]](#footnote-151) срьдьчьнꙋ, потенїю на дланю. Тꙋ же рече: "Исплащѫ погрѣшенїе мое."

"И сынъ твой иматъ платити съ тобоѭ."

"Защищѫ й, елико добрѣ възмогѫ."

"Защитиши!" поима старица. "Добрѣ вѣси ѭже въ томь слабость! Защищай сына своего тврьдѣ мъного, и не бѫдетъ довольно крѣпъкъ, да би кое любо оурочище исплънилъ."

Есха ѿврати сѧ, и глѧдѣ окъномь вънь въ събираѭщѫ сѧ тьмѫ. "По истинѣ естъ ли тако страшьна, сїа планита Арракисъ?"

"Зъла довольно, нъ не ис цѣла зъла. Апостоле защитьнїи тꙋ бѣхѫ, и мало то оумѧчили." Прѣподобьнаа мати възмете[[152]](#footnote-152) сѧ на ноѕѣ свои, завой же исправьши на ризѣ своей. "Призъви сѣмо юношѫ. Имамь скоро ити."

"Имаши ли?"

Гласъ старичинъ оумѧчи сѧ. "Есхо, дѣвойко, хотѣла бимь на мѣстѣ твоемь стати, и страданїа твоꙗ поѧти. Нъ каꙗждо ѿ насъ иматъ пѫтемь своимь грѧсти."

"Знаѭ."

"Еси ми драга, елико каꙗждо ѿ дъщеръ моихъ, нъ не могѫ то оставити пьрѣтъ длъгꙋ."

"Разоумѣѭ... нѫждѫ тѫ."

"Чьто еси сътворила, Есхо, и въскѫѭ — то обѣ вѣвѣ. Нъ благостыни нѫждаетъ мѧ рещи, ꙗко юноши твоемꙋ ꙗже Съврьшенїемь бене‑џессеритьскыимь быти възможьность естъ мала. Нѣстъ ти оставити сѧ ѕѣло надѣѭщѫ."

Есха слъзы ис кѫтꙋ очїю оутрѧсе. То знаменїемь быстъ ꙗростьномь. "Твориши мѧ пакы ꙗко отроковица чꙋѭщѫ сѧ — прьвое мое чьтенїе изваждаѭщи." Възнѫди же словеса она: "'Чловѣкꙋ нѣстъ повиновати сѧ животьныимь.'" Сꙋхо въсхлипанїе отрѧсе еѭ. Гласомь же тихомь рече: "Бѣхъ толь иночьна."

"Семꙋ подобаетъ едьно искꙋшенїе быти," рече старица. "Чловѣци бываѭтъ мала вынѫ иночьни. Нынѣ же призъви юношѫ. Имѣ единъ дълъгъ, страшьнъ дьнь. Нъ естъ ималъ врѣмѧ свое мыслити и поминати, и азъ имамь въпросити й о онѣхъ ꙗже его видѣнїехъ."

Есха главоѭ покыва, иде къ вратомъ молитвьницѧ, и отвори ꙗ. "Рачи вънити, Паѵле."

Паѵлъ ꙗви сѧ ѿ жестосрьдїа мъньно. Глѧдѣ на матерь своѭ акы на чꙋждѫ. Варовьность покры очи его, егда възьрѣ на Прѣподобьнѫѭ матерь, нъ семь кратѣ покыва къ ней главоѭ, еже саномь равьнꙋ покыванїемь. Оуслыша же матерь своѭ врата задъ нимь заврѣщьшѫ.

"Юноше," рече старица, "да възвратимъ сѧ къ иже о сънищихъ твоихъ въпросꙋ."

"Чьто ищеши?"

"Вьсѫ ли нощь сънꙋеши?"

"Не видѣнїй, ꙗже достойно съхранити. Могѫ вьсе видѣнїе съхранити, нъ нѣкоемъ достоитъ, а инѣмъ ни."

"Како ꙗ различаеши?"

"Просто вѣмь."

Старица позьрѣ на Есхѫ, и пакы на Паѵла. "Чьто видѣ послѣдьнѫѭ нощь? Достоꙗ ли томꙋ съхранимо быти?"

"Ей." Паѵлъ очи свои затвори. "Сънꙋвахъ о пещери... и водѣ... и дѣвици онъде — ѕѣло слабѣ, съ очима великома. Очи еѧ вьсемодрѣ есте, без ничесоже бѣла въ нею. Бесѣдꙋѭ съ неѭ, и повѣмь ей о тебѣ, о сърѣтенїй Прѣподобьныѧ матере на Каладанѣ." Паѵлъ же очи свои отвори.

"А еже о сърѣтенїй моемь тꙋждѣй сей дѣвици повѣдомое, то естъ дьньсь сълꙋчило сѧ?" Паѵлъ помысли о томь, и по томь: "Ей. Рекѫ дѣвици, ꙗко ты бѣ пришьла и положила печать тꙋждьства на мѧ."

"Печать тꙋждьства," въздыша старица, пакы же на Есхѫ позьрѣ, и обрати въниманїе свое къ Паѵлꙋ. "Повѣждь мнѣ истинѫ, Паѵле, чѧсто ли сънꙋеши о вѣщьхъ, ѧже послѣжде сълꙋчаѭтъ сѧ искропытьнѣ[[153]](#footnote-153), ꙗкоже ѧ еси видѣлъ?"

"Ей. Азъ же бѣхъ съновалъ о дѣвици оной и прѣжде."

"Ѡ? Еда ѭ вѣси?"

"Имамь ѭ вѣдѣти."

"Рьци мнѣ чьто о ней."

Паѵлъ пакы очи свои затвори. "Есмы на мѣстѣ малѣ, въ нѣцѣхъ скалахъ, идеже покрова естъ. Ближитъ сѧ нощь, нъ ведро естъ, и могѫ зьрѣти навѣꙗнїа[[154]](#footnote-154) пѣсъчьна отворомь въ скалахъ. Вѣ... чаевѣ нѣчьто... мене ради, ити нѣкыѧ люди сърѣтитъ. Она боитъ сѧ, нъ пытаѭщи съкрыти то прѣдъ мьноѭ, азъ же есмь въздвиженъ. И она речетъ: 'Повѣждь ми о водахъ на свѣтѣ твоемь, Оусꙋли[[155]](#footnote-155)." Паѵлъ очи свои отвори. "Еда нѣстъ дивьно? Родьный мой свѣтъ естъ Каладанъ. Еще нѣсмь слышалъ о планитѣ рекомѣ Оусꙋль."

"Естъ и ино въ видѣнїй томь?" въстѧѕа Есха.

"Ей. Нъ мощьно она мѧ нарицааше Оусꙋль," рече Паѵлъ. "Тъкъмо сѣтихъ сѧ о томь." Пакы же очи затвори. "Въпроситъ мѧ повѣдати ей о водахъ. Азъ же възьмѫ ѭ за рѫкѫ. И рекѫ ей, да въспѣѭ ей нѣкѫѭ пѣснь. И рекѫ ей пѣснь тѫ, нъ трѣбꙋѭ ей нѣкаꙗ ѿ словесъ обꙗснити — акы брѣгъ, и вълна, и тръстїе, и чайкы."

"Кѫѭ пѣснь?" въпроси Прѣподобьнаа мати.

Паѵлъ очи свои отвори. "Просто едьнѫ ѿ гласьнъ пѣснїй Гюрьнааго Халека врѣменъ ради печальнъ."

Ѡзадь Паѵла начѧ Есха изваждати:

"*Дымъ сланъ помьнѭ, из брѣга горѧща*

*Стѣньна же* — *чиста борища* —

*Чайкы огнезд̀ишѧ носъ мъногы*

*Бѣль на зелени...*

*Егда же борищи вѣтръ придъметъ*

*Стѣни развѣетъ*

*Чайкы крыла своꙗ распрострѭтъ*

*Възлѣтѫтъ*

*И небеса скръжьтомь исплънѧтъ*

*А азъ слышѫ вѣтръ*

*Брѣгомь дъмѭщь*

*И влънѫ*

*И огнь нашь виждѫ*

*Трьстїе изгорилъ.*"

"То естъ она," рече Паѵлъ.

Старица глѧдѣ на Паѵла, и рече: "Юноше, ꙗкоже игꙋмена бене‑џессеритьска ищѫ Квизаць-адераха, мѫжьска, иже можетъ по истинѣ едьнѣмь ѿ насъ быти. Мати твоꙗ възможьность сїѭ въ тебѣ видитъ, нъ она видитъ очима матерьнома. И азъ виждѫ възможьность тѫ, нъ паче ни."

Ѿмлъча сѧ, и Паѵлъ видѣ, ꙗко хотѣ й глаголѭщь. Ищаꙗ ѭ.

Тꙋ рече та: "Ꙗкоже хощеши. Имаши глѫбокость въ тебѣ; то ти рекѫ."

"Могѫ нынѣ ити?" въпроси тъ.

"Еда не хощеши слꙋшати, чьто би ти Прѣподобьнаа мати о Квизаць-адерасѣ рекла?" въпроси Есха.

"Естъ рекла, ꙗко иже окꙋсивъшеи оумрѣшѧ."

"Нъ азъ тебѣ могѫ помощи нѣколикы защицами о ѧже оскѫденїа ихъ винахъ," рече Прѣподобьнаа мати.

*Глаголетъ о защицахъ*, помыли Паѵлъ. *Сама по истинѣ не вѣстъ ничесоже.* Тъ же рече: "Защицай же."

"И бѫди проклѧта?" Та криво осклаби сѧ, разиграѭщи враскы на старѣемь лици. "Добрѣ: 'Еже повинетъ сѧ, властьвꙋетъ.'"

Тъ оусѣти оужасъ: глагола о толико обычьнахъ вѣщьхъ, ꙗко напрѧженїихъ въ значенїй. Еда мьнѣ ей сѧ, ꙗко мати его не бѣ й въ обьщемь ничесоже наоучила?

"То ли би защица?" въпроси тъ.

"Нѣсмы сьде съ словесы играти си, или о значенїихъ глꙋмити," рече старица. "Връба вѣтрꙋ повинꙋетъ сѧ и проспѣшьствꙋетъ[[156]](#footnote-156), доидеже едьного дьне бѫдетъ връбами мъногами — зьдьѭ противѫ вѣтрꙋ. Се естъ връбїе зъванїе."

Паѵлъ на нѭ оустрьмь глѧдѣ. Рекъши ей "зъванїе", тъ оусѣти слово то оударъше й, пакы й осмраждаѧ зъванїемь страшьномь. Напрасьно искꙋси ꙗрость къ ней: едьной старой, бꙋей вещици съ оусты плъны словесъ праздьнъ.

"Мьнитъ ти сѧ, ꙗко могѫ быти сь Квизаць адерахъ," рече тъ. "Глаголеши о мнѣ, а ни словесе еси рекла о еже сътворити помощи ради отьцꙋ моемꙋ. Слышахъ тѧ съ матерьѭ моеѭ бесѣдꙋѭщѫ. Глаголеши, ꙗко бы[[157]](#footnote-157) отьць мой оуже оумрьлъ. Обаче онъ нѣстъ!"

"Аще би чьто было за нь сътворити, сътворили бимъ то," въстѫти старица. "Можемъ оуспѣти тѧ съпасти. Съмьнимо естъ, нъ мощьно. Нъ отьца ради твоего, ничесо. Егда наоучичи то ꙗко рѣснотѫ прїѧти, бѫдеши едьно *инстиньно* бене‑џессеритьско чьтенїе наоучилъ."

Паѵлъ видѣ, елико словеса она матерь его съметѫ. Глѧдѣ мрачьно[[158]](#footnote-158) на старицѫ. Како възможе таково о отьци его рещи? Мысль его прѣвъзврѣ възмѫщенїемь.

Прѣподобьнаа мати на Есхѫ възьрѣ. "Еси й по Стьѕи наставлꙗла — оузьрѣхъ ꙗже того бѣлегы. Такожде бимь сътворила на мѣстѣ твоемь, бѣсъ же възьми Правило."

Есха главоѭ покыва.

"Нынѣ же, варꙋѭ тѧ," рече старица, "да не прѣзираеши рѧдьное еже наказанїа постѫпленїе. Беспечалїю его трѣбѣ Гласа. Тъ естъ добрѣ въ томь начѧлъ, нъ обѣ знаевѣ, колика паче емꙋ нѫжда естъ... а то ѿчаꙗно." Пристѫпи близь къ Паѵлꙋ, съзьрѣ на нь. "Цѣлꙋѭ тѧ, чловѣче юне. Надѣѭ сѧ, ꙗко оуспѣеши. А аще ни — то понѣ мы оуспѣемъ."

Еще единоѭ възьрѣ на Есхѫ. Знаменїе съразоуменїа пробльща междꙋ обѣма. По томь же старица прѣиде истьбоѭ, скꙋтомь своимь шꙋмѧщи, не обращаѭщи сѧ пакы назадь. Истьба и обываѭщаа ѭ оуже бѣхѫ из мыслїй еѧ ключени.

Нъ Есха бѣ еще за мигновенїе лице оузьрѣ Прѣподобьныѧ матере, ѿвращаѭщи сѧ той. На врасьчитꙋ ланитꙋ бѣ слъзъ. Слъзы оны бѣхѫ съмѫщаѭщьшѧ вьсѣхъ словесъ, ꙗже бѣхѫ междꙋ ними того дьне минѫла.

## Глава ·д· Ѳꙋфиръ и Гюрьный

Есте чьли, ꙗко Мꙋад’Дибъ не бѣ ималъ никоихъ съдрꙋжьбьникъ[[159]](#footnote-159) въздраста своего на Каладанѣ. Напасть бѣ тврьдѣ велика. Нъ Мꙋад’Дибъ бѣ прѣдивьны оучителѧ-дрꙋгы ималъ. Бѣ тꙋ Гюрьный Халекъ, войнъ-козьлогласьць[[160]](#footnote-160). Испѣете нѣколикы ѿ ѧже Гюрьнааго пѣснїй, чьтѫще к͛нигоѭ сеѭ. Бѣ тꙋ Ѳꙋфиръ Хаватъ, старый мен͛татъ, маџистерь кръвьникомъ, иже бѣ страхъ въ срьдьце и самомꙋ Цѣсарю-Падишаахꙋ вънашаѧ. Бѣ тꙋ и Дѫканъ Iдахъ, џиназьскъ маџистерь-мьчоборьць; и д‑ръ Велѧтъ Юехъ, имѧ прѣданїемь омрачено, нъ знанїемь сїꙗѭще; и Есха госпожда, ꙗже сына своего Стьѕеѭ бене-џессеритьскоѭ провождааше, и — бес съмнѣнїа — и Лито кънѧѕь, егоже поспѣси отьчи бываахѫ длъго прѣзираеми.

— из "Дѣтьскыѧ повѣсти о Мꙋад’Дибѣ" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Ѳꙋфиръ Хаватъ стѫпи въ сѣнь оупражньнѫѭ Каладана Града, затвори же врата тихо. Постоꙗ кратъко, чꙋѧ сѧ старъ, оутрꙋжденъ же, и бꙋрїами исꙋшенъ. Шꙋꙗа его нога болѣ, идеже бѣ единоѭ сѣкнѫта въ слꙋжьбѣ старꙋемꙋ кънѧѕꙋ.

*Оуже три поколѣнїа ихъ*, помысли тъ.

Глѧдѣ по велицѣй той истьбѣ, свѣтьлѣ сїꙗнїемь полꙋдьньвьныимь, из окънъ покровьнъ лїѭщемь сѧ, зьрѧ отрока хрьбътомь къ вратомъ сѣдѧща, замышлена надъ хар͛тїами[[161]](#footnote-161) и грамотами по трапезѣ г‑видьнѣ расположенами.

*Колицеѭ* *имамь юноши томꙋ рещи, да не селитъ сѧ хрьбътомь къ вратомъ?* Хаватъ си грътань прочисти.

Паѵлъ оста клонѧ сѧ надъ оученїемь своимь.

Стѣнь облачьнъ окъны покровьны проминѫ. Хаватъ пакы грътань свой прочисти.

Паѵлъ исправи сѧ, глаголѧ не обращь сѧ: "Вѣмь. Сѣждѫ хрьбътомь къ вратомъ."

Хаватъ осклабленїе истиска, сѣньѭ же проминѫ.

Паѵлъ възьрѣ на проꙗзвенааго того старьца, ставъша въ кѫтѣ трапезы. Хаватовѣ очи бѣсте акы дъвѣ езерѣ въниманїа въ лици тьмьнѣ и глѫбоко врасьчитѣ.

"Слышахъ тѧ припратоѭ[[162]](#footnote-162) нисходѧща," рече Паѵлъ. "И оуслышахъ тѧ отворьша врата."

"Звѫци, ѧже творѭ, могѫтъ подражати сѧ."

"Различїе[[163]](#footnote-163) быхъ расъмотрилъ."

*То би моглъ,* помысли Хаватъ. *Вещица та мати его даетъ емꙋ глѫбоко наказанїе, бес съмьнѣнїа. Глꙋмлѭ сѧ, чьто о томь драгаа еѧ школа мьнитъ? Възможьно естъ, ꙗко того ради старѫѭ игꙋменѫ сѣмо посълашѧ — да бѫ драгѫѭ нашѫ Есхѫ госпождѫ въ чинъ оушибала*.

Хаватъ, притѧгъ единъ столъ ѿпротивѫ Паѵла, сѣде противѫ вратомъ. Сътвори то оумышлено, опрѣ сѧ възадь, и расъматрꙗ истьбѫ. Ꙗви мꙋ сѧ напрасьно мѣстомь страньномь, тꙋждомь, мъножайшꙋ ѿ орѫдїа его оуже на Арракисъ ѿсъланꙋ бывъшꙋ. Оста трапеза оупражньна, и зрьцало мьчоборьно съ оутишены крѵстальны ѿсѣкы, намѣрьнаа же кꙋкла оу него, зашита и пъхъчена, ꙗвлѧщи сѧ акы древльнь пѣшьць, крꙋпьнъ и битъ браньми.

*Се, азъ,* помысли Хаватъ.

"Коꙗ сѫть помышленїа твоꙗ, Ѳꙋфире?" въпроси Паѵлъ.

Хаватъ на юношѫ съзьрѣ. "Мыслихъ, ꙗко хощемъ скоро еже сьде опꙋстити, и вѣрѫѧтьно никогдаже пакы зьрѣти."

"Печалитъ ли тѧ оно?"

"Печалитъ? Глꙋпость! Съ дрꙋгы разлѫчати печально естъ. Мѣсто останетъ тъчїѭ мѣстомь сы." Тъ же на грамоты на трапезѣ позьрѣ. "И Арракисъ естъ просто дрꙋго мѣсто."

"Посъла ли тѧ отьць мой испытатъ мѧ?"

Хаватъ помрачи сѧ — отрокъ онъ имѣ тако расъмотривы ꙗже о немь мьнѣнїа. Покыва же главоѭ. "Мыслиши, ꙗко би мильше было, аще би самъ пришьлъ, нъ имаши знати, елико заѧтъ естъ. Поꙗвитъ сѧ поздѣе."

"Оучихъ тъкъмо о бꙋрїахъ на Арракисѣ."

"О бꙋрїахъ. Виждѫ."

"Мьнѧтъ ми сѧ ѕѣло непрїꙗзьны."

"Слово то естъ тврьдѣ варовьно: непрїꙗзьны. Бꙋрїѧ оны събираѭтъ сѧ трьми или четырьми тысѫщами пъприщь равьнины, питаѭщѧ сѧ вьсѣмь могѫщемь гънати ѭ — силоѭ Корїоловоѭ, инѣми бꙋрїами, цѣмь любо оун͛гїѭ дѣтѣли[[164]](#footnote-164) имѫщемь. Могѫтъ до четыръ сътъ пъприщь въ часѣ дѫти, емъшѧ вьсе, еже въ пѫти ихъ — пѣсъкъ, прахъ, вьсе. Могѫтъ мѧсо ис кости съчесати, и кость на бритвѫ обрѣзати."

"Въскѫѭ нѣстъ въздꙋшьна[[165]](#footnote-165) оуправленїа?"

"Арракисъ иматъ гананїа[[166]](#footnote-166) влащьна, издаема[[167]](#footnote-167) бываѭтъ высьшѧ, имало би подъдръжанїе[[168]](#footnote-168) и проче. Гил͛да цѣны полагаетъ страшьно высокы окрѫжительна ради оуправлꙗнїа, и отьчїй твой родъ нѣстъ ѿ богатѣйшїихъ, юноше. Вѣси оубо."

"Еси ли фременъ зьрѣлъ?"

*Юношина мысль по вьсѭдꙋ стрѣлꙗетъ*, помысли Хаватъ.

"Ꙗкоже не бимь," рече. "Мало естъ о нихъ рещи различь ѿ иже Окопа и Въпадины[[169]](#footnote-169) людїй. Вьси носѧтъ таковы широкы, вѣѭщѧ сꙋкънѧ[[170]](#footnote-170). И смрьдѧтъ адьскы, егда заврѣти. То естъ ѿ орѫдїа ихъ — рьци 'цѣдикрой' — имиже прѣобрѣщаѭтъ[[171]](#footnote-171) тѣлесьнѫѭ своѭ водѫ."

Паѵлъ проглъти, напрасьно оусѣщаѧ влагѫ въ оустѣхъ своихъ, помѧнꙋѧ еже о жѧждѣ сънїе. Ꙗкоже бѫ людьмъ о водѣ нѫжда, елико бѫ имали тѣлесьнѫѭ своѭ влагѫ прѣцѣждати, то исплъни й чювьствїемь пꙋстоты. "Вода естъ тꙋ драгоцѣньна," рече.

Хаватъ главоѭ покыва, мыслѧ: *Васнь оуспѣваѭ прѣдати емꙋ значенїе планиты сеѧ ꙗкоже врага. Безоумь естъ тамо без варованїа того въ мысли ити.*

Паѵлъ къ окънꙋ покровьнꙋ възьрѣ, вънемъ, ꙗко дъждь бѣ начѧлъ. Видѣ мокрь по състьклѣ[[172]](#footnote-172) шедѣ простираѭщѫ сѧ. "Вода," рече.

"Наоучиши сѧ о водѣ ѕѣло пещи," рече Хаватъ. "Кънѧжь сынъ сы, ꙗже о ней нѫжда ти не бѫдетъ, нъ имаши еже жѧждѧ нѫденїе по вьсѭдꙋ окрьстъ тебѣ зьрѣти."

Паѵлъ оустьнѣ свои ѧзыкомь облажи, поминаѧ иже прѣжде седмицѧ дьнь, и еже ѿ Прѣподобьныѧ матере искꙋшенїе. И она бѣ нѣчьто о гладѣ водьнѣ рекла.

"Познаеши погрѣбьныѧ равьнины," бѣ рекла, "о пꙋстыни, ꙗже праздьна, пꙋстѣй земли, идеже ничьтоже живѣетъ свѣнѣ коренїа и пѣсъчьныихъ чрьвїй. Осквръниши ровѣ очїю твою, да слъньчьный жаръ ослабиши. Кровомь ти бѫдетъ ровъ кромѣ вѣтра и зрака крыемъ. Поꙗздиши тъчїѭ обѣма твоима ногама, бес пътичицѧ[[173]](#footnote-173), ли колесьницѧ[[174]](#footnote-174), или скота."

Паѵлъ же бѣ паче оуѧтъ ладомь гласа еѧ — пѣивомь и малодꙋшьномь — нежели словесы.

"Живѧ на Арракисѣ," бѣ рекла, "землꙗ естъ *хала*, праздьна. Лꙋнѣ дрꙋгама бѫдете твоима, а слъньце твоимь врагомь."

Паѵлъ бѣ матерь своѭ оусѣтилъ, пришьдъшѫ къ немꙋ из мѣста, идеже бѣ врата стрѣжала. Възьрѣ на Прѣподобьнѫѭ матерь, и въпроси: "Никѫѭже надѣждѫ не видиши, Прѣподобьнаа?"

"Не за отьца." Старица же бѣ покывала Ессѣ млъчатъ, и съзьрѣ на Паѵла. "Печати сѧ въ памѧти твоей, юноше: миръ подъдръжаѭтъ четыри вѣщи..." Въздвиже четыри великоставьны прьсты. "... оученїемь мѫдрыихъ, правьдоѭ велїихъ, молитвами правьдьныихъ, и доблестьѭ храбрыихъ. Нъ вьса сїа акы ничьто бываѭтъ..." Съврѣ же прьсты своѧ въ пѧсть. "... без властелꙗ, хѫдожьство владѣти знаѭща. Се бѫди наоука прѣподаꙗнїа[[175]](#footnote-175) твоего!"

Едьна седмица бѣ ѿ того дьне съ Прѣподобьноѭ матерьѭ минѫла. Словеса еѧ тъкъмо тꙋ начинаахѫ плънѣ вънимома быти. Нынѣ, сѣдѧ въ истьбѣ оупражньнѣй съ Ѳꙋфиромь Хаватомь, Паѵлъ оусѣти остро еже ѿ страха обѧтїе. Поглѧдѣ на възмѧтеное мен͛татово помраченїе.

"Камо бѣхѫ мысли твоѧ послѣдьноѭ оулетѣли?" въпроси Хаватъ.

"Еси ли Прѣподобьнѫѭ онѫ матерь сърѣтилъ?"

"Вещицѫ-Правьдословицѫ ли и‑Ц‑рьствїа?" Хаватови очи заѧтїемь възбыстристе сѧ. "Есмь ѭ сърѣтилъ."

"Та..." Паѵлъ колѣба сѧ, обрѧщь, ꙗко не възможе Хаватꙋ о искꙋшенїй повѣдати. Запрѣтїа бѣхѫ глѫбока.

"Ей? Чьто съ неѭ?"

Паѵлъ дъва краты глѫбоко въдыша. "Та рече нѣчьто." Затвори очи свои, поминаѧ словеса, и глаголѭщꙋ емꙋ, гласъ его несъвѣстьно мало поѧ ѿ лада старичина: "'Ты, Паѵле Атреиде, наслѣдьниче краль, и сыне кънѧже, ты имаши наоучити сѧ владѣти. То бо не бѣ никътоже ѿ праотьць твоихъ наоучилъ.'" Паѵлъ очи свои отвори, рекы: "Тѣмь възгнѣвахъ сѧ, и рекохъ, ꙗко отьць мой вьсей планитѣ владѣетъ. И та рече, 'Гꙋбитъ ѭ.' И азъ рекохъ, ꙗко отьць мой хотѣаше полꙋчити планитѫ богатъшѫ. А та рече, 'И тѫ загꙋбитъ.' И въсхотѣхъ тещи вароватъ отьца моего, нъ та рече, ꙗко бѣ оуже варованъ — тобоѭ, матерьѭ же, мъногы людьми.

"Въ истинѫ бѣ," поръпъта Хаватъ.

"То въскѫѭ идемъ?" въстѧѕа Паѵлъ.

"Занеже то ц‑рь повелѣ. И зане естъ надѣждѧ, ацѣ вещица-звѣдъ иноеже рече. Чьтоже еще из дрельнааго сего иже мѫдрости источьника ринѫ?"

Паѵлъ съзьрѣ на деснѫѭ своѭ подъ трапезоѭ въ пѧсть съврѣтѫ. По малѣ оуволи мышьцѧ своѧ ослабити сѧ. *Естъ на мѧ нѣкое запрѣтїе положила,* помысли. *Како?*

"Въпроси мѧ, да ей повѣмь, чьто еже владѣти естъ," рече Паѵлъ. "Азъ рекохъ, ꙗко еже повелѣти. И та рече, ꙗко имѣхъ чьто ѿоучити сѧ."

*Tѣмь оулꙋчи десѧтъкѫ*[[176]](#footnote-176)*,* помысли Хаватъ. Покыва главоѭ Паѵлꙋ продлъжити.

"Рече, ꙗко властелю естъ оубѣщавати, а не нѫдити. Ꙗко иматъ найлѣпъшѫ кацїѭ съложити, людїй избранѣйшь привлѣщь."

"Какоже разоумѣ, цѣмь отьць твой люди привлече акы Дѫканъ или Гюрьный?" въпроси Хаватъ.

Паѵлъ рамени сълѧче. "По томь рече, ꙗко властелю оумьнꙋ естъ ѧзыкꙋ мира своего оучити сѧ, бываетъ бо на коемьждо свѣтѣ инъ. И азъ мыслихъ ѭ мьнѧщѫ, ꙗко на Арракисѣ не галашьскы бесѣдꙋѭтъ, нъ та рече, ꙗко то въ обьщи нѣстъ о томь. Рече, ꙗко мьнѣ ѧзыкъ каменїа и растенїй, ѧзыкъ, йже не слышитъ сѧ тъчїѭ оушима. Азъ же рекохъ, ꙗко д‑ръ Юехъ то тайноѭ живота нарицаетъ."

Хаватъ просмїꙗ сѧ. "Како ей то сѣде?"

"Мьнитъ ми сѧ, ꙗко прогнѣва сѧ. Рече, ꙗко тайна живота нѣстъ въпросъ, иже рѣшитъ сѧ, а рѣснота, ѭже естъ искꙋсити. Азъ оубо къ ней Прьвый мен͛татьскъ законъ изведохъ: 'Постѫпленїе[[177]](#footnote-177) нѣстъ възможьно ставенїемь разоумѣти. Разоумꙋ естъ токъ постѫпленїа слѣдовати, съвъпасти, и тещи съ нимь.' То ей ꙗвѣ довьлѣ."

*Ꙗвѣ оуже прокꙋшаетъ сѧ тѣмь*, помысли Хаватъ, *нъ* *стараа она вещица оустраши й. Въскѫѭ то съдѣла?*

"Ѳꙋфире," рече Паѵлъ, "естъ ли Арракисъ страшьнъ, елико та рече?"

"Ничьтоже би могло елико страшьно быти," рече Хаватъ, и понѫди сѧ осклабити. "Виждь ты фремени, на примѣръ, безаконьныѧ иже въ пꙋстыни люди. По прьвомъ приближаемомъ рѣшенїемъ, могѫ ти рещи, ꙗко ихъ мъного, мъножицеѭ мъного паче естъ егоже Ц‑рьствїемь мьнима. Людїе тꙋ живѣѭтъ, юноше: ѕѣло мъноѕи, и..." Хаватъ съложи прьстъ жилавъ къ окꙋ. "... ненавидѧтъ Хар͛конены страстьно до кръве. Нъ да не издышаши словесе о семь, юноше. Повѣдаѭ ти то ꙗкоже помощьникъ отьцꙋ твоемꙋ."

"Отьць ми естъ повѣдалъ о Салꙋсѣ Въторѣй," рече Паѵлъ. "Знаеши, Ѳꙋфире, звьнитъ ми сѧ о мъноѕѣ акы Арракисъ быти... васнь не толь страшьна, нъ ѕѣло подобьна."

"Не знаемъ по истинѣ мъного о дьньсьни Салꙋсѣ Въторѣй," рече Хаватъ. "Тъчїѭ ꙗкоже бѣ прѣжде давьна... о мъноѕѣ. Нъ о знаемѣ — право съматрꙗеши."

"Хотѧтъ ли фремене помощи намъ?"

"То естъ едьна възможьность." Хаватъ въста. "Дьньсь поидѫ на Арракисъ. Междꙋ симь пьци сѧ о тебѣ за старьца тѧ любѧща, хе? Поиди сѣмо ꙗко добрый юноша и сѣдай лицемь къ вратомъ. Нѣстъ ми, ꙗкоже бимь напасть на дворѣ ожидалъ; то естъ просто навыкъ, йже тѧ хощѫ, да сътвориши."

И Паѵлъ ста, и минѫ около трапезы. "Дьньсь идеши?"

"Дьньсь оуже, а ты оутрѣ послѣдꙋеши. Егда пакы сърѣтивѣ сѧ, то бѫдетъ на прьсти новааго твоего свѣта." Тъ же похвати Паѵловѫ деснѫѭ за мышьцѫ двойглавѫ[[178]](#footnote-178). "Дръжи ножовѫѭ свободь, хе? И щитъ исплънь зарѧденъ[[179]](#footnote-179)." Пꙋсти же Паѵловѫ рѫкѫ, поплеска[[180]](#footnote-180) плеще его, възмете сѧ, и ѧдро къ вратомъ грѧде.

"Ѳꙋфире!" възъва Паѵлъ.

Хаватъ обрати сѧ, ставъ междꙋ враты отворены.

"Не сѣдай хрьбътомъ къ вратомъ," рече Паѵлъ.

Осклабленїе распрострѣ сѧ врасьчитыимь старыимь лицемь. "То ми не бѫди, юноше. Оупъвай." И ищезе, тихо затворь врата задъ собоѭ.

Паѵлъ сѣде, идеже бѣ прѣжде Хаватъ, исправи же хар͛тїѧ. *Еще единъ дьнь*, помысли. Оглѧда сѧ по истьбѣ. *Идемъ*. Прѣдъстава[[181]](#footnote-181) ѿхожденїа напрасьно мьнѣ мꙋ сѧ быти рѣснѣйши, нежели елишьды прѣжде. Помѧнѫ иноеже старицеѭ рекомо, ꙗко свѣтъ сѫчьтъ[[182]](#footnote-182) естъ мънога — людїй, кала, растенїй, лꙋнъ, влънъ, слъньць — невѣдомый сѫчьтъ рекомъ *природа*[[183]](#footnote-183), неопрѣдѣлено сѫчьтенїе без оусѣта о нынѣйшїемь. И глꙋми сѧ: *Чьто естъ то нынѣ?*

Врата противѫ Паѵлꙋ оударомь растворишѧ сѧ, скарѧдꙋ кѫсꙋ мѫжа ими въвалѧщꙋ сѧ, прѣдътекомꙋ гръстьѭ орѫжїа.

"Се, Гюрьней Халече," възъва Паѵлъ, "еда не быстъ новомь орѫжилищьникомь?"

Халекъ врата пьхнѫтїемъ пѧтоѭ затвори. "Хъцѣлъ[[184]](#footnote-184) би мѧ пишьдъша чьто йгратъ, знамь," рече. Оглѧда сѧ по истьбѣ[[185]](#footnote-185), зьрѧ, ꙗко Хаватови людїе бѣхѫ оуже еѭ прошьли, прѧтавъше, обеспечальше ѭ наслѣдьника ради кънѧжꙗ. Знаменїа дробьнааго кѡда бѣхѫ вьсѭдѣ.

Паѵлъ блюде валѧщааго сѧ, скарѧдааго мѫжа възадь подвигъша сѧ, обращьша же сѧ къ оучьбьнѣй трапезѣ съ товаромь орѫжїа, оузьрѣ же девѧтистрꙋньнѫѭ балисетѫ на рамени Гюрьнааго висѧщѫ, съ плик͛тромь междꙋ стрꙋнами на краи накладъкы въплещеномь.

Халекъ орѫжїе на оучьбьнѣй трапезѣ паде, сърѧди же ѧ — кор͛ды, бодьцѧ, кин͛џалы, мьдьножаловыѧ громострѣлы, щитовыѧ поꙗсы. Съмастилищьнаа ꙗзва въз дѧснѧ его съвивааше сѧ емꙋ обращаѭщꙋ сѧ, осклаблꙗѭще же сѧ по истьбѣ.

"То ꙗко нѣмашь ни едьно добро оутро за мѧ, чрьтиско едьно," рече Халекъ. "И коѧ тръны йси до Хавата стара въбилъ? Минѫлъ мѧ е въ припратѣ, ꙗко би на погрѣбенїе врага своего тичалъ."

Паѵлъ подъсмїꙗ сѧ[[186]](#footnote-186). Ѿ вьсѣхъ людїй отьца его бѣ й найвѧще си облюбилъ, вѣдѣ дꙋшїа[[187]](#footnote-187) тогова же, и лѫкавости, и стѵхїѧ[[188]](#footnote-188), и мыслѣ о немь паче акы о дрꙋѕѣ, нежели о наѧтѣ войнѣ.

Халекъ съвали балисетѫ съ рамене, и начѧ ѭ ладити. "Ацѣ не хъцешь говорить, не говори," рече.

"Се, Гюрьней, врѣмени ратьнѣ готовъ гѫсти грѧдеши?"

"То ꙗкоже дьньсъка люти йсме къ старѣйшемъ," рече Халекъ. Опыта стрꙋнѫ[[189]](#footnote-189) на съсѫдѣ[[190]](#footnote-190) своемь, покыва же главоѭ.

"А къде е Дѫканъ?" въпроси Паѵлъ. "Не имѣаше ли мѧ онъ орѫжїемъ оучити?"

"Дѫканъ е пошьлъ вестъ въторѫѭ влънѫ на Арракисъ," рече Халекъ. "Вьше, еже ти е остало, е оубогый Гюрьный, право рать ѿпꙋстилъ, и жѧдаѧ сѧ гѫдъбы." Оудари дрꙋгѫ стрꙋнѫ, послꙋша ѭ, осклаби же сѧ. "Съвѣтъ же е рѣшилъ, ратьникꙋ ти ѕѣло хꙋдꙋ сѫцѫ, ꙗко да бѫде лѣпъше ремьствꙋ наоучить тѧ гѫдъбьнꙋемꙋ, аби ты цѣлъ животъ твой не растрошилъ."

"То лѣпъше бы, аще бы ми едьнѫ баснь испѣлъ," рече Паѵлъ. "Хощѫ знати, ꙗкоже то нѣстъ подобьно дѣлати."

"Ах-х-хъ, ха!" смїꙗ сѧ Гюрьный, и ѧ сѧ "Галашьскыѧ момы" гѫсти, и плик͛тръ его мльжи сѧ, емꙋ пѣѭщꙋ:

"*Ѡ, галашьскыѧ момы*

*За бисерь поемы*

*Въ Арракейнѣ за водѫ*

*А аще желаеши*

*Дѣвѫ тѧ ражевъши*

*Ими ис каладаньска родꙋ!*"

"Нѣстъ страшьно за таковѫ хꙋдѫ рѫкѫ," рече Паѵлъ, "нъ аще бы тѧ мати моꙗ слышала сицевы блѫды на дворѣ пѣѭща, то бы дала оушама твоима зьдь кромѣшьнѫѭ оукрасити."

Гюрьный шꙋее си оухо потѧже. "Оукраса хꙋда, за вьше, оуꙗзвенома има толикомь слꙋшанїемь оу замъкъ, егда вѣдомъ мнѣ отрочькъ нѣкыѧ страньны попѣвъкы на балисетѣ оупражнꙗаше."

"То бѫдеши забылъ, чьто то естъ, еже пѣсъкъ въ одрѣ своемь обрѣсти," рече Паѵлъ. Възѧ щитовый поꙗсъ ѿ стола, съпьнъ й о чрѣсла своꙗ. "Да оубо боривѣ сѧ!"

Халековѣ очи расширисте сѧ оуподобаѧщи варенїа. "Таче! Твоꙗ бѣ лѫкаваа она еже съврьшьшїа рѫка! То брани сѧ нынѣ, господине юне — брани сѧ." Оуѧ кор͛дѫ, сѣче же въздꙋхомь. "Бѣсꙋѭ за мьсть!"

Паѵлъ кор͛дѫ дрꙋжиньничьскѫ въздвиже, съкриви ѭ въ рѫкꙋ своѭ, и ста въ орьлїе стоꙗнїе[[191]](#footnote-191), едьноѭ ногоѭ въпрѣдь. Сътвори же сѧ чьстьно стоѧща, кощꙋньскы[[192]](#footnote-192) д‑ра Юеха оуподоблꙗѧ.

"Кыѧже бꙋйцѧ ми отьць мой посилаетъ за еже орѫжїемъ," възглагола Паѵлъ. "Бꙋй сь Гюрьный Халекъ забы прьвое еже борьцꙋ защищенꙋ чьтенїе." Паѵлъ сътиска въключѧщее кольцѧ на поꙗсѣ своемь, оусѣти гѫдель[[193]](#footnote-193) полꙗ защитьна на челѣ и долꙋ хрьбътомь, оуслыша же звѫкы извънъ полꙋчаѭщѧ влащьное еже щитомь цѣжданїа съравьненїе. "Борѧщꙋемꙋ сѧ съ щитомь естъ ѧдро бранити сѧ, а мѫдьно настѫпати," рече Паѵлъ. "Единьный иже настѫпленїа замыслъ бываетъ сѫпьрꙗ[[194]](#footnote-194) въ погрѣшенїе льстити, възлагаѧ й настѫпленїю шꙋеѭ. Щитъ бо оударъ ѧдръ ѿвращаетъ, а кин͛џалꙋ мѫдьнꙋ отварꙗетъ сѧ!" Възѧ же кор͛дѫ, быстро назначи оударъ, и ѿтѧже й бода ради мѫдьна, часована защитоѭ непьрѧщоѭ проникнѫти.

Халекъ блюде дѣйствїе оно, и обрати сѧ мигновенїй сетьнѣемь, да сътвори притѫпленое острїе минѫти гръдь его. "Скорость издрѧдьна," рече. "Но бысть на широко отворенъ коварьнꙋ противоударꙋ издола."

Паѵлъ ѿстѫпи съмѣренъ.

"Ималъ бимь тѧ по задьцѣ съплескать за таково безгрыжїе," рече Халекъ. Възѧ остръ кин͛џалъ ѿ трапезы, и въздвиже й. "Се въ рѫцѣ вражїй може кръвъ живота твоего излїать! Оученикъ йси хытръ, лѣпъша ми нѣсть, но йсмь тѧ варовалъ, ниже йграѧ пꙋщать въ защитѫ когоколи съ съмрьтьѭ въ рѫцѣ."

"Васнь не ми сѧ дьньсь хощетъ," рече Паѵлъ.

"*Хощетъ*?" Халековъ гласъ продастъ ꙗрость еще и цѣжденїемь щитовыимь. "Чьтоже йма *хътѣнїе* съ симь? Боришь сѧ, егда нѫѕа бывае — ли хъцешь или ни! Хътѣнїе, то е за скотъ, ли любодѣꙗнїе, или еже на балисетѣ погѫсть. Но не за бой!"

"Съжалꙗѭ, Гюрьней."

"Не съжалꙗшь дость!"

Халекъ въключи свой щитъ, поклѧче съ кин͛џаломь въ шꙋи прострѣтомь, съ кор͛доѭ же выше въ деснѣй. "Нынѣ же, рекѫ, брани сѧ истиньнѣ!" Въскочи о странѫ, по томь напрѣдь, тищѧ лютомь настѫпленїемь.

Паѵлъ ѿскочи, ѿражаѧ. Оусѣти поле бльщѧще, краема защитꙋ осѧгомома и ѿрѣꙗемома[[195]](#footnote-195), почꙋ же гѫдель искровѫ ѿ сърѣтенїа по кожи своей. *Чьтоже въ Гюрьнааго вълѣзе?* въпроси сѧ. *Се не подобитъ!* Паѵлъ шꙋѭѭ своѭ подвижи, сꙋнѧ бодьць из ножьниць[[196]](#footnote-196) запѧстьны.

"Ꙗвѣ ти ножа прочїа трѣбѣ, хе?" поръпъта Халекъ.

*Тъ ли прѣдатель естъ?* помысли Паѵлъ. *Гюрьный николиже!*

Бористе сѧ по сѣни — боды и ѿразы, льстьми и протильстьми. Въздꙋхъ подъ щитома ею бѣ остарꙗѧ ꙗже за нь нѫждеѭ, ꙗко мѫдьна измѣна на краи полю не възможааше емꙋ доплънꙗти сѧ. Цѣмьждо съраженїемь щитꙋ ѫханїе озїево[[197]](#footnote-197) оукрѣплꙗаше сѧ.

Паѵлъ не прѣста ѿстѫпаѧ, нъ тꙋ оустрьми сѧ къ оучьбьнѣй трапезѣ. *Аще оуспѣѭ й оу трапезы обратити, покажѫ мꙋ къзнь,* помысли Паѵлъ. *Еще стѫпъкѫ, Гюрьней*.

Халекъ же стѫпи.

Паѵлъ ѿраженїе долꙋ оустрьми, обрати сѧ, и зьрѣ Халековѫ кор͛дѫ стигъшѫ край стола. Паѵлъ скочи о странѫ, боде выспрь кор͛доѭ, и въниде къ Халековѣ выи бодьцемь. Острїе же стави на пальць ѿ грътановы жилы.

"Сего ли ти сѧ хощетъ?" въсшьпъта Паѵлъ.

"Съзьри, отроче," издыша Гюрьный.

Паѵлъ послꙋша, зьрѧ Халековъ кин͛џалъ подъ краемь трапезы прострѣтъ, коньцемь мала осѧгъ Паѵлова чрѣсла.

"Бивѣ сърѣтила сѧ въ съмрьти была," рече Халекъ. "Нъ, рекѫ, лѣпъше би сѧ мало тискомъ. Ꙗвѣ ти сѧ въсхътѣ." Оусклаби же сѧ вльче, съмастилищьнѣй ꙗзвѣ по дѧснамъ его напрѧгаѭщи сѧ.

"Еже како мѧ нападе," рече Паѵлъ. "Еда бы въ истинѫ кръвъ моѭ пролилъ былъ?"

Халекъ ѿьмъ кин͛џалъ исправи сѧ. "Ацѣ би о зрьнько подъ силы твоѧ борилъ сѧ былъ, чеснѫлъ бимь ти едьнѫ годьнѫ ꙗзвичькѫ, ꙗкѫже не забѫдешь. Не дамь любимꙋемꙋ оученикꙋ побѣдить сѧ прьвыимь поꙗвиломь сѧ хар͛коненискомь."

Паѵлъ щитъ свой исключи, опрѣ же сѧ о трапезѫ хватитъ дыхъ. "Достоꙗ ми, Гюрьней. То бы обаче отьца моего разгнѣвало, аще бы мѧ врѣилъ былъ. Не дамь ти казненъ быти оскѫдѣнїа ради моего."

"Еже о том," рече Халекъ, "то бѣ и мое оскѫденїе. А нѣсть ти нѫѕа пещь сѧ о едьной-дъвꙋ ꙗзвѣ ѿ оупражнꙗнїа. Полꙋченїемь[[198]](#footnote-198) ихъ ймашь толь мало. А еже о отьци твоемь — кънѧѕь би мѧ казнилъ тъкъмо ацѣ не бимь оуспѣлъ тѧ борьцемь сътворить прьво-чрѣдьномь. А не бимь въ томь оуспѣꙗлъ, ацѣ не бимь онѫ ꙗже о хьценїи тобѫ напрасьно измышленѫ съблазнь обꙗснилъ."

Паѵлъ исправи сѧ, сꙋнѫвъ бодьць свой пакы въ похвѫ запѧстьнѫ.

"Еже сьде дѣлаеме нѣсть правѣ йгра," рече Халекъ.

Паѵлъ главоѭ покыва. Оусѣти оучꙋденїе надъ необычьныимь притѧжїемь[[199]](#footnote-199) Халекова дръжанїа, трѣзвыимь же прилежїемь. Възьрѣ на цвѣкло-цвѣтьнѫѭ съмастилищьнѣѫѭ ꙗзвѫ на дѧснахъ его, поминаѧ съказанїе, како тꙋ сътворена быстъ Ѕвѣромь Рабаномь въ ꙗмѣ рабьстѣ на Гїедъви Прьвѣй. Паѵлъ же напрасьно посрами сѧ, ꙗко бѣ о Халецѣ съмьнѣалъ сѧ, аще и за мигновенїе. Мьнѣ бо мꙋ сѧ, ꙗко еже Халековы ꙗзвы сътворенїе бѣ придрꙋжено болѣзньѭ — болѣзньѭ прилежьноѭ, васнь, елико еѭже Прѣподобьноѭ матерьѭ възложеноѭ. Тъ же ѿвръже мысль сїѭ; мразива бѣ свѣтꙋ ею.

"Мьнитъ ми сѧ, ꙗко надѣꙗхъ сѧ о нѣкой игрѣ," рече Паѵлъ. "Вьсе естъ толь притѧжьно сьде послѣдьнѣ."

Халекъ обрати сѧ съкрытъ чꙋвьства своꙗ. Нѣчьто въ очїю его възгорѣ. Бѣ въ немь болѣзнь —

акы врѣдъ, еже из нѣкого загꙋбена въчерайша осталое, еже бѣ емꙋ Врѣмѧ ѿрьвало.

*Коль скоро има отрокъ сь мѫжемь быть,* помысли Халекъ. *Коль скоро има оуставъ онъ помѧнѫть, сътѧжанїе жестоко варꙋѭце, еже въ нѫдимомь нѫдимое издреченїе прїѧть: "Въведите слѣдꙋѭца рода вашего."*

Халекъ възглагола не обращь сѧ: "Оусѣтихъ, ꙗко би пойгралъ, юноше, и не бимь самъ хъцѣлъ иноеже. Но се не може быть вѧце йгра. Оутрѣ идевѣ на Арракисъ. И Арракисъ истиньнъ есть. Хар͛конени сѫть истиньни."

Паѵлъ чело свое кор͛доѭ выспрь дръжимоѭ осѧже.

Халекъ обрати сѧ, оузьрѣ цѣлованїе, и ѿвѣти емꙋ покыванїемь. Показа же на кꙋклѫ бойнѫ. "Нынѣ потрꙋдивѣ сѧ о часованїй твоемь. Да виѕѫ тѧ вець тѫ шꙋеѭ ймѫца. Пооуправлꙗѭ ѭ ѿсѭдꙋ, абимь моглъ дѣйствїе добрѣ видѣть. И варꙋѭ тѧ, поискꙋшаѭ и протиоудары новы. Се, тако варованїе би ти истиньный врагъ не далъ."

Паѵлъ на прьстѣхъ ногꙋ свою протѧже сѧ мышьцѧ своѧ оусъпокоитъ. Абїе чꙋ сѧ притежьно оусѣтивъ, елико животъ его промѣнами скорами испльненъ быстъ. Поиде же къ кꙋклѣ, въключи кольцѧ на гръди еѧ коньцемь кор͛ды, и оусѣти защитьное поле нѫдѧще орѫжїе его вънъ.

"Въ стрѣгъ!" възъва Халекъ, и кꙋкла начѧ настѫпати.

Паѵлъ щитъ свой въключи, ѿражаѧ и оударꙗѧ противь.

Халекъ блюде, оуправлꙗѧ кꙋклѫ. Мысль его мьнѣ сѧ раздъвоена быти: едьной чѧсти варꙋѭщи сѧ нѫждамъ оупражньныѧ борьбы, дрꙋѕѣ же дѣнѫщи сѧ бъзѫщи.

*Йсмь едьно добрѣ наказано овоцьно дрьво,* мысли тъ. *Пльно наказанъ чꙋвьствъ и поспѣхъ, и вьше то на мѧ напечатено — вьше плодено иномꙋ, аби е събьралъ.*

Нѣкако помѧнѫ младъшѫѭ своѭ сестрѫ, вилїю еѧ лицꙋ въ мысли его толь ꙗснꙋ. Нъ та бѣ нынѣ оумрьла — въ нѣкоемь блѫдилищи за хар͛коненьскы воины. Любила бѣ багърьницѧ... или красицѧ[[200]](#footnote-200)? Не възможе помѧнѫти. Досади емꙋ, ꙗко не възмогъшꙋ.

Паѵлъ ѿбрани мѫдьно мавнѫтїе кꙋклы, въздвигъ шꙋѭѭ своѭ въплещитъ сѧ.

*Чрьтиско едьно!* помысли Халекъ, тꙋ вълагаемъ сы на проплещаѭщи сѧ Паѵловѣ рѫцѣ. *То нѣсть* *Дѫканова подоба, а истѣ ни чьто йсмь й оучилъ ꙗзъ.*

Мысль она още придастъ къ Халековѣ печали. *Осмраденъ йсмь нехътѣнїемь,* помысли. И начѧ глꙋмити сѧ о Паѵлѣ, аще бѣ когда й слꙋшалъ нощьѭ въ дъх͛торъ рыдаѭща.

"Ацѣ бѫ желанїа были рыбы, вьси бѫ мрѣжѧ метали," въздръпъта тъ.

То бѣ реченїе[[201]](#footnote-201) матере его, и польѕовааше е вънегда ꙗже оутрїа чрьнь оусѣщааше. Тꙋ оусѣти, елико бѣ страньно реченїе оно възѧти на планитѫ, ꙗже не бѣ познала ни морїй, ниже рыбъ.

## Глава ·е· Юехъ

ЮЕХъ, Велѧтъ (ве-лѧ-тъ), з-на ·҂ıов· - ·҂ıрча· : д-ръ врачь школы Сꙋковы (съв-лъ ·ıрвı·) : сѫ‑га Ванна Мар͛ковьна, БЏ (з-на ·҂ıпв· — ·҂ıроѕ·) : вѣдомъ ꙗко прѣдатель Лита кънѧѕа Атреида (виждь Съписъкъ к͛нигъ, Приложенїе ·з· [*Обоусловленїе ц-рьское*] и *Прѣдательство*.

— ис "Словарїа Мꙋад’Дибова" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Аще и оуслыша д-ра Юеха въ сѣнь оупражньнѫѭ въшьдьша, вънемъ оусрьдьное его стѫпанїе, Паѵль оста прострѣтъ сы на трапезѣ оучьбьнѣй лицемь долꙋ, идеже бѣ й гнетица[[202]](#footnote-202) оставила. Чꙋ сѧ сладъко опразненъ по еже съ Гюрьныимь Халекомь оупражненїй.

"Ꙗвѣ ти годитъ," рече Юехъ покойныимь своимь высокымь гласомь.

Паѵлъ главѫ своѭ въздвиже, видѣ слабѫ тварь мѫжа того нѣколикъ стѫпъ ѿстоѧща, и вънѧ поглѧдомь сълѧцанѫѭ его чрьнѫ одѣждѫ, четверограньнѫ[[203]](#footnote-203) главѫ съ оустънома багърьнома и оусы оупалы, адаман͛тьнѫѭ ꙗже обоусловленїа ц‑рьскааго гыздѫ на челѣ, длъгы же чрьны власы, ѧты сьребрьныимь иже Сꙋковы школы прьстеномь на лѣвѣемь плещи.

"Потѣшиши сѧ слышати, ꙗко дьньсь не имавѣ врѣмѧ чьтенїй ради правильнъ," рече Юехъ. "Твой отьць бѫдетъ скоро пришьлъ."

Паѵль въсѣде.

"Есмь ти обаче оуготовалъ читало к͛нигъ мѧздрьнъ о нѣколика чьтенїа за пѫть на Арракисъ."

"Ѡ."

Паѵлъ начѧ облачати сѧ. Въздвиженъ бѣ, ꙗко отьць хотѣаше прити. Проваждаахѫ въкꙋпѣ толь мало врѣмѧ, ѿнелиже емꙋ ц‑рь повелѣ оудѣлъ арракейньскъ оуѧти.

Юехъ проминѫ къ г‑видьнѣй трапезѣ, мыслѧ: *Се, юноша исплъни послѣдьны сїѧ мѣсѧцѧ. Такова тъщета! Ѡ, толико скръбьна тъщета!* Помѧнѫ же себѣ: *Нѣстъ ми съмьнѣти сѧ. Еже творѭ иматъ оурѣснити, ꙗко моꙗ Ванна не бѫдетъ кътомꙋ врѣдима хар͛коненьскыими онѣми ѕвѣрьми.*

Паѵлъ сѣде къ немꙋ оу трапезы, запинаѧ жакѧ свое. "Чьто имамь по пѫти наоучити сѧ?"

"Ах-х-х-хъ, твари поземльска[[204]](#footnote-204) живота ѧже на Арракисѣ. Планита она естъ ꙗвѣ опрѣдѣлены твари поземльска живота въ нѣдра своꙗ прїѧла. Еже како нѣстъ ꙗсно. Пришьдъ имѫ сѧ възискати планитьнааго иколога — едьного д‑ра Кѵна — и помощь емꙋ съ испытанїемь прѣдъложити."

А Юехъ помысли: *Чьтоже глаголѭ? Лицемѣрьствꙋѭ еще и прѣдъ самѣмь собоѭ.*

"Бѫдетъ ли въ томь и нѣчьто о фременехъ?" въпроси Паѵлъ.

"О фременехъ?" Юехъ поклепе прьсты по трапезѣ, и оузьрѣвъ Паѵла на зорьнѣстое движенїе глѧдѧща, рѫкѫ ѿтѧже.

"Можетъ и чьто обьще быти о вьсемь арракейньстѣ обитанїй," рече Паѵлъ.

"Ей, какоже ни," рече Юехъ. "Естъ дъвꙋ обьщꙋ чрѣдꙋ[[205]](#footnote-205) людїй — фремене сѫть едьна, а людїе Окопа, Въпадины и Панъве дрꙋга. Естъ и женитъвъ междꙋ нима, быстъ ми речено. Панъвьскы и въпадиньскы жены волѧтъ фременьскы мѫжѧ; мѫжи же ихъ волѧтъ фременынѧ. Имѫтъ реченїе: 'Рѧдъ идетъ из града; мѫдрость ис пꙋстынѧ.'"

"Имаши ли образы тѣхъ?"

"Покꙋшѫ сѧ нѣчьто ти обрѣсти. Занимаѭщїа ихъ чрьта естъ, разоумѣетъ сѧ, очеса — вьсемодра, без бѣли въ нихъ."

"Мꙋтацїа ли?"

"Ни, касаетъ[[206]](#footnote-206) сѧ оцвѣтенїю кръве Съмѣсьѭ."

"Фремене имѫтъ храбри быти, живѫще на краи таковы пꙋстынѧ."

"Ѿ вьсѣхъ странъ," рече Юехъ. "Творѧтъ граны ножемъ своимъ. Жены ихъ люты елико мѫжи бываѭтъ. И чѧда ихъ бываѭтъ насильна и нападълива. Не дадѫтъ ти събирати сѧ съ ними, съмѣлъ бимь рещи."

Паѵлъ на Юеха глѧдѣ, обрѧщаѧ въ нѣколицѣхъ сихъ иже о фременехъ възорѣхъ словесьнѫѭ силѫ, ꙗже цѣлокꙋпьно въниманїе его оуѧ. *Съ* *таковы людьми съѫзъ*[[207]](#footnote-207) *полꙋчити!*

"А о чрьвьхъ?" въпроси Паѵлъ.

"Чьто?"

"Радъ быхъ вѧще о пѣсьчьныихъ чрьвьхъ оучилъ."

"Ах-х-х-хъ, бес съмьнѣнїа. Имамь едьнѫ к͛нигѫ мѧздрьнѫ о примѣрѣ малѣ, тъчїѭ пѧть-десѧть и пѧть сѧжьнїй длъгъ и единъ на десѧте сѧжьнїй широкъ. Сънѧтъ быстъ въ сѣверьныихъ ширинахъ. Чрьвїе паче дъвꙋ сътꙋ сѧжьнїй длъѕи бѣхѫ достойновѣрьны съвѣдѣтели опамѧтени, и естъ вины вѣровати, ꙗко и вѧщьши сѫщьствꙋѭтъ."

Паѵлъ съзьрѣ на грамотѫ съ изображенїемь шишьковомь сѣверьныихъ ѧже Арракиса ширинъ, распрострѣтѫ на трапезѣ. "Пꙋстыньный поꙗсъ и южьнїи полꙗрьни краища означена сѫть ꙗкоже необитаема. Чрьвь ли ради?

"И бꙋрїй."

"нъ вьсꙗко мѣсто мощьно обитаемо сътворити."

"Аще то по домꙋ строенїю сътворимо естъ," рече Юехъ. "Арракисъ иматъ многы драгы напасти." Исправи же падаѭщѧѧ своѧ оусы. "Отьць твой сьде скоро бѫдетъ. Прѣжде ꙗко поидѫ, имамь за тѧ даръкъ, нѣчьто, еже обрѣтъ сьбираѧ сѧ." Положи вещь на трапезѫ междꙋ нима — черьнѫ, подлъговитѫ, не вѧщьшѫ нежели коньць Паѵлова пальца.

Паѵлъ позьрѣ на нѭ. Юехъ съмотри[[208]](#footnote-208), ꙗко юноша не сѧже по ней, и помысли: *Коль варовьнъ естъ тъ.*

"Се, ѕѣло стара К͛нига орѫжьско-каѳолїчьска за небесьны пѫтьникы. Не мѧздрьна, а въ истинѫ тищена на влакъновѣ хар͛тїи. Иматъ си оувеличитель и сѫставъ възмощьно-стоѧща зарѧжданїа." Въздвиже ѭ, покаже. "К͛нига естъ затворена зарѧдомь, дѣйствꙋѭщемь противѫ прѫгомъ кориньныимъ. Потищи окрай — сице, ꙗже тобоѭ избранѣ страници ѿвратите сѧ, и к͛нига отворитъ сѧ."

"Толь мала естъ."

"Нъ иматъ тысѫщь и осмь сътъ страниць. Потищи окрай — сице, и се... зарѧдъ минетъ страницѫ ꙗко ѭ прочьтеши. Не моѕи на страницѧ самы прьсты сѧгати. Влакъна ихъ сѫть тврьдѣ тънъка." Затвори же к͛нигѫ тѫ, и дастъ ѭ Паѵлꙋ. "Опытай."

Юехъ блюде Паѵла страницѧ исправлꙗѭща, мыслѧ: *Лѣкꙋѭ си своѭ съвѣсть. Даѭ емꙋ завѣтъ вѣры прѣжде ꙗко й прѣдамь. Да бимь моглъ рещи, ꙗко бѫдетъ пошьлъ, ꙗможе мънѣ ити не достоитъ.*

"Се быстъ ꙗвѣ прѣжде к͛нигъ мѧздрьнъ съдѣлано," рече Паѵлъ.

"Естъ ѕѣло старо. Да то нама бѫдетъ тайна, хе? Родителꙗ твоꙗ бисте могла то тврьдѣ цѣньно за нѣкого толь юна мьнѣти."

Юехъ же помысли: *Мати его би пъвьно о помышленїихъ моихъ поглꙋмила сѧ.*

"Обаче..." Паѵлъ затвори к͛нигѫ, дръжѧ ѭ въ рѫцѣ. "Аще естъ толь цѣньна..."

"Наслади сѧ старьчьска произволїа," рече Юехъ. "Быстъ ми дана ѕѣло юнꙋ сѫщꙋ." Помысли же: *Естъ ми мысль его и похоть ѧти*. "Отвори ѭ на калимѣ четыри, шесть-десѧть и седм— идеже естъ: 'Вьсꙗкъ животъ водоѭ начинаетъ.' На краи корины естъ дребьно ровьцѧ акы значька."

Паѵлъ коринѫ осѧже, обрѣтъ дъва рова, единъ оужь дрꙋга. Натище оужїй, и к͛нига въ длани его отвори сѧ, оувеличителю прѣмѣстѧщꙋ сѧ.

"Прочьти възглась[[209]](#footnote-209)," рече Юехъ.

Паѵлъ же овлажь ѧзыкомь оустьна свои чьте: "Въньми, ꙗко глꙋхый не можетъ слышати. Потомь коеѭ глꙋхотоѭ нѣсмъ вьси глꙋси? Коихъ чꙋвьствъ лишимъ сѧ, не могы видѣти, ниже слышати инъ свѣтъ о насъ? Чьтоже естъ, еже ни —"

"Остави то!" въздрꙋ Юехъ.

Паѵлъ остави сѧ, глѧдѧ на нь.

Юехъ затвори очи свои, борѧ сѧ съ възмѫщенїемь своимь. *Кое извращенїе сътвори тѫ к͛нигѫ отворити сѧ на Ваннинѣ възлюбленѣ страници?* Отвори очи, видѣ Паѵла на нь глѧдѧща.

"Чьтоже естъ[[210]](#footnote-210)?" въпроси Паѵлъ.

"Прости мѧ," рече Юехъ. "То бѣ... възлюбленое... слово... оумрьлыѧ моеѧ сѫпрѫгы. Нѣстъ, ꙗже тѧ хотѣхъ чьтѫща. Си възвращаетъ памѧти, ѧже... болѧтъ."

"Естъ тꙋ дъва рова," рече Паѵлъ.

*Разоумѣетъ сѧ*, мысли Юехъ. *Ванна бѣ слово свое означила. Прьсти его чꙋвьствьнѣи сѫть моихъ, и обрѣтошѧ значькѫ еѧ. Прилꙋченїе быстъ, ничьтоже ино.*

"К͛нига та би тѧ могла заѧти," рече Юехъ. "Несетъ мъного ꙗже повѣсти истины, и благонравьно любомѫдрїе."

Паѵлъ съзьрѣ на дробьнѫѭ к͛нижицѫ въ длани своей — тѫ малѫ вещь. Обаче съдръжааше тайны... нѣчьто бѣ прилꙋчило сѧ, емꙋ из неѧ чьтѫщꙋ. Бѣ оусѣтилъ нѣчьто възмѫщьше страшьное его зъванїе.

"Отьць твой сьде можетъ вьсꙗцѣ мигновенїй быти," рече Юехъ. "Ѿложи тѫ к͛нигѫ, и чьти си ѭ въ покои."

Паѵлъ осѧже край еѧ, ꙗкоже бѣ мꙋ Юехъ показалъ. К͛нига заврѣ сѧ. Тъ же сꙋнꙋ ѭ въ ризѫ своѭ. Мигновенїй Юехꙋ въздрꙋвъшꙋ, Паѵлъ бѣ оубоꙗлъ сѧ, ꙗко би онъ хотѣлъ к͛нигѫ тѫ възвратити.

"Хвала ти бѫди за даръ твой, д‑ре Юехꙋ," рече Паѵлъ, глаголѧ оустройно. "Се бѫдетъ наша тайна. Аще бы дара было или благодати, ѭже бы желалъ, рачи мѧ немъдлѣньно тѧѕати."

"Мнѣ... нѣстъ никоихъже нѫждь," рече Юехъ.

Помысли же: *Въскѫѭ сьде стоѭ, мѫчѧ мѧ? И мѫчѧ окаꙗнааго сего юношѫ... аще и не знаѭща о томь. Оувы! Бѫдѫ хар͛коненьстїи они ѕвѣрїе проклѧта! Въскѫѭ сѫть мѧ избрали мръзости ради своеѧ?*

## Глава ·ѕ· Лито кънѧѕь

Цѣмь начѧти еже о Мꙋад’Дибовѣ отьци оученїе? Бѣ то мѫжь прѣвъсхождаѭща тепла и варѧща хлада, сь Лито кънѧѕь Атреидъ. Обаче мъногы рѣсноты пѫть къ кънѧѕꙋ семꙋ отварꙗѭтъ: прѣбываѭщїа его любы къ бене-џессертьстѣй своей госпожди; съны, ѧже за сына своего дръжааше; благовѣрїе, имьже емꙋ людїе слꙋжаахѫ. Се онъ — мѫжь Оурочищемь оуловенъ, тварь иночьна, свѣтъ его славоѭ сынꙋ его осѣнимъ. А достойно естъ въпросити: Чьтоже естъ сынъ развѣ пролъженїа отьца своего?

— ис к͛нигы "Мꙋад’Дибъ: Примышленїа о чѧди " Iрꙋлани кънѧгынѧ

Паѵлъ блюде отьца своего въ сѣнь оупражньнѫѭ грѧдѫща, видѣ же стражи мѣстѣ свои оуемъша. Единъ ѿ нею врата затвори. Ꙗкоже вынѫ, Паѵлъ оусѣти пришьствїе отьца своего исплънь, ꙗко цѣлокꙋпьно присѫща.

Кънѧѕь бѣ высокъ, съ кожеѭ маслиньноѭ. Тънъкое его лице имѣ тврьды ѫглы, грѣемы тъчїѭ глѫбокыима сивома очима. Облѣченъ бѣ чрьномь окроемь слꙋжьбьномь съ чрьмьноѭ соколїеѭ значькоѭ на гръди. Осьребренъ щитовъ поꙗсъ съ иже ѿ польѕованїа мънога потѧгомь оузъка обимѣ его чрѣсла.

Кънѧѕь рече: "Тѧжькъ ли трꙋдъ твой, Сынꙋ?"

Минѫ къ трапезѣ г-видьнѣй, съзьрѣ на хар͛тїѧ по ней, и оглѧждь сѧ по истьбѣ, пакы къ Паѵлꙋ оустрьми сѧ. Чꙋ сѧ съмѧтенъ, исплънь болѣзньѭ ѿ нескрыванїа оутрꙋжденїа своего. *Имамь польѕовати сѧ вьсꙗкоѧ възможьности почивати врѣмени еже на Арракисъ лѣтенїа,* помысли тъ. *На Арракисѣ не иматъ починѫтїа быти.*

"Нѣстъ ѕѣло," рече Паѵлъ. "Вьсе естъ толь..." Покыва плещама.

"Ей. Нъ оутрѣ поидемъ. Благо би оуселити сѧ въ новѣемь нашемь домꙋ, оставъше мѧтежь сїѭ задъ собоѭ."

Паѵлъ главоѭ покыва, напрасьно обѧтъ памѧтьѭ словесъ Прѣподобьныѧ матере: "*...* *отьца ради твоего, ничесо.*"

"Отьче," рече Паѵлъ, "бѫдетъ ли Арракисъ елико напастьнъ, ꙗкоже вьси глаголѭтъ?"

Кънѧѕь понѫди сѧ џестъ сътворити покойнъ, сѣде оу кѫта трапезы, осклаби сѧ. Цѣлостьна подоба бесѣдованїа въскыпи въ мысли его — видъ, имьже би моглъ напраженїа людемъ своимъ прѣжде брани распꙋстити. Подоба она обаче прѣжде възглашенїа помръзе, прѣдъставъши единьнѣ мысли.

*Се естъ сынъ мой.*

"Бѫдетъ напастьнъ," исповѣдѣ сѧ тъ.

Хаватъ ми е повѣдѣлъ, ꙗко имамы замыслъ съ фременьми," рече Паѵлъ, чꙋждаѧ же сѧ: *Въскѫѭ не мꙋ повѣмь, еже ми бѣ старица та рекла? Како ми бѣ ѧзыкъ запечатила?*

Кънѧѕь съмощрь възмѫщенїе сынꙋ своего рече: "Ꙗкоже вынѫ, Хаватъ главьнѫѭ възможность видитъ. Нъ естъ и мъногъ инѣхъ. Виждѫ едьнѫ и въ Честьнѣемь Съборѣ Настѫпльшїихъ Трьговьць — обьщина ЧСНТ‑ь. Дады ми Арракисъ, Величьствїе его нѫимъ естъ намъ и оуправительствїе въ ЧСНТ‑и дати... се, придобытъкъ малъ."

"ЧСНТ-ь коренїе оуправлꙗетъ," рече Паѵлъ.

"И Арракисъ съ коренїемь своимь естъ стьгна наша въ ЧСНТ‑ь," рече кънѧѕь. "ЧСНТ‑ь нѣстъ тъчїѭ о Съмѣси."

"Варовала ли тѧ е Прѣподобьнаа мати?" въстѫти Паѵлъ. Сътиска пѧсти свои, чꙋѧ длани ѿ пота плъзавѣ. Се, оустрьмленїе бывъшее въпросомь онѣмь трѣбовано.

"Хаватъ ми е повѣдѣлъ, ꙗко тѧ бѣ о Арракисѣ варꙋѭщи оустрашила," рече кънѧѕь. "Не остави женинъ страхъ мысль твоѭ помрачити. Никаꙗже жена хощетъ възлюблены своѧ опечалены. Ꙗже задъ варованїемь онѣмь рѫка бѣ матере твоеѧ. Прїеми то ꙗкоже знакъ, елико ꙗ любитъ."

"Знаетъ ли та еже о фременехъ?"

"Ей, ꙗкоже о мъногомь инѣмь."

"О чемь?"

Кънѧѕь же помысли: *Истина би могла горъши прѣдъставы его быти, нъ и напастьна даньна на польѕѫ бываѭтъ, аще обоученїа естъ было съ ними дѣꙗти. А о томь сынъ мой никакоже бѣ щѧденъ — еже съ напастьны даньны дѣꙗти. То обаче трѣбꙋетъ расти; естъ юнъ.*

"Мало товаръ иже ЧСНТ­‑и досѧга оукланꙗѭтъ сѧ," рече кънѧѕь. "Дъскы, осли, кони, кравы, дрьвлїе, гной, акꙋлы, кїща сръсть — обычьнѣи и кромѣшьнѣи... паче же и хꙋдый нашь иже на Каладанѣ оризъ[[211]](#footnote-211)-пѫды. Вьсе, еже би Гил͛да возила, еказьскы хѫдожьныѧ твари, витли Ричессы и Iѯа. Вьсе обаче прѣдъ Съмѣсьѭ блѣдѣетъ. Гръсть коренїа ти домъ на Тюпили кꙋпитъ. Не можетъ сѧ производити, а тъчїѭ на Арракисѣ тѧжати. Единьно естъ, и въ истинѫ мощь иматъ омлаждати."

"А нынѣ мы е оуправлꙗемъ?"

"До опрѣдѣлена степени. Нъ прѣждьно естъ въсѧ иже на приносѣхъ и-щСНТ‑и зависѧщѧ[[212]](#footnote-212) вельроды съмотрити. И помысли о безмѣрьнѣй чѧсти приносъ онѣхъ зависѧщи на единомь товарѣ — коренїй. Прѣдъстави си имѫщее сълꙋчити сѧ, аще би чьто коренїа тѧженїе оумалило."

"Къждо Съмѣсъ съкрывалъ бы моглъ тѧти," рече Паѵлъ. "Иниже бышѧ кромѣ на сꙋсѣ остали."

Кънѧѕь попꙋсти си мигновенїе оусъпокоенїа жестока, блюдѧ сына своего, и мыслѧ, елико проницаѭще, елико по истинѣ оучено съмотренїе то быстъ. Покыва же главоѭ. "Хар͛конени съкрываахѫ паче дъвꙋ-десѧтю лѣтъ."

"Хотѧтъ да коренїа тѧженїе оскѫдѣетъ, и тебѣ винѫ за то дати."

"Желаѭтъ имѧ Атреидъ нелюбимо сътворити," рече кънѧѕь. "Помысли о вельродѣхъ Събора земльскааго, иже къ мнѣ възираѭтъ вождьства ради нѣкоего — ꙗкоже ноустройнꙋемꙋ ихъ вѣщаѭщꙋемꙋ[[213]](#footnote-213). Помысли, ꙗкоже бѫ ѿвѣтили, аще бимь азъ ѿговорьнъ былъ за еже тѧжько оумаленїе приносъ ихъ. Свои оубо приноси прѣжде вьсего бываѭтъ. Бѫди и Съговоръ великый проклѧтъ! Никомꙋже естъ лѣть кого оубожати!" Осклабленїе тврьдо съкриви кънѧѕова оуста. "Оуклонили бишѧ поглѧдъ, чемꙋ любо мнѣ сълꙋчьшꙋ сѧ."

"Аще бышѧ ны и ѧдрьныими оударили?"

"Ничесоже елико ꙗвльно. Не бишѧ отворено Съговоръ прѣстѫпили. Нъ мала вьсе кромѣ того бишѧ... васнь и съпрашенїа или мало землѧ отровенїа."

"То въскѫѭ сѣмо грѧдемъ?"

"Паѵле!" Кънѧѕь на сына своего помрачи сѧ. "Еже мѣсто сѣти знати — то естъ начѧло ѿтеченїа еѧ. Се естъ акы сѫбой[[214]](#footnote-214), Сынꙋ, тъкъмо по мѣрѣ вѧще — оускоци въ оускоцѣхъ въ оускоцѣхъ... ꙗвѣ бескрай. Заповѣдь естъ раскрыти ѧ. Хар͛конены оувѣдъши Съмѣсь съкрываѭщѧ, въпросивѣ проче: къто дрꙋгъ ѭ съкрываетъ? То бѫдетъ съписъкъ нашихъ врагъ."

"Кого?"

"Овѣхъ вельродъ намъ акы непрїꙗзнъ вѣдомыихъ, и овѣхъ, ѧже бимъ прїꙗзнивы мьнили. Нѣстъ намъ нѫжда глꙋмити сѧ о нихъ, занеже тꙋ едьного естъ мъного паче главьнѣйша: възлюбленааго нашего Цѣсарꙗ-Падишааха."

Паѵлъ опыта напрасно сꙋхыимь грътаномь поглътити. "Еда не можеши Съборъ земльскый съзъвати, обличити —"

"Сътворити же врага знаѭща, ꙗко вѣмы ножь дръжѧщѫ рѫкѫ? Ѡ Паѵле, се — нынѣ *видимъ* ножь. Къто вѣстъ, камо би моглъ дѣнѫти сѧ проче? Аще бимъ то Съборꙋ земльскꙋемꙋ прѣдъставили, сътворило би то тъкъмо единъ великъ иже мѧтежи облакъ. Ц‑рь би ѿреклъ сѧ. То къто би хотѣлъ емꙋ противити сѧ? Полꙋчили бимъ тъчїѭ мало врѣмене, полагаѭще сѧ бездрѧдїю. И ѿкѫдꙋ би хотѣло настѫпленїе проче прити?"

"Вьси вельроди бышѧ могли начѧти коренїа съкрыванїе."

"Наши враѕи ѧ варѣѭтъ — тврьдѣ прѣждь, ꙗко да ѧ прѣдъминѫтъ."

"Ц‑рь," рече Паѵлъ. "То значитъ сар͛дюкаре."

"Прѣмѣнени въ хар͛коненьстѣхъ окроихъ, бес съмьнѣнїа," рече кънѧѕь. "Войни присно рьвьниви ничимьже мьне."

"Како могѫтъ фремене противѫ сар͛дюкаремъ помощи?"

"Съказалъ ли ти естъ Хаватъ о Салꙋсѣ Въторѣй?"

"О ц‑ревѣ затворьнѣй планитѣ? Нѣстъ."

"Чьто аще би вѧще затворьныѧ планиты была, Паѵле? Естъ въпросъ, йже никогдаже не оуслыши о Ц‑рьстѣхъ сар͛дюкарьстѣхъ войскахъ просимъ: ѿ кѫдꙋ сѫть?"

"Еда ѿ затворьныѧ планиты?"

"Ѿ нѣкѫдꙋ имѫтъ прихождати."

"А помощьнїи изборьници, ц‑ремь възискоми ѿ —"

"То естъ, емꙋже водими есмы вѣрѫ имати: простѣ ц‑рсти изборьници, обоучени из млада и изѧщьнѣ. Вънегда и оуслышиши ръпътъ о ц‑ревѣхъ оучьбьныихъ спїрахъ, нъ изравненїе мира нашего оставаетъ: войскы вельродъ Събора земльскааго на едьной странѣ, а сар͛дюкаре съ помощьныими изборьникы на дрꙋѕѣй, Паѵле. Сар͛дюкаре останѫтъ сар͛дюкаре."

"Нъ вьси вѣсти о Салꙋсѣ Въторѣй мьнѧтъ, ꙗко то адовъ свѣтъ естъ!"

"Бес съмьнѣнїа. Нъ аще би хотѣлъ мѫжѧ крѣпъкы, сильны и люты събирати, коꙗ ꙗже срѣды[[215]](#footnote-215) оусловїа би имъ налагалъ?"

"Како би моглъ вѣрьность таковъ мѫжь полꙋчати?"

"Естъ подобъ оутврьжденыихъ: дѣꙗти съ вѣдомомь о прѣвъсходьствїй ихъ, чаромь обѣта тайна, дꙋхомь еже въ тръпѣнїй сѫпричѧстїа. Съдѣлаемо естъ. Бывааше на мъноѕѣхъ свѣтѣхъ мъногашьди съдѣлано."

Паѵлъ главоѭ покыва, вънимы лице отьче. Чꙋ нѣкое ѿкръвенїе надълежаѭще.

"Помысли о Арракисѣ," рече кънѧѕь. "Егда кромѣ градъ или посадъ излѣзеши, мѣсто то естъ страшьно по вьсемꙋ дробьнꙋ акы Салꙋса Вътораа."

Паѵловѣ очи расширисте сѧ. "Фремене!"

"Имамы тꙋ мощьность войскы сильны и люты елико сар͛дюкаре. Потрѣбꙋетъ то тръпѣнїа истѧжати ѧ отай, и богатьства оборѫдити ѧ подобьно. Нъ фремене тꙋ сѫть... и еже коренїа богатьство. Се, зьриши, зане на Арракисъ грѧдемъ, знаѭще о сѣти тꙋнайши."

"Еда Хар͛конени о фременехъ не знаѭтъ?"

"Хар͛конени ѧ прѣзираахѫ, ловѧще ѧ за игрь[[216]](#footnote-216), никогдаже трꙋдѧще сѧ ищисти ѧ. Вѣмы хар͛коненьскѫ подобѫ еже обитательствїй[[217]](#footnote-217) планиты оуправлꙗнїа — еже издаꙗти наймьне възможьно, елико съдръжати ѧ."

Кованыѧ жицѧ на соколи значьцѣ на отьчи гръди възбльща, кънѧѕꙋ подвигъшꙋ сѧ. "Разоумѣеши ли?"

"Нынѣ оуже съ фремены съвѣщаемъ," рече Паѵлъ.

"Посълахъ ведомо Дѫканомь Iдахомь," рече кънѧѕь. "Гръдъ и безмилостьнъ, Дѫканъ сь, нъ правьдолюбивъ. Мьнитъ ми сѧ, ꙗко фремене емꙋ почꙋждѫтъ сѧ. Аще намъ съчѧстїа бѫдетъ, имѫтъ ны по немꙋ сѫдити: по Дѫканꙋ правьдьнꙋемꙋ."

"По Дѫканꙋ, правьдьнꙋемꙋ," рече Паѵлъ, "и Гюрьнꙋ, храбрꙋемꙋ."

"Благо ꙗ нарицаеши," рече кънѧѕь.

Паѵлъ же помысли: *Гюрьный бѫдетъ едьномь ѿ онѣхъ иже Прѣподобьноѭ матерьѭ мьнимыихъ подъдръжатель мира —* "*... и доблестьѭ храбрыихъ.*"

"Гюрьный ми е повѣдѣлъ, ꙗко дьньсь добръ бѣ въ немьже орѫжїемъ," рече кънѧѕь.

"То нѣстъ, еже мнѣ е реклъ."

Кънѧѕь възглась оусмѣꙗ сѧ. "Ожидахъ Гюрьнааго хвалоѭ скѫпа сѫща. Рече, ꙗко рачиши— по словеси его — различїе междꙋ острїемь ножьномь и коньцемь его вънимѣти."

"Гюрьный рече, ꙗко нѣстъ гораздо коньцемь оубивати, а подобьно връшити острїемь."

"Гюрьный е баснѧй," въздръпъта кънѧѕь. Бесѣдованїе се о оубиванїй й напрасно възмѫти, приходѧ ѿ сынꙋ его. "Мнѣ би паче оугождало, аще би не потрѣбовалъ оубити никогдаже... нъ аще нѫжда бѫдетъ, съврьши то ꙗколиже възможеши — бѫди концьемь или острїемь." Възьрѣ же къ окънꙋ покровьнꙋемꙋ, тлъкомꙋ дъждемь.

Зьрѧ еже поглѧда отьча намѣренїе[[218]](#footnote-218), Паѵлъ помысли о влажьнѣемь вънѣйши небеси — еже по вьсꙗкой вѣсти не имѫще на Арракисѣ видѣти сѧ — и се о небеси помышленїе промѣсти й мысльѭ въ небеса кромѣшьна. "Бываѭтъ ли кораби гил͛довьни ѕѣло велици?" въпроси тъ.

Кънѧѕь на нь съзьрѣ. "Се ти бѫдетъ прьвъ кратъ кромѣ планиты," рече тъ. "Ей, велици сѫть. Бѫдемъ вышеносьцемь[[219]](#footnote-219) ꙗздѧще, занеже пѫть длъгъ естъ. Вышеносьци сѫть въ истинѫ велици. Вьсѧ нашѧ ладїѧ и прамы съложи въ кѫтѣ малѣ — бѫдемъ тъчїѭ чѧстицеѭ корабльнааго товара."

"Еда не възможемъ из ладїй нашихъ изити?"

"То естъ цѣна, ꙗже Беспечалїа ради гил͛довьна платитъ сѧ. Хар͛коненьсти кораби бѫ могли равьно оу насъ лежати, а не бимъ имали чесо ѿ нихъ боꙗти сѧ. Ниже Хар͛конени бѫ товарьнаа своꙗ права загꙋбѣ подълагали."

"Поблюждѫ нашѧ възобразителѧ, и опытаѭ сѧ оузьрѣти гил͛довьць."

"Не имаши. Паче же дѣꙗтелѧ ихъ когда видѧтъ гил͛довьцѧ. Гил͛да рьвьнꙋетъ о особьствїй своемь акы о самокꙋпьствїй своемь. Не моѕи сътворити чесо товарьнаа наша права загꙋбѣ подълагаѭща, Паѵле."

"Мыслиши ли, ꙗко крыѭтъ сѧ мꙋтованїа ради своего, не сѫще видомь... акы чловѣци кътомꙋ?"

"То къто знаетъ?" Кънѧѕь рамени сълѧче. "То естъ тайна, ѭже не имамы вѣрѫ ѧтьно рѣшити. А имамы въпросъ беспросрѣдьнѣйшїихъ — въ нихъже: и единъ о тебѣ."

"О мнѣ ли?"

"Мати твоꙗ хотѣ, да азъ ти бѫдѫ повѣдалъ, Сынꙋ. Се, въможьно имаши поспѣхъ мен͛татьскъ."

Паѵлъ възьрѣ на отьца своего, прьвѣ изнемогы, а по томь рече: "Мен͛татъ? Азъ ли? Азъ обаче..."

"Хаватъ сѫглаша сѧ, Сынꙋ. Се истина."

"Азъ обаче мыслихъ, ꙗко мен͛татьско наказанїе имѣаше ѿ юности начѧти, и подълагаемꙋ нѣстъ лѣть рещи, ꙗко да не пьрѣтъ сѧ ранꙋемꙋ..." Оста же, вьсѣмъ его прошьдъшемъ объстоꙗнїемъ въ едьномь събльщѧщемь ищисленїй сѧ вълежьшемъ. "Разоумѣѭ," рече тъ.

"Приде дьнь," рече кънѧѕь, "егда би мощьнꙋ мен͛татꙋ наоучити, чьто твори сѧ. Егда оуже не би еже творити мꙋ възможьно. Мен͛татꙋ би въ рѣшенїи съдѣꙗти, аще наказанїе продлъжи, или остави. Нѣцїи могѫ продлъжати; ини не могѫ. Тъчїѭ мощьнъ мен͛татъ може сице ꙗсно о себѣ рѣщи."

Паѵлъ потрѣ брадѫ своѭ. Вьсе влащьное еже ѿ Хавата и матере его наказанїе — памѧтованїе, вълаганїе въниманїа, оуправлꙗнїе мышьць, възостренїе же чꙋвьствьностїй, оученїе ѧзыкъ и ѿсѣнь гласовъ — вьсе то съвъпаде въ новъ видъ значенїа въ мысли его.

"Единоѭ бѫдеши ты кънѧѕемь, Сынꙋ," рече отьць его. "Кънѧѕь-мен͛татъ би былъ навлащи страшьнъ. Можеши рѣшити нынѣ... или трѣбꙋеши еще врѣмене?"

Въ ѿвѣтѣ его съмьнѣнїа не бѣ. "Продлъжѫ наказанїе."

"Навлащи страшьнъ," поръпъта кънѧѕь, Паѵлꙋ же оувидѣвъшꙋ гръдо осклабленїе на лици отьчи. Осклабленїе оно Паѵла оудари: имѣ тварь лъбьнъ[[220]](#footnote-220) на тънъкыихъ кьнѧжь чрьтахъ. Паѵлъ очи свои затвори, чꙋѧ пакы страшьное оно зъванїе възбꙋждаѭще сѧ въ немь. *Васнь еже мен͛татъ быти зъванїе страшьно естъ,* помысли.

Нъ паче же вълежѧщꙋ мꙋ сѧ новꙋемꙋ семꙋ помышленїю, новое его съвѣстїе е ѿрече.

## Глава ·з· Шадꙋтъ

Оу Есхы госпождѧ и Арракиса бене-џессеритьскъ сѫставъ расѣꙗнїа въплещимъ притъчь Апостолы защитьныими плодородїе достиже исплънь. О мѫдрости въ еже въселенѫ защищенїа ради дрꙋжьства БЏ‑ьска пророчьскы образы сѣꙗнїй ѿ давьна не пьщевааше сѧ, нъ прѣжде того не бѣ прьвообразьнѣйше сѫпрѫженїе лица и подъготованїа въ оусловїихъ елико сетьнѣхъ видѣно. Пророчьскыѧ притъчѧ бѣхѫ на Арракисѣ стигалы даже до[[221]](#footnote-221) прїиманїа именованїй (въключѧ "прѣподобьнѫѭ матерь", "Въспѣнїе и Ѿзъвъ", и мъножайшѧ ѿ пророчьска еже Шарїѧ вьсеорѫжїа). Нынѣ же въ обьщи исповѣждаетъ сѧ, ꙗко съкръвенїи Ессини поспѣси бѣхѫ грѫбо небрѣгоми.

— из "Раздрѣшенїа приключенїй арракейньскъ" Iрꙋлани кънѧгынѧ [Особьно расширенїе: число БЏ-грамоты АР·· ·#ири· ·#ифпз·]

По вьсѭдꙋ о Ессѣ госпожди — събьрано въ кѫтѣхъ великыѧ арракейньскы сѣни, въскꙋплено въ пространьствѣ — бѣ съвѧзанъ стоѧ иже товаръ жизнїй ихъ: крабїѧ, ковъчеѕи, плюскы[[222]](#footnote-222), скриницѧ — нѣкоѧ и‑щѧсти развѧзани. Чꙋеми ей бѣхѫ товарьници из гил͛довьна прама, оукладаѭще проче накладенїе оу вратъ.

Есха бѣ въ срѣдѣ сѣни стоѧ. Подвижи сѧ мѫдьномь обратомь, възьрѣвъши оглѧдаѭщи сѧ по тъмънамъ стрꙋгамъ, римамъ, глѫбоко же въсажденомъ окъномъ. Истьба она, акы велїе безврѣменїе, помѧнѫ ей Сестрьскѫѭ сѣнь въ бене-џессеритьстѣ еѧ школѣ. Въ школѣ чꙋвьствїе бѣ еже топла. А сьде, тъчїѭ голо каменїе.

*Нѣкый ар͛хїтек͛тѡнъ бѣ из давьна минѫла почрѣлъ мъногооуглыихъ сихъ зьдь, и тъмъныихъ завѣсъ,* помысли та. Кленѫтый стропъ бѣ дъва пода выше тоѧ, съ великыими своими грѧды, иже мьнѣшѧ ей сѧ довезени бывъше на Арракисъ небесы за цѣнѫ безмѣрьнѫ. Никаꙗже ѿ планитъ сѫставы сеѧ бѣ дрьвїемь съ стволы таковы обрастаема — тъкъмо аще бишѧ грѧди дрьвесемь подражавомь.

То не мьнѣ й сѧ.

Се бѣ была полата оуправитель врѣмени Старааго ц‑рьствїа. Тогда бываахѫ издаема мьне прѣждьна. Бѣ прѣдъ Хар͛конены и новыимь ихъ вельградомь, Кар͛ѳагомь — мѣстомь простомь и глъчьномь, о съта пъприщь сѣверо-источь Съломеноѭ землѭ. Лито бѣ мѫдро сътворилъ, мѣсто се избравъ акы столицѫ оуправленїа. Имѧ Арракейнъ звьнѣ лѣпо, прѣдаванїемь исплънь. И бѣ градъ мьнїй, оудобьнѣе чистимъ и бранимъ.

Пакы оуслыша сѧ клепетъ крабїй оукладаемъ оу вратъ. Есха въздыша.

Прѣдъ плюскоѭ о деснѣй еѧ бѣ образъ кънѧжа отьца. Оукройно ѫже висѣ из него акы оукрашенїе растръгано. Кѫсъ ѫжа бѣ еще въ Ессинѣ шꙋй дръжимъ. Оу образа того бѣ чрьна бычїа глава, въсаждена на дъстѣ ищистенѣ. Глава она бѣ акы островъ тъмьнъ въ мори плънѧщѧѧ хар͛тїѧ. Скрижаль еѧ лежа на подѣ, и бльщѧщи бычи ноздрѣ възвышасте сѧ къ стропꙋ, ꙗко би ѕвѣрь тъ готовилъ сѧ зъвъ свой въ озываемѫѭ сїѭ сѣнь въстѫтити.

Есха поглꙋми сѧ, каꙗ нѫжда бѣ ѭ сътворила сїи прьвѣ дъвѣ вещи ѿкрыти — главѫ и образъ. Разоумѣ, ꙗко въ дѣйствїй томь бѣ нѣкого значенїа. Ѿ дьне, егда кънѧжїи тръговьци ѭ и‑школы поѧсѧ, не бѣ толь страхомь и еже къ себѣ недовѣрїемь обимома.

Глава и образъ.

Оукрѣписте съмѫщенїе еѧ. Отрѧсъши сѧ възьрѣ къ оузъкыимъ ꙗже высоко надъ неѭ окъномъ. Бѣ еще скоро по пладьнїй, и въ ширинахъ сихъ небо ꙗвлѣаше сѧ чрьно и хладьно — толь тъмьнѣе топлыѧ модри[[223]](#footnote-223) Каладана. Абїе исплъни ѭ въздрывъ ꙗже о домꙋ печали.

*Ѡ Каладане, коль далече еси!*

"Сьде же есвѣ!"

Гласъ онъ бѣ Лита кънѧѕа.

Възмете сѧ, зьрѣ й из облѫчьнааго прохода грѧдѫща въ трїклїнъ[[224]](#footnote-224). Чрьный его слꙋжьбьнъ окрой съ чръмьноѭ соколїеѭ значькоѭ на гръди ꙗви сѧ прашьнъ и сълѧцанъ.

"Мьнѣ ми сѧ, ꙗко би могла въ мръзъцѣемь симь мѣстѣ заблѫдити," рече тъ.

"Храмина естъ то хладьна," рече та. Вънѧ высотѫ его, тъмьнѫѭ же кожѫ, ꙗже помѧнѫ ей маслиньныѧ сады и златое слъньце на синїихъ водахъ. Акы дымъ дрьвленъ бѣ въ шеди очїю его, нъ лице его хыщьно бѣ: тънъко, плъно ѫглъ остръ и плохо.

Напрасьно страхъ ѿ него съврѣ пръси тоѧ. Бѣ таковомь сꙋровомь былъ лицемь, нѫдѧщемь, послѣжде рѣшенїа повинѫти сѧ ц‑рьскꙋемꙋ повелѣнїю.

"Вьсь градъ мьнитъ ми сѧ хладьнъ," рече та.

"Естъ то едьна кальна, прашьна посадица," сѫгласи сѧ. "Нъ то хощевѣ промѣнити." Оглѧде се по сѣни. "Сїѧ просторы сѫть людьскы, дръжавьнъ ради събытїй. Есмь тъкъмо позьрѣлъ нѣкоѧ ѿ чѧдовъ ѿдѣлъ въ южьнѣемь крилѣ. Ти сѫть мъного любьзнѣи." Тъ пристѫпи ближе, осѧже же рамѧ еѧ, почꙋдимъ вельлѣпотоѭ еѧ.

И пакы поглꙋми сѧ о невѣдомѣй еѧ происходѣ — васнь нѣкый безаконьнъ вельродъ? Ли испѫждена кры ц‑рьска? Видъ еѧ ꙗви сѧ властельстѣй самого ц‑рїа рода.

Тискома поглѧдомь его, ис полꙋ ѿврати сѧ, ѿкрываѭщи постраньныѧ своѧ чрьты. Тъ же оусѣти, ꙗко о ней не бѣ едьноѧ опрѣдѣлены чрьты, въ нейже би красота еѧ вълагала сѧ. Лице бѣ крѫгъло подъ шапъкоѭ власъ цвѣтомь мѣди ищистены. Очи еѧ бѣсте широко ѿ себе съложенѣ, зеленѣ и ꙗснѣ акы оутрьное каладаньско небо. Носъ бѣ малъ, оуста широка и благодарьна. Тварь еѧ бѣ добра, нъ хꙋда: высока, елико кривины еѧ либѣвлени[[225]](#footnote-225) бышѧ.

Помѧнѫ, ꙗко ѭ мирьскыѧ сестры въ школѣ бѣхѫ хꙋдыни нареклы, по реченꙋ кꙋпьци его. Описанїе то обаче прѣоупрости сѧ. Та бѣ красотѫ властельскѫ пакы въ кръви Атреидъ положила. Оугоди мꙋ, ꙗко Паѵлъ по неѧ бѣ.

"Къде естъ Паѵлъ?" въпроси тъ.

"Нѣкъде въ домꙋ, оучѧ съ Юехомь."

"Вѣрѫѧтьно въ южьнѣемь крилѣ," рече тъ. "Мьнѣ ми сѧ, ꙗко слышахъ Юеховъ гласъ, нъ не възмогъ прѣбыти и оглѧдати сѧ." Съзьрѣ на нѭ, съмьнѣѧ сѧ. "Придъ сѣмо тъчїѭ йже ѿ Каладана Града ключь въ трїклїнѣ повѣситъ."

Та въздръжа дыхъ свой, пьрѣ похоти сѧгнѫти къ немꙋ. Еже ключь онъ повѣсити — бѣ коньчьности въ дѣйствїй ономь. Нъ се не бѣ врѣмѧ ниже мѣсто оутѣшенїа. "Зьрѣхъ хорѫгъвъ нашѫ на домꙋ, егда вънидомъ," рече та.

Тъ на образописъ отьца своего поглѧде. "Камо хотѣаше оно повѣсити?"

"Нѣкамо сьде."

"Ни." Слово оно звьнѣ тврьдо и коньчьно, рекѫще ей, ꙗко й можетъ льстьѭ оубѣдити, нъ еже отворено тѧѕати бесъмысль бѣ. Бѣ ей обаче опытати, аще би ималъ џестъ тъ тъчїѭ помѧнѫти, ꙗко не подобаетъ ей льстити й.

"Господине мой," рече, "аще би тъчїѭ..."

"Ѿвѣтъ останетъ ни. О мъножайшихъ ти съ срамомь оугождѫ, нъ о семь ни. Тъкъмо есмь ис трїклїна пришьлъ, идеже естъ —"

"Господине мой, молѭ тѧ!"

"Изборъ естъ междꙋ поꙗжданїемь твоимь и ꙗже достоꙗнїа моего чьстьѭ, драга моꙗ," рече тъ. "Повисѣте въ трїклїнѣ."

Та въздыша. "Ей, господине мой."

"Лѣть ти останетъ твой иже въ просторѣхъ твоихъ вечерꙗти обычай. Имамь тѧ на подобьнѣемь твоемь мѣстѣ ожидати тъчїѭ оу оустройнъ събытїй."

"Хвала ти, господине мой."

"И рачи не дръжати сѧ съ мноѭ елико хладьно и оустройно! Бѫди благодарьна, ꙗко нѣсмь тѧ невѣстоѭ поѧлъ, драга моꙗ. То би ти *длъгъ* было мѧ оу когождо ꙗстїа придрꙋжати."

Та лице свое обездвижьши покыва главоѭ.

"Хаватъ оуже естъ наше обонꙗло ꙗдовъ[[226]](#footnote-226) надъ трапезоѭ въставилъ," рече тъ. "Единъ прѣносимъ естъ въ истьбѣ твоей."

"Ты чаꙗше... распьрѣнїе се," рече та.

"Драга моꙗ, азъ помышлꙗѭ и о оудобьствїй твоемь. Есмь наѧлъ слꙋгы. Сьдѣйшѧ, нъ Хаватъ ѧ сътѧѕалъ — вьси сѫть фремене. Послꙋжѧтъ, доидеже наши людїе съ длъгы инѣми готови не бѫдѫтъ."

"Еда можетъ къто ѿ мѣста сего въ истинѫ беспечальнъ быти?"

"Къждо Хар͛конены ненавидѧй. Васнь въсхощеши себѣ и начѧльнѫѭ хызьницѫ[[227]](#footnote-227) оставити: шадꙋтъ Мапѣсь."

"Шадꙋтъ," рече Есха. "Еда нѣкый фременьскъ сань?"

"Речено ми быстъ, ꙗко значитъ 'из источьника чръпаѧй', еже звѫкъ сьде паче прѣждьнъ иматъ. Васнь не бѫдетъ ти видомь слꙋжѧщѧ ꙗвима, аще и Хаватъ о ней съ почьтенїемь глаголетъ по съказанїю Дѫкановꙋ. Оубѣдена есте, ꙗко хощетъ слꙋжити — навлащи, ꙗко хощетъ слꙋжити тебѣ."

"Мнѣ ли?"

"Фремене сѫть разоумѣли, ꙗко еси Бене Џессеритъ," рече тъ. "Естъ сьде мъного ѧже о Бене-Џессеритѣ притъчь."

*Се, Апостольство защитьное,* помысли Есха. *Нѣстъ мѣста тѣхъ ѿтекъша.*

"Се значитъ, ꙗко Дѫканъ оуспѣ?" въпроси. "Бѫдѫтъ ли намъ фремене съѫзьникы?"

"Нѣстъ ничесоже съврьшена," рече тъ. "Хотали бишѧ ны прьвѣ поблюсти, мьнѣ сѧ Дѫканꙋ. Сѫть обаче обѣщали остивити сѧ вънѣйшь нашихъ селищь нахождаѭще за врѣмѧ покойно. То прѣждьнѣй естъ приносъ, елико би моглъ ꙗвити сѧ.

Хаватъ рече, ꙗко фремене трънъ бѣхѫ глѫбокъ въ боцѣ хар͛коненьстѣ, ꙗко размѣръ[[228]](#footnote-228) пꙋстошенїа тахъ бѣ тайна прилежьно стражима. Не би имъ на польѕѫ было, аще би ц‑рь еже о беспомощїй хар͛коненьскъ войскъ разоумѣлъ."

"Фременьска хызьница," ръпъта Есха, възвращаѭщи сѧ къ иже о шадꙋтѣ Мапѣси въпросꙋ. "То и оу неѧ бѫдете вьсе­модрѣи очи."

"Не даждь образꙋ чловѣкъ сихъ прѣльстити тѧ," рече тъ. "Естъ въ нихъ великы силы и дꙋшѧ съдравы. Мьнитъ ми сѧ, ꙗко бѫдѫтъ, еже намъ трѣбѣ."

"То естъ игра пагꙋбьна," рече та.

"Не да начьневѣ съ тѣмь пакы," рече тъ.

Та же възнѫди осклабленїе. "Въдали смы сѧ, бес съмьнѣнїа."

Сътвори ѧдро покоꙗ ради оупражненїе — дъва глѫбока въдыха, еже по правилꙋ помышленїе, и рече: "Егда бѫдѫ истьбы раздѣлꙗти, естъ чесо особьна, еже имамь за тѧ дръжати?"

"Имаши мѧ едьного дьне наоучити, како то твориши," рече тъ, "како печали твоѧ ѿвривъши къ настоѧщемъ обращаеши сѧ. То бѫдетъ нѣчьто бене-џессеритьско."

"То естъ нѣчьто женьско," рече та.

Тъ оусклаби сѧ. "Ѿносьно еже истьбъ раздѣлѣнїа: оутврьди[[229]](#footnote-229), да имамь сагъчїницѫ великѫ оу чрътога спальна. Дѣлъ хар͛тийнъ бѫдетъ сьде вѧще, нежели на Каладанѣ. И стражьницѫ. То би връшило. А не пеци сѧ о беспечалїй домовѣ. Хаватови людїе сѫть й глѫбоко просъмотрили."

"Не пъщꙋѭ о томь."

Тъ на часовьникъ[[230]](#footnote-230) свой съзьрѣ. "Рачи же блюсти, да вьсѧ часомѣры за арракейньскꙋ врѣмени наставлена бѫдѫтъ. Есмь едьного къзьника[[231]](#footnote-231) опрѣдѣлилъ заѧтъ сѧ съ тѣмь. Бѫдетъ сьде скоро." Съгрънѫ же кѫдрь власъ ѿ чела еѧ. "Нынѣ ми естъ на пристанище възвратити сѧ сѧ. Вътораа ладїа съ застѫпьникы имать коемьждо часьци пристигнѫти."

"Еда ѧ не можетъ Хаватъ сърѣтити, господине мой? Ꙗвиши ми сѧ толь изнꙋренъ."

"Милый нашь Ѳꙋфиръ естъ еще задлъженѣй мене. Вѣси планитѫ сїѭ, ꙗко къзньми хар͛коненьскы налѧжена[[232]](#footnote-232). Паче того ми естъ опытати, да бимь нѣкыѧ ѿ обоученыихъ ловьць коренїа ѿ ѿхожденїа въздражалъ. Могѫтъ избьрати, вѣси, измѣньшꙋ сѧ оудѣльникꙋ — а иже ц‑ремь и Съборомь земльскыимь акы Сѫдїеѭ промѣны поставлена планитолога не льѕѣ подъкꙋпити[[233]](#footnote-233). Онъ попꙋщаетъ изборъ тъ. О осмь сътъ обоуженъ лиць ожидаѭтъ, да ѧ коренїеносьць възьметъ, и естъ тꙋ единъ гил͛довьнъ товарьнъ корабь готовъ."

"Господине мой..." Оста же, колѣбаѧ сѧ.

"Ей?"

*Не дастъ сѧ оубѣдити противѫ опытомъ планитѫ сїѭ намъ обеспечалити,* помысли та. *Не могѫ же къзнїй своихъ на немь польѕевати.*

"Коемь часѣ хощеши вечерѭ ожидати?" въпроси та.

*То нѣстъ, еже хотѣаше рещи,* помысли тъ. *Ах-х-х-хъ, Есхо моꙗ, еша бивѣ инъде, иждеже кромѣ страшьнааго сего мѣста — сама, оба, беспечальна.*

"Повечерѭ въ посадьничьстѣ таборѣ[[234]](#footnote-234) на пристанищи," рече тъ. "Не мѧ ожидай до ѕѣло поздѣ. И... ахъ, пошьлѫ колесьницѫ за Паѵла. Хощѫ й нашемꙋ начѧльничьскꙋ събьранїю приключѧща."

Ищисти си грътанъ, акы хотѧ нѣчьто дрꙋго рещи, и, без варованїа, обращь сѧ изиде, оустрьмленъ къ вратомъ, ѿ ѭдꙋже слышаахѫ сѧ прочи крабїѧ ꙗко оукладаемы. Гласъ его единоѭ възвьнѣ ѿ тѫдꙋ, повелѣѧй и прѣзорьнъ, ꙗкоже вынѫ къ слꙋгамъ спѣсѣ сы глаголꙗаше: "Госпожда Есха естъ въ велицѣй сѣни. Абїе иди тамо придрꙋжитъ ѭ."

Врата вьнѣйша оударомь зарѣшѧ сѧ.

Есха ѿврати сѧ, стоѧ противѫ иже Литова отьца образописꙋ. Съдѣлано быстъ славьныимь хѫдожьникомь, Ал͛бемь, срѣдьнѣехъ лѣтѣхъ старааго кънѧѕа. Съписанъ бѣ въ окрои матадѡрьстѣ съ окриломь багрѣньномь висѧщемь на шꙋїемь его рамени. Лице его юно ꙗви сѧ, тѧжько старѣе Литова нынѣ, съ тѣмижде соколїими чрьтами, съ тѣмьже сивыимь глѧданїемь. Сътищьши пѧсти оу бокꙋ свою, та мрачьно на образописъ глѧдѣ.

"Бѫди проклѧтъ! Проклѧтъ! Проклѧтъ!" въсшьпъта.

"Що[[235]](#footnote-235) ми велиши, Благородьнаа?"

Бѣ то гласъ женьскъ, тънъкъ и пѣѧй.

Есха възмещьши сѧ съзьрѣ на костьнатѫ, сиво-власѫ старицѫ въ бестварьнѣ, врѣщевѣ одежди, рабьскы смѣдѣ[[236]](#footnote-236). Жена та ꙗви сѧ врасъчита и исꙋшена елико вьсꙗкъ ѿ глоты[[237]](#footnote-237) оноѧ, ꙗже ѧ бѣ по пѫти ис пристанища того оутрїа цѣловала. Вьсь тоземльць[[238]](#footnote-238) тоѭ видѣнъ на планитѣ сей, мьнѣ сѧ Ессѣ, ꙗвлѣаше сѧ до кости иссꙋшенъ и подъхранимъ. А Лито бѣ реклъ, ꙗко бѣхѫ сильни и дꙋхомь съдрави. И еще та очеса ихъ, разоумѣетъ сѧ — шаренїе оно глѫбоцѣйшѧ, тъмьнѣйшѧ модри бе‑щесоже бѣла — съкровьна, тайньствьна. Есха принѫди сѧ не глѧдѣти.

Жена та крѣпъко главоѭ покыва, и рече: "Азъ есмь шадꙋтъ Мапѣсь именемь, Благородьнаа. Що ми велиши?"

"Рачи къ мнѣ 'Госпожде моꙗ' възывати," рече Есха. "Азъ бо нѣсмь благородьна. Есмь сѫложьница подъчинена кънѧѕꙋ Литꙋ."

Пакы се, страньно то покыванїе, и жена та наклони сѧ въпрѣдь къ Ессѣ съ льстивомь въпросомь. "То естъ и сѫпрѫгы?"

"Нѣстъ, ни естъ когда было. Азъ есмь единьна кънѧжїа... дрꙋжька, мати избьранааго его наслѣдьника."

Еще же глаголѭщи, Есха ѫтрь оусмѣꙗ сѧ о гръдыни задъ словесы еѧ. *Чьтоже то естъ с‑тый Аѵгꙋстинъ реклъ?* въпроси сѧ. *"Егда мысль тѣлеси велитъ, оно послꙋшаетъ. Егда же мысль велитъ себѣ, то пьрѣнїе*[[239]](#footnote-239) *сърѣщаетъ." Ей — сърѣщаѭ послѣдьнѣ врѣмени вѧще пьрѣнїа. Самой би ми еже мало въ тишинѣ починѫти оугодило.*

Въпль страньнь възвьнѣ ѿ цѣсты прѣдъ домъмь. Овътарꙗѧ бѣ: "Сюꙋꙋ-сюкъ! Сюꙋꙋ-сюꙋꙋ-сюкъ!" По томь же: "Ихꙋтъ-айхъ! Ихꙋтъ-айхъ!" А пакы: "Сюꙋꙋ-сюꙋꙋ-сюкъ!"

"Чьто то естъ?" въпроси Есха. "Слышахъ то нѣколицеѭ, егда оутрѣ оулицами ꙗздихомъ."

"Просто воды продатель, Госпожде моꙗ. А нѣстъ ти нѫжда занимѣти сѧ таковѣми. Корытище сьдѣйше иметъ пѧть-десѧть тысѫщь ѯестїй, и вынѫ дръжи сѧ плъно. Съзьрѣ на одеждѫ своѭ. "Се, вѣси ли, Госпожде моꙗ, ꙗко ниже цѣдикроꙗ трѣбѣ ми сьде носити?" Оусмїꙗ сѧ. "Паче же нѣсмь мрътва!"

Есха колѣба сѧ, хотѧщи тѧѕати сїѭ фременъкѫ, нѫждѫ имѫщи даньнъ вести ѭ. Нъ еже дворъ мѧтежьнъ оурѧдити бѣ повелительнѣе. Оусѣти обаче съмѫщенїе ѿ мысли, ꙗко сьде вода прѣждьнѣйшемь знакомь богатьства бѣ.

"Мѫжь мой естъ ми о санѣ твоемь реклъ, щадꙋте," рече Есха. "Познахъ слово оно. То естъ ѕѣло древьно слово."

"То оубо ѧзыкы древьныѧ знаешь?" въпроси Мапѣсь, чаѭщи же страньнѣ оустрьмлена.

"Ѧзыци сѫть прьвое оученїе бене-џессеритовицѧ," рече Есха. "Вѣдѣ џибъ бхотаньскый, и шакоб͛сѫ, вьсѧ ловьны ѧзыкы."

Мапѣсь главоѭ покыва. "Ꙗкоже притъчѧ глаголѭтъ."

Есха же поглꙋми сѧ: *Въскѫѭ ѭ симь прѣльщаѭ?* Нъ бене-џессеритьсти стьѕѧ бѣхѫ льстивы и принѫждаѭщѧ.

"Вѣдѣ Тъмьнаа Дѣла и стьѕѧ Великыѧ матере," рече Есха. Прочьте ꙗснѣйша знаменїа въ дѣйствїихъ Мапѣси и ꙗвленїй, прѣдательства дробьна.

"Мьсече прѣџїа," рече въ ѧзыцѣ шакобьстѣ. "Ѫдралъ търе пера! Трада чькъ бъщакрь мьсече перакрь —"

Мапѣсь ѿстѫпи, ꙗвлѧщи сѧ емъши ѿтещи.

"Вѣдѣ мънога," рече Есха. "Вѣдѣ тѧ чѧдъ родилѫ, възлюбленъ гꙋбилѫ, крылѫ сѧ съ страхомь, и насилїа творилѫ, и хотѧщѫ пакы насилїе творити. Вѣдѣ мънога."

Гласомь тихомь Мапѣсь рече: "Не хотѣхъ тѧ оубидѣти, Госпожде моꙗ."

"Глаголеши о притъчахъ и ѿвѣтъ ищеши," рече Есха. "Храни сѧ ѿ ѿвѣтъ, еже би могла обрѣсти. Вѣдѣ тѧ пришьлѫ съ орѫшїемь подь пръсама, готовѫ насилїе сътворитъ."

"Госпожде моꙗ, азъ..."

"Естъ се далекы възможьности, ꙗко би могла кръвъ жизни моей пролити," рече Есха, "нъ сътворьши тако сънесла би пꙋстошь вѧщьшѫ вьсего, еже би въ оужасѣхъ дивоцѣйшихъ възмогла прѣдъставити. Естъ бо вѣщь съмрьти страшьнѣйшь, ꙗкоже вѣси — и вьсемꙋ народꙋ."

"Госпожде моꙗ!" моли Мапѣсь. Ꙗви сѧ хотѧщи на колѣнѣ пасти. "Орѫжїе то естъ даромь посълано, ꙗко аще показала би сѧ Оноѭ быти."

"И орѫдїемь оумрьтвїа моего, аще бимь показала сѧ иноѭ," рече Есха. Бѣ чаѭщи ꙗвѣ покойна, имьже наказаныѧ бене‑џессеритовицѧ толь страшьны бываахѫ въ брани.

*Нынѣ зьритъ сѧ, на кѫѭ странѫ рѣшенїе минетъ,* помысли та.

Мапѣсь, мѫдьно въ растриженїе одеждѧ своеѧ рѫкоѭ сѧгъши, ножьницѫ исꙋнѫ тъмьнѫ. Рѫкоѧть чрьна съ глѫбокы върѣзы прьстьны стръча[[240]](#footnote-240) из неѧ. Възѧ ножьницѫ въ едьнѫ рѫкѫ, а рѫкоѧть въ дрꙋгѫ, острїе же исꙋнѫ млѣчьнѣ бѣло, и въздвиже е. Острїе оно ꙗви сѧ сїꙗѭще и бльщѧще акы свѣтомь своимь. Ножь бѣ обоѭдꙋ остръ акы кин͛џалъ, и острїе его бѣ васнь пѧдь длъго.

"Се ли вѣси, Госпожде моꙗ?" въпроси Мапѣсь.

То би могло быти единоеже, разоумѣ Есха, басньный арракейньскъ крѵсъ-ножь, орѫжїе никогдаже ис планиты възѧто, вѣдомо тъчїѭ ис слꙋхъ и дивокъ млъвъ.

"То естъ крѵсъ-ножь," рече та.

"Не глаголи то льгъко," рече Мапѣсь. "Вѣси ли значенїе его?"

Есха же помысли: *Въ въпросѣ ономь естъ напрѧженїа. Се, вина, еѧже ради естъ фременъка си слꙋжьбѫ мнѣ поѧла, въстѧѕатъ въпросъ онъ. Ѿвѣтъ мой би моглъ сънести насилїе или... чьто? Ищетъ ѿвѣтъ мой: значенїе ножа. Нарицаетъ сѧ 'сѣнь' въ ѧзыцѣ шакобьстѣ. Ножь, то естъ въ шакоб͛сѣ 'творьць съмрьти'. Се, гꙋбитъ тръпѣнїе. Естъ ми нынѣ ѿвѣтити. Закъснѣнїе естъ пагꙋбьно елико грѣшьный ѿвѣтъ.*

Есха же рече: "Се естъ творьць —"

"Ехе-е-е-е-е-е!" въсклица Мапѣсь. Бѣ то звѫкъ печали и ѕѣльны. Растрѧсе сѧ, елико ножьное острїе бльщанїе по сѣни распрострѣ.

Есха бѣ чаѭщи, лаѭщи. Хотѣаше рещи, ꙗко ножь творьць естъ съмрьти, придати же томꙋ слово древльно, нъ нынѣ вьсꙗко чꙋвьство ѭ варова, вьсꙗко еже въниманїа глѫбокое наказанїе, еже значенїе обличааше въ обычьнѣйши порывѣ мышьць.

Ключевое слово бѣ... *творьць*.

*Творьць ли? Творьць.*

Мапѣсь единако еще ножь дръжааше акы готова оударити.

Есха рече: "Еда мьнѣхъ ти сѧ азъ, тайны се вѣдѣла Великыѧ матере, а Творьца ни?"

Мапѣсь ножь съпꙋсти. "Госпожде моꙗ, живъша въ пророчьствѣ толь длъго часъ ѿкръвенїа отрѧсетъ."

Есха помысли о пророчьствѣ томь — о Шарїи и вьсеорѫжїй пророчьстѣемь, испꙋщеныихъ сьде давьно прѣжде съталѣтїй бене‑џессеритовицеѭ Апостольства защитьнааго — давьно оумрьлоѭ, бес съмьнѣнїа, нъ званїе свое исплънъшеѭ: защитьныимъ притъчамъ насажденамъ людемъ симъ дьне ради нѫждѧ Бене Џессеритꙋ.

И дьнь тъ бѣ дошьлъ.

Мапѣсь възврати ножь въ ножьницѫ, и рече: "Се естъ неоукрѣпленъ ножь, Госпожде моꙗ. Дръжи го оу себе. Паче седмицѧ мимо плъти, то начьнетъ распадати сѧ. Бѫди твой, зѫбъ шай-хꙋлꙋꙋждь, даже до коньца твоихъ дьнїй."

Есха прострѣ деснѫѭ своѭ, разиграѭщи ѭ: "Мапѣси, ножь онъ еси въ похвѫ възвратила неокръвленъ."

Въздышьши, Мапѣсъ съложи изѧтъ ножь въ Ессинѫ рѫкѫ, и растрьѕа смѣдѫѭ своѭ ризѫ, клицѧщи: "Възьми водѫ живота моего!"

Есха сꙋнѫ ножь из ножьницѧ его. Како бльсти! Наведе же коньць его къ Мапѣси, и оузьрѣ страхъ вѧщьшь оужаса съмрьтьна женѫ тѫ обемъшь.

*Ꙗдъ на коньци ли?* помысли Есха. Потиска ѭ коньцомь, чрьтѫ сътворьши тънъкѫ острїемь надъ Мапѣсиноѭ шꙋеѭ пръсьѭ. Истеченїа тꙋ бѣ гѫсты кръве, еже мала запѧть остави сѧ. *Оусыренїе прѣѧдрѣйше,* помысли Есха. *Мꙋтацїа влагѫ оудръжаѭщи?*

Та же възвращьши ножь тъ рече: "Съви си одеждѫ своѭ, Мапѣси."

Мапѣсь послꙋша, трѧсѫщи сѧ. Безбѣлѣи очи на Есхѫ глѣдѣсте. "Еси наша," въздрьпъта та. "Ты еси Она."

Оуслыша сѧ инъ иже оукладанїа звѫкъ ѿ вратъ. Мапѣсь быстро похвѫ съ ножемь емъши съкры ѭ въ Ессинѣ ризѣ. "Иже ножь тъ зьрѣвъ иматъ очистити сѧ или оубитъ быти!" ѿриже та. "Ты то вѣси, Госпожде моꙗ!"

*Нынѣ то вѣдѣ,* помысли Есха.

Товарьници изидѫ не въшьдъше въ великѫѭ сѣнь.

Мапѣсь оулегъши сѧ рече: "Неочищенїи зьрѣвъше крѵсъ-ножь не имѫтъ Арракисъ живи оставити. Не забѫди о томь, Госпожде моꙗ. Обрѫчена еси крѵсомь-ножемь." Въдыша же глѫбоко. "Нынѣ томꙋ естъ пѫтемь своимь грѧсти. Не можетъ сѧ оуѧдрити." Възьрѣ же на събьраны крабїѧ и товаръ окрьстъ ею. "И работы е сьде доволь за врѣмѧ сѧ."

Есха въсколѣба сѧ. *"Томꙋ естъ пѫтемь своимь грѧсти."* То бѣ ѿвѣтъ влащь из иже Апостольства защитьнааго залога въспѣнїй — *Пришьствїе Прѣподобьныѧ матере освободитъ вы*.

*Нъ азъ нѣсмь прѣподобьна мати,* помысли Есха. А по томь: *Великаа мати! И оно сѫть сьде насѣлы! Се иматъ мѣсто страшьно быти!*

Обычьномь ладомь Мапѣсь рече: "Чьто мѧ въсхощеши прьво връшѧщѫ, Госпожде моꙗ?"

Въбоденїе варова Есхѫ обычьнꙋемꙋ ономꙋ ладꙋ подражати. Рече же: "Се, образописъ онъ старааго кънѧѕа, да виситъ на едьной странѣ трїклїна. А бычїа глава идетъ на ꙗже противѫ образꙋ зьдь."

Мапѣсь минѫ къ бычїй главѣ. "Коль великъ то имѣаше ѕвѣрь быти, таковѫ носѧ главѫ," рече та. Приклони же сѧ. "Прьвѣ ми бѫдетъ се чистити, еда ни, Госпожде моꙗ?"

"Ни."

"Нъ сквръна естъ въгрызла сѧ на рогꙋ еѧ."

"То нѣстъ сквръна, Мапѣси. То естъ кры отьца кънѧѕа нашего. Рога она бысте прѣсвѣтивомь сълоемь оросена часы нѣколикы послѣжде, ꙗко ѕвѣрь сь кънѧѕа старааго оуби."

Мапѣсь въста. "Ѡ, се!" рече та.

"Се просто кры," рече Есха. "Стара же. А нынѣ обрѣти си нѣкого помощи ти вѣшаѭщи сїѧ. Ѕвѣрїа сїа сѫть тѧжька."

"Еда мьнѣ ти сѧ, ꙗко мѧ кры та възмѫтила естъ?" въпроси Мапѣсь. "Пꙋстыньница сѫщи, и есмь доволь кръве видѣла."

"Азъ... вѣдѣ, ꙗко еси," рече Есха.

"И моеѧ, междꙋ иного," рече Мапѣсь. "Паче излитыѧ хꙋдыимь твоимь рѣзомь."

"Хотѣаше мѧ глѫбоче рѣзавъшѫ?"

"Ѡ, ни! Тѣлесьнаа вода рѣдъка естъ доволь и без еѧ разливанїа тъщетьна околь. Еси то право сътворила."

Есха же блюдѧщи словеса та и подобѫ, оухыти въплещенїа глѫбочайша въ ꙗже *тѣлесьнаа вода* речи. Пакы оусѣти тисканїе прѣждьности воды на Арракисѣ.

"На коей странѣ трїклїна да възвѣшѫ кѫѭ ѿ красотꙋ сїю, Госпожде моꙗ?" въпроси Мапѣсь.

*Вынѫ за дѣла обьща, Мапѣсь си,* помысли Есха. Рече же: "Сама да рѣшиши, Мапѣси. Нѣстъ въ томь различїа истиньна."

"Ꙗкоже велиши, Госпожде моꙗ." Мапѣсь приклони сѧ, начѧтъши чистити обѧзанїа и ѫжа из главы. "Оубивый стара кънѧѕа, тако ли?" въспѣ си тихо.

"Да ти призовѫ товарьника помощь ти?" въпроси Есха.

"Съправлѭ сѧ, Госпожде моꙗ."

*Ей, съправитъ сѧ,* помысли Есха. *Се, еже въ фременьстѣемь семь сътворенїй: попеченїе съправити сѧ.*

Есха оусѣти хладьнѫѭ ꙗже крѵса-ножа похвѫ подъ пръсама своима, мыслѧщи о длъѕѣй вериѕѣ съвѣтованїа бене-џессеритьска, еже бѣ сьде едьнѫ съѫзѫ съковало. Съвѣтованїа ради оного бѣ прѣжиланапасть съмрьтьнѫ. *"Не можетъ сѧ оуѧдрити,"* бѣ Мапѣсь рекла. Обаче бѣ тꙋ спѣхъ сѣмо оустрьмленъ, еже Есхѫ имьже о надълежанїй исплънѣаше. И ниже вьса подъготовленїа Апостольства защитьнааго, ниже Хаватова зазорьнаа расъматрꙗнїа по градьстѣй сей грамадѣ каменїа не можаахѫ чꙋвьство то разгонити.

"Съвръшьши възвѣшанїа онѣхъ, начьни крабїѧ развиꙗти," рече Есха. "Единъ ѿ товарьникъ въ вратѣхъ иматъ вьсѧ ключѧ, и знаетъ, камо чьто съложити. Възьми ѿ него ключѧ и съписъкъ. Аще бѫдѫтъ въпроси, бѫдѫ въ южьнѣемь крилѣ."

"Ꙗкоже хощеши, Госпожде моꙗ," рече Мапѣсь.

Есха ѿврати сѧ, мыслѧщи: *Аще и Хаватъ естъ жилище се беспечально вънѧлъ, нѣчесо е въ мѣстѣ семь лиха. Оусѣщаѭ то.*

Есхѫ же обѧ нѫжда прилежьна видѣтъ сына еѧ. Начѧ грѧсти къ облѫчьныимъ вратомъ, водѧщїимъ въ проходъ къ трїклїнꙋ и чѧдовомъ ѿдѣломъ. Ѧдрѣе и ѧдрѣѧ грѧде, даже до бѣ мала бѣжѧщи.

Задъ неѭ Мапѣсь прѣста обѧзанїа чистѧщи из бычїѧ главы, възьрѣ же на ѿхождаѭщѫѭ. "Въ истинѫ то бѫдетъ Она," възръпъта. "Оубогаа."

## Глава ·и· Есха и Юехъ

"Юехъ! Юехъ! Юехъ!" поетъ сѧ припѣвомь. "Леѡдръ съмрьтїй не ти довлѣетъ!"

— из "Дѣтьскыѧ повѣсти о Мꙋад’Дибѣ" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Врата бѣхѫ поотворена, и Есха ими въ истьбѫ съ зьдьми жлътами стѫпи. О шꙋи еѧ дїванъ[[241]](#footnote-241) прострѣтъ бѣ низъкъ, чрьнокожьнъ, дъвѣ же праздьнѣ к͛нижьници, кръчагъ висѧ съ прахомь по въскрѫгленїихъ странахъ его. О деснѣй же, остоѧщѧ дрꙋга врата, бѣхѫ прочѧ к͛нижьницѧ, столъ ис Каладана, и три сѣдала. Оу окънъ противѫ ней бѣ д‑ръ Юехъ стоѧ, хрьбътомь къ ней, прилагаѧ въниманїе свое вьнѣйшꙋемꙋ свѣтꙋ.

Есха стѫпи проче въ истьбѫ тѫ.

Видѣ, ꙗко Юехова ман͛тїа бѣ сълѧцана, бѣлѫ же скврънѫ оу шꙋꙗ лакьте, ꙗко би опрѣтъшꙋ сѧ емꙋ бывъшꙋ о мѣлъ. Оглѧде сѧ ѿзадь, акы кꙋкла бесплътьна въ прѣрастенѣ чрьнѣ одежди, прѣтоварьство готово жицами двиѕати сѧ, ꙗкоже оуправлꙗемъ потѧжьникомь. Тъчїѭ четверогранъ кѫсъ главы съ длъгы абановы власы, сьребрьныимь его иже Сꙋковы школы прьстеньмь на рамени дръжимы, та ꙗви сѧ жива — пообращаѭщи сѧ послѣдоватъ нѣкое еже вънѣ движенїе.

Пакы же та оглѧда сѧ по истьбѣ, не зьрѧщи знаменїа сынꙋ еѧ, нъ затворенаа врата о деснѣй еѧ, разоумѣ, води въ чрътогъ малъ, за ньже Паѵлъ бѣ изꙗвилъ[[242]](#footnote-242) сѧ оугодь.

"Добрааго пополꙋдьне, д‑ре Юехꙋ," рече та. "Къде естъ Паѵлъ?"

Тъ главоѭ покывавъ, акы нѣчемꙋ вънѣ задъ окъномь, глагола образомь неприсѫщемь, не обращаѧ сѧ: "Сынъ твой оутрꙋди сѧ, Есхо. Посълахъ й въ истьбѫ прочїѭ починѫтъ си."

Напрасьно исправль възмете сѧ, оусама надъ багрѣныима его оустьнама вѣѭщема. "Прости мѧ, Госпожде моꙗ! Заглꙋмихъ сѧ въ далечь... азъ... не хотѣхъ съдрꙋжьствовати."

Та оусмїꙗвъши сѧ прострѣ деснѫѭ своѭ. Мигновенїе боꙗ сѧ, ꙗко би моглъ поклонити сѧ. "Велѧте, молѭ ти сѧ."

"Тако оубо имене твоего изрещи... азъ..."

"Вѣвѣ сѧ оуже шесть лѣтъ," рече та. "Давьно естъ минѫло врѣмѧ оставити оуставьнаа междꙋ нама — егда особь."

Юехъ дръза тънъко оусмїꙗти сѧ, мыслѧ: *Не пъщꙋѭ, ꙗко то оуспѣло естъ. Нынѣ помьнитъ о вьсꙗкомь страньнѣ въ дръжанїй моемь, ꙗкоже би послѣдьствомь срама. Не посъматрꙗетъ глѫбоцѣйшѧѧ вины, мьнимꙋ ей сѧ ꙗко ѿвѣтъ вѣстъ.*

"Пекѫ сѧ, ꙗко бѣхъ глꙋмѧ," рече тъ. "Вънегда... пекѫ сѧ вѧще о тебѣ, мыслѭ о тебѣ ꙗко о... ей, Ессѣ."

"Еда печеши сѧ о мнѣ? Чесоже ради?"

Юехъ раменѣ сълѧца. Давьно бѣ разоумѣлъ, ꙗко Есха не бѣ дарована правьдословьствомь цѣлокꙋпьныимь акы егова Ванна. Обаче вынѫ правьдѫ къ Ессѣ глаголꙗаше, вънегда възможьно. То бѣ беспечальнѣйше.

"Еси видѣла мѣсто се, Гос... Есхо." Прѣлѣзъ именьмь, продлъжи: "Толь сꙋхо по Каладанѣ. А ти людїе! Гражданъкы оны, ѧже минѫхомъ на пѫти сѣмо, плачѫщѧ сѧ подъ наличїи своими. Какоже на ны глѧдѣхѫ."

Та събьра рѫцѣ свои на пръсю, обимѫщи сѧ, чꙋѭщи же тꙋ крѵсъ-ножь, острїе из зѫба чрьвлїа искрьжьтана, аще вѣсти истиньны бѣхѫ. "Просто имъ есмы чꙋжди — ини людїе, ини обычаи. Вѣдѧтъ тъчїѭ Хар͛конены." Поглѧде же о него вънъ окъномь. "На чьто тамо бѣ глѧдѧ?"

Тъ хрьбътомь къ окънꙋ обрати сѧ. "На люди."

Есха пристѫпи къ немꙋ, и поглѧде шꙋе прѣдъ домъ, на ньже бѣ Юехово въниманїе въложено. Рѧдъ дъвꙋ десѧтїй финикъ[[243]](#footnote-243) тꙋ растѣаше, земли подъ ними ищистенѣ, сꙋсѣ. Ограда жиць бѣ ѧ лѫчѧ ѿ цѣсты, еѭже осꙋкънени людїе минѣахѫ. Есха же блюде бльскъ слабъ въ въздꙋсѣ междꙋ неѭ и людьми — щитъ домовьнъ — и продлъжа расъматрꙗти минꙋѭщѧѧ люди, глꙋмѧщи сѧ, цѣмь Юеха елико занимѣахѫ.

Значенїе поꙗви сѧ, и та въздвиже рѫкѫ на ланитѫ своѭ. Како минꙋѭщеи людїе на финикы ты възираахѫ! Видѣ зависть, нѣкѫѭ ненависть... нъ и чꙋвьствїе надѣждьно. Коеждо лице глѧдѣаше на дрьвеса она ꙗвленьнѣ оустрьмлено.

"Знаеши ли, чьто мыслѧтъ?" въпроси Юехъ.

"Еда мьниши сѧ мыслїй чьтѧй?" въпроси та.

"Мыслїй онѣхъ," рече то. "Глѧдѧтъ на дрьвеса она, и мыслѧтъ: 'Се, съто нашихъ.' То естъ, еже мыслѧтъ."

Та обрати сѧ къ немꙋ поглѧдомь възмѫщеномь. "Въскѫѭ?"

"То сѫть финиковы пал͛мы," рече тъ. "Едьной пал͛мѣ нѫжда естъ четирь-десѧть ѯестїй воды на дьнь. Чловѣкꙋ же нѫжда тъчїѭ осмь ѯестїй. То едьна пал͛ма равьна естъ пѧтьмъ чловѣкомъ. Дъва десѧти пал͛мъ тꙋ вънѣ — съто чловѣкъ."

"Нъ нѣкотори ѿ онѣхъ глѧдѧтъ на дрьвеса та надѣждьно."

"Надѣждѧтъ сѧ просто финикомъ пасти, развѣ аще врѣмене нѣстъ."

"Глѧдимъ на мѣсто се окомь тврьдѣ прѣрѣкавомь," рече та. "Естъ надѣждѧ сьде, и напасти. Коренїе би ны могло обогатити. Съкровищемь тꙋчьномь възможемъ свѣтъ сь прѣмѣнити, ꙗкоже въжделаемъ."

Тихо же о себѣ оусмїꙗ сѧ: *Когоже опытаѭ оубѣдити?* Оусмѣшенїе то пѫтомъ еѧ проминѫ, ꙗвлѧ сѧ грꙋбѣ, без радости. "Нъ беспечалїе не льѕѣ кꙋпити," рече же.

Юехъ обрати сѧ съкрытъ лице свое ѿ неѧ. *Аще би възможьно било егоже люди сїѧ любити мѣсто ненавидѣти ѧ!* Въ дръжанїй своемь, подобахъ различьнахъ, Есха бѣ мъного акы егова Ванна. Помышленїе то обаче влащьныѧ своѧ ношааше трꙋды, оукрѣплꙗѧще й въ зъванїй его. Подобы хар͛коненьскы жестокости бѣхѫ развращены. Ванна би могла не быти оумрьла. Бѣ мꙋ оутврьдити сѧ о томь.

"Не пеци сѧ о насъ, Велѧте," рече Есха. "Печаль та естъ наша, не твоꙗ."

*Мьнитъ й сѧ, ꙗко о ней сѧ пекѫ!* Ѿмигнѫ же слъзы. *Тако же естъ, навлащи. Нъ азъ имамь стати прѣдъ чрьнааго оного жꙋпана съврьшьшꙋ сѧ его дѣлꙋ, и възможьность единѫ ѧти оударитъ й, идеже слабѣй естъ — зълорадьствꙋѭща!*

Въздыша же.

"Възмѫтило би Паѵла, аще бимь на нь поглѧдѣла?" въпроси та.

"Никакоже. Далъ есмь емꙋ оупокоитель."

"Добрѣ ли промѣнѣ навыкаетъ?" въпроси та.

"Свѣнѣ прѣоуныванїа его мала. Въздвиѕаетъ сѧ, нъ кыйже пѧть-на-десѧте-лѣтьнъ би не былъ въ объстоꙗнїихъ сицевихъ." Минѫ къ вратомъ, отвори же ꙗ. "Сьде е ѫтрь."

Есха послѣдовавъши позьрѣ въ истьбѫ сѣньнѫ.

Паѵлъ бѣ на одрьци оузъцѣ лежѧ, съ едьноѭ рѫкоѭ подъ покрываломь льгъкомь, съ дрꙋгоѭ же възъ главѫ съложеноѭ. Въстѧгнѫты щоры[[244]](#footnote-244) на окънѣ оу одра съплетошѧ мрѣжѫ сѣньнѫ на лици и одѣꙗлѣ.

Есха глѧдѣ на сына своего, видѧ крѫгълѫѭ тварь лица толь акы ꙗже ейна. Нъ власи бѣхѫ акы кънѧѕови — шаромь ѫгльни и безрѧдьни. Рѧсы длъгы съкрываахѫ очи зеленикавѣ. Есха оусмїꙗ сѧ, чꙋѭщи страхъ свой ѿстѫпаѭщь. Напрасьно бѣ оуѧта помышленїемь о стопахъ геновѣхъ въ тварьхъ сынꙋ еѧ — чрьты еѧ въ очїю и ображенїй лица, нъ съ остры осѧгы отьца проницаѭщеми ображенїемь онѣмь акы зьрѣлость из дѣтьства.

Юношины чрьты мьнѣхѫ й сѧ именито быти протаꙗнїе[[245]](#footnote-245) сълꙋчайныхъ образъ — бескрайны послѣдицѧ сълꙋченъ стоꙗнїй сърѣщаѭщь сѧ въ крьстовищи семь. Помышленїе то сътвори ѭ хотѧщѫ поклонити сѧ при одрѣ его, и сына на рѫцѣ свои възѧти, нъ бѣ попираема присѫствїемь Юеховомь. Ѿстѫпи, затвори же врата тихо.

Юехъ бѣ възвратилъ сѧ къ окънꙋ, не могы дръжати сѧ глѧдѧ подобѫ Ессина поглѧда на сына еѧ. *Въскѫѭ ми Ванна не бѣ дала чѧдь?* въпроси сѧ. *Ꙗкоже врачь знаѭ, ꙗко не бѣ естьствьны выны того. Бѣ ли нѣкой вины бене‑џессеритьскы? Бѣ ли ей, васнь, повелѣно слꙋжити зъванїю иномꙋ. Чьто тако би то могло быти? Люблꙗаше мѧ, бес съмьнѣнїа*.

Прьвый кратъ бѣ обѧтъ мысльѭ, ꙗко би моглъ причѧстьнъ быти въ образѣ прокрытїемь и съплетенїемь паче оумомь его вънимома.

Есха ставъши къ немꙋ рече: "Се, коль сладъко оставленїе въ сънѣ дѣтьстѣ."

Тъ иматьскы[[246]](#footnote-246) глагола: "Еша и зьрѣлїи могли тако почивати."

"Ей."

"Къде же то гꙋбимъ?" възръпъта тъ.

Та възьрѣ на нь, блюдѧщи страньный онъ ладъ, нъ въниманїемь бѣ оу Паѵла, объмышлꙗѭщи новаа ꙗже наказанїа его сьдѣйшаа оусловїа, различїа же въ нынѣйшїй его жизни — толь различь жизни, ѭже бѣсте единоѭ емꙋ съвѣтовала.

"Навлащи нѣчесо гꙋбимъ," рече та.

Позьрѣ же о деснѫѭ на брѣжькъ обрастенъ ѿ вѣтра битоѭ ꙗже хврастїа сиво-зеленьѭ — листы прашьны и сꙋхами, трънистами вѣтвьми. Прѣтъмьное небо висѣ надъ брѣжькомь акы сквръна, и млѣчьный свѣтъ арракейньска слъньца осьребрѣ позоръ тъ — свѣтомь акы иже крѵса-ножа съкрыта подъ пръсю еѧ.

"Коль тъмьно е небо то," рече та.

"И-щѧсти то естъ лишенїемь ѿ воды," рече тъ.

"Вода!" поима та. "Ꙗможе колижьдо обратиши сѧ сьде, въплещенъ бываеши съ лишенїемь ѿ воды!"

"То естъ цѣньнаа тайна Арракиса," рече тъ.

"Въскѫѭ естъ еѧ толь мало? Естъ сьде скалъ сопъчьнъ[[247]](#footnote-247). Естъ за гръсть иже мощи мноѭ именꙋемъ источьникъ. Естъ полꙗрьна леда. Глаголѭтъ, ꙗко не льѕѣ глѫбити въ пꙋстыни — бꙋрїѧ и пѣсьчьнїи приливи раздрꙋшаѭтъ орѫдїе прѣжде мощьна построити е, аще чрьвїе не оуимѫтъ е прьвѣе. Стопъ оубо водьнъ воле нѣстъ обрѣло сѧ. Нъ тайна та, Велѧте, истиньнаа тайна естъ въ источьницѣхъ, иже бѣхѫ сьде въ въпадинахъ и долинахъ глѫбени. Еси ли о онѣхъ чьто чьлъ?"

"Прьвѣ капъкы, по томь ничьтоже," рече тъ.

"Се, велѧте, то естъ же тайна. Вода тꙋ бѣ. Исꙋшаетъ же. И кътомꙋ тꙋ воды нѣстъ. Ина оубо ꙗма близь тожде послѣдьствїе произваждаетъ: капъкы, иже чѧзнѫтъ. Еда никътоже бѣ о томь любовычѧ?"

"Естъ любовычьно," рече тъ. "Имаши ли зазоръ о нѣкоемь еже живѫщь дѣйствїй? Еда не би показало сѧ въ примѣрѣхъ из глѫбинъ?"

"Чьто би имало показати сѧ? Вещьствїе тꙋждь растенїй... или животьныихъ? Кътоже би е позналъ?" Пакы обрати сѧ къ брѣжькꙋ. "Вода бываетъ ставима. Нѣчьто ѭ затыкаетъ. То естъ мой зазоръ."

"Васнь е вина вѣдома," рече тъ. "Хар͛конени запечатишѧ мъногы иже вѣстїй о Арракисѣ источьникы. Васнь бѣ вины попирати се."

"Коеѧ вины?" въпроси та. "Естъ же влагы въздꙋшьны. Доволь мала, навлащи, нъ естъ нѣкоеѧ. То естъ сьде прѣждьнѣй водьный источьникъ, хватаемъ вѣтроламы и съвальницами[[248]](#footnote-248). Ѿ кѫдꙋ же она грѧдетъ?"

"Ис полꙗрьныихъ шапъкъ?"

"Хладьный въздꙋхъ възиматъ мало влагы, Велѧте. Естъ сьде чесо задъ хар͛коненьскоѭ опоноѭ, емꙋже трѣбѣ естъ расъмотрити, и не вьсе того право о коренїй естъ."

"Навлащи есмы задъ хар͛коненьскоѭ опоноѭ," рече тъ. "Васнь хощемь..." Остави сѧ, блюдѧ напрасьно оустрьмленѫѭ подобѫ глѧданїа еѧ на нь. "Чьтоже естъ?"

"Подоба, ꙗкоже 'хар͛коненьскъ' изрицаеши," рече тъ. "Ниже гласъ кънѧѕа моего носитъ толикѫ ꙗже ꙗда тѧготѫ, егда изречетъ ненавистьное то имѧ. Не знахъ тѧ винъ имѫща личьнъ ненавидѣти ѧ, Велѧте."

*Великаа мати!* помысли тъ. *Се есмь зазоръ еѧ възбꙋдилъ! Нынѣ имамь вьсеѧ ꙗже мѧ естъ моꙗ Ванна наоучила къзни польѕовати сѧ. Тъчїѭ едьного е рѣшенїа: истинѫ глаголати, елико възмогѫ.*

Тъ рече: "Нѣси знала, ꙗко моꙗ сѫпрѫга, моꙗ Ванна..." Сълѧца раменѣ, не могы натискꙋ напрасьно въ грътанѣ ꙗвльшꙋ сѧ глаголати. По томь же: "Они..." Словеса не хотѣахѫ изити. Оусѣщь оужасъ, затвори очи, мѫкѫ искꙋшаѧ въ пръсю, и мала иного, доидеже й рѫка нежьнѣ осѧже на рамени.

"Прости мѧ," рече Есха. "Не хотѣхъ ꙗзвѣ старѣ прилагати." Помысли же: *Ѕвѣрїе они! Жена его бѣ бене‑џессеритовица — знаменїа того вьсюде по немꙋ сѫть. Ꙗвѣ же естъ, ꙗко ѭ Хар͛конени оубишѧ. Се, дрꙋгъ бѣдьникъ, привѧзанъ Атрейдомъ хѣремьѭ ненавистьноѭ*.

"Азъ же молѭ прощенїа," рече тъ. "Не могѫ о томь бесѣдовати." Отвори очи, прѣдады сѧ вънѫтрьнꙋемꙋ еже печали чꙋвьствꙋ. То, понѣ, бѣ правьда.

Есха й расъмотри, зьрѧщи выспрь ѫгльнѣи челюсти, тъмьнѣи же стьклищи съврѣтꙋ очїю, масленьнѫѭ же плъть, и жицовита оуса, висѧща акы рамене окрьстъ оустьнꙋ багрѣньнꙋ и брады равьны. Врасъченїе ланитꙋ его и чела, зьрѣ та, бѣхѫ толико ѿ печали, елико ѿ вѣка. Глѫбокое еже къ немꙋ съпричѧстїе се ѭ обѧ.

"Велѧте, прости мѧ, ꙗко есмы тѧ въ пагꙋбьное се мѣсто довели," рече та.

"Придъ по воли," рече тъ. И то бѣ правьда.

"Нъ цѣлаа сїа планита е едьна хар͛коненьска сѣть. То имаши разоумѣти."

"Паче сѣти трѣбѣ за еже Лита кънѧѕа ѧти," рече тъ. И то бѣ правьда.

"Васнь би ми паче емꙋ вѣровати," рече та. "Начѧльникъ естъ чꙋдесьнъ."

"Искоренени быхомъ," рече тъ. "Того ради възмѫщаемъ сѧ."

"Коль льгъко же былїа искоренена потрѣбити," рече та. "Паче же емꙋ въ землѭ непрїꙗзьнѫ положенꙋ."

"Еда въ истинѫ непрїꙗзьна е землꙗ си?"

"Бѣ крамолъ водьнъ, егда разоумѣ сѧ, коликы люди кънѧѕь обитательствїю придаетъ," рече та. "Оставишѧ тъкъмо людемъ разоумѣвъшемъ, ꙗко хотѣахомъ новы вѣтроламы и съгѫстителѧ построити[[249]](#footnote-249), попещь сѧ о налагаемомъ."

"Воды естъ тъчїѭ подъдръжанїа ради жизни чловѣкъ сьдѣйшїихъ," рече тъ. "Людїе знаѭтъ, ꙗко аще мъножаи придѫтъ питъ ограниченое количьство воды, цѣна иматъ расти, и нищїишеи оумрѣти. Нъ кънѧѕь естъ съправилъ сѧ съ симь. Не послѣдꙋетъ, ꙗко крамолы ты вражьдѫ прѣбываѭщѫ противѫ немꙋ значѧтъ."

"А стражѧ," рече та. "Вьсьде стражѧ. И щити. Мраченїе ихъ зьриши, ꙗможе поглѧдиши. Сице не живѣахомъ на Каладанѣ."

"Даждь мало врѣмене планитѣ сей," рече тъ.

Нъ Есха не оста сѧ тврьдѣ глѧдѧщи вьнь окъномь. "Чꙋѭ сьде съмрьть," рече та. "Хаватъ бѣ сѣмо звѣды по стѣгомъ сълалъ. Стражѧ оны ѧже вънѣ сѫть людїе его. И товарьници сѫть его. Бѣ необꙗсьненъ тѧженїй сѫчьть велїй ис съкровищь. Количьства такова значѧтъ единоже: мыта прѣдъстоѧщемъ." Главоѭ же повръти. "Ꙗможе грѧдетъ Ѳꙋфиръ Хаватъ, съмрьть и льсть послѣдꙋете."

"Хꙋлиши й."

"Хꙋлѭ ли? Хвалѭ й. Съмрьть и льсть есте нынѣ наши единѣ надѣжди. Азъ оубо не блазнѭ сѧ о Ѳꙋфировахъ стьѕахъ."

"Би ти... занимати сѧ," рече тъ. "Не дай себѣ врѣмене о таковѣхъ мрачьнѣхъ —"

"Занимати сѧ! Чьтоже мѧ паче вьсего заниматъ, Велѧте? Есмь кьнѧжїа к͛нигъчїи — заѧта, елико вьсь дьнь нова егоже боꙗти сѧ наоучаѭ... о нихъже ни онъ зазоръ иматъ, ꙗко ꙗ вѣмь." Сътищьши оустьнѣ рече тихо: "Нѣкогда глꙋмлѭ сѧ, коль бене‑џессеритьское мое еже о заниманїй наказанїе бѣ еговъ изборъ мене оутворило."

"Чьто тѣмь мьниши?" Тъ обрѣте сѧ оуѧтъ кѵнїчьскомь ладомь, горъкостьѭ, ѭже не бѣ еще зьрѣлъ еѭ изобличьшѫ.

"Еда не мьнитъ ти сѧ, Велѧте," въпроси та, "ꙗко к͛нигъчїи любъвьѭ съвѧзанаа беспечальнѣйши естъ?"

"То нѣстъ мысль достойна, Есхо."

Въспрѣщенїе то естьствьно приде оустьнама его. Не бѣ съмьнѣнїа о кьнѧжихъ чꙋвьствѣхъ о сѫложьници его. Трѣбѣ й тъкъмо слѣдꙋѭща ѭ очима блюсти.

Та же въздыша. "Правъ еси. Нѣстъ достойна."

Пакы же обѧ сѧ, тищѧщи съвитъ крѵсъ-ножь противѫ плъти своей, и мыслѧщи о несъвръшеноемь дѣлѣ, еже прѣдъставлꙗаше.

"Скоро мънога бѫдетъ кръве проливанїа," рече та. "Хар͛конени не оставлѧтъ сѧ, дойдеже не бѫдѫтъ мрьтви, или мой кънѧѕь погꙋбленъ. Жꙋпанъ не можетъ забыти, ꙗко Лито братовъчѧдь естъ кръве ц‑рьскы— бѫди и далекы — а санове хар͛коненьсти из к͛нижиць ЧСНТ-и проишьли сѫтъ. Нъ ꙗдъ въ немь, глѫбоко въ мысли его, вѣдомое естъ, ꙗко то бѣ Атрейдъ, иже Хар͛конена изгонилый боꙗзни ради по битъцѣ о Коринъ."

"Стараа вражьда," възръпъта Юехъ. И кратъцѣ оусѣти кысъло еже ненавистьѭ осѧженїе. Стараа она вражьда бѣ хватила й въ сѣти своей, оубила же еговѫ Ваннѫ, или — горе — остави ѭ мѫченїю хар͛коненьскꙋ, сѫпрѫгꙋ еинꙋ слꙋжѧщꙋ имъ. Стараа она вражьда бѣ хватила й, и людїе си бѣхѫ чѧсть отравьныѧ оны вещи. Нарѫжїе[[250]](#footnote-250) бѣ, ꙗко такова съмрьтьна зълоба имѣаше процвисти сьде на Арракисѣ, единьнѣемь въ въселенѣ источницѣ Съмѣси, продлъжаѭщѧѧ жизнїй, дателꙗ съдравїа.

"Каꙗ сѫть помышленїа твоꙗ?" въпроси та.

"Помышлꙗѭ, ꙗко се нынѣ литра коренїа за дъва десѧти и поль леѡдръ Слъньчьныихъ отворено кꙋпꙋетъ сѧ. То естъ богатьство, за неже мощьно мънога кꙋпити."

"Еда и тѧ сьрѣбролюбїе осѧгаетъ, Велѧте?"

"Сьрѣбролюбїе ни."

"А чьто?"

Тъ раменѣ сълѧца. "Сꙋета." Възьрѣ на нѭ. "Помьниши ли прьвое свое въкꙋшенїе коренїа?"

"Въкꙋсъ имѣ акы корицѧ."

"Нъ никогдаже естъ дъвашьди такъжде," рече тъ. "Естъ акы жизнь сама — прѣдълагаетъ лице различьно вьсꙗкъ кратъ е възьмеши. Нѣкоемъ мьнѧтъ сѧ, ꙗко коренїе изваждаетъ ѿвѣтъ наоученыѧ сладъкости. Тѣло, оучѧ еже за не добро естъ, тлъкꙋетъ въкꙋсъ ꙗко оугодьнъ — мала благоносьнъ[[251]](#footnote-251). И, акы жизнь, не иматъ въ истинѫ съставлꙗти сѧ."

"Мьнитъ ми сѧ, ꙗко хотѣаше оуне быти въ безаконїе ити, кромѣ досѧга Цѣсарьствїа прѣмѣститъ сѧ," рече та.

Видѣвъ, ꙗко й не бѣ слꙋшала, въложи сѧ словесемъ еѧ, глꙋмлѧ: *Ей — въскѫѭ не сътвори й сице дѣꙗти? Могла би й сътворити едва не вьса творѧща.*

Ѧдро же възглагола, занеже въ томь бѣ правьда и въпроса промѣненїе: "Мьнило би ти сѧ дръзаѭще... Есхо, аще бимь чесо личьна въпросилъ?"

Та опьрѣ сѧ о край окъньный съ необꙗснимомь възрывомь въмѫщенїа. "Какоже би. Ты ми... еси дрꙋгъ."

"Въскѫѭ нѣси сътворила кънѧѕа тобоѭ оженити сѧ?"

Та възмете сѧ, двигъши главѫ, мрачьно же глѧдѧщи. "Сътворити й мноѭ оженила? Нъ —"

"Паче би ми не въпрашати," рече тъ.

"Ни." Та раменѣ сълѧца. "Естъ добры властельскы вины — доидеже мой кънѧѕь оставаетъ не ожененъ, нѣцїи ѿ вельродъ могѫтъ о съѫзѣ надѣꙗти сѧ — И..." Въздыша же. "... еже люди казати, воли своей нѫдити, даетъ кѵнїчьско ѿношенїе къ чловѣчьствꙋ. То кꙋдитъ вьсе, еже осѧжетъ. Аще бимь й сътворила... сътворити се, то не би егово дѣло было."

"Се, еже би моꙗ Ванна рекла," възръпъта тъ. И се же бѣ правьда. Съложи си рѫкѫ къ оустомъ, нѫдимо проглъщаѧ. Не бѣ еще толь близь изрещи сѧ, исповѣдаѧ тайное свое зъванїе.

Есха възглагола, крꙋшѧщи часъ онъ. "Развѣ того, Велѧте, кънѧѕь естъ по истинѣ дъва мѫжа. Азъ ѕѣло люблѭ едьного ѿ нею. Тъ естъ чаровьнъ, оумьнъ, съмотривъ... нежьнъ же — вьсе, еже би едьна жена желала. Нъ дрꙋгый мѫжь естъ... хладьнъ, прѣхытръ, нѫдѧй, самолюбивъ — жестокъ же и лютъ елико вѣтръ зимьнъ. То естъ мѫжь оугнетенъ отьцемь." Лице еѧ възвращи сѧ. "Еша би старьць онъ былъ оумрѣлъ, егда мой кънѧѕь роди сѧ!"

Млъчанїй междꙋ нима падъшꙋ, бѣ вѣꙗнїе из овѣꙗтелꙗ слышимо щоры осѧгаѭще.

Тꙋ глѫбоко въдышьши рече, "Лито е правъ — истьбы сїѧ лѣпъшѧ сѫть инѣхъ чѧстїй домꙋ." Обрати сѧ, оглѧдѧщи сѧ по истьбѣ съмотръливо. "Аще би мѧ простилъ, Велѧте, хотѣла бимь пакы проглѧдѣти крило се, прѣжде ꙗко бѫдѫ мѣста раздѣлила.

Тъ главоѭ покыва. "Разоумѣетъ сѧ." Помысли же: *Еша би ми нѣкако мощьно было не творити, еже творити имамь.*

Есха рѫцѣ испꙋсти, минѫ же къ вратомъ проходьныимъ, и ста за кратъко, колѣбаѭщи сѧ, а по томь ѧ сѧ изити. *Вьсе то врѣмѧ бесѣдꙋѭщема нама бѣ чесо крыѧ, въздръжаѧ нѣчесо,* помысли. *Чювьства моꙗ щѧдити, бес съмьнѣнїа. Тъ естъ чловѣкъ добръ.* Пакы же поколѣба сѧ, мала възвращаѧ сѧ противѫ Юехꙋ статъ, и еже съкрытое из него влѣщь. *Нъ то би й тъчїѭ осрамило, оустрашило же, ꙗко разоумѣла, елико льгъко чьтомъ естъ.* *Паче би ми дрꙋгомъ моимъ вѣровати*.

## Глава ·ѳ· Ловьць-искатель

Мъноѕи сѫть позначили скорость, еѭже бѣ Мꙋад’Дибъ ꙗже Арракисомь нѫждаема наоучилъ. Бене Џессеритъ, разоумѣетъ сѧ, вѣдѧтъ основанїе скорости тоѧ. Инѣмъже мощьно рещи, ꙗко Мꙋад’Дибъ бывааше быстро оучѧ, занеже прьвый его поспѣхъ бѣ еже како оучити сѧ. Прьвѣе же чьтенїе вьсѣхъ бѣ еже вѣровати, ꙗко можетъ оучити сѧ. Възмѫщаемо естъ видѣти, колици не вѣрꙋѭтъ, ꙗко могѫтъ оучити сѧ, и коль мъножайшемъ мьнитъ сѧ оученїе троудьно. Мꙋад’Дибъ знаꙗше, ꙗко вьсꙗкъ искꙋсъ чьтенїе свое несетъ.

— из "Мꙋад’Дибова чловѣчьства" Iрꙋлани кънѧгынѧ

Паѵль бѣ на одрѣ лежѧ, сънъ оуподобаѧ. Льгъко мꙋ бѣ иже ѿ д‑ра Юеха оусъпокоѭщїй лѣкъ заложити, творити сѧ поглътилъ й. Паѵлъ оусмїꙗнїе въздръжа. И матери его бѣ мьнилъ сѧ съпалъ. Бѣ хотѣлъ искочь просити ѭ о волѭ ити домъ просъматрꙗтъ, нъ бѣ оусѣтилъ сѧ, ꙗко не би ѭ была дала. Вьса бѣхѫ еще тврьдѣ не оулежана. Ни. Сице бѣ оунѣйше.

*Аще излѣзѫ не въпрось, не бѫдѫ повелѣнїе прѣслꙋшалъ. И останѫ въ домꙋ, идеже беспечально естъ.*

Тъ слꙋша матерь своѭ съ Юехомь бесѣдꙋѭщѫ въ дрꙋѕѣй истьбѣ. Словеса ею бѣхѫ безраздѣль — нѣчьто о коренїй... о Хар͛коненѣхъ. Бесѣдованїе въздвигааше сѧ и падааше.

Паѵлово въниманїе минѫ къ клоненомꙋ челꙋ одра его — челꙋ неправꙋ, къ зьди пристроенꙋ, крыѭщꙋ же иже слꙋжьбъ истьбы оуправителѧ. Скачаѭщи рыба бѣ издрѣзана на дрѣвесе[[252]](#footnote-252), съ широками, смѣдами влънами подъ собоѭ. Тъ вѣдѣ, ꙗко аще потищетъ видимое око рыбы, въключѧтъ сѧ самовѣшена свѣтила въ истьбѣ. Обращанїемь едьноѧ ѿ влънъ оуправлꙗаше сѧ вѣꙗнїе. Дрꙋгоѭ же промѣнꙗаше сѧ топлота.

Паѵлъ тихо на одрѣ своемь въсѣдѣ. К͛нижьница высока бѣ противѫ зьди о шꙋи его. Мощьно бѣ ѭ обратити, ѿкрытъ скриницѫ съ ладицами[[253]](#footnote-253) по едьной странѣ. Рѫкоѧть вратъ въ проходъ бѣ оутварена по образꙋ подворы скоростьны въ пьтицолѣтѣхъ.

Ꙗко би та истьба была позначена была да й прибавитъ.

Истьба та и планита сїа.

Помысли о мѧздьнѣй к͛ниѕѣ, ѭже мꙋ бѣ Юехъ показалъ — *Арракисъ: Пꙋстыньнаа испытальна станица Цѣсарьска его Величьствїа*. К͛нига то бѣ стара, ѿ прѣжди ꙗко коренїе изобрѣтено быстъ. Имена пролѣтишѧ Паѵловоѭ мысльѭ, коеждо образомь своимь истищеномь мьнимовыимь[[254]](#footnote-254) иже к͛нигы тепомь: *сагварѡ, ѯѵлопїа еѳїопьскаа, пал͛ма финиковаа, ѫбросїа пѣсъчьнаа, осльньникъ двойлѣтьный, ежокак͛тъ, мѵроваа кѫпина, смрьдълика обычьнаа, ларїа тройзѫбатаа... лисица оушатаа, соколь пꙋстыньный, мышька кѧгꙋрꙋвидьнаа...*

Имена и образи, имена и образи ѿ поземльскааго чловѣчїа мимошьдъша — и мънога нынѣ не обрѣтаема инъде въ вьсемь мирѣ, тъчїѭ сьде на Арракисѣ.

Толика нова оучити — се, коренїе.

И пѣсъчьни чрьвїе.

Врата заврѣсѧ сѧ въ дрꙋѕѣй истьбѣ. Паѵлъ слыша матерьны стопы, ѿстѫпаѭщи ей долꙋ проходомь. Д‑ръ Юехъ, знаꙗше, хотѣаше нѣчесо чьтома обрѣсти, и въ дрꙋѕѣй истьбѣ остати.

Се, врѣмѧ ити расъматрꙗтъ.

Паѵлъ из одра своего сълѣзе, оустрьмль сѧ къ к͛нижьничьныимь вратомъ, въ скриницѫ отварꙗемыимъ. Оста нѣкоемꙋ звѫкꙋ задь нимь бывъшꙋ, обрати же сѧ. Издрѣзаное чело одра бѣ съьбираѧ сѧ къ мѣстꙋ, идеже бѣ съпалъ. Паѵлъ обездвижи сѧ, и бездвижїе съпасе дꙋшѫ его.

Из зади чела одра сълѣзе ловьць-искатель дребьнъ, ни дъвꙋ прьстꙋ дльжъ. Паѵлъ й абїе распозна — обычьно крьвьниче орѫжїе, о немьже коеждо еже ц‑рьскы кръве чѧдо ѿ младости оучааше. То бѣ едьна хыщьна, кована жица, водима нѣкоеѭ рѫкоѭ близъкоѭ и очесьмь. Можааше глѫбити сѧ въ движѧщѫ плъть, и възгрысти сѧ неѵровы кладѧѕи въ ближайшь животьнъ съсѫдъ.

Искатель въздвигъ съмете сѧ истьбоѭ и назадь.

Паѵловоѭ мысльѭ пробльща вѣдомо ѿносѧще сѧ къ ꙗже ловьць-искатель ограниченїемъ: сѫтищеное его самовѣсильное поле оулѧчааше видѣнїе прѣпꙋщаѭщааго его очесе[[255]](#footnote-255). Ничимьже кромѣ свѣта блѣда въ истьбѣ намѣренїю его ображаемꙋ, оуправлꙗѧй имѣаше оупъвати сѧ на движенїе — на чьто любо движѧщее сѧ. Щитъ би ловьць замъдлилъ[[256]](#footnote-256), далъ би врѣмѧ съкрꙋшити й, нъ Паѵлъ бѣ ѿложилъ свой щитъ на одрѣ. Лꙋчострѣли бѫ ловьцѧ низъбили, нъ бѣхѫ драѕи и извѣстьно прѣтрꙋдьно подъдръжаеми — и вынѫ тꙋ бывааше напасть въздрывьна въспланѫтїа, аще би лайзроваа лꙋча въжеженоѭ защитоѭ прсѣкала сѧ. Атреиди оупъваахѫ на тѣлесьныѧ своѧ щиты и хытрость.

Нынѣ Паѵлъ бѣ дръжѧ сѧ въ мала испльнь бездвижїй, знаѧ сѧ имы тъчїѭ хытрость въ сърѣтенїе напасти сеѧ.

Ловьць-искатель о прочь лакьть въздвиже сѧ. Промете сѧ мрѣжованыимь свѣтомь из окъньныихъ щоръ, назадь и въпрѣждь, очетвръщаѧ истьбѫ.

*Имамь опытати въсхытити й,* помысли тъ. *Ѿ самовѣсильнааго полꙗ бѫдетъ ѿдолꙋ пльзъко. Имамь хватити пъвьно.*

Вещь та съниде о лакьть, очетвръща на шꙋе, окрѫжи назадь възъ одра. Жоуженїе[[257]](#footnote-257) слабо слыша сѧ ѿ неѧ.

*Къто то оуправлꙗетъ?* глꙋми сѧ Паѵлъ. *Тъ иматъ близь быти. Моглъ быхъ къ Юехꙋ възъпити, нъ ѧло бы й тъкъмо врата отворьша.*

Проходьнаа врата задь Паѵломь поскръжьташѧ. Тепанїе оуслыша сѧ ѿ тѫдꙋ. Врата же отврѣсѧ сѧ.

Ловьць-искатель истрѣли мимо главѫ его къ движенїю.

Паѵлова деснаа оудари вънъ и низь, хващаѭщи съмрьтьнѫѭ тѫ вещь. Жꙋжааше и възмѣтааше сѧ въ длани, нъ мышьцѧ его бѣхѫ ѿчаꙗно съврѣты. Лютомь обращенїемь и въстъкнѫтїемь тъ раздрꙋши носъ вещи о ковъ вратъ. Оусѣти расцѣпленїе разбитъшꙋ сѧ очеси въ носѣ, и искатель паде оумрьлъ въ рѫцѣ его.

Нъ вьсе оста дръжѧ й — оутврьдити сѧ.

Паѵловѣ очи възидете, сърѣщаѭщи вьсемодрь отворенааго иже шадꙋта Мапѣси поглѧда.

"Отьць твой естъ къ тебѣ посълалъ," рече та. "Въ проходѣ сѫть мѫжи, да тѧ съпроведѫтъ."

Паѵлъ главоѭ покыва, очима его и въниманїю вълегомомъ страньнѣй сей женѣ въ врѣщевѣ одежди, рабьскы смѣдѣ. Нынѣ бѣ глѧдѧщи на вещь съврѣтѫ въ рѫцѣ его.

"Аз-есмь слышала о тацѣхъ," рече та. "Оубило би мѧ то, еда ни?"

Трѣбѣ мꙋ бѣ проглътити прѣжде възмогъшꙋ глаголати. "Азъ... бѣхъ намѣренїе его."

"Нъ тъ на мѧ оустрьми сѧ."

"Зане бѣ движѧщи." Поглꙋми же сѧ: *Кътоже естъ тварь си?*

"То еси моѭ жизнь съпаслъ," рече та.

"Съпасохъ жизни нама обѣма."

"Мьни ми сѧ, ꙗко мꙋ може дати мѧ ѧти, и самъ ѿтещи," рече та.

"Ты еси къто?" въпроси тъ.

"Шадꙋтъ Мапѣсь, хызьница."

"Како еси знала, къде мѧ обрѣсти?"

"Мати твоꙗ ми повѣдѣ. Сърѣтихъ ѭ на степенехъ къ влъшьбьнѣй[[258]](#footnote-258) истьбѣ долꙋ въ проходѣ." Показа же о деснѫѭ своѭ. "Мѫжи отьца твоего сѫть вьсе еще чаѭще."

*Они бѫдѫтъ Хаватови людїе,* помысли тъ. *Имамы вещь сїѭ оуправлꙗѭщааго обрѣсти.*

"Иди къ мѫжемъ отьца моего," рече тъ. "Рьци имъ, ꙗко есмь въ домꙋ ловьць-искатель хытилъ, и естъ имъ распрострѣти сѧ, и обрѣсти оуправлꙗѭщааго. Повели имъ абїе запечатити домъ и градинѫ его. Хотѧтъ знати еже како. Оуправлꙗѧй бѫдетъ навлащи въ насъ тꙋждь."

Тъ же помысли: *Не могла би то тварь си быти?* Нъ знаꙗше, ꙗко ни. Искатель бѣ оуправлꙗемъ, егда вълѣзе.

"Прѣжде ꙗко твое повелѣнїе сътворѭ, юначе," рече Мапѣсь, "имамь пѫть междꙋ нама ищистити. Еси мѧ задлъжилъ игомь водьномь, йже не мьнѭ ꙗко попекѫ сѧ съравьнити. Нъ мы, фремене, исплащаемъ длъгы нашѧ — бѫдѫ то длъгы чрьны или бѣлы. И естъ намъ вѣдомо, ꙗко оу васъ прѣдателꙗ естъ. Къто то естъ, то не можемъ рещи, нъ нѣстъ намъ о томь съмьнѣнїа. Може бы таꙗ рѫка бѣ рѣзаѭщее оно оуправлꙗѭщи."

Паѵлъ се тихо вънѧ: *прѣдатель*. Прѣжде мꙋ възмогъшꙋ чьто рещи, страньнаа та жена възметъши сѧ ѿтече къ домовыимъ вратомъ.

Помысли ѭ пакы призъвати, нъ бѣ о ней нѣчьто рекъше емꙋ, ꙗко би ѭ тѣмь възмѫтилъ. Рече, еже знаꙗше, а нынѣ хотѣаше повелѣнїе его сътворити. Домъ же иматъ Хаватовы людьми ороити сѧ за часьць.

Мысль его проминѫ къ иномꙋ въ страньнѣй той бесѣдѣ: *влъшьбьнаа истьба.* Позьрѣ о шꙋи, ꙗможе бѣ показала.

*Мы, фремене.* Се оубо бѣ едьна фременыни. Оста сѧ мало мьнимовааго ради бльсъка, да емꙋ съпишетъ образъ лица еѧ въ памѧти — твари прасковъ врасъкъ, тъмьно осмѣждены, сине-модрѣ очи бе‑щесоже бѣла въ нею. Придастъ же напьсанїе: *шадꙋтъ Мапѣсь*.

Вьсе еще хващаѧ съкрꙋшеный искатель, Паѵлъ обрати сѧ пакы въ истьбѫ своѭ, възѧ защитьный свой поꙗсъ ѿ одра шꙋеѭ, и прѣпоꙗса сѧ имъ тврьдѣ текы вънъ долꙋ проходомь о шꙋи.

Рече, ꙗко мати его нѣкъде долѣ бѣ — на степенехъ... *къ влъшьбьнѣй истьбѣ*.

### (до сѭдꙋ исправлено)

—

## Глава ·ı· Влъшьбьнаа истьба

На чьто можааше Есха госпожда въ врѣмени искꙋшенїа оупъвати? Помыслившемꙋ съ вьниманїемь о причтѣ сей бене-џессеритсцѣй, мощьно естъ, ꙗко хощеши тоже разоумѣти: "Всꙗкый пꙋть, егоже точно по край слѣдꙋеши, неводить въ ничьтоже. Възыди на горꙋ, да испытаеши, еда горою естъ. На врьсѣ оубо не можеши горꙋ онꙋ видѣти."

- ис книгы "Мꙋад’Дибь: Примышленїа о чѧди " Iрꙋлани кънѧгынѧ

На краи крила южнаго Есха стльбꙋ обрѣте кованꙋ, къ вратомь крꙋглымь се врьтѧщꙋ. Възглѧднꙋвьши въ проходь и пакы къ вратомь онѣмь, та почꙋди сѧ: *Крꙋглаа?* *Толико странень естъ тварь ть врать въ домꙋ сицевѣмь.*

Чрѣсъ окна подъ стльбою сльньце бѣлое Арракисꙋ видѣаше сѧ къ вечерꙋ грѧсти. Сѣни дльгы въ проходь върезаахꙋ сѧ. Пакы въниманїе свое къ стльбѣ врьнꙋвши, та блюде кꙋсцѧте прьсти сꙋхыѧ, грꙋбо освѣтеныѧ на ковѣ голомь стльбы.

Положивьши рꙋкꙋ свою на перилꙋ, Есха по стльбѣ възыде. Перила она чꙋвьствааше сѧ подъ дланью тоѧ стꙋденою быти. Оставьши оу врать, та на нихь рꙋковѧти неоузрѣ, тьчїю проглꙋбленїа на поврьшїй, идеже рꙋковѧть имѣаше быти.

*Безь съмнѣнїа, се не бꙋдеть замькь на длань*, рече та себѣ. *Тацѣмꙋ замкꙋ нꙋждьно естъ, чрьтамь и образꙋ длани единаго чловѣка ѿговарꙗти.* Нь се ꙗвлѣаше сѧ въ истинꙋ замкомь на длань быти. И етерыи имѣахꙋ мощьности, ꙗко отворими стати — ꙗкоже та бѣ въ школѣ наоучила.

Възглѧднꙋвьши назадь, да оузрить, ꙗко естъ неблюдаема, та длань свою въ проглꙋбленїе оно на вратахь съложи. Потиснꙋвьши нежьнѣйше, чрьть ключевыхь размѣсти — поврьти пѧстью, пакы поврьти, сꙋнꙋ же длань изврьтенꙋ по врьшинѣ.

Клепнꙋтїе же почꙋвьства.

Нь ѿ прохода подъ тою брьзихь крачькь слышааше сѧ. Въземши рꙋкꙋ ѿ врать, Есха обрати сѧ, зрѧщи Мапѣсь къ стльбѣ оной пришьдьшꙋ.

"Людїе сꙋть въ проходѣ велицѣмь глаголѧщеи, ꙗко посланымь кнѧѕомь, хотѧть господинꙗ младаго Паѵла ѿвести," рече Мапѣсь. "Печать кнѧжьскꙋю несꙋть, стражи же ѧ распознашѧ." Та възглѧде къ вратомь и пакы на Есхꙋ.

Прѣдъпазлива, Мапѣсь сїа, помысли Есха. Се знаменїе благое.

"Ть естъ въ пѧтой истьбѣ прохода ѿсюдꙋ, въ спальной малой," рече Есха. "Аще бꙋдеть трꙋдно, възбꙋдоти его, пытай Юеха д-ра въ дрꙋгой истьбѣ сꙋщаго, Паѵлꙋ давкы възбꙋдительныѧ нꙋждающемꙋ."

Мапѣсь пакы поглѧда пробивающаго на врата крꙋгла врьже, Ессѣ же ꙗви сѧ, ꙗко въ изразѣ ономь ненависти блюде. А прѣжде о вратахь онѣхь и съкрываномь задь нихь оуспѣвьши пытати, обращьши сѧ, Мапѣсь проходомь спѣшааше.

Хавать естъ беспечалїе мѣста сего обвѣтиль, помысли Есха. Зде не можеть ничесоже ѕѣло страшьна быти.

Та врата натиска, и тѣ вънꙋтрь отворишѧ сѧ, ѿкрываще врать дрꙋгыхь, крꙋглыхь, еже противостоꙗахꙋ, колесе ꙗко рꙋковѧти имꙋще.

Се заворь въздꙋшный! помысли Есха. Поглѧднꙋвьши же долꙋ, та вѣрею на земли паднꙋтꙋ оузрѣ, ꙗже личный знакь Хаватꙋ имѣаше. Врата она оставлена отвореными бѣхꙋ, помысли та. Не хотѧ, нѣкьто вѣрꙋѧтьно вѣрею онꙋ ѿрытьнꙋль, незнаѧ, ꙗко темже хотѣше врата вънѣйша заврѣти, замькомь на длань заключаѧща сѧ.

Та же въ малый онь просторь влѣзе.

*Комꙋ нꙋждьно врать въздꙋхатѣснющихь въ домꙋ семь имѣти?* въпроси та себе самꙋю, абїе о нѣцехь помысливьши сътворенїехь извнѣйшимь, имже нꙋждьно въ клїматѣ особенномь затворенымь быти.

Клїмать особенный!

Разоумѣеть сѧ, ꙗко зде на Арракисѣ и сꙋхшее всѣхь растенїа извнѣйше завлаженїа нꙋждаахꙋ сѧ.

Врата задъ неѧ начѧшѧ затварати сѧ. Задрьживьши ѧ, та вѣрꙋю Хаватомь оставленꙋю о нѧ опрѣ. Пакы же на врата колесемь заключена възглѧднꙋвши, блюде та нынѣ напись на ковѣ надъ рꙋковѧтью върѣзань. Распознаѧвьши словесь галашьскыхь, та прочете:

"Се, чловѣче, еже ѿ сътворенїа Господнѣ любезнѣйше естъ. Постой прѣдъ нимь, да оучиши сѧ съврьшенства рачити Дрꙋга твоего вышнꙗго."

Есха всею силою на коло оно опрѣ сѧ. Заврьтивьши его на лѣво, врата вънꙋтрѣшна отвори сѧ. Вѣꙗнїе нежьно ланити тоѧ поглади, власы же тоѧ поласка. Та промѣнꙋ въ въздꙋсѣ почꙋвьства, ꙗко въкꙋса богатшаго имꙋща. Отворивьши врата на широко, та по пространствѣ глѧдааше зеленью пльномь, чрѣсъ негоже жльть свѣть сльньца просвѣтвааше.

Жльтое сльньце? въпроси та себе. Досѣти сѧ: Стькло цѣдѧщее!

Прагь онь проминꙋвьши, врата она задъ нею затворишѧ сѧ.

"Топлица съ влажнымь клїматомь," въздыше та.

Около по въсюдꙋ грьнѧта съ растенїами и дрьвесы низкыми стоꙗахꙋ. Та распозна мїмозꙋ, дюлю въ расцвѣтѣ, тюльпаны сѫдогь, многовоницꙋ, акарсо же съ поꙗсы зелено-бѣлы... рожѧ...

Даже рожѧ!

Та почѧ воню цвѣта оного великаго възпрїемати, а абїе пакы съравни сѧ, глѧдѧщи по истьбѣ оной.

Звꙋкь съставный чꙋвьства тоѧ нападе.

Расплѣтаѧщи листїе гꙋсто ꙗко въ пралѣсѣ прѣкрывающе сѧ, та чрѣсъ нѧ въ срѣдь истьбы оныѧ възглѧде. Врꙋтїе низкое тꙋ стоꙗаше, оустїа оузка и тьнка имꙋще. Съставный онь звꙋкь дохождааше ѿ тока воды его, пищѧща и облꙋкомь въ конобь ковань по добахь опрѣдѣленыхь падающа.

Въдавьши сѧ оупражненїю быстрꙋ, въниманїе очистаѧщꙋ, Есха начнꙋ постепенно истьбꙋ онꙋ мѣрити. Ꙗвлѣаше сѧ пространства около десѧть кракь четверооугольныхь имѣти. Имꙋщи мѣста надъ коньцемь прохода, ꙗкоже и разликы мьньшѣе въ съграждаванїй, истьба она можааше дльго по съврьшенїй зданїа прьвоначѧльнаго на стрехꙋ крыла сего добавленою быти.

Оставьши сѧ на краи южномь истьбы оныѧ прѣдь чѧстью широкою стькла цѣдѧщаго, та около поглѧде, блюдаѧщи всꙗкаго пространства истьбы растенїами ѿ клїмать вънѣйшихь, влажныхь напльнена. Нѣчьто абїе зеленью подвижи сѧ. Напрѧгьши сѧ, та работа оузрѣ проста часована, маркꙋчь на рамени носѧща. Въздвигь рамене, работькь онь влагꙋ распраши, ꙗже охлади ланити тоѧ. Пакы же възвративьшꙋ сѧ раменꙋ работа, та поглѧде, чесоже ть обвлажи: и бѣ дрьво папрьтьное.

Вода въсюдꙋ по истьбѣ — на планитѣ, идеже та всего цѣннѣйшимь изворомь живота естъ! Ꙗвлѣаше сѧ толико лихоимнѣ расточаемою быти, ꙗко даже вънꙋтрѣшьнь покой Ессѣ нарꙋшень бысть.

Та же къ сльньцꙋ жльтѣ цѣдимомꙋ възглѧде. Стоꙗаше низко, надъ обзоромь трьноватымь, надъ хрьбьтомь горь прѣвелицѣ въздвигающимь сѧ, иже Здью защитьною нарицаемь бѣ.

Стькломь цѣдѧщимь, помысли та, сльньце бѣлое въ нѣчьто нежьнѣйшее и болѣ знаемое. Нь кьто бы нечесо такого съградиль? Еда Лито? Се бы емꙋ подобало, сице бо мѧ даровати. Нь оу него не бѣ врѣмени, ꙗкоже дрꙋгыми, на мноѕѣ важнѣйшими вещьми заѧтꙋ.

Та же вѣсти помни о домахь арракейнсцѣхь, иже врата и окна заворы въздꙋшними запечатлены имѣахꙋ, ꙗко влагꙋ вънꙋтрѣшнꙋю задрьжати и пакы въспольѕвати. Лито бѣ казаль, ꙗко оумышленнымь показанїемь области и богатства бѣше, прѣдстражбь сицевихь невънимати, врата же и окна тьчїю противь прахꙋ всеприсꙋщꙋ запечатлены имꙋще.

Нь истьба сїа показвааше знамене области вельми ꙗвленнѣйша паче врать външныхь, влагы ради незапечатленыхь. Та изброи, ꙗко почивалище сїе множьства польѕвааше сѧ воды, юже бѣ за тысꙋщь чловѣкь хранимо — или болѣ.

Есха прѣдъ окномь грѧдааше, неоставлѧщи сѧ въ истьбꙋ онꙋ глѧдати. Движевьши сѧ той, при врꙋтїй ономь площь оузрима бысть кована, высока ꙗко столь, на нейже та блюде книжицꙋ бѣлꙋ съ писаломь, закрытꙋ чѧстью листомь висѧшимь. Та проминꙋ къ столчѧти, знакь Хаватꙋ въспрїемлаѧщи, писанїа же на книжици четѧши:

"Есхо госпождо,

Да ти оугодить мѣсто сїе понѣ толико, ꙗко мнѣ. Молю тѧ, попꙋсти сѣни сей наоукы прѣдати оныѧ, юже есвѣ ѿ оучитель сꙋщихь полꙋчили: близость оубо желаемаго съблазнꙗеть, въ съпокойствїй тврьдѣ дльго говѣти. На пꙋти симь бо лежить опаствїе.

Съ поздравленїемь срьдьчнѣйшимь,

Марготь госпожда Фѫрѧѕова."

Есха главꙋ въ сꙋгласѣ оуклони, поменꙋщи изреченое Литомь о бывшемь застꙋпницѣ ц-рꙗ, ꙗко о Фѫрѧѕѣ владыцѣ. Нь, прѣжде всего, на книжици имѣаше посланїа быти съкрыена, емꙋже въниманїа неизбѣжима нꙋждааше сѧ дати, кажещее той, ꙗко писатель такожде къ Бене Џессеритомь принадлежить. Горцѣ же ю и мысль дрꙋгаа посѧгнꙋ: *владыка онь бѣ госпождꙋ свою за женꙋ поѧль.*

Аще и бѣ памѧть тоѧ мыслью оною възмꙋщаема, наклони сѧ та, да посланїе съкрыеное пойщеть. Достоꙗаше мꙋ зде быти. Писанїе видимое бо съдрьжааше изреченїа опрѣдѣленнаго, еже достоꙗаше всей бене-џессеритсцѣй, мльчанїемь школьнымь невъздрьжаемой, дрꙋгой сестрѣ прѣдати, аще ли бысть оной нꙋждьно: "На пꙋти семь бо лежить опаствїе."

Поемши же корыцꙋ задьнꙋю книжицѧ оныѧ, Есха врьшины тоѧ потрѣ, ищѧщи точькь тайныхь. Ничесоже. Прьсты ищѧщами по краи книжницѧ оныѧ проминꙋ. Ничесоже. Пакы же книжицꙋ онꙋ положи на мѣсто, идеже го обрѣте, чꙋвьствомь нꙋжды тьщꙋщи сѧ.

Еда ли нѣчьто въ положенїй книжицѧ оныѧ естъ? почꙋди сѧ та.

Нь Хавать бѣ истьбою оною занималь сѧ, имѣаше же книжицꙋ онꙋ прѣмѣстити. Та же на листь надъ нею възглѧде. Листь! Прьсты подирѣ пода листꙋ проминꙋ, а послѣ по крае, по стволѣ же. Зде бѣ! Прьсти тоѧ малыхь точькь тайныхь възпрїѧшѧ, прочетѧще ѧ въ кꙋпѣ:

"Сынь твой и кнѧѕь ть въ опаствїй непосрѣдственномь сꙋть. Една килїа бѣ подготвлена, ꙗко да сына твоего привличаеть. Х ю напастьми испльнишѧ съмрьтельными, иже имꙋть обрѣтены быти, хотѧ еднꙋ оставити, ꙗже можеть ꙗвити сѧ незабѣлежимою." Есха же истиснꙋ чꙋвьство ю принꙋждаѧщое назадь къ Паѵлꙋ ѿтечати, достоꙗющꙋ всемꙋ посланїю прочетенꙋ быти. Прьсты же своими по точкахь подвижи сѧ. "Незнаю естьство оугрозы оныѧ, паче ꙗко къ одрꙋ ѿносить сѧ. Напасть кнѧѕꙋ прѣданїа въключаеть ѿ чиновника или дрꙋга довѣрьна. *Х* хотѧть тобою нѣкоего слꙋжителꙗ даровати. Ꙗкоже вѣдѣ, топлица сїа беспечальна естъ. Прости мѧ, ꙗко болѣ не възмогꙋщꙋю съказати, мало источьникь имꙋщꙋ, ꙗкоже владыка мой мьзды ѿ Х неполꙋчаеть. Въ спѣсѣ, МФ."

Оставивьши листь онь, Есха абїе обрати сѧ, хотѧщи къ Паѵлꙋ въ скорѣ течати, а въ томь же часѣ врата въздꙋхатѣснюще прꙋдцѣ отвори сѧ. Паѵль вълѣзе чрѣсъ врата она, нѣчесо въ дѣсной своей дрьжѧ, затварꙗѧ врать въ скорѣ задъ собою. Оузрѣвь мати свою, ть чрѣсъ листїе къ тоѧ прѣброди сѧ, и, глѧдѧ на врꙋтїе зде сꙋщее, рꙋкꙋ свою съ нѣчимь дрьжаемымь подъ водꙋ течещꙋю съложи.

"Паѵле!" Хванꙋвьши го по плещи, та глѧдааше на рꙋкꙋ его. "Чьто то естъ?"

Ть съпокойно възглагола, нь та оустрьмленїа въ гласѣ блюде: "Се ловець-искатель. Хватень въ килїй моей, нось его естъ раздрꙋшень, обаче ищꙋ оувѣрити сѧ. Вода имать веденїи его съкратити."

"Понри то!" нарѧди та.

Ть же послꙋша.

Пакы рече та: "Изьми рꙋкꙋ свою, вещь онꙋ въ водѣ оставивь."

Изьмь рꙋкꙋ свою, истрѧсь же ю ѿ воды, ть на ковь покоень въ врꙋтїй глѧдааше. Есха тволомь ѿрьванымь по оглѣ оной посѣже.

Мрьтво бѣ.

Оставлши стволь онь въ водѣ, та на Паѵла възглѧде. Ꙫчи его истьбꙋ онꙋ назираста съ оустрьмленїемь, еже тоѧ распознаемо бѣ — начиномь бо бене-џессеритьскымь сꙋще.

"Мѣсто сїе можеть всего крыти," рече ть.

"Поводь имꙋщи, съмощрю мѣсто се беспечальнымь."

"Ложьница моа такожде беспечальною съмотраема была. Хавать бо-"

"То бѣ ловьць-искатель," оупомни мꙋ та. "Се нѣкого въ домꙋ то оуправлꙗющаго значить. Лꙋчь водѧй послѣдователꙗ досѧга ограничена имать. Вещь онꙋ можашѧ зде по рассъматрꙗнїй Хаватомь вънести."

Та си обаче посланїа на листѣ въспоменꙋ: "...прѣданїа въключаеть ѿ чиновника или дрꙋга довѣрьна." Ѿ Хавата не, безъ съмнѣнїа. Ѡ, безъ никакогоже съмнѣнїа не ѿ него.

"Людїе Хаватꙋ нынѣ вьсь домь прѣсъмотрають," рече ть. "Послѣдователь онь естъ на скорѣ оухватиль старицꙋ онꙋ, ꙗже бѣ дошла мѧ бꙋдити."

"Мапѣсь Шадꙋть," рече Есха, помнивьши сърѣтенїа на стльбѣ. "Позванїе ѿ отьца твоего-"

"То можеть почаꙗти," рече Паѵль. "Почьто ради помышлꙗеши, ꙗко зде беспечально естъ?"

Показавьши мꙋ писанїе на листѣ, та мꙋ о въ немь сꙋщемь расказа.

Ть же по малꙋ оусъпокой сѧ.

А Есха ѫтрь ѕѣло напрѧжена оста быти, мыслѧщи: *Ловець-искатель! Мати милостиваа!* Всѣхь знанїи тоѧ нꙋждьно бѣ, да трѧсенїа ѵстерична прѣдѿвратить.

Паѵль възглагола, ꙗко о нѣцѣй малой, ничесожемь же сꙋщей вещи: "Се Хар͛конени, разоумѣеть сѧ. Достойть намь ѧ погꙋбити."

Шꙋмь же ѿ врать въздꙋхатѣснющихь оуслыша сѧ — клепоть тайный воиномь Хаватꙋ.

"Вълѣзете," призове клепающаго Паѵль.

Вратомь же отворившимь сѧ, въниде мꙋжь высокь, въ окрои Атреидсцѣмь облѣчень сы, несы же знакь Хаватꙋ на шапцѣ.

"Зде еси, господине," рече ть. "Хызница ми рече, ꙗко ты хотѣше зде быти." Ть по истьбѣ разглѧде сѧ. "Обрѣтохомь съкрывалище въ келарьници, идеже оухватихомь чловѣка, съсꙋдь послѣдователь оурѧждающь имꙋща."

"Ищꙋ въ искꙋшенїихь того съдѣйствꙋвати," рече Есха.

"Прости ми, госпождо моꙗ. Малꙋ намь при оухващенїй го потьщившимь, ть оумрѣть."

"Нѣчесо о личности его?" въпроси та.

"Еще нѣсмы ничесоже ненашли, госпождо."

"Еда ть бѣ изъ Арракейньска пройзишьль?" въпроси Паѵль.

Есха мꙋдрости въпроса оного оуклони сѧ.

"Образь здѣйшихь имать," мꙋжь онь рече. "Съложишѧ го въ съкрывалище оно ꙗвѣ болѣ мѣсѧца назадь, да пришьствїа нашего чаꙗть. Идеже влѣзе, каменїе и игодїа бѣхꙋ непосѧгнꙋты вчера, егда онде рассъмотрихомь, о семь кльнꙋ сѧ чьстью своею."

"Нѣсть съмнѣнїа о прилѣжности твоей."

"Азь съмню сѧ, госпождо моꙗ. Имѣахомь онде долѣ ислѣдвателы звꙋковыми въспольѕвати сѧ."

"Прѣдъполагаю, ꙗко сице нынѣ творите," рече Паѵль.

"Ей, господине."

"Възвѣсти отьцꙋ моемꙋ о забавленїй нашемь."

"Идꙋ, господине." Ть же къ Ессѣ поглѧде. "Хавать нарѧждаеть, да естъ господинь младый въ сълꙋчаѣ сицевомь на мѣстѣ беспечальномь стражаемь." Пакы ть по истьбѣ оной разглѧде сѧ. "Еда зде?"

"Поводь имꙋщи, съмощрю мѣсто се беспечальнымь," рече Есха. "Оба азь и Хавать есвѣ помѣщенїе се прослѣдвала."

"Тогда, г-ждо моꙗ, хощꙋ стражь вънь поставити, доньдеже сме пакы съврьшили." Оуклонивь сѧ и посѧгь шапкꙋ свою на знакь Паѵлꙋ, ть възврати сѧ вънь, затварꙗѧ врать задъ собою.

Абїе же тихо междꙋ нихь настоꙗвше прѣбиваѧ, Паѵль рече: "Еда хощемь мы два сама домь ть прослѣдити? Ꙫчи твои можета незабѣлежимо дрꙋгими оузрѣти."

"Тьчїю крило се нѣсмь непрослѣдила," рече та. "Оставихь сѧ, ибо..."

"Ибо томꙋ Хавать въниманїе личное наложи," рече ть.

Та же поглѧдь въпрось съдрьжѧй на того поврьже.

"Еда Хаватꙋ недовѣрꙗеши сѧ?" въпроси та.

"Се не, нь ть остарꙗеть... прѣтрꙋждаеть сѧ ѕѣло. Можаахомь емꙋ съ брѣменемь онѣмь помощи."

"То бы его тьчїю посрамило, спѣшьность его оухꙋждаѧще," рече та. "Ниже насѣкомїе блꙋдимое не възможеть пакы въ крило се вънити, томꙋ о семь оуслышавьшꙋ. Посрамлень бꙋдеть..."

"Достойть намь, решенїи своихь прїѧти," рече ть.

"Слꙋживь чьстьнѣ тремь поколѣнїамь Атреидь," рече та. "Хавать всего почьтенїа и довѣрїа нашего заслꙋжаеть... много краты паче того, еже мꙋ можемь въздати."

Паѵль же рече: "Егда отьцꙋ моемꙋ досаждаеть нѣчьто, еже ты сътвори, ть изрече *"Бене Џессерить!"* ꙗкоже ѱꙋванїемь сꙋще."

"И чемь отьцꙋ твоемꙋ тако досаждаю?"

"Егда о нѣчемь съпорита."

"Ты обаче нѣси отьцемь своимь, Паѵле."

Паѵль же помысли, достойть ми съказати ей о прѣдателѣ междꙋ нами сꙋщемь, Мапѣсью тою изреченое, аще и та не хощеть то рачити.

"Чесо въздрьжаеши ѿ мене, Паѵле?" въпроси Есха. "Се не ти подобаеть."

Покывнꙋвь, ть о бесѣдѣ съ Мапѣсью расказа.

Есха же о посланїй на листѣ помыслѣаше. Абїе рѣши Паѵлꙋ посланїе оное показати, ꙗкоже и значенїа написанаго объꙗснити.

"Отьцꙋ моемꙋ достойть въ скорѣ о семь знати," рече ть. "Пошлꙋ мꙋ радїомь образь сего оутаень."

"Не," рече та. "Почаꙗши, доньдеже съ нимь бꙋдеши самь. Нꙋждьно естъ, да толико мало людей о томь знаеть, елико мощьно естъ."

"Еда ли мыслиши, ꙗко не можемь никомꙋже довѣрꙗти сѧ?"

"Мощьно естъ и дрꙋгое," рече та. "Посланїю семꙋ такожде можааше попꙋстимо быти, ꙗко нама полꙋчимо обрѣсти сѧ. Людїе же се намь подавшїе хотѣахꙋ рѣснотѣ сего вѣровати, а оно можааше такожде сътворено быти тьчїю да нама подадеть сѧ."

Лице же Паѵлꙋ оустрьмлено важнымь ꙗвлѣаше сѧ. "Недовѣрїе и подъзорь рассѣꙗти, ослаблꙗюще ны сице," рече ть.

"Достойть ти съ отьцемь твоимь междꙋ четырми очесами о семь говорити, поглѧда же оного поминаѧ," рече та.

"Разоумѣю."

Обращьши сѧ къ окнꙋ высокомꙋ стькло цѣдѧщее имꙋщемꙋ, та къ югозападꙋ глѧдааше, идеже сльньце Арракисꙋ образомь крꙋга жльта къ скаламь прикланꙗаше сѧ.

Паѵль къ той обрати сѧ, глаголѧ: "Ниже азь немыслю, ꙗко бꙋдеть Хавать. Еда мощьно естъ Юехꙋ быти?"

"Ть нѣсть чиновникомь, ниже дрꙋгомь," рече та. "Могꙋ же рещи, ꙗко ть Хар͛конены такоже горцѣ мразить, ꙗко и мы."

Паѵль въниманїе свое къ скаламь оустрьми, мыслѧ: Гюр͛ный такожде не можеть быти... ниже Дѫкань. Еда нѣкьторый ѿ чиновникь нижнѣйшихь? Исключено. Вси ѿ родовь намь поколѣнїа вѣрьныхь — поводь того ради добрый имꙋще.

Есха же свое чело поглади, въспрїемлаѧщи оутрꙋжденїе свое. Толико напасти зде естъ! Възглѧде же къ планинѣ цѣденїемь ожльтеной, рассъматрꙗѧщи. Задъ дворомь войводьскымь пространство товарьное бѣ, оградено высоцѣ сꙋще — рѧды же корениць въ немь, съ кꙋлами стражными на стльпѣхь тьньцѣхь мноѕѣми около нихь стоѧщими, ꙗко изненадани паꙋци. Та блюде понѣ двадесѧть такыхь пространствь съ кореницами, даже къ Зди защитьной досѧѕѧщихь — кореницѧ повтарꙗемы по Паньвѣ цѣлой.

Сльньце же цѣдимое мьдльнно задъ обзоромь погребе сѧ. Ѕвѣзды искочишѧ. Та оувиди еднꙋ ѕѣло свѣтлꙋ низко надъ обзоромь бльщити въ съчишленїй ꙗсномь и точномь — свѣть трѧсый ꙗко бликь-бликь-бликь-бликь-бликь...

Потьмнѣющей сѧ истьбѣ, Паѵль при той бессъпокойно подвиже сѧ.

Есха оубо къ ѕвѣздѣ оной свѣтлой оустрьми сѧ, разоумѣѧщи, ꙗко тврьдѣ низко естъ, и свѣть онь ѿ скаль Зди защитьныѧ прихождааше.

Нѣкьто знаменїи посилаеть!

Опыта же сѧ ѧ чисти, нь неприличаахꙋ никьторемꙋже ѿ сѵстемь, ѧже егда бѣ наоучила.

Абїе и дрꙋѕи свѣти въспалишѧ сѧ на равьнинѣ подъ скалами: точкы жльты, ѿдѣлены ѿ тьмы модрыѧ сꙋщи. Едно же ѿ свѣть по лѣвой ихь сильнѣе вьссвѣти, бльщаѧ ѕѣло быстро на задъ къ горамь: бликь-скрь-жарь-бликь!

Исчезе же.

Ѕвѣзда же льжовнаа, въ скалахь сꙋщїа, такожде абїе оутиши сѧ.

Знаменїа... въспльнꙗюща ю прѣдꙋпрѣжденїемь.

Почьто ради доразоумѣахꙋ сѧ по равьнинѣ свѣты? въпроси себе самꙋ. Почьто не можаахꙋ мрѣжѧ обьщїѧ възпольѕвати сѧ?

Ѿвѣть же бѣ ꙗснымь: мрѣжа бо обьщаа подъ надзоромь людей Литꙋ стоꙗаше. Знаменїа свѣтьнаа не можаахꙋ развѣ посланїами междꙋ врагы его быти — междꙋ дѣꙗтелми хар͛коненьсцѣми.

Клепоть же пакы ѿ дверь слыша сѧ, а съ нимь глась чловѣка оного Хаватꙋ: "Все по рѧдꙋ, господине... г-ждо моꙗ. Врѣмѧ, да юнака къ отьцꙋ приведꙋ."

## Глава ·аı· въ нейже Лито кнѧѕь чиновь своихь подготвлїаеть

Речено бысть, ꙗко Лито кнѧѕь слѣпымь къ напастьмь Арракисꙋ бѣ, безгрижь въ сѣть щьдь. Еда ли нѣсть точнѣе, ꙗко ть бѣ въ присъствїй оп‑‑астьности великыѧ тврьдѣ дльго живѣль, неоуспѣѧ объсꙋдити промѣнꙋ истиннѣести опаствїа оного? Ли хотѣше себе оустрьмлено пожрѣти, да сынь его живота лѣпша полꙋчить? Все оубо бѣлежить кнѧѕꙋ, ꙗко не просто объманꙋваемꙋ. — изъ книгы "Мꙋад’Дибь: Примышленїа о чѧди" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Лито кнѧѕь Атреидь о перилꙋ кꙋлы оурѧждающїѧ пристанище арракейнсцее опрѣ сѧ. Лꙋна прьваа нощи оныѧ ꙗко оплатькь срѣбреный на обзорѣ южномь стоꙗаше. Подь нею бѣхꙋ скалы острїѧ Зди защитьныѧ, бльщаѧщи ꙗко мразь въ мьглѣ прашной. По лѣвой того Арракейнь въ тꙋманѣ свѣтѣаше — жльтѣ... бѣло... модрѣ же...

Въспоменꙋ си о извѣстѣхь, иже подъ именемь его по всѣхь мѣстахь населеныхь планиты тоѧ нынѣ имѣаше: "Благочьстивый нашь цѣсарь-падишаахь мьнѣ волѭ надъ свѣтомь симь дасть, да бѫдеть вьсѣкомꙋ прѣкорꙋ край."

Видь оного обрѧдный того чꙋвьствомь иночьства въспльни. Кого хотѣше законничьствомь симь бесполезнымь прѣльстити? Фремень? Никакоже, безъ съмнѣнїа. Ниже болꙗрь нижшихь, иже на Арракисѣ трьгованїа вънꙋтрѣшнаго дрьжаахꙋ... творы хар͛коненьскы едва не до послѣдна сꙋще.

Опыташѧ даже сына моего оубити!

Ꙗдь онь бѣ трꙋдно потискаемь.

Оузрѣвь же свѣть нѣкоего воза изъ Арракейна къ пристанищꙋ движѧщїѧ сѧ, ть надеждааше, ꙗко колесницею бꙋдеть оною стражною, военосѧщею, ꙗже хотѣше Паѵла привести. Забавленїе то бѣ възмꙋщаемо, аще и знааше, ꙗко се прѣдꙋпрѣжденїемь чиновника Хаватꙋ понꙋждаемо бысть.

Опыташѧ даже сына моего оубити!

Поврьти же главою, ꙗко мысль ꙗростьныхь истрѧсти сѧ, възглѧдаѧ къ пристанищꙋ, идеже пѧть ладїи козмичьскыхь при окрайщи ꙗко стражѧ еднокаменныѧ стоꙗахꙋ.

лꙋче забавленїа прѣдꙋпрѣжденїа ради паче...

Чиновникь онь бѣ добрымь, въспоменꙋ сѧ. Мꙋжь продвиженїа ради изберимїй, испльнь же вѣрьный.

"Благочьстивый нашь цѣсарь-падишаахь..."

Аще бы людїе посады оныѧ оупадьчныѧ знаахꙋ о посланїю личномь ц-рꙗ "кнѧѕꙋ благородьномꙋ" своемꙋ — о мнимомꙋ прѣзривомꙋ о мꙋжовѣхь и женахь онѣхь лицекрыющихь: "...нь чесо чаꙗти ѿ варварь тѣхь, имже найцѣннѣйшею мечтою естъ, вънѣ рѧда беспечальна Наборовь жити?"

Тогда въспоменꙋ сѧ, ꙗко желанїемь его найоусрьднѣйшимь бѣ, раздѣловь санꙋ въ обьщьствїй съравнити, о напастѣхь же рѧдꙋ оного съмрьтьныхь болѣ немыслити. Възглѧднꙋвь ѿ праха къ ѕвѣздамь, ѧже небльщѣахꙋ, ть помышлꙗ: *Онде, около едныѧ ѿ тѣхь свѣть малыхь, Каладань врьтить сѧ... а азь не хощꙋ пакы домь свой оузрѣти.* Тѧгота въ срьдьци его абїе болѣзнью почꙋвьства сѧ, мыслью томꙋ обѧтꙋ сꙋщемꙋ, ꙗко она не изъвънꙋтра, а изъ Каладана на нь досѧже. Ть не възможе пꙋстыню сїю Арракиса сꙋхꙋю домомь своимь нарицати, съмнѣꙗвь сѧ, ꙗко бы нѣколи възмощи ималь.

Достойть ми чꙋвьствь свойхь промѣнити, помысли ть. Юношѧ ради. Аще ть имать когда домꙋ полꙋчити, семꙋ достойть онѣмь быти. Мнѣ онь можеть адомь прѣдъ прѣставленїемь полꙋчаемимь ꙗвити сѧ, а томꙋ нꙋждьно естъ, нѣчесо въдꙋхновѣющаго зде обрѣсти. Нꙋждьно естъ, нѣчемꙋ такомꙋ зде быти!

Взрывь себесъжаленїа проминꙋ тѣмь, абїе омразимь и ѿречимь, въспоминающемꙋ нѣкако томꙋ двою стихою, ꙗже Гюр͛ный Халекь чѧсто повтарꙗаше -

"Плюца вѣтра кꙋшꙋ

Врѣмене

Вѣѧ въ падшѧ пѣскы..."

*Ами, Гюр͛ный хощеть зде многыхь обрѣсти пѣськь падшихь*, помысли кнѧѕь онь. Задъ скалами бо онѣми, мѣсѧчиною оледеными, бѣ тьчїю пꙋстынꙗ — каменїе сꙋхое, дꙋны, прахь вѣѧй, скѵть иссꙋшенный и нерассъмотримь съ нѣколици, зде и онде, по краевѣхь и, мощьно, ѫтрь такожде, селища фремень. Аще ли нѣчьто можеть въ грѧдꙋщеемь Атреидь ѿкꙋпити, тькьмо фремене ꙗвѣ могꙋть.

Аще оубо Хар͛коненомь неоуспѣвшимь даже тѧ отровными дѣйствїами своими заразити.

Опыташѧ даже сына моего оубити!

Кꙋлою звꙋкь ковꙋ потрѧсе, сице же и перилꙋ подъ рꙋкою того растреперꙗѧще. Щиты противонагонныѧ на пристанищи въздвигнꙋшѧ сѧ, закрываѧщи томꙋ изглѧдь.

*Прамь пристигаеть*, помысли ть. *Се врѣмѧ излѣсти и дѣломь ѧти сѧ*. Възвративъ же сѧ къ стльбѣ задъ собою, ть проминꙋ къ велицѣй сѣни съборьной долꙋ, дрьжѧ сѧ тѧжцѣ въ съпокойствїй излѣзаѧ, подготвлꙗѧ же лице свое къ сърѣтенїю прѣдстоѧщомꙋ.

Опыташѧ даже сына моего оубити!

Приспѣвшемꙋ томꙋ въ истьбꙋ онꙋ покровь жльтый имꙋщꙋ, людїе оуже изъ пристанища вътечаахꙋ, чьпагы свои козмическыѧ на раменѣхь носѧщи, веселѣ кликающе, ꙗкоже нѣцѣми оученикы изъ почиванїа пришьдьшими сꙋще.

"Ѡхь, того ли подъ клькама си чꙋешь? Се тѧжесть, бе!"

"Колицѣми Т-чькы то тꙋка сїе привличае? Ѕѣло тѧжкымь ми сѧ ꙗви."

"Девѧть десѧтихь Т-чька сѧ пише."

Прѣстрѣлка словесь мѧтаемыхь истьбꙋ онꙋ испльнꙗаше.

"Оузрѣ ли дѣрꙋ сїю ѿ горꙋ ꙗко кацвахомь? Где е вьсь плѣнь, иже чаꙗахомь?"

"Хар͛конени си все възѧли."

"Мнѣ бы банѧ горѧщеѧ и одра мѧкькаго рачимо было!"

"Юроде, еда нѣси слꙋшаль? Зде долѣ нѣсть банїи. Хощеши си рить свою пѣскомь мыти!"

"Ѡ, майкꙋ ти! Кнѧѕь ть!"

Кнѧѕь онь постꙋпи изъ стльбы входныѧ въ истьбꙋ онꙋ абїе оутишивьшꙋ сѧ.

Гюр͛ный же Халекь прѣдъ всеми грѧдѣаше, чьпагь на рамени несы, въ рꙋцѣ же грьло балисеты своеѧ девѧтострꙋнныѧ дрьжѧ прьсты дльгыми и объемистыми, движенїи малыхь испльнеными, иже знаахꙋ толико ладнѣ на ней гꙋсти.

Кнѧѕь онь Халека съ досточꙋденїемь блюждааше, една чловѣка грозава, ꙫчи же его, чрѣпицамь стькленымь приличающимь поглѧдомь мыслей неоикротимихь. Се бѣ мꙋжь извънѣ Наборовь живый, а пакы всꙗкыхь заповѣдь его послꙋшаѧй. Како же естъ го то Паѵль нарекль?

Гюр͛ный храбрый.

Власи его рꙋсалчїи по мѣстѣхь сꙋхыхь главы его вѣꙗхꙋ. Оустьна его широка бѣста въ оусмѣшенїе съпокойное искривена, бѣлегь же ѿ бича съмастилищьнаго на дѧснихь его ꙗвлѣаше сѧ движенїами самь о себѣ си живꙋщимь. Безгрижнымь ть испльнь мнѣаше сѧ быти, къ оудѣлꙋ своемꙋ съ плещама изравнена стоѧ. Приде же къ кнѧѕꙋ, ть оуклони сѧ.

"Гюр͛не," рече Лито.

"Господине мой." Ть къ людїемь въ истьбѣ сꙋщимь балисетою показа. "Се послѣдни. Азь быхь хощель съ вльною прьвою дойсть, нь..."

"Еще естъ зде дость Хар͛конень за тебе," рече кнѧѕь онь. "Пойди на странꙋ, Гюр͛не, да побесѣдꙋемь."

"ꙗкоже мѧ нарѧдаешь, господине мой."

Проминꙋста въ кꙋть, къ витлꙋ водочрьпающꙋ за пѣнѧѕы, ꙗко людїе дрꙋѕи бессъпокойно истьбою оною великою вльнишѧ сѧ. Халекь же си чьпагь въ кꙋтѣ положи, непꙋскаѧ балисетꙋ изъ рꙋкы.

"Колико людей можеши Хаватꙋ оставити?" въпроси кнѧѕь онь.

"Еда има Ѳꙋфирь трꙋдности, пане?"

"Ть тьчїю два дѣꙗтелꙗ загꙋби, нь прѣдвой его естъ намь образь ѕѣло оугодьнь о расположенїй всѣхь чиновь хар͛коненьскыхь сътвориль. Аще поспѣшимь, имаме беспечалїа нѣкоего полꙋчити, въздꙋха свободнаго, егоже намь нꙋждьно естъ. Ть ищеть толико людей, елико ти мощьно естъ ѿдати — людей, иже ѿ малꙋ дѣль съ ножемь неоустрашають сѧ."

"Могꙋ мꙋ триста дать лѣпшихь своихь," рече Халекь. "Камо ѧ имамь послать?"

"Къ вратомь главнымь. Чловѣкь Хаватꙋ чаеть онде, да ѧ въземеть."

"Имамь же то абїе испльнить, пане?"

"На скорѣ. Естъ намь и въпроса дрꙋга. Начѧльникь пристанища хощеть прамь онь оусловїемь нѣцѣмь до оутрїа задрьжати. Вышеносьць Гил͛ды, иже естъ ны зде привезль, хощеть пꙋтемь своимь ити, прамь онь же съпрѧжить сѧ съ космолѣтомь товарьнымь, кꙋпню коренїа въземающимь."

"Нашего ли коренїа, г-ине мой?"

"Нашего. Нь прамь онь понесе и нѣколицѣхь събиратель коренїа оуправленїа прѣдстоѧщаго. Рѣшишѧ ѿити измѣстѧщемꙋ сѧ оудѣлодрьжцꙋ, Сꙋдїа же промѣны волю имь даваеть. Сїи обаче цѣнными сꙋть, Гюр͛не, все около осмьста дꙋшей. Доньдеже прамь онь ѿлѣтить, достойть ти нѣколицѣхь людей сихь оубѣдити, да къ намь прѣйдꙋть."

"О какь настойчивомь то оубѣданїй глаголешь, пане?"

"Хощꙋ ѧ намь помагати по волїй своей, Гюр͛не. Имꙋть искꙋса и спѣшьностїи намь понꙋждаемыхь. Ибо рѣшишѧ свободно ѿити, не имꙋть къ чиновомь хар͛коненьскымь приналежати. Хавать помышлꙗеть, ꙗко можаахꙋ нѣколикыхь лꙋкавыхь междꙋ ними съложити, нь ть въ всей сѣни оубїйць видить."

"А ть ѧ тамь и многыхь обрѣте въ врѣмени своемь, г-дине мой."

"Обаче естъ и тацѣхь, ѧже ть нѣсть обрѣтиль. Нь азь помышлꙗю, ꙗко сплющихь междꙋ ѿхождаѧщими съкрывати, то бы тврьдѣ творитвьннымь Хар͛коненомь было."

"Се мощьно, пане. Где сꙋ людїе ти?"

"Въ чаꙗтельнѣ долѣ. Прѣдлагаю, съниди къ нимь, засвири имь по малꙋ, а ꙗко оумѧкнꙋвшимь, натисни ѧ. Способнымь можеши назначенїа начѧльна прѣдложити. Прѣдлагай мьздꙋ двадесѧть стыхь высшꙋ паче Хар͛конены исплашаемыѧ."

"А болѣ не, пане? Знаю, колико Хар͛конень платѣаше. Людїемь же ѿстꙋпнꙋю полꙋчившимь, хотѧцимь же пꙋть свой ѧти... ами, пане, двадесѧть стыхь наведенїемь къ оставленїю ѕѣло приличнымь ми неꙗви сѧ."

Лито нетрьпѣливо ѿвѣти: "Тогда самь процѣни въ сълꙋчаѣхь ѿдѣльныхь. Тьчїю помни, ꙗко съкровища наша не сꙋть бездна. Аще възможеши, придрьжай сѧ онѣхь двадесѧтѣхь стыхь. Особенно намь нꙋждьно естъ кореновозьць, съмотритель врѣмене, дꙋнарь — всѣхь искꙋса съ пꙋстынею отвореною имꙋщихь."

"Разоумѣю, пане. 'Скончанїе на нечьстивыѧ придеть: съпротивлꙗѭщїѧ сѧ лицамъ ихъ противꙋ, и съберетъ ꙗко пѣськъ плѣнникы.'"

"Се съказанїемь ѕѣло дꙋшеполезнымь естъ," рече кнѧѕь онь. "Прѣдаждь дрꙋжинꙋ свою застꙋпникꙋ. Пооучивь же го кратцѣ о казни водной, посади войнство нощью въ таборѣ оу пристанища. Работьници пристанищьни хотѧть ѧ навести. А незабꙋди о Хаватѣ."

"Триста найлѣпшихь, пане." Въздвиже же чьпагь свой. "Где же ми достойно о нарѧдѣ съврьшеномь тебѣ исказать?"

"Есмь зде истьбꙋ съборьнꙋю горѣ сꙋщꙋ прѣвъзѧль. Ѿсюдꙋ бꙋдемь начѧльничьствовати. Хощꙋ повелѣнїe подготвити о распращенїй широцѣмь по планитѣ, прьвѣ чѧты брьненосныѧ посилаѧ."

Халекь ѿ ѿвращенїа остави сѧ, възглѧднꙋвь въ око Литꙋ. "Еда трꙋдностей *тацѣхь* чаꙗешь, пане? Помышлꙗхь, ꙗко зде имамы Сꙋдїю промѣны."

"Ратовь на поли и въ сѣни," рече кнѧѕь онь. "Крьве многы хощеть намь зде съврьшившимь протещи."

"'И бѫдетъ вода, еѭже възьмеши ѿ рѣкы, кръвьѭ на сꙋсѣ,'" Халекь повьтори.

Кнѧѕь онь же въздыше. "Врьни сѧ спѣшно, Гюр͛не."

"ꙗкоже мѧ нарѧдаешь, г-дине мой." Бѣлегь же ѿ бича съ оусмѣшенїемь его съравни сѧ. "'Се, ꙗко осьлъ дивый въ пꙋстыни по работѣ своей исхождѫ.'" Ѿвративь же сѧ, ть въ срѣдь истьбы проминꙋ, идеже повелѣнїe въздасть и чрѣсъ людїе они въ скорѣ продльжи.

Лито же главою своею за нимь поврьти, оучꙋдень сы. Халекь бо чꙋдесемь бескрайнымь бѣ — глава его пльна пѣсней, стиховь, съказанїй цвѣтьныхь... а срьдьце его крьвьника, егда о дѣлахь съ Хар͛конены помыслѣаше.

Томь часѣ Лито образомь съпокойнымь пꙋть чрѣсъ истьбꙋ къ въстѧглителю възѧть, поздравь мѧтьнꙋтимь безгрижнымь ѿвѣшаѧ. Распознавь чиновника-рассѣꙗтелꙗ, ть при немь остави сѧ, посланїе прѣдаѧ, еже хотѣше къ мꙋжовомь стигнꙋти: сꙋпрꙋгь имꙋщимь, да вѣдѧть, ꙗко въ беспечалїй сꙋть и идеже ихь могꙋть обрѣсти; къ инѣмь, ꙗко въ населенїй болѣ жень паче мꙋжовь естъ.

Потрѧсавь чиновника прѡпаганды по плещи его, еже знакомь истиннѣести посланїа и абїешнаго испльненїа понꙋждаемаго сѧ нарѧда бѣ, ть продльжи истьбою. Главою и оусмѣшенїемь поздравлѣаше людей своихь, почтенїи съ подчинеными прѣдаваѧще.

Нарѧдомь естъ вынꙋ нꙋждьно, рѣшительными ꙗвити сѧ, помысли ть. Толико вѣры на плещꙋ сълагаемой сꙋщей, на прѣстолѣ горѧщемь седиши, а никомꙋже не достоить того забѣлежити.

Погльтень въстѧглителемь сы, ть съ оусъпокоенїемь въздыше, ꙗко можеши въ врата безлична глѧдати.

Опыташѧ даже сына моего оубити!

## Глава ·вı· въ нейже надежда оуже загꙋбеною ꙗвить сѧ быти

Аще оубо грꙋбѣ начрьтано сꙋще, надъ исходомь пристанища Арракейнꙋ стоꙗаше писанїе, еже Мꙋад’Дибомь много краты повтарꙗемо бѣ. Ть оузрѣ его нощи прьвой на Арракисѣ, ꙗкоже къ съборꙋ чиноначѧльникь кнѧжьскыхь привѣдень бысть, хотѧшꙋ прьвѣ събранїа такаго причѧстити сѧ. Словеса она моленїемь къ ѿивающимь изъ Арракиса бѣ, обаче на ꙫчїю юноши, иже бѣ тькьмо на скорѣ съмрьтью понѧть быль, въпечатленїа тьмнаго оставишѧ. Рекошѧ бо: "Ѡ вы, мꙋкы нашѧ опознавшеи, да о нась въ молитвахь своихь незабꙋдаете!" — изъ книгы "Правило Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Всїа наоука военачѧльничьства на съчитанїй напастей стойть," рече кнѧѕь онь, "нь егда челꙗдь свою въ напасть въвѣдеши, то съчитанїе сїе въ... иномь гꙋбить сѧ."

Знаѧ, ꙗко гнѣвь свой недрьжить, ꙗкоже мꙋ подобааше сѧ, ть ѿврати сѧ, проминаѧ по дльжинѣ трапезы дльгы и назадь. Кнѧѕь онь и Паѵль въ истьбѣ съборьной на пристанищи бѣхꙋ. Праздною ꙗвлѣаше сѧ, оустроена тьчїю трапезою оною дльгою, тройногыми же столы вѣтхыми около стоѧщими, и кар͛тыною съ прѣдобразителемь на едномь коньцѣ възложенама. Седнꙋвь къ трапезѣ при кар͛тынѣ оной, Паѵль отьцꙋ своемꙋ о сълꙋчаевшемь сѧ съ ловцемь онѣмь послѣдователемь расказа, ꙗкоже о оугрозѣ прѣдатела оного, ꙗкоже бѣ емꙋ исказано.

Остаѧ противь Паѵлꙋ стоѧй, ть по трапезѣ оудари: "Хавать естъ ми съказаль, ꙗко домь онь беспечалень естъ!"

"Такожде бѣхь ꙗдомь обѧть — понѣ прьвѣ, грѣшькь оу Хавата ищѧ. Нь напасть она бѣ извънь домꙋ приходѧща, ꙗкоже проста, хытра и прѣма сꙋще. А та оубо хотеѣаше оуспѣти, ꙗко бы наоукы неполꙋчавшемꙋ ѿ тебе и ѿ людей различьныхь — Хавата въключаѧ."

"Еда ли го застꙋпаеши?" въпроси кнѧѕь онь.

"Ей."

"Се, ть остарꙗеть. Достойть емꙋ..."

"Мꙋдрь естъ, съ искꙋсомь мноѕѣмь," рече Паѵль. "Колико грѣховь Хаватꙋ можеши въспоменꙋти?"

"Не тебѣ достойть его застꙋпати," рече кнѧѕь онь. "А мнѣ."

Паѵль же оусмѣе сѧ.

Лито оу коньца трапезы оусѣди сѧ, рꙋкꙋ свою на сыновꙋ възлагаѧ. "Ты станꙋ... зрѣлымь нынѣ, сынꙋ." Въздвигь же риꙋкꙋ свою, ть оусмѣе сѧ ꙗко сынь его. "Се мѧ радꙋеть. Хавать же хощеть себе сама наказати. Ть хощеть самь на себе гнѣва паче наю двама хотѣаховѣ възлити."

Възглѧднꙋвь чрѣсъ окно тьмное задъ картиною сꙋщее, Паѵль чрьнь нощи оузрѣ. Свѣть истьбы на перилѣ зданїѧ вънѣйшеѧ ѿразꙗаше сѧ. Ть движенїа блюде, распознаѧ обличаꙗ стражѧ въ окрою Атреидсцѣмь одѣна. Пакы къ зди бѣлой задъ отьцемь своимь поглѧднꙋвь, ть оузрѣ на трапезѣ рꙋцѣ свои въ пѧсть съврены.

Врата же противь Литꙋ сꙋща съ оударенїемь отворишѧ сѧ. Ѳꙋфирь же Хавать влѣзе, ꙗвлꙗемь сѧ старшїй и възврасчить болѣ паче егда прѣжде. Приспѣвь възь трапезꙋ къ Литꙋ, ть съравнень прѣдъ нимь постой.

"Господине мой," рече ть, къ мѣстꙋ надъ главою Литꙋ глаголѧ, "тькьмо оуслышавьшꙋ о оскꙋдѣнїй своемь, нꙋждьно ми бꙋдеть, ѿпечатленїа своего..."

"Ѡ, молю ти сѧ, сѣдни, нетвори же себе глꙋпца," рече кнѧѕь онь, показваѧ мꙋ мѣсто на столѣ противь Паѵлꙋ стоѧщемь. "Аще и съгрѣшиль еси, то тьчїю прѣцѣнениїемь Хар͛конень естъ. Оумь ихь бо простый кꙋзнь простꙋ съмысли. Кꙋзни же простыѧ нечаꙗахомь. Сынь мой ѕѣло потрꙋди сѧ ми объꙗснити, ꙗко ть тьчїю благодатью наоукы твоеѧ проживѣ. Се нѣсть оскꙋдѣнїе!" Ть же по столѣ праздномь поклепе. "Сѣдни же, ꙗко кажꙋ!"

Хавать на столь онь паде. "Обаче-"

"Не хощꙋ о семь болѣ слышати," рече кнѧѕь онь. "Сълꙋчившемꙋ прошьдьшꙋ, важнѣйшаго нынѣ имамы дѣлати. Где же сꙋть дрꙋгыѧ?"

"Помолихь ѧ почаꙗти, доньдеже-"

"Призови ѧ."

Хавать въ ꙫчи Литꙋ възглѧде. "Господине, азь-"

"Ѳꙋфире, азь вѣдѣ, кьто дрꙋѕи мои истинни сꙋть," рече кнѧѕь онь. "Призови ты людїе."

Хавать прогльте. "Абїе, господине мой." Обращь сѧ на столѣ, ть къ вратомь отворенымь възглагола: "Гюр͛не, приводи ѧ."

Халекь привѣде ѿрѧдь въ истьбꙋ онꙋ чиновникь, истиннѣесть въ лицахь съмрьтьнꙋю имꙋщихь, помощьникы же и оучеными младшими послѣдоваными, иже образь ревности изразꙗахꙋ. Звꙋкь трѣнїа зачꙋ сѧ, всемꙋ стола си изберѧщꙋ и сѣдѣвьшꙋ, оуханїе же слабое възбꙋдителꙗ рашагꙋ почꙋ сѧ по трапезѣ.

"Кафѧ естъ, аще нѣкьто рачить," рече кнѧѕь онь.

Глѧдѧ по нихь, ть помысли: *Се, дрꙋжина добраа. Въ рать сицевый быхь могль и съ вельми лишою вънити.* Чаꙗаше же доньдеже кафѧ изъ истьбы пристоѧщїѧ донесено бысть, въспрїемлаѧ оутрꙋжденїа въ лицахь нѣкьторыхь.

Въздавь образь спѣшьности тихыѧ, ть станꙋ и желанїа вънимати клепнꙋтїемь по трапезѣ възгласи.

"Благословени господа," рече ть, "мирь нашь ми ꙗвить сѧ обычаемь нахождати оуже много оупадь, елико нѣсть мощьно простаго нарѧда ц-рьска безъ досадь нравь старшихь послꙋшати."

Сꙋхымь оусмѣшенїамь ѿ трапезы възгласившимь сѧ, Паѵль разоумѣ, ꙗко отьць его рече тькьмо понꙋждаемѣйшее, тькьмо же нꙋждаемѣйшимь гласомь, възвеселенїа дꙋха здѣйшаго ради. Даже знаци по оутрꙋжденїй въ гласѣ его бышѧ правьдни.

"Помышлꙗю, ꙗко нынѣ врѣмѧ приличное естъ Ѳꙋфирꙋ нѣчесо нова къ посланїю его о фременехь прибавити," рече кнѧѕь онь. "Ѳꙋфире?"

Хавать же възглѧде. "Имамы о нѣколицѣхь дѣлахь стопансцѣхь пробесѣдовати, господине, нь да кажꙋ прьвѣ въ обьщемь, ꙗко фремене ми все паче съюзникы нꙋждаемыми ꙗвлѧть сѧ. еще чаꙗѧть, о довѣрꙗемости нашеѧ знати, а ꙗвѣ отворено съ нами обьщꙋють. Дарꙋвашѧ намь нѣчьто — цѣдикрое пройзводства собственнаго... кар͛тыны же мѣсть оукрѣплꙗемыхь въ пꙋстыни, ѧже Хар͛конени оставишѧ..." Ть на трапезꙋ низглѧде. "Съобьщенїа ихь развѣдныѧ испльнь вѣрꙋемы ꙗвить сѧ, помагающе намь ѕѣло при бесѣдахь съ Сꙋдїею промѣны. Развѣ того пратишѧ нѣкы сꙋетьности — жемчꙋгы за Есхꙋ госпождꙋ, оль корененый, сладствїа, лѣкы. Людїе мои ѧ нынѣ проглѧдають. Ꙗвѣ безъ никакыхже кьзнїй."

"Рачиши ли люди сїѧ, Ѳꙋфире?" единь присѣдѧй ѿ трапезы въпроси.

Хавать же лице свое къ пытаюшемꙋ обрати. "Дѫкань Iдахь помыслѣаше, ꙗко досточꙋдїа заслꙋжають."

Тогда Паѵль възглѧде къ отьцꙋ своемꙋ, а послѣ къ Хаватꙋ, смѣѧ такожде нѣчесо пытати: "Еда еси знанїи новыхь о брой фремень онде сꙋщихь полꙋчиль?"

Хавать же къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Съчитаѧ пройзводство храны, ꙗкоже и дрꙋгыхь бѣлегь, Iдахь о съборѣ пещерь нимь посѣтеномь прѣдъполаагаше, ꙗко едныѧ тьмы населенїа съдрьжающемь, се рекьше. Вождь онѣхь рече, ꙗко онь сѣчь съ двѣма тысꙋщама домовь оуправлꙗеть. Бѣлегь имы, вѣрꙋю, ꙗко много такыхь обьщинь-сѣчїи естъ. Вси же ꙗвѣ нѣкоемꙋ Лїетꙋ именемь въгаждають."

"Се естъ нѣчьто ново." рече Лито.

"Мощьно естъ томꙋ грѣшенїемь моимь быти, господине. Бѣлегь естъ насочающихь о Лїетѣ симь, ꙗкоже о б-жьствѣ здѣйшемь сꙋщемь."

Испразднивь си грьло свое, инь же мꙋжь ѿ трапезы въпроси: "Еда несъмнимо естъ, ꙗко ти съ прѣкꙋпци трьгꙋють?"

"Iдахꙋ онде прѣбывающемꙋ, сѣчь онꙋ опꙋсти дрꙋжина прѣкꙋпьць, товарь коренїа тѧжькь носѧщи. Въспольѕваахꙋ сѧ животьныхь товара ради, показошѧ же имь пꙋть осмь на десѧтихь дней прѣдстойть."

"Врѣмени семꙋ многомѧтежномꙋ," рече кнѧѕь онь, "прѣкꙋпци ꙗвѣ дѣйствїи своихь оумножишѧ. О семь достойть намь добрѣ помыслити. Нѣсть намь нꙋждьно, о всей ладїй неописаной изъ планиты ѿрѧждающей сѧ вельми пещи сѧ — сице бо вынꙋ творить сѧ. А да ѧ въ обьщемь неблюдаемь — то не бꙋдеть добрѣ."

"Еда съвѣть имаши, господине?" въпроси Хавать.

Кнѧѕь онь къ Халекꙋ поглѧде. "Гюр͛не, ищꙋ тѧ вѣдꙋщимь застꙋпникь, аще ли хощеши посланикь, иже съ кꙋпци тѣми повѣстьными побесѣдꙋють. Съкажеши имь, ꙗко хошꙋ дѣйствїи тѣхь прѣзирати, доньдеже ми десѧтꙋ кнѧжьскꙋю ѿдѣлꙗють. Хавать естъ зде изброиль, ꙗко мыта и стражѧ допльними, дѣйствїа оного ради иначе неизбѣжими, срѣдствь четыренасобныхь паче того потрѣбꙋють."

"А чесо сътворимь, аце ц-рь о семь оуслыши?" въпроси Халекь. "Тьй за приносы своѧ въ ЧСНТ-ѣ ѕѣло ревнꙋе, г-дине мой."

Лито оусмѣе сѧ. "Хощемь дань сїю отворенѣ на съмѣткꙋ Шадаама ·д·-аго възлагати, ѿдѣлꙗѧще ю по законѣ ѿ потрѣбь поддрьжванїа. Да Хар͛конени борють сѧ съ тѣмь! Хощемь же нѣколикы охꙋдити ѿ здѣйшихь, подъ Хар͛конены одебелившихь. А мыта болѣ не бꙋдеть!"

Лице Халекꙋ оухыленїемь съвращи сѧ. "Ѡ, г-дине мой, се оударь краснѣ низкый. Хотѣль быхь лице жꙋпанꙋ о семь оуслышавьшꙋ видѣть!"

Кнѧѕь онь къ Хаватꙋ обрати сѧ. "Ѳꙋфире, полꙋчиль еси книгы оныѧ четоводныѧ, о нихь же каза, ꙗкоже кꙋпими бышѧ?"

"Ей, господине мой. Нынѣ съ ними по дробнꙋ занимаемь сѧ. Проглѧднꙋвь ихь обаче, азь могꙋ ѿ нихь оуже нѣчесо иссъмѣтати."

"Тогда съмѣщай."

"Хар͛конени въземаахꙋ десѧть кладь Сльньчныхь все триста-тридесѧть дней законныхь."

Въздыхь оудавлень бѣ ѿ трапезы оуслышимь. Даже помощьници младши, скꙋкы по малꙋ прѣжде проꙗвлꙗющѧ, нынѣ съровнашѧ сѧ, поглѧдь широкою ꙫчїю размѣнꙗюще.

Халекь же възрьпьти: "'Хотѧтъ бо богатства морьскааго въздойть, съкровищь же въ пѣсцѣхъ съкрытыхъ.'"

"Се, господа," рече Лито. "Еда еще естъ зде нѣкьто простодꙋшно вѣрꙋѧй, ꙗкоже Хар͛конени съпокойно събравьши вещи свое ѿидошѧ, тьчїю нарѧда ц-рьскаго ради?"

Кыванїе же главь и сꙋглась рьпьтивь послѣдова.

"Имамы се на острїе ножа привѣсти," рече Лито, къ Хаватꙋ обврьщаѧ сѧ. "Се бꙋдеть начѧломь оугоднымь проповѣда ради о въорꙋденїй нашемь. Колико намь оставишѧ пѣскоходовь, съжнитель, точнїи коренїа и оустроенїа помощьнаго?"

"Все, еже въ съписцѣхь Сꙋдїѧ промѣны естъ, господине мой," рече Хавать, показваѧ помощикꙋ своемꙋ книгꙋ нѣкꙋю подати. Полꙋчивь же ю, ть ю на трапезѣ прѣдъ собою отвори. "Забышѧ обаче съказати, ꙗко менѣе паче половины пѣскоходовь естъ въспольѕваемихь, около едныѧ же третїѧ всеноситель, кьторыми могꙋть въ пѣскы кореноносныи лѣтати — все ѿ Хар͛конень оставлено готово естъ пасти или разврѣщи сѧ. Благополꙋчїемь хощемь половинꙋ орꙋдїа въ ходь оустройти; прѣблагымь же полꙋченїемь бꙋдеть, аще хотѧть четврьть того еще по шестихь мѣсѧцѣхь работати."

"ꙗкоже прѣдъполагаахомь," рече Лито. "Какыѧ сꙋть броеве оуточнени?"

Хавать въ книжїе свое назрѣ. "Въ днѣхь нѣколицѣхь въможемь около девѧть сьть тридесѧть съжнитель съ точнїами въ пѣскы послати. Естъ около шесть тысꙋщь двѣста пѧтдесѧть птичолѣтовь развѣдныхь, надзора и съмащранїа врѣмене ради... а всеноситель, нѣчьто подъ тысꙋщь."

Халекь же рече: "А не бы изгоднѣйше было, съ Гил͛дою пакы прѣговорь о оустроенїй ладїѧ врѣмене съматрающеѧ на обкрꙋжїй начѧть?"

Кнѧѕь онь на Хавата поглѧде. "Ничесоже новаго о семь, Ѳꙋфире?"

"За нынѣ намь достойть инѣхь начинь искати," рече Хавать. "Дѣꙗтель Гил͛ды съ нами, истиннѣе рещи, въ обьщемь небесѣдꙋвааше. Онь естъ просто съказаль — ꙗкоже мен͛тать къ мен͛татꙋ — ꙗко цѣнꙋ не хощемь досѧгнꙋти, и развой нашь въ семь ничесоже незначить. Прѣжде ѧ пакы сърѣтимь, истиннѣе естъ намь причинꙋ сего обрѣсти."

Единь же ѿ помощьникь Хаватꙋ при трапезѣ на столѣ поврьти сѧ, глаголѧ: "Се нѣсть правьдно!"

"Правьдно?" Кнѧѕь онь на чловѣка того поглѧде. "Комꙋ же достойть, къ намь правьднымь быти? Творимь тьчїю правьдꙋ свою. Зде ю творимь на Арракисѣ — да побѣдиши, или да оумрѣши. Еда тѧ съмꙋщаеть, господине, ꙗко съ нами оурочища съподелꙗеши?"

Мꙋжь онь на кнѧѕа оустрьмно глѧдааше. "Не, господине. Не можеши бо врьнꙋти сѧ, ни азь не могꙋ ничесоже, развѣ тебе послѣдовати. Извини оубо рыданїе мое, обаче..." ть плещама покывнꙋ, "...вси имамы нѣкогда горкости сеѧ почꙋвьствати."

"Разоумѣю горкости," рече кнѧѕь онь. "Нь да нехꙋлиме правьдѣ, доньдеже имамы орꙋжїа, свободы же ѧ въспольѕвати. Еда нѣкьто ѿ дрꙋгыхь въ себѣ горкость дрьжить? Аще ли, да ю испꙋсти. Се естъ сърѣтенїе дрꙋгарь, идеже вьсь можеть мнѣнїе свое изрещи."

Халекь потрѧсе сѧ, глаголѧ: "Помышлꙗю, господине, че гнѣвь онь е възбꙋдимь, ибо нѣсмы добровольць ѿ дрꙋгыхь Родовь вѧщьшихь полꙋчили. Кажꙋ ти 'Лито правьдный', вѣрьности вѣчныѧ обвѣтꙋюще, а тьчїю егда ѧ то ничесоже нестрꙋвае."

"Невѣдѧть, кьто хощеть побѣдити," рече кнѧѕь онь. "Мноѕи ѿ болꙗрь безъ ризика прїѧмлꙗѧще одебелишѧ. Се нѣсть поводь къ гнѣвꙋ, можеши ѧ тьчїю прѣзирати." Ть же пакы къ Хаватꙋ поглѧде. "Бесѣдꙋваахомь о въорꙋденїй. Еда бы намь еси хотѣль нѣкоихь примѣрь показати, да дрꙋжина съ техникою здѣйшею опознаеть сѧ?"

Хавать въ сꙋгласѣ главою покывнꙋ, показваѧ помощьникꙋ съ изобразителемь.

Сѡлидобразь же тройразмѣрьнь показа сѧ крѣпцѣ на трапезѣ, въ третой дльжины еѧ ѿ кнѧѕа. Нѣкьтори ѿ зде сꙋщихь станꙋшѧ, да възмогꙋть болѣ видѣти.

И Паѵль напрѣдь наклони сѧ, назираѧ на образь онь.

Съмѣрено съ въображеными чловѣкы дребьными около стоѧщими, вещь она ꙗвлѣаше сѧ понѣ сто сѧжней дльгою, четыридесѧть же сѧжьнь широкою. Тварь его бѣ ꙗко жꙋжела дльга, движѧща сѧ по широцѣхь гꙋсѣничицахь ѿдѣльныхь.

"Се естъ съжнитель съ точнею," рече Хавать. "Есмы примѣрь въ състоꙗнїй поправкы лꙋче избрали. Се естъ видь съ еднымь оужищемь влѣчѧшимь, иже зде еще прьвыми икологы ц-рьскыми довезень бысть, а до нынѣ работаеть... аще и незнаю како... или въскꙋю."

"Аще то естъ оное, еже 'Баба Марїа' нарицаеть сѧ, емꙋ въ истинꙋ достойть въ мꙋзей сложень быти," рече единь ѿ помощьникь. "Помышлꙗю, ꙗко Хар͛конени сꙋть то наказанїи ради оставили, оугрозою работьникомь сꙋще. Послꙋшай, да не тѧ на 'Бабꙋ Марїю' пошлꙋть."

Оухыленїа около трапезы оуслышашѧ сѧ.

Въздрьжѧ сѧ ѿ настроенїа ихь, Паѵль въниманїе свое на образь онь оустрѣми, ꙗкоже и на въпрось онь памѧть емꙋ испльнꙗющь. Показавь же на образь онь, ть въпроси: "Ѳꙋфире, еда естъ чрьвїа пѣсьчнаго болша, елико възмогꙋща то испльнь съгльтьнꙋти?"

Напрасьно мльчанїе на трапезѣ оустанови сѧ. Поѱꙋвавь въ мысльхь, кнѧѕь онь помысли: *Не — нꙋждьно имь бо естъ истинѣ прѣдстоꙗти.*

"Глꙋбоко въ пꙋстыни естъ чрьвовь спѣшныхь точнїю сицевꙋ еднымь грызенїемь потрѣбити," рече Хавать. Обаче при Зди защитьной, идеже коренюеть сѧ болѣ паче инде, и зде естъ чрьвїа, еже могꙋть точнїѧ раздрꙋшити и съпокойно пожрати."

"Въскꙋю ѧ незащитаемь?" въпроси Паѵль.

"ꙗкоже Iдахь съобьщаеть," рече Хавать, "щити сꙋть пагꙋбьными въ пꙋстыни. И една бо защита тѣлесьна всего чрьвїа на стовкы сѧжьнь призываеть, ꙗвѣ лꙋдостью ѧ оубиваѧщею испльнꙗюще. О семь есмы слова фремень полꙋчили, емꙋже нѣсть нꙋждьно недовѣрꙗти сѧ. Iдахь такожде незабѣлежи орꙋдїа защитьнаго на сѣчи оной."

"Никакого ли?" въпроси Паѵль.

"Се бы было тврьдѣ трꙋдно, междꙋ нѣколицѣхь тысꙋщь людей съкрыти," рече Хавать. "Iдахь можааше по въсюдꙋ на сѣчи оной ходити, неоузривь ни защить самыхь, ни бѣлегь въспольѕванїа ихь."

"Се естъ една тайна," рече кнѧѕь онь.

"Хар͛конени зде безъ съмнѣнїа защить вельми польѕваахꙋ," рече Хавать. "Поправительницѧ въ всѣхь градовѣхь посадничьсцѣхь имѣахꙋ, съмѣткы же ихь много потрѣбленїа дѣльць щить и измѣститель ради показвають."

"Еда фремене начина защиты оуничиженїа знають?" въпроси Паѵль.

"Се нѣсть прѣдъполагаемо," рече Хавать. "Аще и по ѳеѡрїй мощьномꙋ сꙋще — противоположьный зарѧдь неподвижный, краища широка покрывающе, имать сего съврьшити, нь то нѣсть еще опытано."

"Хотѣхомь о томь оуже знать," рече Халекь. "Тѣсно съ фремены обьщꙋюще, прѣкꙋпци хотѣхꙋ витла сице възможаема полꙋчить, аше сꙋщьствꙋѧща. Не хотѣхꙋ же съмнѣнїа имѣть, че вънь планиты то продавать."

"Нѣсть ми рачимо, въпрось елико важныхь неразрѣшимыми оставлꙗти," рече Лито. "Ѳꙋфире, ищꙋ симь прѣжде всего занимати сѧ."

"Работаемь на томь, господине мой." Ть же си грьло свое исчисти. "Ах-хь, Iдахь же естъ рекль, ꙗко ѿношенїе фремень къ щитомь нѣсть замѣнимое: рекьше бо, забавлꙗють ѧ."

Помрачивь сѧ, кнѧѕь онь рече: "Бесѣдꙋваахомь о техницѣ тѧжьбной."

Хавать же помощбикꙋ своемꙋ покаже.

Сѡлидобразь тройразмѣрень съжнителꙗ съ точнїею измѣсти сѧ въображенїемь витла крилатаго, оумалꙗѧщаго чловѣкь около стоѧщихь. "Се естъ всеноситель," рече Хавать. "Се по естьствꙋ птичкою естъ болшею, ейже единый оудѣль естъ точней носити, ли въ пѣскы кореноносны, или ѿ нихь спасꙋюще ю, егда чрьвь грѧдеть. Ть бо всегда придеть. Тѧжанїе коренїа дѣйствїемь естъ, въ немже нꙋждьно быстро вънити и пакы ѿити, елико мощьно при томь събираѧще."

"Се съ нравы хар͛коненьскыми довольно сꙋглашаеть," рече кнѧѕь онь.

Смѣхь възгласи сѧ нѣкако тврьдѣ сильно.

Птичолѣть же всеносителꙗ на изобразителѣ измѣсти.

"Птичкы сїѧ сꙋть съ всемь обычайными," рече Хавать. "Прѣправлꙗють сѧ прѣди всего продльжанїа ради досѧга. Попеченїа естъ тѣсненїа ради дѣльць важнѣйшихь ѿ пѣска и праха. А тьчїю едны ѿ тридесѧть защитають сѧ — ꙗвѣ освобождающе сѧ тѧготы генератора защиты досѧга ради."

"Нѣсть ми прѣзиранїе сїе щитовь рачимо," възрьпьти кнѧѕь онь, мыслѧ: Еда се тайною Хар͛конень естъ? Значить ли то, ꙗко не хощеть намь мощьно быти, изъ планиты ладїею защитеною избѣгати, аще все противь нась грѧдеть? Ть заврьти главою, изврьгаѧ мысли сїѧ, глаголѧ же: "Да проминемь къ съчетанїамь о работахь. Колико хотѧть приноси наши досѧщи?"

Хавать въ книжици своей двѣ странѣ прочете. "Исчислꙗѧ поправькь и орꙋдїа испольѕваемаго, есмы прьво прѣдложенїе потрѣбь дѣйствїи изработили, основлꙗѧ его, разоумѣеть сѧ, на числѣхь оуниженыхь беспечальности ради." Оги затворивь, ть въдаде себе на половинꙋ въ метанїю мен͛татскꙋю, глаголѧ: "Въ дни хар͛коненьскы, поддрьжанїе и мьзды на четырьнадесѧттѣхь стыхь стоꙗахꙋ. Благополꙋченїемь хощемь ѧ прьвѣ на тридесѧть стыхь двигнꙋти. Въключѧ въодѣꙗнїа новаго и растежѧ, ꙗкоже и дѣла ЧСНТ-ы ради и потрѣбь войскь, приносъ нашь сънижаеть сѧ на оузько къ шестимь ли седмимь стымь, доньдеже възможемь орꙋдїе съдраное измѣстити. Тогда имамы ѧ къ два ли пѧтьнадесеттѣмь стымь оувеличити, ꙗкоже имь подобаеть сѧ." Ть же ꙫчи свои отвори. "Аще господинь мой невъзжелаеть начинь хар͛коненьскыхь прїѧти."

"Имамы си на свѣтѣ семь основꙋ крѣпкꙋ възградити," рече кнѧѕь онь. "Достойть намь оу мноѕины населенїа съпокойствїа поддрьжати — предимно оу фремень."

"Паче всего оу фремень," сꙋгласи сѧ Хавать.

"На Каладанѣ," рече кнѧѕь онь, "область наша на силѣ морьской и въздꙋшной основааше сѧ. Зде намь достойть въздѣлати силꙋ, юже хощꙋ пꙋстынною нарицати. Се можеть и силы въздꙋшныѧ съдрьжати, но естъ мощьно и ꙗко не бꙋдеть. Да ѿсꙋствїа защиты птичькь въспрїемлемь." Ть же главою поврьти. "Хар͛конени многыхь людей ради ключевыхь источьникомь извънѣ планиты довѣрꙗахꙋ сѧ, а мы несмѣемь. Ѿ всѣхь бо пришьдьшихь чѧсть извыкающихь бꙋдеть."

"Тогда имамы съ приносы мьньши оусъпокойти сѧ," рече Хавать. "Износь нашь хощеть по прьвꙋю двꙋю жѧтвꙋ еднꙋ третꙋ срѣдныѧ оу Хар͛конень досѧщи."

"Се," рече кнѧѕь онь, "ꙗкоже чаꙗахомь. Достойть намь быстро съ фремены работати. Искаль быхь пѧть хорꙋгвь фремень на войска въздвигнꙋтыхь прѣжде прьвымь въстѧзованїемь ЧСНТ-ы имѣти."

"То оуже нѣсть много врѣмени, господине," рече Хавать.

"Нѣсть много врѣмени, ꙗкоже вѣси. Егда възмогꙋть, придꙋть зде съ сар͛дюкари въ окроихь хар͛коненьсцѣхь. Елицѣхь же могꙋть привѣсти, Ѳꙋфифе, како помышлꙗеши?"

"Рекьше, четырѣхь ли пѧть хорꙋгвь, господине. Болѣ не, цѣнамь Гил͛ды за прѣвозь войскь сицевымь сꙋщимь."

"Тогда пѧть хорꙋгвь фремень имꙋть наедно съ вои нашими довлѣти. Нѣколицѣмь же сар͛дюкаремь плененымь прѣдь Съборомь землсцѣмь прѣдставлаемимь, все хощеть промѣнити сѧ — полꙋчающе или не."

"Потьщимь сѧ паче всего ѕѣло, господине."

Възглѧднꙋвь на отьца своего и назадь на Хавата, Паѵль абїе възраста мен͛татꙋ болша блюде, въспоминаѧ си, ꙗко ть оуже трїемь поколѣнїамь Атреидь слꙋжааше. Остарель бѣ. Ꙗвлѣаше сѧ въ свѣтѣ реѵматичномь ѿ ꙫчїю его орѣховїю, въ лицахь възровеныхь и изгореныхь врѣмены странными, въ облꙋцѣхь же плещꙋ его, на оустьныхь его, оскврьненыхь цвѣтомь чрьниць ѿ мѣзгы сафѡ.

Толико на старци едномь зависить, помысли Паѵль.

"Нынѣ въ войнѣ крьвничьской обрѧщаемь сѧ," рече кнѧѕь онь, "нь еще неразвинꙋтой испльнь. Ѳꙋфире, въ какомь състоꙗнїй сꙋть зде плькове хар͛коненьсти?"

"Прогонихомь двѣ ста пѧтдесѧть и девѧть ѿ людей ихь ключевыхь, господине мой. Неоставлꙗеть болѣ трїехь клѣтькь хар͛коненьсцѣхь — всего до сто людей."

"А творы оны хар͛коненьскыѧ, ѧже есмы прогонили," въпроси кнѧѕь онь," еда многоймѣнны бѣхꙋ?"

"Множайши ѿ нихь бѣхꙋ благооустроены, господине мой — саномь прѣдпрїематели сꙋщи."

"Ищꙋ, да имь писанїа сътвориши о присѧжи, и съ печетьми ихь." рече кнѧѕь онь. "Оуподобенїа Сꙋдїѧ промѣны прѣдложивьше, хощемь права искати, ꙗко подъ присѧжею кривою осташѧ. Имѣнїа имь съчети, въземи все, прогони имь челꙗдь, оголи ѧ. А попеци сѧ, да Прѣстоль десѧтꙋ свою полꙋчить. Всемꙋ естъ нꙋждьно по законꙋ быти."

Ѳꙋфирь оусмѣе сѧ, ѿкрываѧ зꙋбы очрьвены подъ оустьными рꙋдыми. "Кракь достойнь прѣдтечь твоихь, господине мой. Срамь мѧ обимаеть, ꙗко неоуспѣвьшꙋ сего самь прооумѣти."

Халекь оубо въ лици помрачи сѧ, почꙋдѧ Паѵла, ꙗкоже и на лици своемь показа. Дрꙋѕи бо оусмѣшенїами и главою движѧще сꙋглашаахꙋ сѧ.

Се нѣсть правильно, помысли Паѵль. По семь бꙋдꙋть ини тьчїю лютѣйше прѣти сѧ, знаѧще, ꙗко въ прѣданїй сѧ имь нѣсть польѕы.

Ть знааше договоры оуправленїа ради канлы, ничесоже незапрѣщающее, обаче симь си можаахꙋ тако побѣдꙋ, ꙗкоже и погꙋбꙋ привѣсти.

"'ꙗко пришьлъць есмь въ земли чꙋждой,'" повьтори Халекь.

Распознавь словесе изъ Бїблїѧ ОК-скыѧ, Паѵль къ неюꙋ възглѧде, чꙋдѧ сѧ: *Еда и Гюр͛номꙋ ищеть сѧ кьзнїи сихь лꙋкавыхь ѿказати сѧ?*

Кнѧѕь онь вънь въ тьмнотꙋ поглѧде, а послѣ пакы на Халека. "Гюр͛не, колико еси работьникь пꙋстынныхь оубѣдиль съ нами остати?"

"Двѣста осмьдесѧть и шесть, пане. Помышлꙗю, да ѧ прїемлемь, и се ꙗко благополꙋченїе блюдаемь. Вси бо принадлежають съвкꙋпамь понꙋзимымь."

"Болѣ нѣсть ли?" Кнѧѕь онь въ оустьны своѧ кꙋснꙋ, продльжаѧ: "Ами, съкажи о семь -"

Рѣчи его мѧтежи ради оу врать прѣкратишѧ сѧ. Вълѣзе бо Дѫкань Iдахь, чрѣсъ стражи и възь трапезꙋ грѧдѧ, хотѧ сѧ къ оухꙋ кнѧѕовꙋ наклонити.

Лито же го остави, глаголѧ: "Глаголи, Дѫкане, видиши ꙗко зде естъ събранїе чиноначѧльникь."

Паѵль Iдаха блюждааше, въспрїемлаѧ движенїи его котѧсцѣхь, рефлеѯь быстрыхь, иже его оучителемь рата толико трꙋдно подражаемымь дѣлаахꙋ. Крꙋгломꙋ его лицꙋ тьмномꙋ къ Паѵлꙋ обращьшемꙋ сѧ, ꙫчи его пещерамь навыкнꙋвьши неꙗвлѣаста разпознанїа, а Паѵль обрѣте възбꙋденїе подъ образомь съпокойствїа тихаго.

Поглѧднꙋвь по трапезѣ, Iдахь рече: "Оухватихомь чѧтꙋ наемникь хар͛коненьскыхь, иже ꙗко фремене премѣнены бѣхꙋ. Фременомь самимь намь прѣдоупрѣжденїа ради ѿ нихь скоротечьца пославшимь, при нахожденїй нашемь есмы посла того обрѣтили злѣ раненаго емꙋ сѣть подготвивьшими Хар͛конены. Носѧщимь же его намь зде врачьванїа ради, ть оумрѣть. Оузрѣвь его въ състоꙗнїй тацѣмь зломь, оставихь сѧ помощи емꙋ, ꙗкоже ми мощьно бѣ. Оучꙋдень сы, ть въсхотѣ нѣчесо ѿврьгнꙋти." Iдахь тогда къ Литꙋ низглѧде. "Бѣ ножь, г-дине мой, ножь, етера нѣси еще видѣль."

"Еда ножь-крѵсь?" въпроси нѣкьто.

"Безъ съмнѣнїа," рече Iдахь. "Млѣчнобѣлый, ꙗко свѣтомь своимь свѣтѧй." Съложивь рꙋкꙋ въ ризꙋ свою, ть похвꙋ съ рꙋковѧтью чрьнокраеною изъ неѧ пьхнꙋщею истѧгли.

"Да острїе то въ похвѣ оставиши!"

Глась онь ѿ врать на коньци истьбы оуслыша сѧ, отрѧсаѧй и проницаѧй, елико въниманїа всемь оухвативь.

Оставимь стражью съ мьчи прокрьстены, мꙋжь въ вратѣхь стоꙗаше высокый, плащемь заодѣный. Плащь ꙗснокоричный покрывааше его едва не испльнь, освѣнь прозора мала въ капѣ и фереџети его, показывающа ꙫчїю всемодрїю — бѣлма никакаго имꙋщею.

"Дай мꙋ волю вълѣзти," въсшьпта Iдахь.

"Да мьжь онь проминеть," рече кнѧѕь онь.

Съмнѣваѧщи сѧ мало, стражи мьча своа низложиста.

Въ истьбꙋ же онꙋ въгрѧдивь, мьжь онь противь кнѧѕа остави сѧ.

"Се Стїлгарь, начѧльникь сѣчи мною посѣтеныѧ, вождь онѣхь, иже бышѧ нась о дрꙋжинѣ той лживой оусвѣдомили," рече Iдахь.

"Да бꙋдеши добрѣ дошьль, господине," рече Лито. "Почто же ради не достоить намь ножь онь истѧглити?"

Стїлгарь на Iдаха възглѧднꙋ: "Еси нравь нашихь чистоты и чьсти ради видѣль. Да имаши волю мою, орꙋжїе зрѣти дрꙋга твоего." Поглѧдь же его по истьбѣ пролѣти. "Нь о дрꙋѕѣхь сихь невѣдѣ. Еда хощеши острїе се чьстьное тѣми оскврьнити?"

"Азь есмь кнѧѕъ Лито," рече кнѧѕь онь. "Еда ми волю подаси, острїа оного зрѣти?"

"Припꙋщꙋ ти, право истѧглити го да съполꙋчиши," рече Стїлгарь. Рьпьтꙋ це несꙋгласнꙋ ѿ трапезы оуслишаемꙋ, ть слабꙋ рꙋкꙋ свою тьмножилавꙋ въздвиже. "Да помниши, ꙗко се естъ орꙋжїе мꙋжа, иже дрꙋгомь твоимь бысть."

Въ тисѣ чаꙗющемь Паѵль мꙋжа оного блюждааше, изльчанїа его силы въспрїемлаѧ. Ть бѣ въ истинꙋ вождь — вождь *фремень*.

Чловѣкь единь къ срѣдꙋ трапезы ѿ Паѵла сѣдѧй възрьпьти: "Кьто естъ онь, да ны о правѣхь нашихь на Арракисѣ оучить?"

"Речено естъ, ꙗко Лито кнѧѕь съ волїею оуправлꙗемыхь оуправлꙗеть," рече фременинь онь. "Се, достойть ми о ны засѧгающеемь расказати: иже ножь-крѵсь оузривьши симь задльжены сꙋть." Ть же мрачно на Iдаха възглѧде. "Приналежають намь. Неприпꙋщающимь намь, не достоить имь Арракись опꙋстити."

Халекь и нѣкьтори ѿ присꙋствающихь почѧшѧ сѧ двигати гнѣвомь, иже въ лицахь тѣхь изразꙗаше сѧ. Халекь же възглагола: "Се Лито кнѧѕь, иже хоще-"

"Да могꙋ мало часа ради помолити," рече Лито, задрьжаѧ ѧ самою мѧккостью гласа своего. *Семꙋ нꙋждьно естъ въ рꙋкою оудрьжимо быти*, помысли ть, обращь сѧ къ фременꙋ: "Господине, съ лицезорїемь почитаю достойнства всꙗкого, иже достойнство мое почитаеть. Въ истинꙋ ти есмь задльжень, дльгь же своихь всѣхь исплащаю. Аще нравь вашь ножа оного въ похвѣ оставима понꙋждаеть, да такожде нарѧдено бꙋдеть — а мною. Аще же естъ и дрꙋѕѣхь начинь почтенїа мꙋжа слꙋжьбы нашей ради оумрьшаго, съкажи ми."

Фременинь онь на кнѧѕа възрѣ. Послѣжде же мьдльнно фереџѧте своего ѿвинꙋвь, носа тьнка и оусть пльныхь въ блѣскающей брадѣ чрьной ѿкрываѧще, ть оуклони сѧ всепочьстьно надъ коньцемь трапезы, еѧже врьшинꙋ чистѣйше истритꙋ абїе опльва.

Людїемь же сего ради ѿ трапезы оныѧ въздвигающимь сѧ, глась Iдахꙋ по истьбѣ възгрохоти: "Се!"

Въ мльчанїе же напрѧженое ть глаголааше: "Ѡ Стїлгаре, благодариме тѧ дара ради влагы тѣлесе твоего, прїемлꙗюще его дꙋхомь, въ немже намь подать бысть." Iдахь такожде на трапезꙋ прѣдъ кнѧѕа оного ѿпльва.

Сице же съдѣлавь, ть емꙋ ѿ страны рече: "Помниши, ꙗко вода цѣнною зде естъ, господине. То бѣ знакь чьсти."

Лито на столѣ своемь оусѣдѣ, въспрїемлаѧ ока Паѵлꙋ, ꙗкоже лица его печально оусмѣꙗюща сѧ, и напрѧженїа оу людей своихь по малꙋ ослабивающа, разоумѣнїемь истискаемимь сꙋщемꙋ.

Фременинь же къ Iдахꙋ възглѧде, глаголѧ: "Еси себе добрѣ прѣдставиль, Дѫкане Iдахꙋ. Еда тѧ къ кнѧѕꙋ твоемꙋ присѧжа връжеть?"

"Ть мѧ ищеть емꙋ послѣдовати, господине," рече Iдахь.

"Еда присѧжа двойна прїемлива естъ?" въпроси Лито.

"Ищеши мѧ съ нимь ити, господине?"

"Ищꙋ, да о семь рѣшиши самь," рече Лито, не възмогы спѣха въ гласѣ своемь съкрыти.

Iдахь фремдна блюждааше. "Хотѣль бысть мѧ по оусловїехь сихь, Стїлгаре? Можеть бо врѣмѧ дойти, егда ми бꙋдеть нꙋждьно ити кнѧѕꙋ слꙋжити."

"Ратьникь еси крѣпькь, сътвори же всего възможаемо дрꙋга ради нашего," рече Стїлгарь. Поглѧже же къ Литꙋ. "Да творимь сице: мꙋжꙋ семꙋ Iдахꙋ да останеть ножь-крѵсь ꙗко знаменїе присѧжѧ къ намь. Разоумѣеть сѧ, ꙗко мꙋ достойть очистити сѧ и дрꙋѕѣхь обрѧдь прїѧти, еже обаче нѣсть трꙋдно. Хощеть быти фременомь и Атреидомь. Естъ томꙋ прѣдобраза: Лїеть бо двѣма господама работаеть."

"Дѫкане?" въпроси Лито.

" Разоумѣю, господине," ѿвѣща Iдахь.

"Тогда естъ сꙋгласа," рече Лито.

"Вода твоа приналежить намь, Дѫкане Iдахꙋ." рече Стїлгарь. "Тѣло дрꙋга нашего оу кнѧѕа твоего останеть. Вода его Атреидомь приналежить. Да бꙋдеть пꙋтомь междꙋ нама."

Въздыхнꙋвь, Лито на Хавата поглѧде, въниманїа мен͛тата стараго пойщѧ. Ть главою съпокойствїе изрази.

"Хощꙋ долѣ чаꙗти," рече Стїлгарь, "доньдеже Iдахь съ дрꙋгы своими разлꙋчить сѧ. Имѧ оумрьшаго дрꙋга нашего бѣ Тꙋрькь. Да помнете того, егда врѣмѧ дойдеть, дꙋшꙋ его испꙋстити, ꙗко дрꙋѕи Тꙋрка есте."

Почѧ же Стїлгарь ѿвращати сѧ.

"Еда не хощеши мало постоꙗти?" въпроси Лито.

Фременинь обрати сѧ, завиваѧ фереџѧ свое на мѣстѣ движенїемь навыкнꙋтымь, нѣчьто подь нимь исправлꙗѧ. Паѵль нѣчесо ꙗко цѣвь подъ фереџѧтьмь сꙋща блюде, прѣжде ꙗко ть его исправи.

"Еда естъ поводь остати?" въпроси фременинь онь.

"Хощемь тѧ чьстити," рече кнѧѕь онь.

"Чьсть ѿ мене нꙋждаеть въ скорѣ дроугойде быти," рече фременинь онь. Пакы же възглѧднꙋвь къ Iдахꙋ, ть излѣзе чрѣсъ стражь оу врать.

"Аще томꙋ и дрꙋѕи фремене приличають, хощемь единь дрꙋгꙋ ѕѣло съпомагаемь быти," рече Лито.

Iдахь же гласомь сꙋхымь ѿвѣща: "Ть естъ добрымь примѣромь, господине."

"Знаеши, еже ти достойть съдѣлати, Дѫкане?"

"Есмь посланикомь твоимь оу фремень, господине."

"Много зависить ѿ тебе, Дѫкане. Нꙋждьно намь естъ понѣ пѧть хорꙋгвь людей сихь, прѣжде сар͛дюкаре на ны сънидꙋть."

"Семꙋ нꙋждьно естъ работы не малыѧ, господине, фремене бо народомь ѕѣло свободолюбивымь сꙋть." По малꙋ съмнѣваѧ сѧ, Iдахь продльжи: "Естъ же еще нѣчесо дрꙋга, господине. Единь ѿ наемникь нами побѣденыхь опытааше сѧ, ножь онь ѿ нашего дрꙋга оумрьшаго възѧти. Ть рече ꙗко Хар͛конени сꙋть леѡдра Сльньчныхь мьздою обвѣтили всꙗкомꙋ, етерь бы ножь-крѵсь принесль."

Брада Литꙋ въздвиже сѧ въ изненадѣ зрѣймой. "Почьто ради ѧ ищѧть толико на мноѕѣ?"

"Ѿ зꙋба чрьвꙋ искрꙋшьнь сꙋще, ножь онь знакомь фремень естъ, господине. Съ етерымь можеть чловѣкь модроочить въ всꙗкꙋ сѣчь вънити. Хотѣахꙋ мѧ распытати, аще ли мѧ незнаахꙋ. Азь не ꙗвлю сѧ фременомь быти, обаче..."

"Питерь дь Врїсь," рече кнѧѕь онь.

"Се источьникь кьзнїи бѣсовскыхь, господине мой," рече Хавать.

Iдахь же ножь въ похвѣ сый въ ризꙋ свою съложи.

"Стрежи ножь онь," рече кнѧѕь онь.

"Разоумѣю, г-дине мой." Ть поклепе прїематель на поꙗсѣ своемь. "Възглашꙋ сѧ въ скорѣйше. Ѳꙋфирь знаеть знакь мой. Польѕвайте ѧзыка ратьнаго." Поздравивь же, ть абїе ѿврати сѧ, спѣшно за фременомь ѿтечаѧ.

Слышаемы же крачькы его бѣхꙋ, тепѧщѧ долꙋ проходомь.

Поглѧдь съразоуменїа междꙋ Литомь и Хаватомь оузрѣнь бысть, и оба оусмѣста сѧ.

"Естъ многа, еже достойть намь съдѣлать, пане," рече Халекь.

"И азь вась забавлꙗю," рече Лито.

"Есмь съобьщенїе о станицахь прѣдсꙋнꙋтыхь донесль," рече Хавать. "Еда имамь о немь поздѣе помнити, господине?"

"Хощеть ли дльго быти?"

"Съкажꙋ въ скорѣ. Фремене кажѧть, ꙗко естъ болѣ дваю сьть прѣдсꙋнꙋтыхь онѣхь станиць, съграденыхь на Арракисѣ въ врѣмени посадь искꙋсныѧ ботаникы пꙋстынныѧ ради. Рекьше, все сꙋть опꙋстены, нь прѣжде бѣхꙋ запечатены."

"Съ прꙋдїемь ли?" въпроси кнѧѕь онь.

"Тако естъ по съобьщенїамь ѿ Дѫкана."

"Где сꙋ?" въпроси Халекь.

"Ѿвѣть на въпрось онь," рече Хавать, "непромѣнꙗеть сѧ: 'Лїеть знаеть.'"

"Б-гь знаеть," възрьпьти Лито.

"А мощьно естъ и иное, господине," рече Хавать. "Есмы сего Стїлгара слышали, ꙗко имене оного польѕваеть. Да не хотѣше къ лицꙋ истинномꙋ ѿнашати сѧ?"

"Двама господьма работати," рече Халекь. "Се ми звꙋчи ꙗко повьторенїе изъ Писанїа."

"А о семь тебе достой знать," рече кнѧѕь онь, Халекꙋ оусмѣвшемꙋ сѧ.

"Сꙋдїа сь промѣны," рече Лито, "съмотритель ц-рьскый — Кѵнь... Да ть не хотѣше о мѣстоположенїй станиць онѣхь знати?"

"Господине," рече Хавать прѣдоупрѣждающе," Кѵнь сь слꙋга ц-ревь естъ."

"А ц-рь его далеко естъ," рече Лито. "Ищꙋ станицѧ оны. Хотѧть пльни быти вещїи, ѧже можемь поправькь ради техникы тѧжьбныѧ користити."

"Господине!" рече Хавать. "Станицѧ оны закономь все еще дрьжавою Величествїа его сꙋть."

"Врѣмѧ естъ зде ѕѣло люто, елико всего можеть раздрꙋшити," пакы рече кнѧѕь онь. "Всегда можемь на врѣмѧ винꙋ полагати. Пойми же сего Кѵна, да понѣ познаемь, еда станицѧ оны сꙋществꙋють."

"Пагꙋбьно естъ ѧ обвладати," рече Хавать. "Дѫкань бо едно оуꙗсни: станицѧ сїѧ и ꙗко мысьль значенїа глꙋбока оу фремень имꙋть. Въземше ѧ, можемь себѣ ѿ фремень ѿчꙋждити.

Паѵль поглѧде по лицахь присѣдꙋщихь, зрѣѧ оустрьмленїа, съ нимже всѣхь словесь онѣхь слѣдꙋваахꙋ, ꙗвѣ повѣденїемь отьца его глꙋбоцѣ възмꙋщены сꙋще.

"Послыши его, отьче," рече Паѵль низкымь гласомь, "ть правьдꙋ глаголеть."

"Господине," рече Хавать, "въ истинꙋ могꙋть станицѧ сїѧ намь вещьства нꙋждаема дати, нь причинь ради стратигичныхь не сꙋть въ досѣѕѣ нашемь. Было бы неоуважено, безъ паче знанїа по нѧ ити. Кѵнь сь область сꙋдїѧ ц-рьскꙋю дрьжить, ꙗкоже не достоить намь забыти. Даже фремене го почитають."

"Тогда то съдѣлай съ оуваженїемь," рече кнѧѕь онь. "Желанїе мое естъ вѣдѣти, еда станицѧ оны въ обьщемь сꙋществꙋють."

"ꙗкоже мѧ нарѧждаеши, господине," ѿвѣща Хавать, седнꙋвь назадь, ꙫчїю же своимꙋ низглѧдаѧ.

"Се, все по рѧдꙋ нынѣ естъ," рече кнѧѕь онь. "Вси знаемь, чьто хощемь прѣдъ собою обрѣсти — трꙋдь, егоже ради есме наоучени, въ немь же есмы понѣ по малꙋ искꙋсени, за негоже мьзда и избори дрꙋгыѧ намь такожде познаеми сꙋть. Вси имате своихь задльженїи." Ть же кь Халекꙋ поглѧде. "Гюр͛не, да прьвѣ положенїа прѣкꙋпьць оурѧдиши."

"'Въ пꙋстыни землꙗ потрѧсетъ сѧ,'" възглагола ть въ ѿвѣть.

"Егда его хванꙋ безъ стиха, ть хощеть нагымь ꙗвити сѧ," рече кнѧѕь онь.

Оусмѣшенїа бышѧ слышаеми, а Паѵль въ нихь оустрьма блюде.

Кнѧѕь онь къ Хаватꙋ обрати сѧ. "Ѳꙋфире, да оустройши на подѣ симь станицꙋ развѣдно-причѧстьнꙋю. Ищꙋ съ тобою бесѣдовати, подготовленꙋ ю намь имꙋщимь."

Станꙋвь, Хавать по истьбѣ поглѧде, ꙗкоже подкрѣпленїа ищѧ. Послѣ же ѿврати сѧ, походꙋ вънѣ вѣды, дрꙋгымь спѣшнѣ раздвижившимь сѧ, столы своими стрьзающе, въ оузлѣхь же безрѧдныхь събирающе сѧ.

*Въ мѧтежи то съконча сѧ*, помысли Паѵль, хрьбьтью послѣднама исхождаѧщама глѧдѧ. Всегда прѣжде, събранїе начѧльникь рѣшительностью проницающею съврьшааше, а сїе просто издꙋше, тѧготою недостатькь своихь оутрꙋдено, даже прѣнїемь тихомь на краю възлагаемомь.

Тогда Паѵль прьвый крать попꙋсти себѣ о мощьности рѣсной побѣжденїа помышлꙗти — мыслѧ о семь не страха ради, ни прѣдоупрѣжденїа старыѧ матере оныѧ Прѣподобьныѧ, а ѿ състоꙗнїа собою въспрїемлꙗема.

Отьць мой безнадеждьнь естъ, помысли ть. Състоꙗнїе бо оное за нась благымь не бꙋдеть.

А Хавать — Паѵль си въспоменꙋ мен͛тата стараго, творѧщаго тако, ꙗкоже съкрытѣ съмнѣваѧща сѧ, бессъпокойствїа же назначающа.

Хавать бѣ нѣчимь глꙋбоцѣ възмꙋтень.

"Лꙋче ти зде остати, сынꙋ," рече кнѧѕь онь. "Все пакы, скоро бꙋдеть оутрїе. Съкажꙋ матери твоей." Ть же станꙋ, мьдльнно и нежидцѣ движѧ сѧ. "Въскꙋю нѣколицѣхь столь къ себѣ несложиши, да протѧгь сѧ по малꙋ непочинеши?"

"Нѣсмь вельми оутрꙋдень, господине."

"ꙗкоже ищеши."

Съхвативь рꙋцѣ свои, кнѧѕь онь начѧть възь трапезꙋ грѧсти.

Ꙗкоже ѕвѣрь въ клѣтцѣ затвореный, Паѵлꙋ се мнѣше.

"Еда хощеши съ Хаватомь о прѣдателѣ мощьномь бесѣдовати?" въпроси Паѵль.

Оставь противь сынꙋ своемꙋ, ть къ окнꙋ тьмнꙋ възглагола. "Бесѣдоваахомь о томь много краты."

"Старица она си толико вѣровааше," рече Паѵль. "А посланїе оно, еже мати-"

"Прѣдстражбь бѣ оучинено," рече кнѧѕь онь. По истьбѣ томꙋ глѧдѧщемꙋ, Паѵль въ ꙫчїю его дивости ловимаго блюде. "Остани зде. Ищꙋ съ Хаватомь нѣчесо о станицахь начѧльныхь пробесѣдовати." Ѿвративь сѧ, ть къ исходꙋ оустрьми сѧ, главою стражѧ оу врать поздравлꙗѧ.

Паѵль же глѧдааше къ мѣстꙋ, идеже отьць его бѣше стоꙗль. Мѣсто оное бѣ праздно и прѣжде кнѧѕꙋ исходившемꙋ. А ть си прѣдоупрѣжденїа старицѧ оныѧ въспоменꙋ: *"...отьца твоего ради? Ничесоже."*

## Глава ·гı· въ нейже Лито кнѧѕь зорю блюдить

Прьвый онь день на Арракисѣ, по оулицѣхь Арракейна Мꙋад’Дибꙋ съ челꙗдью пꙋтꙋющемꙋ, нѣкьтори ѿ людей ѿ краевь причьть и пророчьствь въспоминашѧ, ли даже дрьзнашѧ "Махди!" по немь въскликнꙋти. А кликь онь не бѣ толико мнѣнїа изразенїемь, неже въпросомь, ꙗкоже имь тьчїю о немь надеждающимь сѧ томꙋ быти онѣмь, егоже *Лисаань-аль-гаарибь*, рекьше 'Глась изъ свѣта вънѣйшнаго', наричаахꙋ. Такожде на матерь его стрѣмлѣахꙋ сѧ, знаѧще о ней ꙗко бене-џессеритомь приналежающей, а тѣмь же ꙗко инѣмь Лисаань-аль-гаариб-омь сꙋщей. — "Правило Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Кнѧѕь онь обрѣте Ѳꙋфира Хавата сама въ истьбѣ кꙋтьной, ꙗможе его стражь въвѣде. Аще и людїе орꙋдїа причѧстьнаго въ истьбѣ пристоѧщей подготвлꙗѧще слышими бѣхꙋ, мѣсто оное довольно тихымь бѣ. Разглѧдающемꙋ сѧ кнѧѕꙋ, Хавать въстанꙋ ѿ трапезы хар͛тїею посѣтыѧ. Помѣщенїе оное зьдь зеленыхь имѣаше, ꙗкоже и, ѿсвѣнь трапезы оныѧ, еще трѣхь столовь самовѣсильнихь, на нихь же "Х" хар͛коненьское спѣшно истрито бѣ, скврьнꙋ цвѣтомь несъврьшенꙋ оставлꙗѧще.

"Столы сїи освободены сꙋть, нь ꙗвѣ беспечальны," рече Хавать. "Где естъ Паѵль, господине?"

"Оставихь его въ истьбѣ съборьной, надеждаѧ сѧ, ꙗко ть хощеть по малꙋ почивати, безъ мене того развлѣчающа."

Главою въ сꙋгласѣ покывавь, Хавать къ вратомь истьбы пристоѧщїѧ проминꙋ и затвори ѧ, звꙋкь искренїа електричьскаго ѿглꙋшающе.

"Ѳꙋфире," рече Лито, "громады коренїа ц-ревы и хар͛коненьскы въниманїа моего привличають."

"Г-дине мой?"

Кнѧѕь онь оустьны своѧ обвлажи. "Кореницѧ разрꙋшаемы бывають." Ть же рꙋкꙋ въздвиже, Хаватꙋ начинающꙋ глаголати. "Да прѣзираши громады ц-рьскыѧ. Хотѣше рачити, аще сице съмꙋщаеми бꙋдꙋть. Како бо възможеть жꙋпань ть жаловати сѧ о погꙋбѣ, егоже ѿкровено не можеть имꙋществомь признати?"

Хавать же главою поврьти. "Нѣсть многыхь людей излишныхь, господине."

"Да избериши ѿ людей Iдахꙋ. Нѣкьторимь же ѿ фремень можеть ꙗзда изъ планиты рачима быти. Гїедвꙋ Прьвꙋю напасти — ѿклоненїе сицевое многыѧ польѕы ратьныѧ сътворить, Ѳꙋфире."

"ꙗкоже кажеши, господине мой." Хавать же ѿврати сѧ, кнѧѕꙋ слѣды бессъпокойствїа старца оного блюдаемими имꙋщꙋ, ꙗкоже помышлꙗющꙋ: *Мощьно естъ, ꙗко ть подъзорь мой прѣдъполагаеть. Достойть мꙋ о съобьщенихь лично мною полꙋченыхь знати. Ами — лꙋче всего да просто оумльчꙋ боꙗзни его.*

"Ѳꙋфире," рече ть, "ꙗкоже еси единь ѿ мала, комꙋжде испльнь довѣрꙗю сѧ, достойть ми съ тобою нѣчесо иного съподѣлꙗти. Обома бо естъ нама истиннѣесть познаема стражѧ непрѣстанныѧ ѿ прѣдатель въ чины нашѧ опытающихь сѧ вълѣсти... нь нынѣ есмь двѣ новѣ съобьщенїа полꙋчиль."

Обрьнꙋвь сѧ, Хавать оустрьмлено на нь глѧдааше.

Лито же оуслышаемое ѿ Паѵла повьтори.

Мѣсто обаче оустрьмленїа мен͛татскаго, вѣсти оныѧ тьчїю възмꙋщенїе Хаватꙋ оукрѣпишѧ.

Блюдѧ старца оного, Лито напоконь рече: "Дрꙋже старе, ты ѿ мене нѣчесо съкрываеши. Хотѣхь тѧ подзрѣти, сице печѧща тѧ на съборѣ блюдавь. Чьто бꙋдеть тако горѧщее, ꙗкоже мꙋ неприличать, прѣдъ всеми ѿкровено быти?"

Оустьни Хаватꙋ въ чрьтꙋ съвинꙋшѧ сѧ, враскы въ неѧ ꙗко излꙋчаѧще, оустрьмлено обездвижены же сꙋще и томꙋ глаголѧщꙋ: "Господине мой, невѣдѣ, ꙗко о въпросѣ семь начѧти."

"Есмы оуже нѣколицѣхь протрьпѣли ꙗзвь единь дрꙋга ради, Ѳꙋфире," рече кнѧѕь онь. "Вѣси же, ꙗко съ мною можеши о въпросѣ всѣцѣмь бесѣдовати."

Продльжаѧ на нь възирати, Хавать помысли: Се, ꙗкоже ми паче всегда рачимь естъ, мꙋжь сꙋще чьстьнь, емꙋже все послꙋшанїе мое и вѣрьность прииналежѧть. Въскꙋю ми достойть его наранꙗти?

"Ами?" възыска Лито.

Хавать же плещꙋ поврьти. "То е тьчїю кꙋсцѧ посланїа, скоротечцꙋ възѧто хар͛коненьскомꙋ, несꙋщаго е ꙗвѣ дѣꙗтелю именемь Прады, мꙋжꙋ саномь въ подземлю хар͛коненьскомь высочайшꙋ, ꙗкоже намь е вѣрꙋѧтьно. А посланїе оное — се вещь, ꙗже можеть значенїа и важна и ничтожна имѣти, вельми разновидно тлькꙋваемымь сꙋще."

"Чьто же толико тьнченое въ немь стойть?"

"То тьчїю кꙋсцѧ, господине мой. Несьврьшено. Бѣ на мѧздрѣ малоемливой, по обычаю съ обвитїемь распꙋщающимь приложеномь. Оуспѣвшимь намь кыселинꙋ ѿ исыритїа цѣлокꙋпна оставити, тьчїю чѧсть бѣ остала. Чѧсть она обаче ѕѣло възмꙋщающа."

"Да?"

Хавать же си оустьны протри. "Кажеть: '...ито не бꙋдеть оудара рꙋкы възлюбленныѧ ожидати. Той же на нь достигшей, причина самаа хошеть оуничтоженїю того довлѣти.' Посланїе сїе бѣ подь печатью жꙋпана сама, а рѣснотꙋ тоѧ есмь оудостовѣриль."

"Подъзордь твой естъ ꙗвимь," рече кнѧѕь онь гласомь напрасьно въсхладьнꙋвшимь сѧ.

"Господине мой, хотѣль быхь си скорѣе рꙋцѣ ѿсѣщи, неже тебе ранити," рече Хавать. "Господине мой, аще..."

"Есхꙋ госпождꙋ," рече Лито, обѧтїе гнѣвомь чꙋѧ. "Еда не възмогоста изъ Прадыꙗ того истинꙋ истискати?"

"Къ съжаленїю, намь скоротечца оного хватившимь, Прады оуже не бѣ живꙋщимь. Скоротечьць же самь, безъ съмнѣнїа, о несимомь ничесоже незнааше."

"Разоумѣю."

Лито главою поврьти, помышлꙗѧ: Дѣйствїе едно слизкое! Въ семь нѣсть ничесоже. Азь бо свою женꙋ знаю.

"Господине мой, аще -"

"Не!" възгрохоти кнѧѕь онь. "Се грѣшно, ꙗкоже -"

"Не достоить намь то прѣзирати, господине мой."

"Живееть съ мною шестьнадесѧть лѣть! Имѣаше мощьностїи безъ чета — ты же самь еси ю и школꙋ еѧ рассъматрꙗль!"

Хавать горцѣе рече: "Бѣ вещїи, иже ми ѿбѣжишѧ."

"Се въ обьщемь нѣсть мощьно! Хар͛конени бо ищѧть всего *поколѣнїа* погꙋбити Атреидь — Паѵла въключающе, ꙗкоже сꙋть опытали. Еда ли же можеть една жена противь сынꙋ своемꙋ кьзнодѣйствовати?"

"Мощьно естъ, ꙗко та противь сынꙋ недѣйствꙋеть. Вчерашный же опыть хотѣше льстью оумною быти."

"То не можааше льстью быти."

"Господине, той недостоꙗаше родителїю свою знати, нь аще ли та все пакы знаеть? Аще бы была сиротка, рекьше, Атреиды осирочена?"

"Хотѣше дльго раншѣе дѣꙗти. Отровою въ пивѣ моемь... бодцемь ли въ нощи. Кьто бо хотѣше мощьности лꙋчьшеѧ имѣти?"

"Хар͛коненомь хотѧщимь тебе *оуничиживати*, напрѧзенїемь имь нѣсть тьчїю оубити тѧ, господине мой. Канлы бо дрьжить сѧ различїи мьньшихь. Се можеть хꙋдожьствомь мьстительнымь быти."

Рамене же кнѧѕꙋ съвъпадоста, ꙫчи свои томꙋ затворивьшꙋ, глѧдѧ старымь и оутрꙋденымь. *То нѣсть мощьно*, помысли ть. *Жена сїа ми срьдьце свое отвори.*

"Еда естъ начина оуничиженїа ради мене лꙋчейша, паче подъзора о женѣ моей възлюбимой рассѣꙗти?" въпроси ть.

"Се тлькованїе, еже есмь прѣдъположиль," Хавать рече. "Обаче..."

Ꙫчи свои отворивь, кнѧѕь онь на Хавата глѧдааше, помышлꙗѧ: Да си ть подзираеть. Подъзорь естъ исскꙋствомь его, а не моимь. Аще бо ꙗкоже хощꙋ томꙋ вѣрꙋ поѧвшимь ꙗвити сѧ, дрꙋѕи хотѧть въниманїа гꙋбити.

"Чесо прѣдлагаеши?" въсшепна кнѧѕь онь.

"Прьвѣ, блюжденїе непрѣстанное, господине мой. Достойть той всꙗкый чась блюдаемой быти. Хощꙋ попещи сѧ, да не бꙋдеть въспрїемлꙗемимь. Iдахь бы хотѣль изборомь быти сего ради приличнымь. Мощьно естъ по седмици ли тако того назадь поволати. Въ чѧтѣ Iдахꙋ естъ възоучень мꙋжь младь, иже можеть того оу фремень измѣстити. Оу него естъ дарьба посланичьства ради."

"Да неоугрозиши поставленїа нашего оу фремень."

"Разоумѣеть сѧ, господине."

"А Паѵль?"

"Можемь Юеха д-ра прѣдоупрѣдити."

Лито же къ Хаватꙋ хрьбьтомь обрати сѧ. "Оставлю то въ рꙋкою твою."

"Бꙋдꙋ дѣꙗти съ въниманїемь, господине мой."

Понѣ о семь нѣсть съмнѣнїа, помысли Лито, глаголѧ: "Расхождꙋ сѧ. Аще хощꙋ понꙋждаемь быти, бꙋдꙋ въ окрꙋѕѣ. Стражѧ могꙋть -"

"Господине мой, прѣжде ѿидеши, имамь рѣзь мѧздры, егоже ти достойть прочьсти. Се прьвое описанїе приближимое о вѣрѣ фремень. Помниши, ꙗко еси о семь съобьщенїа пойскаль."

Кнѧѕь онь остави сѧ, глаголѧ необращь сѧ. "Еда то не хощеть чаꙗти?"

"Разоумѣеть сѧ, господине мой. Толико мѧ о клицѣхь онѣхь въпроси. Бѣ 'Махди!', ѿношаемо же къ господинꙋ младомꙋ. Егда -"

"Къ Паѵлꙋ?"

"Ей, господине мой. Причьть естъ зде, пророчьства о пришьствїй къ нимь вожда, сына бене-џессеритьска, иже ѧ имать къ свободѣ истинной привѣсти. По обычаю прѣдобразь месїѧ развивающе сѧ."

"Ти мыслѧть, ꙗко Паѵль естъ симь... онѣмь..."

"Тьчїю надеждають сѧ, господине мой." Хавать же рꙋкꙋ мѧздрꙋ онꙋ въ обвитїй дрьжѧщꙋ напрѧже.

Прїемлꙗѧ е, кнѧѕь онь обвитїе оное въ врѣщицꙋ съложи. "Поглѧде на то поздѣе."

"Безъ съмнѣнїа, господине мой."

"А нынѣ ми нꙋждьно естъ мало... помыслити."

"Ей, господине мой."

Въздыхнꙋвь глꙋбоцѣ и тѧжцѣ, кнѧѕь онь вратоми проминꙋ. Обращь сѧ десно, ть долꙋ проходомь съ рꙋкама задъ хрьбьтомь грѧдааше, невъспрїемлаѧ вельми мѣста, имиже грѧдааше. Проминꙋ проходы и стльбы и вѣтрьницѧ и стаѧ... при людѣхь же поздравлꙗющихь и изъ пꙋтꙗ емꙋ ѿстꙋпающихь.

Врѣмени же нѣцѣмꙋ мимошьдьшꙋ, ть пакы въ истьбꙋ съборьнꙋю вълѣзе, обрѣтѧ ю въ тмѣ, ꙗкоже Паѵла на трапезѣ сплющаго, плащїемь стражьсцѣмь покрывающе сѧ, чьпага же ꙗко възглавницѧ польѕвающе сѧ. Кнѧѕь онь тихо чрѣсъ истьбꙋ проминꙋ на вѣтрьницꙋ, ѿьдеже пристанище блюдаемо бѣ. Распознавьши кнѧѕа въ свѣтѣ слабомь свѣтьль пристанища, стража въ кꙋтѣ вѣтрьницѧ съ оустрьмомь себе съравни.

"Вольно," възрьпьти кнѧѕь онь, опираѧ сѧ о желѣзо стꙋденое перилы вѣтрьницѧ.

Шꙋмь прѣдоутрѣнный на равьнинꙋ пꙋстыннꙋю оуже сънесе сѧ. Възглѧднꙋвьшꙋ томꙋ выше, ѕвѣзды надъ главою его ꙗвлѣахꙋ сѧ платкомь стькльцами ꙗко оутваромь быти, поврьженымь на хрьбьтѣ тьмномодромь. Ниско же надъ обзоромь южнымь нощи вьтораа показвааше сѧ чрѣсъ мьглꙋ праха тьнкꙋ лꙋна — лꙋна томꙋ недовѣрꙋющаа сѧ, свѣтомь хладьнокрьвнымь на нь глѧдѧщи.

Сице же томꙋ глѧдѧщꙋ, лꙋна она задь скалы Зди защитьныѧ оусѣдѣ, възледѧ ихь, и тмою крѣпкою абїе полагаемою томꙋ сътвори хлада чꙋвьствовати. Ть же потрѧсе сѧ.

Гнѣвь же въсхванꙋ его.

Се послѣдный крать мѧ Хар͛конени сице грѧдишѧ, и гонишѧ, и гадишѧ, помыслѣаше ть. Громады сїѧ говьнь, мыслью биричь сельскыхь награжденїѧ! Зде ми достойть брань творити! Ть же мало печально помысли: Достойть ми окомь и пазногтомь владѣти — ꙗко соколь междꙋ птицами хꙋдшими. Невѣдома сꙋще, рꙋка же его знакь сокола на ризѣ его посѧже.

На въстоцѣ, изъ нощи свѣть сивый ꙗви сѧ, а послѣжде ѕвѣзды многоцвѣтїемь ꙗко чрѣпа морьска прѣкры. Абїе рассвѣть движенїемь възь обзорь изрѣзань вьспланꙋ, ꙗко звона оумрьшихь ради възгласенїе продльжающее, а образь сь красотою своею въниманїа оухвати томꙋ цѣлокꙋпна.

Се, емꙋже достойть рачимо быти, помысли ть.

Ть не бѣ въ обьщемь такыѧ ожидаль красоты, какоюже ломеный онь обзорь рꙋдый бысть, багрѣныѧ же оны скалы и охрьныѧ. Задь летищемь же, идеже бѣ роса въ нощи слабо жизнью сѣмень спѣшныхь Арракиса посѧгнꙋла, ть ꙗко локвы цвѣтовь чрьвьныхь оузрѣ, чрѣсъ нѧ же багрѣнꙋ стопꙋ изразенꙋ... ꙗко крачькы исполинь.

"Се, оутрѣ красное, господине," рече стража она.

"Ей, ѕѣло."

Кнѧѕь онь главою въ сꙋгласѣ покыва, мыслѧ: Мощьно естъ, ꙗко сицемь хощꙋ свѣть сь прїемати. Можеть даже домовомь добрымь сынꙋ моемꙋ быти.

Послѣжде ть образь чловѣчьскыхь оузрѣ, въ полїа цвѣтовь грѧдꙋщихь, несꙋщихь же орꙋдїе странное, косамь приличающее — съжнитель росы. Вода бо толико цѣнною бѣше, ꙗко даже бѣ нꙋждьно росꙋ събирати.

А можеть такожде мѣстомь лихотьнѣйшимь быти, помысли кнѧѕь онь.

## Глава ·дı· въ нейже знамѧ Атреидь еще чьстьнымь естъ

Еда естъ ѿкрытїа страшьнѣйша паче познанїа о отьци своемь, ꙗко чловѣкомь сꙋшемь — чловѣкомь пльти и кости имꙋщемь? — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Кнѧѕь онь рече: "Паѵле, имамь ти еднꙋ сътворити лихотьность, нь естъ нꙋждьно." Ть стоꙗаше при обвонꙗлѣ отровь, принесеномь въ истьбꙋ съборьнꙋю закꙋсванїа ради. Раменамь его чꙋвьстваемымь изъ него просто надъ трапезою висѧщимь, Паѵлꙋ мнѣаше сѧ то ꙗко страннымь насѣкомїемь тькьмо оубитимь быти.

Въниманїе кнѧѕꙋ извънь окьнь мѣримо бѣ, къ пристанищꙋ и прахꙋ, иже къ небеси ранной въздвигааше сѧ.

Паѵль же прѣдъ собою изобразитель имѣаше, иже мѧздрꙋ о обрѧдѣхь вѣры фремень съдрьжааше. Рѣзь онь рассъматрꙗтеломь Хаватꙋ събранный блюдѧ, Паѵль почꙋвьства ѿношенїи ради къ себѣ възмꙋщенїе.

"Махди!"

"Лисаань-аль-гаарибь!"

Можааше ꙫчи свои затворити, въспоминаѧ зьвь глоты оныѧ. *Се, о немже сѧ надеждають*, помысли ть, изреченаго же Прѣподобьною матерью въспоминаѧ: *Квизаць-адерахъ*. Помень сь чꙋвьство его о звѣ страшьномь пакы възбꙋди: сѣнь свѣта страннаго, егоже познаемости не бѣ разоумѣель.

"Се, лихотьность," рече кнѧѕь онь.

"Въскꙋю, господине?"

Лито ѿврати сѧ, глѧдѧ на сына своего. "Хар͛конени бо помышлꙗють, ꙗко могꙋть мене къ недовѣрїю матери твоей прѣльстити, незнаѧще, ꙗко хотѣхь скорѣе себѣ самомꙋ недовѣрꙗти."

"Неразоумѣю, господине."

Литꙋ пакы извънь окномь поглѧднꙋвьшꙋ, бѣлое сльньцѧ бѣ оуже высоцѣ въ четврьти своей оутрѣнной, свѣтомь млѣчнымь въспарванїе изразывающе облакь праха, въ долы слѣпыѧ Зди защитьной въсплетены въливающихь сѧ.

Мьдльнно, скоростью гласа ꙗдь свой задрьжаваѧ, кнѧѕь онь Паѵлꙋ о съдрьжанїй писанїа оного загадьчнаго расказа.

"То можеши и мнѣ недовѣрꙗти сѧ," рече Паѵль.

"Нꙋждьно естъ да мыслѧть, ꙗко сꙋть оуспѣли," рече кнѧѕь онь. "Да мыслѧть о мнѣ, ꙗко есмь тако глꙋпымь. Да то рѣснымь ꙗвить сѧ, ни матери твоей да нѣсть познаемо."

"Нь въскꙋю, господине?"

"Ѿвѣтꙋ матере твоеѧ не достоить игрою быти. Ѡ, та игрою прѣльщати ѕѣло добрѣ оумѣеть... обаче тврьдѣ много на томь зависить. Прѣдателꙗ ѿкрыти ищѧ, имамь ꙗвити сѧ испльнь оусъпокоенымь. Аще и симь ю нараню, та раны горшеѧ сице ѿтече."

"А почьто ради мнѣ кажеши, отьче? Могꙋ то испꙋстити."

"Не хотѧть бо тебе блюсти," рече кнѧѕь онь. "Хощеши тайнꙋ сїю дрьжати. Тако бо достойть ти." Проминꙋ же къ окнамь, глаголѧ безъ обрьнꙋтїа. "Аще ми нѣчьто сълꙋчить сѧ, сице възможеши ей истинꙋ казати — ꙗко никогдаже о ней несъмнѣахь сѧ, ни въ чась мьньшиїй всего. Ищꙋ, да се знаеть."

Распознавь мыслїи о съмрьти въ словесѣхь отьца своего, Паѵль ѿвѣти, скорѣ глаголѧ: "Ничесоже ти нѣмать сълꙋчити сѧ, господине. Се -"

"Мльчи, сынꙋ."

Паѵль на шїю отьца своего глѧдааше, блюдѧ оутрꙋжденїа въ оуглѣ грьла его, чрьтѣ же плещꙋ, и въ движенїихь мьдльнныхь.

"Еси тьчїю оутрꙋждень, отьче."

"*Есмь* оутрꙋждень," сꙋгласи сѧ кнѧѕь онь. "Нравы есмь оутрꙋдень. Оупадькь бо чрьножльчьнь Родовь болꙗрьскыхь ꙗвѣ и мене досѧже. А вънегда людїе толико сильнїи бѣхомь!"

Възмꙋщенїемь Паѵль скорѣ глаголааше: "Родь нашь нѣсть оупаль!"

"Еда нѣсть?"

Обрьнꙋвь сѧ, кнѧѕь онь Паѵлꙋ противостоꙗаше, крꙋга ѿкрываѧ тьмна задъ ꙫчима тврьдама, оусмѣшенїе же хладьнокрьвно. "Хотѣхь матерь твою женою понѧти, кнѧгынїею съдѣлати. Обаче... нежененꙋ сꙋщꙋ, нѣкьтори ѿ Родовь могꙋть о съюзѣ съ мною дьщерами своими надеждати сѧ." Ть же плещꙋ покыва. "Того ради азь..."

"Мати ми то естъ объꙗснила."

"Ничьтоже бо вѣрьность невъзбꙋждаеть лꙋче образа доблести," рече кнѧѕь онь. "Сего ради о себѣ образь доблести възграждаю."

"Добрѣ людей водиши," ѿвѣщавь Паѵль рече, несꙋгласꙗѧ сѧ. "Оуправлꙗеши добрѣ. Людїе же слѣдꙋють тѧ съ раченїемь и любвью."

"Чинь мой бо рассѣꙗтельный естъ ѿ лѣпшихь паче всѣхь," рече кнѧѕь онь. Пакы же обрати сѧ, въ равьнинꙋ глѧдати. "Зде на Арракисѣ болѣ мощьностїи имамы, паче Ц-рьствїе хощеть прѣдъполагати. А все пакы вънегда помышлꙗю, еда не хотѣше лꙋче быти въ беззаконїе ѿтечати. Даже желаю въ людїе сънорити сѧ незнаеми, изложенїе оумалити свое прѣдъ..."

"Отьче!"

"Ей, есмь оутрꙋждень," рече кнѧѕь онь. "Еда знаеши, ꙗко остатькь коренїа ꙗко сырїа възпольѕваемь сѧ? Мельницꙋ даже мѧздры ради книжныѧ имамы."

"Господине?"

"Достойть намь вынꙋ довольно мѧздры имѣти," рече кнѧѕь онь. "Чимь инѣмь хощемь въ селищѣхь вѣсти нашѧ распростѣрати? Людїемь бо естъ нꙋждьно о оуправлꙗющемь ѧ знати. А како могꙋть о благыхь дѣлахь нашихь знати, аще имь не хотѣхомь о нихь съказати?"

"Трѣба ти си починꙋти," рече Паѵль.

Пакы кнѧѕь онь къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Арракись сълагаеть и прѣвъсходства дрꙋга, о немь же есмь въ малѣ забыль съказати. Коренїе бо въ всемь зде естъ. Дышеши и ꙗдеши ѧ въ едва не всемь, ꙗвѣ свою спѣшьность отровамь оустоꙗти обычнымь изъ Правила крьвьникомь сице оукрѣплꙗѧ. Нꙋждѣ о всей квапцѣ пещи сѧ воды присꙋствꙋѧщей, все хранопройзведствїе — истѧжанїа квасныѧ, влагодѣлїе же, химавїть и въ обьщемь все — строѕѣ блюдаемо естъ. Нѣсть мощьно дѣль болшихь населенїа наша отровити — ꙗкоже ни нась не могꙋть. Арракись сице нравы наши оулꙋчаеть."

Паѵлꙋ въсхотѧщꙋ ѿвѣщи, кнѧѕь онь прѣкрати его, глаголѧ: "Сынꙋ, нꙋждьно ми естъ нѣкого имѣти, емꙋже се могꙋ съказати." Ть же въздыше, сочѧ поглѧдомь пакы на землю сꙋхꙋю, идеже ни цвѣтовь болѣ не бѣ — съжнителы бо росы постꙋпанымь сꙋщимь, иссꙋшенымь же сльньцемь раннымь.

"На Каладанѣ владаахомь силою морьскою и въздꙋшною," рече кнѧѕь онь. "Зде достойть намь силꙋ пꙋстыннꙋю обрѣсти. Се, Паѵле, наслѣдствїе твое. Чимь хощеши быти, аще ми нѣчьто сълꙋчить сѧ? Не имаши болꙗромь быти беззаконнымь, а оускочнымь, бѣжѧщимь и ловимимь."

Аще и нѣчесо съказати въсхотѧ, Паѵль необрѧщааше словесь, ꙗко еще не бывь отьца своего толико оунываема видѣль.

"Арракись оудрьжати," кнѧѕь онь продльжааше, "то значить вънегда решенїи въземати, ꙗже могꙋть срама велика принести." Ть же вънь покаже, сочѧ къ хорꙋгви Атреидь чрьнозеленой, крꙋпѣ висѧщей на стежерѣ на краю пристанища. "Единою можеть знамѧ сїе чьстьное значенїа ѕѣло лꙋкава полꙋчати."

Паѵль же въ грьлѣ сꙋхо прогльте. Словеса отьца его бышѧ безнадеждїемь испльнены, въспрїемланїемь же оурочища, иже отрокꙋ ономꙋ чꙋвьство праздноты въ срьдьце вьлагааше.

Кнѧѕь онь лѣка противь оутрꙋжденїю изъ врѣщицѧ възеть, прогльтьнающе его на сꙋхо. "Сила и страхь," рече ть. "се орꙋдїе властелинь. Имамь повелѣти, да болѣ о чиноначѧльничьствїй оускочномь полꙋчаеши знанїи въ обоученїй своемь. Помышлꙗю же о мѧздрѣ, на нейже тѧ 'Махди' и 'Лисаань-аль-гаарибь' нарицають, ꙗко се мощьность прѣдставлꙗеть тебе ради послѣднꙋю, еюже можеши въспольѕвати сѧ."

Паѵль на отьца своего глѧдааше, блюдѧ рамене его съравнѧща сѧ, лѣкꙋ съврьшивьшꙋ дѣло свое, а въспоминаѧ о словесѣхь страхомь и съмнѣнїами испльненыхь.

"А чьто иколога оного еще забавлꙗеть?" възрьпьти же кнѧѕь онь. "Есмь Ѳꙋфирꙋ съказаль, да его рано привѣдеть."

## Глава ·еı· въ нейже Творьць прихождаеть

Единою, отьцꙋ моемꙋ, цѣсарю-падишаахꙋ, рꙋкою мѧ поемшꙋ, почꙋвьствахь азь начиномь, иже бѣ мѧ мати наоучила, ꙗко ть възмꙋтимь бѣ. Привѣдꙋвь мѧ въ Триклинь лицеобразьнь, ть мнѣ себеподобїе показа Лита кнѧѕа Атреида, и азь приликꙋ блюдахь многꙋ междꙋ тѣма — отьцемь моимь и мꙋжемь изображенымь, двама лица тьнка и ладна имꙋща, чрьть острыхь, ꙫчима стꙋденама обвладимихь. "Ѡ, чѧдо," рече тогда отьць мой, "жально, ꙗко мꙋжꙋ семꙋ жены себѣ избирающꙋ, ты не бѣ мало старѣйша." Отьць мой бѣ тогда ·оа· лѣть старь, нь неꙗвлѧ сѧ старѣе паче того изображенаго. Помню о себѣ, аще и тьчїю ·дı· лѣть старой, нь все пакы извѣждающей, ꙗко отьць мой тайно желааше мꙋжꙋ ономꙋ сыномь его быти, мразѧ нꙋждь областью сълаганыхь, за неже врагы сташѧ. — "Въ домꙋ отьца моего" Iрꙋлани кнѧгынѧ.

Прьвый крать сърѣтивь людей, ѧже бѣ нарѧдень прѣдати, Кѵнь д-рь оста оучꙋдень. Грьдѣаше сѧ быти оученымь, емꙋже причты старыѧ тьчїю бѣлегы о пройсходѣ истѧжанїа прѣдставлѣахꙋ. А юноша онь съ пророчьствомь древьнымь вельми съвпадааше, имы "ꙫчїю испытающю", излꙋчваѧ же "искромнѣнїе достойное".

Разоумѣеть сѧ, пророчьство оно неопрѣделѣаше, еда ли имать Мати б-жїа месїю съ собою привѣсти, или прьвѣ на мѣстѣ симь породити. А все пакы бѣ странно, елико прѣдисказанїа съ лицами сими сꙋгласишѧ сѧ.

Сърѣтишѧ сѧ срѣдомь оутрїа прѣдь зданїемь оуправленїа на пристанищи арракейнсцѣмь. Птицолѣть неозначень о странѣ сѣдѣше, жюжѧ тихо на вольно остаемь, ꙗко насѣкомїе оспалое. Стража Атреидь при немь стоꙗаше съ мьчемь въстѧгленымь и слабымь рꙋшенїемь въздꙋха ѿ защиты около себѣ.

Блюдавь бѣлегы защиты, Кѵнь оусмѣе сѧ, мыслѧ: Арракись имать тѣхь рады изненады!

Свѣтасъмотритель онь рꙋкꙋ свою въздвиже, нарѧждаѧ стражи своей фременьской ѿстꙋпити, а самь подкани сѧ на прѣдъ ити къ приспамь зданїа оного — доуплю чрьномꙋ въ скалѣ творимимь обвитой.

Движенїе ѫтрь любопытьнымь емꙋ бѣ. Остави сѧ, въспольѕваѧ врѣмене плащь свой на рамени лѣвомь съ цѣдикроемь съправити.

Вратомь же на приспахь отворшимь сѧ, стражѧ Атреидь быстро излѣзошѧ, вси тѧжцѣ орꙋжени громострѣлы съ сънарѧды възмедлꙗеми, ꙗкоже и мьчьми и защитами. Слѣдꙋюще ѧ, высокь съ лицемь соколымь показа сѧ мꙋжь, тьмьнь кожею и власы своими, одѣнь же плащїемь-џꙋбою съ знакомь Атреидь на грьди, носѧ его ꙗко ꙗвѣ еще ненавыкнꙋль на одеждꙋ сїю сы. Съвивааше сѧ томꙋ възь цѣдикрой на ноѕѣ, вѣꙗнїа свободна при хожденїю непостигающе.

При мꙋжи же ономь грѧдааше юноша съ власы тѣмиже тьмны, а лицемь крꙋглѣйшимь, ꙗвлѧ сѧ мьньшимь пѧтьнадесѧттѣхь лѣть быти, ꙗкоже Кѵнь о възрастѣ его знааше. Обаче ѿ тѣлесе оного младаго повѣлительность зрачѣаше сѧ, оубѣденїе же, ꙗвѣ знающемꙋ о вещахь, ѧже дрꙋѕи не възможаахꙋ зрѣти. Одѣнь бѣ въ такомже рꙋсѣ ꙗко отьць его, а носѧ то съпокойно, ꙗвѣ ть бѣ одеждꙋ сицевꙋ всегда носиль.

Махди бо хощеть вещїи блюсти, ѧже дрꙋгымь неоузрими сꙋть, глаголааше пророчьство.

Кѵнь же главою поврьти, рекы себѣ: *Се тьчїю чловѣци.*

Съ двама сице пꙋстынѧ ради одѣꙗнама приде мꙋжь Кѵномь распознаемый — Гюр͛ный Халекь. Кѵнь глꙋбоцѣ въздыше, да омразы оумльчить своей къ немꙋ, пооучавшемꙋ его прѣжде о нравѣхь обьщꙋванїа съ кнѧѕомь и наслѣдьникомь емꙋ.

"Прилично е кнѧѕа 'господиномь своимь' либо 'паномь' нарицать. 'Благородьне' такозе, нь се повече приличае за сълꙋчаѧ оустройны. Сына же прилично 'болꙗромь младымь' или 'господиномь своимь' ословлꙗть. Кнѧѕь онь е многа попꙋстиль, нь нерачи мꙋ вельми побратавать сѧ."

Тройци же оной приближающей сѧ, Кѵнь помыслѣаше: Хотѧть въ скорѣ знати, кьто на Арракисѣ владееть. Еда мен͛татꙋ мѧ прѣдадꙋть мене распытати? Ищѧть ли мѧ вѣсти ѧ при тѧжанїй коренїа посъмотренїй?

Значенїе въпрось Хаватꙋ нѣсть Кѵнꙋ скрытымь остало: станиць имь ц-рьскыхь пойскашѧ сѧ. Ꙗвѣ же ѿ Iдаха о нихь знаахꙋ.

Имамь Стїлгара главꙋ Iдаха того кнѧѕꙋ семꙋ послати, Кѵнь рече себѣ самомꙋ.

Тройца же кнѧжьскаа на нѣколико крачькь приближи сѧ, ногы имь вь обꙋви пꙋстынной слышаемы пѣськь крьшѧще.

Кѵнь оуклони сѧ. "Господине мой, кнѧѕꙋ."

Приближающе сѧ къ лицꙋ самотьнꙋ при птицолѣтѣ стоѧщꙋ, Лито блюждааше его: высока, тьнка же, пꙋстынѧ ради одѣна въ плащи вѣющемь, цѣдикрой же, и съ низкама сапогама пꙋстыннама. Капа его бѣ на задь метьнꙋта, фереџе же ей на странꙋ, дльгыхь влась плавыхь и брадꙋ рѣдкꙋ ѿкрываѧ. Ꙫчи его бѣста сице модрь она въ модри безднаа, подъ брьвама гꙋстама сꙋща, остатькы же тьмны въ дꙋплꙗхь очныхь оскврьнима.

"Ты еси икологь онь," рече кнѧѕь онь.

"Прѣдпочитаемы зде сана старѣйша, господине мой," рече Кѵнь. "Съмотритель планиты."

"ꙗкоже ти желаемо естъ," рече кнѧѕь онь, нса Паѵла низглѧдаѧ. "Сынꙋ, се, Сꙋдїа промѣны, разрѣшаѧй сътѧзанїи, зде оставленный оуставь блюсти послꙋшанїа при въспрїѧтїй нами надъ оудѣломь симь области." Послѣжде ть на Кѵна поглѧде. "Се, сынь мой."

"Господине мой," рече Кѵнь.

"Еда ты фременинь еси?" въпроси Паѵль.

Кѵнь оусмѣе сѧ. "Есмь на сѣчи и въ селѣ прїемлꙗемь, болꙗре юне. Есмь обаче слꙋжѧщимь Величьствїа его, съмотрителемь ц-рьскымь планиты сеѧ."

Паѵль же главою покыва, въпечатимь чꙋвьствомь силы, еже мꙋжь онь изразꙗаше. Халекь бѣ его Паѵлꙋ въ зданїй оуправленїа чрѣсь окно на подѣ врьхномь показаль. "Тьй, стоѧй съ стражею фременьскою — движѧй сѧ къ птицолѣтꙋ."

Паѵль тогда двꙋꙫчїемь на Кѵна кратцѣ глѧдааше, въспрїемлаѧ равнаа, достойнаа оуста его, чело же высокое. Халекь бѣ емꙋ съказаль: "Хлапь ть е странень. Начинь глаголанїа его — точьнь. Брьснать, бежъ мьглыстыхь окраевь. Реже ꙗко бритва."

Кнѧѕь онь же бѣ задъ ними стоѧ рекль: "Мꙋжь наоукы."

Нынѣ же, нѣколико крачькь ѿ чловѣка оного, Паѵль силꙋ въ Кѵнѣ почꙋвьства, истиннѣесть же личности его, еюже ть ꙗвлѣаше сѧ ꙗко изъ крьве ц-рьскыѧ пройзъшьль быти, ꙗко родень владенїа ради.

"Помню, ꙗко намь достойть благодарити тѧ цѣдикроевь сихь и плащей ради," рече кнѧѕь онь.

"Надѣꙗю сѧ, ꙗко хотѧть вамь подхождати, господине мой," рече Кѵнь. "Сꙋть фремены производени, приближающе сѧ елико мощьно бѣ размѣрамь чловѣкомь симь твоимь Халекомь даденымь."

"Възмꙋщаеть мѧ, ꙗко не можааше ны, рекьше, въ пꙋстыню безъ орꙋдїа сицева възѧти," рече кнѧѕь онь. "Можемь бо воды много нести, ненапрѧзаемъ же вельми онде продлѣвати. Такожде хощемь ѿ въздꙋха покрываемы быти — послѣдователы надъ главами оузрѣймими. Непрѣдъполагаю, ꙗко нась нѣкьто възможеть къ пристанїю принꙋдити."

Кѵнь на нь глѧдааше, блюдѧ кожꙋ его водою испльненꙋ, стꙋдено же глаголѧ: "Да вынꙋ помниши, чловѣче, ꙗко Арракисꙋ важнымь нѣсть прѣдъполагаемое, а мощьное."

Халекь строѕѣ къ немꙋ възглагола: "Да кнѧѕа 'господиномь' или 'паномь' наричаешь!"

Въздавь Халекꙋ знакь личный оставленїа ради рꙋкою, Лито рече: "Нравомь нашимь новыми зде сꙋщимь, Гюр͛не, подобаеть намь попꙋщенїа дати."

"ꙗкоже мѧ нарѧдаешь, пане."

"Дльжни есмы тебѣ, д-ре Кѵне," рече же Лито. "Окрои сїи и попеченїе о благопꙋтствїе наше бꙋдꙋть въспоминаемы."

Паѵлꙋ же абїе на памѧть слово изъ Бїблїѧ ОК-скыѧ приде, томꙋ възглаголющꙋ: "Даръ благословленїемь дарителю естъ."

Словеса силою великою въдꙋсѣмь бездвижмымь възвонишѧ. Фремене Кѵномь въ сѣнѣ зданїа оставленыѧ въздвигнꙋшѧ сѧ изъ сѣда, бесѣдꙋюще възбꙋденѣ. Единь ѿ тѣхь же въсшета: "*Лисаань-аль-гаарибь*!"

Кѵнь рꙋкою въ скорѣ покыва стражи, ꙗже съ мънченїемь междꙋ себе остави сѧ, грѧдꙋще около зданїа.

"Ѕѣло занимаемо," рече Лито.

Кѵнь строѕѣ задъ кнѧѕа и Паѵла поглѧде, глаголѧ: "Мноѕи ѿ житель пꙋстынныхь сꙋть народомь бѣсносвѧтымь. Нѣсть томꙋ нꙋждьно въниманїа, ꙗко въ нихь нѣсть мыслїи лꙋкавыхь." Ть обаче словесь причтѧ въспоменꙋ: *Поздравлѧть тѧ словесы свѧтыми, дары же ти твои благословленїемь бꙋдꙋть.*

Литовы же прѣдставы о Кѵнѣ — ꙗкоже основаныхь на кратькыхь съобьщенихь ѿ Хавата оустьныхь, аще и стражаемыхь и прѣдъпазленїа испльнимыхь — абїе изꙗснишѧ сѧ: ть бѣ фременинь. Кѵнь приде съ послѣдователми фременьскы, еже значѣаше, ꙗко фремене границь свободы опытають своеѧ достꙋпꙋ къ селищамь — а ти болѣ стражи чьстьной приличаахꙋ. Повѣденїемь же Кѵнь ꙗвлѣааше сѧ чловѣкомь быти грьдымь, свободы навыкналь, тьчїю подъзоры собственны ѧзыка и дѣль своихь оурѧждаѧй. Сего ради въпрось Паѵлꙋ томꙋ прѣмымь и приличнымь поꙗви сѧ быти.

Кѵнь бѣ здѣйшимь станаль.

"Еда пойдемь, пане?" рече Халекь.

Кнѧѕь онь главою сꙋгласи сѧ. "Хощꙋ птичкꙋ свою оуправлꙗти. Кѵнь можеть напрѣдъ съ мною сѣдѣти, да мѧ водить. Ты съ Паѵломь сѣдѣте на стола задьнаа."

"Единь чась еще помолю," рече Кѵнь. "Аще ми волю даси, пане, имамь крѣпость проглѧднꙋти окроевь вашихь."

Кнѧѕь онь почѧ глаголати, но Кѵнь настоꙗаше: "Пекꙋ сѧ о своемь и твоемь тѣлеси... господине мой. Разоумѣю бо, комꙋ грьло рѣзаемо бꙋдеть, аще бы вы тьщета подъ надзоромь моимь посѧгла."

Помрачивь сѧ, кнѧѕь онь помыслѣаше: Толико тьнькь естъ чась сь! Аще томꙋ волѧ недамь, могꙋ прѣтыкати его, чловѣка, иже ми паче всѣхь мѣрь бꙋдеть дражшїй. Обаче... пꙋстити его въ защитꙋ ми вънити, посѧщи мѧ, мнѣ незнающемꙋ о немь мноѕѣе?

Мысли сицевы памѧтью его искришѧ, решенїю тищꙋщꙋ его ѕѣло. Есмы въ рꙋкою твоею," рече кнѧѕь онь. Постꙋпивь прочѣе, ть рꙋхо свое ѿкры, видѧ Халека, на прьсти ногь възлагаема сѧ напраженїемь стрѣгꙋщимь, а непослѣдꙋюща его. "Аще же тѧ могꙋ нѣчесо помолити," рече кнѧѕь онь, "было бы ми бо ѕѣло въсцѣнимо, аще ми о окрой семь раскажеши, ꙗкоже съ етерымь вельми близꙋ живееши."

"Разоумѣеть сѧ," рече Кѵнь. Посѧгь емꙋ подъ рꙋхомь къ заворꙋ на плещи, ть глаголааше, цѣдикрой его прѣглѧждюще: "Се въ основѣ ꙗко хлебьцѧ пльнено — цѣдить бо ѕѣло спѣшнѣ, къ томꙋ же топло измѣнꙗеть." Ть поправи заворь на плещи. "На сълой кожѧ посѧгающемь сꙋть отвори, имиже дыханїе проминаеть, тѣлесе охлаждающе... се въспаренїе едва не обычьное. А дрꙋгама двѣма сълоевама..." рече Кѵнь, поꙗсь грьдный оукрѣплꙗѧ, "цѣвы топла измѣнꙗющїѧ и соли събирающїѧ вѣдꙋть. Соль такожде прѣобрѣтаеть сѧ."

Покывань, кнѧѕь онь рꙋцѣ свои въздвиже, глаголѧ: "Ѕѣло занимаемо."

"Дышай глꙋбоцѣ," рече Кѵнь.

Кнѧѕь онь же послꙋша.

Кѵнь заворы подъ рꙋкама прѣглѧда, поправлꙗѧ единь. "Движенїемь тѣлесе, паче дрꙋга дыханїемь," рече ть, "ꙗкоже и прѣсочанїемь по малꙋ, сила възграждаеть сѧ чрьпающаа." Ть же поꙗсь грьдный мало отвори. "Вода прѣобрѣтаема въ чъпажцѧте течеть събѣрьнаа, ѿ нихже пити мощьно естъ цѣвью сею, въ врѣщици на грьлѣ сꙋщею."

Кнѧѕь онь брадꙋ свою изврьти назадь, да коньць цѣвьнь поглѧднеть. "Се, спѣшно и оугодно," рече ть. "Оумнѣ съготовлено."

Поклѧкнꙋвь, кѵнь поглѧда заворы на ноѕѣю. "Мочь и каль въ врѣщицѣхь на стьгнїю събирають сѧ," рече ть, поставлꙗѧ сѧ, поправлꙗюще обвитїе грьла, въздвигающе же еднꙋ ѿ платениць здѣйшихь. "Въ пꙋстыни отвореной, нꙋждьно съложити цѣдитель сь на лице, цѣвь же сїю въ нось, оутѣснꙗѧ ю тькцѧтема сима, да дрьжить сѧ крѣпцѣ. Въдышай чрѣсь цѣдитель оусть, а издышай носнымь. Окрой фременьскый носѧй, добрѣ съдѣланꙋ, не хощеши болѣ квапкы за день гꙋбити — даже и въ Ерѕѣ Великомь оупадшꙋ."

"Квапкꙋ за день," рече кнѧѕь онь.

Кѵнь же емꙋ прьстомь по платїю на челѣ натиснꙋ, продльжаѧ: "Се можеть по малꙋ трѣти. Аще тѧ то раздражаеть, молю тѧ съказати ми, да сътѧже платїе сїе по малꙋ крѣпцѣе."

"Благодарю," рече кнѧѕь онь. Кѵнꙋ ѿстꙋпивьшꙋ, плещꙗма подвиживь, ть блюде, ꙗко лꙋче чꙋвьствать сѧ, цѣдикрой оутѣснень и менѣе дразнющь имы.

Кѵнь же къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Нынѣ, да поглѧде тебе, юношо."

Чловѣкь добрый, а имать ословенїи намь приличающимь наоучити сѧ, помысли кнѧѕь онь.

Кѵнꙋ цѣдикрой его проглѧдающꙋ, Паѵль потрьпѧ стоꙗаше. Бѣ емꙋ странно, одѣнїе оное облѣщи грьченое, врьшины слизкыѧ имꙋщее. Аще и прѣдсъвѣсти его познаемо бѣ, ꙗко ть еще не бѣ цѣдикроꙗ прѣжде носиль, все движенїе платїи прилагаемыхь подъ воденїемь Гюр͛наго негораздомь мнѣаше сѧ томꙋ естестсеннымь, навыклымь же быти. Егда оукрѣпи поꙗсь грьдный, да силꙋ чрьпанїа двииженїемь дыха оумножаеть, ть знааше чьто и почьто ради тако сътвори. Егда платїе на челѣ и грьлѣ крѣпцѣ оутѣсни, ть же знааше, ꙗко симь врѣдомь ѿ трѣнїа възбранить.

Съравнивь сѧ, Кѵнь ѿстꙋпи, въпрось въ поглѧдѣ своемь несы. "Еда еси себе оуже въ цѣдикрой одѣꙗль?" въпроси ть.

"Се прьвый крать."

"А естъ ли ти го нѣкьто оуправиль?"

"Не."

"Сапогы пꙋстынны нꙋждьно на глезнїю льгцѣ привѧзати. Ѿнюдꙋже о томь знаеши?"

"Тако... мнѣаше ми сѧ правымь быти."

"ꙗкоже въ истинꙋ естъ."

Кѵнь же лице свое посѧже, въспоминаѧ причьть: "Бꙋдеть о нравѣхь вашихь знати, ꙗко съ ними родень сый."

"Да негꙋбимы врѣмѧ," рече кнѧѕь онь. Послѣдовань, ть пꙋть показа къ птичцѣ, поздрава стражѧ покыванїемь главы прїемлꙗѧ. Възлѣзꙋвь же вънꙋтрь, ть орꙋдїа обеспечалꙋюща оутѣсни, просъмотрꙗюще крьмленїе и витлы помощьныѧ. Въздвигшимь сѧ въ котьць дрꙋгымь, самолѣть онь въскрьца.

Кѵнь таложде поꙗсы обеспечалꙋющими обвѧза сѧ, въспрїеюьꙗѧ оудобности пꙋхькыѧ самолѣта оного — прѣшиꙗнїа зеленосива, показатель блѣстѧщихь, чꙋвьство же въздꙋха исцѣдена и исчистена въ плющїю, вратомь затворившимь сѧ и обвъздꙋшненїю включивьшꙋ сѧ.

Толико мѧкько! помысли ть.

"Все оу рѧдꙋ, пане," рече Халекь.

Лито въ крила токь въпꙋсти, покыва же има — единь, два крата. Абїе бѣахꙋ въ высотꙋ пѧттѣхь сѧжьнь въздвигнꙋли сѧ, съ крилама къ себѣ съврѣтама, стꙋпающе стрьмо тѧженїемь мльзниць сыкающихь.

"Къ юго-истокꙋ ѿ Зди защитьныѧ," рече Кѵнь. "Онде есмь пѣсковождꙋ съказаль, орꙋдїе свое полагати."

"Разоумѣю."

Кнѧѕь онь насочи самолѣть къ рою его крыющемꙋ, дрꙋгымь оурѧждающимь сѧ въ чинѣ стражномь, юго-въсточнѣ лѣтꙋще.

"Издѣланїе и пройзводствїе цѣдикроевь сихь гораздьства велика ѿкрываеть," рече кнѧѕь онь.

"Единою имамь тебѣ дѣльницꙋ на сѣчи показати," рече Кѵнь.

"То бы ѕѣло занимаемо было," рече кнѧѕь онь. "Забѣлежихь, ꙗко въ нѣкьторыхь градовѣхь посадничьсцѣхь цѣдикроѧ такожде пройзваждають."

"То сꙋть оуподобенїа нижна," рече Кѵнь. "Койждо дꙋнарь о кожи пекы сѧ своей окроꙗ ѿ фремень носить."

"Тѣмь же загꙋба воды хощеть на квапцѣ днемь дрьжаема быти?"

"Аще еси прилично облѣчень, платїе же чельное крѣпцѣ сътѧгнꙋто имаши, и вси завори — рѧдни, то водꙋ паче всего чрѣсъ дланѣ гꙋбиши," рече Кѵнь. "Можеши си рꙋкавицею цѣдѧщею навлѣщи, аще ти нѣсть ею нꙋждьно работы важныѧ ради, а фремене болѣ въ пꙋстыни отвореной рꙋцѣ свои мѧзгою листовь ѿ храста ларїе потривають, она бо потенїю възбранꙗеть."

Кнѧѕь онь же на долꙋ къ земли съломеной Зди защитьныѧ о лѣвой поглѧде — къ пропастꙗмь скаль мꙋченыхь, пасомь жльто-коричнымь съ чрьнью въсплетеною съломы землѧстроежными. Землꙗ она ꙗвлѣаше сѧ ꙗко ѿ косма испꙋщена, оставлена же, идеже бѣ раздрꙋшила сѧ.

Проминꙋшѧ же долиною плыткою, на нейже пѣсци сиви ꙗсно бѣхꙋ изразими, истекающе изъ корыта на юѕѣ отворена. Прьсти пѣска въ паньвꙋ истичаахꙋ — оустїе сꙋхое междꙋ скалами тьмнѣйшими.

Сѣдѧ оудобно, Кѵнь мыслѣаше о пльти водою испльненой, юже подъ цѣдикрои онѣми чꙋвьствааше. На рꙋхахь своихь щиты носешѧ, громострѣлы же на поꙗсѣхь, и ѿправитель опаствїа ради, ꙗко пѣнѧѕь на ретѧѕцѧти оувѧзаныхь и на грьлѣ висѧщихь. Кнѧѕь онь и сынь его ножѧ носеста въ похвїю пѧстьнїю, иже въспольѕванїемь съдраны ꙗвиста сѧ. Людїе они абїе мнѣаста сѧ Кѵнꙋ страннымь быти съчетомь мѧккости и силы въорꙋженныѧ. Излꙋчааста съмѣренїе, имже испльнь Хар͛коненомь ѿличааста сѧ.

"Егда ц-рю съобьщенїе о промѣнѣ оуправленїа принесеши, еда ли хощеши томꙋ съказати, ꙗко законꙋ послꙋшахомь?" въпроси Лито. Поглѧде же на Кѵна и абїе назадь въ посокꙋ лѣта.

"Хар͛конени ѿидошѧ; вы есте пришли," рече Кѵнь.

"А все естъ, ꙗкоже томꙋ подобаеть?" въпроси Лито.

Напрѧженїе часное възоуженїемь мышцѧ по челюсти Кѵнꙋ ѿрази. "Съмотрителемь планиты и сꙋдью промѣнь сый, азъ есмь прѣмымь слꙋжителемь Ц-рьствїа... господине мой."

Кнѧѕь онь же жестоко оусмѣе сѧ. "Нь оба знаевѣ, еже рѣсно естъ."

"Помни ꙗко ц-рь дѣла мои подкрѣплꙗеть."

"Въ истинꙋ ли? А чьто естъ дѣло твое?"

Паѵль въ тисѣ кратцѣмь помысли: *Тврьдѣ сильно тищеть сего Кѵна.* Ть же на Халека поглѧде, нь гꙋдѧй онь войнь вънь по земли сꙋхой глѧдааше.

Кѵнь же строѕѣ ѿвѣща: "Прѣдъполагаю, ꙗко о задльженихь моихь съмотрительскыхь пытаеши."

"Разоумѣеть сѧ."

"Се всего паче бїологїа сꙋхоземльнаа и былкознанїе... по малꙋ и геологїа — рекьше, ли къ ѧдрꙋ глꙋбенїе, ли дрꙋга искꙋшанїа. Въ истинꙋ, мощьностїи всей планиты не можеши испльнь исчрьпати."

"Коренїе такожде рассъматрꙗеши?"

Кѵнь обрати сѧ, Паѵль же на ланитѣ его чрьтꙋ острꙋ блюде. "Се въпрось ѕѣло любопытьный, господине мой."

"Помни, ꙗко се естъ нынѣ мой оудѣль. Дѣйствїа моꙗ ѿ хар͛коненьскыхь различають сѧ. Не хощꙋ ти при рассъматрꙗнїй опирати, доньдеже съ мною намѣренїи своихь съобьщаеши." Ть же на Кѵна кратцѣ поглѧде. "Хар͛конени рассъмотренїа сїа мало размльваахꙋ, еда не?"

Кѵнь възирааше, неѿвѣщаѧ.

"Можеши свободно глаголати," рече кнѧѕь онь, "небоѧ сѧ о кожи своей."

"Дворь ц-рьскый въ истинꙋ далеко естъ," възрьпьти Кѵнь, помышлꙗѧ: Чесо натрапникь сь водою измѧкчьный ожидаеть? Еда мыслить ꙗко глꙋпь есмь, елико къ немꙋ причисти сѧ?

Кнѧѕь онь оусмѣе сѧ, блюдѧ посокꙋ лѣта. "Въспрїемлꙗю чꙋвьства кысела въ гласѣ твоемь, господине. Поꙗвимь сѧ зде съ тьмою грьлорѣзьць съкротеныхь, хотѧ ѿ вась абїе различїи нашихь ѿ Хар͛конень зрѣти! Ѡ!"

"Есмь оуже прѡпаганды по сѣчи и селꙋ оузрѣль," рече Кѵнь. "'Възлюбите добрааго кнѧѕа!' Чѧты твои..."

"Се соса!" възмꙋти сѧ Халекь, обращь въниманїе свое, напрѣдъ же налконꙗѧ сѧ.

Паѵль же рꙋкꙋ на рамѧ его възложи.

"Гюр͛не!" рече кнѧѕь онь, назадь поглѧднꙋвь. "Чловѣкь сь бѣ дльго подъ Харлонены живѣль."

Халекь же сѧ оусѣди. "Ами, да."

"Хавать, чловѣкь твой, бѣ вельми съоумьнивь," рече Кѵнь, "обаче пожелаемое томꙋ ми естъ ꙗсно."

"Тогда, отворите ли намь станицѧ оны?" въпроси кнѧѕь онь.

Кѵнь ꙗко съ прѣдоупрѣжденїемь глаголааше: "Приналежають Величьствїю его."

"Неиспольѕвають сѧ."

"Нь могꙋть испольѕваемы быти."

"Еда Величьствїе его мнѣнїе сїе съподѣлꙗеть?"

Кѵнь же поглѧда остра на кнѧѕа поврьже. "Арракись можааше и раемь быти, аще обвладающеи его хотѣахꙋ лица ѿ грабанїа коренїа въздвигнꙋти!"

*Ть неѿвѣща въпросꙋ моемꙋ*, помысли кнѧѕь онь, глаголѧ же: "Како можеть планита безъ богатства раемь стати?"

"Къ чемꙋ естъ богатство," въпроси Кѵнь, "аще не възможеть оуслꙋженїа понꙋждаемаго кꙋпити?"

*Ахь, тако!* помысли кнѧѕь онь, глаголѧ: "Хощемь о семь пакы иногда бесѣдовати. Нынѣ бо помышлꙗю, ꙗко намь къ краю Зди защитьной приближающимь сѧ, да поддрьжваю нашꙋ посокꙋ?"

"Тꙋже посокꙋ," възрьпьти Кѵнь.

Паѵль чрѣсъ окно поглѧде. Землꙗ раздрꙋшенаа подъ ними почѧ рꙋбы съвивающими къ сꙋхой равьнинѣ каменитой и хрьбьтꙋ острꙋ ꙗко ножь клонити сѧ. Задъ хрьбьтомь онѣмь облꙋкы ꙗко нокты дꙋнь къ обзорꙋ валишѧ сѧ, тьчїю нѣгде въ далечинѣ скврьнь показывающе неꙗсныхь, стопы тьмнѣйшїѧ нѣчесо, еже, рекьше, не бѣ пѣськь. Громада скаль ꙗвѣ, мнѣаше сѧ Паѵлꙋ, нь въ въздꙋсѣ распаленомь ть не възможе оное распознати.

"Еда ли естъ растенїи тꙋ долѣ?" въпроси Паѵль.

"Естъ," рече Кѵнь. "Въ ширинахь сихь живота естъ паче всего нижшимь водокрадꙋщимь нарицаемаго — привыкнꙋвша дрꙋгыхь влагы ради нападати, грабꙋща стопы росы. Въ пꙋстыни бо естъ мѣсть животомь испльненыхь, а вьсь естъ ѿ нихь наоучиль въ искꙋшенїихь сицевихь проживѣати. Въ свѣть онь долꙋ оупадь, ли почнеши емꙋ подражати, или оумрѣши."

"Мыслиши ꙗко водꙋ дрꙋгымь краднꙋти?" въпроси Паѵль, вьзмꙋтень мыслью тою сы, ꙗкоже и въ гласѣ его слышадмо бѣ.

"И тако творить сѧ," рече Кѵнь, "обаче се нѣсть, еже си на памѧти възложихь. Въ клїматѣ бо моемь ѿношенїе ѕѣло вънимательное нꙋждаемо естъ къ водѣ. Всегда водꙋ блюдаеши. Ниже ѿврьгаеши ничесоже влагы съдрьжающе."

Кнѧѕь онь же помысли: "... *въ клїматѣ моемь!*"

"Да обврьнемь сѧ два степена южнѣе, господине мой," рече Кѵнь. "Вѣꙗнїе бо ѿ запада приближаеть сѧ."

Кнѧѕь онь же покыва, ꙗкоже бѣ вльнꙋ онꙋ забѣлежиль праха коричнаго тꙋ сꙋщꙋ. Наклонивь птичкꙋ на странꙋ, ть на крилахь самолѣтовь слѣдꙋюще его обращьшихь сѧ начина блюде блѣськь свѣта млѣчно-чрьвѣнкава, възломена бо прахомь сꙋща.

"Се довлѣеть, по краю бꙋрїѧ оныѧ минꙋти," рече Кѵнь.

"Пѣськь онь имѣаше пагꙋбьнымь быти, аще быхомь въ него лѣтели," рече Паѵль. "Еда въ истинꙋ можеть даже ковь крѣпцѣйшїй рѣзати?"

"На высотѣ сей нѣсть пѣска, а тьчїю прахь," рече Кѵнь. "Опаствїа могꙋть быти — ограниченїе зрѣнїа, въздꙋхотрѧсенїе, или оупьханїе въпꙋскатель."

"Хощемь ли и тѧжанїе коренїа днесь оузрѣти?" въпроси Паѵль.

"Се ѕѣло вѣроѧтьно," рече Кѵнь.

Паѵль пакы назадь сѣдѣ. Ть бѣ въпрось избранныхь и прозрѣнїе въспольѕваль, да сътвори лица "записанїе", ꙗко еже матерью его нарицаемимь бѣ. Нынѣ, ть Кѵна имѣаше — ладь гласа, вьсь же дѣль лица и знаковь рꙋкь. Завой необычьнь на рꙋкавѣ рꙋха его о ножи въ похвѣ раменной съкрытомь исказвааше. Поꙗсь же его странно въздꙋвааше сѧ. Бѣ о людѣхь пꙋстыни исказꙋемо, ꙗко на поꙗсѣ ношѧть платїе, въ неже малыхь сълагають вѣщь понꙋждаемыхь. Мощьно бѣ, ꙗко въздꙋтїа она платїемь сицевымь съдѣлаемы бѣхꙋ — безъ съмнѣнїа не щитомь съкрытымь. Съпона меднаа, образь носѧща заѧца, грьло рꙋха Кѵнꙋ съврьзвааше. Мьньшаа съпона, образомь подобнаа, висѣаше въ кꙋтѣ капы, метьнꙋтой на хрьбьтѣ его чрѣсъ плеща его.

Халекь же на столѣ при Паѵлѣ обрати сѧ, посѧжѧ въ просторь задьный, ѿнюдꙋже балисетꙋ свою възѧть. Томꙋ сꙋдь онь възладꙋющꙋ, Кѵнь обглѧде сѧ назадь, та пакы въ посокꙋ лѣтꙋ.

"Чесо бысь хотѣль зачꙋть, болꙗре юне?" въпроси Халекь.

"Самь избери, Гюр͛не." рече Паѵль.

Съклонивь же оухо свое къ площи звꙋчной, Халекь еднꙋ стрꙋнꙋ оудари, въспѣѧ мѧкцѣ:

"Отьци наши ꙗшѧ маннꙋ въ пꙋстыни

На мѣстѣ жьжѧщемь, бꙋрїами бытомь

Господи, съпаси ны ѿ его страха!

Съпаси ны... ѡ, съпаси ны

Ѿ землѧ сеѧ жажды и сꙋха."

Кѵнь же на кнѧѕа поглѧде, глаголѧ: "Аще и съ стражею въ истинꙋ льгкою пꙋтꙋеши, господине мой, еда вси сꙋть дарьбами елико многыми испльнены?"

"ꙗко Гюр͛ный?" Кнѧѕь онь оусмѣе сѧ. "Се, Гюр͛ный естъ единственный. Естъ ми вельми рачимо съ нимь быти, ꙫчима бо его мало ѿтечеть."

Кѵнь же помрачи сѧ, а Халекь вьключи сѧ, неиспꙋскаѧ оудара въ ладѣ:

"Сьмь бо ꙗко сова пꙋстыннаа

Ей! Ꙗко сова пꙋстын-на-а."

Наклонивь сѧ долꙋ, кнѧѕь онь малозвꙋчникь изъ дьскы оуправленїа въстѧгли. Абїе же включивь его въ дѣйствїе, ть глаголааше: "Водѧй къ слѣдꙋ Глаголи: лѣтꙋщее о девѧтой, часть Б. Распознаваеши го?"

"Се тьчїю птица," рече Кѵнь, продльжаѧ: "Зракь имаши острїй."

Звꙋкотворитель на дьсцѣ въскрьцна и ѿвѣща: "Се слѣдь Глаголи. Намѣрь обглѧдань приближенїемь, распознаемь ꙗко птица велика."

Обращь же сѧ въ посокꙋ, еюже емꙋ мощьно бѣ тьчїю скврьнꙋ малꙋ далецѣ въ движенїй блюсти, Паѵль разоумѣ, ꙗко отьць его бѣ попеченїемь ѕѣло възмꙋтень, чꙋвьства своꙗ въ все стрѣгꙋща имы.

"Не быхь ожидаль, ꙗко естъ птиць болшихь елико далече въ пꙋстыни," рече кнѧѕь онь.

"То бꙋдеть орьль," рече Кѵнь. "Многа бо животьна сꙋть мѣстꙋ семꙋ подражала."

Птицолѣтꙋ ихь надъ равьниною каменитою лѣтѧщꙋ, Паѵль низглѧде изъ висоты поль вьтора пьприща, зрѣѧ сѣни врасчитыѧ самолѣта ихь и послѣдователь. Аще и землꙗ подъ ними равною мнѣаше сѧ быти, врасченїе оное о дрꙋгомь казошѧ.

"Еда нѣкьто изъ пꙋстыны оныѧ изишьль естъ?" въпроси кнѧѕь онь.

Халекь оста гꙋсти, наклонꙗѧ сѧ, да ѿвѣта оуслышить.

"Изъ пꙋстыны глꙋбокыѧ, нѣсть," рече Кѵнь. "Людїе сꙋть изъ зоны вьторыѧ нѣколико крать исходили, проминающе скалами, на нѧже чрьвїе по малꙋ идꙋть."

Ладꙋ гласа Кѵнꙋ въниманїе Паѵлꙋ оухвативьшꙋ, ть почꙋвьства то въ стрѣгь сѧ въдадꙋща, ꙗкоже ть бѣ изоучиль.

"Ах-хь, чрьвїе оное," рече кнѧѕь онь. "Подобаеть ми нѣкогда едного зрѣти."

"Мощьно естъ, ꙗко го оузриши оуже днесь," рече Кѵнь. "Идеже естъ коренїа, естъ и чрьвлїа."

"Вынꙋ ли?" въпроси Халекь.

"Вынꙋ."

"Еда естъ нѣкоего ѿношенїа междꙋ чрьвїемь и коренїемь?" въпроси кнѧѕь онь.

Обврьнꙋвьшꙋ сѧ Кѵнꙋ, Паѵль оустьныхь възоуженыхь на мꙋжи ономь глаголѧщемь блюде. "Ти стрѣжѧть пѣскы кореноносны. Вьсь чрьвь имать свою... дрьжавꙋ. А коренїе... кьто знаеть? Рассъмотренїе единиць чрьвлихь привѣде нась къ прѣдъположенїю о хїмичныхь съмѣнахь съложьныхь въ нихь сꙋщихь. Блюдаеми сꙋть слѣды по кыселинѣ хлороводьчной въ оутробѣ, а кыселинь съложьнѣйшихь на инѣхь мѣстѣхь. Хощꙋ ти расправꙋ свою о семь дати."

"Еда щить не възможеть пазити?" въпроси кнѧѕь онь.

"Щить!" помрачи сѧ Кѵнь. "Аще щита въ зонѣ чрьвлїа въключиши, се бꙋдеть оурочищемь твоимь. Чрьвь бо хощеть границь дрьжавы своеѧ забыти, та даже ѿ далека припльзить сѧ, щиты нападати. Никьтоже щитоносѧй еще нѣсть нападенїа такого проживѣль."

"Како тогда мощьно естъ чрьва ѧти?"

"Оударомь електрїемь высокаго напрѧженїа, засѧгающе вьсь дѣль прьстенный — се единственный познаемый начинь, ꙗко чрьва оубити и цѣлокꙋпна въспазити," рече Кѵнь. "Мощьно естъ ѧ и омрачити и възрываемыми раздрꙋшити, обаче вьсь дѣль прьстенный живѣеть о себѣ. Свѣнѣ ѧдрьныхь, не сꙋть ми познаеми възрываемїѧ силы имꙋщее чрьва велика испльнь оуничижити. Сꙋть бо ѕѣло крѣпкыѧ."

"Въскꙋю нѣсть опытовь ѧ все погꙋбити?" въпроси Паѵль.

"Се тврьдѣ скꙋпо," рече Кѵнь. "Нꙋждьно бы было покрыти врьшины тврьдѣ широкыѧ."

Паѵлꙋ назадь оуклонивьшꙋ сѧ, чꙋвьство его правьды гласа промѣнь вънимающе томꙋ каза, ꙗко Кѵнь льжааше и полиправьды глаголааше. Ть же помысли: *Аще естъ ѿношенїа междꙋ чрьвїемь и коренїемь, чрьвїе оуморити бы значило коренїе оуничьтожити.*

"Никьтоже не имать рано изъ пꙋстыни грѧсти," рече кнѧѕь онь. "Поклепи сь ѿправитель на грьлѣ нашемь и спасенїе абїе придеть. Вьсь работьникь нашь хощеть ѧ въ скорѣ полꙋчити. Того же ради и слꙋжьбꙋ съпасительнꙋю подготвлꙗемь."

"Ѕѣло благословимо," рече Кѵнь.

"Въ гласѣ твоемь бѣлежить сѧ, ꙗко несꙋглашаеши сѧ," рече кнѧѕь онь.

"Несꙋглашаю сѧ? Разоумѣеть сѧ, ꙗко сꙋглашаю сѧ, обаче се не имать значенїа. Електрїе стоѧщее ѿ бꙋрїи пѣсьчныхь хощеть ѿправленїи прѣкрывати, витлы же оны съкращати. Вѣси, ꙗко бѣхꙋ опытаны. Арракись бо къ орꙋдїꙋ жестокь естъ, и чрьвꙋ тѧ ловѧщꙋ, не имаши много врѣмени. Често не болѣ пѧтьнадесѧть ли двадесѧть дребьныхь."

"Чесо бысь ты прѣдложиль?" въпроси кнѧѕь онь.

"Ищеши ли съвѣть ѿ мене?"

"Ей, ꙗко ѿ планиты съматрающаго."

"Хотѣль бысь съвѣтꙋ моемꙋ послѣдовати?"

"Аще ми бꙋдеть разоумнымь ꙗвити сѧ."

"То да бꙋдеть волꙗ твоꙗ, господине мой. Съвѣщаю ти никогдаже самомꙋ непꙋтьшьствовати."

Кнѧѕь онь ѿ оуправленїа ѿврати сѧ. "Еда то естъ все?"

"Се все. Да непꙋтьшьствꙋеши самь."

"Чьто можемь сътворить, аще ны раздѣли и пристати принꙋди бꙋрїа?" въпроси Халекь. "Еда нѣсть тогда нѣкыѧ мощьности?"

"Нѣкою мощьностью можеть много вещїи быти," рече Кѵнь.

"Чесо бысь ты сътвориль?" въпроси Паѵль.

Кѵнь на нь мрачно поглѧде, та пакы къ кнѧѕꙋ обрати сѧ вьниманїемь. "Запомниль быхь крѣпкость цѣдикроꙗ своего пазити. Аще быхь вънѣ землѧ чрьвлїа или на скалахь пристанꙋль, осталь быхь при сꙋдинѣ. А въ пꙋстыни отвореной хотѣль быхь ѿ неѧ ѿтечати, елико быстро быхь възмогль. До поль пьприща можеть довольно далеко быти. Тогда, оукрывьшꙋ сѧ подъ рꙋхомь своимь, чрьвь хотѣль бы сꙋдинꙋ ѧти, нь мене бы могль проминꙋти."

"А въ послѣдствїй?" въпроси Халекь.

Кѵнь плещама покыва. "Почаꙗши, доньдеже си чрьвь ѿидеть."

"А то ли естъ все?" въпроси Паѵль.

"Ѿшьдьшꙋ же чрьвꙋ, можеши ѿити," рече Кѵнь. "Достойть ти мѧкцѣ грѧсти, невълѣзати въ пѣскы дꙋнѧщїѧ и долины съ приливы прашными — оустрьмлꙗѧ сѧ къ скалищамь ближайшимь. Такыхь естъ много, можеши оуспѣти."

"Пѣсци дꙋнѧщїѧ?" въпроси Халекь.

"Се оусловїе състоꙗнїа пѣска, при немже крачька тисша дꙋнити. Чрьвлїе всегда къ томꙋ привличаемо естъ."

"А долины приливь прашныхь?" въпроси кнѧѕь онь.

"Нѣкоѧ паньви въ пꙋстыни сꙋть вѣкы прахомь испльнены. А нѣкьторыѧ же ѿ нихь вели сꙋть, елико теченїа и приливы имꙋть. Все оубо имать нестрѣгꙋщаго възгльтьнꙋти, въгрѧдꙋщемꙋ въ нихь."

Оусѣдѣвь, Халекь продльжи на балисетѣ своей дрьпкати, пѣюще:

"Дивоци ѕвѣри тамо въ скѵтѣ ловꙋть

дебнꙋюще невинныхь да проминꙋть

Ѡ, не искꙋшай б-говь пꙋстыни

Аще не ищеши могылꙋ иночнꙋ

Напасти бо -"

Ть напрасьно остави сѧ, напрѣдъ сѧ клонѧ. "Облакь прашный прѣдъ нами, пане."

"Виждꙋ, Гюр͛не."

"Се, еже ищемь," рече Кѵнь.

Протѧгь сѧ на столѣ своемь да прѣдъ себѣ поглѧднеть, Паѵль облакь оузрѣ жльтый низко, до пѧть на десѧть пьприщь ѿ нихь валѧй сѧ.

"Се единь ѿ пѣскоходовь вашихь," рече Кѵнь. "Сѣдить на врьшинѣ, рекьше, на коренїй. Облакь онь естъ ѿ пѣска провѣꙗнаго, испꙋскаема по источенїй коренїа движенїемь срѣдотекꙋщимь. Нѣсть дрꙋгыхь облакь образомь томꙋ приличающихь."

"Естъ самолѣть надъ нимь," рече кнѧѕь онь.

"Азь виждꙋ два... три... четыри звѣды," рече Кѵнь. "Ти глѧдѧть по стопамь чрьвлїа."

"По стопамь чрьвлїа?" въпроси кнѧѕь онь.

"По вльнамь пѣска движѧщимь сѧ къ пѣскоходꙋ. Имѣахꙋ и ислѣдвателы трѧсоблюдѧщїѧ, чрьвь бо вънегда движить сѧ тврьдѣ глꙋбоко да показваеть вльнꙋ." Кѵнь же поглѧдь около по небеси метьнꙋ. "Достойть зде и крылꙋ всеносѧщемꙋ быти, нь невиждꙋ его."

"Чрьвь ли вынꙋ приде, ха?" въпроси Халекь.

"Вынꙋ."

Наклонивь сѧ напрѣдъ, Паѵль рамене Кѵнꙋ посѧже. "Колико си землѧ чрьвь придрьжаеть?"

Кѵнь помрачи сѧ. Чѧдо оное продльжаеть въпросы зрѣлыхь пытати.

"Зависить ѿ размѣра чрьвꙋ."

"Какова естъ разновидность?" въпроси кнѧѕь онь.

"Велици могꙋть три ли четыре тысꙋщь десѧтинь оудрьжати. Мали же -" Кнѧѕꙋ мльзницѧ съпирающїѧ вьключивьшꙋ, ть остави сѧ ѿ глаголанїа. Самолѣть онь поскочи ꙗко оумлькнꙋшѧ. Крила на широко растѧгнꙋста сѧ, обѧмша въздꙋхь, и сꙋдина она тогда въ истинꙋ птицолѣтомь бѣ, кнѧѕомь наклонима сꙋще, треперающа же крилама лѧгцѣ, томꙋ же лѣвою къ истокꙋ ѿ пѣскохода показꙋющемꙋ.

"Еда нѣсть то стопа чрьвлїа?"

Кѵнь чрѣсъ него наклони сѧ, възираѧ въ далечинꙋ.

И Паѵль съ Халекомь събраста сѧ, глѧдѧща тоюжде посокою, Паѵль же блюде послѣдитель, ꙗкоже напраснымь завоемь изненаданыхь, напрѣдъ прьвѣ продльжавшихь, а послѣжде обращьшихь сѧ назадь. Точнїа пѣскоходнаа бѣ еще до поль вьтора пьприща далеко.

Ꙗможе кнѧѕь онь показвааше, бѣ видимо облꙋкы ѿ дꙋнь сѣны къ обзорꙋ распрострающихь, чрѣсъ нѧже, ꙗко чрьта на картѣ висоть въ далеко истѧгнꙋта, грѧдааше продльжима гора движима, ꙗко хохль пѣска образомь. Паѵлꙋ то припомни рыбь великыхь, егда тьчїю подъ врьшиною воды плꙋють.

"Се, чрьвь," рече Кѵнь. "Великый."

Наклонивь сѧ, ть ѿ дьскы оуправьенїа малозвꙋчникь понѧть, вльнотрѧсенїа истискающе нова въ скорѣ. Поглѧднꙋвь же на числицѧ надъ главою своею, ть въ малозвꙋчникь възглагола: "Зовꙋ пѣскоходь на Добро Азь девѧтомь. Стопа чрьвлїа естъ. Пѣскоходь на Добро Азь девѧтомь: стопа чрьвлїа естъ. Молю ѿвѣть." Ть почаꙗ.

Мльвитель на дьсцѣ въздаде хрьщенїе, та възгласи: "Кьто зоветь Добро Азь девѧтаго? Край."

"Мнѣють ми сѧ доста съпокойны о томь," рече Халекь.

Кѵнь же продльжи въ малозвꙋчникь глаголати: "Се полѣть невъписань — на сѣверойстокь ѿ вась, единь и поль пьприща. Стопа чрьвлїа сочить хватающе на мѣсто ваше, ꙗко съчитаю, имꙋщимь двадесѧть и пѧть дребьныхь до сърѣщѧ."

Глась же дрꙋгь ѿ мльвителꙗ възгрохоти: "Се оуправленїе звѣдовь. Стопа потврьждена естъ. Чаꙗйте оуточненїа данныхь о сърѣщи." Бѣ мльчанїе кратькое, а послѣжде ть продльжи: "Сърѣща въ безъ двадесѧттѣхь шестихь дребьныхь. Съчисленїе оное ѕѣло точнымь бѣ. Кьто же естъ на полѣтѣ ономь невъписаномь? Край."

Халекь раствори поꙗсы и проминꙋ междꙋ Кѵномь и кнѧѕомь. "Еда то е обычьное вльнотрѧсенїе работьное, Кѵне?"

"Ей, почьто ради?"

"Кьто ны може слышать?"

"Тьчїю работьници на околищи, рꙋшенїа бо естъ многа."

Мльвитель пакы въсхрьща, глаголѧ: "Се Добро Азь девѧтый, комꙋ подобаеть за стопꙋ онꙋ награденымь быти? Край."

Халекь же на кнѧѕа поглѧде.

Кѵнь рече: "Давать сѧ коренїе къ добрꙋ прьвыꙋ стопꙋ чрьвлїа обрѣтавьшꙋ. Ищꙋть знати -"

"Па кажи имь кьто е како прьвый чрьва она оузрѣль," рече Халекь.

Кнѧѕь онь главою сꙋгласи сѧ.

Съмнѣавь сѧ мало, Кѵнь възѧть малозвꙋчникь: "Наградꙋ за стопꙋ полꙋчаеть Лито кнѧѕь Атреидь. Лито кнѧѕь Атреидь. Край."

Глась ѿ мльвителꙗ бѣ слабь и частьчно рꙋшимь електрїемь стоѧщимь: "Разоумѣю и благодарю."

"Нынѣ, кажи имь да си наградꙋ междꙋ собою раздѣлють," нарѧди Халекь. "Кажи, че тако кнѧѕь желае."

Въздыхнꙋвь глꙋбоко, Кѵнь продльжи: "Волꙗ кнѧѕꙋ естъ, да наградꙋ по авоей чѧтѣ раздѣлите. Разоумѣете ли?"

"Въспрїѧто естъ, благодарю," изречено бѣ мльвителемь.

Кнѧѕь онь же рече: "Непомнихь съказати, ꙗко Гюр͛ный дарьбꙋ ѿношенїи ради съ обьществїемь имать."

Кѵнь въпросителено къ Халекꙋ поглѧде.

"Се оубѣди работьникы, ꙗко кнѧѕь о беспечалїе тѣхь пече сѧ," рече Халекь. "Мльва о семь распространи сѧ. Аце и на вльнотрѧсенїй работьномь мльвихомь, немьню, ꙗко дѣꙗтели хар͛коненьсти можели слꙋшать." Ть же къ послѣдователемь въздꙋшнымь обрати сѧ. "Сме же чинь сильный. Ризикь — добрый."

Кнѧѕь онь же самолѣть свой къ облакꙋ изъ точнїѧ оныѧ пѣскоходныѧ испꙋщаемꙋ наклони. "А чьто нынѣ сълꙋчить сѧ?"

"Нѣгде на близꙋ естъ крило всеносѧщее," рече Кѵнь. "Ть придеть и въздвигнеть пѣскоходь онь."

"А чьто, аще всеноситель е разбиль сѧ?" въпроси Халекь.

"Орꙋдїе вънегда гꙋбить сѧ," рече Кѵнь. "Да приближимь сѧ къ пѣскоходꙋ ономꙋ, господине мой, се тѧ имать заѧти."

Кнѧѕь онь же мало възмꙋти сѧ, оуправленїемь тврьдѣ заѧть сꙋще, вълѣтившимь тѣмь въ въздꙋхь рꙋшимь надъ пѣскоходомь.

Низглѧднꙋвь, Паѵль пѣськь оузрѣ испꙋщаемь чꙋдовищемь ѿ кова и творимаго подъ ними сꙋщомь, приличающомь же жꙋжелю великꙋ корично-модрꙋ, многыхь гꙋсеничиць растѧгающомь на раменехь по околищи. Оузримь же бѣ велика трꙋба ꙗко рьть въ пѣськь тьмный прѣдъ собою рыюща.

"Се прьсть коренїемь богата, по цвѣтѣ кажеть сѧ," рече Кѵнь. "Хотѧть до часа послѣдна работати."

Кнѧѕь онь болѣ силы въ крила въпꙋсти, оукрѣплꙗюще ꙗ сълѣта ради стрьмлѣйша, крꙋжѧ надъ пѣскоходомь. Поглѧднꙋвьшꙋ по странамь, послѣдователи показошѧ сѧ на высотѣ своей крꙋжѧще оставши.

Паѵль же облакь жльтый изъ отворь вѣꙗтельныхь пѣскоходꙋ ѿрыгаемїй блюждааше, ищѧ за нимь стопꙋ чрьва приближающаго сѧ пꙋстынею.

"Еда не имѣахме нынѣ слышать, ꙗко всеноситель зовею?" въпроси Халекь.

"По обычаю крило оно на вльнотрѧсенїй дрꙋгомь естъ," рече Кѵнь.

"Еда неподобаеть всꙗкомꙋ пѣскоходꙋ два всеносителꙗ готова имѣти?" въпроси Лито. "Долѣ въ точни оной бꙋдеть двадесѧть и шесть работьникь, да непомню же цѣнꙋ орꙋдїа."

"Нѣсть доста-"

Ть напрасьно остави сѧ, гласꙋ гнѣвливꙋ ѿ мльвителꙗ слышаемꙋ: "Еда никьтоже крило оно невидить? То неѿвѣщаеть!"

Съмѣсица звꙋковь ѿ мльвителꙗ въсхрьщи, потоплꙗющи сѧ въ знаменїй прѣдназначеномь, та въ тисѣ, и послѣжде въ гласѣ ономь прѣжде глаголавшемь:

"Съподѣлите по числахь! Край."

"Се оуправленїе звѣдовь. Послѣдно бѣ крило на сѣверозападѣ видимо, высоко крꙋгомь лѣтающе. Нынѣ его невиждꙋ. Край."

"Се звѣдь единь: нѣсть. Край."

"Се звѣдь два: нѣсть. Край."

"Се звѣдь три: нѣсть. Край."

Тихо.

Кнѧѕь онь на долꙋ низглѧде. Сѣнь самолѣта его тькьмо надъ пѣскоходомь проминꙋ. "Тьчїю четыри звѣди, тако ли естъ?"

"Тако естъ," рдче Кѵнь.

"Пѧть естъ въ рою нашемь," рече кнѧѕь онь. "Котьцемь нашимь болшими сꙋщимь, можемь вънꙋтрь и три дꙋши вътѧснити. Звѣдовомь же мощьно бꙋдеть по двама възѧти."

Паѵль оумомь арїѳметикꙋ сътвори, глаголѧ: "То трѣмь лиѱꙋеть."

"Почьто ради не имꙋть два всеносителꙗ на всꙗкый пѣскоходь?" възгрохоти кнѧѕь онь.

"Нѣсть довольно техникы," рече Кѵнь.

"Тѣмь болѣ нꙋждьно естъ притѧжаемое пазити!"

"Мощьно естъ, ꙗко его вънѣ доглѧда къ земли принꙋдишѧ," рече Кѵнь.

Кнѧѕь онь же възѧть малозвꙋчникь, пальць надъ включенїемь дрьжѧ, съмнѣꙗюще сѧ е натиснꙋти. "Како могꙋть всеноситель изъ доглѧда пꙋстити?"

"Въниманїе имь къ земли сочить, ищѧщимь бо стопы чрьвлїа," рече Кѵнь.

Натиснꙋвь же въключенїе малозвꙋчника, кнѧѕь онь въ него възглагола: "Се вашь кнѧѕь. Приближаемь сѧ, чѧтꙋ работьнꙋю Добро Азь девѧтаго възѧти. Звѣды всѧ нарѧждаю пристанїе на странѣ источьной испльнити. Мы хощемь на западной сѣдѣти. Край." Прострѣвъ же рꙋкꙋ на долꙋ, вльнотрѧсенїе свое начельничьское избираѧ, да повелѣнїe оное послѣдователемь своимь повьторить, та прѣдаде малозвꙋчникь пакы Кѵнꙋ.

Кѵнꙋ же вльнотрѧсенїе работьное врьнꙋщꙋ, мльвителемь абїе глась възшета: "... коренїемь едва не пльни! Едва не пльни! То не можемь чрьвꙋ скарѧдомꙋ оставити! Край."

"Ебати коренїе то!" възгрохоти кнѧѕь онь, поѧмь же малозвꙋчникь, ть рече: "Имамы си болѣ коренїа обрѣсти. Въ сꙋдинахь нашихь мѣста естъ всемь свѣнѣ трѣхь. Метьнѣте жрѣбїѧ ли како ищете избрати хотѧщихь остати, нь нарѧждаю вы ити!" Трѧснꙋ же малозвꙋчникь онь въ рꙋкꙋ Кѵнꙋ, рьпьтѧ: "Прости ми," Кѵнꙋ прьстомь раненымь треперѧщꙋ.

"Колико врѣмене?" въпроси Паѵль.

"Девѧть дребьныхь," рече Кѵнь.

Кнѧѕь онь же рече: "Сꙋдинѣ сей болѣ силы паче дрꙋгыхь имꙋщей, аще мльзницею съ трѣми четврьтыми крилю възлѣтимь, можаахомь еще една чловѣка прибрати."

"Се пѣськь мѧккый," рече Кѵнь.

"Съ четырми чловѣкы додатьными, възлѣть мльзничьнь може крила ѿрьвать, пане," рече Халекь.

"Не сꙋдинѣ сей," рече кнѧѕь онь. Врьнꙋвьшꙋ мꙋ сѧ къ оуправленїю, птичка она къ пѣскоходꙋ сънесе сѧ, крила свои събираѧщи на врьсѣ, емаже съпрѣ сѧ польѕѧщи двадесѧть сѧжьнь ѿ точнїѧ оныѧ.

Пѣскоходь бѣ оуже оутишиль сѧ, пѣска такожде не бѣ испꙋскаема изъ вѣꙗтель его. Тьчїю врьчанїе стройное въ тисѣ слышимо бѣ, оусилꙗюще сѧ кнѧѕꙋ врата его отворивьшꙋ.

Носы ихь напрасьно бѣхꙋ вонїею корицѧте тѧжцѣмь и насилꙗющемь находими.

Гласнѣ треперещѧ, самолѣтомь звѣднымь въ пѣськь на странѣ дрꙋгой пѣскпхода сълѣтившимь сѧ, послѣдователи кнѧѕꙋ оуже быстро въ чинь оусѣдимы бѣхꙋ.

Глѧдѧ на точнїю онꙋ, Паѵль блюде, елико бѣхꙋ всѧ птичкы оны тоѧ мьньшеѧ — како комары при жꙋжелѣ бойномь.

"Гюр͛не, изврьжете съ Паѵломь задьный онь столь," рече кнѧѕь онь, рꙋчно крила до трѣхь четврьтыхь сълагаѧ, оугль же оставлꙗѧ, и оуправленїѧ мльзницѧ проглѧдаѧ. А коего чрьта ради ти изъ воза оного неизлѣзають?"

"Надеждають сѧ, ꙗко всеноситель поꙗвить сѧ," рече Кѵнь. "Още имꙋть нѣколико дребьныхь." Ть же къ истокꙋ поглѧде.

Всѣмь такожде тамо оустрьмившимь сѧ, ничесоже ѿ чрьва оного не бѣ видимо, обаче въздꙋхь чꙋвьствомь тѧжкымь тꙋгою и напрѧженїемь испльнꙗаше сѧ.

Пакы малозвꙋчникь онь въземь, кнѧѕь онь вльнотрѧсенїе начельничьское истепе, глаголѧ: "Вы два, да изврьжета родилцѧ защиты, а быстро! Сице бо можета еще едного вьзѧти. А никогоже не хощемь чꙋдовищꙋ ономꙋ оставити." Пакы же въключивь вльнотрѧсенїе работьное, ть възгрохоти: "А вы онде на Добро Азь девѧтомь сꙋщеи! Вънь, нынѣ! Се повелѣнїe кнѧѕа! Абїе вънь, иначе бо возь онь лꙋчострѣломь разрежꙋ!"

Отворь близькь на прѣди точнїѧ абїе раствори сѧ, дрꙋгь же на зади, пакы единь на врьхꙋ. Работьници въ скорѣ искачаахꙋ, пльзваахꙋ и бродѣахꙋ сѧ къ пѣскꙋ. Послѣднымь показавшимь сѧ бѣ мꙋжь высокь въ рꙋсѣ работьномь прошитомь, скочивь прьвѣ на гꙋсеничицꙋ, а послѣжде въ пѣськь.

Малозвꙋчникь онь на дьскꙋ завесивь, кнѧѕь онь абїе на стꙋпкꙋ излѣзе, кличѧ: "По дваю до звѣдовь вашихь!"

Мꙋжь онь рꙋхо прошитое носѧй почѧть людей своихь по двама събирати и къ самолѣтомь на странѣ дрꙋгой ѧ посилати.

"Четыри зде!" въскличе кнѧѕь онь. "Четыри же до сꙋдины тамо!" Истѧже же прьсть къ птичцѣ, задъ нимь стоѧщей, идеже стражѧ его тькьмо борꙗахꙋ сѧ съ щитомь изваждаемымь. "А четыри до оныѧ тамо!" Показа же на послѣдователѧ дрꙋгы, иже родильць защиты оуже изврьжешѧ. "По трѣмь въ дрꙋгыѧ! Бѣжите, ѱїѧ ради матере!"

Съвршивь людей своихь съчетати, высокый онь мꙋжь чрѣсь пѣськь влечааше сѧ, послѣдовань трѣми работьникы своими.

"Слышꙋ чрьва оного, нь не могꙋ его видѣти," рече Кѵнь.

Тогда и дрꙋѕи то оуслышашѧ — пльзванїе грꙋботрїющее, далекое, а възгласꙋющее сѧ.

"Тꙋпотїа бескрайнаа, сице работати," възрьпьти кнѧѕь онь.

Самолѣть онь же почѧть крилама по пѣскꙋ около тепати, припоменающе кнѧѕꙋ врѣмене въ пралѣсѣхь свѣта его родьнаго, егда томꙋ напрасьно на лꙋцѣ нѣкоей поꙗвивьшꙋ сѧ, ѿлѣтишѧ птицѧ лешоꙗдныѧ ѿ мрьшѧ вола дивока.

Коренотѧжители на странꙋ птичкы натиснꙋшѧ сѧ, хотѧщи вълѣсти вънꙋтрь задъ кнѧѕа. Халекь имь помагааше, тѧгꙋще ѧ възадь.

"Вънꙋтрь, юнаци!" въскличе ть. "Быстро!"

Тискаемь въ кꙋть работьникы испотены сы, Паѵль чꙋвьствааше дышанїе оустрашимое, блюде же оутѣсненїа цѣдикроꙗ лошава на грьлѣ дваю ѿ нихь, и запомни то въ памѧти дѣйствїа бꙋдꙋщаго ради. Семꙋ подобаеть оурѧдꙋ строгомꙋ подчинимо быти. Неблюдающимь вещїи сицевыхь, людїе имꙋть безгрыжными стати.

Въздыхаѧ пришьдь, послѣдный онь мꙋжь възглагола: "Чрьвь онь ны въ малѣ оухватиль! Грѧди!"

Сѣдѣвь же на столь свой, кнѧѕь онь помрачи сѧ, глаголѧ: "По съчетанїю прьвотьномꙋ еще три дребьныѧ имамы, тако ли естъ, Кѵне?" Ть же врата затвори и проглѧда.

"Въ малѣ точно, господине мой," рече Кѵнь, помышлꙗѧ же: *Се, мꙋжь съпокоень, кнѧѕь сь.*

"Зде все оу рѧдꙋ, пане," рече Халекь.

Главою покывавь, кнѧѕь онь послѣднꙋю ѿ птичькь послѣдꙋющихь блюде. Въздвагающей сѧ той, ть же въспалитель поправи, пакы по крилама и дьсцѣ оуправленїа поглѧде, и потепе въключенїе дѣйствїа мльзницѧ.

Възлѣть кнѧѕа и Кѵна въ стола тою натиснꙋ тврьдѣ, възадь же сѣдѧщихь такожде въ кꙋпѣ сътискающе. Кѵнꙋ кнѧѕа блюдающꙋ при оуправлꙗнїй — съпокойномь и оубѣдимомь — птичка она испльнь възнесе сѧ, кнѧѕь онь же глѧдааше по дьсцѣ, о лѣвою же и десною по крилама.

"Сме ѕѣло тѧжци, пане," рече Халекь.

"Съпокойно въ границѣхь мощьностїи сꙋдины сеѧ," рече кнѧѕь онь. "Еда немыслиши, ꙗко хотѣхь товарь сь въ опаствїе съложити, Гюр͛не?"

Оусмихнꙋвь сѧ, Гюр͛ный рече: "То нигда, пане."

Кнѧѕь онь же самолѣть свой въ завои дльгомь наклони — възлѣтающе надъ пѣскоходь онь.

Натиснꙋть въ кꙋтѣ при окнѣ сый, Паѵль оустрьмлено на оумлькнꙋвь онь возь глѧдааше. Стопа чрьвлїа бѣше до триста сѧжьнь ѿ пѣскохода загꙋбила, а нынѣ мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко пѣськь около точнїѧ оныѧ тресѣаше сѧ.

"Чрьвь онь нынѣ подъ пѣскоходомь естъ," рече Кѵнь. "Имате оузрѣти, еже не сꙋть мноѕи видѣли."

Пѣськь около пѣскохода напрасьно скврьнами праха потьмнѣ, великый онь возь же начѧть клонити сѧ на деснꙋю, идеже вирь пѣсьчный исполиньскый събирааше сѧ, точѧ сѧ все скорѣе и скорѣе, пѣскꙋ и прахꙋ при томь въздꙋхь на ста сѧжьнь околищи въспльнꙗюще.

Тогда же го оузрѣшѧ!

Ꙗма широкаа въ пѣсцѣ поꙗви сѧ. Свѣть сльнка на трьнѣхь бѣлыхь въ ней блѣстѣаше. Пречникь ꙗмы оныѧ понѣ двойно паче дльжины пѣскохода бѣше, мнѣаше сѧ Паѵлꙋ, глѧдѧщемꙋ точнїю въ отворь онь въ бꙋрїй праха и пѣска сърꙋщающꙋ сѧ. Ꙗма она же затвори сѧ.

"Б-же, какое чꙋдовище!" възрьпьти мꙋжь при Паѵлѣ сѣдѧй.

"А зе си све корене наше промрьданое!" грохоти дрꙋгый.

"Нѣкьто хощеть того ради плащати," рече кнѧѕь онь. "Се обвѣщаю."

Въ равногласїю самомь отьцꙋ своего Паѵль ꙗрости лютыѧ почꙋвьства, блюдѧ, ꙗко ть ю съподѣлꙗеть. Се, тьщета беззаконнаа!

Въ тисѣ же послѣдꙋющемь Кѵнь бѣ оуслышимь.

"Благословень Творьць и вода Его," мънчааше ть. "Благословено пришьствїе и исходь Его. Грѧдѧ, да очистить свѣть, поддрьжить же его людїемь своимь."

"Чесо глаголеши?" въпроси кнѧѕь онь.

А Кѵнь мльчааше.

Паѵлꙋ по людїемь около себѣ събраныхь глѧдꙋщемꙋ, ти съ страхомь на темено главы Кѵнꙋ глѧдаахꙋ, единь же ѿ нихь въсшьпта: "Лїеть."

Обращь сѧ, Кѵнь помрачи сѧ, а мꙋжь онь съклони сѧ, ꙗко оуничижень сы.

Дрꙋгый же ѿ спасеныхь онѣхь почѧ сꙋхо и грꙋбо кашлꙗти, въздыхающе: "Да бꙋдеть проклѧта, ꙗма она адьскаа!"

Дꙋнарь высокый, иже бѣ ꙗко послѣдный изъ пѣскохода оного излѣзель, рече: "Оусъпокой сѧ, Косе, само бо кашьль свой полошаваешь." Поврьти сѧ же междꙋ людьми онѣми да къ теменꙋ кнѧѕовꙋ поглѧднеть. "Ты еси Лито кнѧѕь, мнѣеть ми сѧ," рече ть. "Тебѣ жизнїи ради нашихь благодаримь. Готовы бѣхмы све съврьшити, доньдеже еси дошьль."

"Мльчи, чловѣче, да кнѧѕь може сꙋдинꙋ оуправлꙗть," възрьпьти Халекь.

Паѵлꙋ на Халека поглѧднꙋвьшꙋ, ть такожде напрѧженїа на краю челюсти отьца его блюде. Тихо бѣ нꙋждьно грѧсти, егда кнѧѕь онь гнѣвомь обѧть бѣ.

Лито почѧ птичкою своею вольнѣе крꙋжити, оставлꙗѧ, ꙗко ть движенїа дрꙋга на пѣсцѣ блюде. Чрьвꙋ ономꙋ въ глꙋбинѣ оукрывьшꙋ сѧ, нынѣ близꙋ мѣста, идеже пѣскоходь онь бѣ, лица двѣ бѣста зрима, къ сѣверꙋ ѿ нижины пѣсьчныѧ движѧща сѧ. Мнѣаше сѧ, ꙗко та по врьшинѣ кльзааста, едва не праха невъздвигающа, посокы своей ꙗко непоказающа.

"Кьто естъ онде долѣ?" възгрохоти кнѧѕь онь.

"Два момка, иже сꙋть сѧ придрꙋжили, пане," рече высокый онь дꙋнарь.

"Въскꙋю ничесоже не бѣ о нихь казано?"

"Сами щеста попытати, пане," рече дꙋнарь онь.

"Господине мой," рече Кѵнь, "людїе сїи вѣдѧть, ꙗко нѣсть многа съдѣлаема онѣхь ради, иже въ пꙋстыни, въ земли чрьвлїа грѧдꙋть.

"Хощемь за нѧ сꙋдинꙋ изъ табора послати!" исказа кнѧѕь онь.

"ꙗкоже желаеши, господине мой," рече Кѵнь. "Нь помышлꙗю, ꙗко не бꙋдеть никогоже съпасити, егда сꙋдина она пристигнеть."

"Обаче и тако хощемь ю послати," рече кнѧѕь онь.

"Ти бѣста точно ѿ страны, егда чрьвь онь поꙗви сѧ," рече Паѵль. "Како оуспѣаста ѿтечати?"

"Страны ꙗмы падають, искривлꙗюще размѣровь," рече Кѵнь.

"Тьчїю топливо зде гꙋбишь, пане," попусти си Халекь.

"Ей, Гюр͛не."

Кнѧѕь онь же самолѣть свой къ Зди защитьной обрати. Послѣдователи же его сълѣтишѧ сѧ ѿ мѣсть обкрꙋжныхь въ чинь надъ нимь и по странамь.

Паѵль помыслѣаше о дꙋнаромь онѣмь и Кѵномь изреченомь, чꙋвьстваѧ правьдь половичныхь, ꙗкоже и льсти ѿкровенныѧ. Чловѣка она на пѣсцѣ елико съпокойно кльзааста сѧ, движѧща сѧ ꙗко беспечально съчетаемо бѣ, да непривличать чрьва пакы изъ глꙋбины своеѧ.

Фремене! помысли же Паѵль. Кьто бо инь елико безгрыжно оставимь бѣ — ꙗко да никакаго опаствїа не бѣ? Ти знають, како нꙋждьно зде жити! Знають даже чрьвлїа прѣльстити!

"Чесо фремене на пѣскоходѣ ономь дѣлааста?" въпроси Паѵль.

Кѵнь же абїа обрати сѧ.

Высокый онь дꙋнарь такожде ꙫчи свои на Паѵла обрати широкы — модры въ сини. "Кьто же юноша сь?" въпроси ть.

Халекь прѣдвижи сѧ междꙋ мꙋжа оного и Паѵла, глаголѧ: "Се, Паѵль Атреидь, наслѣдьникь кнѧжьскый."

"Въскꙋю глаголеть, ꙗко фремень на рахотинѣ нашей имаше?" въпроси мꙋжь онь.

"Ѿговарꙗють описанїю," рече Паѵль.

Кѵнь же съ оусмѣшенїемь рече: "Не можеши фремень просто по блюденїю опрѣдѣлити!" Ть же къ дꙋнарꙋ поглѧде. "Ты, кьто бѣста чловѣка она?"

"Прїꙗтелꙗ едного ѿ дрꙋгыхь," рече дꙋнарь онь. "Прїꙗтелꙗ ѿ селищь, ꙗже щешета пѣськь корененосныхь видѣти."

Кѵнь же ѿврати сѧ. "Фремене!"

А ть словесе изъ причьть въспоменꙋ: "Лисаань-аль-гаариб*ь* хощеть чрѣсь всю льсть зрѣти."

"Та бꙋдета нынѣ оуже мрьтва, пане юне," рече дꙋнарь онь. "Да не за нѧ мльвимь."

Паѵль обаче льсти въ гласѣхь тѣмь слышааше, почꙋвьства оугрозы, ꙗже Гюр͛наго въ стрѣгь подъсъвѣстьно сълагааше.

Паѵль же сꙋхо възглагола: "Се, мѣсто съмрьти ради страшьное."

Необврьщаѧ сѧ, Кѵнь рече: "Егда б-гь рѣшить, да едно ѿ творовь его на мѣстѣ нѣцѣмь оумрѣть, Ть насочить его, мѣсто оное да ищеть."

Лито же съ тврьдостью на Кѵна поглѧде.

Поглѧдь же онь ѿврьщающе, Кѵнь почꙋвьства възмꙋщенїа о зде блюдаемомь: кнѧѕь сь болѣ о людѣхь печааше сѧ паче коренїа. Жизнь свою въ ризикь сълагааше, даже се, сына своего, людей онѣхь хотѧ съпасити. Оугроза людїемь его ꙗрость емꙋ възбꙋждааше. Вождь сицевь хотѣше вѣрьность ревнивꙋ нарѧждати. Ть имѣаше трꙋдно побѣдимымь быти.

Противь воли своей и всѣхь обсꙋжденїи мимошьдьшихь, Кѵнь призна себѣ: *кнѧѕь сь ми рачимь естъ.*

## Глава ·ѕı· въ нейже врагь лица своꙗ ѿкрываеть

Величьствїе, се искꙋсь прѣходьнь естъ. Никогдаже нѣсть цѣлокꙋпнымь, зависимь частьчно и ѿ спѣшьности людей баснїи измышлꙗти. Чловѣкꙋ величьствїа почꙋѧщꙋ достойть да разоумѣеть баснь онꙋ его обхващающꙋю. Достойть мꙋ понимати, чесо на нь полагають. Такижде мꙋ достойть значенїе свое шꙋтливѣе цѣнити, симь бо ѿ вѣры въ изыскванїа своа освобождаеть сѧ. Шꙋтливоцѣненїе естъ, еже възможаеть чловѣкꙋ такомꙋ ѫтрь двигати сѧ. Аще спѣшьности оныѧ нѣсть, и оувеличенїе малое хощеть чловѣка погꙋбити. — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ.

Въ трапезарїю полаты арракейнсцѣй свѣтила самовѣсильнѧѧ бѣхꙋ противь тьмнинѣ оутрьной въключены. Свѣть свой жльть ѿ врьха падааше на главꙋ онꙋ быка чрьнаго рога имꙋща, ꙗкоже и на тьмно масломь блѣстѧй онь образь кнѧѕа стараго.

Подъ кꙋмиры онѣми платїе бѣлое блѣстѣаше около сребра Атреидь изгладена, въ рѧдꙋ подирь трапезы дльгыѧ съложена — островомь слꙋжьбнымь приличающе, при стьклѣхь крѵстальныхь сꙋще, оустрою всемꙋ прѣдъ древленымь столомь тѧжкымь съдѣланомꙋ. Свѣтильникь же древьный въ срѣдѣ невъспалень оставимь бѣ, ретѧѕꙋ ѿ него въ сѣнь виющемꙋ сѧ, идеже бѣ витль отровь распознаваѧй оукрываемь.

Оставивь сѧ въ вратѣхь подготовленїи блюсти, кнѧѕь о обвонꙗлѣ ономь отровь, ꙗкоже и значенїю его обьществїа ради помыслѣаше.

Се, все начина имать своего, помысли ть. Можеши ны ѧзыкомь томити — ꙗко да съмрьть опрѣдѣленїемь точнымь и тьнченымь пройзводиши. Еда днесь вечерь хощеть нѣкьто принести мъскы — отровꙋ въ пивѣ? Омась ли хощеть быти — отрова въ хранѣ?

Главою же потрѧсе.

При всꙗкомь блюдѣ чрьтогь воды стоꙗаше. На трапезѣ ѕѣло много воды бѣ, съчете кнѧѕь онь, хотѧщеѧ бѣднѣйшей челꙗди арракейнсцѣй даже на годинꙋ достати.

По странамь прохода, идеже ть стоꙗаше, съложена корыта бѣхꙋ широка, жльтыми и зелеными площками оукрашенаа, на всꙗкомь же изъ корыть висѣахꙋ рꙋчници. Обычай бо бѣ, ꙗкоже естъ томꙋ слꙋга прѣдный обꙗсниль, гостемь рꙋцѣ свои обрѧдно въ корыта она нрити, исплѣщи же нѣколико чашїи воды на подь, и иссꙋшѧщимь си рꙋцѣ рꙋчникы онѣми ѧ въ калꙋжь на подѣ метьнꙋти. По вечери же хотѣахꙋ просѧщеи вънѣ събрати сѧ, водꙋ истискаемꙋ изъ рꙋчникь онѣхь полꙋчити.

Се, толико оудѣлꙋ хар͛коненьскꙋ приличающе, помысли кнѧѕь онь. Всꙗкое оуничиженїе дꙋха, еже мощьно естъ прѣдставити. Ть же глꙋбоцѣ въздыше, чꙋвьстваѧ ꙗда коремь томꙋ объимающа.

"Се край обычаю томꙋ!" възрьпьти ть.

Женꙋ оузрѣвь слꙋжѧщꙋю — еднꙋ ѿ старшихь и съвитѣйшихь, слꙋгомь прѣднымь прѣдпорꙋчаемыхь — несꙋщꙋ же сѧ проходомь противь немꙋ ѿ кꙋхынѧ ведꙋщимь, ть рꙋкы въздвигнꙋтїемь знаменїе дасть ей. Излѣзнꙋщи изъ сѣнь, та около трапезы проминꙋ, томꙋ блюдающꙋ лица сꙋхокоженаго, ꙫчїю же модрыхь въ сини образомь.

"Господинь мой желаеть?" Та остави главꙋ свою въ оуклонѣ, ꙫчи свои закрывающи.

Ть же показа. "Да бꙋдꙋть корыта ѿнесены и рꙋчници."

"Нь... благороде..." та поглѧде на горꙋ, словесе необрѧщающи.

"Азь знаю объ обычаю ономь!" възгрохоти ть. "Прѣмѣсти корыта она къ преспамь. Намь вечерающимь, доньдеже хощемь съврьшити, всꙗкый просѧй, ꙗко възваль бꙋдеть, чашꙋ водою испльненꙋ да полꙋчить. Разоумѣла ли еси?"

Лице же той сꙋхое съмѣшенїа чꙋвстьвь изразѣаше: неоудобства, гнѣва же...

Абїе ть размысль ѿкры тоѧ, ꙗко та имѣаше съвѣта, водꙋ изъ рꙋчникь постꙋпаныхь тискаемꙋ продати, сице медниць нѣколико ѿ сиромахь онѣхь къ вратомь пришьдьшихь добывающи. То такожде имѣаше обычаемь быти.

Лицꙋ томꙋ помрачивьшꙋ сѧ, ть възгрохоти: "Хощꙋ же стражь съложити, да виждꙋ нарѧды свои до точькь испльнены.

Ть же обрати сѧ, идѧ къ проходꙋ до триклина ведꙋщаго. Памѧтью томꙋ помени ꙗко словеса стариць беззꙋбыхь валишѧ сѧ. Ть помни водь бескрайныхь и вльнь — дней травы мѣсто пѣска — лѣта же чꙋдна, ꙗже бѣхꙋ тѣмь пробили сѧ, ꙗко листїе бꙋрїею вѣꙗемо.

Все изгꙋбено.

Остарꙗю, помысли ть. Почꙋвьстваль бо рꙋкꙋ съмрьтельности своей есмь хладьнꙋю. Въ чемь же? Въ сребролюбїи едныѧ старицѧ.

Въ триклинь же онь пришьдьшꙋ, Есха госпожда срѣдомь бѣ събранїа съмѣшенаго, стоѧщаго прѣдъ огнищемь, въ немже пламене отворено крьцаахꙋ, искрѧще свѣта чрьвленкастаго по гривнахь и огрьлїахь, платїахь же многоцѣнныхь. Ть междꙋ събраными пройзводителꙗ распозна цѣдикроевь долꙋ ѿ Кар͛ѳага; довозца же орꙋдїа електрїйна; воды тѧжителꙗ, домь лѣтьный при точни своей полꙗрьной имꙋща, прѣдставителꙗ трьжницѧ Гил͛ды (тьй, высокый и ѿдалеченый); кꙋпца съ дѣлы поправительными тѧжанїа коренїа ради трьгꙋюща; женꙋ слабꙋ и тврьдолицꙋ, еѧже слꙋжьба придрꙋжительнаа извънь планиты пꙋтꙋющихь ради дѣла съврьшвааше различьна съвѧзаемы съ прѣкꙋпчьствомь, лаꙗнїемь и оклеветованїемь, ꙗкоже томꙋ съобьщаемо бѣ.

Болѣ ѿ жень въ триклинѣ сꙋщихь ѿ вида опрѣделена ꙗвлѣахꙋ сѧ оуковаными быти — оукрашающїѧ, точно же исключеныѧ, съмѣсь страннаа сластолюбїа и недосѧжительности.

*Даже и аще не гостительницею сꙋщи, Есха хотѣше събранїю ономꙋ ц-рьствовати*, помысли ть. Нѣ бѣ си съложила никоѧже оутвари, избирающи цвѣтовь топлыхь — одѣвь дльгый цвѣтомь едва не пламеней онѣхь имꙋщи, шатьцемь же земликоричьнымь власы своѧ съвивьши медены.

Ть разоумѣ, ꙗко се извыканїа ради его съоумьно сътвори, дрьжанїа его хладьнѣйша въ врѣмени послѣдномь ѿмьщающи. Знааше бо добрѣ, ꙗко ю сице паче всего рачить — въспрїемлꙗюще ю ꙗко шꙋмь цвѣтовь горѧщихь.

Близꙋ Дѫкань Iдахь въ окрою блѣстѧщемь стоꙗаше, пристоѧй болѣ паче присъединена, съ лицемь равнымь и нечитаемымь, кычꙋры своѧ оурѧдно исчесаны имы. Ть бѣ ѿ фремень привыкнꙋнь, нарѧда Хаватꙋ полꙋчавь — *"Пазѧ ю образомь, Есхꙋ госпождꙋ непрѣстанно блюсти."*

Кнѧѕь онь по просторѣ ономь разглѧде сѧ.

Паѵль бѣ въ кꙋтѣ едномь младежью поклоночѧщею ричицѧ арракейньскы обкрꙋжаемь, а междꙋ ними еще трѣми посадникы чѧты дворьныѧ, въздрьжательно причѧщающе сѧ. Въниманїа кнѧѕꙋ свойствена жень присꙋствїе младыхь оуѧть. Се користь, единь кнѧѕовичь! Обаче Паѵль съ всеми равно дꙋхомь благородїа възносима обьщꙋвааше.

*Томꙋ бꙋдеть сань онь подобати*, помысли кнѧѕь онь, а напрасьно съ възмꙋщенїемь мразивымь разоумѣ, ꙗко се пакы мысль о съмрьти бѣ.

Блюдавь отьца своего въ вратѣхь, Паѵль ꙫчима его ѿтечааше поглѧдомь, блюдѧ съвъкꙋпинь гостей, рꙋкь же гривнами и прьстены оукрашеныхь, съвирающихь пива (недосадно же ѧ мьньшими обвонꙗлами отровь ѿ далече оуправлꙗемыми назирающе). Блюдѧ всѣхь лиць онѣхь сице бесѣдꙋющихь, Паѵль напрасьно ѿтискаемь ними бѣ, личинами сꙋщими малоцѣнными, иже заключаахꙋ мысль гниющихь — гласи мьлеющеи, сице оубо мльчанїа съкрывающе гласнѣйша, въ оутробахь сꙋщаго всемь.

*Настроенїе мое бѣдно естъ*, помысми ть, попытаѧ себѣ, чесо хотѣаче Гюр͛ный о томь рещи.

Знааше же, въскꙋю сице настроень бѣ. Аще и невъсхощевьшꙋ задльженїе сїе понѧти, отьць его настоꙗаше. "Имаши бо мѣсто -" глаголѧ, "поставленїе поддрьжати. Еси оуже довольно старь дѣль ради сицевыхь. Въ малѣ ꙗко мꙋжь."

Паѵль отьца своего оузрѣ изъ врать вълѣзнꙋвша, истьбꙋ же онꙋ проглѧднꙋвша, и тамо проминающе къ събранїю около Есхы госпожды приключивша сѧ.

Литꙋ къ събранїю Ессиномꙋ приближивьшꙋ сѣ, воды тѧжитель пытааше: "Еда хощеть кнѧѕь ть въ истинꙋ оуправленїа въвѣсти врѣмене?"

Задъ него же кнѧѕь онь рече: "До тамо еще нѣсмы всего промыслили, господине."

Мꙋжь онь обрати сѧ, лице ѿкрываѧ крꙋглое, нежьное, нь до тьмна иссꙋшенное. "Ѡ кнѧѕꙋ," рече ть. "Ожидаахомь тѧ."

Лито же на Есхꙋ въ кратцѣ поглѧде. "Бѣ понꙋждаема." Пакы къ воды тѧжителю ономꙋ обращь сѧ, ть въ скорѣ еже о корытѣхь обмывательныхь нарѧденаго обꙗсни, прилагаѧ: "Мнѣ въключаемомꙋ сѧ, обычай онь нынѣ доврьшиль сѧ естъ."

"Се ли нарѧдомь кнѧжьскымь естъ, г-дине мой?" въпроси мꙋжь онь.

"То твоей... ахь... съвѣсти оставлю," рече кнѧѕь онь. Ть же ѿврати сѧ, блюдѧ Кѵна къ нимь приключивша сѧ.

Една ѿ жень рече: "Помышлꙗю, ꙗко се ѕѣло дѣломь благодарьнымь естъ, давати водꙋ -" Нѣкьто ю оубо оумльча.

Кнѧѕь онь на Кѵна глѧдааше, блюдѧ на съматрателѣ окрой тьмнокорычьнь пройзведенїа стараго съ знакы обьщиннаго слꙋжителꙗ ц-рьскаго и квапкою златьною сань его на грьлѣ показывающꙋ.

Воды же тѧжитель гласомь гнѣвливымь въпроси: "Еда кнѧѕь опиранїа сѧ обычаемь нашимь назначаеть?"

"Обычай сь промѣниль сѧ естъ," рече кнѧѕь онь. Покывнꙋ же къ Кѵнꙋ, и въспрїемь помраченїа на лици Ессѣ, ть помысли: *Помраченїе нѣсть ей прилично, нь хощеть мльвы о напрѧженїй междꙋ нама оусилити.*

"Аще ми кнѧѕь волю дасть," рече тѧжитель онь, "желаль быхь еще мало о обычаѣхь въпрошати."

Кнѧѕь онь абїе гласа възмаслима оу него оуслыша, блюдѧ мльчанїе вънимающее въ събранїй симь, начина же обврьщающихь сѧ по истьбѣ главь къ тѣма.

"Еда нѣсть оуже врѣмѧ вечери ради приспѣло?" въпроси Есха.

"Нь гость нашь въпросовь имать," рече кнѧѕь онь, пакы же на нь поглѧднꙋвь, видѧ мꙋжа крꙋглолица съ ꙫчима велима и оустьными грꙋбими, въспоминаема изъ записькь Хавата: *"... чловѣкꙋ же семꙋ, тѧжителю воды, достойть блюдаемымь быти — се, Лѧгарь Беѵть, да помниши имене его. Хар͛конени въспольѕвашѧ сѧ его, нь никьгда неоуспѣшѧ емꙋ испльнь владѣти."*

"Обычаѧ водныѧ ѕѣло сꙋть занимаемы," рече Беѵть, оусмѣшенїю на лици его показꙋвьшꙋ сѧ. "Занимаемо мнѣ естъ, еже напрѧзаеши съ топлицею къ домꙋ семꙋ пристроеною съдѣлати. Прѧжеши ли ею прѣдъ людми прочѣе грьдити сѧ... г-дине мой?"

Лито ꙗдь свой оудрьжа, възираѧ на мꙋжа оного. Мысли многы гонишѧ мꙋ сѧ памѧтью. Храбрости бѣ нꙋждьно, сице кнѧѕа на дворци его възвыкати, даже нынѣ, томꙋ подписанїа Беѵтова на договорѣ присѧжномь имꙋщꙋ. Въ дѣлѣ томь хотѣше знанїе объ области своей важнымь быти, вода бо въ истинꙋ областью зде бѣ. Аще бы мїнами источьникы обложимы были, къ примѣрꙋ, възрынꙋти сѧ нарѧдомь всегда подготвены сꙋще... Чловѣкь онь ꙗвлѣаше сѧ того спѣшнымь быти. Оуничьтоженїе точнїи воды можааше и Арракись въ обьщемь оуничьтожити. То хотѣше ножемь Беѵтомь симь подъ грьломь Хар͛коненомь дрьжанымь быти.

"Господинь мой кнѧжьскый и азъ напрѧзанїи инѣхь съ топлицею своею имавѣ," рече Есха, оусмѣшающи сѧ къ Литꙋ. "Прѧжевѣ си ю въ истинꙋ оупазити, обаче довѣренїа ради людей Арракисꙋ, мечтаевѣ бо о клїмѣ арракисцѣй, единою промѣнивьши сѧ довольно, да възмогꙋть растенїа она еди-где подъ сльньцемь цвѣсти."

Да бꙋдеть благословена! помысли кнѧѕь онь. Да симь прокꙋснеть сѧ водолей нашь.

"ꙗсно естъ, чесо ради водою и оуправленїемь врѣмене печеши сѧ," рече кнѧѕь онь. "Прѣдложиль быхь, дрьжавь своихь оуразновидствовати, вода бо единою не хощеть на Арракисѣ елико бесцѣннымь быти товаромь."

Ть же помысли: Хаватꙋ достойть оустрьма при въмѣшаванїю сѧ до дѣйностїи Беѵта сего оудвойти. Нꙋждьно же естъ дѣйствїа источьникь ради исключеныхь начѧти. Никьтоже бо не бꙋдеть подъ грьломь моимь ножь дрьжати!

Главою Беѵтꙋ покывавьшꙋ, оусмѣшенїе на лици емꙋ оста. "Се, мечта хвалимаа, господине мой." Ть же ѿдалечи сѧ.

Въниманїе Литꙋ изразь оуѧть на лици Кѵнꙋ, томꙋ оустрѣмлено на Есхꙋ глѧдѧщꙋ. Ть ꙗвлѣаше сѧ прѣображенымь быти — ꙗко мꙋжь възлюбливый... или въ дꙋсѣ сый.

Съмысль бо Кѵнꙋ испльнь бѣ словесы тоѧ оуѧта послѣдными: *"Хотѧть же мечты твоеѧ съподѣтлꙗти желательнѣйлеѧ."* Ть же Есхꙋ равно въпроси: "Еда еси съкращенїе пꙋтꙗ принесла?"

"Ахь, д-ре Кѵне," рече воды онь тѧжитель. "ꙗко ѿ расходькь съ тльпами фремень своими пришьдь, да бꙋдеши благодѣйствїа ради сего похвалимь."

Кѵнь поглѧдомь нечетимымь того посѧже, глаголѧ: "Въ пꙋстыни естъ казꙋемо, ꙗко воды тврьдѣ мноѕеѧ дрьжанїе имать чловѣка пагꙋбьно обезгрыжити."

"Пословїи многыхь странныхь въ пꙋстыни естъ," рече Веѵть, а въ ѧзыцѣ его знаци възмꙋщенїа прѣдаваны бышѧ.

Есха же къ Литꙋ проминꙋ, сълагающи рꙋкꙋ свою подъ рамѧ емꙋ, симь же хотѧщи себѣ оусъпокойти. Кѵнь бо бѣ рекль: *"... съкращенїе пꙋтꙗ."* Оусловїе оное бѣ ꙗко *квизаць-адерахъ* въ ѧзыкь древьный прѣводимо. Въпрось онь оубо съматрателꙗ странный мнѣаше сѧ незабѣлеженымь дрꙋгыми быти, Кѵнь же нынѣ надъ едною ѿ жень придрꙋжающихь съкланꙗаше сѧ, послꙋщаѧ кокотствїа тихогласна.

Квизаць-адерахъ, помысли Есха. Еда и то бѣ зде Апостолми защитьными насадено? Мысль она надеждꙋ той обвлажи тайнꙋю о Паѵлѣ. Ть бо можеть квизаць-хадерахомь быти. Можеть.

Прѣдсравителю трьжницѧ Гил͛ды въ разговорь съ водаремь онѣмь оупадшꙋ, глась Беѵтꙋ възнесе сѧ надъ шꙋмь бесѣдь обновлень: "Мноѕи искашѧ Арракись промѣнити."

Кнѧѕь онь блюде, ꙗко слова она Кѵна ꙗвѣ оударишѧ, възбꙋждающе его въ стоꙗнїе равно, проче женꙋ онꙋ оставивша любодрꙋжнꙋю.

Напрасьно всемь оумльчавшимь сѧ, задъ кнѧѕомь си стража въ окрою слꙋжебномь ѿкашлꙗ, глаголѧ: "Вечера подаваема естъ, господине мой."

Кнѧѕь онь же поглѧда въпрошающа на Есхꙋ посочи.

"Обычай зде имꙋть, да гостителꙗ послѣдꙋета гостей своихь къ трапезѣ, рече та, оусмѣшающи сѧ. "Еда желаеши и сїе промѣнити, господине мой?"

Ть же хладьно ѿвѣща: "Се ми обычаемь благымь ꙗвить сѧ. Да си го оставимь за нынѣ."

Образꙋ подъзора моего о прѣдателствѣ тоѧ нꙋждьно естъ поддрьжаемымь быти. Ть же на гостѧ мимошьдьшїѧ тѣма поглѧде. Кьто ѿ вась же лжи сей вѣрить?

Ѿдалеченїе его въспрїемлꙗющи, Есха помыслѣаше ꙗко множицею краты прѣжде седмицѧ тоѧ. Ть образомь мꙋжа съ собою самѣмь борѧща сѧ ꙗвить сѧ, помысли та. Еда подготовленїа ради быстра пира сего вечерьнаго? Ть обаче вѣсть, елико истиннѣе естъ посадникомь и слꙋжителемь нашимь съ здѣйшими въ кꙋпѣ обьщꙋвати. Всемь бо отьць и матерь имь възмѣщаевѣ, ничьтоже бо рѣснотꙋ сїю непотврьждаеть болѣ паче обьщꙋванїа сицева съподѣлꙗема.

Блюдѧ же гостей събирающихь сѧ прѣдъ нимь, Лито помни еже Ѳꙋфиромь Хаватомь изреченое, егда бѣ емꙋ о хотѧщемь сълꙋчити сѧ съказано: *"Пане! То запрѣщаю!"*

Оусмѣшенїе жестокое на оустѣхь Литꙋ поꙗви сѧ. Какое бѣ събытїе оное. Кнѧѕꙋ же о прꙋключенїй сѧ къ пирꙋ неѡпрѣтимымь останꙋвьшꙋ, Хавать тьчїю главою поврьти. "Съмнѣꙗю сѧ о семь на мноѕѣ, господине мой," ть бѣ рекль. "Все на Арракисѣ ѕѣло быстро движить сѧ. Се Хар͛коненомь неприличаеть. Въ обьщемь имь неприличаеть."

Паѵль же при отьцꙋ своемꙋ минꙋ, съпроваждаѧ госпождꙋ младꙋ, поль главы паче него высшꙋ. Ть възмꙋщено на отьца своего поглѧде, покывавь нѣчемꙋ женою оною изреченомꙋ.

"Отьць тоѧ цѣдикроѧ пройзвеждаеть," рече Есха. "Нь слышахь, ꙗко толико глꙋпьць бы въ немь ѫтрь пꙋстыны обрѣтаемь быль."

"Кьто же естъ мꙋжь онь прѣдъ Паѵлемь сый, на егоже лици бѣлеѕи сꙋть?" въпроси кнѧѕь онь. "Не могꙋ бо сѣтити сѧ о немь."

"Се прибавленїе въ съписькь поздѣйшее," въшепнꙋ та. "Гюр͛ный естъ поканꙋ сътвориль. Се прѣкꙋпьць."

"Гюр͛ный ли го естъ поканиль?"

"По желанїю моемꙋ. И Хавать естъ то попꙋстиль, аще и съ попеченїемь мьншимь. Имѧ прѣкꙋпцꙋ Тꙋекь естъ, Есмарь Тꙋекь. Ть властелемь междꙋ людми вида своего естъ, вси же зде его познають. Гощаваемь бо въ домьхь мноѕѣхь бываеть."

"Почьто ради естъ ть зде?"

"Всꙗкый хощеть тако пытати," рече та. "Тꙋекь съмнѣнїе и подъзорь тьчїю присꙋствїемь своимь рассѣꙗеть. Послꙋжить же разоумꙋ, ꙗко еси готовь нарѧдовь противь дарьбамь своихь поддрьжати — даже ѧ съ помощью прѣкꙋпьць подкрѣплꙗюще. Се, еже ꙗвѣ Хаватꙋ порачимо естъ."

"Азь не могꙋ исказати, ꙗко то рачꙋ." Ть главою къ двойци мимошьдьшей покыва, видѧ тьчїю гостей не мноѕѣхь оставшихь задъ тѣма. "Почьто ради нѣси фремень поканила?"

"Естъ зде Кѵнь," рече та.

"Ей, Кѵнь естъ," рече ть. "Еда ми еси еще инѣхь изненадь подготвила?" Ть же поведе ю въ кракь съ застꙋпомь.

"Все дрꙋгое обычаемь ѿвѣщаеть," рече та.

Та же помысли: Възлюблене мой, еда невидиши, ꙗко прѣкꙋпьць сь корабльми скорыми оуправлꙗеть, самь кꙋпимь же мытомь естъ? Достойть намь врата задьна изъ Арракиса ѿтеченїа ради имѣти, аще вса дѣла безоуспѣшными покажꙋть сѧ.

Въгрѧдꙋщама въ трапезарь, та рамѧ свое Литꙋ ѿнѧть, попꙋскающи емꙋ оусѣдити ю. Ть же проминꙋ къ коньцꙋ трапезы своемꙋ, при немже слꙋга емꙋ столь дрьжааше. Дрꙋѕи оусѣдишѧ сѧ платїемь шꙋмѧще, скрьцающе же столы, а кнѧѕь оста стоꙗти. Ть даде знаменїе рꙋкою, и около трапезы стражѧ въ окроихь слꙋжителсцѣхь одѣны назадь ѿстꙋпишѧ и съравнены стоꙗахꙋ.

Мльчанїе бессъпокойное на истьбꙋ онꙋ оупаде.

Долꙋ трапезою поглѧднꙋвши, Есха треперенїа блюде слаба въ кꙋтѣ оусть Литꙋ, ꙗкоже и цвѣть гнѣва на ланитꙋ емꙋ. *Чьто го възꙗри?* поыта та себе самꙋю. *Безъ съмнѣнїа нѣсть, ꙗко есмь прѣкꙋпца оного поканила.*

"Нѣци въпросовь о решенїй моемь обычаꙗ съ рꙋкꙋ оумыванїемь имꙋть," рече Лито. "Се оубо начинь естъ, имже ищꙋ съказати, ꙗко мноѕѣе хотѧть промѣнити сѧ."

Мльчанїе же съмꙋщеное нынѣ по трапезѣ бысть.

Помышлꙗють, ꙗко ть пиꙗнь естъ, помысли Есха.

Лито крьчагь свой съ водою въздвиже, дрьже го тако, да свѣть ѿ свѣтиль самовѣсильнихь на немь ѿражають сѧ. "ꙗкоже витѧѕь сый ц-рьскый," рече ть, "имамь вамь азь здравицꙋ изрещи."

Дрꙋѕи же ѧшѧ крьчагы своѧ, очесами кнѧѕа блюдающи. Свѣть свѣтила самовѣсильнаго въ бездвижїй напрасьномь вѣꙗнїемь изъ прохода кꙋхнїѧ слꙋжебнаго помрьднꙋ сѧ, сѣны на лици соколемь кнѧѕꙋ разиграюще.

"Зде стою азь, зде же оста!" възгрохоти ть.

Рꙋкь движенїа крьчагы къ оустамь оставлꙗеми — оставишѧ сѧ, кнѧѕꙋ съ рꙋкою въздвигнꙋтою оставающꙋ. "Здравица моꙗ едною ѿ причьть срьдьцемь нашимь ѕѣло драгыхь естъ: Трьгованїе въсхода основаеть! Богатство бо всюде прїемливо естъ!"

Ть же си воды ѿпїйнꙋ.

Дрꙋѕи къ немꙋ приключишѧ сѧ, продавающе си поглѧды въпрошающїѧ.

"Гюр͛не!" възва кнѧѕь онь.

Изъ кꙋта на странѣ истьбы Литꙋ глась Халековь възглагола: "Зде, пане мой."

"Да намь нѣчьто запѣеши, Гюр͛не."

Стрꙋнѣ нижнѣйшей балисеты ѿ кꙋта възвꙋчивьши сѧ, слꙋгы начѧшѧ блюда съ ꙗстїемь на трапезꙋ носити, оставлꙗюще ѧ на знаменїе кнѧѕа — печени заѧци пꙋстынныѧ въ соцѣ кефедсцѣмь зачиненыѧ, хаплицѧ же сѵрїйскыѧ, чꙋшкы подъ стькломь, кафѧ корененое (вонїа сильнаа корыцѧ вѣꙗавша възь трапезꙋ), истинны котлїѧ гꙋси, съ шꙋмивымь виномь каладаньскымь подаваемыѧ.

Все пакы продльжааше кнѧѕь онь стоꙗти.

Гостемь чаꙗющимь, въниманїю же имь междꙋ ꙗстїами прѣдь ними съложеными и кнѧѕомь стоѧшимь, Лито рече: "Древлѣ задльженїемь гостителꙗ бѣ, дарьбами своими гостей развлѣщи." Ставы его пѧстьныѧ сътискомь лютымь крьчага воднаго възбѣлишѧ сѧ. "Пѣти не могꙋ, нь хощꙋ вамь словесь изъ едныѧ пѣснїи Гюр͛наговыхь повьторити. Да ѧ вьторою блюдаете здравицею — здравицею оумрьшихь ради възможающе намь на мѣсто сїе достигнꙋти сꙋщихь."

Трепеть бессъпокойствїа по трапезѣ слышаемь бѣ.

Есха поглѧдь свой низложи, блюдающи около неѧ сѣдѧщихь — бѣ тꙋ крꙋглолицїй онь водарь съ женою своею, прѣдставитель же трьжницѧ Гил͛ды блѣдый и строгый (ть ꙗвлѣаше сѧ быти плашиломь пищалолицимь, ꙫчїю на Литѣ оустрьмленꙋ имꙋшимь), и Тꙋекь, грꙋбый и бѣлеголицїй, ꙫчима модро-синама низлагаема.

"Виждите, дрꙋѕи — воѧ давно неоузрими," възглагола кнѧѕь онь стихомь. "Всѧ оурочимїѧ болѣзнью ли пенѧѕми. Дꙋси ихь тѧжѧть ѡсребрены намь грьлами. Виждите, дрꙋѕи — воѧ давно неоузрими: Всꙗкый бодь врѣмене, безъ жѧждь и льстїи. Съ ними бо поминеть богатства зьвь прѣльстьный. Виждите, дрꙋѕи — воѧ давно неоузрими. Егда же и намь врѣмѧ оусмѣшить сѧ крꙋтѣ, забравимь и мы тьй богатства зьвь прѣльстьный."

Оставивь глась свой ослабити сѧ съ словесы стиха послѣднаго, кнѧѕь онь глꙋбоцѣ изъ крьчага напить сѧ, съ оударомь полагающе го на трапезꙋ тацѣмь, ꙗкоже вода ѿ краꙗ грьлꙋ на покрывкꙋ въсплѣскнꙋ.

Дрꙋѕи пишѧ съмꙋщаемо мльчающе.

Кнѧѕь онь же пакы крьчагь свой воды въздвиже, а нынѣ останꙋвьшꙋ половинꙋ на землю изли, знаѧ, ꙗко и дрꙋгымь достойть тожде сътворити.

Есха бѣ прьвою примѣра его послѣдꙋвшею.

Врѣмѧ ꙗко съпрѣ прѣжде дрꙋгымь крьчагы своѧ изливающимь. Есха оузрѣ, како Паѵль при отьци своемь сѣдѧй, ѿвѣтовь около себе блюждааше. Та такожде обрѣте себе оучꙋденꙋ тѣмже дѣйствїа гостей тоѧ ѿкрывааше — паче всего оу жень. Вода она бѣ чиста и питьна, не нѣкоꙗ изъ рꙋчникь тискаема, оуже изврьжима. Нежеланїе ю просто ѿврѣщи показвааше сѧ въ рꙋкахь трѧсꙋщихь сѧ, ѿвѣтѣхь же мьдльнныхь, смѣсѣ зорьнѣстѣмь... и послꙋшанїй насилственомь неизбѣжимаго. Една ѿ жень пꙋсти крьчагь свой, на дрꙋгꙋ странꙋ глѧдѧщи, доньдеже дрꙋгарь тоѧ го въздвиже.

Кѵнь обаче болѣ паче всѣхь въниманїе тоѧ привлеча. Съмнѣꙗвь сѧ, съмотритель онь послѣ крьчагь въ чьпагь подь мантїею своею изли. Оузрѣвь Есхꙋ его блюдающꙋ, ть оусмѣе сѧ и въздвиже крьчагь свой праздный въ здравицꙋ той тихꙋю, въ обьщемь невъзмꙋщаемь сѧ сы.

Пѣснь Халекꙋ еще по истьбѣ оной звꙋчааше, нь нынѣ ѿ стрꙋны нижнеѧ възнесе сѧ въ игрꙋ звьнѧщꙋ и живѣйшꙋ, ꙗко настроенїй хотѧщꙋ възвеселити.

"Да вечерїа начѧть сѧ," рече кнѧѕь онь и оусѣди сѧ на прѣстолѣ своемь.

Ть гнѣвомь и грыжею обѧть естъ, помысли Есха. Загꙋба точнїѧ оныѧ оудари его сильнѣе паче емꙋ подобающаго. Се бꙋдеть нечьто болѣ загꙋбы оныѧ, ть бо ꙗко безъ надежды сый дрьжить сѧ. Въздвиже вилицꙋ свою, надеждающи сѧ, горкости своеѧ напрасьно поꙗвшеѧ сѧ съкрыти. А въскꙋю? Все пакы, ть безнадеждень естъ.

Прьвѣ мьдльнно, а послѣ съ одꙋшевьненїемь растѧщимь вечерїа продльжааше. Пройзводитель цѣдикроевь благослови Есхꙋ кꙋхарꙗ и вина ради.

"Обѣ есмы ѿ Каладана принесли," рече та.

"Прѣвъзносимо!" рече ть, чꙋшкꙋ въкꙋсваѧ. "Просто прѣвъзносимо! А ни щипкы Съмѣси. Оутрꙋждаеть, ꙗко въ всемь коренїе чꙋвьстваемо естъ."

Прѣдставитель же трьжницѧ Гил͛ды чрѣсъ трапезꙋ на Кѵна поглѧде. "Разоумѣль есмь, д-ре Кѵне, ꙗко пакы единь пѣскоходь чрьвомь погꙋбень бѣ."

"Вѣсти быстро расширꙗють сѧ," рече кнѧѕь онь.

"Тогда вѣрьно естъ?" въпроси трьжникь онь, обврьщаѧ сѧ къ кнѧѕꙋ.

"Какь да не, вѣрьно естъ!" възгрохоти кнѧѕь онь. "Всеноситель тьй проклѧтый загꙋби сѧ. Како можеть нѣчьто толико великое загꙋбити сѧ?!"

"Чрьвꙋ пришьдьшꙋ, ничесоже тамо неꙗви сѧ, пѣскоходь онь хотѧ ѿнести."

"Се не можеть възможнымь быти!" повтарꙗаше кнѧѕь онь.

"Еда никьтоже невидѣ, ꙗко всеноситель онь ѿлѣтаеть?" въпроси трьжникь онь.

"Звѣдове обычайно на пѣскы очесы сочить," рече Кѵнь. "Занимꙋть сѧ паче всего стопами чрьвлїа. Въ чѧтѣ всеносителꙗ обычайно сꙋть четыри — два крьмчїа и два съпроваждающа. Аще единь — даже два ли — ѿ чѧты врагы кнѧѕꙋ плащаемама бѣста -"

"Ах-х-хь," рече трьжникь онь. "А ты, сꙋдцею промѣны сꙋще, хощеши ли сїе въстѧѕовати?"

"Имамь о семь дльжности своѧ съ въниманїемь промыслити," рече Кѵнь, "а въ всемь сълꙋчаѣ не бꙋдꙋ о семь оу трапезы бесѣдовать. Ть же помысли: *Костливьць сь блѣдый! Ть вѣсть, ꙗко ми казано злодѣйствїи прозирати сицевыхь бѣ.*

Оусмѣевь сѧ, трьжникь онь въниманїе свое къ ꙗстїю пакы обрати.

Есха сѣдѣше, едно въспоминающи чьтенїе по врѣмени въ школѣ бене-џессеритсцѣй. Слово оное бѣ о лаꙗнїй и ѡбранѣ противь немꙋ. Исказающею Прѣподобьнаа бѣ мати една крꙋглаа, лице веселое имꙋщїа, глась же тоѧ радостьный съ въпросомь онѣмь странно противостоꙗаше.

"Оу всѣхь школь лаꙗнїа или ѿбраны его забѣлежимымь начинь ѿвѣта естъ основный съврьшившихь ю. Вьсь ѿборь печѧть свою, рекьше начины своѧ оученикомь оставлꙗеть. Начинь онь прѣдоставлень разборꙋ и прѣдсъчетанїю естъ."

"Се, начины помышленїи бꙋдꙋть себе приличати оу всѣхь дѣꙗтель лаѧщихь. Рекьше: въ помышленихь приликь опрѣделеныхь въ прѣкы школь различьныхь и цѣль прптивостоѧщихь естъ. Прьвѣ достойть вамь сїе разбора ради ѿдѣлꙗти — исконно, начины распытванїа, имиже оустрьмь распытватель вънꙋтрѣшьный прѣдаваеть сѧ; послѣ, блюжденїемь близкымь оустрьма въ мысльхь ѧзыковыхь оу лиць онѣхь разбираемыхь. Наоучите сѧ, ꙗко ѕѣло просто естъ ѧзыкь ихь кореневыхь распознати, тако въ съпрѧженїй гласа, ꙗкоже и въ изразѣхь глаголемыхь."

Нынѣ же той съ сыномь своимь и кнѧѕомь, гостьми же сѣдѧщей, трьжницѧ же Гил͛ды прѣдставителꙗ слꙋшающей, Есхꙋ знанїе мразивое обѧть: ть бѣ дѣꙗтелемь хар͛коненьскымь. Ть бо начиномь Гїедве Прьвыѧ изразꙗаше сѧ — съкрытымь съоумьниво, нь въниманїю тоѧ оученомꙋ ꙗснѣ зримо, ꙗко бы ть себе прѣдставиль.

*Еда то значааше, ꙗко сама Гил͛да противь Родꙋ Атреидь поставила сѧ естъ?* въпроси та себе самꙋю. Мысль она абїе възмꙋти ю, съкрывающꙋ чꙋвьство свое званїемь ꙗстїа ради дрꙋгаго, при томже мꙋжа оного слꙋшающи прѣдавающаго задльженїа своа. *Ть хощеть нынѣ бесѣдꙋ къ въпросомь ꙗвѣ невиннымь прѣнести, нь съ прѣдисказанїами въплѣтены страшьными*, рече си та. *То бѣ начинь его.*

Трьжникь онь прогльте, испить же мало ѿ вина, оусмѣѧ сѧ нечемꙋ женою о десной емꙋ изреченомꙋ. Послѣ ꙗвлѣаше сѧ слꙋшати чловѣка, иже на коньци трапезы кнѧѕꙋ обꙗснꙗаше, ꙗко растенїа Арракиса трьны не имꙋть.

"Мнѣ ѕѣло рачимо естъ роѧ птиць на Арракисѣ глѧдати," рече трьжникь онь, сочѧ словесь къ Ессѧ. "Всѧ ѿ нашихь птиць, разоумѣеть сѧ, лѣшоꙗдꙋщими сꙋть, мноѕеѧ даже безъ воды живꙋщеѧ, станꙋвшеѧ сѧ крьвопїйцы."

Дьщи пройзводителꙗ цѣдикроевь междꙋ Паѵломь и отьцемь его на дрꙋгомь краю трапезы сѣдѧщи лице свое лѣпое помраченїемь искриви, глаголѧ: "Ѡ, Сю-Сю, ты вещїи паче всего обесвъкꙋсвающихь исказꙋеши."

Трьжникь онь оусмѣе сѧ. "Есмь съвѣтьникомь пѣнѧжнымь Съюза водою напꙋющихь, того ради мѧ Сю-Сю нарицають." Ессѣ же все еще на нь безъ ѿвѣта глѧдѧщей, ть продльжи: "Се по звꙋ воды продавающихь — Сюꙋꙋ-сюꙋꙋ-сюк!" Ть же зьвь онь елико точно приподоби, ꙗко мноѕи ѿ при трапезѣ сѣдѧщихь рассмѣашѧ сѧ.

Есха въ гласѣ ономь възвышенїа грьдѣлива оуслыши, нь паче того заѧть ю, ꙗко младаа она госпожда на знаменїе възглагола — ꙗко съговорена сꙋще. Пройзводила бо бѣ трьжникꙋ поводь рещи, еже ть изрекль бѣ. Та же на Лѧгара Беѵта поглѧде. Ть мрачааше сѧ, оустрьмлено съ ꙗстїемь занимающе сѧ. Есха разоумѣ, ꙗко бы трьжьникь онь рекль: "Се, и азь оуправлꙗю сетьнымь онѣмь иже власти источьникомь на Арракисѣ — водою."

И Паѵль бѣ льжи въ гласѣ придрꙋжающеѧ его оу вечерїѧ забѣлежиль, блюдѧ матерь свою бесѣдꙋ онꙋ съ оусрьдїемь бене-џессеритьскымь слѣдꙋющꙋ. Напраснымь помышленїемь ть рѣши въ игрꙋ онꙋ лстивꙋ въключити сѧ, прѣнїа възывающе, къ трьжникꙋ же ономꙋ обврьщающе сѧ.

"Еда мыслите, господине, ꙗко птицѧ оны самоꙗдꙋщѧ сꙋть?"

"Въпрось сь ми мнѣеть сѧ страннымь, болꙗре юне," рече трьжникь онь. "Казахь ꙗко тьчїю крьве пїють. Сей нѣсть нꙋждьно быти крьвью рода собствьннаго, или естъ?"

"Въпрось онь *не бѣ* страньнь," рече Паѵль, Ессѣ ѿвѣщанїа оударьна и остра въ гласѣ его ею наоучена зрима блюдающей. "Множьство людей оученыхь вѣсть, ꙗко съꙗжданїе горше животьномꙋ младꙋ паче всѣхь ѿ рода своего естъ." Нарочно же вилицею ѿ блюда придрꙋжающеѧ тоѧ кꙋсцѧ възѧть и изꙗде го. "ꙗдꙋть бо ѿ опаницѧ единыѧ. Съподѣлꙗють нꙋжды основныѧ."

Трьжникь онь съравни сѧ и помрачено къ кнѧѕꙋ обрати сѧ.

"Да не грѣшиши о сынꙋ моемь ꙗко о дѣтѧти помышлꙗнїемь," рече кнѧѕь онь, оусмѣевь сѧ.

Есха поглѧде по трапезѣ, забѣлежающи, ꙗко Беѵть разꙗсни сѧ, и Кѵнь съ Тꙋекомь оба криво смѣаста сѧ.

"Се законь икологїѧ," рече Кѵнь, "емꙋже естъ пань младый ꙗвѣ добрѣ разоумѣель. Борьба стїхїи жизни естъ борьбою о силы свободныѧ въ сѵстемѣ. Крьвь же источьникомь богатымь силы естъ."

Съложивь вилицꙋ, трьжникь онь съ ꙗростью въ гласѣ възглагола: "Ей, казвають, ꙗко смрьди фременсци крьве пїють оумрьвшихь своихь."

Кѵнь оубо главою поврьти, ѿвѣщаѧ гласомь оучительскымь: "Крьвь не, господине. Нь вса вода чловѣка, на коньци, людемь приналежить его — племенꙋ его. Се неизбѣжнымь естъ, аще при Равьнинѣ велицѣй живееши. Вса вода тꙋ ѕѣло цѣннаа естъ, тѣло же чловѣкꙋ съдрьжаеть до седмьдесѧть стыхь воды тѧготы своеѧ. Безъ съмнѣнїа, чловѣкꙋ оумрьвьшꙋ оуже нѣсть воды оныѧ нꙋждьно."

Трьжникь онь обѣ рꙋцѣ о край трапезы задь блюдомь опрѣ, Ессѣ помышлꙗюшей, ꙗко ть въсхотѣ ѿтиснꙋти сѧ и вь ꙗрости ѿити.

Кѵнь же на Есхꙋ поглѧде. "Да ми простиши, госпождо моꙗ, развивающемꙋ мнѣ въпрось елико трапезы ради скарѧдный, нь ꙗко исказанїе еси грѣшное оуслышала, то ми понꙋди сѧ обꙗснити."

"Вельми съ фремены събирааше сѧ, елико чꙋвьствь всѣхь еси загꙋбиль," въскрьжта трьжникь онь.

Кѵнь же на нь съпокойно поглѧде, лице емꙋ блѣдое и треперающее блюдѧ. "Възываеши ли мѧ, господине?"

Трьжникь онь въкаменьнь оста. Прогльтьнꙋвь, ть рече строго: "Не, разоумѣеть сѧ, не ищꙋ бо сице гостителꙗ наша оубидѣти."

Есха страха въ гласѣ мꙋжа оного оуслыша, оузрѣ же го въ лици емꙋ, ꙗкоже въ дысѣ и битїй жилы емꙋ крьчныѧ. *Мꙋжь онь ѿ Кѵна оустрашьнь бѣ!*

"Гостителꙗ наша еста ѕѣло спѣшнама себе ради рѣшити, еда быста оубиждаема," рече Кѵнь. "Еста бо чловѣка храбра, брани чьсти разоумѣюща. Мы же вси можемь доблести ема блюсти въ присꙋствїй ею зде... нынѣ же... на Арракисѣ."

Есха оузрѣ, ꙗко се бѣ Лита радостью испльнило, аще и дригыхь ни. Подѧтїйма бѣста Беѵть, иже неоудобствꙋ трьжника ѿкровено смѣаше сѧ, ꙗкоже прѣкꙋпьць онь Тꙋекь, ꙗвѣ знаменїа ожидаѧй ѿ Кѵна полꙋчити. Ессѣ же оузримо бѣ, ꙗко Паѵль на Кѵна досточꙋдно глѧдааше.

"Ами?" рече Кѵнь.

"Не искахь тѧ оубидѣти," възрьпьти трьжникь онь. "Аще есмь тако сътвориль, молю да мѧ опростиши."

"Свободно дадено, свободно же прїѧто," рече Кѵнь. Оусмѣвь сѧ сѧ на Есхꙋ, ть продльжа ꙗсти, ꙗкоже ничесоже не бѣ сълꙋчило сѧ.

Прѣкꙋпца оного такожде оусъпокойвша сѧ оузрѣвши, Есха забѣлежи, ꙗко чловѣкь онь въ всемь помощьникомь Кѵнꙋ подготовленнымь ꙗвлѣаше сѧ быти. Междꙋ Кѵномь и Тꙋекомь хотѣше нѣкоего съговора быти.

Играѧ си съ вилицею, Лито въпросительно на Кѵна глѧдааше. Поведенїе геѡлога оного промѣнꙋ назначааше въ ѿношенїй къ Родꙋ Атреидь. Ть ꙗвлѣаше сѧ хладьнѣйшимь по врѣмени полѣтꙋ въ пꙋстыни быти.

Есха же знаменїе дасть ꙗстїи ради слѣдꙋющихь и пива. Слꙋгы поꙗвишѧ сѧ, ѧзыкы носѧще заѧць лѣсныхь — съ виномь чрьвенымь и сокомь ѿ квашеныхь гꙋбь по странахь.

Мьдльнно бесѣда вечерьнаа пакы продльжи, Есха обаче напрѧженїа въ ней слышааше, острости же, а трьжникь онь зримо въ тисѣ иночномь ꙗдѣаше. *Кѵнь го хотѣше безъ съмнѣнїа оубити*, помысли та. Тогда та разоумѣе, ꙗко въ поведенїй Кѵнꙋ ѿношенїе къ оубиванїю безразличьное бѣ, оубїйцемь сълꙋчайнымь сы, и той бѣ прѣдъполагаемо, ꙗко се спѣшьностью фремень бѣше.

Обращьши же сѧ къ пройзводителю цѣдикроевь, Есха рече: "Обрѧщаю сѧ все пакы оучꙋденою значенїемь воды на Арракисѣ."

"Значенїе тоѧ ѕѣло велико естъ," сꙋгласи сѧ ть. "А чьто естъ ꙗстїе сїе? Въкꙋсно бо естъ на мноѕѣ."

"Ѧзыци заѧць дивокыхь въ соцѣ особитомь," рече та. "Се по прѣдписанїю ѕѣло древьномꙋ."

"Нꙋждьно ми естъ, прѣдписанїе оное имѣти," рече чловѣкь онь.

Та же главою покыва. "Попечꙋ сѧ, да го полꙋчиши."

Поглѧднꙋвь же на Есхꙋ, Кѵнь рече: "Новопришьдь на Арракись чѧсто значенїе воды здѣйшее подцѣнꙗеть. Сърѣщаеши законь ограничавающаго, ꙗкоже видиши."

Оуслышаѧ искꙋшенїе въ гласѣ его, та ѿвѣща: "Се, растежь ограничаема естъ понꙋждаемымь, еже въ количьствѣ мѣншемь паче дрꙋгыхь естъ. Естьствено же, оусловїе непрїазнѣйшее мѣрꙋ растежѧ оуправлꙗеть."

"Рѣдко обрѣтають сѧ людїе болꙗрсци, имже въпроси планитологїѧ знакомы сꙋть," рече Кѵнь. "Вода естъ оусловїемь мьньшѣе паче всѣхь прїазнѣйшимь живота ради на Арракисѣ. Помни же, ꙗко растежь сама можеть оусловїи непрїазныхь пройзваждати, аще нѣсть попеченїю крайнѣйшемꙋ подлагаема."

Есха почꙋвьства посланїа съкрыта въ словесѣхь Кѵнꙋ, нь знааше, ꙗко ѧ не въспрїѧть. "Растежь," рече та. "Еда мыслиши, ꙗко Арракисꙋ мощьно естъ, обврьщанїа имѣти рѧдовнаго воды, спѣшнаго животь чловѣчьскый въ оусловїихь прїазнѣйшихь поддрьжати?"

"Се нѣсть мощьно!" възгрохоти болꙗрь онь водный.

Есха къ Беѵтꙋ обрати сѧ: "Нѣсть ли?"

"На Арракисѣ нѣсть," рече ть. "Да не слꙋшаеши мечтателꙗ сего, ꙗко все бѣлежимое ѿ дѣльниць рассъматрꙗющихь мнѣнїю его ѿрицаеть."

Кѵнꙋ на Беѵта поглѧднꙋвьшꙋ, Есха въспрїѧть, ꙗко бесѣды дрꙋгыхь оставишѧ сѧ, людїе же начѧшѧ обьщꙋванїю онѣхь новомꙋ наслꙋшати.

"Бѣлежимое ѿ дѣльниць нась обычайно ослѣпꙋеть прѣдь истиною простою," рече Кѵнь. "А именно, ꙗко занимаемь сѧ ꙗвленїами, иже възродены и сꙋщьствꙋющими сꙋть вънѣ, идеже растенїа и животьна по рѧдꙋ своемь си жиють."

"По рѧдꙋ!" въсмрькнꙋ Беѵть. "На Арракисѣ по рѧдꙋ ничьтоже нѣсть!"

"А въ обьщемь естъ," рече Кѵнь. "Лади нѣкоѧ съградимы сꙋть начимомь себеподдрьжанїа. Тьчїю ти естъ нꙋждьно границь знати планиты и еже на нѧ тищѧщее."

"То никьтоже не съврьшить," рече Беѵть.

Кнѧѕꙋ напрасьно ꙗсно бысть, егда бѣ мнѣнїе Кѵнꙋ промѣнило сѧ — егда Есха о растенїй въ топлици оудрьжаемыхь глаголааше, довѣрїа ради людемь Арракиса.

"Чесо хощеть съградениїа ради обврьщанїа себеподдрьжаема нꙋждьнымь быти, д-ре Кѵне?" въпроси Лито.

"Аще быхомь оуспѣли трѣми стыми количьства растенїи зеленыхь Арракисꙋ дебелцѧте оуглородьныѧ ꙗко хранительныѧ пройзваждати, полꙋчили быхомь сꙋстава обврьщающа сѧ," рече Кѵнь.

"Еда нѣсть вода трꙋдностью единою?" въпроси кнѧѕь онь, чꙋвьстваѧ възтрьженїе Кѵново, ꙗкоже и себе въ немь хватима.

"Вода трꙋдностїи дрꙋгыхь прѣрастваеть," рече Кѵнь. "Свѣть сь кыслорода много безъ веществь съпроводьныхь имать — расширена живота растеннаго, ниже источьникь оуглорода двойкыслородьнаго великыхь ꙗко вꙋлкань. Размѣны хїмичьныѧ по врьшинѣ широцѣй зде необычайныѧ сꙋть."

"Еда подъготовленїи сътвористе нѣкыхь начѧльныхь?" въпроси кнѧѕь онь.

"Имѣахомь довольно врѣмене съдѣланїа Тѫслѣаго постройти — опытовь мьньшихь на основѣ любителсцѣй, нь ѿ нихже можеть наоука моꙗ нынѣ данныѧ чрьпати рассъматрꙗнїа ради," рече Кѵнь.

"Нѣсть воды," рече Беѵть. "Просто нѣсть воды."

"Господинь Беѵть ѕѣло искꙋсьнь съ водою естъ," рече Кѵнь, оусмѣѧ сѧ и пакы къ вечери своей обврьщаѧ сѧ.

Кнѧѕь онь обаче десною своею прꙋдцѣ на долꙋ подвижи сѧ, въсшетаѧ: "Ни! Ищꙋ ѿвѣть! Довольно ли естъ воды, д-ре Кѵне?"

Кѵнь въ блюдо свое низзирааше.

Есха игрꙋ чꙋвьствь на лици емꙋ блюждааше. *Ть ѧ оумно покрываеть*, помысли та, обаче пꙋзримо бѣ той, лице емꙋ оуже записавьши, ꙗко ть словесь ради своихь каꙗаше сѧ.

"Довольно ли естъ воды, или ни?" въстѧѕа кнѧѕь онь.

"Ами... можеть быти..." рече Кѵнь.

Ть творить сѧ ꙗко незнаеть! помысли Есха.

Чꙋвьствомь своимь правьды глꙋбоцѣйшимь помышленїа Кѵнꙋ подлагаема забѣлеживь, Паѵлꙋ нꙋждьно всего дѣлцѧте бѣ наоукы своеѧ въспольѕвати сѧ, въздвиженїа своего съкрыти. *Воды естъ достатьчно! А Кѵнь не ищеть, да знають.*

"Съмотритель нашь мечьть многыхь имать," рече Беѵть. "Съ фремены бо ѧ мечтаеть — о пророцѣхь и месїахь."

Посмѣшенїа ѿ мѣсть различьныхь слышаеми бышѧ, ꙗко Есха ѧ забѣлежи — прѣкꙋпьць онь, дьщи пройзводителꙗ цѣдикроевь, Дѫкань Iдахь, жена же она съ странною слꙋжьбою придрꙋжающею.

Напрѧженїа днесь вечерь сꙋть странно распрѣдѣлены, помысли Есха. Естъ тврьдѣ многа сълꙋчающа сѧ, о немже ми еще ничесоже нѣсть вѣдомо. Хощеть ми достойти, источьникь знанїа новыхь подготовити.

Кнѧѕь онь ꙫчима ѿ Кѵна къ Беѵтꙋ и Ессѣ проминꙋ, чꙋвьстваѧ сѧ странно оставимь, ꙗкоже бы нечесо важна пропꙋстил. "Можеть быти," възрьпьти же ть.

Кѵнь же въ скорѣ ѿвѣща: "Да о семь иногда побесѣдꙋемь, господине мой. Естъ много -"

Съмотритель онь остави сѧ, войнꙋ въ окрой Атреидь чрѣсь врата слꙋжьбнаа спѣшно пришьдьшꙋ, стражѧ проминꙋющꙋ и оуклонꙗюще сѧ къ оухꙋ кнѧѕовꙋ наклонивьшꙋ сѧ въ скорѣ въсшепнꙋвьшꙋ.

Знакь воевь Хавата на шапцѣ его распознавши, Есха борꙗаше сѧ съ възмꙋщенїемь. Обрати сѧ занимати сѧ съ придрꙋжающею пройзводителꙗ оного цѣдикроевь — женою дребьною и тьмновласною, лице кꙋклы и кꙋта ꙫчїю покрыта имꙋщею.

"Едва нѣси ꙗстїе свое окꙋсила, драгаа моꙗ," рече Есха. "Еда ти могꙋ нѣчесо порꙋчити?"

Прьвѣ на пройзводителꙗ поглѧднꙋвьши цѣдикроевь, та ѿвѣща: "Нѣсмь вельми гладна."

Абїе кнѧѕь онь при войнѣ своемь станꙋ, глаголѧ грꙋбо ꙗко нарѧда ради: "Да останете сѣдѣти, молю всѣхь. Аще мѧ имате простити, дѣло нѣкое поꙗви сѧ, въниманїа възыскающе моего личнаго," Ть же о странꙋ постꙋпи. "Паѵле, въземи мѣсто мое гостителꙗ, аще рачиши."

Постанꙋвь, Паѵль искааше о причинѣ ѿходь отьца его понꙋждающей, а ть бѣ разоумѣль, ꙗко мꙋ въ семь достоꙗаше начинь болꙗрьскый поддрьжати. Проминꙋвь къ прѣстолꙋ отьцовꙋ, ть въ него оусѣдѣ.

Кнѧѕь онь обрати сѧ къ кꙋтꙋ, идеже Халекь сѣдѣше, глаголѧ: "Гюр͛не, въземи мѣсто Паѵлово оу трапезы, молю тѧ, ꙗкоже намь зде не достоить число имѣти лихое. Мощьно естъ, ꙗко по вечери въсхощꙋ ѿ тебе, да Паѵла въ начальничьство приводиши. Да зва ожидаеши моего."

Халекь поꙗви сѧ ѿ кꙋта въ окрою оустройномь одѣнь сый, гроза же мрьскости его мнѣаше сѧ междꙋ оутвары блѣстѧщими странною быти. Положивь балисетꙋ свою къ зди, опирающе ю, ть проминꙋ истьбꙋ онꙋ къ столꙋ Паѵломь прѣжде оуѧтꙋ, и оусѣдѣ.

"Нѣсть нꙋждьно напрѧгати сѧ," рече кнѧѕь онь, "нь достойть ми вы молити, да въ домꙋ семь останете, прѣжде стражѧ положенїа съпокойнымь съчитающей. Доньдеже зде оставаете, есте въ беспечалїй испльньмь, хотѧщимь намь вещь обꙗснившимь сїю мало ѕѣло въ скорѣ."

Паѵль словесь въспрїѧть ключевыхь въ иссказанїй отьца своего — *стражѧ*, *съпокойствїе*, *беспечалїе*, *въ скорѣ*. Съпокойствїе бѣ подъ въпросомь, не насилствїе. Блюдавьшꙋ же томꙋ ꙗко мати его бѣ тогожде посланїа полꙋчила, та оба оусъпокоиста сѧ.

Главою покывавь, кнѧѕь онь абїе обрати сѧ къ вратѣмь слꙋжебнымь грѧсти, послѣдваемь войномь своимь сы.

Паѵль же рече: "Да продльжиме съ вечерїею, молю всѣхь. Помышлꙗю, ꙗко съ д-ромь Кѵномь о водѣ бѣседꙋваахомь.

"Еда о томь можемь иногда побесѣдовати?"

"Безъ съмнѣнїа," ѿвѣща Паѵль.

Есхꙋ же достойнство въспрїемливо оу Паѵла и себедовѣрїе его зрѣло грьдостью въспльни.

Трьжникь онь крьчагь свой воды подвиже, на знаменїе имь къ Беѵтꙋ показываѧ. "Никьтоже ѿ зде сꙋщихь не възможеть господина Лѧгара Беѵта въ красноречїй прѣвъсходити. Было бы даже оу него мыслимо, ꙗко онь сана болꙗрь достойнь бѣше. Того ради стани, господине Беѵте, да ны здравицею проводиши, мощьно грьсти имѣти мꙋдрости за юношꙋ, емꙋже достойть ꙗко мꙋжомь съчитаемымь быти."

Есха подь трапезою пѧсть съврѣ десныѧ своеѧ, оузрѣвьши знаменїи рꙋкама междꙋ Халекомь и Iдахомь размѣнꙗемыхь, въ стрѣгь же оустрьмленѣйшїй стражѧ оу зди стоѧщїѧ въдавшихь сѧ.

Беѵть же на трьжника поглѧдомь мразивымь оустрьми сѧ.

Въспрїемь Халека и стражь его готовыхь бранити, Паѵль глѧдааше на трьжника оного, доньдеже ть крьчагь свой низложи. Тогда же възглагола: Единою на Каладанѣ оузрѣхь, ꙗко тѣло бѣ нѣкоего рыбарꙗ оутоплена обрѣтено. Ть -"

"Оутоплена?" То бѣ дьщи пройзводителꙗ цѣдикроевь.

Мало съмнѣꙗвь сѧ, Паѵль ѿвѣща: "Ей, въ водѣ понрень до съмрьти. Рекьше, оутоплень."

"Се, начинь толико страньнь оумрѣти," възрьпьти та.

Оусмѣшенїе Паѵла възостри сѧ, томꙋ къ трьжникꙋ пакы обращьꙋ сѧ. "Занимаемыми на чловѣкꙋ ономь раны бѣхꙋ на плещꙋ емꙋ, иже сапогама дрꙋгаго рыбарꙗ съдѣланы ꙗвишѧ сѧ. Рыбарь онь бѣ еднымь ѿ нѣколицѣхь въ чльнѣ — рекьше, въ сꙋдинѣ движенїа ради на водѣ — иже бѣ потопиль сѧ... подъ врьшинꙋ воды низрꙋшиль сѧ. Дрꙋгь же рыбарь, тѣло оное изѧти помогшїй, рече ꙗко онь бѣ рань сицевыхь множицею краты видѣль. Значаахꙋ, ꙗко дрꙋгь топѧй сѧ рыбарь опыталь сѧ бѣ на плещи дрꙋгарꙗ хꙋда станꙋти, въсхотѧ досѧгнꙋти врьшины — и въздꙋха.

"Чимь естъ се толико занимающимь?" въпроси трьжникь онь.

"Блюденїемь, еже отьць мой тогда бѣ поѧль. Ть рече, ꙗко чловѣка топѧща сѧ, на плещи твои стꙋпающа, хотѧща бо съпасити сѧ, мощьно естъ разоумѣти — нь не, егда еже въ триклинѣ обьщественомь зримо естъ." Паѵль съпрѣ сѧ мало, елико трьжникь онь хотѣше мысли приближающеѧ сѧ сѣтити сѧ, и продльжи: "Азь же быхь доложиль, или при трапезѣ вечерьной."

Абїе мльчанїе всꙋ истьбꙋ обѧть.

*То не бѣ доброрассꙋдено*, помысли Есха. *Трьжникь сь можеть сань довольный имѣти, сына моего възвати.* Оузрѣ же Iдаха въ стрѣгь въдавша сѧ дѣйствїа беспросрѣдна ради, и воиновь родьныхь, Халека же ꙫчи на людей противь немꙋ сꙋщихь сочѧща.

"Хо-хо-хо-о-о-о!" Бѣ Тꙋекь, прѣкꙋпьць онь, главꙋ назадь въ безгрыжїй испльньмь метьнꙋвь смѣѧ сѧ.

Оусмѣшенїа зорьнѣста показошѧ сѧ възь трапезы.

Веѵть же посмѣшно лице свое въскриви.

Ѿтиснꙋвь столь свой назадь, трьжникь онь ꙗростьно на Паѵла глѧдааше.

Кѵнь же рече: "Атреида искꙋшати ризикь своихь приношаеть."

"Еда естъ обычай оу Атреидь, гостей своихь оубиждати?" трьжникь онь въпроси.

Прѣжде Паѵлꙋ възмогꙋвьшꙋ ѿвѣщати, Есха наклони сѧ въпрѣдъ, възглаголѧщи: "Господине!" Помꙋысли же: Достойть намь игрꙋ твора сего хар͛коненьска разглобити. Еда ищеть Паѵла искꙋшати? Имать ли помощь?

"Сынь мой рꙋхо обьщее показва, а ты мнѣниши, ꙗко тебѣ бѣ оушито?" въпроси Есха. "Вельми чꙋдьно."

Низложи же рꙋкꙋ къ похвѣ крѵса на голѣни своей привѧзаной.

Трьжникь онь поглѧдь свой къ Ессѣ обрати. Ꙫчама его ѿ Паѵла ѿвалѧщама, Есха блюде его оусъпокойвша сѧ задъ трапезою, освобождающа же сѧ къ дѣйствїю. Ть оустрьми сѧ на слово ключевое: рꙋхо. "Подготви сѧ на дѣйствїа насилствена."

Поглѧднꙋвь же на Есхꙋ въпросительно, Кѵнь знаменїе съоумьниво Тꙋекꙋ дасть рꙋкою.

Тꙋекь же въ скорѣ станꙋ, крьчагь свой въздвигающе. "Азь хощꙋ здравицꙋ изрещи," рече ть. "Младомꙋ Паѵлꙋ Атреидꙋ, аще и юномꙋ възглѧдомь, нь мꙋжомь дѣйствїами своими."

Почьто ради въмѣшають сѧ? въпроси себе Есха.

Трьжникь онь нынѣ на Кѵна глѧдааше, Ессѣ грозы въ лице дѣꙗтелꙗ оного пакы врьнꙋвшеѧ сѧ блюдающи.

Людїе же около трапезы вси начѧшѧ ѿвѣщати.

Ꙗможе Кѵнь грѧдеть, людїе послѣдꙋють, помысли Есха. Ть естъ нама рекль, ꙗко на странѣ Паѵла стойть. Чьто обаче основа области его естъ? Се не можеть сань его Сꙋдїѧ промѣны быти, ꙗкоже то врѣменнымь естъ, ниже сань слꙋжителꙗ обьщиннаго.

Въземши же рꙋкꙋ ѿ рꙋкоѧти крѵсыножа, та крьчагь свой въздвиже, сочѧщи къ Кѵнꙋ, иже такожде ѿвѣща.

Тьчїю Паѵль и трьжникь онь — (Сю-Сю! Се, елико глꙋпое прозвище! помысли Есха.) — съ рꙋкама праздныма останеста. Въниманїе трьжника оатавлѣаше къ Кѵнꙋ посочимо быти, Паѵль же въ блюдо свое глѧдааше.

Творихь правильно, помысли Паѵль. Почьто ради тогда въключають сѧ? Ть потайно по гостѣхь ближайшихь мꙋжсцѣхь поглѧде. Дѣйствїа насилствена? Ѿ кого? Безъ съмнѣнїа не ѿ трьжника сего.

Халекь поврьти сѧ, глаголѧ ꙗвѣ никомꙋже, словесь надъ главы противосѣдѣщихь гостей сочѧще: "Въ обьществїй нашемь людемь недостой въ скорѣ оубидимы быть, често бо то быва самооубїйствено." Ть же къ дьщери пройзводителꙗ цѣдикроевь обрати сѧ. "Еда немыслиши такожде, госпожицо?"

"Ѡ, ей. Ей, въ истинꙋ такожде," рече та. "Насилствїю бо тврьдѣ многꙋ сꙋщꙋ, разболꙗю сѧ тѣмь. Много же краты нѣсть желанїа оубиждати, а людїе въ прѣкы томꙋ оумирають. Ѡ, елико несъмысльнно."

"Въ истинꙋ несъмысльнно," рече Халекь.

Льсти раскрывьши едва не съврьшеныѧ дѣвици оной, Есха разоумѣ: *Женѧ сїе празднооумное въ истинꙋ женѧтемь нѣсть празднооумнымь.* Та съставь оузрѣ оугрозы, юже Халекь такожде бѣ распозналь, ꙗкоже той ꙗсно бысть. Хотѣахꙋ Паѵла любодѣꙗнїемь прѣльстити. Есха оусъпокой сѧ. Прѣдъполагаемо бѣ, ꙗко сынь тоѧ бѣ то ꙗко прьвь оузрѣль — не можааше бо поспѣхь его крачькꙋ прѣзрѣти онꙋю, елико ожидаемꙋю.

Кѵнь же къ трьжникꙋ възглагола: "Еда не бꙋдеть по рѧдꙋ ѿпрошенїе дрꙋгое?"

Трьжникь онь къ Ессѣ обрати сѧ, лице свое больно искривꙗѧ, глаголѧ же: "Госпождо моꙗ, съмнѣю сѧ, ꙗко есмь тврьдѣ вельми винамь вашимь оулагодиль сѧ. Пива бо могꙋща оу трапезы сеѧ подаваете, мнѣ оубо ненавыкнꙋвьшꙋ."

Омразы въ гласѣ его въспрїѧвши, Есха сладко ѿвѣща: "Чꙋждиньцемь сърѣтившимь сѧ нꙋждьно естъ, волю различїамь обычаевь и обоученїи дати."

"Благодарю тѧ, госпождо моꙗ." рече ть.

Придрꙋжница тьмновласаа пройзводителꙗ цѣдикроевь къ Ессѣ наклони сѧ, глаголѧ: "Кнѧѕь ть о беспечалїй нашемь глаголааше. Надѣю сѧ, ꙗко то незначить болѣ боевь."

Пооучишѧ ю бесѣдꙋ сице сочити, помысли Есха.

"Прѣдъполагаемо естъ, ꙗко се не бꙋдеть ничьтоже истиннѣе," рече Есха. "Много обаче въ днѣхь сихь дѣлцѧть естъ, имже въниманїа нꙋждаеть сѧ кнѧѕова личнаго. Враждѣ бо междꙋ Атреиды и Хар͛конены продльжающей, прѣдъпазливости нѣсть никогдаже тврьдѣ много. Кнѧѕь естъ канлы обвѣщаль. Разоумѣеть сѧ, ꙗко ть не попꙋстить дѣꙗтелемь хар͛коненьскымь на Арракисѣ живыми быти." Та же поглѧдомь по дѣꙗтелю трьжницѧ Гил͛ды проминꙋ. "Съговори же го въ семь несъмнимо подкрѣплꙗють." Та пакы обрати въниманїе свое къ Кѵнꙋ. "Нѣсть ли тако, Д-ре Кѵне?"

"Въ истинꙋ естъ тако," рече Кѵнь.

Пройзводитель же цѣдикроевь дрꙋжицꙋ свою назадь нежьнѣ потиснꙋ. Поглѧднꙋвьши на нь, та мꙋ рече: "Помышлꙗю, ꙗко нынѣ хощꙋ нѣчьто ꙗсти. Искала быхь ѿ ꙗстїа оного птичего, еже раншѣе подаваемо бѣ."

Знаменїе же слꙋгомь давши, Есха къ трьжникꙋ обрати сѧ: "Ты же, господине, раншѣе о птицахь и поведенїй тѣхь расказвааше. Мнѣ сꙋть многыѧ вещи на Арракисѣ ѕѣло занимаеми. Кажи ми, где коренїе обрѣтаемо естъ? Еда ловцемь его ради нꙋждьно естъ, глꙋбоко въ пꙋстыню ити?"

"Ѡ, нѣсть, госпождо моꙗ," рече ть. "Ѕѣло же мало о пꙋстыни глꙋбоцѣй познаемо естъ, а почьти ничесоже о землѣхь южныхь."

"Естъ причты о великой Жилѣ матерьской коренїа, ꙗже въ краевѣхь южныхь обрѣтаема естъ," рече Кѵнь, "нь подзираю ю, ꙗко измислена бѣ тьчїю пѣсни ради. Нѣкьторїи ѿ ловьць коренїа смѣлѣйшихь вънегда поꙗсомь срѣднымь проминають, обаче то ѕѣло пагꙋбьнымь естъ — сꙋдовожденїе естъ неꙗснымь, бꙋрїѧ же частыми. Загꙋбы растꙋть прꙋдцѣ елико ѿ Зди защитьныѧ далѣе дѣйствꙋеши. Показало сѧ естъ, ꙗко южнѣйше ити нѣсть польѕы не имать. Може бы съ объкрꙋжителемь врѣмене съматращимь..."

Поглѧднꙋвь выше, Беѵть чрѣсь сꙋстое въ оустѣхь възглагола: "Естъ казꙋемо, ꙗко фремене тамо пꙋтꙋють, ꙗко по всюдꙋ, обрѧщающе прѣсакы и источьникы срькаемы даже въ ширинахь южныхь."

"Прѣсакы и источьникы срькаемы?" въпроси Есха.

Кѵнь въ скорѣ ѿвѣща: "Се, вѣсти дивоцѣйши, госпождо моꙗ. Естъ такыхь на планитахь дрꙋгыхь, нь не на Арракисѣ. Прѣсакь естъ мѣсто, идеже вода на врьшинѣ зрима естъ, или близꙋ тоѧ елико ископаема ставаеть, знакы опрѣдѣлены водѧщемꙋ сѧ. Источьникь же срькаемый естъ видь прѣсака, ѿ негоже мощьно естъ сламицею водꙋ чрьпати... ꙗкоже казꙋемо естъ."

Естъ лсти въ словесѣхь его, помысли Есха.

*Въскꙋю ть лжеть?* чꙋждааше сѧ Паѵль.

"Се, ѕѣло занимаемо," рече Есха, помышлꙗющи же: "Казꙋемо естъ..." Ѕѣло чꙋдное речи поведенїе зде имꙋть. Аще бы знали, елико то о зависимости тѣхь ѿ бѣсносвѧть ѿкрываеть.

"Слышахь пословїе, еже имате," рече Паѵль, "ꙗко рѧдь изъ градовь прихождаеть, а мꙋдрость изъ пꙋстынѧ."

"Естъ много пословїи на Арракисѣ," рече Кѵнь.

Прѣжде Ессѣ въпроса нова изградивьши, слꙋга съ посланїемь къ той оуклони сѧ. Отворивьши го, та писмень оузрѣ кнѧѕовыхь и знаковь заключеныхь, прочете же ѧ въ скорѣ.

"Всемь вамь хощеть оудобно слышати," рече та, "ꙗко кнѧѕь нашь оуйщенїи своихь посилаеть. Причина ѿсꙋствїа его решена естъ, всеноситель онь бо обрѣтень бѣ. Дѣꙗтель хар͛коненьскый въ чѧтѣ сый бѣ дрꙋгыхь прѣсилиль, и съ сꙋдиною оною въ таборь прѣкꙋпьць ѿлѣти, надеждающе сѧ ю онде продати. Чловѣкь онь и самолѣть чиномь нашимь прѣданы бышѧ." Та же къ Тꙋекꙋ главою оуклони сѧ.

Прѣкꙋпьць онь къ ней такожде оуклони сѧ ѿвѣтомь.

Есха же посланїе оное съвито въ рꙋкавь свой съложи.

"Рачимо ми естъ, ꙗко къ бою ѿкровенꙋ нѣсть дошло," рече трьжникь онь. "Людїе бо вельми надеждають сѧ, ꙗко Атреиди покоꙗ и блачополꙋчїа принесꙋть."

"Блачополꙋчїа паче всего," рече Беѵть.

"Еда нынѣ желаемо естъ, слѣдꙗстїа полꙋчити?" въпроси Есха. "Пирогь порꙋчень бѣ оу кꙋхарꙗ нашего каладаньскый: оризь пѫџи въ соцѣ должсцѣмь."

"Звꙋчить чꙋдесно," рече цѣдикроꙗрь онь. "Еда могꙋ прѣдписанїа полꙋчити?"

"Всѣхь прѣдписанїи тобою желаемыхь," ѿвѣща Есха, записвающи мꙋжа оного, помена ради Хаватꙋ. Пройзводитель онь бо цѣдикроевь мнѣаше сѧ хвальникомь быти оустрашенымь, тѣмже кꙋпимымь.

Бесѣды мьньшеѧ около тоѧ продльжишѧ: "Се, елико нежьное платїе сїе..." "Ть гривнꙋ имать съдѣланꙋ точно камене оного ради..." "Мощьно опытати производство въ четврьтилѣтїю грѧдꙋщеемь оувеличати..."

Глѧдѧщи же въ блюдо свое, Есха о чѧсти потайной посланїа помыслѣаше: "Хар͛конени опыташѧ поставь вънести лꙋчострѣль. Оуѧхомь ѧ, нь се значить, ꙗко дрꙋѕи можаахꙋ съ поставы оуспѣти. Такожде симь кажеть сѧ, ꙗко надеждꙋ многꙋ въ защиты неполагають. Да еси прѣдъпазливою."

Есха мысль свою на лꙋчострѣлы оустрьми, чꙋдѧщи сѧ. Лꙋчи его до бѣла свѣтомь раздрꙋшающимь разжьжими вещества рѣзаахꙋ всꙗкыѧ, развѣ защитеныхь. Знаемое о дѣйствїй ѿвѣтьномь защиты, еже лꙋчострѣль и щить възрываеть, Хар͛конены ꙗвѣ нетьщааше. А въскꙋю? Взрывь онь лꙋча и защиты числомь бѣше промѣнимымь, могы силы орꙋжїа ѧдрьнаго достигнꙋти, или тьчїю стрѣлца и намѣрь его защитаемь оубити.

О семь неопрѣдѣлимаа ю негодованїемь испльнишѧ.

Паѵль же рече: "Несъмнѣахь сѧ, ꙗко хотѣхомь всеноситель онь обрѣсти. Егда отьць мой подкани сѧ нѣчесо рѣшити, ть то разрѣшить. Се рѣснота, юже Хар͛конени начинають зрѣти."

Ть хвастаеть сѧ, помысли Есха. Не достоить мꙋ пышнымь быти. Никомꙋже хотѧщꙋ глꙋбоцѣ подъ землею огрозы ради лꙋчострѣль спати нѣсть подобно хвастати сѧ.

## Глава ·зı· въ нейже двѣ школѣ съразита сѧ

Нѣсть исхода — плащаемь бо за насилствїе прѣдтечь своихь. — "Пословїа събрана Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Оуслышавьши мѧтежь нѣкꙋю въ триклинѣ, Есха свѣтило при одрѣ своемь въспали. Часовникь тоѧ не бѣ часомь мѣстьнымь оуправлень, нь двадесѧттѣхь ѿдѣлꙗнїемь и едныѧ дребьныѧ та опрѣдѣли, ꙗко около ·в· часа бѣ.

Мѧтежь она сильно и безрѧдно звꙋчааше.

Еда се оударь хар͛коненьскый естъ? почꙋди сѧ та.

Скочѧши изъ одра своего, та на изобразителѧ поглѧде показвающїѧ, идеже челꙗдь тоѧ бѣ. Изобразитель Паѵла показа сплющаго въ ложьници глꙋбоцѣ подземльной, юже бѣхꙋ въ скорѣ сего ради подготвили. Звꙋкь онь, разоумѣеть сѧ, къ просторамь его непроницааше. Въ истьбѣ кнѧѕа никогоже не бѣ, одрь же его стоꙗаше непосѧгнꙋть. Еда еще съ начельникы въ поли бѣ?

Нь не бѣ изобразитель прочелїе домꙋ показвающихь.

Есха же въ срѣдѣ истьбы своеѧ стоꙗаше, послышѧщи.

Глась неопрѣдѣлимь кличааше. Та нѣкого оуслыша д-ра Юеха звати. Обрѣтевьши си рꙋхо, та си е на плещи съложи, стꙋпала же чрѣвицами обꙋвши, и крѵсь-ножь на ноѕѣ своей привѧзавши.

Пакы, глась нѣкого Юеха ищѣаше.

Рꙋхо свое около себѣ опоꙗсаювши, Есха вълѣзе въ проход, мыслью напрасьно обѧтою сꙋщи: *Чьто, аще ли Лито ранень естъ?*

Проходь ꙗвлѣаше сѧ той бескрайнымь подъ ногама тоѧ бѣжѧщама быти. Подь облꙋкомь мимошьдьши на коньци, та чрѣсь трапезарь проминꙋ, долꙋ же проходомь инѣмь въ триклинь водѧй великый, егоже въ свѣтѣ ꙗсно въспаленомь обрѣте, свѣтила же самовѣсильнее силою своею всею свѣтишѧ.

Двѣ стражи на приспахь поꙗвиста сѧ исправа, дрьжѧща Дѫкана Iдаха междꙋ собою. Глава его кланꙗаше сѧ напредь, оузримое же оное мльчанїемь напраснымь и ѿдыханїемь испльнено бѣ.

Единь ѿ стражїю винительно рече къ Iдахꙋ: "Видиши ли, еже сътвориль еси? Есхꙋ госпождꙋ еси събꙋдиль."

Завѣси велици задъ людми онѣми вѣꙗхꙋ, показвающе врата присьпь отворена останꙋвша. Не бѣ стопь ни по кнѧѕꙋ, ниже по Юехꙋ. Мапѣсь на странѣ едной стоꙗаше, глѧдѧщи строѕѣ на Iдаха, одѣна же въ дльгомь рꙋсѣ коричномь съ образомь ѕмїѧ сꙋщи. Обꙋты тою пꙋстынныѧ сапогы несвѧзаемы бѣхꙋ.

"Нꙋ есомь госпожꙋ Есхꙋ собꙋдиль," възрьпьти Iдахь. Въздвигь главꙋ къ стропꙋ, ть възгрохоти: "Мечь мꙋой первѣ окрꙋовлень бысь на Грꙋманѣ!"

Мати великаа! Ть естъ пїꙗнь! помысли Есха.

Тьмное и крꙋглое лице Iдахꙋ помраченїемь съкривено бѣ. Власи его чрьни вїꙗахꙋ сѧ въ кычꙋры ꙗко кожа козїа, мрьсностью сълѣпены сꙋще. Разтрьѕанїе на котыѕѣ его чѧсть ризы ѿкрываапе окроꙗ, егоже бѣ раншѣе оу вечерїи носиль.

Есха же къ немꙋ проминꙋ.

Единь ѿ стражю Есхꙋ главою покыванїемь поздрави, непꙋщаѧ Iдаха дрьжанїе. Незнааховѣ, чесо съ нимь дѣлати, госпождо моꙗ. Крамолꙋ творааше вънѣ, не ищѧ пакы вънити. Съмꙋщааше оубо нама, ꙗко здѣйшїи хотѣахꙋ его пришьдьше оузрѣти. То нестава. Хотѣше бо имени нашемꙋ врѣдити."

"Где бѣ ть?" въпроси Есха.

"Испроводиль бѣ еднꙋ ѿ госпождь младшихь пꙋтемь въ домь тоѧ, госпождо моꙗ. Нарѧда ради Хаватова."

"Кьторꙋю ѿ госпождь младшихь?"

"Еднꙋ ѿ момицѧть придрꙋжающихь." Поглѧднꙋвь на Мапѣсь, ть глась свой оунижи. "Всегда звꙋть Iдаха надзора ради госпождь опрѣдѣлена."

Есха же помысли: Тако естъ. Нь въскꙋю естъ ть пиꙗнь?

Помрачивьши сѧ, та къ Мапѣси обрати сѧ. "Мапѣси, принеси нѣкоего възбꙋдителꙗ, кафейное на примѣрь. Мощьно естъ, ꙗко ѿ кафѧте кореннаго еще оста."

Плещꙋ поврьтивши, Мапѣсь въ кꙋхнїю оустрьми сѧ, плѣскающи по подѣ каменномь сапогама развѧзанама.

Iдахь главꙋ свою неоставимꙋю въ оуглѣ къ Ессѣ по ней зрѣѧ обрати. "Есомь бꙋолеа триста дꙋшей за кнеаѕа погꙋбиль," възрьпьти ть. "Знаеете, почтꙋо ради зде есомь? Немꙋогꙋ бо зде подъ землею жити. Ниже надъ землею. Щꙋо за меасто то есь, хаа?"

Звꙋкь ѿ прохода постраннаго слышаемь въниманїа Есхы оуѧть. Обращьши сѧ, та Юеха оузрѣ къ нимь съ орꙋдїемь врачьскымь въ рꙋцѣ емꙋ лѣвой кывающимь сѧ грѧдꙋща, одѣꙗна испльнь, бледымь же и изнꙋраемымь ꙗвлѧща сѧ. Гызда его адаман͛тьна остро бѣ изразима.

"Балїй нашь милый!" въскличе Iдахь. "Нꙋ кьтꙋо ты, д-ре? Сеакать ли травить хочешь?" Поглѧдомь же мьглымь къ Ессѣ обрати сѧ. "Держꙋ сѧ ꙗко глꙋпець, хаа?"

Помрачена сꙋщи, Есха мльчааше, чꙋдѧщи сѧ: Почьто ради бы Iдахь напиваль сѧ? Еда естъ опойтелемь врачьскымь отровьнь?

"Преакалихь то съ оуоломь кореннымь," рече Iдахь, опытаѧ сѧ съравнити.

Мапѣсь съ чашею дымꙋщею въ рꙋкою врьнꙋ сѧ, оставлꙗющи сѧ задъ Юехомь съмнѣющи сѧ стоꙗти. Поглѧднꙋвьши на Есхꙋ, та главою поврьти.

Съложивь орꙋдїе свое на земли, Юехь Есцꙋ главою покыванїемь поздрави, глаголѧ: "Ами, оль коренный?"

"Пиво лꙋче паче всего," рече Iдахь, опытаѧ сѧ съравнити. "Мечь мой первѣ окрꙋовлень бысь на Грꙋманеа! Оубихь Храк-... Хрькак-... оубихь го за кнеаѕа."

Юехь обрати сѧ, глѧдѧ на чашꙋ въ рꙋкою Мапѣси.

"Чьто то?"

"Кафѧ," рече Есха.

Юехь възѧть чашꙋ онꙋ и подаде ю Iдахꙋ. "Испїй то, юначе."

"Нехꙋочꙋ пааче пити."

"Рекꙋ ти, пїй!"

Глава Iдахꙋ къ Юехꙋ наводи сѧ, томꙋ крака въпрѣдь опытающемꙋ сѧ съдѣлати, влечѧщемꙋ сице стражь съ собою. "Азь имамь вседержавно зꙋбы польны Космꙋ ц-рьскомꙋ слꙋжить, д-ре. Единою, щемь по моймꙋ деалать."

"Егда сего испїеши," рече Юехь. "Се просто кафѧ."

"Гꙋовно ꙗко все здеаше! И сольньцѧ скареадое печеть бꙋолеа. Нищꙋоже цвеата обꙋйчна не имать. Все греашно ил-..."

"Ами, нынѣ нощь естъ," рече Юехь, разоумно глаголѧ. "Испїй сїе ꙗко юноша добрый. Хощеши лꙋче чꙋвьствовати сѧ."

"Нехочꙋ лꙋче чꙋвостовати сеа!"

"Не достоить намь всꙋ нощь прѣти сѧ съ нимь," рече Есха, мыслѧщи же: *Семꙋ нꙋждьно врачьства оударьна.*

"Нѣсть ти нꙋждьно остати, госпождо моꙗ," рече Юехь. "Займꙋ сѧ съ симь."

Есха поврьти главою. Въпрѣдь стꙋпивши, та остро Iдаха въ ланитꙋ оудари.

Ѿстꙋпивь прѣпьвающе сѧ, ть гнѣвомь оустрьмлень на ню глѧдааше.

"Нѣсть прилично, сице въ домꙋ кнѧѕа своего дрьжати сѧ," рече та, и поемши чашꙋ въ скорѣ изъ рꙋкою Юехꙋ, излꙗющи же мало, та ю прѣдь Iдаха быстро пострькнꙋ. "Нынѣ, пїй! Се повелѣнїe!"

Съравнивь сѧ прꙋдцѣ, ть на ню мрачно глѧдааше, мьдльнно глаголѧ, оустрьмлено изразꙗюше сѧ: "Непрїемлꙗю нарѧды ѿ мрьснаго Хар͛коненовца."

Юехь съхванꙋ сѧ, къ Ессѣ обращь сѧ.

Та же поблѣднꙋ, нь кывааше главою въ сꙋгласѣ. Все бо той напрасьно ꙗснымь станꙋ — чрѣпи ломени значенїа, въ словесѣхь и дѣйствѣхь дней послѣдныхь зрѣйми, иже нынѣ прѣводити възможе. Той же гнѣва оуѧтїа едва не оуправимаго силою своею почꙋвьствавьши, понꙋждаемо той бѣ знанїа наоукы бене-џессеритсцѣй основнѣйшїѧ, даже тврьдѣ мноѕѣе, тепанїа срьдьца той оутишити, ꙗкоже дыханїа той възнежьнити, нь все еще той пламене ꙗрости чꙋвьстваеми бышѧ.

Всегда зваахꙋ Iдаха надзора ради госпождь!

Та же поглѧдь свой на Юеха поврьже, а балїй онь ꙫчи къ земли посочи.

"Ты вѣдѣаше о семь?" въстѧѕа та.

"Азь... клѧветь слышахь, госпождо моꙗ. Нь не ищѣахь ти трꙋда налагати."

"Хавата!" възгласи та. "Ищꙋ Хавата абїе къ мнѣ приведена!"

"Госпождо моꙗ, ть..."

"Абїе!"

То бꙋдеть Хавать, помысли та. Подъзорꙋ сицевꙋ мощьно бѣ тьчїю ѿ источьника прити оного, безъ напрасьно ѿреченымь сꙋще.

Поврьтивь главою, Iдахь възрьпьти: "Ебати всѧ."

Низглѧднꙋвьши на чашꙋ въ рꙋкою свою, Есха напрасьно съдрьжанїе ей въ лице Iдахꙋ изли. "Заключита го въ едной ѿ истьбь гостьвьскыхь въ крилѣ источьномь," нарѧди та. "Да то прѣспить."

Стражѧ на Есхꙋ съ негодованїемь глѧдаста. Единь же припꙋсти си: "Было бы мощьно го инде ѿвѣсти, г-ждо моꙗ. Можевѣ..."

"Достойть мꙋ быти зде!" въсшета та. "Зде бо задльжень естъ." Глась той горкостью проникнꙋ. "Ть естъ вельми спѣшнымь въ надзиранїй госпождь."

Стражь она прогльте.

"Где естъ кнѧѕь?" въстѧѕа та.

"Въ станѣ начѧльничьскомь, госпождо моꙗ."

"Еда естъ Хавать съ нимь?"

"Хавать естъ въ градѣ, госпождо моꙗ."

"Абїе да Хавата къ мнѣ приведеши," рече Есха. "Пришьдьшꙋ емꙋ, хощꙋ въ истьбѣ дневной быти."

"Нь, госпождо моꙗ..."

"Аще бꙋдеть потрѣбьно, то позвꙋ кнѧѕа," рече та. "Надеждаю сѧ, да не бꙋдеть, не ищꙋ го бо сице занимати."

"Ей, госпождо моꙗ."

Есха же чашꙋ празднꙋю въ рꙋцѣ Мапѣсинꙋ съложи, сърѣщающи поглѧда въпрошающа ꙫчїю всемодрꙋ. "Можеши въ одрь свой врьнꙋти сѧ, Мапѣси."

"Не хощꙋ ли тебе понꙋждаемою быти?"

Есха лꙋкаво оусмѣе сѧ. "Не хощеши."

"Се можеть и до оутра почаꙗти," рече Юехь. "Могꙋ ти оусъпокойтелꙗ дати, и..."

"Ты да се въ просторы свои врьнеши, оставлꙗѧ мѧ сего по своемꙋ рѣшити," рече та. Та же плещи его посѧже, да острость нарѧда оного изьметь. "Се решенїе единствено естъ."

Абїе главꙋ въздвигши, та обрати сѧ, проминающи чрѣсь домь къ истьбамь своимь. Зди хладьныѧ... проходи... врата познаеми... Прꙋдцѣ ѧ отворивши, та влѣзе и съ оударомь ѧ затвори. Есха стоꙗаше, глѧдѧщи окнами защитою възмльжеными истьбы оныѧ дневныѧ. *Хавать! Можеть ли ть имже Хар͛конены кꙋпенымь быти? Имамы оузрѣти.*

Есха къ старовидномꙋ прѣстолꙋ глꙋбоцѣмꙋ съ покрытїемь обитымь ѿ кожѧ шлажьны проминꙋ, сълагающи го въ стоꙗнїе оурѧденое къ вратомь. Напрасьно станꙋ крѵсь-ножь въ похвѣ своей на ноѕѣ тоѧ ѕѣло вънимаемымь. Ѿимши ю, та привѧза похвꙋ онꙋ къ рꙋцѣ своей, попытающе же тѧготꙋ. Пакы по истьбѣ поглѧднꙋвши, та въложи на оумь свой тькьмо всѧ всꙗкаго ради неожидаемаго: стольць въ кꙋтѣ, столове равни при зди, двѣ низци трапезѣ, кїѳара же тоѧ стоѧща при вратѣхь истьбы тоѧ спальныѧ.

Свѣть бледорозовый ѿ свѣтиль самовѣсильнихь жарѣаше. Жарь его оуниживши, та сѣдѣ на прѣстолѣ, поправкꙋ его тепѧщи, наслаждающи же сѧ тѧготою его ц-рьскою сълꙋчаꙗ оного ради.

*Нынѣ да придеть*, помысли та. *Оузримь, еже имамы оузрѣти*. Та же начиномь бене-џессеритьскымь подготви сѧ чаꙗти, трьпенїа събирающи, пазѧщи же си силꙋ.

Ранше той ожидаема, клепьть на вратѣхь оуслышимь бѣ, и Хавать вълѣзе по нарѧдꙋ тоѧ.

Та его безъ движенїа ѿ прѣстола блюждааше, въспрїемлꙗѧ чꙋвьство скрьцающее силы ѿ лѣковь полꙋчаемыѧ въ движенїихь его, ꙗкоже и оутрꙋжденїа задъ ними. Ꙫчи Хаватꙋ остаривьши бльстѣаста, кожа же иссꙋшена въ свѣтѣ истьбы жльтою ꙗвлѣаше сѧ быти. На рꙋкавѣ рꙋкы его боевой скврьна широка и мокра бѣше.

Та ѿ неѧ оуханїе почꙋвьства крьви.

Есха на единь ѿ столовь съ опѣраломь равнымь показа, глаголѧщи: "Въземи си столь тьй и сѣдни прѣдъ мене."

Оуклонивь сѧ, Хавать послꙋша. *Глꙋпьць сь Iдахь пропїꙗнь!* помысли ть, блюдѧ лице Ессѣ, чꙋдѧ же сѧ, чимь можеть положенїе оно съпасити.

"Оуже ѿ давна потрѣбьно естъ вещїи междꙋ нама нѣкыхь обꙗснити," рече Есха.

"Чьто съмꙋщаеть госпождꙋ мою?" Ть сѣдѣ, рꙋцѣ съложивь на колѣнꙋ.

"Да не дѣлаши сѧ кроткымь прѣдъ мною!" въсшета та. "Аще Юехь нѣсть ти съказаль, почьто ради тѧ призвахь, то единь ѿ звѣдь твоихь въ домꙋ сꙋщихь хотѣше. Еда бꙋдевѣ понѣ чьстьно разговарꙗюща?"

"ꙗкоже желаеши, госпождо моꙗ."

"Прьвѣ ищꙋ ѿ тебе ѿвѣта на единь въпрось," рече та. "Еда еси нынѣ дѣꙗтелемь хар͛коненьскымь?"

Хавать на половинꙋ изъ стола своего искочи, въ лици своемь ꙗростью помрачьнь, въстѧѕаѧ: "Дрьзаеши мѧ сице обиждати?"

"Сѣдни," рече та. "Ты еси мене сице обидиль."

Четѧщи же знаменїи той добрѣ познаемыхь въ лици ономь, Есха си припꙋсти на глꙋбоцѣ ѿдыхнꙋти. *Хавать тѣмь нѣсть.*

"Нынѣ познавши, ꙗко оставаеши вѣрьнымь кнѧѕꙋ моемꙋ," рече та, "есмь готова тебе за обꙋдꙋ онꙋ опростити."

"Еда естъ нѣчесо, емꙋже прощенїа нꙋждьно естъ?"

Есха помрачи сѧ, помышлꙗющи: Да разиграю камене побѣждающїѧ? Да емꙋ о дьщери кнѧжьской рекꙋ, ꙗже въ себѣ седимѧ послѣдны ношꙋ? Не... Ни самь Лито невѣсть о семь. Симь имѣахь емꙋ тьчїю жизни оусъложити, въниманїа же ѿвѣсти въ часѣ, егда емꙋ потрѣбьно естъ прожитїа ради нашего стрѣмити сѧ. Еще придеть врѣмѧ польѕы того.

"Правьдословица хотѣше сего рѣшити," рече та, "нь нѣсть оу нась Правьдословицѧ, спѣшьности Столци высшими процѣнены имꙋщи."

"ꙗкоже глаголеши. Не имамы Правьдословицѧ."

"Еда естъ прѣдателꙗ междꙋ нами?" въпроси та. "Съ оусрьдїемь многымь есмь людей нашихь блюдала. Тогда, кьто то можеть быти? Гюр͛ный — не. Дѫкань — не, безъ съмнѣнїа. Порꙋчици ихь нестоѧть на мѣстѣхь довольно важнѣйшихь, да ѧ можемь обмыслити. Ты нѣси, Ѳꙋфире. Ни Паѵль бы то не могль быти. *Вѣдѣ*, ꙗко ниже азь нѣсмь. Тогда, д-рь Юехь? Да призвꙋ его испытати?"

"Знаеши, ꙗко то опытомь бꙋдеть празднымь," рече Хавать. "Обоусловленїе бѣ ѿ причѧть высшихь полꙋчиль, о чемь несъмнѣꙗю сѧ."

"Развѣ того сꙋпрꙋга его сестра бѣ бене-џессеритьска, юже Хар͛конени оубишѧ," рече Есха.

"Се, еже бѣ той сълꙋчило сѧ," рече Хавать.

"Неслышиши ли мраза въ гласѣ его, егда имѧ хар͛коненьское изречеть?"

"Знаеши, ꙗко оуха того ради не имамь," рече Хавать.

"Чимь подъзорь сице нижный на мене оупаде?" въпроси та.

Хавать съвращи сѧ. "Госпожда моꙗ слꙋгꙋ своего въ положенїе трꙋдное привождаеть. Вѣрьность бо моꙗ паче всего кнѧѕꙋ приналежить."

"Готова есмь многа простити, вѣрьности ради оныѧ," рече та.

"Пакы же ми потрѣбьно естъ пытати: еда естъ нѣчесо, прощенїи понꙋждаема?"

"Се, положенїе нераздвижимое," прѣдложи та.

Ть плещꙋ покыва.

"Ами, да поговоримь о нѣчемь иномь по малꙋ," рече та. "Дѫкань Iдахь, войнь сь хвалительный, спѣшьностїи елицѣхь страженїа и блюжденїа имый, си вечерью послабѣ нѣчимь, еже оль коренный нарицають. Слышахь же съобьщенїи, ꙗко и дрꙋѕи мокомь симь обезоумишѧ сѧ. Еда въ истинꙋ сїе сълꙋчаеть сѧ?"

"Имаши съобьщенїа своꙗ, госпождо моꙗ."

"Тако естъ. Еда неꙗвить ти сѧ пїꙗнство сїе послѣдствомь, Ѳꙋфире?"

"Госпожда моꙗ въ гатанїихь глаголеть."

"Тогда спѣшьностїи въключи своихь мен͛татскыхь!" възглагола та. "Чимь пекꙋть сѧ Дѫкань и дрꙋѕи? Да ти то вь кратцѣ искажꙋ — нѣсть оу нихь домꙋ."

Ть же прьстомь къ земли посочи. "Се Арракись, домь имь."

"Арракись непознанымь естъ! Каладань имь домовомь бѣ, нь мы ѧ искоренихомь. Нынѣ оу нихь домꙋ нѣсть. Помышлꙗють, ꙗко ѧ кнѧѕь оскꙋждаеть."

Ть съравни сѧ. "Аще бы сице нѣкьто ѿ людей нашихь глаголаль, то бы могль -"

"Ахь, молю ти сѧ, Ѳꙋфире. Еда естъ очаꙗнїемь или прѣдателствомь, егда врачь болѣсть точно опишеть? Стрѣмлю сѧ ю тькьмо излѣчити."

"Кнѣѕь ть естъ ми заповѣль, въпросми занимати сѧ и сицевыми."

"Нь разоумѣеши, ꙗко естъ оу мене грыжа о развитїй болѣсти сеѧ естьственна," рече та. "Можеть же быти, ꙗко хощеши о знанїихь моихь по въпросомь сицевимь сꙋгласити сѧ."

Еда ми нꙋждьно бꙋдеть его оударити елико тврьдѣ? почꙋди сѧ та. Потрѣбьно емꙋ естъ потрѧсимь быти — нѣчимь, еже го ѿ навыка въздвижеть.

"Грыжꙋ твою си могꙋ различьно тльковати," рече Хавать, плещꙋ полываѧ.

"Тогда еси мѧ оуже обвиниль?"

"Нѣсмь, разоумѣеть сѧ, госпождо моꙗ. Не могꙋ обаче мощьностїи прѣзирати, положенїю нашемꙋ сꙋщꙋ, ꙗкоже знаеши."

"Оугроза сынꙋ моемꙋ проминꙋ при тебѣ точно въ домꙋ семь, рече та. "Кьто бѣ тогда прѣзримь?"

Лице же его потьмнꙋ. "Ѿпечѧтленїе свое есмь кнѧѕꙋ прѣдложиль."

"Нь прѣдложиль го еси мнѣ... или Паѵлꙋ?"

Нынѣ ть бѣ ѿверено ꙗростью обѧть, прѣдаваемь скоростью дыханїа его, въсширенїемь ноздрь, оустрьмленымь же поглѧдомь, бїющимь же тепомь крьве на спаньцѣхь его.

"Есмь чловѣкомь кнѧѕꙋ," рече ть, словесь онѣхь избивающе.

"Прѣдателꙗ нѣсть," рече та. "Оугрозы естъ иныѧ, можеть быти ѿ лꙋчострѣловь. Могꙋть опытати, нѣколико ѿ нихь тайно часованїемь оустройти, намѣромь ѧ къ защитѣ полаты съложивше. Тогда хотѣахꙋ..."

"Нь кьто бы хотѣль съвѣдѣтелствовати, ꙗко възрывь не бѣ ѧдрьнымь сътворен?" въпроси ть. "Не, госпождо моꙗ, ти не имать ризика пытати *елико* беззаконна. Жарь бо останеть. Бѣлегы бы хотѣли трꙋдно истрими быти. Хотѧть болѣ обычаевь послѣдовати. Бꙋдеть прѣдатель."

"Еси чловѣкомь кнѧѕꙋ," съкриви та лице свое. "Хотѣше ли го оуничижити, стрѣмлающе сѧ го съпасити?"

Глꙋбоцѣ въздыхнꙋвь, ть ѿвѣща: "Аще невинна еси, то да ѿ мене испиранїа полꙋчиши понизнѣйшаго."

"Поглѧдни на себе, Ѳꙋфире," рече та. "Чловѣкомь лꙋче, егда всꙗкый мѣсто свое имать, егда вѣсть, идеже въ съплѣсти свѣта приналежить. Аще мѣсто оно раздрꙋшиши, то раздрꙋшиши и чловѣка оного. Азь и ты Ѳꙋфире, мы есвѣ болѣ паче всѣхь кнѧѕа любѧщихь прѣдложимїи, да оуничижавѣ единь дрꙋгаго. Еда мꙋ не могꙋ нощью въ оухо подъзоры своѧ шьптати о тебѣ? Когда бы ть мльвамь сицевымь болѣ отворень быль, Ѳꙋфире? Да ми бꙋдеть потрѣбьно се обꙗснити?"

"Оугрожаеши ли мѧ?" възгрохоти ть.

"Не, разоумѣеть сѧ. Кажꙋ ти, ꙗко нѣкьто противь нама нахождаеть чрѣсъ расположенїа жизнїи нашихь. Се естъ дїаволсцѣ оумно. Прѣдлагаю оубо нахожденїе сїе обтꙋпити жизнїи нашихь оурѧденїемь, нимже мѣста ради вълѣзанїа трьновь сицевыхь неостанеть."

"Обвинꙗеши ли мѧ, ꙗко мльвь рассѣꙗю безосновныхь?"

"Безосновны сꙋть, ей."

"Хощеши ли ѧ мльвами своими ѿбранꙗти?"

"Жизнь *твоꙗ* на шьптанїихь основаеть сѧ, моꙗ нѣсть, Ѳꙋчире."

"Тогда спѣшьностемь моимь недовѣрꙗеши сѧ?"

Та же въздыше. "Ѳꙋфире, ишꙋ, да въвлеченїа блюдаеши чꙋвьствь своихь въ семь. Чловѣкꙋ *естьствьномꙋ* животьнымь безъ логїкы сꙋщꙋ, прилаганїе твое логїкы на всѧ естьственымь *нѣсть*, а продльжаеть сице творити польѕы ради своеѧ, ꙗко логїкы еси въпльтенїемь — мен͛татомь. Решенїа обаче твоꙗ въпросовь прѣдставами сꙋть, иже, въ истинꙋ значенїемь своимь, прилагаема сꙋть вънѣ тебе, ѿтꙋдꙋ же блюдаема, разбираема же ѿ всѣхь странь сꙋще."

"Нынѣ въсхотѣ мѧ хꙋдожства моего оучити?" въпроси ть, неопытаѧ несꙋгласїе свое въ гласѣ оукрыти.

"Всѧ вънѣйшѧ можеши блюсти и логїкою своею разбирати," рече та. "Нь естъ естьствомь чловѣчьскымь, ꙗко при распрїахь срѣтаемыхь, личнѣйшеѧ ѿ нихь трꙋднѣйшими паче дрꙋгыхь прѣдложенїа ради логїцѣ сꙋть. Свѣнѣ того стꙋпаемь крꙋпно по околищи, всего обвинꙗюще свѣнѣ дѣйствꙋющеѧ причины глꙋбоцѣ оусѣдимыѧ, ꙗже ны по истинѣ тьщить."

"Ѿкровено опытаеши сѧ вѣрꙋ мою въ спѣшьности своѧ мен͛татскыѧ подрыти," въскрьжта ть. "Аще быхь едного ѿ людей нашихь оувидѣль нѣчесо въ орꙋжилищи нашемь подрывати, то бы ми достоꙗло безѿлагаемо осꙋдити его и оуничьтожити."

"Мен͛тати всѣхь прѣвъсходѧщи съ въниманїемь дѣꙗтельность грѣшькь своихь съчитають," рече та.

"Сего никогдаже нѣсмь ѿричаль!"

"Тогда да въспольѕваеши сѧ ꙗвленїи ради болѣсти сеѧ нама блюдаемыхь: пїꙗнство въ войсцѣ, крамолы же — мльвы и баснословїа дивока о Арракисѣ съподѣлꙗюще; прѣзиранїе оуставовь паче всего -"

"Се оупраздненїе, ничьтоже дрꙋго," рече ть. "Неопытай въниманїе мое ѿвѣсти, вещь обычайнꙋ ꙗко тайнѣйшею тлькꙋюще."

Та на нь глѧдааше, мыслѧщи о людѣхь кнѧѕꙋ, иже въ посадахь страстьми тьщаахꙋ сѧ своими въ кꙋпѣ, елико даже мощьно бѣ напрѧженїа чꙋти, ꙗко ѿточенїа възжьжена. *Подражають людемь ѿ причьть ѿ врѣмене прѣжде Гил͛ды, помысли та: ꙗко людїе Ѫполира, ѕвѣздопытца загꙋбена — ѿчаꙗныхь орꙋжїемь своимь — всегда пытающи, всегда готовлющи сѧ, а всегда неподготвени.*

"Почьто ради николиже невъспольѕваеши сѧ спѣшьностїи моихь въ слꙋжьбѣ кнѧѕꙋ?" въпроси та. "Еда подражанїа бойши сѧ?"

Ть злобно на ню възирааше, съ ꙫчима старима горѧщама. "Вѣдѣ нѣчьто о наоуцѣ, юже ѿ твоихь полꙋчаеши... бене-џессеритьскыхь..." Ть остави сѧ, мрачѧ сѧ.

"Хайде, кажи," рече та. "*Вльхьвь* бене-џессеритьскыхь!"

"Знаю нѣчесо истиннаго о наоуцѣ, юже полꙋчила еси," рече ть. "Блюдахь то оу Паѵла. Не хощеши мѧ съблазнити, имже обшествїю школы твоѧ глаголют: ꙗко тьчїю слꙋжьбы ради сꙋщьствꙋють."

Оударꙋ ономꙋ достойть ѕѣло мощьнымь быти, ть же въ малѣ готовь бꙋдеть, помысли та.

"Слꙋшаеши мѧ ꙗко съ почтенїемь въ съборѣ чиноначѧльникь," рече та, "нь мнѣнїа моꙗ прїемлꙗеши рѣдцѣ. Въскꙋю?"

"Недовѣрꙋю сѧ помышленїамь твоимь бене-џессеритьскымь," рече ть. "ꙗвѣ мыслиши, ꙗко въ чловѣка точно видиши; ꙗко можеши его въкарати въ неже ищеши, да -"

"Ѡ Ѳꙋфире, оубоже и *глꙋпе*!" въсшета та.

Ть помрачи сѧ, натиснꙋвь сѧ на столь свой.

"Аще и слышаль еси мльвь о школахь нашихь различьнѣйшихь," рече та, "истина вельми болшею естъ. Аще быхь искала кнѧѕа... или тебе оуничьтожити, или едикого въ досѧѕѣ моемь, не възможеши мѧ съпрѣти."

Та же помысли: Почьто ради пышѣ оставлꙗю словеса така пройзваждати? Се нѣсть, ꙗкоже оучена бѣхь, ниже ꙗко ми достойть его оударити.

Хавать рꙋкою подъ ризꙋ свою подвижи сѧ, въ нейже самострѣла оукрывааше мала съ трьны отровны. Та щита неносить, помысли ть. Еда просто хвастаеть сѧ? Могль быхь ю на мѣстѣ оубити... нь, ах-х-х-хь, послѣдствїа она, аще грѣшихь...

Оузрѣвьши же движенїа его къ вращици оной, Есха рече: "Да надеждаевѣ сѧ, ꙗко насилствїа междꙋ нама николиже нꙋждьна не бꙋдеть."

"Се, надежда блага," сꙋгласи сѧ ть.

"Иначе, болѣсть она расшираеть сѧ оу наю," рече та. "Пакы ми достойть пытати: еда нѣсть разоумно прѣдъполагати, ꙗко Хар͛конени сꙋть подъзора сего въсѣли, да наю една противь дрꙋгаго посочить?"

"ꙗвѣ есмы въ положенїе врьнꙋховѣ сѧ нераздвижимое," рече ть.

Таже въздыше, помышлꙗѧ: *Ть естъ въ малѣ готовь.*

"Кнѧѕь ть и азь измѣстваевѣ отьца и матерь людемь нашимь," рече та. "Положенїе сїе -"

"Ть нѣсть тѧ сꙋпрꙋгою поѧль,"рече Хавать.

Принꙋдивьши сѧ съпокойною быти, та помысли: *Се, ѿбраненїе спѣшное.*

"Нь тьй не хощеть никогоже дрꙋгаго понѧти," продльжи та. "Понѣ мнѣ жиющей. Ꙗкоже рекохь, есвѣ измѣстителми. Раздрꙋшенїа ради рѧда сего естьствена, съмꙋщенїа же, раздѣленїа, и съблазненїа нась — кьто естъ же намѣренїемь Хар͛коненомь паче всѣхь себе прѣдлагающимь?"

Прѣдъполагающемꙋ томꙋ посокꙋ словесь тоѧ, вѧждѣ его сънижаста сѧ мраченїемь.

"Кнѧѕь ли?" въпроси та. "Ей, ть естъ намѣренїе привличающе, нь никьтоже болѣ нестрѣгꙋеть сѧ, мощьно, развѣ Паѵла. Азь ли? Такожде привличающе, нь ти вѣдѧть, ꙗко сестры бене-џессеритьскы намѣренїами трꙋдными сꙋть. А зде естъ едно намѣренїе, егоже задльженїа неизбѣжно мѣста слѣпа съграждають ѕѣло велика. Нѣкьто, емꙋже подъзоры естьствены сꙋть ꙗко дыханїе его. Нѣкьто, жизнь свою испльнь въ тайнахь и знаменихь необꙗснимыхь съвъпльщаеть." Та же прьстомь къ немꙋ ꙗко стрѣлою посочи. "Ты!"

Хавать начнꙋ изъ стола своего двигати сѧ.

"Нѣсмь ти още дала волю ити, Ѳꙋфире," възгласи та пламьнно.

Мен͛тать старый абїе на столь свой оупадь, въ скорѣ мышцами своими прѣдадень сы.

Та же безрадостьно оусмѣе сѧ.

"Нынѣ знаеши нѣчесо ѿ *истинныѧ* наоукы, юже полꙋчаемы," рече та.

Хавать въпроси на сꙋхо прогльтьнꙋти. Повелѣнїe оное бѣ ꙗко ц-рьскымь, обимающимь — изречень начиномь сꙋще и ладенїемь, еже томꙋ неѿрицаемымь мнѣаше сѧ быти. Тѣло бо его послꙋша ю, прѣжде томꙋ въ обьще помыслѧщꙋ. Ничесожемь ѿвѣть свой не възможе съпрѣти — ни оумомь, ниже гнѣвомь страстьнымь... ничесожемь. Съдѣланое показвааше знанїе ближайшее, чꙋвьствительное же чловѣка сице нарѧдима, оуправленїе глꙋбокое, о немже ни мечтааше ꙗко о мощьномь.

"Прѣжде ти казахь, ꙗко нама нꙋждьно естъ единь дрꙋга разоумѣти," рече та. "Мыслихь тѣмь, да ты мене разоумѣеши, ꙗко азь оуже тебе разоумѣю. Могꙋ же ти рещи, ꙗко вѣрьность твоꙗ кнѧѕꙋ всѣмь естъ, еже твое беспечалїе ѿ мене поддрьжаеть."

Ть на ню възирааше, ѧзыкомь си оустьны възмокраѧ.

"Аще быхь была кꙋклꙋ искала, то бы мѧ кнѧѕь сꙋпрꙋгою поѧль," рече та. "Даже бы могль мыслити, ꙗко по воли свободной тако бѣ сътвориль."

Хавать же главꙋ сънижи, глѧдѧ чрѣсъ рѧсницѧ своѧ рѣдкы. Тьчїю себедрьжанїемь строѕѣйшимь не бѣ призваль стражь. Себедрьжанїемь... и подъзоромь, ꙗко нынѣ жена она не хощеть томꙋ волю дати. Кожею емꙋ хладь грѧдааше, помнивьшꙋ на нарѧденїе свое тою. Въ мигновенїю ономь нерѣшимомь, та можааше орꙋжїе възѧти и оубити его!

Еда вьсь чьовѣкь сицева мѣста слаба имать? помꙋсли ть. Еда вьсь ѿ нась можеть въ дѣйствїе нарѧдень быти, безъ мощьности ѿвѣщати? Мысль она нимь потрѧсе. Кьто можеть чловѣка съ областью еликою съпрѣти?

"Оузрѣль еси пѧсть, съкрытꙋ въ рꙋкавици бене-џессеритсцѣй." рече та. "Немноѕи оузрѣвшїи ю продльжають жити. Сътвореное же мною вещью паче дрꙋгыхь намь менѣе трꙋднымь естъ. Да помниши, ꙗко нѣси видѣль все ѿ орꙋжилища моего."

"Въскꙋю тогда вънь неизлѣзеши, врагы гꙋбити кнѧѕꙋ?" въпроси ть.

"Кого ищеши ѿ мене погꙋбити?" въпроси же та. "Еда мѧ ищеши кнѧѕа нашего слабохомь съдѣлати, всегда на мене опирающаго сѧ?"

"Нь силою таковою..."

"Сила естъ мьчь обоюдꙋ остра, Ѳꙋфире," рече та. "Помышлꙗеши: 'Лѣсно естъ той орꙋжїе чловѣчьское съдѣлати въ дѣлы тѣлесьныѧ врага важнѣйшее въносимо.' Тако же естъ, Ѳꙋфире, даже и въ дѣлы тѣлесе твоего. Чесо обаче тѣмь съврьшꙋ? Аще хотѧть многы ѿ нась бене-џессеритьскыхь сице творити, еда то нестанемь подъзоримами? Того не ищемь, Ѳꙋфире, не ищемь себе оуничижити." Та же главою покыва. "Въ истинꙋ сꙋщьствꙋемь тьчїю да слꙋжимь."

"Не могꙋ ти ѿвѣщати," рече ть. "Вѣси, ꙗко не могꙋ."

"Не хощеши никомꙋже о зде сълꙋчившемь сѧ расказвати," рече та. "Знаю тѧ, Ѳꙋфире."

"Госпождо моꙗ..." Пакы, мꙋжь онь старый опыта на сꙋхо гльтьнꙋти.

Ть же помысли: Ей, спѣшьностїи имать великыхь. Нь еда не хотѣше Хар͛коненомь сице орꙋжїемь страшьнѣйшимь быти?

"Кнѧѕь ть можеть прїꙗтельми своими оуничьтожень быти въ скорѣ, елико ѿ враговь своихь," рече та. "Вѣрꙋю, ꙗко нынѣ хощеши причинꙋ подъзора того обрѣсти и ѿнѧти."

"Аще безосновнымь покажеть сѧ быти," рече ть.

"*Аще*," рече та остро.

"Аще," рече ть.

"Трьпѣливь еси," рече та.

"Прѣдъпазливь," рече ть, "въспрїемь же дѣꙗтельнаго грѣшькь."

"Тогда да въпроса дрꙋга ти положꙋ. Прѣдстави си, ꙗко прѣдъ дрꙋгымь стойши беспомощьнь а съвѧзень, дрꙋгый же ножь дрьжить на грьлѣ твоемь — а ть, въ мѣсто оубитїа, изъ въжѧте тѧ освободи, ножь онь ти даже подавающе, да польѕваеши сѧ его, ꙗкоже ищеши. Чьто же тогда помышлꙗеши?"

Та же ѿ стола своего въздвиже сѧ, обращающи сѧ къ томꙋ хрьбьтомь. "Нынѣ можеши ити, Ѳꙋфире."

Мен͛тать старый въстанꙋ, нерѣшимь, рꙋкою же къ орꙋжїю съмрьтиносѧщꙋ подъ ризою его сꙋщемꙋ пльзѧще. Въспоменꙋ же прьстена бычїа, отьца же кнѧѕꙋ (храбраго, аще и слабостїи дрꙋгыхь имꙋщаго), и дне оного давнаго на корїдѣ: лютомꙋ ѕвѣрꙋ чрьномꙋ тꙋ стоѧщемꙋ, главꙋ съклонꙗющемꙋ, обездвиженомꙋ и съмꙋщеномꙋ, кнѧѕь старый хрьбьтомь къ рогама его обрати сѧ, плащь свою грьделивѣ на рамене съложивь, ѿ позирающихь хвалословїемь ꙗко дьждемь обливаемь сы.

*Есмь быкомь онѣмь, та же матадѡромь*, помысли ть. Ѿнѧмь же рꙋкꙋ свою ѿ орꙋжїа своего, ть на пота бльськь на длани своей праздной поглѧде.

Вѣдѣаше же, ꙗко аще и данныѧ хотѧть чьто любо бѣлежити, ть не хотѣше сълꙋчавшее сїе забити, ниже досточꙋденїа чꙋвьства къ Ессѣ госпождѣ прѣвъсходна.

Обращь сѧ, ть тихо изъ истьбы оныѧ излѣзе.

Есха же поглѧдь ѿ ѿраженїа въ окнѣхь ѿврати. Обращьши сѧ, та на врата затворена глѧдааше.

"Нынѣ хощемь дѣйствїй приличныхь зрѣти," въсшьпна же.

## Глава ·иı· въ нейже обоусловленїе значенїа си гꙋбить

Съ сны ли бориши сѧ? Сѣны ли въстѧѕаеши? Движиши ли сѧ сьплѧй? Врѣмѧ ти естъ ѿбѣгло. Жизнь ти бѣ възѧта. Прѣль еси сѧ съ прахомь. Жрьтва еси глꙋпости. — Изъ панихиды Џамишꙋ на Равьнинѣ погребальной, изъ "Пѣснїи Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Лито въ припратѣ домꙋ своего стоꙗаше, четѧ посланїе нѣкое въ свѣтѣ едного свѣтила самовѣсильнаго. Зорѧ часове нѣколици еще прѣдстоѧщей, ть оутрꙋжденїе свое почꙋвьства. Посланикь фременьскый съобьщенїе оное стражи вънѣйшей подаде кнѧѕꙋ тьчїю ѿ табора чиноначѧльникь врьнꙋвьшꙋ сѧ.

Въ посланїй же писааше сѧ: "Стльпь дыма днемь, стльпь же огнꙗ нощью."

Подписанїа не бѣ.

Чьто то значить? чꙋдѣаше сѧ ть.

Посланикь онь бѣ въ скорѣ ѿишьль, безъ ѿвѣта чаꙗюще, прѣжде же бы въпроса възмогль полꙋчити. Вълѣзе въ нощь ꙗко дымовь сѣнь.

Лито посланїе оное въ врѣщицꙋ ризы своеѧ съложи, ищѧ го поздѣе Хаватꙋ показати. Кычꙋрꙋ власовь изъ чела измѣстивь, ть въздыше глꙋбоцѣ. Лѣкове противь оутрꙋжденїю рѣдкыми начинаахꙋ быти. Два дльга дни минꙋста ѿ вечерѧ оныѧ, а болѣ ѿнелиже послѣдный крать спѣаше.

Врьхꙋ всѣхь трꙋдностїи военныхь приде сѣдѣнїе съмꙋщающее съ Хаватомь, идеже ть бѣ о сърѣтенїй съ Есхой расказаль.

Еда ми достойть Есцꙋ събꙋдити? помысли ть. Нѣсть оуже съмысла въ играхь тайныхь съ нею. Или естъ?

Громь до Дѫкана того Iдаха проклѧтаго!

Ть же потрѧсе главою. Не, не до Дѫкана. Азь съгрѣшихь, невъземь Есхꙋ въ крꙋгь свой довѣрьнѣйшїй въ начѧлѣ. Достойть ми сице съдѣлати нынѣ, прѣжде болѣ поврѣды сътворимь.

Решенїемь онѣмь възрадостень сы, ть спѣшааше изъ припрать триклиномь и проходы дольными къ крилꙋ челꙗдномꙋ.

При завой, идеже проходы съ просторомь слꙋжьбнымь сърѣщаахꙋ сѧ, ть съпрѣ. Нѣчемꙋ ꙗко рыданїе странное изъ нѣкьтора ѿ проходь слꙋжьбнаго исходѧщꙋ, Лито лѣвою по въключенїю щита посѧже, десною же кин͛џаль свой изѧть, чꙋвьства полꙋчавь ѿ него пакы себедовѣрїа, ꙗко звꙋкь онь страшьный тѣмь растрѧсе.

Кнѧѕь онь прѣдъпазливо въ проходь слꙋжьбный сълѣзе, ѱꙋваѧ освѣщенїе его недостатьчное. Мьньша свѣтила самовѣсильна въ расстоꙗнїй четырѣхь сѧжьнь висѣахꙋ, възладены на свѣть най слабо. Зди же ѿ камене тьмнаго сꙋщїѧ свѣть онь погльщаахꙋ.

Громада недвижима изъ тьмноты прѣдъ нимь по подѣ разложена поꙗви сѧ.

Лито нерѣшимо стоꙗаше, едва не щить свой въключивь, нь оставивь сѧ, ꙗко то бы емꙋ въ движенїй прѣло, слꙋхꙋ же... и съмнѣнїи ради испльнꙗющихь его ѿ товара заловена лꙋчострѣловь.

Ть мьдльнно къ громадѣ оной сивой постꙋпи, зрѣѧ, ꙗко тваромь чьовѣчьскымь бѣ, мꙋжомь лицемь на подѣ каменномь лежѧщимь. Лито го стꙋпаломь обрати, ножь свой въ стрѣѕѣ дрьжѧ, и оуклѧкнꙋ, лица его видѣти. Бѣ прѣкꙋпьць онь, Тꙋекь, скврьнꙋ мокрꙋ имы подъ грьдью. Ꙫчи мрьтви тьмнотою праздною глѧдаста, Литꙋ скврьнꙋ онꙋ посѧгшꙋ — топла бѣ.

Како можеть чловѣкь сь зде оубить быти? въпроси Лито себе самого. Кымь?

Звꙋкь онь рыданїа ѿтꙋдꙋ гласнѣйшимь бѣ, исхождающе испрѣдь, изъ долꙋ же въ проходѣ постранномь, водѧщемь въ истьбꙋ срѣдною, въ нейже главный родильць защиты домовыѧ построень бѣ.

Съ рꙋкою на щитѣ, ножь же въ стрѣѕѣ дрьжѧй, Лито тѣло оное обминꙋ, продльжаѧ быстро проходомь, поглѧдѧ же изъ кꙋта въ истьбꙋ съ родилцемь.

Дрꙋга громада сивана подѣ лежааше нѣколико крачькь далѣе, ꙗвлꙗюще сѧ источьникомь стенанїа оного быти, ꙗкоже томꙋ оузримо бѣ. Тварь онь плзѣаше къ немꙋ болѣзно мьдленнѣ, въздыхающе и рьпьтѧще.

Одолѣвь же прѣпѧтїе напрасьно страхомь въстановено, Лито скочи въ скорѣ чрѣсь проходь, оуклонꙗѧ сѧ къ тварꙋ пльзѧщемꙋ. Бѣ Мапѣсь, хижница его фременьскаа, власы по лици своемь обвиты имꙋщи, одеждꙋ же въ безрѧдїй. Блѣськь слабый скврьны тьмныѧ сѧгааше ѿ хрьбьта тоѧ къ бокꙋ. Посѧгшꙋ томꙋ рамене тоѧ, та на лактю свою опрѣнїемь въздвиже сѧ, главою къ немꙋ сочѧщи, ꙫчима же чрьнь сѣновь ѿражающи.

"С-... ты," въздыше та. "Оубиль... стражѧ... посла... найти... Тꙋека... ѿтечай... г-жда моꙗ... вы... ты... зде... не..." Та же съвали сѧ на прѣдъ, главою тꙋпо о каменїе оударивши.

Литꙋ тепь тоѧ на чрѣпѣ посѧже. Не бѣ. Поглѧднꙋвь же на ранꙋ еѧ, ть разоумѣ, ꙗко ѿзадь бодена бѣ. Нь кымь? Мысль его неоставлѣаше сѧ. Мнѣаше ли, ꙗко нѣкьто стражѧ оубиль естъ? А Тꙋекь — еда Есха посла по него? Почьто ради?

Въставающемꙋ томꙋ, чꙋвьство его шестое прѣдоупрѣди его. Рꙋкою по щитѣ въ скорѣ клепнꙋ — нь поздѣ. Оударь бѣ обезчꙋвьствающь рамене его ѿ страны посѧгнꙋль. Ть ѿнюдꙋ болѣзнь почꙋвьства, блюдѧ трьнь изъ рꙋкава трьчѧй, чꙋвьстваѧ же обездвиженїе изъ рꙋкы распространꙗюще сѧ. Потрѣбьно мꙋ бѣ стрѣмити сѧ борьбьствено въздвигнꙋтїа ради главы, ꙗкоже и поглѧда въ проходь.

Въ вратѣхь истьбы съ родилцемь Юехь стоꙗаше. Лице его свѣта ѿражааше жльта ѿ свѣтила надъ враты онѣми сꙋща, еже ꙗко едино сильнѣе свѣтѣаше. Въ истьбѣ задъ нимь бѣ тихо — не бѣ звꙋка родильць.

Юехь! помысли кнѧѕь онь. Ть естъ родилцѧ домовны подрыль! То есмы испльнь ѿкрыти!

Юехь начѧть къ немꙋ грѧсти, сълагаѧ самострѣль въ врѣщицꙋ свой.

Обрѧщавь, ꙗко еще можааше глаголати, рече съ въздышенїемь: "Юехꙋ! Какь?"

Тогда и ноѕѣ его обездвиженїемь обѧти быста, ть же на подъ съвали сѧ, хрьбьтомь о зьдь каменнꙋю опирающе сѧ.

Юехꙋ къ Литꙋ оукломивьшꙋ сѧ, лице его тꙋгою испльнено бѣ. Посѧгнꙋть нимь на челѣ сы, кнѧѕь онь разоумѣ, ꙗко то могль чꙋвьствати, нь тьчїю ꙗко ѿ далече... тꙋпѣ.

"Отрова на трьнѣ ономь въздѣйствать избирающе," рече Юехь. "Можеши глаголати, нь не быхь ти то съвѣтоваль." Поглѧднꙋвь въ проходь, ть пакы обрати сѧ надъ Лита, изваждаѧ трьнь онь, метаѧ же го на странꙋ. Звьненїе его на каменѣхь слабо и ѿдалечено оухома кнѧѕꙋ ꙗвлѣаше сѧ быти.

Юехь не можеть тѣмь быти, помысли Лито. Ть бо обоусловлень естъ.

"Какь?" въсшьпнꙋ Лито.

"Прости ми, кнѧѕꙋ мой миле, нь *естъ* вещїи паче сего възыскающихь." Ть же гызды адаман͛тьныѧ на челѣ сꙋщїѧ посѧже. "Страннымь ми естъ самомꙋ — сице съвѣсть свою одолѣти палѧщꙋ — мꙋжа бо едного ищꙋ оубити. Ей, въ истинꙋ ищꙋ, и никакоже неоставлю сѧ."

Ть долꙋ на кнѧѕа низглѧде. "Ѡ, не тебе, кнѧѕꙋ мой миле, а Хар͛конена жꙋпана. Ищꙋ оубити жꙋпана."

"Жꙋ... па... Хар..."

"Молю тѧ, кнѧѕꙋ оубоже, мльчи, ꙗко врѣмене многа не имаши. Зꙋбь онь иизмѣстительный, егоже ти есмь въ оуста съложиль послѣжде борьчканїа на Наркалѣ — потрѣбьно ми естъ его пакы измѣстити. Въ скорѣ съдѣлаю тѧ бессъвѣстьнымь измѣстенїа ради зꙋба оного." Отворивь длань, ть глѧдааше на нѣчьто въ ней сꙋще. "Се, оуподобенїе точное, въ ѧдрѣ все ѿвѣщаемо оутворьнь ꙗко неѵрь. Хощеть витломь съматрающимь ѿтечати, даже проглѧдомь быстрымь. Егда по немь сильнѣ кꙋснеши, крыть раздрꙋши сѧ. Тогда, издыхнꙋтїемь прꙋдкымь въздꙋхь около себе плыномь испльниши отровнымь — обычайнѣ съмрьтиносѧщимь."

Лито на Юеха възглѧде, ꙫчїю юродивꙋ зрѣѧ, поть же на брьвꙋ и брадѣ его поꙗвившь сѧ.

"Бѣ мрьтьвь въ всꙗкомь сълꙋчаю, кнѧѕꙋ мой оубоже," рече Юехь. "Нь имаши еще къ жꙋпанꙋ ономꙋ прѣжде съмрьти приближити сѧ. Ть хощеть помышлꙗти, ꙗко бꙋдеши лѣкы отꙋпень, елико не възможаемь оудара нѣкоего опытати. Въ истинꙋ же хощеши отꙋпень быти — и съвѧзань. Нь оударь можеть твара странна имѣти. Ты же да зꙋба оного помниши. *Зꙋбь*, Лите кнѧѕꙋ Атреиде. Да помниши *зꙋбь* онь."

Врачь онь старый приближааше сѧ къ лицꙋ Литовꙋ, оуси оного падѧщи въ зрѣнїю его ограниченомꙋ владѣꙗахꙋ.

"Зꙋбь онь," възрьпьти же Юехь.

"Въскꙋю?" въсшьпнꙋ Лито.

Юехь же на колѣно едно къ кнѧѕꙋ поклѧче. "Сътворихь бо трьга шѣтаньска съ жꙋпаномь. Нꙋждьно ми естъ знати, еда ть часть свою испльниль естъ. Оузрѣвь го, бꙋдꙋ знати, жꙋпана оного зрѣѧ, нь безъ цѣны не могы въ присꙋствїе его вънити. Ты же цѣною оною еси, кнѧѕꙋ мой оубоже. Бꙋди знати, его оузрѣвь. Оубогаа моꙗ Ванна многа естъ мѧ наоучꙋла, едною же ѿ нихь бѣ истинꙋ подъ напрѧженїемь великымь блюсти. Всегда не могꙋ, нь оузрѣвь жꙋпана оного — *бꙋдꙋ* знати."

Лито же въпроси на зꙋбь въ рꙋцѣ Юехꙋ поглѧднꙋти. Мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко то въ морѣ нощной сълꙋчааше сѧ — не можааше тако по истинѣ быти.

Оустьна Юехꙋ багрꙗнна въ оусмѣшенїе съкриви сѧ. "Неоуспѣю къ жꙋпанꙋ приближити сѧ, иначе хотѣхь сїе самь съврьшити. Не, азь хощꙋ быти въ ѿдалеченїю довольно оставльнымь быти. А ты... ахь, да! Ты, орꙋжїе мое миле! Ть хощеть къ тебѣ прити — да злорадостьно на тебе поглѧднеть, да похвастаеть сѧ."

Лито обрѣте себе на лѣвой странѣ дѧснь Юехꙋ оумаꙗнь мышцею, иже томꙋ глаголѧщꙋ мрьдааше.

Юехь же приближи сѧ. "Тебѣ же, кнѧѕꙋ мой блаже, мой драже, достойть зꙋба оного помнити." Ть же го междꙋ палцемь и прьстомь показательнымь въздвиже. "То бꙋдеть все, тебѣ оставлꙗющее."

Оуста Литꙋ движашѧ сѧ безъ звꙋка, а послѣжде: "Ѿрицаю."

"Ах-хь, не! Не можеши ѿрицати, ꙗко за слꙋжьбꙋ сїю малꙋ азь хощꙋ нѣчесо тебе ради сътворити. Хощꙋ сына и женꙋ твою съпасити. Никьтоже бо дрꙋгый не можеть. Могꙋ ѧ пронести, ꙗможе никьторыйже ѿ Хар͛конень не възможеть ѧ досѧщи."

"Какь... ѧ... съпасити?" въсшьпнꙋ Лито.

"Сътворꙋ ѧ мрьтвыми сѧ ꙗвити, оукрываѧ ѧ оу людей, иже ножь слꙋшающе имѧ хар͛коненьское изваждають, мразѧщихь же Хар͛конень, елико хотѧщихь столовь изгорѣти, на нихже Хар͛конень сѣдѣль, землю же въсолѣти, на нейже Хар͛конень грѧдѣль." Ть же посѧже дѧснь Литꙋ. "Еда нѣчесо въ дѣснихь своихь чꙋвьстваеши?"

Кнѧѕь онь почꙋвьства, ꙗко не възможеть ѿвѣщи. Тиськь ѿдалечьнь въспїемь, ть въ рꙋцѣ Юехꙋ прьстена оузрѣ печѧтьна кнѧжьска.

"Се Паꙋлꙋ," рече Юехь. "Нынѣ бꙋдеши обессъвѣстьнь. Съ б-гомь, кнѧѕꙋ мой оубоже. Егда пакы сърѣтимь сѧ, не бꙋдеть врѣмене разговора ради."

Обездвиженїе хладьное ѿ дѧснь Литꙋ на горꙋ по ламитама его распространꙗаше сѧ, оставлꙗѧ ꙗко проходь тьмный съ оустьнама Юехꙋ въ срѣдѣ сꙋщама.

"Да помниши зꙋбь онь," зазвизда Юехь. "Зꙋбь онь!"

## Глава ·ѳı· въ нейже Дꙋна жрьтьвь новыхь полꙋчаеть

Потрѣбьно естъ наоукы о бессъпокойствїй. Людїемь бо нꙋждьно врѣмене трꙋдна естъ и поробы, развоꙗ ради мышьць своихь дꙋшьвныхь. — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Есха въ тьмнинѣ пробꙋди сѧ, тихо около себе съ прѣдоупрѣжденїемь въспрїемлꙗющи, не могы же сѣтити сѧ, въскꙋю тѣло и мысль ей елико оунылы чꙋвьстваста сѧ. Скрьженїе по кожи подирь неѵровь тоѧ течааше, помышлꙗющей той сѣдѣти и рассвѣтити, нь нѣчьто прѣаше решенїю ономꙋ. И оуста той странно чꙋвьстваеми бѣхꙋ.

Тѫпь-тѫпь-тѫпь-тѫпь!

Звꙋкь тꙋпїй бѣ, нѣгде въ тьмнотѣ бесцѣльно звꙋчѧй.

Чаꙗнїе въспльнено врѣменемь бѣ многымь, нь и клепетомь движенїи, ꙗко иглы ю бодѧщихь.

Начинающи тѣлесе своего чꙋвьствовати, та вѧзанїи на пѧстю и глезнꙋ въспрїѧть, задьхь же въ оустѣхь своихь. На земли лежааше, съ рꙋкама задъ собою съвѧзанама. Опытавьши вѧзанїа, та разоумѣ, ꙗко ѿ жиць крїмскельскыхь бѣхꙋ, хотѧщихь тьчїю глꙋбоцѣе върыти сѧ, аще бы ѧ болѣ пьла.

Тогда та помни.

Бѣ движенїа въ тьмѣ спальныѧ тоѧ, нѣчьто же мокро и пахнꙋщо бѣ по лици тоѧ метьнꙋто было, задьхвающе оуста тоѧ, рꙋкы же нѣкы бѣхꙋ ю оухватили. Въздыше — еднымь дыхомь възадь — чꙋвьствающи отровꙋ оусъпокойтельнꙋ въ влаѕѣ оной. Съвѣстїе ей оупаде, ньрѧ ю въ безднꙋ чрьнꙋ грозы.

Пришло то естъ, помысли та. Елико льгцѣ же бѣ, сестрꙋ бене-џессеритьскꙋ порабощати. Тьчїю прѣдателꙗ имь бѣ потрѣбьно, ꙗкоже Хавать по истинѣ глаголааше.

Оустрьми сѧ же вѧзанїа своꙗ непьнꙋти.

Се нѣсть спальнаа моꙗ, помысли та. Занесена быхь дрꙋгойде.

Мьдльнно же покой вънꙋтрѣшный въстави, въспрїемлꙗющи паче пота своего тоухнꙋща пахомь, съ хїмїею страха съмѣшана.

Где же естъ Паѵль? въпроси себе самꙋю. Сынꙋ мой — чьто съ тобою съдѣлашѧ?

Покой.

Принꙋди сѧ къ томꙋ, начиновь древьныхь въспольѕвающи сѧ.

Нь гроза при ней все пакы елико на близꙋ бѣ!

А Лите? Где еси, Лите?

Почꙋвьства же ослабленїе тьмноты. Начнꙋ сѣны, послѣ размѣри ѿдѣлишѧ сѧ, ꙗко трьны въ въниманїй поꙗвлꙗюще сѧ. Бѣль бѣ. Чрьта подъ враты.

Есмь на подѣ.

Чловѣкомь грѧдꙋщимь, та въспрїѧть ѧ подомь.

Есха же истиснꙋ памѧть о грозѣ оной. Достойть ми покойною быти, въ стрѣѕѣ же, и подготовлена. Мощьно бо естъ, ꙗко имамь тьчїю единь опить полꙋчити. Пакы же въ съпокойствїе принꙋди сѧ.

Неправильнь тепь срьдьца тоѧ съравни сѧ, имже врѣмѧ той твара полꙋчи. Та же исчисли назадь. *Быхь около часа бессъвѣстьною.* Затвори же ꙫчи, въниманїе свое на грѧданїе приближающее сѧ оустрьмлꙗющи.

Четыри чловѣци.

Исчисли же разликы въ крацѣхь ихь.

*Потрѣбьно ми естъ бессъвѣстьною ꙗвити сѧ.* Оусъпокои сѧ, о землю стꙋденꙋ тищѧщи сѧ, опытающи же готовность тѣлесе своего. Тогда оуслыша врата отворима, чрѣсъ вѣждицѣ свѣта чꙋвьствающи оусилена.

Стꙋпала приближиста сѧ: нѣкьто надъ нею стоꙗаше.

"Еси бꙋдна," възгрохоти глась басовь. "Недѣлай сѧ."

Та же ꙫчи свои отвори.

Надъ нею стоꙗаше Владимирь жꙋпань Хар͛конень. Около нихь же истьба келарьничнаа бѣ, въ нейже Паѵль спѣаше, оузрима же бѣ той постелꙗ на едной странѣ — праздна. Свѣтила самовѣсильна стражами принесены при вратѣхь съложены бышѧ. Ꙫчи тоѧ свѣтомь болѣаста горѧщимь изъ прохода задъ ними.

Та же възглѧде на жꙋпана, одѣна въ мантїй жльтой съ ꙗко израстенꙗми надъ витлами самовѣшенїа прѣносимы. Ланитѣ его херꙋвимсцѣ дебелꙗста подъ чрьнама ꙫчима паючꙗма.

"Лѣкь онь бѣ врѣмене ради опрѣдѣлена сътворень," въгрохоти ть. "Ожидаахмы до дребьнаго, егда хотѣше събꙋдити сѧ."

Како възможашѧ? почꙋди сѧ та. Потрѣбьно бы было того ради точно знати тѧготꙋ мою, испромѣтанїа же моꙗ, и... Юехь!

"Жаль мнѣ обимаеть, намь нꙋждьнымь бꙋдꙋщꙋ тѧ задьхвати," рече жꙋпань онь. "Имѣахомь ѕѣло занимательно бесѣдовати."

Юехь единственнымь бѣ, сице могꙋщимь сътворити, помысли та. Нь како?

Жꙋпань же къ вратомь поглѧде. "Вълѣзи, Питере."

Есха прѣжде не бѣ видѣла чловѣка вълѣзавша и къ жꙋпанꙋ поставивша сѧ, нь лице его познаемо бѣ — ꙗкоже мꙋжь онь: *Питерь дь Врїсь*, мен͛тать-крьвьникь. Разглѧдааше его — чрьты его соколїѧ, ꙫчи же модро-мастилови, жителемь Арракиса его оуприличающи, аще и движенїа его по дробнꙋ и постой прѣдаваахꙋ, ꙗко ть такымь нѣсть. Тѣло же его тврьдѣ вельми водою оукрѣплено бѣ. Бѣ высокь, нь тьнькь, нѣчьто же въ немь ꙗвлѣаше сѧ въжденено быти.

"Вельми мнѣ тꙋгою и жаломь немощь бесѣдовати испльнꙗеть, Есхо моꙗ госпождо мила," рече жꙋпань онь. "Спѣшьности обаче твоѧ мнѣ вѣдомы сꙋть." Поглѧде же на мен͛тата своего. "Еда нѣсть тако, Питере?"

"Тако естъ, жꙋпане," рече мꙋжь онь.

Глась онь теноровь бѣ, посѧжѧй хрьбнакь тоѧ испльнь хладомь. Николиже нѣ бѣ слышала гласа елико мразива. Поспѣха бене-џессеритьскаго полꙋчивьши, глась онь ꙗко врѣщааше: *оубїець!*

"Имамь еднꙋ изненадꙋ за Питера," рече жꙋпань онь. "Тьй мыслить, ꙗко естъ семо пришьль мьздꙋ възѧти свою — тебе, Есхо госпождо. Азь обаче ищꙋ томꙋ нѣчесо показати: ꙗко тѧ онь по истинѣ нежелаеть."

"Еда си съ мною неиграеши, жꙋпане?" въпроси Питер, оусмѣѧ сѧ.

Оусмѣшенїа оного оузривши, Есха почꙋди сѧ, почьто ради жꙋпань онь напрасьно себе въ стрѣгь ѿбранный невъдасть, а обꙗсни си то въ скорѣ. Жꙋпань онь не можааше оусмѣшенїе оное прочисти, ꙗкоже поспѣхь онь неполꙋчивьшїй.

"Въ ѿношенїихь мноѕѣхь, Питерь прость естъ," рече жꙋпань онь. "Непризнаеть прѣдъ собою, елико съмрьтиносѧщимь еси сътворенїемь, Есхо госпождо. Хотѣль быхь мꙋ показати, нь то бы ризикомь было ѕѣло безоумнымь." Жꙋпань же на Питера оусмѣꙗ сѧ, а лице томꙋ промѣни сѧ ꙗко чаꙗщемꙋ. "Знаю бо, еже Питерь въ истинꙋ желаемое. Питерь область ищеть."

"Обвѣщаль ми еси, ꙗко ю могꙋ имѣти," рече Питерь, гласꙋ его хлада ѿдалечающа мало изгꙋбивьшꙋ.

Стопы лада въ гласѣ чловѣка оного оуслышавши, Есха трѧсенїа вънꙋтрѣшна попꙋсти си. *Како жꙋпань възможе, мен͛тата того въ ѕвѣра промѣнити сицева?*

"Да тебѣ изборь дамь, Питере," рече жꙋпань онь.

"Какого избора?"

Жꙋпань онь прьсты дебелы щрькнꙋ. "Женꙋ сїю и изгнанїе вънь Ц-рьствїа, или кнѧжьство Атреидьское на Арракисѣ, да его именемь моимь оуправлꙗеши, ꙗкоже въсхощеши."

Есха ꙫчїю блюждааше жꙋпановꙋ паючꙋ, на Питера глѧдѧщꙋ.

"Мощьно бы тебѣ кнѧѕомь въ всемь развѣ имене," рече жꙋпань онь.

*Еда тогда Лито мрьтвь естъ?* Есха въпроси себе самꙋю. Плачь же почꙋвьства тихый, нѣгде въ мысли начинаѧй.

Жꙋпань онь въниманїе свое на мен͛татѣ дрьжааше. "Да себе разоумѣеши сама, Питере. Ищеши ю, понеже та женою кнѧѕа бѣ, знакомь области его — красна, польѕы подавающа, испытаемо задльженїа ради своего обоучена. Нь се, кнѧжьство цѣло, Питере! Се вѧще естъ знака; се истина. Съ нею можеши жень полꙋчити мноѕѣхь... и иноеже."

"Еда нешꙋтиши сѧ съ Питеромь?"

Жꙋпань онь обрати сѧ съ льгкостью оною играющаго, юже самовисѣтели емꙋ даваахꙋ. "Шꙋщꙋ? Азь? Да помниши — оставлꙗю отрочѧ то. Знаеши еже прѣдатель онь о обоученїй юношиномь исказаное. Приличають себѣ, мати сїа и сынь тоѧ — съмрьтиносѧще." Жꙋпань онь же оусмѣе сѧ. "Понꙋждаемо мнѣ естъ ити. Пошлꙋ стражꙋ, юже есмь сълꙋчаꙗ ради сего ѿложиль. Тьй глꙋхь естъ ꙗко камы. Нарѧдень бѣ съпрѣводити тѧ въ части прьвой пꙋтꙗ твоего въ изгнанїе. Аще та хотѣше надъ тобою область превъзѧти, тьй ю порабощаеть. Не имать тебѣ волю задьха ради тоѧ ѿниманїа дати, доньдеже Арракись неопꙋстиши. Аще же рѣшиши остати... тьй инѣхь имать нарѧдовь."

"Нѣсть ти нꙋждьно ити," рече Питерь. "Есмь бо избраль."

"Ахь-хахь," въскроше жꙋпань онь. "Изборь елико быстрый тьчїю единымь мощьно бы."

"Хощꙋ кнѧжьство възѧти," рече Питерь.

Есха же помысли: Еда ть несѣщаеть сѧ, ꙗко жꙋпань его прѣльщаеть? А — како бы могль? Ть мен͛татомь естъ развращенымь.

Жꙋпань онь же на Есхꙋ низглѧде. "Еда нѣсть чꙋдно, елико Питера своего знаю? Есмь себе съ маџистромь своимь орꙋжилищь заложиль сѧ, ꙗко то изборомь Питеровымь бꙋдеть. Ха! Ами, нынѣ идꙋ. Се болѣ лꙋче. Ах-хь, болѣ лꙋче. Еда мѧ разоумѣеши, Есхо госпождо? Къ тебѣ омразы никоейже неношꙋ. Се бо просто нꙋждьнымь естъ. Болѣ лꙋче бꙋдеть сице. Ей. Азь *нѣсмь* оуничьтоженїа твоего нарѧдиль. Егда мѧ попытають, чесо бѣ съ тобою сълꙋчило сѧ, бꙋдꙋ мощи въ правьдѣ просто плещама кывнꙋти."

"Мнѣ ли оставлꙗеши се рѣшити?" рече Питерь.

"Стражь она посилаемаа хощеть нарѧдовь твоихь пльнити," рече жꙋпань онь. "Чьто любо съврьшено бꙋдеть, то въ рꙋкꙋ естъ твою." Поглѧде же мало съ оустрьмомь на Питера. "Ей. Не имать крьве на рꙋкꙋ мою быти. Ты бо хощеши рѣшити. Ей. Азь о ничемже невѣдѣ. Да чаꙗеши доньдеже ѿидꙋ, прѣжде сътвориши, ꙗкоже нꙋждьнымь бꙋдеть. Ей. Ами... ахь, ей. Ей, добрѣ."

Бойть сѧ въпрошенїи Правьдословичиныхь, помысли Есха. Коей? Ах-х-хь, Прѣподобьныѧ матере Гаѧ Елены, разоумѣеть сѧ! Аще ть вѣдѣть, ꙗко хощеть въпросомь тоѧ прѣдстоꙗти, то ц-рь безъ съмнѣнїа въ семь въключень естъ. Ах-х-х-хь, Лите мой оубоже!

Еще единь крать послѣднѣ на Есхꙋ поглѧднꙋвь, жꙋпань онь обрати сѧ, излѣзаѧ чрѣсъ врата. Та го ꙫчима слѣдовааше, помышлꙗющи: *ꙗкоже мѧ естъ Прѣподобьнаа мати прѣдоупрѣдила — ть естъ противоборцемь тврьдѣ мощьнымь.*

Два воина хар͛коненьска влѣзошѧ. Иный же лице бѣлегы разрѣзаное ꙗко промѣнꙋ имый, има послѣдꙋвааше, и въ вратѣхь оста съ лꙋчострѣломь приготвленнымь стоꙗти.

Се, глꙋхый онь, помысли Есха, лица его бѣлежита блюдающи. Жꙋпань онь знаеть, ꙗко могꙋ Гласа противь всꙗкаго иного въспольѕвати.

Бѣлежитый онь на Питера възглѧде. "Отрока оного на носилѣхь вънѣ имамы. Чесо намь нарѧдиши?"

Питерь же къ Ессѣ възглагола. "Помыслѣахь, ꙗко тѧ оугрозами сынꙋ твоемꙋ съврьжꙋ, нынѣ се обаче ꙗвить ми сѧ не хотѧщимь съврьшимымь быти. Чꙋвьствамь попꙋстихь оумь мой заслонити, а то нѣсть мен͛тата ради благымь." Ть же на двойцꙋ войнꙋ поглѧде, обврьщаѧ сѧ, да глꙋхый онь възможеть оустьнꙋ его чисти. "Въземите ꙗ въ пꙋстыню, ꙗкоже за отрока оного прѣдатель ть прѣдложиль естъ. Съвѣть его ми рачимь естъ. Чрьвлїе вса бѣлежима оуничьтожꙋть. Тѣлесама онде не достоить обрѣтаема быти."

"Еда нещеши ꙗ тамо самь завести?" въпроси бѣлежитый онь.

Ть можеть оустьни чисти, помысли Есха.

"Бꙋдꙋ примѣра жꙋпанова послѣдовати," рече Питерь. "Ты ꙗ въземи, ꙗможе естъ прѣдатель онь съказаль."

Тврьда слышавьши дрьжанїа мен͛татска въ гласѣ Питерꙋ, Есха помысли: *И тьй Правьдословицѧ бойть сѧ.*

Плещама покывавь, Питерь обрати сѧ и проминꙋ врата. Тꙋ емꙋ мало съмнѣꙗвьшꙋ сѧ, Есха помысли, ꙗко и ть можеть еще поглѧда ради на ню послѣдна обратити сѧ, нь ть ѿиде безъ болѣ необращающе сѧ.

"Мнѣ не бы ми въ обьщемь рачимо было, по работѣ сей еще Правьдословици оной да прѣдстою," рече бѣлежитый онь.

"Тебе то никакоже неоугрожаеть, бе, съ вльхвью оною да събыеши сѧ," рече единь ѿ дрꙋгꙋ воинꙋ. Ть же около главы Ессиныѧ проминꙋ, наклонꙗѧ сѧ надъ нею. "Се обаче непомагаеть ны работꙋ да съврьшимь, ꙗко тьчїю забавлꙗемь сѧ бесѣдичками. Въземи ю за крака и -"

"А, почьто ꙗ незарѣжемь зде?" въпроси бѣлежитый онь.

"Тврьдѣ мрьсно," рече прьвый онь. "Развѣ ꙗко ти ищеть сѧ, да ꙗ задавиши. Мнѣ ми ти работа рачима чиста и безоуклонна. Да ꙗ съложимь въ пꙋстыни, ꙗкоже прѣдатель онь бѣ казаль, да ꙗ же сѣкнемь разь или два краты, бѣлегы же чрьвомь оставимь. А послѣ — ничесоже нетрѣба да чистить сѧ."

"Ей... ами, май въ истинꙋ," рече бѣлежитый онь.

Есха ꙗ слꙋшааше, блюдающи и записвающи, нь задьхь онь Гласа тоѧ польѕы прѣаше, развѣ того истиннѣе бѣ и о стражи глꙋхой помыслити.

Лꙋчострѣль свой въ похвꙋ съложивь, бѣлежитый онь понѧть ноѕѣ тоѧ. Въздвигша ю же ꙗко врѣще жита, та чрѣсъ врата провивше сѧ ю на носило метьнꙋста самовѣсильнее, на немже и иного лица съвѧзанаго бѣ. Обращьшама ю и на носилѣ оурѧдившама, та оузрѣ лица того — Паѵла! Съвѧзань бѣ, нь незадьхвань. Лице его бѣ не болѣ половины лактꙗ ѿ неѧ, ꙫчи затворени имꙋще, дыханїе же съравнимо.

Еда естъ ть опойтелꙗ полꙋчиль? почꙋди сѧ Есха.

Войнама онама носило въздвигшама, ꙫчи Паѵлꙋ мьньшѣе отвориста сѧ — ꙗко отвора оузка и тьмна на ню глѧдѧща.

Да неопытаеть Гласа! молѣаше сѧ та. На стражꙋ глꙋхꙋю!

Ꙫчи Паѵлꙋ затвориста сѧ.

Ть бѣ дыханїа съвѣстїемь опытваль, мысль свою сице оусъпокойвь, блюжденїа ради плѣнитель ею. Глꙋхый онь трꙋдностью бѣ, нь Паѵль съпрѣ възмйтенїе свое. Въспѣнїе бене-џессеритьское съпокойства ради дꙋшьвнаго въ стрѣѕѣ его дрьжааше, готова мощьности всꙗкыѧ въ польѕꙋ развити.

Паѵль си еще едною чрѣсъ ꙫчи полꙋотворени поглѧда на мати свою попꙋсти. Ꙗвлѣаше сѧ беспорочимою быти. Нь бѣ задьхваема.

Чꙋждааше сѧ же, кьто възможе ю плѣнити. Довльно бѣ ꙗсно томꙋ съ нимь сълꙋчившее сѧ — лѣгшꙋ си съ лѣкомь ѿ Юеха прѣдписанымь, събꙋждающемꙋ сѧ оуже къ носило ономꙋ привѧзань. Въ подобное хотѣше и та пасти. Логїка водѣаше къ Юехꙋ ꙗко прѣдателю сꙋщꙋ, ть обаче решенїе остави коньчное ожидаемымь. Не мꙋ бо то разоумѣемымь бѣ — врачь ѿ Сꙋковыѧ прѣдателемь.

Прѣспы въ нощь ѕвѣздами освѣщенꙋю проминꙋвшама войнама хар͛коненьскама, носило оное мало покывнꙋ, ꙗко плꙋющее самовѣшанїемь о врата оскрьже сѧ. Послѣжде на пѣсцѣхь бѣхꙋ, стꙋпаламь по нихь шꙋмѧщимь. Крило же птичкы покаже сѧ надъ главами, ѕвѣзды оукрываюше, и носило на земли положено бѣ.

Ꙫчи Паѵлꙋ на свѣть слабый навыкнꙋста. Распозна война оного глꙋхаго, иже врата птичкы отвори, вънꙋтрь въ свѣть зеленый дьскы оуправленїа глѧдѧ.

"Се ли птичка, еюже имамы, да лѣтаемь?" въпроси ть, обращь сѧ, да видить оустьна дрꙋгарꙗ своего.

"Та естъ едною ѿ работы ради пꙋстынныѧ оустроеныхь, по речи прѣдателꙗ," рече дрꙋгый онь.

Бѣлежитый онь покыва. "Нь бꙋдеть ѿ малыхь онѣхь, причѧстьныхь. Мѣстомь не болѣ наю съ тама."

"Два естъ дость," рече носило водѧй онь, пристꙋпивь, да томꙋ оустьна его читаема сꙋть. "Ѿ зде сама постараемь сѧ, да сїе съврьшить сѧ, Кїнете."

"Жꙋпаноть естъ ми казаль, да азь надзираю, еже съ нима двама съврьшить сѧ," рече бѣлежитый онь.

"О чемь елико съмꙋщаеши сѧ?" въпроси иный войнь, задъ носило водѧщимь стоѧй.

"Та вльхвою бене-џессеритьскою естъ," рече глꙋхый онь. "Ти имꙋть спѣшьности."

"Ах-х-хь..." Носило водѧй пѧстью знаменїе оу оуха сътвори. "Една ѿ тѣхь, ха? Знаю, о чьто кꙋсаеть сѧ."

Войнь задъ нимь възрьпьти. "Бꙋдеть чрьвꙋ закꙋскою дость скоро. Немыслю, ꙗко вльхва бене-џессеритьскаа даже противь чрьвомь онѣмь велкымь спѣшьности имать. Не, Цыго?" Ть же носило водѧщаго потиснꙋ.

"Ей-ха," рече носило водѧй онь. Пакы къ носилꙋ обращь сѧ, ть Есхꙋ за плещи оуѧть. "Хайде, Кїнете. Можеши да съ нама пойдеши, да видиши, еже щеть да сълꙋчить сѧ."

"Се, Цыже, ѕѣло милостиво естъ, ꙗко мѧ каниши," рече бѣлежитый онь.

Есха почꙋвьства, ꙗко въздвижима бѣ подъ сѣномь врьтѧщимь сѧ крила — ѕвѣздами же. Потисꙋта бысть въ кꙋть задьный птичкы оной. Вѧзанїю же той крїмскельскомꙋ проглѧднꙋтымь сꙋщꙋ, привѧзана бысть поꙗсы беспечальности. И Паѵль бысть въмѣстень къ той, въпоꙗсань же, а та забѣлежи, ꙗко съвѧзань тьчїю вьжѧтемь простымь бѣ.

Бѣлежитый онь, глꙋхый Кїнеть, оусѣдѣ сѧ на столѣ прѣдномь. Носило же водѧй онь, Цыго нарицаемый, проминꙋ и сѣдѣ на дрꙋгомь мѣстѣ на прѣди.

Затворивь врата своꙗ, Кїнеть къ дьсцѣ оуправленїа приклони сѧ. Птичка оударомь крилама възнесе сѧ, и оустрьми сѧ къ югꙋ, надъ Зьдь защитьнꙋю. Цыго по плещи дрꙋгарю потьпнꙋ, глаголѧ: "Почьто необврьнеши сѧ и неметьнеши окомь по нима мало?"

"Еда въ истинꙋ знаеши пꙋтꙗ?" Кїнеть оустьна Цыгꙋ блюждааше.

"Слꙋшаахь прѣдателꙗ ꙗкожде ты."

Кїнетꙋ столомь своимь поврьтивьшꙋ сѧ, Есха ѿраженїе свѣта ѕвѣздь на лꙋчострѣлѣ въ рꙋцѣ его оузрѣ. Ꙫчама тоѧ навыкающама, зди птичкы ꙗвишѧ сѧ ꙗко свѣта събирающїѧ, а лице стражѧ оного бѣлижитое тьмнымь оставлѣаше. Опытавьши поꙗса на столѣ еѧ, Ессѣ мнѣаше сѧ небрѣжно завѧзанымь быти. Грꙋбость нѣкою чꙋвьствающи на раменѣ своемь, та блюде, ꙗко драаше сѧ ѕѣло, хотѧ сѧ при порывѣ напрасьномь растрьзати.

*Еда нѣкьто бѣ въ птичцѣ сей, подготвити ю наю ради?* помысли та. *Кьто?* Мьдльнно, та ноѕѣ свои съвѧзани ѿ Паѵловꙋ ѿнѧть.

"Се въ истинꙋ кѡфти, момꙋ тако лѣпꙋ да гꙋбиши," рече бѣлежитый онь. "Еда еси оуже ималь ѿ благородьныхь?" Ть же къ крьмчїю оберьнꙋ сѧ.

"А, не вси бене-џессериткы сꙋть благородьны," рече крьмчїй онь.

"Ами, всѧ благыми ꙗвлють сѧ образомь."

*Ть довлѣеть мене ꙗсно видѣти*, помысли Есха, съложѧщи си ноѕѣ съвѧзани на столь свой, съвивающи сѧ въ клꙋбко твары подражающее, възирающи же на бѣлежитаго оустрьмлено.

"Вѣрꙋ ми ими, ꙗка естъ," рече Кїнеть, оустьна своꙗ олизваѧ. "Въ истинꙋ кѡфти." Ть же на Цыга поглѧде.

"Еда помышлꙗеши, о чемь помышлꙗю, ꙗко ты помышлꙗеши?" въпроси крьмчїй онь.

"Кьто бы то познал?" въпроси стражарь онь. "Послѣ..." Ть плещꙋ покыва. "Просто нѣсмь си още ималь благородьныхь. Пакы ми май вьзможность такаа не бꙋдеть."

"Аще съложиши рꙋкꙋ на мати мою..." рече злобно Паѵль, възирающе мразиво на бѣлежитаго.

"Аре, бе!" засмѣꙗ сѧ крьмчїй онь. "Щеньцѧ то вѣ лаеть. Нь понѣ нехапеть."

Есха же помысли: Паѵль глась свой тврьдѣ высоко ладить. Можеть обаче дѣло съврьшити.

Продльжишѧ же мльчѧще летѣти.

Юроди сїи оубоѕи, помысли Есха, блюдѧщи стражѧ своѧ, и словесь жꙋпановыхь въспоминающи. Бꙋдꙋть напрасьно оубити, егда оуспѣхь посланїа своего съобьщѧть. Жꙋпань онь бо свидѣтѣль не ищеть.

Птичцѣ же оной надъ краемь южнымь Зди защитьныѧ наклонивьши сѧ, Есха пространство оузрѣ пѣсьчное, сѣномь обливаемое мѣсѧчнымь.

"Се бꙋдеть доста далеко," рече крьмчїй онь. "Прѣдатель онь рече, да ꙗ просыо нѣгде на пѣсцѣ задъ Здью оною защитьнꙋю исфрьлимь." Низлѣти же сꙋдиною къ дꙋнамь въпаденїемь дльгымь, съравнꙗюще ю пакы надъ врьшиною пꙋстынною.

Есха блюде Паѵла дыхающаго въ рѵѳмѣ, ꙗко съпокойствїа ради оупражнꙗюще. Ть заврѣ ꙫчи, и пакы ꙗ отвори, Ессѣ беспомощьно на нь глѧдѧщей. *Еще нѣсть прилично Гласа наоучиль,* помысли та, *и аще неоуспѣе...*

Птичцѣ же оной наводенїемь мѧккымь пѣськь посѧгшей, Есха къ сѣверꙋ понадь Зьдь защитьнꙋю глѧдѧщи сѣнь крилꙋ оузрѣ, тꙋ въ далечинѣ ѿ поглѧда высоко оусѣдѣвьшꙋ.

Нѣкьто ны слѣдꙋеть! помысли та. Кьто? Оусѣти же сѧ: Иже жꙋпаномь посланїи, двойцꙋ сїю блюсти. А бꙋдꙋть и слѣдователи слѣдователь онѣхь ради.

Цыгꙋ же врьтителѧ крилꙋ исключивьшꙋ, тихо ѧ всѧ напрасьно обѧть.

Главꙋ обращьши, Есха възможе чрѣсъ окно задъ бѣлежитымь свѣть слабый мѣсѧца въсходѧща видѣти, ꙗко скалꙋ съмрьженꙋ изъ пꙋстынѧ растꙋщꙋ, пѣськь навиваемь чрьтааше сѧ по странахь еѧ.

Паѵль же прогльте.

Крьмчїй онь рече: "А нынѣ, Кїнете?"

"Незнамь ти, Цыже."

Цыго обрати сѧ, глаголѧ: "Ах-х-хь, ами глѧдай." Ть же къ скꙋтꙋ Есхы сѧже.

"Изьми ей задьхь," нарѧди Паѵль.

Есха же словеса она ꙗко въздꙋхомь валѧща сѧ почꙋвьства. Ладь и глꙋбота исключительнама бѣста — начѧльничьскама, ѕѣло острама. Мало нижнѣе ладити бы лꙋче было, нь все пакы можааше въ мѣроглѧдь чловѣка оного вънити.

Цыго рꙋкꙋ свою къ шатцѧтꙋ около оусть Ессиныхь въздвиже, разврьзваѧ оузьль задьха.

"Съпри, бе!" нарѧди Кїнеть.

"Ахь, заври си мꙋцꙋна," рече Цыго. "Рꙋцѣ имать съвѧзани." Растѧгшꙋ же емꙋ оузьль онь, задьхь испаде. Ꙫчи емꙋ Есхꙋ проглѧдающемꙋ бльщааста.

Кїнеть же рꙋкꙋ на рамѧ крьмчїю съложи. "Ами, Цыже, нѣсть нꙋждьно..."

Главою поврьтивши, Есха задьха исплюнꙋ, глась свой низко, ꙗко доброоумнѣ съладѧщи. "Ѡ господа! Нѣсть вамь нꙋждьно, за мене *борити* сѧ." Въ томь часѣ та съвиꙗ сѧ прѣльстьно Кїнета ради.

Оузрѣ же ꙗ напрѧжающа сѧ, вѣдѧщи, ꙗко оу наю о нꙋждѣ быти сѧ за ню съмнѣнїа нѣсть. Несꙋгласїю междꙋ нима причины не бѣ потрѣбьно дрꙋгыѧ, въ мысли бо междꙋ собою *оуже* за ню бориста сѧ.

Главꙋ высоко въздвигши, да въ свѣтѣ дьскы оуправленїа оустьна тоѧ Кїнетꙋ четима бꙋдета, та рече: "Да не бꙋдеть несꙋгласїа междꙋ вама."

Ѿстраниста сѧ же болѣ ѿ себе, прѣдъпазливо единь дрꙋга блюдѧ. "Еда можеть нѣкаа жена достойною быти, да за ню бїють сѧ?" въпроси та.

А словесь онѣхь изрекꙋвши, въ обьщемь же тꙋ сꙋщи, та себе бескрайно боꙗ достойною сътвори сѧ.

Паѵль оустьна своꙗ сильно сътиснꙋ, пекꙋще сѧ мльчати. Бѣ бо оуже мощьность Гласомь оуспѣти проминꙋла. Нынѣ же бѣ все зависимо ѿ матере его, еѧже искꙋсь вельми его прѣвъсхождааше.

"Ей," рече бѣлежитый онь. "Нѣсть нꙋждьно да боримь сѧ за..."

Рꙋка его противь грьлꙋ крьмчїевꙋ исстрѣли. Оударь онь оубо ковомь посърѣтень бысть напрасьно поꙗвившимь сѧ, иже рамене его посѧже, и тѣмже движенїемь въ грьдь его заровень бысть.

Бѣлежитый онь болѣзнью въздыше, сърынꙋще сѧ къ вратѣмь задъ собою.

"Тьй ли мѧ за глꙋпца имѣаше, ꙗко о семь невѣжа," рече Цыго, изваждаѧ назадь рꙋкꙋ свою, въ нейже поꙗви сѧ свѣтомь мѣсѧчнымь бльщѧй ножь.

"Нынѣ же щеньцѧ то," рече ть, къ Паѵлꙋ се приклонꙗѧ.

"Се нѣсть нꙋждьно," възрьпьти Есха.

Цыго съмнѣаше сѧ.

"Еда мѧ не ищеши съдѣйствовати?" въпроси Есха. "Дай мощьность чѧдꙋ томꙋ." Оустьна тоѧ съкривиста сѧ съмꙋщенїемь. "Аще и малꙋ зде, вънѣ въ пѣсцѣхь. Дай мꙋ то, и..." Оусмѣе сѧ. "Имаши мьздꙋ благꙋю прїѧти."

Поглѧднꙋвь на лѣво и десно, Цыго пакы къ Ессѣ обрати сѧ. "Слышахь си, еже можеть чловѣкꙋ въ пꙋстыни сей да сълꙋчить сѧ," рече ть. "Отрокꙋ томꙋ май бы быль ножь онь милостью."

"Еда естъ много, еже ищꙋ?" молѣаше сѧ Есха.

"Ищеши, да мѧ съблазниши," възрьпьти Цыго.

"Неищꙋ сына своего видѣти оумирающа," рече Есха. "Се, съблазнь ли естъ?"

Цыго же ѿстꙋпи, лактьмь пакꙋ врать натискаѧ. Поемь же Паѵла, ть его изъ сѣдальцѧте изѧть, и на половинꙋ чрѣсъ врата вънь постави, ножь свой въ стрѣѕѣ дрьжѧ. "Ами, щенѧ, чесо щеши да сътвориши, аще быхь ти въжѧть разрѣзаль?"

"Ть хощеть абїе ѿтечати, къ скаламь онѣмь стрѣмлꙗюще сѧ."

"Еда щеши тако да сътвориши, щенѧ?" въпроси Цыго.

Глась Паѵлꙋ бѣ прилично оубедѣнымь. "Ей."

Ножь онь на долꙋ низдвиже сѧ, разрѣзаѧ връзанїи на ногꙋ его. Паѵль же почꙋвьства рꙋкꙋ на хрьбьтѣ своемь нею тискаемомь, въ пѣськь хотѧщꙋ го метьнꙋти, а ть въ вратѣхь творааше сѧ гьмзающимь, опирающе сѧ мало о странꙋ врать. Обврьщающе сѧ, ꙗко въсхотѣвь оудрьжати сѧ, ть ногою десною нападенїе сътвори быстрое.

Коньць ходила его бысть намѣрень точностью всѣхь лѣть онѣхь дльгыхь поспѣха ѿражающею, ꙗкоже поспѣхь онь бѣ тьчїю къ мигновенїю настоѧщемꙋ стрѣмиль сѧ, едва не всꙗкой мишци съдѣйствавьшꙋ при положенїй его. Ходило оное часть оудари мѧккꙋю подчрѣвїа Цыгꙋ тькьмо подъ костью грьдною, надъ дробомь же чрьнымь съ силою страшьною мрѣжицею пробивающе, сице томꙋ деснꙋю раздрꙋшающе оутробꙋ срьдьчнꙋю.

Съ въздышанїемь орыгающимь сѧ, стражарь онь назадь съвали сѧ чрѣсъ столы. Не могы рꙋкꙋ свою испольѕвати, въ паданїй на пѣськь продльжи, оусѣдаѧ обрвьщенїемь сикꙋ въземающемь, имже пакы на ноѕѣ въ едномь движенїй постави сѧ. Вънꙋвь сѧ на скорѣ въ котьць, ть обрѣте ножь онь, и въ зꙋбы го поемь, разрѣза вѧзанїа матере своеѧ. Та же тогда сама възѧть ножь онь, освобождающи рꙋцѣ его.

"Можаахь о него сама попещи сѧ," рече та. "Хотѣше мѧ развѧзати. Се бѣ ризикомь неразоумнымь."

"Оузрѣвь мощьность, въспольѕвахь сѧ нею," рече ть.

Та же оустрьма блюде тврьда въ гласѣ его, глаголѧ: "Знакь рода Юехова на кровѣ котьца сего начрьтань естъ."

Възглѧднꙋвь же, и ть знакь онь блюде крꙋглый.

Да излѣземь и проглѧднемь сꙋдинꙋ сїю," рече та. "Подъ столомь крьмчїйскымь врѣще нѣкое лежить. Почꙋвьствахь его, егда вълѣзохомь."

"Възрывное ли?"

"Съмнѣꙗю сѧ. Нѣчесо опрѣдѣла въ немь естъ."

Паѵль пакы на пѣськь исскочи, послѣдꙋемь Есхою, ꙗже прьвѣ обрати сѧ къ врѣщꙋ ономꙋ странномꙋ, въземающи его. Ногꙋ Цыговꙋ при себе, та влагꙋ почꙋвьства на врѣщи ономь, егда его изѧть, разоумѣювши, ꙗко то крьвь крьмчїю естъ.

*Се тьщета, влагꙋ сице гꙋбити*, помысли та, вѣдѧщи, ꙗко то мысленїе арракейньское естъ.

Глѧдѧ по околищꙋ, Паѵль острь оузрѣ оутѣсь скалы, иже изъ пꙋстынѧ ꙗко брѣгь изъ мора израствааше, ограды вѣтромь навитыѧ задъ ними имꙋще. Обрати сѧ, матери своей изъ птичкы излѣзающей, възь дꙋны же къ Зди защитьной глѧдѧщей. Поглѧднꙋвь, ꙗко въсхотѣвь видѣти, еже въниманїе тоѧ привличааше, ть птицолѣта дрꙋга блюде къ нимь низлѣтающа, сѣщаѧ сѧ о мрьтвьцѣхь онѣхь еще неоукрытыхь и ѿтеченїй има, егоже ради врѣмене не бѣ.

"Бѣгай, Паѵле!" въскличе Есха. "То сꙋть Хар͛конени!"

## Глава ·к· въ нейже прѣдатель прощенїа ожидаеть

Арракись ключимости оучить ножа — несъврьшено ѿрѣзати, глаголѧ: "Се, съврьшено естъ, ꙗко зде то съврьшаеть." — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Мꙋжь въ окрой хар͛коненьскомь на коньци прохода съпрѣ сѧ, глѧдѧ на Юеха тꙋ стоѧща, и въ кратцѣ, едною, на тѣло Мапѣси мрьтвыѧ, ꙗкоже на кнѧѕа лежѧщаго. Мꙋжь онь въ десной своей лꙋчострѣль дрьжааше, изльчваѧ чꙋвьство съпокойно крьвничьское, ꙗкоже крѣпкости и неоуклонности, иже Юехꙋ оустрашивающими мнѣшѧ сѧ.

Сар͛дюкь, помысли Юехь. Башаарь даже, ꙗвѣ, ц-ремь самѣмь посилаемый, сълꙋчаюшемꙋ сѧ зде настоꙗти. Окрой бѣ безъ значенїа, ꙗко сицеваго не можеши прѣмѣнити.

"Ты бꙋдеши Юехь," рече чловѣкь онь. Прьвѣ въпросительно на прьстень школы Сꙋковыѧ въ власѣхь Юехꙋ почлѧднꙋ, на гыздꙋ же адаман͛тьнꙋю, а послѣ въ ꙫчи его.

"Азь есмь Юехь," рече врачь онь.

"Можеши съпокойнымь быти, Юехе," рече чловѣкь онь. "Щитомь домовымь тобою исключившимь сѧ, вълѣзохомь на скорѣ, всего зде нынѣ оудрьжающе. Еда се кнѧѕь онь естъ?"

"Се естъ кнѧѕь онь."

"Мрьтьвь?"

"Тьчїю бессъвѣстьнь. Прѣдлагаю его съвѧзати."

"Съ дрꙋгыми то ты ли сътвориль еси?" Ть же назадь низглѧде въ проходь онь, идеже тѣло Мапѣси лежааше.

"Къ сьжаленїю," възрьпьти Юехь.

"Къ сьжаленїю!" сар͛дюкь онь лице свое посмѣшенїемь съкриви. Ть же постꙋпи, низглѧдаѧ на Лита. "Ама, се, великый рꙋдый кнѧѕь."

Аще быхь о чловѣкꙋ семь съмнѣꙗль сѧ, то нынѣ съврьшило бы сѧ. Тьчїю ц-рь бо Атреида кнѧѕомь нарицаеть рꙋдымь.

Сар͛дюкь онь къ немꙋ приклони сѧ, ѿнимаѧ знакь сокола чрьвена ѿ окроꙗ его. "За помѣнь," рече ть. "Где естъ печѧтьный прьстень его кнѧжьскый?"

"Нѣсть го оу него," рече Юехь.

"То виждꙋ!" възгласи сар͛дюкь онь.

Юехь съравни сѧ, прогльщаѧ. Аще мѧ потискнꙋть, Правьдословицꙋ приведꙋть, то имꙋть о прьстенѣ сълꙋчившее сѧ разоумѣти, о птицолѣтѣ же подготовленомь — все имать провалити сѧ.

"Кнѧѕь нѣкогда прьстень свой посилааше съ вѣстьникы, ꙗко бѣлегь достовѣрьности нарѧда равно ѿ него исходѧщаго," рече Юехь.

"Тѣмь достоꙗаше ѕѣло достовѣрьными быти," възрьпьти сар͛дюкь онь.

"Еда не хощеши его вѧзати?" опыта Юехь.

"Колико хощеть бессъвѣстьнымь быти?"

"Около два часа. Нѣсмь быль съ даждою точьнь, елико при женѣ оной и чѧдѣ.

Сар͛дюкь онь кнѧѕа коньцемь ходила ѿтиснꙋ. "Того нѣсть нꙋждьно боꙗти сѧ, ниже възбꙋденаго. Когда жe жена она и отрокь събꙋждета сѧ?"

"До десѧть дребьныхь."

"Толико скоро?"

"Казошѧ ми, ꙗко жꙋпань онь хотѣше тькьмо слѣдъ воевь своихь прити."

"Сице же и хощеть. А ты вънѣ да чаꙗеши, Юехꙋ." Ть же тврьдѣ на нь поглѧде. "Абїе!"

Юехь же на Лита низглѧде. "А чьто..."

"Бꙋдеть жꙋпанꙋ подготвень прилично, ꙗко кокошь на ражьнь." Сар͛дюкь онь же пакы на гыздꙋ на челѣ Юеховомь поглѧде. " Познаемь еси; зде въ домꙋ бꙋдеши въ беспечалїй. Нь нѣсть врѣмене бесѣдовати, прѣдателю. Слышꙋ бо инѣхь прихождающихь."

*Прѣдатель*, помыслѣаше Юехь. Низглѧднꙋвь, ть прѣдъ сар͛дюкомь онѣмь проминꙋ, вѣдѧ, ꙗко то искꙋсомь бѣ памѧти, юже повѣсти о немь запомнють: *Юехь, прѣдатель*.

Грѧды къ вратомь прѣднымь домꙋ, ть при дрꙋѕѣхь мрьтвьцѣхь проминꙋ, глѧдѧ ѧ съ страхомь, еда междꙋ ними Паѵла или Есхꙋ оузрить. Вси обаче бышѧ стражѧ домꙋ, или въ окроихь хар͛коненьсцѣхь одѣны.

Исходѧщꙋ томꙋ чрѣсъ преспы въ нощь пламены освѣтимꙋю, стражѧ хар͛коненьскыѧ въ стрѣгь въдадошѧ сѧ, възираѧ на нь. Финикы подирь оулицѧ въспалимы бышѧ, освѣщенїа ради домꙋ оного. Дымь же чрьный ѿ горива въспаленїа ради дрьвесь онѣхь польѕваемаго чрѣсъ пламены чрьвѣнкавы въздвижааше сѧ.

"Се, прѣдатель ть," рече нѣкьто.

"Жꙋпань ть тѧ хощеть скоро видѣти," рече же иный.

Нꙋждьно ми естъ къ птичцѣ оной стигнꙋти, помысли Юехь. Нꙋждьно естъ прьстень оставити печѧтьный, идеже го можеть Паѵль обрѣсти. Абїе же го страхь обкрꙋжи: Аще Iдахь подъзора имать, или нетрьпѣливь бꙋдеть — аще нечаеть и непойдеть точно, ꙗможе мꙋ есмь съказаль — то Есха и Паѵль не имѣта ѿ ѿсѣченїа сего съпасити сѧ. Мнѣ же бꙋдеть даже мьньшаго запрѣтено оутѣшенїа за дѣꙗнїа моꙗ.

Стражарь хар͛коненьскый рꙋкꙋ его пꙋсти, глаголѧ: "Чаꙗй овде, да непрѣчиши."

Абїе Юехꙋ мнѣаше сѧ ꙗко оупадшимь на мѣстѣ ономь быти раздрꙋшенїа, ѿ ничего несъпасимь, безъ капкы съжаленїа. *Потрѣбьно естъ, Iдахь да оуспѣеть!*

Стражарь же иный его ѿсꙋнꙋ. "Иди ми изъ пꙋтꙗ, бе!"

*Аще и мною польѕꙋ полꙋчишѧ, прѣзирають мѧ*. Ѿсꙋнꙋть, ть съравни сѧ, пакы мало дотойнства прїемлꙗѧ.

"Да чаꙗеши жꙋпана!" чиновникь стражѧ възгласи.

Юехь главою въ сꙋгласѣ поврьти, грѧды прѣдъ домомь съ вседневностью оуправлꙗемою, задъ оугломь же обврьщаѧ сѧ въ сѣны, вънѣ свѣта финикь горѧщихь. Въ скорѣ, всею прѣдавающе крачькою възмꙋщенїе свое, ть въ дворь проминꙋ задьный подъ топлицею, идеже птичка она чаꙗаше — сꙋдина, еюже хотѣста Паѵль и мати его ѿвезена быти.

При отвореныхь вратѣхь домꙋ задьныхь стража стоꙗаше, въниманїе свое въ припратꙋ сочѧщи освѣтимꙋю, чловѣкь же въ ней метѧжь творѧщихь, истьбꙋ по истьбѣ прослѣдваюшихь.

А елико си себедовѣрꙗшѧ!

Оставлꙗѧ сѧ сѣны обимаемь быти, Юехь пꙋть свой около птичкы оной обрѣте, ѿключи же врата на странѣ стражью неоузримой. Посѧгь же фремень-врѣща подъ сѣдалцѧтемь прѣднымь тѣмь съложена, ть въздвиже платїе и прьстень онь въсꙋнꙋ кнѧжьскый, почꙋвьстваѧ и рогозы свищенїе коренныѧ, на нейже ть бѣ посланїе написаль, и въ рогозь онꙋ прьстень онь положи. Рꙋкꙋ же свою изьмь, ть пакы врѣще оное запечати.

Льгцѣ, Юехь врата птичкы оныѧ затвори, пакы въ кꙋть свой домꙋ и около дрьвесь горѧщиць обрѧщавь.

Се, съврьшено естъ, помысли ть.

Еще единою въ свѣтѣ финикь горѧщихь поꙗви сѧ. Сътѧгь си мантїю свою около себе, ть възирааше на пламены. Скоро хощꙋ знати. Скоро хощꙋ жꙋпана сърѣтити, и тогда хощꙋ знати. А жꙋпань онь — ть хощеть зꙋбь сърѣтити малкый.

## Глава ·ка· въ нейже побѣда горкою станеть

Естъ причта, ꙗко тьчїю Литꙋ кнѧѕꙋ Атреидꙋ прѣставивьшꙋ сѧ, метеѡрь сълѣти небесами надъ полатою его прѣродительною на Каладанѣ. — изъ "Въвѣденїа въ Повѣсть дѣтскꙋю Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Владимирь жꙋпань Хар͛конень въ окнѣ стоꙗаше крьмы прамицѧ приставлѣныѧ, юже ꙗко стань въспольѕвааше начѧльничьскый. Задъ пристанищемь Арракейньскь оузрѣ нощный, пламены освѣщеный. Поглѧдь же къ Зди защитьной въ далечинѣ сочааше, на нейже орꙋжїе его тайное трꙋдь свой съвршааше.

Дѣлострѣли съ сънарѧды възрывными.

Пꙋшкы оныѧ хапѣахꙋ по пещерахь, идеже за кнѧѕа борѧщеи сѧ ѿбраны ради послѣдныѧ ѿстꙋпишѧ. Грызами чрьвенкавыми, мьдльнно намѣраемыми, послѣжде въ кратцѣ освѣтимыхь сърывѣхь каменїа и праха — людїе же кнѧѕꙋ завалими бѣхꙋ, да погибнꙋть гладомь, ꙗко животьнаа въ дꙋпѧтѣхь своихь оуловима.

Жꙋпань онь можааше кꙋшенїе чꙋвьствовати оное далекое — ꙗко на бꙋбнѣ оудары, носими къ немꙋ ковомь сꙋдины его: брѫпь... брѫпь... А послѣжде: БРОѪПЬ-БРОѪПЬ!

Кто бы сѣтиль сѧ о дѣлострѣль въскрѣсенїй въ часѣ семь щитовь? Мысль же она ꙗко оусмѣшкою мнѣшѧ мꙋ сѧ быти. Бѣ обаче прѣдъполагаемо, ꙗко людїе кнѧѕꙋ хотѣахꙋ въ пещеры оныѧ течати. Ц-рь же имать оума оцѣнити моего, людей войскь нашихь обьщихь съхранившаго.

Оуправивь единь ѿ самовѣситель мьньшихь, тꙋкь его ѿ притѧженїа пазѧщихь.

*Се жаль, воиновь тацѣхь ꙗко кнѧѕовыхь гꙋбити*, помысли ть, ширшее оусмѣѧ сѧ, себѣ же самомꙋ посмѣвающе сѧ. *Жаль бꙋдеть нѣчьто жестокое!* Ть же главою покыва. По значенїю своемꙋ, проваль бѣ потрѣбимымь. Вселеннаа тꙋ бѣ, отворена чловѣкꙋ решенїи възѧти благыхь спѣшномꙋ. Заѧцемь нерѣшимымь достоꙗаше показаными быти, да побѣгнꙋть въ дꙋпѧта своꙗ. Како бо иначе хотѣхомь ѧ оуправлꙗти и развъждати? Прѣдстави же си воиновь своихь, ꙗкоже пчелы сꙋщихь, заѧцѧ побѣждаюихь. Помысли же: *Шꙋмь дне ѕѣло сладкымь естъ, егда пчель естъ довольно многыхь, за тебе работающихь.*

Врата задъ нимь отворившимь сѧ, жꙋпань онь прѣжде обратитїа ѿразь въ окнѣ ношью въстьмненомь блюждааше.

Питерь дь Врїсь въ коморꙋ онꙋ въстꙋпи, послѣдꙋемь Оуманомь Кꙋдомь, стотьникомь личныѧ стражѧ жꙋпановыѧ. Движенїа бѣ людей тькьмо задъ враты, лица же стражь ꙗко агнешкыхь, въ присꙋствїю его въ истинꙋ израженїемь опытвающихь сѧ овцамь приличати.

Жꙋпань онь обрати сѧ.

Питерь прьстомь по челѣ своемь посѧже, ꙗко въ поздравѣ посмѣшномь. "Благовѣщаю, г-дине мой, ꙗко сар͛дюкаре сꙋть кнѧѕа принесли."

"Разоумѣеть сѧ, ꙗко сꙋть," възгрохоти жꙋпань онь.

Ть же прѣмѣнꙋ блюждааше тьмнꙋю лꙋкавости, на лици Питерꙋ въждененомь сꙋщꙋ. Ꙫчи же: отвори въ сѣни модро-синѣйшей.

Скоро ми достойть, того ѿстранити, помысли жꙋпань онь. Польѕꙋ бо свою въ малѣ проминꙋль бꙋдеть, едва не оуспѣвь оугрозою стати истинною мене ради. Прьвѣ мꙋ обаче достойть, ненависти людей Арракисꙋ възбꙋдити. А тогда — тогда имꙋть Файдь-Раѵѳꙋ моего възлюбленаго ꙗко съпасителꙗ прїѧти.

Жꙋпань онь въбиманїе свое обвьнꙋ на стотьника стражѧ — Оумана Кꙋда: кости челюстьныѧ ꙗко ножицѧ имꙋща, брадꙋ же ꙗко коньць сапога — мꙋжа, емꙋже можааше довѣрꙗти сѧ, пороци бо его познаеми сꙋть.

"Прежде всего, где естъ прѣдатель онь, иже мнѣ естъ кнѧѕа довѣль?" въпроси жꙋпань онь. "Достойть мнѣ мьздꙋ емꙋ дати."

Питерь на прьсти ногы обрати сѧ, показываѧ стражамь вънѣ стоѧщимь.

Тꙋ мало движенїю чрьнаго оузримꙋ сꙋщꙋ, Юехь въгрѧде кракы напрѧжеными и оузкыми, оусы кывающе при оустьныхь его багрѣнныхь. Тьчїю ꙫчи его стари мнѣаста сѧ живыми быти. По трѣмь крачькамь, Юехь оста стоꙗти, знаменїа послꙋшавь Питерова, тꙋ стоѧ, чрѣсъ просторь отвореный на жꙋпана глѧдающе.

"Ах-х-хь, д-ре Юехꙋ."

"Г-дине мой, Хар͛конене."

"Слышахь, ꙗко намь еси кнѧѕа прѣдаль."

"Се, половина съговора моꙗ, г-дине мой."

Жꙋпань онь на Питера поглѧде.

Ть же главою покыва.

Жꙋпань онь пакы на Юеха възрѣ. "Еда съговорь онь писань бысть, ха? Азь же..." Ть же исплю слова она: "А чьто же мнѣ достоꙗаше того ради сътворити?"

"Ѕѣло добрѣ помниши чьто, г-дине мой Хар͛конене."

Юехь же себе попꙋсти помыслити, мльчанїа гласна въ витлѣхь главы своеѧ слышаѧ. Распозна бо знаменїа, имиже мысли жꙋпанови прѣдаваахꙋ сѧ. Ванна въ истинꙋ мрьтва бѣ — далеко ѿшьдьши, ꙗможе ти не възможашѧ досѧщи. Иначе хотѣше ть д-ра слабаго нѣчимь дрьжати. А мысли жꙋпана показваахꙋ, ꙗко дрьжанїа сицеваго нѣсть; все съврьши сѧ.

"Еда?" въпроси жꙋпань онь.

"Обвѣщаль ми еси, Ваннꙋ мою изъ страданїа еѧ освободити.

Жꙋпань онь же покыва. "Ѡ, ей. Нынѣ помню. Тако обвѣщахь. Тако бо обоусловленїа ц-рьскаго порочихомь. Не бо бѣ тебѣ въздрьжимо, вльхвꙋ свою видѣти бене-џессеритьскꙋю, въ оусилителѣхь болѣзни Питеровыхь въздыхающꙋю. Ами, Владимирь жꙋпань Хар͛конень обвѣты своѧ всегда испльнꙗеть. Рекохь ти, ꙗко ю хотѣхь страданїа освободити, а тебѣ попꙋщꙋ пакы съ нею быти. Еша." Ть же рꙋкою Питерꙋ покыва.

Ꙫчи Питерꙋ бльснꙋста, движѧщомꙋ сѧ ладностью котьшкою. Ножь въ рꙋцѣ его възбльщнꙋ ꙗко нокьть, егда въ хрьбьть Юехꙋ вълѣзе.

Старьць онь съравни сѧ оупорьно, неѿимаѧ въниманїе ѿ жꙋпана.

"Да бꙋдеши съ нею!" исплю жꙋпань онь.

Юехь же стоꙗаше, кывающе сѧ. Оустьна его движаахꙋ сѧ съ точностью оустрьмленою, глась же съ часованїемь странно мѣренымь: "Мыс-... лиши... ꙗко...мѧ по... бѣдиль... еси. Мыс-... лиши... ꙗко... нѣсмь... вѣдѣль... еже... Ваны... ради... кꙋпихь..."

Ть же съвали сѧ. Безъ съкривенїа или опрѣнїа, ꙗко дрьво падающе.

"Да бꙋдеши съ нею," повтарꙗаше жꙋпань онь, нь словеса его ꙗко ѿзывь слабый ꙗвлѣахꙋ сѧ.

Юехь того чꙋвьствомь прѣдъсказꙋемымь въспльни. Абїе же въниманїе свое Питерꙋ обрати, глѧдѧ его ножь свой платїа кꙋсцѧтемь чистѧща, бльщенїа же съпокойна и нежьна въ ꙫчїю его.

Се, сице ть оубиваеть рꙋкою своею, помысли жꙋпань онь. Благо естъ, знати.

"Въ истинꙋ ли намь онь кнѧѕа прѣдаль?" въпроси жꙋпань онь.

"Безъ мьньшаго съмнѣнїа, господине мой," ѿвѣща Питерь.

"Тогда го приведи!"

Питерꙋ по немь възрѣвьшꙋ, стотьникь стражѧ въ скорѣ обрати сѧ, послꙋшаѧ.

Жꙋпань онь же на Юеха низглѧде. Начинь паданїа его подъзора творѣаше, ꙗко ть дꙋбь въ мѣсто костїи имѣаше.

"Азь быхь не възмогль едномꙋ прѣдателю никакоже довѣрꙗти сѧ," рече жꙋпань онь. "Даже ни прѣдателю мною сътвореномꙋ."

Поглѧде же въ окно нощью въстьмнено. Врѣще оное чрьное тиха тꙋ вънѣ сꙋщее емꙋ приналежааше, жꙋпань онь вѣдѣаше. Не бѣ болѣ грызанїа дѣлострѣль противь пещерамь Зди защитьныѧ; дꙋпѧта сїа ꙗко сѣти завалена бышѧ. Ꙗкоже напрасьно, жꙋпанꙋ немнѣаше сѧ ничьтоже краснѣйшимь паче чрьнѧ сеѧ бездьнной быти. Можеть быти, аще нѣчьто бѣло на чрьни оной имѣаше. Фарфꙋрьно бѣло.

Нь все пакы чꙋвьства бѣ съмнѣнительна.

Чьто мнѣаше старый врачь онь глꙋпый? Разоумѣеть сѧ, можааше о ожидаемомь его на коньци сѣтити сѧ. Нь чимь бѣ помышленїе она о побѣжденїй: "Мыслиши, ꙗко мѧ побѣдиль еси."

Чьто мнѣаше?

Лито кнѧѕь Атреидь враты проминꙋ, съ рꙋкама ретѧѕы съвѧзаемама, лице же орлое мрьснотою посѧгнꙋто имы. Окрой его растрьзань бѣ на мѣстѣ, еже мꙋ нѣкьто бѣ знакы изрѣзаль. Платїе же бѣ поврѣдено на поꙗсѣ, идеже мꙋ щить бѣ ѿнѧть, безъ ѿдѣленїа прьва ѿ окроꙗ. Ꙫчи кнѧѕꙋ глѧдаахꙋ бльщѧща, безоумна.

"А-а-а-ами," рече жꙋпань онь. Съмнѣꙗаше сѧ мало, глꙋбоцѣ надыхнꙋвь сѧ, вѣдѧ, ꙗко бѣ тврьдѣ гласно възглаголаль. Мигновенїе сїе, дльго ожиданое, нѣчесо бѣ ѿ въкꙋса своего загꙋбило.

Къ чрьтомь съ врачомь онѣмь въ вѣкы вѣкомь!

"Помышлꙗю, ꙗко кнѧѕь нашь добрый опоень естъ," рече Питерь. "Тако бо бѣ Юехь оухватиль его." Питерь же къ кнѧѕꙋ обрати сѧ. "Еда еси опоень, кнѧѕꙋ мой драгый?"

Глась онь ꙗко далекымь бѣ. Лито можааше ретѧѕѧ чꙋвьствовати, болѣзнь же въ мышцахь, оустьна раздрꙋшена, ланитѣ въспалими, и въкꙋсь сꙋхый жѧжды, въ грьлѣ его шьптающѧй. Звꙋкове обаче тꙋпими бѣхꙋ, ꙗко завѣсою памꙋчною съкрытыми. Видѣаше же тьчїю тварь тьмныхь чрѣсъ завѣсꙋ онꙋю.

"Чьто же естъ съ женою и юношею, Питере?" въпроси жꙋпань онь. "Еда ничесоже нѣси слышаль?"

Ѧзыкь же Питерꙋ чрѣсъ оустьни кратцѣ исскочи.

"Еси нѣчесо слышаль!" възглагола жꙋпань онь. "Чесо?"

Питерь на стотьника стражѧ поглѧде, и абїе пакы на жꙋпана. "Людїе, ꙗже послахомь то съвршити, г-дине мой — есте... ахь... бѣста... ахь... обрѣтена."

"Ами, еда съобьщиста нѣчесо оусъпокойтельно?"

"Еста мрьтва, г-дине мой."

"Разоумѣеть сѧ, ꙗко есте! Азь обаче ищꙋ знати -"

"Бѣста оуже мрьтва, егда ꙗ обрѣтохомь, г-дине мой."

Лице жꙋпанꙋ потьме. "А чьто съ женою и юношею?"

"Безъ стопь, г-дине мой, нь бѣ тꙋ чрьвь, пришьдь егда сълꙋчившее сѧ расслѣдваемо бѣ. Май сълꙋчи сѧ желаемое намь. Мощьно естъ -"

"Неработаемы съ мощьностьми, Питере. Чьто же съ птичкою лиѱѧщею? Еда имать мен͛тать мой о томь прѣдложенїа?"

"Единь ѿ людей кнѧѕꙋ ꙗвѣ съ нею ѿтече, г-дине мой. Оубивь крьмчїю нашего, ть избѣга."

"Кьторый ѿ людей кнѧѕꙋ?"

"Бѣ оубїйство чисто и тихо, г-дине мой. Хавать, или Халекь тьй. Мощьно естъ, Iдахь, или дрꙋгый ѿ порꙋчикь высшихь."

"Мощьности," възрьпьти жꙋпань онь, поглѧдѧ на тварь кываѧй сѧ кнѧѕꙋ.

"Положенїе въ рꙋцѣхь нашихь естъ, г-дине мой," рече Питерь.

"Не, нѣсть! Где естъ съматратель онь глꙋпый? Где естъ чловѣкь мой Кѵнь?"

"Слꙋха имамы, где бꙋдеть обрѣтаемь, послахомь же къ немꙋ, г-дине мой."

"Нѣсть ми рачимь начинь слꙋгы оного ц-рьскаго помагати," рьпьти жꙋпань онь.

Словеса чрѣсъ завѣсꙋ памꙋчнꙋю просїꙗахꙋ, а нѣкьтора ѿ нихь мысль Литꙋ въспланꙋшѧ: *Жены и юношѧ — нѣсть*. Паѵль и Есха бѣста ѿтечали. Оуроци Хавата, Халека и Iдаха такожде останошѧ непознаемы. Все пакы, бѣ надежды.

"Где естъ печатьный прьстень его кнѧжьскый?" въстѧѕа жꙋпань онь. "Прьсть его голь естъ."

"Сар͛дюкь онь рече, ꙗко не бѣ оу него, егда его поѧшѧ, господине мой," рече стотьникь онь стражѧ.

"Тврьдѣ скоро еси д-ра оного оубиль," рече жꙋпань онь. "То бѣ грѣшно. Хотѣше мѧ прѣдоупрѣдити, Питере. Рѣшиль еси тврьдѣ рано за благополꙋченїе прѣдпрїѧтїа нашего." Ть же помрачи сѧ. "Мощьности!"

Мысль она ꙗко вльна стрꙋны тройоугльнныѧ висѣаше: *Паѵль и Есха избѣгли!* Нѣчьто же дрꙋгое еще зде бѣ: съговорь. Едва не можааше и оного помнити.

Зꙋбь онь!

Въспоменꙋ же часть ѿ него: плынь отровный, въ зꙋбѣ неправомь оукрываемь.

Нѣкьто мꙋ бѣ казаль, зꙋбь онь помнити. Зꙋбь онь въ оустѣхь его бѣ. Тварь ѧзыкꙋ его чꙋвьстваемь бѣ. Всѧ же емꙋ достоꙗющее бѣ по немꙋ остро кꙋснꙋти.

А еще не!

Нѣкьто мꙋ бѣ казаль чаꙗти, доньдеже ближе при жꙋпанѣ бꙋдеть. Нь кьто бѣ? Непомнꙗаше.

"Колико хощеть ть сице опоенымь быти?" въпроси жꙋпань онь.

"Мощьно бы еще чась, г-дине мой."

"Мощьно бы," възрьпьти жꙋпань онь, пакы къ окнꙋ обращь сѧ. "Гладьнь есмь."

*То естъ жꙋпань, тварь онь сивый*, помысли Лито. Тварь онь играаше въпрѣдь и възадь, ꙗко съ движенїемь истьбы. Та расстѧгааше сѧ и пакы съвиꙗаше. Въсїꙗеше и пакы потьмнѣаше. Въ чрьнь же събирааше сѧ и поблѣдꙗаше.

Врѣмени кнѧѕꙋ въ постꙋпленїе сълоевь прѣмѣнивьшꙋ сѧ, ть ꙗко въздвигааше сѧ по нимь. *Достойть ми чаꙗти.*

Бѣ трапезы. Литꙋ же бѣ она ꙗсно видимаа. А на коньци дрꙋгомь чловѣкь дебелый, скарѧдый, остатци же ꙗстїа прѣдъ нимь. Литꙋ мнѣаше сѧ на столѣ противь дебеломꙋ сѣдѣти, ретѧѕь чꙋвьствающе, връзанїи же на тѣлеси его сврьбѧщемь. Сѣти сѧ, ꙗко врѣмѧ бѣ минꙋло, нь дльготꙋ его непонимааше.

"Помышлꙗю, ꙗко ть възбꙋждаеть сѧ, жꙋпане."

Глась медовь. Се бꙋдеть Питерь.

"Виждꙋ, Питере."

Грохоть глꙋбокый: жꙋпань онь.

Литꙋ почѧть околища ограниченїи въспрїемливымь быти. Столь подъ нимь тврьдѣйшимь станꙋ, вѧзанїа же острѣйшими.

Нынѣ же можааше жꙋпана ꙗсно зрѣти, блюдающе движенїи рꙋкꙋ его: сѧганїи принꙋждаемыхь — краевь блюда, рꙋкоѧти льжицѧ, завоꙗ же брады своеѧ висѧщїѧ прьстомь.

Лито рꙋкꙋ онꙋ блюждааше, ѕѣло нею оучꙋдень сы.

"Слышаеши мѧ, Лите кнѧѕꙋ," рече жꙋпань онь. "Вѣдѣ, ꙗко мѧ можеши слышати. Ищемь бо ѿ тебе знати, идеже можемь сꙋложьницꙋ обрѣсти твою, и еже ѿ неѧ добытое чѧдо."

Ни знаменїа ѿвѣтꙋ невъздавь, Лито въ словесѣхь онѣхь съпокойствїе ꙗко обмывающе въспрїѧть. *Тогда вѣрьно естъ: недрьжѧть ни Паѵла, ниже Есхꙋ.*

"Се нѣсть игра дѣтиньскаа, еже зде играемы," възгрохоти жꙋпань онь. "То ти достойть знати." Ть наклони сѧ къ Литꙋ, блюдѧ лице его. Болѣаше го, ꙗко не бѣ мощьно, въпроса сего въ съпокойствїй рѣшити, тьчїю междꙋ нима двама. Дрꙋгымь бо напрѧженїе блюдающимь междꙋ болꙗры сицевое — то не хотѣше примѣрь съдѣлати благый.

Лито же силꙋ възврьщающꙋ сѧ чꙋвьствааше. Зꙋбь онь же неправый на памѧти его ꙗко стьлпь на равьнинѣ въздвигааше сѧ. А кьто съдрьжающее въ зꙋбѣ ономь — тваромь ꙗко неѵрь сꙋщее — плынь отровный несꙋщее — ть въспоменꙋ, кьто орꙋжїе оное съложи тамо съмрьтиносѧщее.

Юехь.

Въ памѧти Литꙋ опоенїемь възмльженой образь тѣлесе недвижима при немь влачима ꙗко дымь висѣаше. Вѣдѣаше, ꙗко то бѣ Юехь.

"Еда слышаеши шꙋмь онь, Лите кнѧѕꙋ?" въпроси жꙋпань онь.

Лито звꙋка въспрїѧть ꙗко жабїего, мїаѵченїа безопрѣдѣлена мꙋкь нѣкоего.

"Плѣнихомь едного ѿ людей твоихь, ꙗко фремена прѣмѣнена," рече жꙋпань онь. "Прѣмѣны оныѧ не бѣ трꙋдно разбирати: ꙫчи, вѣси. Ть настойть, ꙗко бѣ звѣдствоваль оу нихь. Нь азь есмь на планитѣ сей врѣмѧ нѣкое пожителствꙋваль, брате дражейше. По пакости сїѧ пꙋстынныѧ не можеши лаꙗти. Съкажи ми же, еда еси помощь ѿ нихь кꙋпиль? Послаль ли еси женꙋ свою и сына къ нимь?"

Лито страха почꙋвьства грьдь его сильнѣе обимающа. Аще ꙗ бѣ Юехь въ завоѧ пꙋстынѧ послаль... то пойскь не хощеть съврьшити сѧ, доньдеже ꙗ ненайдꙋть.

"Хайде, бе," рече жꙋпань онь. "Нѣсть много врѣмене, болѣзнь же скоро придеть. Молю тѧ, да то неприводиши, кнѧѕꙋ мой драже." Жꙋпань онь възглѧде на Питера, иже оу плещꙋ Литовꙋ стоꙗаше. "Питерь зде вса орꙋдїа не имать, нь несъмнѣꙗю сѧ, ꙗко ть можеть непрѣдвидима измыслити."

"Непрѣдвидимое нѣкогда блажайшимь бываеть, жꙋпане."

Глась онь нежьный, въпльзваѧй! Лито слышааше го при оусѣ.

"Имѣаше съвѣть съпасительный," рече жꙋпань онь. "Ами, где бѣхꙋ жена твоꙗ и сынь послана?" Ть же на рꙋкꙋ Литовꙋ поглѧде. "Прьстена твоего нѣсть. Еда го сынь твой имать?"

Жꙋпань онь же възглѧде, оустрьмлено въ ꙫчи Литꙋ сочѧ.

"Неѿвѣщаеши," рече ть. "Еда мѧ бꙋдеши нꙋдити къ дѣламь мною не искаемымь творити? Питерь хощеть начиновь простыхь и прѣмыхь въспольѕвати. Сꙋглашаю сѧ, ꙗко нѣкогда блажайшими сꙋть, нь нѣсть ти прилично себе дѣламь сицевымь подлагати."

"Лой горкаа на хрьбьтѣ, или, май, на вѣждицахь," рече Питерь. " Или на иной части тѣлесе. Оуспѣваеть прѣжде всего, егда подложеный невѣсть, ꙗможе лой она хощеть пакы паднꙋти. Начинь онь естъ благымь, въ образѣхь же гнисомь бѣлыхь на кожи ѿкрытой естъ даже нѣкыѧ красоты, нѣсть ли тако, жꙋпане?"

"Прѣвъсходѧщеѧ," рече жꙋпань онь, гласомь же кысло звꙋчѧщимь.

*А прьсти они пипающеи!* Лито на рꙋцѣ дебели глѧдааше, на оукрасы бльстѧщїѧ по рꙋкама ꙗко младеньца дебелама — принꙋжденїемь движѧщама сѧ.

Звꙋци мꙋченїа ѿ врать пристигающи неѵры кнѧѕꙋ рѣзаахꙋ. *Кого оухватишѧ?* помыслѣаше ть. *Можеть то быти Iдахь?*

"Вѣрꙋ ми ими, брате дражайше," рече жꙋпань онь. "Неищꙋ, да сице съврьшимь."

"Прѣдстави си пословь въ неѵрѣхь бѣгꙋщихь за помощь, ꙗже не можеть прити," рече Питерь. "Вѣси, ꙗко въ семь хꙋдожьства естъ."

"Еси хꙋдожникомь великымь," възгрохоти жꙋпань онь. "А нынѣ, да покажежи приличїе мльчанїемь."

Лито напрасьно въспомни еже ѿ Гюр͛наго Халека изреченое, образь единою жꙋпана оузрѣвша: "И стахь на пѣсцѣ морсцѣмь, и видѣхь изъ морꙗ ѕвѣра исходѧща... и на главахь его имена хꙋльна."

"Гꙋбиме врѣмѧ, жꙋпане," рече Питерь.

"Мощьно естъ."

Жꙋпань онь же главою покыва. "Вѣси, Лите мой миле, ꙗко въ коньцѣ намь хощеши съказати, идеже еста. Бꙋдеть стꙋпени болѣзни, ꙗже тѧ кꙋпить."

Ть естъ вельми вѣрꙋѧтьно правь, помысли Лито. Аще бы зꙋба оного не было... и такожде, ꙗко въ истинꙋ невѣдѣ, идеже та точно обрѣтима еста.

Нарѣзавь си ѿ мѧса, жꙋпань онь си кꙋсцѧ оное въ оуста натиснꙋ, пожьвавь же го мало, ть прогльте. *Достойть намь подхода опытати дрꙋга*, помысли ть.

"Се, блюдай чловѣка сего необычайнаго, ѿрицающаго оцѣнимымь быти," рече жꙋпань онь. "Блюдай его, Питере."

Жꙋпань же помыслѣаше: Ей! Се, мꙋжь вѣрꙋѧй, ꙗко го не можеши кꙋпити! Се, затвореный зде, леѡдры подѣловь продавающе его въ всемь мигновенїй жизни его! Аще бы си го нынѣ възѧль и потрѧсель нимь, праскало бы ѫтрь его. Праздный! Въспродаденый! Какого значенїа имать нынѣ начинь съмрьти его?

Звꙋци же жѧбїи ѿзадь приходившїи съпрѣшѧ.

Жꙋпань же Оумана Кꙋдꙋ, оузрѣ, стотьника стражѧ въ вратѣхь поꙗвивша сѧ, главою трѧсꙋща. Плѣнникь онь не бѣ данныѧ понꙋждаемы пройзводиль. Пакы проваль. Се, врѣмѧ врьтѣнїе съкончати съ кнѧѕомь симь глꙋпавымь, съ юродомь симь бꙋꙗво кроткымь, неразоумѣющимь, какый тькьмо при немь съврьшаемь бѣ адь — тьчїю на влась ѿ него далеко.

Мысль же она жꙋпана оусъпокои, ѿнашаѧ го ѿ съмнѣнїи мꙋченїю болꙗра подлагати ц-рьскаго. Напрасьно оузрѣ себе ꙗко врача, ножницами прѣсѣковь съврьшающа бескрайныхь — прѣмѣнь ѿрѣзающа юродомь, ада подъ ними сꙋща раскрывающе.

Заѧци, вси ѿ нихь!

Како же крьчаахꙋ сѧ, мѧсожрѣющаго оузривше!

Лито възь трапезы оустрьмлено глѧдааше, чꙋдѧ сѧ, почьто ради ть чаꙗаше. Зꙋбь онь хотѣше всѧ на скорѣ съврьшити. Все пакы — жизнь сїа бѣ изъ части болшей добра. Ть помни змаꙗ костровита, въскачающа на небеси скралꙋпно модромь Каладана, Паѵла же смѣюща сѧ на нь глѧдающе. Такожде помни зорꙋ зде на Арракисѣ — въсцвѣтими сълоеве Зди защитьныѧ, оунежьнены мьглою прашною.

"Кѡфти," възрьпьти жꙋпань онь. Ѿтискнꙋвь сѧ ѿ трапезы, ть самовѣсители льгцѣ постави сѧ, и мало съмнѣꙗ сѧ, блюдавь промѣнꙋ въ лици кнѧѕꙋ. Оузрѣ го надыхнꙋвша сѧ глꙋбоцѣ, съврѣнїе же челюстїю его, вльненїе же мышцѧ онде, оуста заврѣта дрьжѧща.

*Толико мѧ бойть сѧ!* помысли жꙋпань онь.

Оубоꙗвь сѧ напрасьно, ꙗко жꙋпань можааше ѿтещи, Лито тврьдѣ на зꙋбь онь грызнꙋ, чꙋвьстваѧ раздрꙋшенїа его. Отворивь же оуста, ть парꙋ исдьше острꙋ, юже могль еще на ѧзыцѣ окꙋсити. Жꙋпань онь оумали сѧ, тварь его ꙗко въ проходѣ оузцѣйшемь. Лито же оуслыша въздыха при оусѣ своемь — глась онь медовый: Питерь.

Такожде го то оухвати!

"Питере! Чьто ти естъ?"

Грохоть онь бѣ далеко.

Лито же помены почꙋвьства мыслю его валѧщѧ сѧ — ꙗко прѣдъсказанїа стара бабь беззꙋбыхь. Истьба она, трапеза же, жꙋпань, двойца ꙫчїю оустрашенꙋ — модро-синꙋ — все бѣ сътискаемо въ равномѣрѣ раздрꙋшеной.

Бѣ зде мꙋжь съ брадою ꙗко сапогь, ꙗко кꙋкла падаѧй. Нось его съкрꙋшьнь бѣ, на лѣво въскривень: ꙗко метрѡномь невъзладеный, на вѣкы въ покыванїй на горꙋ оставивь сѧ. Лито же оуслыша блюда трѧськь — толико далече — въ оухꙋ мꙋ грохотѧй. Мысль его кошемь мнѣаше сѧ быти безднымь, всего поймающимь. Всего, егоже вънѣгда бѣ: всего клика, всего шьпнꙋтїа, всего... мльчанїа.

А мысль една емꙋ еще оста. Лито ю въ свѣтѣ бестваромь на лꙋчовѣхь чрьныхь оузрѣ: *День, иже пльтью творимь естъ, и пльть, ꙗже творима естъ днемь*. Мысль она смысломь оудари го пльности, юже си не хотѣше обꙗснити, ꙗкоже мꙋ вѣдомо бѣ.

Мльчанїе.

Жꙋпань онь хрьбьтомь противь вратомь личнымь стоꙗаше, въ съкрывалищи своемь задъ трапезою сꙋщемь, идеже ть заключи сѧ ѿ истьбы мрьтвьци испльненыѧ. Въниманїе его въ стрѣгь себе въдаде, на околищи ꙗко облѣтающе. *Еда есмь и азь того въдыхнꙋль?* пытааше себе сама. *Чьто то и бѣ, еда бѣ и мене посѧгнꙋло?*

Звꙋци врьнꙋшѧ сѧ томꙋ... и разоумь. Оуслыша нѣкого нарѧждающа — личїа плынна... врата неотварꙗти... вѣꙗтелы раздвижати.

Дрꙋѕи на скорѣ падошѧ, помысли ть. Азь еще продльжаю. Еще дыхаю. Адь безмилостьный! Толико близо!

Нынѣ то можааше разбирати. Щить его въключень бѣ, на степени ниской, но все пакы достачающей, размѣнꙋ съпирати дебелцѧть чрѣсъ поле защитьное. Ѿискааше же сѧ ѿ трапезы... то, и въздыхь Питера оустрашена, егоже ради стотьникь стражѧ въ погꙋбꙋ свою рѣши скочити. Благополꙋчїе и прѣдоупрѣжденїе въ въздысѣ мꙋжа оумирающа — сими бѣ спасень.

Питерꙋ обаче благодаримымь не бѣ. Юродь онь попꙋстиль естъ себе оубить быти. А стотьникь онь стражѧ глꙋпавый! Бѣ рекль, ꙗко проглѧдааше всѣхь въ присꙋствїе жꙋпанꙋ приходѧщихь! Како бѣ кнѧѕꙋ томꙋ мощьно...? Безъ никакогоже прѣдоупрѣжденїа. Ниже ѿ обвонꙗла надъ трапезою — доньдеже бѣ поздѣ. Како?

Ами, нѣсть томꙋ болѣ значенїа, помысли жꙋпань онь, разоумь свой оукрѣнплꙗюще. Стотьникь слѣдый хощеть исканїемь ѿвѣтовь въпросомь симь начѧти.

Ть же дѣйствїй оувеличенїа долꙋ въспрїѧть въ триклинѣ — задъ кꙋтомь, врата вьтораа по истьбѣ оной съмрьтьной. Ѿтискнꙋвь сѧ ѿ врать своихь, ть лица рабовь нанлюдааше своихь около тише стоѧщихь, възирающе ожидающихь ѿвѣта жꙋпанова.

Еда бꙋдеть жꙋпань ть съмꙋщень?

Жꙋпань онь же разоумѣ, ꙗко тьчїю мало мигновенїи ѿтеченїю его изъ истьбы оныѧ страшьныѧ проминꙋ.

Нѣкьторыѧ ѿ стражь къ вратомь онѣмь орꙋжїе напрѧгнꙋшѧ, ꙗко лютости сочѧще своеѧ противь триклинꙋ праздномꙋ, ꙗже къ звꙋкомь ѿ кꙋта о десной ихь прихождаахꙋ.

Единь же мꙋжь грѧдааше ѿ кꙋта оного, личїе плынное на ремѧнѣхь крьчнѣхь висѧ имы, ꙫчима же къ обвонꙗлꙋ отровь надъ главами въ проходѣ ономь сꙋщимь оустрьмлꙗѧ сѧ. Плавовлась бѣ, съ лицемь же равнымь, и ꙫчима зеленама. Оустьна же его пльна изразꙗаста чрьты вльненїа. Мнѣаше сѧ ꙗко животьнымь быти нѣкымь морьскымь, еже междꙋ на земли сꙋхой ходѧщими оставлено бѣ.

Вьззираѧ на чловѣка оного приходѧща, жꙋпань имене его въспомни: Нефꙋдь. Ꙗкїнь Нефꙋдь. Десѧтьникь стражѧ. Нефꙋдь же зависимь бѣ ѿ семꙋты, съпрѧженїа гꙋдбы съ опойтелемь, въ съвѣстїй глꙋбоцѣйшемь гꙋдꙋщаго. Се, знанїа тьчка въспольѕваемаа.

Мꙋжь онь же прѣдъ жꙋпаномь съпрѣ сѧ, поздравлꙗѧ го. "Проходь естъ исчистень, г-дине мой. Бѣхь вънѣ на стражи, и мнѣаше ми сѧ, ꙗко бѣ плынь отровный. Вѣꙗтели въ истьбѣ твоей въздꙋхь изъ проходовь сихь сꙋчишѧ." Ть же кратцѣ по обвонꙗлꙋ надъ главою жꙋпанꙋ възглѧде. "Ничьтоже ѿ вещьства того нѣсть избѣгло. Нынѣ бꙋдеть истьба она оуже исчистена. Чесо нарѧждаеши?"

Жꙋпань онь гласа его распозна — бѣ етерымь, нарѧды кликомь въздаваювшимь. *Спѣшнымь бꙋдеть десѧтьникь сь*, помысли ть.

"Еда вси сꙋть ѫтрь мрьтвы?" въпроси жꙋпань онь.

"Ей, г-дине мой."

Ами, потрѣбьно естъ намь приключати сѧ, помысли жꙋпань онь.

"Прѣжде всего, Нефꙋде," рече ть, "да ти благопривѣтствꙋю. Еси новымь стотьникомь стражѧ моеѧ. Надеждаю же сѧ, ꙗко хощеши си наоукꙋ оурока прѣдтечѧ твоего въ срьдьци съложити."

Жꙋпань онь же въниманїа блюде растꙋщаго въ ꙫчїю стражара своего, новѣ саномь постꙋпивша. Нефꙋдь бо разоумѣ, ꙗко не хотѣаши пакы безъ семꙋты своеѧ быти.

Нефꙋдь же главою покыва. "Господинь мой вѣсть, ꙗко бꙋдꙋ о беспечалїй его испльнь тьщати сѧ."

"Ей. Нь да работою займемь сѧ. Подъзорь имамь, ꙗко кнѧѕь нѣчесо въ оустѣхь съкрывааше. Да разпꙋмѣеши, чьто то бѣ, како же бѣ польѕвано, и кьто бѣ емꙋ помогль то тамо съложити. Бꙋдеши прѣдоупрѣжденїи пазити всѣхь, ꙗже -"

Ть же съпрѣ сѧ, послѣдствїе мыслїи своихь загꙋбивь метѧжью въ проходѣ задъ нимь — стражїи оу врать въздвигателꙗ изъ подовь дольныхь прамицѧ оныѧ, опытаюшихь сѧ башаара оудрьжати плька высокаго, тьчїю изъ въздвигатдлꙗ оного поꙗвивша сѧ.

Жꙋпань онь не можааше о лици сѣтити сѧ томꙋ: оузцѣйшемь, оуста ꙗко рѣзь въ кожи имꙋщемь, ꙫчи же ꙗко тьчцѣ мастила.

"Рꙋкы прочь ѿ мене, рою лешоꙗдне!" възгрохоти чловѣкь онь, проминꙋще чрѣсь стражѧ оныѧ, ѿтискаемыѧ тѣмь.

Ах-х-хь, единь ѿ сар͛дюкарь, помысли жꙋпань онь.

Башаарь пльковьнь приде грѧды къ жꙋпанꙋ, емꙋже ꙫчи притвориста сѧ, неоугодьствїе ожидающа. Чиноначѧльници сар͛дюкарь его бессъпокойствїемь испльнꙗахꙋ. Вси ꙗвлѣахꙋ сѧ быти ꙗко съродьници кнѧѕꙋ томꙋ... да бꙋдеть прьсть емꙋ льгка. А начинь тьй ихь обьщꙋванїа съ жꙋпаномь!

Башаарь пльковьнь оумѣсти себе на поль крачькы прѣдъ жꙋпаномь, рꙋкꙋ на бокꙋ имы, стражамь задъ нимь нерѣшимо поскачающимь.

Жꙋпань онь ѿсꙋствїе забѣлежи поздрава, прѣзренїе же дрьжанїемь сар͛дюка оного изразимое, и бессъпокойствїе его оусили сѧ. Бѣ зде тьчїю едного легеѡна — десѧть пльковь — легеѡны хар͛коненьскыми подкрѣплꙗющаго, нь жꙋпань онь себе неблазнѣаше. Легеѡнь онь самь съпокойно спѣшнымь бѣ противь Хар͛конень обврьщати сѧ и покорити ѧ.

"Кажи людемь своимь, да не ми опирають видѣти тѧ, жꙋпане," възгрохоти ть. "Вои мои сꙋть ти кнѧѕа Атреида привели, прѣжде мене възможевьшꙋ о оуроцѣ его съ тобою бесѣдовати. Тогда нынѣ, да побесѣдꙋемь."

Нꙋждьно ми естъ, достойнство си прѣдъ людми своими оупазити, помысли жꙋпань онь.

"Ами?" Слово оное стꙋдено оуправлꙗемымь бѣ, и жꙋпань онь грьдѣаше сѧ о томь.

"Цѣсарь мой естъ мѧ задльжиль блюсти, да съмрьть съродьника ц-рьскаго чистою бꙋдеть, безъ оутрьплѣнїа же," рече башаарь пльковьнь.

"Сице же и азь есмь быль ц-ремь нарѧдень," рече жꙋпань онь льстиво. "Еда мыслѣаше, ꙗко мꙋ хотѣхь опрѣти сѧ?"

"Имамь цѣсарю своемꙋ мною видѣное самѣмь съобьщити," рече сар͛дюкь онь.

"Кнѧѕь онь естъ оуже мрьтвь," съказа жꙋпань онь, рꙋкою знаменїе показваѧ емꙋ ѿити.

Башаарь же пльковьнь на мѣстѣ своемь оста стоꙗти, жꙋпанꙋ противостоѧ лицемь, ни мигнꙋтїемь ока, ниже мышцѧ знаменїе оное непрїемлꙗѧ ѿпꙋскающее. "Како?" възгрохоти ть.

Въ истинꙋ! помысли жꙋпань онь. Се оуже прѣкалено естъ.

"Рꙋкою своею, аще ти достойть знати," рече жꙋпань онь. "Отравиль сѧ естъ."

"Нынѣ хощꙋ тѣло его видѣти," рече башаарь онь.

Възглѧднꙋвь къ кровꙋ досады чꙋвьства оподоблꙗюще, ть мыслью въстѧѕѣаше сѧ. Къ чрьтомь! Сар͛дюкь сь острозракый истьбꙋ онꙋ прѣжде какой любой вещи посѧгнꙋтой оузрить!

"А нынѣ!" настоꙗаше сар͛дюкь онь. "Хощꙋ го азь самь видѣти."

Не бѣ мощьности прѣдминꙋти того, разоумѣ жꙋпань онь. Сар͛дюкь ть имать всего оузрѣти, сѣщи же сѧ, ꙗко кнѧѕь онь людей хар͛коненьскыхь погꙋбиль... ꙗко жꙋпань ꙗвѣ на тѣсно ѿтекль бѣ. Бѣлежимы бышѧ вечерѧ остаткы на трапезѣ, ꙗкоже кнѧѕь онь мрьтвый на странѣ тоѧ дрꙋгыѧ.

Прѣдминꙋти того не бѣ никакоже мощьно.

"Не хощеши мѧ прѣговарꙗти," въскрьцнꙋ башаарь онь.

"Непрѣговарꙗеть тѧ никьтоже," рече жꙋпань онь, глѧдѧ сар͛дюкꙋ оустрьмлено въ ꙫчи ѡбсїдїанови. "Прѣдъ ц-ремь своимь несъкрываю ничесоже." Ть же къ Нефꙋдꙋ покыва. "Башаарꙋ семꙋ плька достойть всего видѣти, нынѣ. Да поведеши его вратоми, прѣдъ нимиже стоꙗаше, Нефꙋде."

"Зде, господине," рече же Нефꙋдь.

Мьдльнно, бесчинно же, сар͛дюкь онь около жꙋпана проминꙋ, рамены пꙋть чрѣсъ стражѧ пробиваѧ.

Се, непрїемливо, помысли жꙋпань онь. Нынѣ, ц-рь хощеть о погрѣшенїй моемь вѣдѣти, ꙗко знакь же слабости то блюсти.

Мꙋчещимь же бѣ, ꙗко ц-рь сар͛дюкаремь своимь въ слабостью възгнꙋшаванїй сѧ приличааше. Жꙋпань онь въ оустьнꙋ дольнꙋю оугрызнꙋ сѧ, оусъпокоꙗюще сѧ понѣ непознаемымь ц-рю о наꙗздѣ Атреидь на Гїедвꙋ Прьвꙋю, оуничьтоженїй же оуложищь коренїа тꙋ хар͛коненьскыхь.

Къ чрьтомь съ кнѧѕомь онѣмь оускочнымь!

Жꙋпань онь же ѿдалеченїа блюждааше хрьбьть — сар͛дюка прѣзориваго, и крѣпкаго, спѣшнаго Нефꙋда.

Потрѣбьно намь естъ приключити сѧ, помысли жꙋпань онь. Имамь пакы Рабана на планитꙋ сїю проклѧтꙋ оустановити. Безъ ограниченїи. Крьве своеѧ изливати хар͛коненьскыѧ ми потрѣбьно естъ, подготовленїа ради тоѧ прилична, да прїемлеть Файдь-Раѵѳꙋ. Къ чрьтомь же съ Питеромь, себе оубити оставившимь сѧ, прѣжде мнѣ съ нимь съврьшивьшꙋ.

Жꙋпань онь же въздыше.

А пакы ми бꙋдеть потрѣбьно на Тлайлаѯь мен͛тата ради новаго послати. Безъ съмнѣнїа, новый онь оуже подготовлень бꙋдеть.

Единь ѿ стражарь въскашлꙗ.

Жꙋпань онь же къ чловѣкꙋ ономꙋ обрати сѧ. "Гладьнь есмь."

"Ей, г-дине мой."

"Желаю же развлѣщаемь быти, егда бꙋдете истьбꙋ онꙋ чистити, тайнь же тоѧ мене ради разбирати," възгрохоти же жꙋпань онь.

Стражарь онь же низглѧде. "Кьторого развлещенїа г-динꙋ моемꙋ рачимо бꙋдеть?"

"Бꙋдꙋ въ чрьтоѕѣ своемь," рече жꙋпань онь. "Юношꙋ оного приведи, егоже есмы на Гамѫтѣ кꙋпили, оного съ ꙫчима любьзнама. Да го добрѣ опойши, не ми сѧ борьчкаеть на мноѕѣ."

"Ей, г-дине мой."

Обращь сѧ, жꙋпань онь начѧть къ чрьтогꙋ своемꙋ кракомь грѧсти поскачающимь, самовѣшанїемь оуправлꙗемымь. *Ей*, помысли ть. *Того съ ꙫчима любьзнама, толико младомꙋ Паѵлꙋ Атреидꙋ приличающаго.*

## Глава ·кв· въ нейже сьплѧй пробꙋждаеть сѧ

Ѡ сыны Каладана,

ѡ люди Лита кнѧѕа —

Вѣжа Литꙋ падна,

пала е на вѣкы...

- изъ "Пѣснїи Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Паѵлꙋ мнѣаше сѧ все мимошьдьшее его, вьсь искꙋсь прѣжде нощи оныѧ, ꙗко пѣськь въ часовницѣ пѣсковомь врьтѧй сѧ. Сѣдѣше при матери своей, колѣнꙋ свою прѣгрщаѧ въ малой шатрѣ изъ платїа и творимаго — цѣдишатрѣ — юже, ꙗкоже одѣвь фременьскый нынѣ тѣма носимь, въ врѣщи въ птичцѣ оукрытыѧ обрѣтоста.

Не бѣ съмнѣнїа въ мысли Паѵлꙋ о томь, орꙋдїа фременьска зде оставившемь, посокы же птицолѣта съ плѣнникама опрѣдѣлившемь.

Юехь.

Врачь-прѣдатель бѣ ꙗ прѣмо въ рꙋкꙋ Дѫканꙋ Iдахꙋ послаль.

Паѵль вънь краемь прозримымь цѣдишатры на скалы глѧдааше мѣсѧцемь осѣненыѧ, мѣсто обкрꙋжающе оное, ꙗможе ꙗ бѣ Iдахь съкрыль.

*Съкрываю сѧ ꙗко дѣтѧ, а то есмь нынѣ кнѧѕь*, помысли Паѵль. Чꙋвьствааше сѧ мыслью оною оубиждаемь, нь все пакы не можааше мꙋдрость еже ними сътворимаго ѿрицати.

Нѣчьто бѣ нощи оной съ съвѣстїемь его сълꙋчило сѧ — всѧ окольности и дѣйствїа ꙗснѣйшее въспрїемлѣаше. Не можааше токь съпрѣти данныхь, ниже точность ихь стꙋденꙋю, съ неюже все знанїе новое запомнꙗаше сѧ, ꙗкоже въ срѣди съвѣстїа его исчислꙗнїе бѣ. Се спѣшьностью мен͛тать бѣ, и дрꙋгое.

Паѵль часа оного въспомни гнѣва беспомощьна, егда една птичка чꙋжда изъ нощи на нихь низлѣти, ꙗко соколь великый надъ пꙋстынею възнашающе сѧ, вѣтрꙋ по крилѣхь тоѧ свирѧщꙋ. Тогда бѣ еже въ мысли Паѵлꙋ сълꙋчило сѧ. Птицолѣть онь кльзааше и прѣскачааше хрьбьты пѣсьчныѧ къ двама лицама бѣгꙋщама — матери его и себѣ. Помни же пахь сѣры горѧщеѧ ѿ скрьцанїа о пѣськь къ нима досѧгаѧй.

Вѣдѣаше, ꙗко мати его, обращьши сѧ, лꙋчострѣла въ рꙋкꙋ наѧмника хар͛коненьска сърѣтити ожидааше, нь ть бѣ Дѫкана распозналь Iдаха изъ врать птичкы изклонивша сѧ, викающе: "Быстро! Стопꙋ бо зрѣхь чрьвлїа южнѣ ѿ вась!"

Самь обаче обращь сѧ, Паѵль разоумѣ кьто птичкꙋ онꙋ оуправлѣаше. Дѣлцѧ начина полѣта еѧ, въскльзь пристатїа — стопы мьньшїѧ, ꙗко даже матери его невидимыѧ — бѣхꙋ Паѵлꙋ исказꙋвали, кьто ей крьмчьствовааше.

Есха на дрꙋгой странѣ цѣдишатры сѣдѧща помрьднꙋ сѧ, глаголѧ: "Бꙋдеть единаго обꙗсненїа. Хар͛конени сꙋпрꙋгꙋ его дрьжаахꙋ. Ть бо мразѣаше Хар͛конень! О семь не могꙋ грѣшити. Чьль бо еси посланїе его. Нь почьто ради естъ вѣ ѿ сѣченїа оного съпасиль?"

*Та естъ тьчїю нынѣ о томь сѣтила сѧ, и то не точно*. Мысль же она той оударающею бѣ. Ть бѣ о томь сѣтиль сѧ, егда посланїе прочете съ прьстеномь кнѧжьскымь съвитое.

"Да неопытаете сѧ простити мѧ," Юехь бѣ писаль. "Неищꙋ прощенїа вашего. Мною бо сътвореное безъ злооумїа или надежды за съразоумѣнїе иныхь творенымь бѣ, моимь сꙋще тахадимь аль-бꙋрхаан-омь, въспытанїемь послѣднымь. Прѣдаваю вамь печать кнѧжьскꙋю Атреидь ꙗко бѣлегь правьды писанїа моего. Читающимь вамь сїе, Лито кнѧѕь хощеть мрьтвымь быти. Нь да оутѣшите сѧ оуйщенїемь моимь, ꙗко ть не хощеть прѣставиль сѧ самь быти, а врагь нашь паче всѣхь ненавидимїй съ нимь погꙋбень бꙋдеть."

Не бѣ посвѧщено, ниже подписано, нь не бѣ съмнѣнїа о рꙋкописанїй ономь познаемомь — Юехꙋ.

Писанїа оного въспоменꙋвь, Паѵль пакы искꙋси възмꙋщаемое часа того — вещь онꙋ острꙋю и чꙋждꙋю, ꙗже ꙗвлѣаше сѧ вънѣ въниманїа его мен͛татскаго сълꙋчити сѧ. Разпꙋмѣаше о съмрьти отьца своего, о истинѣ же въ словесѣхь онѣхь, нь въспрїѧть ѧ не болѣ паче данныхь дрꙋгыхь, имже достоꙗаше въ мысль его вълѣзати и въспольѕваемы быти.

Азь люблѣахь отьца своего, помысли Паѵль, вѣдѧ ꙗко то вѣрьно бѣ. Подобаеть ми го оплакати. Подобаеть ми нѣчесо чꙋвьствовати.

Ть обаче ничесоже непочꙋвьства, развѣ: Се, данное истиннѣее.

Бѣ еднымь ѿ всѣхь данныхь дрꙋгыхь.

Все же мысли его въпечатленїи новыхь чꙋтїа прїемлꙗющей, исчислимыхь же, съчитаемыхь.

Словеса Халекова врьнꙋшѧ сѧ Паѵлꙋ: "Настроенїе е вещь за скоть или любодѣꙗнїе. Боришь сѧ, егда става нꙋждьно. Чьто има настроенїе съ симь?"

Май о семь то бѣ, помысли Паѵль. Хощꙋ отьца оплакати поздѣе... егда того ради врѣмѧ придеть.

Нь оутѣшенїа ѿ точности сꙋщества своего стꙋденыѧ неполꙋчи. Почꙋвьства, ꙗко съвѣстїе его новое тьчїю начѧломь бѣ, ꙗко растѣаше. Въспльни же го зва оного чꙋвьство страшьнаго, прьвѣ томꙋ прожито, ꙗко въспытаемꙋ Прѣподобьною матерю Гаею Еленою Мохїаминою сꙋщꙋ. Дѣснаꙗ его — рꙋка болѣзнь онꙋю въспоминающаа — въсврьбѣ и потрепери.

Еда се естъ, квизаць-хадерахомь онѣхь быти? помысли ть.

"Кратцѣ мыслѣахь, ꙗко Хавать пакы неоуспѣ," рече Есха. "Мыслѣахь о мощьности, ꙗко Юехь д-ромь школы Сꙋковыѧ не бѣ."

"Ть бѣ всѣмь, чесо о немь мыслѣахмы... и болѣ," рече Паѵль. Помысли же: *Въскꙋю та елико мьдльнна естъ въ блюжденїй сего?* Ть рече: "Аще Iдахь неоуспѣеть къ Кѵнꙋ стигнꙋти, то хощевѣ -"

"Ть нѣсть надеждою нашею единою," рече та.

"То не бѣ прѣдложенїемь моимь," ѿвѣща ть.

Оуслышавьши ꙗко оцѣли въ гласѣ его, нарѧжданїа же чꙋвьстваема, та глѧдааше тьмою сивою цѣдишатры на Паѵла, обрыса на скалахь мѣсѧцемь възлѣденыхь, чрѣсъ край прозримый шатры оузримыхь.

"Дрꙋѕи ѿ людей отьца твоего хотѣахꙋ ѿтещи," рече та. "Достойть нама ѧ събрати, обрѣсти же -"

"Хощевѣ и сама оурѧдити сѧ," помысли ть. "Грыжею нашею беспросрѣдною ѧдрьна да бꙋдꙋть родьнаа. Достойть намь ꙗ възѧти, прѣжде Хар͛коненомь възможавшимь ꙗ изобрѣсти."

"Нѣсть прѣдъполагаемо, ꙗко обрѣтены бꙋдꙋть," рече та, "начинꙋ сꙋщемꙋ, имже сърыты бышѧ.

"Семꙋ не достоить мощьности оставимымь быти."

Та же помысли: Ѧдрьными нꙋдити родьными, ꙗко оугрозою планитѣ и коренїю сꙋще — се, о немже ть помышлꙗеть. Нь все, о немже тогда можевѣ послѣжде надеждати сѧ, естъ въ беззаконїе безименное бѣгати.

Словеса матере его бѣхꙋ Паѵлꙋ влакь мыслїй възвикали новый — попеченїа кнѧжьска о людѣхь нощи оной загꙋбеныхь. *Людїе бо силою сꙋть истинною Рода вѧщьша*, помысли Паѵль. Въспоменꙋ же словесь Хаватовыхь: *"Егда съ прїꙗтели разлꙋчаеши сѧ, то естъ печально. Мѣсто едно естъ тьчїю мѣстомь."*

"Испольѕвають сар͛дюкарь," рече Есха. "Достойть нама чаꙗти, доньдеже бꙋдꙋть ѿнѧты."

"Помышлꙗють, ꙗко вѣ междꙋ пꙋстынею и сар͛дюкари оухватишѧ," рече Паѵль. "Прѧжꙋть никогоже прѣживша неоставити Атреидьска — изгладенїе испльнь. Неожидай, ꙗко нѣкьто ѿ нашихь ѿтечеть."

"Не могꙋть ризика причѧсти раскрыванїа ц-рьскыѧ бескрайно полагати."

"Еда не могꙋть?"

"Нѣкьторымь ѿ нашихь достойть ѿтещи."

"Достойть ли?"

Есха обрати сѧ, оустрашима силою сꙋщи горкою въ гласѣ сынꙋ своемꙋ, оуслышавьши же описанїа точна мощьностїи своихь. Почꙋвьства, ꙗко мысль того прѣдъ нею тичааше, болѣ поглѧдь видѧ паче нею въспрїемливо бѣ. Аще и томꙋ бѣ помогла оумь его сице въздѣлати, а нынѣ оубоꙗ сѧ ѿ того. Мысли тоѧ обратишѧ сѧ, оубѣжище ищѧщи кнѣѕа тоѧ, сльзамь же тоѧ палѧщимь ей ꙫчи.

Се, ꙗко томꙋ достоꙗаше быти, Лите, помысли та. "Врѣмене бѣ любве, и врѣмене за печаль. Рꙋкꙋ свою на лонѣ съложивши, съвѣстїе тоѧ, възрастающее зде въ ней почꙋвьства. Имамь дьщерь Атреидьскꙋю, юже въсплодити ми нарѧдено бысть, нь Прѣподобьнаа мати погрѣши: дьщи не хотѣше Лита моего съпасити. Чѧдо сїе просто жизнью естъ, къ пришьдьшемꙋ напрѧгающее сѧ въ срѣдѣ съмрьти. Почѧла го есмь въбоденїа ради, а не послꙋшанїа.

"Попытай пакы прїемателꙗ мрежѧ причѧстьныѧ," рече Паѵль.

Оумь онь бꙋдеть работати, како любо и опытаемь съпирати его, помысли та.

Есха прїематель обрѣте маль, Iдахомь имь оставень. Въключивьши же его, свѣть зеленый на странѣ прѣдной въспали сѧ, писькь же высокый изъ мльвителꙗ его възвꙋчи. Та звꙋчность его оунижи, вльнотрѧсенїи проминающи. Глась въ ѧзыцѧ ратьномь глаголѧй въ шатрꙋ онꙋ вълѣзе.

"... назадь, оу оутѣса прѣскꙋпь! Ѳеодѡрь же: прежившихь въ Кар͛ѳаѕѣ — нѣсть, трьжница Гил͛ды — исплѣнена."

Кар͛ѳагь! помысли Есха. То бѣ исходище Хар͛конень.

"Сар͛дюкаре!" рече глась онь. "Зри: сар͛дюкаре въ окроихь Атреидьсцѣхь. Опытають..."

"Грохоть мльвитель онь испльни, а послѣжде мльчанїе.

"Опытай вльнотрѧсенїе иное," рече Паѵль.

"Еда разоумѣеши, чьто то значить?" въпроси Есха.

"Ожидаахь то. Ищꙋть ны оу Гил͛ды обвинити, ꙗко есмы имь трьжницꙋ съборили. Съ Гил͛дою противь намь, то бꙋдемь на Арракисѣ ꙗко въ сѣти."

Та о словесѣхь его помысли: *Ожидаахь то.* Чьто мꙋ сълꙋчило сѧ? Мьдльнно, та пакы къ витлꙋ ономꙋ обрати сѧ. Трѧсенїи же проминающи, оуслышимы бышѧ образи насилствїа въ гласѣхь нѣколицѣхь въ ѧзыцѣ ратьномь Атреидь: "... ѿстꙋпь..." "... опыть прѣскꙋпа оу..." "... хванеть въ пещери оу..."

Не бѣ же съмнѣнїа о въздвиженїй побѣждающаго въ речи безрѧдной Хар͛конень, ꙗже изъ вльнотрѧсенїи иныхь течааше. Нарѧди тврьди, съобьщенїа о боевѣхь. Ессѣ не бѣ записанїа ради довольно и распознанїа езыка ихь, нь ладь его бѣ зрѣймымь.

Побѣда Хар͛конень.

Паѵль же врѣще оу себе потрѧсе, слышѧ два ѯестїйцѧта воды зде бꙋблающеѧ. Въдыхнꙋвь глꙋбоцѣ, ть чрѣсъ край прозримый шатры на въздвимленїе скаль подъ ѕвѣздами възглѧде. Лѣвою же ключь съвѧзаный оу исхода шатры посѧже. "Скоро сльньце възгрѣваеть," рече ть. "Можевѣ единь день Iдаха чаꙗти, нь не вьторꙋ нощь. Въ пꙋстыни намь нꙋждьно естъ нощью пꙋтовати, а днемь въ сѣни почивати."

Знанїе въспоминаемое въ мысли Ессѣ раствори сѧ. Безъ цѣдикроꙗ, чловѣкꙋ въ сѣни сѣдѧй въ пꙋстыни пѧть ѯестїи воды на день нꙋждьно бѣ, тѧготы поддрьжанїа ради своеѧ. Почꙋвьства же врьшинꙋ сльзко-нежьнꙋю на тѣлесе своемь, помышлꙗющи, елико зависимь животь ею на одѣвѣхь онѣхь бѣ.

"Аще ѿидевѣ, то Iдахь не възможеть вѣ обрѣсти."

"Естъ начиновь, имиже чловѣка принꙋдиши глаголати," рече ть. "Аще Iдахь до зорѧ невъзвратить сѧ, то нама потрѣбьно естъ о мощьности плѣненїа его помыслити. Чьто помышлꙗеши, колико ть можеть въздрьжати?"

Въпросꙋ ономꙋ ѿвѣта невъзыскающемꙋ, та мльчающи сѣдѣше.

Паѵль печать ѿ врѣща възѧть, изваждаѧ правило дребьное съ площью и оувѣличителемь. Бꙋквы зелены и чрьвенкавы поꙗвлѣахꙋ сѧ прѣдъ нимь изъ страниць ꙗко исскачающе: "ѯестїйцѧта, цѣдишатра, кꙋтїѧ оусилающїѧ, просъбиратели, снорькль пѣсьчьнь, двꙋꙫчїе, цѣдикройницѧ, пищаль-барадїа, прьть въпадиньнь, оутѣснители цѣденїа, прѣ-състꙋпитель, творцо-оудицѧ, клепало, фремило, стльпь огнивый..."

Толико вещїи прожитїа ради въ пꙋстыни.

Пакы же ть правило оное на подѣ съложи шатры.

"Нь камо можевѣ ити?" въпроси Есха.

"Отьць мой о силѣ пꙋстынной глаголааше," рече Паѵль. "Хар͛конени не могꙋть планитꙋ сїю безъ неѧ оуправлꙗти. Николиже не възможашѧ, ниже не имать възмощи, ни съ тысѧщею легеѡнь сар͛дюкарь."

"Паѵле, еда немыслиши, ꙗко -"

"Бѣлежимое о томь имавѣ зде, въ рꙋкахь нашихь," рече ть. "Зде въ шатрѣ сей — шатрꙋ самꙋю, врѣще же оное, и все въ немь сꙋщее, цѣдикроѧ. Вѣвѣ, ꙗко Гил͛да ищеть цѣнꙋ възбранꙗющꙋю за объкрꙋжителѧ метеѡрологичьскыѧ. Вѣвѣ же -"

"Чесо объкрꙋжителѧ имꙋть метеѡрологичьскыѧ съ симь?" въпроси та. "Не могꙋть просто..." Та же несъврьши.

Паѵль прозрѣнїа почꙋвьства мысли своеѧ, ѿвѣтовь тоѧ въ дѣлцѧтѣхь дребьнѣйшихь съчетающа. "Зде то видиши," рече ть. "Объкрꙋжителѧ врьшины блюдають. Естъ обаче вещїи въ пꙋстыни глꙋбокой, иже блюжденїа частѣйша нерачѧть."

"Еда помышлꙗеши, ꙗко Гил͛да самаа планитꙋ сїю оуправлꙗеть?"

Та бѣ толико мьдльнна.

"Не!" рече ть. "А фремене! Ти плащають Гил͛дѣ за съпокойствїе, а пенѧѕи, свободно всемь достꙋпными силꙋ пꙋстыннꙋю имꙋщимь — коренїемь. Се нѣсть тьчїю ѿвѣть съчетанїрмь вьторичнымь; а точнымь, равномѣрьнымь исчисленїемь. Да зависиши ѿ него."

"Паѵле," рече Есха, "еще нѣси мен͛татомь; не можеши точно вѣдѣти, елико -"

"Азь не бꙋдꙋ мен͛татомь никогдаже," рече ть. "Есмь нѣчимь инѣмь... едно чꙋдовище."

"Паѵле! Како можеши нѣчесо таковаго-"

"Остави мѧ въ мирꙋ!"

Ть же ѿ неѧ ѿврати сѧ, въ тьмꙋ вънѣйшꙋю глѧдѧ. *Въскꙋю не могꙋ плакати?* почꙋди сѧ. Мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко сѣка жила сꙋществїа его исшꙋщенїю сицевꙋ въждѣлѣаше, нь то имѣаше мꙋ до вѣка запрѣтенымь быти.

Есха же еще не бѣ тꙋгы такыѧ въ гласѣ сынꙋ своемꙋ слышала. Искааше сѧ той къ немꙋ сѧгнꙋти, обгрьнꙋти же го, и оутѣшити, помощи мꙋ — сѣти сѧ обаче, ꙗко ничесоже ѿ того не възможе сътворити. Потрѣбьно мꙋ бѣ емꙋ самомꙋ трꙋдь сь съврьшити.

Площа свѣтѧща правила фременьскаго междꙋ нима въниманїе тоѧ оухвати. Въздвигьши го, та на мѧздрꙋ лѣтивꙋ глѧдааше, четѧщи: "Правило 'Пꙋстынѧ прїемливыѧ', мѣста животомь испльнимаго. Зде аїаать и бꙋрхановь Живота естъ. Вѣрꙋ ими, и аль-Лаать тѧ не хощеть горьстью посѧщи."

Се, читаемо бѣ ꙗко Книга аџарьскаа, помысли та, помнивьши обоученїа о Тайнахь велицѣхь своего. Еда бѣ зде на Арракисѣ и Лꙋкователꙗ вѣры?

Въздвигь же прѣ-състꙋпитель изъ врѣща оного, и пакы го врьнꙋвь, Паѵль рече: "Помысли о всѣхь сихь витлѣхь назначенїа ради опрѣдѣлена фременсцѣхь, съврьшенства недостигаема показвающихь. Признай то. Истѧжанїе вещи сїѧ пройзводившее глꙋбины раскрываеть, ѧже никьтоже не бѣ прѣдъполагаль."

Съмнѣꙗющи сѧ, ꙗко еще тврьдостью въ гласѣ его съмꙋщаемою сꙋще, Есха къ книѕѣ врьнꙋ сѧ, исписанїе блюдающи съѕвѣздїа небесе арракейньскаго: "Мꙋад’Дибь: Мышка," запомнꙗющи, ꙗко хвость онь къ сѣверꙋ сочааше.

Паѵль въ тьмꙋ шатры глѧдааше на движенїа слабо рассъматраема матере своеѧ, показаемы площью правила свѣтѧщею. Се, нынѣ пришьль естъ чась, желанїе испльнити отьца моего, помысли ть. Достойть ми той посланїе прѣдати нынѣ, врѣмене еще имꙋщей тꙋгы ради. Тꙋга бо бы оусъложьненїемь поздѣе была. Обрѣте же, елико го логїка сїа точнаа оудари.

"Мати," рече ть.

"Ей?"

Та оуслыша промѣны въ гласѣ его, хлада же почꙋвьства въ оутробѣ своей, николиже бо еще дрьжанїа сице лютаго неблюдала бѣ.

"Отьць мой естъ мрьтвь," рече ть.

Пойскавьши въ себѣ данныѧ, съпрꙋжены съ данными едными и дрꙋгы — ꙗкоже начиномь бене-џессеритьскымь бѣ данныхь разбирати — та сѣти сѧ: чꙋвьство загꙋбы страшьныѧ.

Есха же главою покыва, не могꙋщи глаголати.

"Единою мѧ отьць мой задльжи," рече ть, "посланїе ти прѣдати, аще бы мꙋ нѣчьтио сълꙋчило сѧ. Страховааше сѧ, ꙗко хощеши о недовѣрїй его къ тебѣ помыслити."

Подъзорь онь бессмысленный, помысли та.

"Желааше, да знаеши, ꙗко ть николиже подъзора о тебѣ не бѣ ималь," рече Паѵль, обꙗснꙗѧ льсть онꙋ, придаваѧ же: "Желааше же тебѣ оувѣдомити, ꙗко ти испльнь довѣрꙗаше сѧ, вынꙋ тѧ люблѣаше и обожааше, хотѧ прѣжде о тебѣ подъзорꙋ о себѣ самомь вѣровати, тьчїю же о единомь ти покаꙗти сѧ — ꙗко тѧ кнѧгынею своею не бѣ сътвориль."

Истривающи си сльзь по лици своемь текꙋщихь, та помысли: *Се, елико бꙋйна воды тѣлесьныѧ загꙋба!* Вѣдѣаше обаче, чьто мысль она бѣ — опытомь ѿ тꙋгы въ ꙗрость ѿтечати. *Лите, Лите мой,* мыслѣ та. *Елико грозна сꙋть дѣла, ꙗже своимь възлюбленнымь сътвараемь!* Движенїемь же прѣсилимымь, та исключи площь свѣтѧщꙋю правила оного дребьнаго.

Рыданїемь же отрѧсе сѧ.

Оуслышавь тꙋгы материныѧ, Паѵль въ себѣ самомь празднотꙋ почꙋвьства. *Нѣсть въ мнѣ тꙋгы*, помысли ть. *Въскꙋю? Въскꙋю?* Неприсꙋствїе спѣшьности растꙋженїа недꙋгомь мнѣаше мꙋ сѧ быти страшьнымь.

"Врѣмѧ искати и врѣмѧ погꙋблꙗти," помысли Есха, повтарꙗющи си изъ Бїблїѧ ОК-скыѧ. "Врѣмѧ хранити и врѣмѧ ѿрѣꙗти; врѣмѧ любити и врѣмѧ ненавидѣти; врѣмѧ брани и врѣмѧ мира."

Мысли Паѵлꙋ съ точностью своею мразивою продльжающей, ть пꙋтища оузрѣ има на планитѣ сей вражьской прѣдстоꙗща. Безъ испꙋска даже съпасительна иже въ мечтанїй, ть съвѣстїе свое оустрьми, блюдѧ его ꙗко пришьствїи исчислꙗнїе вѣрꙋѧтьнѣйшихь, нь съ нѣчимь приданомь, краемь тайнымь — ꙗкоже мысль его въ нѣкый сълой безврѣменный понри сѧ, вѣꙗнїа въкꙋсвающе бꙋдꙋщаго.

Напрасьно, ꙗко ключа понꙋждаема обрѣтивши, мысль Паѵлꙋ въздвиже сѧ о стꙋпкꙋ высшѣе въ съвѣстїй, томꙋ себе о рꙋкоѧть нѣкꙋю дрьжѧщимь изыскаемꙋ възглѧднꙋтїа ради по околищꙋ чꙋвьствающꙋ сѧ. Бѣ томꙋ, ꙗко въ крꙋѕѣ нѣкомь сꙋществꙋющꙋ, пꙋтища излꙋчвающемь посоками всꙗкыми... а се тьчїю мало приближааше сѧ чꙋ ономꙋ.

Въспомни си, ꙗко единою шатца видѣ копринна, въ вѣтрꙋ вѣюща, а нынѣ ть бꙋдꙋщее блюждааше ꙗко на врьшинѣ нѣкой обвита, вльнꙋваща сѧ и неподдрьжаема, ꙗкоже шатьць онь вѣтромь ѿвѣꙗемый.

Оузрѣ же людей.

Чꙋвьствааше горесть и хладь мощьностїи неизброеныхь.

Знааше имень и мѣсть, искꙋсвааше чꙋвьствь бесчисленныхь, данныѧ проглѧдвааше несъчетаемыхь отворовь нерасслѣдваныхь. Имѣаше врѣмѧ рассъматрꙗти, въспытати, и въкꙋшати, но не мꙋ бѣ врѣмене творити.

Все то бѣ мѣроглѧдомь възможнаго, ѿ мимошьдьша далечайша до бꙋдꙋща далечейша — ѿ най паче же вѣроѧтьна по най менѣе прѣдъполагаемо. Видѣ съмрьть свою начины бесчисленными. Видѣ планить новыхь, истѧжанїи новыхь.

Людей же.

Людей.

Видѣ ѧ въ тьмахь толикыхь, ꙗко въ писанїй несъбираемыхь, нь мысль его ѧ все пакы записа.

Даже Гил͛довьць.

Помысли же: Гил͛да — онде бы наю ради пꙋть быль, странности моей тѣми ꙗко нѣчимь познаемомь и цѣнимомь прїемливой, всегда же съ коренїемь нынѣ нꙋждьномь приносимомь безгрыжно.

Видь обаче жизни своеѧ прожитїа, мыслью своею напрѣдъ чрѣсъ бꙋдꙋща възможна дерꙋщꙋю сѧ космолѣты оуправлꙗѧ фрькающѧ, то его вельми невъзтрьгааше. А, все пакы, бѣ мощьностью. Сърѣтивь же пришьдьшее мощьное, Гил͛довьць въключающее, ть странность свою собственнꙋю распозна.

Естъ оу мене зрака начинь различьный. Могꙋ бо видь иный землѧ видѣти: пꙋтищь досѧгаемыхь.

Съвѣстїе же о томь оусъпокоенїе и възмꙋщенїе приношааше — толико мѣсть новыхь на краинѣ оной различьной въкꙋсимыхь, или поглѧдꙋ его ѿврьнꙋвшихь сѧ.

Быстро, елико и показа сѧ, въспрїѧтое емꙋ исчезнꙋ, томꙋ разоумѣющꙋ, ꙗко искꙋсь онь все тьчїю простора оудара едного срьдьчна възѧть.

Въ прѣкы томꙋ, личное емꙋ съвѣстїе собственное прѣврьнꙋтымь бѣ, начиномь освѣтимымь страшьнымь. Ть възглѧдааше оустрьмлено около себе.

Нощь еще цѣдишатрꙋ онꙋ въ скалищѣхь оукрывааше. Рыданїе же материно еще слышаемо бѣ.

И несꙋществїе тꙋгы оу него бѣ чꙋвьстваемо... мѣсто оное испраздненое, ꙗко ѿдѣленое ѿ мысли его, ꙗже продльжааше въ работѣ своей неоуклонно — съчетающи данныѧ, исчислꙗющи, ѿвѣтовь же подавающи, ꙗкоже бы и мен͛татꙋ прилично было.

А нынѣ мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко данныхь събирааше имѣнїе, мыслими етерыми николиже неполꙋчившими бывшими. Нь то несъдѣла празднотꙋ въ немь сꙋщꙋ болѣ прїемливою. Чꙋвьствааше, ꙗко нѣчемꙋ потрѣбьно естъ раздрꙋшити сѧ. Бѣ ꙗко часовникь възрывнаго въ немь тїкый, работы своеѧ съврьшаѧй безъ съмꙋщанїа о немже имь въсхотимомь. Запоминааше же различїй мьньшѣйшихь ѿсѣнь около него полꙋчающихь сѧ: промѣнь дребьныхь влагы, частьчно охлажденїе, постꙋпленїе насѣкомаго по кровꙋ цѣдишатры, осамотено же пришьствїе на кꙋсцѧти ѕвѣздами освѣтима небесе задъ краемь прозримымь шатры оной зоры.

Празднота она бѣ непоносимою. Вѣдѣти, ꙗко витль часовника въключень бѣ, значенїа не имааше никакогоже. Можааше въ мимошьдьшее глѧдати, начѧло того зрѣти — поспѣхь, дарьбь же обостренїе, и натискь оуправимь кьзнїи съврьшеныхь, даже прѣдставленїе Бїблїѧ ОК-скыѧ въ мигновенїй рѣшительномь... и, послѣ всего, потрѣба коренїа тѧжкаа. Ть же напрѣдь можааше глѧдати — въ посокꙋ паче всѣхь страшьнѣйшꙋю — да идеже все то показвааше зрить.

Есмь призракь! помысли ть. Чꙋдовище!

"Не," рече ть, а послѣжде: "Не. Не! НЕ!"

Обрѣте же сѧ на подѣ пѧстью бїющимь. (Часть его договорꙋ недостꙋпнаꙗ запомни сїе даннымь о чꙋвьствѣхь занимаемымь, прѣдаваѧ го исчисленїамь.)

"Паѵле!"

Мати его при немь бѣ, рꙋцѣ его дрьжѧщи, лицꙋ тоѧ ꙗко ꙗвленїе сивое на нь глѧдѧщꙋ. "Паѵле, чимь еси съмꙋщаемь?"

"Тобою!" рече ть.

"Есмь зде, Паѵле," рече та. "Все естъ по рѧдꙋ."

"Чесо еси съ мною сътворила?" въстѧѕа ть.

Напрасьно ꙗснозривши, та нѣкьторыѧ ѿ корень въпроса оного разоумѣ, ѿвѣщающи: "Есмь тѧ породила."

Въбоденїемь ꙗкоже и знанїемь тоѧ съоумьнивымь полꙋчень сꙋще, ѿвѣть онь точно оусъпокоенїа ради того правильнымь бѣ. Рꙋкꙋ тоѧ его дрьжѧщꙋ почꙋвьствавь, ть въниманїе свое на лица той тварь блѣдый оустрьми. (Стопы генетичны въ тварѣ ономь начиномь си новымь мысль его напрѣдь текꙋщїа обꙗсни, знаковь оныхь къ даннымь дрꙋгымь придавающи, ѿвѣть же исчисленїемь коньчнымь прѣдлагающи.)

"Остави мѧ," рече ть.

Желѣза же въ гласѣ его оуслышавши, та послꙋша. "Еда ми не искаши съказати, чьто тѧ елико съмꙋщаеть, Паѵле?"

"Вѣдѣаше ли, чьто дѣлаеши, мене обоучаювши?" рече та.

*Нѣсть болѣ детства въ гласѣ его*, оусѣти сѧ та. Рече же: "Надеждаахь сѧ, имже вьсь родитель надеждаеть сѧ — ꙗко станеши... прѣвъсхождаѧй, ѿличаѧй сѧ."

"Ѿличающимь сѧ?"

Та горкости въ ладѣ гласа его оуслыша, глаголющи: "Паѵле, азь -"

"Ты невъсхотѣ сына!" рече ть. "Въсхотѣ квизаць-хадераха! Въсхотѣ Бене Џессерита мꙋжьскаго!"

Горкостью его ѿбиваема бѣ. "Ами, Паѵле..."

"Еда еси вънѣгда съ отьцемь моимь о семь говорила?"

Та ѿвѣща нежьно прѣсности ради тꙋгы своеѧ: "Да еси чимь любомь, Паѵле, наслѣдство твое ѿ отьца твоего естъ, елико ѿ мене."

"Нь поспѣхь нѣсть," рече ть. "Не еже... въбꙋдило естъ... сплющее."

"Сплющее?"

"Естъ зде." Ть рꙋкою по главѣ своей и грьди покаже. "Въ мнѣ. Продльжаеть же болѣ, и болѣ, и болѣ, и болѣ, и -"

"Паѵле!"

Та бѣ полꙋдѣванїе на краихь гласа его оуслышала.

"Слꙋшай мѧ," рече ть. "Ты бѣ искала, да Прѣподобьной матери о снѣхь своихь раскажꙋ: Нынѣ, слꙋшай ты въ мѣсто тоѧ. Есмь бо тькьмо *видѣнїе* въ снѣ *ꙗсное* ималь. А вѣси ли въскꙋю?"

"Нꙋждьно ти естъ оусъпокойти сѧ," рече та. "Аще бꙋдеть -"

"Коренїа ради," рече ть. "То бо въ всемь зде сꙋщемь естъ — въ въздꙋсѣ, въ прьсти, въ хранѣ же. *Коренїе герїатричьское*. Естъ ꙗко лѣкь Правьдословиць. Се, отрова!"

Та же исправи сѧ.

Гласꙋ его оуниживьшꙋ сѧ, ть повьтори: "Отровою — елико съоумьнивимь, лаѧщимь... а неѿвратимымь. Даже оуморити тѧ не хотѧщимь, аще неоставиши сѧ го въземати. Не можевѣ Арракись оставити, свѣнѣ нама части Арракиса съ собою несꙋщама.

Сꙋществїе страшьное гласа его прѣнїа не хотѣше трьпѣти.

"Тобою и коренїемь," рече Паѵль. "Коренїе промѣнꙗеть всѣхь, сице много того потрѣбꙋющихь, нь помощью твоею азь есмь оуспѣль съвѣстїе свое промѣнити. Нѣсть ми мощьно, еже подъ съвѣстїемь оставити, идеже възмꙋщенїе того истримо естъ. Могꙋ бо его *видѣти*."

"Паѵле, тебе -"

"*Виждꙋ* то!"

Оуслышавьши лꙋдости въ гласѣ его, та невѣдѣаше чесо творити.

Томꙋ обаче пакы възглаголавьшꙋ, та пакы себедрьжанїа слышааше желѣзнаго, къ немꙋ възвратившаго сѧ: "Есвѣ зде съпнꙋта."

*Есвѣ зде съпнꙋта*, сꙋгласи сѧ та.

Та же истины изъ словесь его прїѧть. Ни натискь бо бене-џессеритьскый, ниже кьзни или оубѣжданїа не хотѣахꙋ ꙗ испльнь ѿ Арракиса освободити: коренїе ꙗ зависимыма творааше. Тѣлеси тоѧ то вѣдомо бѣ было, дльго прѣжде мысль ей томꙋ оусѣщанїемь възбꙋди сѧ.

Ама, зде хощевѣ жизню свою прожити, помысли та, на планитѣ сей пькльнной. Мѣсто сїе подготвленно естъ, аще оуспѣемь Хар͛коненомь ѿтечати. Нѣсть же съмнѣнїа о задльженїй моемь настоѧщемь: кобылою быти развъждающею, важна рода крьвна Сьвѣта ради бене-џессеритьскаго съхранꙗющею.

"Достойть ми о видѣнїй своемь въ снѣ расказати," рече Паѵль (нынѣ съ ꙗростью въ гласѣ). "Да безъ съмнѣнїа мною прїемлеши изреченое, прьвѣ скажꙋ о вѣдомой мене дьщери твоей, сестрѣ моей, юже хощеши зде на Арракисѣ породити.

Есха рꙋцѣ свои о подь шатры опрѣ, хрьбьть свой же о платїе вьншнее крꙋглое, хотѧщи възрывь страха напрасьно поꙗвивша сѧ оутишити. Вѣдѣаше бо, ꙗко още не бѣ знаменїй о непраздньнстве тоѧ. Тьчїю поспѣхомь възможе бене-џессеритьскымь вѣсти чисти прьвыѧ тѣлесе своего неꙗсныѧ о плодѣ нѣколикыхь седмиць възрастомь.

"Тьчїю слꙋжьбы ради," въсшьпнꙋ Есха, пословїа дрьжѧщи сѧ бене-џессеритьскаго. "Тьчїю слꙋжьбы ради сꙋществꙋемь."

"Обрѣтимь крова оу фремень," рече Паѵль, "идеже нама бѣхꙋ Апостоле ваши защитьни дꙋпѧте кꙋпили."

*Бѣхꙋ намь пꙋть въ пꙋстыни подготвили*, Есха рече себѣ. *Нь како можеть тьй о Апостолѣхь знати?* Той мнѣаше сѧ гроза ѿ странности оу Паѵла все по трꙋднѣе подичинимою.

Сѣни тоѧ тьмныѧ блюдѧ, ть съвѣстїемь своимь новымь страха оузрѣ въ ней сꙋща и ѿвѣта всꙗкоего, ꙗко свѣтомь ослѣпꙗющимь изражаема. Начѧть же го състраданїе обимати тоѧ ради.

"Не могꙋ ти еще о вѣщехь исказати зде хощевшихь сѧ сълꙋчити, рече ть. Азь себѣ самомꙋ еще не могꙋ съ расказванїемь о нихь начѧти, даже и ꙗко ѧ оузрѣвь. Чꙋвьство сїе приходѧщаго — ꙗвѣ вънѣ оуправленїа моего естъ. Просто сълꙋчаеть сѧ. Бꙋдꙋщее беспросрѣдное — рекше, грѧдꙋщее лѣто — изъ части видимымь ми естъ... пꙋть широкь, ꙗко Цѣста Столичнаа на Каладанѣ. Нѣкьтора ѿ мѣсть не могꙋ видѣти... мѣста затьмнима... ꙗко задъ горою нѣкьторею сꙋще," (пакы о шатцѣ вѣющемь помысли) "естъ же развъжденїи."

Оумлкнꙋ же, въспльнень помнимымь о видѣнїй ономь сы. Никьторыйже ѿ сновь прѣдъсказꙋемыхь, ниже искꙋсь жизни его неподготвишѧ го всеобимающемꙋ, имже тꙋ завесы раздраны бышѧ, врѣмене нагаго ѿкрывающе.

Искꙋсь онь си въспоменꙋвь, ть распозна зьвь свой страшьный — натискь жизни его, ꙗко бꙋблины распѧющїѧ сѧ... врѣмѧ же прѣдъ нею ѿстꙋпающее...

Пакы же оуправленїа обрѣтивьши площѧ свѣтѧщеѧ, Есха въключи ю.

Свѣтꙋ ономꙋ зеленомꙋ сѣновь ѿврати, страхь тоѧ оумалꙗюще, та поглѧде въ лице Паѵлꙋ, въ ꙫчи его — въ поглѧдь онь вънꙋтрь оустрьмленый. Помни же, идеже бѣ поглѧда видѣла сицева прѣжде: въ образѣхь бѣдствїи записаныхь — на лицѣхь детей, иже бѣхꙋ изгладованїа или рань страшьныхь проживѣли. Ꙫчи бѣаста ꙗко ꙗмы, оуста же чрьтою тьнкою, ланитѣ въсꙋнꙋти.

Се, поглѧдь съвѣстїа страшьна, помысли та, поглѧдь принꙋжденаго съмрьтьность свою знати собствьннꙋю.

Ть, ꙗкоже той видимо бѣ, оуже дѣтѧтемь не бѣ.

Въносимо ѿ словесь его подлѣгающихь начѧть мысль тоѧ обвладати, всего ѿискающе дрꙋгого. Паѵль напрѣдь видѣти, пꙋтемь избѣжанїа тою.

"Естъ начина, Хар͛коненомь оуйти," рече та.

"Хар͛конени!" Паѵль помрачи сѧ. "Изьми си чловѣкь тѣхь развращеныхь изъ мысли." Глѧдааше же на матерь свою, чрьты блюдѧ лица тоѧ въ свѣтѣ площи съ правииломь. Чрьты оныѧ продаваахꙋ ю.

Та же рече: "Нѣсть прилично людей человѣкы наричати, безъ -"

"Да нѣси толико оубѣдена, идеже прилично границꙋ начрьтьнꙋти," рече ть. "Носивѣ бо мимошьдьшее свое съ собою. Естъ же нѣчесо, мати моꙗ, тебѣ невѣдомое, нь о немже прилично ти естъ знати — и *мы* есвѣ Хар͛конены."

Мысль же тоѧ нечесо оустрашающаго сътвори: въстьмни сѧ, ꙗко всего въниманїа хотѧща исключити. Речь обаче Паѵлꙋ ходомь продльжааше своимь неизбѣжимымь, ꙗко ю съ собою влачѧщимь.

"Егда пакы оглѧдало обрѣтеши, да блюдаеши лице свое — а нынѣ поглѧдни на мое. Чрьть онѣхь въ немь естъ, аще неослѣпиши себе самаа. Оуви, рꙋцѣ мои, костїи моихь съгражденїе. Аще же тѧ ничьтоже ѿ того неоубѣждаеть, да въземеши слово мое о томь. Азь бо есмь бꙋдꙋщимь грѧдаль, записаное же прочель, мѣсто оное видѣль, данныѧ всѧ имамь. Есвѣ Хар͛конены."

"Ами... клонь беззаконный Рода того," рече та. "Еда нѣсть тако? Нѣкьторый племенникь -"

"Еси дьщерью жꙋпана самого," рече ть, блюдѧ начинь, имже рꙋцѣ свое къ оустамь притискнꙋ. "Жꙋпань ть бѣ оугодьствїа многа юности своей опыталь, единою остави себе съблазнимымь быти. То обаче бѣ развъжданїа ради бене-џессеритьскаго сътворено, едною ѿ вась."

Начинь оного *"вась"* изреченїа ю ꙗко длань по ланитѣ оудари. Симь обаче мысль тоѧ пакы раздвиже сѧ, и той не бѣ мощьно словесь его ѿрицати. Много бо значенїи блѣдыхь въ мимошьдьшеемь тоѧ исправи сѧ и съвѧза. Дьщи она, Бене-Џессериты въждѣлаемаа — та не имѣаше враждꙋ старꙋю Атреидь съ Хар͛конены съкончати, а дѣꙗтельность нѣкꙋю генетичнꙋю Родовь онѣхь поправити. *Кьторꙋю?* Сѧгнꙋти желааше по ѿвѣтѣ.

Ꙗкоже въ мысль тоѧ зрѣти възмогы, Паѵль рече: "Мыслѣахꙋ, ꙗко къ мнѣ сѧгають, а азь нѣсмь ими ожидаемымь, прѣжде врѣмене своего пристигь. *Ти* бо езнають о семь."

Есха рꙋцѣ свои къ оустамь притискнꙋ.

Мати великаа! Ть естъ квизаць-адерахъ!

Чꙋвьствааше сѧ прѣдъ нимь излагаема и нага, разоумѣющи тогда о поглѧдѣ ꙫчїю его, ѿ негоже мало можааше оукрыти сѧ. А *то*, ꙗкоже разоумѣаше, основою бѣ страха тоѧ.

"Мыслиши, ꙗко есмь квизаць-адерахъ," рече ть. "Да изврьжеши си и то изъ мысли. Азь есмь нѣчьто неожидаемо."

Достойть ми слово о семь едной ѿ школь послати, помысли та. Съпись съпрꙋжьствь можеть показати, еже сълꙋчило сѧ естъ.

"Не хотѧть мѧ познати прѣжде ꙗко поздѣ бꙋдеть," рече ть.

Ищѧщи го ѿвлечати, та рꙋцѣ свои низложи, глаголющи: "Еда мѣста оу фремень обрѣтивѣ?"

"Фремене имꙋть пословїе, еже приписвають шай-хꙋлꙋꙋдꙋ, Старѣшинѣ вѣчности," рече ть. "Глаголють: 'Готовь бꙋди, сърѣтимое благодарити."

Ть же помысли — Ей, мати моꙗ — оу фремень. Модрꙋ полꙋчиши ꙫчїю, кожѧ же въстврьжданїа подъ носомь твоимь любьзнымь ѿ цѣвиць цѣдикроꙗ... сестрꙋ же ми хощеши родити: с-тꙋю Алїю Ножоносицꙋ.

"Аще нѣси квизаць-адерахъ," рече Есха, "то -"

"Не можеши си то въображити," ѿвѣща ть. "Не хощеши томꙋ вѣровати, доньдеже то неоузриши."

Ть же помысли: *Есмь сѣмѧ.*

Абїе же ть оузрѣ, елико плодна бѣ землꙗ, въ нюже оупадь, и томꙋ сїе разоумѣвьшꙋ, зьвь онь страшьный испльни его, пльзѧ чрѣсъ празднотꙋ ѫтрь сꙋщꙋ, оугрожаѧ же го тꙋгою оудавленїемь.

Прѣдъ собою же на пꙋти расклоненїю оувидѣ двою — на едномь ть лꙋкаваго сърѣти жꙋпана стараго, глаголюще: "Здравь бꙋди, дѣдо." Мысль же о пꙋти ономь и томже по странахь его лежѧщемь възгнꙋшааше его.

На вьторомь широка имѣаше полꙗ беззначенїа сиваго, развѣ нѣколикыхь насилствїа възрывовь. Видѣ тꙋ вѣрꙋ войньскꙋ, огне же по вселенной распрѣстрающа сѧ, знамень же Атреидь чрьно-зеленыхь на челѣ легеѡнь ревнивыхь, кореннымь опоимыхь оломь. Гюр͛ный бѣ Халекь междꙋ ними, нѣколицѣхь же ѿ людей отьца его — жально мала — всѣхь знакь соколїй изъ капища чрѣпа отьчїа носѧщихь.

"Пꙋтемь тѣмь не ми достойть ити," възрьпьти ть. "То естъ, еже вльхвы оныѧ старыѧ школь твоихь въ истинꙋ ищѧть."

"Неразоумѣю тѧ, Паѵле," рече мати его.

Ть мльчааше, мыслѧ какымь то сѣменемь бѣ, съвѣстїемь мыслѧ вида своего, еже прьвѣ ꙗко зьвь въспрїѧть страшьный. Разоумѣ, ꙗко не можааше болѣ Бене Џессерить или ц-рꙗ, даже ли Хар͛конень ненавидѣти. Вси бо нꙋждою вида своего наслѣдство обновлꙗти свое распилꙗное, рода съкрижати своего крьвнаго, и съмѣсвати, и оусилꙗти го събиранїемь геновь великымь. Видь онь же самый пꙋтꙗ сего ради знааше ꙗсна — пꙋтꙗ стараго, опытанаго и довѣрꙗемаго, иже прѣвалѣаше сѧ всѣмь прѣдъ него оупадшимь — џихаада.

А въ истинꙋ, пꙋть сь ми неподобаеть избирати, помысли ть.

Ть обаче пакы окомь мысли своеѧ капище оузрѣ оное чрѣпа отьцова, насилствїе же съ знаменемь чрьно-зеленымь по срѣдѣ его.

Есха грьломь прогльте, съмꙋщаема мльчанїемь того. "Тогда... прїймꙋть ли вѣ фремене въ оубѣжище?"

Ть же възглѧде, чрѣсъ шатрꙋ зеленосвѣтꙋ на чрьты лица тоѧ въраждаемыѧ, благородьныѧ блюдѧ. "Ей," рече ть. "Се еднымь ѿ пꙋтей." Ть главою покыва. "Ей. Хотѧть мѧ нарицати... Мꙋад’Дибь, 'Иже пꙋть показваѧй'. Ей... тако мѧ хотѧть нарицати."

Ꙫчи же затворивь, ть помысли: *Нынѣ, отьче мой, могꙋ тебе оплакати.* И почꙋвьства сльзы, долꙋ ланитама его течѧщи.

# Книга ·в· — Мꙋад’Дибь

## Глава ·а· въ нейже Есха и Паѵль изъ бꙋрїѧ пробꙋждаета сѧ

Разоумѣвь, ꙗко — и како — Лито кнѧѕь оумрѣль естъ, отьць мой, цѣсарь-падишаахь, обѧть бысть ꙗростью, какꙋюже николиже прѣжде того не бѣхомь оу него видѣли. Ть обвини матерь мою и съговорь, иже принꙋдиль бѣ его Бене Џессерита на прѣстоль его оусадити. Обвини же Гил͛дꙋ и стараго жꙋпана лꙋкаваго. Обвини всꙗкого оузримаго, даже мене не исключаѧ, понеже и азь вльхвою бѣхь, рекше, ꙗкоже всѧ дрꙋгыѧ. Мнѣ же его оутѣшити въсхотѣвьши, глаголющей, ꙗко съдѣланое законꙋ старшемꙋ ѿговарꙗаше себеоупазенїа, ѧже и властели древьнѣйши почитаахꙋ, ть на мене помрачи сѧ, въстѧѕаѧ, аще о немь ꙗко слабосрьдымь сꙋщемь мыслѣахь. Тогда сѣтихь сѧ, ꙗко ть не бѣ страстью обѧть оною грыжѧ ради за кнѧѕа того мрьтваго, а за въ еже съмрьть она всѣхь болꙗрь въплѣщааше. Глѧдѧщи назадь къ томꙋ, помышлꙗю, ꙗко въ отьци моемь такожде можааше ꙗснозрѣнїа нѣкоего быти, несъмнѣно бо Родь его съ Родомь Мꙋад’Дибꙋ прѣдтечь съподѣлѣаста обьщихь. — изъ "Въ домꙋ отьца моего" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Нынѣ Хар͛конень имать Хар͛конена погꙋбити," въсшьпнꙋ Паѵль.

Събꙋдивь сѧ кратько прѣдъ сꙋмракомь, ть сѣдѣ въ шатрѣ въспечѧтеной и въстьмнимой. Глаголѧ, ть движенїа оуслыша неꙗсна матере его на странѣ шатры оной противостоѧщей, идеже та спѣаше.

Паѵль на въспрїемитель близости на подѣ лежѧй поглѧде, блюдѧ показателѧ его въ чрьни цѣвицами свѣтоносными освѣтимой.

"Скоро бꙋдеть нощь," рече мати его. "Еда не хощеши сѣнителѧ шатры въздвигнꙋти?"

Паѵль блюде, ꙗко дыханїе тоѧ промѣнило сѧ прѣжде нѣколика врѣмене бѣ, лежѧщей той тихо въ тьмѣ бывьши, доньдеже ей несъмнимо бысть, ꙗко ть възбидень бѣ.

"Сѣнителѧ двигнꙋти бы непомогло," рече Паѵль. "Бѣ бꙋрїа. Шатра та пѣскомь естъ покрыта. Хощꙋ вѣ въ скорѣ ископати."

"Еда нѣсть о Дѫканѣ знаменїа?"

"Никоегоже."

Невънимаѧ, Паѵль прьстень на прьстѣ своемь кнѧжьскый потрѣ, и напрасьно гнѣвомь противь естьствꙋ самомꙋ планиты сеѧ, отьца его оуморити помогшеѧ растреперань бысть.

"Слышахь бꙋрїѧ начѧло," рече Есха.

Праздность словесь тоѧ невъзысквающа поможе съпокойствїа его по малꙋ обновити. Мысль его на бꙋрю оустрьми сѧ, бывьшꙋ мꙋ ю чрѣсь край прозримый цѣдишатры тою видѣною — кропленїа стꙋдена пѣскомь по равьнинѣ, послѣжде бѣ небо ꙗко потокы и хвосты разбраздимо. Възглѧднꙋвь же на стльпь скальнь, ть бѣ промѣны оузрѣль твара его възрывомь бꙋрьнымь, извышенїемь нискымь, цвѣтомь ꙗко сыра чѣдрьскаго станꙋвьшꙋ. Пѣськь въвѣꙗнь въ равниꙋ тою бѣ небесе ꙗко сокомь еднотварьнымь въстьмниль, прѣжде свѣта всего истритїа, шатрѣ оной имь покрытой.

Тꙋженїе шатры единою въскрьца, натиска прїѧтше, а послѣжде — тихо, тьчїю пищенїемь прорываемо слабымь снѡркломь тою пѣсьчнымь, изъ врьшины въздꙋхь дꙋхающимь.

"Попытай пакы прїемлꙗтелꙗ въключити," рече Есха.

"Нѣсть польѕы въ томь," рече ть.

Обрѣтивь на грьлѣ цѣвь воднꙋю цѣдикроꙗ своего въ врѣщици, ть въ оуста своꙗ гльткы потѧже топлыѧ, помышлꙗѧ, ꙗко въ томь бѣ жизни въ истинꙋ арракейньскыѧ начѧль — живѧ ѿ влагы изъ дыханїа своего и тѣлесе прѣобрѣтеныѧ. Вода она оусѣденою бѣ и безвъкꙋсною, нь грьлꙋ его освѣжающею бысть.

Оуслышавьши Паѵла пїюща, Есха гладкости цѣдикроꙗ своего къ тѣлесꙋ ей льпѧщаго сѧ почꙋвьства, нь жѧждꙋ свою непрїѧть. Прїѧти ю бо хотѣше разоумѣнїа изыскати цѣлокꙋпна нꙋждь страшьныхь Арракисꙋ, идеже имь стопы пазити дребьнѣйшїѧ влагы достоꙗаше, капькь събирающе нѣколикыхь въ чьпажьцѧтихь събѣрьнѣхь шатры, помрачающе сѧ всемꙋ въ вѣтрѣ въздыхꙋ загꙋбеномꙋ.

Толико льгчѣе бѣ пакы въ сьнь себе въдати.

Видѣнїа обаче имѣаше въ снѣ дне того, памѧть же о немь нею потрѧсе. Дрьжааше въ немь рꙋцѣ подь токомь пѣсьчномь, въ немже бѣ имѧ исписано: *Лито кнѧѕь Атреидь*. Именꙋ ономꙋ пѣскомь размазаемымь бывьшꙋ, та бѣ оустрьмила сѧ его обновити, нь бꙋква прьваа испльни сѧ прѣжде послѣдной исписаемой сꙋщей.

Пѣськь не хотѣше съпрѣти сѧ.

Сьнь онь же плачемь бысть: все гласнѣйшимь. Плачь онь смѣшный — часть мысли тоѧ оусѣти сѧ, ꙗко глась его собственнымь бѣ той, дѣтѧтемь сꙋщей дребьнымь, болшей тьчїю мало младеницѧ. Жена памѧти тоѧ невидима ѿхождааше.

Мати моꙗ непознаемаа, помысли Есха. Бене-џессеритьскаа, породивьши мѧ и сестрамь давши, понеже тако нарѧдена бысть сътворити. Еда възрадꙋва сѧ, ꙗко ѿ дѣтѧте Хар͛коненова оставивьши сѧ?

"Оударити ѧ можевѣ въ коренїй," рече Паѵль.

Како възможеть ть о оударѣхь въ часѣ сицевомь помышлꙗти? въпроси та себе.

"Се, планита коренїемь въспльнена," рече та. "Како ѧ можеши тамо оударити?"

Та оуслыша его движѧща сѧ, звꙋкь же врѣща оного по подѣ шатры влачима.

"На Каладанѣ, силою морьскою и въздꙋшною," рече ть. "Зде, *силою пꙋстынѧ*. Фремене сꙋть ключемь къ томꙋ."

Гласꙋ его изъ бьизости шатры съвѧзанїа пришьдьшꙋ, поспѣхь тоѧ бене-џессеритьскый горкости почꙋвьства нерѣшимыѧ въ ладѣ его.

Всю жизнь бѣ оучиль сѧ Хар͛конены ненавидѣти, помысли та. А нынѣ, ть обрѧщаеть, ꙗко самь Хар͛коненомь естъ... мене ради. Елико мало мѧ ть знаеть! Кнѧѕꙋ своемꙋ женою бѣхь единствьнною. Примѣахь жизни его и цѣнностїи даже до повелѣнїe бене-џессеритьскыхь ѿрицанїа.

Площь она въ рꙋкꙋ Паѵлꙋ свѣтѧщїа въключи сѧ, свѣтомь зеленымь просторь онь въспльнꙗющи крꙋглый. Паѵль на съвѧзанїй шатры клѧчааше, имы капꙋ цѣдикроꙗ пꙋстынѧ ради отвореныѧ съложенꙋ — чело покрыто, цѣдитель же оусть на мѣстѣ, и носныѧ поправены. Тьчїю ꙫчїю мꙋ тьмнꙋ видимо бѣ: поꙗсь оузькь лица его, иже къ ней единою обрати сѧ, и пакы назадь.

"Оукрѣпи сѧ пространства ради отворена," рече ть гласомь ѿ цѣдителꙗ потискаемымь.

Цѣдитель на оуста своꙗ съложивши, Есха начѧть си капꙋ поправлꙗти, Паѵла глѧдѧщи заворы шатрьныѧ растварающа.

Пѣськь въскрьца, Паѵлꙋ съвѧзанїа отворивьшꙋ, и сыкоть грꙋбь зрьна вътече въ шатрꙋ, прѣжде томꙋ орꙋдїемь го въ стоꙗнїе съплѣщающимь съпирающꙋ. Орꙋдїю же зрьна промѣстивьшꙋ, отворь въ зди пѣсьчной покаже сѧ. Излѣзнꙋвьшꙋ, оуши тоѧ напрѣдванїа его послѣдовааста.

Чесо онде хощевѣ обрѣсти? помыслѣаше та. Войскь Хар͛конень и сар͛дюкарь, ѧже можевѣ пагꙋбьностью ожидати. Нь чьто съ пагꙋбьностьми непознаемыми?

Та же помысли о орꙋдїй съплѣщающимь, ꙗкоже о витлѣхь дрꙋгыхь въ врѣщици оной сꙋщихь странныхь, ѿ нихже вьсь въ мысли той ꙗко знакь стоꙗаше опаствїи непознаемыхь.

Послѣжде почꙋвьства вѣꙗнїа топла ѿ врьшины досѧгша ланитꙋ тоѧ, идеже надъ цѣдителемь ѿкрыта бѣста.

"Подади ми врѣще оное." Бѣ глась Паѵлꙋ, низькь и пазимь.

Сътворьши же волю его, та оуслыша ѯестїйцѧть гльгающихь, врѣще оное по подѣ сꙋнꙋщи. Възглѧднꙋвьши напрѣдь, та оузрѣ Паѵла подъ ѕвѣздами освѣтима.

"Се," рече ть, долꙋ сѧгь и врѣще на врьшинꙋ въстѧгь.

Тогда тьчїю крꙋгь оузрѣ ѕвѣздный, ꙗко коньцѧ орꙋжїи на ню долꙋ стрѣмлющихь сѧ. Градь же метеѡрь прѣзоромь тоѧ проминꙋ нощнымь. Метеѡри они мнѣахꙋ сѧ той прѣдоупрѣжденїемь быти, ꙗко поꙗси тїгра, или площи свѣтѧщи гробовь, крьвь тоѧ възгꙋщающїѧ. Почꙋвьства же хладь цѣны на главѣ тою съложеныѧ.

"Да си поспѣеши," рече Паѵль. "Ищꙋ шатрꙋ онꙋ събрати."

Потокь пѣска изъ врьшины рꙋкꙋ той прочеса. *Колико хощеть пѣска рꙋка она еще ѧти?* въпроси себе.

"Имамь ли ти помогнꙋти?" въпроси Паѵль.

"Не."

Въ грьло сꙋхое прогльтьнꙋвши, та въпльзнꙋ въ отворь онь, пѣска чꙋвьствающи токомь стоѧщимь дрьжима скрьцанїе подъ рꙋкама своима. Нисклонивь сѧ, Паѵль за рамѧ ю възеть.

Та же къ немꙋ на кꙋсцѧти пꙋстинѧ гладкомь постави сѧ, глѧдѧщи по околищꙋ. Пѣськь едва не бѣ равьнинꙋ ону оголиль, тьчїю краевь оставивь неꙗсныхь скаль околостоѧщихь. Въниманїемь своимь обоученымь та тьмнинꙋ прослѣди далечнѣйшꙋ.

Звꙋка бѣ животьныхь мьньшихь.

Птиць же.

Пѣска измѣстена паданїе съ звꙋкы животьныхь въ немь.

Паѵла же, шатрꙋ тою събирающа и отворомь онѣмь ю изваждающа.

Свѣть ѕвѣздный допадвааше тьчїю елико всꙋ сѣнь грозою испльнꙗюще. Та же по мѣстамь чрьнымь поглѧде.

Чрьнь памѧтью слѣпыхь естъ, помысли та. Слꙋшаеши звꙋковь глꙋтьничныхь, да чꙋеши клика прѣдтечь твоихь гонѧщихь въ толико мимошьдьшеемь, ꙗко тьчїю клѣтькы твоѧ прьвобытьнѣйшїѧ о томь помнють. Оуши то видита. Ноздры же то видита.

А нынѣ, стоѧ оу неѧ, Паѵль рече: "Дѫкань ми естъ рекль, ꙗко аще оухватень бꙋдеть, то възможеть... елико дльго дрьжати сѧ. Потрѣбьно нама естъ абїе ѿити."

Врѣще же оное на плеще свое възложивь, ть къ краю плыткомꙋ равьнины оныѧ оустрьми сѧ, възлѣзь же на оутесь, ѿнюдꙋже на пꙋстыню отвореною мощьно бѣ глѧдати.

Есха же иматьскы его послѣдꙋва, въспрїемлꙗющи, елико нынѣ ꙗко объкрꙋжитель сына своего живѣаше.

Нынѣ бо естъ тꙋга моꙗ пѣска тѧжшею морьскаго, помысли та. Свѣть испраздниль сѧ естъ мене ради всего, свѣнѣ тьчїю зва оного древьнѣйшаго: живота прихождающа. Жїю нынѣ кнѧѕа ради своего младаго, дьщери же оныѧ бꙋдꙋщеѧ.

Почꙋвьства же пѣскомь ногꙋ свою тѧженїе, лѣзѧщи къ Паѵлꙋ.

Ть къ сѣверꙋ чрѣсъ скалища глѧдааше, оутѣса въ далечинѣ блюдающе.

Тварь скалы оныѧ ꙗвлѣаше сѧ ꙗко древьна быти кораблꙗ военна на мори сꙋща, ѕвѣздами обчрьтаема. Дльгота его въздвигааше сѧ ꙗко на вльнѣ невидимой, съ изразимыми стѧжньци въскривены, дымоходы же възадь наклонены, и въздвиженїе кормы п-видное.

Жарь чрьвѣнкавь надъ образомь онѣмь въспали сѧ, бльськь же чрьты багрѣнныѧ долѣ на немь посѧже.

Пакы чрьта багрѣнна!

А пакы жарь въздвигающь сѧ чрьвѣнкавь!

Ꙗвлѣаше сѧ ꙗко биткою древьною быти на мори, дѣлострѣлы припомнꙗюще, образь онь же поглѣдь тамо оустрьмлѣаше.

"Стльпи огнѣни," въсшьпнꙋ Паѵль.

Крꙋгь ꙫчїю чрьвенꙋ надъ скалою далекою въстави сѧ. Чрьты багрѣнныѧ небесе прорѣзваахꙋ.

"Пламена мльзниць и лꙋчострѣли," рече Есха.

Прьвый мѣсѧць Арракисꙋ прахомь въсчрьвенный надъ обзоромь лѣво ѿ ню въздвиже сѧ, и та видѣаста тꙋ стопы по бꙋрїй — поꙗсь по пꙋстини движенїа.

"То бꙋдꙋть птичкы Хар͛конень, иже вѣ ловѧть," рече Паѵль. "Начинь бражденїа ихь пꙋстынѧ... ꙗко ищѧщихь въ истинꙋ всего зде сꙋщаго изгладити... ꙗко егда гнѣздо насѣкомыхь ищеши оуничьтожити."

"Или гнѣздо Атреидь," рече Есха.

"Достойть нама крытїꙗ искати," рече Паѵль. "Оустрьмивѣ сѧ къ югꙋ, дрьжѧща сѧ оу скаль. Аще вѣ въ пространствїй отвореномь хванꙋть..." Ть обвршнꙋ сѧ, врѣще на плещꙋ свою поправлꙗѧ. "Оубивають все движѧщее сѧ."

Томꙋ же единь кракь по краю сътворьшꙋ, въ мигновенїю ономь сыкоть оуслышимь бѣ сꙋдины въздꙋшныѧ, твары же оузримы бышѧ тьмныѧ птицолѣтовь надъ нима.

## Глава ·в· въ нейже сила пꙋстынѧ показываеть сѧ

Отьць мой естъ ми единою рекль, ꙗко истины почитанїе къ основѣ всѣхь нравовь вельми приблꙋжаеть сѧ. "Нѣчьто бо изъ ничесоже не можеть расти," рече ть. Се мыслью ѕѣло глꙋбокою естъ, аще разоумѣеши, елико непостоѧщею възможеть "истина" быти. — изъ "Бесѣдь съ Мꙋад’Дибомь" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Всегда грьдѣахь сѧ спѣшьностью истины видѣти о вещахь," рече Ѳꙋфирь Хавать. "Се бо проклѧтїемь мен͛тать естъ. Не можеши оставити сѧ ѿ данныхь своихь разбиранїа."

Глаголющемꙋ томꙋ, иссꙋшеное лице его старое строгымь ꙗвлѣаше сѧ въ тьмнинѣ прѣдвъзгрѣвной быти. Оустьна ечо сафѡмь оскврьнена въ чрьтꙋ сътискнꙋшѧ сѧ равнꙋ съ вращенїемь крꙋглымь възрастающимь.

Чловѣкь рꙋхомь одѣнь на пѣсцѣ противь Хаватꙋ клѧчааше, ꙗвѣ сы помышлꙗми онѣми непосѧгаемь.

Два она подъ скалою въпадинꙋ широкꙋ и плыткꙋ надзираюшею кръчѣаста сѧ. Зорѧ надъ твары ломены оутѣсь надъ равьниною распространꙗахꙋ сѧ, всего розовѣ въсцвѣтающи. Бѣ хладьно подъ провисомь онѣмь, мразомь сꙋхымь и проницающимь, нощью оставленомь. Кратцѣ прѣжде зорь възгрѣва и вѣтра бѣ топла, нь нынѣ бѣ хладьно. Хавать можааше зꙋбовь слышати скрьцанїа задъ собою ѿ воевь нѣколикыхь, чѧтѣ его оставлꙗющихь.

Чловѣкь онь Хаватꙋ противоклѧчѧй фременомь бѣ, чрѣсъ въпадинꙋ пришьдьшїй въ свѣтѣ зорь льжовныхь, пробѣгаѧ тогда пѣскомь съ дꙋнами съвпадающе, движенїами едва не неоузримы.

Фременинь онь прьсть свой въспрꙋжи, въ пѣсцѣ междꙋ нима нѣчесо начтрьтающе, блюдꙋ приличающа съ стрѣлкою изъ него изваждающею сѧ. "Естъ зде много стражарь хар͛коненьскыхь," рече ть. Ть же прьсть свой въздвиже, сочѧ надъ оутѣсы, ѿ нихже бѣхꙋ Хавать съ людьми своими низлѣзли.

Хавать главою покыва.

Много стражарь. Ей.

Ть обаче все пакы не бѣ зналь, чесо фременинь онь искааше, еже го гнѣвааше. Поспѣхь мен͛татꙋ имѣаше къ спѣшьности помышленїи разоумѣнїа водити.

То бѣ нощь злѣйша паче всѣхь въ жизни Хаватꙋ. Бѣ стоꙗль въ Цѧпѣ, селищи посадничьскомь, крѣпости оударь оглꙋшающей бывшаго ради града столичнаго, Кар͛ѳага, егда начѧшѧ вѣсти о настꙋпленїй поꙗвлꙗти сѧ. Прьвѣ, ть помыслѣаше: *Бꙋдеть наꙗзда. Хар͛конени опыть творѧть.*

А вѣсти вѣстїи послѣдоваахꙋ — все скорѣе.

Два легеѡна оу Кар͛ѳага.

Пѧть легеѡнь — пѧтдесѧть войскь! — нахождающихь противь поставленїю основномꙋ кнѧѕовꙋ въ Арракейнсцѣ.

Легеѡнь въ Расѫтѣ.

Два оускꙋпленїа боева оу Скалы пробитой.

Тогда станꙋшѧ вѣсти данныхь подавающими и дребьнѣйшихь — бѣ сар͛дюкарь ц-рьскыхь междꙋ нападатели — мощьно, дваю легеѡнꙋ. Бѣ же оузримо, ꙗко нахождаѧй точно знааше, какою орꙋжїа силою камо нꙋждьно бѣ послати. Точно! Развѣдь прѣвъсхождаѧй.

Хавать же бѣ ꙗростью оударающею толико обимаемь быль, ꙗко та дѣйствїа его оугрозою прилично ментантскаго бысть. Величїе настꙋпленїа оного допаде на главꙋ его ꙗко оударь естьственный.

Нынѣ же, съкрываѧ сѧ подъ кꙋсцѧтемь скалы пꙋстынныѧ, ть покыва себѣ самомꙋ, потѧглꙗѧ ризꙋ свою раздранꙋ и разрѣзанꙋ около себе, ꙗко хотѧ сѣней хладьныхь ѿбранити.

Величїе настꙋпленїа.

Всегда бѣ ѿ врага своего ожидаль, да прамицꙋ сълꙋчайнꙋ ѿ Гил͛ды оцѣнить, наꙗздь сътворити опытьныхь. То кьзнью бѣ достатьчно рѧдною боевомь сицевымь междꙋродьны. Прамицѧ рѧдно на Арракисѣ приставаахꙋ и възлѣтѣахꙋ, коренїа Рода Атреидь ради прѣвоза. Хавать бѣ подготовлень противь наꙗздамь сълꙋчайнымь лживыми прамицами коренными. При настꙋпленїй основномь бѣхꙋ не болѣ десѧть войскь ожидали.

А нынѣ болѣ дваю тысꙋщь корабль зде на Арракисѣ бѣ, по броенїю послѣдномꙋ — а не тьчїю прамиць, нь и прамовь брьнѧносныхь, звѣдовь же, и въспоминьць, и крꙋшитель, и чѧтоносьць, и кꙋтїи пꙋскаемыхь...

Се, болѣ ста войскь — десѧть легеѡнь!

Едва не всеми приносы коренїа изъ Арракиса за пѧтдесѧть лѣть бы могли издаема дѣла такова покрыты быти.

Могли бы.

Подцѣнихь, еже жꙋпань ть хотѣше нахожденїа ради противь нась въздати, помысли Хавать. Провалихь сѧ прѣдъ кнѧѕомь своимь.

А бѣ еще въпроса о прѣдателѣ.

Хощꙋ еще довольно дльго жити, да оузрю ю оудавимою! помысли ть. Достоꙗаше ми вльхвꙋ онꙋ бене-џессеритьскꙋю оубити, егда бѣхь мощьности ималь. Не бѣ бо съмнѣнїа въ мысли его, кымже прѣдадены бышѧ — Есхою госпождою. Съвпадааше съ всеми данными досѧгаемыми.

"Гюр͛ный Халекь, чловѣкь твой, ꙗкоже и часть чѧты его, въ беспечалїй сꙋть оу нашихь прїꙗтель прѣкꙋпьць," рече фременинь онь.

"Се, благо естъ."

То Гюр͛ный хощеть ада ѿтечати планиты сеѧ. Нѣсмы вси погꙋбены.

Хавать пакы на кꙋпꙋ людей своихь поглѧде. Бѣ нощь онꙋ тьчїю мимошьдьшꙋ съ трѣми сты начѧль воевь своихь избираемѣйшихь, ѿ нихже тькьмо двадесѧть оставлѣахꙋ, а половина ѿ етерыхь ранены бѣхꙋ. Нѣкьтори ѿ нихь спѣахꙋ, стоѧще, опирающе сѧ о скалꙋ, или на пѣсцѣ лежѧще подъ нею. Птичка ихь послѣднаа, ꙗко екраноплань тѣми прѣвоза ради раненыхь въспольѕваемаа, бѣ тькьмо прѣдъ зорїами ѿ слꙋжьбы ѿрекла сѧ. Разрѣзавьши ю лꙋчострѣлы, дѣловь же съкрывши, ти оустрьмишѧ сѧ къ мѣстꙋ ономꙋ крыѧщемꙋ на край равьнины сꙋщемꙋ.

Хавать тьчїю на грꙋбо вѣдѣаше, идеже ихь положенїе естъ — до ста пьприщь югойсточнѣ Арракейньска. Пꙋтища частѣйше минꙋваема въ обьщины сѣчїи лежааше нѣгде южнѣе ѿ нихь.

Фременинь же противь Хавата сый капꙋ свою и шапкꙋ цѣдикроꙗ съвали, власы пѣсьчитыѧ и брадꙋ ѿкрываѧ. Власи они бѣхꙋ на ровно възадь ѿ чела высока и оузка исчесани. Имѣаше же ꙫчїю онꙋ нечитаемꙋ, всемодрꙋ храненїа ради коренїемь. Брада и оузь по странꙋ оусть бѣхꙋ оскврьнени, власи мꙋ же зде въ цѣвицѧ събирательныѧ изъ тькцѧть носныхь излѣзающїѧ хващаахꙋ сѧ.

Мꙋжь онь тькцѧта она изьмь и поправи ꙗ, бѣлега при носѣ своемь посѧгаѧ.

"Аще въсхощеши въпадиною сею нощи грѧдꙋщей пройти," рече фременинь онь, "то да невъспольѕваеши защить. Въ Зди бо естъ прорывь..." Ть обрати сѧ на пѧтѣ, показваѧ къ югꙋ. "... зде, ѿ негоже то бꙋдꙋть пѣсци отворени въ ерьгь ть. Щитове имꙋть..." Ть съпрѣ сѧ. "... чрьвлїе привлѣщи. Нехождѧть семо често, нь щить ѧ всегда приведеть."

Ть рече "чрьвлїе", помысли Хавать. А ть хотѣше нѣчесо иного рещи. Чесо? Чесо же ѿ нась ожидаеть?

Хавать въдыше.

Не можааше помнити, еда прѣжде елико изнꙋрань бѣ. Изнꙋранїе оное въ мышцахь бѣ, лѣкы възбꙋждающими неоульгчимое.

Сар͛дюкаре они проклѧти!

Горко себе обвиниꙗѧ, ть за воеве оныѧ ревнивыѧ помысли, и за лꙋкавство ц-рьское тѣми прѣдставлꙗющее. Исчисленїе данныхь его мен͛татское само томꙋ показвааше, елико малыѧ бѣ мощьности, прѣдложити бѣлегы о кьзни оной Съвѣтꙋ высшемꙋ Събора земльскаго, оу негоже възможааше правосꙋдїе полꙋчимымь быти.

"Ищеши ли къ прѣкꙋпцемь ити?" въпроси фременинь онь.

"Естъ ли мощьно?"

"Пꙋть онь дльгь естъ."

"Фременомь нѣсть рачимо 'не' казати," бѣ мꙋ единою рекль Iдахь.

Хавать рече: "Нѣси ми казаль, еда людїе твои могꙋть раненымь моимь помощи."

"Ранены сꙋть."

Тойжде ѿвѣть проклѧтый вьсь крать!

"Знаемы, ꙗко ранены сꙋть!" възглагола ть. "То нѣсть -"

"Покой, дрꙋже," прѣдоупрѣди го фременинь онь. "Чесо кажꙋть раненїи твои? Еда междꙋ ними естъ нꙋждь блюдающихь водныхь племене твоего?"

"Небесѣдꙋваахомь о водѣ," рече Хавать. "Намь -"

"Могꙋ съмнѣнїамь твоимь разоумѣти," рече фременинь онь. "Ти сꙋть дрꙋгы твоими, людьми племене твоего. Воды ли имате?"

"Не достатьчно."

Фременинь онь покаже на ризꙋ Хаватовꙋ, на кожꙋ же подъ нею ѿкрываемꙋ. "Хватени есте ѫтрь на сѣчи были, безъ цѣдикроевь. Нꙋждьно бꙋдеть, решенїа сътворити водьнаго, дрꙋже."

"Еда можемь помощь вашꙋ оцѣнити?"

Фременинь онь плещама покыва. "Не имаши водꙋ." Ть же на събранїе задъ Хаватомь поглѧде. "Колико бы еси ѿ раненыхь ѿдаль?"

Хавать млькнꙋ, глѧдѧ на чловѣка оного оустрьмлено. Бысть мꙋ ꙗко мен͛татꙋ зримо, елико междꙋ нима обьщꙋванїе разминꙋвааше сѧ. Израженїа глаголь несъврьзваахꙋ сѧ начиномь обычнымь.

"Азь есмь Ѳꙋфирь Хавать," рече ть. "Могꙋ именемь кнѧѕа своего глаголати. Хощꙋ вамь обвѣть сътворити завѧзаемый помощи ради вашей. Желаю помощи ограниченыѧ, воевь моихь оупазвающеѧ, довольно дльго, доньдеже възможемь прѣдателꙗ оубити мыслѧща, о недосѧгаемости своей мьстою оубѣдена.

"Ищеши ли ны оу себе при мьстѣ?" "Хощꙋ мьстꙋ онꙋ самь съврьшити. Желаю освобожденымь ѿ ѿвѣтствїа за раненыѧ своѧ быти, да възмогꙋ дѣломь онѣмь заѧти сѧ."

Фременинь онь помрачи сѧ. "Како можеши за раненыѧ своѧ ѿвѣщати? Ти сами сꙋть ѿвѣтствїемь своимь. Въпросомь естъ вода, Ѳꙋфире Хавате. Еда желаеши, да решенїе оное ѿ тебе прѣемꙋ?"

Чловѣкь онь рꙋкꙋ свою на орꙋжїе подъ рꙋхомь его съкрытое съложи.

Хавать напрѧже сѧ, помышлꙗѧ: *Еда то прѣдателство бꙋдеть?*

"Чесо бойши сѧ?" въстѧѕа фременинь онь.

*Людїе сїи и прѣкость развльнꙋвающаа!* Хавать ѿвѣща съ прѣдъпазенїемь. "Естъ мьзда главы ради моеѧ."

"Ах-х-х-хь." Фременинь онь рꙋкꙋ свою ѿ орꙋжїа възѧть. "Мыслиши, ꙗко посмрады ц-риградьскыѧ имамы. Незнаеши бо ны. Хар͛конени не сꙋть воды имали ни младеньца мьньшаго кꙋпити."

Нь все пакы възможашѧ оу Гил͛ды прѣвозь кꙋпитꙋ два тысꙋща корабль военныхь, помысли Хавать. Величїе же цѣны оныѧ еще го събльсквааше.

"Оба боривѣ сѧ съ Хар͛конены," рече Хавать. "Еда не достоить нама трꙋдностїи съподѣлити и начиновь, имиже въ битцѣ постꙋпивѣ?"

"Съподѣлꙗвѣ," рече фременинь онь. "Есмь вы съ Хар͛конены борити сѧ зрѣль. Есте храбри. Бѣ врѣмѧ, егда быхь рамене твоего оу мене цѣниль."

"Кажи, где ти можеть рамѧ мое помощи," рече Хавать.

"Кьто знаеть?" въпроси фременинь онь. "По всюдꙋ естъ воевь хар͛коненьскыхь. Нь еще нѣси решенїе водное сътвориль, ни го раненымь своимь непрѣдаль."

Нꙋждьно ми естъ прѣдъпазливымь быти, рече Хавать себѣ. Естъ нѣчесо неразоумена.

Ть же рече: "Покажеши ли ми пꙋть свой, пꙋть арракейньскый?"

"Се, мысленїе чꙋждое," рече фременинь онь съ оусмѣшенїемь въ гласѣ своемь. Ть сѣверо-западꙋ чрѣсъ врьхь оутѣса посочи. "Блюдаахомь ви чрѣсъ пѣскы нощи послѣдной прити." Ть же рꙋкꙋ свою низложи. "Чѧтꙋ свою по лицꙋ дꙋнь пльзѧщемь водиши. Грѣшно. Не имаши цѣдикроевь, ниже воды. Дльго невъздрьжиши."

"Пꙋтища Арракиса не сꙋть льгцѣ полꙋчаема," рече Хавать.

"Се, истина. Нь бориховѣ сѧ съ Хар͛конены."

"Чьто твориши ты съ ранеными своими?" въстѧѕа Хавать.

"Еда чловѣкь невѣсть, егда достоень естъ спасенїа?" въпроси фременинь онь. "Ранени твои вѣдѧть, ꙗко воды не имате." Ть главою поврьти, глѧдѧ на странꙋ къ Хавата. "Се ꙗвѣ врѣменемь естъ, решенїа водна сътворити. Раненимь и нераненимь достойть, бꙋдꙋщее блюсти племене своего."

*Бꙋдꙋщее племене*, помысли Хавать. *Племѧ Атреидь. Съмысла въ томь естъ*. Принꙋди же сѧ къ въпросꙋ, ѿ негоже прѣжде ѿвращааше сѧ.

"Еда естъ вѣстїи о кнѧѕѣ или сынꙋ его?"

Нечитаеми ꙫчи модри възглѧдаста въ Хаватови. "Вѣстїи?"

"О оурочищи ихь!" въсшета Хавать.

"Оурочище всѣхь едно естъ," рече фременинь онь. "Кнѧѕь твой, рекше, оурочище свое сърѣтиль. А еже Лисаань-аль-гаариб-а, сынꙋ его, естъ въ рꙋкꙋ Лїетовꙋ. Лїеть еще нѣсть казаль."

Ѿвѣть сь знаахь и безь пытанїа, помысли Хавать.

Поглѧде пакы на люди своѧ. Вси нынѣ бꙋдны сꙋщи, всѧ слꙋшаахꙋ. Глѧдаахꙋ чрѣсъ пѣскы, на лици имꙋщи разоумѣнїе немощи на Каладань врьщати сѧ, и Арракиса загꙋбы.

Хавтаь же къ фременинꙋ обрати сѧ. "Еда еси нѣчесо о Дѫканѣ Iдаасѣ слышаль?"

"Ть бѣ въ домꙋ великомь, егда щить онь падь," рече фременинь онь. "Толико есмь слышаль... ничесоже болѣ."

Щита исключивши, та вънꙋтрь Хар͛конень пꙋсти, помысли ть. Азь бѣхь тьй, хрьбьтомь къ вратомь сѣдѧй. Како възможе тако сътворити, даже противо сынꙋ своемꙋ сонствемомꙋ обрьщающи сѧ? Обаче... кьто мысленїе знаеть вльхвы бене-џессеритьскыѧ... аще то можемь въ обьщемь мысленїемь нарицати?

Хавать же опыта въ грьлѣ сꙋхомь прогльтьнꙋти. "Когда хощеши о юноши ономь знати?"

"Знаемь мало о сълꙋчающемь сѧ въ Аралейнсцѣ," рече фременинь онь. "Кьто знаеть?"

"Еда не имаши начинь довѣдѣти сѧ?"

"Мощьно." Фременинь онь бѣлегь при носѣ своемь посѧже. "Кажи ми, Ѳꙋфире Хавате, имаши ли знанїи о орꙋжїихь онѣхь великыхь, Хар͛конены въспольѕваемѣхь?"

О делострѣлѣхь, помыслѣаше си Хавать горко. Кьто бы могль сѣтити сѧ, ꙗко хотѣахꙋ дѣлострѣль въ днѣхь сихь щитовь польѕвати?

"Мниши дѣлострѣлы, ѧже въспольѕвашѧ людей заврѣти нашихь въ пещерахь," рече ть. "Имамь... знанїа зрительны о орꙋжїихь сицевѣхь възрывнѣхь."

"Всꙗкый въ пещерꙋ съ отворомь единствьннымь вълѣзꙋвь съмрьти заслꙋжаеть," рече фременинь онь.

"Почьто ради мѧ о орꙋжїихь онѣхь въстѧѕаеши?"

"Лїеть бо тако желаеть."

*Еда то естъ, еже ѿ нась ищеть?* помыслѣаше Хавать, глаголѧ: "Пришьль ли еси въпрось ради о пꙋшкахь онѣхь великыхь?"

"Лїеть въсхотѣ едно ѿ орꙋжїи оныхь самь оузрѣти."

"Тогда, да си едно просто оухватите, оусмѣши сѧ Хавать.

"Ей," речбе фременинь онь. "Есмы едно оухватили. Съкрыхомь же го, идеже го Стїлгарь можеть по повѣленїю Лїетовꙋ разбирати, или Лїеть самь го можеть видѣти, аще пожелаеть. Нь съмнѣꙗю сѧ, ꙗко хощеть: орꙋжїе оное нѣсть ѕѣло добро. Съставь слабый Арракиса ради."

"Вы... възѧсте ли едно?" въпроси Хавать.

"Бой онь добьрь бѣ. Загꙋбихомь тьчїю два мꙋжа, разливьши воды болѣ ста ѿ нихь."

Оу всꙗкыѧ ѿ пꙋшькь имѣаше сар͛дюкарь, помыслѣаше Хавать. Юродь сь пꙋстынный съ всемь безгрыжно глаголеть, ꙗко тьчїю два мꙋжа противь сар͛дюкаремь загꙋби!

"Не хотѣахме ниже та два загꙋбити, аще бы не было онѣхь дрꙋгыхь, на странѣ Хар͛конень борѧщихь сѧ," рече фременинь онь. "Нѣкьтори ѿ нихь вои храбри сꙋть."

Единь ѿ людей Хаватовыхь просꙋнꙋ сѧ напрѣдь, низглѧдѧ на фремены клѧчѧщи. "Еда о сар͛дюкарихь глаголете?"

"Ть глаголеть о сар͛дюкарихь," рече Хавать.

"Сар͛дюкаре!" рече фременинь онь, радости ꙗвѣ въ гласѣ его ѿражающей сѧ. "Ах-х-хь, тако то бѣхꙋ они! Се, въ истинꙋ нощь благаа бѣ. Сар͛дюкаре. Кьторый легеѡнь? Еда вѣси?"

"Не... невѣмы," рече Хавать.

"Сар͛дюкаре," въспѣть фременинь онь. "А въ одѣвѣ Хар͛конень. Еда то нѣсть странно?"

"Ц-рь не ищеть вѣдомымь быти, ꙗко противь Родꙋ вѧщьшꙋ воюеть," рече Хавать.

"Нь ты вѣси, ꙗко сꙋть сар͛дюкаре."

"А кьто съмь азь?" въпроси Хавать горко.

"Ты еси Ѳꙋфирь Хавать," изрече чловѣкь онь, ꙗко нѣчьто просто вѣдомое. "Ами, хотѣахме единою сѣтити сѧ. Послахомь трѣхь плѣненыхь людемь Лїетовымь, да ѧ распытають."

Порꙋчикь онь Хаватовь мьдьно възглагола, въ словесе всемь невѣрїе изражаѧ: "Есте... плѣнили сар͛дюкарь?"

"Тьчїю трѣхь," рече фременинь онь. "Боришѧ сѧ храбро."

Да быхомь тьчїю были врѣмене съ фремены сими съвѧзати сѧ имали, помысли Хавать. Бѣ ꙗко палѧщимь рыданїемь въ мысли его. Да быхомь тьчїю были ѧ обоучити и въорꙋжити могли. Мати великаа, какыхь то войскь хотѣахме имѣти!

"Мощьно естъ, ꙗко съмнѣеши сѧ, понеже за Лисаань-аль-гаариб-а тьщиши сѧ," рече фременинь онь. "Аще ть въ истинꙋ Лисаань-аль-гаарибь естъ, то поврѣжденїе не хощеть го постигнꙋти. Да мыслїи негꙋбиши вещи ради неподложимой."

"Есмь слꙋга... Лисаань-аль-гаариб-а," рече Хавать. "Оугодствїе его грыжею, моею естъ. Закльнихь сѧ того ради."

"Еда закльнень еси къ водѣ его?"

Хавать поглѧде на порꙋчика своего, а послѣ пакы къ тварꙋ ономꙋ клѧчѧщемꙋ. "Къ водѣ его, ей."

"Ищеши врънꙋти сѧ въ Арракейньскь, въ мѣсто воды его?"

"Въ... ей, въ мѣсто воды его."

"Въскꙋю нѣси прьвѣ казаль, ꙗко то въпрось о водѣ бѣ?" Фременинь онь станꙋ, оукрѣплꙗѧ тькцѧта носна.

Хавать покыванїемь главы знаменїе дасть порꙋчикꙋ ономꙋ, да врьнеть сѧ къ дрꙋгымь. Съ поклономь оутрꙋжденымь чловѣкь онь послꙋша. Хавать же бесѣдь оуслыша низогласныхь междꙋ людьюи дрꙋжины его.

Фременинь онь же рече: "Всегда естъ пꙋтꙗ къ водѣ."

Задъ Хаватомь единь мꙋжь заѱꙋва. Порꙋчикь онь Хаватовь възва: "Ѳꙋфире! Ракый тькьмо оумрѣль естъ."

Фременинь онь пѧсть къ оухꙋ своемꙋ приложи. "Се, пꙋто водное! Се знаменїемь естъ!" Ть оустрьмлено на Хавата глѧдааше. "Близо естъ мѣсто прїйманїа ради воды. Да призвꙋ людей своихь?"

Порꙋчикь онь къ Хаватꙋ врьнꙋ сѧ, глаголѧ: "Ѳꙋфире, нѣкьтори ѿ мꙋжовь жены своѧ оставишѧ въ Арракейнсцѣ. Сꙋть... ами, знаеши, како естъ въ врѣменѣхь сицевѣхь."

Фременинь онь все пакы пѧсть оу оыха своего дрьжааше. "Бꙋдеть ли пꙋта воднаго, Ѳꙋфире Хавате?" въстѧѕѣаше ть.

Мысль Хаватꙋ тичааше. Чꙋвьствааше нынѣ посокꙋ словесь фременовыхь, нь боꙗаше сѧ ѿвѣта людей его подъ скалою висѧщею оутрꙋжденыхь, аще хотѣахꙋ разоумѣти.

"Пꙋто водное," рече Хавать.

"Да племена наша съединꙗета сѧ." Фременинь онь рече, низлагаѧ пѧсть свою.

Ꙗкоже томꙋ знаменїю сꙋщꙋ, четыри мꙋжи испльзнꙋшѧ изъ скалы надъ ними сꙋщей, быстро подъ нею проминающи, мрьтвьца же въ рꙋсѣ широкомь повинꙋщи, и въздвигьши его, текошѧ възь оутѣса о десною. Сице тѣмь текꙋщимь, кꙋдоли пѣска около ногь имь въздвижѣаше сѧ.

Прѣжде же людемь Хаватꙋ оутрꙋжденымь о сълꙋчающемь оусѣтившимь сѧ, все бѣ съврьшено. Чѧта тѣлесе оного въ рꙋсѣ ономь висѧща ꙗко въ врѣщи носѧщїа бѣ оуже задъ кꙋтомь оутѣса исчезнꙋла.

Единь ѿ людей Хаватꙋ въскличе: "Камо несѧть Ракыго? Ть бѣ -"

"Ѿнесошѧ го... погрѣбати," рече Хавать.

"Фремене мрьтвыхь своихь непогрѣбають!" въшета чловѣкь онь. "Напрѣльщай ны кьзньми своими, Ѳꙋфире. Вѣмы, чесо творѧть. Ракый бѣ единь ѿ -"

"Рай естъ подготовлень мꙋжа ради въ слꙋжьбѣ Лисаань-аль-гаариб-ꙋ падшемꙋ," рече фременинь онь. "Аще Лисаань-аль-гаарибь въ истинꙋ естъ, емꙋже слꙋжите, въскꙋю кликаете рыданїемь? Помень о сице оумрьвшемь хощеть доньдеже памѧти людьскыѧ бꙋдеть продльжати."

Нь людїе Хаватꙋ подвигнꙋшѧ сѧ, ꙗдь въ поглѧдѣхь ихь имꙋщи. Единь же ѿ нихь, оуплѣнивь лꙋчострѣль, начѧть го изваждати.

"Съпрѣте, идеже стоите!" възгрохоти Хавать. Борѣаше сѧ съ оутрꙋжденїемь больнымь, еже мышцѧ его оуимааше. "Людїе сїи мрьтвыхь нашихь почитають. Обычаи сꙋть различьни, нь значенїе имь тоежде естъ."

"Хотѧть Ракымꙋ водꙋ исцѣдити," помрачи сѧ мꙋжь онь лꙋчострѣль носѧй.

"Еда людїе твои ищꙋть къ обрѧдꙋ причѧстити сѧ?" въпроси фременинь онь.

*Тьй въ обьщемь о въпросѣ настоѧщемь неоусѣщаеть сѧ*, помысли Хавать. Беспорочность фремена оного оустрашающа бѣ.

"Грыжѧть сѧ за дрꙋгарꙗ почитаема," рече Хавать.

"Хощемь дрꙋгарю вашемꙋ почьсть въздати тꙋжде, ꙗко нашимь въздаваемь," рече фременинь онь. "Се пꙋтомь воднымь естъ. Знаемы обрѧдовь. Пльть собствомь чловѣкꙋ естъ, а вода — племенꙋ."

Хавать быстро глаголааше, мꙋжꙋ ономꙋ лꙋчострѣль несꙋщемꙋ пакы о крачькꙋ приближивьшꙋ сѧ. "Хощеши ли нынѣ нашимь раненымь помощи?"

"Пꙋто нѣсть подъ въпросомь," рече фременинь онь. "Хощемь вамь сътворити, еже племѧ своихь ради творить. Прѣжде всего, достойть намь вась прилично одѣти и понꙋждаемымь пещи сѧ."

Мꙋжь онь лꙋчострѣль несый съмнѣнїемь бысть обѧть.

Порꙋчикь же Хаватꙋ рече: "Еда кꙋпꙋемь помощь... водою Ракыго?"

"Некꙋпꙋемь," рече Хавать. "Приключихомь сѧ къ людемь симь."

"Обычаи сꙋть различьни," възрьпьти единь ѿ людей его.

Хавать же начѧть съпокойнѣйшимь быти.

"А хотѧть ли намь помощи въ Арракейньскь ити?"

"Хощемь Хар͛конены оуморꙗти," рече фременинь онь, оусмѣваѧ сѧ. "Сар͛дюкы же." Напрѣдь постꙋпивь, ть оуши свои въ длани съложи, главою же възадь оуклони, послꙋшаѧ. Низложивь же пакы рꙋцѣ свои, ть рече: "Самолѣть приближаеть сѧ. Съкрыте сѧ подъ скалою и останите недвижими."

Знаменїе ѿ Хавата полꙋчивши, людїе его послꙋшашѧ.

Фременинь онь възѧть Хавата за рамѧ его, натискаѧ го съ дрꙋгыми. "Хощемь борити сѧ, егда чась борьбы придеть," рече ть. Посѧгь же подъ рꙋхо свое, ть кꙋтьць маль изѧть, а изъ него твора дребьна.

Хавать въ немь нетопыра мала распозна. Наклонивьшꙋ емꙋ главꙋ свою, Хавать оузрѣ ꙫчи его модро-синѣ.

Фременинь онь нетопыра оного поглади, оусъпокоꙗѧ го, словесь нежьныхь рекы. Наклонивь же сѧ надъ главою животьнаго оного, ть слинꙋ пꙋсти въ ѿ ѧзыка своего мꙋ въ грьло отвореное пасти. Нетопырь онь крилꙋ распрострѣть, нь оста въ рꙋцѣ фременина отвореной. Чловѣкь онь же цѣвицꙋ дребьнꙋ възѧть, и приложивь ю къ оухꙋ нетопыра, ть възглагола нѣчесо въ чрѣсъ цѣвицꙋ онꙋ; тогда же твора оного въ высинꙋ въздвигь, ть метьнꙋ его вышѣ.

Нетопырь онь възь оутѣсы възнесе сѧ и исчезе ѿ очесь ихь.

Фременинь онь кꙋтьць свой събра, сълагаѧ го въ рꙋхо свое. Пакы же ть главꙋ наклони, наслꙋшаѧ. "Въ земли вышной прѣбывають," рече ть. "Чꙋдиль быхь сѧ, кого зде ищѧть."

"Естъ вѣдомо, ꙗко посокою сею ѿстꙋпихомь," рече Хавать.

"Не достоить никомꙋже о себѣ ꙗко единствьномь ловимымь сꙋщемь помышлꙗти," рече фременинь онь. "Да глѧдаеши дрꙋгꙋю странꙋ равьнины. Хощеши нѣчесо оузрѣти."

Врѣмѧ же проминꙋ.

Нѣкьтори ѿ людей его помрьдашѧ сѧ, шьптающи.

"Да мльчите ꙗко животьна оустрашена," фременинь онь въсвири.

Хавать движенїе раззна на оутѣсѣ противостоѧщемь — сквьны бльщающѧ ꙗко кожѧ на кожи.

"Дрꙋгарь мой малый съощенїе мою донесе," рече фременинь онь. "Ть посланикомь добрымь естъ — ли днемь, или нощью. Хощꙋ печалити сѧ, аще го загꙋблю."

Движенїе задъ равьниною съпрѣ сѧ. По цѣломꙋ пространствꙋ дваю или поль вьтораго пьприща пѣска ничесоже неоста, развѣ зноꙗ тищѧща дневна — стльпцовь размазаемыхь въздꙋха въздвигающаго сѧ.

"Да бꙋдете тиши паче всего," въсшьпнꙋ фременинь онь.

Изъ прорыва въ оутѣсѣ противостоѧщемь нѣколико поꙗви сѧ лиць тѧжцѣ движѧщихь сѧ, равно чрѣсъ въпадинꙋ онꙋ грѧдꙋщихь. Хаватꙋ мнѣаше сѧ, ꙗко ти фремены сꙋть, нь чѧтою странно бесспособною. Изброи же шесть людей, мьдьно проходь дꙋнами творѧщихь.

"Тꙋокь-тꙋокь" крилꙋ птицолѣта о десной задъ чѧтою Хаватовою оуслышимь бѣ. Сꙋдина она ѿ оутѣса надъ ними излѣти — птичка Атреидь, съ знакы военны Хар͛конень бысыто въсчрьтаными. Птичка же она къ людемь въпадинꙋ проминающимь низнесе сѧ.

Чѧта она зде на връхꙋ дꙋны съпрѣ сѧ, рꙋками кывающи.

Единою ѧ облꙋкомь оужшимь обкрꙋживши, птичка она възврати сѧ къ пристанїю прахомь възмьгленомꙋ прѣдъ фремены.

Пѧть мꙋжовь изъ птичкы изтоишѧ сѧ, Хаватꙋ бльскь щитовь прахь ѿтискающихь блюдающемꙋ, въ движенихь же ихь спѣшьности тврьдой сар͛дюкарь.

"Айййхь! Щитовь своихь глꙋпавыхь польѕвають," въсычи фременинь онь при Хаватѣ. Възглѧде же къ зди южной въпадины отвореныѧ.

"То сꙋть сар͛дюкаре," въсшьпнꙋ Хавать.

"Добрѣ."

Сар͛дюкаре полꙋкрꙋгомь затварꙗющимь къ фременомь чаꙗющимь приближаахꙋ сѧ. Сльньце ѿразꙗаше сѧ ѿ острїа подготвленнаго.

Напрасьно, пѣськь около чѧтꙋ онꙋ фремены испльни сѧ. Бѣацꙋ оу птицолѣта, а послѣжде — въ немь. На врьхꙋ дꙋны, на нейже чѧтѣ они бѣста сърѣтили сѧ, облакь прашный частьчно движенїе насильное прѣкры.

Тогда же, прахꙋ оусѣдѣвьшꙋ, тьчїю фремене осташѧ стоꙗщими.

"Тьчїю трима оставлѣахꙋ въ птичцѣ ихь," рече фременинь при Хаватѣ сый. "Бѣ благополꙋчливо. Помышлꙗю, ꙗко не хотѣахме сꙋдинꙋ онꙋ поврѣдити, плѣнѧщи ю."

Ѿзадь же Хавата нѣкьто въсшьпнꙋ: "То бѣхꙋ сар͛дюкаре!"

"Еда еси оузрѣль, елико храбро боришѧ сѧ?" въпроси фременинь онь.

Хавать же глꙋбоцѣ въздыше, чꙋвьстваѧ праха въспалима, зноꙗ же, и сꙋхоты. Гласомь же сꙋхотѣ оной приличающемь ть рече: "Ей, въ истинꙋ храбро боришѧ сѧ."

Птичка она плѣнена съ вѣꙗнїемь скрьцающимь крилꙋ възлѣти, наклонꙗющи сѧ выше къ югꙋ стꙋпанїемь стрьмнымь съ крилама събранама.

Ꙗвѣ фремене сїи и птичькь знають оуправлꙗти, помысли Хавать.

На дꙋнѣ далекой нѣкой ѿ фременинь шатцѧтемь зеленымь знаменїе дасть: единь... два крата.

"Прочїи идꙋть!" възглагола фременинь онь при Хаватѣ сый. "Да бꙋдете готови. Надѣꙗхь сѧ, ꙗко ны оставлють ити безъ неоудобства прочего."

*Неоудобства!* помысли Хавать.

Оузрѣ же двѣ инѣ птичцѣ изъ высока на западѣ, на пространство низлѣтивша оное пѣсьчное, напрасьно безъ фремень видимыхь оставленое. Тьчїю осмь скврьнь модрыхь — тѣлесь сар͛дюкарь въ окроихь хар͛коненьскцѣхь одѣныхь — осташѧ на позорищи ономь насилственомь лежати.

Птичка же дрꙋга надъ оутѣсы надъ Хаватомь кльзнꙋ. Оузрѣвь ю, ть глꙋбоцѣ въздыше — то бѣ чѧтоносьць великь. Лѣтѣаше мьдьно, съ крилами растѧгнꙋтыми, натоваренїемь отѧжеными пльнымь сꙋщи — ꙗко птица исполиньска, въ гнѣздо свое вращающи сѧ.

Въ далечинѣ ꙗко прьсть багрѣнный лꙋчь изъ лꙋчострѣла едныѧ ѿ птичькь низлѣтѧщихь възбльскнꙋ. Рѣзааше по пѣскꙋ, стопꙋ острꙋ праха въздвигаѧ.

"Се, страхливци!" въскрьцнꙋ фременинь онь при Хаватѣ сый.

Чѧтоносьць онь же къ мѣстꙋ тѣлесь модроодѣныхь оустрьми сѧ. Крила его распрострашѧ сѧ на пльно, начинаѧ быстро ꙗко обимающе образомь съпиранїе.

Въниманїе же Хаватꙋ на юѕѣ бльськь сльньца на ковѣ оухвати, птичкы нападающеѧ въ лѣтѣ стрѣмлꙗющемь сѧ съ крилама събранама по странꙋ, мльзницѣ же тоѧ ꙗко пламени злати на небеси стрѣбросивомь ꙗвлꙗющи сѧ. Поврьже же сѧ ꙗко стрѣла на чѧтоносьць онь, незащитимый дѣйствїа ради лꙋчострѣль на околищи. Оудари же птичка низлѣтающаа прѣко въ него.

Възрывь пламьнный равьниною въстрѧсе. Камене ѿ всѣхь оутѣсь околостоѧщихь падошѧ. Стрꙋꙗ чрьвенкаста къ небеси изринꙋ ѿ мѣста пѣсьчнаго, ѿнюдꙋже чѧтоносьць онь бѣ съ птичками его придрꙋжающими быль — все пламены оухватимо бѣ.

То бѣ фременинь онь съ птичкою оною плѣненою, оусѣти сѧ Хавать. Оумышлено себе пожрьтва оуничьтоженїа ради чѧтоносца оного. Мати великаа! Чьто естъ съ фремены сими?

"Се, размѣна разоумнаа," рече фременинь онь при Хаватѣ сый. "Въ чѧтоносци ономь имѣаше триста воевь быти. Нынѣ достойть намь водою ихь заѧти сѧ, съвѣта же о самолѣтѣ иномь обмыслити." Ть же въстанꙋ, хотѧ вънь изъ съкрывалища ихь скальнаго грѧсти.

Потокь же окроевь модрыхь ѿ зди оутѣса прѣдъ нимь изрынꙋ, падающе мьдльнно самовѣсителы. Въ мигновенїй ономь Хавать оуспѣ оузрѣти, ꙗко бѣхꙋ сар͛дюкаре, съ лицеми тврьдыми ꙗростью боевою, ꙗкоже незащитены бѣацꙋ, ножѧ въ рꙋцѣ едной носѧщи, а громострѣлы въ рꙋцѣ дрꙋгой.

Ножь единь метьнꙋть грьло дрꙋгарꙗ Хаватового фременьскаго оулови, оударивь го възадь съ лицемь на долꙋ. Хавать тьчїю врѣмене изваденїа ради ножа своего има, прѣжде тьмнотою ѿ стрѣлы громовыѧ обѧть бывь.

## Глава ·г· въ нейже Паѵль къ обзорꙋ пристигаеть

Аще и Мꙋад’Дибь въ истинꙋ можааше бꙋдꙋщее видѣти, нꙋждьно естъ границь разоумѣти спѣшьности сеѧ. Да помыслиши о зрацѣ. Имаши ꙫчїю, нь безъ свѣта не можеши видѣти. На днѣ долины стоѧще, не можеши еже вънѣ той сꙋщее зрѣти. Такожде ни Мꙋад’Дибь не можааше вынꙋ рѣшити, чрѣсъ землю непознаемꙋю глѧдати. Глаголеть, ꙗко едно неꙗсно решенїе пророчьское, да тьчїю изборомь бꙋдеть словесе една прѣдъ дрꙋгымь, поглѧдь можааше вьсь промѣнити о бꙋдꙋщемь. Ть глаголеть: "Видѣнїе врѣмене широкое естъ, нь проминꙋщꙋ чрѣсъ него, врѣмѧ ти станеть сѧ враты оузкыми." Всегда же ть борѣаше сѧ съ прѣльстью избора посокы ꙗсныѧ и беспечальныѧ, прѣдоупрѣждаѧ: "Пꙋть онь всегда къ лѣности грѧдеть." — изъ "Пробꙋжденїа арракейньскаго" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Птицолѣтомь изъ нощи низлѣтившимь, Паѵль рꙋкꙋ матере своеѧ възѧть, възглаголавь: "Немрьдай!"

А послѣ сꙋдинꙋ ведꙋщꙋю въ свѣтѣ мѣсѧца оузрѣ, начина же тоѧ съпиранїа крилама прѣжде пристанїа, и движенїи безгрыжныхь рꙋкꙋ оуправлꙗющꙋ.

"То естъ Iдахь," въздыше ть.

Сꙋдина она съ дрꙋжицами своими на равьнинѣ ꙗко ꙗто птиць въ гнѣздо свое пристанꙋ. Iдахь вънѣ птичкы своеѧ бѣ и растича сѧ къ нима прѣжде прахꙋ оусѣдѣвьшꙋ. Два твара въ рꙋсѣхь фременьсцѣхь послѣдовааста. Паѵль едного ѿ наю распозна: высока, съ брадою пѣсчитою — Кѵна.

"Къ мнѣ!" Кѵнь възва, на лѣво обврьщаѧ сѧ.

Задъ Кѵномь фремене дрꙋѕи платїемь птицолѣты покрываахꙋ. Сꙋдины же рѧдомь низкыхь дꙋнь станꙋшѧ.

Iдахь покльзнꙋ прѣжде съпрѣнїа прѣдъ Паѵломь, поздравлꙗѧ го. "Г-дине мой, фремене близо мѣсто имꙋть оукрыта ради врѣменна, идеже -"

"Нь чьто съ онѣми?"

Паѵль на насилствїе надъ оутѣсомь далечнымь покаже — пламене мльзниць, лꙋчове же багрѣнни орꙋжїи пꙋстыню рѣзающи.

Оусмѣшенїе рѣдкое на лици крꙋгломь и съпокойномь Iдахꙋ поꙗви сѧ. "Г-дине мой... пане, есмь имь изненадꙋ малꙋ оста -"

Жарь же бѣлый пꙋстыню испльни — свѣтьль ꙗко сльньце сый, сѣновь же ихь на подѣ каменномь прѣвыса върываѧй. Движенїемь единымь Iдахь рꙋкꙋ Паѵлꙋ едною оухвати, рамѧ же Ессино дрꙋгою, съвалꙗѧ ꙗ долꙋ изъ прѣвыса до въпадины. Падошѧ ꙗко въ пѣсцѣ распѧти, грохотꙋ възрыва надь ними грьмнꙋвьшꙋ. Вльна оударьнаа ломцѧта изъ прѣвыса тѣми оставленомь сътрѧсе.

Iдахь сѣдѣ, пѣськь ѿ себе испращающи.

"Еда не ѧдрьннаа наша родьна!" рече Есха. "Мыслѣахь -"

"Еда щить имь онде неоставиль еси," рече Паѵль.

"Бѣ великь и силою въключьнь пльною," рече Iдахь. "Лꙋчострѣль го освѣти, и..." Ть плещама покыва.

"Се, възлїанїе вънꙋтроѧдрьнное," рече Есха. "То орꙋжїемь пагꙋбьнымь естъ."

"То нѣ бѣ орꙋжїемь, г-ждо моꙗ, а защитою. Смрадове они хотѧть обмыслити, еда бꙋдꙋть пакы лꙋчострѣловь польѕвати сѧ."

Фремене изъ птицолѣтовь исходивьши надъ ними съпрѣшѧ сѧ. Единь же ѿ нихь гласомь низкымь рече: "Дрꙋгари, достойть намь оукрыти сѧ."

Паѵль на ногꙋ бѣ, доньдеже Iдахь Ессѣ помагааше въстати.

"Възрывь онь хощеть въниманїа немала привлѣщи, пане," рече Iдахь.

Пане, помысли Паѵль.

Слово оное звꙋка имѣаше странна, егда къ немꙋ изречимо бѣ. Паномь бо всегда отьць его бѣ.

Почꙋвьства же сѧ кратцѣ спѣшьностью своею посѧгаемь ꙗснозрѣнїа, видѧ себе пакы съвѣстїемь поврѣдень вида, еже мирь людьскый въ безрѧдїе движааше. Видѣнїю ономꙋ го отрѧсивьшꙋ, ть остави Iдаха его по краю въпадины къ скаламь израстающимь вести. Фремене же тꙋ орꙋдїемь събирающимь пꙋть отворишѧ долꙋ въ пѣськь водѧй.

"Еда могꙋ врѣщѧ твое възѧти, пане?" въпроси Iдахь.

"Нѣсть тѧжко, Дѫкане," рече Паѵль.

"Не имаши щита," рече Iдахь. "Ищеши ли мой?" Ть же къ оутѣсꙋ поглѧде ономꙋ далекомꙋ. "Нѣсть прѣдъполагаемо, ꙗко бꙋдꙋть болѣ лꙋчострѣлы польѕвать сѧ."

"Дрьжи си щить свой, Дѫкане. Десница твоꙗ защитою ми естъ достатьчною."

Оузрѣвьши же похвалы оныѧ въздѣїствїа на Дѫкана къ Паѵлꙋ приближивша сѧ, Есха помыслѣаше: *Толико рѣсною естъ рꙋка сына моего людѣмь его.*

Фремене они заворꙋ ѿстранишѧ камьннꙋ, ꙗже пꙋть отвори на долꙋ въ широкый келарьникь пꙋстынный, здѣйшими построенный. Крыть его прѣмѣнꙗѧй къ отворенїю оуправень бѣ.

"Семо," рече единь ѿ фремень, веды ѧ стльбою скальною въ тьмнотꙋ.

Задъ ними крыть онь свѣть истри мѣсѧчьнь. Слабый же възживѣ сѧ жарь зеленый прѣдъ ними, краковь имь ѿкрывающе, зьдь же скальныхь, и обрать на лѣво. Фремене въ рꙋсѣхь одѣни напрасьно по всюдꙋ бѣхꙋ, сочѧши долꙋ. Кꙋть онь же обкрꙋживши, иный обрѣтошѧ проходь долꙋ водѧй, каморꙋ же отварꙗѧй великꙋю пещеры грꙋбыѧ.

Кѵнь же оста прѣдъ ними стоꙗти, сънѧвь си џꙋба-капꙋ свою възадь. Грьло цѣдикроꙗ его бльщѣаше въ свѣтѣ зеленомь. Власи его дльѕи и брада рошавы бѣхꙋ. Оби его модри безъ бѣлаго тьмнама сѧ подъ вѣждама тѧжкама ꙗвлѣаста.

Сърѣтившимь сѧ, Кѵнь о себѣ почꙋди сѧ: Въскꙋю людемь симь помагаю? Се пагꙋбьнѣйше паче всего мною сътворенаго естъ, а можеть ми даже оурочищемь быти.

Тогда на Паѵла възрѣвь истиннѣе, ть юношꙋ видѣ рꙋхомь одѣнаго мꙋжьскымь, печаль оукрывающаго, всего же потискающаго свѣнѣ сана, егоже мꙋ нынѣ достоꙗаше понѧти — кнѧжьства. Кѵнь же въ мигновенїй ономь разоумѣ, ꙗко кнѧжьство еще сꙋщьствꙋвааше, а тьчїю юноши ради оного — то бо вещь не бѣ ничесожемь сꙋщїа.

Есха по пространствѣ ономь разглѧде сѧ, записвающи го въниманїемь начиномь бене-џессеристскымь — дѣльница опытьнаа, мѣсто обьществьнное съ кꙋты и площьми стараго вида.

"Се естъ една ѿ ц-рьскыхь станиць опытьныхь иколочочьскыхь, имиже отьць мой желааше ꙗко крѣпостами прѣдстоѧщими польѕвати сѧ," рече Паѵль.

Отьць его желааше! помысли Кѵнь.

Пакы же Кѵнь о себѣ почꙋди сѧ. Еда нѣсмь оумь свой загꙋбиль, бѣжьньцемь симь помагаѧ? Въскꙋю тако творꙋ? Толико просто быхь ѧ могль нынѣ ѧти, сице же довѣрїа Хар͛конень ими кꙋпити.

Паѵль примѣра матере своеѧ послѣдꙋва, построенїе мѣста оного въспрїемлꙗѧ, стола же зрѣѧ работьна на странѣ едной, зди же скальны безтварьны. Орꙋдїе възь столы въ рѧдꙋ съложено бѣ — показатели свѣтѧщи, жицѧ же изъ площь стькльнныхь по мрѣжи гриждьной съложеныхь истрьчающѧ. Просторь же вонїею озїа въспльнимь бѣ.

Нѣколици ѿ фремень каморою минꙋшѧ въ кꙋть съкрыть, ѿнюдꙋже звꙋци нови слышаеми бышѧ — кашьль витьль, скрьцанїе же поꙗсь врьтѧщихь сѧ и многодвигатель. Поглѧднꙋвь на странꙋ дрꙋгꙋю каморы оныѧ, Паѵль клѣты оузрѣ животьныхь съдрьжающѧ мьньшихь, при зди въ рѧдꙋ сложены.

"Точно еси значенїе мѣста сего распозналь," рече Кѵнь. "Чесо же ради хотѣше мѣсто таково польѕвати, Паѵле Атреиде?"

"Съдѣланїа ради планиты сеѧ мѣстомь жизни чловѣкь ради благымь," рече Паѵль.

Сего ради май тѣмь помагаю, помысли Кѵнь.

Бзꙋчанїе же витьль напрасьно оумлькнꙋ. Въ праздьнѣ сице оставленомь писькь възвꙋчи сѧ тьнькь изъ клѧтовь животьныхь. Исчезе же скоро, ꙗко посрамлень сы.

Пакы къ клѣтомь обращь сѧ, Паѵль оузрѣ, ꙗко животьнаа въ нихь сꙋща нетопыри корычно-крилати сꙋть. Хранитель иматьскый изъ зди постранныѧ противь клѧтомь сый напрѧгааше сѧ.

Излѣзевь изъ части скрытыѧ каморы оныѧ, единь ѿ фремень глагола Кѵнꙋ: "Лїете, орꙋдїе родилца польнаго неработаеть. Не възмогꙋ ны сице ѿ въниматель близости крыти."

"Възможеши ли го поправити?" въпроси Кѵнь.

"Не скоро. Дѣлцѧть..." чловѣкь онь плещама покыва.

"Ей," рече Кѵнь. "Тогда хощемь безъ техникы оныѧ быти. Да въземеши чрьпатель рꙋчьнь въздꙋха ради външна."

"Абїе." Чловѣкь онь въ спѣсѣ ѿиде.

Кѵнь же къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Ѿвѣтиль ми еси блаѕѣ."

Есха грохоть въспрїѧть гласа того съпокойнь. Глась онь ꙗко *владетелꙗ* бѣ, обвыкналь нарѧждати. Непрѣзрѣ же званїе оное, къ немꙋ ꙗко Лїетꙋ ѿнасꙗющее сѧ. Лїеть бѣше вьторое лице его фременьское, лице дрꙋгое съматрателꙗ планиты покорьнаго.

"Есвѣ ти ѕѣло благодарими помощи ради твоеѧ, Д-ре Кѵне," рече та.

"Мм-м-мь, хощемь видѣти," рече Кѵнь. Ть же едномꙋ ѿ людей своихь покыва. "Кафѧ коренное въ истьбꙋ мою, Шаамире."

"Абїе, Лїете," рече чловѣкь онь.

Кѵнь же на отворь облꙋчьнь въ зди постранной каморы показа. "Аще рачита?"

Прѣжде принѧтїа си Есха попꙋсти поклонꙋ ц-рьскꙋю главою сътворити. Оузрѣ же Паѵла знаменїа рꙋкою Iдахꙋ давша, кажѧ, да ѧ оу врать здѣйшихь постражить.

Двѣ крачцѣ глꙋбоцѣ подъ враты тѧжкы проходь въ истьбꙋ четверо-ꙋглꙋ жароклꙋбы златѣ свѣтѧщими отвори сѧ. Въстꙋпивши, Есха рꙋкою врата она посѧже, изненадѧщи сѧ, ꙗко твороцѣль распозна.

Паѵль три крачькы въ истьбꙋ онꙋ сътвори, врѣщицꙋ полагаѧ на подѣ. Оуслышавь же врать зарѣнїа задъ собою, ть мѣсто оное блюждааше — до четырь сѧжьнь по странамь, зди изъ скалы естьствьнныѧ, жльтавыѧ цвѣтомь, обставленыѧ же скрїнїами ѿ кова съдѣлаными о десной тѣмь. Трапеза же низка съ врьшиною изъ стькла млѣчнобѣлаго бꙋблинами жльтыми вьсма посѣтою въ срѣдѣ истьбы стоꙗаше, четырми обкрꙋжена столовы самовѣсильними сꙋщи.

Кѵнь около Паѵла проминꙋ, хотѧ стола Ессѣ подати. Оусѣдѣвши, та блюде начина блюжденїа истьбы сына своего.

Паѵль оста еще мигновенїю ока стоꙗти. Необычайное слабое въ теченїй въздꙋха каза емꙋ, ꙗко задъ скрїнїами онѣми о десной тѣмь проходь тайный естъ.

"Еда не хощеши сѣсти, Паѵле Атреиде?" въпроси Кѵнь.

*Съ колицѣмь попеченїемь дрьжить сѧ тьй, сань мой неизрещи*, помысли Паѵль. Прїѧть обаче стола, ть мльчааше, доньдеже и Кѵнь оусѣдѣ.

"Съматраеши, ꙗко Арракись можеть раемь быти," рече Кѵнь. "Видиши обаче, ꙗко Ц-рьствїе семо тьчїю сѣчитель посилаеть своихь възоученыхь, коренїа ищѧщихь!"

Паѵль пальць свой съ кнѧжьскымь прьстьномь печатьнымь въздвиже. "Еда видиши прьстьнь сь?"

"Ей."

"Еда значенїа его разоумѣеши?"

Есха остро къ сынꙋ своемꙋ поглѧдомь оустрьмленымь обрати сѧ.

"Отьць твой въ распалинахь Арракейньска мрьтьвь лежить," рече Кѵнь. "По законꙋ еси кнѧѕомь."

"Азь есмь войнь Ц-рьствїа," рече Паѵль, "по *законꙋ* — сѣчитель."

Лице Кѵнꙋ въстьмни сѧ. "Даже и съ сар͛дюкари ц-рьскыми надъ тѣлесемь отьца твоего стоѧщими?"

"Сар͛дюкаре едное сꙋть, а законь, иже источьникомь области моей естъ — дрꙋгое," рече Паѵль.

Арракись имать начины своѧ опрѣдѣленїа, кого рꙋхомь области одѣти," рече Кѵнь.

Обрьнꙋвьши сѧ пакы къ немꙋ, Есха помысли: Оцѣль естъ въ чловѣкꙋ семь, ейже никьтоже нѣсть еще прꙋжности ѿнѧль... нама же оцѣли нꙋждьно естъ. Се пагꙋбьно естъ, еже Паѵль творить.

Паѵль же рече: "Сар͛дюкаре на Арракисѣ мѣрою сꙋть, елико ц-рь нашь възлюбленный отьца моего боꙗль сѧ. Нынѣ хощꙋ причинь цѣсарю-падишаахꙋ дати, боꙗти -"

"Юношо," рече Кѵнь, "естъ вещїи, ѧже -"

"Да мѧ нарицаеши 'паномь' или 'господиномь' своимь," рече Паѵль.

Съпокойно, помысли Есха.

Кѵнꙋ на Паѵла съ оустрьмленїемь глѧдѧщꙋ, Есха въ лици планитолога знаковь блюде досточꙋденїа, посѧгнꙋтомь разигранїемь.

"Пане," рече Кѵнь.

"Есмь ц-рю срамь," рече Паѵль. "Есмь срамь всемь, Арракись хотѧщимь користью подѣлити. Доньдеже жїю, имамь продльжати сицевымь быти срамомь, въ грьтаны имь го сълагаѧ, давѧ ѧ до съмрьти!"

"Се, словеса," рече Кѵнь.

Съ оустрьмленїемь на нь глѧдѧ, Паѵль ѿвѣти: "Естъ зде оу вась причьть о Лисаань‑аль‑гаариб‑ѣ, рекше 'Гласѣ ѿ свѣта вънѣйша', иже хощеть фремены въ рай привести. Людїе твои имꙋть -"

"Се, бѣсносвѧтїе!" рече Кѵнь.

"Мощьно естъ," сꙋгласи сѧ Паѵль. "А пакы и не. Бѣсносвѧтїе често коренѧ странныѧ имать, а клонове еще страннѣйшїѧ."

"Имаши съвѣть," рече Кѵнь. "То ми естъ ꙗсно... *пане*."

"Могꙋть ли ми фремене твои бѣлегы подати неѿрицаемїѧ о сар͛дюкарихь зде въ окроихь хар͛коненьсцѣхь сꙋщихь?"

"Се, доста прѣдъполагаемо естъ."

"Ц-рь зде пакы хощеть Хар͛коненꙋ область прѣдати," рече Паѵль. "Мощьно даже Ѕвѣрꙋ Рабанꙋ. Еша. Бꙋдꙋщꙋ мꙋ въ сїе въплѣтимꙋ, елико оуже не възможеть вины своеѧ ѿтечати, да ц-рь опаствїе оузрить мартѵрїописанїа Съборꙋ земльскомꙋ прѣдлагаема. Да ѿвѣщаеть, идеже -"

"Ѡ, Паѵле!" рече Есха.

"Аще и Съвѣть высшїй Събора жалбꙋ твою прїемлеть," рече Кѵнь, "то тьчїю къ единомꙋ можеть вести: къ ратовомь всеобсѧжѧщимь междꙋ Ц-рьствїемь и Роды вѧщьшими."

"Къ безрѧдїю," рече Есха.

"Азь быхь обаче жалбꙋ свою ц-рю прѣдставиль," рече Паѵлꙋ, "избора емꙋ показываѧ дрꙋга."

Есха же сꙋхо възглагола: "Се, натискь?"

"Едно изъ орꙋдїи властелинь, ꙗкоже ми еси сама казала," рече Паѵль, Ессѣ горкости въ гласѣ его блюдающей. "Ц-рь бо сыновь не имать, тьчїю дьшерь."

"Еда къ прѣстолꙋ стрѣмиши сѧ?" въпроси Есха.

"Ц-рь не хощеть мощьности прїѧти Ц-рьствїа войною вседосѧгающею отрѧсенїа," рече Паѵль. "Планить обстрѣла, безрѧдїа по всюдꙋ — то не хощеть опытати."

"Игра сїа тобою прѣдлагаемаа ѿчаꙗнїе изражаеть," рече Кѵнь.

"Чесо боють сѧ Родове вѧщьшїи Събора паче всего?" въпроси Паѵль. "Сего, тькьмо нынѣ на Арракисѣ сълꙋчаемаго — сар͛дюкарь, по едномꙋ ѧ избирающихь. Того ради Събора естъ земльскаго въ обьщемь. Тьй лѣпиломь Съговора великаго естъ, понеже тьчїю въ кꙋпѣ съравнꙗють войска ц-рьска."

"Нь ти -"

"Се естъ, егоже боють сѧ," рече Паѵль. "Арракись имать звомь стати сѧ въздвигающимь. Всꙗкый ѿ нихь бы себе хотѣль въ отьци моемь видѣти — ꙗко ѿ стада ѿдѣлена и погꙋбена."

Кѵнь же къ Ессѣ възглагола: "Еда имать съвѣть его дѣйствовати?"

"Азь нѣсмь мен͛татомь," рече Есха.

"Еси обаче бене-џессеристскою."

Поглѧднꙋвьши на нь опытающи, та рече: "Въ съвѣтѣ его естъ тьчькь лѣпыхь и лишихь... ꙗко въ всꙗкомь сего степене. Съвѣть бо ѿ изврьшенїа зависимь естъ, елико ѿ подготовленїа."

"'Законь наоукою коньчною естъ,'" рече Паѵль. "Тако пишеть сѧ надъ вратоми ц-рьскыми. Прѣдлагаю томꙋ еже закономь сꙋще показати."

"Мнѣ же нѣсть ꙗсно, еда могꙋ лицꙋ съвѣть сицевь измыслившемꙋ довѣрꙗти сѧ," рече Кѵнь. "Арракись съвѣта имать собствьнна, иже -"

"На прѣстолѣ сый," рече Паѵль, "азь могꙋ рай на Арракисѣ кывнꙋтїемь рꙋкы сътворити. Се пенѧѕь, мною помощи ради твоеѧ прѣдлагаемый."

Кѵнь же съравни сѧ. "Вѣрьность моꙗ непродаваеть сѧ, пане."

Паѵль възь трапезꙋ на нь глѧдааше, сърѣщаѧ поглѧда хладьна ꙫчїю онꙋ модро-синꙋ, блюдѧ же лице оное брадатое, нарѧждающее образомь. Оусмѣшенїе тврьдое на оустьнꙋ Паѵлꙋ покаже сѧ, глаголющемꙋ: "Блаѕѣ исказано. Прости мѧ."

Кѵнь же нынѣ къ поглѧдꙋ Паѵловꙋ обрати сѧ, глаголѧ: "Никьтоже ѿ Хар͛конень еще не бѣ грѣшкꙋ свою призналь. Мощьно бы ꙗко они нѣси, Атреиде."

"Можааше грѣшкою въ въспытанїй тѣхь быти," рече Паѵль. "Кажеши, ꙗко непродаваеши сѧ, нь помышлꙗю, ꙗко имамь пенѧѕь, иже тобою прїемливымь бꙋдеть. За вѣрьности твою вѣрьность прѣдлагаю свою... испльнь."

Сынь мой праведство Атреидь имать, помысли Есха. Чьсть же онꙋ безмѣрьнꙋю, едва не беспорочнꙋю — а се, какою силою та въ истинꙋ естъ.

Та оузрѣ Кѵна, словесы Паѵлꙋ отрѧсима.

"Се безоумно естъ," рече Кѵнь. "Еси тьчїю отрочѧ, и -"

"Азь есмь кнѧѕь," рече Паѵль. "Есмь же Атреидомь. Никьтоже ѿ Атреидь не бѣ досели обвѣть такый разломиль."

Кѵнь же прогльте.

"Егда кажꙋ испльнь," рече Паѵль, "то значить безъ ограниченїи. Хотѣль быхь ти жизнь свою ѿдати."

"Ѡ, пане!" рече Кѵнь, слово же оное изъ него ꙗко истрьгаемо бѣ, Ессѣ блюдающей его нынѣ оуже не съ отрочѧтемь пѧть на десѧть лѣтьнымь бесѣдꙋющаго, а съ мꙋжемь, съ надстоѧщимь своимь. Нынѣ, Кѵнь слово оное съ истиннѣестью изрече.

Въ мигновенїй семь, ть хотѣше самь жизнь свою за Паѵла ѿдати, помысли та. Како Атреиди съ симь оуспѣвають елико скоро, елико лѣсно?

"Разоумѣю, ꙗко право о семь мыслиши," рече Кѵнь. "Нь Харко-"

Врата задъ Паѵломь напрасьно отворишѧ сѧ съ оударенїемь. Обращь сѧ, ть крамолы оузрѣ насильныѧ и клика, оударь же оцѣли, и лиць ꙗко ѿ воска образомь мрачѧщихь сѧ въ проходѣ ономь.

Съ матерью задъ собою, Паѵль къ вратомь онѣмь абїе въскочи, зрѣѧ тꙋ Iдаха въ пꙋти прѣчѧща, ꙫчїю же его въскрьвленꙋ чрѣсъ размаженїе защиты, и ꙗко нокьть рꙋкы задъ нимь, облꙋкы оцѣли по защитѣ бесспѣщно сѣчѧщїѧ. Бѣ же тꙋ оустїа огнѣно-чрьвенкастаго громострѣла щитомь ѿражаема. Острїи Iдаховѣ тѣмь всѣмь проминааста, бльскомь бльщающе, чрьвеное ѿ нїю квапающе.

Тогда и Кѵнь при Паѵлѣ обрѣте сѧ, обома тѧготою своею противь вратомь онѣмь опирающама сѧ.

Паѵль же еще единою Iдаха оузрѣ стоѧща противь тьмѣ окроевь хар͛коненьскыхь — его движенїи оуправлꙗемо съпираемыхь, власы же его чрьныѧ ꙗко козїи, цвѣтѧте же съмрьтьна чрьвена въ нихь. Тогда врата затворишѧ сѧ, звꙋкь же поданїа оуслышимь бѣ, Кѵнꙋ ѧ пироны оукрѣпивьшꙋ.

"ꙗвѣ есмь рѣшиль," рече Кѵнь.

"Нѣкьто технїкы вашеѧ блюде, прѣжде есте ю исключили," рече Паѵль, ѿтискаѧ матерь свою ѿ врать, ѿчаꙗнїе же посърѣщаѧ въ ꙫчїю тоѧ.

"Имѣахь о възмꙋтенїй семь подъзоромь въспльнити сѧ, кафѧтꙋ непринесимомь сꙋщꙋ," рече Кѵнь.

"Имаши прохода тайна ѿсюдꙋ водѧща," рече Паѵль. "Еда не хощемь имь въспольѕати сѧ?"

Глꙋбоцѣ въздыхнꙋвь, Кѵнь рече: "Врата сїа имать понѣ двадесѧть дребьныхь всего свѣнѣ лꙋчострѣль истрьпѣти."

"Не хотѧть лꙋчострѣла польѕвати страха ради, ꙗко шитовь на странѣ сей имамы," рече Паѵль.

"А ти сꙋть сар͛дюкаре въ окроихь хар͛коненьсцѣхь," въсшьпнꙋ Есха.

Нынѣ звꙋци оударь рѵѳмичныхь по вратѣхь онѣхь слышаеми бѣхꙋ.

Показваѧ же на скрїнїѧ оу зди о десной имь, Кѵнь рече: "Семо." Проминꙋвь къ прьвой ѿ скрїнїи, ть чекмеџѧте въ немь отвори, хотѧ въ немь пакꙋ двигнꙋти. Вса же зьдь скрїнїи обрати сѧ, ѿкрываюши оустїе чрьное пещеры.

"И врата сїа твороцѣльна сꙋть," рече Кѵнь.

"Добрѣ подготовьнь еси быль," рече Есха.

"Живѣахме бо подъ Хар͛конены осмь десѧть лѣть," рече Кѵнь, гонѧ та въ тьмнинꙋ, и врать затварꙗѧ.

Въ чрьни оной напрасьно поꙗвивьши сѧ, Есха стрѣлкꙋ оузрѣ на подѣ прѣдъ нею свѣтѧщꙋ.

Глась же Кѵновь бѣ тѣма ѿзадь слышаемь. "Зде раздѣлимь сѧ. Крѣпцѣйшею сꙋщи, зьдь сїа имать понѣ чась истрьпѣти. Да послѣдꙋета стрѣлькь ꙗко сїа на подѣ сꙋщихь. Хотѧть исключити сѧ, егда проминета. Сочѧть чрѣсъ оборꙋ къ исходꙋ иномꙋ, ꙗможе есмь птичкꙋ оукриль. Грѧдꙋщей нощи бꙋдеть бꙋрїа по пꙋстыни. Надѣжда ваша единаа естъ, бꙋрїю онꙋю ѧти, на врьхь же тоѧ възнести сѧ, и по ней ити. Людїе мои сице творѧть, егда птичькь крадꙋть. Аще бꙋдета высоко, хощета прожити."

"А чьто бꙋдеть съ тобою?" въпроси Паѵль.

"Хощꙋ иначе ѿтечати. Аще мѧ плѣнить... ами, все пакы съматрателемь есмь ц-рьскымь. Могꙋ рещи, ꙗко быхь вама плѣнень."

Бѣжимь ꙗко страхливци, помысли Паѵль. Нь како иначе быхь могль мьсты отьца своего ради дожити? Ть же къ вратомь обрати сѧ.

Оуслышавьши его движенїа, Есха рече: "Дѫкань мрьтвь естъ, Паѵле. Видѣль еси рань его. Не можеши ничесоже его ради сътворити."

"Единою хощꙋ цѣнꙋ всѣхь тѣхь ради испльнь исплащаемꙋ възѧти," рече Паѵль.

"Не хощеши, аще си нынѣ непоспѣшиши," рече Кѵнь.

Паѵль же почꙋвьства рꙋкꙋ того на плещи своемь.

"Где тѧ хощевѣ сърѣтити?" въпроси Паѵль.

"Пошлꙋ фремень, да ва найдꙋть. Пꙋть бо бꙋрїѧ познаемь естъ. Нынѣ обаче да спѣшита, Мати же великаа да дасть вама скорости и съчастїа."

Слышаста же го грѧдꙋща, гонѧща сѧ въ чрьни.

Обрѣтꙋвьши рꙋкꙋ Паѵловꙋ, Есха го нежьнѣ потѧже. "Нꙋждьно нама естъ нераздѣлꙗти сѧ," рече та.

"Ей."

Ть же ю къ стрѣлцѣ прьвой слѣдва, зрѣѧ онꙋ въстьмнѧщꙋ сѧ, посѧгнꙋтой тѣма сꙋщей. Прѣдъ нима же въспали сѧ инаа стрѣлка.

Проминꙋвша, та оузрѣста ю исключивьшꙋ сѧ, и пакы инꙋю прѣдъ нима въспаливьшꙋ сѧ.

Нынѣ бѣжаста.

Съвѣти въ съвѣтѣхь въ съвѣтѣхь въ съвѣтѣхь, помыслѣаше Есха. Еда нѣсвѣ нынѣ частью стали съвѣта нѣкомꙋ дрꙋгомꙋ?

Стрѣлкы ꙗ около завоевь ведѣахꙋ, около же отворовь постранныхь, тьчїю слабо въ свѣтѣ хꙋдомь въспрїемливыхь. Пꙋть има кратцѣ на долꙋ съклони сѧ, а послѣ на горе, все на горе. Послѣжде же къ стльбѣ стигнꙋста, идеже кꙋта обкрьжѧще зьдь обрѣтоста свѣтѧщꙋ, пакꙋ имꙋщꙋ тьмнꙋ въ срѣдѣ своемь видимꙋ.

Паѵль рꙋчницꙋ онꙋ натискнꙋ.

Зьдь она ѿврати сѧ вънѣ ѿ ню, свѣтꙋ възгорꙗющꙋ, да пещерꙋ скальнꙋ ѿкрыеть съ птицолѣтомь въ срѣдѣ тоѧ клѧчѧщимь. Равна зьдь сива съ знакомь врать задъ сꙋдиною клонѣаше сѧ.

"Камо естъ Кѵнь ѿишьль?" въпроси Есха.

"Ть сътвори, ꙗко вьсь добрь начѧльникь оускочьскый бы рѣшиль," рече Паѵль. "Раздѣливь ны въ двѣ кꙋпѣ, ть оурѧди, да не възможеть рещи, идеже есвѣ, аще и ть плѣнимь быль. Ть не хотѣше ничесоже по истинѣ знати."

Паѵль ю въ пространствїе оное въвлече, блюдѧ прахь на подѣ ногами тѣма въздвигаемь.

"Никогоже зде оуже дльго не бѣ," рече ть.

"Ть бѣ оувѣрень, ꙗко фремене ны хотѧть обрѣсти," рече та.

"Съподѣлꙗю оувѣренїе оное."

Пꙋстивь рꙋкꙋ тоѧ, Паѵль къ вратомь на лѣвой странѣ птицолѣта проминꙋ, отварꙗѧ ꙗ, сълагаѧ же врѣщицꙋ свою въ просторѣ задьномь. "Сꙋдина сїа съкрываеть сѧ ѿ рассъматрꙗтель," рече ть. "На дьсцѣ оуправленїа въключають сѧ врата и свѣть. Осмь десѧть лѣть подъ Хар͛конены ѧ наоучило естъ стрьмотꙋ."

Опрѣвьши сѧ о дрꙋгꙋю странꙋ сꙋдины, Есха дыхь свой събирааше.

"Хар͛конени бꙋдꙋть надъ просторомь симь стражь имѣти крыѧщихь," рече та. "Не сꙋть бо глꙋпавы." Въстѧѕавьши чꙋвьства своего посокы, та къ десной покаже. "Бꙋрꙗ она, юже видѣахме, естъ онде."

Паѵль главою покыва, борѧ сѧ съ напрасьно поꙗвившимь сѧ въспꙋженїемь о движенїй. Знааше того причинꙋ, а необрѧщааше въ знанїй ономь помощи. Нѣгде въ нощи сей бѣ въплѣщенїемь решениꙗ въ непознаемое глꙋбокое проминꙋль. Ть знааше врѣменопросторь околостоѧй ꙗ, нь зде-нынѣ оное ꙗко часомѣсто тайнь сꙋщьствꙋвааше. Бѣ мꙋ ꙗко себе ѿ далечины блюждааше, изъ поглѧда гꙋбѧща сѧ, въ доль идꙋща. Ѿ пꙋтевь бесчисльнныхь изъ дола оного водѧщихь, нѣкоторыѧ Паѵла Атреида можааше пакы въ свѣть довести, нь мноѕи не хотѣахꙋ.

"Елико дльго чаꙗевѣ, толико болѣ бꙋдꙋть подготовлени," рече Есха.

"Да вълѣзеши и опоꙗсаеши сѧ," рече ть.

Присѣдѣвь къ ней въ птицолѣтѣ, ть еще борѣаше сѧ съ мыслью, ꙗко оное землею слѣпою бѣ, неоузримою въ никьторомже ѿ видѣнїи прѣдсъказꙋющихь. Напрасьно же симь оударимь сы , ть оусѣти сѧ, ꙗко все паче ꙗснозрѣнїю своемꙋ довѣрꙗаше сѧ, еже го въ сълꙋчаѣ оугрозы настоѧщеѧ ослабило бѣ.

*"Аще тврьдѣ много ꙫчима довѣрꙗеши сѧ, чꙋвьства дрꙋга ослаблꙗють."* То бѣ пословїе бене-џессеристское. Нынѣ, ть си его въ срьдьце съложи, обвѣшаѧ, ꙗко пакы въ сѣть онꙋ непаднеть... елма сїе хотѣше прожити.

Паѵль поꙗсь свой беспечалїа ради оукрѣпи, видѧ ꙗко и мати его крѣпко сѣдѣше, обглѧдѧ же самолѣть онь. Крилѣ быста спокойни, пльнѣ распространими, тьнчена има прѣпльщенїа кована растѧгнꙋта. Ть пакꙋ посѧже сътѧгнꙋтїа ради, крилꙋ блюдѧ съкращающꙋ възлѣта мльзницею оускорима, егоже го бѣ Гюр͛ный Халекь наоучиль. Ключь двигателꙗ лѣсно обрати сѧ. Подвѣсама съ мльзницами въспламѧщама, показатели на дьсцѣ оуправленїа оживѣшѧ. Дꙋхатели сыкоть свой начѧшѧ низькь.

"Готова?" въпроси ть.

"Ей."

Ть оуправлѣнїе свѣтиль посѧже.

Тьма же ꙗ покры.

Рꙋка его врать оуправленїа въключающа сѣномь бѣ надъ показателми свѣтликавы. Скрьцанїе ѿпрѣдь слышаемо бѣ. Потокь пѣсьчьный тихо въсипа сѧ. Вѣнїе же прашное ланитѣ Паѵлꙋ посѧже. Затворивь врата своꙗ, ть напрасьно натискь почꙋвьства.

Широкь поꙗсь ѕвѣздьнь въ тьмнинѣ на мѣстѣ врать въ зди поꙗви сѧ. Свѣть онь ѕвѣздь въ далечинѣ брѣжькомь обграничьнь бѣ, еже мнѣаше сѧ врасненїемь пѣсьчнымь быти.

Паѵлꙋ въключенїе дѣйствїа на дьсцѣ натискнꙋвьшꙋ, крилѣ възмахнꙋста долꙋ назадь, изврьжѧще птичкꙋ онꙋ вънь изъ гнѣзда своего. Крилама же въ положенїй възнашанїа ради оставившама сѧ, тѧженїе мльзницама въстана.

Есха рꙋцѣ свои на оуправленїй вьторомь остави лежати, чꙋвьствающи крѣпкость движенїи сынꙋ своего. Обѧта бысть страхомь, нь и радостью. *Нынѣ бо поспѣхь Паѵлꙋ нама надеждою единою естъ*, помысли та. *Юность его и быстрость.*

Паѵль же болѣ силы мльзницама въдасть. Птичка она наклони сѧ, вътискающи ꙗ въ столѣ има, зди тьмной противь ѕвѣздамь обращьши сѧ. Ть оувеличи крило и силꙋ. Пакы замаханїа кратькаго крилама, и быста надъ скалами излѣзли, надъ оуглы ꙗко мразомь срѣбрьнымь ѿ свѣта ѕвѣздна посѧгаемыми и възрѣзаными. Мѣсѧць вьторый прахомь очрьвенный поꙗви сѧ надъ обзоромь о лѣвой, поꙗсь пꙋтꙗ бꙋрїѧ оныѧ опрѣдѣлꙗюще.

Рꙋцѣ Паѵлꙋ по оуправленїю играаста. Крилѣ свинꙋста сѧ ꙗко кровѣ жꙋжелїи. Т-сила же пльть потѧже има, сꙋдинѣ оной въ завой острь вълѣтивьши.

"Пламене мльзниць задъ нама!" рече Есха.

"Есмь ѧ видѣль."

Ть же абїе пакꙋ силы тѧженїа напрѣдь натискнꙋ.

Птичка она ꙗко животьное оустрашимое въскочи, стрѣмлꙗющи сѧ югозападно къ бꙋрїй и облꙋкꙋ великомꙋ пꙋстынѧ. Паѵль близꙋ сѣновь видѣаше разложеныхь, коньца показвающихь чрьты скаль, на нихже съгражденїе подземльное подъ дꙋнами нрѣаше сѧ. Задъ ними тѧжашѧ сѧ ꙗко нокти свѣтомь мѣсѧчнымь сѣнове — дꙋны, една въ дрꙋгой распꙋскающи сѧ.

Надъ обзоромь же безмѣрьность равнаа бꙋрїѧ оныѧ ꙗко зьдь противь ѕвѣздамь въздвигааше сѧ.

Нечьто птичкою оною потрѧсе.

"Се, възрывь сънарѧда!" въздыше Есха. "Польѕвають сѧ нѣцѣмь орꙋжїемь метаемымь."

Та же оузрѣ оусмѣшенїа ѕвѣрьска, напрасьно на лици Паѵлꙋ поꙗвивша сѧ. "ꙗвѣ оуже ѿ лꙋчострѣль своихь въздрьжають сѧ," рече ть.

"Нь мы — незащитени!"

"Еда невѣдѧть?"

Пакы птичка она нѣчимь отрѧсена бысть.

Паѵль обрати сѧ назадь поглѧднꙋти. "Тьчїю едина ѿ нихь ꙗвить сѧ спѣшна ны скоростью своею слѣдовати."

Ть въниманїе пакы на пꙋть има поврьнꙋ, глѧдѧ на зьдь бꙋрїѧ прѣдъ нима растѧщꙋ. Пьнѣаше сѧ ꙗко нѣчьто твьрдое, посѧгаемое.

"Метателѧ сънарѧдовь, лꙋщѧ огненьныѧ, все орꙋжїе оное древьное — то бꙋдеть едно, еже хощевѣ фременомь дати," въсшьпнꙋ Паѵль.

"Се, бꙋрїа," рече Есха. "Еда не хотѣаховѣ лꙋче ѿклонити сѧ?"

"А чьто съ сꙋдиною задъ нама?"

"Въздвигаеть сѧ."

"Нынѣ!"

Крилама плѣскнꙋвь, Паѵль острѣ на лѣво заврьти, въ врѣнїе льстиво мьдленнымь ꙗвлѧщее сѧ зди бꙋрїѧ, чꙋвьстваѧ натискь по ланитама ѿ Т-силы.

Мнѣаше мꙋ сѧ ꙗко въхльзваета въ мьдлень облакь праха, иже все тѧжшимь ставааше, доньдеже мѣсѧць и пꙋстыню испльнь истри. Самолѣть же има шьпнꙋтїемь станꙋ тьмнины дльгымь, равнолежѧщимь, тьчїю жаромь зеленымь дьскы оуправленїа освѣтимымь.

Мыслью Есхы вса прѣдоупрѣжденїа о бꙋрїахь сицевыхь пробльскнꙋшѧ — ꙗко масла ковь режѧть, мѧса ѿ кости съчесаеть, костїи же самыхь потрѣбꙋюще. Клепеть чꙋвьствающей вѣтра прахомь покрываемь, то има врьтѣаше, аще и Паѵль съ оуправленїемь оусрьдно борѣаше сѧ. Оузрѣвьши же его силы добавивша, та сꙋдины почꙋвьства скоченїа. Ковь около нїю пищааше и трѧсѣаше сѧ.

"Пѣськь!" въскличе Есха.

Оузрѣ же поврьтѣнїа главою томꙋ несꙋгласнаго въ свѣтѣ дьскы. "Нѣсть много пѣска на высинѣ сей."

Обаче та чꙋвьствааше, ꙗко все глꙋбоцѣе въ съмрьщь онꙋ падѣаста.

Дльготою има пльною крилѣ распрострѣвь, Паѵль оуслыша въ нїю скрьцанїе ѿ натиска. Ꙫчама своима на дьскꙋ оустрьмленно глѧдѧ, ть лѣтѣаше по въбоденїю, борѧще сѧ за высинꙋ.

Звꙋкь же лѣта има оумлькнꙋ.

Птичка она начѧть къ лѣвой врьтѣти сѧ. Паѵль стрѣмлѣаше въниманїе свое на крꙋгь свѣтликавь на чрьтѣ высины, тьщаѧ сѧ сꙋдинꙋ свою пакы въ лѣть водоравьнь въдати.

Есха чꙋвцства полꙋчи възмꙋщающа, ꙗко стоꙗаста и движенїе все вънѣйшимь бѣ. Токь корични неопрѣдѣлꙗемыѧ въ окнѣхь сый, ꙗкоже пищенїе грохотливое той силы около сꙋщїѧ въспомнѣаше.

*Вѣтри до четырь сьть пьприщь въ часѣ вѣѧщи*, помни та. Безоудобство ѿ прилѧдвьннаго ю обимааше. *Нѣстъ ми боꙗти сѧ*, рече себѣ, Лїтанїю въспомнꙗющи бене-џессеристскꙋ. *Страхъ дꙋха оубїꙗетъ.*

Мьдльнно, лѣта поспѣха тоѧ побѣды ѧшѧ.

Съпокойствїе въстанови сѧ.

"Есвѣ тїгра за хвость поѧли," въсшьпнꙋ Паѵль. "Не можевѣ низлѣтити, ниже пристати... а непомышлꙗю, ꙗко изъ сего ны могꙋ възнести. Имавѣ симь до коньца пройти."

Съпокойствїе же изъ неѧ изринꙋ. Есха почꙋвьства зꙋбы своѧ трѧсѧще сѧ, сътискающи ѧ. Тогда глась оуслыши Паѵловь, иже тихо и въздрьжаемо Лїтанїю повтарꙗаше:

Нѣстъ ми боꙗти сѧ. Страхъ дꙋха оубїꙗетъ. Тъ естъ малаа съмрьть, потрѣбленїе несѫщи цѣлокꙋпьно. Станѫ противѫ страхꙋ своемꙋ. И мимоидъша възищѫ окомь ѫтрьнїимь. И не обрѧщетъ сѧ мѣсто его. Осталъ бѫдѫ тъчїѭ азъ.

## Глава ·д· въ нейже жꙋпань побѣды наслаждаеть сѧ

Чесо мразиши? Тѣмь бо паче всего знаемымь еси. — изъ "Правила Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Мрьтва еста, жꙋпане," рече ꙗкїнь Нефꙋдь, стотьникь стражѧ. "Жена она и юноша, оба еста пьвно погибнꙋли."

Владимирь жꙋпань Хар͛конень на одрѣ самовѣсильнемь въ истьбѣ своей спальной оусѣдѣ. Задъ истьбою оною, обвиваемою ꙗко ꙗйцѧ многочрьпѣно сꙋщи, прамь распространꙗаше сѧ козмичьскый, съ нимже бѣ на Арракисѣ пристанꙋль. Зде обаче естъ истьбѣ своей ковь съкрыль грꙋбый сꙋдины завесами, възглавницами же омѧкчеными, и хꙋдожьства пройзведенїами многоцѣнными.

"Нѣсть съмнѣнїа о семь," рече стотьникь стражѧ. "Мрьтва еста."

Жꙋпань онь тѣло свое прорастеное на самовѣсителѣхь обрати, въниманїе свое оустрьмлꙗѧ къ сосѣ абанольной отрочѧте скачѧща въ кꙋтѣ клѣтїа на странѣ дрꙋгой истьбы оныѧ. Сьнливость его испльнь исчѧзнꙋ. Ть же съпирателꙗ съравни подъ гꙋшами дебелыми грьла своего сꙋща, глѧдѧ възь жароклꙋбь единственный спальныѧ своеѧ къ проходꙋ врать, идеже стотьникь Нефꙋдь стоꙗаше, опираемь пѧтищитомь сы.

"Несъмнимо мрьтва еста," повтарꙗаше чловѣкь онь.

Жꙋпанꙋ бѣ отꙋпленїе семꙋтою въ ꙫчїю Нефꙋдꙋ блюдаемо. Разоумѣ, ꙗко съобьщенїе о семь полꙋчивь, ть глꙋбоцѣ подъ областью отровы своеѧ оухватень бѣ быль, съпираѧ сѧ тьчїю протилѣка възѧти, прѣжде томꙋ зде приспѣшивьшꙋ.

"Имамь зде съобьщенїе оное всїе," рече Нефꙋдь.

Да въспотить сѧ по малꙋ, помысли жꙋпань онь. Орꙋдїю бо достойть владетельскомꙋ вынꙋ острымь и подготовленымь быти. Силѣ и страхꙋ — да еста острыма и подготовлена.

"Еда еси тѣлесѣ ею видѣль?" възгрохоти жꙋпань онь.

Нефꙋдь съмнѣаше сѧ.

"Ами?"

"Г-дине мой... зримо бѣ, ꙗко вълѣтиста въ бꙋрїю пѣсьчнꙋ... съ болѣ четырѣхь сьть пьприщь. Ничьто непроживееть бꙋрїю такꙋю, г-дине мой. Ничьто! Даже една ѿ сꙋдинь нашихь погꙋбена бѣ, прѣслѣдвающе ꙗ."

Жꙋпань онь оустрьмлено на Нефꙋда възирааше, блюдѧ мрьданїа бессъпокойна въ чрьтѣ ножницꙋвидной мышьць на чѧлюсти его, начина же движенїа брады его, прогльтьнꙋвьшꙋ емꙋ.

"Еда еси тѣлесѣ има видѣль?" въстѧѕа жꙋпань онь.

"Г-дине мой -"

"Коего съмысла ради семо грѧдеши, брьнїею своею дрьнкающе?" въсшета жꙋпань онь. "Да ми о нѣчемь ꙗко несъмнимомь расказваеши, аще тацѣмь нѣсть? Еда мыслиши, ꙗко тѧ хощꙋ за глꙋпость такꙋю хвалити, пакы въ сань высшїй възнести?"

Лице Нефꙋдꙋ ꙗко кость възблѣднꙋ.

Се, кꙋрѧ едно, помысли жꙋпань онь. Елико безнадеждными есмь смрады обсадимь. Аще быхь пѣськь прѣдъ творомь симь распилꙗль, кажѧ емꙋ ꙗко зрьно было, тьй бы го зобаль.

"Еда чловѣкь онь Iдахь ны къ нима бѣ завель?" въпроси жꙋпань онь.

"Ей, г-дине мой!"

*Се, елико ѿвѣть его изринꙋ*, помысли жꙋпань онь, глаголѧ: "Стрѣмиста сѧ къ фременомь бѣжати, ха?"

"Ей, г-дине мой."

"Еда естъ болѣ въ... съобьщенїй семь?"

"Ц-рьскый онь съмотритель планиты сеѧ, Кѵнь, тьй въпльщень естъ, г-дине мой. Iдахь онь бѣ его придрꙋжиль по сълꙋчаемь страннымь... казаль быхь даже *подъзоримымь*."

"И?"

"Та... ахь, оубѣжиста въ мѣсто пꙋстынное, идеже ꙗвѣ юноша онь съ матерью своею съкрывааста сѧ. Възбꙋдени прѣслѣдванїемь сꙋще, нѣколика ѿ нашихь оускꙋпленїи възрывомь хватими бышѧ междꙋ лꙋчемь и щитомь."

"Колицѣхь есмы погꙋбили?"

"Азь... ахь, еще нѣсть пьвно, г-дине мой."

Ть льжеть, помысли жꙋпань онь. Хотѣше ѕѣло лошимь быти.

"Ц-рьскый онь послꙋжникь, Кѵнь сь," рече жꙋпань онь. "Тьй игрꙋ играаше двойнꙋ, ха?"

"Того ради быхь чьсть свою въздаль, г-дине мой."

Чьсть свою!

"Да оумрѣть чловѣкь онь," рече жꙋпань онь.

"Г-дине мой! Кѵнь съмотрителемь естъ ц-рьскымь, слꙋжитель самого Величь-"

"Тогда попечи сѧ, томꙋ бессъчастїемь ꙗвити сѧ!"

"Г-дине мой, имѣаше сар͛дюкарь междꙋ людми нашими, дꙋпѧ сїе фременьское покорꙗющими. Кѵнь естъ нынѣ подъ стражью тѣхь."

"Тогда имь го въземи. Рци, ꙗко ищꙋ его распытати."

"А аще бꙋдꙋть замоуждати?"

"не бꙋдꙋть, аще то по лѣпотѣ сътвориши."

Нефꙋдь же прогльте. "Ей, г-дине мой."

"Чловѣкꙋ томꙋ достойно естъ оумрѣти," възгрохоти жꙋпань онь. "Ть бо врагомь моимь помагааше."

Нефꙋдь же прѣкрачвааше сѧ.

"Ами?"

"Г-дине мой, оу сар͛дюкарь естъ и... другаго лица, еже май имать въниманїа твоего ѧти. Плѣнишѧ бо кнѧѕова маџистра крьвьникомь."

"Хавата ли? Ѳꙋфира Хавата?"

"Азь самь есмь плѣнимаго видѣль, г-дине мой. Онь — Хавать."

"То не быхь о семь ꙗко мощьномь помышлꙗль!"

"Рекощѧ, ꙗко громострѣломь обессъвѣстень бѣ, г-дине мой, сꙋще въ пꙋстыни, идеже не можааше защиты своеѧ польѕвати сѧ, а неповрѣдимь по естьствїю своемꙋ бывь. Аще оуспѣемь его въ рꙋцѣ наши ѧти, ть ны хощеть оугожденїа довольна принести."

"Се естъ мен͛тать, о чемже глаголеши," възгрохоти жꙋпань онь. "Мен͛тати не сꙋть за тьщетꙋ. Еда естъ нѣчесо казаль? Чесо о побѣжденїй своемь? Еда мꙋ досѧгь вѣдомымь... а, то не."

"Ть естъ достатьчно расказаль, г-дине мой, раскрываѧ вѣрꙋ свою, ꙗко Есха госпожда прѣдателемь бѣ."

"Ах-х-х-х-хь."

Жꙋпань онь въздаь опрѣ сѧ, мыслѧ, а послѣ рече: "Рѣсно ли естъ? Есха госпожда естъ, еже ꙗрость томꙋ възбꙋждаеть?"

"Ть казаль естъ о семь мнѣ онде присъствающꙋ, г-дине мой."

"Да вѣрꙋеть тогда, ꙗко та живееть."

"Г-дине мой, то -"

"Мльчи. Желаемо ми естъ, еша Хавать бы съ оумиленомь прїѧть быль попеченїемь. Ничесоже емꙋ не достоить о прѣставльшемь сѧ д-рѣ Юесѣ, прѣдателѣ истинномь знати. Да речеть сѧ, ꙗко онь быль въ брани кнѧѕа своего оумрѣль — еже по начинꙋ своемꙋ даже истиною можеть ꙗвити сѧ. Въмѣсто того, хощемь подъзорь его хранити о Ессѣ госпождѣ."

"Г-дине мой, азь не-"

"Мен͛тата оуправлꙗеши его данными, Нефꙋде. Грѣшныѧ данныѧ — грѣшна извожденїа."

"Ей, г-дине мой, обаче... "

"Еда нѣсть Хавать гладьнь? Жѧдьнь ли?"

"Г-дине мой, Хавать все еще въ рꙋкахь сар͛дюкарь естъ!"

"Ей. Ꙗсно, ей. Нь сар͛дюкаре хотѧть толико знаемымь ѿ Хавата полꙋченїемь тьщати сѧ, елико азь нынѧ. Есмь нѣчесо оу съюзникь нашихь блюдаль, Нефꙋде. Не сꙋть вельми льстивыми... полїтично. Помышлꙗю же, ꙗко то даже решено естъ; ц-рь бо тако ищеть. Ей. Вѣрꙋю, въ истинꙋ. Хощеши начѧльникꙋ сар͛дюкарь о мнѣ въспомнити знаемое, еже о полꙋчанїй данныхь ѿ распытаемыхь нежелающихь."

Нефꙋдь же мнѣаше сѧ безрадостьнымь быти. "Ей, г-дине мой."

"Речеши начѧльникꙋ сар͛дюкарь, ꙗко ищꙋ Хавата и Кѵна томжде часѣ распытати, една противь дрꙋга разиграюще. Помышлꙗю, ꙗко тьй имать толико разоумѣти."

"Ей, г-дине мой."

"А когда имамы обою въ рꙋкахь своихь..." Жꙋпань онь въ сꙋгласѣ главою поврьти.

"Г-дине мой, сар͛дюкаре хотѧть блюдателꙗ нѣкьтора оу тебе имѣти при... распытванїй."

"Несъмню сѧ, ꙗко възможемь сълꙋчаꙗ пройзводити извъньрѧдна, какыхь любо блюдатель ѿвлеченїа ради, Нефꙋде."

"Разоумѣю, г-дине мой. Тогда Кѵнь можеть къ злополꙋчїю своемꙋ доспѣти."

"Тогда имаета оба, Кѵнь и Хавать, къ своимь доспѣти злополꙋчїамь, Нефꙋде. Нь тьчїю Кѵнь — къ истинномꙋ. Хавать естъ, егоже въсхотѣхь. Ей. Ахь, ей."

Нефꙋдь же мигнꙋ и прогльте, ꙗвѣ ищѧ нѣчесо попытати, нь все пакы въ мльчанїй оставлꙗѧ.

"Хавать имать ꙗстїа полꙋчити и пива," рече жꙋпань онь. "Съ милостью же почитаемь и съпричастїемь быти. Въ водѣ его хощеши отровꙋ примѣсити оставлꙗющꙋ, юже прѣставивь сѧ Питерь дь Врїсь пройзводиль естъ. Хощеши же рѣснымь творити, ꙗко ѿ тогажде протилѣкь частью бꙋдеть обычьною храны Хаватовыѧ вынꙋ... доньдеже дрꙋгое некажꙋ."

"Протилѣкь, ей." Нефꙋдь главою поврьти. "Обаче -"

"Не бꙋди тꙋпимь, Нефꙋде. Кнѧѕь ть мѧ едва нѣсть зꙋбомь онѣмь отровꙋ съдрьжающимь оубиль. Еже нимь въ присꙋствїй моемь въздыхнꙋтый плынь мѧ ѿлꙋчи ѿ мен͛тата своего найцѣнимѣйшаго, ѿ Питера. Нꙋждьно ми естъ его измѣстити."

"Хаватомь?"

"Хаватомь."

"Нь -"

"Кажеши, ꙗко Хавать испльнь вѣрьнымь Атреидомь естъ. Се естъ истина, нь Атреиди сꙋть мрьтви. Хощемь го лазити. Достойно мꙋ естъ вѣровати, ꙗко паденїе кнѧѕово грѣхомь его не бѣ, понеже все вльхва она сътвори бене-џессеритьскаа. Ть имѣаше господарꙗ прѣйсподна, егоже оумь бѣ страстью помрачьнь. Мен͛татомь бо ѕѣло бываеть спѣшьность рачима она, съчислꙗти безъ страстїи, Нефꙋде. Сице оубо хощемь неоустрашимаго Ѳꙋфира Хавата лазити."

"Лазити го. Ей, г-дине мой."

"Къ съжаленїю, Хавать имѣаше господарꙗ, егоже источьници хꙋдыми бѣхꙋ, иже не възможааше едного мен͛тата на высины прѣйзѧщныѧ мышленїа възнести, ꙗкоже томꙋ подобно естъ. Хавать хощеть кꙋсцѧте въ симь оусѣтити истины. Кнѧѕь ть не възможааше си звѣдовь оцѣнити спѣшнѣйшихь, хотѣвшихь мен͛татꙋ его данныѧ принести понꙋждаемыѧ." Жꙋпань онь же на Нфꙋда съ оустрьмленїемь глѧдааше. "Да никогда непрѣльщаемы сѧ, Нефꙋде. Истина бо орꙋжїемь естъ мощьнымь. Знаемы, имже есмы Атреиды покорили. А Хавать такожде знаеть. Есмы то сътворили богатствомь."

"Богатствомь. Ей, г-дине мой."

"Хощемь Хавата лазити," рече жꙋпань онь. "Оукрыемь его ѿ сар͛дюкарь. Хощемь же си... ѿлꙋченїа съхранити протилѣка отровѣ оной. Отровꙋ бо оставлꙗющꙋ нѣсть мощьно ѿстранити. Хавать же не хощеть подъзорь имѣти, Нефꙋде, понеже протилѣкь онь обвонꙗламь отровь непокажеть сѧ. Хавать хранꙋ свою довольно и оугодно обанꙗти, а стопь необрѣтеть отровь никыхь."

Ꙫчи Нефꙋдꙋ раствориста сѧ сѣтенїемь сѧ.

"Ѿсꙋствїе бо вещи," рече жꙋпань онь, "можеть толико съмрьтьнымь быти, елико присꙋствїе. Ѿсꙋствїе въздꙋха, ха? Ѿсꙋствїе ли воды? Ѿсꙋствїе всего, ѿ негоже зависими есмы." Жꙋпань онь же главою въ сꙋгласѣ поврьти. "Разоумѣеши мѣ ли, Нефꙋде?"

Нефꙋдь прогльте. "Ей, г-дине мой."

"Тогда хайде. Обрѣти начѧльника сар͛дюкарь и раздвижи понꙋждаемое."

"Абїе, г-дине мой." Оуклонивь сѧ, Нефꙋдь обрати сѧ и спѣхомь ѿиде.

Хавата оу себе имѣти! помыслѣаше жꙋпань онь. Сар͛дюкаре ми го хотѧть прѣдати. Аще и подъзорь нѣкой бꙋдꙋть имѣти, то тьчїю ꙗко быхь го искаль погꙋбити. Азь же подъзорь онь потврьждꙋ! Глꙋпцемь онѣмь! Единь ѿ неоустрашимѣйшихь мен͛тать въ ıсторїй, мен͛тать възоучьнь оубивати, и ти ми го ꙗко нѣкьторꙋю играчкꙋ глꙋпавꙋ врьгнꙋть, хотѧ ю съчꙋпити. Азь оубо имь хощꙋ показати, еже играчкою сицевою мощьно естъ сътворити.

Жꙋпань онь же подъ възглавницꙋ по странѣ одра своего самовѣсильнаго посѧже, копчѧте натискаѧ призванїа ради племенника старшаго, Рабана. Ть оусѣди себе, оусмиваѧ сѧ.

А вси Атреиди — погꙋблени!

Стотьникь онь стражѧ глꙋпавый бѣше правь, несъмнимо. Се пьвно, ничьтоже пꙋтемь бꙋрїѧ пѣска възрывающа на Арракисѣ непроживѣеть. Ни птицолѣть... или полѣтающїѧ съ нимь. Жена она и юноша еста мрьтви. Мыта на точнѣхь мѣстѣхь, издаема непонимаема принесенїа ради силы военныѧ прѣвъсхождающеѧ на единꙋ планитꙋ... а вси съобьщенїа, оушити оухꙋ ради ц-рꙗ сама, все же съвѣти тьщительни, все зде конечно плодовь своихь въздавааше.

Сила и страхь — страхь и сила!

Жꙋпань онь же пꙋть прѣдъ собою сый оузрѣ. Единою, Хар͛конень имать ц-ремь быти. Не тьй, ниже плодъ чрѣсль его. Нь Хар͛конень. Ниже Рабань сь, егоже бѣ позваль, разпꙋмѣеть сѧ. Нь брать Рабановь младшїй, младый Файдь-Раѵѳа. Острость бѣ въ юноши той, ꙗже жꙋпанꙋ рачѣаше... дивость.

Отрочѧ сладкое, помысли жꙋпань онь. Година еще, или двѣ — рекше, егда бꙋдеть седмь на десѧть, хощꙋ точно знати, аще ли бꙋдеть орꙋдїемь Родꙋ Хар͛конень понꙋждаемымь прѣстола ради полꙋченїа.

"Г-дине мой, жꙋпане."

Мꙋжь задъ полемь защитьнымь врать спальныѧ жꙋпановыѧ стоѧй низькь бѣ възрастомь, прорастень въ лици и тѣлеси, съ ꙫчима при себе съложенама наслѣдьничьства Хар͛конень отьчїа, съ плещама же въздвигающама. Бѣ оубо и крѣпкости въ тꙋцѣ его, нь зримо бѣ, ꙗко ть хотѣше единою самовѣситель понꙋждати сѧ тѧготы ради своеѧ прѣко мѣрꙋ носенїа.

Мысль мышьць, мозгь колесницѧ, помысли жꙋпань онь. Нѣсть мен͛татомь, племенникь мой... нѣсть Питеромь дь Врїсомь, нь можеть точно заданїа ради прѣдстоѧщей оустроемымь быти. Аще томꙋ волїѧ дамь, ть съкрꙋши всего въ пꙋти его поꙗвивше сѧ. Ѡ, колико го хотѧть иже зде на Арракисѣ ненавидѣти!

"Рабане мой драже," рече жꙋпань онь. Ть исключи поле врать, а оумышльно щить свой тѣлесьный на силѣ пльной остави, вѣдѧ, ꙗко бльськь его хотѣше въ свѣтѣ жароклꙋба при одрѣ сꙋща видимымь быти.

"Еси мѧ призваль," рече Рабань. Въгрѧдевь въ истьбꙋ, ть кратцѣ поглѧдь свой чрѣсь разигранїе въздꙋха щита тѣлесьнаго оустрьми, ищѧ стола самовѣсильнаго, а никоегоже необрѧщаѧ.

"Приближи сѧ къ мнѣ, идеже тѧ оувиждꙋ," рече жꙋпань онь.

Рабань крачькꙋ дрꙋгꙋ сътвори, помышлꙗѧ, ꙗко старьць ть проклѧтый имѣаше всѣхь столовь оумышлено ѿстранити, принꙋждаѧ сице посѣтитель своихь стоꙗти.

"Атреиди сꙋть погꙋблени," рече жꙋпань онь. "До послѣдна. Того ради есмь тѧ семо на Арракись призваль. Планита сїа пакы твою естъ."

Рабань ꙫчїю мигнꙋ. "Азь мыслѣахь, ꙗко имѣаше Питера дь Врїса прѣдло-"

"Питерь естъ, такожде, мрьтвь."

"Питеть?"

"Питерь."

Жꙋпань онь пакы поле врать въключи, оукрываѧ сѧ ѿ силь прониканїа всꙗкыхь.

"Конечно еси быль оутрꙋждень ѿ него, ха?" въпроси Рабань.

Глась его тꙋпымь и безжизнень мнѣаше сѧ быти въ истьбѣ защитою покрываемой.

"Кажꙋ ти сїе тьчїю нынѣ, единою," възгрохоти жꙋпань онь. "Расплѣтаеши мысль, ꙗко есмь Питера образомь нѣкьторыѧ ничесоже сꙋщеѧ вещи ѿчетль." Ть же прьсты своими дебелы възлꙋскнꙋ. "Просто, е тако, ха? Азь нѣсмь толико глꙋпь, племенниче. Не хощꙋ любезно прїѧти, аще вънегда пакы словомь или дѣломь назначиши, ꙗко быхь толико безоумнымь быль."

Страхь же въ миганїй ꙫчїю Рабановыхь покаже сѧ. Ть бо вѣдѣаше, ꙗко жꙋпань бы даже противь Родꙋ своемꙋ до степене опрѣдѣлена шьль. Рѣдцѣ бы до съмрьти постꙋпаль, развѣ мощьности польѕы съмꙋщаемо безмѣрьныѧ или въззванїа. Наказанїа родьнаа обаче можаахꙋ ѕѣло болѣзнеными быти.

"Прости мѧ, г-дине мой, жꙋпане," рече Рабань, ꙫчима низглѧдаѧ, болѣ хотѧ ꙗрость свою съкрыти, нежели подчиненїа показати.

"Не имаши мѧ прѣльстити, Рабане," рече жꙋпань онь.

Продльжаѧ низглѧдати, Рабань прогльте.

"Да ти посоченїе въздамь," рече жꙋпань онь. "Никогдаже да неѿчитаеши чловѣка безмысльнно, паче аще начина естъ еже постꙋпленїемь нѣкьторымь законнорѧднымь по оудѣлꙋ цѣлокꙋпнꙋ сътворити. Всегда да сице еже тьчїю помыдшленїа ради неизбѣжима твориши — знаѧ же *помышленїа* оного!"

Ꙗрость же въ Рабанѣ възглагола: "Нь ты еси прѣдателꙗ того, Юеха, тако ѿчетль! Видѣхь тѣлесе его ѿносима, егда нощи прѣшьдьшеѧ придохь."

Рабань на стрыꙗ своего глѧдааше, напрасьно оуплашимь звꙋкомь словесь онѣхь.

Нь жꙋпань онь оусмѣе сѧ. "Азь есмь ѕѣло прѣдъпазливь, егда орꙋжїе пагꙋбьнѣйше въ рꙋкꙋ имамь," рече ть. "Д-рь Юехь бѣ прѣдатель. Тьй ми прѣдасть кнѧѕа." Сила же въ глась жꙋпановь врьнꙋ сѧ. "Есмь подкꙋпиль врача изъ Сꙋковыѧ школы! Изъ школы *вънꙋтрѣшныѧ*! Слышаеши, юношо? Обаче се орꙋжїе вельми дивокое естъ, да оставлю его просто лежати. Нѣсмь го ѿчетль сълꙋчайно."

"Еда ц-рь вѣсть, ꙗко еси д-ра Сꙋкова подкꙋпиль?"

Се, единь въпрось проникаюшїй. Еда есмь племенника сего грѣшно обсꙋдиль?

"Ц-рь еще невѣсть," рече жꙋпань онь. "Нь сар͛дюкаре его емꙋ хотѧть пьвно о томь расказати. Прѣжде томꙋ обаче сълꙋчившемꙋ сѧ, имамь въ рꙋцѣ его съобшенїе собствьнное кладѧѕы своими въ ЧСНТ-ѣ съложити. Съкажꙋ мꙋ, ꙗко съчастїемь д-ра обрѣтохь обоусловленїа прѣдстрѣꙗющаго. Д-ра льжовна, разоумѣеши? Всꙗкомꙋ знаѧщꙋ, ꙗко обоусловленїе школы Сꙋковыѧ неподвратимо естъ, то бꙋдеть прїемливо."

"Ах-х-хь, сѣщамь сѧ," възрьпьти Рабань.

Жꙋпань онь же помысли: Дѣйствительно, надеждаю сѧ, ꙗко сѣщаеши сѧ. Надеждаю же сѧ, да сѣтиши сѧ, елико естъ семꙋ истиннѣе тайнымь остати. Жꙋпань онь же о себѣ почꙋди сѧ. Въскꙋю тако сътворихь? Почьто ради хвастаю сѧ прѣдъ глꙋпавымь симь племенникомь своимь — егоже ми достойть польѕвати сѧ и ѿстранити? Жꙋпань онь възꙗдꙋва сѧ на себе. Почꙋвьства сѧ бо прѣдадимь.

"Нꙋждьно томꙋ быти тайнымь," рече Рабань. "Разоумѣю."

Жꙋпань онь въздыше. "Нынѣйшїй крать ти намѣренїи дамь различьныхь Арракиса ради, племенниче. Прѣжде тебѣ мѣсто се оуправлꙗювьшꙋ, дрьжѣахь тѧ юздою кратькою. Нынѣ, обаче, имамь тьчїю едно възысканїе."

"Г-дине мой?"

"Приносъ."

"Приносъ?

"Можеши ли си прѣдставити, колико привезенїа ради силы военныѧ хотѧщеѧ Атреидь оукорити исплатихомь? Имаши ли капкꙋ оусѣта, какымь мытомь Гил͛да прѣвоза ради войскь оцѣнꙗема естъ?"

"Скꙋпымь, ха?"

"Ами, скꙋпымь!"

Жꙋпань онь же рꙋкою своею дебелою къ Рабанꙋ посочи. "Аще бысь шесть десѧть лѣть Арракись до мѣдника послѣдна истискаль, то хотѣше едва не вса издаемаа покрыти!"

Отвориь оуста, Рабань ꙗ безъ словесе пакы затвори.

"Скꙋпым," жꙋпань онь помрачи сѧ. "Самокꙋпьство оное проклѧтое Гил͛ды въ космѣ ны хотѣше разорити, аще не быхь издаемаа сїа оуже ѿ давна подготвлꙗль быль. Достойно ти естъ знати, Рабане, ꙗко мы вьсь ꙗрьмь сего износихомь. Платихомь даже прѣвозь сар͛дюкарь."

А не прьвый крать жꙋпань онь помыслѣаше, аще придеть день, егда Гил͛дꙋ бꙋдеть мощьно обити. Льстивы бо бѣхꙋ — оставлꙗюще крьви тещи, точно елико гоститель имь еще несъмꙋщаеть сѧ, доньдеже го подъ пѧстью имꙋще могꙋть нꙋдити, да платить, и платить, и платить.

Дѣйствїи же ради военныхь оусловїа бѣхꙋ извънѣземльна. "Мѣра ризика," обꙗснꙗахꙋ дѣꙗтели Гил͛ды. А за всꙗкаго звѣда, тебѣ оуспѣвьшꙋ въ оустрой трьжничьнь Гил͛ды ꙗко ѱа стражна съложити, ти съложꙋть два дѣꙗтелꙗ въ оустрой твой.

Несътрьпимо!

"То да бꙋдеть приносъ," рече Рабань.

Жꙋпань онь рꙋкꙋ свою низложи, сътвараѧ ею пѧсть. "Достойть ти ѧ истискати."

"А могꙋ ли си чьто любо пожелаемое творити, аще тискаю?"

"Чьто любо."

"А дѣлострѣлы, ѧже си принесль," рече Рабань. "Могꙋ ѧ -"

"Тѧ възмꙋ," рече жꙋпань онь.

"Нь ты -"

"Не бꙋдеть ти нꙋждьно играчькь сицевыхь. Ти новотою бышѧ едновидною, а нынѣ бесполезными сꙋть. Нꙋждьно намь кова. Противь щитомь не могꙋть дѣйствати, Рабане. Бышѧ просто нѣчьто неожидаемое. Прѣдъполагаемо бѣ, ꙗко людїе кнѧѕꙋ хотѣахꙋ въ пещерахь скальныхь планиты сеѧ ѿвращающеѧ крыти сѧ. Наши же дѣлострѣли ѧ тьчїю онде заключишѧ."

"Фремене щитовь непольѕвають."

"Могꙋ ти лꙋчострѣлы оставити, аще желаеши."

"Ей, господине мой. Имамь же рꙋкꙋ свободнꙋю."

"Доньдеже тискаеши."

Оусмѣшенїе Рабаново злорадствїемь разшири сѧ. "Испльнь разоумѣю, г-дине мой."

"Ты ничесо неразоумѣеши испльнь," възгрохоти жꙋпань онь. "Да бꙋдеть то нама ꙗсно ѿ начѧла. Разоумѣеши, како нарѧдовь моихь испльниши. Еда еси сѣтиль сѧ, ꙗко на планитѣ сей понѣ пѧть леѡдрь лиць живееть?"

"Еда г-динь мой забываеть, ꙗко прѣжде бѣхь зде наставникомь его сиръдаромь? Развѣ того, аще мѧ г-динь мой простить, съчетенїе оно можеть низкымь быти. Естъ трꙋдно людей по въпадинахь и паньвахь рассѣꙗемыхь изброити, сице имь оубо живѧщимь. Аще же и фремень съчитаеши въ -"

"Фремене не сꙋть съчетанїа достойны!"

"Прости мѧ, г-дине мой, обаче сар͛дюкаре мыслѧть иное."

Жꙋпань онь съмнѣꙗаше сѧ мало, глѧдѧ на племенника своего. "Знаеши нѣчесо?"

"Г-динь мой бѣ лѣгнꙋль, егда пристигнахь послѣдной нощи. Азь... ахь, попꙋстихь си съвѧзати сѧ съ нѣкьторыми ѿ порꙋчикь своихь... ахь, прѣждейшихь. Дѣйствѣахꙋ ꙗко водители сар͛дюкарь. Съобьщишѧ ми, ꙗко хꙋса фремень лаѧщїа ѿдѣль сар͛дюкарь нѣгде юго-йсточнѣ ѿсюдꙋ напала, потираѧ го."

"Сꙋть ѿдѣль потрѣли сар͛дюкарь?"

"Ей, г-дине мой."

"Нѣсть мощьно!"

Рабнь плещама покыва.

"Фремене побѣждають сар͛дюкарѧ!" посмѣше сѧ жꙋпань онь.

"Тьчїю повтарꙗю мнѣ исказаемое," рече Рабань. "Рекошѧ, ꙗко чѧта фремень онѣхь прѣжде бѣ витѧѕа кнѧжьска Ѳꙋфира Хавата плѣнила."

"Ах-х-х-х-х-хь."

Жꙋпань онь въ сꙋгласѣ покыва, оусмѣваѧ сѧ.

"Довѣрꙗю сѧ съобьщенїю ономꙋ," рече Рабань. "Нѣси понѧль, какою трꙋдностью фремене сꙋть."

"Се мощьно, нь иже порꙋчикомь твоимь видѣнїи не были фремены, а пьвно людьми Атреидь, обоучеными Хаватомь, ꙗко фремене же прѣменены. То обꙗсненїемь единымь естъ възможнымь."

Рабань пакы плещама покыва. "Ами, сар͛дюкаре помышлꙗють, ꙗко фремене бышѧ. Начѧшѧ даже прѣдписанїа о всѣхь фремень погꙋбленїа испльнꙗти."

"Добрѣ!"

"Обаче -"

"Тѣмь бꙋдꙋть сар͛дюкаре заѧты. А мы хощемь Хавата полꙋчити. То знаю! Чꙋю то! Ахь, какыйже то бѣ день! Сар͛дюкаре вънѣ въ пꙋстыни хꙋсы бесполезны ловѧщи, намь користь полꙋчающимь истиннꙋю!"

"Г-дине мой..." Рабань рече съмнѣѧ сѧ, възмꙋтень сы. "Всегда имѣахь чꙋвьства, ꙗко фремень подцѣнѣахме, броемь и -"

"Прѣзирай ѧ, юношо! Тльпы нѣкы. Градове насѣленїемь гꙋсти, посади же, и сѣлища, ти нась занимꙋть. Ѕѣло бо много людей онде естъ, ха?"

"Ѕѣло много, г-дине мой."

"Съмꙋщають мѧ, Рабане."

"Съмꙋщають?"

"Ѡ... девѧть десѧть ѿ ста не сꙋть намь занимаемыми. Нь всегда нѣколици бывають... Родове нижнѣйши а прочѣе, чловѣци любочьстьни, иже могꙋть нѣчесо пагꙋбьна опытати. Аще бы ѿ нихь нѣкьто Арракись опꙋстиль, причты носѧще о зде сълꙋчившеемь сѧ, то быхь паче всего негодованїемь обимаемый быль. Еда можеши сѣтити сѧ, елико быхь негодованїемь обимаемь быль?"

Рабань же прогльте.

"Достойть ти беспросрѣдно заставникь ѿ всꙗкаго Рода низша дрьжати," рече жꙋпань онь. "Еже комꙋ любо вънь Арракиса нꙋждьно познати — сїе борьбою бѣ прѣкою, Рода противь Родꙋ. Сар͛дюкаре въ ней непричастишѧ сѧ, аще разоумѣеши? Кнѧѕꙋ же по обычаю милость и изгнанїе прѣдложены бѣста, тьй обаче оумрѣть злополꙋчїемь бесчѧстьнымь, прѣжде възможе сꙋгласити сѧ. Нь точно хотѣше сꙋгласити сѧ. Се, причта. А о вѣстїахь о сар͛дюкарихь при ономь зде бывшихь нꙋждьно естъ смѣꙗти сѧ."

"ꙗкоже ц-рь желаеть," рече Рабань.

"ꙗкоже ц-рь желаеть."

"Чесо же съ прѣкꙋпци?"

"Никьтоже прѣкꙋпцемь невѣрꙋеть. Прїемаеми сꙋть, а не довѣрꙗеми. Всего ради сълꙋчаꙗ, хощеши мыта и посокою оною посилати... инѣхь же понѧти решенїи, ꙗже несъмнимо оуспѣеши измыслити."

"Ей, г-дине мой."

"Тогда, Рабане, двѣ вещи за Арракись: приносъ и рꙋка безмилостива. Не достоить ти никьторыѧже милости показвати. Да въспрїемлꙗеши смрадовь онѣхь, имже сꙋть — рабы, господомь завиждающими своимь, чаꙗющими же тьчїю врѣмѧ благое въстанїа ради. Да непокажеши имь ни стопы мьньшеѧ съжаленїа, ниже милости."

"Еда мощьно естъ, всю планитꙋ посѣкати?"

"Посѣкати?" Изненада въ движенїй быстромь главы жꙋпановы покаже сѧ. "Кьто естъ съказаль нѣчесо о сѣченїй?"

"Ами, прѣдъположихь, ꙗко имаши залогь новыхь привести, ꙗкоже -"

"Есмь казаль — *тискати*, племенниче, не сѣкати. Да нетьщетаеши насѣленїа, тьчїю да ѧ испльнь поработиши. Да бꙋдеши мѧсожрѣющимь, юношо мой." Оусмѣе же сѧ образомь младеньца съ ꙗмками въ лици дебеломь. "Мѧсожрѣющее никогдаже несъпира сѧ. Непоказвай милости. Николи несъпри сѧ. Милость бо прѣлꙋдомь естъ. Побѣждаеть ю грохоть желꙋдка гладнаго, грьло же жѧждою възоупїющее. Достойть ти вынꙋ гладнымь быти и жѧжднымь." Жꙋпань онь же въскрьгленїи подъ самовѣсители своими поглади. "ꙗкоже азь есмь."

"Разоумѣю, г-дине мой."

Рабань же поглѧдомь на лѣво и десно проминꙋ.

"Тогда все ꙗсно тебѣ естъ, племенниче?"

"Свѣнѣ единаго, стрые: съматрателꙗ оного, Кѵна."

"Ахь, ей, Кѵнь."

"Тьй чловѣкомь ц-ревымь естъ, г-дине мой. Можеть си ити и грѧсти, ꙗкоже бꙋдеть рачити. Ть же ѕѣло близкымь съ фремены естъ... даже еднꙋ ѿ нихь женою поѧль."

"Кѵнь хощеть до сꙋмрака оутрѣннаго мрьтвымь быти."

"Се дѣло пагꙋбьно естъ, стрые, слꙋжителꙗ ц-рьска оубивати."

"Чесо оубо помышлꙗеши, како оуспѣхь елико далече стигнꙋти?" въстѧѕа жꙋпань онь гласомь низкымь, прилагательными неизречимыми въспльнимь. "Развѣ того, никогдаже не имѣаше ѿтеченїа Кѵнова изъ Арракиса боꙗти сѧ. Забываеши бо, ꙗко ть зависимь ѿ коренїа естъ."

"Разоумѣеть сѧ!"

"Знаѧй не хощеть ничесоже достꙋпь къ томꙋ въстрꙋждающаго сътворити," рече жꙋпань онь. "Кѵнь же пьвно знаеть."

"Забыхь," рече Рабань.

Глѧдаахꙋ же единь дрꙋга мльчѧща.

Послѣжде жꙋпань онь възглагола: "Сълꙋчайно, достꙋпь мой къ коренїю собствьнный ти хощеть еднымь ѿ заѧтїи прьвыхь быти. Имамь оубо залога не мала имꙋшьства личнаго, нь наꙗзда она себеоубивающа людей кнѧѕꙋ множьства болша оухвати бывшаго продажбы ради оуложена."

Рабань главою покыва. "Ей, г-дине мой."

Жꙋпань онь же разꙗсни сѧ. "Се, оутрѣ скоро хощеши еже ѿ оуправленїа здѣйша оставлꙗющее събрати, хотѧ имь рещи: 'Благочьстивый нашь цѣсарь-падишаахь мьнѣ волѭ надъ свѣтомь симь дасть, да бѫдеть вьсѣкомꙋ прѣкорꙋ край.'"

"Разоумѣю, г-дине мой."

"Тьй крать несъмнѣꙗю сѧ, ꙗко разоумѣеши. Оутрѣ же хощемь о семь по дробнѣйшемꙋ бесѣдовати. Нынѣ обаче остави мѧ, да доврьшꙋ сьнь свой."

Исключивь же поле защиты врать, ть блюждааше, ꙗко племенникь его мꙋ ѿ зрѣнїа исчезнꙋ.

Мозгь колесницѧ, помысли жꙋпань онь. Мысль мышьць, мозгь колесницѧ. Хотѧть ѕѣло крьвью налойнены быти, егда тьй съ ними доврьшьнь естъ. А тогда, тогда имь мною Файдь-Раѵѳѣ ꙗрьмь възѧти посилаемомꙋ, ти хотѧть его съ радостью съпасителемь своимь звати. Любимый Файдь-Раѵѳа. Благородьный Файдь-Раѵѳа, милостивый онь, ѿ ѕвѣра ѧ спасѧй. Файдь-Раѵѳа, мꙋжь послѣдованїа ради и оумиранїа за него. Юноша ть тогда хощеть знати, како ѧ безтрестьно поработати. Нѣсть съмнѣнїа, ꙗко тьй имже намь понꙋждаемымь естъ. Наоучить сѧ. Съ толико же сладкымь тѣлесемь. Юноша въ истинꙋ сладкый.

## Глава ·е· въ нейже Iрꙋланью повѣданое неꙗвить сѧ истиною быти

Егда бысть пѧть на десѧть лѣть възрастомь, ть оуже бѣ мльчанїа наоучиль. — изъ "Повѣсти дѣтскыѧ Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Борѧ сѧ съ птичкы оныѧ оуправленїемь, Паѵль въспрїѧть, ꙗко силь бꙋрїѧ съплѣщаемыхь разбирааше, съвѣсть же свою не тьчїю мен͛татскꙋю, исчислꙗющꙋ на основѣ дѣлцѧть дребьнѣйшихь. Чꙋвьствааше бо съраженїа прашна, вльнищь же, и съмѣшанїи кривомѧтежь, ꙗкоже и вировь нѣкогдашныхь.

Вънꙋтрѣшное котьца кꙋтїею бѣ ꙗростьною, жаромь зеленымь въсвѣтимою показатель орꙋдїи дьскы оуправленїа. Токь корычный праха вънѣ непромѣнꙗющимь ꙗвлѣаше сѧ, нь чꙋвьство томꙋ вънꙋтрѣшнее начѧть чрѣсъ завесꙋ онꙋ *видѣти*.

Нꙋждьно ми естъ, вира точна обрѣсти, помысли ть.

Врѣмени оуже многꙋ мимошьдьшꙋ, ть оуже дльго чꙋвьствааше силы бꙋрїѧ оумаленїа, аще и тѣма еще трѧсѣаше. Ть же кривомѧтежь дрꙋгꙋ чаꙗаше.

Вирь начѧть вльненїемь напраснымь, имже сꙋдина она испльнь разклепа сѧ. Страхь вьсь прѣобвладаѧ, Паѵль птичлꙋ на лѣво заврьти.

Есха же завой онь на кльбѣ высинꙋ показающемь оузрѣ.

"Паѵле!" въскличе та.

Вирь онь ꙗ врьтѣаше, обврьщааше же, и съвивааше. Въздвигааше птичкꙋ образомь трѣскы на стрꙋй, метаемыма сꙋщимь горꙋ и вънь — абїе же ꙗко скврьна крилата въ срѣдѣ вѣтра прашна подъ свѣтомь лꙋны вьторыѧ поꙗвившима сѧ.

Паѵль же долꙋ поглѧде, пѣскомь ограничаемь зрѣѧ стльпь горѧщь, иже ꙗ бѣ възвратиль, бꙋрїю же оумирающꙋю, рѣкы образомь сꙋхыѧ въ пꙋстыню валѧщꙋю сѧ — движенїе мѣсѧчно-сивое, все болѣ оумалꙗющее сѧ, има въ высинꙋ възлѣтающима.

"Есвѣ вънѣ," въсшьпнꙋ Есха.

Паѵль сꙋдинꙋ онꙋ ѿ праха въ рѵѳмѣ крꙋжѧщемь обрати, блюдѧ небесь нощныхь.

"Есвѣ имь искльзнꙋли," рече ть.

Есха тепанїе срьдьца своего чꙋвьствааше. Принꙋди сѧ съпокойно быти, бꙋрїю глѧдѧщи оумалꙗющꙋю сѧ. Чꙋвьство тоѧ врѣмени ей казвааше, ꙗко едва не четырѣхь чась въ събранїй ономь силь прьвобытьныхь лѣтѣаста, часть обаче мысли той чась онь исчисли проминꙋтїа ꙗко иже жизни всеѧ бывша. Чꙋвьствааше сѧ въспорожденою.

Бысть ꙗко въ Лїтаний, помысли та. Поставиховѣ сѧ томꙋ прѣмо, неѿклонивша сѧ. Бꙋрїа же нама проминꙋ и момошьдь. Той нѣсть, а мы оставлꙗевѣ.

"Звꙋкь движенїа крилꙋ нашꙋ нѣсть ми рачимь," рече Паѵль. "Есвѣ зде нѣколицѣхь поврѣденїи полꙋчили."

Ть же въспрїѧть трꙋдности, ꙗко раненїа въ полѣтѣ рꙋкама оуправлꙗющама. Бѣста оубо вънѣ бꙋрїѧ, нь еще не испльнь видима ꙗснозрѣнїю того. Ѿтечаста обаче, и Паѵль чꙋвьствааше сѧ трѧсꙋщимь на край проꙗвленїа.

Хладомь же бысть обѧть.

Еже въспрїѧтое магнитьнымь бѣ и страшьнымь, обрѣтимꙋ сѧ томꙋ въпросомь о ономь, съвѣстїе сїе трѧсꙋщее причинившемь. Частью того мнѣаше мꙋ сѧ храна его быти арракейньскаа, коренїемь въсѧкаема. Нь такожде и Лїтанїа частью того можааше быти, ꙗко словеса она области своеѧ имѣахꙋ.

"Нѣстъ ми боꙗти сѧ..."

Се, причина и послѣдствїе: ть живь бѣ въ прѣкы силамь непрїазнымь, на край сы съвѣстїа, егоже бы не было, аще чаровь не имѣаше Лїтанїѧ.

Словеса изъ Бїблїѧ Орѫжьско-Каѳолїчьскыѧ памѧтью томꙋ възвьнишѧ: "Коего бо чꙋвьства лишени есмъ, ꙗкоже свѣта не възможемъ дрꙋга окрьстъ насъ ни видѣти, ниже слышати?"

"Естъ скаль по всюдꙋ около," рече Есха.

Паѵль оустрьми сѧ на птичкою пристанїе, поврьтивь главою въ сꙋгласѣ. Поглѧднꙋвь, ꙗможе мати его посочи, ть тваровь оузрѣ въздвигающихь сѧ скаль чрьныхь на пѣсцѣ прѣдъ собою и о десной. Вѣтрь чꙋвьствааше оу членкꙋ, праха же вльненїе въ котьци. Бѣ дѣры нѣгде, и то дѣломь бꙋрїѧ сꙋще.

"Лꙋче, да ны на пѣсцѣ посадиши," рече Есха. "Крылѣ бо могꙋть съпиранїе напрасьное неистрьпѣти."

Ть же главою покыва къ мѣстꙋ, на немже оутѣсь пѣскомь обсѧгаемь къ свѣтꙋ мѣсѧчнꙋ надъ дꙋны въздвигааше сѧ. "Онде, оу скаль онѣхь ны оусѣдѣ. Да оукрѣпиши си поꙗсь свой обеспечаленїа."

Послꙋшавши, та помыслѣаше: Имавѣ водꙋ и цѣдикроꙗ. Аще хранꙋ обрѣтивѣ, то възможевѣ дльго въ пꙋстыни сей одрьжати. Фремене зде жїють. Еже тѣмь мощьно естъ, и нама бꙋдеть.

"Да течеши къ скаламь тькьмо нама съпрѣвшама," рече Паѵль. "Азь възмꙋ врѣще оное."

"Течети къ..." Та оумлькнꙋ, главою кывающи. "Чрьвлїе."

"Дрꙋгари наши, чрьви," поправи ю. "Имать птичкꙋ сїю оухватити, бѣлегь никоихже о мѣстѣ пристанїа нашего неоставлꙗюще."

Се, колико прѣкою мысль его естъ, помысли та.

Кльзаахꙋ нижнѣе и нижнѣе...

Движенїа же оусѣти напрѧгнꙋта въ пꙋти има — сѣновь размазаемыхь дꙋнь, скаль въздвигающихь сѧ образомь островь. Птичка она врьхь дꙋны посѧже обратомь нежьнымь, прѣскочѧщи долинꙋ пѣсьчнꙋ, а пакы дꙋнꙋ дрꙋгꙋ посѧже.

*Ть скорость пѣскомь оунижаеть*, помысли Есха, и попꙋсти себѣ спѣшьностью его въпечатлити сѧ.

"Дрьжи сѧ!" прѣдоупрѣди ю Паѵль.

Ть же съпирачькь крилꙋ притѧже, прьвѣ мало, а послѣжде сильнѣе и сильнѣе. Чꙋвьствааше ꙗ ꙗко въздꙋхь събирающа, наклоненїе же все скорѣе промѣнꙗюще сѧ, вѣтрꙋ чрѣсь кровы и на врьшинѣ листовь крилꙋ пищѧщꙋ.

Напрасьно, съ наклономь прѣдоупрѣждающимь мьньшимь, крило лѣвое, бꙋрїею поврѣденое, горꙋ и вънꙋтрь съви сѧ, оударꙗѧще на странꙋ птичкы. Сꙋдина же по врьхꙋ дꙋны хльзнꙋ, обращающи сѧ на лѣво, падающи же на дрꙋгꙋ странꙋ, и заровꙗющи нось свой въ дꙋнꙋ слѣдꙋющꙋ, пѣскꙋ течѧщꙋ. Сице оубо на странѣ крила съкрꙋшена остаста лежати, крилꙋ дрꙋгомꙋ къ ѕвѣздамь показывающемꙋ.

Изъ опоꙗсенїа своего исскочивь, Паѵль чрѣсъ матерь свою прѣврьже сѧ, силою пакы врата отварꙗѧ. Пѣськь вънꙋтрь же въсыпа сѧ, привождающе пахь сꙋхь крѣмене изгорена. Въземь же врѣще ѿзадь, ть потьщи сѧ матерь свою изъ поꙗса освободити. Та же възлѣзе по десной стола своего на ковь страны външныѧ птичкы. Паѵль же послѣдꙋва, врѣще оное поꙗсы его влечѧ.

"Бѣжи!" нарѧди ть.

Ть же къ лицꙋ дꙋны посочи, ꙗкоже и надъ ню, идеже вѣжь можааста скальнꙋ зрѣти, пѣскомь обвивающимь подсѣчимꙋ.

Исскочивьши изъ птичкы, Есха бѣгꙋ ѧть сѧ, оусрьдно на дꙋнꙋ катерѧщи сѧ, слышающи же въздыханїи ѿ напрѣжданїа Паѵлова. Възлѣзоста же на оутѣсь пѣсьчьнь, иже къ скаламь винѣаше сѧ.

"Слѣди оутѣсь сь," нарѧди Паѵль. "Скорѣйшимь бꙋдеть."

Пꙋстиста же сѧ къ скаламь, пѣскꙋ ходиль тѣхь съхващающꙋ.

Звꙋкь обаче новь почѧть на ню въпечатлꙗти сѧ: шьпьть тихь, сыкавь, влаченїа трѣнїе.

"Чрьвь," рече Паѵль.

Оусилѣаше сѧ.

"Быстрѣе!" въскличе Паѵль.

Образомь ꙗвлѧй сѧ брѣга изъ пѣска клонѧща, ѿсѣкь прьвый скаль прѣдъ нима не болѣ пѧть сѧжьнь лежааше, егда въскрьцанїе кова и крꙋшенїе задъ собою оуслышаста.

Паѵль врѣще свое въ деснꙋю съложи, дрьжѧ го поꙗсы. Бѣжѧщемꙋ, то клепѣаше его по боцѣ. Дрꙋгою ть рꙋкꙋ матери своеѧ понѧть.

Стрѣмиста сѧ на скалꙋ въздвигающꙋ сѧ, врьшиною каменїемь дребьнымь покрываемою проходомь изврьтѣнымь, вѣтромь обрѣжаемымь. Дыхь има иссше, въздышанїемь станꙋвше въ грьтанѣхь.

"Не могꙋ прочѣе," събирааше въздꙋхь Есха.

Останꙋвь, Паѵль вътискнꙋ сѧ въ прѣломленїе каменно, глѧдѧще назадь долꙋ въ пꙋстыню. Хльмь движѧй възь острова тою скальна валѣаше сѧ — мѣсѧцомь освѣтими его рѣзы, вльны же пѣсьчныѧ, и образомь покрова въздвигающь сѧ гребень, высиною едва не равьнь съ ꙫчима Паѵлꙋ въ далечинѣ половины пьприща. Дꙋны съравнены проваленїемь его единою завиты бышѧ — обкрꙋженїе кратькое мѣста пꙋстыннаго, идеже бѣста птичкꙋ свою сърынꙋтꙋ оставили.

Ꙗможе бѣ чрьвь онь проминꙋль, ни стопы по самолѣтѣ ономь неоста.

Хльмь онь покровообразьнь въ пꙋстыню вънѣйшꙋю валѣаше сѧ, а пакы възадь на пꙋть свой прѣждѣйшїй насочи сѧ, ищѧ.

Болшїй естъ кораблꙗ Гил͛ды," въсшьпнꙋ Паѵль. "Есмь слышаль, ꙗко чрьвлїе възраста достигають велика въ пꙋстыни глꙋбокой, обаче несѣтихь сѧ... елико велика."

"Ниже азь," въздыше Есха.

Пакы, сꙋществїе оное ѿ скаль ѿврати сѧ, оустрьмивше сѧ нынѣ пꙋтемь облꙋка къ обзорꙋ. Слꙋшааста, доньдеже звꙋкь проминꙋванїа его въ пѣска вѣꙗнїихь нежьномь около ню разниша сѧ.

Дльбоцѣ же въздыхнꙋвь, Паѵль къ карпищꙋ мѣсѧца свѣтомь ꙗко възмраженымь възглѧде, повтарꙗѧ еже изъ Книгы ѵбарьскыѧ: "Пꙋтꙋй же нощью, и почивай въ сѣни чрьной днемь." Ть же къ матери своей обрати сѧ. "Имавѣ еще нѣколико часовь нощи. Еда възможеши продлжати?"

"Въ кратцѣ."

Паѵль излѣзе на лѣсницꙋ скалы, сълагаѧ врѣще на рамѧ свое, поꙗсь же его поправлꙗѧ. Ть стоꙗаше кратцѣ съ прѣсъстꙋпителемь въ рꙋкою.

"Колижде готовою бꙋдеши," рече ть.

Ѿтиснꙋвьши сѧ ѿ скалы, та почꙋвьства силꙋ врьщающꙋ сѧ. "Камо сочиши?"

"ꙗможе водить оутѣсь сь." Ть же покаже.

"Въ пꙋстыню глꙋбокꙋ," рече та.

"Въ пꙋстыню фременьскꙋю," въсшьпнꙋ ть.

Ть же съпрѣ сѧ, отрѧсаемь зрѣймымь горь высокыхь, въспоминаемыхь ѿ видѣнїа прѣдъсказꙋема, еже бѣ на Каладанѣ въспрїѧль. Ть бѣ видѣль пꙋстыню сїю. Съставь обаче видѣнїа бѣ по дробнꙋ различьнь быль, ꙗко образь освѣтимь, иже изъ съвѣстїа его исчезнꙋ, памѧтью въсромѣтаемь сꙋще, а нынѣ неоуспѣе точно просписати сѧ, полагаемь на позорь истиннь сꙋще. Видѣнїе ꙗвѣ посꙋнꙋ сѧ, приближаѧще сѧ къ немꙋ изъ оугла ина, томꙋ бездвижно стоѧщꙋ.

Iдахь бѣ съ нама въ видѣнїй ономь, помни ть. Нь Iдаха нынѣ нѣсть жива.

"Еда пꙋтꙗ видиши?" въпроси Есха, неоусѣщающи сѧ о съмнѣнїихь его.

"Не," рече ть. "Все пакы, хощевѣ ити."

Плещꙋ свою подъ врѣщемь оукрѣпивь, ть стꙋпи на пꙋть корытомь пѣскомь въ скалѣ възглꙋбленымь. Корыто оное на площи камьнной, мѣсѧцемь же освѣтимой оустѣаше, по стꙋпенѣхь къ югꙋ продльжающей.

Паѵль къ стꙋпню прьвомꙋ оустрьми сѧ, оусрьдно на нь въздвигаѧ сѧ. Есха же послѣдова.

Та въспрїѧть еже о пꙋти тѣма беспросрѣдномꙋ и дребьномꙋ полагающемь сѧ — пѣска събранїа междꙋ скалами, хожденїа съпирающа, оутѣси вѣтромь изострими, иже рꙋкы тѣма рѣзаахꙋ, препѧтствїа изборь възыскающа: чрѣсъ или около ити? Тварь врьшины си ꙗ рѵѳмомь своимь подчинѣаше. Глаголааста тьчїю егда нꙋждьно бѣ, и то гласомь ѿ оутрꙋжденїа храпавымь.

"Вънимай зде — страна сїа пѣскомь кльзлива естъ."

"Зри, да главою своею о прѣвись сь неоудариши."

"Стой подь оутѣсемь симь; имавѣ мѣсѧць задъ собою, хотѧй движенїе нашее всꙗкомꙋ показати близо сꙋщꙋ."

Паѵль оу скалы изницающеѧ оста, опираѧ врѣще о прѣвись оузькь.

Есха опрѣ себе при немь, благодарѧщи за мигновенїе покоꙗ. Слышѧщи Паѵла цѣвь цѣдикроꙗ изваждающа, и та посꙋчи ѿ воды своеѧ промѣтаемыѧ. Въкꙋсь имѣаше сольнь, припомнꙗющи воды Каладана — источьника высокаго, небесе обхващающаго, влагою испльнимаго, елико та о себѣ въспрїемливою не бѣ... тьчїю тварь его, бльскь ли, или звꙋкь, вънегда при немь стоꙗаше.

Постоꙗти, помысли та възждѣлꙗющи. Почивати... по истинѣ почивати.

Оусѣти сѧ, ꙗко милость бѣ спѣшьность стоꙗти, аще и кратцѣ. Милости не бѣ, идеже не бѣ мощьно стоꙗти.

Ѿтискнꙋвь же сѧ ѿ прѣвиса оного, Паѵль обрати сѧ, въздвигаѧ сѧ на врьшинꙋ стрьмꙋ. Въздыхнꙋвши, Есха емꙋ послѣдова.

Съкльзнꙋста же на брѣгь широкь, иже около скалы оголеныѧ водѣаше. Пакы же себе въ рѵѳмь прѣкꙋсваемь движенїа землею сею раздрꙋшеною въдаста.

Есха чꙋвьствааше, ꙗко нощи оной оуправлѣахꙋ стꙋпни малости сꙋществь подъ пѧтама и рꙋкама тѣма — камени ли, или щрькь граховидьнь, чрѣпове ли скальни, или пѣськь граховидьнь, или пѣськь самь, прьсть ли, или прахь, или насьпь паѧчїй.

Прахь цѣдителѧ носныѧ въспьхааше, бꙋдꙋще исдꙋхнꙋтїа понꙋждающимь сѧ. Пѣськь или щрькь граховидьнь валѣахꙋ сѧ на земли тврьдой, хотѣ съвалити невънимающа. Чрѣпове же каменныи рѣзаахꙋ.

А кꙋпы по всюдꙋ обрѣтаемы пѣсьчны противь ходиламь тѣма тѧжаахꙋ.

Паѵль же напрасьно на выстꙋпѣ скальномь оста, матерь свою оукрѣплꙗѧ къ немꙋ възвадивьшꙋ сѧ съ трꙋдомь.

Томꙋ на лѣво показвающемꙋ, та поглѧде възь рꙋкꙋ его, зрѣющи, ꙗко на оутѣсѣ стоꙗахꙋ, подъ нимже около ста сѧжьнь долꙋ пꙋстынꙗ образомь морꙗ стоѧща распространѣаше сѧ. Бѣ тꙋ, вльнами лꙋною осрѣбрими въспльнена — сѣны оугьль въ чрьты кривы промѣнꙗющи сѧ, а въ даличинѣ въздвигающи сѧ въ скврьнꙋ мьгленꙋ скалища иного.

"Се, пꙋстынꙗ отворена," рече та.

"Мѣсто проминꙋтїа ради тврьдѣ широкое," рече Паѵль гласомь цѣдителемь на лици своемь въстльменымь.

Есха на лѣво и десно поглѧде — ничьтоже развѣ пѣска долѣ не бѣ.

Оустрьмлено чрѣсъ дꙋны отворены глѧдѧ, Паѵль движенїе сѣнь мѣсѧчныхь блюде, лꙋнѣ минꙋщей. "Поль вьтора или вда пьприща чрѣсъ то," рече ть.

"Чрьвлїе," рече та.

"Безъ съмнѣнїа."

Та же оутрꙋжденїе свое въспрїѧть, болѣзнь въ мышцахь въниманїе той отꙋплꙗющꙋ. "Еда непочиневѣ и непоꙗдевѣ?"

Изъ врѣща изьмь сѧ, Паѵль оусѣдѣ, опираѧ сѧ на нь. Подкрѣпвающи сѧ о плеще его, Есха на скалꙋ при немь себе съложи. Оусѣдивьши же сѧ, та почꙋвьства Паѵла обращьша сѧ, слышимо въ врѣщи ровѧща.

"Се," рече ть.

Рꙋка его сꙋхою противь тоѧ мнѣаше сѧ быти, томꙋ въ длань той лѣка два възꙋбительна тискнꙋвша.

Та же ꙗ съ рыгомь невъзыскаемымь воды изъ цѣвицѧ цѣдикроꙗ своего прогльте.

"Испи водꙋ свою всꙋ," рече Паѵль. "Речено естъ: Мѣстомь лꙋчшимь всѣхь съдрьжанїа ради воды естъ тѣло твое. Силꙋ поддрьжваеть высокꙋ. Бꙋдеши сильнѣйша. Вѣрвай цѣдикрою своемꙋ."

Послꙋшавши, та чьпажьцѧта испраздни събѣрьна, силы врьщанїе чꙋвьствающи. Помысли же, елико мирьно бѣ зде, въ часѣ семь оутрꙋжденїа има, и въспомни си еже единою войномь пѣѧщимь Гюр͛нымь Халекомь изреченое: "Лꙋче оукрꙋхь хлѣба съ сластью въ мирѣ, нежели домь испльнень многыхь благыхь, и неправьдныхь жрьтвь съ бранью."

Есха словеса она Паѵлꙋ повьтори.

"То бѣ Гюр͛наго," рече ть.

Ладь оуслышавьши гласа емꙋ, ꙗко бы о мрьтвомь глаголаль, та помыслѣаше: *А оубогый Гюр͛ный по истинѣ можеть мрьтвь быти.* Войска Атреидь потрѣна бѣхꙋ, ли плѣнима, или сама загꙋбена ꙗко они въ празднѣ семь безвлажномь.

"Гюр͛ный всегда имѣаше стихь правильнь," рече Паѵль. "Могꙋ его слышати: "И дамь рѣкы ихь въ опꙋстѣнїе, и ѿдамь землю въ рꙋцѣ злыхь, и погꙋблю землю и испльненїе еѧ рꙋками чꙋждыхь."

Есха ꙫчи свои затвори, обрѣтѧщи себе едва не къ сльзамь движимою страстью въ гласѣ сына своего.

Нынѣ же рече Паѵль: "Како же... чꙋеши сѧ?"

Ѿношенїе оусѣтивьши въпроса его къ непраздности тоѧ, та рече: "Сестра твоꙗ не хощеть сѧ родити еще мѣсѧць много. Азь же чꙋю сѧ... довольно по естьствꙋ."

Помысли же: *Елико строѕѣ оустройно къ сынꙋ своемꙋ собствьнномꙋ глаголю!* А ꙗкоже начиномь бѣ бене-џессеритьскымь, ѫтрь ѿвѣта искати станности ради сицевыѧ, та искавьши причинꙋ оустройствїа своего обрѣте: *Бою сѧ сына своего; бою же сѧ странности его; и бою сѧ егоже можеть въ прѣдстоѧщемь видѣти, его ми тьй имать казати.*

Паѵль же капꙋ свою чрѣсъ ꙫчи свои низложи, слꙋшѧ звꙋковь нощныхь мѧтежи жꙋжелїа. Дробове его тихомь его собствьннымь въспалими бѣхꙋ. Нось же его сврьбѣше. Помрьдавь его, ть изѧть цѣдителꙗ, и почꙋвьства воню богатꙋ корицѧ.

"Естъ Съмѣсь кореннаа нѣгде близꙋ," рече ть.

Вѣтрь нежьнь ланитѣ Паѵлꙋ посѧже, развѣꙗюще же съвитїа бꙋрьнѡса его. Вѣтрь онь не бѣ бꙋрїѧ непрѣдисказанїемь; ть оуже различїе оное оусѣщааше.

"Зорѧ бꙋдꙋть скоро," рече ть.

Есха же главою покыва.

"Естъ мощьно беспечально пꙋстыною минꙋти оною отвореною," рече Паѵль. "Фремене тако творѧть."

"А чрьвлїе?"

"Аще оустроивѣ клепало въ орꙋдїй фременьскомь нашемь сый зде на скалѣ," рече Паѵль. "То имать чрьва за нѣкое врѣмѧ заѧти."

Та же на пространствїе оное пꙋстынѧ лꙋною освѣтимыѧ межꙋ нима и карпищемь онѣмь поглѧде. "За врѣме дваю пьприщꙋ ли?"

"Естъ мощьно. Аще же проминевѣ тьчїю звꙋкь *естьствьныхь* творѧ, етерыхь чрьвлїа непривличающихь..."

Паѵль пꙋстыню отворенꙋ съматрѣаше, ищѧ въ памѧти своей ꙗснозрѣнїа, опытаѧ же намѧкнꙋтїи изъ правила фременьскаго тайнствьнныхь о клепалахь и творцо-оудицахь, иже въ врѣщи ономь ѿтечанїа има ради обрѣтаемы бѣхꙋ. Странно мꙋ бѣ, ꙗко все томꙋ чꙋвьстваемое страхь бѣ ѿ мысли о чрьвѣхь всеобимаѧй. Вѣдѣаше бо, аще и нѣгде на край съвѣстїа своего, ꙗко чрьвлїю подобаеть почитати ѧ, а не тьчїю боꙗти сѧ ѿ нихь... ꙗкоже... ꙗкоже...

Ть же главою покыва.

"Нꙋждьно бы было звꙋковь безрѵѳмичныхь," рече Есха.

"Чесо? Ѡ, ей. Аще крачькь своихь съпираевѣ... ꙗкоже и пѣськь самь врѣменемь оусѣждаеть. Чрьвлїе бо не можеть всꙗка звьна мьньша просъматрати. Нꙋждьно нама бꙋдеть обаче испльнь ѿпочинꙋта быти, еже опытающа."

Ть же къ скалищамь онѣмь поглѧде, врѣмене блюдѧ грѧдꙋща на сѣнѣхь висѧщихь лꙋны. "Зорѧ бꙋдꙋть до едного часа."

"Где хощевѣ предневати?" въпроси та.

Обращь сѧ на лѣво, Паѵль посочи. "Оутѣсь врьтить сѧ тамо пакы къ сѣверꙋ. Можеши ѿ вѣтра изрѣзанїами видѣти, ꙗко то страна навѣтрьннаа естъ. Онде имꙋть и ꙗмы быти, глꙋбокы."

"Еда не бꙋдеть нама лꙋче оуже ити?" въпроси та.

Въстанꙋвь, ть и той поможе на ноѕѣ въздвигнꙋти сѧ. "Еда еси довольно починꙋла сълѣзенїа ради? Ищꙋ прѣжде оутаборенїа близꙋ къ подꙋ пꙋстынѧ сънити, елико мощьно."

"Довольно." Та же главою покыва, да ть пꙋть покажеть.

Съмнѣꙗѧ сѧ мало, ть врѣще оное възѧть, и съложивь си его на плещи, пойдеть около оутѣса.

Аще быховѣ самовѣситель имали, помысли Есха. Просто тамо долꙋ скочити. Нь естъ мощьно, ꙗко самовѣсители едною сꙋть егоже ны подобаеть въ пꙋстыни отвореной ѿбѣжати. Можеть быти, ꙗко чрьвлїа привличають, ꙗкоже щить.

Придоста же къ рѧдꙋ степень долꙋ водѧщихь, зрѧща задъ ними сѣдломь, егоже край сѣномь мѣсѧчнымь очраничаемь бѣ, сочѧй възь проходы.

Паѵль пꙋтемь долꙋ водѣаше, движѧ сѧ прѣдоупазливо, нь и спѣхомь, ꙗкоже свѣта лꙋны ꙗвѣ дльжѣе не имѣаше быти. Вънарꙗаста сѧ въ свѣть сѣновь все тьмнѣйшихь. Знаменїа тваровь скальныхь къ ѕвѣздамь въздвигаахꙋ сѧ. Сѣдло же оное оузкымь станꙋ, до пѧттѣхь сѧжньнь широтою на коньци съклона тьмносива, иже долꙋ въ тьмнинꙋ сочааше.

"Еда можевѣ тамо долꙋ ити?" въсшьпнꙋ Есха.

"Тако мню."

Ть же ногою опыта врьшинꙋ.

"Можевѣ и съкльзнꙋти," рече ть. "Прьвѣ пойдꙋ азь. Чаꙗй ме, доньдеже мѧ оуслышиши съпрѣвша."

"Вънимавай," рече та.

Ть же на съклонь онь стꙋпи, кльжѧ сѧ долꙋ врьшиною его мѧккою на подь едва не равень, пѣскомь испльнень. Мѣсто оное глꙋбоко бѣ подъ зьдми скальными.

Звꙋкꙋ же ѿзадь пѣска сыпѧща сѧ слышаемꙋ сꙋщꙋ, ть опыта наклономь тьмнымь възглѧднꙋти, въ малѣ токомь пришьдьшимь съвалимь сы, ѿхождающимь въ тьмнинꙋ.

"Мати?" рече ть.

Ѿвѣта не бѣ.

"Мати?"

Пꙋстивь врѣще свое, ть себе поврьже на наклонь онь, драаше, копааше, пѣськь распилѣаше ꙗко дивїакь. "Мати!" въсшета ть. "Майко, где еси?"

Сърывь же дрꙋгь пѣска иссыпа сѧ на нь, до боковь го погрѣбающе, а ть съ тьщанїемь освободи сѧ.

Пѣскомь сърынꙋвшимь засыпана естъ, помысли ть. Ꙗкоже погрѣбена имь. Достойть ми покойнымь быти, съ попеченїемь то рѣшити. Та не имать абїе оудавити сѧ. Имать сѧ въ бѧдьве-оставленїе оуложити, сице нꙋждꙋ по кыслородꙋ оумалꙗющи. Вѣсть бо, ꙗко ю хощꙋ ископати.

Начиномь бене-џессеритьскымь ѿ неѧ наоученымь трепеть дивый срьдьца своего възмьдливь, ть мысль свою въ състоꙗнїе въдасть праздное, имже ю сълꙋчаи послѣднѣйшими пописати възмогꙋть.

Вьсь подвигь и обрать образа въ памѧти его пройгра сѧ, движѧ сѧ съ прѣвъсходительностью вънꙋтрѣшною, ꙗже часꙋ дребьнѣйшꙋ врѣмене истиннаго въспоминанїа ради понꙋждаемымь цѣлокꙋпна противостоꙗаше.

Нынѣ, Паѵль наклономь катерѣаше сѧ, опытаѧ съ вънниманїемь, доньдеже зьдь пропасти обрѧщеть, искривленїа скальна. Начѧть же копати, пѣськь прѣдъпазливо ѿтискаѧ, ꙗко не хотѧ сърыва проча пꙋстити. Кꙋсцѧтꙋ платїа подъ рꙋкама его поꙗвивьшꙋ сѧ, ть възь него продльжи, рамене обрѧщающе. Нежьне рамене слѣдивь, ть ѿкры и лице тоѧ.

"Слышаеши ли мѧ?" въсшьпнꙋ ть.

Ѿвѣта же не бѣ.

Ть копааше быстрѣе, освобождаѧ раменꙋ тоѧ. Подъ рꙋкама его ꙗвлѧщей сѧ той бездвижною быти, ть тепь срьдьца мьдлень почꙋвьства.

Се, бѧдьве-оставленїе, рече себѣ.

Исчистивь пѣськь по поꙗсь той, съложивь же рꙋкꙋ той чрѣсъ рамене свои, ть ю долꙋ наклономь тѧгааше, прьвѣ мьдьно, а послѣжде изваждаѧ ю спѣхомь всѣмь, чꙋвьстваѧ пѣска повыше пакы ѿпꙋскающа сѧ. Все быстрѣе ю изваждающе, ть въздышааше тьщанїемь, борѧ сѧ о мѣрорасположенїй. Вънѣ же томꙋ на подѣ тврьдомь прѣломленїа оного бꙋдꙋщꙋ, съложивьшꙋ же ю на плещи своемь, и разбѣгь сѧ безрѧдно, вьсь наклонь онь пѣсьчьнь съ сипѣнїемь гласнымь, ѿражаемымь и оусилимымь зьдми пещеры оныѧ, сърынꙋ сѧ.

Ть же на край оста прѣломленїа, ѿнюдꙋже дꙋнь грѧдꙋщихь до пѧть на десѧть сѧжьнь долꙋ видимо бѣ. Нежьнѣ ю на пѣсцѣ съложивь, ть изрече еже ю хотѣше изъ въсхващенїа тоѧ изѧти.

Та мьдьно събꙋди сѧ, дышѧщи все глꙋбоцѣе.

"Вѣдѣахь, ꙗко мѧ хотѣше обрѣсти," въсшьпнꙋ же та.

Ть назадь къ прѣломленїю поглѧде. "Любьзнѣйшимь хотѣше быти, аще не быхь быль."

"Паѵле!"

"Врѣще бо есмь загꙋбиль," рече ть. "Погрѣбено естъ подъ ста тѡнами пѣска... понѣ."

"Все ли?"

"Вода останала, шатьрь же онь — все значенїа имꙋщее." Ть же врѣщицѧ своеѧ посѧже. "Еще имамь прѣсъстꙋпитель." Ть къ поꙗсꙋ же сѧже. "Ножь же и двꙋꙫчїе имамь. Можевѣ добрѣ зрѣти мѣста, идеже оумрѣвѣ."

Въ мигновенїй семь сльньце поꙗви сѧ надъ обзоромь нѣгде на лѣво ѿ прѣломленїа. Цвѣтове бльскнꙋшѧ на пѣсцѣ въ пꙋстыни ѿвпреной. Съборь же птиць пѣнїи своихь ѿ съкривалищь скальныхь въздасть.

Есха обаче тьчїю печали ради Паѵлꙋ ꙫчи свои имѣаше. Глась свой презрительно възостривши, та рече: "Се ли естъ еже тобою наоученое?"

"Еда неразоумѣеши?" въпроси ть. "Все нама понꙋждаемое прожитїа ради на мѣстѣ семь подъ пѣскомь онѣмь лежить."

"Обрѣтиль еси мене," рече та, нынѣ гласомь мѧккымь, разоумнымь.

Паѵль на пѧтꙋ свою оусѣдѣ.

Нынѣ ть прѣломленїемь на наклонь новый поглѧде, съматраѧ го, блюдѧ же неоудрьжливость пѣска.

"Аще бы мощьно было, часть мьньшꙋ наклона оного обездвижати, горьнꙋ же странꙋ ꙗмы въ пѣсцѣ ископаныѧ, то быховѣ къ врѣщꙋ могли отворь сътворити. Водою мощьно би, нь не имавѣ довольно, аще..." Тогда съпрѣ сѧ, а пакы рече: "Пѣною."

Есха себе въ мльчѧщею дрьжааше, ꙗкоже не хотѧщи прѣдействїе мысли томꙋ възмꙋщати.

Паѵль же на дꙋны вънѣ отворены сꙋщеѧ поглѧде, ищѧ ꙫчима и ноздрама, обрѧщаѧ же посокꙋ, и коньчно въниманїе свое къ мѣстꙋ пѣска въстьмнена подъ нима оустрьмлꙗѧ.

"Се, коренїе," рече ть. "По естьствꙋ его — ѕѣло основитое. Имамь оубо прѣсъстꙋпитель свой, егоже възмощьнилци кысели сꙋть."

Есха постави сѧ, съравнивьши сѧ о скалꙋ.

Прѣзрѧ ю, Паѵль въстанꙋ, сълѣзнꙋвь долꙋ на врьшинꙋ вѣтромь събранꙋ, ꙗже ѿ краꙗ дирѧ къ подꙋ пꙋстынѧ разницѣаше.

Та начинь блюждааше хожденїа его, похода прорывающа — крачька... съпрѣнїе, крачька-крачька... съкльзь... съпрѣнїе...

Не бѣ рѵѳма хотѧща чрьвꙋ нахождающꙋ о немже пꙋстыни непринадлежающимь рещи.

Достигь мѣсто оное коренїа, Паѵль набра кꙋпицꙋ того въ завой рꙋха своего, и пакы къ дири оной възврати сѧ. Рассыпавь же коренїе оное на пѣсцѣ прѣдъ Есхою, ть оусѣдѣ, начѧть же прѣсъстꙋпитель коньцемь разтварꙗти ножа своего. Лицꙋ състꙋпителꙗ оного ѿпадшꙋ, ть поꙗсь свой сънѧть, полагаѧ на немь части състꙋпителꙗ, избираѧ же възмощьнильць его. Послѣжде витль испаднꙋ показательный, блюдовидна съдрьжателꙗ оставлꙗюще праздна съсꙋда оного.

"Бꙋдеть ти нꙋждьно воды," рече Есха.

Поемь же цѣвь воднꙋю на грьлѣ своемь, Паѵль испить за гльткꙋ, испливаѧ ю въ съдрьжатель онь блюдовидный.

Аще съ симь неоуспѣеть, то бꙋдеть вода загꙋбена, помысли Есха. А тогда то не хощеть значенїа имѣти.

Паѵль же ножемь възмощьнилцѧ отвори, крѵсталь изъ нихь разливаѧ въ водꙋ, въ нейже въспѣнишѧ сѧ.

Ꙫчи Ессини движенїе надъ тѣма оузрѣшѧ. Възглѧднꙋвши, та оузрѣ рѧдь ꙗстрѧбь възь краꙗ дирѧ, оусѣдѣвшихь сѧ тꙋ, оустрьмлено же на водꙋ онꙋ отворенꙋ глѧдающихь.

Мати великаа! помысли та. Даже елико ѿ сюдꙋ далечи могꙋть водꙋ чꙋвьствати!

Паѵль же кровь пакы на прѣсъстꙋпитель съложи, изьмь колцѧ обновленїа, имже отворь маль течнаго ради сътвори. Съсꙋдь онь едною рꙋкою възѧть, грьсть же коренїа дрꙋгою, Паѵль къ дири възврати сѧ, блюдѧ, разложенїе наклона. Рꙋхо его вѣꙗаше съпокойно, недрьжаемо поꙗсомь сꙋще. Постꙋпивь же мало горꙋ наклономь, ть испꙋсти поточькь пѣсьчьнь, источьникы же прашны.

Нынѣ ть оста, сълагаѧ щипцѧте коренїа въ прѣсъстꙋпитель, потрѧсѧ же нимь.

Пѣна зеленаа изъ отвора по колцѧти обновленїа кыпѣаше. Насочивь то къ наклонꙋ, Паѵль зде ровь възглꙋби маль, начѧть же пѣськь подъ нимь ископаати, странꙋ ѿкрываемꙋ пѣною пакы обездвижающе.

Есха же пойдеть на мѣсто подъ нимь сꙋщее, зьвѧщи: "Еда могꙋ помощи?"

"Възыди и копай," рече ть. "Имавѣ еще около поль вьтора сѧжнѧ достигнꙋти. Се бꙋдеть на тѣсно." Сице оубо томꙋ глаголющемꙋ, пѣна съпрѣ изъ съсꙋда оного кыпѣти.

"Быстро," рече Паѵль. "Не могꙋ рещи, колико хощеть пѣна сїа пѣськь дрьжати."

Есха же оустрьми сѧ къ Паѵлꙋ щипцѧте дрꙋга въ отворь пꙋскающемꙋ коренїа, потрѧсѧщемꙋ же кꙋтїею прѣсъстꙋпителꙗ. Пѣна пакы изъ неѧ въскыпи.

Паѵлꙋ пѣннꙋю насочившемꙋ оградꙋ, Есха рꙋкама копааше, пѣськь мѧтѧщи долꙋ наклономь. "Колико глꙋбоцѣ?" въздыше та.

"Около поль вьтора сѧжнѧ," рече ть. "Могꙋ оубо тьчїю приближательно мѣстоположенїа опрѣдѣлити. Мощьно естъ, ꙗко имавѣ ꙗмꙋ сїю расширити." Ть ѿстꙋпи на странꙋ, кльзнꙋвь въ пѣсцѣ недрьжаемомь. "Да копаеши възадь косвено, не право на долꙋ."

Есха же послꙋша.

Мьдьно ꙗма она низлагааше сѧ, коньчно достигьши равьнины пода долины, знаковь по врѣщи неѿкрываѧ.

Еда нѣсмь въ исчисленїй погрѣшиль? Паѵль себе въпроси. Азь бѣхь иже прьвѣ оустрашенїемь възмꙋтимь, грѣшкꙋ сътворь. Еда нѣсть то спѣшьность мою въскрывило?

Ть же на прѣсъстꙋпитель поглѧде. Неоставлѣаше болѣ дваю оунгїю теченїа оного кыслаго.

Въ ꙗмѣ оной съравнивьши сѧ, Есха ланитꙋ свою рꙋкою ѿ пѣны оскврьненою протрѣ, ꙫчима Паѵлови посърѣщающи.

"Странꙋ горьнꙋю," рече Паѵль. "Нынѣ нежьнѣе." Ть же пакы щипцѧте коренїа въ съдрьжатель въдасть, пѣнꙋ пꙋскаѧ около рꙋкꙋ Ессинꙋ, той начѧщей наклономь горьнымь ископаати. Вьторый опыть сътворивши, рꙋцѣ тоѧ нѣчесо тврьда въспрїѧста. Мьдьно та часть поꙗсцѧте съ съворою тваримною изѧть.

"Недвижи тѣмь болѣ," рече Паѵль гласомь едва не въ шьпьть прошьдьшимь.

"Пѣна съврьшила естъ."

Дрьжѧщи поꙗсь онь едною рꙋкою, Есха на нь възглѧде.

Ѿврьгь прѣсъстꙋпитель онь праздный долꙋ на подь равьнины, Паѵль рече: "Дай ми дрꙋгꙋю рꙋкꙋ твою. Слышай же мѧ оусрьдно: бꙋдꙋ тѧ на странꙋ долꙋ наклономь тѧгати. На не оупꙋстиши поꙗсь онь. Многа теченїа ѿ горꙋ не бꙋдеть, ꙗко наклонь оуставиль сѧ естъ самь собою. Все мною намѣримое естъ, главꙋ твою вънѣ пѣска дрьжати. Испльнивьши сѧ ꙗмѣ оной, възмогꙋ тѧ пакы ископати и врѣще оное изѧти."

"Разоумѣю," рече та.

"Готова ли?"

"Готова." Та же прьсты своѧ на поꙗсѣ ономь напрѧже.

Паѵль ю тѧгомь еднымь на половинꙋ изѧть, главꙋ тоѧ горꙋ дрьжѧ, егда пѣна съпинающаа ѿвали сѧ, пѣськь оставлꙗюще иссыпати сѧ. Оусѣдѣвьшꙋ же емꙋ, Есха по грьдь погрѣбена оста, рꙋкоу лѣвою и плещемь подъ пѣскомь еще сꙋщи, брадꙋ же покрытꙋ завоемь рꙋха имꙋщи Паѵлова. Рамѧ ю болѣаше ѿ оусрьдїа емꙋже подлагаемо бѣ.

"Еще дрьжꙋ поꙗсь онь," рече та.

Мьдьно, Паѵль прокопа рꙋкꙋ свою пѣскомь при ней, поꙗсьць онь обрѣтаѧ. "Кꙋпно," рече ть. "Тискомь постоꙗннымь. Не достоить нама раздрати его."

Врѣще оное тѣма изваждающама, болѣ пѣска съсыпа сѧ. Поꙗсꙋ же на врьшинѣ чистѣ сꙋщꙋ, Паѵль остави сѧ, матерь свою изъ пѣска изгрѣбающе. Послѣжде оба врѣще оное долꙋ наклономь изъ сѣть его изѧста.

Нѣколико же дребьныхь на подѣ дирѧ стоꙗста, врѣще междꙋ собою дрьжѧща.

Паѵль на матерь свою поглѧде. Пѣна лице тоѧ оскврьнила бѣ, ꙗкоже и рꙋхо. Пѣськь на неѧ дрьжааше сѧ, идеже бѣ пѣна иссꙋшила сѧ. Мнѣаше мꙋ сѧ ꙗко намѣренїемь быти крꙋгомь влажна пѣска зелена.

"ꙗвиши ми сѧ лошава," рече ть.

"Ниже ты нѣси вельми лѣпь," рече та.

Начѧста же смѣꙗти сѧ, скоро оубо истрѣзвающе.

"То не имѣаше сълꙋчити сѧ," рече Паѵль. "Бѣхь безгрыжнымь."

Плещама покывавши, та почꙋвьства пѣськь прилѣпьнь испадающе.

"Въздвигнꙋ шатрꙋ," рече ть. "Лꙋче бꙋдеть, рꙋхо оное сънѧти и истрѧсти." Ѿвративь же сѧ, ть възѧть врѣще оное.

Есха сꙋгласно покыва, абїе тврьдѣ оутрꙋждена ѿвѣта ради.

"Отворь естъ въ скалѣ котвьнныхь," рече Паѵль. "Нѣкьто и бѣ прѣжде шатрꙋ зде разлагаль."

*А почьто не?* помысли та, рꙋхо свое исчистѧщи. Се, мѣсто ꙗвѣ того ради — глꙋбоко подъ зьдьми скальными, иномꙋ же оутѣсꙋ до дваю пьприщꙋ далеко противостоѧщꙋ — довольно далеко надъ пꙋстынею ѿ чрьвлїа, а близо достатьчно достꙋпа ради въ ню лѣсна хотѧщимь проминꙋти.

Та обрати сѧ, зрѧщи Паѵла оуже шатрꙋ имꙋща въздвигнꙋтꙋ, полꙋкрꙋгь же ей ребровидьнь съвъпадающа съ зьдьми скальными дирѧ оныѧ. Паѵль къ ней постꙋпи, въздвигаѧ двꙋꙫчїе свое. Обточенїемь быстрымь ть натискь вънꙋтрѣшьнь поправи, лѧщиць оустрьмлꙗюще его масльнныхь на оутѣсь дрꙋгый, идеже грѣнїе златое двигааше сѧ въ свѣтѣ оутрьнномь надъ пѣскомь ѿкрытымь.

Есха блюждааше его землю онꙋ ѿкрываемꙋю съматрающа, ꙫчїю же его рѣкы пѣсьчныѧ и роклины.

"Растеть зде нѣчьто," рече ть.

Двꙋꙫчїе обрѣтивьши иное въ врѣщи при шатрѣ, Есха къ Паѵлꙋ проминꙋ.

"Онде," рече ть, дрьжѧ двꙋꙫчїе рꙋкою едною, а сочѧ дрꙋгою.

Та же поглѧде на посочимое.

"Се, сагваро," рече та. "Вещь хꙋдаа."

"Можеть зде близо людей быти," рече Паѵль.

"То можеть оставшемь быти испыталища ботаникы," прѣдоупрѣди та.

"Се ѕѣло южнѣ въ пꙋстыни," рече ть. Низложивь двꙋꙫчїе, ть крытїе посѧже цѣдителꙗ, чꙋвьстваѧ сꙋхоты оустьныхь своихь и раздранїа, въкꙋса же прашна жѧжды въ грьлѣ своемь. "Мѣстомь ꙗвить сѧ фременьскымь," рече ть.

"Еда рѣсно естъ, ꙗко фремене хотѧть дрꙋжны быти?" рече та.

"Кѵнь ны помощь онѣхь обвѣща."

Въ людѣхь пꙋстынѧ обаче безнадеждїа естъ, помысли та. Сама того днесь почꙋвьствахь. Безнадеждни ны могꙋть воды ради оубити.

Затворивьши ꙫчи свои, та противь землѧ сеѧ сꙋхыѧ образь възчарꙋва въ мысли своей Каладана. Сътвориста единою пꙋтьшьствїе почивное на Каладанѣ — та и Лито кнѧѕь, прѣжде Паѵлꙋ роденомꙋ. Лѣтѣаста надъ пралѣсы южными, надъ листы же цвѣтовь дивоцѣ растѧщими, и надъ поли орижными въ оустихь. Видѣаста же чрьты мравьчїѧ въ зелени — чѧть люлюдей, товарь свой на дрьколѣхь себесъприрающихь раменнѣхь носѧщихь. А въ мори необимаемомь оцвѣтьныи ꙗвлѣахꙋ сѧ бѣлїи прамиць тройстрꙋжныхь.

Все то — мимошьдьшее.

Есха ꙫчи свои тихꙋ пꙋстынномꙋ отвори, набирающемꙋ же сѧ топлꙋ днѣ. Бесспокойни бѣсове знойни начинаахꙋ въздꙋхь на пѣсцѣ ѿкрытомь растрѧсати. Оутѣсь онь скальный тѣма противостоѧй мнѣаше сѧ ꙗко вещью задъ стькломь нецѣнномь быти.

Пѣска же облакь ꙗко завесꙋ кратцѣ надъ краемь отворенымь дирѧ съложи. Пѣськь онь иссыча, облькчаемь вѣꙗнїемь оутрѣшнымь, ꙗстрѧбы же начинающими изъ врьха скаль възлѣтати. Оупадшемꙋ пѣскꙋ, та все пакы сычанїе его слышааше. Все сильнѣйше станꙋ звꙋкомь, иже не хотѣше ꙗко единою оуслышань ѿтоли забываемымь быти.

"Чрьвь," въсшьпнꙋ Паѵль.

Пришьдьшꙋ емꙋ ѿ десныѧ съ величьствїемь безгрыжнымь, еже прѣзирати мощьно не бѣ, ꙗко гора врьтѧщїа пѣска дꙋнами на обзорѣ тѣма просѣче. Гора она ѿ прѣдъ въздвигааше сѧ, гꙋблѧщи же сѧ пакы въ пѣсцѣ, ꙗко вльны облꙋкомь въ водѣ. Тогда исчезнꙋ, пꙋтемь своимь продльжаѧ на лѣво.

Звꙋкь онь же оумали сѧ и загꙋби.

"Есмь прамовь видѣль козмичьскыхь, иже мьньши бышѧ," въсшьпнꙋ Паѵль.

Покывавьши главою, Есха продльжааше чрѣсъ пꙋстыню глѧдати. Въ пꙋти чрьвомь прѣминꙋтомь бѣ раздѣль непостигаемь осталь. Течааше прѣдъ нима горче бескрайно, зримь сꙋще подъ съ обзоромь съвпаданїемь.

"Ѿпочинꙋвшима сѧ," рече Есха, "достойть нама съ обоученїемь твоимь продльжати."

Възмꙋщенїа потискнꙋвь напрасьно поꙗвивша сѧ, ть рече: "Ѡ мати, еда немыслиши, ꙗко да..."

"Днесь еси оустрашиль сѧ," рече та. "Мощьно естъ, ꙗко мысль свою знаеши и бѧды-неѵрство паче мене, обаче имаши еще многа о прана-мышцахь наоучити. Тѣло вънегда самое дѣйствꙋеть, Паѵле, и азь тѧ могꙋ о семь оучити. Достойть ти спѣшнымь быти, всеѧ мышцѧ и влакна тѣлесе своего оуправленїа. Рꙋцѣ ти нꙋждьно естъ рассъмотрѣти. Начневѣ мышцами прьстьными, жилами же длани, и чꙋвьствительностью окончанїи." Та же ѡбврьнꙋ сѧ. "Пойди въ шатрꙋ, абїе."

Ть прьсты напрѧже лѣвыѧ своеѧ, глѧдѧ ю чрѣсъ заворꙋ съвѧзающꙋ проминающꙋ, знаѧ, ꙗко ю не хотѣше ѿ изыскаемаго тою ѿвлѣщи... ꙗко мꙋ достойть сꙋгласити сѧ.

Чьто любо съ мною сътворено бѣ, азь причастихь сѧ, помысли ть.

Рꙋцѣ рассъмотрѣти!

Ть же на рꙋкꙋ свою поглѧде. Елико несъравниваемою ꙗви мꙋ сѧ, егда ю примѣри творомь, ꙗкоже чрьвь онь.

## Глава ·ѕ· въ нейже съюзничьства нова съключають сѧ

Придохомь ѿ Каладана — свѣта райска живота ради нашьньска. На Каладанѣ нꙋжды рай сътворити веществьнь или мысльнь не бѣ — сꙋществїе бо его бѣ всюдꙋ блюдаемо. Цѣна же за то бѣ, юже всегда прѣжде людїе за раꙗ въ жизни сей достиженїе платишѧ — омѧкнꙋли есмы, острость свою загꙋбили. — изъ "Бесѣдь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Значить, ты еси великый ть Гюр͛ный Халекь," рече чловѣкь онь.

Халекь стоꙗаше, глѧдѧ чрѣсъ крꙋглꙋ работильницꙋ пещерьнꙋ на прѣкꙋпца задъ дьскою кованою сѣдѧща. Чловѣкь онь рꙋхомь бѣ одѣꙗнь фременьскымь, а ꙫчїю имѣаше полꙋмодрꙋ, еже о хранѣ извъньсвѣтской исказвааше. Истьба она сачгїйскаа срѣдищꙋ подражааше оуправленїа прамꙋ козмичьскꙋ — орꙋдїемь причѧстїа ради и показатели облꙋкомь около трѣхь десѧттѣхь степень по зди обложимꙋ, къ нимь оуправительни сънарѧжданїа ради и стрѣлбы присъстоѧщи, дьска же она ꙗко зди продльженїе — чѧстью облꙋка оставлꙗюща.

"Есмь Стабань Тꙋекь, сынь Есмара Тꙋека," рече прѣкꙋпьць онь.

"Тогда, тебѣ то дльжꙋ за помоць нами полꙋченꙋю дѧковать," рече Халекь.

"Ах-х-хь, благодарьность," рече прѣкꙋпьць онь. "Сѣдни си."

Кошовидьнь же столь ꙗко кораблꙗ ради поꙗви сѧ изъ зди при показателѣхь, и Халекь въ него съ въздышенїемь оусѣдѣ, оутрꙋжденїе свое въспрїемь. Ѿраженїе оузрѣвь свое на врьшинѣ тьмной задъ прѣкꙋпцемь, тъ о вращенїй въ лицꙋ своемь безоутварьномь помрачи сѧ.

Бѣлегь же ѿ съмастилищна възь дѧсьнь его помраченїемь онѣмь врьтѣаше сѧ.

Ѿвративь сѧ ѿраженїю своемꙋ, Халекь на Тꙋека глѧдааше. Нынѣ же възможе приликы въ прѣкꙋпци родьныѧ оузрѣти — вѧждь тѧжкыхь отьцꙋ его висѧщихь, каменныхь же площь ланитꙋ и носа.

"Людїе твои ми сꙋ казали, ꙗко отьць твой бѣ мрьтьвь, оубить Хар͛конены," рече Халекь.

"Хар͛конены, или прѣдателемь въ людѣхь твоихь," рече Тꙋекь.

Ꙗдь чѧстьчно оутрꙋжденїе Халеково прѣодолѣ. Съравнивь же сѧ, ть рече: "Знаешь ли имѧ прѣдателꙗ?"

"Нѣсть намь извѣстьно."

"Ѳꙋфирь Хавать подъзорь имѣаше о Ессѣ госпозѣ."

"Ах-х-хь, о вльхвѣ оной бене-џессеритьской... естъ мощьно. Нь Хавать естъ нынѣ Хар͛конены плѣнимь."

"Слышаль съмь," въздыше Халекь глꙋбоцѣ. "ꙗвѣ нама много оубиванїа прѣдстой."

"Не хощемь ничесоже въбиманїа на нась привличающаго творити," рече Тꙋекь.

Халекь въскрѣпи сѧ. "Али -"

"Ты и иже ѿ людей твоихь нами спасенїи есте оу нась добрѣ дошьли ꙗко въ храминꙋ," рече Тꙋекь. "Глаголеши о благодарьности. Се благое естъ; възработи намь дльгь свой. Вынꙋ понꙋждаемь сѧ людей добрыхь. Имамы вы обаче потрѣти, аще тьчїю подвига мьньшѣе отворена противь Хар͛коненомь сътворите."

"Ти сꙋ ти татка оубили, чловѣче!"

"Естъ мощьно. Аще и естъ тако, да ти кажꙋ, имже отьць мой бессъмысленно дѣйствꙋющимь ѿвѣщааше: 'Каменїе и пѣськь тѧжѧть; а ꙗрость глꙋпца тѧжьша обою естъ.'"

"Такоже не искашь о семь ничесоже сътворить?" оусмѣши сѧ Халекь.

"Сего нѣси ѿ мене слышаль. Кажꙋ тьчїю, ꙗко бꙋдꙋ нашь съговорь съ Гил͛дою пазити. Гил͛да бо възыскаеть нась оглѧдающе сѧ играти. Естъ дрꙋгыхь начинь врага оуничьтожити."

"Ах-х-х-х-хь."

"Ахь, въ истинꙋ. Аще вльхвꙋ ищеши обрѣсти, то иди. Нь прѣдоупрѣждаю тѧ, ꙗко опоздѣеши сѧ... все пакы съмнѣꙗемь же сѧ, ꙗко та естъ, юже ищеши."

"Хавать грѣшькь сътвори не мноѕѣхь."

"Ть попꙋсти себѣ въ рꙋцѣ Хар͛конень пасти."

"Мыслишь ли *тьй* бѣ прѣдатель?"

Тꙋекь плещама покыва. "Се въпрось оученичьскь. Прѣдъполагаемь, ꙗко вльхва она мрьтва естъ. Понѣ Хар͛конени тако помышлꙗють."

"ꙗвѣ знаешь доста много о Хар͛коненѣхь."

"Намекы и подсѣщанїами... мльвами и знаменїами."

"Е нась седемдесѧть и четыры дꙋшѧ," рече Халекь. "Аце въ истинꙋ нась искашь тебѣ послѣдовать, то бꙋдешь вѣровать и ꙗко кнѧѕь нашь е мрьтьвь."

"Тѣло его бѣ видѣно."

"А юношино такозе ли — пана младаго Паѵла?" Халекь въпроси прогльтьнꙋти, обрѧщаѧ въ грьлѣ еже възбранꙗюще.

"По съобьщенїю послѣднѣ полꙋченомꙋ, ть бѣ съ матерью своею въ бꙋрїй пꙋстынной загꙋбень. Сице оубо ниже кости има не имать обрѣтеными быти."

"Тогда и вльхва она е мрьтва... вси сꙋ мрьтви."

Тꙋекь же главою покыва. "А Ѕвѣрь Рабань, рекше, хощеть пакы прѣстоль области зде на Дꙋнѣ понѧти."

"Еда не Рабань владыка Лѫкївѣйльскый?"

"Ей."

Халекꙋ мигновенїе нѣкое траꙗаше възрывь подчинити ꙗростьнь, иже оугрожааше го обѧти. Ть дышанїемь глаголааше недовольнымь: "Съ Рабаномь имавѣ съмѣтькь личныхь неоурѧденыхь. Дльжꙋ мꙋ нѣчьто за жизни моихь съродьныхь..." Ть же бѣлегь на брадѣ своей посѧже. "... и за се..."

"Нѣсть прилично все на ризикь полагати, ꙗко съмѣткы ради оурѧденїа тврьдѣ оускорена," рече Тꙋекь. Ть помрачи сѧ, мышцѧ блюдѧ около челюсти Халековыѧ, ѿтѧгленїе же напрасьное въ ꙫчїю его образомь ꙗко съплющꙋ.

"Знамь... знамь..." Халекь же въздыше глꙋбоцѣ.

"Ты и людїе твои можете пꙋть свой изъ Арракиса слꙋжьбою оу нась полꙋчити. Естъ многыхь мѣсть, ꙗможе -"

"Люди своѧ пꙋскамь ѿ всꙗкоего задльженїа къ себѣ; могꙋть си сами избрати. Рабанꙋ оубо зде сꙋцꙋ — азь оста."

"Настроенїю твоемꙋ сицевымь сꙋщꙋ, нѣсть пьвно, еда тѧ ищемь остати."

Халекь же на прѣкꙋпца оустрьмлено възирааше. "Еда о словесѣхь моихь непьцꙋешь?"

"Не-е-е..."

"Съпасиль си мѧ ѿ Хар͛конень. Литꙋ кнѧѕꙋ вѣрьность дадохь причины ради ничемже мьньшѣѧ. Оста на Арракисѣ — съ вами... или съ фремены..."

"Еда мысль изречена естъ или не, истинною оуже естъ, сикꙋ имꙋщи," рече Тꙋекь. "Чрьтꙋ междꙋ жизнью и съмрьтью оу фремень можеши тврьдѣ острою и скорою обрѣсти."

Халекь кратцѣ ꙫчи свои затвори, чꙋѧ оутрꙋжденїемь обѧтїа собою. "'Къдѣ естъ Господь, прѣведый насъ по пꙋстыни, по земли необытаньнѣй и непроходьнѣй?'" възрьпьти ть.

"Пойди мьдлѣнно, и день мьсты твоеѧ хощеть прити," рече Тꙋекь. "Скорость бо кьзнью Шѣтана естъ. Оутиши жаль свой — ѿклоненїи того ради имамы трѣхь, ꙗже срьдьце обльгчають — водꙋ, трѣвы же злачныѧ, и красотꙋ женьскꙋ."

Халекь же ꙫчи свои отвори. "Мнѣ бы лꙋче крьве Рабановыѧ оу ходилꙋ мою текꙋцеѧ рачило." Ть оустрьмлено на Тꙋека глѧдааше. "Мыслишь, ꙗко день онь приде?"

"Мнѣ вельми неприличаеть имже хощеши оутрѣ пещи сѧ, Гюр͛ный Халече. Могꙋ ти тьчїю съ днешнымь помощи."

"То прїемꙋ помоць твою и останемь до дне, егда ми кажешь отьца твоего ѿмьстити и дрꙋгыхь, ихже -"

"Слꙋшай мѧ, *борче*," рече Тꙋекь, наклонивь сѧ чрѣсъ дьскꙋ свою плещама равно съ оушама имы, съ ꙫчима же оусрьдїемь испльненама. Лице прѣкꙋпцꙋ абїе ꙗви сѧ образомь камене вѣтрꙋ противостоѧща. "Водꙋ отьца своего — се хощꙋ самь искꙋпити, острїемь собствьннымь."

Халекь на Тꙋека такожде възглѧде. Въ мигновенїй ономь томꙋ Лита кнѧѕа припомни: вождь мꙋжей, храбрый, неоуклонень въ немже тѣмь застꙋпаемомь и въ пꙋти своемь. Бѣ ꙗко кнѧѕь ть... прѣжде Арракиса.

"Искашь ли ножь мой оу страны своеѧ?" въпроси Халекь.

Тꙋекь же съпокойно оусѣдѣ, блюдѧ тихо Халека.

"Еда мѧ за *борца* съмѣтаешь?" въстѧѕа Халекь.

"Еси единымь ѿ всѣхь посадникь кнѧѕꙋ, иже естъ оуспѣль ѿтечати," рече Тꙋекь. "Врагꙋ своемꙋ прѣвъсхождающемꙋ, ты валиль сѧ еси съ нимь... побѣждаѧ го, ꙗкоже и мы Арракись побѣждаемь."

"Ха?"

"Жїемь долѣ зде трьпими, Гюр͛ный Халече," рече Тꙋекь. "Арракись же врагомь нашимь естъ."

"Тьчїю противь едномꙋ на врѣмѧ, тако ли?"

"Тако естъ."

"Сице ли фремене оуспѣвають?"

"Май."

"Кажешь, ꙗко ми жизнь оу фремень имѣаше тврьдѣ жестокою быть. Тѣ жїють въ пꙋстыни, вънѣ, того ли ради?"

"Кьто знаеть, идеже фремене жїють? За нась, Планина срѣднаа необытаемою естъ. Азь быхь обаче искаль, да болѣ о -"

"Рекше ми, Гил͛да кореноносьць рѣдцѣ води надъ пꙋстынею," глаголааше Халекь. "Слꙋхове же сꙋ, ꙗко тꙋ е тамо и онамо кꙋсцѧть зримо зелени, егда знаешь, камо зрѣть."

"Слꙋхове!" оусмѣше сѧ Тꙋекь прѣзорливо. "Ищеши ли нынѣ междꙋ мною и фремены избирати? Оу нась естъ мѣрькь безопаатвїа, сѣчь же собствьннꙋ въ скалѣ, и корыта наши съкрыты. Жїемь жизнью людей мирьныхь. А фремене, то сꙋть тльпы сиромахь, ѧже ꙗко ловци коренїа польѕвають сѧ."

"Нь ꙗвѣ бїють Хар͛конены."

"А знаеши ли къ чемꙋ то водить? Даже въ семь часѣ ловими сꙋть, ꙗко ѕвѣрь — лꙋчострѣлы, защить не имꙋще. Потирають ѧ. А почьто? Бїꙗахꙋ Хар͛конены."

"Бѣхꙋ то Хар͛конени, ѧже оубишѧ?" въпроси Халекь.

"Како то мыслиши?"

"Еда нѣси слышаль, ꙗко мези ними бѣхꙋ сар͛дюкаре?"

"Пакы слꙋхове."

"Ами погонь — то Хар͛коненомь неприлича. Погонь е тьщительнь."

"Вѣрꙋю, еже ꙫчима виждꙋ собствьннама," рече Тꙋекь. "Сътвори изборь свой, борче. Мене, или фремены. Обвѣщаю ти храминꙋ, мощьность же крьве излити нама обома възждѣлаемыѧ. Фремене ти имать тьчїю жизнь ловимаго прѣдложити."

Халекь съмнѣꙗаше сѧ, състраданїа же въспрїемь и мꙋдрости въ словесѣхь Тꙋековыхь, нь възмꙋтимь сы ѿ нѣчесо тѣмь необꙗснима.

"Довѣрай сѧ спѣшьностамь своимь," рече Тꙋекь. "Коего бо ради рѣшенїи естъ чѧта твоꙗ биткою проминꙋла? Твоихь. Да рѣшиши ты."

"Трѣба," рече Халекь. "Кнѧѕь ть и сынь его сꙋ мрьтви?"

"Хар͛конени томꙋ вѣрꙋють. Въ въпросѣхь сицевыхь приклоню сѧ къ немꙋже Хар͛коненомь вѣровати." Оусмѣшенїе же лютое на лици емꙋ покажѧ сѧ. "Томꙋ оубо единомꙋ оу тѣхь могꙋ вѣрꙋ ѧти."

"Тогда, се трѣба," повьтори Халекь. Ть же деснꙋю въздвиже, дланью выше и палцемь съвитымь противо неѧ въ жестѣ прѣподаваемомь. "Давамь ти мьчь свой."

"Прїѧто естъ."

"Искашь мѧ, да оубѣдꙋ людей своихь?"

"Еда ѧ хотѣше оставити, да о семь сами рѣшѧть?"

"До сѣли сꙋ мѧ послѣдовали, мноѕи сꙋ обаче на Каладанѣ родени, и Арракись не быль, еже ожидаахꙋ да бꙋде. Зде ꙗко всего развѣ жизни своей загꙋбывшимь, азь быхь имь понѣ нынѣ даль изборь."

"Нынѣ нѣсть врѣмѧ прѣступати," рече Тꙋекь. "До сѣли сꙋть тѧ послѣдовали."

"Нꙋзни сꙋ ти, еда ли?"

"Вынꙋ понꙋждаемы сѧ борьць опытьныхь... паче всего въ часѣ сицевомь."

"Въспрїель си мьчь мой. Искашь оубо да оубѣдꙋ и тѣхь?"

"Помышлꙗю, ꙗко тѧ хотѧть послѣдовати, Гюр͛ный Халече."

"Се, надѣею."

"Въ истинꙋ."

"Тогда, да рѣшꙋ самь о семь?"

"Самь да рѣшиши."

Халекь въстискнꙋ сѧ на столѣ своемь кошовидномь, чꙋѧ множьство силы, юже потьщенїе сїе даже малое възыскааше. "За сегда, попекꙋ имь сѧ о помѣшченїй же и оугодствїй," рече ть.

"Распытай мѣстоблюдителꙗ моего," рече Тꙋекь. "Именемь Дрїскь. Кажи мꙋ, ꙗко желанїемь естъ моимь, да всꙗкыхь полꙋчите привѣть. А нынѣ тѧ придрꙋжꙋ лично, ꙗко прьвѣ имамь нѣколицѣхь товарь коренїа ѿслати."

"Съчастїе по всюдꙋ грѧде," рече Халекь.

"По всюдꙋ," рече Тꙋекь. "Врѣмѧ бо мѧтежное мощьностью рѣдкою трꙋда ради нашего естъ."

Въ сꙋгласѣ покывавь, Халекь сыкоть оуслыша слабь, почꙋꙗства же въздꙋха движенїе изъ заворь при немь отварꙗющихь сѧ. Обращь сѧ, ть съклонимь чрѣсъ нѧ изъ истьбы оныѧ изыде.

Обрѣте же сѧ въ сѣни събирательной, еюже ть съ людми тоговыми водими бѣхꙋ помощьникы Тꙋекꙋ. Просторь онь бѣ дьльгь, оузькь забѣлежительно, иссѣчьнь же въ скалѣ естьствьнной, еѧже врьшина равнаа исказвааше о польѕванїй лꙋчорѣзь дльбѧщими. Покровь сѧгааше довольно высоцѣ, ꙗко облꙋкь естьствьнный скалы оукрѣплꙗюще, възмогꙋще же токомь въздꙋшнымь вънꙋтрь двигати сѧ. Орꙋжительницѧ и скрїны по странахь въ рѧдѣ стоꙗахꙋ.

Халекꙋ же посѧгь оусѣтимь бѣ грьжденїа, ꙗко иже ѿ людей его стоꙗти спѣшныи и стоꙗахꙋ — въ прѣкы оутрꙋжденїю и побѣжденїю неоусѣждающе. Врачеве же прѣкꙋпцеви движаахꙋ сѧ междꙋ ними, пещѧщи сѧ о раненыхь. Носила на кꙋтїахь бѣхꙋ о лѣвой долѣ събраны, кьжда же ранена единь Атреидьскый же придрꙋжааше.

Халекꙋ же мнѣаше сѧ, ꙗко обоученїе Атреидьское — "*Печемь сѧ о своихь!*" — въ нихь ꙗко ѧдро ѿ скалы естьствьнныѧ сꙋщьствꙋвааше.

Единь же ѿ порꙋчикь его томꙋ прѣдстꙋпи, несы балисетꙋ Халековꙋ девѧтострꙋннꙋю, изъ похвы своеѧ въстѧгленꙋ. Чловѣкь онь на скорѣ поздравь сътвори, глаголѧ: "Господине, врачеве здѣйши кажѧть, ꙗко за Маѳѳаꙗ оуже нѣсть надѣжды. Хранилищь бо костїи ни жлѧзь оу нихь нѣсть — тьчїю лѣкарства польна. Маѳѳай не хощеть дльго жити, и тьй молбꙋ къ тебѣ имать."

"О чемь?"

Порꙋчикь онь балисетꙋ томꙋ подасть. "Маѳѳай желаеть едною пѣснью прѣставленїе свое облькчити. Кажеть, ꙗко ю знаеши... ть тѧ бѣ о ней чѧсто пыталь." Порꙋчикь онь прогльте. "Нарицаемаа 'Жена та ми', господине. Аще -"

"Знамь." Халекь балисетꙋ онꙋ понѧть, плик͛трь изваждаѧ изъ мѣста своего на накладцѣ. Стрꙋнꙋ възыгравь нежьнꙋ, ть брѧцало оуже нѣкымь възладено обрѣте. Ꙫчи мꙋ горѣаста, нь ть изврьже оно изъ мыслїи, грѧды тамо, ладь онь же брьнкаѧ, и насилстваѧ сѧ съпокойно оусмѣꙗти.

Нѣколици ѿ людей его и врачевь прѣкꙋпцевыхь надъ едномь ѿ носиль клонѣахꙋ сѧ. Халекꙋ же пристꙋпивьшꙋ, единь ѿ мꙋжь начѧть сладцѣ пѣти, въ неже ть противогꙋденїемь въключи сѧ съпокойнымь, опознаемо бо мꙋ бѣше дльго.

"Жена та ми въ окнѣ стой

Кривками проти стьклꙋ

Въдига рꙋцѣ... клони же ги

Зорѣ рꙋдой, позлатимой

- Ела къ мнѣ... ела къ мнѣ

Рꙋцѣ сътопли дѣвѣ моей

За мене... за мене

Рꙋцѣ сътопли дѣвѣ моей."

Пѣѧй же остави сѧ, натискаѧ рꙋкою съвѧзаною вѣждици чловѣкꙋ на носилѣ лежѧщемꙋ.

Халекь же нежьнꙋю стрꙋнꙋ послѣднꙋю на балисетѣ възыгра, помышлꙗѧ: *Нынѣ нась е седемдесѧть и три*.

## Глава ·з· въ нейже Старца пꙋстынѧ поздравлꙗемь

Животь въ ꙗслїахь ц-рьсцѣхь имѣаше многымь трꙋдно понимаемымь ꙗвити сѧ. Нь азь попытаю обꙗснити о немь еже въ кратцѣ. Отьць мой оубо тьчїю единого дрꙋга имѣаше, ꙗкоже мнѣ извѣстьно естъ. Онѣмь бѣ Хасимирь владыка Фѫрѧѕь, иже семенемь скопьць бѣ и единь ѿ войнь съмрьтиносѧщѣйшихь въ Ц-рьствїй. Единою владыка онь, мꙋжикь сь тьнкый и лихотьный, отьцꙋ моемꙋ новꙋ приведе рабыню сꙋложьнꙋ, а мнѣ нарѧдено бысть матерью сълꙋчающее сѧ блюсти. Вси бо лаꙗахꙋ отьца моего пазенїа ради лична. Разоумѣеть сѧ, рабынꙗ една сꙋложьна, подъ съговоромь Гил͛ды и Бене Џессерить сꙋщи, не можааше наслѣдьника ц-рьска родити, оускоци обаче бѣхꙋ бескрайни и потискающи въ немже си приличаахꙋ. Мы всѧ бѣхмы, мати моꙗ и сестры, спѣшьность съоумьнивыхь кьзнїи съмрьтьныхь ѿвращати придобыли. Аще и ми страшьно естъ сице глаголати, нь нѣсть мнѣ по истинѣ пьвно, ꙗко отьць мой въ всѣхь опытѣхь онѣхь причѧстьнь не бѣ. Челꙗдь бо ц-рьскаа иною естъ всѣхь челꙗдь дрꙋгыхь. Зде же сꙋложьница поꙗви сѧ новаа, власы рꙋсы имꙋщи ꙗкоже отьць мой, ꙗко тополꙗ растомь и изѧщна. Мышцѧ имѣаше плѧсавичѧ, обоучена же безъ съмнѣнїа въ въспалꙗнїй неѵрь бѣ. Отьць мой на ню дльго глѧдааше, обнажаемой той емꙋ прѣдстоѧщей. Коньчно же ть рече: "Та естъ тврьдѣ красною. Да въспазиме ю ꙗко дарь." Не можеши понѧти, колико оужаса въздрьжанїемь симь сице въ ꙗслїахь сътвори сѧ. Съоумь бо и себе одрьжанїе съмрьтиносѧщѣйши всѣхь оугрозь намь всѣмь бѣста. — "Въ домꙋ отьца моего" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Паѵль поздѣ вечеромь вънѣ цѣдишатры стоꙗаше. Дирꙗ она, идеже ть бѣ таборище има сътвориль, глꙋбоцѣ въ сѣнѣ лежааше. Глѧдааше вънь чрѣсъ пѣськь отворень къ оутѣсꙋ далекомꙋ, помышлꙗѧ, еда имѣаше оуже матерь свою въ шатрѣ сплющи лежѧщꙋю събꙋдити.

Съвитїа на съвитїахь дꙋнь задъ прибѣжищемь тꙋ распрострѣаше сѧ. Далече ѿ сльньца захождающаго дꙋны сѣны тꙋчны показошѧ чрьны, елико бы кꙋсцѧты нощи были.

А равьнина она!

Памѧтью искааше нѣчесо высока на врьшинѣ оной. Оубѣжденїа обаче о высотѣ въ въздꙋсѣ жаромь порочимомь и на обзорѣ тꙋ не бѣ — никакогоже цвѣтенїа, ниже вещь нежьнѣ потрѧсаемыхь, ꙗко порывь вѣꙗнїа показающе... тьчїю дꙋны, оутѣсь онь же далечный подъ истриваемы небесы срѣбрьно-модрыми.

А чьто бꙋдеть, аще онде такыѧ опꙋстимыѧ станицѧ опытьныѧ нѣсть? помысли ть. Чьто бꙋдеть, аще ниже фремень тꙋ нѣсть, и растенїа она просто сълꙋчайно поꙗвишѧ сѧ?

Есха же въ шатрѣ пробꙋди сѧ, обврьщающи сѧ на хрьбьть и краемь прозримымь на Паѵла възглѧде. Ть бѣ къ ней вратомь обратень, стоꙗнїемь нѣчимь отьца его той припомнꙗюще. Источьника въспрїемши печали въ себѣ растѧща, та ѿврати сѧ.

Нынѣ си цѣдикрой свой поправивши, та обнови себе водою изъ чьпажьцѧте шатры събѣрьнаго, и испльзнꙋ, да постойть и испрѧжить сьнь изъ мышьць своихь.

Паѵль възглагола безъ обврьщанїа: "Обрѣтохь себе ради рачимо въ тисѣ здѣйшемь."

Како мысль пространства ради своего подготвлꙗеть сѧ, помысли та, пословїе възспоменꙋвьши бене-џессеритьское: "Мысль можеть обома пꙋти ити — положительнымь или ѿрицательнымь: въключѧ сѧ или исключѧ. Въспрїеми го ꙗко мѣроглѧдь, егоже краима бессъвѣстїе на положительномь, а прозрѣнїе на ѿрицательномь естъ. Посока, еюже имать мысль подь натискомь клонити сѧ, сильно естъ подъ влїанїемь обоученїа."

"Жизнь зде можеть и благою быти," рече Паѵль.

Та въпроси пꙋстыню ꙫчима того зрѣти, опытающама сѧ оусрьдствїа понѧти всего, еже планитою сею ꙗко нѣчьто обычайно ожидаемо бѣ, помышлꙗющи о бꙋдꙋщихь възможнѣхь Паѵломь зримѣхь. *Естъ мощьно зде самою быти*, помысли та, *безъ страха о задъ мною стоѧщихь, безъ страха о ловцѣхь.*

Къ Паѵлꙋ проминꙋвши, та въздвицже двꙋꙫчїе свое, поправлꙗющи лѧщиць масленыхь, съматрающи же карпище има противостоѧщее. Ей, сагвара бѣ въ балкахь, ꙗкоже и растенїи дрꙋгыхь трьнитыхь... постелїе же трѣвы нискыѧ, жльто-зеленыѧ въ сѣни.

"Съберꙋ таборь," рече Паѵль.

Сꙋгласно покынивши, Есха пройдеть къ оустїю дирѧ, идеже можааше пꙋстыню блюсти, на лѣвой весивьши си двꙋꙫчїе. Паны сольнаа тꙋ бльщѣаше бѣло, скврьнь коричныхь на краихь имꙋще — поле бѣли зде вънѣ, идеже бѣль съмрьтью бѣше. Паны она обаче и значенїа дрꙋга имѣаше: водꙋ. Единою, вода течааше бѣлью оною бльщѧщею. Низложивьши двꙋꙫчїе свое, поправивьши же цѣвицꙋ носнꙋю, та слꙋшааше движенїа Паѵлꙋ.

Сльньце же ниже сънесе сѧ. Сѣни паньвою сольною протѧгнꙋшѧ сѧ. Чрьты цвѣтовь дивокыхь надъ обзоромь западнымь поꙗвишѧ сѧ. Цвѣть протече въ прьсть тьмнины посѧгающь пѣськь. Сѣни же шеды распространишѧ сѧ, и въпаденїе нощи гꙋстыѧ пꙋстыню онꙋ истри.

И ѕвѣзды!

Възглѧде на нѧ, въспрїемши движенїа Паѵлова, къ ней томꙋ приходѧщꙋ. Нощь пꙋстыннаа въ высинꙋ стрѣмлѣаше сѧ, чꙋвьствомь къ ѕвѣздамь възнашаѧща. Тѧжи дне ѿстꙋпивьши, по лици той дꙋхь хладьнь кратцѣ провѣꙗ.

"Скоро хощеть лꙋна прьваа възгрѣти," рече Паѵль. "Врѣще естъ подготвлено, и есмь съложиль клепало."

Мощьно естъ, ꙗко есвѣ на всегда на мѣстѣ семь адьскомь загꙋбена, помысли та. А никомꙋже то не бꙋдеть вѣдомымь.

Вѣтрь нощный потокы распространꙗаше пѣсьчны, скрьцающи по лици той, принашающе же воню корицѧ: тꙋча паховь въ тьмѣ.

"Се, да помиришеши," рече Паѵль.

"Даже и чрѣсъ цѣдитель то чꙋю," рече та. "Се, богатство. Нь кꙋпить ли ны водꙋ?" Та же надъ равьнинꙋ покаже. "Нѣсть онде никоихь свѣтиль искꙋствьнныхь."

"Фремене крыють сѧ въ сѣчи подъ скалами тѣми," рече ть.

Хрьбьть же срѣбрьнь надъ обзорь възлѣзе о десною тѣма: лꙋна прьваа. Възнесевьши сѧ той има въ зрѣнїе равьнина тваромь рꙋкы на лици своемь, Есха бѣло-срѣбрь пѣска блюждааше свѣтꙋ подлагаемаго.

"Съложихь клепало въ части глꙋбоцѣйшей дирѧ," рече Паѵль. "Егда въспалю свѣщь въ немь, то полꙋчивѣ до тридесѧттѣхь дребьныхь."

"Тридесѧттѣхь дребьныхь часов?"

"Доньдеже начѧть... чрьва... звати."

"Ѡͯ. Есмь готова ити."

Ть же ѿ неѧ исчезнꙋ, постꙋпꙋ его тоѧ слышаемꙋ сꙋщꙋ надъ пропастью тою.

Нощь бѣ има ꙗко проходь, помысли та, ꙗко отворь въ оутро... аще имавѣ оутро полꙋчити. Главою же потрѧсе. Въскꙋю да есмь елико съмрьторечивою? Поспѣшаема есмь была къ лꙋчшемꙋ!

Възвративь сѧ, Паѵль възѧть врѣще, водѧ долꙋ къ прьвой дꙋнѣ распрострающей, идеже ть съпрѣ, слꙋшаѧ матерь свою въсходѧщи задъ нимь. Ть слышааше постꙋпа тоѧ мѧкка, паданїа же хладьна зрьнь пѣсьчныхь — потайное пꙋстынѧ собствьнное мѣрꙋ беспечалїа възражающе.

"Достойть нама безъ рѵѳма ходити," рече Паѵль, поминаѧ людей пѣскомь грѧдꙋщихь... ꙗснозриво и естьствьно.

"Зри, ꙗко азь творꙋ," рече ть. "Се, ꙗкоже фремене пѣскомь грѧдꙋть."

Поставивь же сѧ на странꙋ навѣтрьнꙋю дꙋны, слѣды кривкꙋ тоѧ, движѧ же сѧ крачьками тѧжкыми.

Постꙋпь его за десѧть крачькь блюдавши, Есха томꙋ послѣдова, разоумѣющи того съмысль: нꙋждьно има бѣ ꙗко движенїе ꙗвити сѧ пѣська естьствьнное... ꙗко вѣтрь. А мышцѧ начинꙋ опираахꙋ сѧ ономꙋ неестьствьнномꙋ же и съломеномꙋ: крачька... протѧгь... протѧгь... крачька... крачька... постой... протѧгь... крачька...

Врѣмѧ же около тою растѧже сѧ. Лице скалы прѣдъ нима неприближааше сѧ образомь. Онаа задъ нима все еще высоко сѧгааше.

"Лѫпь! Лѫпь! Лѫпь! Лѫпь!"

Клепеть бѣ ѿ оутѣса задъ нима.

"Се, клепало оное," въсипи Паѵль.

Оудари его продльжи, обрѣтевшима има трꙋдности рѵѳмꙋ его хожденїемь своимь неподражати.

"Лѫпь... лѫпь... лѫпь... лѫпь..."

Проминꙋста въ неже ꙗко блюдо лꙋною освѣтимое, пробиваемое же клепанїемь онѣмь празднымь. Долꙋ и горꙋ дꙋнами рассыпаемыми: крачька... протѧгь... постой... крачька.... Чрѣсъ пѣськь же лѧщьнь подъ ногами тѣма: протѧгь... постой... крачька...

И вынꙋ оушеса тѣма ищѣахꙋ сыкоть онь единовидьнь.

Пришьдь же, звꙋкь онь начѧть ѕѣло ниско, елико хожденїе тою тѧжное прокрыꙗаше го. Нь то сильнѣаше... гласнѣе и гласнѣе... изъ запада грѧды.

"Лѫпь... лѫпь... лѫпь... лѫпь..." тепѣаше клепало оное.

Сычанїе оное приближающее распространѣаше сѧ нощью ѿ задъ. Обращьшима сѧ главами въ ходѣ, хльмь има бѣ грѧдꙋщаго чрьва обома зримь.

"Продльжай ити," рече Паѵль. "Необврьщай сѧ."

Звꙋкь ꙗростьнѣ скрьцавь ѿ сѣновь скальныхь тѣма оставленыхь възрынꙋ, ꙗко порой звꙋковь ретѧѕьнь.

Ть же видѣ, ꙗко мѣста достигнꙋста неозначаема, идеже оба лица скальна — еже прѣдъ и задъ нима сꙋщаа — толикожде ѿдалечаема томꙋ ꙗвлѣаста сѧ.

А ѿзадь бой онь и крꙋшенїе ꙗростьное скаль нощи владѣаше.

Продльжааста же на предъ, и на предъ, и на прѣдъ... Мышцамь тѣма въ състоꙗнїе ѿ прѣсиленїа болѣзньное и ꙗвѣ бескрайно простирающее сѧ оупадшимь, Паѵль обаче оузрѣ, ꙗко прѣдъ нима бѣ карпище оное значительное высшимь станꙋло.

Есха тихомь оусрьднымь движааше сѧ, знаѧщи, ꙗко тьчїю натискомь себе самыѧ продльжить грѧсти. Аще и ю въ оустѣхь сꙋхо болѣаше, звꙋкь онь ѿзадь надежды прогонꙗаше всѧ о съпиранїй оупитїа ради изъ чьпажьцѧте цѣдикроꙗ събѣрьна.

"Лѫпь... лѫпь..."

Ꙗрость пакы ѿ оутѣса далека възрынꙋ, потрѣбаѧ клепало оное.

Тихо!

"Быстрѣе," въсшьпнꙋ Паѵль.

Та главою покыва, разоумѣвши, ꙗко ть не хотѣше жесть онь зрѣти, нь сама нꙋждаещи сѧ себе дѣйствїемь онѣмь си рещи, паче настоѧщаго възыскати ѿ мышьць, ѧже все оуже чрѣсъ границѧ своѧ напрѧжаемы бѣхꙋ — движенїемь неестьствьннымь...

Лице же скальное беспечалїа прѣдъ нима къ ѕвѣздамь протѧже сѧ, Паѵлꙋ на оупѧтїй ей планинꙋ пѣска равна распрострѣещꙋ сѧ оузрѣвьшꙋ. Ть на ню постꙋпи, прѣпьваѧ сѧ, съравнꙗѧ же сѧ копнꙋтїемь нежелаемымь.

Звꙋкь же оудари ѿзываѧще по пѣскꙋ около нїю.

Паѵль же двѣ крачци по странѣ ѿскочи.

"Бѫмь! Бѫмь!"

"Се, пѣсци дꙋнѧщи!" въспищи Есха.

Съмѣренїе свое обновивь, Паѵль поглѧдомь быстро по пѣсцѣ около себе проминꙋ, видѧ карпище мощьно до ста сѧжьнь ѿдалечено.

Задъ собою же сычанїе оуслыша — ꙗко вѣтра, или вльны приливныѧ, идеже воды не бѣ.

"Бѣжи!" въскличе Есха. "Бѣжи, Паѵле!"

Бѣжааста же.

Дꙋненїе има подъ ногами звꙋчааше, доньдеже вънѣ того быста, въ щрьцѣ граховидномь. Кратцѣ бѣгь даже оуспокоенїемь бѣ мышцамь ѿ хожденїа неестьствьнна, безрѵѳмична болѧщимь. Се дѣйствїемь бѣ, егоже можааста разоумѣети. А въ семь бѣ рѵѳмь, аще и пѣськь съ щрькомь ногамь има тѧжиста. Сычѧй же приходь чрьва има ꙗко бꙋрїею бѣ звꙋка около нїю растѧщею.

Есха же прѣпьнꙋтїемь на колѣнѣ оупаде. Все тою обмышлꙗемое бѣ прѣтрꙋжденїе, звꙋкь же онь, и оужаса.

Паѵль ю въздвиже.

Бѣжаста же, дрьжѧща сѧ за рꙋцѣ.

Дрьколь тьнькь изъ пѣска трьчѧй прѣдъ нима минꙋста, инѣмь послѣдоваемь.

Мысль Ессѣ неоуспѣ дрьколь онѣхь въспрїѧти, доньдеже всѧ минꙋста.

Тꙋ покаже сѧ пакы инь — на врьшинѣ вѣтромь обсѣчимой, изъ сълома въ скалѣ ꙗко растѧй.

А пакы инь.

Се, скала!

Почꙋвьства ю ходилама, ꙗко оударь врьшины неопирающеѧ, силꙋ полꙋчающи новꙋ ѿ стоꙗнїа истаго.

Съломь глꙋбокь сѣнь свой высокь горꙋ оутѣсомь прѣдъ нима сꙋщимь распрострѣаше. Побѣжаста къ немꙋ, съкрываѧ сѧ въ ꙗмѣ оузкой.

Задъ нима же звꙋкь движенїа чрьвлїаго остави сѧ.

Есха и Паѵль обратиста сѧ, възрѧща въ пꙋстыню.

Идеже дꙋны начинаахꙋ, на брѣгꙋ скальномь до двадесѧть и пѧть сѧжьнь ѿ нїю, кривка срѣбросива изъ пꙋстынѧ въздвигааше сѧ, потокы пѣска и праха по всюдꙋ рассилаѧщи пороемь. Възнесе сѧ высше, отварающи сѧ въ единь исполиньскы, просъматрающь клюнь. Бѣ ꙗко ꙗма крꙋгла и чрьна, краи въ свѣтѣ лꙋны бльщѧща.

Клюнь онь клонѣаше сѧ къ съломꙋ ономꙋ оузкомꙋ, идеже Паѵль съ Есхою клѧчѣаста. Корыца ꙗко пищѣаше въ ноздрахь има. Свѣть же лꙋны въсвѣти ѿ зꙋбовь его крѵстальныхь.

Клюнь онь възадь и пакы въпрѣдь вльнѣаше сѧ.

Паѵль дыхь свой съпрѣ.

Есха же на колѣнѣхь бѣ, възирающи.

Стрѣмлѣаше сѧ оусрьдно всѣмь поспѣхомь своимь бене-џессеритьскымь, да оужасы прьвобытьныѧ потищеть, да страхь побѣдить памѧти видныѧ, иже грозѣаше мысль тоѧ испльнити.

А Паѵль нѣчесо ꙗко възтрьженїе почꙋвьства. Кратцѣ прѣжде того, ть бѣ границею врѣмени въ край паче непознаемь проминꙋль. Можааше тьмнинꙋ въспрїѧти прѣдстоѧщꙋю, ничесо окꙋ его вънꙋтрѣшномꙋ неѿкрываема. Бѣ томꙋ ꙗко крачькою собою сътвореною въ кладѧѕь понориль сѧ сы... или въ долинꙋ вльнь, ѿнюдꙋже бꙋдꙋщее не бѣ видимо. Врьшина промѣнамь основнымь подложи сѧ.

Мѣсто же оустрашенїа ть въспрїѧть въ тьмнинѣ оной врѣменной чꙋвстьвь прѣобыстренїе дрꙋгыхь. Обрѣте себе вса о немже изъ пѣска трьчѧщаго и его ищѧщаго блюдаема записвающа. Рьти его около четырѣхь десѧттѣхь сѧжьнь промѣромь бѣхꙋ... зꙋбове крѵстальни, криви же тваромь ножевь-крѵсовь по краю... дыханїе же вльнѧщее корицѧ, льгцѣ ѿ ал͛деѵдь... кыслынь же...

Чрьвь онь свѣть истри лꙋны, при скалѣ валѧ сѧ надъ нима. Порой каменїа дребьна и пѣска потече въ съкрывалище оное оузкое.

Паѵль же матерь свою паче възадь потискнꙋ.

Корица!

Вонꙗ она потопомь бѣ около него.

*Чьто имать чрьвлїе съ коренїемь онѣмь, съ Съмѣсью?* ть себе въпроси. Въспомни же Лїета-Кѵна, ѿносительное прѣдавшаго покрываемое о нѣчемь, чрьвлїе съ коренїемь съвѧзающеемь.

"Бьррррѫѫѫѫмь!"

Бѣ ꙗко звьнь грома сꙋха ѿ десною тѣма пришьдь.

Пакы же: "Бьррррѫѫѫѫмь!"

Чрьвь онь же пакы въ пѣськь себе ѿвлече, полежаѧ тꙋ мало, съплѣсть же показваѧ бльськь ѿ лꙋны зꙋбовы крѵстальными.

"Лѫпь! Лѫпь! Лѫпь! Лѫпь!"

*Ино клепало!* помысли Паѵль.

Такожде ѿ деснꙋю има слышаемо бѣ.

Чрьвь онь потрѧсе сѧ, влѧчѧ сѧ далечѣе въ пѣскы. Тьчїю кривка горьнаа клюна его звоновиднаго ꙗко проходь надъ дꙋнами оста.

Пѣськь же въскрьца.

Творь же онь понри сѧ глꙋбоцѣе, ѿдалечивь сѧ, обращь. Станꙋ хрьбьтомь пѣска двигающа сѧ, врьтѧща сѧ образомь сѣдла въ дꙋнахь.

Паѵль станꙋ изъ сълома, глѧдѧ на вльнꙋ онꙋ пѣсьчнꙋю, гꙋбѧщꙋ сѧ пꙋстынею къ зьвꙋ новомꙋ клепала.

Есха же послѣдꙋва, слꙋшающи: "Лѫпь... лѫпь... лѫпь... лѫпь... лѫпь..."

Нынѣ, звꙋкь онь съпрѣ.

Обрѧщавь цѣвь цѣдикроꙗ своего, Паѵль сꙋчнꙋ воды прѣобрѣтеныѧ.

Ессѣ на дѣйствїе его оустрьмленой, мысль тоѧ чꙋвьстваема бѣ праздномь ѿ прѣтрꙋжденїа и слѣдахь оужасы. "Естъ ли пьвно ѿишьль?"

"Нѣкьто го естъ призваль," рече Паѵль. "Фремене."

Та же въстановлꙗющею сѧ почꙋвьства. "Толико бѣ великый!"

"Не бѣ елико иже птичкꙋ нашꙋ потрѣбивь."

"Пьвно ли естъ, ꙗко то фремене бѣхꙋ?"

"Польѕвашѧ сѧ клепаломь."

"Въскꙋю нама поможашѧ?"

"Мощьно естъ, ꙗко то помощь не бѣ. Мощьно бы го просто призвашѧ."

"Почьто ради?"

Ѿвѣть бѣ на край съвѣстїа его полагаемь, нь ѿрицааше прити. Видѣнїе имѣаше въ мысли своей о нѣчемь, еже палицами творимо бѣ трьнистыми въ врѣщахь ихь — "творцо-оудицами".

"Почьто ради бы ти чрьва призывали?" пытааше Есха.

Дꙋхь страшьнь мысль емꙋ посѧже, принꙋждающемꙋ сѧ ѿ матере своеѧ ѿвратити сѧ, горꙋ же оутѣсомь възглѧднꙋщемꙋ. "Лꙋче пꙋть онде горѣ прѣжде свѣта дневна обрѣсти." Ть же посочи. "А за дрьколы оныѧ, ѧже видѣвѣ — естъ ихь зде болѣ."

Поглѧднꙋвьши чрьтою рꙋкы томꙋ, та пакы дрьколы оузрѣ — показателѧ вѣтромь обглꙋбеныѧ — ѿ сѣновь сътворены пꙋтꙗ оузкаго, иже въ дирю водѣаше высоко надъ нїю сый.

"Водѧть на врьхь оутѣса," рече Паѵль. Съложивь плещи свои подъ врѣщемь, ть преминꙋ къ оупѧтїю краꙗ, начинаѧ лѣсти.

Есха мало почаꙗ, почивающи, силꙋ же си допльвающи; и послѣжде послѣдꙋющи.

Възлѣзааста, слѣдꙋюща дрьколы водѧщеѧ, доньдеже край изоужи сѧ въ ꙗко рьть тьнькь надъ дирїею тьмнымь.

Паѵль главою оуклони сѧ, глѧдѧ въ мѣсто оное тьмное. Чꙋвьствааше положенїе ногꙋ свою неоукрѣпленое на край ономь тьнкомь, нь прѣдъпазленїе свое мьдьно потискнꙋ. Въ дири оной тьчїю тьмнинꙋ видѣ. Распрострѣаше сѧ на горꙋ, отварѣаше же сѧ ѕвѣздамь. Оуши его съматрѣаста, тьчїю обрѧщающа томꙋ ожидаемое — просыпь маль пѣска, брррь насѣкомыхь, тлапанїе животьна мьньшаго. Въпроси же тьмнинꙋ дирьнꙋ ходиломь еднымь, нахождаѧ скалꙋ подъ сълоемь щрьчнымь. Мьдьно, ть по палцомь около кꙋта проминꙋ, показваѧ матери своей послѣдовати его. Въземь край рꙋха тоѧ слободна, ть поможе ей минꙋти.

Възглѧднꙋста къ свѣтꙋ ѕвѣздномꙋ, обкрꙋженомꙋ рьтама скальнама. Паѵль оузрѣ матерь свою при себѣ образомь движенїа мьгленнѣ сиваго. "Аще быховѣ свѣтиль понѣ опытати могли," въсшьпнꙋ ть.

"Развѣ ꙫчїю имавѣ и инѣхь чꙋвстьвь," рече та.

Паѵль ходило сꙋнꙋ напрѣдь, и пронесь тѧготꙋ свою, пакы дрꙋгымь въпроси, сърѣщаѧ нѣчесо опирающа. Въздвигь же ходило свое, ть стльбꙋ обрѣте, тѧжѧ себе на ню. Послѣжде ть възадь посѧже, чꙋвьстваѧ рамене матери своей, потѧгаѧ же рꙋхо тоѧ, да послѣдꙋеть емꙋ.

Пакы же стльба.

"Помышлꙗю, ꙗко то на врьхь водить," въсшьпнꙋ ть.

Стльбы плыткы и равны, помысли Есха. Безъ съмнѣнїа чловѣкомь въздлабаны.

Та же движенїю Паѵла тьмномꙋ послѣдова, чꙋѧщи стльбь. Зди каменныѧ възоужашѧ сѧ, елико ѧ едва не плещама трѣаше. Стльбы же съврьшишѧ проходищемь оузкымь изрѣзанымь, до десѧттѣхь сѧжьнь дльчымь, на равьнинꙋ поднꙋю, ꙗже отварꙗаше сѧ на плыткꙋ долинꙋ лꙋною освѣтимꙋ.

Паѵль вълѣзе на край долины оныѧ, шьптѧ: "Се, мѣсто красное."

Есха възможе тьчїю ѿ мѣста своего крачькꙋ задъ нимь глѧдати, тихо сꙋглашающи сѧ.

Аще и оутрꙋждена сꙋщи, досаждаема же просъбиратели, оутѣсмьнители же носными, и тѣсноты цѣдикроꙗ, въ прѣкы страха и желанїа страстьна починꙋти, красота долины оныѧ той въниманїе въспльни, принꙋждающе ю остати и досточꙋдити сѧ о томь.

"Се, свѣть чаровьнь," въсшьпнꙋ Паѵль.

Есха же главою покыва.

Прѣдъ нею злачна распрострѣахꙋ сѧ пꙋстынна — хврастїа, кактове же, и кꙋсцѧта дребьна листовь — вса въ свѣтѣ лꙋны трѧсꙋща сѧ. Зди околоврьстьны о лѣвой тьмны бѣхꙋ, а лꙋною възмражаемы — о десной.

"Семꙋ достойть мѣстомь фременьскымь быти," рече Паѵль.

"Нꙋждьно естъ людей прожитїа ради елицѣхь растенїи," сꙋгласи сѧ та. Ѿкрывьши цѣвь чьпажьцѧте събѣрьна, та испи мало. Влаѕѣ топлой, льгцѣ горчивой грьтаномь тоѧ проливьши сѧ, та блюде, елико ю обнови. Кровь цѣви възмѣнимыѧ тою о кꙋсцѧта пѣска обрѣза сѧ.

Движенїе же въниманїе понѧть Паѵлово — о десной долѣ на подѣ долины, криво подъ нима течѧще. Ть поглѧде долꙋ хврастомь въздыменымь и былїемь на клинь врьшины пѣсьчныѧ, на немже въ свѣтѣ лꙋны скачканїе и стꙋпцанїе игранїа дребьна бѣ.

"Мыши!" въсыча ть.

Скачканїемь и стꙋпцанїемь въ сѣнища и вънь изъ нихь минꙋваахꙋ.

Нѣчьто же беззвꙋчно прѣдъ ꙮчесы има междꙋ мыши оныѧ паде. Въспищенїе тьнко оуслыша сѧ, тепьть же крилꙋ, птици възнашаѧщей сѧ призрачно сивой надъ долинꙋ онꙋ съ малымь, тьмнымь сѣновь въ паздерѣхь своихь.

Нꙋждьно нама бѣ, сїе помнити, помысли Есха.

Паѵль продльжи по долинѣ глѧдати, вонꙗѧ и чꙋвьстваѧ пахь нежьнѣ рѣжѧщь проти-ал͛товь салвїѧ, нощью же двигающь сѧ.

О птици же оной мѧсожрѣющей — разоумѣ томꙋ ꙗко начинꙋ пꙋстынѧ. Бѣ бо принесло съпокойствїе въ долинꙋ онꙋ елико испльнь, ꙗко свѣть онь млѣчно-модрый лꙋны едва неслышаемь бѣ, течѧще надъ сагваромь стрежѧщимь и хврастїемь трьнитымь. Гꙋденїе ниское свѣта зде прьвообразнѣйшимь бѣ паче всеѧ иныѧ гꙋдбы въ нейже того вселенной.

"Лꙋче намь мѣсто найти шатры ради разложенїа," рече ть. "Оутрѣ же можевѣ поискати фремень, иже -"

"Мноѕина семо върынꙋвшихь сѧ сърѣщꙋ съ фремены не ищеть!"

Бѣ глась глꙋбокь, мꙋжьскь, словесама того рѣжѧй, блюдаемое тѣма съкрꙋшающе. Глась онь приде ѿ десныѧ горꙋ.

"Молю вы върынꙋвша, небѣжите," рече глась онь, Паѵлꙋ назадь стꙋпивьшꙋ въ проходище. "Бѣгь бꙋдеть вама тьчїю воды тьщетою тѣлесьныѧ."

*Ищѧть ны воды ради пльтскыѧ!* помысли Есха. Мышцѧ той прѣтрꙋжденїе все протрѣшѧ, въ готовность вътичающе паче вса высшꙋю, непрѣдавающе то вънь. Посочѧщи си ѿнюдꙋже глась онь бѣ, та помысли: *Како крадмо! Нѣсмь го въ обьщемь оуслышала.* Разоумѣ же, ꙗко иже гласомь онѣмь глаголѧй себѣ припꙋсти тьчїю звꙋковь творити слабшихь, звꙋковь естьствьнныхь пꙋстынѧ.

Инь же глась изъ лѣваго краꙗ долины възглагола. "Поспѣши, Стїле. Въземи има водꙋ, да продльжимь пꙋть свой. До зорѧ естъ все пакы мало врѣмене."

Ꙗко менѣе ѿвѣщанїа ради вънезапнымь обоусловлень матере своеѧ сы, Паѵль почꙋвьства тꙋгꙋ за ѿстꙋпленїе свое, ꙗкоже оустрьмленымь станꙋвь, спѣшьности же своѧ възмꙋщенїю подложивь настоѧщемꙋ. Нынѣ, ть потьща сѧ обоученїа тоѧ послꙋшати: оусъпокойти сѧ, послѣжде же въ състоꙗнїе съпокойствїю приличающее себе въдати, а по томь въ напрѧженїе мышцѧ съврьзвающее, въ немже можааше бича образомь посокою всею сѣщи.

Все пакы, крайно чꙋвьствааше и страхь въ себѣ, знаѧ источьникь его. Се бо врѣмѧ бѣ слѣпое, бꙋдꙋщее, еже не бѣ видѣль... хватима же бѣста междꙋ фремены дивокыми, ихже тьчїю водою занимающихь сѧ тѣлесама незащитаемама носимою.

## Глава ·и· въ нейже вѣдомое повьторить сѧ

Приключенїе оубо сїе вѣры ради фременьскыѧ источьникомь естъ егоже нынѣ "Стльпы Вселенныѧ" нарицаемаго, ҁїзаары-тафвида междꙋ нами всеми имꙋщаго въ знаковѣхь, бѣлеѕѣхь же, и пророчьствѣ. Сїе намь съмѣшенїе приносѧть тайнь арракейньскыхь, ихже красота глꙋбоцѣ въображаема естъ гꙋдбою възыгрательною, на обличїахь древьныхь основаною, а все пакы пробꙋжденїемь обозначеною новымь. Кьто бо бѣ "Старцꙋ пѣснословїа" слышаль, глꙋбоцѣ нимь непосѧгаемь сꙋще?

Грѧдѣахь пꙋстынею

Еѧже прѣлесть мѧ звааше ꙗк͛ на гости

Ищѧй славꙋ, лачьнь за грозою

Достигнꙋль с͛мь даже обзоры кꙋлабьскы

Врѣмѧне же зрѧ горь съравнѧща

Ищѧща и лачна за мѧ

Врабцѧ же зрѣхь сълетившѧ сѧ

Влька нахождающа доблѣѧ

Обсѣждаѧ дрьво младости моеѧ

Слышѧ же рой онь въ стьблїй своемь

Хватимь быхь тѣхь клюны и паздерїемь!

- изъ "Пробꙋжденїа арракейньска" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Чловѣкь онь на врьхь дꙋны въсплази сѧ. Бѣ ꙗко лишай въ жари сльньца полꙋднѣйша оухватень. Одѣть бѣ тьчїю остаткы раздраными џꙋбы-рꙋха, кожꙋ имы горѣсти обнаженꙋ подь раздранїемь. Капꙋ емꙋ бѣхꙋ мантїй ѿрьвали, нь ть си кꙋсцѧ платїа издрана ꙗко тꙋр͛бань обвинꙋ. Кыты бѣлыхь власовь изъ него проницѣахꙋ, брадою подражаемы тьнкою и вѧждами гꙋстыми. Подъ ꙫчима модро-синама остатьци скврьны тьмныѧ ланитама его прострѣахꙋ сѧ. Оусама и брадою проглꙋбенїе мѧккое зримо бѣ, идеже бѣ цѣвь цѣдикроꙗ пꙋть свой изъ носа въ чьпажьцѧ събѣрьно означила.

Ть съпрѣ на половинꙋ чрѣсь грьбь дꙋны съ рꙋкама долꙋ ею лицемь пꙋщенама. Крьви емꙋ на хрьбьтѣ, рꙋкꙋ же и ногꙋ иссꙋшивьши сѧ, на ранахь онѣхь пѣска лѣпишѧ сѧ скврьны жльто-сивы. Мьдьно рꙋцѣ подъ себе съложивь, ть въстискнꙋ сѧ на ноѕѣ свои, стоѧ же кывающе сѧ, а даже въ дѣйствїй семь едва не сълꙋчайномь стопа оста движенїа единою точна.

"Азь есмь Лїеть-Кѵнь," рече ть, сочѧ къ обзорꙋ праздномꙋ, гласомь възгрꙋбленымь образомь прѣтоваренымь силы, еюже вънегда познаваемь бѣ. "Азь есмь планитологь Величьствїа его," въсшьпнꙋ ть, "икологь планитарьный Арракисꙋ. Съматратель земли сеѧ."

Прѣпьнꙋвь же сѧ, ть на врьшинꙋ тврьдꙋ страны навѣтрьнныѧ оупаде, рꙋкама бессильно въ пѣськь въкопаѧ сѧ.

Съматратель пѣска сего, помысли ть.

Разоумѣ, ꙗко бѣ на половинꙋ съблазнью обѧть, понꙋждаемь сы себе въ пѣськь глꙋбоцѣе заровити, сълой же обрѣсти ѿносительно хладьнѣйшїй покрытїа ради своего. Чꙋвьствааше обаче все пакы пахь онь полꙋсладкый есѳїрь двигающихь сѧ изъ рꙋды прѣдкоренныѧ, нѣгде подъ пѣскомь симь сꙋщеѧ. Опаствїе же того паче всѣхь фремень пьвнѣйшѣе знааше. Аще мощьно бѣ прѣдкоренное оувонꙗти, то имѣахꙋ плынове глꙋбоцѣ подъ пѣскомь натискь възрывательнь скоро досѧщи. Нꙋждьно мꙋ бѣ скоро ѿсюдꙋ бѣжати.

Рꙋцѣ его движенїе неопрѣдѣленое по врьшинѣ дꙋны оныѧ сътвориста.

Мысль же распрострѣть сѧ памѧтью его — ꙗсна и ѿдѣльна: Богатство истинное планиты въ землѧвидѣ еѧ лежить, въ съдѣйствїй нашемь на источьницѣ основномь мира — землѧдѣлствїй.

А мнѣаше мꙋ сѧ странно быти, ꙗко мысль дльго пꙋтемь еднымь заѧта то не възможе пꙋстити. Вои хар͛коненьсти го бѣхꙋ зде безъ воды и цѣдикроꙗ оставили, ожидающи, ꙗко его чрьвь имѣаше оухватити, аще пꙋстынꙗ не хощеть. Хотѣше имь забавно быти, да оставлють его постепенно оумирати рꙋкама безличнама планиты его.

Хар͛коненомь вынꙋ трꙋдно бѣ фремены оубивати, помысли ть. Неоумираемы бо лѣсно. И азь имѣахь оуже мрьтвь быти... хощꙋ же скоро оумрѣти... нь не могꙋ съпрѣти, икологомь быти.

"Дѣйствїе икологїѧ знанїе естъ послѣдствїи."

Глась онь имь потрѧсе, знакомымь бо сꙋще, мрьтвомꙋ же пьвно принадлежающе. Глась онь бѣ отьца того, съматрателꙗ планиты емꙋ прѣждѣйша — отьць его, ѿ давна мрьтвь, оубить пещеры заваленїемь на Паньвѣ сѧдровой.

"Се, въ какое еси оупаль прѣпьтствїе, сынꙋ," рече отьць его. "Имѣаше послѣдꙋющее знати опыть чѧдꙋ ономꙋ кнѧжьскомꙋ помощи."

*Се, съблазнь*, помысли Кѵнь.

Мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко глась онь ѿ десныѧ прихождааше. Протрѣвь пѣскомь лице свое, Кѵнь обрати сѧ тамо — ничесоже свѣнѣ дꙋны пространныѧ незрѧ играющеѧ съ бѣсовы ѿ грѣнїа въ жарѣ испльньмь сльньца.

"Елико множѣе естъ въ сꙋставѣ живота, толико множѣе въ немь жительниць его ради естъ," отьць его рече, гласꙋ же нынѣ ѿ лѣвыѧ и ѿзадь приходѧщꙋ.

Въскꙋю движеть сѧ на около? въпроси себе Кѵнь. Еда не ищеть да го виждꙋ?

"Животь спѣшьность оукрѣплꙗеть околища его поддрьжати," глаголааше отьць его. "Животь бо хранѧщаа понꙋждаемаа лѣснѣе досѧгаемыми творить. Съврьжаеть въ сꙋставѣ множьство силь промѣнꙗнїемь междꙋ животьными химїчнымь."

Въскꙋю продльжаеть о томжде вынꙋ брѧкати? въпроси себе Кѵнь. Знаахь о томь, прѣжде бѣхь десѧттѣхь лѣть достигнꙋль.

Ꙗстрѧби пꙋстыннїи, лѣшоꙗдꙋщее земли сеѧ, ꙗкоже и болѣ творовь дивокыхь здѣйшихь бѣхꙋ, начѧшѧ надъ нимь крꙋгомь лѣтати. Блюдавь сѣнь при рꙋцѣ своей минꙋти, Кѵнь потьщи сѧ главою болѣ горꙋ поглѧднꙋти. Птицѧ оныѧ ꙗвишѧ сѧ скврьнами размажаемыми на небеси срѣбро-модромь быти — ꙗко квапкы далечны сажды надъ нимь несꙋщи сѧ.

"Есмы иже обобьщають," глаголааше отьць его. "Нѣсть мощьно въпросы о планитѣ всей въ границахь точныхь начрьтьнꙋти. Планитознанїе бо вѣдь изрѣзовь приключаемыхь естъ."

Чесо ми тьй ищеть рещи? чꙋждааше сѧ Кѵнь. Естъ ли нѣкоего мною прѣзрѣное послѣдствїа?

Ланитѣ его пакы на пѣськь тѧжкый плѣскнꙋвьши, ть вонѣаше пахь скалы изгараемой подъ плыновы прѣдкоренныѧ. Въ едномь же кꙋтѣ оума емꙋ мысль сътвори сѧ: *Се, птицѧ лѣшоꙗдꙋщее надъ мною. Май нѣкьторыи изъ фремень моихь ѧ оузрѧть, хотѧщи о томь тѧѕати сѧ.*

"Планитологꙋ дѣйствꙋющꙋ ѿ всего орꙋдїа важнѣйшимь чловѣци сꙋть," глаголааше отьць его. "Достойть ти книжовность о икологїй истѧжати. Того ради есмы значенїе испльнь новое икологїчьское сътворили."

Повтарꙗеть, еже ми бѣ ꙗко чѧдꙋ казаль, помысли Кѵнь.

Почꙋвьства хладь, нь кꙋть онь оума емꙋ казꙋвааше: Сльньце надъ главою твоею естъ. Еси безъ цѣдикроꙗ и въспалимь; сльньце иссꙋшаеть влагꙋ тѣлесе твоего.

Прьсти емꙋ върыꙗахꙋ сѧ слабо въ пѣськь.

Не можаахꙋ ми понѣ цѣдикрой оставити!

"Присꙋствїе влагы въ въздꙋсѣ помагаеть тврьдѣ быстра испарꙗнїа тѣлесь животьныхь прѣдъпазити," глаголааше отьць его.

Почьто ради тьй продльжаеть обычьное повтарꙗти? чꙋждааше сѧ Кѵнь.

Опыта же о влаѕѣ въ въздꙋсѣ помыслити — о травѣ же дꙋнꙋ сїю покрывающей... о источьницѣ водномь нѣкьде подъ нимь сꙋщемь, ганатѣ дльгомь, имже вода течеть свободно подъ небесами, свѣнѣ въ образѣхь книжнѣхь. Вода свободнаа... вода обвлажающаа... ть помни, ꙗко бѣ нꙋждьно поль третеѧ тысꙋщь сѧжьнь кꙋбїчныхь воды обвлаженїа ради едныѧ десѧтины землѧ по врѣмени растенїа.

"Заданїемь нашимь прьвымь на Арракисѣ," глаголааше отьць его, "краины бꙋдꙋть злачныѧ. Начнемь съ тройзꙋбницеми сими мꙋтацїю полꙋчившими. Егда же водꙋ въ злемли злачной заключимь, хощемь съ възлѣсненїемь горь продльжати, и послѣжде съ нѣколицѣми пространствами водными — прьвнѣ малыми — разложеными же по чрьтахь вѣтьрь прѣобвладающихь, съ вѣтроламы влагꙋ събирающими по чрьтамь онѣмь стоѧщими, да пакы хващѧть еже вѣтромь ѿнѧто. Нꙋждьно намь естъ истинное сътворити юго — вѣтрь влажный — нь не хощемь нꙋжды за вѣтроламы ѿтечати."

Въсегда мѧ оучити хотѧй, помысли Кѵнь. Въскꙋю немлькнеть? Еда невидить, ꙗко оумираю?

"И ты хощеши оумрѣти," глаголааше отьць его, "аще оубо бꙋблины неѿтечеши оныѧ глꙋбоцѣ подъ тобою събирающеѧ сѧ. Та естъ онде, ꙗкоже знаеши. Можеши плыновь прѣдкоренныхь вонꙗти. Вѣси, ꙗко творци мьньшїи начѧшѧ водꙋ свою въ вещьство оное испꙋскати."

Мысль о водѣ оной подъ нимь обѣснꙗаше его. Прѣдставлѣаше си ю нынѣ — затворенꙋ сꙋщи въ слоихь скалы прорываемыѧ творци онѣми кожеными, на половинꙋ растенїемь, на половинꙋ животьнымь сꙋщими — прорѣзь же тьнькь, имже токь хладьнь излѣꙗ сѧ воды беспорочнѣйшеѧ, прѣчистыѧ, квапальныѧ, обновительныѧ...

Въ рꙋдѣ прѣдкоренной!

Ть въдыше, сладкость оувонꙗѧ онꙋ острꙋю. Пахь онь около него сый сильнѣйшимь ѿ прѣжде бысть.

Кѵнь же на колѣнѣ въстискнꙋ сѧ, слышѧ скрьцанїе птиць, трепеть же криль въ спѣсѣ.

Се, пꙋстынꙗ кореннаа, помысли ть. Безъ съмнѣнїа, фремене бꙋдꙋть и подъ сльньцемь дневномь на околищи. Пьвно могꙋщи птицы оныѧ оузрѣти, ти хотѧть о томь тѧѕати сѧ.

"Движенїе по земли сꙋщьствїа ради животьныхь нꙋждьнѣйшимь естъ," глаголааше отьць его. "Родове скѵѳсти тойжде нꙋждѣ подлагаемы сꙋть. Пꙋтища тѣхь движенїа естьствьннымь приключають сѧ нꙋждамь, рекше водѣ, хранѣ же, и рꙋдь. Достойть намь нынѣ движенїе оное оуправлꙗти, по намѣренїамь нашимь го сочѧще."

"Млькни, старче," възрьпьти Кѵнь.

"Имамы на Арракисѣ съдѣлати, егоже никьто не бѣ прѣжде опыталь," глаголааше отьць его. "Достойть намь чловѣкь ꙗко творчьскыѧ силы икологїчьскыѧ польѕвати сѧ — сълагаѧще живота приключена поземльскаго: зде злака, тꙋ животьна, онде чловѣка — промѣны ради промѣтанїа воды, съгражденїа же землѧ новыѧ."

"Млькни!" Кѵнь възграчи.

"Пꙋтища движенїа бѣхꙋ, еже намь естъ стопꙋ дало прьвꙋю о ѿношенїй чрьвлїа къ коренїю," глаголааше отьць его.

Чрьвь, помысли Кѵнь надеждою посѧгнꙋть. Творьць пьвно хощеть прити, бꙋблинѣ сей възрывнꙋвьши сѧ. Нь оудиць не имамь. Како въсѣдѣ на творца велика безъ оудиць?

Възможе же ошꙋта силы емꙋ мала останꙋвша исчрьплꙗюща чꙋвьстваати. Вода толико близꙋ — до пѧтдесѧть сѧжьнь подъ нимь; чрьвь же пьвно хотѧй прити, нь не бѣ начина то на врьшинѣ понѧти на польѕꙋ.

Кѵнь напрѣдъ наклони сѧ къ пѣскꙋ, повращаѧ сѧ въ пролѧчанїе, движенїами его опрѣдѣлено бывше. Почꙋвьства же пѣска грѣнїе на ланитѣ лѣвой, нь чꙋвьство оное ꙗвлѣаше сѧ далекымь быти.

"Срѣда арракейньскаа сама съградена естъ на начинѣхь развитїа здѣйшихь," глаголааше отьць его. "Странно естъ, елико мало естъ людей ѿ коренїа довольно възглѧднꙋвшихь, да почꙋждꙋть сѧ о мѣрѣ едва не беспорочной содорода, кыслорода и оуглорода двойкыслородьнаго зде безъ поддрьжанїа злакомь по плосѣ широкой растѧщимь сꙋща. Сфира силь планиты сеѧ естъ видима и разбираема — постꙋпленїе несъврьшающее, а все пакы постꙋпленїемь сꙋщее. Мѣста ли въ томь праздна естъ? То нѣчьто го имать испльнити. Вѣдь бо пльна вещїи естъ бесчетьныхь, иже присрѧщными ꙗвлють сѧ, ꙗко единою обꙗснены бывши. Вѣдѣ о присꙋствїй вънегдашномь глꙋбоцѣ въ пѣсцѣ мьньшаго творца, давно прѣжде есмь его оузрѣль."

"Отьче, молю ти сѧ, остави ѿ чтенїи своихь," въсшьпнꙋ Кѵнь.

Ꙗстрѧбь же на пѣсцѣ оу рꙋкы его простримыѧ пристанꙋ. Кѵнь оузрѣ его крилꙋ събраща, главою же къ немꙋ наклонивша сѧ, глѧдѧща на нь. Силꙋ призвавь, ть възграчи по немꙋ. Птица она ѿскочи двꙋ крачькꙋ, оста обаче на нь глѧдати.

"Чловѣци и дѣла ихь доселѣ врьшинамь бѣхꙋ планить недꙋгомь," глаголааше отьць его. "Природа стрѣмлꙗеть сѧ недꙋгы съравнꙗти, ѿнимати ѧ или обвивати, въключати ѧ въ сꙋставь начиномь собствьннымь."

Ꙗстрѧбь онь главꙋ съклони, прострѣѧ крилѣ свои, и пакы ꙗ събираѧ. Въниманїе же свое рꙋцѣ простримой прѣдасть.

Кѵнь же блюде, ꙗко силы грачати оуже не имать.

"Начинь ıсторїчьскь плѣна и бирчьства ѿ дрꙋгыхь съврьшаеть зде на Арракисѣ," глаголааше отьць его. "Нѣсть мощьно бескрайно ѿ инѣхь красти, безъ обглѧда о грѧдꙋщихь. Качьства бо планиты сеѧ естьствьна въ домостройства и полїтїкы памѧть печатены сꙋть. Памѧть она намь прѣдстойть, посока же той ꙗсною естъ."

Ть никогдаже не хощеть ѿ чьтенїи оставити сѧ. Чтенїа, чтенїа, чтенїа — вынꙋ чтенїа.

Ꙗстрѧбь онь за крачькꙋ поскочи къ рꙋцѣ Кѵнꙋ простримой, поглѧдѧ на странꙋ, а послѣжде на дрꙋгꙋю, мѧса блюсти того ѿкровена.

"Арракись свѣтомь естъ жѧтвы единыѧ," глаголааше отьць его. "Единыѧ. Та поддрьжаеть чрѣдꙋ оуправлꙗющꙋ, ꙗже образомь всѣхь чрѣдь жїеть оуправлꙗющихь, доселѣ ей мимошьдьшихь, подъ собою тльпы имꙋще рабовь полꙋчловѣческыхь, остаткы же себе хранѧщихь. Въниманїе наше понѧто естъ тльпами сими и остаткы. Ти бо сꙋть намь цѣннѣйши паче когда любо бы ожидаемо было."

"Прѣзираю тѧ, отьче," въсшьпнꙋ Кѵнь. "Ѿиди."

Ть же помысли: Пьвно близꙋ зде нѣкьтори бꙋдꙋть ѿ фремень моихь. Нѣсть имь никакоже мощьно птиць сихь неоузрѣти. Хотѧть тѧѕати сѧ, понѣ еда влагы нѣсть.

"Тльпы Арракиса хотѧть знати, ꙗко работаемь, да землею сею вода течеть," глаголааше отьць его. "Разоумѣеть сѧ, множьство ѿ тѣхь имать тьчїю изъ половины ꙗко тайнство понѧти нѣкое, еже помышлꙗемь съврьшити. О въпросѣ тѧготы и мѣры запрѣщающемь незнающе, мноѕи даже имать помышлꙗти, ꙗко хощемь водꙋ изъ нѣкыѧ планиты тою богатыѧ довести. Нь да помышлꙗють, чесо желають, доньдеже намь вѣрꙋють."

За мало въстанꙋ и съкажꙋ мꙋ, чьто о немь помышлꙗю, помысли Кѵнь. Стойть си зде, чтенїе творѧ, мѣсто помощи менѣ.

Птица она пакы ближѣе къ рꙋцѣ Кѵнꙋ простримой поскочи. Два ꙗстрѧба ина задъ нимь на пѣськь сънесоста сѧ.

"Вѣрѣ и законꙋ народа нашего достойть еднымь и тѣмжде быти," глаголааше отьць его. "Непослꙋшанїю достойть грѣхомь быти, казнимо же ꙗко испадничьство. Се имать польѕꙋ двойнꙋ принести: болшѣе послꙋшанїе и вѧщьшꙋ храбрость. Не достоить намь ѿ лиць храбрыхь зависимы быти, ꙗкоже зриши, а ѿ храбрости ꙗже всего насѣленїа."

*Где же естъ насѣленїе мое, егда его понꙋждаю сѧ паче всегда?* помысли Кѵнь. Силꙋ же свою призвавь всꙋ, ть рꙋкою подвижи сѧ на прьсть къ ꙗстрѧбꙋ ближшемꙋ, иже ѿскочи възадь къ дрꙋгаромь своимь, всѣмь къ ѿлѣтꙋ напрѧгающимь сѧ.

"Расписанїе нашее дѣль имать ꙗвленїю подражати природьномꙋ," глаголааше отьць его. "Животь едныѧ планиты естъ ꙗко велико платїе гꙋстѣ проплѣщено. Промѣны растенїи и животьныхь хотѧть прьвѣ силами опрѣдѣлены быти грꙋбыми, нами оуправлꙗемыми. Оусѣлившимь сѧ тѣмь, промѣны обаче наше самы вълїꙗнїе полꙋчѧть опрѣдѣлѧщее —

а намь бꙋдеть достоꙗти, съ ними такожде заѧти сѧ. Помни оубо, ꙗко намь тьчїю трѣхь стыхь нꙋждьно естъ силь врьшины — тьчїю трѣхь стыхь — да съградꙋ онꙋ всꙋ въ сꙋставь себе-поддрьжающь прѣобратимь."

*Въскꙋю ми непоможеши?* чꙋждааше сѧ Кѵнь. *Вынꙋ тожде: егда ми ты найпонꙋждаемый еси, оставлꙗеши мѧ.* Въсхотѣвь же главою обратити въ посоцѣ гласа отьцꙋ его, поглѧдомь же старца оного сърѣтити. Мышцѧ обаче ѿрекошѧ желанїю его ѿвѣтити.

Кѵнь оузрѣ ꙗстрѧба движѧща сѧ. Приближивьшꙋ сѧ емꙋ къ рꙋцѣ того крачькою прѣдъпазливою, дрꙋгари его чаꙗахꙋ, творѧщи сѧ незаѧтыми. Ꙗстрѧбь онь же на скокь ѿ рꙋкы того съпрѣ.

Тогда мысль Кѵнꙋ ѿ основь възꙗсни сѧ. Напрасьно силы оузрѣ Арракиса, ѧже отьць его не бѣ прѣжде видѣль. Мощьности сїе възь пꙋтꙗ оного различьнаго тѣмь провалишѧ сѧ.

"Не бꙋдеть же злостраданїа народа ради твоего страшьнѣйша, ѿ негоже емꙋ въ рꙋцѣ нѣкоемꙋ съпасителю въпадшꙋ," глаголааше отьць его.

Четѧ ми мысль! помысли Кѵнь. Ами... еша.

Послано оуже бѣ въ моꙗ сѣлища сѣчнаа, помысли ть. Ничьтоже то не възможеть съпрѣти. Аще сынь кнѧжьскый живымь естъ, то го имать обрѣсти и пазити, ꙗкоже есмь нарѧдиль. Женꙋ онꙋ май ѿврьгнꙋть, но юношꙋ спасѧть.

Ꙗстрѧбь онь на досѧгь оудара рꙋкою прискочи. Главꙋ свою оуклонив, ть съматрѣаше мѧсо оное лежѧщее. Напрасьно же съравни сѧ, и горꙋ главою поглѧднꙋвь, ть съ въскрьцанїемь еднымь искочи въ въздꙋхь, лѣтаѧ оуклономь надъ главою, дрꙋгары своими послѣдоваемь.

Придошѧ! помысли Кѵнь. Фремене мои мѧ обрѣтошѧ!

Тогда же грьмоть въ пѣсцѣ оуслыша.

Вьсь фременинь звꙋкь онь знааше, могы го лѣсно ѿ възвꙋченїи чрьвлїа или иного живота пꙋстыни разлишати. Прѣдкоренное нѣгде подъ нимь сꙋщее бѣ довольно воды и веществь органичныхь ѿ творьць мьньшихь събрало, постигнꙋло степене рѣшительнаго еже въ растенїй дивокомь бывше. Бꙋблина же исполиньска оуглорода двойкыслородьнаго глꙋбоцѣ въ пѣсцѣ събирааше сѧ, тищѧщи сѧ на горꙋ образомь "дꙋтїа" необычна, виренїе въ срѣдѣ имꙋща прашное. Хотѣше еже въ глꙋбочинѣ пѣсьчной събрало сѧ бѣ съ всѣмь на врьшинѣ сꙋщимь размѣнити.

Ꙗстрѧби же надъ главою томꙋ крꙋгомь лѣтѣахꙋ, ошꙋть свой въскрьцающе. Знаахꙋ бо, еже сълꙋчааше сѧ, ꙗкоже вьсь творь пꙋстынный хотѣше знати.

Азь же есмь творомь пꙋстыннымь, помысли Кѵнь. Видиши ли мѧ, отьче? Есмь творомь пꙋстыннымь.

Почꙋвьства бꙋблинꙋ онꙋ въздвигающе его, възрынꙋвьшꙋ же ю, и виренїе пѣсьчное обтичающе его, тѧгаемꙋ томꙋ долꙋ въ тьмнинꙋ хладивꙋ бывьшꙋ. Кратцѣ емꙋ чꙋвьство оное хлада и влагы обльгченїемь мнѣаше сѧ быти блаженѣйшимь. А послѣжде планитою своею оубиваемь сы, ть разоумѣ, ꙗко отьць его и вси оученици дрꙋѕи грѣшаахꙋ, понеже основама паче всѣхь одрьжающими вселенныѧ сълꙋчай и грѣшка бѣста.

Се хотѣахꙋ даже и ꙗстрѧби они рачити.

## Глава ·ѳ· въ нейже видѣнїе испльнить сѧ

Пророчьство и ꙗснозрѣнїе — Како ꙗ испытати, въпрось невъзꙗсненыхь посърѣщающе? Помысли: Колико естъ бидꙋщее приключаемо "вльнотваромь" (ꙗкоже Мꙋад’Дибь видѣнїа своꙗ нарицааше) и пророкꙋ самомꙋ? Чьто же съ ладомь, иже въ пророкованїй въродень естъ? Видить ли пророкь грѧдꙋщее, или чрьтꙋ слабостїи, прорывь или прорѣзь, ѧже възможеть онь словесы и рѣшенїами пробити, ꙗкоже рѣзало адаман͛тьное каменемь рѣжеть, ꙗко оударомь ножа? — "Помышленїа личнаа о Мꙋад’Дибѣ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"*Въземи има водꙋ*," рече мꙋжь онь, изъ нощи глаголѧ.

Паѵль же съ страхомь своимь борѣаше сѧ, глѧдѧ на матерь свою. Ꙫчи его оучени говоность тоѧ оузрѣста боꙗ ради, чаꙗнїе напрѧженое ꙗко бичь въ мышцахь.

"Было бы тꙋжно, аще быхомь имали вы на мѣстѣ потрѣбити," рече глась онь надъ нима сый.

То естъ, иже ꙗко прьвь съ нама бесѣдꙋвааше, помысли Есха. Понѣ два еста — единь о десной, а дрꙋгь о лѣвой.

"Чїгноро гробо-ша, шюкаресь хїнь, мѫџе ла пьчагава-шь, дой ме камава-шь, на бешлась, леле паль гроба-шь!"

Бѣ етерь о десной, зьвѧй по долинѣ.

Паѵлꙋ словеса она бессъмыслїемь бышѧ, нь Есха обоученїемь своимь бене-џессеритьскымь речь онꙋ распозна. То бѣ шакобса, единь ѿ древьныхь ѧзыкь ловчьскыхь, а чловѣкь онь надъ нима сый казвааше, ꙗко сїа, мощьно бы, ꙗже тѣми искаема быста.

Тихꙋ напрасьно по гласѣ ономь зьвѧщемь оупадшꙋ, лице лꙋны вьторыѧ образомь колесе скачѧща — слабѣ слоновно-модра — провали сѧ надъ скалы чрѣсъ долинꙋ ꙗсно глѧдѧще.

Звꙋци же драви изъ скаль слышаеми бѣхꙋ — надъ нима и по обома странама... движенїа тьмна въ свѣтѣ лꙋны. Твари же мноѕи сѣны протекошѧ.

*Вса чѧта!* помысли Паѵль ꙗко оударень.

Мꙋжь высокь въ бꙋрьнꙋси пьстрой прѣдъ Есхꙋ постави сѧ. Шатьць его оустьнь на странꙋ метьнꙋть бѣ речи ради ꙗсныѧ, брадꙋ ѿкрываѧ тѧжкꙋ ѿ страны лꙋною освѣтимꙋ, лице его обаче и ꙫчи въ капахь своихь съкрываема имѣаше.

"Чесо зде пакы имамы — џиновь или людей?" въпроси ть.

Надсѧѕенїе же въ гласѣ его оуслышавши, Есха себѣ надеждꙋ слабꙋ пройзволи. Се бѣ глась нарѧждаѧй, глась ꙗ прѣжде изъ нощи настꙋпленїемь оударивь.

"Людїе, съвѣщаю," рече чловѣкь онь.

Чꙋвьствомь болѣ ѿнеже зракомь Есха о ножи въ завой рꙋха мꙋжова оусѣти сѧ. Попꙋсти же си печали горкыѧ, ꙗко съ Паѵломь щитовь не имѣаста.

"Еда възможеши глаголати?" въпроси чловѣкь онь.

Есха всꙋ вълоции прѣзорливость свою болꙗрьскꙋю въ глась и дрьжанїе свое. Ѿвѣть тоѧ тищѧй бѣ, нь та не бѣ еще довольно ѿ него слышала, да запишеть пьвное о истѧжанїй его и слабостьхь.

"Кьто же ны образомь прѣстꙋпника нощью нахождаеть?" въстѧѕа та.

Глава она подь капою бꙋрьнꙋсною мигновенїемь напраснымь напрѧженїе показа, мьдленнымь же оуспокоенїемь многа ѿкры. Чловѣкь онь себе крѣпцѣ дрьжааше.

Паѵль же ѿ матере своеѧ ѿстꙋпи, ꙗко намѣры раздѣлити, кьждомꙋ же хотѧ просторь дати ширшїй дѣйствїа ради.

Чловѣкь онь же капою одѣꙗный по движенїю Паѵлꙋ обзрѣ сѧ, часть лица свѣтꙋ лꙋны подлагаѧ. Есха нось оузрѣ острый; бльськь же ока — *ѕѣло тьмна, елико ничесоже бѣла не имꙋща* — оузы же гꙋстыѧ, корычныѧ же, и на горꙋ растѧщеѧ.

"Се, юньць прїемливь," рече чловѣкь онь. "Аще ꙗже бѣжѧща еста ѿ Хар͛конень, то май добрѣ междꙋ нами дошли бꙋдета. О чемь помышлꙗеши, юношо?"

Мощьности пробльщешѧ мыслью Паѵлꙋ: *Оускокь ли? Или данное?* Рѣшенїе бѣ нꙋждьно неѿложьно.

"Почьто ради бы еси бѣжѧщихь прїемаль?" въстѧѕа ть.

"Се, чѧдо, еже мысленїемь и словесы мꙋжꙋ приличаеть," рече высокый онь. "Да ѿвѣщꙋ на въпрось твой, валїй мой юне, азь неплащꙋ Хар͛коненомь фай, дань воднꙋю. Сего ради быхь могль бѣжѧща гостьмь прїѧти."

Тьй ны знаеть, помысли Паѵль. Крыемо естъ въ гласѣ емꙋ.

"Азь есмь Стїлгарь, фременинь," рече высокый онь. "Еда то ѧзыкь твой разврьжаеть?"

*Тьжде глась*, помысли Паѵль, поминаѧ же съвѣть съ чловѣкомь симь, тогда тѣло ищѧщимь дрꙋгарꙗ Хар͛конены оубитаго.

"Знаю тѧ, Стїлгаре," рече Паѵль. "Мнѣ на съвѣтѣ съ отьцемь своимь сꙋщꙋ, ты бѣ воды ради дрꙋгарꙗ своего пришьль. Бѣ же въмѣсто того една ѿ людей отьчихь възѧль, Дѫкана Iдаха — въ замѣнꙋ дрꙋгарь."

"А Iдахь естъ ны опꙋстиль, хотѣвь сѧ къ кнѧѕꙋ своемꙋ възвратити," рече Стїлгарь.

Възгнꙋшенїа оуслышавьши сѣнь въ гласѣ его, Есха готова бѣ къ оударꙋ.

Глась изъ скаль надъ ними възва: "Гꙋбиме зде врѣмѧ, Стїле."

"Се естъ сынь кнѧжьскый," възгрохоти Стїлгарь. "Тьй пьвно естъ, егоже ны Лїеть заповѣль искати."

"Нь... се чѧдо, Стїле."

"Кнѧѕь ть бѣ мꙋжемь, а юноша сь клепало естъ польѕваль," рече Стїлгарь. "Прохожденїе его доблѣстьнымь бѣ, ꙗкоже пꙋтемь шай-хꙋлꙋꙋда сътвореное."

Есха же его блюде изъ мыслїи ю исключающа. Еда оуже бѣ рѣшиль?

"Нѣсть врѣмѧ опыть ради," глась ѿ выше прѣщааше мꙋ сѧ.

"Нь тьй можеть Лисаань-аль-гаариб-омь быти," рече Стїлгарь.

Знаменїа ожидаеть! помысли Есха.

"А жена она," рече глась ѿ выше.

Есха пакы подготви сѧ ѿ нова. Съмрьть бо бѣ въ гласѣ ономь.

"Ей, жена она," рече Стїлгарь. "Вода же ей."

"Знаеши законь," рече глась онь изъ скаль. "Иже въ пꙋстыни жити неспѣшни -"

"Мльчи," рече Стїлгарь. "Врѣмена промѣнꙗють сѧ."

"Еда естъ Лїеть сице нарѧдиль?" глась онь изъ скаль въпроси.

"Еси слышаль словесь цїелаговѣхь, Џамишꙋ," рече Стїлгарь. "Въскꙋю мѧ тищеши?"

Есха же помысли: *Цїелаго!* Стопа ѧзычна пꙋтища разбиранїа отвори широка: се бѣ речь ѵлма и фиҁха, въ нейже цїелаго значааше 'нетопыр', мало животьное сꙋчѧщее. *Словеса* же *цїелагꙋ*: то хотѣахꙋ съобьщенїа бесходна Паѵла ради искати тѣми полꙋчаема быти.

"Азь ти тьчїю задльженїа твоꙗ припомнꙗю, дрꙋже Стїлгаре," рече глась онь ѿ выше.

"Задльженїемь моимь крѣпкость племене естъ," рече Стїлгарь. "То естъ задльженїе мое единое, мнѣ же нѣсть нꙋждьно о немь поменимь бывати. Чѧдо бо се мꙋжное заѧло мѧ естъ. Пльтью естъ съврьшено. Естъ съ водою довльною жило, далече же ѿ сльньца отьчїа, ни ꙫчи ѵбаада не имать. Все пакы, тьй ни глаголеть, ниже дѣйствꙋеть образомь слабоха паньвьскаго. Ниже отьць его. Како то мощьно?"

"Не можемы зде вънѣ всꙋ нощь стоꙗти, прѣѧщи сѧ," рече глась онь изъ скаль. "Аще блюстеле -"

"Не бꙋдꙋ ти повтарꙗти, да мльчиши, Џамишꙋ," рече Стїлгарь.

Чловѣкь онь же оста мльчати, нь Есха оуслыша движенїе его, скокь же его надъ провисомь, и ꙗко съ оустрьмленїемь долꙋ о лѣвой има на подь долины оныѧ сълѣзе.

"Глась цїелагꙋ прѣдъполагааше, ꙗко естъ польѕы въ немже, оба вы съпасити," рече Стїлгарь. "Виждꙋ мощьность въ чѧдѣ семь мꙋжномь: младь естъ, спѣшьнь оучити сѧ. Нь чьто съ тобою, жено?" Ть же на ню оустрьмлено глѧдааше.

Се, нынѣ имамь начинь и ладь гласа его записань, помысли Есха. Могꙋ го словомь подчинити, нь тьй мꙋжемь сильнымь естъ... имать нама невъстꙋплень и испльнь свободьнь въ дѣйствїй болѣ польѕы дати. Хощевѣ видѣти.

"Азь есмь мати юношѧ сего," рече Есха. "Часть силы, еюже досточꙋдиши сѧ, съдѣлана естъ обоучрьнїемь ѿ мене."

"Сила жены можеть бескрайною быти," рече Стїлгарь. "Пьвно, егда Прѣподобьною матерью естъ. Ты ли еси Прѣподобьнаа?"

Кратцѣ Есха послѣдствїа въпроса оного ѿложи, ѿвѣщаѧ право: "Нѣсмь."

"А еси ли о начинѣхь пꙋстынѧ обоучена?"

"Нѣсмь, нь мноѕи поспѣхь мой польѕнымь съматрають."

"Мы рассꙋждаемь сами, еже польѕнымь естъ," рече Стїлгарь.

"Вьсь чловѣкь право рассꙋждати самь имать," рече та.

"Благо естъ, ꙗко еси съмысль ть поѧла," рече Стїлгарь. "Не можемь зде въ съпокойствїй искꙋшенїа ради твоего обьщевати, жено. Еда мѧ разоумѣеши? Не быхомь искали сѣномь твоимь възмꙋщаеми быти. Хощꙋ чѧдо тое възѧти мꙋжное, сына твоего, тьй же имать прїазнь мою полꙋчити, ꙗкоже и храминꙋ въ племени моемь. Обаче съ тобою — еда разоумѣеши, ꙗко въ семь ничесоже лична нѣсть? То естъ законь, ıстїслаахь, волꙗ обьща. Еда то нѣсть достатьчно?"

Паѵль половинꙋ крачькы въпрѣдь сътвори. "О чемь то глаголеши?"

Стїлгарь поглѧдомь мигнꙋ по Паѵлꙋ, оустрьмлꙗемь оубо на Есхꙋ сы. "Аще нѣси ѿ юности глꙋбоцѣ поспѣшена жизни ради здѣйшеѧ, то можеши погꙋбленїе всемꙋ племенꙋ принести. То естъ законь, мы не можемь ѧже польѕꙋ неприносѧщихь съ собою..."

Движенїе Есхы ꙗко прѣпьнꙋтїемь начѧть, намѣренїемь къ земли оускочнымь. Обычайно бѣ оу чꙋжденьць слабыхь сице творити, а обычайное ѿвѣты противника възмьдлꙗеть. Възыскаеть бо оусѣть кратькь, знаемое обмыслити, егда ꙗко незнаемое изꙗвлено естъ. Оузривьши рамѧ его десное пꙋскающе сѧ, да въземеть орꙋжїе въ завоихь рꙋха его и находить на мѣсто тоѧ новое, та посꙋнꙋ сѧ. Обращьши сѧ, оударивьши же лактьмь, и рꙋхама тѣма ꙗко съмѣсившима сѧ, та бысть абїе противь скаламь стоѧща, съ мꙋжемь онѣмь безпомощьнымь прѣдъ собою.

Матери его прьвѣ раздвижавьши сѧ, Паѵль двѣ крачцѣ ѿстꙋпи. Оударивьши же той, ть вънори сѧ въ сѣнове. Мꙋжь брадать въздвиже сѧ прѣдъ нимь, полꙋ клѧчѧ, клонѧ же сѧ напрѣдь съ орꙋжїемь въ рꙋцѣ. Паѵль го подъ грьдью рꙋкою съравненою боднꙋ, ѿстꙋпаѧ на странꙋ съ сѣкнꙋтїемь по шїй его, обльгчаѧ же его ѿ орꙋжїа оного, емꙋ падшꙋ.

Тогда Паѵль въ сѣновѣхь бѣ, дьрѧ сѧ на горꙋ скалами, съ орꙋжїемь онѣмь на поꙗсѣ. Распозна го въ прѣкы тварꙋ необычьномꙋ — бѣ стрѣлы метающее, еже многа о мѣстѣ семь исказвааше, бѣлегомь инѣмь о невъспольѕванїй здѣйшемь щитовь.

Ти хотѧть матерью моею и Стїлгаромь онѣмь пещи сѧ. Та же съ нимь съправить сѧ. Мнѣ достойть разглѧдь беспечальнь достигнꙋти, ѿнюдꙋже ѧ могꙋ оугрожати, врѣмене той сице ѿтеченїа ради придобыти.

Ликꙋ же клепнꙋтїи острыхь прꙋжинь изъ долины възгласивьшꙋ, около того стрѣлы о скалы позвьнишѧ, а една и о рꙋхо его обтрѣ сѧ. Протискнꙋвь сѧ кꙋтомь скальнымь, ть обрѣте сѧ въ дири оузкой, ѿнюдꙋже по малꙋ продльжи лѣзти — хрьбьтомь къ едной странѣ, ногама же къ дрꙋгой — мьдьно и тише, елико възможе.

Грохоть гласа Стїлгарꙋ къ томꙋ ѿзьва сѧ: "Назадь, вы вьшивавци чрьвоглави! Та ми врать съломить, аще приближите сѧ!"

Глась же изъ долины слышаемь бѣ: "Юноша ть исчезнꙋ, Стїле. Чьто имамы..."

"Како да не исчезнеть, главо пѣсьчна... Оух-х-хь! Съпокойно, жено!"

"Кажи имь, да оставлѧть сѧ сына моего ловити," рече Есха.

"Оставили сѧ сꙋть, жено. Ть ѿтече, ꙗкоже напрѧза. При б-говѣхь дольнѣхь! Въскꙋю нѣси съказала, ꙗко женою вльшьбьною и борцемь еси?"

"Кажи людемь своимь, да ѿстꙋплѧть," рече Есха. "Да изыдꙋть же въ долинꙋ, идеже ѧ възмогꙋ видѣти... а вѣрꙋ ми ими, лꙋчще бꙋдеть, да виждꙋ елици сꙋть."

Та же помысли: Се, чась ѕѣло тьнькь естъ, нь аще мꙋжь сь острооумнымь естъ, какымже ми ꙗвить сѧ, то имамы надеждꙋ.

Протискнꙋвь сѧ пꙋтемь своимь на горꙋ, Паѵль провысь, обрѧте оузькь, на немже възможе починꙋти и въ долинꙋ глѧдати. Глась же Стїлгарꙋ къ томꙋ досѧже.

"А аще ѿрекꙋ? Како можеши... Оух-х-хь! Съпри, жено! Неищемь тѧ ранити, нынѣ. Богове тѣ велици! Аще можеши сице сильнѣйшимь ѿ нась творити, то воды своеѧ десѧттѣхь крать цѣннѣйша еси."

*Нынѣ, да разоумь его испытаемь*, помысли Есха, глаголѧ: "Пыташи о Лисаань-аль-гаариб-ѣ."

"Можета имаже изъ причьть быти," рече ть, "нь томꙋ повѣрваю, егда въспытано бꙋдеть. Все мнѣ доселѣ знаемое естъ, ꙗко еси семо пришла съ кнѧѕомь онѣмь глꙋпавымь, иже... Аїйй-й-й! Жено! Азь не пекꙋ сѧ, еда мѧ оубїеши! Тьй бѣ благочьстивь и храбрь, нь глꙋпаво бѣ, сице себе подъ пѧсть хар͛коненьскꙋ положити!"

Тихо.

Пакы же Есха рече: "Не имѣаше изборь, нь да непрѣмы сѧ о томь. Нынѣ кажи томꙋ задъ хврастїемь онде лаѧщемꙋ, да на мене орꙋжїе свое невъздвигаеть, иначе бо вселеннꙋю тебе обльгчꙋ, а послѣжде и ѿ него."

"Ты тамо!" възгрохоти Стїлгарь. "Дѣлай, ꙗкоже кажеть!"

"Нь, Стїле -"

"Дѣлай, ꙗкоже кажеть, ты чрьволицее кꙋсцѧ сьцанїа гꙋщерїа, съ главою пѣскомь испльненою пльжѧщее сѧ! Дѣлай, да не той поможе тѧ расчленити! Еда невидиши польѕꙋ жемы сеѧ?"

Съравнивь сѧ надъ крытїемь своимь чѧстьчнымь, чловѣкь онь орꙋжїе свое низложи.

"Ть естъ послꙋшаль," рече Стїлгарь.

"Нынѣ же," рече Есха, "да обꙗсниши точно людвмь своимь, еже ѿ мене желаши. Неищꙋ бо ѿ нѣкоего горкоглавца млада грѣшкꙋ сътворити лꙋдꙋ."

"Егда въпльзимь сѧ въ сѣленїа и градища, нꙋждьно намь естъ, пройсходь свой оутайти, сълити же сѧ съ людьмь Паньве и Въпадины," рече Стїлгарь. "Орꙋжїе тꙋ неносимь, ножь-крѵсь бо свѧщеннымь естъ. Ты обаче спѣшьности имаше вльшьбьны за бой, о нихже есмы доселѣ тьчїю слышали, о многомь же съмнѣѧще сѧ. О ꙫчима же своима видимомь нѣсть мощьно съмнѣꙗти сѧ. Подчинила еси фременина въорꙋжена. Се орꙋжїе, еже пойскомь никакоже нѣсть ѿкрываено.

Възмꙋщенїе же долиною слышаемо бѣ, словесамь Стїлгаровымь оумове оударившимь.

"А аще сꙋглашꙋ сѧ вась... по стьѕи вльшьбьной обоучꙋ?"

"То прїазнь мою оба ты и сынь твой полꙋчита."

"Како могꙋ правьдꙋ въ обвѣтѣхь твоихь распознати?"

Глась Стїлгарꙋ мало ѿ подлада своꙗ съоумьниваго разоумноати загꙋби, възострꙗюще сѧ горкостью. "Ѡ жено, зде на пꙋти ти хар͛тїѧ съговора ради не имамы. Обвѣты вегерьны нетворимь, да ѧ оутромь оскврьнимы. Егда чловѣкь слово дадеть, то естъ съговорь. Вождомь людей своихь сы, есмь ѧ словомь своимь задльжиль. Оучи ны по стьѕи вльшьбьной, и храминꙋ полꙋчиши оу нась елико дльго ти желаемо бꙋдеть. Вода твоꙗ хощеть съ водою нашею съмѣсити сѧ."

"Еда можеши за всѧ фремены глаголати?" въпроси Есха.

"Мощьно бꙋдеть, ꙗко врѣменꙋ пришьдьшꙋ. Нь тьчїю брать мой Лїеть можеть именемь всѣхь фремень глаголати. Людїе мои не бꙋдꙋть о ваю сѣчемь дрꙋгымь расказвати. Хар͛конени сꙋть силою на кнѧѕа твоего нашли, и тьй мрьтвь естъ. Рекꙋть, ꙗко вы оба въ Матери бꙋрьной оумрѣаста. А ловьць користь мрьтвꙋ негонить."

Ꙗвить сѧ въ томь беспечалїе, помысли Есха. Нь причѧстити оу нихь лѣсно естъ, и съобьщенїе могꙋть быстро послати.

"Прѣдъполагаю, ꙗко мьзда наю ради прѣдлагаема бѣ," рече та.

Стїлгарꙋ мльчѧщꙋ, та едва не възможе и мыслїи въ главѣ его валѧщихь сѧ зрѣти, чꙋющи посꙋнь мышьць его подъ рꙋкама своима.

Тогда ть рече: "Да повьторю: есмь даль слово племени задльжительное. Людїе мои знають цѣнꙋ твою. Чьто намь могꙋть Хар͛конени дати? Свободꙋ ли нашꙋ? Ха! Не, ты еси намь таҁва, еже намь болѣ възмогꙋщее кꙋпити паче всего коренїа въ съкровищахь хар͛коненьсцѣхь.

"Тогда вы имамь начинꙋ борьбы своемꙋ наоучити," рече Есха, напрѧженїе вънимающи подъсъвѣстьное словесь обрѧдныхь тою пройзносеныхь.

"А нынѣ, еда пꙋстиши мѧ?"

"Да бꙋдеть," рече Есха. Се испыть огнемь, помысли та. Нь Паѵлꙋ естъ нꙋждьно о нихь нѣчесо знати, аще и познанїе оное мнѣ погꙋбленїе принесеть.

Въ тисѣ чаꙗнїа Паѵль по дробнꙋ напрѣдь постꙋпааше, да видѣть лꙋче, идеже мати его стоꙗаше. Подвигь сѧ, ть надъ собою дыхь оуслыша тѧжькь надъ нимь на съломѣ висѧщемь скальномь, напрасьно же сътишивь сѧ, въспрїемшꙋ томꙋ сѣнь слабь ѕвѣздами обчрьтаемь.

Глась Стїлгарꙋ приде изъ долины: "Ты, онде на горѣ! Съпри лаꙗти юношꙋ того! Тьй абїе сълѣзеть."

Глась же юноши младомꙋ или дѣвици изъ тьмнины выше Паѵла слышаемь бѣ: "Нь тьй не можеть далече -"

"Кажꙋ ти да съприши, Ханїо! Гꙋщерицо една!"

Клѧтїе шьпливо ѿ выша Паѵлꙋ въ гласѣ нижнѣйшемь оуслыш0а сѧ: "Да мѧ гꙋщеромь нарицаеть!" Сѣнь онь обаче ѿ поглѧда того исчезнꙋ.

Въниманїе свое пакы на долинꙋ обращь, Паѵль избра движенїе Стїлгара сивосѣннаго при матери своей.

"Придѣте семо, вси," възва Стїлгарь, обращь сѧ къ Ессѣ. "Нынѣ же попытаю азь, како быхомь могли пьвно распознати, ꙗко ты обреченое изъ половины своеѧ испльниши? Ты бо еси, ꙗже съ хар͛тїею живѧщи и съговоры праздными, ꙗкоже -"

"Мы, Бене Џессерить, клѧтвы своѧ ничемже паче вась неоскврьнꙗемь," рече Есха.

Мльчанїе послѣдꙋвааше продльжено, а по томь сычанїе нѣколицѣхь гласовь: "Вльхва бене-џессеритьска!"

Паѵль орꙋжїе свое плѣненое изъ поꙗса възѧть, намираѧ го на тварь тьмный Стїлгарꙋ, нь тьй и дрꙋжина его оставлѣахꙋ бездвижными быти, на Есхꙋ възирающи.

"Се, по причтѣ," нѣкьто рече.

"Речено бѣ, ꙗко Мапѣсь шадꙋть бѣ сице о тебѣ съобьщила," рече Стїлгарь. "Нь вещи елико важнѣйшей достойть искꙋшеною быти. Аще еси бене-џессеритьскою причьть, еѧже сынь ны въ рай приводить..." Ть же плещама покыва.

Есха въздыше, мыслѧ: ꙗвѣ Апостоле наши защитьни даже заворы положили бѣхꙋ обрѧдныѧ по сей ꙗмѣ адовей. Ахь, ами... хотѧть помощи, и тако ми прѣдстоꙗаше творити.

Та же рече: "Вѣдма, ꙗже бѣ вамь причтꙋ онꙋ донесла, ѿдасть ю ѵџаазомь вѧзанꙋ и караамою, чꙋдомь и неподражливостью пророчьства — елико вѣдѣ. Еда знаменїа желаеши?"

Ноздры его въ свѣтѣ лꙋны бльщааста. "Не можемы обрѣды възмьдлають сѧ," въсшьпнꙋ ть.

Есха же прьть помни Кѵномь той показань, егда ть пꙋть ѿтеченїа подготвлѣаше. Колико ꙗвлѣаше сѧ давнымь быти. Бѣ на ней мѣсто, "Сѣчь табрьскаа" нарицаемое, а при написанїй ономь — "Стїлгарь".

"Мощьно бꙋдеть егда Сѣчь табрьскꙋю достигнемь."

Ѿкрытїе оно потрѧсе имь, Ессѣ помыслѧщей: Аще бы тьй о всѣхь кьзньхь нашихь зналь! Та пьвно доброю бѣ, Апостолеца она бене-џессеритьскаа. Фремене сїи сꙋть краснѣ въ ны вѣровати подготвлени.

Стїлгарь же подвижи сѧ бесспокойно. "Достойть намь абїе ити."

Та главою покыва, обознаѧщи его, ꙗко имь волю ю оставити даваеть.

Ть же на оутѣсь възглѧде, едва не точно на прѣвись, идеже Паѵль клѧчѣаше. "Ты онде, юначе: можеши оуже сълѣзти." Обращь же сѧ пакы къ Ессѣ, глаголѧ окаꙗно: "Възлѣзающе, сынь твой непонѧтьно много звꙋкꙋ сътвори. Достойть мꙋ многа наоучити, да неприводить ны всѧ въ опаствїе, нь тьй естъ младь."

"Безъ съмнѣнїа, имамы многа единь дрꙋга наоучити," рече Есха. "Междꙋ тѣмь бꙋдеть лꙋче, да дрꙋгарꙗ своего онде сꙋща проглѧднеши. Сынь мой чрѣсзвꙋчный дрꙋгарю твоемꙋ мало грꙋбшимь бѣ, обезорꙋжаѧ его."

Стїлгарь напрасьно обращь сѧ, капою вѣюще. "Где?"

"Задъ хврастїемь онѣмь," посочи та.

Стїлгарь два ѿ людей своихь посѧже. "Посъмотрите." Поглѧднꙋвь же на дрꙋжинꙋ свою, ть ѧ изброй. "Џамиша нѣсть." И ть пакы къ Ессѣ обрати сѧ. "Даже и щеньцѧ твое стьѕꙋ знаеть вльшьбьства."

"Можеши же зрѣти, ꙗко тьй нѣсть ѿ мѣста своего посꙋнꙋль сѧ, ꙗкоже еси нарѧдиль," рече Есха.

Два чловѣка Стїлгаромь послана възвратиста сѧ, дрьжѧща третаго, междꙋ нима въздыхающаго и препьвающаго сѧ. Метьнꙋвь по немꙋ поглѧдомь кратькымь, Стїлгарь на Есхꙋ възглѧде. "Сынь тьчїю твоихь повелѣнїe послꙋшаеть, ха? Добрѣ. Значить, оурѧдьнь естъ."

"Паѵле, можеши сълѣзти," рече Есха.

Паѵль въстанꙋ, стꙋпаѧ въ свѣть лꙋны надъ сърѣзомь своимь оукрывающимь, оставлꙗѧ же орꙋжїе оное фременьское пакы въ поꙗсѣ. Обращьшꙋ сѧ томꙋ, тварь дрꙋгь изъ скаль въстанꙋ, противостоѧще мꙋ.

Въ свѣтѣ лꙋны и ѿраженїй камене сива Паѵль тварь оузрѣ маль, въ рꙋсѣ фременьскомь одѣꙗнь, лице же тьмное изъ сѣна капы на нь глѧдѧщее, стьбло же едного ѿ метатель онѣхь на себе изъ завоꙗ рꙋха намѣреное.

"Азь есмь Ханї, дъщи Лїетова."

Глась онь бѣ звьнѧй, на половинꙋ смѣхомь испльнимь.

"Не хотѣхь припꙋстити, да дрꙋгаромь моимь врѣдиши," рече та.

Паѵль же прогльте. Тварꙋ ономꙋ прѣдъ нимь въ пꙋть лꙋны обращьшꙋ сѧ, ть лице оузрѣ самовильско, чрьны же ꙗмы ꙫчїю. Лицемь онѣмь познаемымь и чрьтами его изъ множьства видѣнїи неизбройма ѿ ꙗснозрѣнїа ранѣйша Паѵль въ мльчанїе оударимь бѣ. Помни же дрьзанїе свое ꙗростьное, ꙗкоже единою лице сїе изъ видѣнїи описвааше, кажѧ Прѣподобьной матери Гай Еленѣ Мохїаминѣ: "Хощꙋ ю сърѣтити."

И се, зде бѣ лице то, а въ сърѣтенїй, о немже николиже не бѣ сьнꙋваль.

"Звꙋчьнь бѣ ꙗко шай-хꙋлꙋꙋдь ꙗростьнь," рече та. "Еси же пꙋть възѧль трꙋднѣйшїй всѣхь. Послѣдꙋй мѧ; поведꙋ тѧ долꙋ лѣснѣйшимь."

Изъдравь сѧ изъ сърѣза, ть рꙋхꙋ тоѧ вирѧщемꙋ сѧ по земли неравной послѣдова. Та хождааше образомь газелы, ꙗко по скаламь плѣсающи. Почꙋвьствавь крьвь горѧщꙋ въ лице свое въливающꙋ, Паѵль благодарѣаше тьмнинꙋ.

*Дѣва она!* Та мꙋ бѣ ꙗко посѧгь оурочьнь. Чꙋвьствааше сѧ ꙗко вльною възѧть, въ ладѣ съ движенїемь дꙋха его подвигающемь.

Нынѣ же стоꙗаста междꙋ фремены на подѣ долины.

Есха срьдьчно на Паѵла оусмѣе сѧ, глаголющи обаче къ Стїлгарꙋ: "То бꙋдеть размѣна знанїи блага. Надеждꙋ имамь, ꙗко людїе твои не сꙋть насилствїемь нашимь възмꙋтени. Ꙗвлѣаше ми сѧ бо... неизбѣжимымь. Хотѣахте... грѣшкꙋ сътворити."

"Прѣдъ грѣшкою съпасити, то дарь райскый естъ," рече Стїлгарь. Посѧгь лѣвою оустьна своꙗ, ть възѧть изъ поꙗса Паѵлꙋ орꙋжїе, и поврьже го едномꙋ ѿ дрꙋгарь. "Полꙋчиши пищаль-маѵлꙋ свою, юношо, егда ти достойно бꙋдеть."

Паѵль въсхотѣ ѿвѣтити, съмнѣꙗѧ сѧ, въспомнивь матерью его наоученое: "*Начѧла врѣмена ѕѣло тьнка сꙋть*."

"Сынь мой орꙋжїе имать все емꙋ понꙋждаемое," рече Есха. Та възирааше на Стїлгара, тискающи го да мыслить о начинѣ, имже Паѵль бѣ пищаль онꙋ полꙋчиль.

Стїлгарь же поглѧде на мꙋжа Паѵломь подчинена — Џамиша. Ть при немь съ главою съклоненою стоꙗаше, дышѧ тѧжцѧ. "Нѣсть лѣсно съ тобою быти," рече Стїлгарь. Въздвигь же лѣвꙋю къ дрꙋгарю, ть прьстама лꙋскнꙋ. "Кꙋщї баака тѧ."

*Пакы шакобса*, помысли Есха.

Дрꙋгарь онь два щворца коприны въ рꙋцѣ Стїлгарꙋ прѣдасть. Прьсты ꙗ провинꙋвь, Стїлгарь оуврьже единь подъ капою на грьлѣ Ессѣ, а дрꙋгь такожде Паѵлꙋ.

"Се, полꙋчиста шатьць-баакꙋ," рече ть. "Аще раздѣлимь сѧ, хощета быти ꙗко принадлежающа сѣчи Стїлгаровѣ распознаема. О орꙋженїй имамы поздѣе бесѣдовати."

Ть же дрꙋжиною своею проминꙋ, обглѧдаѧ ѧ, подаваѧ же врѣще Паѵлово фременьское едномꙋ ѿ своихь носити.

*Баака*, помысли Есха, словесе распознавьши литꙋргична: *баака* — 'плачѧй'. Оусѣти сѧ, какымь знакомь шатцѧта она дрꙋжинꙋ сїю объединѣахꙋ. *Въскꙋю бы ѧ плачь объединꙗваль?* въпроси себе самꙋ.

Пришьдь къ дѣвѣ оной Паѵла осрамивьши, Стїлгарь рече: "Ханїо, да възмешеи чѧдо оно мꙋжное подъ крилꙋ свою. Пази го ѿ оугрозь."

Ханї же Паѵлꙋ рамѧ посѧже. "Пойди, чѧдо мꙋжное."

Потискнꙋвь ꙗдь въ гласѣ своемь, Паѵль рече: "Именемь есмь Паѵль. Лꙋче бы было, да -"

"Хощемь ти имене дати, мꙋжлѧ," рече Стїлгарь, "врѣменемь михны, егда ѫҁьль твой въспытань бꙋдеть."

*Въспытанїе оума*, прѣводи си Есха. Абїе же нꙋжда о възнесенїй Паѵла все прострой съмыслѧ, той въсшетающей: "Сынь мой въспытань бысть *гомь џабар*-омь!"

Въ тисѣ же настоѧщемь, та разоумѣ, ꙗко бѣ срьдьць тѣмь оударила.

"Многа естъ, егоже единь о дрꙋгомь незнаемы," рече Стїлгарь. "Нь расказваемь си оуже ѕѣло дльго. Сльньцꙋ же дневнꙋ не достоить ны вънѣ найти." Ть же къ мꙋжꙋ ономꙋ Паѵломь оудареномꙋ проминꙋ, глаголѧ: "Еда можеши пꙋтовати, Џамишꙋ?"

Рьпьть же мꙋ бѣ ѿвѣтомь. "Бѣ мѧ изненадаль, по истинѣ. Бѣ сълꙋчайно. Могꙋ ити."

"Сълꙋчайно то не бѣ," рече Стїлгарь. "Хощꙋ тѧ съ Ханїею беспечалїемь юношинымь задльжити, Џамишꙋ. Люди сїа имата прїазнь мою."

Есха възрѣ на чловѣка оного, Џамиша. Тоговь бо глась онь бѣ съ Стїлгаромь прѣющь сѧ изъ скаль. Тоговь бѣ глась онь съмртьный. Стїлгарꙋ же бѣ ꙗвѣ нꙋждьно, повелѣнїe свой оу Џамиша сего оукрѣпити.

Стїлгарь опытьно по събранїй поглѧде, избираѧ два людей. "Ларꙋшꙋ и Фарѡче, да покрыта стипы нашѧ. Попецѣта сѧ, да ничесоже неоставимь. Въниманїемь особнымь — имамы дваю необоученꙋ о семь." Обращь сѧ, ть рꙋкꙋ въздвиже и чрѣсъ долинꙋ посочи. "По ѿдѣлѣмь въ чинь съ крилама — напрѣдь! Достойть намь въ Пещери прѣвисовь прѣдъ зорами быти."

Есха крачанїю Стїлгаровꙋ подража, броѧщи дꙋшїи. Бѣ зде четырѣхь десѧть фремень — съ тою и Паѵломь четыри десѧть и два. Та же помысли: *Движѧть сѧ образомь чѧты военныѧ — даже и дѣва она, Ханї.*

Паѵль мѣсто възѧть въ рѧдѣ задъ Ханїею. Бѣ оуже чꙋвьство ѿтискнꙋль тьмное, ꙗко дѣвою оною оухватимь бывь. Мыслью емꙋ памѧть она оуправлѣаше матерью его злобно въззвана: "Сынь мой въспытань естъ *гомь џабар*-омь!" Блюде, ꙗко рꙋка емꙋ треперѣаше ѿ помена болѣзни оныѧ.

"Вънимавай, камо идеши," въсыча Ханї. "Нетри сѧ о хврастїе, да неоставиши коньца пꙋть нашь показающа."

Прогльтьнꙋвь, Паѵль главою покыва.

Есха слꙋшааше звꙋкы дрꙋхины оныѧ, оуслышающи крачькь своихь и Паѵловыхь, чꙋдѧщи же сѧ о движенїй фременомь. Четири десѧть людей проминаахꙋ долиною тьчїю съ звꙋкы мѣстꙋ ономꙋ естьствьными — образомь ладїи призрачныхь, рꙋхами надъ сѣны възашающе сѧ. Посокою имь Сѣчь табрьскаа бѣ — сѣчь Стїлгарова.

Та же проглѧдвааше слово оное въ мысли своей: *сѣчь*. Бѣ словомь шакобсы, непромѣнено изъ ѧзыка ловчьска по вѣкы неизброимы. Сѣчь: мѣсто съборьное врѣмене ради пагꙋбьна. Послѣдства глꙋбочайша словесе оного и ѧзыка тьчїю начинаахꙋ записвати сѧ той, послѣ напрѧженїа ѿ сърѣтенїа.

"Идемь добрѣ," рече Стїлгарь. "Волїею шай-хꙋлꙋꙋда хощемь Пещерꙋ прѣвисовь прѣдъ зорами достигнꙋти."

Есха же покыва, щѧдѣющи силь, почꙋвьствавьши оутрꙋжденїе страшьное, еже подтискнꙋла бѣ силою волѧ... а нынѣ, призна себѣ, силою оуспокоенїа. Мысль той оустрьми сѧ на еже елико цѣнною дрꙋжина сїа бѣ, зрѧщи, еже бѣ зде о истѧжанїй фременьскомь ѿкрываемо.

Всѧ, помысли та, вьсь народь рѧдомь военнымь истѧжаны. Се, елико бесцѣнное кнѧѕа ради една прогонѣна!

## Глава ·ı· въ нейже Есха новь сань полꙋчаеть

Прѣвъсходствїе фремень бѣ въ спѣшьности древьными "чрьта напрѧженїа" (*шпанѫксбогьнь*) нарицаемой: въздрьжанїй себесълагаемомь междꙋ възжделанїемь нѣчемꙋ и дѣйствїемь полꙋченїа ради вещи оныѧ. — изъ "Мꙋдрости Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Къ Пещерѣ прѣвисовь приближишѧ сѧ оу възгрѣва зорь, раздѣлою долины проминающе тѣсною, елико понꙋждашѧ сѧ по странѣ ити. Есха оузрѣ Стїлгара стражь избирающа въ свѣтѣ тьнкомь зорѧ, тѣхь же въ кратцѣ дьрати сѧ на оутѣсь онь.

Грѧды, Паѵль на горꙋ поглѧде, въспрїемлꙗѧ образь планиты сеѧ, вътискнꙋть въ прорѣзе, идеже отварѣаше сѧ сѣдло оузкое къ небеси сиво-модромꙋ.

Ханї го по рꙋхꙋ потѧже, оуспѣшающи его: "Быстрѣе. Възгрѣваеть."

"Камо идꙋть иже оутѣсомь дьрѧщеи сѧ?" въпроси шьптомь Паѵль.

"На прьвꙋ стражь дне," ѿвѣща та. "А нынѣ, хайде!"

*Стражь вънѣ оставлꙗють*, оусѣти сѧ ть. *Се, оумно. Нь оумнѣе ѿдѣлы мьньшеми прихождати, ꙗко мощьность погꙋбленїа чѧты всеѧ да оумалить сѧ*. Ть же съпрѣ сице мыслити, разоумѣвь, ꙗко се мысленїе оускочьское естъ, въспоминаѧ же еже отьца емꙋ оустрашающее о Атреидѣхь хотѧщихь родомь оускочьскымь станꙋти.

"Быстрѣе," въсшьпнꙋ Ханї.

Оускоривь крачькь своихь, Паѵль оуслыша вѣꙗнїе рꙋхь задъ собою. Помни же словесь сїры оныѧ изъ дребьныѧ Бїблїѧ ОК-скыѧ ѿ Юеха:

"Рай о десной, адъ о шꙋей, а агглаголъ съмрьти задъ собоѭ." Стихь онь си мыслью врьтѣаше.

Обминꙋшѧ кꙋть, задъ нимже пꙋть расшири сѧ. Стїлгарь стоꙗаше на едной странѣ, гонѧ ѧ въ отворь ниськь подъ оугломь правымь.

"Быстро!" въсыча ть. "Аще ны блюстели зде найдꙋть, то бꙋдемь ꙗко заѧци въ клѣтцѣ."

Съклонивь сѧ къ отворꙋ, Паѵль Ханю послѣдова въ пещерꙋ тьнкымь свѣтомь сивымь ѿнѣкꙋдꙋ прѣдъ нима освѣтимꙋ.

"Можеши въстати," рече та.

Съравнивь сѧ, ть мѣсто оное съматрѣаше: пространство глꙋбокое и широкое съ кровомь крꙋглымь, иже клонѣаше сѧ ѿнюдꙋже рꙋкою бѣ мощьно досѧщи. Чѧта сѣны распрострѣть сѧ. Паѵль видѣ матерь свою, на странѣ едной поꙗвивьшꙋ сѧ, блюдающꙋ же дрꙋгарь своихь. А ть блюде, ꙗко та не възможе съ фремены съмѣсити сѧ, даже и въ рꙋсѣ такомжде. Начинь движенїа тоѧ — толико чꙋвьствомь области и повабы испльнень.

"Найди си мѣсто да починеши и непрѣчиши, чѧдо мꙋжное," рече Ханї. "Се, храна." Та же въ рꙋкꙋ емꙋ два кꙋсцѧта вътискнꙋ листомь обвѧзана, ꙗже сильно коренїемь вонѣаста.

Стїлгарь поꙗви сѧ задъ Есхою, нарѧждаѧ нѣцѣхь о лѣвой. "Донесете заворꙋ врать и попецѣте сѧ о щѧденїй влагы." Обрати же сѧ къ иномꙋ: "Лѣмиле, донеси жароклꙋбы." Ть послѣжде Есхꙋ за рамѧ понѧть. "Ищꙋ ти нѣчьто показати, жено вльшьбьнаа." И ть ю поведе около кꙋта скальна къ источьникꙋ свѣтльномꙋ.

Есха зде глѧдааше вънь чрѣсъ дрꙋгь отворь широкой, отворь высоцѣ на зди оутѣса сый — въ долинꙋ инꙋ, пѧть или десѧть пьприщь широкꙋ. Долина же она здью высокою ѿ скаль защитаема бѣ. Растенїа злачна събранїа рѣдка на околищи распрострими бѣхꙋ.

Поглѧднꙋвьши той въ долинꙋ онꙋ ѿ зорь сивꙋю, сльньце себе надъ карпище далекое въздвиже, освѣтаѧ землю цвѣтомь колача ѿ каменїа и пѣска. Блюде же, елико сльньце Арракисꙋ ꙗвлѣаше сѧ надъ обзорь въскочити.

Понеже го ищемь съпирати, помысли та. Нощь бо беспечальнѣйша естъ дне. Тогда же обѧта бысть желанїемь за дꙋгꙋ, на мѣстѣ семь не хотѧщемь вънегда дьждь зрѣти. Нꙋждьно ми естъ, желанїи сицевыхь подтискати, помысли та. Слабостью сꙋть. Азь же болѣ слабость себѣ припꙋщати не могꙋ.

Стїлгарь рамѧ тоѧ сътискнꙋ, сочѧ чрѣсъ долинꙋ. "Онде! Онде можеши дараазь зрѣти годныхь."

Поглѧднꙋвьши посокою имь показаною, та движенїе оузрѣ: людїй на подѣ долины, распрострѣющихь сѧ въ свѣтѣ дневномь въ сѣны оутѣса противостоѧща. Въ прѣкы далечинѣ, движенїа ихь ꙗсными въ въздꙋсѣ чистомь бѣхꙋ. Въздвигьши двꙋꙫчїе свое изъ завоꙗ рꙋха, та оустрьми лѧщицѣ масльнни на люди далечны. Шатци вѣꙗхꙋ образомь роꙗ многоцвѣтьныхь поплꙋнь.

То естъ домь мой," рече Стїлгарь. "Нощи сей хощемь тамо прити." Глѧдааше чрѣсъ долинꙋ, оузы своѧ трѣющи. "Людїе мои останꙋшѧ вънѣ нощью работати. Значить, ꙗко блюстель нѣсть вражихь. Хощꙋ има поздѣе съобьщити, и ти подготвлѧть еже за ны."

Людїе твои добрѣ сꙋть оурѧдени," рече Есха. Низложивьши двꙋꙫчїе свое, та блюде ꙗко Стїлгарь на не глѧдааше.

"Послꙋшають, да племѧ поддрьжають," рече ть. "По семꙋ и вождей своихь избираемь. Вождомь ставаеть сильнѣйшїй, иже воды и беспечалїа носѧй." Ть же поглѧдь свой къ лицꙋ тоѧ въздвиже.

Та възврати поглѧдь его своимь, блюдающи ꙫчїю безъ бѣла, ꙗмцѣ же ꙫчни поскврьнены, и прахомь обсѧгнꙋты оузы и брадꙋ по чрьтѣ цѣви събирающеѧ изъ ноздьрь клонѧщеѧ сѧ въ цѣдикрой его.

"Еда нѣсмь вождьство твое низложенїемь тебе обезоугодила, Стїлгаре?" въпроси та.

"Нѣси мѧ възвала," рече ть.

"Истиннѣе естъ вождꙋ, достойнство прѣдъ дрꙋжиною своею поддрьжати," рече та.

"Нѣсть едного ѿ жꙋжель онѣхь, съ нимже не быхь съправиль сѧ," рече Стїлгарь. "Мене низложивши, то всѣхь низложила еси нась. Нынѣ, надеждають сѧ ѿ тебе оучити... по стьѕи вльшьбьной... а нѣкьтори любитьни бꙋдꙋть, еда напрѧжеши мѧ възвати."

Та же въплетимое обсꙋди. "Подчиненїа ради въ бои рѧдномь?"

Ть же главою покыва. "Несъвѣщаль быхь ти сице творити, понеже не хотѧть тѧ послѣдовати. Ты нѣси пѣсьчнаа. Зрѣли сꙋть сїе въ ходѣ нашемь нощномь."

"Людїе польѕы своеѧ глѧдѧщи," рече та.

"Въ истинꙋ, же." Ть же на долинꙋ поглѧде. "Знаемь нꙋжды своѧ. Немноѕи обаче елико глꙋбоцѣ мыслѧть, нынѣ сице близꙋ къ домꙋ пришьдьши. Тврьдѣ бѣхомь дльго вънѣ испльненїа ради заданїи товарьныхь трьговцемь свободнымь за Гил͛дꙋ онꙋ проклѧтꙋю... да бꙋдꙋть лица ихь вынꙋ тьмна."

Ѿвращающи сѧ ѿ него, Есха абїе съпрѣ сѧ и възглѧде пакы въ лице его. "Гил͛да? Чьто имать Гил͛да съ коренїемь вашимь?"

"То естъ повелѣнїe Лїетовь," рече Стїлгарь. "Знаемь намѣренїе, нь горкымь ꙗвить намь сѧ. Подкꙋпꙋемь Гил͛дꙋ мытомь безмѣрьнымь коренїа, да оставлѧть небо безъ объкрꙋжитель и ина, имже бы нѣкьто възмогль дѣла наша на лици Арракиса блюсти."

Та обсꙋди словесе своихь, въспомнивьши еже Паѵломь изреченое о семь ꙗко причинѣ ѿсꙋствїа объкрꙋжитель на небеси арракейньскомь. "А какаа же дѣла съврьшаете на лици Арракисꙋ, ꙗкоже тѣма не достоить зрими быти?"

"Промѣнꙗемь го... мьдьно, но по истинѣ... да бꙋдеть живота ради человѣчьска благымь. Поколѣнїе наше не имать то оузрѣти, ниже дѣти наши, ниже дѣти дѣтей нашихь, даже ни внꙋци детѣй онѣхь... нь то хощеть прити." Ть оустрьмлено ꙫчима покрытама на долинꙋ онꙋ глѧдааше. "Воды отворены, высока же растенїа злачна, и людїе свободно безъ цѣдикроевь междꙋ ними грѧдꙋщи."

*Ами, се бꙋдеть сьномь Лїета сего Кѵна*, помысли та, глаголющи же: "Мыта сꙋть пагꙋбьна; начинь бо имь естъ расти все болѣ."

"Растѧть," рече ть, "нь пꙋть мьдленный естъ пꙋтемь беспечальнымь."

Есха обрати сѧ, глѧдѧщи надъ долинꙋ, опытающи же ю образомь мьчтанїа Стїлгарова видѣти. Оузрѣ тьчїю иссивены скалы ꙗко скврьнꙋ горчичнꙋ въ далечинѣ, и напрасьно, движенїе ꙗко мьглы на небеси надъ оутѣсы онѣми.

"Ах-х-х-хь," въздыше Стїлгарь.

Прьвѣ той мнѣаше сѧ колесницею быти блюстельною, а послѣжде разоумѣ, ꙗко привидѣнїемь бѣ нѣкоемь — страна ина надъ пѣскомь пꙋстыннымь възнашающа сѧ, въ далечинѣ же вѣюща зелень, и междꙋ нима чрьвь дльгь по врьшинѣ пꙋтꙋющь, на немже нѣчьто ꙗко рꙋха фременьска вѣꙗаше.

Привидѣнїе же исчезнꙋ.

" лꙋче бы ю было проꙗздити," рече Стїлгарь, "нь не можемь творца пꙋстити въ долинꙋ сїю. Того ради достойть намь пакы нощью пѣши ити."

Творьць — се слово за чрьва, помысли та.

Процѣнивьши въношеное словесь его, изреченое о немощи чрьва въ долинꙋ онꙋ *пꙋстити*. Та разоумѣ, еже бѣ въ привидѣнїй ономь видѣла — фремены на хрьбьтѣ чрьва исполиньска ꙗздѧщихь. Нꙋждьно той бѣ тьщанїа тѧжка, непрѣданїа ради оудара ѿ въ ономь въплещаемаго.

"Достойть нама възврьнꙋти сѧ," рече Стїлгарь. "Иначе могꙋть людїе мои мыслѧть, ꙗко тѧ зде зайграваю. Нѣкьтори оуже ревнꙋють, ꙗко рꙋцѣ мои повабы твоеѧ въкꙋсиста, егда борѣаховѣ сѧ нощи мимошьдьшей въ долинѣ Тꙋѡно."

"Се довольно естъ!" въсшета Есха.

"Неищꙋ тѧ обидѣти," рече Стїлгарь, глась нежень имы. "Жены нашѧ не сꙋть противъ волѧ своеѧ пойманы... а съ тобою..." Ть плещама покыва. "... обычай онь даже нѣсть нꙋждьнь."

"Да помниши, ꙗко есмь госпождою кнѧжьскою была," рече та, гласомь обаче съпокойнѣйшимь.

"ꙗкоже желаеши," рече ть. "Врѣмѧ естъ, отворь сь оутѣснити, волю же дати кьзни попꙋстимой съ цѣдикрои. Людемь моимь нꙋждьно естъ дне сего покойно починꙋти. Челꙗди тѣхь имь не хотѧть починꙋтїа многа дати."

Тихо же междꙋ нима оупаде.

Есха въ свѣть сльньчьнь глѣдѣаше. Та оуслыша, еже въ гласѣ Стїлгарꙋ слышаемо бѣ — прѣдложенїе оное неизречено множаа паче прїазни его. Еда понꙋждаеть сѧ невѣсты? Разоумѣ, ꙗко тамо можааше съ нимь вънити. Было бы то еднымь начиномь прѣнїе междꙋ нима о вождьствѣ племене съврьшити — жена оугодно съ мꙋжемь сърѧдена.

Нь чьто тогда съ Паѵломь? Кьто възможеть казати, какыѧ законы родителства зде господствꙋваахꙋ? Чьто же съ дьщерью нероденою, юже бѣ седмицѧ послѣдны носила? Чьто бы было съ мрьтвою дьщерью кнѧжьскою? Попꙋсти же себѣ цѣликꙋпно послѣствїи прїѧти дѣтѧте сего дрꙋгаго въ ней растѧщаго, собствьнныхь же помысьль попꙋстенїа зачѧти своихь зрѣти. Та разоумѣ, чимь бышѧ — ꙗко подчинила сѧ бѣ въбоденїю прьвобытьнꙋ всемь творомь съмрьти прѣдстоѧщиꙋмь обьщꙋ — въбоденїю бессъмрьтїе искати ѿродомь. Въбоденїе плодности вида бѣ ю прѣсилило.

Поглѧднꙋвьши на Стїлгара, Есха видѣ ꙗко ю блюдѣаше, чаꙗѧ. Дьщи родена зде женѣ едного, ꙗкоже мꙋжа сего — чьто хотѣше оурочищемь тоѧ быти? въпроси себе. Еда не хотѣше прѣти сѧ понꙋждаемомꙋ, еже бене-џессеритьскыми послѣдовано естъ?

Стїлгарь же исчисти грьло свое, и въпроси, еже мнѣаше мꙋ сѧ въпросомь въ мысли тоѧ быти. "Едномꙋ вождꙋ важнѣйшее естъ, еже го вождомь дѣлаеть — нꙋжды людей его. Аще мѧ въ спѣшьностьхь своихь обоучиши, то можеть единою день прити, егда едномꙋ бꙋдеть достоꙗти, дрꙋга възвати. Азь быхь обаче прѣдпочьль нѣчьто дрꙋгое."

"Еда естъ нѣколицѣхь мощьностїи?" въпроси та.

"Саꙗадина," рече ть. "Прѣподобьнаа наша мати естъ стара."

Прѣподобьнаа тѣхь мати!

Прѣжде же той възможавьши сїе разбирати, ть рече: "Нетрѣбꙋю себе въ съпрꙋжьство прѣдлагати. Се да ти не бꙋдеть лично, ꙗко красивой и възждѣлаемой. Нь аще бы си едною ѿ жень моихь стала, то бы могло нѣкьторыѧ ѿ моихь юныхь оубѣдити, ꙗко ѕѣло себе сластьми занимаю пльтскыми, сице же нꙋждами тьщѧ сѧ племене недовольно. Даже нынѣ ны подслꙋшають и слѣдꙋють."

Се, чловѣкь рѣшенїа своꙗ оуважаѧй, иже о послѣдствѣхь мыслить, помысли та.

"Естъ междꙋ юными ихже възрасть ꙗрый достигшихь," рече ть. "Симь достойть покойными быти. Нꙋждьно ми естъ тѣмь причинь недавати велихь, за нѧ бы мѧ могли възвати. Тогда быхь быль понꙋждаемь ѿ нихь нѣцѣхь охромити или оубивати. То нѣсть вождꙋ прилично, аще ть можеть ономꙋ съ чьстью мимойти. Вѣси, вождь естъ една ѿ вещїи, иже тльпꙋ ѿ людей различающихь. Поддрьжаеть количьство лиць особныхь. Тврьдѣ мало особїа — и людїе въ тльпꙋ прѣврьщають сѧ."

Словеса его, глꙋбочина егоже ними въспрїемлꙗемаго, и рѣснота о глаголанїй его той, ꙗкоже тѣмже подслꙋшающимь, то ю принꙋди его процѣнити.

Имать достойнство, помысли та. Где естъ сицевомꙋ съмѣренїю вънꙋтрьнномꙋ наоучиль?

"Законь начина избиранїа вождь възыскаѧй закономь естъ правьднымь," рече Стїлгарь. "То оубо незначить, ꙗко правосꙋдїе всегда бꙋдеть людемь понꙋждаемо. Еже нами нынѣ понꙋждаемо естъ врѣмѧ расти и благопоспѣшати, область нашꙋ по земли расширꙗти."

*Кьто сꙋть его прѣдтечи?* чꙋждааше сѧ та. *Ѿкꙋдꙋ прихождаеть развъжданїе сицевое?* Та же рече: "Стїлгаре, азь есмь тѧ подцѣнила."

"Сицевь имѣахь подъзорь," рече ть.

"Оба ꙗвѣ есвѣ единь дрꙋга подцѣнили," рече та.

"Съ симь быхь желаль съврьшити," рече ть. "Желаль же быхь прїꙗтелства съ тобою... и довѣрїа. Желаль быхь междꙋ нама почитанїе въ грьдьхь да растѧть, безъ възыскаемыхь прѣгрьщанїи половыхь."

"Разоумѣю," рече та.

"Еда ми довѣрꙗеши сѧ?"

"Слышꙋ правьдꙋ твою."

"Междꙋ нами," рече ть, "саꙗадины, ꙗкоже и вождами истинными не сꙋщи, мѣсто дрьжѧть особное чьсти. Оучѧть. Поддрьжають силꙋ б-га зде." Ть же грьдь свою посѧже.

*Нынѣ ми достойть тайнꙋ сїю о Прѣподобьной матери рассмотрѣти*, помысли та, глаголющи: "Глаголѣаше о Прѣподобьной вашей матери... слышала же есмь о причтахь и пророчьствѣ."

"Речено бѣ, ꙗко Бене Џессерить и чѧдо ей ключь бꙋдꙋщаго нашего дрьжете," рече ть.

"Еда вѣрꙋете, ꙗко то азь есмь."

Блюждааше лице его, помышлꙗющи: Трѣва младаа лѣсно оумираеть. Начѧла врѣменами сꙋть ѕѣло пагꙋбьными.

"Невѣмь."

Та же главою покыва, помышлꙗющи: Ть естъ чьстивь. Знаменїа ѿ мене ищеть, не хотѧ обаче по оурочищи дрьзнꙋти, ꙗко рещи мѧ кьтора.

Есха обрати сѧ, низглѧдѧщи въ долинꙋ на сѣнове златы, сѣнове багрѣнны, на трѧсенїе зрьнь прашца въ въздꙋсѣ по оустїю пещеры. Мысль же той напрасьно бысть хытростью испльнень котьшкою. Пѣнїе знааше Апостоль защитьныхь, вѣдѣаше же, ꙗко кьзни причьть, страха же, и надежды нꙋждамь своимь напрасьно поꙗвившимь сѧ приключити, нь та чꙋвьствааше зде промѣны дивокы... мнѣаше сѧ той, ꙗко бы нѣкьто оу фремень сихь оуже быль прѣбываль, вътиска Апостоль въспольѕвающе сѧ.

Стїлгарь же грьло свое исчисти.

Та чꙋвьствааше нетрьпливость его, вѣдѣаше же, ꙗко дню грѧдꙋщемꙋ людїе его ищѣахꙋ отворь онь заврѣти. Се бѣ врѣмѧ дрьзанїа за ню, и та оусѣти сѧ о себѣ потрѣбьномь: нѣчьто ѿ дарь аль-хїкмаан-а, нѣкоего прѣвода, имже бы та полꙋчила...

"Адаабь," въсшьпнꙋ та.

Мысль тоѧ чꙋвьствааше сѧ ꙗко прѣврьщаема, о немже тепомь оускоренымь оусѣти сѧ. Ничьтоже бо въ оученїй бене-џессеритьскомь знаменїа елико распознаема несъдрьжааше. Тьчїю адаабь — памѧть неизбѣжима, ꙗже сама къ едномꙋ прихождаеть. Сама же сѧ томꙋ ѿдасть, пꙋскающи словеса изъ неѧ тещи.

"Ибнь ҁꙋртайба," рече та, "даже докꙋдꙋ прахь съврьшаеть." Та же рꙋкꙋ исподь рꙋха своего прострѣть, видѧщи ꙫчи Стїлгарꙋ растворивша сѧ. Задъ собою же вльненїе рꙋхь многыьхь слышааше. "Виждꙋ... фременина съ книгою прѣдобразь," въспѣе та. "Тьй читаеть аль-Лаатѣ, сльньцꙋ тѣмь покореномꙋ и подчиненомꙋ. Читаеть же садхꙋвомь иже опытають, а се тѣми читаемо естъ:

Мои сꙋть враѕи, ꙗко листа обжрати

Иже станꙋшѧ въ пꙋть бꙋрѧ нашеѧ

Еда нѣси видѣль, еже Господь творить?

Онь естъ чꙋмою потрѣбиль всѧѧ

Ѧже съвѣть лꙋкавыхь намь готовлѧть.

Сꙋть ꙗко птицѧ ловцемь прогонены

Съвѣти тѣхь сꙋть ꙗко стрѣлы отровниы

Всꙗка оуста ѿ нихь быстро сѧ клонить.

Трѧсенїю ею проминꙋвьшꙋ, та рꙋкꙋ свою низложи. Задъ нею, изъ сѣновь ѫтрь пꙋстынѧ, шьпьть гласовь многыхь къ ней прихождааше. "Дѣꙗнїа тѣхь опроврьжена бышѧ."

"Да огнь ѿ б-га срьдьцемь твоимь одрьжаеть," рече та, помышлꙗющи же: *Нынѣ, се корытомь приличнымь продльжаеть.*

"Огнемь ѿ б-га разжежено естъ," приде той ѿвѣтомь.

Та же главою покыва. "Враѕи твои имꙋть погыбнꙋти," рече та.

"Би-лаа кайфа," ѿвѣтишѧ.

Подвиженїю напрасьно послѣдовавьшꙋ, Стїлгарь той поклони сѧ. "Саꙗадино," рече ть. "Аще Шай-Хꙋлꙋꙋдь волю дасть, имаши единою въ Прѣподобьнꙋ матерь доспѣти."

Доспѣти въ ню, помысли та. Страннѣ речено. Оставлѧщее обаче съ Пѣнїемь онѣмь добрѣ съвпадааше. Та же почꙋвьства хладьнокрьвство горко въ немже тою сътвореномь. Апостоле наши защитьни рѣдцѣ неоуспѣвають. Оубѣжище нама въ пꙋстыни сей подготовлено бѣ. Молитва салаата покровь нама изрѣза. А нынѣ... достойть ми ꙟлїею быти, Дрꙋжкою б-гꙋ... саꙗадинꙋ людемь прогонꙗемымь, иже елико сильнѣ бѣхꙋ богомолствомь бене-џессеритьскымь обтищени, ꙗко даже жрькынѧ своѧ прьвыѧ Прѣподобьными матерьми именꙋваахꙋ.

Паѵль съ Ханю въ сѣновѣхь ѫтрь пещеры стоꙗаше. Ть еще въкꙋсѣаше кꙋсцѧте ѿ ней полꙋченаго — мѧса птичїа и зрьнь, медьмь кореннымь сълѣпена и листомь обвита. Въкꙋсивь го, ть бѣ оусѣтиль сѧ, ꙗко прѣжде не бѣ быль нѣчесо елико сꙋщьствомь кореннымь налѣгаема ꙗль, страхомь же бысть въ кратцѣ посѧгнꙋть. Ть бо знааше, еже имало сꙋщьство оное емꙋ сътворити — промѣнꙋ кореннꙋю, мысль его въ съвѣстїе ꙗснозривое тищѧще.

"Би-лаа кайфа," въсшьпнꙋ Ханї.

Ть на ню поглѧде, зрѧ боꙗзнь, съ неюже фремене ꙗвѣ словеса матерьна въспрїемлѣахꙋ. Тьчїю единь, именемь Џамишь, ꙗвлѣаше сѧ обрѧдомь онѣмь незаѧть быти, дрьжѧще сѧ страною, съ рꙋкама на грьдьхь прокрьщенама.

"Дѵ ꙗк͛ха бїнь манџь," въсшьпнꙋ Ханї. "Дѵ пѫра бїнь манџь. Имамь двѣ ꙫчи. Имамь двѣ ноѕѣ."

Та же на Паѵла възирааше, ꙗвѣ чꙋдѧщи сѧ.

Паѵль въздыше глꙋбоцѣ, пекы сѧ бꙋрю вънꙋтрѣшнꙋю оутишити. Словеса матере его бѣхꙋ къ дѣйствїю сꙋщьства коренна въключили сѧ, томꙋ оу себе въздвиганїе и паданїе гласа тоѧ образомь сѣновь пламенныхь чꙋющꙋ. Чрѣсъ то всѧ ть бѣ край хладьнокрьвства оусѣтиль — знааше ю толико добрѣ! — обаче ничьтоже еже кꙋсцѧтемь ꙗстїа оного почѧто бывшее не възможе съпрѣти.

Се, зьвь страшьный!

Въспрїемлѣаше родьное оно съвѣстїе, емꙋже не възможааше ѿтечати. Се бѣ ꙗснозрѣнїе възострено, вътокь же данныхь, и точность хладьнаа въниманїа его. Ть сънесе сѧ на подь, сѣдѧ хрьбьтомь къ скалѣ, оставлꙗѧ же себе ономꙋ. Въниманїе мꙋ потече въ сълой онь бесъчѧстьный, идеже ть можааше чась видѣти, сѣщати же сѧ о пꙋтѣхь избираемѣхь, вѣтрѣхь грѧдꙋщаго... и вѣтрѣхь мимошьдьшаго: видѣнїе едноочное минꙋвшаго, едноочное же настоѧщаго, и едноочное бꙋдꙋщаго — вса въ видѣнїе тройꙮчное събрана, имже томꙋ мощьно бѣ чась видѣти просторомь ставающе сѧ.

Опаствїе зде бѣ прѣврьнꙋти сѧ, ꙗкоже томꙋ чꙋвьстваемо бѣ, и нꙋждьно мꙋ бысть къ въниманїю стрѣмити сѧ настоѧщаго, въспрїемшꙋ мꙋ възмльженїе искꙋшенїа, часа же течѧща, и въкаменꙗванїе продльжающее егоже оного сꙋщаго въ неже непрѣстанно бывшее.

Обимь настоѧщее, ть прьвь крать тѧжьсть почꙋвьства врѣмене непрѣстанно движѧща сѧ, по всюдꙋ въсплѣтаема прꙋдовы ѿклонꙗющими сѧ, вльнами же, и възрывы и противъзрывы, ꙗко прибой противь оутѣсомь скальнымь бїѧще. Симь же новѣ разоумѣ ꙗснозрѣнїе свое, и ть блюде источьникь часа слѣпаго, источьникь же грѣшькь въ немь, безѿкладно страхомь пакы посѧгнꙋть сы.

Ꙗснозрѣнїе бѣ, ꙗкоже ть разоумѣ, освѣщенїемь границь собою ѿкрываемаго въпльщающимь — источьникомь точнымь и грѣшькь показающимь. Неопрѣдѣлености видь Хейсѧбрѣговыѧ въмѣшааше сѧ: силꙋ потрѣбивше зрѣймое ѿкрыти, зрѣймое оное сице промѣнꙗюще.

Еже тѣмь видѣное крьстопꙋтїе бѣ врѣменно въ пещери оной сꙋще, мощьностїи клокоть семо стрѣмлющь сѧ, идеже дѣйствїе дребьнѣйше — мигновенїе ока, слово ли неоуважено, или зрьньцѧ пѣсьчно на мѣстѣ негодномь — пакꙋ тискааше великꙋ по вселенной познаемой. Ть же оузрѣ насилствїе, егоже послѣдицѧ промѣннымь толикымь подчинены бѣхꙋ, ꙗко движенїе его мьньшее посꙋнь пространнѣйшихь въ блюдаемомь творѣаше.

Видѣнїемь онѣмь ть обездвижа сѧ ꙗко възмражьнь, нь и се дѣйствїемь бѣ, послѣдиць своихь имꙋщее.

Послѣдицѧ безбройны — ꙗко чрьты изъ пещеры оныѧ протѧжаахꙋ сѧ, и на множайшихь ѿ нихь ть тѣло свое оузрѣ мрьтво лежати, крьвь же изъ раны ножемь отворенныѧ кыпѧщꙋ.

## Глава ·аı· въ нейже основа полагаема естъ

Отьць мой, цѣсарь-падишаахь, бѣ ·оз· лѣть възрастомь, нь неꙗвлѣаше сѧ старшимь ·ле· быти годинѣ, егда погꙋбꙋ Литꙋ кнѧѕꙋ досѧже и Арракись Хар͛коненонь възврати. Рѣдцѣ показвааше себе въ обьществїй одѣꙗнь въ иномь ѿ окроꙗ сардючьска съ чрьнымь шлѣмомь бꙋр͛сежьскымь, на немже щить златый бѣ льва ц-рьска въображаѧй. Окрой онь припомненїемь бѣ ѿкровенымь о тꙋдꙋже область его основаема бысть. Егда въсхотѣ, ть можааше свѣтити чаромь и ѿкровеностью, нь азь съмнѣꙗю сѧ, ꙗко въ дьньхь онѣхь нѣчьто оу него бѣ, ꙗкоже ꙗвлѣаше сѧ. Нынѣ о немь мыслю, ꙗко о чловѣцѣ непрѣстанно сѧ борѧщемь, да ѿ мрѣжїи клѣта своего невидимаго избѣжить. Да помниши ꙗко ть бѣ ц-рь, отьць и глава Рода въ мимошьдьшее тьмнѣйшее сѧгающа. А мы есмы емꙋ сына ѿрекли сѧ дати законна. Еда то побѣжденїемь не бѣ страшьнѣйшимь паче всѣхь, вънегда властелемь протрьпенымь? Мати моꙗ бѣше Сестрамь прѣдстоѧщимь послꙋшна въ немже Есха госпожда не бысть. Кьторый бѣ тогда сильнѣйшїй ѿ ню? Iсторїа ѿвѣть о томь оуже изрекла естъ.

- "Въ домꙋ отьца моего" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Есха въ тьмнинѣ пещерьной събꙋди сѧ, чꙋющи движенїе фремень около неѧ, паха же кысла ѿ цѣдикроевь. Чꙋвьство тоѧ врѣмене ей казвааше, ꙗко вънѣ хотѣше скоро быти нощь, нь пещера оставлѣаше чрьнью покрыта, кровомь защитаема сꙋщи тваримнымь, иже влагꙋ тѣлесьнꙋю въ просторѣ ономь оухващааше.

Оусѣти сѧ, ꙗко себе ѿ прѣтрꙋжденїа въ сьнь глꙋбокь и испльнь почивающь въдати попꙋсти, и симь ꙗвлѣаше сѧ той, ꙗко подъсъвѣстьно беспечалїе въ чѧтѣ Стїлгаровѣ блюдала бѣ. Обращьши сѧ на одрѣ висѧщемь изъ рꙋха тоѧ съдѣланомь, та сънесе ноѕѣ свои на подь каемньнь, обꙋвающи си сапогы пꙋстынныѧ.

Да помню, ꙗко сапогы нꙋждьно естъ на глезнїю льчцѣ привѧзати, помаганїа ради чрьпанїю цѣдикройа, помысли та. Толикомꙋ поминати нꙋждьно естъ!

Еще въкꙋсь чꙋвьствааше закꙋскы — мѧса птичїа и зрьнь, медьмь кореннымь сълѣпена и листомь обвита — мѣренїе прїемлꙗющи часовь здѣйшее, еже обращенымь бѣ: нощь бѣ днемь дѣꙗнїа ради, а дьнь врѣменемь почиванїа.

Нощь оукрываеть; нощь беспечальнѣйшаа всего естъ.

Та же рꙋхо свое ѿ гвоздей въ скалѣ ѿнѧть, въ тьмѣ платїемь съпьвающи сѧ, доньдеже врьхь его обрѧтивьши облѣче его.

Како Бене-Џессеритамь съобьщенїе ѿслати? помышлѣаше та. Достоꙗло бы имь о дваю блꙋдьникꙋ въ оубѣжищи арракейньскомь знати.

Жароклꙋбомь глꙋбоцѣ въ пещерѣ въспалившимь сѧ, та оузрѣ зде людей движѧщиихь сѧ. Междꙋ ними бѣ и Паѵль, оуже все оустрень, капꙋ же задъ хрьбьтомь съложенꙋ имы, тварь ѿ страны орлїй Атреидьскый ѿкривае.

*Дрьжааше сѧ ѕѣло странно прѣжде сьна,* помысли та. *Ѿдалечень.* Ꙗко ѿ навь възвративь сѧ, невѣды обаче еще о томь, съ ꙫчима полꙋ затворенама и стькленама, ѫтрь обратитама глѧданїемь. Помни же прѣдоупрѣжденїе его о хранѣ коренїемь въспльненой: обзависимающа естъ.

Еда естъ и послѣдиць постранныхь? помыслѣаше та. Ть естъ казаль, ꙗко нѣчьто съ ꙗснозрѣнїемь сълꙋчааше сѧ, странно обаче мльчить о немже немꙋ зримомь.

Стїлгарь изъ сѣна ѿ десныѧ той поꙗви сѧ, проминаѧ къ нимже подъ жароклꙋбы сꙋщимь, блюдающей той, ꙗко прьстами по брадѣ си чешааше, поглѧдь же его ꙗко коткы лаѧщеѧ.

Напрасьно страхь Есхꙋ обѧть, той напрѧженїи въспрїемшей зрѣймыхь въ людѣхь около Паѵла събравшихь сѧ — движенїа крѣпка, поставленїа обрѧдна.

"Полꙋчиста прїазнь мою!" грохотѣше Стїлгарь.

Есха мꙋжа распозна Стїлгаромь опираема — бѣ Џамишь! Възможе же ꙗрость въ Џамиши блюсти — оузко дрьжанїе раменꙋ свою.

Се, Џамишь, мꙋжь онь Паѵломь покореный! помысли та.

"Знаеши правило, Стїлгаре," рече Џамишь.

"Кьто же го лꙋчше знаеть?" въстѧѕа Стїлгар, той ладь оуслышавьши съмѣренїа ищѧй въ гласѣ его, попыть нѣчьто отꙋпити.

"Изборь мой борьба естъ," въсшета Џамись.

Спѣшивьши пещерою, Есха рамене понѧть Стїлгарꙋ. "Чьто сълꙋчаеть сѧ?" въпроси та.

"То естъ правило амѳааль," рече Стїлгарь. "Џамишь възыскꙋеть право мѣсто ваше въ причтѣ испытати."

"Достойть ей застꙋпничьство полꙋчити," рече Џамишь. "Аще застꙋпникь тоѧ побѣдить, то бꙋдеть истиною о ней. Обаче, речено естъ..." Ть же на натискь людей поглѧде. "... ꙗко застꙋпника ѿ фремень нꙋждати сѧ не хотѣше — еже можеть значоти тьчїю ꙗко та сама застꙋпника своего привождаеть.

Ть борьбꙋ съ Паѵломь ищеть! помысли Есха.

Пꙋстивьши рамѧ Стїлгарꙋ, та постꙋпи о половинꙋ крачькы напрѣдь. "Азь вынꙋ себѣ сама застꙋпничьствꙋю," рече та. "Значенїе бо ѕѣло лѣсно..."

"Да ны объ обычаѣхь нашихь неказваши!" въсшета Џамишь. "Не безъ прочихь бѣлегь, кромѣ нихже мною видѣныхь. Стїлгарь ти могль бѣ рещи, чьто потрѣбьно было оутрѣ послѣдномь глаголати. Ть ти могль бѣ мысль въспльнити прѣльстью, ꙗко да папагалисваши намь, въсхотѧщи междꙋ нась въкраднꙋти сѧ."

*Могꙋ го оумльчати*, помысли Есха, *нь то бы могло прѣти сѧ тлькꙋванїю причты.* Пакы же чꙋждааше сѧ о проврьщанїй дѣль Апостоль защитьныхь на свѣтѣ семь.

Обращь сѧ къ Ессѣ, Стїлгарь гласомь възглагола нижнымь, нь до стꙋпени краю събранїа слышаемымь. "Изъ Џамиша омраза глаголеть, саꙗадино. Сынь твой его естъ покориль, а -"

"То бысть злополꙋченїемь!" възгрохоти Џамишь. "Тꙋѡно бѣ очаровано, ꙗкоже азь хощꙋ нынѣ показати!"

"... а и азь есмь его единою покориль," продльжи Стїлгарь. "Ть ищеть въззванїемь симь тахадїйскымь и мене нѣкакь ѿвращати. Насилствїа въ Џамшѣ естъ тврьдѣ многа да станеть вождомь добрымь — твдьдѣ много гхафлы, развличанїа. Оусты правило повтарꙗеть, а срьдьцемь сарфисваеть, ѿвращаеть сѧ. Не, ть никогдаже не възможеть добрымь вождомь быти. Оставихь го доселѣ толико дльго, понеже въ бои польѕꙋ приношаеть, нь егда ꙗрость сицева имь режеть, ть естъ обьщьствїю своемꙋ пагꙋбьнымь."

" Стїлгар-р-р-е!" шетѣаше Џамишь.

Есха же разоумѣ, ꙗко Стїлгарь въсхотѣ ꙗдꙋванїемь Џамиша въззванїе ѿ Паѵла ѿнѧти.

Стїлгарꙋ къ Џамишꙋ обращьшꙋ сѧ, Есха пакы опыть оуспокойти въ грохотѣ его блюде. "Тьй естъ еще юноша, Џамиши. Тьй -"

"Нарицаеши его мꙋжнымь," рече Џамишь. "Мати его рече, ꙗко гомь џабар-омь естъ прошьль. Пльтью естъ съврьшень и водою прѣпльнимь. Иже врѣще тою носившїи рекошѧ, ꙗко въ немь ѯестїа воды естъ. Ѯестїа! А мы срьчемь събиратель, егда квапка росы на нихь покажеть сѧ."

Стїлгарь же на Есхꙋ кратцѣ поглѧде. "Се истина ли естъ? Естъ ли вода въ врѣщи ономь?"

"Ей."

"Ѯестїа ли?"

"Два ѯестїа."

"Чесо же бысть напрѧзаемо съ богатствомь толикымь сътворити?"

*Богатствомь?* помысли та, врьтѧщи главою, чꙋющи же хладь въ гласѣ емꙋ.

"Родена есмь была на свѣтѣ, идеже вода изъ небесе падааше, текꙋще по земли рѣками широкыми," рече та. "Ѡкеаны имѣаше онде широкы, ꙗкоже не бѣ мощьно брѣгь дрꙋгый оузрѣти. Нѣсмь была вашею казнью водною обоучена. Досели немыслѣахь тако."

Въздыхы же оуслыша ѿ людей околостоѧщихь: "Вода изъ небесе падааше... по земли течааше."

"Знаеши ли, ꙗко междꙋ нами ѿ събиратель своихь злополꙋченїемь загꙋбывьши сꙋть, иже хотѣахꙋ въ трꙋдности важны пасти, прѣжде намь Табрьскꙋю достигшимь?"

"Како быхь могла знати?" Есха главою потрѧсе. "Аще нꙋждьно естъ, дай имь воды изъ врѣща нашего."

"Еда тако напрѧзааста богатство свое польѕвати?"

"Напрѧзаахь нимь жизнїи съпасити."

"Тогда прїемлемь благословенїе твое, саꙗадино."

"Не хощеши си ны водою кꙋпити," шетѣаше Џамишь. "Ниже ꙗрость мою на себе неѿклониши, Стїлгаре. Виждꙋ тѧ опытающаго сѧ мѧ къ въззванїю тебе тискати, прѣжде мнѣ въ словесѣхь моихь истины показавьшꙋ."

Стїлгарь лицемь къ Џамишꙋ станꙋ. "Еда еси рѣшиль, чѧдо къ борьбѣ принꙋдити, Џамиши?" Глась его низкымь бысть, мразѧщимь.

"Достойть ей застꙋпничьство полꙋчити."

"Аще и той прїазнь мою полꙋчивьши?"

"Възываю правило амѳааль," рече Џамишь. "То естъ право мое."

Стїлгарь главою покыва. "Тогда, аще юноша ть тѧ недорежеть, то бꙋдеши послѣжде ножꙋ моемꙋ ѿвѣщати. Сь же крать острїе неѿтѧже, ꙗкоже прѣжде."

"То не можеши допꙋстити," рече Есха. "Паѵль естъ еще -"

"Не достоить ти въмѣшавати сѧ, саꙗадино," рече Стїлгарь. "Ѡ, азь вѣдѣ, ꙗко мѧ можеши покорити, еже значить всꙗкого ѿ нась, нь не можеши прѣодолѣти намь всемь кꙋпно. Семꙋ достойть съврьшено быти; се, правило амѳааль."

Есха млькнꙋ, глѧдѧщи на нь въ свѣтѣ зеленомь жароклꙋбовь, напрѧженїе въ немь блюдающи бѣсовьское, еже дрьжанїе его понѧть. Обрати же въниманїе на Џамиша, зрѧщи замысленїе на брьвꙋ его, мыслѧщи же: *Имѣахь ми то скорѣе зрѣти. Ть вельми замыслѣаше сѧ. Естъ етерымь ѿ тихыхь, ѫтрь разработающихь сѧ. Имѣахь подготвена быти.*

"Аще сына моего раниши," рече та, "то хощеши мене сърѣтити. Възываю тѧ, нынѣ. Зарежꙋ тѧ испльнь образомь -"

"Мати," Паѵль постꙋпи, рꙋкава тоѧ посѧгаѧ. "Аще мощьно бы, обꙗсню Џамишꙋ, какоже -"

"Обꙗснить!" просмѣꙗ сѧ Џамишь.

Паѵль млькнꙋ, глѧдѧ на чловѣка оного. Ть небоꙗаше сѧ его. Џамишь ꙗвлѣаше мꙋ сѧ грꙋбѣ движѧщимь быти, и лѣсно бѣ побѣдень при сърѣтенїю има нощномь въ пѣсцѣхь. Нь все пакы, Паѵль чꙋвьствааше крьстопꙋтїе оное въ пещери оной кыпѧщее, поминаѧ видѣнїе о себѣ мрьтвомь ѿ ножа лежѧщемь. Имѣаше толико мало посокь ѿтеченїа ради своего въ видѣнїй ономь...

Стїлгарь же рече: "Саꙗадино, достойть ти ѿстꙋпити, ꙗкоже зде -"

"Стигай ю саꙗадиною нарицати!" рече Џамишь. "Томꙋ сꙋть бѣлеѕи нꙋждьни. Да и знаеть молитвꙋ! Чьто то такое? Всꙗко чѧдо ю оу нась знаеть."

Ть естъ оуже довольно глаголаль, помысли Есха. Ключь къ немꙋ имꙋщи, могла быхь словомь обездвижити. Та же съмнѣаше сѧ. Не могꙋ обаче съпрѣти всѣхь.

"Тогда да и мнѣ ѿвѣтиши," рече Есха, ладь гласа своего мало плачливо обращающи съ коньцемь оухващающимь.

Џамишь на ню възглѧде, страхь показваѧ на лици своемь.

"Наоучꙋ тѧ о мꙋкахь," рече въ томжде ладѣ. "Помни о томь, борѧ сѧ. Имашь полꙋчити мꙋченїе, противь немꙋже бꙋдеть гомь џабарь блаженствїемь ꙗвити сѧ. Хощеши сѧ тѣлесемь всѣмь ѿ болѣзни -"

"Та опытаеть сѧ мѧ проклѧти!" издьше Џамишь, пѧсть съвретꙋ къ оухꙋ въздвигаѧ. "Призывамь на ню мльчанїе!"

"Ами, еша," рече Стїлгарь, поглѧдомь Есхꙋ опоменꙋваѧ. " Аще пакы възглаголеши, то оувѣмь, ꙗко чарованїемь прѣстꙋпаеши." Ть же ей покыва ѿстꙋпити.

Есха почꙋвьства рꙋкы ю тѧгающѧ, помагающе ей ѿзадь, сѣтѧщи сѧ, ꙗко не бѣхꙋ непрїазньны. Оузрѣ Паѵла ѿ тльпы ѿдѣлаема, Ханї же самовилоличнꙋ въ оухо его шьптѧщꙋ, къ Џамишꙋ покывающе.

Дрꙋжина оучини себе крꙋгомь. Донесошѧ жароклꙋбы дрꙋгы, всѧ на жльто настройвающи.

Џамишь же въ крꙋгь онь въстꙋпи, съблѣчаѧ рꙋхо свое и метающе го нѣкомꙋ въ тльпѣ сꙋщемꙋ. Стоꙗаше тꙋ въ сивотѣ кльзкой цѣдикроꙗ прошита и тѧганїемь позначена. Ть кратцѣ наклони сѧ главою къ чьпажьцѧти събѣрьномꙋ раменномꙋ пити, съравнꙗѧ сѧ послѣжде, цѣдикрой же свой ѿлѣпаѧ, и тльпѣ го съ попеченїемь о нь подаваѧ. Стоꙗаше въ прѣпоꙗсалѣ и нѣцѣми платїами грꙋбыми на ногꙋ одѣꙗнь, чаꙗюще съ ножемь-крѵсомь въ десной.

Есха же дѣвицꙋ онꙋ оузрѣ, именемь Ханї, Паѵлꙋ помагающꙋ, ножь же крѵсь въ длань его тищѧщꙋ, и его ножь онь раздвижающа, тѧготꙋ и разложенїе опытающа. И Есха помни, ꙗко ть о пранѣ и бѧдьвѣ, неѵрѣхь и мышцахь оупражнень бысть — ꙗко ть бѣ борьбѣ съмрьтьной оучиль сѧ, съ оучители ꙗко Дѫкань Iдахь и Гюр͛ный Халекь, мꙋжи славословыми еще по врѣмени своеѧ жизни. Юноши ономꙋ кьзни бене-џессеритьскыѧ знаеми бѣхꙋ, и ть ꙗвлѣаше сѧ невъзмꙋщаемымь и въ себѣ довѣрꙗющимь сѧ быти.

Нь емꙋ тьчїю пѧтьнадесѧть лѣть естъ, помысли та. Ниже щить имать. Достойть ми то съпрѣти. Безъ съмнѣнїа естъ мощьность... Възглѧднꙋвши, та оузрѣ Стїлгара ю блюдающа.

"Не можеши то съпрѣти," рече ть. "Достойть ти мльчати."

Та же рꙋкꙋ на оуста своꙗ положи, помышлꙗющи: Страхь насадихь въ мысль Џамишовꙋ. Можеть го мало възмьдлити... май. Да быхь понѣ могла себе на молитвꙋ въдати — на молитвꙋ истиннꙋ.

Паѵль же въ крꙋгь онь станꙋ въ гащахь одѣꙗнь бойныхь, иже подъ цѣдикроемь ношааше. Въ десной ножь-крѵсь имѣаше; ходилама его босама противь скалѣ пѣскомь обсыпаемой сꙋщама. Iдахь го прѣдоупрѣждааше не единою: *"Егда о врьшинѣ съмнѣꙗеши сѧ, лꙋчше всего естъ босымь быти."* Имѣаше же словесь Ханїныхь подготовившихь на памѧти своей: *"Егда Џамишь крыеть, ть врьтить сѧ ножемь по десной. Се обычай, егоже вси есмы оуже блюдали. Ть же бꙋдеть къ ꙫчїю сочити, хотѧ мигновенїе сѣка ради хватити. И ть вѣсть обома борити сѧ; решиль естъ прѣметанїемь ножа мамити."*

Нь еже сильнѣйшее въ Паѵлѣ всего, тѣлесомь всѣмь чꙋвьстваемое, поспѣхь его бѣ и ѿвѣть въбоденїа, иже коваемь бѣ въ него вьсь день и вьсь чась оупражненїи.

Помни же словесь Гюр͛наго Халека: "Ножоборьць добрый мысли разомь на коньць, острїе же и зашчитенїе. Коньць може и резать; острїе же и бодать; а зашчитенїемь можешь ножь противника ѧть."

Паѵль на ножь онь поглѧде. Защитенїа на немь не бѣ; тьчїю прьстень на рꙋкоѧти оузькь, съ краемь въздвигнꙋтымь пазенїа ради рꙋкы. Нь все пакы, ть оусѣти сѧ, ꙗко крѣпкость острїа того незнааше, даже ни аще можеть раздрꙋшити сѧ.

Џамишь начѧть по краю крꙋга противь Паѵлꙋ сꙋнꙋти сѧ.

Паѵль же съклони сѧ, оусѣщаѧ сѧ, ꙗко безъ щита бѣ, нь обоучень борити сѧ поле его слабое прѣдъ собою имѣти, обоучень ѿбранꙗюще ѿвѣщати быстрѣйше, а оудары своѧ часовати възмьдленїемь оуправлꙗемымь, еже нꙋждьно пробиванїа ради щита вражьска бѣ. Въ прѣкы прѣдоупрѣжданїю непрѣстанномꙋ оучитель его, да неоупьваеть на отꙋпленїе неоуваженое скорости оударьныѧ защитою, ть вѣдѣаше, ꙗко съвѣстїе щитовое частью его бѣ.

Џамишь же го обрѧдно възва: "Да ножь твой съломить сѧ и распадаеть!"

Ножь сь тогда раздрꙋшаемь естъ, помысли Паѵль.

Припомни себѣ, ꙗко ниже Џамишь щить не имѣаше, нь ть не бѣ обоучень его польѕвати, не имѣаше въздражанїи борца щитоносѧщаго.

Паѵль же на чрѣсъ крꙋгь онь на Џамиша възрѣ. Тѣло его ꙗвлѣаше сѧ образомь жицѧ възоузленныѧ бича на костьхь иссꙋшеныхь. Ножь его млѣчно-жльтѣ въ свѣтѣ жароклꙋбь бльщѣаше.

Страхь же Паѵломь протече. Напрасьно иночнымь и нагымь почꙋвьства сѧ, стоѧ въ свѣтѣ тꙋпѣ-жльтомь срѣдомь крꙋга того людей. Ꙗснозрѣнїе бѣ памѧть его искꙋсы безбройными испльнило, сочааше къ токомь сильнѣйшимь въ грѧдꙋщемь, и жицамь рѣшенїи, иже ѧ водѣахꙋ, нь *се* бѣ *нынѣйшее*, *истинное*. Се бѣ съмрьть, на безбройныхь злополꙋченихь дребьнѣйшихь висѧща.

Все любо зде можеть бꙋдꙋщее проврьщати, разоумѣ ть. Аще нѣкьто въ тльпѣ сей зритель въскашлꙗеть, нѣчьто ѿвличающе. Промѣна въ бльсцѣ жароклꙋба, или сѣнь заблюждающь.

Бою сѧ, рече себѣ Паѵль.

Прѣдъпазливо же прѣдъ Џамишемь крꙋжааше, повтарꙗѧ си тихо Лїтанїю бене-џессеритьскꙋю противь страха. *"Страхь дꙋха оубиваеть..."* Бѣ ꙗко кꙋпель стꙋдена его обмывающа. Мышцѧ емꙋ чꙋвьствительно ѿпꙋстишѧ сѧ, напрѧжеными и готовыми ставающи.

"Хощꙋ ножь свой кꙋпати въ крьви твоей," въсшета Џамишь, въ половинѣ же словесе послѣднаго ть оудари.

Оузривьши нахожденїе оное, Есха кликнꙋтїе въздрьжи.

А тьчїю праздно бѣ, ꙗможе чловѣкь онь нападь, Паѵль бо нынѣ задъ Џамишемь станꙋ съ достꙋпомь къ хрьбьтꙋ его ѿкрытомꙋ.

*Нынѣ, Паѵле, нынѣ!* шетааше Есха въ мысли своей.

Движенїе Паѵлꙋ бѣ часовано, течѧще краснѣ, нь мьдьно, елико Џамишь нимь възможе съвити сѧ, и ѿврьщаѧ себе по десной обратити.

Паѵль же ѿстꙋпи, съклонꙗѧ сѧ. "Прьвѣ ти бꙋдеть нꙋждьно крьвь мою обрѣсти," рече ть.

Есха въ сынꙋ своемь часованїе распозна щитоборчьское, разпꙋмѣющи, елико двойсѣчно то бѣ. Ѿвѣти юношѧ бѣхꙋ иже младости, обоучени въ высины людемь симь непознаемы. Нападанїе его обаче такожде обоучено бѣ, обоусловено нꙋждою прѣнїе щита пробивати. Щить хотѣше оударь тврьдѣ быстрь ѿразити, тьчїю мьдлень противоускокь прїѧмлꙗюще. Пройти щитомь понꙋждааше сѧ оуправленїа и оускочьства.

Еда Паѵль оусѣщаеть сѧ? въпроси себе самꙋю. Достойть мꙋ!

Џамишь пакы нападе, ꙫчима мастильно-тьмнама злобно глѧдѧ, тѣлесемь же ꙗко скврьною жльтою подъ жароклꙋбы сы.

Пакы же Паѵль ѿтече, противоударь тврьдѣ мьдлень сътварꙗѧ.

И пакы.

И пакы.

Всꙗкый крать противоударь мигновенїемь опоздѣаше сѧ.

Есха же еще нѣчьто оузрѣ, о немже оупьвааше, ꙗко то Џамишь самь не хощеть зрѣти. Паѵлови ѿвѣти ѿбранни ослѣпꙗюще быстрыми бѣхꙋ, нь всегда по точномꙋ оуглꙋ движаахꙋ сѧ, ꙗко хотѧ щитꙋ съ ѿраженїемь оудара Џамишова помощи.

"Еда сынь твой глꙋпца того окаꙗнаго разиграваеть?" въпроси Стїлгарь, а покываѧ ей мльчати, прѣжде той оуспѣвьши ѿвѣтити. "Прости мѧ; достойть ти въ тисѣ остати."

Нынѣ оба твара на подѣ каменномь обкрꙋжааста единь дрꙋга; Џамишь съ ножемь въпрѣдь напрѧгаемымь, льгцѣ же съкланꙗемымь; Паѵль же съклонень бысть, ножь свой низко дрьжѧ.

Џамишь пакы въ нападенїе въскочи, сь крать обврьщаѧ сѧ по десной, ꙗможе Паѵль бѣ оустꙋпиль.

Паѵль же на мѣсто ѿстꙋпленїа прѣльстьна рꙋкꙋ оного ножоносѧщꙋ коньцемь острїа своего посрѧщнꙋ. Послѣжде юноша исчезнꙋ, ѿврьтивь сѧ по лѣвой, благодарѧ Хани за прѣдоупрѣжденїе.

Џамишь же въ срѣдь крꙋга ѿскочи, посѧгаѧ рꙋкꙋ свою ножоносѧщꙋ. Крьвь мало изъ раны квапѣаше, а по томь съпрѣ.

Ꙫчи его расширишѧ сѧ и оустрѣмлени бѣхꙋ — два отвора модро-чрьна — Паѵла въ свѣтѣ тꙋпомь жароклꙋбь вънимательностью блюдающа новою.

"Ахь, то хотѣше болѣти," възрьпьти Стїлгарь.

Паѵль готовь съклони сѧ, и, ꙗкоже послѣ крьве пролитыѧ, по обоученїю своемꙋ възглагола: "Еда прѣдаваеши сѧ?"

"Ха!" прозва Џамишь.

Възмꙋтенїе же ꙗдомь по чѧтѣ въздвиже сѧ.

"Стигайте!" възглагола Стїлгарь. "Юноша ть правило наше незнаеть." По томь ть къ Паѵлꙋ продльжа: "Оу въззванїа тахадїйскаго нѣсть мощьно прѣдати сѧ. Въспытанїемь его съмрьть естъ."

Есха же оузрѣ Паѵла тѧжцѣ прогльтьнꙋвша, помышлꙗющи: Тьй еще чловѣка нѣсть оубиль сицевымь образомь... съ крьвью ѿ борьбы съ ножемь горкою. Еда възможеть?

Паѵль мьдльнно по десной крꙋжааше, тискаемь движенїемь Џамишовымь сы. Знанїа его ꙗснозрими о числѣхь врѣмене промѣнимыхь изъ пещеры оныѧ кыпѧщихь възвратишѧ сѧ мꙋ досаждати. Разоумь его новь мꙋ рече, ꙗко въ борьбѣ оной тврьдѣ много имѣаше рѣшенїи на скорѣ съвъпадающихь, да ꙗвѣ покажеть сѧ единь ѿ токовь въпрѣдь.

Промѣнимаа събираахꙋ сѧ на промѣнимыхь — сего ради пещера та мꙋ сицевымь крьстопꙋтїемь възмльженымь ꙗвлѣаше сѧ быти. Бѣ ꙗко скала безмѣрьна въ потопѣ, виренїе сътварꙗюща въ тоцѣ околотечѧщемь.

"Съврьши то, юношо," възрьпьти Стїлгарь. "Неиграй си съ нимь."

Паѵль вънꙋтрь въ крꙋгь онь сꙋнѣаше сѧ, довѣрꙗѧ сѧ въ прѣвъсходствїе свое скорости.

Џамишь же назадъ себе дрьжааше, разоумѣвь испльнь — се не бѣ иноземльць мѧкꙋшавь, въ крꙋгь тахадїйскый образомь користи лѣсныѧ подъ крѵсь фременина оупадь.

Есха сѣнь оувидѣ ѿчаꙗнїа въ лици чловѣка оного. Нынѣ ть найпагꙋбьнѣйшимь естъ, помысли та. Ѿчаꙗнь сы, ть можеть все любо сътворити. Ть видить, ꙗко се нѣсть чѧдо народа собствьннаго, а витль бойный, роденый и къ семꙋ ѿ дѣтьства обоучаемый. Нынѣ придеть врѣмѧ страхꙋ мною въ немь сѣꙗемꙋ цвисти.

Та же въ себѣ за Џамиша чꙋвьство обрѣте жально — оусѣть ослабень въниманїемь оугрозы непосрѣдствьнныѧ сынови той.

*Џамишь въ истинꙋ възможеть все любо сътворити... все любо неожидаемо*, рече себѣ самой. Помыслѣаше тогда, еда Паѵль бѣ грѧдꙋщее сїе видѣль, еда нынѣ пакы проживѣаше искꙋсь сь. Та обаче начинь видѣ движенїа сынꙋ своего, бисеры же потьныѧ на лици и раменꙋ, и въниманїе печѧщее на тоцѣ мышьць. И прьвый крать та, аще и ей неразоумѣющи, дѣꙗтельность въспрїѧть непьвнꙋ, ꙗже въ дарьбѣ Паѵловѣ бѣ.

Паѵль же нынѣ въ бои тискааше, крꙋжѧ, нь ненахождаѧ. Оузрѣ бо страхь въ противницѣ своемь. Глась Дѫкановь мꙋ изъ памѧти въ въниманїе потече: *"Егда противникь тебе боить сѧ, то естъ врѣмѧ страхꙋ оуправленїа себѣ сама дати, да на немь поработаеть. Да станеть оужасомь. Чловѣкь бо оужасимь съ собою борить сѧ. Коньчно ть очаꙗнь находить. Аще и то естъ чась найпагꙋбьнѣйшїй, обычайно можеши оужасимꙋ довѣрꙗти, ꙗко грѣшькь тѧжкыхь сътворить. И зде оучиши сѧ грѣшкы оны зрѣти и польѕвати сѧ тѣми."*

Тльпа она начѧть пещерью рьпьтѣти.

Мыслѧть, ꙗко Паѵль Џамиша разиграваеть, помысли Есха. Ꙗко тьй бессмысльно жестокь естъ.

Та обаче распозна и чꙋвьство дрꙋго, въ тльпѣ оной сꙋще, ꙗко позорищемь онѣмь рачительно бѣ занимаема. Такожде и напрѧженїа оу Џамиша видѣ растѧща. Егда се томꙋ тврьдѣ трꙋднымь станꙋло бѣ въздрьжати, мигновенїе оное той ꙗвленно бѣ, ꙗкоже и Џамишꙋ... или Паѵлꙋ.

Џамишь же высоцѣ въскочи, назначаѧ оударь десною, ꙗже обаче праздною бѣ. Ножь его крѵсь бѣ въ лѣвꙋю проминꙋль.

Есха дыхь загꙋби.

Нь Паѵль бѣ Ханю прѣдоупрѣдень быль: *"Џамишь вѣсть обома борити сѧ."* Обоученїемь же своимь глꙋбоцѣйшимь ть оуспѣ оускокь онь въ дѣйствїй възѧти. *"Мысли на ножь, а не на рꙋкꙋ, ꙗже го дрьжи,"* глаголааше часто Гюр͛ный Халекь. *"Ножь е пагꙋбьнѣйшимь рꙋкы, и може быть въ обою."*

Паѵль же грѣшкꙋ оузрѣ Џамишевꙋ: стꙋпкы его лошавы, ихже ради мꙋ о оударь срьдьца болѣ просльжааше ѿ скока въстанꙋти оного, съ напрѧзанїемь Паѵла обманꙋти и ножа прѣсꙋнь съкрыти сътворенаго.

Развѣ жльта свѣта слаба жароклꙋбь и мастильныхь ꙫчїю чѧты пристоѧщеѧ, то приличааше сърѣщѣ въ истьбѣ оупражненїа. Щитове бо неброими бѣхꙋ, идеже движенїе тѣлесе противь нимь мощьно бѣ польѕвати. Паѵль ножь свой движенїемь възмльженымь промѣсти, и на странꙋ ѿскочивь, ть на горꙋ боднꙋ, ꙗкоже грьдь Џамишꙋ съношааше сѧ — а по томь назадь, блюдѧ чловѣка оного съвалꙗюща сѧ.

Џамишь паде врѣща образомь неоукрѣплена, лицемь долꙋ, въздыхнꙋвь единою, къ Паѵлꙋ же поглѧднꙋвь, и лѣгь бездвижно на подѣ каменномь. Ꙫчи его мрьтви глѧдааста ꙗко бисери стькла тьмнаго.

"Бодомь оубиванїю лиѱа хꙋдожьствїе," Iдахь бѣ единою Паѵлꙋ рекль, "нь да ти то никакоже рꙋкꙋ несъпираеть, егда отворенїе прѣдлагаеть сѧ."

Чѧта спѣшнѣ крꙋгь онь испльни, ѿтискающи Паѵла на странꙋ. Въ метѧжи обьщаго дѣйствїа покрышѧ тѣло Џамишево. Послѣжде же нѣколици ѿ нихь съ нѣкоемь игомь въ рꙋсѣ обвитымь несꙋщи въ глꙋбины пещерьныѧ оустрѣмишѧ сѧ.

На подѣ же каменномь ничьто неостанꙋ.

Есха чрѣсъ нѧ къ сынови своемꙋ протискнꙋ сѧ. Чꙋвьствааше себе ꙗко моремь плꙋющи рꙋхами одѣꙗныхь хрьбьть вонѧщихь, съборꙋ томꙋ странно мльчѧщемꙋ.

Се, чась оужасьнь, помысли та. Ть естъ оубиль чловѣка прѣвъсходствомь ꙗснымь въ мысли и мышцахь. Нꙋждьно мꙋ естъ побѣды сицевыѧ ненаслаждати сѧ.

Пронꙋди же сѧ послѣдными ѿ чѧтьникь въ просторь маль отворень, идеже два фремена брадата помагааста Паѵлꙋ въ цѣдикрой одѣти сѧ.

Есха оустрѣмленно на сына своего глѧдааше. Ꙫчи Паѵлꙋ бльщааста. Дышааше быстро, попꙋскаѧ послꙋженїа тѣлесꙋ своемꙋ паче да имь помагаеть.

"Противь Џамиша, а ни порока на немь," възрьпьти единь ѿ людей.

Ханї страною стоꙗаше, ꙫчима на Паѵла оустрѣмлена сꙋщи. Есха въздвиженїе видѣаше девицино, досточꙋдїе же въ лици тоѧ самовилїемь.

Достоить ми то абїе и быстро сътворити, помысли Есха.

Прѣзренїе вътискнꙋвьши бескрайное въ глась и дрьжанїе свое, та възглагола: "А-а-ами, — какое же естъ, оубїйцемь быти?"

Паѵль же съравни сѧ, ꙗко оударень сꙋще. Томꙋ поглѧдь материнь сърѣтивьшꙋ стꙋдень, лице его крьве вътеченїемь въстьмни сѧ. Противь воли своей на мѣсто оное на подѣ пещерьномь поглѧде, идеже Џамишь бѣ лежаль.

Стїлгарь протискнꙋ сѧ къ Ессѣ, пришьдь изъ глꙋбинь пещеры, въ неже бѣ тѣло Џаюишово было възѧто. Къ Паѵлꙋ же възглагола гласомь горкымь и въздрьжаемымь: "Егда врѣмѧ придеть, мене възвати бꙋрды ради моеѧ искꙋшенїа, то да непомыслиши мене ꙗко Џамиша разиграти."

Есха почꙋвьства начинь, имже словеса тоѧ и Стїлгара въ Паѵлѣ оусѣдѣшѧ, дѣло свое лютое на юноши съврьшающе. Грѣшка людми сими сътворена — нынѣ значенїа полꙋчааше. Та глѧдааше по лицахь ꙗкоже и Паѵль, видѧщи, еже и ть видѣаше. Досточꙋдїе, ей, страхь же... и оу нѣкьторыхь — омразꙋ. Та же на Стїлгара поглѧде, зрѧщи оу него чꙋвьство неизбѣжимаго, разоумѣющи же значенїю борьбы оныѧ за него.

Паѵль на матерь свою възглѧднꙋ: "Ты знаеши, чьто то бѣ," рече ть.

Та оуслыша съмысла възвративша сѧ, съвѣсть же въ гласѣ его. Есха чѧтꙋ проглѧде, глаголющи: "Паѵль прѣжде не бѣ оубиль чловѣка ножемь ѿкрытымь."

Стїлгарь възглѧде на Есхꙋ, вѣры въ лици не имы.

"Нѣсмь го разиграваль," рече Паѵль. Станꙋвь прѣдъ матерь свою, поправивь же си рꙋхо, ть на мѣсто тьмное ѿ крьве Џамишовыѧ поглѧде. "Неискахь го оубивати."

Есха оузрѣ вѣрꙋ Стїлгара по малꙋ имающꙋ, оуспокоенїе же въ немь въ брады посѧганїй рꙋкою глꙋбоко възжилаемою. Та же рьпьтенїе оуслыша оусѣщанїа по чѧтѣ распространꙗющее сѧ.

"Того ради щѣаше да прѣдасть сѧ," рече Стїлгарь. "Се, рахоумѣю. Обычаи наши различьни сꙋть, нь хощета значенїе тѣхь зрѣти. Мыслѣахь, ꙗко быхме сице скорпїѧ въ чины своѧ пꙋскали." Съмнѣꙗвь же сѧ мало, ть продльжи: "Не бꙋдꙋ же тѧ прочѣе юношею нарицати."

Глась изъ чѧты слышаемь бысть: "Нꙋждьно естъ имене, Стїле."

Стїлгарь главою покыва, брадꙋ свою посѧгаѧ. "Виждꙋ крѣпкость въ тебѣ... ꙗко крѣпкость подъ стльпомь сꙋщꙋ." Пакы съпрѣвь, ть сице продльжи: "Да бꙋдеши междꙋ нами нарицаемь Оусꙋломь, стльпа основою. Се бꙋдеть именемь твоимь тайнымь, чѧтьничьскымь. Намь изъ Сѣчи табрьскыѧ пройзшьдьшимь достойть тѧ сице именꙋвати, нь никомꙋже дрꙋгомꙋ... Оусꙋле."

Рьпьтенїе чѧтою проминꙋ: "Се, изборь благь... крѣпькь... да ны благословить." Есха же прїѧтїе почꙋвьства, вѣдѧщи, ꙗко въ немь съ застꙋпникомь своимь въключена бѣ. Бѣ бо въ истинꙋ саꙗадиною.

"Нынѣ, кьторое имѧ си избираеши, да зьвемь тѧ ꙗко мꙋжа?" въпроси Стїлгарь.

Паѵль на матерь свою поглѧде и пакы на Стїлгара. Кꙋсцѧта и чѧсти часа сего на памѧти ꙗснозрѣнїа записани бѣхꙋ, нь различїа томꙋ чꙋвьстваеми бѣхꙋ ꙗко вещьствеными сꙋще, натискающе го вратоми оузкыми, ꙗже настоѧщаго.

"Како нарицаете мышкꙋ онꙋ малꙋ скачѧщꙋ?" въпроси Паѵль, въспоминаѧ скачканїе оное изъ долины Тꙋѡно. Ть же го рꙋкою назначи.

Оусмѣшенїе же слышаемо бѣ изъ чѧты.

"Нарицаемь ю Мꙋад’Дибь," рече Стїлгарь.

Есха же дыхь загꙋби. То бѣ имѧ, еже ей Паѵль бѣ рекль, глаголѧ, ꙗко ꙗ фремене прїемлють, сице же его хотѧть именꙋвати. Напрасьно та страхь почꙋвьства ѿ него и за нь.

Паѵль прогльте. Мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко чѧсть сїю оуже множицею крать бѣ въ памѧти своей играль... все пакы... бѣ различїи. Видѣ себе ꙗко на врьхꙋ обмаꙗѧщемь, въспрїемь многа и поемь знанїи множьство забѣлежительное, нь около него все ꙗко пропастью бѣ.

Пакы же въспоменꙋ видѣнїе легеѡнь ревнивыхь, чрьно-зеленаго знамене Атреидь послѣдꙋющихь, плѣнꙋщихь вселенною и раздрꙋшающихь именемь пророка своего, Мꙋад’Диба.

Томꙋ не достоить быти, рече себѣ самомꙋ.

"Еда то естъ имѧ тобою пожелаемое, Мꙋад’Дибь?" въпроси Стїлгарь.

"Азь есмь Атреидь," въсшьпнꙋ ть, продльжаѧ сильнѣе: "Неподобаеть ми, имене ѿ отьца своего полꙋченаго испльнь ѿрещи сѧ. Еда могꙋ вами Паѵломь-Мꙋад’Дибомь зовомь быти?"

"Еси Паѵль-Мꙋад’Дибь," рече Стїлгарь.

Паѵль же помысли: То не бѣ въ никьторомже ѿ видѣнїи моихь. Сътворихь иначе.

Въ прѣкы томꙋ, пропасть она все пакы оставлѣаше около него.

Пакы же рьпьтенїе въ ѿвѣть приде изъ чѧты, ꙗко единь къ дрꙋгомꙋ обрати сѧ: "Мꙋдрость съ силою... чесо еще ищеши... се, по причтѣ... Лисаань-аль-гаарибь... Лисаань-аль-гаарибь..."

"Да ти съкажꙋ нѣчесо о имени твоемь новомь," рече Стїлгарь. "Изборь сь намь рачимь естъ. Мꙋад’Дибь бо мꙋдрь естъ въ дѣлахь пꙋстынныхь. Мꙋад’Дибь си самь водꙋ сътварꙗеть. Мꙋад’Дибь крыеть сѧ ѿ сльньца и нощью пꙋтꙋеть хладьною. Мꙋад’Дибь плодьнь естъ и землю испльнꙗеть. Мꙋад’Дибь естъ и 'наставникь юношамь' нарицаемь. Се, основа крѣпка, на нейже да жизнь свою построиши, Паѵле-Мꙋад’Дибе, иже междꙋ нами Оусꙋломь естъ. Добрѣ еси къ намь дошьль."

Стїлгарь чело Паѵлꙋ дланью посѧже, и ѿнѧть рꙋкꙋ, ть обгрьнꙋ его, рьпьтѧ, "Оусꙋле."

Пꙋстивьшꙋ его Стїлгарꙋ, инь ѿ чѧтьникь Паѵла обгрьнꙋ, повтарꙗѧ имѧ свое чѧтьничьское. Паѵль же продаваемь ѿ обгрьнꙋтїа къ обгрьнꙋтїю по чѧтѣ бысть, слышѧ гласове, различїи же въ ладѣ; "Оусꙋле... Оусꙋле... Оусꙋле." Ть оуже възможааше нѣколицѣхь по имени распознати. И бѣ тꙋ Ханї, ꙗже ланитꙋ свою къ тоговѣ притискнꙋ, егда приде его обѧти и имѧ емꙋ изрещи.

Послѣжде Паѵль прѣдъ Стїлгаромь станꙋ, томꙋ глаголющꙋ: "Нынѣ еси Iхваань-Бедвина, братомь нашимь." Лице его тврьдымь станꙋ, томꙋ продльжающꙋ повелѣюще глаголати. "Нынѣ же, Паѵле-Мꙋад’Дибе, оукрѣпи си цѣдикрой ть." Ть же на Ханї поглѧде. "Ханїо! Тькцѧта въ носѣ Паѵла-Мꙋад’Диба мꙋ на бардакь сꙋть, ꙗкоже еще нѣсмь видѣль! Мыслѣахь, ꙗко есмь ти нарѧдиль го пазити!"

"Нѣсмь имала видь онь, Стїле," рече та. "Могꙋ, разоумѣеть сѧ, Џамишовии, обаче -"

"Стигай, ма!"

"Тогда съподѣлю еднꙋ ѿ свою съ нимь," рече та. "Хощꙋ и съ еднымь -"

"Не хощеши," рече Стїлгарь. "Вѣдѣ, ꙗко щѧдїи естъ оу нась. Где сꙋть щедїа она? Еда есмы кꙋпно чѧта или тльпа дивꙗкь?"

Рꙋкы же напрѧгнꙋшѧ сѧ изъ чѧты, тврды прѣдлагающи вещи вльниты. Избравь четырѣхь, Стїлгарь ѧ Хани прѣдасть. "Съложи ѧ Оусꙋлꙋ и саꙗадинѣ."

Глась же ѿзадь чѧты въздвиже сѧ: "А чьто съ водою, Стїле? Чьто съ ѯестїи онѣми въ врещи тою?"

"Вѣдѣ о нꙋждѣ твоей, Фарѡче," рече Стїлгарь. Поглѧднꙋвьшꙋ томꙋ на Есхꙋ, та главою покыва.

"Растворѣте едно тѣмже понꙋждающимь сѧ," реге Стїлгарь. "Водоточьць... где естъ водоточьць? Ѡ, Шимѡѵме, да попечеши сѧ о измѣренїе нꙋждаемаго. Тьчїю неизбѣжное. Вода сїа вѣномь саꙗадинѣ принадлежаеть, и имать той на сѣчи ѿплатима быти мѣрою польною, цѣнꙋ врѣща исключающе."

"Колика же ѿплащаеть сѧ мѣрою польною?" въпроси Есха.

"Десѧть къ едной," рече Стїлгарь.

"Нь -"

"Се, законь мꙋдрый, ꙗкоже имаши зрѣти," рече Стїлгарь.

Врьтенїе рꙋхь движенїи показа на краи чѧты оныѧ, людемь по водѣ обврьщающимь сѧ.

Стїлгарꙋ же рꙋкꙋ въздвигшꙋ, все оумлкнꙋ. "За Џамиша же," рече ть, "нарѧждаю обрѧдь сътворити съврьшеный. Ть бо дрꙋгаремь нашимь и братомь Iхваань-Бедвина бѣ. Не бꙋдеть ѿвращенїа сѧ безъ почьтенїа егоже благополꙋченїе нашее подложивша въззванїемь своимь тахадїйскымь. Да сътворень бꙋдеть... сꙋмрацѣ, томꙋ тьмою хотѧщемꙋ быти покрываемымь."

Оуслышавь же словесь онѣхь, Паѵль разоумѣ, ꙗко пакы бѣ въ пропасть онꙋю вънриль сѧ... въ врѣмѧ слѣпое. Нѣ бѣ мимошьдьша, еже бы и въ грѧдꙋщеемь мысли его сѣдѣло... развѣ... развѣ... ть възможе еще чрьно-зеленое оное знамѧ Атреидь чꙋвьствати... нѣкогда въ прѣдстоѧщемь... еще възможе мьчѧ зрѣти џихаада окрьвавены, легеѡны же ревнивы.

Тако не бꙋдеть, рече ть себѣ самомꙋ. Томꙋ не могꙋ да попꙋщꙋ.

## Глава ·вı· въ нейже многа, нь не вса събывають сѧ

Б-гь съдѣла Арракись, да мꙋ вѣрьныхь творить. — изъ "Мꙋдрости Мꙋад’Дибꙋ" кнѧгынѧ Iрꙋлани

Въ тисѣ пещерьномь, Есха пѣска оуслыша скрьцанїе по каменїй людми ходѧщими, пѣнїе же птичїе ѿ далека, еже бѣ Стїлгарь прѣжде зовы наричаль блюстель его.

Великыѧ заворы ѿ тварима бышѧ ѿ оустїа пещеры сънѧты. Та же походь оузрѣ сѣновь вечерьныхь по възвышенїю скальномꙋ прѣдъ тою сꙋщꙋ и долинѣ задъ нимь отвореной. Чꙋвьствааше свѣта дне ѧ оставлꙗюща, ꙗкоже въ топлѣ сꙋхомь, тако и въ сѣновѣхь. Разоумѣаше, ꙗко ѿ съвѣстїа своего обоученаго имать скоро полꙋчити еже фременомь симь пьвно полагающее сѧ — спѣшьность чꙋвьствати и мьньшихь паче всѣхь промѣнь влажности въздꙋшныѧ. Колико оусрьдно цѣдикроѧ своѧ оустѣснꙗвашѧ, пещери оной отвореной бывьши!

Глꙋбоцѣ же въ пещери нѣкьто начѧть пѣти:

"Има травы около! И коренѣ около!"

Есха тихо исправлѣаше: Се, жаремь потрѣбимое! Се, коренемь на околищи!

Погрѣбенїе Џамиша начинѣаше.

Та же сꙋмракь глѧдааше арракейньскый, дьскы клонены цвѣта на небеси. Нощь начинѣаше сѣновь своихь по скаламь далекымь и дꙋнамь изражати.

Топло обаче оставлѣаше.

Топло мысли тоѧ къ водѣ протискнꙋ, ꙗкоже къ забѣлежимоу, ꙗко вьсь народь сь поспѣшааше сѧ, тьчїю въ врѣмени опрѣдѣленомь жѧдати.

Жѧжда.

Възможе же вльнь помнити лꙋною освѣтимыхь на Каладанѣ, рꙋха бѣла по скаламь метꙋщихь... вѣтрь же влагою отѧжчень. А нынѣ, вѣꙗнїе рꙋхо той посѧгающее распалѣаше кожꙋ ѿкрытꙋ ланитꙋ и чела. Нови тькцѧтѣ носни досаждаеми бѣста, и оусѣти сѧ, ꙗко тврьдѣ цѣвь онꙋ въспрїемлꙗеть изъ лица той въ крой ведꙋщꙋю, влагꙋ изъ дыханїа прѣобрѣтающꙋ.

Крой онь самь бѣ ꙗко банꙗ парьнаа.

"Оугоднѣе ти бꙋдеть въ цѣдикрои, егда навыкнеши мьнѣе воды въ тѣлеси дрьжати," рекль бѣ Стїлгарь.

Та вѣдѣаше, ꙗко ть правь бѣ, нь знанїемь онѣмь ей чась ть никакоже оугоднѣйшимь не бысть. Прѣзаниманїе водою подъсъвѣстьное тꙋ на дꙋши тѧжааше. Не, поправи же себе самꙋ: то бѣ чрѣззаниманїе влагою.

Бѣ оубо и вещїи съпꙋмнѣйшихь и важнѣйшихь. Оуслышавьши стꙋпокь приближающихь сѧ, та обрати сѧ, да оузрѣ Паѵла изъ глꙋбимь пещеры грѧдꙋща, послѣдовань лицемь самовильскымь Ханїнымь сы.

Се, дрꙋго, помысли Есха. Паѵлꙋ достойть о женахь тѣхь прѣдоупрѣдимь быти. Кнѧѕꙋ не хотѣше прилично быти, еднꙋ ѿ пꙋстынниць сихь женою понѧти. Сꙋложьницею, мощьно, нь не съпрꙋжницею.

А по томь о себѣ самой почꙋди сѧ, помышлꙗющи: Еда есмь съвѣты тоговыми оуꙗзвена была? Оусѣти же сѧ, ꙗко добрѣ обоусловена бѣ. Помышлꙗю о възысканихь благородьныхь за женитбꙋ, сꙋложьничьство себе самеѧ неоуважающи. Аще и... бѣхь паче сꙋложьницѧ.

"Мати." Паѵль прѣдъ нею съпрѣ. Ханї же оу лакта емꙋ станꙋ.

"Мати, знаеши ли чьто тꙋ долѣ творѧть?"

Есха скврьнѣ тьмни ꙫчїю его исподъ капѧ глѧдѧщи оузрѣ. "Мыслю, ей."

"Ханї ми то естъ показала... понеже ми подобаеть блюсти и волю дати... мѣренїа ради воды."

Есха же на Ханю поглѧде.

"Прѣобрѣщають водꙋ Џамишевꙋ," рече Ханї, и глась тоѧ тьнькь тькцѧтама носныма носово прозвꙋча. "Се законь. Пльть лицꙋ, а вода племени... развѣ въ борьбѣ."

"Кажѧть, ꙗко вода она моею естъ," рече Паѵль.

Есха чꙋдѣаше сѧ, чесо ради се имѣаше той напрасьно въниманїа ѧти и прѣдъпазливости.

"Вода въ борьбѣ побѣдивьшꙋ принадьежить," рече Ханї. "Понеже бѣ нꙋждьно на отвореномь бити сѧ просторѣ, безъ цѣдикроевь. Побѣдивьшꙋ подобаеть водꙋ въ борьбѣ погꙋбенꙋ полꙋчити."

"Неищꙋ водꙋ его," възрьпьти Паѵль. Мнѣаше мꙋ сѧ еднымь ѿ мноѕѣхь образь быти междꙋособно движѧщими сѧ начиномь распада, еже око его вънꙋтренное размꙋщааше. Не мꙋ бѣ извѣстьно, чесо хотѣше сътворити, нь о единомь ть оувѣрень бѣ: водꙋ изъ пльти Џамишевы источенꙋ не ищѣаше.

"То... вода," рече Ханї. Есха чꙋждааше сѧ начинꙋ, имже та бѣ дꙋмꙋ онꙋ изрекла. "*Вода*." Толико значенїа въ звꙋцѣ простомь. Пословїе же бене-џессеритьское дꙋхомь Ессѣ проминꙋ: "*Проживанїе естъ поспѣхь въ водахь непознаемыхь плꙋти*." Есха же помысли: *Паѵлꙋ и мнѣ, обома нама достойть токове и начины обрѣсти въ водахь сихь непознаемыхь... аще ли имавѣ проживѣти.*

"Прїемлеши водꙋ тꙋ," рече Есха.

Распозна ладь онь гласа своего. Въспольѕва бо сѧ тогожде лада единою оу Лита, велѧщи кнѧѕꙋ своемꙋ хотѣвьшꙋ загꙋбенымь быти, ꙗко ть хотѣше пенѧѕь брой великый подкрѣпленїа ради прѣдпрїемланїи въпросливыхь прїѧти — помеже пенѧѕи область Атреидь поддрьжаахꙋ.

А на Арракисѣ, вода бѣ пенѣѕи. То зрѣ довольно ꙗсно.

Паѵль оста мльчати, разоумѣвь, ꙗко хотѣше еже тою нарѧденое съврьшити не нарѧда ради тоѧ, а понеже ладь гласа тоѧ го тискааше прѣисцѣнити. Водꙋ онꙋ непрїѧти бы ѿклоненїемь ѿ обычаꙗ фременьска было.

Тогда Паѵль словесь въспомни калимы четыре-шесть десѧть и седмыѧ въ ОК-ской Бїблїи ѿ Юеха, глаголѧ: "Вьсь животь водоѭ начинаетъ."

Есха на нь оустрѣмлено възглѧде. Ѿ кꙋдꙋ естъ тьй стїхь онь наоучиль? въпроси себе самꙋ. Ть не бѣ оучиль тайнь.

"Се, ꙗкоже глаголють," рече Ханї. "Џюдїкарь мѫтене: Писано естъ въ Шаахь-Намѣ, ꙗко вода прьвою изъ вещїи сътворена была. Причинь ради необꙗснимыхь (еже ей досаждаемо бѣ болѣ паче чꙋвьство само), Есха напрасьно растрѧсе сѧ. Обрьвнꙋвьши сѧ съкрыванїа ради съмнѣнїи сꙗоихь, и оуспѣе тькьмо чась онь зрѣти, когда сльньце задъ обзорь оупаде.

"Се, врѣмѧ и чась!"

Глась бѣ Стилгарꙋ пещерью звьнѧй. "Орꙋжїе Џамишево оубито бысть. Џамишь же призвамь бысть Онѣмь, Шай-хꙋлꙋꙋдомь, слѣдовы опрѣдѣлевшаго мѣсѧчныѧ, иже днемь намалꙗють, доньдеже — коньчно — образь полꙋчѧть вѣтви въскривены. Глась Стилгаровь же оунижи сѧ. "Сиже же и Џамишꙋ естъ."

Мльчанїе ꙗко одѣꙗло на пещерꙋ оупаде.

Есха движенїа оузрѣ сѣна сива, имже Стїлгарь ꙗвлѣаше сѧ ꙗко дꙋхь по тьмномꙋ просторꙋ вънꙋтрѣшномꙋ. Поглѧде же пакы на долинꙋ, чꙋвьствающи хладь.

"Да пристꙋплѧть дрꙋгари Џамишеви," рече Стїлгарь.

Людїе задъ Есхою раздвижашѧ сѧ, сънимши опонꙋ надъ отворомь. Единый жароклꙋбь надъ главами въспалень бысть глꙋбоко въ пещери. Жарь его жльтый посвѣти вътокь образь людьскыхь. Есха шꙋмь ихь рꙋхь оуслыша.

Ханї мало ѿстꙋпи, ꙗко свѣтомь онѣмь привличаема.

Есха же къ оухꙋ Паѵловꙋ съклони сѧ, глаголющи мꙋ кѡдомь челꙗднымь: послѣдꙋй имь; твори же, ꙗко они творѧть. То бꙋдеть тьчїю единь прость обрѧдь оуспокоенїа ради сѣна Џамишева."

*Бꙋдеть паче того*, помысли Паѵль. Ть же чꙋвьствомь понѧть разглꙋбѧщимь въ съвѣстїй своемь бысть, ꙗко бы нѣчесо движѧща хванꙋти и обездвижити опытваль.

Ханї съкльзнꙋ назадь къ Ессѣ, поимщи ей рꙋкꙋ. "Пойди, саꙗадино. Нама достойть страною сѣдѣти."

Паѵль ꙗ глѧдааше въ сѣнове ѿхождающа, его самѣмь же оставлꙗюща. Ть чꙋвьствааше сѧ възоставленымь быти.

Иже опонꙋ онꙋ сънимшїи къ немꙋ пристꙋпишѧ. "Пойди, Оусꙋле."

Ть попꙋсти себѣ напрѣдь ведимымь быти, тискаемымь же въ крꙋгь людей около Стїлгара събирающь сѧ, иже подъ жароклꙋбомь станꙋшѧ, при тварѣ съвитомь, кривомь и възоугльномь подъ рꙋхомь на подѣ камьнномь.

Дрꙋжина она клѧкнꙋ, знаменїе полꙋчивьши ѿ Стїлгара, рꙋхамь въсшꙋмѧщимь движенїемь онѣмь. Паѵль междꙋ ними оусѣдѣ, Стїлгара глѧдѧ, въспрїемлꙗѧ же ꙗко клꙋбь онь ꙫчи емꙋ въ ꙗмы промѣнѣаше и шатьць зелень на грьлѣ емꙋ възꙗснѣаше. Ть же въниманїе свое на възвышенїе рꙋхомь покрываемое оу ногꙋ Стїлгаровꙋ оустрѣми, распознавь рꙋкоѧть балисеты исподь платїа проницающꙋ.

"Дꙋша водꙋ напꙋстить тѣлесьнꙋю, лꙋнѣ прьвой въсшьдьшей," възгласи Стїлгарь. "Се речено естъ. Егда лꙋнꙋ прьвꙋю нощи сей оузримы, кого хощеть призьвати?"

"Џамиша," ѿвѣти чѧта.

Стїлгарь крꙋгь вьсь едною пѧтою сътвори, поглѧдомь минꙋвь по лицамь околостоѧщихь. "Азь есмь быль дрꙋгаремь Џамишевымь," рече ть. "Егда самолѣть сънесе сѧ ꙗстрѧблїй на ны въ Дири скальной, Дажамишь бѣ, иже мене въ беспечалїе ѿтѧгшїй."

Съклонивьши сѧ надъ копою оною, ть възѧть рꙋхо. "Въземаю рꙋхо сїе, дрꙋгаремь Џамишевымь сы — се, правомь вождимь." Ть же съвить рꙋхо оное на рамено, съравнꙗѧ себе.

Паѵль нынѣ съдрьжанїе оузрѣ копы оныѧ, сице ѿкрытыѧ: блѣдосвѣтлꙋ шедь цѣдикроꙗ, побито ѯестїйцѧ, шатьць съ малою книгою въ срѣдѣ, рꙋкоѧть ножа-крѵса безъ острїа, похвꙋ же празднꙋ, съвито врѣще, прѣ-състꙋпитель, бесходное, клепало, грьсть оудиць кованыхь до пѧсти, събирка нѣчесо образомь камень малыхь платїемь съвитыхь, трьсь пѣриль съвѧзаныхь... и балисета, обнажена оу врѣща.

*Значить, ꙗко Џамишь на балисетѣ играаше*, помысли Паѵль. Брѧцало оное мꙋ Гюр͛наго Халека припомни и, въ обьщемь, все, еже загꙋбено бысть. Паѵль памѧтью свою бꙋдꙋща прѣдварительна вѣдѣаше, ꙗко нѣкьторы ѿ чрьть вьзможностїи можаахꙋ къ сърѣщѣ съ Халекомь вести, нь събранїи сицевыхь бѣше мало и то тьмныхь. Неразоумѣаше имь. Дѣꙗтельность сїа о непьвности го даже досѧже чꙋдити сѧ. *Еда нѣчьто, еже хощꙋ сътворити... еже имамь сътворити, бы могло Гюр͛наго погꙋбити... въ жизнь ли его въскрѣсити... или...*

Прогльтьнꙋвь, Паѵль главою поврьти.

Стїлгарь пакы надъ громадою съклони сѧ.

"Женѣ Џамишевой и стражамь," рече ть, каменемь онѣмь малымь и кинѕѣ оной въ рꙋха его завоѧ взѧтымь сꙋщимь.

"Правомь вождимь," възглагола дрꙋжина.

Коньчно ть рꙋкоѧть въздвиже ножа-крѵса, стоѧ съ нею.

"Равьнинѣ погрѣбальной," рече ть.

"Равьнинѣ погрѣбальной," ѿвѣща дрꙋжина.

На мѣстѣ своемь въ крꙋѕѣ Паѵлꙋ противостоѧщи, Есха главою покыва, распознавьши древьный онь источьникь обрѧда, помышлꙗющи же: Се, сърѣтенїе невѣждьствїа и познанїа, междꙋ скотствомь и истѧжанїемь — начинаеть достойнствомь, еже своимь оумрльшимь полагаемь. Та же чрѣсъ крꙋгь онь на Паѵла поглѧде, помышлꙗющи: Еда хощеть и ть то зрѣти? Бꙋдеть ли знати, еже мꙋ подобаеть творити?

"Есмы дрꙋгари Џамишеви," рече Стїлгарь. "Нерыдаемь мрьтвыхь ради своихь образомь глꙋтьницѧ граваржеѧ."

Мꙋжь сивꙋ брадꙋ имый о лѣвой Паѵлꙋ въстанꙋ. "Азь есмь быль дрꙋгаремь Џамишевымь," рече ть. Ть къ громадѣ оной проминꙋ, въземаѧ бесходное. "Водѣ нашей врѣменемь обсѣды Дваю птицꙋ, Џамишь съподѣли." Мꙋжь онь же на мѣсто свое въ крꙋѕѣ възврати сѧ.

Еда и мѧ ожидають рещи, ꙗко дрꙋгаремь бѣхь Џамишевымь? помышлѣаше Паѵль. Еда мѧ ищѧть нѣчесо изъ громады оныѧ възѧти? Ть же лица оузрѣ къ немꙋ и ѿ него обврьщающа сѧ. Ищѧть!

Иный же чловѣкь противь Паѵлꙋ стоѧй въстанꙋ, ѿшьдь къ събранїю, и възѧть прѣ-състꙋпитель. "Азь есмь быль дрꙋгаремь Џамишевымь," рече ть. "Блюстелемь нась въ Кꙋтѣ оутѣсовь оухватившимь, мнѣ же онде раненомꙋ сꙋщꙋ, Дамишь ѧ ѿвлича, възможаѧ раненымь спасеными быти." Ть же на мѣсто свое въ крꙋѕѣ възврати сѧ.

Лица же пакы къ Паѵлꙋ обратишѧ сѧ, томꙋ въ нихь ожиданїе оузривьшꙋ, ꙫчи свои же съклонивьшꙋ. Лакьть нѣкый го натискнꙋ, гласꙋ въсычѧщемꙋ: "Еда еси ны погꙋбити въсхотѣль?"

Како го могꙋ дрꙋгаремь своимь нарицати? почꙋди сѧ Паѵль.

Тварь инь въстанꙋ ѿ противь Паѵлꙋ, и лицꙋ его съкрытомꙋ въ свѣть въстꙋпивьшꙋ, ть распозна въ немь свою матерь. Та же шатьць изъ громады оныѧ възѧть. "Азъ есмь была дрꙋгаремь Џамишевымь," рече та. "Егда дꙋхь дꙋховь въ немь нꙋждь оузрѣ истины ради, онь ѿстꙋпи, штѧдѧ сына моего." Та же на мѣсто свое възврати сѧ.

Паѵль же прѣзренїе въспомни въ гласѣ матери его, имже го бѣ по бои ономь сърѣтила. "*Какое же естъ, оубїйцемь быти?"*

Пакы же лица оузрѣ къ немꙋ обращающа, ꙗдь чꙋвьстваѧ въ чѧтѣ и страхь. Мыслью же Паѵлꙋ бльскомь ѿсѣкь проминꙋ изъ книгы мѧздрныѧ о "Почитанїй оумрльшихь", иже мꙋ бѣ единою мати его показала. Ть знааше, еже мꙋ подобааше сътворити.

Мьдьно, Паѵль въстанꙋ.

Въздыхнꙋтїе же крꙋгомь проминꙋ.

Грѧды въ срѣдꙋ крꙋга, Паѵль почꙋвьства себе оумалꙗемымь. Бѣ томꙋ, ꙗко късцѧте себе сама загꙋбивьшꙋ и зде ищѧщꙋ. Съклонивь сѧ надъ громадою, ть балисетꙋ въздвиже. Стрꙋна брьнкнꙋ, о нѣчьто въ громадѣ завадивши.

"Азь есмь быль дрꙋгаремь Џамишевымь," въсшьшнꙋ Паѵль.

Ть же сльзы почꙋвьства ꙫчи его палѧщѧ, полагаѧ болѣ силы въ гласѣ своемь. "Џамишь мѧ бѣ наоучиль... ꙗко... егда оубїеши... платиши за то. Хотѣль быхь Џамиша лꙋче знати."

Слѣпо же ть на мѣсто свое възврати сѧ пꙋть обсѧгающе, а послѣжде на подь скальный оупаде.

Глась въсыча: "Ть сльзы изли!"

По крꙋгꙋ же разнесе сѧ: "Оусꙋль влагꙋ мрьтвомꙋ дасть!"

Ть почꙋвьства прьсты ланитꙋ его влажнꙋ посѧгающѧ, шьпьть слышѧ боꙗзливь.

Слышѧщи гласовь онѣхь, Есха глꙋбинꙋ почꙋвьства искꙋса, сѣти же сѧ елицѣхь възбраненїи страшьныхь зде имѣло противь сльзь истачанїю быти. Безъ съмнѣнїа хотѣахꙋ нѣчимь быти свѧтымь.

Ничьтоже въ нею планита сїа невътискааше сильнѣе паче еже о безмѣрьной цѣнѣ воды. Ни кꙋпци съ водою, ниже кожа иссꙋшена здѣйшихь, нито цѣдикрои или правила оурѧда водна. Се, зде естьство дражшѣе паче всѣхь бѣ — жизнь сама, все значенїемь и обрѧды обвиваема.

Вода.

"Посѧгнꙋхь ланито его," нѣкьто въсшьпнꙋ. "Почꙋвьстваць дарьбꙋ."

Прьвѣ прьсти они лице емꙋ посѧгающи Паѵла оустрашишѧ. Съврѣ хладьнꙋ рꙋкоѧть балисеты, чꙋвстаѧ стрꙋнь длань его грызающихь. Тогда же лица оузрѣ задъ рꙋками напрѧгающими сѧ — ꙮчеса широка и чꙋдѧща сѧ.

Нынѣ рꙋкы ѿтѧгнꙋшѧ сѧ. Погребанїе продльжааше. Около Паѵла обаче съоумьниво сътворено бѣ пространство, ѿстꙋпь, имже дрꙋжина почитааше его ѿдѣлꙗнїемь лицезорьнымь. Обрѧдь пѣнїемь низкымь съврьши:

"Съпльномь звань еси -

Шай-хꙋлꙋꙋда оузриши;

Нощь рꙋдаа, небо въ сꙋмрацѣ,

Съмрьть крьваваа понѧть тѧ въ рꙋцѣ.

Молимь ти сѧ, лꙋно, ꙗже еси крꙋгльна -

Благь намь же подати тогда довольна,

Еже искаемое нами имамы

обрѧсти въ земли съ полꙗми певными."

Врѣще же облое оста оу ногꙋ Стїлгаровꙋ лежати. Съклонивь сѧ, ть длани на нь положи. Нѣкоемꙋ же къ немꙋ пришьдьшꙋ и оу лакта его клѧкнꙋвьшꙋ, Паѵль въ сѣнѣ капы его Ханю распозна.

"Џамишь ношааше тридесѧть и три ѯестїи, седмь и еднꙋ стꙋю гривьнь воды племене," рече Ханї. "Благословлю се въ присꙋствїй саꙗадины. Екерї-акайрї, се вода, фїлїшїнь-фѡлашї Паѵлꙋ-Мꙋад’Дибꙋ! Кївї-акавї, ничимже болѣ, накалашь! Накалашь! Измѣрити и изброити, ѫкайрь-ань! Тепомь срьдьца џань-џань-џань дрꙋгарꙗ нашего... Џамиша."

Тихꙋ напрасьно поꙗвивьшꙋ сѧ и глꙋбокꙋ, Ханї обрати сѧ, глѧдѧ на Паѵла оустрѣмлено. Послѣ же та възглагола: "Идеже бꙋдꙋ огнемь, да бꙋдеши оуглїемь. Идеже росою, да бꙋдеши водою."

"Би-лаа кайфа," въспѣе дрꙋжина.

"Паѵлꙋ-Мꙋад’Дибꙋ идеть дѣль сь, рече Ханї. "Да ю племенꙋ пазить, щѧдѧ ю ѿ загꙋбы бесъмысльныѧ. Да бꙋдеть веледарьнымь врѣмени нꙋжды. Да ѿдасть ю племенꙋ добра ради, егда чась емꙋ придеть."

"Би-лаа кайфа," въспѣе дрꙋжина.

*Достойть ми водꙋ онꙋ прїѧти*, помысли Паѵль. Мьдьно въстанꙋвь, то проминꙋ къ Хани. Стїлгарь же ѿстꙋпи, мѣсто мꙋ творѧ, балисетꙋ же мꙋ нежьно ѿнимаѧ.

"Клѧкни," рече Ханї.

Паѵль же поклѧкнꙋ.

Та поведе рꙋцѣ его къ водномꙋ ономꙋ врѣщꙋ, тищѧщи ꙗ противь врьшинѣ его въздрьжливой. "Сею водою родь нашь тѧ запорꙋчаеть," рече та. "Џамишь изъ неѧ изышьль естъ. Прїеми ю мирьно." Та же станꙋ, въстѧгьши Паѵла съ собою.

Повративь балисетꙋ, Стїлгарь кꙋпицꙋ разведе малꙋ обрꙋчїи кованыхь по длани. Паѵль ѧ оузрѣ, блюдѧ различьныхь величїй и начинь, имже свѣть ѿразѣаше жароклꙋбьнь.

Ханї обрꙋчь найболшꙋ възѧть, дрьжѧщи ю на прьстѣ. "Се, тридесѧть ѯестїй," рече та. Единь по дрꙋгомꙋ, та и дрꙋѕѣхь въземааше, показвающи ѧ Паѵлꙋ и броѧщи ѧ. "Два ѯестїа; единь ѯестїй; седмь водомѣрь по едной гривнѣ; една же мѣра по стой гривны; въ кꙋпѣ — тридесѧть и три ѯестїи, седмь и една стаа гривны."

Та же ѧ въздвиже, да ѧ Паѵль видить.

"Прїемлꙗешо ли ѧ?" въпроси Стїлгарь.

Прогльтьнꙋвь, Паѵль главою покыва. "Ей."

"Поздѣе," рече Ханї, "ти покажꙋ, како ѧ шатцемь съвѧзати, да неклеплѧть, егда не ищеши прѣдаваемь быти, тихꙋ понꙋждаемꙋ сꙋщꙋ." Та же рꙋкꙋ напрѧже.

"Еда... подрьжиши ѧ за мене?" въпроси Паѵль.

Обращьши сѧ, Ханї изненадена на Стїлгара поглѧде.

Оусмѣшꙋвь сѧ, ть рече: "Паѵль-Мꙋад’Дибь иже Оусꙋломь естъ еще начинь нашихь незнаеть, Ханїо. Дрьжи водомѣры его бездльжно, доньдеже врѣмене бꙋдеть обоученїа ради его, како ѧ носити."

Покывавьши же, та спѣшно стꙋгꙋ възѧть платеннꙋ исподь рꙋха своего, съвѧзающи обрꙋчи оны оузломь многоплетьнымь ѿ горꙋ и долꙋ, а послѣжде, мало съмнѣвьши сѧ, съложи ѧ въ поꙗсь подъ рꙋсѣмь своимь.

*Нѣчесо зде нѣсмь поѧль*, помысли Паѵль. Възбꙋденїе почꙋвьства около сꙋщее, нѣчьто же просмѣвающее въ немь, мысли его памѧть ꙗснозрѧщꙋ приключивьши — *се, обрѧдь обрꙋченїа*.

"Водоточци," рече Стїлгарь.

Чѧта въстанꙋ, шꙋмѧщимь рꙋхамь. Два мꙋжа ѿстꙋписта, врѣще въземѧща водное. Стїлгарь же жароклꙋбь онь сънѧть, веды нимь по пꙋти въ глꙋбинꙋ пещеры.

Паѵль вътискнꙋть бысть задъ Ханю, въспрїемь жарь масловидьнь свѣта надъ зьдьми скальными, начинь же игрь сѣновь, и подвигь дꙋха дрꙋжинна въ въздꙋсѣ ожиданїа показываемь.

Вътѧгнꙋта на коньци дрꙋжины рꙋками нетрьпѣливыми бывши, обкрꙋжаема же тѣлесы тищѧщими сꙋщи, Есха възрывь оустрашенїа потискнꙋ. Та частиць распозна обрѧда, кꙋсцѧть шакобсы и чхиба бхотаньскаго въ словесѣхь онѣхь, знаѧщи же насилствїе дивокое, еже можааше изъ сицевыхь сълꙋчай ꙗвѣ простыхь възрынꙋти.

Џань-џань-џань, помысли та. Пойди-пойди-пойди.

Бѣ ꙗко игра дѣтска, ꙗже ограниченїи въ рꙋкаць възрастьныхь загꙋбила естъ.

Стїлгарь же оу жльтыѧ зди скальнныѧ съпрѣ. Натискнꙋвьшꙋ же томꙋ истрьчающее, зьдь она тихо ѿ него ѿврати сѧ, отварꙗющи сѧ възь дирꙋ неправильнꙋ. Ть водѣаше тѣхь около тьмныѧ щоры кошаротварьныѧ, ꙗже къ Паѵлꙋ проминꙋвьшꙋ хладиво вѣꙗнїе въздꙋха посочи.

Паѵль же въпросительно на Ханю поглѧде, посѧгае рамене тоѧ. "Въздꙋхь онде ꙗвлѣаше ми сѧ влажнымь," рече ть.

"Ш-ш-ш-шь," въсшьпнꙋ та.

Нь мꙋжь задъ нима стоѧй рече: "Много влагы въ ломѣ нощи сей. Се, имже Џамишь кажеть, ꙗко доволень естъ."

Тайнама онѣма вратома проминꙋвши, Есха зачꙋ ꙗ заврѣти сѧ задъ нею. Оузрѣ же фремень съпирающихь сѧ при щорѣ кошаровидной, чꙋющи влажность въ въздꙋсѣ, ꙗко противь ней пристꙋпивши.

Се, вѣтроламь! помысли та. Имꙋть вѣтроламь нѣгде на врьшинѣ съкрыть, иже въздꙋхь дꙋеть семо долꙋ, идеже хладьнѣйшѣ естъ, влагꙋ събирающе изъ него.

Проминꙋшѧ же иными вратоми скальными съ щорами надъ ними построеными, вратомь же онѣмь задъ ними затворѧщимь сѧ. Натискь въздꙋха ѿзадь испльнень бѣ влагою, ꙗсно въспрїѧтꙋ Есхою и Паѵломь.

На челѣ дрꙋжины сый, жароклꙋбь въ рꙋкꙋ Стїлгаровꙋ подъ равьнинꙋ главь прѣдъ Паѵломь сꙋщимь сънесе сѧ. Ть нынѣ крачькь чꙋвьствааше подъ ногама своима на лѣво врьтѧщихь сѧ. Свѣть ѿразѣаше сѧ понадь главы въ капахь и врьтенїе людей стльбьою долꙋ вїющею сѧ.

Есха напрѧженїе чꙋвьствааше въ людѣхь околостоѧщихь растѧще, натискь мльчанїа, иже неѵры тоѧ безѿкладностью своею дразнѣаше.

Стльбѣ же съвьшивьши, чѧта иными проминꙋ враты нижнѣйшими. Свѣть жароклꙋбьнь бѣ великымь пространствомь отворенымь съ высокымь покровомь окрꙋглымь погльнꙋть.

Паѵль рꙋкꙋ Ханїнꙋ на рамене своемь почꙋвьства, слышѧ слабь звꙋкь квапькь въ въздꙋсѣ хладьномь, въспрїемлꙗѧ же тишинꙋ, фремень въ присꙋствїй воды ꙗко въ храмѣ испльнь обимающꙋ.

Се есмь въ снѣ видѣль, помысли ть.

Мысль она емꙋ оуспокоꙗвающею бѣ и възмꙋщающею. Нѣгде прѣдъ нимь на пꙋти семь тьмы ревнивы хотѣахꙋ пꙋть свой жестокый вселенною именемь его сѣчити. Чрьно-зеленое оное знамѧ Атреидь хотѣше знакомь грозы станꙋти. Легеѡни диви хотѣахꙋ въ бой въскачати, бойнымь своимь повыкомь шетѧщи: "Мꙋад’Дибь!"

Томꙋ не достоить быти, помысли ть. Томꙋ не могꙋ да попꙋщꙋ сълꙋчити сѧ.

Ть обаче можааше възысканїа ꙗже съвѣстїа родьна въ себѣ въспрїѧти, страшьный онь зьвь, знаѧ, ꙗко стїхїю онꙋ вещь мала не хотѣше ѿклонити. Полꙋчааше бо тѧжьсть и движимость. Аще бы и томь часѣ оумрѣль, то имѣаше оно матерью его продльжати и сестрою его нероденою. Ничьтоже мьнѣе развѣ погꙋбленїа чѧты сеѧ, зде и нынѣ събраныѧ — того въключѧще и матери его — съпѣшно бѣ оного съпрѣти.

Поглѧднꙋвь по околищꙋ, Паѵль чѧтꙋ въ чинь нарѧждающꙋ сѧ оузрѣ. Натискнꙋшѧ го напрѣдь, противь запорꙋ нижнꙋ изъ скалы пещерьныѧ рѣзаныѧ. Задъ нею Паѵль въ свѣтѣ жароклꙋба Стїлгарова беспорочнꙋ оузрѣ тьмнꙋ врьшинꙋ воды. Распрострѣаше сѧ далече въ сѣнове — глꙋбокы и чрьны — зди дрꙋгой тьчїю слабо видимой, мощьно бы и дваю стꙋ сѧжьнь далекой.

Есха почꙋвьства сꙋхое тѧжанїе кожѧ на ланитꙋ и челѣ присꙋствїемь влагы. Водный онь езерь глꙋбокымь бѣ; та можааше глꙋбочинꙋ его чꙋвьствати, а желанїе потискааше рꙋцѣ въ него понрѣти.

Шплѣхь же слышаемь о лѣвой тоѧ бысть. Поглѧднꙋвьши долꙋ чиномь тьмнымь фремень, та оузрѣ Стїлгара съ Паѵломь стоѧща, водоточьць же товарь тѣма въ езерь онь чрѣсь токомѣрь. Ть ꙗвлѣаше сѧ образомь ока сива надъ краемь езера. Та видѣаше свѣтѧщь показатель его движѧще сѧ, водѣ течѧщей имь, оузрѣ же го съпрѣвша на тридесѧттѣхь и трїехь ѯестихь, седмыхь и стой гривны.

*Изѧщна точность мѣренїа воды*, помысли Есха. Блюде же, ꙗко на зди токомѣра ни стопы по влаѕѣ неостанꙋ, водѣ проминꙋвьши. Вода ѿтечааше зьдьми онѣми безъ напрѧженїа привѧзающаго. Въ ономь оузрѣ основное, еже той о техницѣ фременьской мнѣаше сѧ быти: ти бѣхꙋ къ съврьшьнствꙋ стрѣмѧщи сѧ.

Есха запоромь оустрѣмлено къ Стїлгарꙋ сълѣзе. Пꙋть ей сътворишѧ съ почитанїемь нетищѧщимь. Та же поглѧдь ѿдалечень въ ꙫчїю Паѵловꙋ блюде, тайна обаче великаго езера сего воднаго мысли тоѧ владѣаше.

Стїлгарь же на ню поглѧде. "Междꙋ нами бѣ етерыхь водою нꙋждающихь сѧ ѕѣло," рече ть, "нь аще и семо пришьдьши, они не хотѣахꙋ водꙋ сїю посѧщи. Вѣси ли?"

"Вѣрꙋю ти," рече та.

Ть же на езерь онь поглѧде. "Зде имамы паче трѣхь сьть и осмьдесѧттѣхь леѡдрь ѯестей," рече ть. "Прѣдь творьци мьншими ограденыхь, съкрытыхь же, и пазимыхь."

"Се, съкровище истинное," рече та.

Стїлгарь жароклꙋбь въздвиже, да въ ꙫчи тоѧ поглѧде. "Болѣ естъ съкровища. Имамы же тысѧщѧ сицевыхь съдрьжь. Тьчїю нѣколици ѧ знають всѧ." Ть же главою на странꙋ покыва. Жароклꙋбь его жльто по лици и брадѣ освѣти.

"Слышаеши ли?" Послꙋшаахꙋ же.

И послꙋшаахꙋ.

Квапанїе воды изъ вѣтролама събираемыѧ присꙋствїемь своимь просторь онь въспльни. Есха видѣ, ꙗко вса чѧта въ слышанїа оного въздвижено оухватима бысть. Тьчїю Паѵль ꙗвлѣаше сѧ ѿдалечень быти.

Паѵлꙋ звꙋкове они мигновенїами бѣхꙋ ѿтичающими образомь. Ть можааше врѣмѧ чꙋвьствати течѧще чрѣсъ себе, настоѧща не хотѧща оухватими быти. Ть же о нꙋждѣ оусѣти сѧ рѣшити, нь чꙋвьствааше сѧ бессильнымь да подвигнеть сѧ.

Бѣ точно исчислено," въсшьпнꙋ Стїлгарь. "Знаемь до врана ѯестей, елико намь нꙋждьно бꙋдеть. Събравьши то, имамы лице Арракиса прѣмѣнити."

Шьпьть задꙋшаемь въ ѿвѣть изъ чѧты въздвиже сѧ: "Би-лаа кайфа."

"Хощемь дꙋны подъ трѣвами злачными оухватити," рече Стїлгарь гласомь оусилвающимь. "Хощемь водꙋ въ земли дрьвесы и кореньми вѧзати."

"Би-лаа кайфа," възгласи же чѧта.

"Ледь полꙗрьный всꙗкымь лѣтомь ѿстꙋпаеть," рече Стїлгарь.

"Би-лаа кайфа," въспѣшѧ дрꙋѕи.

"Имамы Арракись свѣтомь съдѣлати животворѧщемь — съ лѧщицима топлѧщима сѧ и езеры въ пласахь мѣрьныхь, а пꙋстынею тьчїю глꙋбокою творцꙋ и коренїю его оставимою."

"Би-лаа кайфа."

"И никьтоже пакы да не имать водою пакы понꙋждаемь быти. Имать емꙋ принадлежати, да мꙋ изъ кладѧѕа течеть ли извора, или корытища, или езера. Да нистѣкаеть ҁанааты растенїа наша напойти. Имать же ей онде всꙗкого ради въземаема быти. Имать тоговою быти, егда рꙋкꙋ свою напрѧгнеть."

"Би-лаа кайфа."

Есха благоговѣйнство чꙋвьствааше обрѧдно въ словесѣхь онѣхь, блюдающи и ѿвѣты своѧ ѿ въбоденїа базлинвы. Се, людїе въ съюзѣ съ бꙋдꙋщимь сꙋщеи, помысли та. Имꙋть горꙋ свою, на нюже да лѣзꙋть. Се мечтою естъ едного наоучника... а людїе сїи простїи, сїи роби, испльнени сꙋть ею.

Мысли тоѧ обратишѧ сѧ къ Лїетꙋ-Кѵнꙋ, съмотрителꙗ планиты ц-рьскомꙋ, мꙋжꙋ здейшимь приключивьшꙋ сѧ — чꙋждааше же мꙋ сѧ. Се бѣ мечта, еюже дꙋшѧ имѣаше хващати, и той рꙋка икологова бѣ въ семь зрима. Се бѣ мечта, еѧже ради людїе хотѣахꙋ добровольно мрѣти. Бѣ иною ѿ примѣсїи основныхь, ихже сынꙋ тоѧ нꙋждаемо бѣ; людей съ намѣренїемь. Сицеви бо людїе хотѣахꙋ лесно ревностью и оусрьдїемь испльнени быти. Можаахꙋ образомь мьча поемы быти, да Паѵль тѣми мѣстꙋ своемꙋ пакы одолѣеть.

"Нынѣ, да пойдемь," рече Стїлгарь, "и да почаꙗемь възгрѣвь прьвыѧ лꙋны. Џамишꙋ пꙋть свой съпокойно настꙋпивьшꙋ, хощемь въ домы своѧ ити."

Шьптомь съмнѣꙗюще сѧ, дрꙋжина задъ него събра сѧ, обращающе же сѧ около споны водныѧ, и горꙋ лѣзѧщи стльбою.

Задь Ханїею же грѧды, Паѵль оусѣти сѧ ꙗко мигновенїе истиннѣее мꙋ бѣ ѿминало, ꙗко рѣшенїе ѿтекло мꙋ естъ основное, нынѣ въ мѵѳѣ своемь оухватимь сы. Вѣдѣаше, ꙗко мѣсто се бѣ прѣжде видѣль, ꙗко го бѣ въ ѿломцѣ сна ꙗснозрива на далекомь Каладанѣ въкꙋсиль, нь нынѣ мѣстꙋ ономꙋ допльнѣахꙋ сѧ дѣлцѧта, ꙗже не бѣхꙋ мꙋ зрѣйма были. Ть же пакы почꙋди сѧ о ограниченихь дарьбы своеѧ. Бѣ мꙋ, ꙗко вльною врѣмене ꙗздѧщомꙋ, нѣкогда срѣдомь, иногдаже на гребени — и все около вльны дрꙋгы, двичающи сѧ и падающи, ѿкрывающи и пакы съкрывающи еже на врьшинѣ онѣхь носимое.

Всемꙋ же томꙋ прѣдъсказꙋемомꙋ дивокый бѣ зримь џихаадь, насилствїе и сѣченїе. Образомь ꙗвлѣаше мꙋ сѧ ꙗко оутѣса надъ наплавенїемь.

Дрꙋжина враты послѣдными въ срьдьце пещерьное проминꙋ, врата она печатью завирающе. Свѣтила погасишѧ и крыты сънѧшѧ отворомь пещерьнымь, ѿкрывающе ѕвѣзднꙋю нощь, ꙗже на пꙋстыню сънесла сѧ бѣ.

Есха къ сꙋхомꙋ оустїю на краи пещеры пристꙋпи, възглѧднꙋвьши же къ ѕвѣздамь. Ꙗвлѣахꙋ сѧ острыми и близкыми. Та же подвигь оусѣти въ чѧтѣ, звꙋкь слышѧщи ладенїа балисеты ѿнѣкꙋдꙋ задъ нею, глась же Паѵлꙋ высинꙋ хьмчѧй. Въ ладѣ его бѣ чрьножльчїе, еже не бѣ той рачимо было.

Глась Ханїнь въстꙋпи изъ тьмнины глꙋбокыѧ пещеры: "Раскажи ми о водахь на родьномь твоемь свѣтѣ, Паѵле-Мꙋад’Дибе."

Паѵль же: "Иногда, Ханїо. Обвѣщаю."

Толико тѧжно.

"Се, добра балисета," рече Ханї.

"Ѕѣло добра," рече Паѵль. "Еда бы Џамишꙋ непрѣчило, аще нею польѕваю сѧ?"

Ть глаголеть о мрьтвомь врѣменемь настоѧщимь, помысли Есха. Въплѣтеное того възмꙋти ю.

Глась же мꙋжьскь въключи сѧ: "Емꙋ рачимо бывааше вънегда гꙋсти, Џамишꙋ семꙋ."

"Тогда въспѣй ми еднꙋ ѿ пѣснїи твоихь," помоли Ханї.

Се, колико вабности естъ женьскыѧ въ гласѣ дѣвчѧте сего, помысли Есха. Достойть ми Паѵла о женахь онѣхь прѣдоупрѣдити... а скоро.

"Се бѣ пѣснь едного дрꙋгарꙗ," рече Паѵль. "Онь оуже мрьтвымь бꙋдеть, Гюр͛ный сь. Пѣнїемь то наричааше своимь вечерьнымь."

Чѧта оумлькнꙋ, глась слꙋшающи Паѵловь, сладкымь теноромь отрочѧте двигающь сѧ, балисеты же брьнканїе исподь него и звьнь:

"Се, чась ꙗсный зрѣти пламень -

Златьнь свѣть сѧ въ мрацѣ гꙋбить.

Кое чꙋвьство диво чайно кыпить

кꙋплѧще сѧ съсь помень."

Ессѣ словеса пѣнїа грьдью звьнѣахꙋ — поганьска и испльнена звꙋкомь, иже ю напрасьно подкани о себѣ оусѣщати сѧ, тѣлесе своего чꙋвьствовати и възысканїамь его. Та слꙋшааше съ мльчанїемь напрѧженымь.

"Панїхїда нощи, ꙗже бисеры вонить...

Наша е! Радость еликаа ю пльнить -

Ꙗсь въ ꙫчїю твою -

Како любьвью оцвѣщавать

Понѧть срьдьце обою -

Како любьвью оцвѣщавать

Пльнѧще ны жѧждою."

Есха же тихо послѣдꙋюще въздꙋхомь звьнѧще слꙋшааше, нѡтѣ послѣдной възыграной. *Въскꙋю сынь мой пѣснь пѣеть любовнꙋ дѣвчѧтꙋ семꙋ?* въпроси себе самꙋ. Та же страхь напрасьно почꙋвьства. Жизнь чꙋвьствааше около неѧ течѧщꙋ, юже никакоже неоуспѣаше оуправлꙗти. *Въскꙋю пѣснь онꙋ избра?* чꙋждааше сѧ та. *Въбоденїа бывають истинни.* *Въскꙋю тако сътвори?*

Паѵль же тихо въ тьмѣ седѣаше, мысли единой съвѣстїю его владѧщей: Мати моꙗ ми естъ врагомь. Та невѣсть, нь естъ. Та принашаеть џихаадь. Та мѧ породила естъ, поспѣшила же. Та ми естъ врагомь.

## Глава ·гı· въ нейже ина оурочища изречими сꙋть

Понѧтїе поспѣшенїа намь ꙗко построенїе дѣйствꙋеть ѿ оужась бꙋдꙋщаго защитающе. — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Седмь-на-десѧтый рождень день достигь, Файдь-Раѵѳа Хар͛конень стого оуби роба-самоборца въ играхь челꙗдныхь. Ꙗко ѿ Двора ц-рьскаго съмотрителемь посърѣщающимь, на Гїедвꙋ же Прьвꙋю, свѣть домовьскый Рода хар͛коненьска събытїа ради оного пришьдьшимь, позвашѧ владыкꙋ и владычицꙋ Фѫрѧѕа слѣдобѣдѣ томь съ съродьникы найближшими въ котьць златьнь надъ позорищемь тройоугльнномь сѣдѣти.

Въ чьсть рождьства на-жꙋпанова, ꙗкоже и хотѧще всѣмь Хар͛коненомь и подчиненымь еже о Файдь-Раѵѳѣ ꙗко наслѣдьницѣ избраномь припомнити, праздникь бѣ на Гїедвѣ Прьвой. Жꙋпань старый по всѣмь ширинамь почиванїе провъзгласи ѿ работы, пекꙋщимь сѧ тѣмже въ градѣ прѣстольномь Хар͛конѣ образь сътворити весель: знаменамь изъ съградь вѣющимь, шаротѣ же новой на зьдьхь възь Цѣсты дворьныѧ излитой бывьши.

Вънѣ обаче цѣсты главныѧ владыцѣ Фѫрѧѕꙋ и владычици его въспрїемливи громады бышѧ пометьны, оскꙋдны же зди корычны въ тьмныхь локвахь оуличныхь ѿразꙗющѧ сѧ, и людей крыемо спѣшенїе.

Въ модрѣ-зижденой полатѣ жꙋпаньской все ꙗко подъ страхомь ѿличааше сѧ, нь владыка онь и госпожда его цѣнꙋ того видѣахꙋ — стражѧ по всюдꙋ и орꙋжїа бльщѧща образомь окꙋ оученомꙋ зримымь, ꙗко обычьно польѕваемыми бѣахꙋ. Мѣста имѣаше проглѧда ради прохождающихь изъ пространства едного въ дрꙋгое даже ѫтрь полаты. Слꙋгы ѿкрываахꙋ военно свое обоученїе хожденїемь, дрьжанїемь плещꙋ... начиномь, имже очеса тѣхь глѧдаахꙋ, и глѧдаахꙋ, и глѧдаахꙋ.

"Натискь естъ досѣдѣль," възрьпьти владыка онь госпождѣ своей тайнымь тѣма ѧзыкомь. "Жꙋпань ть тьчїю начинаеть цѣнꙋ видѣти по истинѣ исплатенꙋ ѿстраненїа ради кнѧѕа Лита."

"Единою ти имамь причтꙋ о птици Финїѯѣ расказати," рече та.

Бѣахꙋ въ припратѣ полаты, чаꙗюща еже къ играмь челꙗднымь ѿити. Просторь онь не бѣ велїй — мощьно двадесѧть и поль сѧжнꙗ широкь — нь стльпи неистинни по странамь тварь имѣахꙋ кꙋжелемь напрасьно възражаемымь окончань, кровь же льгцѣ възоблень бѣ, образь подавающа пространства на мноѕѣ болшаго.

"Ах-х-хь, се, жꙋпань ть грѧдеть," рече владыка онь.

Жꙋпань онь припратою сънесе сѧ по своемꙋ кывающе, ꙗкоже мꙋ нꙋждьно бѣ воденїа ради тѧготы на самовѣсителихь весимыѧ. Подбрадїе его скачааше на долꙋ и горꙋ; самовѣсители трѧсѣахꙋ и промѣстѣахꙋ сѧ подъ рꙋхомь его чрьвѣнкавымь. Прьстени на рꙋкꙋ его бльщаацꙋ, ѡпаложарьнаа свѣтишѧ, ѿнюдꙋже на рꙋсѣ въплетени бѣахꙋ.

Оу рамене жꙋпанова Файдь-Раѵѳа грѧдѣаше. Тьмни его власи бѣахꙋ ꙗко въ прьстенѣхь оузцѣхь исчесани, еже ꙗвлѣаше сѧ несъмѣстотельно веселымь надъ ꙫчима тꙋжнама быти. Одѣꙗнь бѣ чрьною срачицею тѣснѣ прилагающею и гащами кратькыми, иже въ звонь долѣ ꙗвишѧ сѧ образомь. Мала же его ходила бѣста плесницама мѧккоподъшьванама обꙋта.

Движимость блюдавьши юношѧ оного, и несъмнѣꙗющь сѧ токь мышьць подъ срачицею, владычица Фѫрѧѕова помысли: *Се, иже не хощеть себѣ одебеленїа попꙋстити.*

Станꙋвь прѣдъ нима, жꙋпань онь рамѧ понѧть Файдь-Раѵѳово съврѣтїемь притѧжливымь, глаголѧ: "Се, племенникь мой, на-жꙋпанꙋ, Файдь-Раѵѳа Хар͛конень." Дѣтьское же свое обращь лице къ Файдь-Раѵѳѣ, ть рече: "Се, Фѫрѧѕь владыка и владычица, о неюже есмь ти глаголаль."

Файдь-Раѵѳа главою покыва привѣтствомь възыскаемымь. Ть же на госпождꙋ Фѫрѧѕовꙋ оустрѣмлено възглѧде. Бѣ плавовласа и ꙗко тополꙗ растомь, съврьшеномꙋ своемꙋ тварꙋ вѣющимь скꙋтомь изъ свїлїа грꙋба одѣꙗномꙋ — тварьность просто прилѣжна безъ оутвари. Сиво-зелени ꙫчи оустрѣмиста сѧ на нь въ ѿвѣть. Та имѣаше бене-џессеритьскый онь покой дꙋшѧ, иже юноши ономꙋ съоумьниво ꙗвлѣаше сѧ възмꙋщающимь.

"Ѫ-м-м-мь-ах-хм-м-м-мь," рече владыка онь, Файдь-Раѵѳꙋ блюдѧ. "Се, хм-м-мь, *исключителень* господинь младь , ахь, мой, хм-м-м-мь... драже?" Владыка онь же на жꙋпана поглѧде. "Жꙋпане мой драже, глаголеши, ꙗко еси о наю исключительномꙋ семꙋ младомꙋ господинꙋ глаголаль. А чьто же еси казаль?"

"Казахь племенникꙋ своемꙋ о почитанїй вѧщьшемь, еже вама ц-рь нашь полагаеть, Фѫрѧѕе владыко," рече жꙋпань онь. Ть же помысли: *Блюдай го добрѣ, Файде! Се, оубїйца дрьжанїемь заѧцꙋ подражаѧй — видь всѣхь пагꙋбьнѣйшїй.*

"Разоумѣеть сѧ!" рече владыка онь, оусмѣꙗвь сѧ на госпождꙋ свою.

Файдь-Раѵѳѣ дѣла мнѣахꙋ сѧ чловѣка того и словеса едва не досаждающими. Съпираахꙋ сѧ тьчїю мало ѿ нѣчесо оуже имѣюща въспрїѧтїемь понꙋждати сѧ. Юноша же въниманїе свое на владыкꙋ оного оустрѣми: мꙋжь низькь, слабымь ꙗвлѧй сѧ, тьмни же ꙫчи прѣвелїи имый. Сиво бѣ на ланитꙋ его. Движенїа же его — рꙋцѣ посꙋнꙋвьши или главѣ обращьши сѧ, ть глаголааше инамо. Бѣ трꙋдно послѣдꙋваемымь.

"Ѫ-м-м-м-м-ах-х-х-хм-м-мь, то сицевое, м-м-мь, исключителство необрѧтеши чѧсто," рече владыка онь, къ раменꙋ жꙋпановꙋ сочѧ. "Ей... ахь, благопривѣтствꙋю, хм-мь съврьшенство ах-х-хь, наслѣдьника твоего. Озарима свѣтомь, хм-мь старѣйшаго, мощьно рекь."

"Еси ѕѣло великодꙋшьнь," рече жꙋпань онь. Ть же оуклони сѧ, а Файдь-Раѵѳѣ бессꙋгласїе зримо бѣ междꙋ ꙫчима стрыевама и привѣтствомь онѣмь.

"Аще м-м-мь лицемѣрствꙋеши, то, ах-х-хь, значить, ꙗко, хм-м-м-мь, глꙋбоко помышлꙗеши," рече владыка онь.

Пакы начинаеть, помысли Файдь-Раѵѳа. Ꙗвѣ ть въ истинꙋ въсхотѣ досаждати, нѣсть обаче въ томь ничесоже съравненїа ради въззвати възмогꙋщее.

Слꙋшати чловѣка оного бѣ Файдь-Раѵѳѣ ꙗко главꙋ свою смолою тискнꙋти... *ѫ-м-м-ах-х-х-хм-м-мь!* Файдь-Раѵѳа же въниманїе свое пакы къмь госпождѣ Фѫрѧѕовѣ обрати.

"Тврьдѣ, ах-х-хь, врѣмене распилꙗемь младаго сего господина," рече ть. "Разоумѣль есмь, ꙗко днесь имать въ позорищи поꙗвити сѧ."

*Оу хꙋрїи харема ц-рьскаго, та въ истинꙋ любьзною естъ!* помысли Файдь-Раѵѳа, глаголѧ же: "Дне сего имамь пораженїе тебѣ посвѧтити, госпождо моꙗ. Аще ми волю свою дадеши, посвѧщенїе сътворꙋ въ позорищи."

Та же ѿвѣща оустрѣмленꙋ его поглѧдꙋ съпокойно, въ гласѣ обаче ꙗко оударь бичемь носимь бѣ, глаголющей той: "Недавамь ти волю свою."

"Файде!" рече жꙋпань онь, помышлꙗюще же: Чрьть онь! Еда ищеть, съмрьтоносѧщимь симь владыкою въззвань быти?

Владыка онь обаче оста оусмѣвати сѧ, тьчїю рьпьтѧ: "Хм-м-м-м-ѫм-мь."

"Въ истинꙋ достойть ти борьбы ради подотовлꙗти сѧ, Файде," рече жꙋпань онь. "Нꙋждьно ти естъ починꙋти и неразоумныхь ризикь непонимати."

Файдь-Раѵѳа оуклони сѧ, лице имы рꙋдо ѿ гнѣва. "Несъмнѣꙗю сѧ, ꙗко все по желанїю твоемꙋ бꙋдеть, стрые." Ть же главою къ владыцѣ покыва. "Пане." Владычици же: "Госпождо моꙗ." И обрати сѧ, ѿхождаѧ припратою, въ малѣ невъспрїемь оузьль Родовь нижнѣйшихь оу врать двойныхь.

"Ть естъ толико младь," въздыше жꙋпань онь.

"Ѫ-м-м-м-ахь, въ истинꙋ, хм-м-мь," рече владыка онь.

Госпожда же Фѫрѧѕова помысли: Еда то бѣ юноша онь Прѣподобьною мьнимый? Еда то естъ родь крьвный, емꙋже достойть съхранимь быти?

"Естъ еще болѣ часа, прѣжде намь имꙋщимь на позорище ити," рече жꙋпань онь. "Аще мощьно кратькыѧ имѣ нашеѧ бесѣды нынѣ, Фѫрѧѕе владыко?" Ть же грозною своею главою на десно покыва. "Поспѣшенїа бо естъ непрѣзрѣливо многа, еже обмыслити."

Жꙋпань онь же помысли: Да видимь нынѣ, ꙗко бѣжьць ть ц-ревь посланїи собою носимыми проминꙋеть, безъ да бꙋдеть толико грꙋбымь, да то прѣко искажеть.

Владыка онь къ госпождѣ своей възглагола: "Ѫ-м-м-мь-ах-х-х-хм-м-мь, еда, м-м-мь, ны, ах-х-хь, простиши, дражайшаа моꙗ?"

"Всꙗкый день, вънегда даже всꙗкый чась прѣмѣны носить," рече та. "М-м-м-мь." Та же сладцѣ на жꙋпана оусмѣꙗ сѧ, прѣжде ѿвращенїа сѧ своего. Дльгый тоѧ скꙋть въсвишаль, той съравненой ц-рьскы къ вратомь двойнымь на краи припрать грѧдꙋщей. Жꙋпань онь блюде, ꙗко всѧ бесѣды междꙋ Роды низшими съпираахꙋ сѧ, той приближающей сѧ, очеса же тѣхь ю послѣдꙋюща. *Бене Џессерить!* помысли жꙋпань онь. *Вселенной хотѣше лꙋче безъ нихь быти!*

"Естъ тихаго кꙋта междꙋ обома стльпама нама о лѣвой," рече жꙋпань онь. "Мощьно намь бы онде безъ попеченїа о наслꙋшающихь бесѣдовати." Ть же пꙋть посочи кывающимь своимь крачанїемь въ звꙋкове тльмѧй онь просторь, чꙋвьстваѧ шꙋмь полаты тꙋпимь и далекымь ставающе.

Владыка онь по бокꙋ жꙋпановꙋ постꙋпи, обома къ зди обращьшимь сѧ, да оустьна тѣма никьтоже не възможеть чисти.

"Неоусъпокоꙗеть ны начинь, какоже еси сар͛дюкаре изъ Арракиса ѿрѧдиль," рече владыка онь.

*Се, прѣко!* помысли жꙋпань онь.

"Сар͛дюкаремь дльжѣе хотѧшимь остати, не бѣ мощьно опаствїа несътворити, ꙗко *дрꙋѕи* начинь неѿкрыють помощи ц-ревы," рече жꙋпань онь.

"Нь Рабань, племенникь твой, неꙗвить сѧ довольно тищѧщимь въпрось рѣшити фременьскый."

"Чьто же ц-рь мой желаеть?" въпроси жꙋпань онь. "На Арракисѣ не имать паче грьсти фремень быти. Пꙋстыни бо южной необытаемливою сꙋщей, сѣверьнꙋю по рѧдꙋ блюстеле наши проглѧдають."

"Кьто кажеть, ꙗко пꙋстынꙗ южнаа необытаемливою естъ?"

"Собствьнный вашь планитологь, владыко мой драже."

"Докторь Кѵнь обаче мрьтвь естъ."

"Ахь, ей... се, елико злополꙋченїе."

"Слышахомь нѣчьто ѿ по странамь южнымь прѣлѣтавшихь," рече владыка онь. "Было тꙋ бѣлегь о животѣ злачномь."

"Еда естъ нынѣ Гил͛да волю дала, изъ косма блюсти?"

"О семь знаеши лꙋче того, жꙋпане. Ц-рь по законꙋ не можеть надъ Арракись стражь поставити."

"*Азь* же то не могꙋ доплатити," рече жꙋпань онь. "Кьто бѣ прѣлѣть онь сътвориль?"

"Единь... прѣкꙋпьць."

"Нѣкьто тѧ бѣ прѣльстиль, владыко," рече жꙋпань онь. "Прѣкꙋпци бо не могꙋть странами сꙋдовождьствати южными лꙋче людей Рабановыхь. Бꙋрїѧ, токь же стоѧй иже въ пѣсцѣ, и иноеже, ꙗкоже вѣси. Показателѧ разрꙋшаеми бывають быстрѣе построенїа."

"О видовѣхь различьныхь токовь стоѧщихь имавѣ иногда бесѣдꙋвати," рече владыка онь.

*Ах-х-х-хь*, помыдло жꙋпань онь. "Еда есте тогда грѣшькь обрѣтили нѣкьторыхь въ чѧтоводѣ моемь?" въстѧѕа ть.

"Егда можеши грѣшькь измыслити, то не можеть себезащиты быти любоѧ."

*Тьй рѣшительно опытаеть разгнѣвати мѧ*, помысли жꙋпань онь. Ть же два крата глꙋбоко въдыше, да оуспокои сѧ. Можааше поть собствьнь вонꙗти, окрой же самовѣшанїа напрасьно чꙋвьстваемь бѣ пиханїемь и сврьбенїемь.

"Ц-рꙗ не имать съмрьть сꙋложьницѧ оныѧ и юношѧ възмꙋщати," рече жꙋпань онь. "Ѿтекоста въ пꙋстыню. Бѣ же бꙋрїѧ."

"Ей, събрало сѧ не мало злополꙋченїи оугодныхь," сꙋгласи сѧ владыка онь.

"Нѣсть ми рачимь ладь твой, владыко," рече жꙋпань онь.

"ꙗрость вѣщь една естъ, а насилствїе дрꙋга," рече владыка онь. "Да тѣ прѣдоупрѣждꙋ: аще бы мнѣ зде нѣчьто полꙋчило сѧ неблаго, то Родове вѧщьшеи имать о немже на Арракисѣ тобою сътвореномь познати. Подъзорь бо о начинѣ дѣꙗнїа твоего оуже дльго имꙋть."

"Единое дѣйствїе мною помнимое," рече жꙋпань онь, "прѣвозь бѣ нѣколцѣхь легеѡнь сар͛дюкарьскыхь на Арракись."

"Еда немыслиши то надъ главою ц-рю двигати?"

"О томь не быхь помыслиль!"

Владыка онь оусмѣꙗ сѧ. "Мощьно бы было войводь обрѣсти сар͛дюкарьскыхь, хотѧщихь о дѣйствїй своемь ꙗко ненарѧденомь исповѣдати, ищѧщимь тѣмь боꙗ съ смрады твоими фременьскыми."

"Мноѕи имꙋть о сицевомь исповѣданїй съмнѣꙗти сѧ," рече жꙋпань онь, нь отрѧсимь бѣ оугрозою оною. *Еда сꙋть сар͛дюкаре въ истинꙋ елико оурѧждаеми?* чꙋждааше сѧ.

"Ц-рь желаеть чѧтоводство твое въстѧѕати," рече владыка онь.

"Когда любо."

"Еда... ахь... доводь о семь не имаши?"

"Никьторыхже. Оуправителствїа моꙗ въ ЧСНТ-ѣ хотѧть расчѧта сътворити точнѣйша." Ть же помысли: Да принесеть криво обвиненїе противь мене, и да го раскрыю. Тогда бꙋдꙋ тамо образомь Промиѳеꙗ стати, хотѧ рещи: "Се азь, кривосꙋдимь." Томꙋ же пакы иное обвиненїе противь мене принесꙋщꙋ, даже и истинно, Родове вѧщьшеи не хотѧть оударꙋ вѣровати дрꙋгомꙋ ѿ клеветьника льжою прѣжде съвидима.

"Несъмнѣꙗю сѧ о точности расчѧть твоихь," възрьпьти владыка онь.

"Почьто ради ц-рь естъ елико потрѣбленїемь фремень заѧть?" въпроси же жꙋпань онь.

"Ищеши въпрось прѣмѣнити, ха?" Владыка онь плещама покыва. "То сар͛дюкаре желають, не ц-рь. Нꙋждьно имь естъ оубиванїа оупрѧжнꙗти... ненавиждꙋть же дѣль несъврьшеныхь оставлꙗти."

Еда мыслить, ꙗко мѧ подкрѣпленїемь себе оубїйци крьвежизнивыми оустрашить? почꙋди сѧ жꙋпань онь.

"Оубиванїе въ мѣрахь опрѣдѣленыхь всегда чѧстью дѣйствїй бѣ," рече жꙋпань онь, "естъ обаче нꙋждьно границь съложити нѣкамо. Нѣкомꙋ бо достойть работы ради коренныѧ остати."

Владыка онь кратько испꙋсти посмѣшенїе. "Еда мыслиши, ꙗко можеши фремень польѕвати?"

"Никогдаже тѣхь не бѣ того ради довольно," рече жꙋпань онь. "Все то обаче оубиванїе естъ оставшее мое насѣленїе обеспокойло. Сицевомꙋ обаче приспѣвьшꙋ състоꙗнїю, начинаю иноеже обмышлꙗти въпроса рѣшенїе арракейньска, Фѫрѧѕе мой драже. Достойть же ми рещи, ꙗко ми подобаеть въдꙋхновенїю о немь ц-рю благодарити."

"Ах-х-хь?"

"Оуви, владыко, свѣть бо ц-ревь затворьный, Салꙋса Вьтораа, ми въдꙋхновенїемь бѣ."

Владыка онь на нь оустрѣмленїемь бльщещимь глѧдааше. "Како же сꙋть Арракись и Салꙋса Вьтораа съвѧзаеми?"

Жꙋпань онь же стрѧгь въ ꙫчїю Фѫрѧѕовꙋ блюде, глаголѧ: "Никакоже еще не сꙋть."

"Еще?"

"Разоумѣеши, ꙗко то бы было начиномь, еже силꙋ развити работьнꙋю на Арракисѣ — польѕвати сѧ имь ꙗкоже свѣтомь затворьнымь."

"Еда оумноженїа затворьникь ожидаеши?"

"Бѣ крамоль," призна жꙋпань онь. "Понꙋждааше ми сѧ мало строѕѣе истискати, Фѫрѧѕе. Все пакы, знаеши цѣнꙋ мною проклетой оной Гил͛дѣ исплатенꙋю прѣвоза ради войскь нашихь съюзныхь на Арракись. Пенѧѕемь симь ѿнѣкꙋдꙋ достоꙗаше прити."

"Прѣдлагаю, да непольѕваеши Арракись безъ волѧ ц-рьскыѧ ꙗко планитꙋ затворьнꙋю, жꙋпане."

"Разоумѣеть сѧ, ꙗко не бꙋдꙋ," рече жꙋпань онь, чꙋдѧ сѧ о хладѣ напрасьно поꙗвивьшꙋ сѧ въ гласѣ Фѫрѧѕовомь.

"Объ иномь," рече владыка онь. "Слышалы есмы, ꙗко мен͛тать кнѧѕа Лита, Ѳꙋфирь Хавать, нѣсть мрьтвь, тобою въ слꙋжьбꙋ прїѧть сы."

"Не възмогохь себе принꙋдити къ тьщенїю того," рече жꙋпань онь.

"Прѣльстиль еси сар͛дюкарьскаго нашего войводꙋ, глаголѧ, ꙗко Хавать бѣ оумрѣль."

"Се, тьчїю льсть бѣла, владыко мой драже. Не имѣахь корьмь съ чловѣкомь онѣмь дльго прѣти сѧ."

"Еда Хавать бѣ истиннымь прѣдателемь?"

"Ахь, при всемь еже ми благо естъ, не! Бѣ льжовный онь балїй." Жꙋпань онь же въспотенїе на вратѣ своемь истри. "Нꙋждьно понѧти, Фѫрѧѕе, мнѣ безъ мен͛тата сꙋщꙋ. Знаеши о томь. Никогдаже безъ мен͛тата не бывьшꙋ, то бѣ всего неоугоднѣйше."

"Како оуспѣ вѣрьность Хаватовꙋ посꙋнꙋти?"

"Кнѧѕꙋ его оумрѣвьшꙋ." Жꙋпань онь принꙋди сѧ оузмѣꙗти. "Не бѣ ничесоже оустрашающа ѿ Хавата, владыко мой драже. Пльть мен͛татова просѧкнꙋта отровою слабою естъ. Подаваемь емꙋ протилѣкь храною. Безъ протилѣка, отрова она въключить сѧ — томꙋ въ днихь нѣколицѣхь хотѧщꙋ оумрѣти."

"Ѿнеми мꙋ протилѣкь," рече владыка онь.

"Ть мнѣ обаче на польѕꙋ естъ!"

"Ть же знаеть тврьдѣ много, паче живомꙋ прилично естъ."

"Рекль еси, ꙗко ц-рь ѿкровенїа небойть сѧ."

"Неиграй си съ мною, жꙋпане!"

"Мнѣ сицева оузрѣвьшꙋ подъ печатью ц-рьскою сꙋща нарѧда, то испльнень бꙋдеть," рече жꙋпань онь. "Сꙋетѣ твоей обаче ѿстꙋпити не хощꙋ."

"Сꙋетою ти ꙗвить сѧ то?"

"А чьто ино? И ц-рь къ мнѣ задльженїи имать, Фѫрѧѕе. Есмь бо его о кнѧѕа възмꙋщающа обльгчиль."

"Съ помощью нѣколицѣхь сар͛дюкарь."

"А къде иначе хотѣше ц-рь Родь обрѣсти окроѧ промѣны ради прѣдлагаѧй, еже рꙋкы оукрывати своѧ въ дѣлахь сихь?"

"Ть пыта себе такожде, жꙋпане, а съ пригласомь мьнѣе различьнымь."

Жꙋпань онь слѣдꙋвааше Фѫрѧѕа, блюдѧ напрѧженїе мышьць челюстьныхь, тьщѧщее его дрьжанїе. "Ах-х-хь, ама," рече жꙋпань онь. "Надеждою мнѣ естъ, ꙗко ц-рь мощьности еже противь мене по тайнꙋ ити непьщꙋеть."

"Надеждою его естъ, ꙗко то не бꙋдеть неизбѣжнымь."

"Ц-рь не можеть мнѣти о мнѣ ꙗко о оугрозѣ!" Жꙋпань онь попꙋсти ꙗдꙋ и съмꙋщенїю глась его възладити, мыслѧ: А да о мнѣ тако мыслить! Сице ми мощьно бꙋдеть на прѣстоль сѣдѣти, все пакы бїѧ сѧ въ грьдь о кривосꙋдствїй мене посѧгшемь.

Глась владычинь сꙋхымь и далечимь бысть, глаголꙋющемꙋ томꙋ: "Ц-рь вѣрꙋеть, еже чꙋвьствы томꙋ исказꙋемо естъ."

"Еда посмѣеть ц-рь мѧ прѣдателствїемь прѣдъ съвѣтомь Събора земльскааго обвинити?" Жꙋпань онь же дыхь оудрьжа, надеждающе сѧ о томь.

"Ц-рю нѣсть нꙋждьно ничьтоже смѣꙗти."

Жꙋпань онь ѿврати сѧ, въсхотѣвь израженїе свое оукрыти. Мощьно бѣ еще прѣзъ жизни его! помысли ть. Ц-рю! Да мѧ кривосꙋдить! Тогда же — все мыто и тисканїе, събиранїе Родовь вѧщьшихь: имать станꙋти подъ знаменемь моимь ꙗко роби подъ кровь течѧщи. Ничесоже бо небоють сѧ паче сар͛дюкарь ц-рьскыхь на едного по дрꙋгомь ѿ Родовь посилаемыхь.

"Ц-рь по истинѣ надеждаеть сѧ, ꙗко емꙋ прѣдателствомь обвинити нꙋждьно не бꙋдеть," рече владыка онь.

Жꙋпанꙋ бѣ трꙋдно лицемѣрїе вънѣ гласа своего дрьжати, оуспѣ обаче тьчїю израженїе печали испꙋстити.

"Вѣрьнѣйшимь слꙋгомь бывшемꙋ мнѣ сꙋщꙋ, словеса сїа мѧ неизражимно наранꙗють."

"Ѫ-м-м-мь-ах-хм-м-мь," рече владыка онь.

Жꙋпань онь же хрьбьтомь оставлѣаше къ владыцѣ стати, главою кываѧ. Тогда же възглагола, "Се, врѣмѧ и чась, на позорище ити."

"Въ истинꙋ," рече владыка онь.

Излѣзивша изъ тихаго оного кꙋта, та, единь оу дрꙋга, къ събранїамь Родовь нижнѣйшихь на коньци припрать минꙋста. Звонь же начѧть мьдьно ѿ нѣкꙋдꙋ въ полатѣ звонити — прѣдоупрѣжденїемь о двадесѧттѣхь дребьныхь на позориощи събрати сѧ.

"Родове нижнѣйши вождьства твоего ожидають," рече владыка онь, главою къ людемь тѣма приближаемымь кывающе.

Се, значенїе двойное... значенїе дꙗойное, помысли жꙋпань онь.

Възглѧде же къ поменителемь новымь исходь обстоѧщимь въ сѣнь его — глава висѧщїа быка и обрахь масленный стараго кнѧѕа Атреида, отьца прѣставившемꙋ сѧ кнѧѕꙋ Литꙋ. Испльнившама жꙋпана страннымь чꙋвьствомь прѣдъсказанїа тѣма, ть помыслѣаше, какыхь мыслїи та хотѣста кнѧѕꙋ Литꙋ възвыкати, висѧща въ сѣнихь Каладана и послѣжде Арракиса — доблесть отьчꙗ и глава быка того погꙋбившего.

"Чловѣчьство, ахь, тьчїю единꙋ, мь-м-мь, наоукꙋ имать," рече владыка онь, своихь избирающима си послѣдователь стрѧгꙋщихь тѣма, изъ припраты же въшьдьшимь въ истьбꙋ чаꙗтельнꙋю — просторь оузькь окна имый высока и подь ѿ оурѧденыхь камень бѣлыхь и багрѣнныхь.

"Кьтораа же то естъ наоука?" въпроси жꙋпань онь.

"Се, ѫ-м-м-ах-хь, наоука о печали," рече владыка онь.

Родове нижнѣйши, овчелици и ѿвѣтливи, ѿзадь тою посмѣꙗшѧ сѧ ладомь прїѧтельности, нь звꙋкꙋ того посѧгнꙋтымь възмꙋтенїемь сꙋщꙋ, ꙗко съразивьшꙋ сѧ съ порывомь напраснымь двигатель, въключеныхь отрокы отворенїа ради врать външныхь, ѿкрываѧ рѧдь возовь поземльныхь съ знаменьцѧты вѣꙗнїемь трепервщими.

Жꙋпань онь глась свой оувыши, да напрасьно въззвꙋченїе просили, глаголѧ: "Надеждою мнѣ естъ, ꙗко тѧ подвиѕи племенника моего невъпечатлѧть, Фѫрѧѕе владыко."

"Азь, ах-х-хь, испльнень есмь, ѫ-м-мь, тьчїю, хм-м-мь, ожиданїемь, ей," рече владыка онь. "Всегда бо при, ах-х-хь, словомь постꙋпленїй достойно естъ, ѫ-м-мь-ах-х-хь, сань съмотрити произваждающаго."

Жꙋпань онь напрѧженїе съкры абїе поꙗвивше сѧ ѿ изненады прѣпьнꙋтїемь на прьвой стльбѣ долѣ задъ исходомь. *Словомь постꙋпленїе!* *То бѣ съобьщенїе о злодѣйствїй противь Ц-рьствїа!*

Владыка обаче оусмѣꙗ сѧ, ꙗко хотѣше ꙗвѣ шꙋтити, поплеска же рамене жꙋпаново.

А всемь пꙋтемь на позорище жꙋпань сѣдѣше на възглавницахь брьненыхь воза своего, въглѧдаѧ вънегда по тайнꙋ на владыкꙋ при немь сꙋща, чꙋдѧ же сѧ, почьто ц-ревь сь бѣжьць бѣше неизбѣжнымь съмѣталь тькьмо сице прѣдъ Роды низшими шꙋтити. Бѣ бо емꙋ ꙫчивѣстьно, ꙗко ть малогда творѣаше еже томꙋ излишнымь чꙋвьстваемое, изричааше ли дваю словесꙋ, егда бѣ едино довольнымь, или дрьжааше сѧ значенїа едина въ едномь исказанїй.

Въ котьци же златьномь надъ позорищемь тройоугльнномь тѣма оусѣдѣвшимь — трꙋбамь же възрынꙋвшимь, и рѧдовомь надъ нима и около сътискꙋнтымь тльпами сꙋщимь, и знаменьцѧты кывающими — ѿвѣть онь жꙋпанꙋ приде.

"Жꙋпане мой драже," рече владыка онь, къ оухꙋ того наклонивь сѧ, "еда вѣси, ꙗко ц-рь еще нѣсть по законꙋ волю изборꙋ наслѣдьника твоего издаль?"

Жꙋпань онь напрасьно въкꙋтѣ своемь тихомь ꙗко оударенїемь сътвореномь почꙋвьства сѧ. Ть же на Фѫрѧѕа възглѧде, едва не прѣзрѣвь госпождꙋ владычинꙋ чрѣсъ стражѧ пришьдьшꙋ ѿзадь, приключивьши сѧ къ нимже въ котьци златьномь сꙋщимь.

"Того ради есмь по истинѣ и семо пришьль," рече владыка онь. "Ц-рь желаеть ѿ мене съобьщити, еда еси наслѣдьника избраль достойна. Ничьтоже бо ино лице исподь личїа истинное нераскрываеть, ꙗкоже позорище, ха?"

"Ц-рь мнѣ естъ изборь наслѣдьника обвѣщаль свободьнь!" въскрьца жꙋпань онь.

"Имаме видѣти," рече Фѫрѧѕь, ѿвращаѧ сѧ госпождꙋ свою поздравити. Та же оусѣде, оусмѣꙗвьши сѧ на жꙋпана, и въниманїе свое обврьщающи въ подъ пѣсьчьнь позорища, идеже Файдь-Раѵѳа поꙗви сѧ въ срачицею кратькою одѣꙗнь и гащьми оузкыми — чрьною же рꙋкавицею съ ножемь длгымь въ десной, а бѣлою съ ножемь кратшимь въ лѣвой.

"Бѣль за отровꙋ, а чрьнь за чистотꙋ," рече госпожда Фѫрѧѕова. "Се, обычай любопытьнь, еда нѣсть, любво моꙗ?"

"Ѫ-м-м-мь," рече владыка онь.

Кличь поздравленїа изъ челꙗдныхь хорь высшихь въздвиже сѧ, Файдь-Раѵѳѣ съпрѣщемꙋ сѧ прїѧти го, възглѧднꙋти же, и лиць съмотрити — зрѧ братовь чѧдь и побратимыхь, полꙋбрать, сꙋложьниць и съродьникь вънѣ-чꙋждыхь. Въ метѧжи одѣвь пьстрыхь и знаменьць бѣ ѕѣло много оусть розовыхь съ трꙋбами рьпьтѧщими.

Файдь-Раѵѳа же оусѣти сѧ, ꙗко чинове сїи лиць събраныхь хотѣахꙋ на крьвь его глѧдати въздвижено, елико на юже рабьскаго оного борца. Не бѣ съмнѣнїи о изводѣ борьбы сеѧ, разоумѣеть сѧ. Зде бѣ тьчїю образь опаствїа, безъ естьства своего — еще...

Файдь-Раѵѳа ножѧ своѧ къ сльньцꙋ въздвиже, поздрави же трїѧ оуглы позорища по обычаю древьномꙋ. Ножь кратькый изъ рꙋкы бѣло върꙋкавиченыѧ (бѣли, ꙗко знаменїю отровы) прьвѣ въ похвꙋ сложень бысть. Послѣжде же и ножь дльгый изъ рꙋкы въ рꙋкавици чрьной — острїе чистое, еже нынѣ оскврьнено бѣ, тайное его орꙋжїе, иже мꙋ дне сего хотѣше побѣдꙋ дати испльнь личнꙋ: отрова на ножи чрьномь.

Поправенїа щита тѣлесьна тьчїю мигновенїа понꙋждашѧ сѧ, томꙋ съпрѣвьшꙋ сѧ мало, хотѧ въспрѧженїемь кожѧ на челѣ чꙋвьствати, еда прилично защитаемь естъ.

Чась ть самь собою прѧжааше, Файдь-Раѵѳѣ го протѧжѧющꙋ бессъмнѣꙗнїемь попрьника, рꙋкꙋ подавающимь своимь и рассѣꙗющимь покывающе, орꙋдїе же тѣхь поглѧдомь промѣрѧще — ретѧѕы на мѣстѣ своемь съ трьны острыми и бльщѧщими, остьни же и оудицами кывающими сѧ съ стꙋгами синими.

Файдь-Раѵѳа же гꙋдителемь знаменїе дасть.

Пѣснь походнаа начѧть мьдьно, древьнымь звꙋчѧ своимь прѣвеличьствїемь, Файдь-Раѵѳѣ съборь свой позорищемь ведꙋщꙋ чьсть въздати подъ котьцемь стрыꙗ своего. Ть же ключь обрѧдный оухвати, ꙗкоже мꙋ поврьжень бысть.

Гꙋденїе же съпрѣ сѧ.

Тихꙋ напрасьно падшемꙋ, ть двѣ крачькы ѿстꙋпи, въздвигаѧ ключь онь и въззываѧ: "Истинꙋ сїю посвѧщаю..." Ть же почаꙗ, вѣды, ꙗко стрый его хотѣше помыслити: *Юный сь юродь имать нынѣ все пакы Фѫрѧѕовѣ госпождѣ посвѧтити, глькы творѧ!*

"... стрыю своемꙋ и хранителю, Владимирꙋ жꙋпанꙋ Хар͛коненꙋ!" въскликнꙋ Файдь-Раѵѳа.

Развесели же сѧ, зрѣѧ стрыꙗ своего въздыхнꙋвша.

Гꙋденїе же походомь продльжи быстримь, Файдь-Раѵѳѣ дюдей своихь спѣшно ведꙋщемꙋ назадь позорищемь къ вратомь бѣдивымь, ꙗже тьчїю распознаемы гривною опрѣдѣленою пꙋстѣаше. Файдь-Раѵѳа грьдѣаше сѧ, ꙗко врать стражимыхь никодаже нѣсть польѕваль сѧ, и рассѣꙗющихь тьчїю рѣдцѣ. Бѣ мꙋ обаче добрѣ знати, ꙗко ѧ дне сего имѣаше — съвѣти бо единовидни и опаствїа привождаахꙋ единовидна.

Пакы же тихо на позорищи оусѣде.

Обращь сѧ, Файдь-Раѵѳа на велика врата чрьвлена противь немꙋ сꙋща възглѧде, ѿнюдꙋже хотѣше самоборьць вълѣзти.

Единовидный онь самоборьць.

Съвѣть онь Ѳꙋфиромь Хаватомь измысленый досточꙋдно простымь бѣ и прѣмымь, помысли Файдь-Раѵѳа. Рабь онь не хотѣше быти опоень — то бѣ опаствїемь. Въ мѣстѣ того слово въпечатлено ключевное въ подъсъвѣстїе чловѣка оного бѣ, обездвиженїа ради въ мигновенїй рѣшительномь. Файдь-Раѵѳа слово оно врьштѣаше мыслью своею безгласно: "Смраде!" Позорищникомь хотѣше то ꙗвити сѧ протискꙋнтїемь раба неопоена въ борьбꙋ, имꙋща на‑жꙋпанꙋ оубити. Вси же бѣлеѕи, ꙗко съ тьщанїемь подготовлени, имѣахꙋ къ рабооуправителю сочити.

Жюженїе въздвигнꙋ сѧ изъ двигатель помощьныхь чрьвленыхь оныхь варть, тѣма ѿключаема, да отворѧть сѧ.

Файдь-Раѵѳа все свое въниманїе на врата она оустрѣми. То чась рѣшительнь бѣ. Поꙗвленїе самоборца пришьдьша окꙋ обоученꙋ исказвааше, елико мꙋ бѣ нꙋждьно. Всѣхь борьць бѣ обычьно елакою опоити, да поꙗвлѧть сѧ къ оубиванїю готови въ стрѣѕѣ бойномь — бѣ обаче истиннѣе зрѣти, ꙗко ножь ѧшѧ, камо врьтѣшѧ сѧ при ѿбранѣ, еда въ обьщемь позорищникь въсшрїѧшѧ околостоѧщихь. Начинь главы клоненїа можааше важнѣйшее къ ѿвращанїю и оускокомь наставлꙗти.

Чрьвленаа она врата съ оударенїемь отворишѧ сѧ.

Изъ нихь мꙋжь въскочи высокь и сильнь, съ главою оголеною и ꙫчима тьмнама. Кожа его цвѣть мрьквьнь имѣаше, ꙗкоже по елацѣ, нь Файдь-Раѵѳѣ бѣ ꙗсно, ꙗко то мастью бѣ. Срачицꙋ имѣаше зеленꙋ ꙗко бѣжьць, поꙗсь же чрьвлень полꙋщита — стрѣлцѣ на поꙗсѣ на лѣво сочѧщей, означающей лѣвꙋю раба того ꙗко защитаемою. Ножь свой ꙗко мьчь дрьжааше, льгцѣ вънь сочѧ стрѣгомь борца обоучена. Ть же мьдльнно въ позорище постꙋпи, обращь странꙋ свою защитенꙋ къ Файдь-Раѵѳѣ и събранїю оу врать стражимыхь.

"Образь сего нѣсть ми рачимь," рече единь ѿ трьноносьць Файдь-Раѵѳиныхь. "Пьвно ли тьй опоень естъ, г-дине мой?"

"Имать цвѣта сицева," рече Файдь-Раѵѳа.

"Нь стойть ꙗко борьць," рече инь ѿ помощьникь.

Файдь-Раѵѳа же двѣ крачцѣ на пѣсцѣ сътвори, раба сего блюдѧ.

"Чьто си естъ тьй съ рꙋкою съдѣлаль?" въпроси единь ѿ рассѣꙗющихь.

Въниманїе Файдь-Раѵѳѣ къ рѣзꙋ крьвавꙋ на прѣдлактїй того лѣвомь проминꙋ, ведено сꙋще рꙋкою долꙋ, на знакь сочѧщꙋ крьвью написань на стегнѣ лѣвомь срачицѧ зеленыѧ — тварь мокрь: изображенїе лика соколꙗ.

Соколꙗ!

Файдь-Раѵѳа въ тьмни они ꙫчи възглѧде, видѧ ꙗ на нь съ готовностью необычьною оустрѣмлени.

*Се, единь ѿ воинь кнѧѕа Лита, ѧже плѣнихомь на Арракисѣ!* помысли Файдь-Раѵѳа. *Се никойже прость самоборьць!* Мраженїе тѣмь проминꙋ, и ть помысли, еда Хавать съвѣть дрꙋгь за позорище се не имѣаше — оускоци въ оускоцѣхь въ оускоцѣхь. А тьчїю рабооуправитель подготовлень винꙋ понѧти!

Файдь-Раѵѳинь застꙋпникь начѧльный въ оухо его възглагола: "Нѣсть ми рачимь поглѧдь того, г‑дине мой. Да мꙋ съложꙋ по трьнꙋ въ рꙋкꙋ ноженосѧщꙋ, попытати."

"Самь мꙋ съложи своѧ," рече Файдь-Раѵѳа. Ть же двойцꙋ възѧть дльгꙋ прьчкꙋ оудицовиднꙋ ѿ застꙋпника оного, подвигаѧ ꙗ, да тѧжести тою оусѧти. И трьна она имѣахꙋ быти отровна — нь не чась ть, егоже ради мощьно бѣ застꙋпникоу ономꙋ погꙋбленымь быти. А все то такожде чѧстью съвѣта бѣ.

"Изыдеши семꙋ образомь витѧѕа," Хавать бѣ рекль. "Оубивь мьчоборца своего ꙗко мꙋжь мꙋжа, въ прѣкы прѣдателствꙋ. Рабооуправителю же съмрьтью наказаномꙋ, чловѣкь твой хощеть на мѣстѣ его стати."

Файдь-Раѵѳа пакы пѧть крачькь въ позорище сътвори, сълꙋчающее сѧ развиваѧ, раба же оного блюдѧ. Ть вѣдѣаше, ꙗко иже надъ нимь сꙋщеи знающеи оуже бѣахꙋ нѣчесо лꙋкаваго оусѣтили. Аще и цвѣть кожѧ опоеномꙋ приличааше, ть си дрьжааше мѣсто свое и нетреперѣаше. Любители имѣахꙋ нынѣ междꙋ собою шьптати: "Се, зри, какоже стойть. Достоꙗло бы мꙋ пещи сѧ — нападати или ѿстꙋпати. А зри, елико тьй силꙋ щѧдить, елико чаеть. Не достоить мꙋ чаꙗти."

Файдь-Раѵѳа възтрьженїе свое почꙋвьства разжьгающе сѧ. Да прѣдателство дꙋха Хаватꙋ пойметь, помысли ть. Хощꙋ раба сего рѣшити. Естъ бо отровы на ножи моемь дльѕѣмь, а не кратцѣмь. Даже Хавать о томь невѣсть.

"Хайде, Хар͛конене!" въззва рабь онь. "Готовь ли еси мрѣти?"

Мльчанїе съмрьтьное позорище оухвати. *Рабомь неподобаеть въззывати!*

Нынѣ ꙗсно ꙫчїю самоборца видѧ, Файдь-Раѵѳа въ ню ꙗрость оузрѣ ѿчаꙗнїемь хладьнꙋ. Записа си начинь стоꙗнїа его, вольнь и готовь, мышцѧ къ побѣдѣ напрѧжены. Съобьщенїе брѣзьчкою имѣаше рабꙋ ономꙋ ѿ Хавата прѣдано быти: *"Мощьность полꙋчиши истиннꙋ на-жꙋпанова оубити."* Такою бѣ понѣ кьзнь, ꙗкоже ю бѣста тогда съмыслили.

Оусмѣшенїе оузкое лицемь Файдь-Раѵѳѣ проминꙋ. Въздвиже же трьна, оуспѣхь свой оузрѣвь въ начинѣ стоꙗнїа борца оного.

"Хайде!" рабь онь въззва, постꙋпаѧ двѣ крачцѣ.

Нынѣ о томь позорьници оуже не могꙋть грѣшити, помысли Файдь-Раѵѳа.

Рабꙋ семꙋ нꙋждьно бѣ оужасою ѿ опоенїа охроменымь быти. Все имѣаше мысль его прѣдавати изнꙋтрь, ꙗко емꙋ надежды нѣсть — мощьно побѣдити не было. Имѣаше быти расказы испльнень о отровахь на-жꙋпановомь избираемыми ножа ради въ бѣлоодѣꙗной оной рꙋцѣ. На-жꙋпанꙋ бо съмрьть недавааше никогдаже быстрꙋ; весело отровы рѣдкы показваѧ, хотѧ же въ позорищи стоꙗти, различьна обꙗснꙗюще дѣꙗнїа постранна на жрьтвѣ своей съвїꙗющей сѧ. Нынѣ, страха бѣ въ рабѣ ономь, ей — нь не оужасы.

Файдь-Раѵѳа же трьна высоко въздвиже, главою покывавь едва не поздравленїемь.

Самоборьць онь же въскочи.

Оударь его оускочьнь и ѿраженїе быста лꙋчша кьторогоже любо Файдь-Раѵѳѣ видѣномꙋ бывьшꙋ. Исчислень оударь ѿ страны дѣломь тѣснѣйшимь жилы минꙋ ногы лѣвыѧ на-жꙋпановы.

Файдь-Раѵѳа же ꙗко играюще ѿстꙋпи, еднꙋ оставлꙗѧ прьчкꙋ трьннꙋ въ лакти десныѧ раба оного, оудицамь въ пльти его испльнь понрѣнымь, ꙗкоже томꙋ не бѣ пакы мощьно ѧ изѧти, жилы своѧ сице нерастрьгающе.

Въздыхнꙋтїе съборьно ѿ хорь въздвиже сѧ.

Звꙋкь онь же Файдь-Раѵѳꙋ ѕѣльною испльни.

Вѣдомо мꙋ бѣ еже стрыемь его въспрїемлꙗемое, томꙋ онде горѣ сѣдѧщемꙋ съ Фѫрѧѕама, блюдатели ѿ двора Ц-рьскаго. Не бѣ мощьно борьбѣ сей прѣчити. Обычаемь достоꙗаше прѣдъ свидѣтели пазеными быти. Жꙋпань онь же имѣаше въ позорищи хотѧщее сълꙋчати сѧ тьчїю единако тлькꙋвати — оугрозою себѣ.

Рабь онь ѿскочи, ножь дрьжѧ зꙋбы, привѧзаѧ же стꙋгою трьнь онь на лакьть. "Непечꙋ сѧ о иглахь твоихь!" въсшета ть. Пакы же посꙋнꙋ себе напрѣдь, ножь дрьжѧ готовь, странꙋ же обращь лѣвꙋю, и тѣло възадь клонѧ, ꙗко хотѧ полꙋщитомь врьшинꙋ болшꙋ елико мощьно пазити.

Нꙋже дѣйствїе оное не бѣ хорамь прѣзрено. Въсклицанїа остра изъ котьць челꙗдныхь слышаеми бышѧ. Помощьници же Файдь-Раѵѳꙋ пыташѧ, еда емꙋ нꙋждьни не сꙋть.

Ть же ѧ покыванїемь къ вратомь стражнымь ѿсла.

Имамь тѣмь позорь еще николиже невидѣный показати, помысли Файдь-Раѵѳа. Никакоже оубиванїа кроткаго, оу негоже могꙋть съпокойно сѣдѣти и о начинѣ досточꙋдити сѧ. Се ѧ имать по чрьвамь ѧти и разврьтити. Мнѣ же единою жꙋпаномь бꙋдꙋщꙋ, ти хотѧть дне сего помнити, и того ради никомꙋже ѿ нихь не бꙋдеть мощьно страхꙋ о мнѣ ѿтечати.

Файдь-Раѵѳа мьдьно поле самоборцꙋ образомь рака постꙋпающемꙋ оставлѣаше. Пѣськь подъ ногами тѣма скрьцааше. Ть дыханїе слꙋшааше тѧжко раба оного, вонѣаше же поть свой и слабь пахь крьве въ въздꙋсѣ.

Оукрѣплено, на-жꙋпанꙋ ѿстꙋпи, обращаѧ сѧ о десною, прьчкꙋ имы вьторꙋ готовꙋ. Рабь онь образомь игры на странꙋ пойде. Файдь-Раѵѳа сътвори, ꙗко пропѧль сѧ бѣ, слышѧ клиць изъ хорь.

Пакы рабь онь въскочи.

*Б-гове, какый то борьць!* помысли Файдь-Раѵѳа на странꙋ себе поврьгь. Тьчїю скоростью юности съпаси сѧ, нь все пакы трьнь дрꙋгь въ мышци добро-видной десныѧ рабовыѧ оставивь.

Славословїе высоко изъ хорь слышаемо бысть.

*Нынѣ мѧ славословлѧть*, помысли Файдь-Раѵѳа. Ть оуслыша въ гласовѣхь онѣхь дивокость, юже хотѣше Хаватомь прѣдисказꙋемо слышати. Славословишѧ го, ꙗкоже никьтораже ѿ борьць челꙗдныхь прѣжде. Помни же съ жестокостью малою еже Хаватомь исказаное: *"Лѣснѣйше естъ оужасьнь быти ѿ негоже тобою досточꙋждаема."*

Файдь-Раѵѳа же быстро посꙋнꙋ въ срѣдь позорища, идеже ть всѣмь добрѣ зримь бѣ. Изьмь ножь свой дльгый, ть съклони сѧ, настꙋпленїа ожидаѧ рабова.

Чловѣкь онь съпрѣ сѧ тьчїю трьнь тѣснѣйше привѧзаѧ дрꙋгый къ лактью, и поспѣши гонити.

Да мѧ челꙗдь при семь видить, помысли Файдь-Раѵѳа. Есмь бо врагомь тѣхь: да помнѧть о мнѣ, ꙗкоже мѧ нынѣ видѧть.

Възѧть же кратькый свой ножь.

"Небою сѧ тѧ, прасѧ хар͛коненьско," рече борьць онь. "Мꙋкы твоѧ не могꙋть мрьтвьца ранити. Азь же имамь острїемь своимь съкончати сѧ, прѣжде помощьникꙋ твоемꙋ рꙋкꙋ на пльть мою положити възмогшꙋ. А тебе бꙋдꙋ оу себе имѣти мрьтва лежѧща!"

Файдь-Раѵѳа криво оусмѣꙗ сѧ, ножь нынѣ прѣдлагаѧ дльгый, отровный. "Се, опытай," рече ть, оударь сътварꙗѧ оускочьнь острїемь кратькымь въ дрꙋгой.

Рабь онь ножь свой междꙋ рꙋкама измѣсти, обврьщаѧ сѧ оускокомь и ѿвращенїемь, хотѧ ножь на-жꙋпановь оуѧти кратькый — иже бѣлоодѣꙗный, по обычаю отровꙋ нести имый.

"Оумрѣши, Хар͛конене," въздыше самоборьць онь.

Борѣаста сѧ по странамь на пѣсцѣ. Сърѣщающꙋ же сѧ щитꙋ Файдь-Раѵѳинꙋ съ полꙋщитомь раба оного, жарь синый мѣсто посѧгнꙋтїа показа, въздꙋхь же около наю озїемь изъ полꙗ испльни сѧ.

"Да оумрѣши отровою своею!" въскрьца рабь онь.

Ть же начѧть рꙋкꙋ бѣлоодѣꙗнꙋю вътьнꙋрь тискати, острїе обврьщаѧ, еже ть мнѣаше отровено бѣ.

*Да видѧть се!* помысли Файдь-Раѵѳа. Ть же ножемь дльгымь долꙋ оудари, чꙋвьстваѧ го бесспѣшно на трьнѣ къ лактꙋ рабовꙋ привѧзаномꙋ звонити.

Файдь-Раѵѳа кратцѣ ѿчаꙗнїемь понѧть бысть. Не бѣ бо мыслиль, ꙗко могꙋть трьнныѧ оны прьчкы рабꙋ на польѕꙋ быти, тѣма емꙋ щитомь дрꙋгымь бꙋдꙋща. А сила борца того! Острїе кратькое неизбѣжно вънꙋтрь обврьщаемо бѣ, Файдь-Раѵѳѣ оустрѣмлꙗющемꙋ сѧ на вѣдомое, ꙗко и ножемь бѣ мощьно оумрѣти неотровенымь.

"Смраде!" исдыше Файдь-Раѵѳа.

Ключевомꙋ ономꙋ словꙋ изреченомꙋ сꙋщꙋ, мышцѧ рабовы за мигновенїе оувольнишѧ сѧ. Файдь-Раѵѳѣ то довольно бѣ. Ть просторь си сътвори междꙋ нима ножа своего ради дльжайша, егоже коньць абїе поꙗвивь сѧ, чрьвленꙋ написа чрьтꙋ долꙋ грьдью рабовою, болѣзни мꙋчительной въ отровѣ томь часѣ сꙋщей. Мꙋжь онь изъ борьбы ѿстрани сѧ, препьваѧ възадь ходѧ.

Нынѣ да глѧдаеть челꙗдь моꙗ драгаа, помысли Файдь-Раѵѳа. Да мыслѧть о рабѣ симь, хотѧщимь на мѧ ножь обврьщати, еже мнѣаше отровенымь быти. Да чꙋдить сѧ, какоже мощьно бысть самоборцꙋ въ позорище се вънити готовꙋ за опыть сицевь. А да вынꙋ помнѧть, ꙗко не имь бꙋдеть извѣстьно, кьтораа рꙋка отровꙋ несеть.

Файдь-Раѵѳа же мльчѧй стоꙗаше, блюдѧ движенїа възмьдлена рабꙋ ономꙋ. Ть движааше сѧ ꙗко съмнѣꙗющимь сѧ съвѣстїемь. На лици его нѣчесо бѣ правописна, еже всꙗкомꙋ бѣ распознаемо. Бѣ съмрьть. Рабь онь оусѣти сѧ о немже емꙋ сътвореномꙋ, ꙗкоже о начинѣ дѣла того. Отрова бѣ на ножи грѣшномь.

"Тѧ!" възрьпьти чловѣкь онь.

Файдь-Раѵѳа же ѿстꙋпи, да съмрьти пространство дасть прилично. Отрова хотѧща охромити еще имѣаше дѣйствїе свое испльнье развинꙋти, нь мьдльнность чловѣка оного постꙋпленїе тоѧ назначааше.

Чловѣкь онь въпрѣдь сꙋнꙋ сѧ съпьвающе, ꙗко жицею тѧжаемь — по крачцѣ влачимой вьсь крать. Вса крачька емꙋ единою въ вселенной бысть. Ножь свой еще съвирааше, нь коньць его клонѣаше сѧ.

"Еди...ною... единь... ѿ нась... възьметь... тѧ," въздыше ть.

Оуста же его мало съкривишѧ сѧ тꙋжно. Ть оусѣдѣ, съношаѧ сѧ, а послѣ напрѧжень лицемь низь съвали сѧ ѿ Файдь-Раѵѳы.

Файдь-Раѵѳа же позорищемь тихымь постꙋпи, прьстомь ходила подъ борца того съложившимь его на грьбь обращаѧ, да лице его могꙋть изъ хорь добрѣ зрѣти, отровѣ хотѧщей начѧти съ съвїꙗнїемь и обработанїемь мышьць въ немь. Самоборьць онь обаче показа сѧ съ ножемь своимь, изъ грьси его трьчѧщимь.

Въ прѣкы ошꙋтꙋ Файдь-Раѵѳѣ бѣ мощьно нѣкако досточꙋдити сѧ о попеченїй раба того, бывша охроменїю одолѣти оуспѣвша, сице да съ собою сътворить. Съ досточꙋжденїемь же сице пришьдьшимь разоумѣ, ꙗко се бѣ, егоже въ истинꙋ достойно естъ боꙗти сѧ.

Еже едного надчловѣчьскымь сътварꙗмое, то оужасно.

Оустрѣмивь сѧ на мысль онꙋ, Файдь-Раѵѳа възрыва звꙋковь изъ мѣсть стоꙗнїа и хорь около сꙋщихь оусѣти сѧ. Испльнь себе ꙗко загꙋбивши, славословишѧ го.

Обращь сѧ, Файдь-Раѵѳа на нѧ възглѧде.

Вси славословѣахꙋ свѣнѣ жꙋпана, съ рꙋкою на брадѣ глꙋбоко съзрьцающе съложеною сѣдѧща — ꙗкоже владыкы и госпожды его, ꙗже его оустрѣмлено блюдааста, лица оусмѣшенїемь прѣмѣнꙗюща.

Фѫрѧѕь же владыка къ госпождѣ своей обрати сѧ, глаголѧ: "Ах-х-хь-ѫ-м-мь, се, юноша ѫ-м-мь спѣшьнь. Еса не, м-м-м-ахь, дражайша моꙗ?"

"Ѿвѣти его ах-х-хь жиль ꙗвѣ ѕѣло быстри сꙋть," рече та.

Жꙋпань онь на ню поглѧде, по томь же на владыкꙋ, и пакы въ позорище въниманїе свое обрати, мыслѧ: *Аще бы нѣкьто оуспѣль елико близꙋ къ мнѣ прити! Ꙗ*рость же начѧть страхь его измѣстꙗти. *Хощꙋ нощи сей рабооуправителꙗ надъ огнемь мьдлымь испещи... и аще владыка сь и госпожда его въ томь прьсты имаста...*

Бесѣда въ котьци жꙋпановомь далечимь бѣ движенїемь за Файдь-Раѵѳꙋ, обстꙋпаема гласовы ѿ всюдꙋ около ꙗко рыющими:

"Гла-вꙋ! Гла-вꙋ!"

Жꙋпань онь помрачи сѧ, поглѧдь оузрѣвь Файдь-Раѵѳинь, имже къ немꙋ обрати сѧ. Бессильно, тѧжцѣ ꙗрость свою дрьжѧ, жꙋпань онь рꙋкою юноши ономꙋ въ срѣдѣ позорища при падшемь тѣлеси рабовомь покыва. *Да полꙋчить главꙋ тꙋ. Достоень естъ тоѧ, понѣ за рабооуправителꙗ ѿкрытїе.*

Знаменїе оузрѣвь сꙋгласное, Файдь-Раѵѳа помысли: Мыслѧть, ꙗко ме чьстѧть. Да имь покажꙋ, еже помышлꙗю азь!

Ть же видѣ помощьникы своѧ съ ножи озꙋблеными приближающе сѧ чьсть онꙋ да сътворѧть, ѿкываѧ ѧ, и повтарꙗѧ знаменїе оное, тѣмь съмнѣꙗющимь сѧ. Мыслѧть, ꙗко глава ми довольна естъ чьсти ради! помысли ть. Съклонивь сѧ, ть прѣкрьсти рꙋцѣ борцꙋ около рꙋкоѧти ножа истрьчающаго, а послѣ изѧть ножь онь, въ рꙋцѣ безжизньнѣ го полагаѧ.

Сътворенꙋ томꙋ мигновенїемь сꙋщꙋ, ть съравни сѧ, знаменїе давь помощьникомь своимь. "Погрѣбите раба сего цѣла съ ножемь своимь въ рꙋкꙋ," рече ть. "Естъ то себѣ изработаль."

Въ котьци златомь Фѫрѧѕь владыка къ жꙋпанꙋ наклони сѧ, глаголѧ: "Се, знаменїе великодꙋшное — доблесть истиннаа. Племенникь твой истьнчень естъ и храбрь."

"Ть естъ ѿказомь главы събранїе оубидиль," възрьпьти жꙋпань онь.

"Въ обьщемь нѣсть," рече госпожда Фѫрѧѕова. Обращьши сѧ, та на рѧдове около нихь възглѧде.

Жꙋпань онь же чрьтꙋ грьла тоѧ блюде — мышьць теченїа въ истинꙋ любьзна, ꙗко отрочѧте млада.

"Рачѧть еже племенникомь твоимь сътвореное," рече та.

Въпечатленїю дѣꙗнїа Файдь-Раѵѳина къ сѣдаламь далечайшимь проникнꙋвьшꙋ, помощьникомь же виждаемымь людми носѧще тѣло самоборчїе беспорочно сꙋщимь, жꙋпань онь блюдѧ разоумѣ, ꙗко та сълꙋчавшее сѧ право истлькꙋва. Людїе дивлѣахꙋ, единь по дрꙋгомꙋ бїюще, шетающе же, и рыюще.

Жꙋпань онь же оутрꙋждено възглагола. "Имамь къ пирꙋ повелѣти. Не могꙋ люди сице въ домь ѿслати, въздвиженїе непотрѣбившѧ. Достойть имь съподѣленїа зрѣти ѕѣльныѧ тѣхь мною." Рꙋкою дасть знаменїе стражарю, и слꙋга надъ нима чрьвлѣнкавымь знаменемь надъ котьцемь покыва — едньжь, дважды, триждѧ — възглашаѧ пирь.

Файдь-Раѵѳа позориищемь къ котьцꙋ златомꙋ проминꙋ, орꙋжїе своѧ въ похвахь имы, рꙋцѣ же на бокꙋ. Чрѣсъ неоставлꙗющь сѧ възтрьгь събранїа ть възгласи: "Пирь ли, стрые?"

Шꙋмь онь ослабе, людемь бесѣдованїа оузрѣвшимь, ожидающе.

"Твоеѧ ради чьсти, Файде!" прозва жꙋпань онь долꙋ. Пакы же повелѣ знаменьцѧтꙋ възглашенїа ради покывани.

Запорамь же стражнымь по всемꙋ позорищꙋ исключенымь, юношѧ въ позорище начешѧ скачати, къ Файдь-Раѵѳѣ спѣхомь текꙋще.

"Еда еси нарѧдиль щитове исключити стражныѧ, жꙋпане?" въпроси владыка онь.

"Никьтоже не имать юноши врѣдити," рече жꙋпань онь. "Тьй имь витѧзомь естъ."

Прьви же ѿ текꙋщеѧ оныѧ тльпы Файдь-Раѵѳꙋ достигнꙋшѧ, въздвигающи го на раменѣхь, и по позорищꙋ го показающе начинающи.

"Тьй можеть нощи сей безъ орꙋжїа и щита дѣлы Хар͛коны хꙋдшими грѧсти," рече жꙋпань онь. "Дали бы емꙋ даже хлѣба послѣднааго и пива, тьчїю его прїѧти."

Жꙋпань онь же ѿ стола своего ѿтискнꙋ сѧ, оуправлꙗѧ тѧжьсть свою самовѣсители. "Да мѧ простита, молю ва. Естъ чьто въниманїа изыскающе моего безѿкладна. Стражѧ хотѧть ва въ полатꙋ вести."

Въставь, владыка онь оуклони сѧ. "Безъ съмнѣнїа, жꙋпане. Възглѧждаемь съ ожиданїемь къ пирꙋ. Еще бо, ах-х-хь-м-м-мь, нѣсмь видѣль хар͛коненьскый пирь."

"Ей," рече жꙋпань онь. "Пирь." Ть же обрати сѧ, обкрꙋжимь стражами, излѣзающе исходомь личнымь изъ котьца.

Стотьникь же стражарь Фѫрѧѕꙋ владыцѣ оуклони сѧ. "Чесо нарѧждаеши, господине мой?"

"Да, ах-х-хь, почаꙗемь, доньдеже, м-м-мь, натискь найгоршїй, ѫ-м-мь, проминеть," рече владыка онь.

"Ей, г-дине мой." Оуклонивь сѧ, чловѣкь онь трїѧ крачькы ѿстꙋпи.

Фѫрѧѕь же владыка къ госпождѣ своей обрати сѧ, пакы личнымь ихь кѡдомь жюженїа глаголѧ: "Еси то видѣла, разоумѣеть сѧ?"

Жюженїемь такожде ѿвѣщавши, та рече: "Юноша онь вѣдѣаше, ꙗко борьць не хотѣше опоень быти. Бѣ тамо мигнквенїе страха, нь не изненады."

"Все бѣ подготовлено," рече ть. "Все то прѣдставленїе."

"Безъ съмнѣнїа."

"Вонꙗеть то Хаватомь."

"Въ истинꙋ," рече та.

"Прѣжде възыскахь ѿ жꙋпана Хавата ѿстранити."

"То бѣ грѣшка, драже мой."

"Нынѣ разоумѣю."

"Хар͛коненомь бꙋдеть мощьно скоро жꙋпана имѣти нова."

"Аще тако Хавать помышлꙗеть."

"Томꙋ бꙋдеть достойно просъмотримо быти, по истинѣ," рече та.

"Младый онь имать оуправлꙗемѣйшимь быти."

"Нама... по нощи грѧдꙋщей."

"Еда неожидаеши трꙋдностїи съ съблазнꙗнїемь того, развъждителко моꙗ?"

"Не, любво моꙗ. Видѣ, ꙗко мѧ ть глѧдааше."

"Ей, а нынѣ разоумѣю, чесо ради нама достойть крьвный ть родь полꙋчити."

"Въ истинꙋ, ꙗвно же естъ, ꙗко нꙋждьно нама естъ го оудрьжати. Съложꙋ мꙋ въ съвѣстїе глꙋбоцѣйше понꙋждаемы изреченїа прана-бѧдыйска, да бꙋдеть подчинимь."

"Хощевѣ абїе ѿити, егда мощьно бꙋдеть — абїе, егда ти пьваемо бꙋдеть," рече ть.

Та же потрѧсе сѧ. "ꙗкоже речеши. Не ми подобаеть дѣтѧ на страшьномь семь мѣстѣ родити."

"Се, еже чловѣчьства ради творимь," рече ть.

"Дѣль твой лѣснѣйшимь естъ," рече та.

"*Естъ* прѣдсꙋжденїи древьныхь, имже ми нꙋждьно естъ одолѣти," рече ть. "Вѣси, аще и сꙋть нѣкако прьвобытьни."

"Оубоже мой драже!" рече та, дланью посѧгающи ланитꙋ его. "Вѣси, ꙗко тьчїю сице мощьно естъ, крьвный онь родь пьвно съпасити."

Ть же гласомь ѿвѣща сꙋхымь. "Разоумѣю довольно, чесо творивѣ."

"Не хощевѣ се провалити," рече та.

"Вина чꙋвьствомь проваленїа начинаеть," помни ть.

"Вины не бꙋдеть," рече та. "Нама еже сьномь дꙋшꙋ сего Файдь-Раѵѳꙋ оувѧзати и дѣтѧ его въ оутробѣ моей хотѧщама имѣти — тогда бꙋдеть мощьно ити."

"А стрый его," рече ть. "Еда еси оуже ѿклоненїе видѣла еликое?"

"Се, ть ѕѣло лютымь естъ," рече та, "нь племенникь онь можеть еще горшимь станꙋти."

"Стрыꙗ ради оного. Вѣси, егда помыслиши, елицимь бы юноша онь могль станꙋти, обоученїе полꙋчивь иноеже — на примѣрь, законы водень Атреидьскыми хотѧвь быти."

"Се тꙋжно," рече та.

"Аще быховѣ юноши съпасити оуспѣли оба — и Атреида оного млада, и сего. Ꙗкоже есмь о младомь ономь Паѵлѣ слышаль, ть отрокомь досточꙋднѣйшимь бѣ паче всѣхь, съвкꙋпленїемь благымь развъжданїа и обоученїа." Ть же главою потрѧсе. "Нь не достоить нама о оурочищахь бессъчастьныхь благородьнымь жаломь тьщати сѧ."

"Естъ едно пословїе бене-џессеритьское," рече та.

"Оу тебе естъ пословїа о всемь!" опрѣ сѧ ть.

"Се хощеши рачити," рече та. "Рекше: 'Да непричьтеши чловѣка мрьтвымь, доньдеже нѣси тѣлесе его оузрѣль. А даже тогда естъ мощьно грѣшити.'"

## Глава ·дı· въ нейже родь порастеть

Мꙋад’Дибь намь въ "Врѣмени обмышлꙗнїа" кажеть, ꙗко прьви его съраженїа съ нꙋждами арракейньскыми начѧломь обоученїа его истиннымь были. Тогда ть бѣ вѣтьрь наоучиль быль пѣска ожрьденїемь познати, ѧзыка же тѣхь лице емꙋ бодѧщихь, и нось чистити пѣска просыпанїемь, ꙗкоже и влагꙋ многоцѣннꙋю въ тѣлеси пазити и дрьжати. Ꙫчама же его цвѣть полꙋчившимь ѵбаада, ть оуже стьѕею шакобсы грѧдѣаше. — прѣдисловїе ѿ Стїлгара въ книѕѣ "Мꙋад’Дибь ꙗко чловѣкь" Iрꙋлани кнѧгынѧ

На сѣчь свою съ двама въ пꙋстыни обрѣтенама вращающи сѧ, дрꙋжина Стїлгарова изъ долины въ свѣтѣ ослабвающемь лꙋны прьвыѧ възлѣзе. Тварове въ рꙋхахь одѣꙗни спѣшиша, ꙗко пахь домꙋ въ ноздрахь оуже оусѣщающе. Чрьта сива въсхода задъ ними бѣ найсвѣтлѣйша на мѣстѣ колѧды тѣхь обзорьныѧ, еже срѣдь есени означааше, мѣсѧць Скалы кровныѧ.

Вѣтромь навѣꙗни сꙋши листове разпрострими бышѧ по основѣ оутѣса, идеже чѧда сѣчїа ѧ бѣахꙋ събирали, нь звꙋковь похода чѧты (свѣнѣ погрѣшенїи нѣкочдашныхь Паѵломь или матерью его) различати ѿ ихже нощи естьственыхь мощьно не бѣ.

Сътрѣвь си по томь прахь оутврьждень изъ чела, Паѵль потискнꙋтїе на рамене почꙋвьства, глась же слышѧ сыкавь Ханїнынь. "Дѣлай, ꙗкоже ти казахь: сълагай си съвитїе капы на чело! Тьчїю ꙫчи да имаши ѿкрыти. Гꙋбиши влагꙋ."

Ѿзадь же нарѧда шьптаема оуслышаста, тихо възыскающа: "Пꙋстынꙗ вы чꙋеть!"

Птица въспѣ изъ скаль высоко надъ ними сꙋщихь.

Чѧта же съпрѣ, Паѵлꙋ напрѧженїе напрасьно поꙗвивше оусѣщающꙋ.

Клепеть же слабь изъ скаль слышаемь бѣ, шꙋмь несильнѣйшимь сый паче мышькь по пѣсцѣ скачѧщихь.

Пакы птица она въспѣ.

Чиновы дрꙋжины възмꙋтенїе проминꙋ. Пакы же пѣскомь скачанїе оное мышїе поклепе.

И еще единою въспѣ птица она.

Дрꙋжина продльжи въ дирю скальнꙋ лѣзти, дыхомь обаче въздрьжаемымь, еже Паѵла прѣдъпазленїемь испльни, томꙋ поглѧды блюдающꙋ потайны къ Хани, начинь же тоѧ ꙗвѣ ѿдалечающеѧ сѧ вътрѣшно, въ себѣ ꙗко събирающеѧ сѧ.

Скала же поꙗви сѧ подъ ногами, рꙋхамь слабо сивымь около нихь шꙋмѧщимь, и Паѵль оурѧда оувольненїе въспрїѧть, аще и личное оно мльчанїе Ханїно и дрꙋгыхь такожде. Ть слѣдѣаше тварь сѣньнь — стльбове горꙋ, обращенїе, пакы стльбове, въ подрьвеникь, двоꙗ же врата влагы ради тѣснена, и въ оузькь проходь жароклꙋбы освѣтимь съ жльтыми зьдьми и кровомь.

По всюдꙋ на около Паѵль фремень видѣ капы своѧ сънимающихь, тькцѧта же изъ носовь изваждающихь, и глꙋбоцѣ дыхающихь. Нѣкьто въздыше. Паѵль поиска Ханю, ꙗвѣ его оставивьшꙋ. Метаемь же бысть натискомь тѣлесь въ рꙋсѣхь. Нѣкьто о него съпьнꙋвь сѧ рече: "Прости мѧ, Оусꙋле. Се, какыйже натискь! Тако всегда бываеть."

О лѣвой къ немꙋ оузко лице брадато егоже Фарѡкомь нарицаема обрати сѧ. Очнѣ его ꙗмѣ оскврьненѣ и модрь тьмнаа ꙫчїю его еще тьмнѣйшими Паѵлꙋ ꙗвишѧ сѧ свѣтомь жароклꙋбь. "Сънеми си капꙋ, Оусꙋле," рече Фарѡкь. "Еси дома." Ть же Паѵлꙋ поможе, събиратель оувольнивь въ капѣ, лакти же мꙋ просторь дѣлающе.

Паѵль тькцѧта изъ носа и оусть изѧть, и на странꙋ ѧ остави висѣти. Пахомь же мѣста того абїе обѧть бысть: тѣлеса немыта, есѳїры же исчистены ѿстатькь прѣобрѣтеныхь, ѿ всюдꙋ кыслыхь теченїи чловѣчьскыхь, и надъ тѣмь всемь възладенїе коренное или кореню приличающе.

"Почьто чаꙗемь, Фарѡче?" въпроси Паѵль.

"Прѣподобьнꙋю матерь, мьню. Слышаль еси съобьщенїе — Ханї оубогаа."

*Оубогаа Ханї?* въпроси себе Паѵль. Ть же по околищи разглѧде сѧ, помышлꙗѧ, къде бѣ, камо же мати его въ натисцѣ томь дѣнꙋла сѧ.

Фарѡкь же глꙋбоко въздыхнꙋ. "Се, пахь домꙋ," рече ть.

Паѵль разоумѣ, ꙗко чловѣкь онь въ вонїею мѣста того обвеселень бысть, томꙋ никоегоже лицемѣрїа въ ладѣ не имꙋщꙋ. По томь же матерь свою въспрїѧть кашлѣвьшꙋ, и глась тоѧ чрѣсъ натискь дрꙋжины къ немꙋ достиже: "Се, колико разновидни сꙋть пахове сѣчи твоеѧ, Стїлгаре. Виждꙋ, ꙗко работаете мноѕѣ съ коренїемь... и хар͛тїю произваждаете... творимо же... еда нѣсть то възрывно химїчьно?"

"Распозна ли вонꙗнїемь, еже то было?" Глась бѣ иного ѿ людей.

Паѵль же оусѣти сѧ о той его ради сице глаголющей, хотѣвьши той ѿ него нахожденїе се по ноздрамь прїѧти.

На челѣ дрꙋжины жюженїе дѣꙗнїа вънимаемо бѣ, въдыхнꙋтїю продльжаемꙋ ꙗко фремены всѣми проминающꙋ, и Паѵль гласове оуслыша тльмены ѿ долꙋ: "Ами бꙋдеть по истинѣ — Лїеть естъ мрьтвь."

*Лїеть*, помысли Паѵль. А по томь: *Ханї, дьщи Лїетова*. Дѣлове съвпадошѧ въ мысли емꙋ. Лїеть бѣ фременьское имѧ планитолога оного.

Паѵль же на Фарѡка възглѧде: "Еда то быль Лїеть, иже и Кѵномь нарицаемь естъ?"

"Естъ тьчїю единь Лїеть," рече Фарѡкь.

Обращь сѧ, Паѵль на хрьбьть рꙋха фременина прѣдъ нимь стоѧща поглѧдь свой оустрѣми. *Значить, Лїеть-Кѵнь мрьтвь естъ*, помысли ть.

"Кьзнью бысть хар͛коненьскою," въссыча нѣкьто. "Сътворишѧ томꙋ ꙗко злополꙋченїемь ꙗвити сѧ... въ пꙋстыни загꙋблень... птичка паднꙋла..."

Паѵломь възрывь ꙗростьнь проминꙋ. Чловѣкь сь, подрꙋживь тою бывь, помогь же тѣма ѿ ловьць хар͛коненьскыхь съпасити сѧ, иже фременьскы своѧ стѣгове пославь, дваю загꙋбленꙋ въ пꙋстыни искати... жрьтва же ина хар͛коненьска.

"Еда Оусꙋль оуже гладомь по мьстѣ обѧть естъ?" въпроси Фарѡкь.

Прѣжде же Паѵлꙋ ѿвѣщати възмогꙋвьшꙋ, зьвь низькь слышаемь бѣ, и чѧта напрѣдь пꙋсти сѧ въ сѣнь широчайшꙋ грѧсти, Паѵла съ собою въземающи. Ть же въ пространствїй отвореномь обрѣте сѧ противь Стїлгарꙋ стоѧ и женѣ незнаемой, одѣвомь обвиꙗющимь и вѣющимь одѣꙗной, цвѣтомь же чрьвѣнкавымь и зеленымь. Рꙋцѣ тоѧ голѣ до раменꙋ бѣахꙋ, и бѣ мꙋ зримо, ꙗко цѣдикрой на себѣ не имѣаше. Кожа той маслины бѣ свѣтлыѧ цвѣтомь. Тьмнїи тоѧ власи събираахꙋ сѧ изъ чела высока, ланитѣ възрѣзающе остри и нось орлїй, междꙋ тьмнама и гꙋстама тоѧ ꙫчима сый.

Той же къ немꙋ обращьши сѧ, Паѵль обрꙋчѧ оузрѣ златы, иже съ мѣрами водными на оухꙋ тоѧ висѣшѧ.

"Еда ли *сь* моего Џамиша побѣдиль естъ?" въстѧѕа та.

"Млчьчи, Харахо," рече Стїлгарь. "Бысть дѣломь Џамишевымь — ть бо бѣ бѣлегь тахаддїйскыхь *самь* възыскаль."

"Се тьчїю едно отрочѧ естъ!" рече та. Главою же по странамь поврьти, обрꙋчѧ водныѧ въ звьненїе приносѧщи. "Чѧда моꙗ безотьчими чѧдомь инѣмь сътворена? То пьвно сълꙋчайно!"

"Колико лѣть еси възрастомь, Оусꙋле?" въпроси Стїлгарь.

"Пѧть на десѧть обьщихь," рече Паѵль.

Стїлгарь поглѧдомь по дрꙋжинѣ проминꙋ. "Еда естъ междꙋ вами нѣкьто, пекый сѧ о семь, елико да мѧ въззоветь?"

Мльчанїе.

Стїлгарь же на женꙋ онꙋ поглѧде. "не бꙋдꙋ го въззывати, доньдеже нѣсмь вльшьбьствомь его обоучень."

Та же поглѧдꙋ его оустрѣмленꙋ своимь ѿвѣща. "Нь -"

"Еда еси видѣла чꙋжденкꙋ онꙋ, съ Ханїею къ Прѣподобьной матери идꙋщꙋ?" въпроси Стїлгарь. "Таꙗ естъ саꙗадина вънѣ-чꙋжда, мати юноши семꙋ. Жена сїа и сынь еѧ знающа еста боꙗ по стьѕи вльшьбьной."

"Лисаань-аль-гаарибь," въсшьпнꙋ жена она. Въ ꙫчїю тоѧ боꙗзнь поꙗви сѧ, той пакы къ Паѵлꙋ обращьши.

Пакы же причта она, помысли Паѵль.

"Мощьно," рече Стїлгарь. "Искꙋшено то обаче еще нѣсть было." Ть же въниманїемь пакы къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Оусꙋле, по обычаю нашемꙋ бꙋдеши ѿсели за женꙋ сїю Џамишевꙋ пещи сѧ и чѧди его обѣ. Такожде џалїа его... рекше, обытель его, естъ твоимь. Съсꙋди же его кафейни твои сꙋть... и се, жена егова."

Паѵль женꙋ онꙋ блюждааше, чꙋдѧ сѧ: *Въскꙋю нежалить о мꙋжи своемь? Въскꙋю не мѧ мразить?* Напрасьно же оузрѣ фремень инѣхь на нь оустрѣмлено глѧдещихь, чаꙗющихь.

Нѣкьто въсшьпнꙋ: "Естъ чьто дѣлати. Речи, како ю прїемлеши."

Стїлгарь же рече: "Прїймлꙗеши Харахꙋ ꙗко женꙋ, или ꙗко рабꙋ?"

Хараха же рꙋцѣ свои въздвиже, обрьщающи сѧ мьдлѣ на пѧтѣ своей. "Есмь все еще млада, Оусꙋле. Кажѧть, ꙗко поглѧдомь млада ꙗвлю сѧ, елико егда съ Гїеѵфомь бѣхь была... прѣжде ꙗко его естъ Џамишь побѣдиль."

Џамишь бѣ дрꙋгарꙗ погꙋбиль, да ю полꙋчить, помысли Паѵль.

Паѵль же рече: "Аще ю ꙗко рабꙋ прїемлю, могꙋ ли поздѣе рѣшенїе свое промѣнити?"

"Имаши годинꙋ размышленїа полꙋчити," рече Стїлгарь. "Послѣжде та женою бꙋдеть свободною, да рѣшить по своей воли... или ю можеши и ранше освободити да избираеть себе ради, егда въсхощеши. Все пакы, дльгомь ти естъ за ню до годины пещи сѧ... вынꙋ же хощеши за сынове Џамишевы до нѣкоѧ степени ѿговарꙗти."

"Прїемлю ю ꙗко рабꙋ," рече Паѵль.

Хараха же ногою по земли рытьнꙋ, ꙗростью плещама тресꙋщи. "Азь есмь все пакы млада!"

На Паѵла же поглѧднꙋвь, Стїлгарь рече: "Прѣдъпазливость качьствомь естъ благымь имꙋщемꙋ вести."

"Нь азь есмь все пакы млада!" повьтори Хараха.

"Мльчи," нарѧди Стїлгарь. "Бꙋдеть еже польѕꙋ имꙋщее. Покажи Оусꙋлꙋ обытель его, и попечи сѧ, да имать чисты одѣвы и мѣсто почиванїа."

"Ѡх-х-х-хь!" рече та.

Паѵль си о ней бѣ оуже довольно записаль, исчисленїи прьвыхь спѣшьнь оуже сътвприти сы. Ть нетрьпливость дрꙋжины въспрїѧть, многомꙋ зде ѿлагаемꙋ сꙋщꙋ. Ть же помысли, аще неподрьзнеть пытати о матери своей и Хани, нь глѧдѧ Стїлгарово стоꙗнїе възмꙋтено, оусѣти сѧ онгомь ꙗко о грѣшце.

Ть къ Харасѣ поглѧднꙋ, глась свой ладомь и трепетомь оуправлꙗѧ, да страхь и боꙗзнь тоѧ оустрѣмить, глаголѧ: "Покажи ми обытель мою, Харахо! Имамы о младости твоей иногда бесѣдꙋвати."

Двѣ крачцѣ ѿстꙋпивши, та на Стїлгара оустрашено поглѧде. "Тьй глась имать вльшьбьный," изрече та.

"Стїлгаре," рече Паѵль. "Отьць Ханїнь ми бѣ дльгь оставиль тѧжькь. Аще естъ нѣчесо..."

"О томь имать съборь рѣшити," рече Стїлгарь. "Тогда да кажеши." Ть же главою покыва, ѿшꙋскаѧ его, и ѿвращаѧ сѧ съ всею дрꙋжиною послѣдꙋющею емꙋ.

Понѧть же Харахꙋ подъ пазꙋхꙋ, Паѵль оусѣти, елико стꙋденою мꙋ пльть тоѧ бысть, треперѧща же мꙋ чꙋвьстваема бѣ. Не хощꙋ тѧ врѣдити, Харахо," рече ть. "Покажи ми обытель мою." Ть же глась свой нежьнѣйшимь сътвори оуспокоѧще.

"Еда мѧ не хощеши прогонити, егда година минеть?" рече та. "Вѣдѣ, по истинѣ нѣсмь оуже млада, елико прѣжде."

"Хощеши оу мене мѣсто имѣти, доньдеже бꙋдꙋ жити," рече ть, пꙋскаѧ рамене тоѧ. "А нынѣ, къде естъ обытель наша?"

Обращьши сѧ, та го проходомь долꙋ проведе, о десною въ крьстопꙋтїе подрьвеникь широкыхь жльтыми освѣтимо жароклꙋбы по рѧдꙋ надъ гьавами размѣщаемыми заминающи. Подь камьнный бѣ гладькь, възбрьшань до чиста ѿ пѣска.

Паѵль той по боцѣ станꙋ, орлїй той блюдѧ образь, тѣма грѧдꙋщима. "Еда не мѧ мразиши, Харахо?"

"Почьто быхь тѧ мразила?"

Та же покыва главою глꙋтчѧтꙋ дѣтей на оба изъ окраꙗ възвышена прохода постранна глѧдѧщихь. Паѵль оузрѣ и тваровь възрастившихь задъ чѧды, изъ чѧсти опонами тьнкыми оукрытыхь.

"Азь... низложихь Џамиша."

"Стїлгарь естъ рекль, ꙗко обрѧдь бысть сътворень, и ꙗко ты еси быль дрꙋгаромь Џамишевымь." Та же на нь поглѧднꙋ. "Стїлгарь же естъ рекль, ꙗко еси влагꙋ мрьтвомꙋ даль. Въ истинꙋ ли?"

"Ей."

"То естъ болѣ паче еже азь хощꙋ... могꙋ сътворити."

"Еда нежалиши о немь?"

"Врѣмени жальномꙋ пришьдьшꙋ, бꙋдꙋ жалити."

Проминꙋста же отворомь облꙋчнымь. Поглѧднꙋвь чрѣсъ него, Паѵль мꙋжѧ видѣ и жены оу витьль работѧщѧ стоѧщихь въ сѣни великой и ꙗсной. Дѣйствїе тѣхь ꙗвлѣаше сѧ тьщаемо спѣшнѣйшимь.

"Чьто дѣлають етери онде?" въпроси Паѵль.

Възадь поглѧднꙋвьши облꙋкомь, тѣма проминꙋвшама его, та рече: "Спѣшѧть, изысканїа съврьшити за творима производства, прѣжде намь бꙋдеть нꙋждьно ѿтечати. Потрѣбьно бо естъ съжнитель многыхь росы ради сажденїа."

"Ѿтечати?"

"Доньдеже нась крьвопїйци они гонѧть, или ѧ изъ землѧ нашеѧ сами изгонимь."

Паѵль съпѧть сѧ, оусѣтивь часа оухватима мигновенїе, въспоменꙋвь его кꙋсцѧте, ꙗснозрѣнїа образь — бѣ обаче прѣмѣстень, ꙗко мѧздра движѧщи сѧ. Дѣлцѧта ꙗснозривыѧ его памѧти не бышѧ все пакы, ꙗкоже ѧ помнѣаше.

"Гонѧть ны сар͛дюкаре," рече ть.

"Ненайдꙋть паче праздной сѣчи или дваю," рече та. "А при томь въ пѣсцѣ мноѕи оудѣль обрѧщꙋть свой съмрьтьный."

"Еда хотѧть мѣсто се обрѣсти?" въпроси ть.

"Вѣрꙋѧтьно."

"А въпрѣкы томꙋ занимаемы сѧ..." Ть же главою къ облꙋкꙋ ономꙋ задъ нима сꙋщемꙋ посочи. "... еже... съжнители росы?"

"Сажденїе продльжаеть."

"Чьто же сꙋть съжнители сїи?" въпроси ть.

Поглѧдь тоѧ къ немꙋ обращьшеѧ сѧ испльнень изненадою бѣ. "Еда тѧ ничемꙋ неоучили онде... ѿнюдꙋже еси пришьль?"

"О съжнителѣхь росы не."

"Аре, бе!" рече та, и въ словесѣхь онѣхь бѣ всꙗ бесѣда.

"Ами, чьто то естъ?"

"Всꙗкый хврасть и злакь, иже въ ерѕѣ видиши," рече та, "како мыслиши можеть то жити, егда го оставимь? Все насаждено естъ съ попеченїемь найболшимь въ ꙗмцѣ своей мальнкой. Ꙗмкы оны испльнены сꙋть гладкыми топчѧтами хрѡмотворимаго. Свѣть ѧ възбѣлꙗеть. Можеши ѧ зрѣти, како бльщѧть, егда изъ высины на нѧ поглѧднеши. Бѣль ѿражаеть. А егда Отьць Сльньце ѿидеть, хрѡмотворимое прѣсвѣщаемымь въ тьмнинѣ станеть. Врьшина же его влагꙋ изъ въздꙋха възгꙋщаеть. И влага послѣ капе долꙋ, да растенїе живо поддрьжаеть."

"Съжнители росы," възрьпьти ть, очаровань красотою простою съвѣта оного.

"За Џамиша щꙋ въ врѣмени приличномь жалити," рече та, ꙗко не бы дрꙋгь въпрось его была оставила. "Добрь бѣ то мꙋжь, Џамишь сь, нь ꙗростьнь. И печитель добрь, Џамишь сь, чꙋдьнь же съ чѧдама. Нетвораше разликꙋ междꙋ сыномь Гїеꙋфовымь, прьвороденымь моимь, и своимь сыномь истиннымь. Бѣхꙋ сꙋщо въ ꙫчїю его." Поглѧде же въстѧѕательно на Паѵла. "Еда бꙋдеть тако и съ тобою, Оусꙋле?"

"Въпроса сего нѣсть междꙋ нама."

"Нь аще -"

"Харахо!"

Та же остави сѧ, остростью посѧжена въ гласѣ его.

Минꙋвшема иномꙋ просторꙋ ꙗсно освѣтимꙋ чрѣсъ облꙋкь о лѣвою тѣма. "Чьто дѣлають етери?"

"Поправлꙗють витлы плетѧщїѧ," рече та. "Нощи сей имь обаче бꙋдеть нꙋждьно все то събрати." Та же къ проходꙋ о лѣвой посочи. "Чрѣсъ тамо и послѣ еста хранопроизводство и поддьржанїе цѣдикроевь." И поглѧде на Паѵла. "Твой ꙗвить ми сѧ новымь быти. Аще мꙋ обаче нꙋждьно поправькь, кроꙗрица есмь добра. Работаю въ дѣльници, егда томꙋ врѣмѧ дойдеть."

Начѧста же людей сърѣщати съвкꙋпленїа все болша оу отворь по странама прохода. Чинь при тою минꙋ мꙋжевь и жень, врѣща носѧщихь тѧжцѣ рыгающа, коренїемь же сильно вонѧща.

"Не хотѧть нашꙋ водꙋ полꙋчити," рече Хараха. "Ниже коренїе. О томь да не съмнѣꙗеши сѧ."

Паѵль на отворы въ зьдьхь прохода поглѧде, зрѣѧ кїлїмы тѧжкы на пѣвисѣхь съложены, истьбы же съ платїемь пьстрымь по зьдьмь, и възглавницѧ на громадꙋ събраны. Пвриближающима сѧ тѣма, людїе въ отворѣхь оумльчаахꙋ и Паѵла поглѧды неоукротеными слѣдѣахꙋ.

"Людїемь ꙗвить сѧ странно, ꙗко еи Џамиша побѣдиль," рече Хараха. "Май имаши нѣцѣми искꙋшенїи пройти, егда на сѣчи новой оусѣднемь."

"Оубиванїе нѣсть ми рачимо," рече ть.

"Сице кажеть и Стїлгарь," рече та, гласомь обаче неоувѣренїе прѣдавающи.

Пѣнїю же скрьцавꙋ прѣдь нима оусилꙗющꙋ сѧ, оба придоста къ иномꙋ отворꙋ постранномꙋ, иже ширшимь паче дрꙋѕѣхь Паѵломь доселѣ видѣныхь бѣ. Ть грѧденїе свое възмьдли, оустрѣмлено глѧдѧ въ просторь дѣтьми испльнень на кїлїмѣхь орѣшно-корычныхь съ ногама прокрьстенама сѣдѧщихь.

Оу дьскы каменныѧ на зди противостоѧщей жеа стоꙗаше жльтымь рꙋхомь обвита, въ рꙋцѣ едной писало-показвающее имы. Дьска же она пописана бѣ позначенїи различьными — обкꙋгы, клины же, и чрьтами кривыми и посѧгливыми, и четверооугльными, и облꙋкы чрьтама прѣсѣчаемыми ровнобѣжѧщама. Женѣ оной на образы единь по дрꙋгомь елико быстро писаломь оумѣаше показвающей, дѣтца рѵѳмомь по рꙋцѣ тоѧ движимой пѣꙗахꙋ.

Паѵль слꙋшааше, слышѧ гласове тльменѣйше, тѣма съ Харахою глꙋбоцѣе въ сѣчь грѧдꙋщама.

"Дрьво," дѣтца въспѣшѧ. "Дрьво, злакь, дꙋна, вѣтрь, гора, хльмь, огьнь, мльнїе, скала, каменїе, прахь, пѣськь, жарь, кровь, жарь, пльнь, зима, стꙋдень, праздьнь, съгрызь, лѣто, пещера, день, напрѧженїе, лꙋна, нощь, скала кровнаа, приливь пѣсьчьнь, наклонь, садь, вѧзатель..."

"Еда и сицевомь врѣмени дѣтонаставничьства водите?"

Лице тоѧ истиннѣе станꙋ, глась же тꙋжно въззвꙋчи: "ꙗкоже нась Лїеть оучааше, не можемы въ томь съпирати. Аще и оумрѣль, Лїетꙋ не достоить забытымь быти. То естъ стьѕа шакобсы."

Та же на лѣвꙋю проходомь проминꙋ, възлѣзꙋвьши на прѣвись, растварꙗющи чрьвенкавѣ опонѣ и по странѣ има станꙋщи: "Се, џалїа, готова за тебе, Оусꙋле."

Паѵль же съмнѣꙗ сѧ, прѣжде ꙗко къ той на прѣвись възлѣзе, напрасьно ѿвращаемь сы съ женою оною самь быти. Оусѣти себе начиномь обкрꙋжень жизни тьчїю прѣдпоставленїемь икологїѧ мыслїи и цѣнностїи. Фременьскый сь свѣть ꙗко ловѣаше его, стрѣмлѣаше сѧ го на стьѕахь своихь въ сѣти ѧти. А ть еже знааше въ сѣти лаѧщее — дивокый онь џихаадь, рать вѣры, емꙋже мꙋ достоꙗаше за всꙗкꙋ цѣнꙋ възбранити.

"Се, џалїа твоꙗ," рече Хараха. "О чемь съмнѣꙗеши сѧ?"

Главою покывавь, Паѵль присъедини сѧ той на прѣвисѣ ономь сꙋщей. Опонꙋ ѿсꙋнꙋвь ѿ неѧ, ковь чꙋвьстваѧ въ платїй ономь, ть послѣдꙋва ю въходомь малымь въ истьбꙋ болшꙋ, кодратьнꙋ, трѣхь сѧжьнь по странѣ — съ кїлїмы сиными на подѣ, сѣрыми же платїи зди скальныѧ покрывающими, и жароклꙋбы жльтѣ свѣтѧщими и надъ главами подъ възжльтенымь платїемь крова възнашающими сѧ.

Чꙋвьство томꙋ ꙗко въ шатрѣ древьной бѣ.

Хараха прѣдъ нимь стоꙗаше, съ лѣвою на боцѣ, ꙫчима же лице его блюдающи. "Чѧди еста оу дрꙋгарꙗ," рече та. "Покажꙋть сѧ поздѣе."

Паѵль неоудобствїе свое поглѧдомь скорымь по истьбѣ съкры. Опона тьнка о десной,ꙗкоже мꙋ зримо бѣ, истьбꙋ изъ чѧсти крыꙗаше болшꙋ съ громадою възгладниць оу зди. Изъ веденїа же въздꙋшна ть нежьно вѣꙗнїе почꙋвьства, изводь видѧ оумно подъ слонѣнїемь точно прѣдъ нимь оукрываемымь.

"Ищеши мѧ изъ цѣдикроꙗ ти помощи?" въпроси Хараха.

"Не... благодарю."

"Да ти ꙗстїе принесꙋ?"

"Ей."

"Задъ истьбою дрꙋгою прѣобрѣтальница естъ." Та же посочи. "За твое оугодствїе и оудобствїе, егда нѣси въ цѣдикрои."

"Рекла еси, ꙗко имамы сѣчь сїю оставити," рече Паѵль. "Еда не достоить нама вещи съвїꙗти или нѣчьто тако?"

"Врѣмени своемь," рече та. "Крьвопїйци ти еще имать въ окрьстїа сїа вънити."

Та же съмнѣꙗ сѧ о нѣчемь, глѧдѧщи на нь.

"Чьто естъ?" въстѧѕа ть.

"Не имаши ꙫчи ѵбаада," рече та. "Се странно, но не съ всемь непривличающее."

"Донеси ꙗстїе," рече ть. "Гладьнь есмь."

Та же оусмѣꙗ сѧ на нь — женьскымь оумсѣшенїемь, знаѧщимь, еже мнѣаше възмꙋщаѧщимь быти. "Есмь раба твоꙗ," рече та, движенїемь тьнкымь обращьши сѧ, и въ просторь инь проминꙋ, съклонивьши подъ опоною тѧжкою, ꙗже абїе на мѣсто свое паде.

Гнѣваѧ сѧ о себѣ, Паѵль опонꙋ прптрѣ тьнчайшꙋ о десной, въ болшꙋю онꙋ истьбꙋ проминающе. Тꙋ же оста кратцѣ нерѣшительностью обѧть, помышлꙗѧ, где хотѣше Ханї быти... Ханї, ꙗже естъ тькьмо отьца загꙋбила.

Въ томь приличаевѣ единь дрꙋгомꙋ, помысли ть.

Зьвь ꙗко рыданїе изъ проходь вънѣйшыхь слышаемо бысть, силѣ его опонами оутльменой възбранꙗющими сꙋщей. Повртори же сѧ, мало ѿдалечено. Пакы же. Паѵль разоумѣ, ꙗко зьвь онь имѣаше чась опрѣдѣлꙗти, до сели никоихь незабѣлеживь часовникь.

Пахь слабь горѣнїа дрьвлꙗ ларїе къ ноздрама его достиже, вѧжимь вони сѧчной по всюдꙋ настоѧщей. Паѵль оусѣти сѧ, ꙗко оуже бѣ оухаемомꙋ ономꙋ нахожденїю по чꙋвьствамь его одолѣль.

Пакы же о матери помысли своей, елико ю състрой въключааше грѧдꙋщаго... ꙗкоже и дьщерь тою несимꙋю. Съвѣстїе часомь промѣнливое играаше около него. Ть же главою потрѧсе, оустрѣмивь сѧ на бѣлегы глꙋбочиною възглашающѧ естьствьнною и шириною фременьскаго сего истѧжанїа, еже ѧ бѣ погльтило.

Съ своими странностьми дробнѣйшими.

Ть бѣ о пещерахь сихь и истьбѣ оной нѣчьто оузрѣль различїи прѣдназначающее на мноѕѣ болшихь паче всего имь до сели посърѣщенаго.

Не бѣ тꙋ стопы по отровь обвонꙗтелю, ниже польѕванїа его где любо въ оградахь пещерьныхь. Ть обаче възможе отровь въ пасѣ сѣчи оухати — отровь сильныхь, обычныхь.

Оуслышавь же шꙋмь опонь, помысливь же, ꙗко то Хараха бысть съ храною повращающи сѧ, ть обрати сѧ ю зрѣти. Въ мѣсто тоѧ исподь опонь размѣщаемыхь два оузрѣ отрока млада — девѧттѣхь или десѧттѣхь лѣть възрастомь — ꙮчесы глѧдѧща алчѧщама. Оба же маль ножь-крѵсь несоста кинжаловидьнь, рꙋкоѧть дрьжѧща.

И Паѵль еже помни о фременехь извѣстьное — ꙗко чѧда тѣхь борѧть сѧ лютѣ елико възрастьни.

## Глава ·еı· въ нейже пророчьство съподѣлꙗемо бѫдеть

Рꙋцѣ движета сѧ, и оустьна -

Мысли дꙋють изъ словесь,

Ꙫчи же мꙋ гльщаете!

Се, иже отокомь личности естъ.

- описанїе изъ "Правила Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Цѣвицѧ свѣтоноснаго изъ краевь высшихь пещеры въ вънꙋтрьнное испльнено свѣть подаваахꙋ тльмимь, оусѣта възбꙋждающе о величьствїй каменїемь ограденаго оного простора... болшего, ꙗкоже Есха видѣ, даже Сѣни съборьныѧ школы тоѧ бене-џессеритьскыѧ. Изброи, ꙗко имѣаше понѣ пѧть тысꙋщь събравшихь сѧ людей онде долѣ подъ прѣвисомь, на немже та съ Стїлгаромь стоꙗаше.

И прочи прихождаахꙋ.

Въздꙋхь въсшꙋмьнь бѣ людьми.

"Сынь твой бысть изъ почивательнь свойхь призвань, саꙗадино," рече Стїлгарь. "Ищеши его на рѣшенїй твоемь съподѣлꙗти сѧ?"

"Еда тьй възможеть рѣшенїе мое промѣнити?"

"Имже глаголеши въздꙋхь пьвно изъ плꙋщꙋ твою исхождаеть, естъ обаче -"

"Рѣшенїе поставлено естъ," рече та.

Та обаче съмнѣнїе почꙋвьства, помышлꙗющи, аще бы ей прилично было, Паѵла извиненїемь ѿстꙋпленїа ради ѿ стьѕы пагꙋбьныѧ польѕвати сѧ. Понеже тꙋ бѣ той и о дьщери нероденой мыслити. Еже пльть матерьнꙋю оугрожающее и пльти дьщерьной оугрозою бѣ.

Людїе придошѧ кїлїмы носѧщи съвиты, подъ тѧжьстью онѣхь въздышающе, прахь же въздвигающе, тѣма товарь свой на прѣвисѣ съложившимь.

Рамене тоѧ поѧмь, Стїлгарь ю поведе къ рогꙋ звꙋчномꙋ, иже край задьный прѣвиса оного творѣаше. Ть же на лавицꙋ каменнꙋ въ роѕѣ ономь покаже. "Онде сѣднеть Прѣподобьнаа мати, нь можеши си починꙋти, доньдеже придеть."

"Рада постою," рече Есха.

Блюдаювьши люди кїлїмы развивающѧ, прѣвись же покрывающѧ, та вънь на съборь поглѧде. На подѣ скальномь бѣ оуже понѣ десѧть тысꙋщь людей.

А еще грѧдѣахꙋ прочи.

Вънѣ въ пꙋстини, ꙗкоже той вѣдомо бѣ, оуже сꙋмракь начѧть чрьвлень, нь зде въ сѣни пещерьной вечерь продльжааше, бескрайность сѣра людьми испльнꙗема пришьдьшими, хотѧщи ю жизнь свою подъ ризикь сълагающꙋ видѣти.

Пꙋть бысть о десной тоѧ въ тльпою сътворьнь, той Паѵла оузрѣвьши приходѧща, двама послѣдоваема отрокама сꙋща. Дѣтци они истиннѣести чꙋвьство своеѧ излꙋчааста, рꙋцѣ на ножихь имꙋщи, мрачѧщи же сѧ на зьдь людей по обома странама.

"Се, сына Џамишева, иже нынѣ Оусꙋловама еста," рече Стїлгарь. "Дльгь свой еста съ истиннѣестью поѧли." Ть же посмѣꙗ на Есхꙋ оусмѣꙗти сѧ.

Аще и Есха о опыте ономь его оутѣшити ю оусѣти сѧ, благодарьною за то сꙋщи, все пакы не възможе мысль свою обратити ѿ опаствїа хотѧщаго ей противостоꙗти.

Не имахь изборь, развѣ сице сътворити, помысли та. Достойть нама быстро рѣшити, аще имавѣ мѣсто свое оу фремень сихь оукрѣпити.

Паѵль на прѣвись онь възыде, оставлꙗѧ чѧди долѣ. Останꙋвь же прѣдъ матерью своею, поглеждаѧ кратцѣ на Стїлгара и пакы на Есхꙋ. "Что сълꙋчаеть сѧ? Мыслихь, ꙗко бѣхь къ съборꙋ призвань."

Стїлгарь рꙋкꙋ въ знаменїе мльчанїа въздвиже, показваѧ на лѣво, идеже дрꙋгь пꙋть отворень бысть въ тльпѣ. Проходомь же онѣмь Ханї проминꙋ, самовильскомꙋ тоѧ лицꙋ жаломь обчрьтаемꙋ сꙋщꙋ. Съблѣчевьши цѣдикрой, одѣꙗна бысть повабнымь рꙋхомь синимь, обвїꙗющимь ю елико рамена тьнка ѿкрывающе. Оу лѣвого плеща шатьць зелень привѧзань бысть.

*Зелень за жаль*, помысли Паѵль.

То бѣ обычай, иже мꙋ сына Џамишева непрѣко обꙗсниста, рекꙋвша, ꙗко ничесо зелена не хотѣахꙋ носити, отьцемь и хранителемь своимь его прїемлша.

"Еда еси Лисаань-аль-гаарибь? попытаста его. Паѵль же џихаадь въ словесѣхь тѣма почꙋвьства, въпрось ѿстꙋпаѧ собствьннымь — оувѣдѣвь же о Калѣфѣ, старшимь ѿ нею, ꙗко бѣ десѧть лѣть възрастомь, сынь родьный Гїеꙋфовь. Младшемꙋ Орьлюбꙋ бѣ осмь лѣть, сынꙋ родьномꙋ Џамишевꙋ.

День онь бѣ страннымь, съ обома стражарама онѣма надъ нимь въпроса ради его стоѧщама, любопытьць же далече дрьжѧщама, а сице емꙋ възможнꙗющама о мысльхь и памѧтьхь попѧщи сѧ ꙗснозрѣныхь, и съвѣть готовити възбраненїа џихаадꙋ.

А нынѣ, при матери на прѣвисѣ стоѧ, безбройный же зрѣѧ онь съборь, ть помышлѣаше, еда нѣкой съвѣть еще можааше дивокомꙋ томꙋ легеѡнь възрывꙋ ревнивыхь възбранити.

Приближающи сѧ къ прѣвисꙋ, Ханї послѣдоваема бѣ четырми женами съ иноюже на носилѣ.

Пришьствїе невъспрїемши Ханїно, Есха въниманїе свое испльнь на женꙋ онꙋ на носилѣ сꙋщꙋю оустрѣми — старицꙋ, вещь древьнꙋ, вращивꙋ же, и съкривенꙋ, чрьнымь одѣꙗнꙋ рꙋхомь, егожа капа сънѧта бѣ, оузьль ѿкрывающи власовь сивыхь и грьло жилатое.

Имже носило несꙋщимь товарь свой нежьнѣ на прѣвисѣ ѿ долꙋ съложившимь, Ханї поможе старици оной въстати.

Се ꙗвѣ бꙋдеть Прѣподобьнаа тѣхь мати, помысли Есха.

Грѧдꙋщи тѧжцѣ къ Ессѣ, старица она ѕѣло на Ханю клонѣаше сѧ, образомь ꙗвлѧще сѧ прьчькь въ чрьномь ономь рꙋсѣ въплещеныхь. Станꙋвьши же прѣдъ Есхꙋ, та на горꙋ глѧдааше дльго, прѣжде шьптомь хрьптавымь възглаголющи.

"Значить, ты еси Та." Глава стараа на тьнкомь своемь грьлѣ единою съ истиннѣестью покыва. "Мапѣсь шадꙋть права бысть, егда о тебе съжалѣаше."

Есха ѿвѣща быстро и остро: "Нѣсть ми нꙋждьно съжаленїа."

"То еще оузримь," въсхрьпта старица она. Обврьнꙋ же сѧ къ Стїлгарꙋ съ быстростью изненадающею, съборꙋ противостоѧщи. "Речи имь, Стїлгаре."

"Достойть ли ми?" въпроси ть.

"Мы есмы людїе Мѵсъра," въскрьца старица она. "Ѿнелиже прѣдтечи наши сꙋньсци изъ Ѫрабь нильскыхь избѣгошѧ, знаахомь тьчїю бѣгь и съмрьть. Млади бꙋдꙋть продльжати, да народь нашь не бꙋдеть погꙋблень."

Въдыхнꙋвь глꙋбоцѣ, Стїлгарь двѣ крачцѣ постꙋпи.

Есха же млькнꙋтїе блюде падающее на пещерꙋ испльненꙋ — нынѣ до двадесѧть тысꙋщь людей, стоѧщихь тихо, едва не бездвижно. Напрасьно тѣмь малою почꙋвьства сѧ и въниманїемь испльни.

"Нощи сей намь понꙋждаемо естъ сѣчь сїю оуже дльго нась подъ кровомь своимь хранивьшꙋю оставити, и въ пꙋстыню южнѣйшꙋ поити," рече Стїлгарь. Глась его изрынꙋ къ лицамь въздвигнꙋтымь, оударимыхь силою, юже мꙋ звꙋчный онь рогь ѿзадь прѣвиса давааше.

Все пакы, съборь оставлѣаше тихымь.

"Прѣподобьнаа мати речеть, ꙗко не възможеть хаџрꙋ прочїю трьпѣти," рече Стїлгарь. "Бѣахомь оуже и безъ Прѣподобьныѧ жили, народꙋ обаче нѣсть тако домь искати новь благымь."

Нынѣ съборь възмꙋти сѧ, шꙋмѧще шьптомь и течѧщимь неоугодствомь.

"Да тако томꙋ не бꙋдеть," рече Стїлгарь, "новаа наша саꙗадина, Есха ѿ Вльшьбьствїа, сꙋгласила естъ, обрѧдꙋ настоѧщемꙋ причѧстити сѧ. Опыть сътворить вънити, да область незагꙋбимь Прѣподобьныѧ нашеѧ матере."

*Есха ѿ Вльшьбьствїа*, помысли Есха. Оузрѣ Паѵла на ню оустрѣмлено глѧдѧща, ꙫчи же его въпросы испльнени, а съ оустами затвореными всею оною странностью около него сꙋщею.

*Аще оумрꙋ опытавьши сѧ, чьто съ нимь бꙋдеть?* въпроси себе Есха. Пакы же съмнѣнїа мысль тоѧ испльнишѧ.

Прѣподобьнꙋю матерь старꙋю къ лавици оной въ роѕѣ звꙋчномь приведши, Ханї пакы станꙋ при Стїлгарѣ.

"Да незагꙋбимь всѧ, аще бы Есха ѿ Вльшьбьствїа неоуспѣла," рече Стїлгарь, "Ханї дьщи Лїетова бꙋдеть семь часѣ на саꙗадинꙋ освѧщенствена." Ть же о крачькꙋ ѿстꙋпи.

Изъ глꙋбꙫчины рога глась приде къ нима старицинь, шьпьть въссилень, грꙋбь и неспираемь: "Ханї изъ хаџры своеѧ възвратила сѧ естъ — Ханї естъ воды видѣла."

Изъ събора ѿвѣть слышаемь бысть рьпьтивь: "Видѣла естъ воды."

"Симь же дьщерь Лїетовꙋ въ сань саꙗадины освѧщенствꙋю," въсхрапчи старица она.

"Прїѧта же естъ," ѿвѣща съборь.

Паѵль обрѧдь онь едва не прѣслꙋшааше, оустрѣмлꙗемь на неже о матери его изреченое.

Аще бы неоуспѣла?

Обращь сѧ, ть на юже Прѣподобьною матерью нарицаемꙋ поглѧдѧ, блюдѧ сꙋхы тоѧ старичьскы твары, безднꙋю же модрь ꙫчїю тоѧ. Ꙗвлѣаше сѧ образомь хотѧщей быти вѣꙗнїемь слабшимь ѿвита, а иноеже въ ней сꙋщее назначааше, ꙗко имѣаше непосѧгнꙋтою даже въ пꙋти бꙋрѧ Корїоловыѧ остати. Излꙋчанїе имѣаше, еже запомниль бѣ оу Прѣподобьныѧ матере Гаїѧ Елены Мохїамины, его мꙋкою гомь-џабара испытавьши.

"Азь, Прѣподобьнаа мати Рамалїа, еѧже глась ꙗкоже множьства глаголеть, да вамь се рекꙋ," старица она рече. "Прилично естъ Хани въ сань саꙗадины вънити."

"Прилично естъ," ѿвѣща събор.

Покывавши, старица она шьптѣаше: "Да ей небе дамь срѣбрьное, пꙋстыню же златꙋю, и скалы тоѧ бльщѧщїѧ, ꙗкоже полꙗ злачнаа, ꙗже бꙋдꙋть. Давамь се Хани саꙗадинѣ. И да незабываеть намь всѣмь слꙋжительницею быти, трꙋдь обрѧда настоѧщаго сѣꙗнїа тою съврьшьнь бꙋдеть. Да бꙋдеть волꙗ Шай-хꙋлꙋꙋдꙋ." Та же рꙋкꙋ свою ꙗко прьчкꙋ корычнꙋ въздвиже, абїе ю пакы пꙋскающи.

Чꙋющи обрѧдь той приближивь сѧ прꙋдомь възвращенїа обезвъзможающимь, Есха еще единою на лице поглѧде Паѵлово, въпросы пьльное, а по томь на искꙋшенїе приготви сѧ.

"Да водоточьци прѣдстꙋплють," рече Ханї, порывь прѣдавающи съмнѣнїа тьчїю мьнша въ гласѣ своемь девичїемь.

Дрꙋжина мꙋжей пꙋтемь въ съборѣ змеовиднымь протище сѧ, въ двойцахь въсходѧще.

По двойцахь мало несѣахꙋ кожено врѣще, около двойно паче главы велико чловѣчьскыѧ. Врѣще же оное сильно цопвааше.

Два ꙗже водѧща товарь свой оу ногꙋ Ханинꙋ на прѣвисѣ остависта, ѿстꙋпающа.

Есха на врѣще и по томь на мꙋжѧ оны поглѧдѧ. Капы имѣахꙋ сънѧты, власовь ѿкрывающе дльгыхь, на шїахь съвиты. Чрьна тѣхь ꙮчеса образомь бездныѧ на ню неоуклонно оустрѣмлено глѧдаахꙋ.

Гꙋделичїе же оуханїе корицѧ изъ врѧща чꙋвьстваемо бысть, Есхꙋ обимающе. *Коренїе ли?* чꙋждааше сѧ та.

"Еда естъ воды?" въпроси Ханї.

Водоточьць о лѣвой, мꙋжь съ бѣлегомь багрѣннымь надъ носомь единою покыва. "Воды естъ, саꙗадино," рече ть, "нь не достоить намь ю пити."

"Еда естъ сѣмене?" въпроси Ханї.

"Сѣмене естъ," ѿвѣща чловѣкь онь.

Съклонивьши сѧ, Хани въ врѣще цопѧщее рꙋцѣ въложи. "Благословена естъ вода сїа и сѣмѧ."

Обрѧдꙋ ономꙋ той знакомꙋ сꙋщемꙋ, Есха пакы на Прѣподобьнꙋю матерь Рамалю поглѧдѧ. Старичини ꙫчи затворени бѣста, сѧдѧщей той възгрьбеной, ꙗко сплющей.

"Есхо саꙗадино," рече Ханї.

Есха обрати сѧ къ девици на ню оустрѣмлено глѧдѧщей.

"Еда еси водꙋ сице благословленꙋ въкꙋсила?"

Пѣжде же той ѿвѣтити възмогшей, Ханї рече: "Нѣсть тебѣ мощьно былобводы благословеныѧ въкꙋсити, изъвъньсвѣтьною сꙋщи и непочьтимой."

Въздыхнꙋтїе съборомь проминꙋ, шꙋменїе же рꙋхь, имже косми на вратѣ Ессѣ двигнꙋшѧ сѧ.

"Жьтва бысть богата, творцꙋ потрѣбенꙋ сꙋщꙋ," рече Ханї, начѧщи оузьль на врьхꙋ врѣща цопѧща развѧзати.

Тогда Есха почꙋвьства опаствїа около себе варь. Поглѧднꙋвьши на Паѵла, та его оузрѣ тайнами обрѧда пꙋѧта, ꙫчи тьчїю Ханѧ ради имꙋща.

*Еда естъ тьй се видѣль?* помышлѣаше Есха. Рꙋкꙋ на подчрѣвїе си сълагающи, помысливьши же о дьщери нероденой тꙋ сꙋщей, та себе въпроси: *Еда имамь право наю оба оугрозити?*

Ханї же врѣще оно къ Ессѣ въздвиже, глаголющи: "Се, Вода живота, вода водь вѧщьшаа — ҁань, вода дꙋшꙋ освобождающаа. Аще Прѣподобьною еси, та хощеть ти вселеннꙋю ѿкрывати. Да Шай-хꙋлꙋꙋдь рассꙋдить!"

Есха себе междꙋ дльгама дьщери своей и Паѵлꙋ растрьгаемою почꙋвьства. Паѵла бо ради имѣаше изъ течности въ врѣщи ономь сꙋщеѧ пити, ꙗкоже ей вѣдомо бѣ, той обаче къ пивꙋ прѣдлагаемꙋ съклонивьши сѧ, чꙋвьства тоѧ ей опаствїа сего показошѧ.

Еже въ врѣщи сꙋщее пахь имѣаше горькь, мало отровамь тоѧ знакомымь приличающь, нь и въ мноѕѣмь различень.

"Достойть ти то абїе испити," тече Ханї.

Нѣсть пꙋтꙗ назадь, Есха себѣ припомни. Ничьто обаче помощи хотѧщее изъ обоученїа бене-џессеритьскаго не възможе томь часѣ помнити.

Чьто то естъ? пытааше себѣ Есха. Оль ли? Или инь опоитель?

Наклонивьши сѧ надъ пивомь онѣмь, та пахь есѳїрь блюде корычныхь, въспоминающи елико Дѫкань Iдахь опоень бѣ. *Оль ли коренный?* въпроси же себе. Жилицꙋ же съложи изъ врѣща въ оуста своа, иссꙋчающи тьчїю дребьнѣйше. Въкꙋсь бѣ иже коренїа, кысело бодѧй мало на ѧзыцѣ.

Ханї коженое оно врѣще натище. Сꙋсто велико егоже въ врѣщи сꙋща оуста тоѧ испльни, и не възмогьши иначе, та прогльте то, борѧщи сѧ за съпокойствїе свое и достойнство.

"Еже мьншꙋю прїѧти съмрьть горше съмрьти истинныѧ бываеть," рече Ханї, глѧдѧщи на Есхꙋ и чаꙗющи.

Есха же въ ѿвѣть поглѧдь опѧтꙋвааше, дрьжѧщи жилицꙋ онꙋ въ оустахь. Въкꙋсѣаше еже изъ врѣща пїемое ноздрама, кровомь же оустьнымь, и ланитама, и ꙫчима — прьвѣ ꙗко сладость бодѧщꙋ.

И хладь.

Пакы же Ханї въпꙋсти течность онꙋ оуста Ессѣ испльнꙗюще.

Въкꙋсно.

Есха лице Ханїно блюждааше — чрьты его самовильскы — стопы же зрѣющи по Лїетѣ-Кѵнѣ еще ꙗко неоутврьждены.

Се, хранить мѧ опоителемь, рече си Есха.

Бѣ обаче различьно ѿ инѣхь, съ нимиже бѣ прѣжде имала искꙋсь, ꙗкоже обоученїе бене-џессеритьское опыть опоитель различьнѣйшихь въключааше.

Тварове Ханїни ꙗсными ꙗвлѣахꙋ сѧ, елико свѣтомь изражаемыми.

Се, опоитель.

Виренїе тиха оусѣде около Есхы. Вса мышца тѣлесе тоѧ въспрїѧть, ꙗко ю нѣчьто бѣ основно промѣнило. Чꙋвьствааше сѧ ꙗко зрьньцѧтемь быти съвѣстьным, мьншимь чѧстицѧ поднедѣльныѧ, а спѣшнымь околища въспрїемати своего. Ꙗко ѿкровенїемь напраснымь — ꙗко опонь образомь сънѧтыхь — расширенїа оусѣти дꙋшиподвижливаго себе самыѧ. Та бѣ зрьньцѧтемь онѣмь — а едномже не бѣ.

Изъ пещеры оныѧ около неѧ сꙋщеѧ останꙋшѧ — людїе. Чꙋвьствааше ѧ — Паѵла, Ханю же, и Стїлгара, и Прѣподобьнꙋю матерь Рамалю.

Прѣподобьнꙋю матерь!

Въ школѣ бѣ мльвь о етерыхь искꙋшенїе прѣподобствїа непрожившихь, опоителемь же онѣмь възѧтыхь.

Есха на Прѣподобьнꙋю матерь Рамалю оустрѣми сѧ, разоумѣвши, ꙗко все то въ часѣ възмраженомь сълꙋчааше сѧ — токꙋ врѣмене тоѧ ради самыѧ съпрѣномꙋ сꙋщꙋ.

*Въскꙋю врѣмѧ съпрѣ?* въпроси себе. Глѧдааше по лицамь бездвижнымь около себе, и зрьно оузривьши прашно надъ главою Ханѧ, та къ ней обрати сѧ.

Чаꙗющи.

Ѿвѣть той ꙗко възрывь съвѣстїа поꙗви сѧ: собствьнное той врѣмѧ съпрѣно спасенїа ради жизни еѧ бысть.

Оустрѣми сѧ на дꙋшиподвижливое свое расширенїе, вънꙋтрь глѧдѧщи, абїе же станꙋвьши противо ѧдрꙋ клѣтьчномꙋ, бездныѧ чрьныѧ, ѿ нейже быстро ѿврати сѧ.

Се, ꙗможе нѣсть мощьно поглѧднꙋти, помысли та. Се, мѣсто, еже Прѣподобьныѧ матере толико нерачотельно поминають — мѣсто, ꙗможе тьчїю квизаць-адерахъ бы могль глѧдати.

Оусѣтенїю ономꙋ ю мало оукрѣпивьшꙋ, та посмѣꙗ пакы на дꙋшиподвижливое свое расширенїе оустрѣмити сѧ, зрьньцѧтемь собства станꙋвши, въ себѣ опаствїа ищѧщимь.

Обрѣте же го въ опоители тою прогльтьнꙋтомь.

Вещьство оно чѧстицами бѣ въ ней играющими, движѧще сѧ быстро, елико даже врѣмѧ възмражено не възможе ѧ съпрѣти. Чѧстицѧ играющѧ. Та же начѧть съставь знакомыхь распознати, вѧзанїй междꙋ недѣльными: се, недѣльное оуглорода, съвой вльнь прьстенныхь... дебелцѧ же мьстична. Вьсь ретѧѕь дебелцѧть той противостоꙗаше, прьвотинꙋ той распознавьши... съпоставленїе меѳѵла и прьвотинь.

Ах-х-хь!

Въздыхь онь беззвꙋчьнь бысть, помыслень, той естьство оузривьши отровы.

Пипанїемь дꙋшиподвижливымь та въ него вълѣзе, зрьньцѧ посꙋвающи кыслорода, пꙋсти же иномꙋ зрьньцѧтꙋ оуглорода привѧзати сѧ, пакы же приключи ретѧѕьць кыслорода... водорода.

Промѣна расширѣаше сѧ... все быстрѣе, протидѣйствїю раскаженомꙋ врьшинꙋ причѧстїю ѿкрывающꙋ.

Съпиранїе же врѣмене той оумали сѧ, движенїа той пакы оусѣщающей сѧ. Жилица изъ врѣща притискнꙋта бысть къ оустамь той — нежьно, квапкꙋ влагы събирающе.

Ханї раскажитель изъ тѣлесе моего въземаеть, хотѧщи отровꙋ въ врѣщи ономь промѣнити, помысли Есха. Въскꙋю?

Нѣкьто ю въ сѣдь покоень въздвиже. Та же оузрѣ старꙋю Прѣподобьнꙋю матерь Рамалю донесенꙋ къ ней сꙋщꙋ сѣдѣти съ нею на окїлїменомь ономь прѣвисѣ. Рꙋка сꙋха грьло тоѧ посѧже.

А нынѣ бѣ ино зрьньцѧ дꙋшиподвижливое тою въспрїѧто! Аще и Есха опыта сѧ го ѿрещи, зрьньцѧ оное все ближѣе сꙋнѣаше сѧ...

И посѧгнꙋста сѧ!

Бѣ тѣма ꙗко въ съчꙋвьствїй съврьшеномь, двама чловѣкома въ едномже сꙋщама: не далекочꙋвьствїемь, а съподѣленїемь съвѣстїа.

Съ старою оною Прѣподобьною матерью!

А Ессѣ зримо бѣ, ꙗко Прѣподобьнаа себе немнѣаше старою быти. Образь разви сѧ прѣдъ окомь тѣма мысльнымь, обома съподѣлаемымь: дѣвицѧ младыѧ, дꙋхомь же играющеѧ, и настренїемь нежьнѣйшеѧ.

Младаа же она дѣвица въ съвѣстїй съподѣлаемомь рече: "Ей, се, ꙗкоже есмь."

Есха възможе тьчїю словесь онѣхь прїѧти, не ѿвѣщати.

"Все то скоро полꙋчиши," рече вънꙋтрѣшный онь образь.

*Се, привидѣнїе*, рече себѣ Есха.

"Лꙋче знаеши, нежели тако," рече вънꙋтрѣшный онь образь. "А нынѣ быстро, небори сѧ съ мною, понеже нѣсть много врѣмене. Мы..." Тогда съпрѣ сѧ на дльго, продльжаѧ: "Достоꙗаше ти рещи, ꙗко еси непраздна была!"

Есха глась обрѣте въ съвѣстїй съподѣлꙗемомь глаголѧй. "Въскꙋю?"

"Се ва обѣ промѣнить! Мати свѧтаа, чьто есмы сътворили?"

Есха же пренесенїе почꙋвьства въниманїа съподѣлꙗемаго оусилено, зрѣѧ иноеже зрьньцѧ присꙋствїа. Зрьньцѧ оно скачааше дивоко тамо и онамо, обкрꙋжаѧще. Излꙋчааше же чисть оужась.

"Бꙋдеть ти нꙋждьно сильною быти," рече образь присꙋствїа старыѧ оныѧ Прѣподобьныѧ матере. "Да бꙋдеши благодарьна, ꙗкоже дьщерь несеши. То хотѣше плодь мꙋжьскь оуморити. А нынѣ... вънимательно... нежьно... посѧгни присꙋствїе дьщере своеѧ. Бꙋди присꙋствїемь дьщере своеѧ. Въпи страхь тоѧ... оумири го... польѕвай сѧ доблести своеѧ и силы... нежьно нынѣ... нежьно."

Дрꙋгое оно зрьньцѧ крꙋжѧще приближааше сѧ, Ессѣ себѣ принꙋждающей го посѧщи.

Оужась оугрозѣаше ю одолѣнїемь.

Борѣаше сѧ единымь начиномь, ꙗкоже знааше: "Нѣстъ ми боꙗти сѧ. Страхъ дꙋха оубїꙗетъ..."

Лїтанїа ей дасть мысль о покои, зрьньцѧтꙋ дрꙋгомꙋ починꙋщꙋ.

Словеса не помогнꙋть, рече себѣ Есха.

Изничиживьши себе на основны ѿвѣты чꙋвьствь, та излꙋчааше любьвь, нежьность же, и крова топла храненїе.

Оужась же ѿстꙋпи.

Пакы присꙋствїе старыѧ оныѧ Прѣподобьныѧ матере прѣдстанꙋ, нынѣ обаче съвѣстїе бѣ тройно съподѣлаемо — двѣма дѣйствительнымь, а едномꙋ тихо прїемлꙗющемꙋ.

"Врѣмѧнемь принꙋждаема сꙋщи," рече Прѣподобьнаа мати въ съвѣстїй. "Имамь ти многа дати. Нь незнаю, еда дьщи твоꙗ възможеть все то прїѧти, а оумь при томь незагꙋбити. Естъ обаче неизбѣжно: нꙋждамь бо племене достойть прѣдъ всѣмь полагаемыми быти."

"Чьто -"

"Мльчи и бери!"

Искꙋси начѧшѧ прѣдъ Есхою разврьжаати сѧ. Бѣ той ꙗко оу чьтенїи при обоученїи изобразители подъсъвѣстьными въ школѣ бене-џессеритьской... нь быстрѣе... ослѣпающе быстрѣе.

Обаче... различьно.

Абїе позна вьсь искꙋсь, ꙗкоже бѣ сълꙋчиль сѧ: имѣаше любовника — мꙋжна, брадата, съ ꙫчима фременьскама, и Есха силꙋ его оузрѣ и нежьность, все о немь въ мигновенїй единомь памѧтью Прѣподобьныѧ матере.

Не бѣ врѣмене обмыслити, чьто то съ плодомь дьщерьнымь съдѣлаеть, тьчїю прїѧти и запомнѣти. Искꙋси на Есцꙋ течаахꙋ — рожденїе, жизнь же, и съмрьть — еже истиннѣее и безъ значенїа, излїанїе врѣмене въ едномь поглѧдѣ.

Въскꙋю бы пасти въ пѣськь изъ оутѣса въ памѧти остало? въпроси себе Есха.

Поздѣ оусѣти сѧ Есха о сълꙋчающемь сѧ ѕѣло: старица она оумирааше, и оумирающи искꙋсь свой въ съвѣстїе Ессино ꙗко водꙋ въ крьчагь наливааше. Зрьньцѧ же дрꙋгое пакы въ сꙋщьство прѣдродьно възврати сѧ, Ессѣ го блюдающей. А стараа она Прѣподобьнаа мати, ꙗко зачѧтїемь оумирающи, жизнь свою Ессѣ въ памѧти съ въздыхомь послѣднымь словесь мьгленныхь остави:

"Охидаахь тѧ ѕѣло дльго," рече та. "Се, жизнь моꙗ."

Тꙋ бѣ, ꙗко въ кꙋтїй, вса.

Даже и чась съмрьтьный.

Нынѣ, азь есмь Прѣподобьна, разоумѣ Есха.

Вѣдѣаше же съвѣстїемь обьщимь, ꙗко въ истинꙋ имже Бене-Џессеритами Прѣподобьною мнимымь бысть. Опоительнаа она отрова ю естъ прѣтворила.

Не бѣ точно, ꙗкоже то въ школѣ бене-џессеритьской творѧть, вѣдѣаше та. Никьтоже ю не бѣ къ тайнамь того оувель, нь вѣдѣаше.

Изводь бо бѣ тьйжде.

Есха же зрьньцѧ почꙋвьства дьщерьное, посѧгающе вънꙋтрьнное тоѧ съвѣстїе, опытающе же безъ ѿвѣта.

Ессѣ о сълꙋчившемь сѧ оусѣтивьши, чꙋвьство оужасно иночїа тою пролѣзе. Жизнь ей мнѣаше сѧ възмьдленою быти, а вьсь животь около неѧ оубыстримь, еже игрꙋ междꙋ нима ꙗснѣйшею творѣаше.

Чꙋвьство съвѣстїа зрьнчїа мало възблѣде, острости его тѣло тоѧ ѿ оугрозы отровы оувольнивьши, а той еще все пакы зрьньцѧ въспрїемлꙗющей дрꙋгое, пипающей же го чꙋвьствомь вины о немже тою попꙋщеномь съ нимь сълꙋчити сѧ.

Азь есмь то сътворила, дьщерко моꙗ оубогаа, неоутваренаа же, и драгаа, азь есмь тѧ вънесла въ космось сь, въниманїе твое подлагающи всѣмь его различїамь безъ какыѧ любыѧ защиты.

Изливь дребьнь нежьности любьвныѧ, ꙗко ѿразь егоже тою емꙋ вълившего, придеть изъ зрьньцѧта оного.

Прѣжде ꙗко възмогьши ѿвѣщати, Есха обѧта присꙋствїемь бысть адааба, помена въстѧѕающа. Нѣчьто бѣ нꙋждьно сътворити. Стрѣмлѣаше сѧ къ томꙋ, разоумѣвьши о ослабленїй своею отꙋпима сꙋщи опоителемь промѣненымь чꙋвьствами тоѧ просѧкающимь.

Могꙋ то промѣнити, помысли та. Могꙋ дѣйствїе опоителю ѿѧти, беспечальнымь го съдѣлати. Нь то мнѣаше сѧ той грѣшнымь быти. Есмь въ обрѧдѣ причѧстьномь.

Тогда же разоумѣ, еже ей достоꙗаше сътворити.

Есха ꙫчи свои отвори, сочѧщи къ врѣщꙋ нынѣ Ханїею надъ тою дрьжимомꙋ.

"Благословена бысть," рече Есха. "Съмѣши воды, да промѣна всѣмь бꙋдеть, да людїе вси на благословенїй причѧщѧть сѧ и съподѣлають."

Да раскажитель дѣло свое сътворить, помысли та. Да пїють и съвѣстїа о дрꙋгыхь за чась повышень имꙋть. Опоитель онь бо нынѣ беспечальнымь естъ... Прѣподобьною матерью промѣнень сꙋще.

Памѧть въстѧѕающа все пакы работѣаше, бодѧщи ю. Оусѣти, ꙗко еще нѣчесо бѣ тою понꙋждаемо творити, нь опоитель онь оустрѣмлꙗнїе трꙋднымь сътвори.

Ах-х-х-х-хь... стараа она Прѣподобьнаа мати.

"Есмь Прѣподобьнꙋю матерь Рамалю сърѣтила," рече Есха. "Та ны оставила естъ, нь оставлꙗеть. Да бꙋдеть памѧть тоѧ праздникомь нашимь почьтена."

А ѿкꙋдꙋ есмь възѧла словеса она? Есха почꙋди сѧ.

Разоумѣ же, ꙗко изъ памѧти иныѧ вънидошѧ, изъ жизни той дарꙋваныѧ бывшеѧ, и нынѣ чѧстью тоѧ сꙋщеѧ. Нѣчьто обаче на дарѣ ономь несъврьшенымь ꙗвлѣаше сѧ.

"Дай имь тѣхнꙋ гозбꙋ," рече памѧть она инаа ѫтрь тоѧ. "Толико мало сласти въ жизньхь своихь имꙋть! Ей, и нама нꙋждьно врѣмене польѕвати сѧ, прѣжде мнѣ ѿстꙋпивьши и памѧтьми твоими протечевьши. Азь оуже себѣ чꙋю тьчїю къ кꙋсцѧтꙋ тебѣ привѧзаною. Ах-х-хь, елико занимающими испльнена естъ мысль твоꙗ вещьми! Толико вещїи, за нѧже досели нѣсмь несьнꙋвала!"

Памѧтьнаа же она мысль въ той оукрытаа себе Ессѣ отвори, пꙋскающи ю долꙋ ꙗко проходомь широкымь инѣхь глѧдати Прѣподобьныхь матерь, доньдеже ей безднымь ꙗвлѣаше сѧ быти.

Есха растрепера сѧ, боѧщи сѧ, ꙗко въ ѡкеанѣ единства загꙋбить сѧ. Проходь онь обаче оставлѣаше, истѧжанїе ѿкрываюше той фременьское, ꙗко ѕѣло древьнѣйшимь паче бѣ прѣдъполагала сꙋщее.

Оузрѣ тꙋ фремень на Порїтрїнѣ, видимо, людїе обмѧкчими планитою съпокойною, користь лѣсна наꙗздникомь ц-рьскымь жьнꙋщихь сѣꙗнїа ради градинь чловѣчьскыхь на Белтеџеѵсѣ и Салꙋсѣ Вьторой.

Ѡ, колика рыданїа въ раздѣлахь *онѣхь* Есха почꙋвьства!

Изъ долꙋ же коридира, образь гласьнь въсшета: *"Запрѣшѧ намь Хаџь!"*

Есха ꙗслѧ видѣ робьскыѧ на Белтеџеѵсѣ долѣ въ проходѣ ономь, видѣ же исплѣщанїе и избиранїе, еже людей на Рѡсакь и Храмѫѳепь расплоди. Позори ѿкрышѧ сѧ той жестоко люти, ꙗко оцвѣтенїа цвѣта страшьнаго. И видѣ нить мимошьдьшего, несенꙋ саꙗадиною по саꙗадинѣ — прьвѣ словомь оустьнымь, съкрытымь въ шепахь пѣска, по томь же истьнченымь собствьнными тѣхь Прѣподобьными матерьми, обрѣтившимь тѣмь опоитель отровьнь на Рѡсацѣ... а нынѣ, на Арракисѣ въ область развивающе сѧ съоумьнивꙋ обрѣтенїемь Воды живота.

Далече же долꙋ въ проходѣ вънꙋтрѣшномь инь глась слышаемь бысть: *"Мы незабꙋдимь! Мы непростимь!"*

Въниманїе обаче Есхы на ѿкрытїе Воды живота оустрѣми сѧ, источьникь еѧ блюдающе: течѧщее бѣ изъ оумирающа чрьва пѣсьчна, творца. Оузривьши же оуморенїе того въ новой своей памѧти, та въздыхь потище.

Творь онь бысть оутоплень!

"Мати, оу рѧдꙋ ли еси?"

Глась Паѵловь нахождааше на ню, Ессѣ борѧщей сѧ изъ вънꙋтрьннаго съвѣстїа на нь възгьѧднꙋти, знаѧщи о дльѕѣ своемь къ немꙋ, нь озлобима сꙋщи присꙋствїемь его.

Есмь ꙗко чловѣкь, егоже рꙋцѣ отꙋпими бѣста, безъ чꙋвьства ѿ начѧла исконна въниманїа — доньдеже единою спѣшьность чꙋти насилствьно на нѧ положена естъ.

Мысль она въ памѧти той лежааше, ꙗко съвѣстїемь ограждающимь.

Азь же рекꙋ: "Се! Не имамь рꙋкꙋ!" А вси иже мнѣ околостоѧщеи рекꙋть: "Чьто сꙋть рꙋкы?"

"Оу рѧдꙋ ли еси?" повьтори Паѵль.

"Ей."

"Могꙋ ли то пити?" Ть же на врѣще въ рꙋкꙋ Ханїнꙋ покаже. "Ищѧть мѧ да пїю."

Та же съкрыто оуслыша значенїе въ словесѣхь его, оусѣтивьши сѧ, ꙗко отровꙋ распозналь бывь въ вещьствѣ прьвоначѧльномь, непромѣненомь, ть печааше сѧ о ней. Есха же помысли, елико можеть ꙗснозрѣнїе Паѵлово ограничено быти. Въпрось его многа ѿкры.

"Можеши то пити," рече та. "Естъ было промѣнено." Та же задъ него Стїлгара оузрѣ оустрѣмлено на ню низглѧдѧща, прѣтьмнима его ꙫчима блюдающа.

"Нынѣ познахомь, ꙗко льжи въ тебѣ нѣсть," рече ть.

И въ томь та значенїе блюде съкрыто, нь отꙋпленїе ѿ опоителꙗ чꙋвьства тоѧ прѣсилѣаше. Елико топлымь бѣ и оутѣшительнымь. Елика благодать ѿ фремень сихь, въ обргрьнꙋтїе дрꙋжбьства сицева ю приведевшихь.

Паѵль же видѣ опоитель онь матерью его дрьжимый.

Ть паметь свою проглеждааше — мимошьдьшее оукрѣпеное, чрьты же теченїа бꙋдꙋщаго. Бѣ ꙗко проскачанїе мигновенїи съпрѣными, неоустрѣмлеными лещицѧ ради ока вънꙋтрѣшна. Дѣлцѧта бѣ трꙋдно разоумѣти, изъ тока тѣмь възѧтымь сꙋщимь.

Опоитель же онь — ть възможе о немь еже вѣдомое събрати, чьто съ матерью его творѣаше, знанїю ономꙋ обаче рѵѳмь естьственный лиѱѣаше, ѿраженїа же сꙋставь съ инѣмь.

Ть же напрасьно разоумѣ, ꙗко едно бѣ, мимошьдьшее въ настоѧщемь сѣдѧщее блюсти, а искꙋшенїе истинное ꙗснозрѣнїа мимошьдьшее бѣ въ бꙋдꙋщемь.

Вещи бо оставлѣахꙋ несꙋщи, имже ꙗвлѣахꙋ сѧ быти.

"Пи," рече Ханї, кывающи рогомь врѣща водна подъ носомь его.

Паѵль съравни сѧ, оустрѣмлено на Ханю глѧдѧ. Чꙋвьствааше веселїа въ въздꙋсѣ въздвигь. Ть знааше, чьто хотѣше сълꙋчити сѧ, аще бы кореннаго пиль оного опоителꙗ съ естьствомь основнымь, еже его промѣнило бѣ. Ть хотѣше пакы тьчїю врѣмѧ чисто видѣти, ꙗко врѣмѧ пространствомь станꙋвше. Ть бы тѣмь быль въ высины безмѣрьны възнесимь, еже бы емꙋ възбранило разоумѣти.

Ѿзадь же Ханѧ Стїлгарь рече: "Пи, юношо. Забавлꙗеши обрѧдь."

Паѵль съборꙋ наслꙋшааше, дивокость въ гласовѣхь его слышѧ — "Лисаань-аль-гаарибь," глаголющимь. "Мꙋад’Дибь!" Ть же на матерь свою низглѧде, ꙗвѣ съпокойно сплющꙋ сѣдѧщи — дыханїе же тоѧ равномѣрьно и глꙋбоко. Еже въ бꙋдꙋщемь хотѧщее изречено быти, а томꙋ мимошьдьшемь иночнымь сꙋщее, емꙋ въ дꙋши поꙗви сѧ: *"Та спить въ Водѣ живота."*

Ханї го за рꙋкавь потѧже.

Паѵль рогь възѧть врѣща оного въ оуста своꙗ, людей слышѧ выкающихь. Ть чꙋвьствааше еже въ грьло емꙋ въливаемо, Хани врѣще оно натискающей, обманꙋюща чꙋвьствающи ѿпаренїа. Изьмши жилицꙋ, Ханї подасть врѣще оно рꙋкамь напрѧгающихь сѧ по немь изъ пода пещерьна. Поглѧдь его на рамѧ тоѧ оустрѣми сѧ, зеленый же шатьць печальнь на немь.

Съравнивьши сѧ, Ханї о поглѧдѣ его оусѣти сѧ, глаголющи: "Могꙋ жалить и въ весели Воды. И то бо ѿ него естъ." Та же рꙋкꙋ въ юже его подастъ, водѧщи го по прѣвисꙋ. "Приличаемь си въ нѣчемь, Оусꙋле: оба есмы отьца Хар͛конень ради загꙋбили."

Паѵль той послѣдꙋвааше. Мнѣаше мꙋ сѧ главꙋ свою ѿдѣленꙋ ѿ тѣлесе остатьна имѣти, и пакы приключимꙋ нѣкоеми вѧзанїи странными. Ноѕѣ свои ꙗко далечи въспрїемлѣаше, и комїйни.

Вълѣзоста же въ оузькь проходь по странѣ, зди имꙋщь слабо жароклꙋбы ѿстꙋпомь разложеными освѣщаемы. Паѵль же почꙋвьства опоителꙗ начинающа дѣйствїе свое единовидное на немь сълагати, врѣмѧ образомь цвѣта отварающе. Обрѣте, ꙗко мꙋ понꙋждаемо бысть о Ханю опрѣти сѧ, обрвратившима сѧ обома инѣмь проходомь тьмнымь. Съмѣсь грꙋбокожїа и нежьности подъ рꙋхомь тоѧ крьвь мꙋ распалѣаше. Чꙋвьство оно съ дѣйствїемь опоителꙗ съвъпаде, грѧдꙋщее съвивающе съ мимошьдьшимь въ настоѧщемь, тьчїю тьнькь оставлꙗюще окрай оустрѣма тройꙫчна.

"Знаю тѧ, Ханїо," въсшьпнꙋ ть. "Седѣахомь на оутѣсѣ надъ пѣскы, мнѣ въ съмꙋщанихь тѧ оутѣшающемꙋ. Ласкахомь сѧ въ тьмнинѣ сѣчной. Имѣахомь же..." Ть оусѣти сѧ ꙗко въниманїе гꙋбить, а опытавь потрѧсити главою, ть съпьнꙋ сѧ.

Ханї го съравни, опонами ведꙋщи го грꙋбими въ жарь жльть обытели личныѧ — съ столы низшими, възглавницами же, и постелю подъ заслономь чрьвѣнкавымь.

Паѵль оусѣти, ꙗко съпрѣста, Хани мꙋ противостоѧщей, ꙫчима же тоѧ поглѧдь тихо оужасьнь прѣдавающама.

"Достойть ти мнѣ рещи," въсшьпнꙋ та.

"Ты еси сїхаꙗ," рече ть, "пролѣть пꙋстыннаа."

"Егда людїе Водꙋ тꙋ съподѣлѧть," рече та, "есмы въ кꙋпѣ — вси ѿ нась... съподѣлꙗюще. Могꙋ... чꙋвьствати инѣхь съ мною сꙋщихь, бою сѧ обаче съ тобою съподѣлꙗти.

"Въскꙋю?"

Ть пытааше сѧ въниманїе на ню стрѣмити, нь грѧдꙋщемꙋ и мимошьдьшемꙋ събирающима сѧ, образь тоѧ възмльжи сѧ. Зрѣ ю начины бесчѧтьными, поставленихь же, и расположенихь.

"Естъ въ тебѣ нѣчьто оужасно," рече та. "Въземши тѧ ѿ дрꙋгыхь далѣе... сътворихь тако, понеже сѣщаахь сѧ о тѣми желаемомь. Ты на люди... тискаеши. Тебе ради... видимь вещи!"

Ть же принꙋди сѧ различьно глаголати: "Чьто видиши?"

Та же долꙋ на рꙋцѣ свои низглѧде. "Виждꙋ отрочѧ... въ рꙋкꙋ свою. Наше отрочѧ, мое и твое." Та же рꙋкꙋ свою къ оустамь притище. "Како могꙋ всꙋ твою чрьтꙋ зрѣти?"

Имꙋть мало спѣшьности сеѧ, рече мꙋ мысль его. Потискають ю, понеже ѧ оустрашаеть.

Кратцѣ ꙗсно глѧдавь, ть оузрѣ, елико та треперѣаше.

"Чесо ищеши рещи?" въпроси ть.

"Оусꙋле," въсшьпнꙋ та, все пакы треперѧщи.

"Не можеши въ бꙋдꙋщее възвращати сѧ," рече ть.

Оумиленїемь же о ней обѧть бывь, ть ю къ себѣ притище, по главѣ ю ласкаѧ. "Ѡ, Ханїо, Ханїо, небой сѧ."

"Оусꙋле, помоѕи ми," въсплака та.

Сице же той глаголющей, ть дѣло почꙋвьства опоителꙗ съврьшенымь, опонь растрьгшимь томꙋ, да зрить ѿдалеченꙋю крамоль шедь грѧдꙋщихь.

"Толико мльчиши," рече Ханї.

Ть себе готова дрьжааше въниманїемь, зрѣѧ врѣмѧ въ странномь своемь размѣрѣ протѧгнꙋше, тьнко съмѣрено, нь и врьтѧще сѧ, оузко же, нь и ꙗко мрѣжа по свѣтомь бесчѧтьнымь и силамь распространимо, и ꙗко въжѧ напрѧжено крѣпко, на немже мꙋ достоꙗаше ходити, нь все пакы кывающе, томꙋ на немь съравнꙗющемꙋ сѧ.

На едной странѣ ть Ц-рьствїе видѣ, Хар͛конена же, именемь Файдь-Раѵѳꙋ, метающа сѧ по немꙋ образомь острїа съмрьтьна, и сар͛дюкарь, ꙗростьно изъ планиты своеѧ сѣченїе на Арракисѣ сътварающихь, и Гил͛дꙋ събирающꙋ сѧ за съвѣть, и Бене Џессерить съ прѣдписанїемь тѣхь о развъжданїй избирательномь. Положени бышѧ въ кꙋпѣ ꙗко чело бꙋрїѧ на обзорѣ его, ничемже недрьжими, развѣ фремень и Мꙋад’Диба тѣхь, исполина сплюща, прѣдзначена къ крьстоносїю дивокꙋ по вселенной.

Паѵль себе въ срѣдѣ того вса въспрїѧть, на точцѣ опорьной, на нейже сꙋставь онь вьсь врьштѣаше сѧ, ꙗко жица тьнка мира съ щастївемь нѣкоимь, Ханїо о странѣ своей имꙋща. Оузрѣ врѣмѧ растѧгающе сѧ прѣдъ нимь, мигновенїа покойна междꙋ часы насилїа.

"Нѣсть мѣста дрꙋга, еже мира," рече ть.

"Оусꙋле, ты плачеши," възрьпьти Ханї. "Оусꙋле, крѣпкость моꙗ, еда мрьтвымь влагꙋ подаваеши? А коимже мрьтвымь?"

"Етеримь, еще неоумрльвшимь," рече ть.

"Тогда, да врѣмѧ имꙋть жизни своеѧ," рече та.

Почꙋвьствавь чрѣсъ мьглꙋ опоенїа, елико та права бѣ, ть притище ю къ себѣ грꙋбо. "Сїхаїо!" рече ть.

Та же длань на лице его притище. "Оуже небою сѧ, Оусꙋле. Зри мѧ. Виждꙋ, еже ты видиши, егда мѧ сице дрьжиши."

"Чьто же видиши?"

"Виждꙋ ны, любьвь единь дрꙋгомꙋ въ врѣмени тиха междꙋ бꙋрїами подавающа. Се, чьто нама бѣ дадено творити."

Опителю го пакы обемша, ть помысли: *Толико крать мѧ оутѣшила еси и дасть ми забыти.* Ть же обновлень почꙋвьства сѧ прѣсвѣщенїемь, обчрьтаемымь образомь врѣмене, чꙋвьстваѧ же бꙋдꙋщее въ памѧть въписающее сѧ — нежьнаа недостойнства любве пльтскыѧ, съподѣленїе и причѧщанїе, мѧккота и насилствїе.

"Ты еси крѣпкаа, Ханїо," възрьпьти ть. "Бꙋди съ мною."

"Вынꙋ бꙋдꙋ," рече та, ланитꙋ его лобжѧщи.

# Книга ·г· — Пророкь

## Глава ·а· въ нейже Файдь-Раѵѳа многꙋ наоучить сѧ

Никьтора ѿ жень, ниже ѿ мꙋжевь, ни ѿ чѧдь не бѣаше отьцꙋ моемꙋ ѕѣло близькь. Ближшимь паче всѣхь вънегда пристꙋпившимь къ дрꙋгарствꙋ понѣ обычьномꙋ прїꙗтелствїе цѣсарю-падишаахꙋ прѣдлагаемо бѣ Хасимиромь владыкою Фѫрѧѕемь, послѣдовавшимь томꙋ ѿ дѣтьства. Мѣрꙋ дрꙋгарства Фѫрѧѕева мощьно естъ на немже положительномь блюсти: ть бо подозрѣнїа бѣ Съвѣта земльскаго о сълꙋчаи арракейньскомь оутишиль. То естъ было понѣ десѧть кладь въ Сльньчныхь мыта коренїемь стрꙋвало, ꙗкоже мнѣ мати моꙗ естъ казала, и было и даровь инѣхь: робынѧ, ц-рьска же почьтенїа, и знакове сана. Инь важьнь бѣлегь прїꙗтелствїа владычина ѿрицательнымь естъ. Ть бо ѿрекль сѧ чловѣка оубити, аще и спѣшьнь сы и отьцемь моимь нарѧдень. О семь же хощꙋ нынѣ ближшѣе расказати. — "Фѫреѕь владыка: образь" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Владимирь жꙋпань Хар͛конень долꙋ проходомь изъ личныхь своихь ложьниць ꙗростьно спѣшааше, бльщаемь ꙗко локвами свѣта сльньчна прѣдвечерꙗ поздѣйша изъ окьнь высокыхь въпадающа, подьскачающе и врьтѧще себе на самовѣсителехь движенїи дивокыми.

Образомь бꙋрїѧ при кꙋхынѧ проминꙋвь — книгохранительницѧ же, и припрать мьньшихь въ прѣдистьбꙋ слꙋжитель, идеже съпокойствїе вечерьное оуже оусѣдило сѧ.

Стотьникь же стражѧ ꙗкинь Нефꙋдь бѣ на дїванѣ оу зди иныѧ въ каморѣ оной оувалень, семꙋты отꙋпленїемь лице свое плохое обесчꙋвьствивь, рыданїю оустрашающꙋ гꙋдѣнїа семꙋтьнаго около него сꙋщꙋ. Дрꙋжина же его около сѣдѣше испльненїа ради волѧ емꙋ.

"Нефꙋде!" въсшета жꙋпань онь.

Вси абїе събрашѧ сѧ.

Нефꙋдь станꙋ, лице опоителемь оустроено имы, нь сълоемь блѣдымь на немь страхь свой прѣдаваѧ. Гꙋденїе же семꙋтьное бѣ съпрѣло.

"Господине мой, жꙋпане," рече Нефꙋдь, тьчїю опоителю треперенїе въ гласѣ того потискающемꙋ.

Жꙋпань онь лица околостоѧщихь проглѧде, зрѣѧ тиха бессъмысльна образь въ нихь. Пакы въниманїе свое къ Нефꙋдꙋ обращь, ть мѧккымь възглагола гласомь:

"Нефꙋде, колико врѣмѧ еси стотьникомь стражѧ моеѧ быль?"

Нефꙋдь же прогльте. "Ѿ Арракиса, господине мой. Въ малѣ двѣ лѣтѣ."

"А еда нѣси всегда по оугрозамь лицꙋ моемꙋ прѣдъпазливь быль?"

"То всегда естъ желанїемь моимь единымь было, господине мой."

"Тогда, где себе Файдь-Раѵѳа обрѧтаеть?" възгрохоти жꙋпань онь.

Нефꙋдомь же то отрѧсе. "Г-дине мой?"

"Еда Файдь-Раѵѳꙋ къ оугрозамь лицꙋ моемꙋ неброиши?" Глась онь пакы мѧккымь бысть.

Нефꙋдь оустьна своꙗ ѧзыкомь обвлажи, малꙋ тꙋпоты семꙋтьныѧ ꙫчи его опꙋстивьшꙋ. "Файдь-Раѵѳа въ обытелѣхь рабсцѣхь естъ, господине мой."

"Пакы оу жень, ахь?" Жꙋпань онь оустрѣмленїемь растрепера сѧ ꙗрость свою потискнꙋти.

"Пане, мощьно естъ, ꙗко тьй -"

"Мльчи!"

Жꙋпань онь пакы крачькою въ прѣдистьбꙋ постꙋпи, блюдавь людей дрꙋгыхь елико ѿстꙋпающихь, просторь съоумьнивь около Нефꙋда сътварꙗющих, сице же егоже ꙗрости подлагаемаго ѿврьщающе сѧ.

"Еда нѣсмь тѧ нарѧдиль вынꙋ точно знати, идеже на-жꙋпанꙋ обрѧтаеть сѧ?" въпроси жꙋпань онь, крачькꙋ еще приближаѧ сѧ. "Еда нѣсмь тебѣ рекль точно еже знати на-жꙋпаномь вынꙋ глаголемое — и комꙋже?" Пакы крачька. "Еда нѣсмь ти казаль еже менѣ вынꙋ съобьщати, вънегда тьй въ обытелѧ рабынь грѧдеть?"

Нефꙋдь прогльте, потꙋ на челѣ его поꙗвивьшꙋ сѧ.

Жꙋпань онь глась свой съравнѣаше, дрьжѧ го едва не безоударьнымь: "Еда нѣсмь тебѣ о семь казаль?"

Нефꙋдь же главою покыва.

"А еда нѣсмь тебѣ такожде рекль, еже рабове проглѧждати млады мнѣ посилаемы дльгомь бꙋдеть твоимь, тобою имꙋщимь испльнꙗемымь быти самѣмь... *лично*?"

Пакы же Нефꙋдь главою покыва.

"А еда нѣси, слꙋчаемь бы, скврьны на стѣгнѣ емꙋже вечерь сь къ мнѣ посланомꙋ сꙋщей зрѣль?" въпроси жꙋпань онь. "Еда еси, мощьно бы -"

"Стрые."

Обращь сѧ, жꙋпань онь на Файдь-Раѵѳꙋ въ вратахь възглѧде. Присꙋствїе племенника его зде и нынѣ — спѣхь же въ поглѧдѣ, иже младый онь мꙋжь не възможе по истинѣ съкрыти — все многа ѿкрывааше. Файдь-Раѵѳа лаꙗтель сꙋставь имѣаше собствьнь блюжденїа ради жꙋпана.

"Въ ложьници моей естъ тѣло, емꙋже искаю ѿнесенымь быти," рече жꙋпань онь, рꙋкꙋ дрьжѧ на метатели стрѣль подъ рꙋхами его оукрываемымь, благодарьнь, ꙗко щить его лꙋчшимь паче всѣхь бѣ.

Файдь-Раѵѳа на двѣ стражи оу зди о десной кратцѣ поглѧде, покываѧ. Оба ѿстꙋписта, пролизающа быстро вратоми и долꙋ проходомь къ просторамь жꙋпановымь.

Она оба, ха? помысли жꙋпань онь. Младомꙋ семꙋ бѣсѧтꙋ еще многа достойть о кьзнидѣйствїй оучити.

"Надеждою мнѣ естъ, ꙗко еси въ обытелѣхь рабсцѣхь съпокойствїа оставиль, Файде," рече жꙋпань онь.

"Играхь хеѡѱь съ рабооуправителемь," рече Файдь-Раѵѳа, помышлꙗѧ: Почьто то нѣсть оуспѣло? Отрочѧ стрыю моемꙋ посланое бысть безъ съмнѣнїа оубито. Нь тьй бѣ дѣйствїа сего съврьшено. Даже Хавать бы не възмогль лѣпшаго обрѣсти. Отрочѧ то бѣ съврьшено.

"Шаахь пѵрамидный играти," рече жꙋпань онь. "Се, благо. Еда еси побѣдиль?"

"Азь... ахь, ей, стрые," рече Файдь-Раѵѳа, стрѣмѧ сѧ съмнѣнїа своꙗ оудрьжати.

Жꙋпань онь же прьстами лꙋскнꙋ. "Нефꙋде, еда желаеши въ прїазни моей благой пакы обновлень быти?"

"Ѡ пане, чесо есмь сътвориль?" растрепера сѧ Нефꙋдь.

"То безъ значенїа естъ," рече жꙋпань онь. "Файдь естъ рабооуправителꙗ въ хеѡѱѣ побѣдиль. Еда еси чꙋль?"

"Ей, пане."

"Желанїемь моимь естъ, тебѣ трѣхь мꙋжь въземшꙋ, къ оуправителю рабовь ити," рече жꙋпань онь. "Да бꙋдеть чловѣкь онь жицею оудавлень. Вамь же въ дѣлѣ ономь съврьшившимь, донесете мнѣ тѣло его зрѣти, еда прилично съворено бысть. Не можемь бо шаахоигрателꙗ елико бесспѣшна междꙋ собою трьпѣти."

Възблѣднꙋвь, Файдь-Раѵѳа о крачькꙋ постꙋпи. "Стрые, азь обаче -"

"Поздѣе, Файде," рече жꙋпань онь, рꙋкою кываѧ. "Поздѣе."

Ꙗже въ ложьницѧ жꙋпановы сънидевша тѣлесе ради поробенаго оного отрочѧте бывша, обѣ стражи нынѣ съпьвающе вратоми прѣдистьбы оныѧ съ товаромь висѧщимь и рꙋкама его влеченыма проминꙋста. Жꙋпань онь же ꙗ блюждааше, доньдеже въ доглѧдѣ не быста.

Нефꙋдь станꙋ къ жꙋпанꙋ. "Еда мѧ ищеши абїе ити, погꙋбленїа ради рабооуправителова, господине мой?"

"Абїе," рече жꙋпань онь. "Съврьшившимь же въ дѣлѣ ономь вамь, да приложиши на сꙋпись свой и ꙗже оба тькьмо проминꙋвша. Нѣсть бо мнѣ рачимь начинь носенїа ихь тѣлесе оного, семꙋ же нꙋждьно естъ оурѧдно творимымь быти. Бꙋдꙋ такожде хотѣти и остатькь по нихь зрѣти."

Нефꙋдь же рече: "Господине мой, еда есмь нѣчьто -"

"Сътвори, ꙗкоже естъ господарь твой нарѧдиль," рече Файдь-Раѵѳа. Ть же помысли: *Всею моею надеждою нынѣ спасенїе естъ кожѧ своеѧ собствьнныѧ.*

Добрѣ! помысли жꙋпань онь. Ть еще знаеть загꙋбеныхь своихь ѿписати. Жꙋпань онь же оусмѣꙗ сѧ ѫтрь, помышлꙗѧ: И юноша ть знаеть, чьто мѧ оутѣшить, и попечеть сѧ, да гнѣвь мой на нь недопаднеть. Тьй вѣсть, ꙗко ми нꙋждьно естъ его съхранити. Кого бо иного имамь, иже възможеть понѧти юздꙋ, юже имамь единою оставити? Никогоже иного елико спѣшнаго не имамь. Нь достойть мꙋ оучити сѧ! И мнѣ достойть себе живымь поддрьжати, доньдеже тьй оучить сѧ.

Знаменїе давь людемь своимь помощи, извѣсть ѧ вьнь враты.

"Еда мѧ въ ложьницѧ моѧ послѣдꙋеши, Файде?" въпроси жꙋпань онь.

"ꙗкоже мѧ нарѧдиши," рече Файдь-Раѵѳа. Ть же оуклони сѧ, помышлꙗѧ: хватень есмь.

"По тебѣ," рече жꙋпань онь, показваѧ къ вратомь.

Файдь-Раѵѳа страхь свой тьчїю съмнѣнїемь дребьнѣйшимь прѣдасть. Еда есмь испльнь провалиль сѧ? въпроси себе. Еда ми хощеть ножь отровьнь въ грьбь бости... мьдльнно щитомь проминающе? Имать ли наслѣдьника застꙋпна?

Да оукꙋсить оужась сь, помысли жꙋпань онь, племенникꙋ своемꙋ послѣдꙋѧ. Ть мѧ хощеть измѣстити, обаче врѣмени мною избраномꙋ пришьдьшꙋ. Непꙋщꙋ го еже мною съграденое распилꙗти!

Файдь-Раѵѳа опытѣаше сѧ неходити тврьдѣ быстро, чꙋвьстваѧ кожꙋ свою лѣзꙋщꙋ мꙋ по хрьбьтꙋ, ꙗко тѣло его помыслѣаше, когда хотѣше оударь пасти. Мышцѧ его слѣдовательно напрѧжаахꙋ сѧ и ѿпꙋщаацꙋ.

"Еда еси послѣдныхь изъ Арракиса извѣстей слышаль?" жꙋпань онь въпроси.

"Не, стрые."

Файдь-Раѵѳа насили сѧ назадь непоглѧднꙋти. Ть же обрати сѧ къ исходꙋ изъ крила слꙋжебнаго.

"Оу фремень имꙋть пророка нова или вожда нѣкьтора дꙋховна," рече жꙋпань онь. "Нарицають его Мꙋад’Дибомь. Се, въ истинꙋ ѕѣло смѣшно. Значить — Мышь. Есмь Рабанꙋ казаль, еже вѣрꙋ имь свою оставити. Хотѧть ѧ бо заѧтыми оудрьжати."

"Се много занимаемо естъ, стрые," рече Файдь-Раѵѳа. Ть же въ проходь личьнь обрати сѧ стрыꙗ его, помышлꙗѧ: *Почьто о вѣрѣ глаголеть? Еда ми то съоумьнивымь естъ намѧкченїемь?*

"Въ истинꙋ, еда нѣсть тако?" рече жꙋпань онь.

Вълѣзоста въ просторы жꙋпановы, триклиномь же прїемательнымь въ ложьницꙋ. Знакове обрѣтаеми борьбы ꙗ тꙋ посърѣщашѧ — свѣтило самовѣсильнее прѣмѣстимо, възглавница на подѣ, сꙋчаемое съвивательное по постелихь растѧгаемое.

"Се, съвѣть сь бысть ѕѣло оумьнь," рече жꙋпань онь. Ть все пакы защитааше тѣло свое силою пльною, съпираѧ, обврьщаѧ же сѧ къ племенникꙋ своемꙋ. "Нь недостатьчно оумнымь. Кажи мнѣ, Файде, въскꙋю нѣси на мѧ самь и оудариль? Мощьности оубо имѣаше довольни."

Обрѣтивь столь самовѣсильнь, Файдь-Раѵѳа покыванїе сътвори мысльнно, безъ попытанїа сѣдѧще.

Нынѣ ми достойть смѣлымь быти, помысли ть.

"Еси мѧ оучиль, ꙗко достойть ми рꙋцѣ свои чистѣ оставлꙗти," рече ть.

"Ахь, ей," рече жꙋпань онь. "Егда ц-рю противостанеши, нꙋждьно тебѣ бꙋдеть реченїа оуспѣти права о себѣ ꙗко дѣйствїе оно несъврьшившемь. Вльхва бо оу рамене ц-ревемь бꙋдеть словесь твоихь чꙋти, правьдꙋ ихь и льжь распознающи. Ей, азь есмь тѧ о семь прѣдоупрѣждаль."

"Въскꙋю тогда еднꙋ ѿ Бене Џессерить некꙋпиши, стрые?" въпроси Файдь-Раѵѳа. "Съ Правьдословицею на странѣ нашей -"

"Се, знаеши въкꙋсь мой!" жꙋпань онь быстро изрече.

Файдь-Раѵѳа блюдѣаше стрыꙗ своего, глаголѧ: "Все пакы, една бы нама могла на польѕꙋ -"

"Недовѣрꙗю сѧ имь!" въсхрапчи жꙋпань онь. "И стига опытать въпрось промѣнити!"

Файдь-Раѵѳа мѧкцѣ глаголааше: "ꙗкоже желаеши, стрые."

"Помьню сълꙋчай въ позорищи прѣдъ лѣты нѣколикы," рече жꙋпань онь. "Того днꙗ рабь ꙗвлѣаше сѧ посилаемь быти оуморенїа ради твоего. Еда по истинѣ тако бѣ?"

"Естъ то оуже ѕѣло давно, стрые. Все пакы -"

"Безъ ѿбѣганїа, молю тѧ," рече жꙋпань онь, кратькости речи его юздꙋ на гнѣвѣ ѿкрывающей.

Файдь-Раѵѳа же на стрыꙗ своего поглѧде, мыслѧ: *Тьй знаеть, иначе не бы пыталь.*

"Бѣ измама, стрые. Подготвихь то, да рабооуправителꙗ твоего оклевещꙋ."

"Ѕѣло оумно," помысли жꙋпань онь. "И смѣло. Мьчоборьць онь рабьскый тѧ едва не възѧсь, еда не?"

"Ей."

"Аще бы еси тьнкость и съоумїе хотѧще дрьзновенїа толика доравнꙗти ималь, то хотѣше въ истинꙋ страховитымь быти." Жꙋпань онь главою потрѧсе ѿ едныѧ страны на дрꙋгꙋ, чꙋвьстваѧ, ꙗкоже можицею крать по страшьномь ономь дни на Арракисѣ, жаль о загꙋбѣ Пїтера, мен͛тата того. То бѣ чловѣкь съоумїа истьнчена, дїавольска. А ниже то не го бѣ съпасило. Пакы жꙋпань онь главою потрѧсе. Оурочища бѣахꙋ нѣкогда нераспытаема.

Файдь-Раѵѳа по ложьници разглѧде сѧ, знакове борьбы блюдѧ, помышлꙗѧ же, како бѣ оуспѣль стрый его раба елико тьщательно подготовлена подчинити.

"Како есмь того побѣдиль?" въпроси жꙋпань онь. "Ах-х-хь, ами Файде — да оставлю нѣкьторыхь своихь орꙋжїи въ старости своей оу себе. лꙋче бы, часа сего польѕвати сѧ съговора ради съключенїа."

Файдь-Раѵѳа оустрѣмлено на нь възглѧде. Съговорь! Тогда безъ съмнѣнїа мѧ ищеть наслѣдьникомь своимь быти. Чесо бо ради ина съговарꙗти? Съговарꙗеть сѧ съ равными или едва не равными!

"Съговорь о чемь, стрые?" Файдь-Раѵѳа же грьдость почꙋвьства, ꙗко глась его съпокойнымь и разоумнымь оста, ничесоже ѿ въздвиженїа его испльнивша непрѣдавающе.

И жꙋпань онь забѣлежи дрьжанїе его. Ть же главою покыва. "Вещьство еси добро, Файде. Азь вещьства добра нераспилꙗю. Продльжаеши обаче оученїе о цѣнѣ моей тебе ради ѿрицати. Еси прѣоустрѣмлень. Невидиши, почьто ради бы мнѣ достоꙗло щедимымь быти, ꙗко польѕꙋ подавающимь высшꙋ. Се..." Ть на бѣлегы борьбы по ложьници покаже. "Се бысть глꙋбость. Азь же глꙋпость мьздою неоплащаю."

Иди къ въпросꙋ, глꙋпче старе! помысли Файдь-Раѵѳа.

"Мыслиши о мнѣ ꙗко о глꙋпци старомь," рече жꙋпань онь. "Достойть ми тѧ ѿ того размльвити."

"Глаголааше о съговорѣ."

"Ахь, се, нетрьпѣнїе юности," рече жꙋпань онь. "Ами, да естьствомь его бꙋдеть сїе: оставиши сѧ сицевыхь опыть жизнь мою възѧти глꙋпавыхь. Тебѣ же прилично подготовленомꙋ сꙋщꙋ, азь хощꙋ польѕы ради твоеѧ ѿстꙋпити. Ѿмѣню себе въ сань съвѣтьнь, оставивь тѧ на прѣстолѣ областьномь."

"Ѿмѣниши, стрые?"

"Все еще мѧ глꙋпцемь мниши быти," рече жꙋпань онь, "еже симь просто потврьждаемо естъ, ха? Мыслиши, ꙗко тѧ прошꙋ! Грѧди прѣдъпазливо, Файде. Глꙋпый сь старьць иглою твоею защитеною въ стѣгнѣ отрока оного тобою оуложеною прозрѣ. Точно, ꙗможе рꙋкꙋ свою хотѣхь положити, ха? Натискь слабшїй, и — пихь! Игла отровнаа въ длани глꙋпцꙋ старомꙋ! Ах-х-хь, Файде..."

Жꙋпань онь же главою потрѧсе, мыслѧ: Томꙋ даже хотѣше тако быти, аще бы мѧ не быль Хавать прѣдоупрѣдиль. Ами, да юноша ть вѣрꙋеть, ꙗко есмь кьзнь онꙋ распозналь самь. Начиномь же своимь есмь. Азь быхь, иже бѣ Хавата изъ распалинь Арракиса съпасиль. И юноши семꙋ подобаеть болѣ спѣшьность мою чьстити.

Файдь-Раѵѳа оста мльчати, борѧ сѧ съ собою. Еда праведно глаголеть? Въ истинꙋ ли хощеть ѿмѣнити сѧ? Почьто не? Азь го хощꙋ пьвно единою наслѣдовати, аще бꙋдꙋ прѣдъпазливь. Тьй бо на вѣкы не възможеть жити. Май сꙋть все пакы опыти постꙋпленїе оускорꙗти глꙋпими были.

"Глаголеши о съговорѣ," рече Файдь-Раѵѳа. "Чимь же его заложимь, съвѧзающе го?"

"Како же единь дрꙋгꙋ вѣровати, ха?" въпроси жꙋпань онь. "Ами, Файде, за тебе: полагаю Ѳꙋфирꙋ Хаватꙋ тѧ блюсти. Довѣрїе мое мен͛татскымь его спѣшьностьмь о семь естъ. Еда разоумѣеши? А за мене, имаши ми вѣрꙋ о семь ѧти. Азь обаче вѣкы вѣковь жити не могꙋ, еда не, Файде? Подобаеть же ти начѧти, аще мощьно, подзирати о немже мною знаемомь, еже и тебѣ бы приличало знати."

"Залогь свой ти подамь, а чьто дадеши ты мнѣ?" въпроси Файдь-Раѵѳа.

"Оставлю тѧ жити," рече жꙋпань онь.

Файдь-Раѵѳа пакы стрыꙗ своего блюждааше. Тьй на мене Хавата полагаеть! А чьто бы казаль, аще быхь мꙋ рекль, ꙗко Хавать бѣ кьзнь онꙋ съмыслиль съ мьчоборцемь, еюже рабооуправителꙗ своего загꙋбиль? Хотѣше вѣрꙋѧтьно рещи, ꙗко льжꙋ, хотѧ Хавата оклеветити. Не, мен͛татомь сы, добрый онь Ѳꙋфирь естъ часа сего ожидаль.

"Ами, чьто речеши?" въпроси жꙋпань онь.

"Чесо могꙋ рещи? Прїемлꙗю, разоумѣеть сѧ."

Файдь-Раѵѳа же помысли: Хавать! Ть обома коньцама противь срѣдѣ играеть... Тако ли естъ? Еда въ шатры стрыевы пробѣже, понеже опыть онь съ рабомь младымь съ нимь необсꙋдихь?

"Нѣси исказаль сѧ о немже Хавата положенїю тѧ блюсти," рече жꙋпань онь.

Файдь-Раѵѳа ноздрама разжѧнїемь ꙗрость свою прѣдасть. Имѧ Хаватово знакомь бѣ опаствїа въ чѧледи Хар͛конень толика лѣта... а нынѣ то пойметь значенїа нова: еще пагꙋбьно.

"Хавать играчкою естъ пагꙋбьною," рече Файдь-Раѵѳа.

"Играчкою! Не бꙋди тьпь. Знаю бо еже въ Хаватѣ имѣю, и ꙗкоже то обвладати. Хавать чꙋвьствь имѣеть глꙋбоцѣйшихь, Файде. Чловѣка бесчꙋвьствительна естъ нꙋждьно боꙗти сѧ. Нь чꙋвьствь глꙋбокыхь... ахь, се, тѣхь можеши въ польѕꙋ свою гнести."

"Неразоумѣю тѧ, стрые."

"Ей, то ми довольно ꙗснымь естъ."

Тьчїю вѣжды мигнꙋтїемь чꙋвьство омразное по Файдь-Раѵѳѣ проминꙋвшее прѣдасть сѧ.

"Ниже разоумѣеши Хавата," рече жꙋпань онь.

*Ниже ты!* помысли Файдь-Раѵѳа.

"Кого бо Хавать за еже настоѧщее обеинꙗеть?" въпроси жꙋпань онь. "Еда мѧ? Безъ съмнѣнїа. Ть обаче орꙋдїемь бѣ Атреидьскымь, побѣждающимь мѧ лѣта, доньдеже Ц-рьствїе рꙋкꙋ въ дѣло въложи. Тако онь се видить. Обыкнꙋль оуже мѧ ненавидѣти, вѣрꙋѧть же въ мою побѣждаемость всѣгдашнꙋ. А томꙋ вѣрꙋ имы, самь побѣждаемь бываеть. Азь бо въниманїе его сочꙋ, ꙗможе самь ищꙋ — противь Ц-рьствїю."

Напрѧженїемь оусѣтенїа нова чрьты на челѣ Файдь-Раѵѳиномь поꙗвишѧ сѧ, пꙋсть же его възоужающе. "Противь ц-рю?"

Да въкꙋсить то драгый мой племенникь, помысли жꙋпань онь. Да кажеть себѣ: "Файдь-Раѵѳа ц-рь Хар͛конень!" Да въпроси же себе сама, колико мꙋ то цѣннымь естъ. Пьвно за жизнь еднаго стрыꙗ стара, мьчты оныѧ полꙋченїа спѣшна съврьшити!

Мьдьно Файдь-Раѵѳа ѧзыкомь своимь си оустьны оближе. Еда можеть се, старымь симь глꙋпцемь изреченое, вѣрьно? Бѣ тꙋ того болѣ паче ꙗвлѧщаго мꙋ сѧ.

"Чьто же имать Хавать съ симь?" въпроси Файдь-Раѵѳа.

"Ть мыслить, ꙗко нама польѕваеть сѧ, еже мьстꙋ свою на ц-ри съврьшити."

"А чьто вънегда се съврьшено бꙋдеть?"

"Ть за неже мьстѣ послѣдꙋющее немыслить. Хавать естъ чловѣкомь, емꙋже нꙋждьно естъ дрꙋгымь слꙋжити, аще и самь о томь неоусѣщаеть сѧ."

"Есмь многа ѿ Хавата наоучиль," сꙋгласи сѧ Файдь-Раѵѳа, чꙋвьстваѧ правьдꙋ словесь онѣхь, ꙗкоже ꙗ изрече. "Елико обаче наоучꙋ, толико болѣ помышлꙗю, ꙗко нама нꙋждьно естъ го ѿстранити... скоро же."

"Еда мысьль о немь тебе блюдающемь нерачиши?"

"Хавать всѧ блюдить."

"Ть же тѧ можеть на прѣстоль възнести. Хавать естъ съоумьнивь. Естъ же пагꙋбьнымь, и лꙋкавымь. Нь еще емꙋ протилѣкь онь неѿнемꙋ. Мьчь такожде опастмымь естъ, Файде. Сего ради обаче похвꙋ имавѣ, отровѣ въ немь сꙋщей. Егда протилѣкь онь възмевѣ, съмрьть его въ похвꙋ съложить."

"Начиномь своимь то позорищꙋ приличаеть," рече Файдь-Раѵѳа. "Оускоци въ оускоцѣхь въ оускоцѣхь. Глѧдаши, кьторою страною борьць клонить сѧ, камо же зрить, и како ножь дрьжить."

Ть же себѣ покыва, зрѣѧ словеса она стрыемь порачима, а мыслѧ: *Ей! Ꙗкоже позорище! А острїемь мысьль естъ!*

"Нынѣ видиши, елико нꙋждьнымь тебѣ есмь," рече жꙋпань онь. "Еще есмь на польѕꙋ, Файде."

Мьчь, егоже носиши, доньдеже тврьдѣ неотꙋпить сѧ, помысли Файдь-Раѵѳа.

"Ей, стрые," рече ть.

"Нынѣ же," рече жꙋпань онь, "хощевѣ въ обытелѧ рабьскыѧ сънити, мы оба. Азь же бꙋдꙋ зрѣти, доньдеже рꙋкама своима всѧ жены въ крилѣ сластьномь неоумориши."

"Стрые!"

"Бꙋдꙋть ти дрꙋгы жены, Файде. Нь есмь рекль, ꙗко тебѣ нѣсть грѣшькь мьншихь оу мене творити."

Лице Файдь-Раѵѳино потьме. "Стрые, ты -"

"Хотѧ наказанїе свое прїѧти, наоучиши нѣчесо изъ него," рече жꙋпань онь.

Файдь-Раѵѳа злорадствьнь поглѧдь стрыевь посърѣте. Достойть же ми нощь сїю запомнѣти, помысли ть. Запомнивь же ю, достойть ми и нощїи инѣхь помнити.

"Не бꙋдеши ѿрицати," рече жꙋпань онь.

*А чьто бы еси сътвориль, ꙗко быхь ѿрекль сѧ, старче?* въпроси себѣ Файдь-Раѵѳа. Знааше обаче, ꙗко бы тьй наказанїа ина измыслиль, мощьно бы съмнивѣйша, пакꙋ грꙋбшꙋ, да съклонить его.

"Знаю тѧ, Файде," рече жꙋпань онь. "Не бꙋдеши ѿрицати."

Добрѣ, помысли Файдь-Раѵѳа. Нынѣ ми еси нꙋждьнь. Виждꙋ. Съговорь естъ сътворень. Нь не хощꙋ всегда тобою нꙋждати сѧ. И... едного дне...

## Глава ·в· въ нейже съпаситель опрѣдѣлꙗеть сѧ

Глꙋбоко въ подъсъвѣсти чловѣчьсцѣмь нꙋжда лежить проницающа о вселенной разоумной, съмысьль имꙋщей. Вселеннаа обаче истиннаа вынꙋ крачькꙋ прѣдъ разоумомь естъ. — изъ "Пословїи Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Есмь многымь начѧльникомь Родовь вѧщьшихь противосталь, а досели нѣсмь прасѧте елико прѣвелика и пагꙋбьна видѣль, рече Ѳꙋфирь Хавать себѣ самомꙋ.

"Можеши съ мною ѿкровено бесѣдовати, Хавате," възгрохоти жꙋпань онь. Опрѣ сѧ на столѣ своемь самовѣсильнемь, ꙫчима изъ завить сала въ Хавата глꙋбающе.

Старый онь мен͛тать на трапезꙋ междꙋ нимь и Владимиромь жꙋпаномь Хар͛коненомь сꙋщꙋ низглѧдѧ, блюдѧ лихоимїе рѣзбы тоѧ. И то бѣ дѣꙗтельность съчитаема обсꙋжденїа ради жꙋпана, ꙗкоже зди чрьвлены личныѧ сеѧ истьбы стрѣтительныѧ, сладкый же и слабый пахь цвѣтьный, иже въ въздꙋсѣ висѣаше, воню прокрывающе глꙋбочайшꙋ плѣсни.

"Нѣси мѧ сътвориль прѣдоупрѣжденїе оно Рабанꙋ послати похота ради пꙋстошна," рече жꙋпань онь.

Коженое лице Хаватꙋ ꙗвѣ бесгрыжно оста, непрѣдавающе ничесоже омразы тѣмь чꙋвьстваемыѧ. "Подъзорь имамь о многомь, господине мой," рече ть.

"Ей. Ами, възжделѣнїемь моимь естъ знати, како Арракись въ подъзорѣхь твоихь о Салꙋсѣ Вьторой съдѣваеть. Ниже мнѣ довлѣеть о ц-ри слышати нѣкьторыми съравненїи междꙋ Арракисомь и потайною его планитою затворьною възмꙋщаемомь. Се, ретихь прѣдоупрѣжденїе оно Рабанꙋ тьчїю понеже скоротечцꙋ нꙋждьно бѣ вышеносцемь онѣмь пойти. Казаль еси, ꙗко забавленїю не можеть быти. Се, добрѣ и блаѕѣ. Нь нынѣ хощꙋ обꙗсненїе полꙋчити."

Глꙋмить тврьдѣ много, помысли Хавать. Ть нѣсть ꙗко Лито, иже можааше нѣчесо двигнꙋтїемь брьвꙋ или покыванїемь рꙋкою рещи. Ниже ꙗко кнѧѕь старый, иже бы възмогль все изреченїе оударенїемь едного глагола възразити. Се, тꙋпьць! Оуничьтожити го бы слꙋжьбою чловѣчьствꙋ было.

"Неѿидеши, доньдеже нѣсмь обꙗсненїа полꙋчиль пльно и испльнь," рече жꙋпань онь.

"О Салꙋсѣ Вьторой вельми безгрыжно глаголеши," рече Хавать.

"Та естъ обытелемь наказательнымь," рече жꙋпань онь. "Паскꙋды горшѧ паче всѣхь иже въ Млѣчномь пꙋти сꙋщихь на Салꙋсꙋ посилають. Чесо дрꙋга нама нꙋждьно знати?"

"Оусловїа на затворьной сей планитѣ потискаемѣйша сꙋть паче кьторыѧ любо иныѧ," рече Хавать. "Слышиши, ꙗко съмрьтьность затворьникь новыхь высша шесть десѧттѣхь стыхь естъ. Слышиши же, ꙗко ц-рь вьсь начинь подчинꙗванїа онде съврьшаеть. Слышающе о семь, то никоихже въпрось не имаши?"

"Ц-рь Родомь вѧщьшимь недасть волю затворь его блюсти," възрьпьти жꙋпань онь. "Нь ниже онь нѣсть въ тьмницѧ моѧ глѧдаль."

"А любопытїе о Салꙋсѣ Вьторой нѣсть... ахь..." Хавать прьсть свой костливь къ оустьнамь приложи, "... оувѣщаемо."

"Ами тьй негрьдить сѧ нѣчимь, еже мꙋ онде нꙋждьно творити!"

Хавать же попꙋсти оусмѣшенїе слабше оустьна его тьмна посѧщи, ꙫчима его свѣтомь жаротрꙋбы бльщѧщама, томꙋ на жꙋпана глѧдѧщемꙋ. "А николиже нѣси почꙋдиль сѧ, ѿкꙋдꙋ ц-рь тѣхь своихь сар͛дюкарь въземаеть?"

Жꙋпань онь оустьна своꙗ въспꙋли. Симь чрьты его образь отрочѧте възꙗрена полꙋчишѧ, глась же его ладь оплазивь покаже, томꙋ глаголющꙋ: "Въскꙋю... ть ѧ набираеть... рекше, двигаеть войска, и ѿ нихь броить -"

"Пхааа!" въсшета Хавать. "Причты, ѧже о дѣꙗнихь сар͛дюкарь слышиши, ти не сꙋть мльвами, еда не? То сꙋть свидѣтелства лична ѿ прожившихь немногыхь, съ сар͛дюкари борившихь сѧ бывшихь, ха?"

"Сар͛дюкаре борци сꙋть изѧщными, безъ съмнѣнїа," рече жꙋпань онь. "Мыслю обаче, ꙗко легеѡни мои собствьннїи -"

"Кꙋпа излѣтьникь на расходцѣ въ сравнени!" рече Хавать посмѣшно. "Еда мыслиши, ꙗко незнаю, чесо ради ц-рь противь Родꙋ Атреидь обрати сѧ?"

"Се нѣсть окрꙋгь съзриранїю твоемꙋ отвореный," възлоби сѧ жꙋпань онь.

Мощьно ли естъ, ꙗко тьй помысль ц-ревыхь о семь въ обьщемь незнаеть? въпроси себе Хавать.

"Всꙗкь окрꙋгь естъ съзиранїю моемꙋ отворень, аще сице творимо естъ, егоже ради мѧ наѧль еси," рече Хавать. "Азь есмь мен͛тать. Да неѿнимаеши мен͛татꙋ данныѧ или исчислительнаа."

Дльго мигновенїе жꙋпань онь на нь възирааше, а послѣжде рече: "Кажи, еже ти достойть рещи. Мен͛тате."

"Цѣсарь-падишаахь противь Родꙋ Атреидь обрати сѧ, понеже кнѧѕови маџистери войны, Гюр͛ный Халекь и Дѫкань Iдахь, бѣста войства обоучили — войнства съ всѣмь *мала* — едва не на влась спѣшна ꙗко сар͛дюкаре. Нѣкьтори же ѿ нихь бѣахꙋ даже лепши. А кнѧѕь ть бѣаше въ положени войнство се оувеличити, сътворити же го въ всѣмь елико сильнымь, ꙗко ц-рьское."

Жꙋпань онь съобьщенїе се оуважи, продльжаѧ: "А чьто имать Арракись съ симь?"

"Источьникь подаваеть набираемыхь, оуже обоусловленыхь обоученїемь горчайшимь проминꙋти."

Жꙋпань онь же главою потрѧсе. "Еда немыслиши фремены?"

"Мыслю фремены."

"Ха! Почьто тогда Рабана прѣдоупрѣждати? Не можеть тꙋ пче шепы фремень оставлꙗти, гоненїю сар͛дюкарь и натискꙋ Рабановꙋ прошьдьшꙋ бывьшꙋ."

Хавать продльжи на нь мльчѧ въззирати.

"Не паче шепы!" повьтори жꙋпань онь. "Рабань бѣ тѣхь тьчїю мимошьдьшимь годомь шесть тысꙋщь погꙋбиль!"

Все пакы Хавать продльжааше глѧдати.

"Годомь же прѣждѣйшимь то бѣ девѧть тысꙋщь," рече жꙋпань онь. "А прѣжде ꙗко ѿшьдьши, сар͛дюкаре хотѣахꙋ понѣ за двадесѧть тысꙋщь ѿговарꙗти."

"Колици же загꙋбы сꙋть войскь Рабановыхь въ послѣднꙋ дваю лѣтꙋ?"

Жꙋпань онь си ланитꙋ протрѣ. "Ами, ть по истинѣ доста многобройно набирааше. Дѣꙗтели его обвѣщанїа подавають извъньрѧдна, и -"

"Да кажевѣ, около трѣхь десѧттѣхь тысꙋщь? въпроси Хавать.

"То бы мнѣ мало высокымь ꙗвило сѧ," рече жꙋпань онь.

"Даже обратьно," рече Хавать. "Могꙋ междꙋ рѧдовы въ съобьщенихь Рабановѣхь чисти, ꙗкоже и ты. А пьвно еси и съобьщенїамь ѿ дѣꙗтель моихь разоумѣль."

"Арракись свѣтомь естъ лютымь," рече жꙋпань онь. "Загꙋбы ѿ бꙋрїи могꙋть -"

"Оба знаевѣ брой иже бꙋрꙗми прирастаеть," рече Хавать.

"А чьто, аще и естъ трѣхь десѧттѣхь тысꙋщь загꙋбиль?" въстѧѕа жꙋпань онь, лицꙋ его крьвью въстьмненꙋ.

"По исчисленїю твоемꙋ," рече Хавать, "ть оуби пѧть на десѧть тысꙋщь за двѣ лѣтѣ, загꙋбивь два крата толико. Кажеши, ꙗко сар͛дюкаре двадесѧттѣхь инѣхь тысꙋщь исчетошѧ, мощьно бы болѣ. Азь же есмь съписанїа тѣхь прѣвозничьска за възвратенїе свое изъ Арракиса. Аще сꙋть двадесѧть тысꙋщь оуморили, то загꙋбишѧ едва не пѣттѣхь за едного. Въскꙋю нестанеши лицемь къ броемь симь и непомыслиши, чьто значѧть?"

Жꙋпань онь хладьно мѣренымь изрѣчанїемь възглагола: "Се дльгомь твоимь естъ, мен͛тате. Чьто значѧть?"

"Есмь ти даль исчетенїа Дѫкана Iдаха изъ сѣчи тѣмь посърѣтеныѧ," рече Хавать. "Все съвпадаеть. Аще бы тьчїю дваю стꙋ и пѧтдесѧттѣхь обьщинь сицевыхь сѣчныхь имали, то насѣленїе тѣхь около пѧттѣхь леѡдрь бꙋдеть. Лꙋчшее мое прѣцененїе естъ, ꙗко бꙋдꙋть два крата толицѣхь обьщинь имѣти. Насѣленїе свое распилꙗеши на планитѣ сицевой."

"Десѧть леѡдрь?" Ланитѣ жꙋпанꙋ трепереста оучꙋденїемь.

"Понѣ."

Жꙋпань онь дебела своꙗ оустьна въспꙋли. Ꙫчи же его бисеровидни неоуклонно на Хавата глѧдааста. *Еда се истиннымь естъ броенїемь мен͛татскымь?* почꙋди сѧ. *Како можеть томꙋ быти, никомꙋже о томь подзирающемꙋ сѧ?*

"Еще нѣсмы глꙋбоко даже въ мѣрꙋ рожденїи и растежа върѣзали сѧ," рече Хавать. "Есмы просто нѣколикы ѿ мьнѣе съчастливыхь тѣхныхь исплѣтили, сильнѣйшихь оставлꙗюще сильнѣти — ꙗкоже на Салꙋсѣ Вьторой."

"Салꙋса Вьтораа!" въсшета жꙋпань онь. "Чьто се имать съ затворьною планитою ц-рьскою?"

"Иже Салꙋсꙋ вьторꙋю проживь крѣпчайшимь начинаеть паче всѣхь инѣхь быти," рече Хавать. "Аще къ семꙋ обоученїе причетеши войньское прѣлꙋчшее, то -"

"Бессъмысль! Извѣщенїемь твоимь быхь могль ѿ фремень набирати, послѣжде ѧ племенникь мой потискааше."

Хавать же гласомь мѧккымь рече: "Еда войскь своихь непотискаеши?"

"Ами... азь... обаче -"

"Натискь нѣчимь ѿносливымь естъ," рече Хавать. "Ратьникомь твоимь бꙋдеть лꙋче паче ихже околостоѧщихь, ха? Еда видѧть мощьность дрꙋгꙋю развѣ быти войномь жꙋпановымь, ха?"

Жꙋпань онь же мльчааше, ꙫчи неоустрѣмлени имы. Мощьности оны — еда бѣ Рабань непомышлено Родꙋ Хар͛конень орꙋжїе даль непобѣждаемо?

А нынѣ ть рече: "Како можеши тацѣмь изборьникомь пьвно довѣрꙗти сѧ?"

"Набираль быхь ѧ по кꙋпахь мьншихь, не болѣ чѧты множьствомь," рече Хавать. "Изѧль же быхь ѧ изъ положенїа натиска, и ѿточиль быхь ѧ въ чинѣ обоучаемыхь людей, иже пройсходь свой знають, прѣдпочитаемо людей прѣжде томꙋжде натискꙋ подлагаемыхь бывшихь. А тогда быхь ѧ испльниль тайнствами, ꙗкоже планита тѣхь по истинѣ оучилищемь бѣ съкрытымь, имꙋща творы пройзваждати высшѧ, рекше, тѣхь. При томь же быхь имь всѣмь показваль, еже могꙋть елици творове высши полꙋчати: богатство, красны жены, топлы полаты... всѧ, тѣма пожелаемое."

Жꙋпань онь же начѧть главою покывати. "Начинь жизни домашной сар͛дюкарь."

"Изборьници врѣменемь имꙋть вѣрꙋ, ꙗко мѣсто вида Салꙋсы Вьторыѧ по правьдѣ естъ пройзведенїемь тѣхь — изѧщныхь. Обычнѣйшїй войнь сардючьскый жизнь въ мноѕѣмь прѣвъзвысимꙋ жїеть, ꙗкоже кьто любо ѿ Родовь вѧщьшихь."

"Се, такаа мысль!" въсшьпнꙋ жꙋпань онь.

"Начинаеши подъзоры моѧ съобьщати," рече Хавать.

"Како начьнеть нѣчьто такое?" въпроси жꙋпань онь.

"Ахь, ей: ѿкꙋдꙋ естъ Родь Кориньскый пройзьшьль? Еда имѣаше людей на Салꙋсѣ Вьторой, но прѣжде ц-рю тамо прьвыхь съставь затворьничьскыхь пославшемꙋ? Даже ни Лꙋто кнѧѕь о семь пьвно незнааше, аще и братовымь чѧдомь по прѧслици сы. Въпросы сицевы не бывають подкрѣпаемы."

Жꙋпанꙋ ꙫчи въспалиста сѧ помышлꙗнїемь. "Ей, се тайна съ тьщанїемь стражима. Всею кьзнью хотѣахꙋ -"

"Развѣ того, чесо онде крыти? въпроси Хавать. "Цѣсарь-падишаахь ꙗко планитꙋ имать затворьнꙋю? Вси ю знають. Ꙗкоже -"

"Фѫреѕь владыка!" въсклица жꙋпань онь.

Хавать съпрѣ сѧ, блюдѧ жꙋпана помраченїемь въпрашающимь. "Чьто съ Фѫрѧѕемь владыкою?"

"Въ день рожденїа племенника моего прѣдъ нѣколицѣми лѣты," рече жꙋпань онь, "ц-рьскый сь папꙋгаль, Фѫрѧѕь владыка, ꙗко саномь съмотрителꙗ приде, да... ахь, да единь съговорь съключить прѣдпрїѧтїа междꙋ ц-ремь и мною."

"И?"

"Азь... ахь, мыслю, бесѣдꙋщама нама, ꙗко нѣчесо рѣхь о съдѣлани Арракиса затворомь. Фѫрѧѕь же -"

"Чьто еси рекль точно?" въпроси Хавать.

"Точно? То бысть прѣдъ врѣменемь немалымь, и -"

"Господине мой, жꙋпане, аще мѧ желаеши слꙋжьбꙋ тебѣ творити лꙋчшꙋ, то ти достойть данныхь ми ѿговарꙗющихь подавати. Еда не бышѧ бесѣды оны опамѧтены?"

Лице жꙋпанꙋ ꙗростью потьме. "Еси лошавь ꙗко Питерь! Нѣсть ми рачимь начинь, имже -"

"Питера оуже оу тебе нѣсть, господине мой," рече Хавать. "А о томь, чьто бѣ съ нимь сълꙋчило сѧ?"

"Ть станꙋ тврьдѣ близькь, и тврьдѣ ѿ мене възыскаѧй," рече жꙋпань онь.

"Оубѣждааше мѧ, ꙗко ти нѣсть чловѣка тьщити польѕꙋ приношающа," рече Хавать. "Еда мѧ хощеши оугрозами и речьми ѿклонеными тьщити? Бесѣдоваахомь о немже тобою Фѫрѧѕꙋ владыцѣ реченомь."

Жꙋпань онь мьдьно чрьты своѧ оурѧди. Врѣмени пришьдьшꙋ, помысли ть, хощꙋ дрьжанїа твоего съ мною помнити. Ей, хощꙋ то помнити.

"Мигновенїа," рече жꙋпань онь, пакы въспоминаѧ сърѣщꙋ онꙋ въ великой его сѣни. Поможе мꙋ тихый онь изобразити себѣ кꙋть, идеже бѣста стоꙗли. "Рѣхь нѣчьто семꙋ приличающее," рече жꙋпань онь. "'Ц-рь вѣсть, ꙗко оубиванїе въ мѣрахь опрѣдѣленыхь всегда чѧстью дѣйствїй бѣ.' Ѿнашаахь же сѧ къ загꙋбамь силь работьныхь. А по томь рѣхь чьто любо о иномь рѣшенїй въпроса арракейньска, къ немꙋже мѧ ц-рева планита затворьнаа въдꙋшевьни, хотѧ емꙋ подражати."

"Крьвью вльшебною!" въсклица Хавать. "Чьто бѣ Фѫрѧѕь рекль?"

"Тогда начѧть мѧ о тебѣ пытати."

Хавать опрѣ сѧ, ꙫчи затворивь мыслѧ. "Ама, того ради начѧшѧ по Арракисꙋ разглѧждати сѧ," рече ть. "Нь, съврьшено естъ." Ть же ꙫчи отвори. "Нынѣ бꙋдꙋть лаꙗтель по всѣмꙋ Арракисꙋ имѣти. Двѣ лѣтѣ!"

"Нь пьвно невинное мое прѣдложенїе о -"

"Ничьто нѣсть невиннымь въ ꙫчїю ц-ревꙋ! Чимь еси Рабана задльжиль?"

"Тьчїю ꙗко имать Арракись наоучити, еже боꙗти сѧ нась."

Хавать же главою поврьти. "То имаши двѣ мощьности, жꙋпане. Можеши или онде жиющихь погꙋбити, испльнь ѧ потрѣти, или -"

"Еда всѣхь силь работьныхь?"

"Еда прѣдпочитаеши ц-рꙗ прити съ Роды вѧщьшими, иже задь собою еще можеть влѣщи, прочищенїа хотѧщихь сътворити, въздлабающе Гїедвꙋ Прьвꙋю ꙗко нѣкꙋю тыквꙋ?"

Блюдавь кратцѣ мен͛тата своего, жꙋпань онь рече: "Ть не бы смѣꙗль!"

"Еда не?"

Оустьна жꙋпанова възоужиста сѧ. "Чьто же дрꙋго имаши?"

"Еже драгаго своего племенника оставити."

"Оста..." жꙋпань онь недоврьши, глѧдѧ на Хавата оустрѣмлено.

"Непосилай емꙋ болѣ воевь, ниже иныѧ помощи. Неѿвѣщай посланїамь его, развѣ рекꙋще, елико еси быль чꙋль о провалѣхь его страшьныхь, имже быль на Арракисѣ оуправлꙗль, и ꙗкоже поставленїе еси быль напрѧзаль скоро поправити, егда ти мощьно бꙋдеть. Попечꙋ сѧ, да нѣкьтора ѿ посланїи твоихь бꙋдꙋть ѿ лаꙗтель ц-рьскыхь оухватена."

"Нь чьто съ коренїемь, приходы же, и -"

"Възтѧѕай даждꙋ свою жꙋпаньскꙋ, нь съ въниманїемь на израженїа. Възыщи броеве опрѣдѣлены. Можевѣ -"

Жꙋпань онь же рꙋцѣ свои дланьма на горꙋ въздвиже. "Како обаче хощевѣ знати, ꙗко племенникь мой, лисица сїа, не бꙋдеть -"

"Имавѣ и своѧ лаꙗтелѧ на Арракисѣ. Кажи Рабанꙋ заданїе свое испльнити, или ꙗко хощеть измѣстенымь быти."

"Знаю племенника своего," рече жꙋпань онь. "Симь того тьчїю сътворимь людей болѣ тискати."

"Разоумѣеть сѧ, ꙗко бꙋдеть!" въсшета Хавать. "Не хощеши то нынѣ съпрѣти! Ищеши тьчїю рꙋкꙋ свою чистꙋ имѣти. Да ти Рабань Салꙋсꙋ твою сътворить. Нѣсть нꙋждьно никоихже затворьникь тамо посилати. Ть имать насѣленїа понꙋждаема. Аще бꙋдеть онь люди къ заданїи испльненїю коренныхь вести, то ц-рь дрꙋга помышленїа подзирати не имать. Се, доводь довольнь планитꙋ на полици оставити. Ты же, жꙋпане, не хощеши ни словомь ниже дѣломь показати, ꙗко бы съмысла было дрꙋга."

Жꙋпань онь не възможе ладенїе пльзѧще сѧ досточꙋдїа изъ гласа своего дрьжати. "Ѡ Хавате, ты въ истинꙋ еси лꙋкавь. А нынѣ, како имавѣ на Арракись настꙋпити, хотѧще польѕꙋ ѧти изъ негоже Рабаномь подотовлꙗема?"

"То естъ простѣйшее всего, жꙋпане. Аще заданїа всꙗкꙋ годинꙋ мало оувышиши, все хощеть врьхь скоро досѧщи. Пройзводство сънижи сѧ. Тогда възможеши Рабана измѣстити... безрѧдїе исправлꙗѧ."

"Се, съвпадаеть," рече жꙋпань онь. "Мню сѧ обаче симь всѣмь оутрꙋждаемь быти. Подготовлꙗю иного, Арракись именемь моимь прѣѧти."

Хавать дебелое оно лице прѣдъ собою блюждааше. Мьдьно ть начѧ въ сꙋгласѣ главою кывати. "Файдь-Раѵѳꙋ," рече ть. "Значить, того ради натиска оного нынѣ. Самь еси лꙋкавь, жꙋпане. Мощьно бы, съвѣта сїа можевѣ съвѧзати. Ей. Твой Файдь-Раѵѳа можеть на Арракись ити, хотѧ имь съпасителемь стати. Ть възможеть насѣленїе въ слѣдствїе свое полꙋчити. Ей."

Жꙋпань онь оусмѣꙗ сѧ, иззадь оусмѣшенїа себе пытаѧ: А нынѣ въ чемь се съвпадаеть въ личны съвѣты Хаватꙋ?

Разоумѣвь же, ꙗко пꙋщень бысть, Хавать станꙋ, ѿхождаѧ изъ истьбы оныѧ чрьвленозьдныѧ. Грѧды, ть не възможе незнаема въ все исчисленїе о Аралисѣ въкрадающа сѧ оумльчати. Новый сь вождь дꙋховный, о немже бѣ Гюр͛ный онь Халекь нѣчьто изъ оубѣжища своего оу прѣкꙋпьць казаль, Мꙋад’Дибь сь.

Май не бѣ нꙋждьно жꙋпанꙋ рещи, да пꙋскаеть вѣрѣ сей цвѣтати идеже си хощеть, даже и оу людей Паньве и Въпадины, рече ть себѣ. Естъ обаче добрѣ вѣдомо: вънегда натискꙋ подлагаемо сꙋще, богомолствїе цвѣтаеть.

Помни же съобьщенїа Халекова о чиноначѧлстви фременсцѣмь. Чиноначѧлствїе тѣмь емꙋ Халека припомнѣаше... Iдаха же... даже и себе.

Еда Iдахь прожиль естъ? въпроси себе сама.

То обаче въпрось бысть безнадеждьнь. Не бѣ себе еще попыталь, еда бы могль и Паѵль прожити. Вѣдѣаше, ꙗко жꙋпань онь о погынꙋти всѣхь Атреидь оубѣдень бѣ. Бене-джесеритьскаа она вльхва бѣ орꙋжїемь его была, ꙗкоже жꙋпань призна. А тѣмь се край имѣаше всемꙋ быти — даже и сынови собствьномꙋ жены оныѧ.

Колико ꙗдовитою имѣаше ненависть тоѧ къ Атреидомь быти, помысли Хавать. Понѣ елико ненависть моꙗ къ жꙋпанꙋ семꙋ. Еда бꙋдеть оударь мой елико коньчнымь и съврьшенымь, ꙗкоже онь тоѧ бысть?

## Глава ·г· въ нейже Паѵль мѣсто свое понѧть

Въ всѣмь естъ оустрой, иже вселенной нашей принадлежить. Имать съмѣрїе, тьнкость и повабꙋ — качьствїа обрѣтаема въ немже хꙋдожникомь истиннымь съхващаемомь. Можеши его въ грѧденїю врѣмень зрѣти лѣтьныхь, въ начинѣ вѣꙗнїа пѣска на прѣвисѣхь, на клоновѣхь хвраста ларїѧ, или образѣ листовь тоѧ. Оустроѧ сїѧ стрѣмлꙗемь сѧ въ жизни своей и обьщьстви повтарꙗти, ищѧщи рѵѳмы, игры же, и твары оутѣшительныѧ. А въ искани семь съврьшенства естъ мощьно и опаствїа зрѣти. Естъ бо ꙗсно, ꙗко оустрой съврьшень имать и въкамененїа своего съдрьжати. Въ съврьшенствѣ своемь все грѧдеть къ съмрьти. — изъ "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Паѵль-Мꙋад’Дибь ꙗстїе тѧжцѣ естьствомь въспльнено кореннымь помнѣаше. Дрьжааше сѧ помена сего, понеже емꙋ ꙗко оукотвленїемь бѣ, ѿнюдꙋже себе оубѣдити възможааше о настоѧщемь беспросрѣдномь, еже имѣаше сьномь быти.

Есмь позорищемь прѣмѣнь, рече себѣ самомꙋ. Жрьтвою есмь зрѣнїю несъврьшеномꙋ, съвѣстїю же родьномꙋ, и зьвꙋ его страшьномꙋ.

А, всѣ пакы, ть не възможе страхꙋ оубѣжати о себѣ, нѣкако протечевьшꙋ себе сама, мѣста же своего въ врѣмени загꙋбивша, имже мимошьдьшее и грѧдꙋщее съ настоѧщимь съмѣшаахꙋ сѧ, ꙗко безъ различїа сꙋще. Бѣ емꙋ ꙗко оутрꙋжденїемь зрѣнїа, приходѧще, ꙗкоже мꙋ вѣдомо бѣ, нꙋждою бескрайною бꙋдꙋщее дрьжати ꙗснозримое образомь памѧти, ꙗже сама ѿ вънꙋтрюдꙋ нѣчьто прошьдьшее бѣ.

Ханї ми естъ ꙗстїе се подготвила, рече себѣ самомꙋ.

Ханї обаче имѣаше глꙋбоко на юѕѣ быти — въ странѣ хладьной, идеже сльньце бѣ горѧще — оутаима на едной ѿ новыхь крѣпостїи сѣчныхь сꙋщи, въ беспечалїй съ сыномь тѣма, Литомь ·в·-имь.

Или то еще хотѣше сълꙋчити сѧ?

Не, ть оубѣди себе сама, понеже Алїа Страннаа, сестра его, тамо бѣ съ матерью тѣма и Ханїею ѿишла — пꙋть двадесѧттѣхь клепаль южнѣ, ꙗздѧще въ полѫкѵнѣ Прѣподобьныѧ матере, привѧзаномь къ хрьбьтꙋ дивокаго творца.

Ть же оушидно ѿврати мысль свою ѿ ꙗзденїа на чрьвѣ великомь, пытаѧ себе сама: *Или, еда Алїа еще имать родити сѧ?*

Бѣхь на ра раѕїй, помни Паѵль. Нахождающи, хотѣхомь водꙋ нашихь загꙋбеныхь въ Арракейньскомь прѣобрѣсти. Азь же мощи отьца своего въ огнищи погрѣбательномь обрѣтохь. Оставихь чрѣпь его на хльмѣ скальномь, иже надъ Проходомь Харгь стойть.

Или еще имѣаше томꙋ быти?

Раны моѧ истинны сꙋть, рече Паѵль себѣ. Ꙗзвы же моѧ такожде. И капище чрѣпа отьцова истинно естъ.

Еще въ състоꙗнїй съна сы, Паѵль помни Харахꙋ женꙋ Џамишевꙋ върынꙋвьшꙋ сѧ, хотѧщи рещи, ꙗко боꙗ бысть въ проходѣ сѣчи. То бѣ на сѣчи врѣменной сълꙋчило сѧ, прѣжде женамь и чѧдамь на югь посланымь сꙋщимь. Хараха бѣ тꙋ въ вратѣхь исхода каморы вътрѣшныѧ стоꙗла, ꙗко крилѣ власомь тоѧ чрьнымь висѧщимь, съвѧзанымь же обрꙋчи водными съ ретѧѕью. Ѿрынꙋвьши опонь каморы, та бѣ рекла, ꙗко Ханї нѣкого бѣ тькьмо оубила была.

Се бѣ сълꙋчило сѧ, рече Паѵль себѣ самомꙋ. Се бѣ истина, неродена извънь часа своего сꙋщи, прѣмѣнамь же неподлагаема.

Паѵль помни, ꙗко бѣ вьнь спѣшиль, идеже Ханю обрѣте междꙋ жароклꙋбы жльтыми прохода стоѧщꙋ, въ бльщѧще модромь рꙋсѣ обвивающемь одѣꙗнꙋ, съ капою же на хрьбьтѣ, и рꙋдью напрѧженїа въ лици своемь самовильскомь. Тькьмо ножь-крѵсь свой въ похвꙋ сълагааше. Тльпа събрана оустрѣмлѣаше долꙋ съ ꙗрмомь нѣкоимь проходомь ити.

Паѵль же помни еже тогда изреченое: Вынꙋ знаеши, егда тѣло мрьтво носѧть.

Той къ немꙋ обращьши сѧ, обрꙋчи въззвонишѧ водныѧ, ѿкровено Ханїею по сѣчи оной на жици на грьлѣ носимы сꙋще.

"Ханю, чьто сълꙋчило сѧ?" въпроси ть.

"Оумльчахь едного въсхотѣвша тебе на борьбꙋ въззвати, Оусꙋле."

"*Ты* ли еси его оубила?"

"Ей, а май имахь его Харасѣ оставити."

(Паѵль же помни лица околостоѧщихь, ꙗже оусъпокоенїе показваахꙋ. Даже и Хараха рассмѣꙗ сѧ.)

"Нь ть бѣ дошьль *мене* въззвати!"

"Самь мѧ еси стьѕою вльшьбьною оучиль, Оусꙋле."

"Тако естъ! Обаче неприличаеть ти -"

"Азь есмь родена въ пꙋстыни, Оусꙋле. Знаю, како съ работати."

Ꙗрость свою потискнꙋвь, ть попече сѧ разоумно ѿвѣщати. "Се вѣрьно бꙋдеть, Ханїо, обаче -"

"Азь оуже нѣсмь отрочѧтемь, щиры гонѧще жароклꙋбомь рꙋчнымь, Оусꙋле. Се ми нѣсть игра."

Паѵль злобно по ней глѧдааше, оухватимь странною лютостью подъ съпокойствїемь тоѧ сы.

"Онь не бѣ достойнь, Оусꙋле," рече Ханї. "Непопꙋстила быхь сицевымь метанїѧ твоѧ прѣкращати." Та же приближи сѧ, глѧдѧщи мꙋ изъ кꙋтꙋ ꙫчїю, глась же свой оунижающи, да тьчїю ть ю слышить. "Развѣ того, възлюблене мой, егда вѣдомо бꙋдеть, ꙗко въззывающимь прьвѣ бꙋдеть нꙋждьно мнѣ прѣдстоꙗти, съмрьть хотѧще срамнꙋю ѿ жены Мꙋад’Дибовы полꙋчити, то брой въззывающихь имать намалити."

Ей, рече Паѵль себѣ, тако и по истинѣ бысть. То бѣ мимошьдьшее истинное. Брой же въззывающихь, острїе ново Мꙋад’Диба опытающихь, забѣлежимо намали сѧ.

Ѿнѣкꙋдꙋ, изъ свѣта иже не сьномь естъ, стопа поꙗви сѧ движенїа, выкь же птицѧ нощныѧ.

Се сьнь, Паѵль оубѣждааше сѧ. Се ѿ коренистаго оного ꙗстїа.

Все пакы, чꙋвьствомь посѧгнꙋть бысть иночьства. Помышлѣаше, еда рꙋахь-дꙋхь его оуспѣ въ свѣть въпльзити, въ немже имѣаше, по вѣрѣ фремень, истинно сꙋществꙋвати — въ ѫламь аль‑миѳааль, въ свѣть приликь, въ дрьжавꙋ прѣзестьствьнь, идеже границѧ естьства ѿнѧты бывають. Знааше же страхь ѿ мѣста такова, понеже безъ границь никоегоже ѿносимаго нѣсть. На землѧвидѣ бо мѵѳичьномь не бы могль посокꙋ обрѣсти и рещи: "Азь есмь, понеже зде есмь."

Мати его бѣ единою рекла: "Людїе раздѣлени сꙋть, понѣ нѣкьтори, о немже, кого тѧ глаголють быти."

*Пьвно нынѣ изъ сьна събꙋждаю сѧ*, рече Паѵль себѣ самомꙋ. Понеже то бѣ сълꙋчило сѧ — словеса она ѿ матере его Есхы госпожды, ꙗже нынѣ Прѣподобьною бѣ матерью фременомь, словеса истинствомь проминꙋвша.

Есха боꙗаше сѧ ѿношенїа поклоничьска фремень къ немꙋ, Паѵль вѣдѣаше. Нерачааше той, ꙗко кюдїе сѣчїи и Въпадины Мꙋад’Диба *Онѣмь* наричаахꙋ. Просльжааше же по племенихь пытати, посилающи лаꙗтель своихь саꙗадиньскыхь, ѿвѣты събирающи, и възмꙋщающи сѧ ими.

Та же емꙋ пословїе повьтори бене-џессеритьское: "Вѣрѣ и власти въ едной колесници ꙗздѧщама, возатай непьщꙋеть, ꙗко ѧ ничьтоже не възможеть съпрѣти. Движенїе имь станеть стрѣмоглавымь — быстрѣйшимь и быстрѣйшимь и быстрѣйшимь. Ѿстранѧть все мысли о съпонахь, забывающе, ꙗко оутѣси на слѣпо течѧщемꙋ непоказꙋють сѧ, прѣжде емꙋ поздѣ естъ."

Паѵль же помни, ꙗко бѣ въ обытели матерьномь сѣдѣль, въ каморѣ вънꙋтрѣшной опонами покрываемой тьмными, ихже врьшины образы изъ баснословїа фременьска проплѣщены бѣхꙋ. Сѣдѣше тꙋ, слꙋшаѧ ю, вънимаѧ же, елико та все вынꙋ блюждааше — даже и низглѧдающи. Крꙋглое тоѧ лице чрьты полꙋчꙋло бѣ новы въ кꙋтꙋ оусть, нь власи тоѧ еще цвѣтомь мѣди исчистеной ꙗвишѧ сѧ. Ꙫчи обаче тоѧ зелени, широко ѿ себе съложени, быста нынѣ подъ сълоемь модри коренїемь искованыѧ съкрыти.

"Фремене имꙋть простꙋ вѣрꙋ, вседневїа ради," рече ть.

"Ничьтоже о вѣрѣ нѣсть простымь," прѣдоупрѣждааше та.

Бꙋдꙋщее обаче възмльжено надъ нима висѧщее зрѣѧ, ть обрѣте себе ꙗдомь вльнима, могы тьчїю рещи: "Вѣра силы нашѧ обединꙗеть. Та естъ тайнствомь нашимь."

"Ты оумышлено настроенїе се пѣстꙋеши, чꙋвьство се доблести," наꙗзди его. "Неоставиши сѧ ѿ пооучанїа."

"Тако мѧ еси ты наоучила," рече ть.

Того дне обаче довольно бѣ прѣнїа и извѣщанїа полꙋчила. Бысть день обрѣзанїа маломꙋ Литꙋ. Паѵль разоумѣаше, почьто елико досаждаема бѣ. Не бѣ бо прїѧла прѣвѧзанїе его — сь "бракь младости" — съ Ханїею. А Ханї сына Атреидьска пройзводивьши бывьши, то Есха разоумѣ, ꙗко отрочѧте ѿрещи сѧ и съ матерью не възможе.

Есха бѣ коньчно подъ тискающимь его поглѧдомь двигнꙋла сѧ, глаголющи: "Мыслиши мѧ матерью быти неестьствьною."

"Разоумѣеть сѧ, ꙗко не."

"Виждꙋ тѧ мене блюдающа, егда есмь съ сестрою твоею. А ничемже о ней неразоумѣеши."

"Знаю, чимь Алїа различьна бысть," рече ть. "Бѣ нероденою твоею чѧстью, егда Водꙋ живота прѣмѣнѣаше. Тѣмь -"

"Ничесоже о томь незнаеши!"

Абїе же неоуспѣвь знанїе изъ врѣмене своего възѧто изрещи, Паѵль просто рече: "Немыслю, ꙗко еси неестьствьнна."

И възмꙋщенїе его блюдавши, та рече: "Се, сынꙋ, еще нѣчьто."

"Ей?"

"Люблю твою Ханю. Прїемлꙗю ю."

*То бѣ истина*, рече Паѵль себѣ самомꙋ. Не бѣ видѣнїе несъврьшено, еже хотѣше прѣмѣнимо быти врьтѣнїи врѣменемь своимь родеными.

Потврьжденїе оно дрьжанїе емꙋ въ свѣтѣ семь обнови. Кꙋсцѧта истинства пьвна начѧшѧ сьномь въ съвѣстїе его квапати. Напрасьно ть оусѣти сѧ, ꙗко бѣ въ хїереѕѣ, рекше, станѣ пꙋстынномь. Ханї бѣ има цѣдишатрꙋ на пѣсцѣ мꙋчномь мѧккости ради его постройла. То значааше, ꙗко Ханї пьвно близо бѣ — Ханче дꙋшичка его, Ханче сїхаꙗ его, сладꙋчкаа ꙗко пролѣть въ пꙋстыни, Ханче ѿ садовь фїнїкь юга далечнаго.

Нынѣ же ю помни емꙋ въ часѣ спати пѣсьчницꙋ пѣющꙋ.

"Ѡ дꙋшичко моꙗ,

еда въ рай нощи сей нещешь?

Азь бо сѧ оу Шай-хꙋлꙋꙋда кльнꙋ

Все пакы тамо да пойдешь

Любви моей послꙋшаѧ."

И ходеницꙋ пѣаше, юже любѧщи на пѣсцѣ съподѣлꙗють, рѵѳмꙋ тоѧ ꙗко тѧженїемь пѣска проти ходиламь сꙋщꙋ:

"Кажи ми объ ꙫчїю твою

Да о твоемь срьдьци раскажꙋ

Кажи ми о ногꙋ твою

Да о твою рꙋчкꙋ чьто съкажꙋ

Кажи ми и о сьнѣ твоемь

Азь — как' сѧ събꙋждаеши

кажи о желанїй твоемь

Азь же, чесо нꙋждаеши."

Ть же иного оуслыша балисетꙋ играюща въ станѣ дрꙋгомь. И помысли о Гюр͛номь Халецѣ. Въспомнень брѧцаломь познаемымь, ть бѣ помниль о Гюр͛номь, егоже лице въ събранїй прѣкꙋпьць бѣ оузрѣль, нь еже его незрѣаше, ниже можаахꙋ го зрѣти или распознати, да не привлечѧть Хар͛конень къ сынꙋ кнѧѕꙋ тѣми погꙋбленомꙋ.

Начинь обаче гꙋденїа, ѿличїе движенїа прьстовь играющаго по стрꙋнамь балисеты оныѧ, то Паѵлꙋ припомни, кьто игрьникомь по истинѣ бѣ: Хать Оускочный, стотьникь федайкѵньскый, вождь оударьникь съмрьтоносѧщихь, иже Мꙋад’Диба стражаахꙋ.

Есмы въ пꙋстыни, помни Паѵль. Въ срѣдномь ерѕѣ, задъ блюстели хар͛коненьскыми. Есмь семо пришьль пѣскомь грѧсти, творца же привлещи, и въсаднꙋти на нь оумомь своимь, да фременомь станꙋ цѣлокꙋпнымь.

Ть же оусѣти пищаль-маѵлꙋ на поꙗсѣ своемь, ножь-крѵсь же. Чꙋвьствааше и тихо около себе.

Бѣ тихый онь чась зорь, егда нощнїѧ птицѧ исчѧзнꙋшѧ, а творове дневни еще въниманїе свое непоказопѧ врагꙋ своемꙋ, сльньцꙋ.

"Достойть ти пѣскомь ꙗздити въ свѣтѣ дневномь, да Шай-хꙋлꙋꙋдь видить и вѣсть, ꙗко небоиши сѧ," Стїлгарь бѣ рекль. "Того ради да врѣмѧ свое обврьнемь, нощью сею сьплюще."

Паѵль мльчѧ въстанꙋ, чꙋвьстваѧ цѣдикрой свой неоукрѣплень и лѣпивь, шатрꙋ же сѣннꙋ задъ собою. Аще и ть льгцѣ подвиже сѧ, Ханї оубо его оуслыша.

Та же изъ тьмниы шатрьнныѧ възглагола: "Еще нѣсть цѣло възгрѣло, вълюбиме мой."

"Сїхаїо," рече ть съ радостью въ гласѣ.

"Аще и мѧ пролѣтомь наричаеши пꙋстыннымь, дне сего ти бꙋдꙋ трьномь. Бꙋдꙋ бо саꙗадиною, послꙋшанїе обрѧдомь стражѧщею."

Ть начѧть цѣдикрой свой съвѧзати. "Единою ми еси словеса изъ Книгы ѵбарьскыѧ чьла," рече ть. "Прочела еси: 'Жена твоꙗ ꙗко твоимь полемь естъ; иди тогда и поори е.'"

"Есмь мати прьвороденомꙋ твоемꙋ," сꙋгласи сѧ та.

Въ шерѣ ть ю оузрѣ всꙗкое движенїе его ꙗко повтарꙗющꙋ, цѣдикрой свой оукрѣплꙗюще пꙋстынѧ ради отвореныѧ. "Достойть ти ѿпочинꙋти, елико възможеши," рече та.

Любве распознавь въ томь глаголющеѧ, ть ю нежьно покара: "Саꙗадинѣ стражѧщей нѣсть бѣлозрачного прѣдоупрѣждати, ниже прѣдъпазвати."

Съпльзнꙋвьши къ бокꙋ его, та дланью ланитꙋ емꙋ посѧгнꙋ. "Днесь бꙋдꙋ стражею и сꙋпрꙋгою."

"Имѣаше дльгь сь иномꙋ оставити," рече ть.

"Чаꙗнїе довольно тѧжкымь естъ, аще нѣсть лꙋчша," рече та. "Искала быхь вѧще оу тебе быти."

Рꙋкꙋ тоѧ полюбивь, ть шатьць личьнь кроꙗ своего оукрѣпи, обврьщаѧ сѧ къ печати шатрьнной, растворѧ же ю. Въздꙋхь вънꙋтрь вѣющь стꙋденꙋ не-съ-всемь сꙋхотꙋ имѣаше, ꙗже хотѣше стопы росы оутрьнныѧ съвалꙗти. По томь приде пахь рꙋды прѣдкоренныѧ, юже бѣхꙋ сѣверо-источьно обрѣтили, и ꙗже присꙋствїе творцꙋ прѣдъсказꙋвааше.

Паѵль чрѣсь отворь съвѧзаѧй сѧ излѣзе, ставаѧ на пѣсцѣ и изъ мышьць си сьнь растѧгаѧ. Зелено-бисерьнь жарь слабо обзорь възрѣза источьный. Шатры дрꙋжины его въ шѣрѣ дꙋнами ꙗвлѣахꙋ сѧ льживыми. О лѣвой же движенїа блюде: стражꙋ, вѣды, ꙗко его оузрѣвьшꙋ.

Знаахꙋ опаствїе, емꙋже прѣдстоꙗаше. Всꙗкомꙋ бо фременꙋ бѣ прѣдстоꙗло. Нынѣ емꙋ мигновенїа даваахꙋ послѣдна, да бы могль себе подготовити.

Нꙋждьно естъ то днесь сътворити, рече ть себѣ самомꙋ.

Ть же помни область, юже погона ради дрьжааше — оу старьць емꙋ нынѣ сыновь своихь посилающихь бой оучити стьѕою вльшебною, старьць емꙋ при събранихь наслꙋхающихь и съвѣтомь его послѣдꙋющихь, людей же възвратившихь сѧ, хотѧщихь емꙋ похвалꙋ оу фремень паче всѣхь высшꙋ въздати: "Съвѣть твой естъ себе осъвѣдочиль, Мꙋад’Дибе."

Лошавѣйши обаче и мьнши ѿ воевь фременьскыхь можаахꙋ сътворити, еже ть еще самь не бѣ сътвориль. Паѵль же оусѣщааше, ꙗко вождьство его бѣше по всюдꙋ различїемь симь поврѣждаемо.

Не бѣ бо на творци ꙗздиль.

Ѡ, бѣ въсаднꙋль съ дрꙋгыми на обоученїе и наꙗзды, нь еще не бѣ быль пꙋтешьствїе сътвориль собствьнное. Прѣжде же се томꙋ сътворьшꙋ, свѣть его хотѣше спѣшьностьми инѣхь ограничаемь быти. Фременинь истиннь не имѣаше того трьпѣти. Доньдеже то самь несъврьшааше, даже великыѧ землѧ южныѧ — краины оны двадесѧть клепаль задь Ергомь — недосѧгаемы мꙋ бѣхꙋ, развѣ томꙋ полѫкѵнь порꙋчивьшꙋ, хотѧщꙋ же ꙗко Прѣподобьнаа мати ꙗздити, или единь ѿ больныхь, или раненыхь.

Памѧть емꙋ о борьбѣ нощи сей съ съвѣстїемь своимь вънꙋтрѣшнымь възврати сѧ. Пристраненїе блюде чꙋдное — аще бы творца обвладаль, область его бы оукрѣпила сѧ; аще бы вънꙋтрѣшное свое обвладаль око, се ношааше свой начинь оуправлꙗнїа. Задъ нима обаче обома краина бѣ възмльжена, крамола великаа, еюже всїа вселеннаа ꙗвѣ хотѣше възмꙋщаема быти.

Различїа въ пониманихь вселенныѧ оустрашаахꙋ его — точность, съравнима съ неточностью. Ть то видѣ на дѣйствїй. Родивше сѧ обаче, подлагаемо же натискꙋ истины сꙋще, еже нынѣ свою полꙋчи жизнь, растѧще въ дребьнаа своꙗ различїа. Зьвь страшьный оста. Съвѣстїе же родьное оста. А надъ всемь џихаадь злобно възносимь бѣ, крьвавь и дивокь.

Ханї къ немꙋ вънѣ шатры присъедини сѧ, лакта своꙗ обгрьнающи, глѧдѧщи его изъ кꙋтꙋ ꙫчїю, ꙗкоже творѣаше настроенїе того блюдающи.

"Раскажи ми о водахь на свѣтѣ твоемь родьномь, Оусꙋле," рече та.

Ть разоумѣ, ꙗко опытааше въниманїе его ѿвлѣщи, мысль его прѣжде искꙋшенїа съмрьтоносѧща оусъпокойти. Свѣть възгрѣаше, томꙋ блюдавьшꙋ, ꙗко нѣкьтори ѿ федайкѵнь шатры своѧ оуже събираахꙋ.

"Азь быхь радѣе ѿ тебе слышаль, еже о сѣчи и сынꙋ нашемь расказати," рече ть. "Еда нашь Лито матерь мою крѣпко дрьжить?"

"ꙗкоже и Алїю," рече та. "Растеть же быстро. Ть мꙋжемь бꙋдеть великымь."

"Како естъ на юѕѣ?" въпроси ть.

"Егда на творца въсаднеши, то скоро хощеши самь зрѣти," рече та.

"Хотѣль быхь то прьвѣ ꙫчима зрѣти твоима."

"Ѕѣло естъ иночно," рече та.

Ть же завой посѧгнꙋ нежьнь на челѣ тоѧ, изъ капы цѣдикроꙗ тамо проницающь. "Въскꙋю не хощеши нѣчесо о сѣчи оной рещи?"

"Есмь рекла. Сѣчь она иночною естъ безъ мꙋжевь нашихь. Мѣстомь естъ работьнымь. Трꙋдимь сѧ въ дѣльницахь и грьнчарствихь. Орꙋжїа естъ нꙋждьно дѣлати, стожеры же врѣмене ради прѣдсъказванїа полагати, и коренїа мыта ради събирати. Дꙋнамь естъ ѧ насадити да растꙋть, и оукотвити ѧ. Платїю и шатцемь нꙋждьно естъ ѧ съплѣщати, горива клѣтькамь же ѧ възмощьнити. А чѧдь естъ обоучати, да сила племене незагꙋбить сѧ."

"Еда ничесоже радостьна на сѣчи той нѣсть?" въпроси ть.

"Чѧда сꙋть намь радостью. Пазимь обрѧды. Храны имамы довольно. Вънегда една ѿ нась можеть на сѣверь къ мꙋжꙋ своемꙋ ити. Жизни бо нꙋждьно естъ продльжати."

"А сестра моꙗ, Алїа — еда ю людїе прїѧшѧ?"

Ханї же къ немꙋ въ свѣтѣ зорь възгрѣвающихь обрати сѧ, ꙫачама въ него глꙋбающи. "Се, о немже достойно иногда бесѣдовати, любиме мой."

"Да побесѣдꙋемь о томь нынѣ."

"Имаши силь своихь искꙋшенїа ради щѧдити," рече та.

Видѣ, ꙗко нѣчесо чꙋвьствительна посѧгнꙋль, слышѧ ѿстꙋпленїе въ гласѣ тоѧ. "Еже невѣдомое съмꙋщанїа приношаеть собствьнна."

Та же нынѣ главою покыва, глаголющи: "Естъ... несъпоразоуменїи о странносто Алїной. Жены ти боють сѧ, видѧще отрочѧ не на мноѕѣ ѿ младеньца болше глаголати... а о немже тьчїю зрѣлїи имꙋть знати. Неразоумѣють... прѣмѣнамь въ оутробѣ съврьшеныхь, имиже Алїа станꙋ... различьна."

"Еда имать трꙋдности?" въпроси ть, мыслѧ: Есмь бо видѣнїе о трꙋдностихь съ Алїeю зрѣль.

Ханї къ чрьтѣ растѧщей сльньцꙋисхода поглeде. "Нѣкьторы ѿ жень събрашѧ сѧ Прѣподобьнꙋю матерь молити, да бѣса изъ сестры твоеѧ ѿканить, Писанїа повтарꙗюще: 'Влъхвамъ живымъ быти не попꙋстите.'"

"Чесо же рече мати моꙗ?"

"Та нѣчьто изъ закона повьтори, възмꙋтивьши жены оныѧ, рекши же: 'Аще Алїа трꙋдностїи сътворить, грѣшка бꙋдеть тꙋю надзирающихь за непрѣдвидѣнїе и прѣдъпазленїе.' Та же опыта обꙗснити прѣмѣны, иже бѣхꙋ Алїю въ оутробѣ посѧгнꙋли. Жены оныѧ обаче възмꙋщаахꙋ сѧ, понеже бѣхꙋ посрамены были. Ѿидошѧ рьпьтѧще."

Бꙋдꙋть трꙋдности Алїѧ ради, помысли ть.

Вѣꙗнїе пѣска крѵстальна ѿкрыты чѧсти лица томꙋ посѧже, пахь несꙋще рꙋды прѣдкоренныѧ. "Се, аль-саꙗль, дьждь пѣсьчный, иже оутрѣ принашаеть," рече ть.

Ть же по землѧвидꙋ сиво освѣтимꙋ поглѧде, краиною непомиловаемꙋ, пѣскомь, иже оустроемь себѣ самь бѣ. Мльнїе сꙋхо кꙋтомь тьмнымь на юѕѣ проминꙋ — знакь бꙋрїѧ, тꙋ възмощьненїе ꙗвѣ полꙋчившеѧ стоѧщее бывшеѧ. Валенїе грьма оудари дльго по томь.

"Се, глась землю сїю творѧй," рече Ханї.

Прочи ѿ людей его изъ шатьрь спѣшѧ. Стражѧ съниждаахꙋ изъ хльмовь. Все движааше сѧ равномѣрьно, начиномь древьнымь, емꙋже нарѧжданїа нꙋждьно не бѣ.

"Нарѧждай толико мало, елико мощьно естъ," казаль естъ отьць его... единою... давно. "Егда о нѣчемь единою нарѧдиши, то бꙋдеть ти достойно о томь нарѧждати всегда."

Фремене правило се по въбоденїю знаахꙋ.

Водоточьць дрꙋжины начѧть оутрьннꙋю пѣти, прибавлꙗѧ той нынѣ и зьвь къ обрѧдꙋ посвѧщенїа пѣскоꙗздца.

"Свѣть сь — мрьшею да быль," чловѣкь онь въспѣ, гласꙋ его дꙋнами рыдающе възносимꙋ. "Кьто можеть Агглагола съмрьти разорити? Шай-хꙋлꙋꙋдь естъ сꙋдиль, томꙋже естъ быти."

Слꙋшаѧ, Паѵль распозна словеса сїа, ꙗко тѣми и пѣнїе съмрьтьное федайкѵнь его начинѣаше, словеса оударьникы его съмрьтоносѧщими повтарꙗема, егда въ рать себе понрѧть.

Еда и зде бꙋдеть капище камьнно, минꙋтїе припомнꙗюще сего дне дꙋшѧ прочеѧ? въпроси себе Паѵль. Еда бꙋдꙋть зде фремене съпирати сѧ, всꙗкы камене прилагаѧ, мыслѧ же о Мꙋад’Дибѣ зде оумрьлшемь?

Вѣдѣаше, ꙗко и то междꙋ мощьностьми дне сего бѣ, данное по чрьтамь грѧдꙋщаго изъ мѣста сего въ часопросторѣ. Несъврьшеность видѣнїа оного досаждаема мꙋ бѣ. Елико болѣ зьвꙋ своемꙋ страшьномꙋ опирааше сѧ, противь џихаадꙋ борѧще, толико болшею ꙗвлѣаше сѧ крамола, съплѣщаема сѧ ꙗснозрѣнїемь его. Всїе его бꙋдꙋщее бысть ꙗко рѣка, валѧща сѧ въ безднꙋю — крьстопꙋтїе насилствїа, задъ нимже бѣхꙋ тьчїю мьгла и облаци.

"Се, Стїлгарь приближаеть сѧ," рече Ханї. "Нынѣ ми достойть себе ѿдалечити, любиме, саꙗадиною же быти, обрѧдь блюдающи, да писань бꙋдеть по истинѣ въ Лѣтовникы." Та же на нь възглѧде, и кратцѣ ѿстꙋпанїе свое съпрѣвши, пакы оудрьжа сѧ. "Егда съ симь съврьшиши, подготвлю ти закꙋскꙋ сама," рече та, и ѿврати сѧ.

Стїлгарь къ немꙋ чрѣсъ пѣськь мꙋчный пристꙋпи, въздвигаѧ облачкы праха. Възвышенїа тьмна неоуклонно оставлѣаста на Паѵлѣ неоукротимымь своимь поглѧдомь оустрѣмлена. Еже ѿ брады его вранныѧ исподь личїа цѣдикройна видимо, ꙗкоже и чрьты ланитꙋ възостренꙋ, можаахꙋ по движенїю своемꙋ ꙗко изъ скалы вѣтромь изрѣзаными быти.

Чловѣкь онь знамѧ Паѵлово на жрьди несѣаше — хорꙋгвꙋ чрьно-зеленꙋ съ трꙋбькою водьною въ жрьди — еже бѣ оуже въ причтахь по земли той. Паѵль съ грьдовстью немногою помысли: *Не могꙋ наймьншꙋ вещь сътворити, безъ въ причтѧ той првълѣзꙋвьши. Хотѧть помнити, ꙗко съ Ханїею раздѣлихь сѧ, ꙗко же Стїлгара поздравлю — всꙗкое движенїе мною днесь сътвореное. Да одрьжꙋ или оумрꙋ, бꙋдедь то въ причтахь. Дозтойть ми неоумрѣти. Тогда останеть тьчїю причта и никогоже спѣшна џихаадь спрѣти не бꙋдеть.*

Стїлгарь зарови жрьдь въ пѣськь оу Паѵла, рꙋцѣ свои къ бокома пꙋскаѧ. Модро-сини его ꙫчи оставлѣаста съравнени и напрѧзани. Паѵль же помысли, ꙗко и ꙫчи его оуже личїе полꙋчааста цвѣта коренна.

"Запрѣшѧ намь Хаџь," рече Стїлгарь съ истиннѣестью обрѧдною.

Ꙗкоже го Ханї бѣ наоучила, Паѵль ѿвѣща: "Кьто можеть запрѣти фременинꙋ грѧсти или ꙗздити, ꙗможе хощеть?"

"Азь есмь на'ибь," рече Стїлгарь, "да николиже живымь хватимь не бꙋдꙋ. Азь есмь ꙗко нога стола тройножна съмрьти, иже хощеть враговь нашихь потрѣти."

Тихо оупаде междꙋ нима.

Паѵль же на фремены по пѣскꙋ распилꙗемы задъ Стїлгаромь разглѧде сѧ, на начинь тѣхь неподвижно молитвы личныѧ того часа стати. И ть помысли, како фремене бѣхꙋ народомь, егоже жизнь ѿ оубиванїа състоааше сѧ, народомь всѧ своѧ дни въ гнѣвѣ и жали прожившимь бывшимь, а николиже необмыслившимь о немже оба могꙋщемь измѣстити — свѣнѣ мечты, еюже ѧ Лїеть-Кѵнь прѣдъ съмрьтью своею испльниль.

"Къде естъ Г-динь, прѣведый нась по земли необытанной и непроходной?" въпроси Стїлгарь.

"Онь вынꙋ съ нами естъ," въспѣшѧ фремене.

Плещи свои съравнивь, Стїлгарь къ Паѵлꙋ ближѣе пристꙋпи, глась свой оунижаѧ. "А нынѣ, да помниши, еже ти рекохь. Сътвори то просто и прѣко — ничесоже прѣльстьна. Оу нась ꙗздить сѧ на чрьвли, егда еси на два на десѧть. Тебѣ же естъ паче шесттѣхь болѣ, а нѣси родень за жизнь сїю. Нѣсть ти нꙋждьно никогоже доблестью своею въпечатлꙗти. Вѣсмы, ꙗко еси храбрь. Все, егоже трѣбꙋеши, естъ творца призвати и ꙗздити го."

"Бꙋдꙋ поминати," рече Паѵль.

"Попечи сѧ о томь. Непꙋщꙋ ти посрамити мѧ."

Стїлгарь же исподь рꙋха своего жьзль възѧть ѿ творина до полꙋ сѧжнꙗ дльгый. Вещь она бѣ на коньци едномь коньци възострена, а на дрꙋгомь само клепало на прꙋжинѣ навитой.

"Самь есмь клепало оное подготвиль. Естъ добро. Въземи го."

Прїѧмь клепало оное, Паѵль топлꙋ гладкость творимаго почꙋвьства.

"Шишаклый несеть оудици твои," рече Стїлгарь. "Дадеть ти ꙗ, егда на дꙋнꙋ онде въстꙋпиши." Ть же на деснꙋю покаже. "Призьви велика творца, Оусꙋле. Покажи намь свой пꙋть."

Паѵль же ладь гласа Стїлгарова забѣлежи — полꙋ обрѧдьнь, а полꙋ иже дрꙋгарꙗ възмꙋщаема.

Въ мигновенїй томь сльньце ꙗвѣ надъ обзоромь висѣаше. Небо цвѣть понѧть осрѣбрьныѧ шедо-модри, иже прѣдоупрѣжденїе о дни хотѧщемь исключотельно горѧщимь и сꙋхымь даже и за Арракись быти.

"Се, врѣмѧ и чась жегы дневныѧ," рече Стїлгарь, нынѣ гласомь испльнь обрѧднымь. "Иди, Оусꙋле, въсадни на творца, ꙗзды пѣскомь ꙗко вождь людей."

Паѵль же знамѧ свое поздрави, видѧ чрьнозелень шатьць ꙗко бездвижно висѧщь, вѣтрꙋ оутрѣнномꙋ оуже съпрѣвьшꙋ. Ть обрати сѧ къ дꙋнѣ Стїлгаромь показаной — брьдꙋ скврьннꙋ цвѣтомь корычнꙋ, гребень ѕ-твара имꙋщꙋ. Множайши ѿ дрꙋжины оуже въ посокꙋ дрꙋгꙋ идошѧ, възлѣзающи на дꙋнꙋ, ꙗже бѣ стань тѣхь крыла.

Единый тварь въ рꙋсѣ въ пꙋти Паѵлꙋ оста: Шишаклый, отдѣловодь федайкѵнь, емꙋже тьчїю ꙫчи кривовежди междꙋ личїемь кроꙗ и капою видими бѣста.

Паѵлꙋ же къ ономꙋ пришьдьшꙋ, Шишаклый два ꙗко бичь тьнка възѧть ратища. Та бѣста до сѧжнꙗ безъ лактꙗ дльга, бльщѧщи имꙋща оудици твороцѣльни на коньци едномь, възгрꙋбленїе же на дрꙋгомь дрьжанїа ради пьвна.

Паѵль ꙗ оба лѣвою прїѧть, ꙗкоже обрѧдь възыскааше.

"Се собствьнни мои оудици," рече Шишаклый гласомь давленымь. "Николиже ми не было нꙋждьно о нїю поношати сѧ."

Паѵль главою покыва, поддрьжаѧ възыскаемо мльчанїе, минаѧ же мꙋжа того на горꙋ брьдомь дꙋны. На гребени же обрати сѧ назадь поглѧднꙋти, зрѣѧ дрꙋжинꙋ ꙗко рой насѣкомыхь распилꙗющꙋ сѧ, рꙋхамь тѣхь вѣющимь. Нынѣ на пѣсьчномь ономь прѣвисѣ самь стоꙗаше, тьчїю обзорь прѣдъ собою имы равный и недвижимый. Се, Стїлгарь бѣ дꙋнꙋ избраль добрꙋ, высшꙋ паче дрꙋгыхь онꙋ придрꙋжающихь, разглѧдь подавающе.

Оуклонивь сѧ, Паѵль клепало глꙋбоко въ навѣтрьннꙋю странꙋ дꙋны, идеже пѣськь тѣсень бысть, хотѧ высшꙋ прѣдаваемость дꙋненїю дати. Тогда съмнѣꙗ сѧ, въспоминаѧ чьтенїа, нꙋжды жизни и съмрьти емꙋ прѣдстоѧщеѧ.

Ѿнемшꙋ томꙋ ключенїе, клепало хотѣше зьвь свой начѧти. Чрѣсъ пѣскы великь чрьвь — творьць — хотѣше оуслышати, и прити къ дꙋненїю. Оудицама бичовиднама, ꙗкоже Паѵль разоумѣаше, ть можааше на высокь грьбь творцꙋ въсаднꙋти. Доньдеже бо прѣдьнь край дѣлцѧте прьстенна оудицею отвараемь бываеть, отвораемь пѣскꙋ обтирающꙋ въ оутробы чꙋвьствительныѧ хотѧщꙋ въсыпати сѧ, творь онь не хотѣше задъ пꙋстыню ѿстꙋпати. По истинѣ хотѣше тѣло свое исполиньское врьтѣти, да чѧсть отворенꙋю ѿ врьшины пѣска дрьжить, елико мощьно.

*Нынѣ есмь ꙗздьць пѣсьчный*, Паѵль рече себѣ самомꙋ.

Ть низглѧде на оудици въ лѣвой своей, мыслѧ о немже оудицама онѣма кривкою вѧщьшею творца двигнути, да твора оного провалить и обврьнеть, веды его по воли своей. Ть бѣ то оуже видѣль. Бѣхꙋ мꙋ помогли на странꙋ чрьва въсаднꙋти при обꙋченїй. Оухващеный онь чрьвь можааше ꙗздимь быти, доньдеже изнꙋрень и тихь на врьшинѣ пѣска оста лежати, потрѣбнꙋ сꙋщу творца нова призвати.

Искꙋшенїю семꙋ съврьшенꙋ сꙋщꙋ, ꙗкоже Паѵль вѣдѣаше, ть хотѣше пꙋскаемь быти пꙋть онь двадесѧть клепаль въ землю южнꙋю сътворити — починꙋти и обновити сѧ — на югь, идеже жены и челꙗди съкрыты ѿ погонь бышѧ междꙋ новыми садовы фїнїкь и котьци сѣчными.

Въздвигь же главꙋ свою, ть къ югꙋ поглѧде, поминаѧ еже о творци призваномь дивоцѣ изъ ерга числомь непознаемымь бѣ, и еже о призвавшемь его, такожде искꙋшенїа сего незнающемь.

"Нꙋждьно ти естъ творца приближающаго сѧ тьщительно мѣрити," обꙗсниль бѣ Стїлгарь. "Нꙋждьно же естъ довольно близꙋ стоꙗти, да на минꙋщаго възможеши въсаднꙋти, а все пакы не толико близꙋ, да тѧ гльтьнеть."

Напрасьно рѣшивь, Паѵль ключенїе клепала испꙋсти. Витлꙋ клепанїа врьтѣти сѧ начѧщꙋ, зьвь въздꙋни пѣскомь, съмѣрьными "лѫпь... лѫпь... лѫпь..."

Ть съравни сѧ, обзорь блюдѧ, поминаѧ же словеса Стїлгарова: "Обсꙋждай посокꙋ приближенїа съ попеченїемь. Помни, ꙗко чрьвь рѧдцѣ невидимь къ клепалꙋ приближаеть сѧ. Слꙋшай же. Чѧсто го мощьно слышати прѣжде ꙗко го зриши."

И Ханїна словеса прѣдоупрѣждающа, шьптаема нощи той, егда страхь о немь ю прѣсили, мысль его испльнишѧ: "Егда мѣсго поймеши въ пꙋти творчемь, нꙋждьно ти естъ съ всемь бездвижень остати. Да мыслиши ꙗко прꙋгь пѣсьчьнь. Съкры сѧ подъ рꙋхо, и бꙋди ꙗко дꙋною мьншею въ естьствѣ своемь."

Мьдьно ть по обзорꙋ разглѧдааше сѧ, слꙋшаѧ, ищѧ же знаменїа томꙋ обоучена бывша.

Придеть же ѿ юго-истока, сычанїемь далекымь, ꙗко шьпьть пѣсьчьнь. Въ томь оузрѣ въ далечинѣ обрчрьтанїе грѧденїа твора оного противь свѣтꙋ възгрѣва, разоумѣвь, ꙗко творца елико болша еще не бѣ видѣль, ꙗко не бѣ слышаль о нѣкоемь величїа сицева имꙋщемь. Мнѣаше мꙋ сѧ и полꙋ пьприща дльгымь быти, въздвигающей сѧ вльнѣ пѣска надь главою того образомь хльма приходѧща ꙗвлѧщей сѧ.

*Се, досѣли мною невидѣное, ни въ жизни, ниже ꙗснозрѣнїемь*, Паѵль прѣдпꙋпрѣди сѧ. Ть же чрѣсъ пꙋть сътворенїа оного поспѣши мѣсто свое понѧти, оухватимь испльнь нꙋждами набирающими сѧ часа того сы.

## Глава ·д· въ нейже Алїа обычаѧ мѣнить

"Дрьжи пенѧѕораженїе и дворь — а остави тльпамь дрꙋгое." Тако цѣсарь-падишаахь съвѣтꙋеть. Ть же ти кажеть: "Аще ищеши съполꙋчати, нꙋждьна ти бꙋдеть область." Въ словесѣхь онѣхь естъ правьды, нь азь себѣ пытаю: "Кьто сꙋть тльпы оныѧ, а кьто иже подъ областью?" — тайно съобьщенїе ѿ Мꙋад’Диба Съборꙋ земльскомꙋ изъ "Пробꙋжденїа арракейньска" кнѧгынѧ Iрꙋлани

Мысль неожидаема Ессѣ дꙋхомь проминꙋ: Паѵль нынѣ имѣаше испытаемь ꙗздою пѣсьчною быти. Искаахꙋ то прѣдъ мною съкрыти, нь естъ ꙗсно.

И Ханї ѿиде на пꙋть нѣкый потаень.

Есха въ каморѣ почивательной сѣдѣше, чась имающи тиха межди чьтенїами нощными. Камора она бѣ оугодна, аще и не толико широка, ꙗкоже она тою на Сѣчи Табрьской наслаждаема, прѣжде тѣмь хотѧщимь погона ѿтечати. Все пакы, мѣсто сїе рогожїе на подѣ имѣаше грꙋбо, възгьавницѧ же мѧккы, и низко столчѧ кафѧте ради по рꙋцѣ, и опоны многоцвѣтьны по зьдихь, ꙗкоже и жароклꙋбы мѧкцѣ жльты надъ главою. Истьбꙋ онꙋ различьный онь испльнѣаше острый пахь кожѧ иже сѣчи фременьскыѧ, той съ чꙋвьствомь беспечалїа съвѧзаемымь станꙋвь.

А все пакыта разоумѣаше, ꙗко не хотѣше чꙋ ономꙋ одолѣти на мѣстѣ чꙋждомь прѣбыванїа. То бѣ грꙋбость, юже рогози и опоны опытаахꙋ крыти.

Слабь звьнь-дꙋненїе-плѣскоть прониче въ каморꙋ тоѧ почивательнꙋю. Есха знааше то ꙗко иже праздньнства рожденїю, вѣрꙋѧтьно Сꙋбїаинꙋ. Чась той бо близькь бѣ. Есха же вѣдѣаше, ꙗко скоро имать отрочѧ оно зрѣти — хотѧщимь тѣмь херꙋва модро-ꙫка Прѣподобьной матери благословенїа ради принести. И вѣдѣаше, ꙗко Алїа имѣаше на праздьненствѣ присꙋствати, и имѣаше о немь той съобьщити.

Еще не бѣ чась слꙋжьбы нощныѧ о разлꙋчани. Не бы начѧли рожденїе празднꙋвати прѣдъ обрѧдомь оплачающимь наꙗзды рабоносныѧ на Порїтрїнь, Белтеџеѵсь, Рѡсакь и Храмѫѳепь.

Есха же въздыше. Оусѣти, ꙗко опытааше мысьль свою ѿ Паѵла дрьжати и опаствїи емꙋ прѣдстоѧщихь — сѣтїи възглꙋбеныхь съ трьновы отровными, наꙗздь же хар͛коненьскыхь (аще и бѣхꙋ намалили сѧ, фременомь загꙋбы самолѣтомь тѣхь и наꙗздникомь причинившимь, полꙋчившимь орꙋжїа нова Паѵломь дадима), и естьственыхь опаствїи пꙋстынныхь — творьць, жѧжды же, и пропастїи прашныхь.

Помысли казати си о кафѧ, еже той припомни знаемое по всюдꙋ присꙋствающее о противомысли ономь фременьска начина жизни: елико добрѣ си въ пещерахь сихь сѣчїи жїꙗахꙋ, съравнѧще ѧ съ онѣмже пїѡновь Въпадины; а все пакы на хаџрѣ отвореною пꙋстынею ѕѣло множайши одрьжаахꙋ паче коего любо рабичища хар͛коненьска.

Рꙋка тьмна прониче исподь опоны оу тоѧ, чашꙋ оставлꙗющи на столцѧти и чѧзнꙋщи. Изъ чашѧ оуханїе двичааше сѧ кафѧте кореннаго.

Даренїе изъ праздьненства, помысли Есха.

Вземши кафѧ, та оупи изъ него, оусмѣвающи сѧ на себе. Въ кьторомь иномь обьщьствїй по вселенной, въпроси себе самꙋ, бы могль чловѣкь сана моего пиво прїѧти ѿ безименна, гльтающе го бесстрашьно? Разоумѣеть сѧ, нынѣ могꙋ всꙋ отровꙋ прѣмѣнити, прѣжде той мѧ поврѣдивьши, нь се дарꙋющемꙋ вѣдомо не бѣ.

Та же испи чашꙋ онꙋ, чꙋвьствающи силꙋ и въздвиженїе ѿ съдрьжанїа еѧ — горѧща и прѣвъкꙋсна.

И чꙋждааше сѧ, въ кьторомь иномь обьщьствїй бы елико естьствено пространствїа тоѧ личнаго и оугодствїа почитали, ꙗкоже даритель сь, дарь свой оставившый, а болѣ ю собою незаѧмшїй? Дарь онь послань бысть ѿ почитанїа и любве — тьчїю съ мьншимь сѣномь страха.

Еще еже въ сълꙋчавшемь иное въ съвѣстїе той просили сѧ: помысливьши той о кафѧти, то поꙗви сѧ. Въ семь не бѣ никоегоже далекочꙋвьствїа, ꙗкоже вѣдѣаше. То бѣ таѵхь, единство обьщьствїа сѣчна, сътѧгленїе отровы съоумьнивыѧ въ ꙗстихь коренныхь тѣми съподѣлꙗемыхь. Множайши ѿ людей онѣхь не имѣахꙋ надеждꙋ просвѣщенїа въ сѣмени коренномь той подаденаго обрѣсти; не бо бѣхꙋ того ради обоучени и подготвлени. Мыдли же тѣхь все еже тѣми неразбираемое или непонимаемое ѿрицаахꙋ. А въ прѣкы томꙋ творѣахꙋ, ꙗко сꙋставь животьна объединень.

А мысль о съвъпаденїй семь неоусѣщаахꙋ.

Еда естъ Паѵль испытомь тѣмь проминꙋль? пытааше Есха себе самꙋ. Спѣшьнь естъ, нь злополꙋченїе можеть и на спѣшнѣйша оударити.

А чаꙗнїе сїе.

Се скрьбь, помысли та. Можеши тьчїю елико дльго чаꙗти. Доньдеже скрьбь чаꙗнїю одолѣть.

Въ жизню тѣма бѣ вса начина чаꙗнїи.

Болѣ двꙋ лѣтꙋ есвѣ зде были, помысли та, и еще понѣ двойно толико ꙗ ожидаеть, прѣжде бꙋдеть надежды тьчїю мыслити о опытѣ борьбы за Арракись съ обвладателемь хар͛коненьскымь, Мꙋдїромь-Нахїею, Ѕвѣромь Рабаномь.

"Прѣподобьнаа?"

Глась извънь опонь оу врать тоѧ бѣ Харахынь, дрꙋгыѧ оныѧ жены дома Паѵлова.

"Ей, Харахо."

Завѣсамь раздѣленымь сꙋщимь, Хараха ꙗко кльзанїемь ими вълѣзе. Обꙋта бѣ плесницама сѣчнама, облечена же чрьвлено-жльтымь рꙋхомь обвивающимь, еже рꙋцѣ тоѧ едва не до плещꙋ ѿкрывааше. Чрьнїи тоѧ власи раздѣлени бѣхꙋ въ срѣдѣ, възадь ꙗко кровкы жꙋжелїѧ пꙋстени, равни и мастьни противь главѣ. Нападливыѧ, хыщныѧ тоѧ чрьты въ помрачены бѣхꙋ ѕѣло.

Задъ Харахою же поꙗви сѧ Алїа, дѣвица до дваю лѣтꙋ възрастомь.

Оузривьши дьщерь свою, Есха оухватима бысть приличїемь Алїнымь Паѵлꙋ, ꙗкоже въ възрастѣ томь бывьшꙋ — тожде имꙋщи съпокойствїе широко-ꙫчїе въ поглѧдѣ тоѧ въпросительномь, власы же тьмны, и оуста пьвна. Бѣ обаче и различїи дребьныхь, а сїа бѣхꙋ, еже зрѣлыѧ паче всего възмꙋщааше. Отрочѧ оно — не много старше младеньца — дрьжааше сѧ тихо и съвѣстьно възрасть свой прѣминающе. Зрѣлїи ю съ оучꙋжденїемь зрѣшѧ смѣѧшꙋ сѧ о съоумьнивыхь играхь съ словесы междꙋ половы. Или обрѣщаахꙋ сѧ слꙋшающе полꙋзаѧкливомꙋ тоѧ гласꙋ, еще неꙗсномꙋ неразвитаго ради домца оустьна, въ словесѣхь тоѧ оумны блюдѧ речи, имже достоꙗаше быти основаемы быти ма искꙋсѣ двой-годишнꙋ отрочѧтꙋ недостигаемомь.

Хараха оусѣде въ възглавницꙋ съ глꙋбокымь въздышанїемь, мрачѧщи сѧ на дѣтѧ оно.

"Алїо." Есха же къ дьщери своей въздвиже сѧ.

Чѧдо оно же къ възглавници при матери своей проминꙋ, сѣдѣвше въ нь и рꙋкꙋ поимши той. Посѧгнꙋтїе пльти съвѣстїе обнови тѣма обьщое, ѿ прѣждꙋ рожденїа Алїнина съподѣлꙗемое. То не бѣ съподѣлꙗнїемь мыслїи — аще и бѣше такаго възрывно полꙋчаема, егда посѧгоста сѧ, Ессѣ отровꙋ кореннꙋю обрѧда ради прѣмѣнꙗющей. Бѣ нѣчимь вѧщьшимь, ꙗко беспросрѣднымь съвѣстїемь иныѧ искры жизни, нѣчимь острымь и бодѧщимь, състрастїемь неѵрь, еже ꙗ въ чꙋвьствахь объединꙗаше.

Есха же рече начиномь оустроенымь, приличнымь домꙋ сыновꙋ принадлежающей: "Сѫбаахь аль-хаирь, Харахо. Еда нощь сїа тѧ благомь обрѧщаеть?"

Тѣмжде оустроемь обычнымь ѿвѣщавши, та рече: "Сѫбаахь ань-наарь. Блаѕѣ ми естъ." Словеса она бышѧ едва не безладна. Пакы же въздыше.

Есха разигранїа въ Алїй почꙋвьства.

"Се, ганима брата моего мною възмꙋщаема естъ," рече Алїа полꙋзаѧкливо.

Есха же въспрїѧть слово, имже Алїа Харахꙋ нарече — *ганима*. Въ съоумѣхь ѧзыка фременьска то 'корсить въ битцѣ добытꙋ' означааше, нь съ ладомь възложенымь нѣчесоже съмыслꙋ прьвоначѧльномꙋ оуже неслꙋжѧща. Оутварь нѣкый, бодьць сꙋличьнь нынѣ ꙗко тѧжище опоны польѕваемь.

Хараха мрачно на дѣтѧ оно низглѧдѧ. "Чѧдо, неопытвай сѧ мѧ оубидити. Знаю мѣсто свое."

"Чьто еси сътворила тьй крать, Алїо?" въпроси Есха.

Хараха ѿвѣща: "Не тьчїю же днесь ѿрече съ съ дѣтѧты дрꙋгыми играти, нь върынꙋ сѧ, ꙗможе..."

"Съкрыхь сѧ задъ завѣсою, и глѧдахь ражданїе Сꙋбїаина отрочѧте," рече Алїа. "Мꙋжьскаго пола естъ. Плачааше и плачааше. Кака плꙋща! Егда же естъ си довольно поплакаль -"

"Тогда излѣзе и посѧже го," рече Хараха, "и онь прѣста плакати. Всꙗкый знаеть, ꙗко младеньцꙋ фременьскꙋ нꙋждьно естъ исплакати сѧ при роденїй, доньдеже естъ на сѣчи, да по томь на хаджрѣ нась не бꙋдеть плачемь прѣдавати."

"Довольно бѣ исплакаль сѧ," рече Алїа. "Тьчїю хотѣхь искрꙋ его чꙋвьствати, жизнь его. То бысть все. А онь мене оусѣтивь, съпрѣ плакати, не хотѧ болѣ."

"Тѣмь болѣ бꙋдеть мльвь оу людей," рече Хараха.

"А отрокь онь Сꙋбїаинь здравь ли естъ?" въпроси Есха. Зримо ей бѣ, ꙗко Харахꙋ нѣчьто глꙋбоко възмꙋщааше, чꙋдѧщи сѧ о томь.

"Здравь, еликоже бы всꙗкой матери желаемо было," рече Хараха. "Знають, ꙗко Алїа не го поврѣди. Даже непрѣшѧ ей го посѧщи. Ть сѣде и бысть съпокоень. Бѣ..." Хараха плещама покыва.

"Се просто странность дьщере моеѧ, еда нѣсть тако?" въпроси Есха. "ꙗкоже начинь глаголанїа тоѧ, възрасть свой проминающе, о вещьхь же инѣмь дѣтцамь непознаемымь — о вещьхь мимошьдьшего."

"Како та можеть знати, елико едно отрочѧ на Белтеџеѵсѣ ꙗвлѣаше сѧ?" въстѧѕа Хараха.

"Нь онь ꙗвить сѧ тако!" рече Алїа. "Съ всѣмь приличаеть сынꙋ Миѳинꙋ, роденомꙋ прѣдъ раздѣлою."

"Алїо!" рече Есха. "Прѣдоупрѣдихь тѧ."

"Нь мати, видѣхь то, и бѣ истина, и..."

Есха главою поврьти, знаменїа зрѧщи възмꙋтенїа въ лици Харахыномь. Чьтоже то есмь родила? въпроси Есха себе самꙋ. Дьщерь знающꙋ все еже мнѣ знаемо бѣ... а паче того: все еже той вънѣ проходь мимошьдьшего Прѣподобьныѧ въ мнѣ ѿкрываахꙋ.

"Нѣсть тьчїю еже тою исказꙋемое," рече Хараха. "И начинь оупражнꙗнїа: елико сѣдить и на скалꙋ глѧдаеть, движѧщи тьчїю единꙋ мышцꙋ оу носа, или на странѣ задьной прьста, или -"

То естъ поспѣхь бене-джесеритьскый," рече Есха. "То знаеши, Харахо. Еда бы нѣси дьщери моей наслѣствїе запрѣла?"

"Прѣподобьнаа мати, ты пакы знаеши, ꙗко вещи сїѧ не мѧ пекꙋть," рече Хараха. "То люди и начинь тѣхныхь мльвь. Опаствїе ми въ томь видить сѧ. Глаголють, ꙗко дьщи твоꙗ бѣсомь естъ, ꙗкоже чѧда дрꙋга съ нею не искать играти, и же -"

"Та имать мало обьща съ иными чѧдами," рече Есха. "Та нѣсть бѣсь. Естъ просто -"

"Азь разоумѣю, ꙗко нѣсть!"

Обрѣтивьши себе зѣльностью въ гласѣ Харахыномь изненаданꙋ, Есха низглѧде на Алїю. Дѣтѧ ꙗвлѣаше сѧ въ мысльхь възглꙋбочаемо, нѣкое... чаꙗнїе излꙋчающи. Есха же въниманїе свое пакы къ Харасѣ обрати.

"Почитаю тѧ ꙗко къ домꙋ сынꙋ моего принадлежающꙋ," рече Есха. (Алїа же подъ рꙋкою тоѧ поврьти сѧ.) "Да раскажеши ѿкровено за чьто любо тебе възмꙋщающе."

"Домꙋ сынꙋ твоемꙋ дльго оуже принадлежати не бꙋдꙋ," рече Хараха. "Есмь толико сынꙋ ради свою чаꙗла, обоученїа има особна, ꙗкоже сынома Оусꙋловома полꙋчаема. Се не много, еже има могꙋ дати, ꙗкоже постелѧ съ сыномь твоимь несъподѣлꙗющи."

Алїа же пакы при той поврьти сѧ, полꙋсплющи и топла.

"Еси была, все пакы, доброю дрꙋжкою сынови моемꙋ," рече Есха. Припомни же себе мысли, ѧже вынꙋ въ себѣ ношааше: *Дрꙋжка... а не жена*. Съвѣстїю же ей къ томꙋ оусрѣдоточишѧ сѧ, на оударь онь, имже ей мльвы бышѧ на сѣчи о придрꙋженїй сынꙋ тоѧ съ Ханїею, ꙗкоже прѣбывающимь станꙋвшемь, сꙋпрꙋжьствомь.

*Люблю Ханю*, помысли Есха, а припомни себѣ, ꙗко любви вънегда приличаеть потрѣбамь ц-рьскымь ѿстꙋпати. Ц-рьскїе бо сꙋпрꙋжьства иного ради съключаахꙋ сѧ.

"Еда мыслиши, ꙗко незнаю съвѣты, ѧже съ сыномь своимь имаши?" въпроси Хараха.

"Како то мыслиши?" въстѧѕа Есха.

"Ищеши племена подъ Нимь съединити," рече Хараха.

"Лихо ли то естъ?"

"Виждꙋ опаствїе за Него... а Алїа естъ чѧсть опаствїа оного."

Алїа же оугнѣзди себе ближшѣе матере своеѧ, ꙫчима нынѣ отвореныма Харахꙋ блюдающи.

"Глѧдаахь вы въ кꙋпѣ сꙋщи," рече Хараха, "начинь, имже посѧгаета сѧ. А Алїа ми естъ ꙗко пльть собствьнна, понеже естъ сестра ономꙋ, иже ми ꙗко брать естъ. Блюдѣахь надъ нею и стражаахь ю ѿнелиже младеньцемь бѣ, ѿ раѕїѧ оныѧ, егда зде притекохомь. Зрѣхь о ней многа."

"Знаеши, какоже то мыслю," рече Хараха. "ꙗкоже та ѿ начѧла все разоумѣаше нама глаголемо. Было ли иного дѣтѧте, еже казьнь воднꙋю толикожде скоро знаело? Коегоже отрочѧте прьва словеса бышѧ: 'Люблю тѧ, Харахо'?"

Хараха же на Алїю оустрѣмлено поглѧде. "Почьто мыслиши, ꙗко оубижданїа ѿ неѧ прїемлꙗю? Знаю, ꙗко въ нихь нѣсть злооумїа."

Алїа на матерь свою възглѧде.

"Ей, есмь спѣшна разоумно извѣщати, Прѣподобьнаа мати," рече Хараха. "Могла быхь и саꙗадиною быти. Видѣла есмь, еже видѣхь."

"Ами, Харахо..." Есха плещама покыва. "Незнаю, чьто рещи." Та же изненадана бысть собою, томꙋ по истинѣ правомь сꙋщꙋ.

Съравнивьши сѧ, Алїа плещи възадь потиска. Есха въспрїѧть, ꙗко чаꙗнїе тоѧ съврьши, чꙋвьство рѣшенїа съ жаломь събираемо.

"Грѣшиховѣ," рече Алїа. "Нынѣ нама Харахы потрѣбьно естъ."

"Сълꙋчило сѧ естъ на обрѧдѣ семене," рече Хараха, "егда Водꙋ живота прѣмѣни, Прѣподобьнаа мати, а Алїа еще въ оутробѣ бѣ неродена."

Потрѣбьно Харахы?

"Кьтоже дрꙋгь можеть людемь о семь расказати, да мѧ разоумѣють?" въпроси Алїа.

"Чьто искаши ѿ неѧ сътворити?" въпроси Есха.

"Та оуже знаеть, еже нꙋждьно естъ," рече Алїа.

"Раскажꙋ имь истинꙋ," рече Хараха. Лице тоѧ напрасьно старымь ꙗвлѣаше сѧ и тꙋжнымь, кожи его масльнной мрачни съвращенымь, нѣчьто вещичїе въ чрьтахь своихь острыхь имꙋщей. "Скажꙋ имь, ꙗко Алїа тьчїю править сѧ дѣвчѧтемь быти, ꙗко никогда дѣвчѧтемь не была."

Алїа главою потрѧсе. Сльзамь той по лицꙋ текꙋщимь, Есха вльнꙋ тꙋжнꙋ оу дьщере своеѧ оусѣти, ꙗкоже бы чꙋвьство оно въ ней самой было.

"Вѣмь, ꙗко есмь чꙋдовище," въсшьпне Алїа. Зрѣло оно обобьщенїе изъ оусть дѣтѧте горцѣ оутврьждающимь бѣ.

"Ты нѣси чꙋдовище!" въскличе Хараха. "Кьто посмѣꙗ тѧ чꙋдовищемь нарещи?"

Есха пакы о лютомь хранителствїй въ гласѣ Харахыномь почꙋди сѧ. Разоумѣ же, ꙗко то Алїа бѣ право обсꙋдила — по истинѣ има бѣ Харахы потрѣбьно. Племѧ имѣаше Харахꙋ разоумѣти — словесамь и чꙋвьствамь тоѧ — понеже та ꙗсно Алїю ꙗкоже дѣтѧ собствьнно люблѣаше.

"Кьто то рекль?" повьтори Хараха.

"Никьтоже."

Алїа кꙋсцѧтемь ѫбаѧ Есхы сльзы изъ лица истрѣ. По томь же мѣсто тою обвлаженое и съвращеное възглади.

"Тогда ты тако да неказваши," нарѧди Хараха.

"Ей, Харахо."

"Нынѣ же," рече Хараха, "раскажи ми, какь то было, да могꙋ дрꙋгымь казати. Раскажи ми, чьто бѣ съ тобою сълꙋчило сѧ."

Прогльтьнꙋвши, Алїа на матерь свою възглѧде.

"Едного дне събꙋдихь сѧ," рече Алїа. "Бѣ ꙗко събꙋжденїе изъ сьна, нь не можаахь помнити, егда бѣхь лѣгала. Бѣхь на мѣстѣ топломь и тьмномь. Бѣхь же оустрашена."

Слышѧщи полꙋзаѧкливый онь глась дьщере своеѧ, Есха помни день онь въ великой оной пещеры.

"И толико оустрашена бывши," рече Алїа, "опытахь сѧ течати, нь начина ѿтечати тꙋ не бѣ. А по томь оузрѣхь ꙗко искрꙋ... не бѣ обаче по истинѣ видима. Искра она бѣ тꙋ съ мною, о чꙋвьствахь тоѧ оусѣщающею сѧ... оусъпокоющи мѧ, оугаждающи же, и кажѧщи ми, ꙗко все по рѧдꙋ бꙋдеть. То бѣ моꙗ мати."

Хараха протрѣ ꙫчи свои, оусмѣвьши сѧ на Алїю. Въ ꙫчїю тоѧ бѣ обаче дивокость жены фременьскыѧ, напрѧженїе, ꙗкоже и дрꙋѕи хотѣахꙋ словесь тоѧ слꙋшати.

Есха же помысли: Чесоже по истинѣ знаевѣ, какь нѣкьто сицевь мыслить... вънѣ единовидныхь тоѧ искꙋсь, поспѣха же, и наслѣдствїа?

"А егда тькьмо почꙋвьствахь беспечалїа и оувѣрена," рече Алїа, "тꙋ ина искра поꙗви сѧ междꙋ нама... все же въ кꙋпѣ сълꙋчало сѧ. Дрꙋгаа она искра бѣ стараа Преподобнаа мати. Та... прѣдавааше жизни съ матерью моею... все... а азь тꙋ бѣхь съ ними, видѧщи то все... всꙗко. А съврьшивьшꙋ томꙋ, азь бѣхь тѣми, всеми же дрꙋгыми, и собою... просто траꙗаше дльго, доньдеже себе пакы обрѣтохь. Бѣ тꙋ толико дрꙋгыхь!"

"Жестоко бѣ," рече Есха. "Никоемꙋже сꙋщьствꙋ неподобаеть сицевымь образомь съвѣстїе свое събꙋдити. Чꙋдомь естъ, ꙗко еси възмогла все еже съ тобою сълꙋчившее прїѧти."

"Азь не могохь ничесоже дрꙋга сътворити!" рече Алїа. "Незнаах, како ѿрещи, или съвѣстїе свое съкрыти... или исключити е... все просто сълꙋчааше сѧ... все..."

"Незнаахомь," възрьпьти Хараха. "Егда дадохмы матери твоей Водꙋ живота, то незнаахомь, ꙗко та тѧ въ себѣ имала."

"Невъзмꙋщай сѧ о томь, Харахо," рече Алїа. "Ниже мнѣ нѣсть прилично о себѣ жалити. Все пакы, естъ зде и еже тѣшительное: есмь Прѣподобьнаа. Племѧ имать двѣ Прѣпо -"

Та же съпрѣ, клонѧщи главꙋ, да слꙋшаеть.

Хараха напрасьно обрати сѧ на пѧтѣ противь възглавници сѣденїа ради, на Алїю глѧдѧщи, а по томь пакы на лице Ессино.

"Еда на подзирѣаше?" въпроси Есха.

"Ш-ш-ш-шь," рече Алїа.

Пѣнїе рѵѳмичное въ далечинѣ къ нимь чрѣсъ опоны ѿдѣлꙗющеѧ ѧ ѿ проходь сѣчи приде. Сильнѣаше же, звꙋковь нынѣ придобываѧ различьныхь: "ꙗа! Ꙗа! Ꙗаѵмь! Ꙗа! Ꙗа! Ꙗаѵмь! Мꙋꙋ зайнь валаахь!"

Пѣющеи прѣдъ исходомь вънѣйшимь минꙋшѧ, гласомь тѣхь въ обытелѧ вьнꙋтрь дꙋнѧщимь. Звꙋкь онь же мьдльнно ѿслабѣаше.

Звꙋкꙋ же ономꙋ довольно оутишенꙋ бывьшꙋ, Есха гласомь тꙋжнымь обрѧдь начѧть: "Бѣ рамаѕаань и апрїлїй на Белтеџеѵсѣ."

"Челꙗдь моꙗ на дворѣ врꙋльномь сѣдѣше," рече Хараха, "кꙋпꙋщи сѧ въ въздꙋсѣ влажномь, изъ прѣщенїа врꙋлѧ въздвигающемь сѧ. Бѣхꙋ тꙋ дрѣва пѡртыгꙋльна, съ плоды крꙋглы и тьмны цвѣтомь, рꙋкамь по досѧгꙋ сꙋщими. Бѣ и кошовь мїшь-мїша, баҁлавы же, и чашь лїваана — всꙗко благо имже хранити сѧ естъ. Въ градинахь нашихь и стадѣхь покой бѣ... покой по всей земли."

"Жизнь бѣ радостью испльнена, доньдеже наꙗздници придошѧ," рече Алїа.

"Дрꙋгомь кличѧщимь, крьвь хладьно течааше," рече Есха. Та памѧти оныѧ почꙋвьства въ всѣхь онѣхь мимошьдьшихь тою съподѣлꙗемыхь сꙋще.

"Лаа! Лаа! Лаа! рыдаахꙋ жены," рече Хараха.

"Наꙗздници мꙋщамаломь придошѧ, скачающе на ны съ ножи, изъ нихже чрьвлень жизни мꙋжей нашихь кваплѣаше," рече Есха.

Мльчанїе ѧ вси три обѧть, ꙗкоже то въ всꙗкомь обытели сѣчи оныѧ бысть, мльчанїе поменꙗющимь, сице же жаль свой обновꙗющимь.

Хараха же нынѣ еже обрѧдꙋ заключительное изрече, словесѣмь онѣмь подавающи тврьдость, юже прѣжде не бѣ слышала.

"Мы незабꙋдимь, мы непростимь!" рече Хараха.

Въ тисѣ съзрьцающемь словесѣмь тоѧ послѣдꙋющемь слышаахꙋ рьпьть людей, шꙋмь же рꙋхь мноѕѣхь. Есха почꙋвьства нѣкого задъ завѣсою ꙗко щитомь каморꙋ онꙋ ѿдѣлꙗющею стоѧща.

"Прѣподобьнаа мати?"

Бѣ глась женьскый, и Есха его распозна: глась Ѳарѳары, едныѧ ѿ сꙋпрꙋгь Стїлгарꙋ.

"Чьто естъ, Ѳарѳаро?"

"Трꙋдностїи естъ, Прѣподобьнаа."

Есха съклѣщенїе на срьдьци своемь оусѣти, страхь о Паѵлѣ. "Паѵле..." въздыше та.

Ѳарѳара завѣсꙋ раздѣли, въстꙋпающи въ каморꙋ. Есха люди оузрѣ въ просторѣ прѣдномь тищѧще сѧ, прѣжде завѣсѣ пакы съвъпадшей. Та же на Ѳарѳарꙋ възглѧде — женꙋ малꙋ, тьмнꙋ, рꙋхомь чрьнымь съ чрьвлены твары одѣꙗнꙋ, всесини тоѧ ꙫчи на Есхꙋ оустрѣмлени имꙋщꙋ, ноздри же дребьнаго тоѧ носа растворени, бѣлегы по тькцѧтѣхь ѿкрывающе.

"Чьто естъ?" въстѧѕа Есха.

"Дꙋма естъ ѿ пѣськь," рече Ѳарѳара, "Оусꙋль творца посърѣщаеть искꙋшенїемь... сего дне. Младїи кажꙋть, ꙗко ть не можеть неоуспѣти, и нощью хощеть пѣскомь ꙗздити. Младїи же раѕїѧ ради съдрꙋжають сѧ. Хотѧть на сѣверѣ нападати, и онде Оусꙋла сърѣтити. Кажꙋть, ꙗко тогда повыкь въздвигнꙋть, и того принꙋждѧть Стїлгара въззвати, да вождьство надъ племены пойметь."

Водꙋ събирати, дꙋны же садити, свѣть свой мьдьно мѣнити, нь пьвно — то имь оуже нѣсть довольно, помысли Есха. Наꙗзды мьншѧ, опрѣдѣлены — ниже оны не сꙋть довольны, Паѵлꙋ и мнѣ ѧ обоучившима. Оусѣщають силꙋ свою. Ищꙋть бити сѧ.

Ѳарѳара изъ ногы едныѧ на дрꙋгꙋ прѣстꙋпѣаше, прогльщающи.

Знаемь, елико нꙋждьно естъ прѣдъпазливо чаꙗти, а въ томь естъ основа ошꙋта наша. Знаемь и врѣдность, юже чаꙗнїе тврьдѣ прольжающе можеть принести. Аще чаꙗнїе продльжить, то имамы оусѣть о зьвѣ гꙋбити.

"Младїи кажꙋть, аще Оусꙋль Стїлгара невъззоветь, то тьчїю страха ради," рече Ѳарѳара.

Та же поглѧдь свой низложи.

"Значить, тако вещи грѧдꙋть," възрьпьти Есха. Помысли же: Ами, знааахь о томь. Ꙗкоже и Стїлгарь.

Ѳарѳара пакы прогльте. "Даже и Шоабь брать мой тако кажеть," рече та. "Оусꙋлꙋ иноеже неоставлѧть."

Ами, пришло естъ, помысли Есха. Паѵлꙋ же достойть то самомꙋ рѣшити. Прѣподобьной бо матери нѣсть прилично въ наслѣничьство въмѣшати сѧ.

Въземши рꙋкꙋ свою изъ матчиныѧ, Алїа рече: "Пойдевѣ съ Ѳарѳарою младыхь слꙋшати. Мощьно естъ, ꙗко обрѧтевѣ начинь."

Есха поглѧдь Ѳарѳаринь сърѣти, глаголѧщи обаче къ Алїй: "Тогда, иди. А съобьщи ми о всемь скоро, елико можеши."

"Не хощемь семꙋ быти, Прѣподобьнаа," рече Ѳарѳара.

"Не хощемь то," сꙋгласи сѧ Есха. "Племенꙋ естъ *всеѧ* силы нꙋждьно." Та же на Харахꙋ поглѧде. "Еда ꙗ рачиши придрꙋжити?"

Хараха емꙋже въпросомь онымь неизреченомꙋ ѿвѣща: "Ѳарѳара не попꙋстить ничемꙋже Алїю врѣдити. Знаеть, ꙗко скоро обѣ сꙋпрꙋгама бꙋдевѣ, та и азь, единого мꙋжа съподѣлающама. Бесѣдовааховѣ, азь и Ѳарѳара." Хараха же на Ѳарѳарꙋ възглѧде, и пакы на Есхꙋ. "Разоумѣевѣ си."

Ѳарѳара же рꙋкꙋ свою къ Алїй напрѧже, глаголѧ: "Достойть нама спѣхати. Младїи заминають."

Протискнꙋвшима сѧ тѣма, рꙋцѣ же дѣтьской въ нейже малыѧ оныѧ жены, чѧдо оно ꙗꙗвлѣаше сѧ водѧщимь.

"Аще Паѵль-Мꙋад’Дибь Стїлгара погꙋбить, то непослꙋжить племенꙋ благомь," рече Хараха. "Прѣжде бысть вынꙋ тако при наслѣдьничьства, нь врѣмена прѣмѣнꙗють сѧ."

"И за тебе прѣмѣнꙗють сѧ," рече Есха.

"Да немыслиши, ꙗко о изводѣ борьбы таковыѧ съмнѣꙗю сѧ," рече Хараха. "Оусꙋль не можеть непобѣдити."

"Тако же мыслихь," рече Есха.

"Мыслиши же, ꙗко личнаа моꙗ чꙋвьства въ обсꙋжданїа моꙗ проницають," рече Хараха. Та же главою поврьти, воднымь тоѧ обрꙋчамь на грьлѣ звьнѧщимь. "Се, колико грѣшиши. Май мыслиши и ꙗко жалю о немже Оусꙋломь неизбраною быти, ꙗко противь Хани рѣвнꙋю?"

"Сама избираеши, елико ти мощьно естъ," рече Есха.

"Азь жалю о Хани," рече Хараха.

Есха съравни сѧ. "Како то мыслиши?"

"Знаю, ꙗкоже о ней мыслиши," рече Хараха. "ꙗко нѣсть сꙋпрꙋгою сынꙋ твоемꙋ."

Опрѣвьши сѧ о възглавницѧ своѧ оугодно, Есха плещама покыва. "Мощьно бы."

"Мощьно бы, ꙗко еси права," рече Хараха. "Аще еси, то имаши по истинѣ съюзницꙋ изненадꙋющꙋ обрѣсти — Ханю самꙋ. Та бо хощеть еже любо *Ономꙋ* найлѣпшее."

Есха же напрасьно истищенымь грьломь прогльте. "Ханї ми естъ ѕѣло драга," рече та. "Та не можеть -"

"Имаши зде ѕѣло мрьсны рогозы," рече Хараха. Та же поглѧдомь по подѣ проминꙋ, ѿтечающи ꙫчима Ессѣ. "Толико людей ти семо вынꙋ въстꙋпають. Въ истинꙋ, подобаеть ти то зде чѧстѣе чистити."

## Глава ·е· въ нейже творьць грѧдеть

Не можеши въмѣшанїю полїтикы въ правовѣрїе ѿтечати. Бой за область проницаеть поспѣхомь, обоученїемь же, и оурѧжданїемь обьщьствїа правовѣрьныхь. Натиска ради сего неизбѣжно достойть имже обьщьствїе сицевое водѧщимь основномꙋ въпросꙋ прѣдстоꙗти вънꙋтрѣшномꙋ: еда себе испльнь благꙋ врѣменномꙋ оудрьжанїа ради области своеѧ подчинити, или въ ризикь себежрьтвованїа съложити сѧ, оудрьжанїа ради наꙋкы правовѣрїа нравствьнныѧ. — изъ книгы "Мꙋад’Дибь: въпроси о вѣрѣ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Паѵль на пѣсцѣ прѣдъ чрьтою приближанїа творцꙋ исполиньскꙋ стоꙗаше. Не достоить ми ꙗко прѣкꙋпьць чаꙗти — нетрьпливь и бессъпокоень, припомни себѣ самомꙋ. Нꙋждьно ми естъ чѧстью пꙋстынѧ быти.

Сꙋщьство оно бѣ тьчїю нѣколико дребьныхь далеко, испльнꙗѧ оутро сычанїемь ѿ трѣнїа. Зꙋбове его велици въ крꙋѕѣ пещерьномь оусть въ образь цвѣтьнь развиꙗахꙋ сѧ. Пахь коренїа изъ него въздꙋхь понимааше.

Паѵловь цѣдикрой льгцѣ на тѣлеси его протѧжааше сѧ, томꙋ же тьчїю ѿ далека тькцѧтꙋ носнꙋ оусѣщающꙋ, личїа же дыханїа ради. Оученїе Стїлгарово и часове же трꙋда на пѣсцѣ все прокрываахꙋ.

"Колико ти естъ нꙋждьно ѿ промѣра творцꙋ себе ѿдалечати, въ пѣсцѣ граховидномь стоѧ?" Стїлгарь го бѣ пыталь.

Ть же право ѿвѣща: "Поль сѧжнїа за вьсь сѧжьнь промѣра творцꙋ."

"А почьто?"

"Вирꙋ ѿтечати ѿ минꙋтїа его, врѣмѧ все пакы имы по немꙋ бѣжати и въсаднꙋти на нь."

"ꙗздиль еси на мьншихь, ѧже семене ради и воды живота развъждаемь," Стїлгарь бѣ рекль. "Нь иже тобою призвань бꙋдый искꙋшенїа ради твоего творцемь бꙋдеть дивымь, старцемь пꙋстыннымь. Бꙋдеть ти достоꙗти такого прилично почитати."

Нынѣ же дꙋненїе глꙋбокое клепала съ сычанїемь приближающаго сѧ чрьва съвъпаде. Паѵль глꙋбоцѣ въдыше, горкость чꙋвьстваѧ рꙋднꙋю пѣска даже и чрѣсъ цѣдителѧ. Дивокый онь творьць, старьць пꙋстынный едва не по немꙋ валѣаше сѧ. Гребень прѣдныхь его дѣлцѧть пѣськь истискааше вльною, ꙗже хотѣше коленама его проминꙋти.

Възыди, призрачѧ мое любьзное, помысли ть. Възыди! Слышиши мѧ тебе зьвꙋща? Възыди, възыди!

Вльна она ноѕѣ его въздвиже. Прахь же врьшины около него распилꙗ сѧ. Ть оукрѣпи сѧ, свѣтꙋ его проходомь еѧже пѣскомь помрачимыѧ, възкривлꙗющеѧ сѧ зди, оутѣса оного дѣловита, обрꙋчїи остро чрьтаемыхь имꙋща.

Паѵль оудици свои възѧть, глѧднꙋвь по нима и приклонивь сѧ. Въкꙋснꙋвьши ꙗ и тѧжѧщи почꙋвьствавь, ть скочи напрѣдь, ногама противь зди себе опираѧ, трьчѧ же вънь противь трьнама висѧщама. То бѣ чась испыта истиннаго: аще бѣ оудици право на водѧщей странѣ прьстена въложиль, дѣль онь отвараѧ, то чрьвь онь не хотѣше низврьтити сѧ, его раздрꙋшающе.

Чрьвь възмьдли. Прокльже по клепалꙋ, оумльчѧще е. Ть же начѧть мьдьно обврьщати сѧ — на горꙋ, горꙋ — досадливаа она трьна тищѧ высше, елико мощьно, мимо пѣска мѧккꙋю пльть ѫтрь дѣлцѧте прьстенна оугрожающа.

Паѵль себе обрѣте на врьхꙋ чрьва ꙗздѧща. Чꙋвьствааше сѧ възносимь, ꙗко ц-рь свѣть свой блюдаѧй. Подтище же напрасьно поꙗвивше сѧ въбоденїе завой сътворити оумьнь, чрьва врьтити, хꙋдожьство свое съ чрьвомь показати.

А ть абїе разоумѣ, почьто ради го бѣ единою Стїлгарь прѣдоупрѣдиль о юнацѣхь бессмысльнныхь, на призрацѣхь сихь и съ ними си играющихь, на рꙋкꙋ же ставающихь на хрьбьтѣ имь, и оудици изьмше ꙗ пакы сълагающихь, прѣжде чрьвь бы ѧ оуспѣль истрѧсти.

Еднꙋ оудицꙋ оставивь, Паѵль дрꙋгꙋ изьмь и низшѣе страною прѣложи. Оудици дрꙋгой оукрѣпленой и опытаной сꙋщей, ть низшѣе и прьвꙋю прѣложи, сице же долꙋ страною проминаѧ. Чрьвь онь прѣвалѣаше сѧ, и прѣвалꙗюще сѧ ть завить, обминаѧ насыпь пѣска мꙋчна, идеже дрꙋѕи чаꙗахꙋ.

Паѵль ѧ оузрѣ въсходѧщихь, оудицами своими въздвигающихь сѧ, нь странѧщихь сѧ чꙋвьствительныхь краевь дѣлцѧть прьстенныхь, доньдеже на врьхь стигнꙋшѧ. Ꙗздѣахꙋ задъ нимь въ понѧ трѣхь рѧдовѣхь, дрьжѧщи сѧ оудицами.

Чиновы проминꙋвь, и положенїе оудицꙋ Паѵловꙋ проглѧднꙋвь, Стїлгарь въ оусмѣшено того лице възглѧде.

"Съправиль еси сѧ, ха?" въпроси Стїлгарь, глась въздвигаѧ надъ сычанїе движенїа. "Еда тако мыслиши? Ꙗко еси съправиль сѧ?" Ть же съровна сѧ. "Ами, да рекꙋ то работа бысть ѕѣло смрьдна. Имамы два-на-десѧтилѣтьныхь лѣпше съправившихь сѧ. О лѣвой твоей идеже чаꙗаше пѣсци бѣхꙋ дꙋнѧщи. Аще бы чрьвь тамо завиль, не бы еси могль онамо ѿстꙋпити."

Оусмѣшенїе же изъ лица Паѵлꙋ исчезнꙋ. "Видѣхь дꙋнѧщїѧ оны пѣскы."

"Въскꙋю недасть тогда знаменїа едномꙋ ѿ нась мѣста ради застꙋпника твоего понѧти? То можааше и испытаемь сꙋще сътворити.

Прогльтьнꙋвь, Паѵль вѣтрꙋ движенїа тѣхь противостоꙗаше.

"Мыслиши, ꙗко то ѿ мене злооумно естъ, сице глаголати," рече Стїлгарь. "Ть естъ обаче дльгь мой. Мыслю о польѕѣ твоей дрꙋжинѣ. Аще бы еси въ дꙋнѧщїѧ оны пѣскы съпьнꙋвь въстꙋпиль, творьць онь бы къ тебѣ обратиль сѧ."

Въ прѣкы въздыва гнѣвна Паѵль разоумѣ правьдꙋ въ словесѣхь его. Чась дльгь бѣ Паѵль нꙋждьнь и пльнь оустрѣмь поспѣха ѿ матере своеѧ полꙋчена, да пакы покой чꙋвьстваеть. "Прости мѧ," рече ть. "То не имать пакы сълꙋчити сѧ."

"Вънегда на тѣсно еси, оставлꙗй си застꙋпника, нѣкого спѣшна творца понѧти, аще ты не възможеши," рече Стїлгарь. "Поминай, ꙗко въ кꙋпѣ работимь. Тако есмы безгрыжни. Въ кꙋпѣ работимь, ха?"

Ть же по раменꙋ Паѵлꙋ плѣскнꙋ.

"Въ кꙋпѣ работимь," сꙋгласи сѧ Паѵль.

"А нынѣ," рече Стїлгарь гласомь тврьдымь, "покажи ми, ꙗкоже знаеши творца оуправлꙗти. На кьторой странѣ есмы?"

Паѵль низглѧде на лоуспеннꙋю врьшинꙋ прьстена на нейже стоꙗахꙋ, въспрїемь естьство его и величїе, начинь же, имже ꙗвлѣахꙋ сѧ болшими о деснꙋю его, а мьншими о лѣвꙋю. Вьсь чрьвь, ꙗкоже мꙋ вѣдомо бѣ, обычьно на едной странѣ чѧстѣе лежѧще движааше сѧ. Старшимь бышѧщꙋ, врьхь его личьнь едва не траѧщимь ставааше. Лꙋспы дольныѧ болшими растѣахꙋ, тѧжшими же, и гладшими. На лоуспахь врьхныхь самыхь мощьно бѣ възрасть чрьва стара видѣти.

Промѣстивь оудици свои, Паѵль заврьти на лѣво. Ть показа имже на странѣ стоѧщимь сꙋнꙋти сѧ и чрьва право грѧдꙋщимь дрьжати, томꙋ валѧщꙋ сѧ. Заврьтивь же, ть покаже двома крьмчїама изъ чита напрѣдь станꙋти.

"Аашь, хаїййй-юхь!" въсклица ть по обычаю. Крьмчїй же о лѣвой дѣлцѧ прьстенное на странѣ своей отвори.

Творьць вѧщьшимь облꙋкомь дѣлцѧте ради отворена крытїа заврьти. Испльнь же томꙋ заврьтивьшꙋ, и къ югꙋ пакы себе оустрѣмивьшꙋ, Паѵль въсшета: "Џайрать!"

Крьмчїймꙋ ономꙋ оудицꙋ свою пꙋстивьшꙋ, творьць въ пꙋть правый съравни сѧ.

Стїлгарь же рече: "Ѕѣло лѣпо, Паѵле-Мꙋад’Дибе. Довольно оупражнꙗвь, мощьно бы единою пѣсьчнымь ꙗздцемь бꙋдеши."

Паѵль помрачи сѧ, мыслѧ: Еда нѣсмь быль прьвымь на врьсѣ?

Ѿзадь же напрасьно смѣхь слышаемь бысть. Дрꙋжина въспѣ, pѕалающи имѧ его къ небесимь.

"Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь!"

Далеко же ѿзадь слышаемо бѣ оударь бодатель по дѣлцѧтѣхь опашкы, и чрьвь начѧть скорость набирати. Рꙋха тѣмь въ вѣтрѣ вїꙗахꙋ. Звꙋкь трѣнїа грѧденїа имь сильнѣаше.

Паѵль възадь по дрꙋжинѣ поглѧде, лице Ханїно обрѧщаѧ междꙋ ними. Възглѧднꙋвь на ню, ть рече Стїлгарꙋ: "То значить оуже есмь ꙗздьць пѣсьчный, Стїле?"

"Халь юꙋмь! Сего дне пѣскомь ꙗздиши."

"Тогда могꙋ посокꙋ избрати?"

"Такьвь естъ обычай."

"Азь же сего дне рождꙋ сѧ ꙗко фременинь, зде въ Хабаньскомь ерѕѣ. Нѣсмь жиль прѣдъ днемь симь. Бѣхь ꙗко отрочѧтемь до сего дне."

"Отрочѧтемь не съ всемь," рече Стїлгарь. Ть же съврьже кꙋть капы своеѧ, идеже нею вѣтрь плѣскааше.

"Нь мой свѣть бѣ ꙗко подъ поклопомь затворень, и онь бысть ѿнѧть."

"Нѣсть поклопа."

"Хотѣль быхь къ югꙋ ити, Стїлгаре — двадесѧть клепаль. Хотѣль быхь землю сїю нами творимꙋ видѣти, землю, юже есмь тьчїю ꙮчесы дрꙋгыхь видѣль.

Хотѣль быхь же сына своего видѣти и челꙗдь, помысли ть. Нꙋждьно ми естъ врѣмене бꙋдꙋщее обмыслити мимошьдьшимь въ памѧти моей станꙋвшее. Крамола бо придеть, и мнѣ не сꙋщꙋ, идеже ю разбирати възмогꙋ, та имать дивоцѣ развити сѧ.

Стїлгарь на нь поглѧдь равьнь и мѣривь оустрѣми. Паѵль въниманїе свое на Хани дрьжааше, блюдѧ занѧтїе въ лици тоѧ растꙋще, въспрїѧть же възтрьженїе словесы томꙋ распалимꙋ въ дрꙋжинѣ бывьшꙋ.

"Людїе съ тобою жедѧть долины хар͛коненьскы наꙗздити," рече Стїлгарь. "Оны сꙋть тьчїю едно клепало далеко."

"Федайкѵни сꙋть съ мною наꙗздали," рече Паѵль. "Имꙋть же пакы съ мною наꙗздати, доньдеже Хар͛конена въздꙋхь арракейньскый дышѧща неостанеть."

Ꙗздѧщимь тѣмь, Стїлгарь его блюждааше, и Паѵль оусѣти, ꙗко ть въ часѣ семь помни начинь онь, имже самь вождьство табрьскыѧ сѣчи поѧль, ꙗкоже и прьвьнство въ Съборѣ начѧльникь, Лїетꙋ-Кѵнꙋ нынѣ оумрьлшꙋ.

Ть бѣ слышаль о възмꙋщенїй младыхь фремень, помысли Паѵль.

"Еда ищеши начѧльникы събрати?" въпроси Стїлгарь.

ꙮчеса ихже въ дрꙋжинѣ младшихь горѣахꙋ, кывающимь сѧ имь ꙗздѧще, и блюдающимь. Паѵль же бессъпокойствїе въ поглѧдѣ Ханїномь оузрѣ, ꙗко прѣминꙋвааше ѿ Стїлгара, стрыꙗ своего, на Паѵла-Мꙋад’Диба, придрꙋжника си.

"Нѣсть ти дадено мною искаема оусѣщати," рече Паѵль.

Ть же помысли: Не могꙋ ѿстꙋпити. Достойть ми область надъ людми сими дрьжати.

"Мꙋдїромь ꙗзды пѣскомь сего дне сый," рече Стїлгарь, оустрою хладьномꙋ въ гласѣ его звьнѧщꙋ. "Како областью сею наложиши?"

Естъ намь нꙋждьно починꙋти, врѣмене же съзрьцанїа съпокойна, помысли Паѵль.

"Поидемь на югь," рече Паѵль.

"Аще и рекꙋ, ꙗко имамы пакы на сѣверь обратити сѧ, вънегда день сь съврьшить?"

"Поидемь на югь," повьтори Паѵль.

Чꙋвьство достойнства неизбѣжна Стїлгара обѧть, томꙋ рꙋхо свое около себѣ оутѣснивьшꙋ. "Бꙋдеть Събранїе," рече ть. "Распошлꙋ еже о томь."

Мьнить, ꙗко го въззовꙋ, помысли Паѵль. Вѣсть же, ꙗко мѧ не възможеть одолѣти.

Паѵль югꙋ противостоꙗаше, вѣтрь чꙋвьстваѧ противь ланитама своима ѿкрываема, нꙋжды же обсꙋждаѧ въ решенїа его проницающѧ.

Незнають, еже сълꙋчаеть сѧ, помысли ть.

Ть обаче вѣдѣаше, ꙗко никакомꙋже помышленїю не бѣ попꙋстимо рѣшенїе его мѣнити. Достоꙗаше мꙋ остати на пꙋти срѣдомь бꙋрѧ врѣмене, юже въ грѧдꙋщеемь видѣаше. Хотѣше прити чась, вънегда бы то могло ѿкровено быти, нь тьчїю аще бы ть хотѣль нахождати сѧ, идеже бы вьзмогль оузль того основный рассѣщи.

Не хощꙋ го въззывати, аще бꙋдеть мощьно, помысли ть. Аще же бꙋдеть иначе мощьно џихаада прѣдѿвратити...

"Хощемь стань вечерѧ ради и молитвы въ Пещери птичей подъ Хабаньскымь хрьбьтомь разложити," рече Стїлгарь. Ть себе оудицею противь кыванїю творца оукрѣпи, показваѧ напрѣдь къ низкой зди скальной изъ пꙋстынѧ въздвигающей сѧ.

Паѵль съматрѣаше оутѣсь онь, великы же прꙋгы скаль ꙗко вльны проминающѧ имь. Ничьтоже зелено, ни цвѣтꙋще тврьдый онь обзорь необмѧкчааше. Задъ нимь пꙋть прострѣаше сѧ къ пꙋстыни южной — посока понѣ десѧттѣхь днеи и нощїи, елико бы оуспѣли творьць пꙋдити.

Двадесѧть клепаль.

Пꙋть глꙋбоко задъ блюстелѧ хар͛коненьскы водѣаше. Знааше, како томꙋ имѣаше быти. Видѣнїа мꙋ то бѣхꙋ показали. Едного дне тѣмь пꙋтꙋющимь, цвѣть обзора далека хотѣше слабо прѣмѣнити сѧ — слабо, елико мꙋ мьнѣаше сѧ тьчїю прѣдставленїемь быти надежднымь — и онде хотѣше сѣчь новаа быти.

"Еда рѣшенїе мое Мꙋад’Дибꙋ оугодно естъ?" въпроси Стїлгарь. Тьчїю слабшїй посѧгь лицемѣрїа гласомь его въззвьни, нь оушеса фремень околосꙋщихь, обыкнꙋвшихь вьсь ладь пѣнїа птичїа, или пипьть посланїи цїелажихь, та имѣахꙋ лицемѣрїа того оуслышати, и чаꙗти, еже Паѵль хотѣше сътворити.

"Стїлгарь мѧ естъ слышаль вѣрьностью мꙋ клѧти сѧ, вънегда федайкѵны посвѧтихомь," рече Паѵль. "Оударьници мои съмрьтоносѧщи знають чьсть, еюже обвѣщахь сѧ. Еда Стїлгарь съмнѣꙗеть сѧ о ней?"

Болѣзнь истинна въ гласѣ Паѵловомь ѿкры сѧ. Оуслышавь ю, Стїлгарь поглѧдь свой низложи.

"О Оусꙋлѣ, дрꙋѕѣ своемь на сѣчи, николиже не быхь съмнѣꙗль сѧ," рече Стїлгарь. "Ты обаче еси Паѵль-Мꙋад’Дибь, кнѧѕь Атреидьскый, еси же Лисаань-аль-гаарибь, Глась ѿ свѣта вънѣйшаго. Сихь азь незнаю."

Паѵль ѿврати сѧ, блюдѧ Хабаньскый хрьбьть изъ пꙋстынѧ въздвигающе сѧ. Творьць подъ ними бѣ еще чꙋвьствительно силень и хотѧй. Можааше ѧ нести и двойно, елико бѣхꙋ фремене съ коимже любо искꙋсили. Ть знааше. Не бѣ иногоже развѣ въ баснихь дѣтей ради сꙋща съ пꙋстыннымь симь старцемь съравнима. Се бѣ еже причьть новыхь, оусѣти Паѵль.

Рꙋка же рамене емꙋ понѧть.

Поглѧднꙋвь на ню, Паѵль възь ню продльжааше къ лицꙋ — къ ꙫчима тьмнама Стїлгарꙋ, междꙋ личїемь и капою цѣдикроꙗ ѿкрываемама.

"Иже прѣдъ мною Сѣчь Табрьскꙋю ведый," рече Стїлгарь, "ть бѣ прїꙗтелемь моимь. Съподѣлѣахомь оугрозы. Дльжааше ми жизнь свою за многы краты... ꙗкоже азь емꙋ свою."

"Азь есмь прїꙗтелемь твоимь, Стїлгаре," рече Паѵль.

"Никьтоже о томь съмнѣнїа не имать," рече Паѵль, плещама покывающе. "Се, обычай."

Паѵль видѣ Стїлгара тврьдѣ въ обычаѣхь фременьскыхь поньрена, да мощьность разоумѣеть инꙋ. Зде вождь прѣемааше юздꙋ изъ рꙋкꙋ мрьтвꙋ прѣдидꙋщаго своего, или оубивааше междꙋ сильнѣйшими иже въ племени, егда вождь въ пꙋстыни оумрѣ. Стїлгарь бѣ на'ибомь по обычаю семꙋ сталь.

"Имамы творца сего въ пѣсцѣ глꙋбокомь оставити," рече Паѵль.

"Ей," рече Стїлгарь. "Можемь ѿсюдꙋ въ пещерꙋ тꙋ грѧсти."

"ꙗздимь на немь довольно, да себе зарынеть и мрачить сѧ мало."

"Ты еси мꙋдїромь ꙗзды сеѧ пѣскомь," рече Стїлгарь. "Кажи, егда намь..." Ть же съпрѣ, глѧдѧ къ обзорꙋ источьномꙋ.

Паѵль обрати сѧ. Коренїемь модрь сълой на ꙫчїю его небо тьмнѣйшимь творѣаше, плавью сильно цѣдимꙋ, противь нейже рѵѳмичное оно бльщанїе въ далечинѣ остро изразимо бѣ.

Се, птицолѣть!

"Една мьнша птичка," рече Стїлгарь.

"Мощьно бы звѣдь," рече Паѵль. "Еда мыслиши, ꙗко ны видѣль естъ?"

"Сице ѿ далечь имь тьчїю чрьвомь на врьшинѣ есмы," рече Стїлгарь. Ть же лѣвою покыва. "Долꙋ! Распилꙗйте сѧ по пѣскꙋ."

Дрꙋжина начѧть по странама изъ чрьва сълѣзати, ѿпадающе, съвъпадающе же съ пѣскомь подъ рꙋхами своими. Паѵль запомни, ꙗможе Ханї допаде. Нынѣ тьчїю онь и Стїлгарь остаста.

"Прьвый горѣ, послѣдный долꙋ," рече Паѵль.

Стїлгарь главою покыва, сълѣзаѧ на странꙋ оудицама своима, и скачаѧ на пѣськь. Паѵль же чаꙗаше, доньдеже чрьвь ѿ мѣста распилꙗнїа беспечально ѿдалечень бысть, а тогда пꙋсти оудици свои. Се бѣ чась не безгрижень, чрьвꙋ не испльнь изнꙋренꙋ сꙋщꙋ.

Освободень ѿ божданїа и оудиць сы, великый онь чрьвь начѧть себе въ пѣськь зарывати. Паѵль течааше льгцѣ широкою его врьшиною, и чась свой тьщительно избравь, тъ съскочи. Приставь тичѧще, ть мете себе противь гладкой странѣ дꙋны ꙗкоже обоучень бысть, съкрываѧ сѧ потокомь пѣсьчнымь, иже на рꙋхо емꙋ сънесе сѧ.

Нынѣ же, да чаеть...

Паѵль обрати сѧ, вънимательно, ѿкрываѧ кꙋсцѧ небесе задъ отворомь въ рꙋсѣ его. Прѣдставлѣаше же си дрꙋгыхь, ꙗко такожде творѧщихь.

Ть оуслыша трепеть крилꙋ птичкы. Сычанїю мльзниць оуслышимꙋ сꙋщꙋ, та надъ кꙋсь пꙋстынный его прилѣтѣ, широцѣ завинꙋщи къ хрьбьтꙋ скальномꙋ.

Неозначена птичка, блюде Паѵль.

Пролѣтѣ же позадъ Хабаньскый хрьбьть.

Звꙋкь птичїй слышаемь бысть по пꙋстыни. Инааже.

Отрѧсавь сѧ ѿ пѣска, Паѵль на врьхь дꙋны възлѣзе. Тварове дрꙋгыхь станꙋшѧ чиномь ѿ хрьбьта скальна ведꙋщимь. Ть же Ханю и Стїлгара междꙋ ними распозна.

Стїлгарь знаменїе дасть, къ хрьбьтꙋ скальномꙋ сочѧ.

Събравьши сѧ, ти начѧшѧ ходомь пѣсьчнымь грѧсти, кльзающи по врьшинѣ рѵѳмомь ломенымь, иже не хотѣше чрьвꙋ никьторꙋже досаждати. Стїлгаровь крокь съ нимже Паѵлꙋ съвпаде по навѣтрьномь гребени дꙋны.

"То бѣ сꙋдина прѣкꙋпчїа," рече Стїлгарь.

"Тало ꙗвлѣаше сѧ," рече Паѵль. "Нь се, толико глꙋбоко въ пꙋстыни, прѣкꙋпцемь."

"И ти имꙋть трꙋдности своѧ съ блюстели," рече Стїлгарь.

"Аще елико глꙋбоко оуспѣшѧ, то могꙋть и глꙋбоцѣе ити," рече Паѵль.

"Въ истинꙋ."

"Не бы имь обаче было благо видѣти, еже могꙋть тврьдѣ южнѣ ходѧще зрѣти. Прѣкꙋпци бо и знакомо продавають."

"Еда немыслиши, ꙗко просто коренїе ищꙋть?" въпроси Стїлгарь.

"Тогда бꙋдеть крило и пѣскоходь нѣгде близꙋ оного чаꙗти," рече Паѵль. "Имамы коренїе. Да стрьвь съложимь на пѣськь и нѣколицѣхь прѣкꙋпьць оухватимь. Подобаеть имь наоучити, ꙗко се землꙗ наша естъ, нашимь же орꙋжїа нова польѕвати."

"Се, ꙗкоже Оусꙋль глаголеть," рече Стїлгарь. "Оусꙋль фременьскы мыслить."

Оусꙋлꙋ обаче достойть рѣшити, зьвꙋ страшьномꙋ ѿговорѧще, помысли Паѵль.

Бꙋрїа же она събирааше сѧ.

## Глава ·ѕ· въ нейже силы събираютъ сѧ

Егда законь и дльгь едно сꙋть, вѣрою обединена сꙋщи, то никакоже себе испльнь невъспрїемеши, нестанеши съвѣстьнь о себѣ. Бꙋдеши вынꙋ мало мьнѣе лица. — изъ книгы "Мꙋад’Дибь: Девѧтдесѧть и девѧть чꙋдесь вселенныѧ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Точнїа коренїа прѣкꙋпьць съ носцемь своимь матерьнымь и прьстеномь слꙋжѧщими птицолѣть надъ въздвигнꙋтїемь дꙋнь образомь роꙗ насѣкомыхь ц-рици своей послѣдꙋющихь поꙗвишѧ сѧ. Прѣдъ роемь единь ѿ малыхь скальныхь хрьбьть изъ пода пꙋстынѧ двичающихь сѧ лежааше, ꙗко Зди защитьной подражаѧ. Сꙋши брѣгове хрьбьта исчистени бышѧ бꙋрїею послѣдною.

Гюр͛ный Халекь въ облой крьмильници тогнїѧ прѣдклони сѧ, лѧщицѧ масльнны двꙋꙫчїа своего поправлꙗюще, и околище блюдающе. Задъ скалами скврьнꙋ оузрѣ тьмнꙋ, еже можааше дꙋтїемь быти кореннымь, и ть знаменїе дасть птицолѣтꙋ расслѣдовати.

Птичка въ ѿвѣть полꙋченомꙋ крилама потрѧсе. Ѿдѣливьши сѧ ѿ роꙗ, та къ пѣскꙋ тьмномꙋ сънесе сѧ, обкрꙋжающи ислѣдватели висѧщими близꙋ надъ врьшиною.

Едва не беспросрѣдно изъ оузкокрилатаго сълѣтенїа въ крꙋженїе проминꙋ, имже точни чаꙗющей съобьщи, ꙗко коренїе обретено бысть.

Гюр͛ный далекоглѧдь свой възврати, разоумѣвь, ꙗко и дрꙋѕи сꙋть знаменїе оно оузрѣли. Мѣсто сїе мꙋ бѣ оугодно. Скалы крытїе и пазенїе подаваахꙋ. Бѣ глꙋбоко въ пꙋстыни, идеже лаꙗнїе не бѣ вѣрꙋѧтьно... аще и... Гюр͛ный же знаменїе дасть дрꙋжинѣ надъ скалꙋ възнести сѧ и съматрати ю, посла же залогы на положенїа около мѣста оного — не тврьдѣ высока, да ѧ блюстели Хар͛конень ѿ далечь неоузрѧть.

Ть обаче съмнѣꙗаше сѧ, ꙗко блюстели хар͛коненьсци елико южнѣ хотѣахꙋ ꙗвити сѧ. Се все пакы землю фременьскою бѣ.

Гюр͛ный орꙋжїе свое проглѧде, оурокь проклинаѧ щитове безполезными сътворивша. Всемꙋ чрьвлїе привличающꙋ никакоже недостоꙗаше польѕваемымь быти. Ть бѣлегь ѿ съмастительнь по дѧснѣмь своимь посѧже, зримое блюдѧ, решѧ же, ꙗко певнѣйшимь всего бꙋдеть ѿдѣль поземльный скалами повести. Пѣши назирати все пакы пьвнѣйшимь паче всего бѣ. Нѣсть мощьно тврьдѣ довольно прѣдъпазливымь быти, егда фремене и Хар͛конени по грьламь дрꙋгомꙋ сѧжаахꙋ.

Фремене бѣхꙋ, имже зде печалѣаше сѧ. Не ѧ съмꙋщааше коренїе продавати елико си ищеши, нь на стьѕи военной бѣхꙋ бѣсовы имже въ мѣста тѣми запрѣна грѧдꙋщимь. А врѣмдни послѣдномь толико сташѧ бѣсовьскы оумными!

Оумь и хытрость военнаа здѣйшихь онѣхь Гюр͛номꙋ досаждааста. Въ войнѣ съоумїе показваахꙋ лѣпше всꙗкоего досели имь посърѣтена, а то емꙋ борци паче всѣхь въ вселенной обоученꙋ бывьшꙋ, послѣжде же оукрѣпленꙋ въ борьбахь, ѧже бѣ тьчїю мало изѧщнѣйшихь одрьжало.

Гюр͛ный пакы краиною поглѧдомь проминꙋ, обмышлꙗѧ, чимь възмꙋщааше сѧ. Май чрьвомь, егоже зрѣшѧ... нь онь на дрꙋгой странѣ скальнаго оного хрьбьта бѣ.

Глава же въ крьмильници при Гюр͛номь поꙗви сѧ — начѧльникь точнїѧ, старый хꙋсарь съ брадою гꙋстою, ꙫчима модрама и зꙋбы ꙗко млѣчными ѿ храны коренныѧ.

"То ми кꙋсцѧтемь ꙗви сѧ богатымь, господине," рече начѧльникь онь точнїѧ. "Да ю тамо заведꙋ?"

"Съниди на край скаль онѣхь," нарѧди Гюр͛ный. "Да изълѣзꙋ съ людми своими. Ѿтꙋдꙋ же можешь на коренїе тѧгать. А мы поглѧднемь на онꙋ скалꙋ."

"Ей."

"Аце бы чьто затрꙋдило сѧ," рече Гюр͛ный, "пази точнїю. Мы ѿлѣтимь птичками."

Начѧльникь же точнїѧ поцѣлꙋеть. "Ей, господине." И ть пакы отворомь сълѣзе.

Гюр͛ный пакы по обзорѣ глѧдааше. Въниманїе подавааше мощьности фремень ꙗко зде сꙋщихь, томꙋ же въкрадающꙋ сѧ. Фремене го своею крѣпкостью и непрѣдисказꙋемостью възмꙋщаахꙋ. Многы вѣщи въ работахь сихь го възмꙋщаахꙋ, мьзда обаче бѣ велика. И немощь звѣдовь высоко посилати го възмꙋщааше. И нꙋжда ѿправители мльчати мꙋ бессъпокойствїа добавлѣаше.

Пѣскоходь съ точнїею обрати сѧ, пристанїе начинаѧ. Вънимательно низлѣти къ брѣгꙋ сꙋхомꙋ на пѧтѣ скалищь. Поꙗси же его пѣськь посѧгошѧ.

Гюр͛ный котьць крьмильницѧ облꙋчный отвори, ѿпоꙗсвающе сѧ. Точни съпрѣвьши сѧ, ть бѣ вънѣ, крьмильницꙋ задъ собою съ оударенїемь затворивь, съскачѧ же понадь кровомь поꙗснымь на пѣськь подъ мрежою пазѧщею. Пѧти ѿ стражарь его личныхь бѣхꙋ съ нимь, поꙗвивьши сѧ изъ отвора носна. Дрꙋѕи же крило носное ѿ точнїѧ ѿдѣлишѧ, и то възнесе сѧ, покойно крꙋжѧще низко надъ ними.

Великый же онь пѣскоходь точнїѧ беспросрѣдно ѿклони сѧ, валѧще сѧ ѿ скаль къ скврьнѣ тьмной коренїа въ пѣсцѣхь сꙋщей.

Една птичка сълѣти на близꙋ, кльжѧщи сѧ въ съпрѣнїе. Инааже ей послѣдꙋва, и еще прочаа. Изложишѧ Гюр͛наго чѧтꙋ, и пакы възлѣтишѧ въ възнашанїе.

Гюр͛ный же мышцѧ своѧ подъ цѣдикроемь опыта, напрѧгаѧ ѧ. Ть остави личїе свое цѣдѧщее долꙋ, гꙋбѧ влагꙋ польѕы ради вѧщьшѧѧ — силы гласꙋ своего, аще бы мꙋ нꙋждьно было нарѧждати. Ть же начѧть скалами лѣзти, съматрꙗюще землю — пѣськь изъ каменьцѧть и граховидный подъ ногама, пахь же коренный.

Мѣсто оугодно станицѧ ради вънезапныѧ, помысли ть. Може бы, и залогы нѣкы зде да оставиме.

Ть назадь поглѧде, людей блюдѧ своихь емꙋ послѣдꙋющихь расмѣствающе сѧ. Добри юнаци, даже и новїи, за нѧже еще не имѣаше врѣмѧ опытати ѧ. Добри юнаци. Нѣсть имь нꙋждьно вынꙋ казати, чьто да творѧть. Бльска щитьна нѣсть оу никьторагоже ѿ нихь видимо. Нѣсть страхливца междꙋ сими, щить носѧща въ пꙋстыню, идеже го чрьвь хотѣше оусѣщи и коренїе ними обрѣтено ѿнѧти.

Гюр͛ный изъ възвышенаго того мѣста възможе скврьнꙋ онꙋ зрѣти коренїа, до поль пьприща ѿдалеченꙋ, пѣскоходь же къ краю его близшꙋ приближающь сѧ. Ть на рой крыющь его възглѧде, блюдѧ высинꙋ — не тврьдѣ высоко. Покывавь себѣ въ сꙋгласѣ, ть ѧть сѧ възлѣзанїа на скалꙋ онꙋ продльжати.

А томь часѣ скалы възрынꙋшѧ сѧ.

Два на десѧть чрьть огнѣныхь къ птичкамь и носномꙋ крилꙋ шетающе възлѣтѣшѧ. Възрывь кова ѿ пѣскохода точнїе слышаемь бысть, а скалы около Гюр͛наго борци въ капахь испльнишѧ.

Гюр͛ный врѣмѧ имааше помыслити: Оу рогꙋ Матере великыѧ! Се, лꙋшчѧ! Ти смѣю даже лꙋшчѧ польѕвать!

Тогда же станꙋ противь тварꙋ въ капи, съ ножемь-крѵсомь готовымь низко клонѧщꙋ сѧ. Прочїа два мꙋжа на скалахь о лѣвой и десной надъ нима стоꙗаста. Тьчїю ꙫчи борца прѣдъ нимь стоѧща бѣхꙋ Гюр͛номꙋ междꙋ капами и шатцемь-бꙋрьнꙋсью цвѣтомь пѣска видима, нь наклонь и готовность того о присꙋствїй война обоучена прѣдоупрѣждааста. Ꙫчи они ꙗже модросини фремена изъ пꙋстынѧ глꙋбокыѧ бѣста.

Гюр͛ный едною своею рꙋкою къ ножꙋ проминꙋ, ꙫчи на ножи дрꙋгаго дрьжѧ. Аще смѣꙗахꙋ лꙋщь польѕвати, то и дрꙋгы метателѧ имѣаше ꙗвити сѧ. Се прѣдъпазленїе особное възыскааше. Ꙗсно мꙋ бѣ тьчїю ѿ негоже слышаема, ꙗко понѣ чѧсть крытїа въздꙋшнаго потрѣна бысть. И въздыханїа слышѧшѧ сѧ, звꙋци борьбь нѣколицѣхь задъ нимь.

Ꙫчи борца прѣдъ Гюр͛нымь стоѧща движенїе рꙋкы къ ножꙋ блюдааста, а послѣжде въ ꙗже томꙋ съ оустрѣмомь вьзглѧднꙋшѧ.

"Остави ножь свой въ похвѣ его, Гюр͛ный Халече," рече чловѣкь онь.

Гюр͛ный съмнѣꙗаше сѧ. Глась онь знакомымь мꙋ ꙗви сѧ, аще и чрѣсъ крой его цѣдимь.

"Ты ли знаешь имѧ мое?"

"Нѣсть ти нꙋждьно ножа на мене, Гюр͛не," рече чловѣкь онь. Съравнивь сѧ, ть ножь-крѵсь свой въ похвꙋ подъ рꙋхомь възврати. "Кажи людемь своимь, да оставлѧть бессмысльнное свое опиранїе."

Чловѣкь онь же капꙋ свою съвали, и цѣдитель личьнь ѿметаѧ.

Еже Гюр͛номꙋ оузритое мышцѧ емꙋ въскамени. Мнѣаше мꙋ сѧ, ꙗко на призракь кнѧѕа Лита Атреида глѧдааше. Мьдльнно распозна того испльнь.

"Паѵле," въсшьпнꙋ ть, а послѣжде гласнѣе: "Въ истинꙋ ли Паѵль?"

"Се, ꙫчима своима невѣрꙋеши?" въпроси Паѵль.

"Рекли ми сꙋ, ꙗко си быль мрьтвь," въскрьца Гюр͛ный. Ть же поль крачьки постꙋпи.

"Кажи своимь да подчинѧть сѧ!" нарѧди Паѵль, покываѧ къ краю низшемꙋ скаль.

Гюр͛ный обрати сѧ, не хотѧ ꙫчи свои ѿ Паѵла ѿнѧти. Оузрѣ тьчїю нѣколикы оузлове борьбы. Пꙋстынници въ капахь ꙗвлѣахꙋ сѧ по всюдꙋ на околищи быти. Пѣскоходь точнїѧ тихо стоꙗаше, съ фремены на немь стоѧщими. Самолѣть надъ ними не бѣ.

"Съпрѣте бой!" въсшета Гюр͛ный. Въздыхнꙋвь глꙋбоцѣ, ть рꙋцѣ свои къ оустамь съложи. "Се, Гюр͛ный Халекь! Съпрѣте бой!"

Бїющи сѧ лица мьдльнно и прѣдъпазливо ѿдѣлѣахꙋ сѧ. Очеса тѣхь же въпрошающе къ немꙋ обратишѧ сѧ.

"Сїи сꙋ наши дрꙋѕи," въсшета Халекь.

"Добри дрꙋѕи!" нѣкьто въскличе обратомь. "Половина нашихь посѣчена."

"То бысть грѣшка," рече Гюр͛ный. "Недобавꙗй къ ней."

Ть же пакы къ Паѵлꙋ обрати сѧ, глѧдѧ оустрѣмлено въ модро-сини ꙫчи юношѧ фременьскаго.

Оусмѣшенїе оуста Паѵлꙋ посѧже, нь съ тврьдостью Гюр͛номꙋ кнѧѕа припомнꙗющею стараго, дѣда Паѵлова. Гюр͛ный же лютость оузрѣ на жилахь Паѵлꙋ прѣжде оу Атреидь томꙋ невидѣнꙋ — кожꙋ ꙗвлѧщꙋ сѧ иссꙋшеною, съврѣтїе же ꙫчїю ꙗвѣ исчислꙗющꙋ и обсꙋждающꙋ все въ доглѧдѣ сꙋще.

"Рекли сꙋ, ꙗко си быль мрьтвь," повьтори Гюр͛ный.

"А то ꙗвлѣаше сѧ беспечальнѣйшимь быти," рече Паѵль.

Гюр͛ный же разоумѣ, ꙗко то извиненїемь бꙋдеть всѣмь, еже имѣаше полꙋчити за неже оставленымь источьникомь собствьннымь быти, вѣрꙋѧ, ꙗко младый его кнѧѕь... дрꙋгь его быль мрьтвь. Обмышлѣаше, еда еще нѣчьто оста ѿ юношѧ томꙋ знаемомꙋ, обоучаемꙋ имь по стьѕахь войнства.

Паѵль къ Гюр͛номꙋ приближи сѧ, блюдѧ, ꙗко въ ꙫчїю его болѣзнь бѣ. "Ѡ, Гюр͛не..."

Мнѣаше има сѧ то ѿ себе начѧти, ꙗкоже скоро прѣгрьнꙋшѧ сѧ, единь дрꙋга по хрьбьтѣ бїюще, пльтью же истынною обессъмнѣꙗющи сѧ.

"Ты шченьцѧ мое мало! Шченьцѧ мое мало!" Гюр͛ный глаголааше.

А Паѵль: "Ѡ, Гюр͛не, чловѣче! Гюр͛не, чловѣче!"

Нынѣ же ѿстꙋписта, глѧдѧще единь дрꙋга. Гюр͛ный глꙋбоко въздыше. "Значи тебе ради фремене начѧшѧ елико оумно чиноначѧлствовать. Како же неоусѣтихь сѧ. Продльжаю творить, ꙗкоже быхь и ꙗ самь помышлꙗль. Аце быхь зналь..." Ть же главою поврьти. "Аце бы ми си понѣ словесе даль, юношо. Ничьто бы мѧ несъпрѣло. Хотѣль быхь притечать и..."

А поглѧдь въ ꙫчїю Паѵловꙋ го съпрѣ... тврьдый онь, обсꙋждаѧй поглѧдь.

Гюр͛ный же въздыше. "Пьвно, дрꙋѕи бышѧ чꙋдили сѧ, почьто Гюр͛ный Халекь тако тече, нѣци бы же не тьчїю пытали. Ловили бышѧ ѿвѣты."

Паѵль въ сꙋгласѣ главою покыва, поглѧде же къ фременомь около нею чаꙗющихь — похвалы любопытьны на лицахь федайкѵнь.

Ть же ѿ съмрьтиносѧщихь своихь оударьникь пакы къ Гюр͛номꙋ обрати сѧ. Еже бывшего маџистра-мьчоборца своего найти го възтрьжи. Мнѣаше мꙋ сѧ знаменїемь быти благымь, прѣдисказанїемь о немь ꙗко на пꙋти грѧдꙋщемь въ бꙋдꙋщее, въ немже все имѣаше лѣпшимь быти.

Съ Гюр͛нымь о десной...

Паѵль же скалищемь долꙋ задъ федайкѵны на дрꙋжинꙋ съ Гюр͛нымь пришьдьшꙋ поглѧде.

"Где же людїе твои стоѧть, Гюр͛не?" въпроси ть.

"Вси сꙋ прѣкꙋпци," рече Гюр͛ный. "Стоѧ, идеже имь е польѕа."

"Нѣсть много печалбы въ прѣдпрїѧтїй нашемь," рече Паѵль, знаменїе блюдавь съоумьниво прьстомь десной Гюр͛наго абїе сътворено — по старомꙋ има кѡдꙋ ѿ давна. Въ дрꙋжинѣ прѣкꙋпьць бѣхꙋ людїе, къ нимже достойно бѣ съ страхомь и недовѣрїемь пристꙋплꙗти.

Оустьнꙋ же въ знамени ꙗкоже разоумѣль естъ покꙋсавь, Паѵль на нѧже надъ нимь высоко на скалахь стражѧщѧѧ възглѧде, зрѣѧ Стїлгара междꙋ ними. Памѧть трꙋдностїи недорѣшеныхь съ онымь мало възтрьгь Паѵлꙋ охлади.

"Стїлгаре," рече ть, "се, Гюр͛ный Халекь, о немже мѧ еси чꙋль глаголати, хранитель орꙋжильницѧ отьцꙋ моемꙋ, единь же ѿ маџистерь-мьчоборьць обоучаюившихь мѧ, и старь дрꙋгь мой. Въ всемь довѣрїа нашего достойнь."

"Разоумѣю," рече Стїлгарь. "Ты еси кнѧѕь его."

Паѵль на ньже видимое тьмное глѧдааше, помышлꙗѧ, почьто ради бѣ Стїлгарь тькьмо оно изрещи. *Кнѧѕь его.* Въ гласѣ Стїлгарꙋ бѣ лада странна, съоумьнива, ꙗкоже бы ть радшѣе ино хотѣль рещи. А то неприличааше Стїлгарꙋ, вождꙋ фремень сꙋщꙋ, иже мысль свою исказваеть.

Кнѧѕь мой! помысли Гюр͛ный. Ть же по новомꙋ на Паѵла поглѧде. Ей, Литꙋ мрьтвымь сꙋщꙋ, сань онь на плещи Паѵлꙋ оупаде.

Начинь войны фремены на Арракисѣ творимыѧ начѧть въ мысли Гюр͛номꙋ обꙗснꙗти сѧ. *Кнѧѕь мой!* Мѣсто въ немь давно оумрльшее начинааше пакы жити. Тьчїю чѧсть въниманїа его оустрѣми сѧ на повелѣнїe Паѵловь къ дрꙋжинѣ прѣкꙋпьць, да орꙋжїа распытанїа ради съложить.

Мысль же Гюр͛номꙋ къ нарѧдꙋ ономꙋ възврати сѧ, томꙋ оуслышавьшꙋ нѣкьторыхь ѿ людей его прѣти сѧ. Главою поврьтивь, ть абїе обрати сѧ. "Еда сте глꙋси?" въсшета ть. "Се, законный кнѧѕь арракейньскый. Творите, еже нарѧди."

Рьпьтѧщи, прѣкꙋпци подчинишѧ сѧ.

Пристꙋпивь къ Гюр͛номꙋ, Паѵль гласомь тихымь възглагола. "Не бихь чаꙗль ѿ тебе, въ сѣть сицевꙋ грѧсти, Гюр͛не."

"Се, прилично сьмь наказань," рече Гюр͛ный. "Заложиль быхь, ꙗко кореннаа ова скврьна не глꙋбоцѣйша зрьна пѣсьчнаго, да ны привлече."

"То естъ залогь, егоже бы съполꙋчиль еси," рече Паѵль. Ть же низглѧде на люди орꙋжїе сълагающѧ. "Естъ и инѣхь ѿ людей отьца моего въ дрꙋжинѣ твоей?"

"Никоихь. На тьнко сме разпилꙗни. Е нѣколицѣхь оу трьговьць свободныхь. Множици печалбы своѧ исхода ради мѣста сего раздадошѧ."

"Нь ты еси осталь."

"Азь сьмь си осталь."

"Понеже Рабань естъ зде," рече Паѵль.

"Мыслихь, ꙗко ино свѣнѣ мьсты не имахь," рече Гюр͛ный.

Странно прорываемь кликь ѿ врьхꙋ скаль слышаемь бысть. Гюр͛ный възглѧде, зрѣѧ фремена шатцемь своимь знаменїе давающа.

"Творьць грѧдеть," рече Паѵль. Ть же на край скаль проминꙋ, Гюр͛немь послѣдоваемь сы, глѧдѧ же къ юго-западꙋ. Хльмь чрьва бѣ въ далечомѣ срѣдной видимь, ꙗко гребень прахомь венчаемый, пꙋть свой право дꙋнами си къ скальномꙋ томꙋ хрьбьтꙋ рѧзающе.

"Ть естъ довольно великь," рече Паѵль.

Звꙋкь клепавь изъ пѣскохода точнїѧ подъ нима слышаемь бысть. Ть на поꙗсѣхь своихь образомь жꙋжела исполиньска завивааше, и ѿвали сѧ къ скаламь.

"Жально естъ, ꙗко не възмогохомь всеноситель съпасити," рече Паѵль.

Гюр͛ный на нь кратцѣ поглѧде, а послѣжде пакы на скрвьны дымныѧ и остатькь въ пꙋстини лежѧщихь, идеже всеноситель онь и звѣдове лꙋщами фремень истрѣблени бышѧ. Ть же напрасьно оударь въ срьдьци своемь почꙋвьства за нѧже тꙋ загꙋбеныхь — людей своихь, глаголѧ же: "Отьць твой бы сѧ вѧцѣй пекль о людѣхь, ѧже бы не възмогль съпасить."

Поглѧдь на нь метьнꙋвь тврьдый, Паѵль ꙫчи свои долꙋ посочи, глаголѧ: "Ти бѣхꙋ дрꙋгари твои, Гюр͛не. Разоумѣю. За нась обаче бѣхꙋ крадци, иже можаахꙋ видѣти, ѧже имь зрѣти нѣсть. То же тебѣ достойть разоумѣти."

"Разоумѣю то довольно," рече Гюр͛ный. "А нынѣ любопытьнь сьмь да видꙋ, ѧже мьнѣ зрѣти нѣсть."

Възглѧднꙋвь, Паѵль на лици Халековомь старое оно оузрѣ и добрѣ поминаемое вльчїе оусмѣшенїе, трепеть же бѣлега съмастилищна по деснамь чловѣка того.

Гюр͛ный же къ пꙋстыни подъ нима главою покыва. Фремене по всюдꙋ на околищи работꙋ свою съврьшваахꙋ. Странно мꙋ бѣ, ꙗко никогоже ѿ нихь пришьствїе чрьва невъзмꙋщааше.

Клепавїе изъ дꙋнь вънѣ задъ привличающею оною скврьною сꙋщихь оуслыша сѧ — дꙋненїе глꙋбокое, ꙗко ногами тѣхь слышаемое. Гюр͛ный же фремены видѣ по пѣсцѣ распилꙗющѧ сѧ въ пꙋть чрьвꙋ.

Чрьвь образомь рыбы пѣсьчныѧ поꙗви сѧ, гребе врьшиною, прьстеньцемь его вльнѧщимь сѧ и врьтѧщимь. Въ семь Гюр͛ный на мѣстѣ своемь разглѧдномь надъ пꙋстынею понѧтїа оузрѣ чрьва — скокь дрьзкый прьваго оудичарꙗ, завой же твора оного, и начинь, имже вьсь ѿдѣль людей на лꙋспенꙋ кривкꙋ бльщѧщꙋ страны чрьва възлѣзе.

"Се, едно ѿ нихже тебѣ зрѣти не бѣ," рече Паѵль.

"Бѣ расказь и мльвь," рече Гюр͛ный. "Нь семꙋ не е льгко вѣровати, аце то неоувидишь." Ть же главою поврьти. "Се, творь, егоже вси на Арракисѣ боють сѧ, а вы си ꙗздите на немь, ꙗко на добытцѣ."

"Еси слышаль отьца моего объ области пꙋстынной глаголати," рече Паѵль. "Се, тꙋ естъ. Врьшина планиты естъ наша. Никоꙗже бꙋрїа, ни творь, ниже оусловїе ны не можеть съпрѣти."

*Ны*, помысли Гюр͛ный. *Ть мысли фремены. Глаголи о себѣ, ꙗко еднымь ѿ нихь сый.* Пакы же Гюр͛ный въ синь кореннꙋю въ ꙫчїю Паѵловꙋ поглѧде. И ꙫчи его бѣста цвѣтомь онымь посѧгнꙋти, нь прѣкꙋпци можаахꙋ хранꙋ полꙋчати извъньсвѣтскꙋю, и въ оцвѣтенїй ꙫчїю нѣкако сълой обьщьства въплѣщаемь бѣ. Глаголѣахꙋ о "печати коренной", егда нѣкьто тврьдѣ ꙗко здѣйшимь бысть. А въ томь въсегда оусѣть недовѣрїа бывааше.

"Бѣхꙋ врѣмена, егда на чрьвѣхь въ ширинахь сихь неꙗздѣахомь днемь," рече Паѵль. "Нь Рабанꙋ естъ тврьдѣ мало крытїа въздꙋшна остало, да го тьщить исканїа ради нѣколицѣхь точькь по пѣскꙋ." Ть же на Гюр͛наго поглѧде. "Самолѣти ваши ны изненадишѧ."

Ны, ны...

Гюр͛ный же главою поврьти, да истрѧсеть мысли сицевыѧ. "Ны вы неизненадихомь, еликоже вы нась," рече ть.

"Чесо же кажꙋть о Рабанѣ въ въпадинахь и селахь?" въпроси Паѵль.

"Рекше, села въ Окопѣ оукрѣпишѧ, елико оуже не възможете имь шчетить. Рекꙋ, довольно имь бꙋдеть сѣдѣть ѿбранꙗюще сѧ, доньдеже вые находенїемь бессмысльнымь исчрьпаете сѧ."

"Въ кратцѣ рекше," рече Паѵль, "обездвижишѧ сѧ."

"А вы можете грѧсть, ꙗможе си хоцете," рече Гюр͛ный.

"То естъ начинь, егоже сьмь ѿ тебе наꙋчиль," рече Паѵль. "Загꙋбили сꙋть начинателство, рекше, загꙋбили сꙋть войнꙋ."

Гюр͛ный оусмѣꙗ сѧ, мьдльнно, израженїемь знающимь.

"Врагь нашь естъ точно, идеже го ищꙋ," рече Паѵль, и поглѧде на Гюр͛наго. "Ами, Гюр͛не, еда ищеши мѧ доврьшенїа ради похода сего придрꙋжити?"

"Придрꙋжить?" Гюр͛ный на нь оустрѣмлено глѧдааше. "Господине мой, азь николиже нѣсмь слꙋжьбꙋ твою опꙋстиль. То ты си, иже мене опꙋстивь... да мыслю, ꙗко си мрьтвь. Азь же, страною ѿметень бывь, исповѣдь елико ми можно сътворихь, чась онь ожидаѧ, вънегда быхь могль жизнь дать свою за неже той достойно естъ — съмрьть Рабанꙋ."

Мльчанїе съмꙋщаемо на Паѵла оупаде.

Нѣкоꙗ жена поꙗви сѧ, възлѣзнꙋвьши скалами къ нима, ꙫчима тоѧ междꙋ капою цѣдикроꙗ и личїемь сꙋщама по Паѵлꙋ и дрꙋгарю его минꙋющама. Станꙋ же прѣдъ Паѵломь. Гюр͛ный же чꙋвьство принадлежанїа ѿ неѧ оусѣти, елико близꙋ къ Паѵлꙋ стоꙗаше.

"Ханю," рече Паѵль. "Се, Гюр͛ный Халекь, о немже еси ѿ мене слышала расказвати."

Та же поглѧде на Халека, и пакы на Паѵла. "Есмь слышала."

"Камо сꙋть иже съ творцемь ѿишли?"

"Тьчїю го сꙋть ѿстранили, да болѣ врѣмене имамы прѣобрѣтенїа ради орꙋдїа."

"Ами, тогда..." Паѵль съпрѣ сѧ, въздꙋхь пооухавь.

"Вѣтрь двигаеть сѧ," рече Ханї.

Глась же оуслыша сѧ ѿ врьхꙋ скаль надъ ними: "Ха, онде — вѣтрь!"

Гюр͛ный же нынѣ быстрѣйша оузрѣ движенїа оу фремень — спѣхь по околищи, чꙋвьство же натиска. Еже чрьвь онь невъзбꙋдиль бѣ, то поꙗви сѧ въ страсѣ ѿ вѣтра. Пѣскоходь точнїѧ на сꙋхый онь брѣгь подъ ними прѣвали сѧ, пꙋти междꙋ скалами отворенꙋ сꙋщꙋ... и скалы затворишѧ го оурѧдно, елико проходь неоуспѣ зрѣти.

"Еда имате много тацѣхь съкрывалишчь?" въпроси Гюр͛ный.

"Много крать много," рече Паѵль. Ть же на Ханю поглѧде. "Найди Кѡр͛бꙋ. Кажи мꙋ, ꙗко Гюр͛ный мѧ о людѣхь прѣдоупрѣдиль въ дрꙋжинѣ его прѣкꙋпчьской, имже нѣсть довѣрꙗти сѧ."

Единою на Гюр͛наго поглѧднꙋвьши и пакы на Паѵла, та главою покыва, и сълѣзааше скалами быстростью газелы.

"Та ти е женою," рече Гюр͛ный.

"Се, мати прьвородьнаго моего," рече Паѵль. "Естъ оуже новаго Лита оу Атреидь."

Гюр͛ный то тьчїю расширенїемь ꙫчїю въспрїѧть.

Паѵль же дѣйствїе около себе обсꙋждающе блюждааше. Чрьвенкавь цвѣть на небеси южномь дрьжааше сѧ, мѣнивымь порывомь вѣтра и виромь ꙗвлꙗющимь сѧ и пѣськь около нею разигравающимь.

"Заврьжи цѣдикрой свой," рече Паѵль, оукрѣпаѧ личїе и капꙋ на лици своемь.

Гюр͛ный же послꙋша, благодарѧще за цѣдителѧ.

И Паѵль възглагола гласомь цѣдителемь тльменымь: "Кьторымь ѿ дрꙋгарь своихь недовѣрꙗеши сѧ, Гюр͛не?"

"Нѣколицѣмь ѿ новонабраныхь," рече Гюр͛ный. "Извънь планиты..." Ть съмнѣꙗаше сѧ мало, чꙋдѧ сѧ о себѣ Извънь планиты. Елико льгцѣ мꙋ то изречено бысть.

"Еда ли?" рече Паѵль.

"Не сꙋ то ловци съчастїа, ꙗкыхже обычьно полꙋчаемь," рече Гюр͛ный. "Сꙋ крѣпцѣйши."

"Звѣдове ѿ Хар͛конень?"

"Мни ми сѧ, г-дине мой, ꙗко ти никомꙋже ѿ Хар͛конень неѿвѣцаю. Подъзорь имамь о нихь, ꙗко въ слꙋжьбѣ ц-рьской бꙋдꙋть. Нѣчимь ми Салꙋсꙋ Вьторꙋю припомнꙗю."

Паѵль же поглѧдь тврьдый на нь оустрѣми. "Сар͛дюкаре ли?"

Гюр͛ный плещама покыва. "Можно бы, нь добрѣ то крыю."

Паѵль же главою въ сꙋгласѣ покыва, помышлꙗѧ, елико скоро Гюр͛ный пакы ꙗко войнь Атреидь дрьжааше сѧ... аще и съ ѿстꙋпомь съоумьнивымь... различїами же. И того бѣ Арракись прѣмѣниль.

Два фремена въ капахь изъ скалы ломеныѧ подъ нима сꙋщеѧ поꙗвиста сѧ, начинающа на горꙋ лѣзти. Единь ѿ нею врѣще велико и чрьно на плещи несѣаше.

"Где е нынѣ дрꙋжина моꙗ?" въпроси Гюр͛ный.

"Въ беспечалїй, подъ скалами сими," рече Паѵль. "Имамы тꙋ пещерꙋ — Пащерꙋ птичꙋ. По бꙋрїй хощемь рѣшити, еже съ ними сътворимь."

Глась же изгорꙋ въззьва: "Мꙋад’Дибе!"

Паѵль къ зовꙋ ономꙋ обрати сѧ, зрѣѧ стражь фременьскꙋ ꙗ къ пещери сочѧщꙋ. Паѵль же знаменїе дасть, ꙗкоже разоумѣ.

Гюр͛ный его съ израженїемь новымь блюдѣаше. "То ты си Мꙋад’Дибь онь?" въпроси ть. "То ты си пꙋстынный онь призракь?"

"То естъ имѧ мое фременьское," рече Паѵль.

Гюр͛ный ѿврати сѧ, чꙋвьстваѧ натискь прѣдъсказваемаго. Половина собствьнныѧ его дрꙋжины мрьтва лежааше на пѣсцѣ, а дрꙋга — плѣнена. Непечааше сѧ о нихже новонабранѣхь, подъзорꙋ полагаемѣхь, нь междꙋ дрꙋгыми добри бѣхꙋ, дрꙋгари, людїе, за нѧже ѿговорьность чꙋвьствааше. *"По бꙋрїй хощемь рѣшити, еже съ ними сътворимь."* Еже Паѵломь изреченое бысть Мꙋад’Дибомь изречено. Гюр͛ный же мльвы о Мꙋад’Дибѣ помни, о Лисаань-аль-гаарибѣ — ꙗкоже бѣ кожꙋ посадника хар͛коненьска възѧль, да ею бꙋбны повлѣчеть, и ꙗко обкрꙋжимь оударьникы бѣ съмрьтиносѧщими, федайкѵны, иже въ бой себе съ пѣнїемь съмрьтьнымь врьгаахꙋ.

О немь.

Оба она фремена скалами лѣзѧща на прѣвись къ Паѵлꙋ поскочиста. Единь съ лицемь тьмнымь рече: "Все оурѧдено, Мꙋад’Дибе. Лꙋчше бꙋдеть нынѣ сълѣзти."

"Ей."

Гюр͛ный же ладь гласа чловѣка оного блюде — изъ полꙋ повелѣнїe, изъ полꙋ въпрось. Се бѣ мꙋжь Стїлгаромь нарицаемый, лице дрꙋгое изъ новыхь причьть фременьскыхь.

Паѵль же на врѣще дрꙋгымь онымь несеное поглѧде, глаголѧ: "Чьто естъ въ врѣщи ономь, Кѡр͛бо?"

Стїлгарь ѿвѣща: "Бѣ въ пѣскоходѣ. Имѣаше бꙋкьвь дрꙋгара сечо твоего, съдрьжааше же балисетꙋ. Много краты есмь тѧ слышаль о хꙋдожьствѣ Гюр͛наго Халека съ балисетою расказвати."

Гюр͛ный глаголѧщаго блюдѣаше, видѧ край брады чрьныѧ на личїй цѣдикроꙗ, поглѧдь же соколїй, и нось възрѣзань.

"Се, дрꙋгара имашь благоразоумна, г-дине мой," рече Гюр͛ный. "Дѧкꙋю ти, Стїлгаре."

Стїлгарь же знаменїе дасть дрꙋгарꙋ своемꙋ, врѣще Гюр͛номꙋ прѣдати, глаголѧ: "Дѧкꙋй господинꙋ своемꙋ кнѧѕꙋ. Прїазни бо ради его прїѧтїе наше полꙋчаеши."

Прїемь врѣще оно, Гюр͛ный ладꙋ тврьдомꙋ бесѣды тоѧ чꙋждааше сѧ. Нѣчьто възывающее оу фременина того бѣ, Гюр͛номꙋ помышлꙗющꙋ, еда то ревность не бѣ. Се, нѣкый Гюр͛ный Халекь, иже Паѵла даже прѣжде томꙋ на Арракись пришьдьшꙋ бѣ зналь, съподѣлꙗвь съ нимь дрꙋгарства, въ неже Стїлгарь не имѣаше въстꙋпити.

"Оба ва быхь искаль прїꙗтелама имѣти," рече Паѵль.

"Стїлгарь Фременинь е славно имѧ," рече Гюр͛ный. "Быль быхь велицѣ почьтень всꙗкогоже Хар͛конены оубиваюцего къ прїꙗтелемь своимь приброить."

"Еда посѧжеши рꙋкꙋ Гюр͛наго Халека, прїꙗтелꙗ моего, Стїлгаре?" въпроси Паѵль.

Рꙋкꙋ же свою прострѣвь, Стїлгарь тврьды мозоли рꙋкы мьчоносныѧ Гюр͛номꙋ съврѣ. "Нѣсть мноѕѣхь о имени Гюр͛наго Халека неоуслышавшихь," рече ть, и пꙋсти съврѣтїе свое, обврьщаѧ сѧ къ Паѵлꙋ. "Бꙋрїа спѣшно грѧдеть."

"Абїе," рече Паѵль.

Стїлгарь же ѿврати сѧ, веды ѧ долꙋ скалами, стьѕею врьтѧщею сѧ и вїющею въ съломь сѣнный, иже ѧ въ низькь исходь пещеры приведе. Людїе ѧшѧ сѧ спѣхомь заворꙋ врать задъ ними оукрѣпивити. Жароклꙋби широко показошѧ пространствїе съ кровомь крꙋглымь, прѣвисомь же въздвиженымь на едной странѣ, и проходомь изъ него ведꙋщимь.

Паѵль на прѣвись Гюр͛нымь право задъ собою послѣдоваемь сы въскочи, веды же въ проходь онь. Дрꙋга же къ проходꙋ иномꙋ противь исходꙋ сꙋщꙋ оустрѣмиста сѧ. Паѵль ꙗ прѣдистьбою въведе въ каморꙋ тьмнꙋ, завѣсы тьмны цвѣтомь вина имꙋщꙋ.

"Зде можевѣ за мало пространствїа обрѣсти лична," рече Паѵль. "Дрꙋѕи имꙋть съ почитанїемь съпокойствїе -"

Абїе кѵмвали възбꙋждающи изъ каморы външныѧ въззвонишѧ, кликомь послѣдовани и съражанїемь орꙋжїа. Быстро же обращь сѧ, Паѵль назадь въ прѣдистьбꙋ течааше и на прѣвись надъ сѣнью външною. Гюр͛ный емꙋ послѣдвааше, ножь въ рꙋцѣ имы.

Подъ нима же на подѣ пещерьномь съмѣсь врьтѣаше сѧ борѧщихь сѧ тваровь. Паѵль кратцѣ стоꙗаше, обсꙋждаѧ сълꙋчающее сѧ, различаѧ рꙋха и бꙋркы фремень ѿ одѣждь ихже противостоѧщихь. Ть съмысльми матерью его блюдаема дребьнѣйша зрѣти обоучеными бывшими данное ди възѧть истиннѣе — фремене борѣахꙋ сѧ съ людьми рꙋхами прѣкꙋпьць одѣнихь, нь прѣкꙋпци они съкланѣахꙋ сѧ въ тройцахь, въ тройоугльникы сьбрани, вънегда натискаеми сꙋщи.

Обычай онь близꙋ борѧщихь сѧ знакомое бѣ сар͛дюкарь ц-рьскыхь.

Федайкѵномь же изъ тльпы Паѵла оузрѣвшимь, зьвь тѣхь боевый въздвиже сѧ въ каморѣ, ѿзывающе: "Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь!"

И ино око си Паѵла обрѣте. Ножь чрьный же прилѣти на нь поврьжень. Ѿстꙋпивь, Паѵль оуслыша ножь онь о зьдь скальнꙋ дрьнчавшь, и поглѧднꙋвь тамо, ть Гюр͛наго оузрѣ прѣобрѣтающа го.

Оузла тройоугольнаа нынѣ възадь тискаеми бѣхꙋ.

Гюр͛ный ножь прѣдъ ꙫчи Паѵлꙋ въздвиже, показваѧ на жицꙋ ꙗко влась жльтꙋ въ знацѣ ц-рьсцѣмь, златомь львѣ съ многостраннама ꙫчима на главици.

Пьвно, сар͛дюкаре.

Паѵль же на край прѣвиса постꙋпи, тьчїю тремь сар͛дюкаремь оставлꙗющимь. Крьвавы кꙋпы платїа по сар͛дюкарихь и фременехь на подѣ каморы безрѧдно лежаахꙋ.

"Съпрѣте!" въсшета Паѵль. "Кнѧѕь Паѵль Атреидь велить вамь съпрѣти!"

Бой забави сѧ съмнѣни.

"Вы, сар͛дюкаре!" рече Паѵль къ нимже оставившимь. "Кого нарѧда ради кнѧѕа оугрожаете властвꙋющаго?" Быстро же фремене натискашѧ себе около сар͛дюкарь. "Рекꙋ, съпрѧте!"

Единь же ѿ нихже въ кꙋть натискнꙋвшихь сар͛дюкарь съравни сѧ: "Кьто кажеть, ꙗко есмы сар͛дюкаре?"

Възѧть ножь онь изъ рꙋкы Гюр͛номꙋ, Паѵль го въздвиже. "Се кажеть, ꙗко есте."

"А тогда, кьто кажеть, ꙗко ты властвꙋѧй еси кнѧѕь?"

Паѵль на федайкѵны своѧ покаже. "Людїе сїи кажꙋть, ꙗко есмь. Ц-рь твой самь Родь Атреидь Арракисомь задльжиль. *Азь* же есмь Родь Атреидь."

Сар͛дюкаре стоꙗахꙋ мльчѧ, бессъпокойни сꙋщи.

Паѵль же мꙋжа блюдѣаше оного — высока, остры равьнины имꙋща, бѣль же бѣлегь на полꙋ ланиты лѣвыѧ имꙋща. Ꙗрость и възмꙋтенїе бѣста дрьжанїемь его прѣдаваеми, нь все пакы и грьдость, безъ неѧже бы единь сар͛дюкь ꙗко оголѣнь быль — а съ неюже бы все одѣꙗнымь ꙗвиль сѧ, аще и нагь сы.

Паѵль кратцѣ на едного ѿ порꙋчникь своихь федайкѵньскыхь поглѧде, глаголѧ: "Кѡр͛бо, какоже ти имѣахꙋ орꙋжїа?"

"Оумными врѣщицами въ цѣдикроихь си съкрышѧ заложьны ножѧ," рече порꙋчникь онь.

Ѧже по каморѣ мрьтвыѧ и раненыѧ разглѧднꙋвь, Паѵль пакы къ порꙋчникꙋ въниманїе свое оустрѣми. Не бысть нꙋждьно словесь. Порꙋчникь онь поглѧдь свой низложи.

"Где естъ Ханї?" въпроси Паѵль, чаꙗѧ ѿвѣть съ въздрьжанымь дыхомь.

"Стїлгарь ю естъ страною ѿвель." Ть главою къ проходꙋ иномꙋ покыва, глѧдѧ на мрьтвыѧ и раненыѧ. "Мню сѧ самь ѿговорьнымь за съгрѣшенїе се, Мꙋад’Дибе."

"Колико онде бѣ ѿ сихь сар͛дюкарь, Гюр͛не?" въпроси Паѵль.

"Десѧть."

Паѵль же льгцѣ на подъ каморы съскочи, грѧды на досѧгь оудара глаголѧщомꙋ ономꙋ сар͛дюкꙋ.

Въздꙋхь бысть напрѧжень междꙋ федайкѵны. Не бѣ имь оугодно, елико ть въ напасть полагааше сѧ. То бо бѣ, емꙋже обвѣтили сѧ бѣхꙋ възбранити, ꙗкоже фремене желѣахꙋ мꙋдрость Мꙋад’Дибꙋ съхранити.

Неѿвращающе сѧ, Паѵль рече порꙋчникꙋ своемꙋ: "Колицѣхь есмы загꙋбили?"

"Четырѣхь раненыхь, дваю же падшꙋ, Мꙋад’Дибе."

Паѵль же движенїе задь сар͛дюкари оузрѣ, Хани и Стїлгарꙋ въ проходѣ иномь стоѧщима. Въниманїе свое къ сар͛дюкꙋ ономꙋ възвративь, ть въ извъньсвѣтскꙋю бѣль ꙫчїю егоже глаголѧщаго глѧдааше. "А ты, кое ти естъ имѧ?" въстѧѕа Паѵль.

Чловѣкь онь напрѧже сѧ, глѧдѧ по странама.

"Да того не опыташи," речр Паѵль. "ꙗсно естъ, ꙗко есте нарѧдени были, найти Мꙋад’Диба и оуничьтожити. Несъмнѣꙗю же сѧ, ꙗко единь ѿ вась бѣ, иже въ пꙋстыни глꙋбокой коренїе искати прѣдложивь."

Въздышанїе изъ Гюр͛наго слышаемо бысть, оусмѣшенїe тьнко на лице Паѵлꙋ положивше.

Крьвь же залѣꙗ лице сар͛дюково.

Иже прѣдъ тобою видимый болѣ паче Мꙋад’Диба естъ," рече Паѵль. "Седмь вашихь падшихь проти нашима двама. Се, три за едного. Нѣсть лошо противь сар͛дюкаремь, ха?"

Чловѣкь онь на прьсты въздвиже сѧ, низвращаѧ сѧ пакы, федайкѵномь напрѣдь тищѧщимь.

"Пытахь за имѧ твое," рече Паѵль, еже съоумьнивое Гласа въззываѧ. "Кажи ми, чьто ти естъ имѧ!"

"Стотьникь Арѫшамь, сар͛дюкь ц-рьскый!" чловѣкь онь въсшета. Десны его оупадошѧ. Ть на Паѵла възмѧтено глѧдааше.

Дрьжанїе его, пещерꙋ сїю ꙗкоже оубѣжище варварьско прѣзирающее, бѣ исчѧзло.

"Ами, стотьниче Арѫшаме," рече Паѵль, "Хар͛конени имꙋть драго за неже тобою нынѣ знаемое платити. А ц-рь — чесо не бы даль, да оувѣсть, ꙗко еще единь Атреидь въ прѣкы его прѣдателства живѣеть?"

Стотьникь онь по странама на оба своꙗ оставльша поглѧде. Паѵль едва не възможе и мысли въ главѣ томꙋ врьтѧщѧ сѧ блюсти. Сар͛дюкаре неподчинѣахѫ сѧ, ц-рю обаче *достоꙗаше* о оугрозѣ оной вѣдѣти.

"Прѣдай сѧ, стотьниче," рече Паѵль, пакы Гласа польѕвающе.

Иже о лѣвою стотьникꙋ стоѧй на Паѵла безъ прѣдоупрѣжденїа въскочи, оударь сърѣщаѧ бльщивь ножемь ѿ стотьника собствьннаго на грьди своей. Нахождаѧй онь же на подь образомь кꙋпы сꙋхыѧ еще съ ножемь въ грьди оупаде.

Стотьникь онь къ послѣдномꙋ ѿ оставлꙗющихь своихь дрꙋгарь обрати сѧ. "Азь рѣшꙋ, чьто найлꙋчше Величьствїю его слꙋжить," рече ть. "ꙗсно ли?"

Плещи дрꙋгаго оного сар͛дюка съвиста сѧ.

"Пꙋсти орꙋжїе свое," рече стотьникь онь.

Сар͛дюкь онь же послꙋша.

Стотьникь онь въниманїе свое пакы къ Паѵлꙋ обрати. "Се, есмь тебе ради дрꙋгара оубиль," рече ть. "Да то оба вынꙋ запомивѣ."

"Вы еста моима плѣнникама," рече Паѵль. "Еста подчинили сѧ. Нѣсть истиннѣе, ли живѣета, или оумрѣта." Ть же стражамь своимь покыва оба сар͛дюкара ѿвести, знакь подаваѧ порꙋчникꙋ, иже бѣ плѣнникы проглѧдаваль.

Стражѧ же придошѧ, ѿтискаѧ сар͛дюкарѧ.

Паѵль къ порꙋчникꙋ приклони сѧ.

"Се, грѣшка бысть моꙗ, Кѡр͛бо," рече Паѵль. "Имѣахь ти рещи, чьто искати. Въ бꙋдꙋщеемь сар͛дюкарѧ ищѧ, да помниши се. Развѣ того да помниши, ꙗко вьсѣкь льжива имать нокта, или нѣколицѣхь, иже съ вещьми дрꙋгыми по тѣлеси съкрываемыми дѣйствѧй ѿправитель сътварꙗють. Бꙋдꙋть же понѣ едина льжива зꙋба имѣти. Въ власѣхь стрꙋны носѧть шигы-жицѧ — тьнкыѧ, елико ю едва не прѣзриши, а сильныѧ довольно за неже мꙋжа оудавити, главꙋ же при томь ѿрѣзающе. Противь сар͛дюкаремь сы, достойть ти ѧ промѣрити — свѣтомь ѿражающимь сѧ и тврьдымь — все кꙋсцѧ власовь и косьмь истрьгающе. Съврьшивьшꙋ же, пьвно не бꙋдеть обрѣтено все."

Ть же поглѧде на Гюр͛наго, иже бѣ приближиль сѧ слꙋшати.

"Тогда, лꙋчше да ꙗ погꙋбимь," рече порꙋчникь онь.

Паѵль главою поврьти, все пакы глѧдѧ на Гюр͛наго. "Не. Ищꙋ, да та ѿтечета." Гюр͛ный на нь оустрѣмлено възглѧде.

"Пане..." въздыше ть.

"Ей?"

"Се, чловѣкь твой е правь. Оуби оба плѣнника на мѣстѣ. Оуничьтожи всѧ бѣлегы о нихь. Посрамиль си ц-рьскыѧ сар͛дюкарѧ! Внегда ц-рь о томь оуслыши, то не бꙋде съпокоень, доньдеже ѧ на огни мьдломь неоупражи."

"Ц-рь еликꙋ область надъ мною не бꙋдеть имѣти," рече Паѵль. Ть глаголааше мьдльнно и стꙋдено. Стоѧщемꙋ противь сар͛дюкꙋ ономꙋ, нѣчьто въ немь промѣни сѧ. Съчитанїе рѣшенїи бѣ въ съвѣстїй его събрало сѧ. "Гюр͛не," рече ть, "много ли естъ дѣꙗтель Гил͛ды оу Рабана?"

Гюр͛ный съравни сѧ, ꙫчи приврѣвь. "Въпрось твой ми съмысьль не..."

"Естъ ли?" въсшета Паѵль.

"Арракись е людьми Гил͛ды просыть. Коренїа искꙋпꙋю, ꙗко бы то еже найдражшее по вселенной было. Почьто мыслишь посмѣꙗхомь елико глꙋбоко въ..."

"Оно то естъ еже найдражшее по вселенной," рече Паѵль. "Понѣ тѣмь."

Ть же на Стїлгара и Ханю къ немꙋ каморою проминающи поглѧде. "А мы то дрьжимь."

"Хар͛конени то дрьжꙋ!" противорече мꙋ Гюр͛ный.

"Могый нѣчьто оуничьтожити тогоже дрьжѧщимь естъ," рече Паѵль. Ть же рꙋкою покыва, инѣхь оумльчающе помышленїи Гюр͛наго, главою же поврьти къ Стїлгарꙋ, съ Ханїею прѣдъ Паѵломь станꙋвьшꙋ.

Паѵль възѧть сар͛дюкарьскый онь ножь въ лѣвꙋю свою, подаваѧ го Стїлгарꙋ. "Живѣеши блага ради племене," рече Паѵль. "Еда възможеши ножемь симь крьвь пролити живота моего?"

"Блага ради племене," възрьпьте Стїлгарь.

"Тогда, польѕвай сѧ ножа того," рече Паѵль.

"Еда мѧ въззываеши?" въстѧѕа Стїлгарь.

"Аще быхь," рече Паѵль, "то имамь невъорꙋжень стати, оставлꙗѧ тѧ, да мѧ погꙋбиши."

Стїлгарь въдыше быстро и остро.

Ханї же рече: "Оусꙋле!" Та же быстро на Гюр͛наго поглѧде, и пакы на Паѵла.

Стїлгарꙋ еще словеса того обсꙋждающемꙋ, Паѵль рече: "Ты еси Стїлгарь, мꙋжь-борьць. А сар͛дюкаремь начѧщимь зде бити сѧ, ты нестанꙋ на чѧлѣ борьбы. Прьваа бо твоꙗ мысьль бысть Ханю пазити."

"Та естъ нетерь моꙗ," рече Стїлгарь. "Аще быхь о федайкѵнѣхь твоихь съмнѣꙗль сѧ, ꙗко не бышѧ пакостьникь онѣхь..."

"А почьто ради прьвѣ о Хани печааше сѧ?" въстѧѕа Паѵль.

"То не за ню!"

"Ѡ?"

"То за тебе," припꙋсти Стїлгарь.

"Еда въ истинꙋ мыслиши, ꙗко на мѧ възможеши рꙋкꙋ въздвигнꙋти?" въпроси Паѵль. Стїлгарь растрепера сѧ. "Сице по обычаю естъ," възрьпьте же ть.

"По обычаю естъ и еже чꙋжденьць оубивати извъньсвѣтскыхь въ пꙋстыни обрѣтеныхь, възимати же имь водꙋ ꙗко дарь ѿ Шай-хꙋлꙋꙋда," рече Паѵль. "А ты пꙋсти еднꙋ нощь двама сицевама жити, матери моей и мнѣ."

Стїлгарь продлжааше мльчати и трѧсти сѧ, глѧдѧ на нь. Паѵль же рече: "Обычаи мѣнѧть сѧ, Стїле. Ты самь ѧ еси мѣниль."

Стїлгарь низглѧдѧ на въпечатленїе жльтое на ножи ономь, имь дрьжаемомь.

"Егда кнѧѕомь бꙋдꙋ съ Ханїею по странѣ своей въ Арракейнѣ, еда мыслиши, ꙗко бꙋдꙋ врѣмѧ попеченїа ради о всѣхь дребьностьхь оправленїа Сѣчи Табрьскыѧ имѣти?" въпроси Паѵль. "Или занимаеши сѧ трꙋдностьми вътрѣшными всѣхь челꙗдь?"

Стїлгарь продльжааше на ножь онь оустрѣмлено глѧдати.

"Еда мыслиши, ꙗко ищꙋ деснꙋю свою ѿсѣщи?" въстѧѕа Паѵль.

Стїлгарь же мьдльнно на нь възглѧде.

"Ѡ, ты!" рече Паѵль. "Еда мыслиши, ꙗко възжелахь себѣ или племени своемꙋ мꙋдрость твою ѿнѧти и силꙋ?"

Стїлгарь же ласомь низкымь възглагола: "Юнака оного ѿ племене моего, егоже имѧ ми знаемо естъ, младаго сего мꙋжа быхь могль на подѣ борьбы въззвань сы оубити, попꙋщенїемь Шай-хꙋлꙋꙋдовымь. Лисаань-аль-гаариба быхь обаче ранити не могль, ꙗкоже вѣдѣаше, егда ми еси ножь сь подаль."

"Вѣдѣахь," сꙋгласи сѧ Паѵль.

Стїлгарꙋ длань свою отворивьшꙋ, ножь онь о скалꙋ пода въззвьни. "Обычаи мѣнить сѧ," рече ть.

"Ханїо," рече Паѵль, "пойди къ матери моей, посилающи ю семо, да съвѣть тоѧ на помощь -"

"Рекль еси, ꙗко имѣахомь на югь ити!" ѿрицааше та.

"Грѣшно рѣшихь," рече ть. "Онде нѣсть Хар͛конень. Онде нѣсть войны."

Глꙋбоко въздыхнꙋвши, та то прїѧть, ꙗкоже пꙋстынꙗныни всѣхь нꙋждь въ жизни съ съмрьтью съвѧзаемыхь прїемлꙗеть.

"Да прѣдаси посланїе матери моей, тьчїю оухꙋ тоѧ ради," рече Паѵль. "Кажи, ꙗко мѧ естъ Стїлгарь кнѧѕомь призналь арракейньскымь, достойно обаче естъ начинь найти, ꙗко то младїи безъ боꙗ прїемлють."

Ханї же на Стїлгара поглѧде.

"Сътвори, ꙗкоже тьй глаголеть," възрьпьти Стїлгарь. "Обома бо знаемо естъ, ꙗко ть ми можеть одолѣти... азь же рꙋкꙋ противь немꙋ двигнꙋти не могꙋ... блага ради племене."

"Имамь съ матерью твоею възвратити сѧ," рече Ханї.

"Пошли ю," рече Паѵль. "Въбоденїе бо Стїлгарово правьдно бѣ. Бꙋдꙋ сильнѣйшимь, аще ты безъ опаствїа бꙋдеши. Да останеши на сѣчи."

Начѧвьши ѿрицати, та то прогльте.

"Сїхаїо," рече Паѵль, прозванїе польѕваѧ тоѧ ради ближшее. О десною же обращь сѧ, ть палими ꙫчи Гюр͛номꙋ сърѣти.

Обьщꙋванїе междꙋ Паѵломь и старѣйшимь фременомь бѣ около Гюр͛наго ꙗко мракь минꙋло, Паѵлꙋ матерь свою помменꙋвьшꙋ.

"Твоꙗ мати," рече Гюр͛ный.

"Iдахь ны съпаси нощи наꙗзды оныѧ," рече Паѵль, разсѣꙗемь раздѣлою съ Ханїею. "Нынѣ есвѣ ‑"

"Чьто естъ съ Дѫканомь Iдахомь, г-дине мой?" въпроси Гюр͛ный.

"Ть мрьтвь естъ — искꙋпивь ны мигновенїе ѿтеченїа ради."

Вльхва она жива! помысли Гюр͛ный. Противь нейже мьстою клѧхь сѧ, жива! А е ꙗсно, ꙗко кнѧѕь Паѵль незнаеть, какоже е сътворенїе оно его породившее. Елико лꙋкаво! Отьца мꙋ собствьна Харкоменомь прѣдавшее!

Паѵль же протище сѧ около него, въскачѧ на прѣвись. Ть възадь поглѧде, видѧ раненыхь и мрьтвыхь ѿнесеныхь бывшихь, и мыслѧ горцѣ, ꙗко се имѣаше пакы едною главою причтѧ о Паѵлѣ-Мꙋад’Дибѣ быти. *Аще ни ножь свой нѣсмь възѧль, о дни семь бꙋдꙋть расказвати, ꙗко самь своима рꙋкама двадесѧттѣхь сар͛дюкарь погꙋбихь.*

А Гюр͛ный Стїлгара послѣдова, крачѧ по подꙋ, иже даже нечꙋвьствааше. Жльтѣ жароклꙋбы освѣтимаа она пещера бѣ изъ мысли его ꙗростью прогонена. *Вльхва она е жива, а иже тою прѣдани — костьми въ гробѣхь иночныхь! Нꙋзно ми то промыслить, ꙗко да Паѵла къ истинѣ дойде, прѣже ꙗко ю оубию.*

## Глава ·з· въ нейже Паѵль пакы нѣчьто неожидаеть

Елико чѧсто чловѣкь ꙗростьнь ꙗдомь своимь еже томꙋ вънꙋтрѣйшимь исказꙋемое ѿрицаеть. — Изь "Пословїи събраныхь Мꙋад’Дибꙋ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Тльпа събрана въ каморѣ обьщьствьной пещеры чꙋвьство излꙋчааше глꙋтьницѧ, егоже бѣ Есха оусѣтила дне, егда бѣ Паѵль Џамиша оубиль. Рьпьтенїемь възмꙋтенїе гласове прѣдаваахꙋ. Кꙋпы малы ꙗко оузли събираахꙋ сѧ междꙋ рꙋхы.

Есха же вальць съ посланїемь подъ рꙋхо свое въложи, поꙗвивша сѧ на окраи изъ личныхь просторь Паѵловыхь. Чꙋвьствааше сѧ оуже ѿпочинꙋла по дльгомь пꙋти изъ юга, нь все пакы гнѣвена, ꙗко Паѵль непꙋсти плѣнеными птицолѣты польѕвати сѧ.

"Въздꙋхь еще необвладаемы испльнь," ть бѣ рекль. "Не можемь же ѿ топлива извъньсвѣтска зависими быти. Топливо и сꙋдины намь достойть щѧдити до дне тьщанїа найвысшааго."

Паѵль съ нѣколицѣми юнакы при окраи скальномь стоꙗаше. Свѣть бледый жароклꙋбь ладь неистыньнь подавааше. Бѣ ꙗко образь движѧй, нь съ размѣромь приданымь паха, шьптанїа же, и сꙋнꙋщихь сѧ ногь.

Та сына своего блюдѣаше, чꙋдѧщи сѧ, почьто еще нераскрыль бѣ изненадꙋ свою — Гюр͛наго Халека. Мысьль о немь ю помены възмꙋщааше дней мимошьдьшихь — дней любве и красоты съ отьцемь Паѵловымь. Стїлгарь же съ нѣколицѣми своими на краи дрꙋгомь чаꙗаше. Чꙋвьство изразѣаше достойнства нейзбѣжима, стоѧ тꙋ и мльчѧ.

Не достоить намь чловѣка того загꙋбити, помысли Есха. Съвѣтꙋ Паѵловꙋ потрѣбьно естъ съврьшити сѧ. Чьто любо ино имать страшьнѣйшимь быти злополꙋченїемь.

Та же проходомь грѧдѣаше, Стїлгара безъ поглѧднꙋтїа проминꙋвши, сънидꙋщи же въ тльпꙋ. Пꙋть и бысть сътворень, той къ Паѵлꙋ оустрѣмивьши сѧ. Мльчанїе же послѣдовааше ю.

Та разоумѣаше, чьто мльчанїе оно значить — въпроси людей, страхь ѿ Прѣподобьныѧ матере. Той же къ Паѵлꙋ пришьдьшей, юнаци ѿ него ѿстранишѧ сѧ, и та блюде, ꙗко ей нынѣ бысть почитанїе того възмꙋщаемо. "*Вси иже подъ тобою сана твоего въжделають*," пословїе бене-џессеритьское казвааше. Ничесо обаче въжделающа въ лицахь тѣмь необрѣте. Ѿдалечаеми бѣхꙋ възбꙋжденїемь ѿ вѣры, ꙗже вождьство Паѵлово проваждааше. И та помни иноеже пословїе бене-џессеритьское: "*Начинь съмрьти пророкомь насилствьннымь бываеть*."

Паѵль на ню възглѧде.

"Се, врѣмѧ и чась," рече та, подавающи емꙋ вальць съ посланїемь.

Единь ѿ онѣхь Паѵлꙋ послѣдꙋющихь, дрьзѣйшїй паче инѣхь сы, поглѧднꙋвь же кратцѣ на Стїлгара, рече: "Еда го невъззвеши, Мꙋад’Дибе? Нынѣ пьвно чась естъ оудобьнь. Аще ни, то тѧ хотѧть боꙗзнымь -"

"Кьто смѣеть мѧ боꙗзнымь нарещи?" въстѧѕа Паѵль. Рꙋка его абїе на рꙋкоѧти ножа-крѵса бысть.

Мльчанїе потискаемо на събранїе оно оупаде, по тльпе расширающе сѧ.

"Имамы чьто дѣлати," рече Паѵль, мꙋжꙋ ономꙋ ѿ него ѿстꙋпивьшꙋ. Паѵль же ѿврати сѧ, плещама си чрѣсъ тльпꙋ пꙋть пробиваѧ къ прѣвисꙋ, на ньже въскочи, лицемь къ людемь глѧдѧ.

"Дѣлай!" въскличе нѣкьто.

Шьпоть и рьпьтенїе кликꙋ томꙋ послѣдова.

Паѵль почаꙗ тихо. Поꙗави сѧ мьдьно, междꙋ кашльмь и движенїами. Пещери же оумлькнꙋвьши, Паѵль брадꙋ свою въздвиже, глаголѧ гласомь далечайше чѧсти неꙋщимь сѧ.

"Изнꙋрени есте чаꙗнїемь," рече Паѵль.

Пакы же покача, доньдеже ѿвѣть дозвꙋчи.

*Въ истинꙋ, изнꙋрени сꙋть*, помысли Паѵль. Ть же вальць онь съ посланїемь посѧже, мыслѧ, чьто можааше съдрьжати. Мати его бѣ мꙋ го дала, обꙗснивши, ꙗкоже го ѿ скоротечца хар͛коненьска бѣ възѧла была.

Посланїе оно единозначѧщо бѣ: Рабань бѣаше на источьникы своѧ на Арракисѣ оставлень! Не мꙋ бѣ мощьно посиль искати, или помощи!

Паѵль же пакы глась свой въздвиже: "Мыслите, ꙗкоже врѣмѧ естъ и чась Стїлгара вождьства ради войска промѣны въззвати!" Прѣжде же тѣмь ѿвѣтити оуспѣвшимь, Паѵль съ ꙗростью глась свой на нѧ поврьже: "Еда есте мыслили, ꙗко Лисаань-аль-гаарибь елико тꙋпь быль?"

Мльчанїе же ꙗко оударено оупаде.

Ть плащь онь вѣры прїемлꙗеть, помысли Есха. То мꙋ не достоить!

"Тако естъ по обычаю!" нѣкьто въсшета.

Паѵль же сꙋхо глаголѣаше, опытаѧ подтеченїа чꙋвстьвь.

"Обычаи прѣмѣнꙗють сѧ."

Глась же ꙗростьнь изъ кꙋта пещерьна въздвиже сѧ: "Мы имамы рещи, чемꙋ естъ прѣмѣнити сѧ!"

По събранїи кликове слышаеми бѣхꙋ распилꙗни сꙋгласа.

"ꙗкоже рачите," рече Паѵль.

Есха же ладенїа оуслыша съоумьнива, томꙋ силою Гласа ѿ неѧ оученою бывшею польѕвающꙋ сѧ.

"Имате рещи," сꙋгласи сѧ ть. "Нь да прьвѣ слышите, еже имамь азь рещи."

Стїлгарь по прѣвисѣ проминꙋ, брадатомꙋ его лицꙋ невъзтрьженꙋ. "Се такожде обычай естъ," рече ть. "Гласꙋ всꙗкого фременина мощьно естъ, слышаемымь Съборомь быти. И Паѵль-Мꙋад’Дибь естъ фременинь."

"Благо бо племене, то важнѣйшее всего естъ, ха?" въпроси Паѵль.

Стїлгарь же гласомь все пакы достойно равнымь ѿвѣща: "Сице оубо крачькы наши водимы сꙋть."

"Добрѣ," рече Паѵль. "Кьто тогда войско племене нашего оуправлꙗеть — а кьто вса войска и племена, оучители по стьѕи вльшьбьной нама обоучеными?"

Паѵль почаꙗ, глѧдѧ по главамь тльпы оныѧ. Ѿвѣта не бысть.

Нынѣ же ть рече: "Стїлгарь ли тѣмь всѣмь оуправлꙗеть. Онь самь глаголеть, ꙗко ни. Или азь? И Стїлгарь волю мою нѣкогда испльнꙗеть, а мꙋдрьци, мꙋдрѣйши паче мꙋдрыхь, слꙋшають мѧ и почитають въ Съборѣ."

Събранїе възмꙋщено мльчааше.

"Тогда," рече Паѵль. "Еда ли мати моꙗ оуправлꙗеть?" Ть же покажеть на Есхꙋ, въ чрьномь рꙋсѣ сана своего одѣꙗнꙋ междꙋ ними стоѧщꙋ. "Стїлгарь и дрꙋѕи войводы ю при всемь важнѣйшемь рѣшенїй съвѣта ради пытають, ꙗкоже знаете. Нь все пакы, еда ꙗздить Прѣподобьнаа мати пѣскомь, или раѕїи на Хар͛конены водить?"

Чела же ихже Паѵлꙋ видѣти възможаемыхь възвращишѧ сѧ, а бѣ слышати злобно рьпьть.

*Се, начинь пагꙋбьный*, помысли Есха, помни обаче еже въ посланїй, и еже въ томь въплѣщаемое. Разоумѣ же помышлрьнїе Паѵлово: съмнѣнїа тѣмь разглꙋбочити, ѿстранити же, и оставлꙗющее имать послѣдовати.

"Еда никьтоже ѿ мꙋжь вождьство безъ въззьванїа и борьбы непрїемлꙗет?" въпроси Паѵль.

"Тако естъ по обычаю!" въсшета нѣкьто.

"Нь чьто естъ намѣренїе наше?" въпроси Паѵль. "Еже прѣстоль ѿнѧти Рабанꙋ, хар͛коненьскомꙋ ономꙋ ѕвѣрꙋ, и свѣть сь промѣнити въ мѣсто, идеже радость бꙋдеть о челꙗдь пещи сѧ, воды имꙋще обильно — еда нѣсть то намѣренїе наше?"

"Трꙋднымь заданїамь обычай трꙋдныхь нꙋждають сѧ," възсшета нѣкьто.

"Еда ножь свой прѣдь боемь крꙋшите?" въстѧѕа Паѵль. "Виждꙋ се, ꙗко данное, а не ꙗко хвастанїе или зьвь: нѣсть зде чловѣка, Стїлгара въключающе, мнѣ въ борьбѣ обою одолѣти спѣшна. Такожде самь Стїлгарь бѣ сꙋгласиль сѧ. А томꙋ сице знающꙋ, вы вси то знаете."

Пакы же рьпьть слышаемо бысть злобно.

"Мноѕи ѿ вась съ мною на поли поспѣшномь станꙋшѧ," рече Паѵль. "Знаете, ꙗко то нѣсть хвастанїемь неоумысленымь. Глаголю о томь, ꙗкоже о вамь всѣмь знаемомь, и ѿ мене бы то юродствомь было, аще не быхь о томь потьщиль сѧ. Начѧхь бо раншѣе вась сице себе обоучаемымь быти, и мои оучители храбрѣйши паче всѣхь бѣхꙋ. Какоже мыслите бѣхь възмогль Џамишꙋ одолѣти, сы възрастомь, вънегда отроци ваши еще тьчїю играють си въ борцѧ?"

Добрѣ польѕваеть сѧ Гласа, помысли Есха, нь то съ людьми сими недовлѣеть. Ѿточенїе ихь противь оуправлꙗнїю звꙋчномꙋ здраво естъ. Достойть мꙋ ѧ и логїкою понѧти.

"Сице оубо," рече Паѵль, "намь се прѣдстойть." Ть же вальць съ посланїемь въздвиже, и въжѧте кꙋсцѧ на немь ѿнѧть. "Възѧхомь то ѿ скоротечца хар͛коненьска. Въ обьщемь нѣсть съмнѣнїа о правьдѣ того. Ѿправлѣно естъ было Рабанꙋ. Кажеть, ꙗко изысканїе его за войска нова ѿречено было, ꙗко жѧтва коренїа подъ прѣдписанїемь была, и ꙗко емꙋ прьвѣ достоꙗло болѣ коренїа прѣобрѣсти изъ Арракиса людьми, ѧже нынѣ имать."

Стїлгарь же къ Паѵлꙋ станꙋ.

"Колици ѿ вась разоумѣють, еже то значить?" въпроси Паѵль. "Стїлгарь то беспросрѣдно разоумѣ."

"Отрѣзани сꙋть!" въсшета нѣкьто.

Паѵль посланїе оно и вальць въ поꙗсь свой съложи. Изъ грьла же жицꙋ-шигꙋ възѧть съплѣтенꙋ, а изъ неѧ прьстень, егоже въздвиже.

"Се бѣ прьстень съ печатью кнѧжьскою отьца моего," рече ть. "Клѧхь сѧ неносити го, доньдеже не бꙋдꙋ готовь пакы войска своꙗ по Арракисѣ вести, оудѣломь го понимаѧ своимь по законꙋ." Сложивь же прьстень на прьсть, ть длань въ пѧсть съврѣть.

Мльчанїе испльнь на пещерꙋ оупаде.

"Кьтоже зде оуправлꙗеть?" въпроси Паѵль, въздвигаѧ пѧсть свою. "Азь зде оуправлꙗю! Азь всꙗкꙋ четврьть Арракиса оуправлꙗю! Се кнѧжьскый мой оудѣль, да ц-рь речеть ли ей или ни! Тьй прѣдаль его естъ отьцꙋ моемꙋ, и по немь онь за мене проминаеть!"

Паѵль же на прьсты ходилꙋ станꙋ, а послѣжде пакы на пѧтꙋ. Блюдѣаше събранїе оно, чꙋвьстваѧ напрѧженїа его.

Едва, помысли ть.

"Людїе зде сꙋть, иже имꙋть саны важныѧ на Арракисѣ дрьжати, вънегда право свое ц-рьское мнѣ приличающее поймꙋ," рече Паѵль. "Стїлгарь естъ еднымь ѿ нихь. Не ради да го ꙗкоже мытомь кꙋплю! Ниже благодарства ради, аще и мꙋ жизнь свою дльжꙋ, ꙗкоже мноѕи иже зде сꙋщеи. Не! А силы ради его и мꙋдрости. Оуправлꙗнїа ради его войскꙋ своемꙋ разоумомь, а не тьчїю обычаи. Еда мѧ за бꙋйна мыслите? Еда мыслите, ꙗко быхь си деснꙋю свою ѿрѣзаль, оставлꙗѧ ю крьвавꙋ на подѣ лежати, просто да вамь позорища сътворꙋ?"

Паѵль же по тльпѣ быстро поглѧде. "Кьтоже можеть рещи, ꙗко нѣсмь быль по правꙋ оуправителемь Арракиса? Еда ми то достойть оставленїемь всего племене фременьска въ ерѕѣ безъ вожда испытати?"

При Паѵлѣ сы, Стїлгарь възмꙋтень бысть, и поглѧде на Паѵла въпросительно.

"Еда имамь ѿ силы нашеѧ ѿнимати, егда намь найвѧще нꙋждьна естъ?" въпроси Паѵль. "ꙗкоже вашь оуправитель сы, рекꙋ да врѣмѧ и чась естъ, да ѧже найлѣпшїѧ своѧ люди негꙋбимь, а да начьнемь истинныѧ наши оубивати врагы — Хар͛конены!"

Единымь же движенїемь възмльженымь Стїлгарь ножь-крѵсь свой изѧть, сочѧ го надъ тльпꙋ. "Да живѣеть Паѵль кнѧѕь Мꙋад’Дибь!" въсшета ть.

Кликь же онѣмꙗѧй пещерꙋ онꙋ испльни, ѿражающе сѧ нѣколицею, тѣмь радꙋющимь сѧ и пѣющимь: "ꙗа хїꙗа шꙋхадаа! Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь! Ꙗа хїꙗа шꙋхадаа!"

И Есха то за себе прѣвождааше: "Да жїють войни Мꙋад’Дибꙋ!" Еже тѣма съ Паѵломь и Стїлгаромь междꙋ собою подготовленое имѣаше дѣйствовати, ꙗкоже бѣхꙋ по съвѣтꙋ ожидали.

Възмꙋщенїе же мьдьно оутиши сѧ.

Мльчанїю възновенꙋ бывьшꙋ, Паѵль къ Стїлгарꙋ обрати сѧ, глаголѧ: "Поклони сѧ, Стїлгаре."

Стїлгарь же на колѣнѣ свои паде.

"Даждь ми ножь-крѵсь свой," рече Паѵль.

Стїлгарь же послꙋша.

То нѣсть, ꙗкоже съвѣтꙋваахомь, помысли Есха.

"Повтарꙗй мѧ, Стїлгаре," рече Паѵль, словеса поминаѧ въодѣꙗванїа, ꙗкоже ꙗ бѣ слышаль оу отьца польѕвающе. "Азь, Стїлгарь, имꙋ орꙋжїе се изъ рꙋкꙋ кнѧѕа своего."

"Азь, Стїлгарь, имꙋ орꙋжїе се изъ рꙋкꙋ кнѧѕа своего," рече ть, прїемлꙗѧ млѣчный онь ножь ѿ Паѵла.

"Острїе его приложꙋ, ꙗможе мѧ кнѧѕь мой нарѧдить," рече Паѵль.

Стїлгарь словеса она повтарѣаше, мьдьно и съ почтенїемь глаголѧ.

Помнивьши же источьникь обрѧда того, Есха мигновенїемь сльзы потище, главою врьтѧщи. *Знаю причинꙋ сего*, помысли та. *Не ми подобаеть тѣмь възмꙋщаема быти.*

"Посвѧщаю ножь сь волѧ ради кнѧѕа своего же и пагꙋбы врагомь его, донелиже крьвь наша бꙋдеть тещи," рече Паѵль.

Стїлгарь же по немꙋ повтарѣаше.

"Поцѣлꙋй ножь онь," нарѧди Паѵль.

Послꙋшавь, Стїлгарь по обычаю фременьскомꙋ и рꙋкꙋ ножоноснꙋ поцѣлова. Покыванїю Паѵловꙋ, ть възврати ножь въ похвꙋ и въстанꙋ.

Въздышанїа шьптава ѿ оудивленїа тльпою минꙋшѧ, Ессѣ словеса она слышѧщей: "Се, еже пророчьства — Бене Џессерить имать стьѕꙋ показати, а Прѣподобьнаа мати то оузрить." А ѿ далечѣе: "Показваеть намь сыномь своимь!"

"Стїлгарь ведеть племѧ се," рече Паѵль. "Да никьто о томь негрѣшить. Ть гласомь моимь нарѧждаеть. Еже нимь изреченое естъ ꙗко мною изречено."

Мꙋдрѣ, помысли Есха. Войводѣ племене не достоить чьсть гꙋбити оу нихже дльжныхь емꙋ послꙋшати.

Паѵль же гласомь низшимь възглагола: "Стїлгаре, ищꙋ пѣскоходѧщихь нощью изыти, цїелагы же послати събранїа ради сънемовна. Вънегда бꙋдꙋть послани, приведи Хата, Кѡр͛бꙋ и Оѳайма, ꙗкоже и два порꙋчника по изборꙋ своемꙋ. Приведи ѧ въ обитель мою подготовленїа ради боꙗ. Нꙋждьно намь естъ побѣды имати, показаемой Съборꙋ начельникь, егда придꙋть."

Паѵль же главою матери своей покыва, емꙋ послѣдовати, веды ю долꙋ изъ прѣвиса тльпою къ проходꙋ срѣдномꙋ и обителꙗмь зде подготовленымь бывшимь. Паѵлꙋ тльпою протищающꙋ сѧ, рꙋкы напрѧжаахꙋ сѧ, да его посѧгнꙋть. Гласове же въззываахꙋ его.

"Ножь мой пойдеть, ꙗможе го Стїлгарь нарѧдить, Паѵле-Мꙋад’Дибе! Да скоро пойдемь въ бой, Паѵле-Мꙋад’Дибе! Да обвлажимь свѣть крьвью хар͛коненьскою!"

Чꙋвьствь въ тльпѣ оусѣщающи, Есха лютость людей сихь блюде. *Не могꙋть готовѣйшими быти. Тѧгаемь ѧ ꙗко за власы*, помысли та.

Въ каморѣ вънꙋтрѣшной сꙋщама, Паѵль матери своей покыва сѣсти, глаголѧ: "Почаꙗй зде." Съклонивь же сѧ подъ завѣсою, ть излѣзе въ проходь постранный.

Паѵлꙋ ѿшьдьшꙋ, въ каморѣ бѣ тихо, тихо, елико задъ завѣсами, ꙗко къ ней ниже сычанїе непроминѣаше слабо чрьпатель вѣтра, иже въздꙋхь по сѣчи обращаахꙋ.

*Ть семо хощеть Гюр͛наго Халека привести*, помысли та. Чꙋждааше же сѧ о съмѣси странной чꙋвьствь тꙋю испльнꙗющихь. Гюр͛ный и гꙋденїе его бѣхꙋ толицѣхь чѧстью дней радостьныхь на Каладанѣ, прѣжде тѣмь на Арракись просѣдѣвшимь. Мнѣаше сѧ той, ꙗко Каладань бѣ лицемь инѣмь прожить. Близꙋ оубо трѣми оными лѣты ѿсѣли та бѣ лицемь инѣмь стала. Той Гюр͛номꙋ прѣдстоꙗти имꙋщей, процѣненїе промѣнь натискаемо бысть.

На столѣ низкомь о десною тоѧ Паѵлови стоꙗахꙋ съсꙋди кафѧте ради, ѿ сълитїа срѣбра и ꙗсмїа обрыта, иже ѿ Џамиша бѣ наслѣдиль. Та глѧдааше на нѧ, мыслѧщи, коликы рꙋкы бѣхꙋ ковь онь посѧгнꙋли. Мѣсѧцꙋ мимошьдьшꙋ Ханї ими оуже слꙋжааше.

Чьто можеть пꙋстынница она кнѧѕа ради съдѣлати, свѣнѣ кафѧтемь мꙋ слꙋжити? въпроси себе Есха. Не мꙋ подаваеть ни область, ниже челꙗдь. Паѵлꙋ тьчїю едина мощьность важнѣйша прѣдстойть — съюзь съ инѣмь сильнымь Родомь вѧщьшимь, мощьно бы и съ ц-рьскымь. Имать бо кнѧгынѧ все пакы женимы, всꙗкꙋ же ѿ нихь Бене Џессериты обоученꙋ.

Есха прѣдставлѣаше си себе тьщанїа оставивьшꙋ арракейньска жизни ради властельскыѧ и беспечальныѧ, юже бы ꙗко мати съпрꙋга ц-рьска могла познати. Та же на завѣсы грꙋбы зьдь скальнꙋю килїѧ сеѧ пещерьныѧ покрывающѧ поглѧде, мыслѧщи, како семо пришла бѣ — ꙗздѧщи междꙋ стадомь чрьвлїемь, съ полѫкѵны и площьми товарьными высоко наложеными имже войскы грѧдꙋщеѧ нꙋждьнымь.

Доньдеже Ханї жїеть, Паѵль не имать дльгь свой зрѣти, помысли Есха. Дала мꙋ естъ сына, а то довольно естъ.

Напрасьно хотѣнїемь обѧта бысть внꙋка видѣти своего, отрочѧте приликы толикыѧ дѣдꙋ своемꙋ несꙋщаго — все ꙗко Лито. Есха же длани свои на ланитѣ положи, дышѧщи обрѧдно истисканїа ради чꙋвьства оного, прочистенїа же мысли, и по томь въ поꙗсѣ прѣдклони сѧ молитвеннымь оупражненїемь, еже тѣло нꙋждамь мысли подготови.

Не бѣ мощьно о изборѣ Паѵловомь Пещеры птичїѧ ꙗко табора начѧльничьска съмнѣꙗти сѧ, ꙗкоже знааше. Бѣ ꙗко съврьшено. На сѣверѣ же Проходь вѣтрьнный лежааше, веды въ село защитаемо въ въпадинѣ оутѣсы крыто. Село оно ключевымь бѣ, домь хꙋдожникомь и кьзникомь, срѣдище поддрьжанїа ради едного всего окрꙋга хар͛коненьскыѧ ѿбраны.

Ѿкашланїе ѿвьнь завѣсь каморы слышаемо бысть. Съравнивьши сѧ, Есха въдыше глꙋбоко, и пакы мьдльнно издыше. "Вълѣзи," рече та.

Опонѣ на странꙋ раствореной, Гюр͛ный Халекь въ истьбѣ оной поꙗви сѧ. Та имѣаше врѣмѧ тьчїю кратцѣ лице его оузрѣти странно искривеное, томꙋ абїе задъ нею бꙋдꙋщꙋ, въздвигающꙋ ю еднымь грꙋбымь лактемь подъ брадою тоѧ на ноѕѣ.

"Гюр͛не, юроде, чьтоже дѣлаеши?" въстѧѕа та.

Тогда край ножа на хрьбьтѣ ю посѧгающа почꙋвьства. Оусѣть же стꙋдень изъ краꙗ оного ножнаго расширѣаше сѧ. Та разоумѣ въ томь часѣ, ꙗко ю Гюр͛ный искааше оуморити. *Нь въскꙋю?* Не можааше никоѧже причины досѣтити сѧ, ть бо не бѣ ѿ вида оного, иже прѣдатели ставаеть. Обаче намѣренїе его чꙋвьстваемо бѣ той ꙗсно. Знающей го той, мысль тоѧ въскваси. Се чловѣкь просто одолѣемь не бѣ. Зде бѣ оубїець о Гласѣ знаѧй, о всемь же ѿ завои военныхь, и о всꙗкомь оускоцѣ съмрьти и насилствїа. Бѣ орꙋдїемь, еже сама намѧкченїи поможе съоумьнивыми и прѣдложенїи поспѣшити.

"Мыслѣла си, ꙗко бѣ ѿтекла, вльхво, ха?" рече ꙗростьно Гюр͛ный.

Прѣжде той въпрось онь мыслью проврьтити ѿвѣта ради оуспѣвьши, завѣсы раздѣлишѧ сѧ, Паѵлꙋ вълѣзꙋщꙋ.

"Се тьй, ма -" Паѵль съпрѣ сѧ, напрѧженїе егоже мꙋ прѣдстоѧщаго въспрїемлꙗѧ.

"Да останешь, идеже си, г-дине мой," рече Гюр͛ный.

"Чьто..." Паѵль главою поврьти.

Въсхотѣвьши нѣчьто рещи, Есха почꙋвьства лакьть онь грьло тоѧ крѣпцѣе съвирающе.

"Глаголать бꙋдешь, егдаже ти пꙋшчꙋ, вльхво," рече Гюр͛ный. "Ишчꙋ тѧ тьчїю едно сынови своемꙋ реци, а готовь смь ѿвѣтомь при прьвомь знамени противоудара ножь сь въ срьдьце твое послать. Глась твой останеть равнымь. Мышцѧ опрѣдѣлены не бꙋдешь ни прꙋжить, ниже движить. Все попечешь сѧ, да ти дѣꙗнїе твое мигновенїй нѣколицѣхь жизни съпаси, ꙗкоже, вѣрꙋ ми имы, вѧцѣй нѣмашь."

Паѵль же крачькꙋ напрѣдь постꙋпи. "Гюр͛не чловѣче, чьтоже -"

"Стой, идеже си!" въсшета Гюр͛ный. "Ешче крачькꙋ и е мрьтва!"

Паѵлова же рꙋкꙋ на ножь свой посꙋнꙋ, глаголѧ въ тисѣ съмрьтьномь: "Лꙋчше да се обꙗсниши, Гюр͛не."

"Клѧль сьмь сѧ, прѣдателꙗ отьцꙋ твоемꙋ погꙋбить," рече Гюр͛ный. "Еда мыслишь, ꙗко быхь могль егоже мѧ изъ ꙗмы хар͛коненьскыхь рабовь освободившего, мене же мѧ ослободившего, и жизнь давшего, и чьсть... и прїꙗтелствїе, еже паче всего иного вѧцѣй цѣнѣахь? Се, имамь прѣдателꙗ его подъ ножемь. Ничьтоже мѧ не можеть ѿ -"

"Не могль еси о семь болѣ грѣшити, Гюр͛не," рече Паѵль.

А Есха помысли: Ами, се! Какое лицемѣрство!

"Азь же грешꙋ?" въстѧѕа Гюр͛ный. "Да то чꙋевѣ ѿ жены самыѧ. А помни, ꙗко платѣахь мыто, подслꙋшаахь же, и льстѣахь обвиненїа ради сего потврьденїа. Даже стотьникꙋ стражей хар͛коненьскыхь семꙋтꙋ тишчаахь, да полꙋчꙋ чѧсть причтѧ."

Есха почꙋвьства лакьть онь на грьлѣ еѧ ꙗко мало попꙋстивь, а прѣжде той глаголати възмогшей, Паѵль рече: "Прѣдателемь бѣ Юехь. Да ти то рекꙋ въ едномь же, Гюр͛не. Бѣлеѕи сꙋть съврьшени, не можеши ѧ проврьщи. Бѣ Юехь. Непекꙋ сѧ, ѿнюдꙋже основа естъ подъзорь твоихь — ничимже бо инѣмь томꙋ нѣсть быти — нь аще матерь мою оуꙗзвиши..." Паѵль же ножь-крѵсь свой изъ похвы възѧть, дрьжѧ острїе его прѣдъ Гюр͛нымь. "... то поймꙋ азь крьвь твою."

"Юехь бѣ обоусловленый врачь, готовь и за челꙗдь ц-рьскꙋю," рече гнѣвно Гюр͛ный. "Како тьй можель прѣдавать!"

"Знаю начинь, иже обоусловленїе ѿнѧть," рече Паѵль.

"Дай белѧгы," настоꙗаше Гюр͛ный.

"Зде бѣлегы не имамь," рече Паѵль. "Сꙋть на Сѣчи Табрьской далеко на юѕѣ, аще бы обаче -"

"Се, кьзнь," възглагола ꙗростьно Гюр͛ный, лактемь же сильнѣе грьло Ессѣ съврѣть.

"Нѣсть кьзнь, Гюр͛не," рече Паѵль, гласꙋ же его ладь страшьно имꙋщꙋ тꙋжьнь, елико звꙋкь его въ срьдьце Есхино бодѣаше.

"Видѣхь посланїе плѣнено ѿ дѣꙗтелꙗ хар͛коненьска," рече Гюр͛ный. "Писааше точно за -"

"И азь го видѣхь," рече Паѵль. "Отьць мой ми го показа нощи оной, егда ми бѣ обꙗсниль, почто томꙋ кьзнью естъ быти хар͛коненьскою, подъзорь противь женѣ емꙋ любимой сочити."

"Ееей," рече Гюр͛ный. "Ты нѣси -"

"Мльчи," рече Паѵль, равноладїе же словесь его нарѧждааше сильнѣе всего Есхою прѣжде ѿ инѣхь слышано бывше.

Оуправленїе имать великое, помысли та.

Рꙋка Гюр͛номꙋ треперѣаше подъ грьломь тоѧ. Край ножа на хрьбьтѣ ей движааше сѧ съмнѣꙗюще.

"Еже обаче нѣси видѣль," рече Паѵль, "естъ матерь мою нощью о кнѧѕи своемь загꙋбеномь рыдающꙋ. Ниже еси видѣль пламены изъ ꙫчїю ей възгарꙗющѧ, егда о гꙋбенїй Хар͛конень глаголеть."

*Тьй оубо бѣ слꙋшаль*, помысли та. Сльзы же ꙫчи тоѧ ослѣпишѧ.

"Еже такожде нѣси видѣль," продльжааше Паѵль, "естъ оно въ ꙗмѣ хар͛коненьскыхь рабовь наоученое помнити. А глаголеши, ꙗко грьдиши сѧ прїꙗтелствїемь съ отьцемь моимь! Еда ненаоучиль си сѧ о различїй междꙋ Хар͛конены и Атреиды, ꙗкоже кьзнь хар͛коненьскꙋ по смрадꙋ тѣма оставленпомь распознаеши? Еда нѣси оусѣтиль сѧ, ꙗко Атреиди любвью кꙋпꙋють вѣри, а пенѧѕомь Хар͛конень ненависть естъ? Еда нѣси възмогль естьство кьзни сеѧ проглѧдати?"

"А Юехь?" възрьпьти Гюр͛ный.

"Бѣлегь нашь естъ посланїе ѿ Юеха сама, прѣдателство свое признавающаго," рече Паѵль. "О семь ти любвью къ тебѣ кльнꙋ сѧ, любвью, юже бꙋдꙋ къ тебѣ и ꙗкоже тѧ мрьтва на земли лежати оставивый дрьжати."

Слышѧщи сына своего, Есха чꙋждааше сѧ о съвѣстїй его, о оусѣщанїй изъ оума емꙋ проницающемь.

"Отьць мой чꙋвьство за прїꙗтелѧ своѧ имѣаше," рече Паѵль. "Щѧдѣаше любьвь свою, нь никогдаже въ ней негрѣшааше. Слабость его въ непонѧтїй ненависти ꙗвима бѣ. Мыслѣаше, ꙗко нѣкьто Хар͛конены ненавидѧй бы немолгь его прѣдати." Ть же кратцѣ на матерь свою поглѧде. "Та о томь знаеть. Есмь ей прѣдаль посланїе ѿ отьца своего, ꙗко довѣрїе къ ней негꙋблѣаше."

Есха чꙋвьствааше, ꙗко неюожеть себе оудрьжати, кꙋсѧщи си въ оустьнꙋ дольнꙋю. Неоуклоннꙋ видѧщи оустройность Паѵловꙋ, та разоумѣ, елико ть плащааше за словеса она. Та възыще къ немꙋ притещи, главицꙋ его на пръси свои оуложити, ꙗкоже николи не бѣ сътворила. Рꙋка обаче ю подъ грьломь дрьжѧщїа бѣ треперенїе свое съпрѣла; а край ножа на хрьбьтѣ той все еще тискааше недвижимь и острь.

"Единь ѿ страшьнѣйшихь часовь въ жизни юношѧ," рече Паѵль, "естъ блюденїе, ꙗко отьць и мати его чловѣцѣ еста по естьствꙋ, съподѣлꙗющи любьвь, юже не имать по истинѣ самь въкꙋсити. То естъ загꙋба, пробꙋжденїе въ опознаемое, ꙗко свѣть естъ тꙋ и зде, и мы есмы въ немь сами. Чась онь истинꙋ свою несеть; не можеши ю ѿрещи. Есмь слышаль отьца своего о матери моей глаголѧща. Та нѣсть прѣдателемь, Гюр͛не."

Обрѣтивьши же глась свой, Есха рече: "Гюр͛не, пꙋсти мѧ." Въ словесѣхь онѣхь не бысть никоегоже нарѧда извъньрѧдна, ниже кьзни по слабостихь его играющихь, а все пакы рꙋка Гюр͛номꙋ ѿпаде. Та же къ Паѵлꙋ проминꙋ, и станꙋ прѣдъ нимь, непосѧгающи его.

"Паѵле," рече та, "естъ и инѣхь пробꙋжденїи по вселенной сей. Напрасьно видѣхь, елико тобою лꙋковаахь, врьтѣахь тѧ, и рꙋководѣахь тѧ посоками мною избраными... посоками, ѧже ми достоꙗаше избрати — аще тѣмь себе могꙋ извинити — поспѣха ради своего." Прогльтьнꙋвьши ꙗко камень грьломь, та въ ꙫчи сынꙋ своемꙋ поглѧде. "Паѵле... искала быхь, да сътвориши нѣчьто за мѧ: да избереши пꙋть съчѧстїа своего. И пꙋстынницꙋ свою, пойми ю женою, аще тако рачиши. Опри сѧ комꙋ и чемꙋ любо сего ради. Нь избери посокꙋ свою собствьннꙋ. Азь же..."

Та же остави сѧ, съпрѣна звꙋкомь рьпьта задъ собою.

Гюр͛не!

Оузрѣвьши же ꙫчи Паѵлꙋ задъ нею оустрѣмлени, та обрати сѧ.

Гюр͛ный на томжде мѣстѣ стоꙗаше, нь съ ножемь изваденымь, рꙋхомь же ѿѧтымь ѿ грьди, слизкꙋю ѿкрывь врьшинꙋ сивꙋю цѣдикроꙗ рѧдова, вида, коегоже прѣкꙋпци по котьцемь сѣчнымь кꙋпꙋваахꙋ.

"Се, върази ми ножь свой семо въ грьди," възрьпьти Гюр͛ный. "Рекꙋ, оуби мѧ, съврьши то. Оскꙋдиль смь имѧ свое. Кнѧѕа своего смь прѣдаль! Лѣпшїй -"

"Немрьдай!" рече Паѵль.

Гюр͛ный же оустрѣмлено на нь глѧдааше.

"Заврьжи си рꙋхо и стигай юродисати," рече Паѵль. "Довольно ми бысть глꙋпостїй за день единый."

"Рекꙋ, оуби мѧ!" ꙗдосвааше сѧ Гюр͛ный.

"Знаеши мѧ лꙋче сего," рече Паѵль. "Колицѣми виды глꙋпца мьните мѧ быти? Еда ми достойть сицевое съ всѣмь мнѣ нꙋждаемымь проминꙋти?"

Гюр͛ный къ Ессѣ обрати сѧ, глаголѧ ладомь загꙋбенымь, просѧщимь, толико емꙋ неприличающимь: "Тогда ты, госпождо моꙗ, молю тѧ... ты мѧ оуби."

Есха же къ немꙋ проминꙋ, и съложи рꙋцѣ на плещи емꙋ. "Въскꙋю, Гюр͛не, настоиши, да единь Атреидь прїꙗтелѧ своѧ оубиваеть?" Та нежьно странѣ рꙋха его изъ прьсть его сътѧже, съвѧзающи платїе оно надъ грьдьми его.

Гюр͛ный же рече съломено: "Нь... азь..."

"Мьнѣаше ти сѧ, ꙗко то Лита ради твориши," рече та. "А за се тѧ бꙋдꙋ чьстити."

"Госпозо моꙗ," рече Гюр͛ный. Ть же брадꙋ на грьди своѧ низложи, тищѧ ꙫчи затворени противь сльзамь.

"Да блюдаемь се недоразоуменїемь межди прїꙗтели старыми," рече та, Паѵлꙋ онежьненїа оуслышавьшꙋ, ладь оуправлꙗемь въ гласѣ тоѧ. "Съврьшено естъ, а нынѣ можемь благодарити, ꙗко сицевое не имать повьторити сѧ."

Гюр͛ный же ꙫчи свои влагою свѣтли отвори, низглѧдѧ на ню.

"Гюр͛ный Халекь мною познаемый бѣ чловѣкь гораздь съ ножемь и балисетою," рече Есха. "А оно бѣ чловѣкь онь съ балисетою, емꙋже вѧще досточꙋждаахь сѧ. Еда Гюр͛ный Халекь непомнить, елико ми часове они оугодни бѣхꙋ, егда онь мене ради гꙋдѣаше? Еда ли еще балисетꙋ имаши, Гюр͛не?"

"Имамь новꙋ," рече Гюр͛ный. "Кꙋпенꙋ ѿ Чꙋсꙋка, нежьно брьньцало. Играе ꙗко истинна Варѡта, аце и подписа на ней нѣсть. Мыслю, ꙗко ю имѣаше оученикь Варѡты съдѣлать, иже..." Ть же съпрѣ. "Чьтоже да ти кажꙋ, госпозо моꙗ? Зде си о семь глꙋмимь, а -"

"То нѣсть глꙋма, Гюр͛не," рече Паѵль. Ть проминꙋ къ матери своей, станꙋвь противь Гюр͛номꙋ. "Нѣсть глꙋма, а еже радость прїꙗтелемь подавающее. Оугодно бы ми было, аще бы си ей нынѣ възгꙋдиль. Съвѣтованїе о бои можеть мало почаꙗти. Все пакы, не имамы боювати прѣжде оутрїа."

"То... да възмꙋ балисетꙋ свою," рече Гюр͛ный. "Въ проходѣ е." Ть же около ню и завѣсами проминꙋ.

Съложивь рꙋкꙋ свою на рамѧ Ессѣ, Паѵль обрѣте, ꙗко та треперѣаше.

"Съврьшено естъ, мати," рече ть.

Необращающи сѧ главою, та на нь кꙋтама ꙫчїю възглѧде. "Съврьшено ли?"

"Разоумѣеть сѧ. Гюр͛ный естъ..."

"Гюр͛ный? Ѡ... ей." та же поглѧдь свой низложи.

Завѣсамь же звьнѧщимь, Гюр͛ный съ балисетою своею възврати сѧ. Ть же начѧть ю ладити, ѿтечаѧ поглѧда има. Завѣсы на зьдихь ѿзвѣны тꙋплѣахꙋ, брьнкалꙋ ономꙋ звьнѧщꙋ ꙗко малꙋ и вънꙋтрѣшнѣйшꙋ.

Паѵль же матерь свою къ възглавницамь заведе, оусѣждаѧ ю хрьбьтомь къ рогозамь грꙋбымь на зди. Напрасьно го обѧть мысль, елико старою мꙋ ꙗвлѣаше сѧ быти, чрьтами ѿ пꙋстынѧ иссꙋшеными на лици тоѧ начинающимь, растѧгающимь же сѧ ѿ кꙋтꙋ ꙫчїю тоѧ модрью прокрытꙋ.

Оутрꙋждена естъ, помысли ть. Нꙋждьно намь естъ начинь ига той обльгченїа обрѣсти.

Гюр͛ный же на стрꙋнꙋ оудари.

Паѵль же на нь поглѧде, глаголѧ: "Имамь... чьто вънїманїа моего понꙋждающее сѧ. Да мѧ зде почаꙗши."

Гюр͛ный же главою сꙋгласно покыва. Мысль его ꙗвлѣаше сѧ ѿдалеченою быти, ꙗко нѣкьде подь небомь Каладана прѣбывающи отворенымь, на немже рꙋно облачное о дьжди обвѣщааше.

Паѵль себе принꙋди ѿвратити сѧ, емь сѧ проминꙋти завѣсами тѧжкыми въ проходь постранный. Оуслышавь же Гюр͛наго въспѣвша задъ собою, ть постоꙗ мало вънѣ истьбы оныѧ, слꙋшаѧ тихомꙋ его гꙋденїю.

"Сади и виногради,

Хꙋрїѧ же съ пръси кыпещ͛ми,

Чаши же проливаеми,

Прѣдстоѧть та вса ми.

Въскꙋю мрьмлю о биткахь,

И горахь на прахь с͛крꙋшеныхь?

Въскꙋю сльзы сїе почꙋвьствахь?

Небеса отварꙗють сѧ,

Богатство си распилꙗшѧ;

Рꙋцѣ мои тькьмо да е съберꙋть

Въскꙋю печꙋ сѧ о нападахь,

О нихже въ чаши горѧщой отровахь?

Въскꙋю лѣта своꙗ почꙋвьствахь?

Любы ми кажеть: 'Ела!

Къ благꙋ своймꙋ чистꙋ,

Веселїа же вѣтꙋ райскꙋ'.

Въскꙋю тогда ꙗзвы поминаю,

Кривдами же старыми себе обимаю?

Въскꙋю съ страхомь въ сьнь лѣгаю?"

Скоротечьць рꙋхомь одѣный ѿ федайкѵнь изъ кꙋта прохода прѣдъ Паѵломь поꙗви сѧ. Капꙋ имѣаше възадь метьнꙋтꙋ и вѧзанїа цѣдикройна на грьлѣ его висѣахꙋ, бѣлегь ꙗко ть тькьмо изъ пꙋстынѧ ѿвореныѧ пришьль бѣ.

Паѵль мꙋ покыва стати, оставлꙗѧ завѣсы врать, и вълѣзаѧ въ проходь къ течцꙋ.

Чловѣкь онь поклони сѧ, съ рꙋкама събранама, ꙗкоже Пѣподобны матери здравлѧть сѧ, или саꙗадины обрѧдовь. Ть же възглагола: "Мꙋад’Дибе, начѧльници оуже събранїа ради сънемовна грѧдꙋть."

"Елико скоро?"

"То сꙋть иже Стїлгаромь званїи раншѣе, егда ожидаемо бѣ..." Ть же плещама покыва.

"Разоумѣю." Паѵль назадь поглѧде къ слабомꙋ звꙋкꙋ балисеты, мыслѧ о старой оной пѣсни, матери его оугодной — о странномь ономь тѧжанїй гꙋденїа весела и словесь печальныхь. "Стїлгарь скоро съ дрꙋгыми придеть. Покажи имь, идеже мати моꙗ чаеть."

"Хощꙋ зде чаꙗти, Мꙋад’Дибе," рече скоротечьць онь.

"Ей... ей, тако сътвори."

Паѵль протище сѧ кꙋ глꙋбинамь пещеры, грѧды къ мѣстꙋ, какого въ всꙗкой сицевой пещеры имѣаше — едно мѣсто близо воднаго своего корытища. Тꙋ, на мѣстѣ ономь бꙋдеть маль шай-хꙋлꙋꙋдь, творь не болѣ пѧттѣхь сѧжьнь дльгый, недораслымь дрьжимь и хванимь ровы водными около сꙋщими. Творьць онь, изъ добы своей творца мьньша възрасть достигшїй, воды ѿтечааше ꙗко отровы, еюже мꙋ бѣ. Творца же оутопити тайною найвѧщею фремень бѣ, понеже симь изобрѣщааше сѧ естьство единства ихь — Водою живота, отровою, юже тьчїю Прѣподобьнаа мати можааше прѣмѣнити.

Рѣшенїе бѣ Паѵлꙋ пришло, егда напрѧженїю противостоꙗаше ѿ опаствїа матери своей. Никьтораже изъ чрьть бꙋдꙋщаго бѣ сълꙋчавшее зрѣла оно, еже оугрозы ѿ Гюр͛наго Халека. Бꙋдꙋщее — бꙋдꙋщее сѣраго мрачна — съ чꙋвьствомь онымь, ꙗко вса вселеннаа къ врѣщомꙋ крьстопꙋтїю валѣаше сѧ, надъ нимь ꙗко свѣть призрачный висѧщимь.

Нꙋждьно ми то естъ зрѣти, помысли ть.

Тѣло его трьпѣливости опрѣдѣленыѧ коренїа бѣ мьдьно полꙋчало, а того ради видѣнїа прѣдисказꙋюща все рѣдшими ставаахꙋ... и все блѣдшими. Рѣшенїе мꙋ простымь ꙗавлѣаше сѧ.

Оутонꙋ творца. Нынѣ оувиждꙋ, еда азь есмь квизаць-адерахъ, иже опыть онь Прѣподобьными матерьми проживаемь спѣшный прожити.

## Глава ·и· въ нейже сьплѧй пробꙋждень естъ

Третюмꙋ же лѣтꙋ Войны пꙋстынныѧ грѧдꙋщꙋ, сълꙋчи сѧ Паѵлꙋ-Мꙋад’Дибꙋ самомꙋ въ Пещери птичей задъ завѣсами-кїсвою келїѧ вънꙋтрѣшныѧ лежати. Ть лежааше ꙗко мрьтвь, хванимь сы имже въ Водѣ живота ѿкрытымь, бытїю его възь границѧ врѣмене прѣнесенꙋ отровою оною, ꙗже жизнь подаваеть. Сице оубо събысть сѧ пророчьство, ꙗко Лисаань-аль-гаарибь мрьтвымь и живымь въ едномже бꙋдеть. — изъ "Събраныхь причьть о Арракисѣ" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Ханї на планинꙋ Хабаньскꙋю за тьмы прѣдвъзгрѣвныѧ възлѣзе, слышѧщи птичкꙋ, еюже привѣзена бысть изъ юга, вррьюще же възлѣтающꙋ къ оукрывалищꙋ въ широчинѣ оной. Около неѧ стража тоѧ ѿдалечи сѧ, скачѧщи на скалы оутѣса блюжденїа ради опаствїи — и подаваѧ съжительници Мꙋад’Дибовѣ, матери прьворожденаго его, еже та възыскала бѣ: чась расхожденїа ради сама.

Почьто мѧ естъ призваль? въпроси себе. Прѣжде бѣ рекль, ꙗко ми достоꙗло на юѕѣ съ малымь Литомь и Алїею остати.

Събравьши рꙋхо свое, та льгцѣ чрѣсъ опрѣнїе скаль на стьѕꙋ въскочи лѣзꙋщꙋ, юже тьчїю иже въ пꙋстыни обоученїи бы могли въ тьмнинѣ распознати. Каменїе ей подъ ногама скрьцааше, той по нимь ꙗко играющей безъ помышленїа на быстрость семꙋ трѣбꙋющꙋ.

Еже лѣзти ей възвеселѧщимь бысть, оумалꙗюще той страхь, кыснꙋвь въ ней стражѧ ради ѿдалеченїа, ꙗкоже и посланїа ради цѣнныѧ птичкы за ню. Почꙋвьства же ꙗко скокь вънꙋтрѣнный въ близости сърѣтенїа съ Паѵломь-Мꙋад’Дибомь, Оусꙋломь своимь. Аще и имѧ его бѣ зьвомь боевымь по всей земли — *"Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь! Мꙋад’Дибь!"* — той бѣ знакомь инь мꙋжь съ инѣмь именемь: отьць сына тоѧ, нежьный онь любитель.

Тварь великь изъ скаль прѣдъ нею въздвиже сѧ, показваѧ да спѣшить. Та же оускори кракь свой. Птицѧ оутрьнныѧ оуже зваацꙋ и въ небо възлѣтаваахꙋ. Слабь свѣть по обзорѣ источьномь распрострѣаше сѧ.

Тварь онь надъ нею сый не бѣ ѿ стражь тоѧ. *Оѳаймь ли?* помысли та, въспрїемши знакомы начины движенїа и дрьжанїа. Та възлѣзе къ немꙋ, распознавьши чрьты широкы и плоскы федайкѵньска оного порꙋчника, капꙋ имꙋща отворенꙋ и цѣдитель оустьный пꙋстень, ꙗкоже вънегда творѣахꙋ иже тьчїю кратцѣ въ пꙋстыню грѧдꙋщеи.

"Быстро," въссыча ть, веды ю доле тайнымь съломомь къ отворꙋ съкрытомꙋ. "Скоро бꙋдеть дьнь," рече ть, дрьжѧ отворь въ заворѣ врать тоѧ ради. "Хар͛конени ѿчаꙗнѣ по земли сей блюдѧще лѣтають. Да недрьзаемь мощьность обрѣтени быти."

Поꙗвиста же сѧ въ оузкомь проходѣ ѿ страны въ Пещерꙋ птичꙋ. Жароклꙋби въспалишѧ сѧ. Протискнꙋвь сѧ около неѧ, Оѳаймь рече: "Слѣди мѧ. Нынѣ, быстро."

Спѣшиста долꙋ проходомь, иными враты съ заворою, пакы инѣмь проходомь, и чрѣсь опонꙋ въ неже саꙗадиньскымь бывшее кꙋтомь, егда пещера она почивалищемь дневнымь бѣше. Рогозы и възглавницѧ нынѣ на подѣ разложени бышѧ, а плѣтени завѣсы съ тваромь сокола чрьвлена зди скальныѧ съкрываахꙋ. Низкый столь польный на едной странѣ посѣꙗнь бысть хар͛тїею, изъ неѧже пахь проиизхода еѧ кореннаго въздвигааше сѧ.

Прѣподобьнаа мати сама точно противь въходꙋ сѣдѣше. Възглѧде съ вънꙋтрьнымь онымь поглѧдомь, ѿ негоже неопознаеми растрепераваахꙋ сѧ.

Сътискнꙋвь длани свои, Оѳаймь рече: "Привель есмь Ханю." Оуклонивь же сѧ, ть чрѣсь завѣсы ѿстꙋпи.

А Есха мыслѣаше: Како то Хани рещи?

"Како естъ внꙋкь мой?" въпроси Есха.

Се оубо цѣлованїе обрѧдное естъ, помысли Ханї, страхꙋ сице тоѧ възвративьшꙋ сѧ. Кьде естъ Мꙋад’Дибь? Въскꙋю зде недойде витати мѧ?

"Здравь естъ и весель, мати моꙗ," рече Ханї. "Оставихь го съ Алїею, Харасѣ за на печѧщей сѧ."

Мати моꙗ, помысли Есха. Ей, имать право звати мѧ цѣлованїемь сице оустройнымь. Та ми естъ дала внꙋка.

"Слышꙋ, ꙗко дарь платїа послань бысть ѿ Сѣчи Кѡановьскыѧ," рече Есха.

"Платїе оно любьзно естъ," рече Ханї.

"Еда Алїа нѣчьто посилаеть?"

"Посланїа нѣсть. Сѣчь обаче гладцѣе нынѣ движить сѧ, людемь начѧщимь чꙋдо о сꙋществѣ тоѧ принимати."

Почьто то тако протѧгаеть? помысли Ханї. Нѣчьто бѣ неѿкладимо, елико за мене птичкꙋ нꙋждьно бысть послати. А нынѣ протѧгаевѣ себе оустроемь!

"Нꙋждьно намь естъ платїе оно одѣꙗнїи ради новыхь Литꙋ маломꙋ рѣзати," рече Есха.

"ꙗкоже желаеши, мати моꙗ," рече Ханї. Та же низложи поглѧдь свой. "Еда естъ ново о боихь?" Лице свое безчꙋвьствьннымь дрьжааше, ꙗко Есха да прѣданїе тоѧ неоузрить — въпрось онь бо о Паѵлѣ-Мꙋад’Дибѣ бѣ.

"Новы побѣды," рече Есха. "Рабань бѣ прѣдложенїа послаль прѣдъпазлива за съмиренїе. А посланици его възвратени безъ воды своеѧ бышѧ. Рабань даже иго людей нѣкьторыхь ѿ селищь Въпадины обльгчи. Нь емꙋ поздѣ естъ. Людїе знають, ꙗко то естъ страха ради нашего сътвориль."

"Значить, ꙗко грѧдеть по немꙋже Мꙋад’Дибомь изреченомꙋ," рече Ханї. Та оустрѣмлено на Есхꙋ глѧдааше, тьщѧщи сѧ сырахь свой за себе оставити. *Изрекохь мꙋ имѧ, а та неѿвѣти. Нѣсть мощьно чꙋвьства зрѣти въ камени ономь изглѧденомь, егоже лицемь своимь наричаеть... нь та естъ тврьдѣ ꙗко възмражена. Въскꙋю естъ така тиха? Чьто сълꙋчило сѧ съ Оусꙋломь моимь?*

"Желаю нама на юѕѣ быти," рече Есха. "Ѡазы бѣхꙋ толико красны, егда ѿидомь. Еда нежѧдиши дне ради оного, вънегда вса землꙗ сице разцвѣтить сѧ?"

"Землꙗ она въ истинꙋ красною естъ," рече Ханї. "Естъ въ ней обаче много печали."

"Печаль цѣною побѣды естъ," рече Есха.

*Еда мѧ печалити подготвлꙗеть?* въпроси Ханї себе самꙋ, глаголющи: "Толикы жены безъ мꙋжа оставлены сꙋть. Бѣ тамо ревность, тѣмь разоумѣвшимь, ꙗко бѣхь на сѣверь призвана была."

"Азь тѧ призвахь," рече Есха.

Ханї почꙋвьства срьдьце свое ꙗко кладиво бїюще, ищѧщи си дланьми по оушама плѣскнꙋти въ страсѣ ѿ оного, еже бы могли оуслышати. Все пакы, глась свой равнымь оуꙋдрьжа. "Посланїе бысть Мꙋад’Дибомь подписано."

"Азь е сице подписахь, порꙋчникомь того присꙋствающимь," рече Есха. "Се, кьзнь бысть нꙋждьна." Есха же помысли: Се, жена храбра, ꙗже Паѵлꙋ. Дрьжить сѧ милою быти, аще и страхомь едва не одолѣна сꙋщи. Ей. Та въ истинꙋ бꙋдеть, егоже намь нынѣ нꙋждьно естъ.

Тьчїю мало ѿказанїа въ глась Ханїнь въпльже, той глаголющей: "Нынѣ да кажеши, еже ти достойть рещи."

"Бысть тѧ нꙋждьно, да мнѣ помогнеши, Паѵла въскрѣсити," рече Есха. Та же помысли: Се! Рѣхь то по точномꙋ, по правомꙋ. Въскрѣсити. Тако разоумѣеть, ꙗко Паѵль жїеть, и ꙗко въ опаствїи естъ, все въ единомь словѣ.

Хани бысть тьчїю кратька мигновенїа нꙋждьно, да оусъпокойть сѧ. "Чьто могꙋ сътворити?" Та поиска на Есхꙋ скочити, потрѧсти же тою, и въскликнꙋти: *"Заведи мѧ къ немꙋ!"* Та обаче ѿвѣть мльчѧщи ожидѣаше.

"Подзираю," рече Есха, "ꙗко Хар͛конени оуспѣшѧ дѣꙗтелꙗ своего междꙋ нась съложити, Паѵла ради отравленїа. То естъ единое обꙗсненїе, еже полѣзно ꙗвить сѧ. Отрова бꙋдеть ѕѣло необычайна. Просъмотрихь емꙋ крьвь начины съоумьнивѣйшими, ничесоже необрѣщающи."

Ханї себе на колѣнѣ въпрѣдь поврьже. "Отрова ли? Еда болѣнь естъ? Еда могꙋ..."

"Ть безсъвѣстьнь естъ," рече Есха. "Дѣйствїа жизни его ꙗвлѧть сѧ слаба, елико тьчїю хꙋдожствомь тьнчайшимь блюдаеми сꙋть. Трѧсꙋ сѧ ѿ мысли, чьто можааше сълꙋчити сѧ, аще быхь не была азь еюже его обрѣтившею. Окꙋ бо необоученꙋ ꙗвить сѧ мрьтвымь."

"Причиною призванїа моего не бꙋдеть тьчїю нравь," рече Ханї. "Знаю тѧ, Прѣподобьнаа. Чьто мыслиши, ꙗко могꙋ сътворити, еже ты не възможеши?"

Та естъ храбра, любьзна же, и, ах-х-хь, толико вънимающа, помысли Есха. Имѣаше изѧщною бене-џессеритьскою быти.

"Ханїо," рече Есха, "аще и бꙋдеть тебѣ семꙋ тѧжко вѣровати, азь незнамь, чесо ради точно призвахь тѧ. Бѣ по въбоденїю... простомꙋ възрѣнїю. Мысль она ꙗко невѧзана приде: 'Пошли къ Хани.'"

Прьвый же крать Ханї печаль въ изразѣ Ессиномь оузрѣ, болѣзнь некрытꙋ поглѧдь тоѧ вънꙋтрьнный промѣнꙗющꙋ.

"Есмь оуже сътворила все, еже знаахь," рече Есха. "То естъ *все*... все, еже далече обычайно како *всего* ожидаема, ꙗкоже ти трꙋдно бꙋдеть си то прѣдставити. Все пакы... нѣсмь оуспѣла."

"А старый онь дрꙋжинникь, Халекь," рече Ханї, "еда естъ мощьно емꙋ прѣдателемь быти?"

"Гюр͛номꙋ не," рече Есха.

Два она слова ꙗко бесѣдꙋ всю съдрьжаста, Хани въ ню исканїе зрѧщей, и опыты... помень же о старѣхь провалѣхь, иже все вътичаахꙋ въ неоуклонный онь ѿказь.

Ханї же рѣшительно на ноѕѣ свои въздвиже сѧ, и съравни си рꙋхо. "Приведи мѧ къ немꙋ," рече же та.

Есха въста, завивающи чрѣсъ завѣсы оу зди лѣвой.

Послѣдовавьши же тꙋ, Ханї обрѣте сѧ въ немже каморою заложьною бывшемь, зди скальны нынѣ рогозами тѧжкыми съкрываемы имꙋщемь. Паѵль же на постели польной оу зди ѿдалеченой лежааше. Единь жароклꙋбь надъ нимь емꙋ лице освѣщааше. Покрываемь бысть по грьди рꙋхомь чрьнымь, рꙋцѣ оставлꙗюще вънѣ разложени по странамь, а подъ рꙋхомь ꙗвѣ обнажьнь бѣ. Кожа его непокрываема ꙗвлѣаше сѧ восковою и тврьдою быти. Никакогоже движенїа на немь не бѣ видимо.

Ханї желанїе потище въпрѣдь течати, метьнꙋти же сѧ на нь. Въ мѣсто того мысль свою обращающꙋ сѧ обрѣте къ сынꙋ своемꙋ — Литꙋ. Разоумѣ же въ томь, ꙗко Есха единою такомꙋжде часꙋ противостоꙗаше — мꙋжꙋ своемꙋ съмрьтью оугрожаемꙋ, насилвающи мысль свою собствьннꙋю обмыслити, еже мощьно спасенїа ради сына младаго сътворити. Оусѣть онь напрасьно пꙋто ей съ старшѣю оною женою сътвори, елико Ханї рꙋкꙋ напрѧже, съвирающи рꙋкꙋ Ессинꙋ. Съврѣтїе же въ ѿвѣтѣ болѣзно бысть силою своею.

"Ть жїеть," рече Есха. "Въ истинꙋ рекꙋ, ть жїеть. Жица обаче жизни его тьнка естъ, елико блюденїю ѿтечаеть. Нѣкьтори ѿ вождь оуже рьпьтють, ꙗко мати глаголеть, а не Прѣподобьнаа, ꙗко сынь мой мрьтвь естъ, а азь не хощꙋ водꙋ его племени ѿдати."

"Колико естъ ть тако?" въпроси Ханї. Пꙋстивьши же рꙋкꙋ Ессинꙋ, та постꙋпи глꙋбоцѣе въ каморꙋ онꙋ.

"Три седмицѧ," рече Есха. "Азь есмь едва не всю седмицꙋ минꙋла опытающи сѧ въскрѣсити его. Бѣ сърѣщь, прѣкь же... и въстѧѕанїй. По томь къ тебѣ послахь. Федайкѵни нарѧды моѧ послꙋшають, иначе не быхь ꙗвѣ възмогла еже..." Ѧзыкомь же оустьна своꙗ обвлаживши, та Ханю къ Паѵлꙋ грѧдꙋщꙋ блюдѣаше.

Нынѣ же Ханї надъ нимь стоꙗаше, глѧдѧщи на нежьнꙋ его брадꙋ юношьскꙋ лице емꙋ обграждающꙋю, ꙫчима же высокыѧ слѣдꙋющи емꙋ брьве, сильный же нось, и затворени ꙫчи — знакове ѕѣло съмирены въ бездвижномь симь расположенїй.

"А како пищꙋ прїемлꙗеть?" въпроси Ханї.

"Пльтскыѧ его възысканїа дребьнѣйшѧ сꙋть, елико емꙋ еще храны нꙋждьно не бѣ," рече Есха.

"Колици же о сълꙋчившеемь знають?" въпроси Ханї.

"Тьчїю близшїи его съвѣтьници, нѣкьтори же ѿ вождь, федайкѵни же, и, разоумѣеть сѧ, иже отравꙋ онꙋ подавь."

"Нѣсть стопь ѿ отравителꙗ?"

"Нѣсть ихь недовольна ради въстѧѕанїа," рече Есха.

"А чьто кажꙋть федайкѵни?" въпроси Ханї.

"Вѣрꙋють, ꙗко Паѵль въ възтрьженїй с-томь естъ, събираѧ с-щенныѧ своѧ силы боевь ради рѣшительныхь. Се вѣра, юже есмь истѧжала."

При постели оной поклѧкнꙋвши, Ханї близъ къ лицꙋ Паѵловꙋ наклони сѧ. Абїе нѣчесо различьна въ въздꙋсѣ оу лица оного оусѣти... нь бѣ тьчїю ѿ коренїа, коренїа по всюдꙋ настоѧщаго, егоже пахь всемь въ жизни фременьской проницааше. Все пакы...

"Нѣста родили сѧ оу коренїа, ꙗкоже мы," рече Ханї. "Еда еси въстѧѕала мощьность, ꙗко тѣло емꙋ начѧло тврьдѣ многꙋ коренїю въ хранѣ опирати сѧ?"

"Ѿвѣть странодѣйныхь никьторыхже нѣсть," рече Есха.

Та же ꙫчи свои затвори, видимое тою ꙗко истрѣти хотѧщи, оусѣщенїа ради напрасна оутрꙋжденїа своего. *Колико нѣсмь спала?* въпроси себе самꙋ. *Тврьдѣ дльго.*

"Егда промѣниши Водꙋ живота," рече Ханї, "дѣлаеши то съвѣстїемь вънꙋтрѣшнымь. Еда нѣси съвѣстїе то въстѧѕанїа ради крьве его опытала?"

"Бѣ ꙗко обычайна крьвь фременьска," рече Есха. "Испльнь хранѣ и жизни здѣйшей приключена."

Ханї же на пѧтѣ свои станꙋ, страхь свой въ мысли оутонꙋвши, блюдающи же лице Паѵлово. То бѣ кьзнь, юже бѣ блюденїемь Прѣподобьныхь наоучила. Врѣмѧ можааше мысли послꙋжити. Просто да оустрѣмить сѧ въниманїе.

Нынѣ же Ханї рече: "Еда естъ зде творца?"

"Нѣколицѣхь," рече Есха оутрꙋжденїемь посѧгнꙋта. "Неоставлꙗемь сѧ безъ нихь дни сїи. Кьжда бо побѣда благословенїа своего възыскаеть. зкьждый же обрѧдь прѣдъ наꙗздою -"

"Нь Паѵль Мꙋад’Дибь себе ѿ обрѧдь онѣхь страною дрьжааше," рече Ханї.

Есха себе ради главою покыва, поминающи двойзначное ѿношенїе сына своего къ коренномꙋ ономꙋ опойтелю, ꙗснозривомꙋ же съвѣстїю онѣмь възвыкаемымь.

"Како еси вѣдѣла о семь?" въпроси Есха.

"Кажеть сѧ."

"Тврьдѣ много кажеть сѧ," Есха рече горцѣ.

"Донеси ми сꙋровꙋ Водꙋ ѿ творца," рече Ханї.

Ладь оуслышавьши нарѧждаѧй въ гласѣ Ханїномь, Есха напрѧжена бысть, а послѣжде оустрѣмленїе блюде сильно оу младыѧ оныѧ жены, рече же: "Абїе." Проминꙋ же завѣсами водоточьца послати.

Ханї сѣдѣше, на Паѵла оустрѣмлено глѧдѧщи. *Аще ть се опыталь*, помысли та. *А то естъ, еже бы ть могль опытати...*

Есха же клѧче къ Хани, дрьжѧщи простый польный крьчагь.

Мощьный онь пахь отровы бѣ носꙋ Ханїнꙋ острымь. Та прьсть свой въ еже текꙋщее съложи, и приложи го къ носꙋ Паѵловꙋ.

Кожа около мостьца носа емꙋ льгцѣ възвращи сѧ. Мьдльнно же ноздрѣ его въспалиста сѧ.

Есха прогльте.

Ханї же прьстомь обвлаженымь оустьнꙋ горьнꙋ Паѵлꙋ посѧже.

Ть въдыше дльгымь, ломенымь разомь. "Чьто то твориши?" въстѧѕа Есха.

"Бꙋди покойна," рече Ханї. "Потрѣбьно естъ, да мало воды с-щенныѧ прѣмѣниши. А быстро!"

Безъ пытанїа, ꙗкоже ладь онь въниманїа въ гласѣ Ханїномь блюдавши, Есха крьчагь къ оустамь своимь въздвиже, испїющи мало.

ꙫчи же Паѵлꙋ напрасьно отвориста сѧ. Ть же горꙋ на Ханї поглѧде.

"Нѣсть ей нꙋждьно Водꙋ прѣмѣнꙗти," рече ть. Глась его бѣ слабь, нь пьвнь.

Гльтцѣ течѧщаго на ꙗзыцѣ тоѧ сꙋщей, Есха тѣло свое обрѣте събирающимь сѧ, отровꙋ же едва не иматьскы прѣмѣнꙗющимь. Въздвижена сꙋщи, ꙗкоже всегда при обрѧдѣ ономь, та лꙋчѧ почꙋвьства жизни ѿ Паѵла — жарь ѿсюдꙋ на съмыслихь тоѧ записвающь сѧ.

Въ томь часѣ разоумѣ.

"Ты пи ѿ воды с-щенныѧ!" въсшета та.

"Еднꙋ квапкꙋ," рече Паѵль. "Тьчїю малꙋ... еднꙋ квапкꙋ."

"Како може такꙋ глꙋпость сътворити?" въстѧѕа та.

"Ть естъ сынь твой," рече Ханї.

Есха злобно на ню поглѧде.

Оусмѣшенїе рѣдкое, нь топлое и разоумѣющее оустьны Паѵлꙋ посѧже. "Слыши любимꙋю мою," рече ть. "Слꙋшай ю, мати. Та вѣсть."

"Еже ини сътворити могꙋть, емꙋ достойть," рече Ханї.

"Имы квапкꙋ онꙋ въ оустѣхь, чꙋвьстваѧ же ю, миришѧ ю, и знаѧ, еже та съ мною творить, разоумѣхь, ꙗко могꙋ сътворити, еже и ты еси сътворила," рече ть. "Приставницѧ вашѧ бене-џессеритьскы глаголють о квизацѣ-адерасѣ, не могꙋть даже въображити си мѣста, ꙗже есмь посѣтиль. Въ нѣколицѣхь дребьныхь быхь..." Ть же съпрѣ сѧ, глѧдѧ на Ханю мраченїемь съмꙋщенымь. "Ханю? Како еси себе зде обрѣла? Имѣаше быти на... Въскꙋю еси зде?"

Ть опыта сѧ лактьма въздвигнꙋти. Ханї же го неже възадь натище.

"Молю, Оусꙋле мой," рече та.

"Толико слабымь чꙋвьстваю сѧ," рече ть. Поглѧдь его по истьбѣ оной проминꙋ. "Колико зде оуже есмь?"

"Бысть три седмицѧ бессъвѣстьнымь глꙋбоцѣ, елико искра жизни твоеѧ ꙗвлѣаше сѣ ѿтечавшею быти," рече Есха.

"Нь то бысть... Възѧхь то тьчїю кратцѣ прѣди ꙗко..."

"Кратцѣ за тебе, а три седмицѧ страха за мене," рече Есха.

"Бысть тьчїю една квапка, а азь ю прѣмѣнихь," рече Паѵль. "Прѣмѣниль есмь Водꙋ живота." Прѣжде же Хани или Ессѣ възмогшей его съпрѣти, ть понри рꙋкꙋ свою въ крьчагь на земли тѣма положеный, и въли еже въ длани квапающей сꙋщее въ оуста своꙗ, прогльщаѧ оно течѧщее изъ длани.

"Паѵле!" въскличе Есха.

Ть ю за рꙋкꙋ възѧть, глѧдѧ на ню оушклѣбенїемь съмрьткы, съвѣстїемь же своимь ю испльнꙗѧ.

Съвѧзанїе оно не бысть тако нежьно, ни съподѣлꙗюще, ниже обимающе, ꙗко еже съ Алїею и старою Прѣподобьною матерью въ пещери... бысть обаче съвѧзанїемь: съмысльно съподѣланїе бытїа своꙗ цѣлокꙋпна. То отрѧсе нею, ослаби же ю, и та въ мысли своей съкланѣаше сѧ страха ради ѿ него.

На глась же ть рече: "Еда нѣсте глаголали о мѣстѣ, ꙗможе никомꙋ нѣсть мощьно вънити? Да ми покажеши мѣсто се, еже Прѣподобьнаа не възможеть зрѣти."

Та же ѿ мысли оныѧ оустрашена главою поврьти.

"Покажи ми го!" нарѧди ть.

"Ни!"

Та обаче не възможе емꙋ ѿтечати. Оужасною его силою оударима, та ꙫчи свои затвори, вънꙋтрь себе оустрѣмлꙗющи — посокою оною тьмносꙋщьствꙋющею.

Съвѣстїе же Паѵлꙋ нею и около неѧ въ тьмнинꙋ течааше. Мѣсто оно оузрѣ бледѣ, прѣжде мысли тоѧ самой ѿклонивьши сѧ ѿ оужаса. Незнающи чесо ради, бытїе тоѧ испльнь треперѣаше ѿ негоже тꙋ видѣнаго — рꙋсага, имже вѣтрь дꙋнѣаше и искры жарѣахꙋ, идеже прьстени свѣтьни распьнѣахꙋ сѧ и пакы съпьбираахꙋ, идеже бѣли тварове надымающе сѧ надъ и подъ и около свѣтлинь течаахꙋ, тьмниною и вѣтромь ѿникꙋдꙋ движими бывши.

Нынѣ же та ꙫчи свои отвори, зрѧщи Паѵла на ню глѧдѧща. Ть още рꙋкꙋ тоѧ дрьжааше, нь оужасное оно съвѧзанїе проминꙋло бысть. Треперенїе же тоѧ оуспокои сѧ. Паѵлꙋ рꙋкꙋ той пꙋстивьшꙋ, бѣ той ꙗко бы ей подпора възѧта была. Потьче сѧ на горꙋ и възадь, и имѣаше пасти, аще бы Ханї нескочила подкрѣпити ю.

"Ѡ Прѣподобьнаа!" рече Ханї. "Чьто сълꙋчило сѧ?"

"Изнꙋрена," въсшьпнꙋ Есха. "Толико... изнꙋрена."

"Се," рече же Ханї, "сѣдни семо." Та же поможе Ессѣ на възглавницꙋ оу зди проминꙋти.

Сильнаа она младаа рамена блаѕѣ Ессѣ чꙋвьстваема быста. Та къ Хани клонѣаше сѧ.

"Еда естъ ть въ истинꙋ Водꙋ живота оузрѣль?" въпроси Ханї, пꙋстивьши себе ѿ съврѣнїа Ессина.

"Естъ," въсшьпнꙋ Есха. Мысль тоѧ еще врьтѣаше сѧ и дꙋнѣаше ѿ сърѣщѧ оныѧ. Бѣ той ꙗко еже на землю сꙋхꙋ по седмицахь на мори бꙋрьномь стꙋпити. Чꙋвьствааше старꙋю Прѣподобьнꙋю матерь ѫтрь себе... и всѧ дрꙋгы събꙋдившѧ сѧ, пытающѧ же: *"Чьто то бѣ? Чьто сълꙋчило сѧ? Къде бѣ мѣсто оно?"*

Всѣмь же тѣмь оусѣсщенїе вїꙗаше сѧ, ꙗко сынь той бѣ квизаць-адерахь, иже на мноѕѣхь мѣстѣць въ едномже спѣшный быти. Ть истиною бѣ изъ сновь бене-џессеритьскыхь. А истина та тꙋ никакоже неоусъпокоꙗаше.

"Чьто сълꙋчило сѧ?" въстѧѕа Ханї.

Есха же главою поврьти.

А Паѵль рече: "Въ всꙗкомь ѿ нась силь древьныхь, ѧже понимꙋть, и етерыхь, ѧже дарꙋють. Мꙋжꙋ естъ лѣсно, да противостанеть мѣстꙋ понимающею оною силою обытаемомꙋ, нь едва не не възможнымь мꙋ бꙋдеть въ силꙋ дарꙋющꙋю глѧдати, безъ той его въ нѣчьто различьно ѿ мꙋжа промѣнꙗющей. Оу жень же то по обратьномꙋ естъ."

Есха възглѧде, Ханю обрѣщающе на ню глѧдѧщꙋ, слꙋшающꙋ же Паѵла.

"Разоумѣеши мѧ, мати?" въпроси Паѵль.

Та же възможе само покывани.

"Вещи сїѧ въ нась ѕѣло древьны сꙋть," рече Паѵль, "елико въ всꙗкой клѣтцѣ тѣлесь нашихь зарыты сꙋть. Творими есмы силами сицевыми. Можеши рещи: 'Ей, виждꙋ, какоже вещь така можеть быти.' А вънꙋтрь поглѧднꙋвши, силꙋ же сꙋровꙋ жизни своеѧ обеззащитаема зривши, оугрозꙋ себе ради видиши. Видиши, ꙗко симь можеши одолѣна быти. Оугрозою бо найвѧщьшею Дарителю сила естъ понимающаа. А Понимателю пакы оугрозою найвѧщьшею ею ꙗже дарꙋющаа естъ. Лѣсно естъ дарꙋванїемь, ꙗкоже и пониманїемь одолѣнымь быти."

"А ты, сынꙋ мой," въпроси Есха, "еси имже дарꙋющимь, или понимающимь?"

"Азь есмь ꙗко на опиралищи обою," рече ть. "Не могꙋ дарꙋвати безъ понѧтїа нѣчесо, а не могꙋ понѧти безъ..." Ть же съпрѣ сѧ, глѧдѧ на зьдь о десной своей.

Ханї ванꙋтїе на ланитѣ почꙋвьства, и обрати сѧ, завѣсы зрѧщи събравшѧ сѧ.

"Оѳаймь бѣ," рече Паѵль. "Слꙋшааше."

Словеса она прїемши, Ханї посѧгнꙋта нѣкымь ꙗснозрѣнїемь Паѵла мꙋчѧщимь бысть, разоумѣвши, ꙗко то нѣчемже еще имꙋщимь быти, ѿнелиже оуже сълꙋчившимь сѧ. Оѳаймь хотѣше о немже видѣномь и слышаномь бывшемь расказвати. Иниже хотѣахꙋ еже исказаное разношати, да ꙗко огнемь по земли станеть. Паѵль-Мꙋад’Дибь нѣсть ꙗко людїе ини, хотѧть рещи. Съмнѣнїе о томь оуже не можеть быти. Ть бо естъ мꙋжь, обаче етерь Водою живота по начинꙋ Прѣподобьныѧ матере зрѣѧй. Ть въ истинꙋ естъ Лисаань-аль-гаарибь.

"Ты еси бꙋдꙋщее зрѣль, Паѵле," рече Есха. "Еда кажеши, чьто еси видѣль?"

"Бꙋдꙋщее не," рече ть, "а еже настоѧщее." Ть натище себе сѣсти, покываѧ Ханї оставити го, той шьдьшей емꙋ помощи. "Космось надь Арракисомь корабли испльнень естъ Гил͛ды."

Есха трѧсѣаше сѧ ѿ пьвности въ гласѣ его.

"Самый же цѣсарь-падишаахь тꙋ естъ," рече Паѵль. Поглѧде же на кровь скальный надъ собою. "Съ любимою Правсомлꙋвѧщею своею и пѧтими легеѡны сар͛дюкарь. Старый же жꙋпань Владимирь Хар͛конень естъ тꙋ, и Ѳꙋфирь Хавать съ нимь, а еще седмь ладїи бранникы натовареными всеми, ѧже сꙋть оуспѣли двигнꙋти. Всꙗкь же Родь вѧщьши наꙗздникь имать своихь надъ нами... чаꙗѧ."

Ханї же главою поврьти, не възможевьши поглѧдь свой ѿ Паѵла ѿнѧти. Странность его, равнлоладїе же гласа, и начинь глѧданїа его ꙗко чрѣсъ ню тꙋ боꙗзнью испльнѣаше.

Опытавьши на сꙋхо прогльтьнꙋти, Есха рече: "Чьто же ожидають?"

Паѵль же на ню поглѧде. "Попꙋщенїе ѿ Гил͛ды пристати. Гил͛да бы хотѣла кьторꙋ любо войскꙋ безъ него на Арракисѣ приставьшꙋ лежѧщею оставити."

"Еда ны Гил͛да защищаеть?" въпроси Есха.

"Защищаеть! Гил͛да естъ се сама причинила, мльвы распространющи о немже нами зде твореномь, ꙗкоже и съниженїемь цѣнь прѣвоза ради войскь, елико, възможевьши семо прити, даже Родове хꙋдши чаꙗють, да ны плѣнѧть."

Есха ѿсꙋствїе оусѣти горкости въ ладѣ его, чꙋдѧщи сѧ о томь. Не възможе о словесѣхь его съмнѣꙗти сѧ — тожде имѣахꙋ въ себѣ напрѧженїе, ꙗко еже тою видѣное бывше нощи, вънегда ть пꙋть бꙋдый тѣма оу фремень той раскрывааше.

Глꙋбоцѣ же въдыхнꙋвь, Паѵль рече: "Мати, нꙋждьно бꙋдеть, да намь мало Воды оныѧ прѣмѣниши. Трѣбꙋеть сѧ тоѧ ꙗкоже раскажителꙗ. Ханїо, да чѧтꙋ пошлеши развѣднꙋ... рꙋдꙋ обрѣсти прѣдкореннꙋю. Еда знаета, чьто сълꙋчить сѧ, егда множьство Воды живота на рꙋдꙋ прѣдкореннꙋю излеемь?"

Обсꙋждающи словеса его, Есха напрасьно съмысль въ нихь разоумѣ. "Паѵле!" въздыше та.

"Се, Вода съмрьти," рече ть. "Протидѣйствїе съврьши сѧ ретѧѕное." Ть же на подь посочи. "Съмрьть распространюще оу творьць мьншихь, раздрꙋшающе крꙋженїе живота, иже коренїе и чрьвлїе съдрьжаеть. Сице оубо Арракись станеть пꙋстынею истинною — безъ ни коренїа, ниже творьць."

Ханї рꙋкꙋ на оуста своꙗ положи, оударена въ мльчанїе бесчꙋвьствительно словесы хꙋльными ѿ Паѵла лїющими сѧ.

"Иже бо нѣчьто оуничьтожити спѣшный имать истиннꙋю область надь тѣмь," рече Паѵль. "А мы спѣшни есмы коренїе оуничьтожити."

"А чьто рꙋкꙋ Гил͛ды съпираеть?" въсшьпнꙋ Есха.

"Ищꙋть мѧ," рече Паѵль. "Да непочꙋдиши сѧ! Корабчїи лѣпши всѣхь, людїе спѣшни врѣменемь назирати беспечальнѣйшихь ради пꙋтей вышеносцемь найскоршимь, вси ти мѧ ищꙋть... а не могꙋть найти. А елико треперють! Знають бо, ꙗко тайнꙋ ихь зде дрьжꙋ!" Паѵль же рꙋкꙋ свою ꙗко чашꙋ напрѧже. "Безъ коренїа бо слѣпи сꙋть."

Ханї же глась свой обрѣте. "Рекль еси, ꙗко *настоѧщее* видиши!"

Паѵль себе възадь положи, *прѣдстоѧщее* ищѧ распространимо краи въ грѧдꙋщее и мимошьдьшее, дрьжѧ же сѧ съвѣстїа съ трꙋдомь, освѣтенїю коренномꙋ начинающꙋ гꙋбити сѧ.

"Иди, сътвори ꙗкоже нарѧждаю," рече ть. "Бꙋдꙋщее ми възблатенымь ставаеть, ꙗкоже и Гил͛дѣ. Обзорь видѣнїа вьзоужаеть сѧ. Все стрѣмить сѧ семо, идеже коренїе естъ... ꙗможе досѣли не сꙋть смѣли въмѣсити сѧ... понеже въмѣсити значааше загꙋбити, еже имь потрѣбьно естъ. А нынѣ безнадеждни сꙋть. Вси пꙋти бо въ тьмнинꙋ сочѧть."

## Глава ·ѳ· въ нейже бꙋрїа придетъ

Тогда же възгрѣшѧ зорѧ дне, вънегда Арракись на оси вселенныѧ лежааше, колцꙋ на немь готовꙋ се двизати. — изъ "Пробꙋжденїа арракейньска" Iрꙋлани кнѧгынѧ

"Томꙋ достойть тобою видѣно быти!" въсшьпнꙋ Стїлгарь.

Паѵль оу него въ рѣзѣ скальномь высоко на Зди защитьной лежааше, ꙫчима оустрѣмлень къ събирателю далекоглѧда фременьска сы. Лѧщица масльнна намѣрена бысть на прамицꙋ ѕвѣзднꙋ, на въпадинѣ подъ ними възгрѣвомь освѣтимꙋ. Высокаа страна ладїѧ на выходѣ въ равномь свѣтѣ сльньца бльщааше, а страна въ сѣни еще жльты отворы ѿ нощныхь жароклꙋбь прозорци показвааше. Задъ кораблемь же градь Арракейньскь стꙋдено лежааше, лꙋчѧ ѿражаѧ сльньца сѣверьна.

Нь прамица не бысть, еже боꙗзнь Стїлгарꙋ възбꙋждааше, ꙗкоже Паѵль вѣдѣаше, а съграда, ейже прамица она тьчїю срѣдободомь бѣ. Ѿ основы его таборище кованое, мноѕѣхь подовь высокое, въ крꙋѕѣ на поль пьприща разлагааше сѧ — ꙗко шатра ѿ кованыхь листовь междꙋ собою съвпадающихь — обытель врѣменнаа пѧтимь легеѡномь сар͛дюкарь, ꙗкоже и Величьствїю его владетельскомꙋ, цѣсарю-падишаахꙋ Шадаамꙋ ·д·-омꙋ.

Клѧчѧ о лѣвой Паѵлꙋ, Гюр͛ный Халекь на мѣстѣ своемь рече: "Девѧть оуровьнь избройхь. Онде ихь не бꙋде мало, сар͛дюкарь онѣхь."

"Ами, за пѧть легеѡнь," рече Паѵль.

"Възгрѣваеть," въссыча Стїлгарь. "Еда намь оугодно естъ или ни, ѿкрываеши сѧ, Мꙋад’Дибе. Да нынѣ сълѣземь пакы скалы."

"Зде есмь испльнь въ беспечалїй," рече Паѵль.

"Корабь ть метательна орꙋжїа несе," рече Гюр͛ный.

"Вѣрꙋють, ꙗко есмы защитени," рече Паѵль. "Не имать стрѣль на тьщетꙋ противь тройци нераспознаныхь посилати, аще и ны оузрѧть."

Паѵль же далекоглѧдь поврьти, да ѿдалеченꙋ видить странꙋ въпадины, оутѣсы зрѣѧ кратыры обсыпаны, и каменїемь съсꙋнꙋтымь, жꙋпища означающихь толицѣмь ратьникомь отьца его. И ть съвъпадливость оусѣти егоже сълꙋчающаго сѧ, елико бы и сѣномь людей онѣхь прилично было на чась сь низглѧднꙋти. хар͛коненьскы крѣпости и градове задъ краинною защитаемою оуже въ рꙋкахь фремень бѣхꙋ, или ѿ источьникь своихь ѿрѣзаны, ꙗкоже стьбло ѿ коренꙗ, оставлено съхнꙋти сꙋще. Тьчїю въпадина сїа и градь въ ней оставлѣаста въ рꙋкахь вражихь.

Могꙋть пролѣть опытати птичкою," рече Стїлгарь. "Аще ны оузрѧть."

"Еша," рече Паѵль. Имамы птичкы изгорѣти... и знаемь, ꙗко бꙋрїа грѧдеть."

Нынѣ же ть далекоглѧдь къ краю далекомꙋ пристанища при Арракейньскомь обрати, къ прамицамь хар͛коненьскымь онде сърѧденымь, прапорꙋ ЧСНТ-ы подъ ними на стожери своемь покойно вѣющꙋ. Ть же мыслѣаше о безнадеждїй, еже Гил͛дꙋ принꙋдило бѣ пристанїа двама сима съвъкꙋпленїама пꙋстити, а при томь всѧ иныѧ въ залоѕѣ дрьжѧщи. Гил͛да бѣ ꙗко нѣкьто пѣськь прьстомь пипаѧй, да топлинꙋ его прѣжде шатры въздвигнꙋтїемь съмѣрить.

"Има нечьто ново ѿсюдꙋ да зрю?" въпроси Гюр͛ный. "Не бы было зло оукрыть сѧ. Бꙋрїа грѧде."

Паѵль въниманїе свое пакы къ таборищꙋ великомꙋ обрати. "Даже жены своѧ си сꙋть привезли," рече ть. "Слꙋгы же, и рабовь. Ах-х-хь, ц-рю мой драже, колико си вѣрꙋеши!"

"Людїе проходомь тайнымь възлизають," рече Стїлгарь. "То май бꙋдете Оѳаймь и Кѡр͛ба врьщающа сѧ."

"Добрѣ, Стїле," рече Паѵль. "Възвратимь сѧ."

А ть еще послѣдною далекоглѧдемь поглѧде — равьнинꙋ блюдѧ съ корабли высокыми, бльщѧщее же таборище кованое, и градь тихый, и прамицѧ наимникь хар͛коненьскыхь. По томь съкльже възадь около карпища скальна. Мѣсто его оу далекоглѧда прѣвъзѧто бысть стражью федайкѵньскою.

Паѵль же покаже сѧ въ долꙋ плыткомь на врьшинѣ Зди защитьныѧ. Мѣсто оно бѣ до пѧть на десѧттѣхь сѧжьнь промѣромь, а до два сѧжнꙗ глꙋбокымь, ꙗвленїе естьствено въ скалѣ, фремены покрыто платїемь просвѣщающимь прѣмѣны ради. Орꙋдїе причѧстьно около отвора въ зди о десной събрано бѣ. Стражѧ федайкѵньскы по долꙋ размѣстимы повелѣнїe ожидаахꙋ ѿ Мꙋад’Диба оударити.

Два мꙋжа поꙗвиста сѧ изъ отвора оного при орꙋдїй причѧстьномь, бесѣдꙋюща съ стражами тꙋ сꙋщими.

На Стїлгара же кратцѣ поглѧднꙋвь, Паѵль къ обомꙋ мꙋжꙋ покыва. "Прїйми има съобьщенїе, Стїле."

Стїлгарь же пойде послꙋшати.

Паѵль поклѧче, хрьбьтомь о зьдь опрѣть сы, напрѧгаѧ же мышцѧ своѧ, а послѣжде въстанꙋ, оузрѣвь Стїлгара мꙋжа оба пакы въ тьмный онь отворь въ скалѣ посилающа, мыслѧ же дльгомь сълѣзанїй оузкымь онымь чловѣкомь съдѣланымь проходомь къ подꙋ долины.

Стїлгарь же пакы къ Паѵлꙋ проминꙋ.

"Чьто бѣ толико истиннѣе, ꙗко то несмѣꙗшета цїелагомь послати?" въпроси Паѵль.

"Щѧдете птицѧ своѧ биткы ради," рече Стїлгарь. Ть же на орꙋдїе причѧстьное поглѧде, и пакы на Паѵла. "Даже и лꙋчемь оузкымь, грѣшно естъ сего польѕвати сѧ. Могꙋть тѧ обрѣсти по испꙋщаванїю того."

"Скоро бꙋдꙋть тврьдѣ заѧти исканїемь моимь," рече Паѵль. "Чьто та съобьщисте?"

"Милїи наши сар͛дюкаре бышѧ низко подъ оу Стараго прорыва испꙋстени на оупѧтїй, нынѣ же къ господинꙋ своемꙋ грѧдꙋть. Метатели лꙋщь и иныхь орꙋжїи подготовлени сꙋть. Людїе размѣстишѧ сѧ по нарѧдꙋ твоемꙋ. Все ꙗко по обычьномꙋ."

Паѵль чрѣсъ плыткꙋю въпадинꙋ поглѧде, людей своихь блюдѧ въ свѣтѣ цѣдимомь просвѣщающимь онымь платїемь. Врѣмѧ мьнѣаше мꙋ сѧ ꙗко нѣкоймь насѣкомымь быти, скалою ѿкрытою пꙋтемь своимь шествꙋющимь.

"Сар͛дюкаре наши имꙋть мало врѣмѧ ходити, прѣжде ꙗко възмогꙋть чѧтоносца призвати," рече Паѵль. "Еда блюдаеми сꙋть?"

"Сꙋть блюдаеми," рече Стїлгарь.

Гюр͛ный же Халекь при Паѵлѣ грьло свое исчисти. "Еда не бꙋде лѣпше намь исть на мѣсто беспечальнѣйше?"

"Такого нѣсть," рече Паѵль. "Еда прѣдсъказанїе врѣмене намь еще полагаемо естъ?"

"Се, пра-прамати бꙋрїи приближаеть сѧ," рече Стїлгарь. "Еда ю нечꙋвьстваеши, Мꙋад’Дибе?"

"Въ въздꙋсѣ естъ въ истинꙋ нѣкоа непрѣдсъказꙋемость оусѣщаема," рече Паѵль. "Мнѣ обаче рачить врѣмене пьвно ожрьдити."

"Бꙋрїа зде бꙋдеть за чась," рече Стїлгарь. Ть же покыва къ прорывꙋ, ѿнюдꙋже таборище ц-рьское и прамицѧ хар͛коненьскыѧ видима бѣхꙋ. "А ти онде такожде знають. Ни птичкы на небеси. Все възѧто и дрьжаемо на земли. Имꙋть съобьщенїа о врѣмени ѿ прїꙗтель своихь въ космѣ."

"Никакыхже ли възлѣть опытающихь?" въпроси Паѵль.

"Никакыхже ѿ пристанїи послѣдной нощи," рече Стїлгарь. "Знають, ꙗко зде есмы. Мыслю, ꙗко нынѣ чась свой сами ищꙋть избрати."

"Мы хощемь чась избрати," рече Паѵль.

Гюр͛ный же главою поврьти.

"Не могꙋть избирати," рече Паѵль. "Можемь оуничьтожити коренїе. Гил͛да не посмѣеть того опытати."

"Иже ѿчаꙗнїи пагꙋбьнѣйши всѣхь бывають," рече Гюр͛ный.

"Еда мы нѣсмы ѿчаꙗни?" въпроси Стїлгарь.

Гюр͛ный же на нь мрачно поглѧде.

"Ты нѣси жиль съ мьчтами фременьскыми," прѣдоупрѣди го Паѵль. "Стїль мыслить о всей оной водѣ, еюже ꙗко мытомь подкꙋповаахꙋ, о лѣтѣхь же загꙋбеныхь, ꙗже нꙋждьно бꙋдеть прочаꙗти, доньдеже Арракись расцвѣтить сѧ. Ть нѣсть -"

"Грррхь," мрачно възрьпьти Гюр͛ный.

"Въскꙋю естъ ть елико скрьбьнь?" въпроси Стїлгарь.

"Тьй вынꙋ естъ скрьбьнь прѣжде боꙗ," рече Паѵль. "То естъ единое ѿ добрыхь настроенїи, еже Гюр͛ный себе попꙋщаеть."

Лице Гюр͛номꙋ мьдьно въ оусмѣшенїе ꙗко влькꙋ искриви сѧ, зꙋбомь того бѣлымь надъ крытомь брады цѣдикроꙗ показавшимь сѧ. "Мысль мѧ ѕѣло скрьбли о всѣхь тѣхь дꙋшахь хар͛коненьсцѣхь, ѧже безъ ѡпрошченїа ѿправиме," рече ть.

Стїлгарь же оусмѣши сѧ. "Ть ꙗко федайкѵнь глаголеть."

"Се, Гюр͛ный родень быль естъ оударьникомь съмрьтиносѧщимь," рече Паѵль, мыслѧ: *Ей, да си глꙋмленїемь мысли своѧ занимꙋть, прѣжде намь силы своѧ съ войскою оною на планинѣ сꙋщею съмѣримь*. Ть къ прорывꙋ въ зди скальной поглѧде, и пакы на Гюр͛наго, зрѣѧ козлогласьца оного и война продльжающа злобно мрачити сѧ.

"Еже пещи сѧ силꙋ иссꙋчаеть," възрьпьти Паѵль. "Тако ми еси самь рекль, Гюр͛не."

"Кнѧѕꙋ мой," рече Гюр͛ный, "азь пекꙋ сѧ прѣзе всѣмь о ѧдрьньцѣхь онѣхь. Аце бо тѣми бꙋдемь Зьдь прорывать зашчитьнꙋю, то..."

"Иже надъ нами сꙋщеи не хотѧть ѧдрьныхь противь намь польѕвати," рече Паѵль. "Непосмѣють... тогожде ради, почьто ризикь не възмогꙋть понѧти оуничьтоженїа източникь коренныхь нами."

"А запрѣта о -"

"Запрѣта!" въсшета Паѵль. "Се страх, не запрѣта, егоже ради Родове по себѣ ѧдрьнаа неметають. Съговорь же великый довольно ꙗснѣ глаголеть: 'Польѕа орѫжїей ѧдрьныхъ противѫ людемъ имаетъ причиноѭ ѿчитанїа планитѣ быти.' А мы хощемь Зьдь защитьнꙋю разбити, не люди."

"То е мнѣнїе тврьдѣ истьнченое," рече Гюр͛ный.

"Иже власовь хотѧщеи разбирати бꙋдꙋть коа любо мнѣнїа прїемлꙗти," рече Паѵль. "Да небесѣдꙋемь о томь болѣ."

Ть же ѿврати сѧ, желаѧ по истинѣ си елико довѣрꙗти. Нынѣ же ть рече: "Чьто же о гражданѣхь? Еда поѧшѧ мѣста своꙗ?"

"Ей," възрьпьти Стїлгарь.

Паѵль же на нь поглѧде. "Чьто тѧ печеть?"

"Мнѣ никогдаже не бѣ ꙗсно, еда чловѣкꙋ градьскꙋ мощьно естъ довѣрꙗти сѧ," рече Стїлгарь.

"Азь самь нѣкогда чловѣкомь бѣхь градьскымь," рече Паѵль.

Стїлгарь же напрѧже сѧ, лицꙋ его крьвью потьмнѣвьшꙋ. "Мꙋад’Дибь разоумѣеть, ꙗко о немь немыслихь -"

"Разоумѣю, еже мыслѣаше, Стїле. Нь искꙋшенїе чловѣка нѣсть, еже ты мыслиши, ꙗко онь сътворить. Естъ въ томь, еже онь по истинѣ сътворить. Граждане сїи крьвь имꙋть фременьскꙋю. Они просто не сꙋть наоучили, ꙗко пꙋтамь своимь ѿтечати. А мы ѧ то наоучимь."

Стїлгарь же покыва, глаголѧ печально: "Се, навыци жизни, Мꙋад’Дибе. На Равьнинѣ погрѣбальной наоучихомь сѧ людей обьщинь ненавидѣти."

Поглѧднꙋвь на Гюр͛наго, Паѵль оузрѣ, ꙗко ть Стїлгара блюдѣаше.

"Кажи, Гюр͛не, почьто людїе градьсци ѿонюдꙋ долꙋ изъ домовь своихь сар͛дюкари прогонени?"

"Се, кьзнь стараа, кнѧѕꙋ мой. Мыслѧ да ны бѣгꙋщими натоварю."

"Бѣ давно томꙋ, доколи бѣ бой оускочьнь значительнымь бываль, а властеле забꙋдишѧ, како съ тѣмь борють сѧ," рече Паѵль. "Сар͛дюкаре сꙋть се въ нашꙋ польѕꙋ разиграли. Плѣнѣали си нѣкоѧ гражданынѧ кефа ради своего, прапоры же бойныѧ главами ѿказвающихь оукрашающи. Сице оубо сꙋть ꙗдь горѧщь въмꙋтили оу людей, иже бы иначе биткꙋ грѧдꙋщꙋю съ неболѣйшимь бессъпокойствїемь назирали... ꙗкоже на мощьность едного господина дрꙋгымь измѣстити. Сар͛дюкаре ѧ намь набирають, Стїлгаре."

"Граждане они ми по истинѣ ꙗвлѧть сѧ ревнꙋющими," рече Стїлгарь.

"Ненависть ихь прѣсна и чиста естъ," рече Паѵль. "Того ради ѧ пошлемь ꙗко оударьникы."

"Загꙋбы оу нихь бꙋдꙋть страшьны," рече Гюр͛ный.

Стїлгарь же въ сꙋгласѣ покыва.

"Ожидаемое имь бысть речено," рече Паѵль. "Знають, ꙗко всꙗкь сар͛дюкь тѣми оубить едного значить мьнѣе нась ради. Се, господа, имꙋть за чьто оумирати. Обрѣтошѧ, ꙗко сꙋть людїе. Събꙋждають сѧ."

Възрьпьтено провъзглашенїе ѿ стражара оу далекоглѧда слышаемо бысть. Паѵль же къ прорывꙋ скальномꙋ проминꙋ, пытаѧ: "Чьто имать онде?"

"Поздвиженїе имать велико, Мꙋад’Дибе," въссыча стражарь онь. "Въ чꙋдовищномь ономь кованомь таборищи. Колесница бѣ дошла ѿ запада Зди окрайныѧ образомь сокола въ гнѣздо ꙗрабицѧ."

"То плѣненыи сар͛дюкаре придошѧ," рече Паѵль.

"Нынѣ сꙋть околище пристанища испльнь защитили," рече блюстель онь. "Въздꙋхь зримо играеть даже до краꙗ двора заложьна, въ немже коренїе събирають."

"Нынѣ знають, проти комꙋ боюють," рече Гюр͛ный. "Да ѕвѣри они хар͛коненьсци треперꙋть испльнь, ꙗко единь Атреидь ешче жїе!"

Паѵль же рече къ федайкѵнꙋ оу далекоглѧда: "Блюдай стожерь на врьхꙋ кораблꙗ ц-рева. Аще на немь мое знамѧ въздвигнꙋто бꙋдеть, то -"

"То не бꙋде," рече Гюр͛ный.

Помраченїе оузрѣвь съмꙋщено на лици Стїлгаровомь, Паѵль рече: "Аще ц-рь нарокь мой признаеть, то имать о томь знаменемь Атреидьскымь Арракисꙋ казати. Въ томь слꙋчаи быхомь съвѣть послѣдовали вьторый, и тьчїю противь Хар͛коненомь постꙋпили. Сар͛дюкаре бы ѿстꙋпили, оставлꙗюще нась въпрось онь междꙋ собою рѣшити."

"Нѣсмь искꙋсьнь съ вънѣсвѣтскыми сими работами," рече Стїлгарь. "Есмь о нихь слышаль, обаче неꙗвить ми сѧ прѣдъполагаемо, ꙗко -"

"Не е ти нꙋзно искꙋса, да разоумѣешь, чьто ти хотѧть сътворить," рече Гюр͛ный.

"На корабли высокомь знамѧ ново въздвигають," рече блюстель онь. "Знамѧ оно жльто естъ... съ чрьнымь и чрьвленымь крꙋгомь въ срѣдѣ."

"Се, съоумьниво дѣло по чѧсти," рече Паѵль. "Знамѧ дрꙋжьства ЧСНТ-ы."

"Тожде знамѧ естъ и на инѣхь кораблѣхь," рече стражарь онь федайкѵньскый.

"Неразоумѣю," рече Стїлгарь.

"Дѣло по истинѣ съоумьниво," рече Гюр͛ный. "Аце быхь быль знамѧ Атреидьское двигнꙋль, то бы ималь по томꙋ и себе зарѧдить. А тврьдѣ мноѕи го блюдаю. Могль бы и хар͛коненьское на стожерѣ показати — то бы провъзглашенїемь было ꙗснымь. А онь не — посилаеть рогозь ЧСНТ-ы. Тѣмь кажеть онѣмь горѣ сꙋцимь..." Гюр͛ный же къ небесимь покаже. "... къде ѧ приносъ чаꙗе. Каже, ꙗко непече го, еда зде има Атреида или не."

"Колико еще до толи, егда бꙋрїа Зьдь защитьнꙋю оудари?" въпроси Паѵль.

Стїлгарь же ѿврати сѧ, посъвѣтꙋѧ мало съ еднымь ѿ федайкѵнь въ долинѣ. Нынѣ обрати сѧ пакы, глаголѧ: "Ѕѣло скоро, Мꙋад’Дибе. Скорѣе нами ожидаемаго. Се, пра-пра-прамати бꙋрїа... май вѧща тобою желаемаго."

"То естъ моꙗ бꙋрїа," рече Паѵль, боꙗзнь зрѣѧ тихꙋ въ лицахь федайкѵнь слышавшихь его. "Аще и хотѧщи всѣмь свѣтомь потрѧсти, не възможеть вѧще мною желаемаго быти. Еда паднеть на Зьдь защитьнꙋю всею силою?"

"Довольно близко, да не значимо," рече Стїлгарь.

Скоротечьць же изъ прохода въ долинꙋ водѧщаго приде, глаголѧ: "Блюстеле хар͛коненьсци и сар͛дюкарсци ѿстꙋпають, Мꙋад’Дибе."

"Ожидають бꙋрїю пѣска видимости ради добрыѧ тврьдѣ многа по въпадинѣ распилꙗти," рече Стїлгарь. "Мыслѧть же, ꙗко мы такожде посѧжени бꙋдемь."

"Кажи стрѣлцемь нашимь добрѣ прѣжде оуниженїа видимости намѣрити," рече Паѵль. "Достойть имь провы ѿ всѣхь онѣхь кораблей ѿбити въ томжде часѣ, ꙗко бꙋрїа щитове раздрꙋшить." Ть же на зьдь долины станꙋ, завой събираѧ покрова съкрывающаго, и на небо възглѧдѧ. Врьтѣнїа образомь опашкы коньскыѧ пѣска дꙋнѧща видима противь небеси тьмнꙋ бѣхꙋ. Възвративь покровь, Паѵль рече: "Начьни людей нашихь долꙋ посилати, Стїле."

"Еда не хощеши съ нами ити?" въпроси Стїлгарь.

"Почаꙗю зде съ федайкѵны," рече Паѵль.

Плещама къ Гюр͛номꙋ знающе покывавь, Стїлгарь къ отворꙋ въ скалѣ проминꙋ, загꙋблꙗѧ сѧ въ сѣновѣхь его.

"Се въключитель, иже Зьдь защитьнꙋю растворить, да оставлю его въ рꙋкꙋ твою, Гюр͛не," рече Паѵль. "Съврьшиши то?"

"Съврьшꙋ то."

Паѵль же къ порꙋчникꙋ федайкѵньскомꙋ покыва, глаголѧ: "Оѳайме, начьни блюстель чаꙗющихь вънь простора възрывна двизати. Достойть имь вънѣ того быти, прѣжде бꙋрїй оударивьши.

Оуклонивь сѧ, чловѣкь онь Стїлгарꙋ послѣдова.

Гюр͛ный же наклони сѧ къ прорывꙋ скальномꙋ, глаголѧ къ немꙋже оу далекоглѧда сꙋщемꙋ: "Вънимавай южнꙋю странꙋ Зди. Не бꙋде бранима доньдеже ю неѿстрѣлимь."

"Распошли цїелагы съ знаменїемь часнымь," нарѧди же Паѵль.

"Нѣколикы колесницѧ къ южной странѣ Зди двигꙋть сѧ," рече иже оу далекоглѧда сый. "Нѣкьторы метаема орꙋжїа польѕвають, опытающе. Наши щитове тѣлесьны польѕвають, ꙗкоже еси нарѧдиль. Колесницѧ оны съпрѣшѧ сѧ."

Въ тисѣ же напрасьно поꙗвивпемь сѧ, Паѵль бѣсовь слышааше вѣтрьнныхь надъ главою емꙋ играющихь сѧ — чело бꙋрїѧ. Пѣськь же начѧть валити сѧ въ долинꙋ тѣхь дꙋпками въ покровѣ. Порывь вѣтра покрывало оно оуѧть и възѧть съ собою.

Паѵль знаменїе дасть федайкѵномь оукрыти сѧ, самь къ людемь оу орꙋдїа причѧстьна при оустїй прохода сꙋщаго. Гюр͛ный же станꙋ при немь. Паѵль къ причѧстьникомь наклони сѧ.

Единь ѿ нихь рече: "Се, пра-пра-пра-прамати бꙋрїи, Мꙋад’Дибе."

Поглѧднꙋвь же къ небеси възтьмненомꙋ, Паѵль рече: "Гюр͛не, призви блюстелѧ ѿ южныѧ страны Зди." Нꙋждьно же мꙋ бѣ нарѧда своего повтарꙗти, ревꙋ бꙋрїѧ сильнѣющꙋ выкающе.

Гюр͛ный же обвршнꙋ сѧ послꙋшати.

Паѵль же цѣдитель свой на лици оукрѣпи, съложи же си капꙋ цѣдикроꙗ.

И Гюр͛ный възврати сѧ.

Паѵль плеще его посѧже, покаже же къ орꙋдїю ѿстрѣленїа ради въ оустїа прохода задъ причѧстьникы. Гюр͛ный вълѣзе въ проходь онь и оста въ немь, рꙋкꙋ на ѿстрѣлители имы, глѧдѧ же на Паѵла.

"Непоюꙋчамеы никоихже съобьщенїи," рече причѧстьникь при Паѵлѣ. "Многа стоѧщаго."

Покывавь, Паѵль поглѧдь на показатели часомѣрьномь при причѧстьницѣ ономь дрьжааше. Нынѣ же на Гюр͛наго поглѧде, рꙋкꙋ въздвигаѧ, и пакы на часомѣрь въниманїе обрати. Бройтель часомѣрьный послѣднымь окрꙋгомь пльзѣаше сѧ.

"Нынѣ!" въсшета Паѵль, съпꙋскаѧ рꙋкꙋ свою.

Гюр͛ный же въключитель възрыва натище.

Мнѣаше сѧ, ꙗко цѣль дребьный минꙋ, прѣжде тѣма землю подъ собою оусѣтивша трѧсти сѧ и треперити. Звꙋкь же дꙋнѧй къ ревꙋ бꙋрїѧ прибавень бысть.

Федайкѵньскый онь блюстель ѿ далекоглѧда оу Паѵла поꙗви сѧ, далекоглѧдь събрань подъ пазꙋхою дрьжѧ. "Зьдь защитьнаа прорыта естъ, Мꙋад’Дибе!" въсшета ть. "Бꙋрїа паде на нѧ, и стрѣлци наши оуже стрѣлꙗють."

Паѵль же бꙋрю онꙋ прѣдстави си въпадиною валѧщꙋ сѧ, възмощьненїю стоѧщомꙋ въ зди еѧ пѣсьчной сꙋщемꙋ вьсь щить въ таборѣ вражьскомь раздрꙋшающꙋ.

"Се, бꙋрїа!" въскличе нѣкьто. "Нꙋждьно намь естъ оукрыти сѧ, Мꙋад’Дибе!"

Паѵль о слꙋчающеемь сѧ оусѣти сѧ, чꙋѧ иглы пѣска ланитѣ ѿкрыти емꙋ бодѧщѧ. *Рѣшили есмы*, помысли ть. Ть же рꙋкꙋ на рамѧ причѧстьника съложи, глаголѧ: "Оставите орꙋдїе то! Въ проходѣ естъ болѣ." Чꙋвьствааше, ꙗко тѧгаемь бысть, федайкѵнꙋ тищѧщꙋ го да го оупазить. Протищешѧ сѧ оустїемь прохода, тихо въ немь възпрїемше ѿносительно, промѣнꙗюще же единь кꙋть въ малꙋ каморꙋ съ жароклꙋбы надъ главами и проходы иными задъ нею ѿвореными.

Иный же причѧстьникь тꙋ седѣаше оу орꙋдїа своего.

"Много стоѧщаго," рече чловѣкь онь.

Прꙋдь же пѣсьчьнь въздꙋхь оу нихь испльни.

"Оутѣсните проходь заворою!" въсшета Паѵль. Оутишенїе напрасьно поꙗвившее сѧ знакомь бысть послꙋшанїа нарѧда егова. "Еда естъ исходъ на въпадинꙋ еще отворень?"

Ѿшьдь поглѧднꙋти, единь ѿ федайкѵнь възвративь сѧ рече: "Възрывь онь повали мало каменїа, нь кьзници кажꙋть, ꙗко естъ проходимь. Чистѧть го лꙋчострѣлы."

"Речи имь, да рꙋками работають!" възгрохоти Паѵль. "Еда не сꙋть онде щитове въключени?"

"Работають вънимательно, Мꙋад’Дибе," ѿвѣща чловѣкь онь, нь обрати сѧ послꙋшати.

Причѧстьникь же ѿвьнь протище сѧ тѣми, орꙋдїе свое несы.

"Казаль есмь оставити то!" рече Паѵль.

"Фремене не ради орꙋдїе оставлꙗють, Мꙋад’Дибе," добави единь ѿ федайкѵнь.

"Людїе сꙋть нынѣ цѣннѣйше орꙋдїа," рече Паѵль. "Или хощемь орꙋдїа имѣти болѣ, елико възможемь польѕвати, или скоро ны не бꙋдеть никакогоже нꙋждьно."

Гюр͛ный же възыде къ немꙋ, глаголѧ: "Слышаль сьмь, ꙗко долѣ сме отворени. Сме зде достта близь врьшины, г-дине мой, аце Хар͛конени нѣкако опытають ѿмьщать..."

"Не имꙋть никакоже ѿмьщати сѧ," рече Паѵль. "Тъкмо обрѧщають, ꙗко не имꙋть щитове и не могꙋть Арракись оставити."

"Новь стань начѧльничьскый е все пакы готовь, г-дине мой," рече Гюр͛ный.

"Нѣсмь еще въ станѣ нꙋждьнь," рече Паѵль. "Съвѣть имать и безъ мене грѧсти. Достойть намь чаꙗти, еда -"

"Полꙋчаю посланїе, Мꙋад’Дибе," рече причѧстьникь ѿ орꙋдїа своего. Ть главою поврьти, прїематель къ оухꙋ своемꙋ тищѧ. "Много стоѧщаго!" Ть же начѧть на дьскꙋ прѣдъ собою писати, врьтѧ главою, чаꙗѧ же, пишѧще... и чаꙗѧ.

Паѵль къ причѧстьникꙋ ономꙋ проминꙋ. Федайкѵнь онь ѿстꙋпи, мѣсто мꙋ освобождаѧ. Ть же на еже онымь написаное поглѧде, читаѧ:

"Наꙗзда... на Сѣчь Табрьскꙋю... плѣнникы... Алїа (праздно) челꙗди (праздно) загꙋбени... (праздно) сына Мꙋад’Дибова..."

Причѧстьникь онь пакы главою поврьти.

Възглѧднꙋвь, Паѵль Гюр͛наго оузрѣ на нь оустрѣмлено глѧдѧща.

"Се, посланїе то е събрькано," рече Гюр͛ный. "Стоѧцее было. Незнашь, еда..."

"Сынь мой мрьтвь естъ," рече Паѵль, разоумѣвь глаголюще, ꙗко бѣ истина. "Сынь мой мрьтвь естъ, а Алїа естъ плѣнена... ꙗко рꙋкоѧмница." Ть испразднень почꙋвьства сѧ, ꙗко чрѣпь безоусѣщьнь. Все бо имь посѧгнꙋто съмрьть и жаль ношааше. И бѣ ꙗко морь, иже можааше по вселенной расширити сѧ.

Ть же мꙋдрость оусѣти старчьскꙋю, събранꙋ изъ бесчетьныхь възможныхь жизнїи. Нѣчьто ꙗко въ немь смѣаше мꙋ сѧ, рꙋцѣ же на нь обтираѧ.

Паѵль же помысли: Елико мало вселеннаа объ естьствѣ жестокости истинныѧ знаеть!

## Глава ·ı· въ нейже ц-рь съ жꙋпаномь несъразоумѣета сѧ

Мꙋад’Дибь же прѣдъ ними стоꙗаше, глаголѧ: "Аще и плѣнимихь ꙗко мрьтвы въспрїемлꙗемь, та живеть. Семѧ бо тоѧ моимь семенемь естъ, а глась тоѧ естъ гласомь моимь. Та же видить до краевь далечейшихь възможнаго. Ей, даже въ пропасть непознаемаго видить та, понеже и азь могꙋ." — изъ "Пробꙋжденїа арракейньска" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Жꙋпань Владимирь Хар͛конень съ ꙫчима низглѧдѧщама стоꙗаше въ ц-рьской сѣни посърѣтительной, ширококрꙋгломь селамлыцѣ въ таборищи цѣсарꙗ-падишааха. Поглѧды тайными жꙋпань онь кованозьднꙋю онꙋ сѣнь блюдѣаше, ꙗкоже и ихже въ ней сꙋщихь — нꙋкары, момкы, стражѧ, чѧтꙋ сар͛дюкарь полаты около здїи размѣстеныхь, стоѧщихь же тꙋ вольно подъ крьвавыми и раздраными плѣниными прапоры, иже единымь оукрашенїемь пространства оного бѣхꙋ.

Ѿ десныѧ страны сѣни оныѧ гласове слышаеми бышѧ, изъ пода высша ѿзывающе сѧ: "Ѿстꙋпайте! Ѿстꙋпайте лицꙋ ц-рьскомꙋ!"

Шадаамь цѣсарь-падишаахь ·д·-ый изъ прохода вь сѣни посърѣтительной поꙗви сѧ, причѧтомь своимь послѣдоваемь. Ть же станꙋ, чаꙗѧ, да прѣстоль емꙋ принесꙋть, прѣзираѧ же жꙋпана, ꙗкоже и ꙗвѣ всѣхь въ истьбѣ оной сꙋщихь.

А жꙋпань обрѣте, ꙗко самь лице ц-рьское не възможеть прѣзирати, блюдѧ ц-рꙗ знаменїи ради, коеѧ же любо ради стопы къ значенїю посърѣтенїа оного. Ц-рь подготовлень стоꙗаше, чаꙗѧ — изтьнчень тварь въ сѣромь окрой сар͛дюкарьскомь златомь и срѣбромь обшитомь. Тьнкое его лице и хладьни ꙫчи жꙋпанꙋ припомнишѧ кнѧѕа Лита дльго мрьтваго. Поглѧдь имѣахꙋ такыжде, ꙗко птицѧ мѧсожрѣющеѧ. Тьчїю власове ц-реви чрьвлени бѣхꙋ, а не чрьни, и болѣ ѿ нихь съкрываеми бѣхꙋ абановымь шлѣмомь бꙋр͛сежьскымь съ златымь знакомь Ц-рьствїа на коронѣ.

Момци прѣстоль принесошѧ. Столь онь бѣ тѧжькь, изъ едина же кꙋса кремене хагальскаго изрѣзань — зелено-модрꙋ просвѣтꙋ чрѣсъ него съ лꙋчи пламень жльтыхь проницающꙋ. Оставишѧ го на въздвижени пода, и пристꙋпивь, ц-рь оусѣде на нь.

Жена стара въ чрьномь абѣ-рꙋсѣ съ капою на челѣ пꙋстеною ѿ причѧта ц-рьскаго ѿдѣли сѧ, и станꙋ задъ прѣстоломь, рꙋкꙋ хꙋдꙋ на опирало кременное полагающи. Лице тоѧ исподь капы ꙗко прѣтоварство вльхвы трьчааше — ланитама въпаднꙋтама и ꙫчима, прѣдльгымь же носомь, и кожею скврьнитою, съ изрѣзающими сѧ жилами.

Видѧ ю, жꙋпань онь треперенїе свое оутиши. Присꙋствїе бо Прѣподобьныѧ матере Гаїѧ Елены Мохїамины, ц-рьскыѧ Правьдословицѧ, то значенїа важна посърѣтенїа оного прѣдавааше. Ѿнемь же поглѧдь свой ѿ неѧ, жꙋпань онь къ причѧть прослѣдва знаменїи ради. Бѣ въ немь дваю дѣꙗтелю Гил͛ды, единь высокь и дебель, а дрꙋгь низькь и дебель, оба же съ нежьнама ꙫчима сѣрама. Междꙋ слꙋгами же една бѣ ѿ дьщерь ц-ревыхь, кнѧгыни Iрꙋлань, жена, о нейже исказꙋемо бѣ, ꙗко дльбоцѣйшими бене-џессеритьскыми стьѕами поспѣшима бѣ, прѣдназначена бывьши Прѣподобьною матерью быти. Высока бысть, плавовласа, съ лицемь изрѣзаныѧ красоты, зеленыма же ꙫчима задъ и чрѣсъ него глѧдающими.

"Жꙋпане мой драже."

Ц-рь онь рѣшиль бысть забѣлежити его. Глась его барѵтоннымь бѣ, истьнчено оуправлꙗемь. Оуспѣ имь го ѿправити при цѣлованїй.

Жꙋпань онь низко поклони сѧ, постꙋпаѧ възыскаемыхь десеттѣхь крачькь ѿ възвышенїа. "Пришьль есмь по призванїю твоемꙋ, Величьствене."

"По призванїю!" въскрьца вльхва она стараа.

"Нынѣ не, Прѣподобьнаа," съпрѣ ю ц-рь, нь оусмѣꙗ сѧ о бессъпокойствїй жꙋпановѣ, глаголѧ: "Прьвѣ, да ми кажеши, камо еси милаго своего Ѳꙋфира Хавата послаль."

Жꙋпань онь поглѧдомь по странама минꙋ, гнѣваѧ сѧ себѣ, ꙗко не бѣ стражѧ собствьнны съ собою възѧль, аще и противь сар͛дюкаремь много не имѣахꙋ сътворити. Все пакы...

"Ами?" рече ц-рь.

"Ѿшьль естъ пѧттѣми дни, Величьствене." Жꙋпань онь кратцѣ на дѣꙗтела Гил͛ды поглѧде, и пакы на ц-рꙗ. "Имѣаше въ градищи прѣкꙋпчьсцѣмь пристати, опытати же въ таборь проникнꙋти оного ревнителꙗ фременьска, сего Мꙋад’Диба."

"Се, невѣрꙋимно!"

Рꙋка ногтовита вльхвы ц-рю плеще посѧже. Та же наклони сѧ, шептающи въ оухо его.

Ц-рь онь главою въ сꙋгласѣ покыва, глаголѧ: "Пѧттѣми дни, жꙋпане. Кажи ми, почьто нѣси ѿсꙋствїемь его обессъпокоень?"

"Азь обаче *есмь* *обессъпокоень*, Величьствене!"

Ц-рь продльжааше на нь оустрѣмлено глѧдати, чаꙗюще. Прѣподобьнаа мати смѣхь издасть скрьцавый.

"Еже мню естъ, Величьствене," рече жꙋпань онь, "Хавать хощеть нѣколицѣхь часѣхь оумрѣти, по всемꙋ сълꙋчаю." Ть же обꙗсни еже о въздрьжаемой оной отровѣ и нꙋждаемомь протилѣцѣ.

"Се, елико оумно ѿ тебе, жꙋпане," рече ц-рь. "А где сꙋть оба племенника твоꙗ, Рабань и младый Файдь-Раѵѳа?"

"Бꙋрїа грѧдеть, Величьствене. Послахь ꙗ чины бранныѧ проблюсти, нападенїе ожидаѧ ѿ фремень подъ крытїемь пѣсьчнымь."

"Чины бранныѧ," рече ц-рь. Словесѣ они изыдоста изъ оусть ꙗко поврьщанїемь. "Бꙋрїѧ оныѧ по въпадинѣ сей много не бꙋдеть, тльпы же фременьскы не имꙋть нахождати, мнѣ зде съ пѣтими легеѡны сар͛дюкарь сꙋщꙋ."

"Пьвно не имꙋть, Величьствене," рече жꙋпань онь. "Погрѣшенїю обаче не достоить сꙋдимо быти, егда прѣдъпазливости ради естъ."

"Ах-х-х-хь," рече ц-рь. "Еже сꙋдити. Значить, да непьщꙋю сѧ о немже, елико врѣмене ми безмыслїе оно арракейньско ѿнѧло естъ? Ниже о приносѣхъ дрꙋжьства ЧСНТ-ы въ дѣрꙋ сїю пльшꙋ текꙋщихь? Ни о нихже ѿ мене дворомь и дрьжавствомь възыскаемыхь, понꙋждаемыхь сѧ ѿложены — или даже ѿказаны — быти, глꙋпости сеѧ ради?"

Жꙋпань онь поглѧдь свой низложи, страхомь ѿ ꙗрости ц-рьскыѧ обѧть сы. Съꙗждааше го тьнкооумность положенїа его здѣйша, сама, на Съговорѣ зависима и на немже глаголемомь о Родовѣхь вѧщьшихь. *Еда мѧ ищеть оубити?* въпроси жꙋпань себе сама. *То не възможеть! Не съ дрꙋгыми Роды вѧщьшими онде горѣ чаꙗющими, болѣзнꙋюще за всꙗко извиненїе изъ повъздвиженїа сего на Арракисѣ нѣчьто полꙋчити.*

"Еда нѣси рꙋкоѧмникь възѧль?" въпроси ц-рь.

"То не имать съмысль, Величьствене," рече жꙋпань онь. "Лꙋдїи сїи фремене обрѧдь всемꙋ плѣниномꙋ творѧть погрѣбанїа, ꙗко бы онь оуже мрьтвымь быль."

"И?" рече ц-рь.

Жꙋпань онь же чаꙗаше, поглѧдаѧ о лѣвою и десною по здимь вѣюковнымь селамлыка, мыслѧ на чꙋдовищнꙋю онꙋ шатрꙋ люспенꙋю около себе. Прѣдставлѣаше бо богатство толико безкрайное, ꙗко даже самь жꙋпань боꙗзнь о томь въспрїѧть. *Доведеть си момкы*, помысли жꙋпань, *безполезни же дворьны слꙋжителѧ, жены своѧ и тѣхны дрꙋжины — власострижцѧ, съвѣтьникы, всѧ... всѣхь онѣхь дворьныхь притрапезникь. Вси сꙋть зде — тлѣскающе, кьзньствꙋюще, "възгрꙋблꙗюще то" оу ц-рꙗ... зде сꙋще, да видѧть го вещь съврьшити, надписанїа же биткамь да творѧть и ранены да въсхвалѧть.*

"Мощьно естъ, ꙗко просто нѣси плѣнникь годныхь искаль," рече ц-рь.

*Ть нѣчьто знаеть*, помысли жꙋпань онь. Страхь мꙋ ꙗко камы въ коремѣ лежааше, ꙗко даже не възможе мысль о ꙗстїй нести. А мысль она ꙗко гладь бѣ, и ть на самовѣсителѣхь нѣколицею краты подготвлѣаше сѧ нарѧдити, да мꙋ ꙗстїа принесꙋть. Тꙋ обаче никогоже хотѧщаго зьвь его послꙋшати не бѣ.

"Еда имаши прѣдставꙋ, кьто бы могль Мꙋад’Дибомь симь быти?" въпроси ц-рь.

"Пьвно то нѣкьто ѿ ꙟмы бꙋдеть," рече жꙋпань онь. "Ревнитель фременьскый, вѣрꙋѧй приключенникь. Поꙗвлꙗють сѧ по добахь опрѣдѣленыхь на краищахь мирьскыхь. Величьствїе твое то вѣсть."

Поглѧднꙋвь на Правьдословицꙋ свою, ц-рь пакы къ жꙋпанꙋ мрачѧ обрати сѧ. "А ничесоже ли иного о Мꙋад’Дибѣ семь невѣси?"

"Лꙋдь естъ," рече жꙋпань онь. "Нь вси фремене мало лꙋди сꙋть."

"Лꙋди?"

"Людїе его въ бой скачѧть, имѧ его клицающе. Жены младеньцѧ своѧ на ны метають, себе же на ножѧ нашѧ, хотѧщѧ клинь отворити мꙋжемь своимь за неже ны напасти. Нѣсть оу нихь никьторагоже... никоѧже... приличности!"

"Се, толико лꙋкаво," възрьпьти ц-рь, а посмѣшный его ладь жꙋпанꙋ неѿтече. "Кажи ми, жꙋпане мой драже, еда еси полꙗрьныѧ краища на юѕѣ Арракиса прослѣдваль?"

Жꙋпань онь на ц-рꙗ оустрѣмлено глѧдааше, оударень сы промѣною въпроса. "Нь... ами, Величьствїе твое знаеть, вса онаа землꙗ необытаема естъ, отворена вѣтрꙋ и чрьвлю. Ниже коренїа нѣсть въ ширинахь онѣхь."

"Неполꙋчаль еси вѣсти ѿ прамиць коренныхь о зелени тꙋ поꙗвлꙗющихь сѧ?"

"Вѣсти сицевы вынꙋ прихождаахꙋ. Нѣкьторы же въстѧѕаны бышѧ — оуже давно. Нѣколика растенїа бѣхꙋ обрѣтена, мноѕѣмь птичкамь загꙋбленымь сꙋщимь. Тврьдѣ скꙋпо, Величьствьне. То естъ мѣсто, идеже людїе не възмогꙋть дльго жити."

"Оубо," рече ц-рь. Лꙋскнꙋвьшꙋ емꙋ прьсты, врата о лѣвой при прѣстолѣ его отворишѧ сѧ. Проминꙋ ими два сар͛дюка отроковицꙋ водѧща ꙗвлѧщꙋ сѧ четырми лѣты възрастомь быти. Одѣна бѣ чрьною абою, капѣ възадь пꙋщеной, ѿкрывающей вѧзанїа цѣдикроꙗ около грьла той висѧща. Ꙫчи тоѧ фременьскы модри бѣста, глѧдѧщи изъ личка нежьна и крꙋгла. Ꙗвлѣаше сѧ ничимже неоустрашима, и въ поглѧдѣ той бѣ нѣчьто жꙋпана възмꙋщающе, неразоумѣющꙋ томꙋ почьто.

Даже и стараа бене-џессеритьскаа Правьдословица ѿстꙋпи, чѧдꙋ ономꙋ минꙋвьшꙋ, и сътвори знаменїе защитьное къ ней. Стараа она вльхва бысть присꙋствїемь чѧдовымь зримо отрѧсена.

Ц-рь грьло свое исчисти, да нѣчьто речеть, нь чѧдо оно ꙗко прьво възглагола — гласомь тьнкымь, стопово мѧкчѧщимь и заѧкливымь, нь все пакы ꙗснымь. "Зде оубо естъ ть," рече та, проминающи къ краю възвышенїа. "Неꙗвить сѧ мноѕѣмь быти, еда не — единь оустрашень, дебель старьць, иже слабь естъ, елико пльть свою собствьннꙋ безъ самовѣситель неоунесеть."

Изреченїе оно бысть ꙗко изъ оусть дѣтьскыхь неожидаемо, елико на ню мльчѧ глѧдааше, въ прѣкы ꙗрости своеѧ. *Еда то нѣкое дворьно џюџе нѣсть?* въпроси себе.

"Жꙋпане мой драже," рече ц-рь, "да запознаета сѧ съ сестрою Мꙋад’Дибовою."

"Сестро-" Жꙋпань онь же въниманїе свое къ ц-рю обрати. "Неразоумѣю."

"И азь нѣкогда грѣшꙋ о прѣдъпазливости," рече ц-рь. "Бысть ми съобьщено, ꙗко твоѧ *необытаемы* краища около южнаго пола дѣйность чловѣчьскꙋю бѣлежимо проказвають."

"Нь се нѣсть мощьно!" опирааше сѧ жꙋпань онь. "Чрьвлїе... пѣськь естъ тꙋ, иже..."

"Людїе си ꙗвѣ могꙋть чрьвлю ѿтечати," рече ц-рь.

Чѧдо оно на възвышени оу прѣстола сѣде, ногама кывающи надъ окраемь, копающи. Начинь тою околище хваленїа чꙋвьство възбꙋждааше пьвности.

Жꙋпань онь на копающи они ноѕѣ глѧдааше, на движенїе тою подъ рꙋхомь чрьнымь, на стопꙋ плесньцꙋ подъ платїемь.

"Къ съжалѣнїю," рече ц-рь, "послахь тьчїю пѧть чѧтоносьць съ мьншимь съвъкꙋпленїемь оударьнымь, хотѣвь нѣколицѣхь плѣнникь распытанїа ради възѧти. Едва оуспѣхомь съ трима плѣнникы и еднымь чѧтоносцемь ѿтечати. Оуви, жꙋпане, сар͛дюкаре мои едва не бышѧ одолѣни войскою болшинствомь ѿ жень, чѧдь и старьць събраныѧ. Чѧдо се бѣ начѧльникомь едной ѿ нахождающихь чѧть."

"Се, Величьствїе твое видить," рече жꙋпань онь. "Видиши, какыѧ сꙋть!"

"Оставихь себе въ плѣнь пасти," рече чѧдо оно. "Не хотѣхь братꙋ своемꙋ прѣдстойти, имꙋщи мꙋ казати, ꙗко сынь его быль оубить."

"Тьчїю за грьсть нашихь оуспѣла естъ ѿтечати," рече ц-рь. "Ѿтечати! Еда разоумѣеши?"

"Тѣхь быхомь были такожде ѧли," рече чѧдо оно, "аще бы пламень не было."

"Сар͛дюкаре мои мльзниць польѕвахꙋ двигающихь на носци своемь ꙗко пламенометь," рече ц-рь. "Се, постꙋпленїе очаꙗнныхь, имже единымь възможешѧ ѿтечати съ своими треми плѣнникы. Оуви, жꙋпане мой драже: сар͛дюкаре, насилени съмꙋщено ѿстꙋпити женамь, чѧдомь и старьцемь!"

"Достойть намь всею силою оудрѣти," въскрьца жꙋпань онь. "Достойть намь ѧ до послѣдныѧ стопы -"

"Мльчи!" възгрохоти ц-рь, ѿтискаѧ сѧ въпрѣдь на прѣстолѣ своемь. "Да болѣ недразниши оумь мой! Стойши си тꙋ, ꙗко глꙋпакь безвиньнь, а -"

"Величьствене," рече стараа она Правьдословица.

Ть же ю покыванїемь оумльча. "Глаголеши, ꙗко о дѣйствихь нами обрѣтенѣхь невѣси, ниже о спѣшьностехь военнѣхь людей сихь грьдыхь!" Ц-рь же на полꙋ изъ прѣстола въздвиже сѧ. "За кого мѧ имаши, жꙋпане?"

Жꙋпань онь же двѣ крачцѣ възадь сътвори, мыслѧ: То бѣ Рабань. Тъ ми то сътвориль естъ. Рабань естъ...

"А льживый онь съпорь съ Литомь кнѧѕемь," мрьнчааше ц-рь, оусѣдѣвь пакы на прѣстолѣ своемь. "Краснѣ то еси разиграль."

"Величьствене," молѣаше жꙋпань онь. "Чьто тѣмь -"

"Мльчи!"

Старица она бене-џессеритьскаа рꙋкꙋ на плеще ц-рю съложи, наклонивьши сѧ къ немꙋ нѣчьыюто въ оухо шьпнꙋти.

Сѣдѧщи на възвышенїй, отроковица она съпрѣ ногама копати, глаголющи: "Еще го мало оустраши, Шадааме. Нѣсть ми прилично наслаждати сѧ о семь, нь оугодствїе оно естъ едва не немощьно подтискати."

"Тихо, чѧдо," рече ц-рь. Ть же въпрѣдъ наклони сѧ, и, съложивь рꙋкꙋ на главꙋ тоѧ, възглѧде на жꙋпана. "Еда то естъ мощьно, жꙋпане? Мощьно ли естъ, ꙗко еси простомысьль еликоже Правьдословица моꙗ мнить? Еда въ истинꙋ нѣси отрочѧ распозналь се, дъщерь съюзникꙋ своемꙋ, Литꙋ кнѧѕꙋ?"

"Отьць мой никогдаже съюзникомь емꙋ не бѣ," рече чѧдо оно. "Отьць мой естъ мрьтвь, и старый сь ѕвѣрь Хар͛конескый еще нѣсть мѧ видѣль."

Жꙋпань онь оумалень бысть до глѧданїа отꙋплена. Обрѣтевь глась свой, ть възможе тьчїю въскрьцати тьчїю: "Кого?"

"Азь есмь Алїа, дьщи Лита кнѧѕа и Есхы госпожды, сестра Паѵла кнѧѕа, Мꙋад’Дибомь рекома," рече чѧдо оно. Ѿтиснꙋвьши сѧ ѿ възвышенїа, та станꙋ на подѣ сѣни посърѣтительныѧ. "Брать мой естъ обѣщаль, главꙋ твою на прапорѣ своемь боевомь нести, азь же вѣроую ꙗко ть и хощеть."

"Оутиши сѧ, чѧдо," рече ц-рь, оусѣдѣвь съпокойно на прѣстолѣ, рꙋкꙋ на брадѣ имы, блюдѧ же жꙋпана.

"Азь нарѧды ц-рьскы непрїемлꙗю," рече Алїа. Обращьши сѧ, та поглѧде на старꙋю Прѣподобьнꙋю матерь. "Она знаеть."

Ц-рь же на Правьдословицꙋ свою поглѧде. "Чьто тѣмь мыслить?"

"Чѧдо оно една мрьзость естъ!" рече старица она. "Матери его наказанїе приличаеть горшѣе всего познаема. И съмрьти! Ни та не можеть тврьде скоро чѧдꙋ ономꙋ дойти, ли ейже съплодивьши е!" Старица она же прьстомь на Алїю покаже. "Карай сѧ изъ мысли моеѧ!"

"Д-ч-то ли?" въсшьпнꙋ ц-рь, въниманїе къ Алїй обврьщаѧ. "Мати великаа!"

"Неразоумѣеши, Величьствене," рече старица она. "То нѣсть дальночꙋвьствїемь. Та просто естъ въ мысли моей. Естъ тꙋ ꙗко ѧже мнѣ прѣдминꙋвшїѧ, мнѣ памѧти своѧ подавшїѧ. Та стойть въ мысли моей! Не достоить ей тꙋ быти, нь та естъ!"

"Коѧ прѣдминꙋвшїѧ?" въстѧѕа ц-рь. "Чьто за глꙋпости то сꙋть?"

Жена она съравни сѧ, пꙋскающи рꙋкꙋ свою. "Есмь оуже тврьдѣ много изрекла, нь оставлꙗеть, ꙗко *чѧдꙋ* ономꙋ, чѧдомь по истинѣ не сꙋщꙋ, достойть оуничьтоженꙋ быти. Давно бѣхомь о сицевомь прѣдоупрѣждаемы, и обоусловлены рожденїа того прѣдминꙋти, нь една ѿ нась ны прѣдала естъ."

"Мелеши, старице," рече Алїа. "Еже сълꙋчившее сѧ незнающи, скрьцаши ꙗко юродь ослѣпень." Затворивьши же ꙫчи, Алїа глꙋбоко въдыше.

Стараа Прѣподобьнаа мати възрьпьте и пропѧть сѧ.

Алїа же ꙫчи свои отвори. "Се," рече та, "бысть по сълꙋчаю козмичьскомꙋ. А ты къ томꙋ прибави дѣль свой."

Прѣподобьнаа рꙋцѣ свои протѧже, дланьма къ Алїй въздꙋхь ꙗко тищѧщи.

"Чьто то творета?" въстѧѕа ц-рь. "Чѧдо, еда въ истинꙋ можеши мысли своѧ въ съвѣстїе дрꙋгымь полагати?"

"То въ обьщемь тако нѣсть," рече Алїа. "Развѣ ꙗко тобою родена, не могꙋ ꙗко ты мыслити."

"Оуби ю," възрьпьти старица она, опирала дрьжѧщи сѧ прѣстольна подкрѣпленїа ради. "Оуби ю!" Ꙫчи тоѧ въпаднꙋти на Алїю злобно глѧдааста.

"Мльчи," рече ц-рь, Алїю блюдѧ. "Чѧдо, еда можеши съ братомь своимь причѧстити сѧ?"

"Брать мой знаеть, ꙗко зде есмь," рече Алїа.

"А можеши ли мꙋ рещи, да прѣдадеть сѧ, за цѣнꙋ жизни твоеѧ?"

Алїа же на нь безвинно и чисто оусмѣꙗ сѧ. "То не имамь сътворити," рече та.

Жꙋпань онь постꙋпи съпьваѧ сѧ къ Алїй. "Величьствене," молѣаше сѧ ть, "азь нѣсмь ничесо о -"

"Прѣсѣчи мѧ еще единою, жꙋпане," рече ц-рь, "и загꙋбиши спѣшьность прѣсѣкати... въ вѣкы." Ть же въниманїе свое къ Алїй оустрѣмлѣаше, слѣдꙋѧ ю ꙫчима притворенама. "Не имаши ли, ха? Еда можеши въ мысли моей прочисти, чьто сътворꙋ, аще мѧ непослꙋшаеши?"

"Есмь оуже рекла, ꙗко мысли чисти не могꙋ," рече та, "но далекочꙋвьствїа нѣсть читанїа ради намѣренїи твоихь нꙋждьно."

Ц-рь же помрачи сѧ. "Чѧдо, извѣть вашь безнадеждьнь естъ. Азь быхь могль просто силы своѧ събрати, и планитꙋ сїю истьщати до -"

"То не бꙋдеть елико просто," рече Алїа, на оба дѣꙗтела Гил͛ды поглѧдающи. "Пытай ꙗ."

"Нѣсть оумно желанїамь моимь опирати сѧ," рече ц-рь. "Вещи мьньшеѧ мене ради нѣсть ти прилично ѿказвати."

"Брать мой грѧдеть нынѣ," рече Алїа. "Даже и ц-рь имать прѣдъ Мꙋад’Дибомь треперити, ꙗкоже Онь силꙋ правьды несеть, небесамь на нь оусмѣвающимь сѧ."

Ц-рь же себе на ноѕѣ въдвиже. "Игра сїа оуже довольно постꙋпила естъ. Хощꙋ брата твоего ѧти и съ планитою сею, и раздрꙋшити ю до -"

Сѣнь около нихь грохотомь отрѧсе сѧ. Порой же напрасьно поꙗви сѧ пѣсьчьнь иззадь прѣстола, идеже корабль ц-ревь съ шатрою таборища съпрѧжень бысть. Абїешьнь и бльщѧй натискь по кожи показа, ꙗко щить широкопросторьный въключаемь бѣ.

"Рекохь ти," рече Алїа. "Брать мой грѧдеть."

Ц-рь стоꙗаше прѣдъ прѣстоломь своимь, деснꙋю на оухꙋ тищѧ, прїемателю въ немь слꙋжебномꙋ о положенїй съобьщающꙋ. Жꙋпань онь же двѣ крачцѣ задъ Алїею сътвори. Сар͛дюкаре скачаахꙋ къ вратомь.

"Прѣмѣстимь сѧ въ космось и сърѧдимь сѧ," рече ц-рь. "Прости, жꙋпане. Юроди сїи *по истинѣ* подъ крытїемь бꙋрїѧ нахождають. Тогда, да покажемь имь гнѣвь ц-рьскый." Ть же на Алїю посочи. "Бꙋрїй."

Томꙋ же глаголѧщꙋ, Алїа ꙗко оустрашена себе творѧщи ѿтече въздадь. "Да бꙋрїа иметь, чьто възможеть!" въскличе та, оупадаѧ въ рꙋцѣ жꙋпанꙋ.

"Хванаць ю, Величьствене," въсшета жꙋпань онь. "Да ю нынееееааа!" Ть же ю на подь поврьже, тищѧ лѣвꙋю свою.

"Прости мѧ, дѣдо," рече Алїа. "Сърѣтиль еси Атреидьскый гомь-џабарь." Станꙋвьши же той, игла тьмна ей изъ рꙋкы испаде.

Жꙋпань онь же ѿстꙋпи, ꙫчима его поглѧдомь испꙋленама оустрѣмленымь на чрьврлень рѣзь на лѣвой своей длани. "Ты... еси..." Ть на странꙋ самовѣсители съвали сѧ, ꙗко распилꙗюща сѧ грамада мѧса, дрьжаема нѣколико прьсть надъ подомь, главою кывающа и оуста отварꙗюща.

"Людїе сїи сꙋть въ истинꙋ лꙋди," рече ц-рь прѣзрительно. "Быстро въ корабль! Исчистимь планитꙋ сїю всего ..."

Нѣчьто же о лѣвой его възбльщи. Ꙗко топка мльннаа о зьдь оудари, падающи на подь възрывомь. Пахь ѿточенїа изгорѣна селамлыкь исплъни.

"Щить!" въсшета единь ѿ посадникь сар͛дюкарьскыхь. "Щить вьншный ѿметень естъ! Они..."

Словеса его въ шетанїй желѣзномь потонꙋшѧ, зди корабльной задъ ц-ремь треперѧщей и оударимой сꙋщей.

"Ѿстрѣлили сꙋть провꙋ!" въсшета нѣкьто.

Прахь сѣнью варѣаше. Съкрываема нимь сꙋщи, Алїа скочи, бегꙋ же ѧть сѧ къ вратомь въньшнымь.

Ц-рь быстро обрати сѧ, сочѧ людей своихь къ вратомь вънезапнымь кораблꙗ задъ прѣстоломь. Рꙋкою же дасть знамрьнїе посадникꙋ сар͛дюкарьскꙋ, скачѧщемꙋ мьглою прашною. "Да закрѣпимь сѧ зде!" нарѧди ц-рь.

Оударь прочи же шатрою отрѧсе. Врата двойна на странѣ противостоѧщей сѣни съ плеснꙋтїемь отворишѧ сѧ, пѣськь прїемлꙗѧ вѣтромь въвѣꙗемь и звꙋкь клицанїа. Противь свѣтꙋ въ нихь кратцѣ бысть тварь зримь маль въ чрьномь рꙋсѣ — Алїа, спѣшѧщи ножь найти, и, ꙗкоже бѣ фременьскомꙋ тоѧ обоученїю приличающимь, ранены сар͛дюкарѧ и Хар͛коненовцѧ обивающи. Сар͛дюкаре полаты абїе мьглою зеленкавою къ отворꙋ ономꙋ текошѧ, орꙋжїа готовы имꙋще, облꙋкь же тꙋ сътварꙗюще, да обранꙗють ѿстꙋпленїе ц-рево.

"Съпаси сѧ, господине!" въсшета посадникь сар͛дюкарьскый. "Въ корабль!"

Ц-рь обаче нынѣ самь на възвышенїй своемь стоꙗаше, сочѧ къ вратомь. Пробыта тꙋ бысть чѧсть шатры таборища о двꙋдесеттѣхь сѧжьнь, вратомь селамлыкꙋ подъ пѣскомь движѧщимь отворившимь сѧ. Надъ свѣтомь въньшнымь низко лежааше облакь прашный, изъ тѣстьнныхь далечинь вѣꙗемь сы. Стоѧщее мльнїе изъ облака скрьцааше, бльщанїю искрьннꙋ на щитовѣхь съкращаемыхь възмощенїемь бꙋрїѧ видимꙋ въ опарѣ. Равьнина испльнена бѣ твары борѧшими сѧ — сар͛дюкари, ꙗкоже и скачѧщими, выющими сѧ людми въ рꙋхахь, ꙗко изъ бꙋрїѧ излѣтающими.

Все же то ꙗко обличай намѣренїю сочѧщеѧ рꙋкы ц-ревы бѣ.

Изъ опара пѣсьчнаго множьство показа сѧ оурѧдено бльщѧщихь тваровь — великыѧ кривкы съ трьны крїстальными, растꙋщѧ, и въ хапѧщеѧ рьты чрьвль пѣсьчныхь изражающѧ сѧ, ꙗко зьдь мощьна валѧщѧ сѧ съ чѧтами наꙗздающихь фремень. Дойдошѧ же клиномь сычѧщимь, рꙋхамь ихь въ вѣтрѣ вѣющимь, а тѣмь ратомь на равьнинѣ проницающимь.

Таборище достигшимь тѣмь, сар͛дюкаре полаты прьвицею по повѣсти своей обѧти бышѧ базнью, мысли имь крꙋшѧщею, елико имь то трꙋдно бѣ прїѧти.

Тварове обаче изъ чрьвь скачꙋще людми бѣхꙋ, и ножове ихь въ жльтомь ономь свѣтѣ оурочища бльщѧще бѣхꙋ, противь немꙋже сар͛дюкаре обоучени бышѧ. Бѣ же боꙗ на равьнинѣ Аралейньска, егда мꙋжь противь мꙋжꙋ, а избрани сар͛дюкаре ц-ра назадь въ корабль его тискаахꙋ, завираѧ врата задъ нимь, готови же сꙋще оу нихь ꙗко щить его оумрѣти.

Оударень тихомь съравнительнымь въ корабли сы, ц-рь на лица съ ꙫчесы расширеными причѧта своего глѧдааше, зрѣѧ дьщерь свою найстаршꙋю съ рꙋдью ѿ тьщанїа на ланитꙋ, старꙋю же Правьдословицꙋ тꙋ образомь сѣна чрьна стоѧщꙋю съ капою своею на лици съложеною, и коньчно обрѣтаѧ лици, ꙗже искааше — обою дѣꙗтелю Гил͛ды. Одѣꙗнѣ бѣста сѣрою Гил͛ды, безъ оутварь, еже въпадѣаше съ съпокойствїемь ею, противоположимомь чꙋвьствамь възбꙋжденымь около нею.

Высшїй ѿ нею си обаче рꙋкою око лѣвое дрьжааше. Ц-рю же блюдающꙋ, нѣкьто о лакьть дѣꙗтелю Гил͛ды съпѧть сѧ, око оно ѿкрываѧ. Чловѣкꙋ ономꙋ покрывающꙋ лѧщицꙋ загꙋбивьшꙋ, око оно глѧдааше на вънь все испльнь модро, тьмно, едва не чрьно сꙋще.

Ближшѣе къ ц-рю протискнꙋвь сѧ, мьншїй онь ѿ двойцѧ рече: "Не можемь знати, како то пойдеть."

Высшїй онь же, рꙋкꙋ пакы на ꙫцѣ дрьжѧ, гласомь хладьнымь придасть: "Нь ниже Мꙋад’Дибь сь не можеть."

Словеса она ц-рева изъ възмꙋщенїа его избишѧ. Ть зримо оудрьжа ꙗдь на ѧзыцѣ своемь, понеже не бѣ оустрѣма крьмчїѧ Гил͛ды нꙋждьно, еже беспросрѣдно грѧдꙋщее на равьнинѣ оной видѣти. Еда бѣста оба она на *спѣшьности* своей зависими, елико бѣста забꙋдили ꙫчїю польѕвати сѧ?

"Прѣподпбнаа," рече ть, "достойть нама съвѣтовати."

Капꙋ свою възадь съложивши, та сърѣти поглѧдь его ꙫчима немрькающама. Поглѧдь междꙋ нима разоумѣнїе испльнь излꙋчааше. Обома бѣ ведомо, ꙗко тьчїю едно орꙋжїе има оставлѣаше: прѣдателство.

"Призви Фѫрѧѕа владыкꙋ изъ обытелꙗ своего," рече Прѣподобьнаа мати.

Цѣсарь же падишаахь главою покыва, знаменїе дасть рꙋкою помощьникꙋ послꙋшанїа ради нарѧда оного.

## Глава ·аı· въ нейже дѣйствїе съврьшаеть

Ть бѣ войнь и инокь, бѣсь же и свѧтьць, лиса и безвинень, благочьстивь и жестокь, мьншїй б-га а вѧще чловѣка. Намѣренїа Мꙋад’Дибꙋ не сꙋть мѣрами обычайными измѣрима. Часѣ побѣды своеѧ ть съмрьть себе оуготовленꙋ видѣаше, прїемлꙗѧ все пакы прѣдателство оно. Еда мощьно рещи, ꙗко сице чꙋвьства ради права сътвори? Кого права обаче? Помни, ꙗко глаголемь о Мꙋад’Дибѣ, иже нарѧди бꙋбны боевыѧ кожами враговь своихь протѧгнꙋти, Мꙋад’Дибѣ обычаѧ мимошьдьшего кнѧжьска кывнꙋтїемь рꙋкою ѿричающемь, глаголѧщемь: "Азь есмь квизаць-адерахъ. То естъ поводь довольнь." — изъ "Пробꙋжденїа арракейньска" Iрꙋлани кнѧгынѧ

Бысть дворьць оуправитель арракейньскыхь, старое обыталище Атреидовци ꙗко прьво на Дꙋнѣ населеное, ꙗможе Паѵла-Мꙋад’Диба вечерь по побѣдѣ его приведошѧ. Съграда стоꙗаше, ꙗкоже ю Рабань бѣ обновиль, едва не боемь непосѧжен, аще и бѣ гражданы мало плѣнимь быль. Нѣкьтора ѿ зарѧденїй сѣни главныѧ обращена или съкрꙋшена бѣхꙋ.

Паѵль приспами проминꙋ, Гюр͛нымь Халекомь и Стїлгаромь о крачькꙋ назадь послѣдоваемь сы. Стражѧ тѣхь распилꙗшѧ сѧ по сѣни великой, пространствїе оно оурѧждающе, мѣста же Мꙋад’Дибꙋ сътварꙗюще. Единь ѿдѣль же е начѧть сѣтїи ради съоумьнивыхь прослѣдвати.

"Помню, ꙗко сме семо съ отьцемь твоимь прьвѣ пришли," рече Гюр͛ный. Ть разглѧда сѧ на грѧды и высока, оузка окна. "Не бѣ ми зде оугодно, а днесь ми е еще мьнѣе. Въ едной ѿ нашихь пещерь бы было съпокойнѣе."

"Се, ꙗко фременомь истиннымь изречено," рече Стїлгарь, блюдѧ оусмѣшенїе хладьное словесы его на оуста Мꙋад’Дибꙋ принесено. "Еда необмыслиши, Мꙋад’Дибе?"

"Мѣсто се значительно естъ," рече Паѵль. "Рабань зде живѣаше. Оуѧтїемь мѣста сего побѣдѣ своей сълагаю печать, юже вси имꙋть разоумѣти. Пꙋсти людей своихь по съградѣ. Непосѧжи ничесо. Тьчїю да пьвно бꙋдеть, ꙗко по Хар͛коненѣхь никого или ничесо нѣсть остало."

"ꙗкоже мѧ нарѧждаеши," рече Стїлгарь, а съмнѣнїе въ ладѣ гласа его сильно бѣ, томꙋ обврьщающꙋ сѧ послꙋшати.

Причѧстьнители въ сѣнь онꙋ съ орꙋдїемь своимь спѣшишѧ, разлагаѧ го оу огнища велика. Фременьскыѧ стражѧ федайкѵны оставшїѧ допьльнившѧ по сѣни мѣста своꙗ поѧшѧ. Млвы междꙋ ними бѣхꙋ, мноѕи же поглѧды подъзорливи. Се бѣ тꙗрьдѣ дльго обыталищемь вражьскымь, да присꙋствїе свое въ немь безгрыжно пїемлють.

"Гюр͛не, кажи стражамь привести матерь мою и Ханю," рече Паѵль. "Еда Ханї еже о сынови нашемь оуже знаеть?"

"Посланїе бысть послано, г-дине мой."

"А творци еще сꙋть изъ въпадины изваждаеми?"

"Ей, г-дине мой. Бꙋрїа е скоро распилꙗна."

"Какое же распространенїе щеть ѿ бꙋрїѧ естъ?" въпроси Паѵль.

"По прѣкомь пꙋти — на пристанищи и по коренницамь на равьнинѣ — достта пощетено," рече Гюр͛ный. "Ѿ боꙗ, еликоже ѿ бꙋрїѧ."

"Прѣдъполагаю, ꙗко то не бꙋдеть ничьто пѣнѧѕи не поправимо," рече Паѵль.

"Развѣ жизнїи, г-дине мой," рече Гюр͛ный оукарꙗво, ꙗконбы искаль рещи: *Когда Атреида вещи тьщаахꙋ, людемь подъ оугрозою сꙋщимь?*

Паѵль обаче възможе въниманїе свое тьчїю на око вънꙋтрѣшное оустрѣмити, на отвори же емꙋ зрими въ зди врѣмене, ꙗже мꙋ на пꙋти прѣдь нимь стоꙗаше. Задъ всꙗкымь же ѿ отворь онѣхь џихаадь люто посоками бꙋдꙋщаго проминꙋвааше.

Въздыхнꙋвь, ть сѣнью проминꙋ, зрѣѧ прѣстоль оу зди. Прѣстоль онь вънегда въ триклинѣ стоꙗль, а мощьно и отьцꙋ его слꙋжааше. Томь часѣ то обаче тьчїю подлагаемо бысть, его оутрꙋжденїе хотѧще обльгчити, прѣдъ людьми же его съкрыти. Оусѣдѣвь, ть рꙋхо свое около ногꙋ обвинꙋ, пꙋскаѧ цѣдикрой свой оу грьла.

"Ц-рь все еще е въ остатьцѣхь ладїй своеѧ заровиль сѧ," рече Гюр͛ный.

"Нынѣ, да го онде дрьжимь," рече Паѵль. "Еда оуже Хар͛конени бѣхꙋ обрѣтени?"

"Еще разглѧдають сѧ мрьтви."

"А ѿвѣта ли естъ ѿ кораблей онде горѣ?" Ть же брадою къ покровꙋ кратцѣ посочи.

"Ѿвѣта еще нѣсть, г-дине мой."

Въздыхнꙋвь, Паѵль опрѣ себе о опирало прѣстола своего. Нынѣ же рече: "Приведи ми плѣнника сар͛дюкарьска. Достойть намь ц-рю нашемꙋ послати. Врѣмѧ естъ и чась оусловїа рѣшити."

"Ей, г-дине мой."

Ѿвративь же сѧ, Гюр͛ный знаменїе рꙋкою дасть едномꙋ ѿ федайкѵнь, иже въ стражь близь къ Паѵль станꙋ.

"Гюр͛не," въсшьпнꙋ Паѵль. "Ѿнелиже пакы събраховѣ сѧ нѣсмь тѧ еще слышаль повьторенїе истѧжати сълꙋчаю приличающее." Обращь сѧ, ть оузрѣ Гюр͛наго прогльтьнꙋвша, и криво оусмѣшенїе на ланитѣ его оукрѣплꙗющее сѧ.

"ꙗкпже желаеши, г-дине мой," рече Гюр͛ный. Исчистивь грьло свое, въскрьцаѧ: "И быстъ съпасенїе въ дьнь тъ въ рыданїе вьсѣмъ людемъ, оуслышашѧ бо людїе въ дьнь тъ глаголѧще, ꙗко печальнъ естъ ц-рь о сынꙋ своемъ."

Паѵль же ꙫчи свои затвори, печаль истискаѧ изъ мысли своей, да ю чаꙗти оставить, ꙗкоже единою чаꙗаше жала ради о отьци своемь. Нынѣ же ть мысль свою събирающимь сѧ ѿкрытїамь дне того дасть — бꙋдꙋща съмѣсена, ꙗкоже и съкрыто *присꙋствїе* Алїѧ въ мысли своей.

Ѿ всеѧ польѕы часозрѣнїа бѣ та страннѣйшею. "Обгрьнала есмь бꙋдꙋщее, да словеса своꙗ могꙋ полагати, идеже ꙗ само ты възможеши слышати," рече Алїа. "Даже ты то не възможеши. Мнить ми сѧ то занимательною игрою быти. Азь же... ах, ей — есмь оубила дѣда нашего, слабомысльннаго того жꙋпана стараго. Мало имѣ болѣзни."

Тихо. Чꙋвьство его врѣмене бѣ ѿстꙋпленїе тоѧ оусѣтило.

"Мꙋад’Дибе."

Паѵль же ꙫчи свои отвори, чрьнобрадато зрѣѧ лице Стїлгарово надъ собою, тьмни же ꙫчи его свѣтомь бойнымь бльщѧщи.

"Обрѣтили есте тѣло жꙋпана стараго," рече Паѵль.

Странность личности его Стїлгара обѧть. "Како то можеши знати?" въсшьпнꙋ ть. "Тькьмо есмы тѣло оно нашли въ кꙋпѣ оной кованой, юже ц-рь бѣ възградиль."

Паѵль прѣзрѣ въпрось онь, видѧ Гюр͛наго възвращающа сѧ съ двома фременама, плѣнима поддрьжающема сар͛дюка.

"Се, единь ѿ нихь, г-дине мой," рече Гюр͛ный. Ть же знаменїе дасть стражама на пѧть крачькь прѣдъ Паѵломь станꙋти.

Сар͛дюкарови ꙫчи, ꙗкоже Паѵлꙋ зримо бысть, изгладено израженїе оудара несоста. Синина протѧгааше мꙋ сѧ ѿ прѣспы носныѧ къ окраю оусть. Бѣ оного вида плава, остроланитова, иже равнымь санꙋ оу сар͛дюкарь ꙗвлѣаше сѧ быти, нь на окрои его раздраномь знаковь сана не бѣ, свѣнѣ колѧть златыхь съ знакомь ц-рьскымь и скꙋтомь раздранымь изъ гащїи его.

"Мню, ꙗко сь посадникомь естъ, г-дине мой," рече Гюр͛ный.

Покывавь, Паѵль рече: "Азь есмь Паѵль кнѧѕь Атреидьскый. Еда томꙋ разоумѣеши, чловѣче?"

Сар͛дюкь онь на нь бездвижно глѧдааше.

"Глаголи," рече Паѵль, "иначе бо ц-рь твой оумреть."

Чловѣкь онь мрькнꙋ и прогльте.

"Кьто есмь?" въстѧѕа Паѵль.

"Еси Паѵль кнѧѕь Атреидьскый," възглагола слабо ть.

Паѵлꙋ ть тврьдѣ покорливымь ꙗвлѣаше сѧ быти, нь все пакы сар͛дюкаре не сꙋть были на неже дне того сълꙋчившее подготовлени. Не бѣхꙋ бо ничесо развѣ побѣдь знали, еже само, Паѵль оусѣща, слабостю можеть быти. Ть же мысль онꙋ поздѣйшего поспѣшенїа ради ѿложи.

"Имамь посланїе, еже тебѣ бꙋдеть ц-рю прѣдати," рече Паѵль. Ть же словеса своꙗ въ израженїе древьное оурѧди: "Азъ, ꙗкоже кънѧѕь Рода вѧщьша сый, съродьникъ же ц-рьскый, подъ Съговоромъ връзаемъ обвѣщаїѫ: Аще цѣсарь и людїе его, орѫжїа своꙗ оставивши, семо пристѫплїѫтъ къ мьнѣ, стражити хощѫ имъ жизни, аще бимъ азъ и жизнь своїѫ ималъ ѿдати." Паѵль же лѣвꙋю свою въздвигнꙋ, печать кнѧжьскꙋ сар͛дюкꙋ показваѧ. "Клънѫ сѧ симь."

Обвлаживь оустьна своꙗ, чловѣкь онь на Гюр͛наго поглѧде.

"Ей," рече Паѵль. "Кьто бо развѣ Атреида бы могль вѣрьностью Гюр͛наго Халека рѧдити?"

"Хощꙋ посланїе твое прѣдати," рече сар͛дюкь онь.

"Приведи го въ таборь прѣдсꙋнꙋтый и пошли го," рече Паѵль.

"Ей, г-дине мой." Гюр͛ный же знакь дасть стражамь послꙋшати, изваждаѧ ѧ.

Паѵль же пакы къ Стїлгарꙋ обрати сѧ.

"Ханї и мати твоꙗ еста пришли," рече Стїлгарь. "Ханї молѣаше за врѣмѧ самою быти жала ради своего. Прѣподобьнаа же мати чась въ истьбѣ вльшьбьной; незнаю, чесо ради."

"Мати моꙗ больно жалить за планитꙋ, юже май не имать пакы зрѣти," рече Паѵль. "Идеже вода изъ небесе падаеть и злаци растꙋть гꙋсто, елико междꙋ ними не можеши грѧсти."

"Вода изъ небесе," въсшьпнꙋ Стїлгарь.

Тогда Паѵль видѣ, елико Стїлгарь ѿ на'иба фременьска *орꙋдїемь* быстьЛисаань-аль-гаарибовомь, прїемалищемь боꙗзни и послꙋшанїа. Оумаленимь бѣ чловѣка, а Паѵль въ томь призрачно почꙋвьства вѣꙗнїе џихаада.

Зрѣхь прїꙗтелꙗ въ поклонника промѣнивша сѧ, помысли ть.

Обѧть же иночьствїемь, Паѵль по истьбѣ разглѧде сѧ, блюдѧ, елико прилични и вънимающи станꙋшѧ стражѧ его, томꙋ присꙋствꙋющꙋ. Оусѣти съоумьниво, грьдливо състѧѕанїе междꙋ ними — всꙗкь недаждаѧ сѧ, вънема Мꙋад’Дибова полꙋчити.

Мꙋад’Диба, ѿ негоже благословленїа вса течаахꙋ, помысли ть, а то найгорчайшею бѣ мыслью жизни его. Чꙋють, ꙗко ми достойть прѣстоль оуѧти, помысли ть. Нь незнають, ꙗко то сътворꙋ, да џихаадꙋ възбраню.

Грьло же свое прочистивь, Стїлгарь рече: "И Рабань естъ мрьтвь."

Паѵль главою покыва.

Стражѧ же напрасьно страною скочишѧ, сравнѧщe сѧ отворенїа ради пространства Ессѣ. Одѣна бысть чрьною абою, и грѧдѣаше мало ꙗко по пѣсцѣ, Паѵлꙋ обаче оусѣтивьшꙋ, елико домь онь бѣ въ ней обновиль, имже единою бѣше — съложьницею властвꙋющаго кнѧѕа. Присꙋствїе тоѧ несѣаше нѣчьто ѿ себеоувѣренїа давна.

Прѣдъ Паѵломь станꙋвши, Есха на нь низглѧде. Видѣаше оутрꙋжденїе его, и ꙗкоже го съкрывааше, нь съчꙋвьствїе къ немꙋ необрѣщааше. Бѣ ей, ꙗко спѣшьности загꙋбивьши кьтора любо чꙋвьства къ сынови своемꙋ оусѣщати бывьши.

Вълѣзꙋвьши въ сѣнь великꙋю, Есха чꙋдѣаше сѧ, въскꙋю мѣсто оно съ памѧтью тоѧ несъвъпадѣаше. Оставлѣаше истьбою чꙋждою, ꙗко той въ ней никогда грѧдꙋщей бывьши, никогда расхождающей сѧ онде съ възлюбленымь своимь Литомь, никогдаже несърѣтивьши пропившаго сѧ Дѫкана Iдаха — никогда, никогда, никогда...

Прилично естъ словеси-напрѧженїю быти, точно адаабꙋ противостоѧщемꙋ, поменꙋ въстѧѕающꙋ, помысли та. Прилично естъ словеси быти помень ради себе ѿрицающихь.

"Кьде естъ Алїа?" въпроси та.

"Вънѣ, творѧщи, ꙗкоже всꙗко добро фременьско чѧдо въ часѣ сицевомь," рече Паѵль. "Оубиваеть ранены врагове, означающи тѣлеса имь ѿдѣль ради водꙋ прѣобрѣщающихь."

"Паѵле!"

"Достойть ти разоумѣти, ꙗко то милости ради творить," рече ть. "Еда нѣсть странно, елико непонимаемо нама съкрыто единство милости и жестокости естъ?"

Есха злобно на Паѵла глѧдааше, промѣною оударима основною въ немь. *Еда то съмрьтью бысть чѧда его?* помысли та, рекꙋщи же: "Людїе о тебѣ странно расказвають, Паѵле. Кажѧть, ꙗко всѧ спѣшьности причтѧ имаши — ꙗко ничьтоже прѣдъ тобою не можеть съкрыто быти, ꙗко видиши, ꙗможе дрꙋѕи не възмогꙋть."

"Еда Бене Џессерить имать о причтахь пытати?" въпроси ть.

"Азь есмь рꙋкꙋ свою въ все сълагала, еже еси," призна та, "нь да неожидаеши мѧ -"

"Како бы ти рачило, клады кладь жизнїи прожити?" въпроси Паѵль. "Се, съплѣсть причьть тебе ради! Помысли о всѣхь онѣхь искꙋсѣхь, мꙋдрости же хотѧщею ими приносимою быти. Мꙋдрость обаче любьвь разрѣждаеть, еда не? А ненависти тварь новь даваеть. Како можеши казати, чьто безмилостьно естъ, аще нѣси глꙋбочины и жестокости, и милости прорыла? Имаши мѧ боꙗти сѧ, мати. Азь бо есмь квизаць-адерахъ."

Есха опыта на сꙋхо прогльтьнꙋти. Нынѣ же рече: "Единою еси рекль, ꙗко нѣси квизаць-хадерахомь быль."

Паѵль главою поврьти. "Ничьсоже оуже не могꙋ ѿрицати." Ть же въ ꙫчи тоѧ възглѧде. "Ц-рь и людїе его грѧдꙋть. Въ всꙗкомь часѣ могꙋть огласени быти. Стани къ мнѣ, ꙗко ищꙋ ѧ ꙗсно видѣти. Бꙋдꙋщїа моꙗ невѣста хощеть междꙋ ними быти."

"Паѵле!" възмꙋти сѧ Есха. "Да несътвориши тꙋжде грѣшкꙋ, ꙗкоже отьць твой!"

"Та естъ кнѧгыни," рече Паѵль, "ключемь же моимь къ прѣстолꙋ. А то естъ все, имже ми вынꙋ бꙋдеть. Грѣшка ли? Еда мыслиши, понеже мѧ сътворила еси имже азь есмь, ꙗко нꙋждꙋ мьсты не могꙋ чꙋвьствати?

"Даже и на безвинныхь?" въстѧѕа та, мыслѧщи же: Не достоить мꙋ творити грѣшкы, ѧже есмь сътворила азь.

"Безвинныхь оуже нѣсть," рече Паѵль.

"Кажи то Хани," рече Есха, показваѧ къ проходꙋ изъ задьныѧ чѧсти обытелꙗ.

Ханї ѿ сюдꙋ въ сѣнь великꙋю вълѣзе, междꙋ стражами грѧдꙋщи ꙗко ѧ невънимающи. Капа рꙋха тоѧ и цѣдикроꙗ възадь пꙋщени бѣста, личїе же страною привѧзано. Грѧдѣаше съ съмнѣꙗнїемь крьхкымь, проминающи сѣнью да станеть оу Есхы.

Паѵль стопы оузрѣ по сльзахь на ланитꙋ тоѧ — *мртвымь водꙋ дарꙋеть*. Възрывь же оусѣти жальнь проминꙋвь имь, бѣ обаче ꙗко тьчїю присꙋствїемь Ханинымь томꙋ мощьно чꙋвьствати го.

"Ть естъ мрьтвь, любиме," рече Ханї. "Сынь нашь мрьтвь естъ."

Напрѧжено себе дрьжѧ, Паѵль въстанꙋ. Прострѣвь же рꙋкꙋ, ть ланиты Ханины посѧже, чꙋвьстваѧ влагꙋ сльзь тоѧ. "Нѣсть мощьно го измѣстити," рече Паѵль, "нь бꙋдꙋть и дрꙋѕи сынове. Се, Оусꙋль тако обвѣщаеть." Ть же ю нежьнѣ на странꙋ подвиже, знаменїе Стїлгарꙋ подаваѧ.

"Мꙋад’Дибе," рече Стїлгарь.

"Грѧдꙋть изъ кораблꙗ, ц-рь и людїе его," рече Паѵль. "Хощꙋ зде стоꙗти. Събери плѣнникы на отворено, въ срѣдѣ истьбы. Да стоють ѿ мене седмими сѧжни, доньдеже инако ненарѧждꙋ."

"ꙗкоже нарѧдиши, Мꙋад’Дибе."

Ѿвративьшꙋ сѧ Стїлгарꙋ послꙋшати его, Паѵль рьпьть оуслыша стражь фременьскыхь: "Видите ли? Онь знааше! Никьтоже нѣсть мꙋ рекль, а знааше!"

Причѧть же ц-рьскый нынѣ слышааше сѧ приближаѧ сѧ, сар͛дюкаремь его свирѧщимь си едно ѿ походныхь своихь пѣнїи, хотѧ настроенїе свое повъздвигнꙋти. Рьпьтенїе гласовь ѿ присьпь слышаемо бысть, и Гюр͛ный Халекь стражами проминꙋ, иды къ Стїлгарꙋ о нѣчемь посъвѣтовати, а послѣжде къ Паѵлꙋ, страньнь имы поглѧдь въ ꙫчїю свою.

Еда и Гюр͛наго имамь загꙋбити? помысли Паѵль. Ꙗкоже есмь загꙋбиль Стїлгара — гꙋблѧ прїꙗтелꙗ, полꙋчивь вещь?

"Орꙋжїа метательна не имꙋть," рече Гюр͛ный. "Оуйстихь сѧ самь о томь." Ть же по истьбѣ разглѧде сѧ, блюдѧ подготовленїа Паѵлꙋ. "Файдь-Раѵѳа Хар͛конень е съ ними. Да го ѿдѣлю?"

"Остави го."

"Такозе тꙋ сꙋ нѣци людїе ѿ Гил͛ды, извъньрѧдныхь възыскаюце оправненїи, оугрожаюце ладїи съпрѣнїемь противь Арракисꙋ. Казаль сьмь имь, ꙗко ихь посланїе прѣдамь."

"Да си оугрожають."

"Паѵле!" въссыча Есха задъ нимь. "Ть о Гил͛дѣ глаголеть!"

"Нынѣ тѣмь хощꙋ зꙋбы съкрꙋшити."

Ть же о Гил͛дѣ помысли — о силѣ, ꙗже поспѣхь свой дльго оустрѣмлѣаше, елико въ единь притрапезникь промѣнила сѧ естъ, неспѣшьнь безъ животьна его хранѧща жити. Николиже не были дрьзнꙋли мьчь ѧти... а нынѣ оуже не можаахꙋ. Оусѣтивше грѣшкꙋ свою въ съоуженїй хꙋдожства крьмчїи своихь на ѿ опоенїа мѣроглѧда вънимательна Съмѣсью, ти бы были могли Арракись оуѧти. Можаахꙋ то сътворити, славный же свой день прожити, и оумрѣти. А въ мѣсто того, имѣхꙋ сꙋщьствовати изъ дне на день, надеждающе сѧ о морихь, въ нихже плꙋваахꙋ, ꙗко гоститель имь бꙋдеть вынꙋ новыхь пройзваждати, старомꙋ оумрѣвьшꙋ.

Крьмчїи Гил͛ды, ꙗснозрѣнїемь ограничаемымь дарени, бѣхꙋ о оурочищи своемь рѣшили: бѣхꙋ бо пꙋть ꙗсный избрали, стьѕꙋ беспечальнꙋ, ꙗже все долꙋ въ езерствованїе водить.

Да ѿ близꙋ гостителꙗ своего поглѧднꙋть нова, помысли Паѵль.

"Е тꙋ и бене-џессеритьскаа Прѣподобьнаа мати, ꙗже глаголеть, ꙗко была дрꙋгынею матере твоеѧ," рече Гюр͛ный.

"Мати моꙗ бене-џессеритьскыхь дрꙋговь не имать."

Пакы же по сѣни разглѧднꙋвь сѧ, Гюр͛ный къ оухꙋ Паѵловꙋ наклони сѧ. "И Ѳꙋфирь Хавать е съ ними, г-дине мой. Не имахь како го самь сърѣтить, нь старыми знакы нашими рꙋчными рече, ꙗко работиль за Хар͛конены, мыслѧ, ꙗко си мрьтвь. Рече да го съ ними оставиме."

"Еда оставиль еси Ѳꙋфира съ -"

"Ть тако хотѣль... а азь мыслихь, ꙗко то бꙋде лѣпше. Аце бы... нѣчьто сълꙋчило сѧ, ть бѣ, идеже го можеме блюдать. А аце не — имаме оухо на дрꙋгой странѣ."

Паѵль же тогда о образѣхь прѣдсъвѣстьнѣхь можностїи часа сего помысли — и о едной чрьтѣ врѣменной, по ней Ѳꙋфирь иглꙋ несѣаше отровнꙋ, юже емꙋ ц-рь нарѧждааше противь "хотѣвьшꙋ-бы двигнꙋти сѧ кнѧжѧти" польѕвати.

Стражѧ оу исхода ѿстꙋпишѧ, проходь сътворивше копїеми. Рьпьтивь же поꙗви сѧ сыкоть одеждь, скрьцанїе же ногь по пѣсцѣ, въвѣꙗномь бывшемь въ обытель онь.

Ц-рь-падишаахь Шадаамь ·д·-ый люди своѧ въ сѣнь водѣаше. Бꙋр͛сежьскый его шлѣмь загꙋблень бысть, чрьвленымь его власомь безрѧдно пꙋщенымь. Рꙋкавь лѣвый окроꙗ его раздрань на шьвѣ вънꙋтрѣшномь бѣ. Бѣ безъ поꙗса и орꙋжїа, нь присꙋствїе его съ нимь движааше сѧ ꙗко бꙋблина щита, иже околище его ближше отварѣаше.

Копїе же фременьско емꙋ въ пꙋть оупаде, съпираѧ го, идеже Паѵль бѣ нарѧдиль. Дрꙋѕи же задъ нимь съвъкꙋпишѧ сѧ съмѣсью цвѣтовь, движенїи же, и оустрѣмлено глѧдѧщихь лиць.

Паѵль поглѧдомь по събранїю ономꙋ проминꙋ, зрѣѧ жены знаковь плача съкрывающѧ, слꙋгы же пришьдьшѧ мѣста глѧданїа ради прѣвъсцодна побѣды сар͛дюкарь ѧти, а нынѣ оудавимы въ мльчанїе побѣдою тѣмь сꙋщѧ. Паѵль же ꙫчи видѣ птичосвѣтли Прѣподобьныѧ матере Гаїѧ Елены Мохїамины исподь чрьныѧ капы злобно глѧдещи, и оу неѧ едва не незабѣлежима Файдь-Раѵѳꙋ Хар͛конена.

Се, лице мнѣ врѣменемь прѣдано, помысли Паѵль.

Ть послѣжде продльжи ѧже задъ нимь разглѧждати, привличаемь движенїемь сы, оузрѣѧ же тамо лице оузко, ласицѧвидно, еже еще не бѣ посърѣтиль — ни въ врѣмени, ниже вънѣ его. Лице оно мнѣаше емꙋ сѧ, ꙗко мꙋ го знати достоꙗаше, а чꙋвьство оно посѧжено бысть страхомь.

Почьто быхь ималь чловѣка того боꙗти сѧ? помысли ть.

Наклонивь сѧ къ матери своей, ть въсшьпнꙋ: "Чловѣкь онь оу Прѣподобьныѧ стоѧй, лꙋкаваго образа — кьто онь естъ?"

Поглѧднꙋвши, Есха лице оно изъ съписькь кнѧѕа своего распозна. "Се, Фѫреѕь владыка," рече та. "Иже прѣдъ нами зде беспросрѣдно бывь. Геенетично скопьць... и оубїйца."

*Се, скоротечьць ц-рьскый*, помысли Паѵль. Мысль же она мꙋ ꙗко оударенїемь бысть по съвѣстїю, понеже бѣ ц-рꙗ въ сърѣщахь неброимыхь мощьно бꙋдꙋщихь зрѣль — Форѧѕь владыка обаче никогдаже не бѣ въ видѣнихь онѣхь поꙗвиль сѧ.

Паѵль же оусѣти, ꙗко бѣ и себе мрьтва по бесчетьныхь краѣхь мрѣжѧ врѣменныѧ видѣль, нь николиже не самый онь чась съмрьтьный.

Еда ми не бѣ дано чловѣка сего зрѣти, понеже онь иже мѧ хотѧй оубити естъ? помысли Паѵль.

Мысль она пꙋсти тепь прѣдоупрѣждающь чрѣсъ нь. Насиливь въниманїе свое ѿ Форѧѕа ѿвратити сѧ, ть поглѧде на останꙋвшїѧ воѧ сар͛дюкарьскы и посадникы, на лицихь огорченїе и безнадеждїе имꙋщѧ. Сьде и тꙋ, междꙋ ними, лице нѣкьторо кратцѣ Паѵлово оуѧть въниманїе: посадници сар͛дюкарсци обсꙋждающе подготовленїа въ сѣни оной, съвѣты измышлꙗюще, да проваль свой въ побѣдꙋ обратить.

Коньчно поглѧдь Паѵлꙋ достиже къ высокой плавой женѣ, ꙫчи зелени и лице красоты благородьныѧ имꙋщей, дрьзкой по санꙋ своемꙋ, сльзами же непосѧженой, никакоже непобѣждаемой. Аще и неопознаемь, Паѵль ю знааше — кнѧгыню ц-рьскꙋ, по бене-џессеритьскомꙋ обоученꙋ, лицꙋ тоѧ показаемꙋ ѿ странь мноѕѣхь томꙋ бывьшꙋ: се, Iрꙋлань.

*Се, ключь мой*, помысли ть.

По томь же движенїе оузрѣ въ събранїй людей, еже въ лице и тварь проꙗви сѧ — Ѳꙋфирь Хавать, врасчить образомь и старь, съ скврьнами тьмными на оустьнѣхь, провиснꙋтама же плещама, и вѣкомь крьхькь ꙗвлꙗѧ сѧ.

"Се, Ѳꙋфирь Хавать," рече Паѵль. "Пꙋсти го, Гюр͛не, да придеть."

"Г-дине," рече Гюр͛ный.

"Пꙋсти го, да придеть," повьтори Паѵль.

Гюр͛ный же главою покыва.

Копїю фременьскꙋ въздвигнꙋщꙋ сѧ и пакы паднꙋщꙋ, Хавать тѧжцѣ постꙋпи. Нежитьни его ꙫчи на Паѵла оустрѣмишѧ сѧ, промѣрꙗющи, ищѧщи.

Паѵль же о крачькꙋ постꙋпи, чꙋвьстваѧ напрѧжено, ожидающе же движенїе оу ц-рꙗ и людей его.

Поглѧдь Хаватꙋ прободе сѧ задъ Паѵла, старцꙋ ономꙋ рекꙋщꙋ: "Есхо госпождо, дне сего разоумѣхь, елико криво тѧ въ мысли своей сꙋдихь. Нѣсть ти нꙋждьно прощати мѧ."

Паѵль почаꙗ, нь мати его мльчааше.

"Ѳꙋфире, дрꙋгаре старе," рече Паѵль, "ꙗкоже видиши, хрьбьтомь своимь къ никоимже вратомь нестою."

"Вселеннаа пльна врать естъ," рече Хавать.

"Еда есмь азь сынь отьцꙋ своемꙋ?" въпроси Паѵль.

"Болѣ по дѣдꙋ своемꙋ," въскрьца Хавать. "Имаши бо дрьжанїе его и поглѧдь ꙫчїю."

"Все пакы, сыномь есмь отьцꙋ своемꙋ," рече Паѵль. "Рекꙋ ти бо, Ѳꙋфире, хотѧщꙋ ми многогодишнꙋ исплатити твою слꙋжьбꙋ Родꙋ моемꙋ, да кажеши ми любо желанїе свое. Кьтороежде любо. Жизни ли моеѧ ти нꙋждьно бꙋдеть, Ѳꙋфире? Да бꙋдеть твоа." Паѵль же пакы крачькꙋ постꙋпи, рꙋцѣ на странꙋ имы, оустрѣмленїе же блюдѧ растꙋще въ ꙫчїю Хаватовꙋ.

Нынѣ разоумееть, ꙗко о кьзни оной вѣмь, помысли Паѵль.

Ладѧ глась свой въ шьпьть оушїю ради тьчїю Хаватовꙋ, Паѵль рече: "Такоже мню, Ѳꙋфире. Аще ти естъ на мѧ оударити, сътвори то нынѣ."

"Азь тьчїю хотѣхь еще единою прѣдъ тобою станꙋти, кнѧѕꙋ мой," рече Хавать. Паѵль же прьвый крать оустрѣмь оусѣти его съ нимже старьць дрьжааше сѧ ѿ паденїа. Напрѧгь рꙋцѣ, Паѵль подкрѣпи Хавата подъ раменьма, трѧсꙋщѧ чꙋвьстваѧ мышцѧ подъ нима.

"Еда тѧ болить, дрꙋгаре старе?" въпроси Паѵль.

"Болить, кнѧѕꙋ мой," сꙋгласи сѧ Хавать, "нь радость моꙗ вѧщьша естъ." Ть на полꙋ въ рꙋкꙋ Паѵловꙋ обврьнꙋ сѧ, прострираѧ рꙋкꙋ къ ц-рю, иглꙋ ѿкрываѧ малꙋ въ прьстѣхь его. "Еда видиши, Величьствене?" възглагола ть. "Видиши ли иглꙋ прѣдателꙗ своего? Еда мыслѣаше, ꙗко азь, всю свою жизнь слꙋжьбѣ Атреидомь давь, быхь имь нынѣ мьнѣе даль?"

Паѵль же съпѧть сѧ, старцꙋ ономꙋ обезчꙋвьствено падшꙋ въ рꙋкꙋ его, чꙋвьстваѧ съмрьти, безмощїа цѣлокꙋпна. Вънимательно Хавата на подь положивь, Паѵль съравни сѧ и знаменїе дасть стражникомь тѣло оно ѿнести.

Мльчанїе же сѣнь оуѧть, нарѧдꙋ ономꙋ испльнꙗемꙋ сꙋщꙋ.

Ожиданїе же съмрьтьно лице ц-рю нынѣ ꙗвѣ дрьжааше. Ꙫчи они, досели страхомь необѧти бывшии, нынѣ коньчно й прїѧста.

"Величьствене," рече Паѵль, забѣлеживь трьгнꙋтїе ѿ въниманїа изненадима оу высокыѧ оныѧ кнѧгынѧ ц-рьскыѧ. Слово бо оно съ по бене-џессеритьскомꙋ оуправлꙗемымь ладомь изречено бысть, съдрьжаѧ всꙗкь ѿсѣнь прѣзрѣнїа и гнѣва, иже Паѵль възможе въ не съложити.

Въ истинꙋ Бене Џессериты обоучена, помысли Паѵль.

Прочистивь грьло свое, ц-рь рече: "Мощьно естъ, ꙗко благочестивый мой съродьникь въ оуправленїе свое егоже настоѧщаго вѣрꙋеть. А ничьтоже ѿ даннаго болѣ неѿдалечаеть сѧ. Прѣстꙋпиль бо еси Съговорь, испольѕвавь ѧдрьна противь -"

"Испольѕвахь ѧдрьна противь ꙗвлѣнїю естьственꙋ пꙋстынѧ," рече Паѵль. "Лежааше бо на пꙋти моемь, мнѣ къ Величьствїю твоемꙋ спѣшавьшꙋ, ꙗко хотѣвьшꙋ тѧ помолити обꙗсненїа ради нѣкоихь дѣйствїи твоихь странныхь."

"Въ космѣ надъ Арракисомь събрало сѧ естъ нынѣ ладїйствїе Родовь вѧщьшихь," рече ц-рь. "Мнѣ же нꙋждьно естъ тьчїю словесе, и хотѧть -"

"Ахь, ей," рече Паѵль, "едва не ѧ забꙋдихь." Ть же начѧть причѧть ц-ревь проглѧдвати, доньдеже лици обою Гил͛довцꙋ неоузрѣ, глаголаѧ къ Гюр͛номꙋ. "То ли сꙋть дѣꙗтелꙗ она Гил͛ды, оба онде, дебелаа, въ сѣромь одѣнаа?"

"Ей, г-дине мой."

"Ва оба," рече Паѵль, показваѧ. "Абїе излѣзꙋвши, да пошлета, еже ладїйствїе оно на пꙋть въ домь обврьнеть. Послѣжде же бꙋдета мѧ о волю молити, да пакы -"

"Гил͛да нарѧды твоѧ непослꙋшаеть!" въсшета высшїй ѿ нею. Ть и дрꙋгарь его запоромь протискнꙋста копїйнымь, въздвигнꙋтымь по покыванїй Паѵловомь. Оба исстꙋписта, и высшїй онь рꙋкою равною на Паѵла покаже, глаголаѧ: "Достоꙗло бы ти подъ съпрѣнїе подлагаемымь быти, ꙗко еси -"

"Аще оуслышꙋ болѣ безмыслиць онѣхь ѿ кьторого любо ѿ ваю," рече Паѵль, "то нарѧждꙋ все пройзводство коренїа на Арракисѣ раздрꙋшити... на вѣкы."

"Лꙋдь ли еси?" въстѧѕа высокый онь Гил͛довьць, полꙋ крачькы ѿсыꙋпаѧ.

"Значить, сꙋгласиши сѧ, ꙗко се въ силахь моихь по истинѣ естъ?" въпроси Паѵль.

Гил͛довьць онь ꙗвѣ въ просторь кратцѣ глѧдааше, а по томь: "Ей, можеши, нь не достоить ти."

"Ах-х-хь," рече Паѵль, покываѧ себѣ. "Оба ли еста крьмчїѧ, ха?"

"Ей!"

Мьншїй ѿ обою рече: "Тѣмь имаши и себе ослѣпити, ѿсꙋждаѧ всѧ ны съмрьтью мьдльнною. Еда прѣдставы имаши, чьто ѿнѧтїе опойтелꙗ кореннаго зависимꙋ значить?"

"Тогда око напрѣдь беспечальна ради пꙋти глѧдѧще на вѣкы бꙋдеть затворено," рече Паѵль. "Гил͛да бꙋдеть безмощьна. Людїе въ ѿточена селеньцѧта на ѿточеныхь свѣтѣхь бꙋдꙋть. Вѣста, ꙗко то могꙋ просто зловолїа ради своего сътворити... или скꙋкы."

"Да говоримь о семь ѿдѣльно," рече высшїй онь Гил͛довьць. "Пьвно възможемь нѣкое достигнꙋти съобвѣщанїе, еже бы -"

"Пошлета людемь своимь надъ Арракисомь," рече Паѵль. "Бесѣда сїа мѧ изнꙋрꙗеть. Аще ладїйствїе оно надъ нами скоро неисчезнеть, то не бꙋдеть о чемь бесѣдовати." Ть же къ причѧстьникомь своимь покыва. "Можета польѕвати сѧ нашею техникою."

"Достойть намь то прьвѣ проговорити," рече высшїй онь Гил͛довьць. "Не можемь просто -"

"Дѣлайта!" въсшета Паѵль. "Спѣшьность нѣчьто оуничьтожити коньчною естъ властью надъ тѣмь. Сꙋгласиста сѧ, ꙗко того спѣшьнь есмь. Нѣсмы оубо зде бесѣдь ради, ниже съобвѣщанїи. Да нарѧды моѧ послꙋшаета, или да послѣдствїа трьпита *беспросрѣдна*!"

"Ть мнить тако," рече мьншїй онь. Паѵль же страхь оузрѣ оба съвираѧй.

Оба мьдьно къ причѧстьникомь фременьскымь проминꙋста.

"Еда бꙋдꙋть послꙋшать?" въпроси Гюр͛ный.

"Зрѣнїе тѣхь врѣмене оузко естъ," рече Паѵль. "Могꙋть зьдь зрѣти празднꙋ, ꙗже послѣдствїа означаеть ѿреченїа. Всꙗкь крьмчїй на всꙗкой ладїй надъ нами можеть тꙋжде зьдь зрѣти. Бꙋдꙋть послꙋшати."

Паѵль же пакы къ ц-рю обрати сѧ, глаголаѧ: "Егда тѧ пꙋстишѧ прѣстоль отьца твоего понѧти, бѣ подъ оусловїемь, ꙗко пьвно оставиши коренїе тещи. Проваливь се прѣдъ ними, еда разоумѣеши, Величьствене, чемꙋ естъ послѣдовати?"

"Мене никьтоже не бѣ *пꙋскаль* -"

"Съпри да глꙋпаго играеши," въсшета Паѵль. "Гил͛да ꙗкоже едно селище естъ при рѣцѣ. Нꙋждьно имь естъ воды, нь възмогꙋть си тьчїю елико възыскають чрьпати. Не могꙋть рѣкꙋ онꙋ прѣградити и оуправлꙗти, понеже тѣмь въниманїе имꙋть на еже тѣми истѧжаемое привличати, погꙋбꙋ си сице приваждающе. Токь коренїа рѣкою тѣхь естъ, а азь есмь имь прѣградꙋ съдѣлаль. Прѣградꙋ онꙋ обаче не можеши оуничьтожити, развѣ ꙗко съ нею неоуничьтожиши и рѣкꙋ онꙋ."

Ц-рь рꙋкою власы своѧ чрьвленыѧ прочеше, глѧдѧ на хрьбьта Гил͛довцꙋ.

"Даже и Правьдословица твоꙗ бене-џессеритьскаа треперить," рече Паѵль. "Естъ различьныхь отровь, ѧже Прѣподобьныѧ могꙋть кьзнїи ради своихь польѕвати, нь кореннаго прїемшѧ опойтелꙗ, дрꙋгы оуже неработають."

Старица она тьмно рꙋхо свое бестварьное около себе привинꙋ, постꙋпивьши напрѣдь къ запорꙋ изъ копїи.

"Се, Прѣподобьнаа мати Гаїо Елено Мохїамина," рече Паѵль. "Дльго врѣмѧ естъ ѿ Каладана минꙋло, еда ни?"

Та же задъ него на Есхꙋ възглѧде, глаголѧщи: "Ами, Есхо, виждꙋ, ꙗко ть въ истинꙋ Онѣмь естъ. Того ради можеши даже и мрьзкыѧ ради дьщере своеѧ простена быти."

Паѵль же ꙗрость свою хладьнꙋ и бодѧщꙋ оутиши, глаголѧ: "Нѣси имала ни право, ниже поводь матерь мою прощати!"

Старица она поглѧдь свой съ нимже еговымь съключи.

"Опытай кьзни своѧ на мене, вльхво стара," рече Паѵль. "Кьдеже естъ твой гомь-џабарь? Опытай назрѣти, ꙗможе нѣси посмѣꙗла! Обрѧтиши тꙋ мене на тѧ глѧдѧща!"

Старица она поглѧдь свой низложи.

"Еда ничесоже не имаши рещи?" въстѧѕа Паѵль.

"Прїѧхь тѧ въ чины людьскы," възрьпьти та. "Да то не поскврьниши."

Паѵль же глась свой оусили: "Блюдайте ю, дрꙋгари! Се, Прѣподобьна мати бене-џессеритьска, трьпѣлива сꙋщи трпѣлива ради извѣта. Можааше съ сестрами своими чаꙗти — девѧтдесѧть колѣнь, да оугодно полꙋчить съдвоенїе геновь и околища пройзведенїа ради лица, еже бы съвѣты тѣхь възыскаемо было. Блюдайте ю! Та разоумѣть, ꙗко девѧтдесѧть онѣхь колѣнь естъ лице оно произвели. Зде бо есмь азь... нь... послꙋшати ю... не бꙋдꙋ!"

"Есхо!" въскличе старица она. "Оумльчи го!"

"Сама си го оумльчи," рече Есха.

Паѵль же злобно на старицꙋ онꙋ глѧдааше. "За дѣйствїе твоѧ въ семь быхь тѧ съ радостью даль оудавити," рече ть. "Не бысь то възмогла прѣдѿвратити!" изрече ть абїе, той ꙗростью съравнѧщей сѧ. "Азь обаче мню, ꙗко наказанїемь горшимь бꙋдеть тѧ живою оставити, лѣта своꙗ проживꙗющей ти, николиже не възмогшей досѧщи мѧ, или навести мѧ къ нѣчемꙋ съвѣты твоими желаемꙋ."

"Ѡ Есхо, чьто то еси сътворила?" въстѧѕа старица она.

"Хощꙋ ти единое дати," рече Паѵль. "Видѣаше, чьто видꙋ нꙋждьно естъ, а елико лошаво. Мниши, ꙗко развъжданїа людьска оуправлꙗеши, съмѣшаеши же, и избираши нѣколикы съвѣта ради своего изѧщна! Елико мало еси разоумѣла о -"

"Не достоить ти о семь глаголати!" въссыча старица она.

"Млькни!" въсшета Паѵль. Слово оно ꙗвлѣаше сѧ сꙋщьства поемшимь, обврьщаѧ въздꙋхь междꙋ нима подъ оуправленїемь Паѵловымь.

Старица она съвали сѧ въ рꙋкы ихже задъ нею стоѧщихь, лицемь бледа, оударена силою, еюже ть бѣ дꙋшꙋ тоѧ оухватиль. "Есхо," въсшьпнꙋ та. "Есхо."

"Помню гомь-џабарь твой," рече Паѵль. "Да помниши и ты мой. Могꙋ тѧ словомь оуморити."

Фремене по сѣни на себе знающе поглѧдваахꙋ. Еда бо въ причти не бѣ: *"И словомь оусть своихь на вѣкы оубїеть нечьстиваго."*

Паѵль въниманїе свое къ высокой кнѧгыни ц-рьской при ц-рьскомь своемь отьцꙋ стоѧщей обрати. На ню же поглѧдь свои оустрѣмивь, ть реже: "Величьствене, оба знаевѣ пꙋть, иже изъ трꙋдностїи сихь водить."

Ц-рь на дьщерь свою поглѧде, и пакы на Паѵла. "Дрьзаеши? Ты! Приключникь безъ рода, никьто изъ -"

"Оуже еси призналь, кьто есмь," рече Паѵль. "Съродьникь ц-рьскый, рекль еси. Да съпрѣвѣ бессъмыслїе се."

"Азь есмь владетель твой."

Паѵль кратцѣ на Гил͛довца оу причѧстьникь стоѧща и къ немꙋ обращьша сѧ поглѧде. Единь же ѿ нею главою покыва.

"Могль быхь то силою подкрѣпити."

"Недрьзнеши!" въскрьца ц-рь.

Паѵль на нь тьчїю мльчѧ глѧдааше.

Кнѧгыни же ц-рьскаа рꙋкꙋ на рамѧ отьцꙋ своемꙋ положи. "Отьче," рече та гласомь копринно нежьнымь, оусъпокоꙗющимь.

"Неопытвай кьзни своѧ на мнѣ," рече ц-рь. Ть же на ню поглѧде. "Нѣсть ти нꙋждьно сего творити, дьщи. Имамы ины источьникы, иже -"

"Нь зде естъ мꙋжь достойнь сыномь твоимь быти," рече та.

Силы своѧ пакы обрѣтивши, стараа она Прѣподобьнаа мати къ ц-рю протище сѧ, клонѧщи сѧ къ оухꙋ его, шьптающи же.

"Та защитатеть извѣть твой," рече Есха.

Паѵль продльжааше на плавовласꙋю онꙋ кнѧгыню глѧдати, глаголаѧ же матери своей: "То естъ Iрꙋлань, найстаршаа, еда ни?"

"Ей."

Ханї же ѿ дрꙋгыѧ страны къ Паѵлꙋ пристꙋпи, глаголаѧщи: "Еда ищеши мѧ ѿити, Мꙋад’Дибе?"

Ть же кратцѣ къ ней обрати сѧ. "Ѿити? Не хощеши мѧ пакы оставити."

"Нѣсть ничесоже наю съвѧзающа," рече Ханї.

Паѵль на ню мльчѧ кратькь чась низглѧде, а по томь: "Глаголай по правьдѣ съ мною, сихаїо." Хотѧщей же той ѿвѣщати, ть прьстомь на оуста тоѧ съложивь оумльча ю. "Еже наю съвѧзающее нѣсть мощьно развѧзати," рече ть. "Нынѣ же да еже въ сѣни сей сълꙋчающее сѧ добрѣ блюдаеши, понеже то ищꙋ мꙋдростью твоею послѣжде зрѣти."

Ц-рь и Правьдословица его горкꙋ бесѣдꙋ гласомь низкымь водѣаста.

Паѵль же матери своей рече: "Припомнꙗеть мꙋ, ꙗко чѧсть съговорꙋ има бысть, да бене-џессеритьскꙋю на прѣстоль посаждꙋть, и ꙗкоже Iрꙋлань того ради обоучаема бѣ."

"Еда то и съвѣтомь бѣ?" въпроси Есха.

"Еда то нѣсть ꙗвлѣнно?"

"Азь виждꙋ знаменїа о томь!" каже Есха. "Въпросомь онѣмь ти хотѣхь припомнити, ꙗко тебе неподобаеть опытати да оучиши мѧ, еже сама тѧ есмь наоучила."

Кратцѣ на ню поглѧднꙋвь, Паѵль оусмѣшенїе хладьно на оустьнѣхь тоѧ оузрѣ.

Гюр͛ный Халекь междꙋ та наклони сѧ, глаголаѧ: "А азь да ти припомню, г-дине мой, ꙗко въ кꙋпѣ той е Хар͛конень." Ть же главою къ тьмновласитомꙋ Файдь-Раѵѳѣ о запорь копїи о лѣвой опирающꙋ сѧ покыва. "Се, иже съ приврѣтыма ꙫчима о лѣвой. Лице лꙋкаво, елико быхь казаль. Единою ми си обвѣцаль, ꙗко -"

"Благодарю, Гюр͛не," рече Паѵль.

"Онь е на-жꙋпанꙋ... а нынѣ жꙋпань самь, старцꙋ оумрьлшꙋ," рече Гюр͛ный. "Довольно за неже мною -"

"Ты бысь го даль, Гюр͛не?"

"Г-динь мой шѧгꙋе!"

"Бесѣда она междꙋ ц-ремь и вльхвою его довольно продльжааше, еда немыслиши, мати?"

Та же главою покыва. "Въ истинꙋ."

Въздвигь глась свой, Паѵль къ ц-рю въззва: "Величьствене, еда нѣсть Хар͛конена междꙋ вами?"

Досажденїе ц-рьское себе ѿкрови въ начинѣ, имже ц-рь къ Паѵлꙋ обрати сѧ. "Мню, ꙗкоже причѧть мой подъ храненїе словесемь твоимь кнѧжьскомь положень бысть," рече ть.

"Въпрось мой естъ тьчїю знанїа ради," рече Паѵль. "Ищꙋ бо знати, еда принадлежить Хар͛конень онь причѧтꙋ твоемꙋ по рѧдꙋ, или само задъ правиломь себе оустрашенїа ради своего крыеть."

Оусмѣшенїе ц-рево осбꙋждааше. "Всꙗкый въ близость ц-рьскꙋ прїѧтый моемꙋ причѧтꙋ принадлежить."

"Имаши слово кнѧжьско," рече Паѵль, "нь Мꙋад’Дибь естъ дрꙋгь. Емꙋ нѣсть нꙋждьно опрѣдѣленїе твое егоже причѧть становлѧща прїѧти. Дрꙋгарь мой, Гюр͛ный Халекь, възжелаль естъ Хар͛конена оубити. Аще -"

"Канлы!" въскличе Файдь-Раѵѳа, и протище сѧ къ запорꙋ изъ копїи. "Отьць твой бѣ мьстꙋ сїю именоваль, Атреиде. Наричаеши мѧ оустрашенымь, а самь себе междꙋ женама своима крыеши, прѣдлагаѧ слꙋгꙋ своего на мене послати!"

Стараа она Правьдословица нѣчесо люто въ оухо ц-рю въшьпта, нь ть ѿтище ю, глаголаѧ: "Канлы ли? Канлы правилꙋ строгомꙋ подлчинена естъ."

"Паѵле, съпри то," рече Есха.

"Г-дине мой, обвѣцаль си ми дьнь мьсты Хар͛коненомь."

"Ималь еси дни мьсты своеѧ ради," рече Паѵль, оусѣщаѧ празднотꙋ чꙋвьства его ꙗко оу нѣкоего бѣса играюща обимающꙋ. Ть съблече рꙋхо и капꙋ ѿ раменꙋ, подаваѧ ꙗ съ поꙗсомь и ножемь матери своей, и начѧть расвѧзати цѣдикрой свой. Чꙋвьствааше, ꙗко бы вса вселеннаа на чась онь оустрѣмила сѧ.

"Се нѣсть нꙋждьно," рече Есха. "Естъ и лѣснѣйшихь начинь, Паѵле."

Изъ цѣдикроꙗ своего излѣзь, Паѵль ножь-крѵсь изъ похвы въ рꙋцѣ матерьной възѧть. "Знаю," рече ть. "Отровы, крьвници, всѧ ты начины обычайны."

"Обвѣцаль си ми Хар͛конена!" въссыча Гюр͛ный, Паѵлꙋ ꙗрость его оусѣтивьшꙋ въ лици его, въ истьмненїй и израженїй съмастилищнаго его бѣлега. "Дльжиши ми то, г-дине мой!"

"Еда еси болѣ мене тѣхь ради загꙋбиль?"

"Сестрꙋ свою," въскрьца Гюр͛ный. "Лѣта своꙗ въ ꙗмахь рабьскыхь -"

"Азь отьца своего," рече Паѵль. "Добрыхь же прїꙗтель и дрꙋгарь, Ѳꙋфира Хавата и Дѫкана Iдаха, и лѣта бѣгства безъ сана или помощи... развѣ того, нынѣ то естъ канлы, а оба знаевѣ правила, имже достойть стоꙗти."

Рамена Гюр͛номꙋ оупадоста. "Г-дине мой, аце то прасѧ... тьй не е болѣ гада, егоже ꙗко ритьнешь, сапогь ти трѣба ѿхврьлить, ꙗко поскврьнень бꙋде. Призви сѣчца, аце трѣбꙋешь, или остави мѧ, нь непрѣдлагай себе томꙋ -"

"Мꙋад’Дибꙋ нѣсть потрѣбьно се творити," рече Ханї.

Поглѧднꙋвь на ню, ть страхь о нь въ ꙫчїю тоѧ оузрѣ. "Кнѧѕꙋ Паѵлꙋ обаче естъ," рече ть.

"Се е единь хар͛коненьскый скоть!" въскрьца Гюр͛ный.

Ть же мало съмнѣꙗаше сѧ, еда бы мꙋ не было приличнѣе хар͛коненьско свое пройсходство ѿкрыти, съпрѣнь поглѧдомь острымь матере своеѧ бысть, изрекꙋще тьчїю: "Творь сь обаче тварь чловѣчьскый имать, Гюр͛не, и достоень естъ съмнѣнїа чловѣчьска."

"Аце ти е толико -"

"Молю тѧ, ѿстꙋпи," рече Паѵль. Ножь-крѵсь съвираѧ, ть Гюр͛наго вънимательно ѿтище.

"Гюр͛не!" рече Есха, посѧгьши рамѧ его. "Ть естъ ꙗко дѣдь его въ настроенїй семь. Неразвличай его, то естъ едино, еже его ради можеши сътворити." Та же помысли: *Мати великаа! Какоеже лицемѣрство!*

Ц-рь Файдь-Раѵѳꙋ блюдѣаше, видѧ тѧжкаа его плeщи, мышцѧ же пльны. Обрати же сѧ къ Паѵлꙋ — жилава и стрꙋновита юношꙋ, аще и не иссꙋшена ꙗко арракейнсци здѣйши, все пакы ребрамь его броимымь, на краѣхь въпадшимь, елико врасненїе и събранїа мышьць слѣдꙋема подъ кожею бѣхꙋ.

Есха близꙋ къ Паѵлꙋ наклони сѧ, ладѧщи глась свой тьчїю оушїю ради его: "Едно нѣчьто, сыне. Нѣкогда лица пагꙋбьна подготовлена сꙋть Бене Џессериты, слово въсадившими въ кꙋтове глꙋбоцѣйшѧ древьными начины раскоши и болѣзни. Слово звꙋчно обычнѣйше польѕваемо естъ Оурошнорь. Аще онь сице подготовлень бысть, ꙗкоже сильно прѣдъполагаю, словесꙋ ономꙋ въ оухо изреченꙋ мышцѧ его ѿпꙋщены сътворить и -"

"Никоеже прѣвъсходствїе противь ономꙋ не ищꙋ," рече Паѵль. "Ѿстꙋпи ми изъ пꙋтꙗ."

Гюр͛ный же къ той възглагола: "Въскꙋю то твори? Еда мꙋ сѧ мни, ꙗко оубить вѣньць полꙋчи мꙋченикь? Еда говѣйнивое оно глꙋменїе фремень, то ли мꙋ е разоумь затьмило?"

Есха лице свое въ дланю оукрые, разоумѣвши, ꙗко сама незнааше, чьсо ради Паѵль начинь онь избере. Съмрьть той въ сѣни оной чꙋвьстваема бѣ, и разоумѣаше, ꙗко промѣненый Паѵль способьнь бѣ еже Гюр͛нымь прѣдлагаемо сътворити. Всꙗка спѣшьность въ ней оустрѣми сѧ къ немꙋже сына своего пазити, нь ничесоже той сътворима не бѣ.

"Того ли е то ради, говѣйнива глꙋменїа?"

"Мльчи," въсшьпнꙋ Есха. "И моли сѧ."

Лице ц-рево напрасьно оусмѣшенїемь посѧжено бысть. "Аще ли Файдь-Раѵѳа Хар͛конень... причѧтꙋ моемꙋ принадлежаѧй... тако желаеть," рече ть, "ѿнимаю съ него запрѣнїа, и волю емꙋ подаваю избрати въ семь по рѣшенїю своемꙋ." Ц-рь же рꙋкою къ стражамь федайкѵньскымь Паѵлꙋ покыва. "Единь ѿь тльпы твоеѧ дрьжить поꙗсь мой и кратшѣе острїе. Аще Файдь-Раѵѳа желаеть, можеть тѧ съ ножемь моимь въ рꙋцѣ своей сърѣтити."

"Се, желаю тако," рече Файдь-Раѵѳа, Паѵлꙋ възбꙋденїа въ лици его оузрѣвша.

Прѣоувѣрень естъ о себѣ, помысли Паѵль. То естъ прѣвъсходствїе естьствьно, еже могꙋ прїѧти.

"Въземете ножь ц-ревь," рече Паѵль, блюдѧ повелѣнїe свой испльнимь. "Положете же го онде на подѣ." Ть же мѣсыо оно ходиломь покаже. Ѿискнете тльпꙋ ц-рьскꙋ къ зди, и оставете Хар͛конена вольна."

Порой рꙋхь, скрьцанїе же ногь, и низши нарѧди и опиранїа сѧ имь съпроводишѧ испльненїе повелѣнїа Паѵлова. Гил͛довци оставлѣаста оу орꙋдїа причѧстьна, мрачѧща сѧ на Паѵла съ нерѣшимостью зримою.

*Навыкли сꙋть грѧдꙋщее глѧдати*, помысли Паѵль. *На мѣстѣ семь и часѣ слѣпи сꙋть... даже и елико азь есмь.* Ть же опыта вѣтры врѣменныѧ, оусѣщаѧ крамолы, крьстопꙋтїе бꙋрьное, на часомѣсто се себе оустрѣмившее. Даже и тьмнѣйшее отвори запльнени бѣхꙋ. Зде бѣ нероденый онь џихаадь, ꙗкоже разоумѣ. Зде бѣ родьное оно съвѣстїе, еже единою бѣ ꙗко страшьный свой зьвь позналь. Зде бѣ значенїе достойно квизаць-хадераха, и Лисаань-аль-гаариба, а даже и съвѣть Бене Џессериты поддрьжаемыхь. Родь человѣчьскый бѣ сьнливость свою собствьннꙋ оусѣтиль, чꙋвьстваѧ себе оустоймымь, знаѧ, ꙗко емꙋ нꙋждьно естъ тьчїю крамоль, имиже гень хотѣше размѣшаемь быти, а новыѧ, мощьныѧ съмѣси имѣахꙋ одрьжати. Вси чловѣци томь часѣ ꙗко животьно едино бессъвѣстьно живи бѣхꙋ, искꙋшаѧ нѣчьто ꙗко половый жарь сꙋщее, еже хотѣше запоромь всꙗкакымь проминꙋти.

И Паѵль видѣ, елико безнадеждни его бышѧ вси опити мьншее нѣчьто въ всемь семь. Мыслѣаше, ꙗко бѣ џихаадꙋ опираль сѧ, а џихаадь онь бꙋдѣаше. Легеѡни егови даже и безъ него сама съ ꙗростью изъ Арракиса въсхождаахꙋ. Нꙋждьно бо имь бѣ тьчїю егоже причьть, имже ть оуже бѣ станꙋль. Ть имь бѣ показаль пꙋть, даль же власть даже надъ Гил͛дою, ейже потрѣбьно бысть коренїа сꙋществованїа ради своего.

Чꙋ провала его объемшꙋ, ть оузрѣ Файдь-Раѵѳꙋ изъ окроꙗ раздрана съблѣкꙋвша до поꙗса борчьска съ ѧдромь брьненымь.

Се, разрѣшенїе, помысли Паѵль. Ѿ сели, бꙋдꙋщее хощеть отварꙗти сѧ, мракове же раздѣлꙗти не нѣчьто славное. Аще и зде оумрю, хотѧть рещи, ꙗко бѣхь себе въ жрьтвꙋ съложиль, да дꙋхь мой ѧ ведеть. А мнѣ побѣдивьшꙋ, расказвають о ничимже неодолѣмомь Мꙋад’Дибѣ.

"Еда Атреидь готовь естъ?" вьззва Файдь-Раѵѳа словесы обрѧда древьна канльве.

Паѵль же рѣши томꙋ по фременьскꙋ ѿвѣщати: "Да ножь твой съломить сѧ и распадаеть!" Ть же ножь ц-ревь на подѣ покаже, призываѧ Файдь-Раѵѳꙋ постꙋпити и възѧти его.

Дрьжѧ поглѧдъ свой на Паѵла, Файдь-Раѵѳа ножь онь възѧть, измѣрꙗѧ го кратцѣ чꙋвьства ради его понѧтїа. Възбꙋжденїе въ немь разгарꙗаше сѧ. Се бѣ бой, о немже си мьчтѣаше — мꙋжь противь мꙋжꙋ, хꙋдожьатво проти хꙋдожьствꙋ, безъ щитовь въключанїа. Ть зрѣ пꙋть къ власти отварꙗющь мꙋ сѧ, понеже ц-рь пьвно хотѣше всꙗкогоже его ѿ кнѣѕа оного трꙋдна освободивша наградити. Награжденїемь можааше и грьделиваа его дьщи быти, прѣстола же съподѣланїе. А селꙗндꙋрьскый сь кнѧѕь, въритисвѣтьскый сь приключенникь, тьй никакоже не имать равнымь быти Хар͛коненꙋ всѣми кьзни и оускокы въ тысꙋщахь боевь на позорищи обоученꙋ. Селꙗндꙋрꙋ же ономꙋ не бѣ никакоже мощьно познати, ꙗко и инѣмь орꙋжїамь развѣ ножа противостоꙗаше.

*Да видимь, елико отровы издрьжаеши!* Файдь-Раѵѳа помысли. Цѣлꙋвавь Паѵла ножемь ц-ревымь, ть рече: "Посърѣти съмрьть свою, юроде!"

"Еда бꙋдевѣ борити сѧ, братовчѧде?" рече Паѵль. Ть же крачькою котьшкою постꙋпи, съ ꙫчима на острїй чаꙗющемь, тѣломь съклонень низко, млѣчнобѣлый свой ножь-крѵсь имы, трьчѧ го напрѣдь, ꙗкоже прострѣнїемь рꙋкы его сꙋщь.

Обкрꙋжааста сѧ, босыми ногами по подѣ скрьжѧща, очесы же блюдѧща мьншаго ради ѿкрытїа.

"Елико краснѣ играеши," рече Файдь-Раѵѳа.

Се, мльвьць, помысли Паѵль. То естъ дрꙋга его слабость. Съмꙋщаеть го мльчанїю прѣдстоꙗти.

"Еси ли исповѣдань?" въпроси Файдь-Раѵѳа.

Все пакы, Паѵль его мльчѧ обкрꙋжааше.

А стараа она Прѣподобьнаа мати бой онь изъ тискаема причѧта ц-рьска треперѧщи блюдѣаше. Юноша бо Атреидьскый братовчѧда хар͛коненьска въззва. То значааше, ꙗко о съвъмѣстьномь тою происходствїй вѣдѣаше, еже бѣ разоумѣемо, томꙋ квизаць-хадерахомь сꙋщꙋ. Словеса она ю обаче насилваахꙋ мыслити о единомь тꙋ занимающемь.

Се можеть загꙋбою великою съвѣтꙋ бене-џессеритьскомꙋ развъжданїа.

Та бѣ зрѣла нѣчьто ѿ негоже и Паѵломь видѣно, ꙗко Файдь-Раѵѳа го можааше оубити, а въ прѣкы томꙋ непобѣдити. Нь дрꙋга мысль ю едва не оуѧть. Два плода длгаго оного и скꙋпаго дѣла бориста сѧ на съмрьть, ꙗже ꙗ лѣсно можааше оба ѧти. Аще бы зде оба оумрѣли, то бы тьчїю остала копилица Файдь-Раѵѳина, еще младеница, незнаемое, дѣꙗтвлсность неизмѣрена, и Алїа, мрьзкость она.

"Мощьно бы зде обрѧды имате тьчїю поганьскы," рече Файдь-Раѵѳа. "Не искаши ли ц-ревꙋ Правьдословицꙋ, да дꙋшꙋ твою пꙋтꙗ ради подготвить?"

Паѵль оусмѣꙗ сѧ, крꙋжѧ о десной, напрѧжень сы, чрьнымь его мыслемь нꙋждами настоѧщими подтискаемымь сꙋщимь.

Файдь-Раѵѳа же скочи, простираѧ деснꙋю, нь ножꙋ своемꙋ ꙗко мьглою въ лѣвꙋю просꙋнꙋвь.

Паѵль лѣсно оустꙋпи, въ бодѣ Файдь-Раѵѳиномь забавленїе въспрїемь щитомь обоусловлено. Все пакы, не бѣ велико, елико оу инѣхь Паѵломь посърѣтеныхь, и ть оусѣти, ꙗко Файдь-Раѵѳа бѣ и съ съперьникы незащищеными бориль сѧ.

"Еда хощеть Атреидь бѣгати, или стоѧ борити сѧ?" въпроси Файдь-Раѵѳа.

Обкрꙋжанїе свое мльчѧщее продльживь, Паѵль словеса помни Iдахова, словеса обоученїа его на оупражилищи каладаньскомь: "Польѕай начѧло блюжденїа ради. Имаши сице многы мощьности побѣды скорыѧ минꙋти, нь чась блюжденїа оуспѣхь крѣпить. Остави си врѣмѧ, и бꙋди крѣпькь."

"Май мыслиши, ꙗко игрою сею жизнь свою нѣчьто мало продльжиши," рече Файдь-Раѵѳа. "Ами, да бꙋдеть по твоемꙋ." Ть же съпрѣ обкрꙋжати, съравнꙗѧ сѧ.

Паѵль бѣ довольно обсꙋжденїи ради прьвѣхь видѣль. Файдь-Раѵѳа на лѣво водѣаше, прѣдлагаѧ бокь десный, ꙗко бзьы брьнень поꙗсь всꙋ странꙋ его защитаваль. То бѣ дѣйствїе борца дрьжанїю ножа обою рꙋкою и щитꙋ навыкнꙋвша.

Или... Паѵль же съмнѣꙗаше сѧ... на поꙗсѣ ономь болѣ ѿ изꙗвима бѣ.

Хар͛конень онь си тврьдѣ много вѣровааше противь чловѣкꙋ, иже того дне бѣ войска къ побѣдѣ надъ легеѡны сар͛дюкарьскыми довель.

Съмнѣнїе оно въспрїемь, Файдь-Раѵѳа рече: "Почьто нейзбѣжное забавлꙗти? Тьчїю ми прѣчиши, нарокь свой на скврьннꙋю сїю топкꙋ исправити."

Аще то шипька естъ метательна, помысли Паѵль, съоумьно естъ съложена. Поꙗсь онь поправькь некажеть.

"А почьто мльчиши?" въстѧѕа Файдь-Раѵѳа.

Паѵль опытьное свое обкрꙋжанїе продльжааше, попꙋщаѧ оусмѣшенїа хладьна съмꙋщенїа ради въ ладѣ гласа Файдь-Раѵѳина поꙗвивьшꙋ сѧ, бѣлега о натискꙋ ѿ мльчанїа растꙋщемь.

"Смѣшно ти естъ, ха?" рече Файдь-Раѵѳа. Ть же въ срѣдѣ изреченїа оудари.

Забавленїа мало ожидаѧ, Паѵль едва себе низведенїю ножа того ѿклони, чꙋвьстваѧ край его лѣвꙋю мꙋ порѣзавшь. Напраснꙋ же оутишивьшꙋ болѣзнь томꙋ, мысль его проливаема бысть оусѣщенїемь, ꙗко забавленїе прѣдшьдьшее кьзню бѣ — чрѣсоускоченїемь. Зде болѣ бѣ ѿ съперьника, егоже ожидѣаше. Оу негоже хотѣахꙋ оускоци въ оускоцѣхь въ оускоцѣхь быти.

"Самый твой Ѳꙋфирь Хавать мѧ естъ нѣкоимь ѿ моихь спѣшьностїи наоучиль," рече Файдь-Раѵѳа. "Крьвь прьвꙋ ми бѣ даль. Жально, ꙗко старый онь глꙋпьць недожиль сѧ естъ то зрѣти."

Паѵль же помни еже Iдахомь единою изреченое: "Ожидай тьчїю еже въ бои сълꙋчаеть сѧ. Тогда не бꙋдеши изненаждень."

Пакы же оба обкрꙋжааста сѧ, съклонена, прѣдъпазлива.

Паѵль възбꙋденїе блюде въ противника его възвращающе сѧ, чꙋдѧ сѧ о томь. Еда единь рѣзь мꙋ толико значимь бѣ? Развѣ ꙗко отровѣ на немь бывьши! Нь како бы могла на немь быти? Людїе его бѣхꙋ орꙋжїе оно сами просъмотрили, и обвонꙗломь, прѣжде ꙗко го ѿдадошѧ. Сїи бѣхꙋ тврьдѣ добрѣ обоучени да нѣчьто елико ꙗсно непрозрѧть.

"Жена она, съ неюже еси онде бесѣдоваль," рече Файдь-Раѵѳа. "Малкаа она. Еда нѣчимь важьнымь ти естъ? Котѧ май? Еда ей достойть извъньрѧдна моего въниманїа полꙋчати?"

Паѵль же пакы мльчааше, съматраѧ съмыслы вънꙋтрѣшными, крьвь же разбираѧ въ ранѣ оной, и стопы обрѣщаѧ оуспавателꙗ изъ ножа ц-рева. Ть оуправи испомѣтанїе свое ѿвращенїа ради оугрозы оныѧ, дебелцѧть промѣнꙗѧ оуспавателꙗ, нь съмнѣнїемь бысть напрѧжень. Подготвили сꙋть ножь оуспавателемь. Оуспавателемь. Ничимже хотѧщимь обвонꙗтелꙗ възбꙋдити, нь довольно сильнымь възмьдленїа ради мышьць посѧженыхь. Враѕи его собствьнны имѣхꙋ съвѣты въ съвѣтѣхь, своѧ прѣдателства набираема.

Пакы же Файдь-Раѵѳа бодѧ въскочи.

Оусмѣшенїю на лици его замрьзнꙋвьшꙋ, Паѵль съ възмьдленїемь оускочнымь ꙗко ѿ опойтелꙗ оного въ часѣ послѣдномь ѿстꙋпи, да рꙋкꙋ посърѣтить низбодѧщꙋю коньцемь крѵса-ножа.

Файдь-Раѵѳа страною ѿскочи, и бѣ вънѣ, ножь въ лѣвꙋю прѣмѣстень имы, и по дрьжанїю его тьчїю на мало избледнꙋтѣхь вѣньцихь прѣдаваема бѣ болѣзнь ѿ кыселины въ мѣстѣ рѣза Паѵлова.

Да самь чась свой съмнѣнїа протрьпить, помысли Паѵль. Да отровꙋ подзираеть.

"Прѣдань!" въсшета Файдь-Раѵѳа. "Ть мѧ отрови! Чꙋю отровꙋ въ десной своей!"

Паѵль же ьичїе свое мльченїа ѿнѧть, глаголаѧ: "Тьчїю капкꙋ кыселины, ѿраженїа ради оуспавателꙗ на ножи ц-ревомь." Файдь-Раѵѳа хладьнымь оусмѣшенїемь Паѵлꙋ ѿвѣща, въдвигаѧ ножь лѣвою въ цѣлованїе кꙋщенное, ꙫчима его задъ острїемь ꙗростью бльщѧщама. Паѵль крѵсь свой ножь въ лѣвꙋю съложи, съперьникꙋ сице ѿвѣщаѧ. И пакы опытьно обкрꙋжааста сѧ.

Файдь-Раѵѳа же начѧть просторь междꙋ нима съвирати, страною приближаѧ сѧ съ ножемь высоко дрьжаемымь, ꙗрости его показвающей сѧ въ трепетѣ ока и расположенїй вѣньць. Назначи оударь о десной долꙋ, и притискоста сѧ, съвирающа сѧ рꙋкама ножоноснама оупорьно.

Прѣдъпазливь къ Файдь-Раѵѳиномꙋ десномꙋ бокꙋ, идеже бѣ отровнꙋ ожидаль шипкꙋ метательнꙋ, Паѵль обращенїе о десною насили. А се, едва забѣлежи коньць иглы исподь поꙗса пробльще, прѣсꙋнꙋтїемь и подданїемь въ движенїй Файдь-Раѵѳиномь прѣдоупрѣдень сы. Дребьнаа же она игла пльть Паѵловꙋ ѿстоꙗнїемь наймьншимь минꙋ.

На лѣвомь боцѣ!

*Лꙋкавство въ лꙋкавствѣ въ лꙋкавствѣ*, припомни си Паѵль. Мышцами по бене-џессеритьскомꙋ обоучеными оуклони сѧ оуѧтїа ради движенїа ѿвѣтьна Файдь-Раѵѳина, нь нꙋжда она иглѣ оной мьншей изъ бока противникова трьчѧщей ѿтечати Паѵла изъ расположенїа изѧть, точно да крачькꙋ простꙋпи, обрѣщающꙋ сѧ томꙋ тврьдѣ на подѣ съпѧтꙋ, подлагаемꙋ же Файдь-Раѵѳѣ.

"Еда видиши еже онде на лѣвомь боцѣ?" шьпнꙋ Файдь-Раѵѳа. "Се, смрьть твоꙗ, юроде." Ть же начѧть себе вити, притискаѧ иглꙋ отровнꙋ все ближшѣ. "Съпрѣть ти мышцѧ и ножь мой тѧ доврьшить. Стопы же забѣлежимой не бꙋдеть!"

Паѵль борѣаше сѧ, шетанїа слышѧ тиха въ мысли своей, имиже печети прѣдтечь его по клѣтцѧтехь его слово оно польѕвати възыскаахꙋ възмьдленїа ради Файдь-Раѵѳы, спасенїа же своего.

"Не рекꙋ то!" въздыше Паѵль.

Файдь-Раѵѳа изъ ненада оуста отвори, съмнѣꙗвь сѧ мьнѣе. Паѵлꙋ то обаче довольно бѣ обрѣтенїа ради слабости въ расположенїй съперьника его на едномь ѿ мышьць ножныхь, и стоꙗнїе тою измѣсти сѧ. Файдь-Раѵѳа изъ чѧсти бокомь деснымь на врьхꙋ лѣжааше, не могы обвьнꙋти сѧ, дребьныѧ ради оныѧ иглы, ꙗже о подъ оухватима бысть.

Лѣвꙋю свою помощью маженїа ѿ крьве изъ рамене его освободивь, Паѵль всю силою ѿ долꙋ исподъ челюсти Файдь-Раѵѳꙋ оудари. Коньць протище сѧ въ мозгь ꙗко въ домь. Файдь-Раѵѳа собою метьнꙋ, и паде възадь, все еще на странѣ дрьжаемь иглою въ подѣ въбоднꙋтою сы.

Дышѧ тѧжко обновленїа ради съпокойствїа своего, Паѵль ѿтище сѧ, и станꙋ. Стоꙗаше надъ тѣлесемь, ножь въ рꙋцѣ имы, ꙫчи въздвижаѧ мьдьно по воли своей, хотѧ найти поглѧдомь по сѣни оной ц-рꙗ.

"Величьствене," рече Паѵль, "войска твоѧ сꙋть еще едного загꙋбили. Еда не хощевѣ нынѣ лицетворенїа ѿврьгнꙋти? Еда непроговоривѣ, емꙋже достойть быти — сватбы дьщере твоеѧ съ мною, и начинь, имже Атреидь на прѣстоль оусѣднеть?"

Обращь же сѧ, ц-рь на Форѧѕа владыкꙋ поглѧде. Владыка омь поглѧдь его посърѣти — ꙫчи сѣри противь зеленама. Мысль она бѣ ꙗсна междꙋ нима, тѣма дрꙋгарствꙋющама ѿ давна, елико има тьчїю поглѧдь кратькь съразоумѣнїа ради довольнь бывааше.

Оуби ми приключника сего, казвааше мꙋ сице ц-рь. Ей, Атреидь онь младь и польѕьнь естъ — нь оутрꙋждень естъ по дльгомь напрѧженїй, и никакоже бы ти не быль равьнь. Абїе въззви его... знаеши начинь ѿтеченїа сего. Оуби го.

Мьдьно Форѧѕь главꙋ свою раздвиже, продльжаѧ ю врьтити, доньдеже на Паѵла неглѧдааше.

"Дѣлай!" ц-рь въссыча.

Владыка онь на Паѵла оустрѣми сѧ, зрѣѧ го ꙫчима своима ѿ Марготи госпожды по бене-џессеритьскомꙋ обоученама, оусѣщаѧ же тайны и съкрыто величьствїе Атреидьскаго сего юношѧ.

*Могль быхь го оубыти*, помысли Форѧѕь — знааше же то истиною быти.

Нѣчьто обаче въ тайныхь владычиныхь глꙋбинахь го съпрѣ, а ть кратцѣ, недовольно оусѣти прѣвъсходство свое надъ Паѵломь — елико ѿ младости съкрывааше сѧ, крадмость лица и намѣренїи, юже око не възможеть проникнꙋти.

Оусѣтивь нѣчесо ѿ сего въ начинѣ горѣнїа крьстопꙋтїа врѣмене, Паѵль коньчно разоумѣ, чесо ради еще не бѣ Форѧѕа по мрѣжахь ꙗснозрѣнїа видѣль. Форѧѕь бѣ еднымь ѿ можѧщихь *Онѣмь* быти, скоро квизаць-адерахъ, а охромьнь неоугодствїемь въ разпрѣделенїй геновь — скопьць сы, дарьбѣ его въ крадмость и вънꙋтрѣшное ѿлꙋченїе оустрѣмленой. Съчꙋвствїе глꙋбокое къ владыцѣ Паѵломь проминꙋ, прьвый крать чꙋвьство братства къ нѣкомꙋ искꙋсивь.

Читаѧ чꙋвьство Паѵлово, Форѧѕь рече: "Величьствене, достойть ми ѿрещи."

Шадаамь ·д·-ый бысть ꙗростью обѧть. Двѣ крачцѣ причѧтомь проминꙋвь, ть горцѣ его по челюсти плюскнꙋ.

Лице владычино быстро ѿ долꙋ потьме. Поглѧднꙋвь на ц-рꙗ, ть съ безчꙋвьствїемь оумышленымь рече: "Есмы были прїꙗтели, Величьствене. Еже творю прїꙗтелства ради естъ. Забꙋдꙋ, ꙗко мѧ еси оудариль."

Исчистивь же грьло свое, Паѵль рече: "Глаголаахомь о прѣстолѣ, Величьствене."

Обращь сѧ, ц-рь злобно на Паѵла възглѧде. "Азь сѣждꙋ на прѣстолѣ!" въсшета ть.

"Имаши на Салꙋсѣ Вьторой прѣстоль полꙋчити," рече Паѵль.

"Низложивь орꙋжїа, придохь семо клѧтвы ради твоеѧ!" шетѣаше ц-рь. "Дрьзаеши мѧ оугрожати -"

"Лице твое естъ въ беспечалїй, мнѣ присꙋщꙋ," рече Паѵль. "Се Атреидь естъ обвѣщаль. Мꙋад’Дибь тѧ обаче планитою твоею затворьною наказваеть. Нь небой сѧ, Величьствене. Хощꙋ тврьдость мѣста оного силами всими въ рꙋкꙋ мою обмѧкчити. Та бꙋдеть свѣтомь станала райскымь, сътворенїи нежьными испльненымь."

Въносꙋ съкрываемꙋ словесь Паѵловыхь въ мысли ц-рьской растꙋщꙋ, ть все злобнѣе на Паѵла глѧдааше. "Нынѣ по истинѣ видимъ намѣренїа твоꙗ," рече съ ѿвращенїемь.

"По истинѣ," рече Паѵль.

"А чьто съ Арракисомь?" въпроси ц-рь. "Такожде имать раемь сътворенїи нежьными испльненымь быти?"

"Фремене сꙋть обвѣть ѿ Мꙋад’Диба полꙋчли," рече Паѵль. "Бꙋдеть воды подъ небомь отворенымь текꙋщеѧ, ѡазь же зеленыхь богатыхь благы. Нь достойть намь и о коренїй мыслити. Того ради бꙋдеть вынꙋ и пꙋстынꙗ на Арракисѣ... люти же вѣтрове, и искꙋшенїа людей оудрꙋчавающихь. Мы фремене бо реченїе имамы: 'Б-гь съдѣла Арракись, да мꙋ вѣрьныхь творить.' А нѣсть мощьно, словꙋ б-жю прѣти сѧ."

Стараа Правьдословица, Прѣподобьнаа мати Гаїа Елена Мохїамина, нынѣ поглѧдь собствьнь о немже въ словесѣхь Паѵлꙋ съкрытомь имѣаше. Оузрѣвьши џихаадь, та рече: "Не можеши люди си по вселенной пꙋстити!"

"Хощеши начины нежьны сар͛дюкарь поминати!"

"Не можеши," шьптѣаше та.

"Еси Правьдословица," рече Паѵль. "Просъмотри словеса своꙗ." Ть же на кнѧгыню ц-рьскꙋ и пакы на ц-рꙗ поглѧде. "Лꙋчше да то скоро съврьшимь."

Ц-рь же оуꙗзвень поглѧдь на дьщерь свою обрати. Посѧгьши рамѧ его, та рече оусъпокоѧщи: "Сего ради есмь обоучена была, отьче."

Ть глꙋбоцѣ въдыше.

"Томꙋ не възможеши прѣчити," възрьпьти стараа Правьдословица.

Ц-рь съравни сѧ, стоѧ напрѧжень, ꙗко достойнство въспоменꙋвь. "Кьто хощеть за тѧ говорити, съродьниче?" въпроси ть.

Обращь сѧ, Паѵль матерь свою оузрѣ, ꙫчи свои тѧжци имꙋщꙋ, стоѧщꙋ же съ Ханїею и ѿдѣломь стражь федайкѵньскыхь. Ть къ нимь проминꙋ, станꙋвь низглѧдѧ на Ханю.

"Знаю поводы," въсшьпнꙋ Ханї. "Аще тако нꙋждьно естъ... Оусꙋле."

Оуслышавь сльзы тихы въ гласѣ тоѧ, Паѵль ей ланитꙋ посѧже. "Сихаи моей не бꙋдеть потрѣбьно ничесоже боꙗти сѧ," въсшьпнꙋ ть. Низложивь же рꙋкꙋ свою, ть матери своей прѣдстанꙋ. "Ты бꙋдеши за мене говорити, мати, съ Ханїею по бокꙋ твоемꙋ. Мꙋдрость имать и ꙫчи остри. Бысть же мꙋдро речено, ꙗко никьтоже тврьдѣйше фременина некꙋпчьствꙋеть. Та хощеть глѧдати ꙫчима любве своей къ мнѣ и сыновь нашихь бышѧщихь, и егоже имь нꙋждьно бꙋдеть. Слꙋшай ю."

Оусѣтивьши грꙋбо исчислꙗнїе въ сынꙋ своемь, Есха остави трепеть свой. "Коꙗ сꙋть намѣренїа твоꙗ?" въпроси та.

"Вса ꙗже ц-рь въ ЧСНТ-ѣ дрьжить ꙗко вѣно," рече ть.

"Вса ли?" Та симь оударена бысть, ꙗко едва не речь загꙋбивши.

"Томꙋ естъ съдранымь быти. Ищꙋ войводьствїе и оуправителствїе въ ЧСНТ-ѣ Гюр͛наго ради Халека, и оудѣломь емꙋ Каладань. Санове и власть приличающа бꙋдеть всꙗкомꙋ ѿ людей одрьжавшихь Атреидьскыхь, нейсключаѧ ни войнь простѣйшихь."

"А фременомь?" въпроси Есха.

"Фремдни сꙋть мои," рече Паѵль. "Еже тѣми хотѧщее полꙋчаемымь быти Мꙋад’Дибь распрѣдѣлить. То начнеть Стїлгаромь ꙗкоже оуправителемь Арракиса, нь то можеть чаꙗти."

"А мнѣ?" въпроси Есха.

"Еда естъ чьто тобою желаемо?"

"Май Каладань," рече та, поглѧднꙋвьши на Гюр͛наго. "Нѣсмь пьвна. Есмь стала на мноѕѣ фременынею... и Прѣподобьною. Нꙋждьно ми бꙋдеть врѣмене тиха и покойна обмышленїа ради."

"*То* имаши полꙋчити," рече Паѵль, "ꙗкоже все, еже ти Гюр͛ный или азь възможевѣ дати."

Есха главою покыва, напрасьно чꙋющи сѧ стара и оутрꙋждена. Та же на Ханю поглѧде. "А чьто за ц-рьскꙋ сꙋложьницꙋ?"

"Никакыхже сановь мене ради," въсшьпнꙋ Ханї. "Ничесо. Молю тѧ."

Паѵль въ ꙫчи тоѧ глѧдааше, поминаѧ напрасьно, ꙗко единою бѣ съ малымь Литомь въ нарꙋчїй стоꙗла, младеньцꙋ ономꙋ нынѣ въ насилствїй семь оумрьлшꙋ. "Кльнꙋ ти сѧ," въсшьпнꙋ ть, "тебѣ не бꙋдеть сана нꙋждьна. Жена она онде стоѧщи бꙋдеть моею сꙋпрꙋгою, а ты тьчїю сꙋложьницею, понеже естъ въпрось полїтикы, имже мирь съварꙗемь часа ради сего, събираѧ Родовь вѧщьшихь Събора земльскаго. Достойть намь обычаемь послꙋшати. А все пакы кнѧгыни она неполꙋчить ѿ мене болѣ паче имене моего. Никоегоже чѧда, ниже посѧженїа, ни сладкаго поглѧда, ни мигновенїа жѧжды."

"Сице нынѣ глаголеши," рече Ханї. Та же сѣнью на кнѧгыню высокꙋ поглѧде.

"Елико ли мало сына моего знаеши?" въсшьпнꙋ Есха. "Зри ю, кнѧгыню онꙋ, елико грьделиво и себѣ вѣрꙋющи стоѧщꙋ. Речено бысть, ꙗко прѣднамѣренїа книгьчїйска имать. Надѣждаймы сѧ, ꙗко оутѣшенїе въ сицевыхь обрѧтеть; многа ина бо не бꙋдеть имѣти."

Горькь смѣхь Есха нейздрьжи. "Помысли, Ханїо: кнѧгыни она хощеть имѧ носити, а жити хощеть мьнѣе сꙋложьницѧ — не хотѧщи чась познати нежьнь съ мꙋжемь, емꙋже обрꙋчена бꙋдеть была. А вѣ, Ханїо, имѧ носѧща сꙋложьничьска — повѣсти на хотѧть сꙋпрꙋжницами нарицати.

# Привѣсенїе ·а· — Икологїа Дꙋны

Надъ множьствомь рѣшительнымь въ просторѣ ограниченомь сꙋщи, свобода мьншею числамь въздвигаюъимь сѧ ставаеть. Се вѣрьно оу людей икосꙋстава планиты естъ, ꙗкоже оу дебелцѧть въ крьчаѕѣ затвореномь. Въпрось человѣчьскый нѣсть, колици въ сꙋставѣ можаахꙋ одрьжати, а какымь начиномь могꙋть одрьжавьши сꙋществовати. — Прадоть Кѵнь, прьвый планитологь Дꙋны

Новопришьдьшꙋ на Арракись въпечатленїе обычьно еже землѧ бесплодныѧ бываеть. Чꙋжденьць можеть мнѣти, ꙗко зде вънѣ ничесоже жити или расти не възможеть, ꙗкоже то пꙋстынꙗ естъ истинна, никогда не бывьши и не хотѧщи плодь дати.

Прадотꙋ Кѵнꙋ бѣ планита она тьчїю израженїемь силь, витломь движимымь ѿ сльньца своего. Нꙋждааше сѧ просто оутвореною нꙋждь ради чловѣчьскыхь быти. Мысль его скоро проминꙋ къ населенїю свободно движѧщꙋ сѧ, къ фременомь. Се, зьвь какый! Какымь орꙋдїемь ти можаахꙋ быти! Фремене: сила икологичьна и геѡлогичьна мощьности скоро неограничимыѧ.

Чловѣкь равносочѧй и простый въ начинѣхь различьнѣхь бѣ Прадоть сь Кѵнь. Достойть мꙋ ли хар͛коненьска обминꙋти запоры? Ѕѣло добрѣ. По томь да фременыню женою понѧть. Той же сына давьши фременьска, ть начѧть дѣло свое съ нинь и дрꙋгыми чѧды, оучѧ ꙗ книгь по икологїй, ѧзыка же сътварꙗѧ нова съ знакы, имиже мысль ꙗко съ орꙋдїемь вьсь землѧвидь, клїмꙋ же, и границѧ лѣть обдѣлꙗеть, и коньчно всеми прѣдставами о силахь въ съвѣстїе омаꙗюще о *рѧдѣ* проминꙋти.

"На всꙗкомь чловѣкꙋ здравомь свѣтѣ ѫтрь распознаемыѧ естъ красоты движенїа и расположенїа," рече Кѵнь. "Въ красотѣ сей дѣйствїе зриши подвижное, еже оустройванїемь своимь основоною естъ животꙋ всемꙋ. Намѣренїа его проста сꙋть: поддрьжати и пройзваждати тваровь все вѧще разновидныхь и съдѣйствꙋющихь. Животь възвышаеть самь спѣшьность сꙋстава затворена животь поддрьжати. Животь самь — вьсь животь — слꙋжить животꙋ. Понꙋждаема хранительнаа животꙋ досѧгаемыми ставають все богатѣе по растꙋщей разновидности живота. Вьсь землѧвидь имь оживлꙗеть, ѿношеними испльнꙗемь, и ѿношеними въ ѿношенихь."

Се бѣ Прадоть Кѵнь, оучѧй чрѣдꙋ свою въ оутробахь сѣчи.

Прѣжде чьтенїи сицевыхь мꙋ обаче нꙋждьно бѣ фремены оубѣдити. Сего хотѧщꙋ разоумѣти достойть прьво безмѣрьнꙋ единомысльность и безвинность, съ нимаже всей трꙋдности приближааше сѧ. Ть непорочень не бѣ, тьчїю себѣ ѿвлѣченїа не попꙋщааше.

Единою въ горѧще пообѣдїе краинꙋ Арракиса колесницею едномѣстьною разглѧдѣаше, егда сълꙋчай сърѣти ѿвратительно чѧсть. Шесть хар͛коненьскыхь борьць, защитеныхь и пльнѣ въорꙋженыхь, трїѧ фременьскыѧ юношѧ вънѣ, задъ Здью защитьною оу села Вѧсакомь нарицаемымь въ сѣть съврѣшѧ. Кѵнꙋ побой онь ничесоже сꙋщимь, болѣ размѣною плесниць паче рьванью истинною ꙗвлѣаше сѧ быти, доньдеже разоумѣ, ꙗко Хар͛конени они по истинѣ намѣрени бѣхꙋ фремены ты оуморити. Томь часѣ единь ѿ юношь бѣ съ жилою разрѣзаною паль, двама ѿ борьць такожде падшама, нь все пакы бѣхꙋ еще четыри противь двама момкама.

Кѵнь не бѣ храбрь; просто имѣаше тьщанїе оно и прѣдъпазливость. Хар͛конени оубиваахꙋ фремены. Оуничьтожаахꙋ орꙋдїе, съ нимже ть помышлꙗаше планитꙋ мѣнити! Въключивь щить свой, ть пристꙋпи, и ѧть сѧ два Хар͛коненовца кльзникомь оубити, прѣжде тѣма знающимь о немже ѿзадь пришьдьшемь. Ѿбранивь же бодь мьчемь едного ѿ дрꙋгыхь, ть прорѣза грьло его въстꙋпленїемь истьнченымь, оставлꙗѧ борца послѣднаго обома юношама фременьскома, въниманїе же свое съпасенїю юнака на земли лежѧщаго цѣлокꙋпьно подаваѧ. И ть по истинѣ съпаси его... шестомꙋ Хар͛коненовцꙋ ѿстраненꙋ сꙋщꙋ.

А се, какый то чрьвьць показвааше сѧ! Фремене незнаахꙋ, чьто съ Кѵномь сътворити. Знаахꙋ его, разоумѣеть сѧ. Никьтоже бо на Арракись нестꙋпѣаше, безъ всемꙋ о немь събраномꙋ пꙋть свой въ крѣпости фременьскы необрѣтивьшꙋ. Знаахꙋ его: слꙋжителемь бѣ ц-рьскымь.

Нь бѣ Хар͛конены оубиль!

Зрѣли бы, плещи двигнꙋвши, май и мало съжалꙗющи, сѣнь его послали шесть онѣхь мрьтвыхь на земли придрꙋжати. Фремене си обаче юношѧ не искисни сꙋщи, все, еже възмогошѧ видѣти тѣхь дльгь бѣ къ ц-рьскомꙋ ономꙋ слꙋжителю.

Двѣма днема Кѵнь на сѣчи надъ Проходомь вѣтрьннымь поꙗви сѧ. Томꙋ все естьствьннымь ꙗвлѣаше сѧ. Расказвааше фременомь о водѣ, о вѧзанїй же дꙋнь трѣвою, и садовѣхь фїникы испльненыхь, и ҁанаатѣхь отвореною пꙋстынею текꙋщихь. Расказвааше, и расказвааше, и расказвааше.

А все около него бесѣда бѣ люта, юже Кѵнь неоусзрѣль бѣ. Чьто съ юродомь симь? Ть знаеть положенїе значимыѧ сѣчи. Чьто съ нимь? А чьто съ словесы его, глꙋменїемь юродивымь о раи на Арракисѣ? Тьчїю глꙋменїе. Вѣсть тврьдѣ многа. Нь онь естъ Хар͛конены оубиль! А чьто съ брѣменемь воднымь? Когда мы нѣчесо Ц-рьствїю дльжаахомь? Естъ оубиль Хар͛конены. А всꙗкь можеть Хар͛конень оубивати. Азь самь есмь тако сътвориль.

Нь чьто съ глꙋменїемь онѣмь о расцвѣтѣ Арракиса?

Ѕѣло просто: къде сего ради обрѧтеть сѧ вода?

Ть кажеть, ꙗко зде естъ! *Съпасиль* же естъ трѣхь нашихь.

Ть съпаси трѣхь юродь, иже сꙋть себе въ пꙋть пѧсти хар͛коненьскыѧ съложили! И ть естъ ножь-крѵсь видѣль!

Рѣшенїе нейзбѣжимое вѣдомо бѣ часове прѣжде провъзгласенїа своего. Таѵхь сѣчи принадлежающимь своимь кажеть, чьто имь достойть. Войнь же искꙋсьнь послань бысть съ ножемь посвѧщднымь дѣло оно съврьшити. Два водоточьца слѣдѣаста го, да водꙋ изъ тѣлесе исчрьплюте. Се, нꙋжда безмилостьна.

Съмнимо естъ, еда Кѵнь въ обьщемь въниманїе на хотѣвшаго оного емꙋ сѣчьца быти оустрѣми. Расказвааше нѣчесо кꙋпѣ людей прѣдъпазливо ѿдалеченыхь. Ть глаголѣаше ходѧ: въ крꙋѕѣ, жестовь творѧ. Вода ѿкрыта, рече Кѵнь. Подъ небесемь грѧдете безъ цѣдикроевь. Вода, юже изъ езерцете чрьпиши! Пѡртыгꙋли!

Ноженосьць же прѣдъ него станꙋ.

"Ѿстрани сѧ," рече Кѵнь, продльжаѧ о вѣтроламѣхь тайнѣхь расказвати. Проминꙋвьшꙋ около того Кѵнꙋ, хрьбьть его оударꙋ обрѧднꙋ отворень стоꙗаше.

Чьто тогда въ мысли хотѣвшемꙋ ономꙋ сѣчьцемь Кѵнꙋ быти неѣсть днесь мощьно ѿкрыти. Еда коньчно бѣ слышаль Кѵна и вѣроваль? Кьто знаеть? Нь запомниво естъ, еже ть сътвори. Имѧ его Оулїеть бѣ, Лїеть *Старѣйшїй*. Оулїеть сь три крачькы сътвори, и поврьже себе на собствьнный свой ножь, сице же себе ѿстранивь. Себеоубїйство ли? Нѣци казвають, ꙗко его къ томꙋ Шай-хꙋлꙋꙋдь бѣ посочиль.

Да мльвить сѧ о знаменихь!

Ѿ толи бѣ Кѵнꙋ нꙋждьно тьчїю показати, рекы: "Тамо иди." Племена ꙗко вса идошѧ. Мꙋжи оумираахꙋ, жены же, и дѣтца. Нь идошѧ.

Кѵнь въ ц-рьскыѧ своѧ срѣды възврати сѧ, оуправлꙗѧ станице бїологичьскыхь опыть. Нынѣ же фремене начѧшѧ междꙋ работьникы станиць ꙗвлꙗти сѧ. Фремене единь дрꙋга зде блюдѣахꙋ. Въцѣждаахꙋ сѧ въ "сꙋставь", мощьность тѣми прѣжде ꙗко немыслима. Орꙋдїе станиць начѧть пꙋть въ оутробы сѣчны обрѣщати — прѣжде всего лꙋчорѣзи, польѕваеми подземльна копати корытища събирающа, вѣтроламы же съкрыты.

Вода же въ корытища начѧть събирати сѧ.

Зримо бѣ фременомь, ꙗко Кѵнь не бѣ испльнь лꙋдь, нь довольно лꙋдь да свѧтымь бꙋдеть. Бѣ еднымь ѿ ꙟмы, братства пророчьска. Сѣнь Оулїетовь пронесень бысть къ садхꙋвомь, къ прѣстолꙋ сꙋдїи небесныхь.

Кѵнь — оустрѣмленый онь, грꙋбѣ намѣреный Кѵнь — вѣдѣаше, ꙗко высоко оуправлꙗемо рассъматрꙗнїе безъ съмнѣнїа ничесо нова непройзведеть. Подготови опыты мьншихь ѿдѣль, рѧдовно данныѧ измѣнꙗющихь сѧ скора Тѫслаго дѣйствїа, да всꙗкь ѿ нихь пꙋть свой самь обрѧтеть. Достоꙗаше имь леѡдры данныхь дребьныхь събрати. Тьчїю ѿточены и грꙋбо протичающѧ опыты оурѧди, да трꙋдности ихь въ съзрьцеванїе съложить.

Основни възорци по блѣдꙋ събираахꙋ сѧ. Прьти творꙗахꙋ сѧ дльгыхь онѣхь движенїи врѣмене, ꙗже клїмою нарицаема сꙋть. Обрѣте, ꙗко въ поꙗсѣ широкомь чрьтама ·о·-аго степене на сѣверѣ и юѕѣ ограниченомь топлота тысꙋщѧ лѣть не бѣ размѣрь ѿ ·снд· до ·тлв· степень самостойныхь опꙋстила, а поꙗсь сь дльга имѣаше врѣмена лѣтьна растенїа, въ нихже топлота междꙋ ·спд· и ·тв· степена бывааше: се, размѣрь райскый живота ради земльска... тѣмь трꙋдность онꙋ съ водою разрѣшивьши.

Когда то разрѣшиме? пытаахꙋ фремене. Когда оузрѣмь Арракись раемь быти?

Начиномь оучителꙗ чѧдꙋ ѿвѣщающа, елико ·в· и ·в· по съчетꙋ бѣ, Кѵнь имь ѿвѣща: "Ѿ трѣхь до пѧть сьть лѣть."

Людїе простѣйши бы неоудобствїемь въсплакали. Фремене обаче ѿ людей съ бичи бѣхꙋ трьпѣнїа наоучили. Аще и дльжѣе бѣ ѿ негоже тѣми ожидаемаго, можашѧ день блаженый ꙗко грѧды зрѣти. Оукрѣпивше же поꙗсы своѧ, възвратишѧ сѧ въ работꙋ. Ѿчаꙗнїе оно прѣдобразь райскый нѣкако истиннѣйшимь сътвори.

Попеченїа не бѣ толико о водѣ, елико о влажности. Животьна домашна едва непознаема бѣхꙋ, а скоть рѧдькь. Нѣкьтори ѿ прѣкꙋпьць опитомена польѕваахꙋ осла пꙋстыннаго, кꙋлѡна, нь цѣна его въ водѣ высока бѣ и тѣмь въ цѣдикроихь оправеныхь сꙋщимь.

Кѵнь промысли злакы оумалꙗющѧ садити воды ради събиранїа изъ водо- и кыслорода въ скалахь естьствьнныхь изваждаема, нь дѣꙗтельность о цѣнѣ-силахь много ѕѣло высока бѣ. Полꙗрьна же покрова (незрѣѧ на льживо чꙋвьство обеспечаленїа воднаго, еже пїѡномь подаваасте) тврьдѣ мало воды намѣренїа ради его съдрьжааста.. а ть оуже подзирааше, къде имѣаше вода быти. Влага въ высинахь равнительныхь и вѣтрѣхь опрѣдѣленыxь высша бѣ. Въ разпрѣделенїй въздꙋха стопа бѣ важнѣйшаа — ·кг· сьтыхь кыслорода, ·ое· и ·д· десѧттѣхь стыхь содорода, и ·кг· тысꙋщихь сьтаго оуглорода двойкыслородьна — съ плыны стоповыми оставлꙗющее испльнꙗющими.

Бѣ тꙋ рѧдка злака, разстꙋща въ высинахь ѿ полꙋ вьторыѧ тысꙋщѧ сѣжьнь въ сѣверьной оклїматизаемой. Глюза его сѧжнь дльга поль ѯести подавааше. Бѣ и пꙋстынныхь растенїи земльскыхь: крѣпшѣꙗ ѿ нихь ꙗвлѣахꙋ сѧ оуспѣшными, вънегда по долинахь съ събиратели росы по бокꙋ насадими бываахꙋ.

Тогда же Кѵнь паньвь оузрѣ сольнꙋ.

Птичка его междꙋ станицами далеко надъ блѣдомь лѣтѣаше, и бысть бꙋрїею ѿ пꙋтꙗ своего ѿвѣꙗна. Бꙋри же минꙋвьши, паны показа сѧ — велика, облꙋкова въпадина, до сто и пѧтдесѧть пьприщь по оси широкой — изненада жаробѣла въ пꙋстыни отвореной. Кѵнь пристанꙋ, въкꙋсваѧ бꙋрїеми исчистенꙋ врьшинꙋ паньве.

Соль.

Нынѣ то бѣ пьвно.

На Арракисѣ бѣ воды подъ небесемь — единою. Ть начѧть бѣлегы просъматрꙗти о источьницѣхь сꙋсѣхь, въ нихже квапкы водны ꙗвишѧ сѧ, и пакы исчезвашѧ, оуже невъзвращающи сѧ.

Кѵнь посла новѣобоучены своѧ лїмнологы работати: главною тѣхь стопою кꙋсцѧтамь кожовиднымь вънегда въ рꙋдѣ коренной по възрывѣ обрѣтаемымь. То бывааше възмышленой "пьстрьви пѣсьчной" фременьскыхь причьть приписваемо. Даннымь въ бѣлегы прѣмѣнꙗющимь сѧ, творь поꙗви сѧ коженаа сїа кꙋсцѧта обꙗснꙗѧй — плавьць пѣсьчный, иже водꙋ въ плодовита врѣщица въ прорываемыхь слоихь низшихь подъ чрьтою ·сп· ст-нь (самостойныхь) съпираахꙋ.

Сїи "крадци воды" коймьждо възрывомь въ леѡдрѣхь оумираахꙋ. Промѣна топлоты о пѧть степень ѧ можааше погꙋбити. Нѣколици одрьжавьши стꙋплꙗахꙋ въ полꙋсьнно продлѣванїе кѵсти-прозимлꙗнїа, да о шесть лѣть ꙗко чрьвь мьнши (до дваю сѧжню) ꙗвлють сѧ. Ѿ онѣхь же тьчїю малици братомь болшимь и прѣдкореннымь врѣщицамь воднымь ѿстꙋплꙗахꙋ, достигаѧ зрѣлости велика шай-хꙋлꙋꙋда. (Вода бо отровна шай-хꙋлꙋꙋдꙋ естъ, ꙗкоже фремене ѿ давна вѣдѣахꙋ ѿ тонꙋтїа рѣдкыхь "чрьвь недораслыхь" изъ Ерга мьншаго, пройзваждающимь мѣроглѧдь расширꙗѧй въниманїа онь опойтель, тѣми Водою живота нарицаемый. Сь "недораслый чрьвь" нисшимь естъ тваромь шай-хꙋлꙋꙋда, иже дльготꙋ тьчїю пѧттѣхь сѧжьнь достигаеть.)

Нынѣ же имѣахꙋ обратьное оно ѿношенїе: творьць малыхь и рꙋды прѣдкоренныѧ; творьць малыхь и шай-хꙋлꙋꙋда; шай-хꙋлꙋꙋда и разношанїа коренїа, еже храною бѣ творомь дробнозримымь, плѫтономь нарицаемымь пѣсьчнымь: и плѫтона пѣсьчнаго, храною шай-хꙋлꙋꙋдꙋ сꙋща, растꙋща, закопавающа же сѧ, и въ творцѧ малы ставающа.

Кѵнь и людїе его въниманїе свое ѿ ѿношенїй сихь болшихь на икологїю дребьнꙋ оустрѣмишѧ.

Прьвѣ, на клїмꙋ: топлота бо врьшины пѣсьчныѧ чѧсто ѿ ·тмд· до ·тьн· ст-нь (самостойныхь) достигааше. Лакьть подъ землею можааше и ·ме· ст-нь мьнѣе быти. Листове или сѣнь тьмьнь еще можаахꙋ до ·иı· ст-нь охладити.

По томь же, на хранительнаа: пѣськь Арракиса вѧще травленїемь чрьвлимь сътварꙗемь бѣ; трѣнїе бескрайное по врьшинѣ сътварꙗаше прахь (трꙋдность тꙋ по всюдꙋ истиньскою сꙋщꙋ) "сꙋнꙋтїемь" пѣска. Зрьна грꙋба подъ задвѣтрьными странами дꙋнь обрѣтаахꙋ сѧ. Навѣтрьннаа же страна бывааше гладка и тврьда. Дꙋны стары бываахꙋ жльты (окысличены), а млады цвѣта имѣахꙋ скалы родьныѧ — обычьно сѣра.

Задвѣтрьнны страны старыхь дꙋнь прьва мѣста садовь ставаахꙋ. Фремене прьвѣ оустрѣмишѧ сѧ обратьное трѣвь гайтаникы съ власчитыми, рашелитыми кїлїеми прорастающими, подлагающими же, и загвождающими дꙋны, а сице вѣтрꙋ орꙋжїе ѿнимающими его великое: движима зрьна.

Краища приключающа глꙋбоко на юѕѣ расположена бѣхꙋ, далеко ѿ блюстель хар͛коненьскыхь. Гайтаникы мꙋтованы прьвѣ саждаахꙋ сѧ подльгь задвѣтрьныхь (хльзгавыхь) странь избраныхь дꙋнь, иже въ пꙋти чѧстѣйшимь вѣтромь западнымь стоꙗахꙋ. Странѣ задвѣтрьной оукотвленой сꙋщей, навѣтрьннаа страна хотѣше расти все высшѣе, и трѣвы бѣхꙋ сꙋнꙋты, да растꙋ стигають. Велици сїфове (дльгы дꙋны съ гребеномь вльнивымь) съ высотою надь осмь сьть сѧжьнь начиномь сицевымь бѣхꙋ сътворени.

Егда дꙋны граничны высотꙋ възыскаемꙋ достигошѧ, на навѣтрьнныхь странахь посадени бышѧ крѣпцѣйшѧ трѣвы мьчовидны. Всꙗко съгражденїе на основѣ шесть крать грꙋбшѣѧ елико высокыѧ оукотвлена бысть — "загвоздена".

Нынѣ же начѧшѧ злакове глꙋбоцѣйшѧ садити — подневнаа (лободꙋ, ласкавцѧ же, и щирицꙋ, по начѧлꙋ), по томь же жарьновьць, лꙋпинꙋ, лозный же благокрытьць (видь онь сѣверьныхь ради краинь Каладана приключеный), дребьнꙋю тамаришꙋ, побрѣжный борь — а послѣжде истынныѧ злакове пꙋстыньскы: кѫделїю, сагваро, бїснагꙋ, и ежокакть. Идеже хотѣахꙋ расти, вънесошѧ шалвѣю велблꙋждю, дивый же лꙋкь, гобїйскꙋ трѣвꙋ перьнꙋю, люцеркꙋ, ѯилопїю, ѫбросїю пꙋстыннꙋю, ослинникь двойлѣтьный, дрьво мѵровое, смрьдликꙋ обычнꙋю, или ларїю тройзꙋбатꙋю.

Тогда же приложишѧ понꙋждаема животьна — творове рыющи, да отворѧть и провъздꙋшить прьсть: лисицꙋ оушатꙋю, мышкꙋ кѧгꙋрꙋвиднꙋю, заѧка пꙋстыннаго, желвꙋ пѣсьчнꙋю... и мѧсожрѣюща, да ѧ блюдѧть: сокола пꙋстыннаго, дребьнꙋю совꙋ, орла, выра пꙋстыннаго; и насѣкомаа испльненїа ради жительниць тѣми недосѧгаемыхь: щира, стоножкꙋ, паѧкы вратостроѧщѧ, осꙋ бодѧщꙋю, мꙋхꙋ же чрьвлю... и нетопыра пꙋстыннаго, блюжденїа сихь ради.

Нынѣ же искꙋшенїе важнѣйшее приде: фїнїкы хꙋрмоносныѧ, бꙋбакь, дынѧ, дрьво кафейное, былїе лѣчьбное — паче ·с·-а видовь растенїи храны ради избраныхь опыть ради и приключанїа.

"Еже икологїчно невѣждимь о икосꙋставѣ бываеть непонимаемое," рече Кѵнь, "ꙗко то сꙋставомь естъ. Сꙋставомь! Сꙋставь бо нѣкое поддрьжаеть равномѣрїе текꙋще, еже съкрꙋшено можеть грѣшкою мьншею въ единой жительници быти. Сꙋставь рѧдь свой имать, теченїа же ѿ бода къ бодꙋ. Аще ꙗ нѣчьто прѣградить, рѧдь онь разрꙋшаеть сѧ. Необоученый можеть разрꙋшенїе оно прѣзирати, доньдеже мꙋ тврьдѣ поздѣ бꙋдеть. Того ради дѣйность высшаа всѣхь ихже въ икологїй оусѣть о послѣдицахь естъ."

Еда ли оуспѣша сꙋставь съдѣлати?

Кѵнь и людїе его блюждаахꙋ и чаꙗахꙋ. Фременомь не бѣ ꙗсно, чьто отворенымь прѣдъсказанїемь о пѧттѣхь стыхь лѣть мыслѣаше.

Тогда же съобьщенїе изъ садовь фїнїчныхь приде:

На краѣхь пꙋстынѧ при садовѣхь онѣхь плѫтонь пѣсьчный съдѣйствїемь съ животомь новѣйшимь отравлꙗемь бывааше. Причиною несътрьпимость прьвотинь бѣ. Вода събирааше сѧ тꙋ отровнаа, юже животь арракейньскый не можааше посѧгати. Садове бѣхꙋ окрꙋгомь сꙋхымь обкрꙋжени, въ ньже ни шай-хꙋлꙋꙋдь недрьзааше грѧсти.

Кѵнь самь въ садове оны ѿиде — пꙋтемь двадесѧттѣхь клепаль (полѫкѵномь, ꙗко ранень мꙋжь или Прѣподобьнаа мати, понеже ꙗздцемь пѣсьчнымь не бысть). Опытавь же сꙋхый онь окрꙋгь (смрьдѧщь до небесь), ть въ немь благое обрѣте, дарь ѿ Арракиса.

Прибавленїемь сѣры и вѧзаемаго содорода сꙋхый онь окрꙋгь въ прьсть плоднꙋ живота ради земльскаго промѣнѣаше сѧ. Садовe бѣ сице мощьно по желанїю расширꙗти!

"Еда се часованїе мѣнить?" пытаахꙋ фремене.

Кѵнь къ възоромь своимь о планитѣ възврати сѧ. Числа о вѣтроламѣхь тогда ꙗсна бѣхꙋ. Еже имь пꙋщаемо бѣ широко, знающꙋ томꙋ, ꙗко мощьно оустройныхь писати чрьть около трꙋдностїи икологїѧ не бѣ. Множьство опрѣдѣлено злака имѣаше дꙋны на мѣстѣ своемь дрьжати; множьство же ино хранꙋ пройзваждати (чловѣкꙋ и животьнымь); а ино множьство влагꙋ ключити въ коренныхь сꙋставѣхь, воды ради въливанїа въ околища присвѧнꙋта. Томь часѣ бѣхꙋ хладьна въпрьщили мѣста по бледѣ отвореномь движѧща сѧ, симь ꙗко понꙋждающимь сѧ исчислимыми въ възорѣхь быти. Даже и шай-хꙋлꙋꙋдь мѣсто свое на прьтихь имѣаше. Недостоꙗаше мꙋ потрѣбень быти, иначе богатство ѿ коренїа хотѣше съврьшити. Развѣ того вънꙋтрѣшнаа его "дѣльница" изобрѣщанїа ради, безмѣрьна събиранїа кыслинь и ал͛деѵдь творѧща, источьникомь великымь бѣ кыслорода. Срѣдный чрьвь (до сьта сѧжьнь дльгь) излꙋчааше въ въздꙋхь кыслорода, елико пѧть пьприщь оугльнныхь врьшины зеленаго, свѣтосълагающаго злака.

Нꙋждьно мꙋ бѣ и о Гил͛дѣ мыслити. Мыто коренное той оставленїа ради объкрꙋжитель врѣмѧ, нь и иноеже изъ небесе арракейньска блюдающихь, бѣ оуже броꙗ значима достигло.

Ниже фремень бѣ прилично прѣзирати. Прѣжде всего ѧже вѣтроламы своѧ имꙋщѧѧ, господарствїа же рассѣꙗна, около залогь водныхь оурѧждаема; ѧже новѣ икологїю разоумѣвшѧѧ, мьчтающѧѧ же по своемꙋ о проврьщанїй краищь широкыхь Арракиса добою степною въ кровь лѣсный.

Изъ възорь же исчисленїе поꙗви сѧ. Кѵнь же го съобьщи. Три сьтыѧ. Аще възмогꙋть трїѧ сьтыѧ Арракиса испльнити зеленью въ пройзважданїе оуглородьныхь съложенинь ключимою, то полꙋчѧть облꙋкь свой себе-поддрьжающь.

"А когда?" тѧѕаахꙋ фремене.

"Ахь, се: до трѣхь сьть и пѧтдесѧттѣхь десѧть лѣть."

Ами, бѣ ꙗкоже ꙟма сь искони бѣ казаль: то не хотѣше за жизни кого любо тогда живꙋща прити, ниже за жизнїи ихь внꙋкь до осмаго колена, нь прити хотѣше.

Дѣло же продльжи: съгражданїе, саденїе же, копанїе, и обоучанїе дѣтей.

А тогда бысть Кѵнь речень ꙟмою заваленїемь на Паньвѣ сѧдровой оубить.

Томь часѣ бѣ сынови емоу, Лїетꙋ-Кѵнꙋ, девѧть на десѧть лѣть, томꙋ фремениномь цѣлокꙋпнымь сꙋщꙋ и ꙗздцемь пѣсьчнымь, погꙋбившимь паче сьта Хар͛коненовьць. Ц-рьское назначенїе, за неже Кѵнь старшїй оуже бѣ въ имени сынꙋ молиль, донесено мꙋ бысть безъ въпрось. Тврьда съграда Наборовь зде благооурѧдено намѣренїе показа. Сынь бѣ послѣдованїа ради отьцꙋ своемꙋ обоучень.

Пꙋть бѣ тогда посочень, прохождаемь фремены икологичными, намѣреными по немь ити. Лїетꙋ-Кѵнꙋ ѧ достоꙗаше тьчїю блюсти, спѣшити же, и Хар͛конены лаꙗти... до дне, егда планита она Съпасителемь посѧжена бысть.

# Привѣсенїе ·в· — Вѣра Дꙋны

Прѣжде ꙗко Мꙋад’Дибꙋ пришьдьшꙋ, фремене арракейнсци говѣахꙋ въ вѣрѣ, еѧже корени оу Махомета Саарїѧ оученымь видими сꙋть. Мноѕи сꙋть заѧтїа изъ вѣрь инѣхь богата блюдили. Обьщѣйшимь тѣхь примѣромь Хвала водѣ естъ, право изъ правила слꙋжьбь орѫжьско-каѳолїчьскыхь ѿписана, въззыванїемь сꙋщи облакь дьждьносныхь, ꙗкыхже Арракись не бѣ видѣль. Естъ обаче и основнѣйшихь сꙋглашанїи междꙋ фременьскою Книгою ѵбарьскою, и оученимь Писанїа, ѵлма же, и фїҁха.

Всꙗкомꙋ съравненїю вѣрь въ Ц-рьствїй прѣобвладающихь до врѣмене Мꙋад’Дибова достойть изброенїемь начѧти движенїи вѣрꙋ онꙋ творившихь:

·а· — Послѣдователи Четырѣхь на десѧттѣхь Мꙋдрьць, ихже Писанїемь Бїблїа орѫжьско-каѳолїчьскаа бѣ, а мнѣнїа тѣхь въ Примышленихь и инѣхь книгахь съписаными Съвѣтомь всемирьскыхь прѣводитель (СВП-омь).

·в· — Бене Џессерить, сами ѿрицающе ꙗко правиломь по вѣрѣ сꙋще, нь дѣйствꙋюще исподꙋ опоны едва ѿкрываемы обрѧдныхь таинь, и поспѣхь имꙋще съ знакы, оурѧдомь же, и вънꙋтрѣшными начины обоучанїа ѕѣло имже по вѣрѣ приличающими.

·г· — Безисповѣдни властвꙋющеи (Гил͛дꙋ въключающеи), за нѧже б-гомолство ꙗко кꙋкльно позорище бѣ простыхь ради людей забавлꙗнїа и послꙋшливыми дрьжанїа, вѣрꙋюще же по естьствꙋ ꙗко вса ꙗвленїа — а ꙗже вѣры такожде въключающа — стройно обꙗснима бывають.

·д· — Сице рекома Оученїа древьнаа — въключающа ꙗже пꙋтьникь зень-сꙋнитьскыхь прьваго, вьтораго же, и третꙗго движенїа ıслаамьска; послѣдованїе Нава-Хрьста изъ Шꙋсꙋка; бꙋдх-ıслаамьска различїа видовь прѣобвладающихь на Лѫкївѣйли и Сїкꙋнѣ; книгы съточныѧ махаꙗньскыѧ Лѫкаваатаары; зень-хекїгѫшь изъ Третеѧ Глаголи-Пава; Тѡра и талмꙋдьскый забꙋꙋрь, одрьжавь на Салꙋсѣ Вьторой; расширꙗеми Обрѧди ѡбеꙗйсци; мꙋадьскый ҁꙋраань, съ непорочнымь своимь ѵлмомь и фїҁхомь, одрьжавь оу пѣститель ориза-пѫдве на Каладанѣ; вѧдьска же възкынꙋтїа по вселенной ꙗвлѧща сѧ въ кꙋпахь мьншихь пїѡновь ѿточеныхь; и, коньчно, Џихаада слꙋгь.

Бѣ же и *силы пѧттыѧ* вѣрꙋ протварꙗющеѧ было, нь по въливанїю всеобхващающеѧ и основныѧ, елико ей достойть зде о себѣ въздвиженою быти.

Се, разоумѣеть сѧ, космоплавьба бѣ — а при всей бесѣдѣ о вѣрѣ томꙋ достойно естъ написанымь быти сице:

Космоплавьба!

Движенїе бо людей по глꙋбочинахь вселенныѧ печать оставило естъ единовиднꙋ на вѣрахь, сьтымь и десѧти

вѣкы Џихаадꙋ слꙋгь мимошьдьшихь. По начѧлꙋ, искони бѣ космоплавба безрѧдна, мьдленна же, и пагꙋбьна, аще и раапространена, а прѣжде Гил͛дѣ самокꙋпьства достигьши, начины страннѣйшими врьшима. Прьви искꙋси о пꙋтованїй космомь хꙋдѣ съобьщаеми бѣхꙋ, ѿкланꙗеми же ѕѣло, дивокымь сꙋще въвежданїемь въ обмышлꙗнїа тайнствьнна.

Безпросрѣдно бѣ космось новь въкꙋсь даль и значенїе мыслемь о Сътворенїю. Различїа видима сꙋть и въ высшихь достиженихь вѣры добы тоѧ. Оусѣть о свѧтомь молѧщихь сѧ бѣ по всюдꙋ безрѧдствомь изъ тьмы въньшныѧ посѧжень.

То бѣ ꙗко бы Перꙋнь въ всѣхь своихь слѣдꙋющихь тваровѣхь въ тьмнинꙋ вещнꙋю съшьль, хотѧ женьсккымь прѣбыванїемь двойзначимостью испльненымь и лице мноѕѣхь страхь имꙋщимь измѣстенымь быти.

Древьни възори бѣ въплѣтили сѧ, нꙋждами новыхь плѣненїи и знамень властельскыхь съмѣсваеми и полагарми сꙋще. То бѣ доба брани междꙋ бѣсовы ѕвѣрьскыми на странѣ едной, а молитвами и пѣнїи древьными на дрꙋгой.

Никогдаже рѣшенїа не бѣ ꙗсна.

Добѣ той бѣ рекомо, ꙗко еже въ Бытїй протлькꙋвано бѣше, пꙋскающе б-гꙋ рещи: "Растите сѧ и мьножите сѧ, и наплъните *въселеньнѫѭ*, и господьствꙋйте еѭ, и объвладайте вьсѣми страньнѣйши ѕвѣры и творы, и пътицами въ безъчисльньныхь небесихъ, и скотами на безъчисльньныхь землихъ, и гады просъмыкаѭщими сѧ подъ ними."

То бѣ врѣмѧ вещиць, ихже силы истинны бѣхꙋ. Мѣра имь видима естъ въ немже, ꙗко не хвалѣахꙋ сѧ понѧтїемь главнѧ оныѧ.

Тогда же Џихаадь слꙋгь начѧть — двѣ поколѣни безрѧдни. Б-гь стройныѧ логїкы тльпами съвалень быстъ, и се наоукꙋ новꙋ въздвигошѧ:

"Чловѣкꙋ нѣсть измѣстимымь быти."

Насильнїи они поколѣни чловѣчьствꙋ каморовымь бѣхꙋ прокꙋснꙋтїемь. Людїе на б-гове и обрѧды своѧ възглѧдѣахꙋ, зрѧще, ꙗко съравненїемь испльнени бѣхꙋ паче всѣхь страшьнѣйшимь: ꙗко страхь паче любочьстїа естъ.

Съмнѣꙗюще сѧ, старѣйшины свѧщеничьсци, ихже послѣдователи бѣхꙋ крьвь кладь излѣли, начѧшѧ сърѣтати сѧ. Къ опытꙋ ономꙋ бѣхꙋ Гил͛дою подвигаеми козмичьскою, ꙗже тогда начинааше самокꙋпьство свое надъ плавбою междꙋѕвѣздною съграждати, ꙗкоже и Бене-Џессериты, събирающими вещицѧ.

Ѿ прьвыхь онѣхь сърѣщь всемирьскыхь двѣ развитїи основни идосте:

·а· — Мнѣнїе, ꙗкоже всѧ наоукы по вѣрѣ понѣ единь обьщь законь имѣахꙋ: "Неоскврьни дꙋшꙋ."

·в· — Съвѣть же всемирьскыхь прѣводитель.

СВП-ь бѣ събраль сѧ на отоцѣ нестранномь Землѧ Старыѧ, родилищи исповѣдь матерьных. Сърѣтишѧ сѧ "съ вѣрою обьщею въ сꙋщьство б-жїа естьства по вселенной." Всꙗка исповѣдь понѣ леѡдрь послѣдователь имꙋща застꙋпаема бысть, и неожидаемо скоро достигошѧ сꙋгласїе о обьщемь своемь намѣренїй: "Сьде есмы, да изъ рꙋкь вѣрамъ опираѭщимъ орѫжїе ѿнимемь основно — нарокъ, ꙗкоже самы сѫть самы единьствьно проꙗвленїе полꙋчили."

А веселїе о семь "ꙗвѣ основномь съдоразоумѣнїй" прѣдварꙗющимь покаже сѧ быти. Паче лѣта законна то провъзглашенїемь бѣ ѿ СВП-а единымь. Людїе же горцѣ о забавленїй глаголаахꙋ. Пѣвци оумны и бодѧщи измыслѣахꙋ пѣсни и о сьтѣ двꙋдесеттѣхь и едномь "старчѧти", ꙗкоже посланици въ СВП-ь хотѣахꙋ нарицаеми быти (прозванїе оно бо изъ съмѣшкы грꙋбшы пройзиде, ꙗже си съ съкращенїемь СВП-а играаше, посланикы оныѧ "старчѧты въ поскꙋжденїй" прозываѧ). Врѣменꙋ текꙋщꙋ, една ѿ пѣснїи онѣхь, рекома "Коричный сьнь", обновима ставааше, и днесь все еще любимою естъ:

"Да починемь

Въ коричномь снѣ

Се козлоглась!

Старчѧта всѧ

Лѣнꙋщѧ какь

Пилꙗють дне.

Звьнишѧ имь

За Господне!"

Нѣкогда мльвы изъ сърѣтенїи СВП-а проникнꙋваахꙋ, рекше, ꙗко съплѣсти съравнѣахꙋ, и, безѿговорьно, кьторы по имени. Мльвы сїѧ нейзбѣжно крамолы възбꙋждаахꙋ противь всемирствꙋ, ꙗкоже и, разоумѣеть сѧ, одꙋшевленїе ново за посмѣхь.

Двѣ лѣтѣ же минꙋста... и третїе.

Девѣтимь ѿ начѧвшихь оумрѣвшимь и измѣстенымь, съвѣтьници съпрѣшѧ блюденїа ради избора законна ихже измѣщающихь, и провъзгласишѧ, ꙗко на книѕѣ работѣахꙋ единой, хотѧщи "всѧ бѣлегы врѣдовь" б-гомолства прошьдьша исплѣти.

"Съграждаемъ ново брѧкало Любъве, еже по стьѕамъ вьсѣмъ възьзвьнитъ," рекошѧ же.

Многымь бѣ странно, ꙗко токмо словеса сїа крамолы всѣхь страшьнѣйшѧ противь всемирствꙋ възбꙋдишѧ. Двадесѧть посланникь бысть стадствїи своими ѿказано. Единь самооубїйство сътвори, прамь ѿкраднꙋвь козмичьскь, врьгаѧ сѧ съ нимь въ сльньце.

Повѣстьници исчислꙗють, ꙗко крамолы сїѧ сꙋть осмьдесѧть леѡдрь дꙋшїи поѧли. То бы около шесттѣхь тысꙋщь на коемждо свѣтѣ Обьщьствїа тогда въ Съборе земльсцѣмь сꙋщемь. Бессъпокойствїа вънимающе врѣмене оного, исчисленїе оно прѣкалено нѣсть, нь всꙗкꙋ намѣренїю точнымь быти въ брои томь достойть тѣмже и остати — намѣренїемь. Причѧщанїе междꙋ свѣты тогда бѣ на равьнинѣ найнизшей.

А пѣснопѣвци по естьствꙋ день свой великый имѣхꙋ. Пѣена кощꙋна изъ добы оныѧ оусѣждааше едного ѿ Съвѣтьникь на брѣгь бѣлопѣсьчьнь подъ фїнїкꙋ, пѣюща:

"За б-га, женꙋ, лѣпотꙋ же любве,

Зде лѣгаемь безъ страха ли грижь.

Ѡ пѣвче, пѣвче пак' съ пѣснью приждь,

За б-га, женꙋ, лѣпотꙋ же любве!"

Крамолы и кощꙋны тьчїю бѣлегы сꙋть врѣмене оного, нь оснквно ѿкрывающими. Прѣдавають бо ладь дꙋшїи, глꙋбокаа тѣхь съмнѣнїа... и оустрѣмь за лꙋчшее, въ кꙋпѣ съ страхомь, ꙗко ничесоже ѿ того не имать възнити.

Зьдьми главными противь безрѧдїю добы оныѧ родима Гил͛да бѣ, Бене Џессерить же, и Съборь земльскый, иже двꙋтысꙋщный свой запись сърѣтенїа въ прѣкы лютѣйшимь запоромь. Гил͛да ꙗснѣйше всѣхь причѧщааше сѧ: прѣвозь давааше свободьнь дѣйствїа ради всего Събора земльскаго и СВП-а. Еже Бене Џессериты творимо бывше мьнѣе естъ ꙗсно. Пьвно бѣ то доба, егда были надъ вещицами власть оукрѣпили, рассмотрили же опойтелѧ съоумьнивы, развили поспѣхь о пранѣ и бѧдьвѣ, и Апостолѧ зачѧли защитьныѧ, тьмнꙋю онꙋ власть надъ бѣсносвѧты. То обаче бѣ доба и съписанїа Лїтанїѧ противь страхꙋ и Книгы аџарьскыѧ, чꙋдо оно книгосъбирательско, пазѧще тайны древьнѣйшихь вѣрь.

Май тьчїю Ѧслего оно примышленїе польѕваемо естъ: "То бѣ чась глꙋбокого противоречїа."

До седмь лѣть бѣ СВП-ь работиль. Седмой же годишнинѣ приближивьши сѧ, вселеннꙋю подготвишѧ провъзглашенїа ради велика. Годишнинꙋ же онꙋ ѿкришѧ Бїблїю орѫжьско-каѳолїчьскꙋю.

"Се, дѣло достойно и значимо," рекошѧ. "Се, начинъ, имже людїе себе ꙗко сътворенїе по истинѣ б-жьско позьнаѭтъ."

Людїе СВП-а съ древьнословци съравними бѣхꙋ мыслїи, ꙗко б-гомь въдꙋшевьнени въ величьствїи ихь ѿновораскрытїа. Речено бысть, ꙗко бѣхꙋ "жизньность подобїи" ѿкрыли "великыхъ, еже бѣахѫ товаромь вѣковь наложена были", раздразнꙗюще "оусѣты о нравѣхь, иже изъ съвѣстїа вѣры пройсхождаахѫ."

Свѣнѣ Бїблїѧ ОК-скыѧ СВП-ь прѣдстави такожде Правило лїтꙋргичное и Примышленїа — дѣло въ мноѕѣмь значимѣйше, не тьчїю же кратькости своеѧ (мьнѣе половины Бїблїѧ ОК-скыѧ), нь и искромнѣнїемь своимь, ꙗкоже и съмѣсью себесъжаленїа и себеоправьданїа.

Начѧло ꙗснымь естъ зьвомь къ властелемь безисповѣднымь.

"Иже ѿвѣты къ *Сꙋннѣ* [десѧттѣмь тысꙋщемь въпрось о вѣрѣ изъ шарїѧ] необрѣщаѭщеи нынѣ разоумъ свой налагаѭтъ. Вьси бо людїе освѣтенїа ищѧтъ. Б-гомольство же древьнѣйшеѭ и чьстьнѣйшеѭ естъ стеѕеѭ, еѭже людїе стрѣмишѧ сѧ съмысль въ вьселеньной б-жей обрѣсти. Наоучьници законъ о сълꙋчаѣхъ ищѧтъ. Б-гомольство же опытаетъ чловѣка въ законы сїѧ въключити."

Въ послѣсловїй своемь Примышленїа обаче ладь строгый възразишѧ, иже ѕѣло мощьно прѣдъсказанїемь бѣ оурочищꙋ тѣхь.

"Многа ѿ тогоже вѣроѭ нарицаема подъ съвѣстьно носѧтъ вражьство къ животꙋ. Вѣрѣ истинной достойть оучити, ꙗко животъ испльненъ естъ радостьѭ око б-жїе веселѧщеѭ, знанїю бо безъ дѣйствїа праздьнымь сѫщꙋ. Вьсѣмъ достойть зьрѣти, ꙗко наоука вѣры тьчїѭ правиломь и обычаи льживоѭ естъ. Наоука приличьна льѕѣ бываетъ распознаема. Распознаема естъ неоуклоньно възбꙋжденїемь чꙋвьства объ изрекомѣ, ꙗкоже то вынѫ позьнало бѫдетъ."

Бѣ тꙋ чꙋвьства странно покойна, печатьницамь и въписарьницамь шигь-хиць валѧщимь сѧ, Бїблїй же ОК-ской по свѣтѣхь распространꙗющей сѧ. Нѣкьтори въ томь знаменїе б-жїе зрѣшѧ, единство прѣдъсказающе.

Нь и Съвѣтьникомь прѣдано бысть еже о томь ꙗко блꙋдь, тѣмь въ ѿдѣльна своꙗ стадствїа възвратившемь сѧ. Осми на десѧть ѿ нихь до дваю мѣсѧцꙋ гонена бышѧ. Лѣтомь пѧтдесѧти и три ини ѿрекошѧ сѧ.

Бїблїа ОК-скаа ꙗкоже дѣло "дрьзости разоума" рꙋгаема бѣ. Рекомо же бѣ, ꙗко страницѧ тоѧ съблазнивымь заѧтїемь логїкою испльнени бѣхꙋ. Поправленїа ревнованїю людей послꙋжающа начѧшѧ ꙗвити сѧ, опирающа сѧ о прїѧты знакомства (крьсть, лꙋна же, вѣтрило пѣрьно, два на десѧти свѧтїи, хꙋдый Бꙋдха, и проче), скоро ꙗвимꙋ бывьшꙋ, ꙗко ни стари бѣсносвѧти, ниже вѣра новымь всемирствомь не были обсѧгнꙋти.

Халоваго прозванїе дѣла седмилѣтьна СВП-ы — всегалктичное прѣдназначивство — клады съхватено бысть ревнивьць, съкращенїе оно "ВП-о" ꙗко "все проклѧто" тлькꙋвашѧ.

Прѣдсѣдаѧй СВП-ы Тꙋрей Бомокь, ꙟлаамь зень-сꙋниьскый и единь ѿ четырѣхь онѣхь на десѧттѣхь неѿрекꙋвшихь сѧ (иже повѣстемь ꙗко Четыри на десѧть Мꙋдрьци знаеми сꙋть), ꙗвѣ коньчно бѣ погрѣшенїе СВП-ы распозналь. "Недостоꙗаше намь знакове новы творити," рече ть. "Достоꙗаше намъ разоумѣти, ꙗко намъ не бѣаше въ правовѣрїе съмнѣнїа вълагати приличьно, не бѣаше намъ подобьно любопытства о б-гꙋ възмѫщати. Вьсѣкь бо дьнь страшьной промѣнливости вьсего чловѣчьскааго противостоймъ, а вьсе пакы вѣрѫ своѭ пꙋскаемъ расти въ тврьдости и оуправлꙗнїй, въ приликахь и подъчиненїй. Чьтоже естъ сѣнь сь, надъ цѣстоѭ б-жихъ заповѣдь простираемый? Прѣдоупрѣжденїе то естъ, ꙗко казнь одрьжаетъ, ꙗкоже и знакове одрьжаѭтъ, егда значенїа своꙗ загꙋблꙗѭтъ, а ꙗкоже краꙗ вьсего познаема нѣсть."

Двойзначность горка оного "признанїа" опирающими сѧ Бомокꙋ не бѣ прѣзрѣна, томꙋ скоро послѣжде понꙋждаемꙋ сѧ въ беззаконїе ѿтещи, жизни же его ѿ обвѣта зависима Гил͛ды о пазенїй тайны. Ть же ꙗвѣ на Тюпили ꙗко любимь и чьстимь прѣстави сѧ съ словесы послѣдными: "Вѣрѣ достойтъ исходомь быти людемъ себѣ глаголѧщимъ: 'Нѣсмь, какымже ищѫ быти. Недостойтъ ей събиралищемь стати людей съ собоѭ оусъпокойвъшихъ."

Естъ же мысль сладка, ꙗко Бомокь прорчьство словесь своихь разоумѣ: "Казнь одрьжаеть." Девѧтдесѧть поколѣнїи поздѣе бѣ свѣть вѣры Бїблею ОК-скою и Примышленїи просыщаемь.

Стоѧ въ капищи скальномь съ десною на чрѣпѣ отьца своего (десною блаженыхь, не лѣвою проклѧтыхь), Паѵль-Мꙋад’Дибь повртори еже въ Завѣтѣ Бомоковомь -

"Вы, иже ны побѣдившеи, глаголете, ꙗко Вавѵлонь быль паль естъ, а дѣла его сꙋть опроврьгана были. Азь обаче рекꙋ: чловѣкь оставлꙗеть искꙋшаемь, всꙗкь о себѣ. Всꙗкь бо брань въ себѣ малꙋ носить."

Фремене казваахꙋ, ꙗко Мꙋад’Дибь приличааше Абꙋ Зидѣ, егоже прамь единою Гил͛дѣ опрѣ сѧ, лѣтꙋщи *онамози* и назадь. "Онамози" сице польѕвано естъ право изъ баснословїа фременьска прѣведено, свѣть значѧ рꙋаха-дꙋха, ѫламь-аль-миѳаала, емꙋже границь нѣсть.

Пристранїе томꙋ съ квизаць-хадерахомь на мѣстѣ естъ видимо. Квизаць бо хадерахь Сестрьствїемь по развъжданїю искаемый тлькꙋвааше сѧ ꙗко "Съкращенїе пꙋтꙗ" или "Иже на дваю мѣстꙋ быти спѣшный".

Пройсходь обаче обою тлькꙋванїю право изъ Примышленїи проказаемь естъ: "Егда законь и дльгь вѣрѣ едно сꙋть, собствїе твое вселеннꙋю съключаеть.

Мꙋад’Дибь о себѣ рече: "Азь есмь мрежою въ мори врѣмене, свободно граблѧщею бꙋдꙋщемь и шьдьшемь. Есмь ꙗко мѧздра движѧща, ейже ничьтоже неѿтечаеть."

Мысли они тыжде сꙋть, послꙋшающѧ калимѣ ·кв· Бїблїѧ ОК-скыѧ, глаголѧщей: "Еда мысль изречена бѫдетъ или ни, силѫ сѫщества полꙋчаетъ."

Егда же въ примышленїа помремь сѧ Мꙋад’Дибова лична въ Стльпѣхь Вселенныѧ, по тлькованїю послѣдовавшихь его свѧщеннихь, ҁїзаарь-тафвидь рекомыхь, то възможемь оузрѣти, елико ть по истинѣ СВП-ꙋ и зень-сꙋнитамь фременьскымь задльжень бѣ:

Мꙋад’Дибь: "Да законь и дльгь едно бꙋдеть. Нь помни границѧ того — сице николиже о себѣ испльнь неоусѣтиши сѧ. Сице тѧ вынꙋ таѵхь обьщьствїа обимаеть. Сице бꙋдеши вынꙋ мьнѣе лица собствьнна."

Бїблїа ОК-скаа: такожде (Ѿкрытїа ·ѯа·).

Мꙋад’Дибь: "Вѣра чѧсто басни помагаеть о поспѣшенїй, ꙗже ны ѿ оужаса неꙗсна бꙋдꙋщаго защищаеть."

Примышленїа СВП-а: такожде (Книга аџарьскаа пройсходь изреченїа того слѣдꙋеть къ протлькꙋванїю Нешꙋва, писателꙗ о вѣрѣ изъ прьваго вѣка).

Мꙋад’Дибь: "Аще нѣкое чѧдо, необоучень же, невеждь ли, или лꙋдь трꙋдности сътворить, грѣшиль бꙋдеть власть надъ нимь имый, ꙗко неоуспѣвый трꙋдность онꙋ прѣдвидѣти и съпрѣти."

Бїблїа ОК-скаа: "Вьсѣкъ грѣхъ можетъ понѣ изъ чѧсти естьствьньномꙋ клоненїю къ зълꙋ, еже ꙗко окрьстьно сълꙋчивъшемь б-гꙋ прїѧто бѫдетъ." (Книга аџарьскаа се къ старой тѡрѣ Симитѣнинь слѣдꙋеть.)

Мꙋад’Дибь: "Простри рꙋкꙋ и ꙗждь, еже б-гь ти бѣ прѣсложиль; насытивь же сѧ, прослави его."

Бїблїа ОК-скаа: протлькованїе съ тѣмжде значенїемь. (Книга аџарьскаа то слѣдꙋеть до мало различьнаго реченїа изъ Прьваго ислаама.)

Мꙋад’Дибь: "Милость начѧломь жестокости естъ."

Фременьскаа Книга ѵбарьскаа: "Тѧгота Милостиваго естъ страшьна. Еда нѣсть б-гь сльньце сътвориль горѧще (аль-Лаать)? Еда намь нѣсть б-гь даль Матерѧ влагы (Прѣподобьныѧ матерѧ)? Еда же то не бѣ б-гь быль намь Шѣтана (Iблиса, Сотонꙋ) даль? А еда нѣсмы ѿ Шѣтана скорости полꙋчили врѣдимость?"

(Се пройсходомь естъ реченїа фременьска: "Скорость ѿ Шѣтана естъ." Помни: всѣмь сьтамь горѧщиннымь топлоты оупражненїемь [скоростью], тѣло испари до шесть оунгїи пота. Слово фременьско за поть естъ бака 'сльзы', еже въ пройзношенїю опрѣдѣленомь прѣводимо естъ: "Естьство жизни Шѣтаномь изъ дꙋшѧ истискаемо.")

Пришьствїе Мꙋад’Дибово наречено бысть ꙗко "оудобномь часѣ вѣры" Кѡнивелемь, нь доба не имѣаше много чьто съ нимь дѣлати. Ꙗкоже Мꙋад’Дибь самь бѣ рекль: "Азь есмь зде; ами..."

Естъ обаче основно понѧтїа ради вълїꙗнїа Мꙋад’Дибова на вѣрꙋ, еже незабыти едно: фремене бѣхꙋ людьми пꙋстынѧ, ихже вси прѣдтечи бѣхꙋ околищꙋ вражьскꙋ навыкли. Тайнства не сꙋть странна, егда всꙗко мигновенїе одрьжанїемь естъ непрїазни отвореной. "Еси онде — ами..."

Прѣподаваемо сицево имꙋще, трьпѣнїе прїѧто естъ — аще и ꙗко наказанїе подъсъвѣстьно, нь прїѧто. Благо же естъ съмотрити, ꙗко обрѧди фременьскы ѿ чꙋвьства вины едва не испльнь освобождають. Се же нѣсть просто единства ради закона тѣхь и вѣры, непослꙋшности оу тѣхь грѣхомь сꙋщей. Ближшѣе бꙋдеть къ истинѣ рещи, ꙗко себе ѿ вины всꙗкодневнымь очищиаахꙋ прѣбыванїемь, рѣшенїа жестока (чѧсто и съмрьтьна) възыскающимь, ꙗже на земли мѧкшей людей хотѣше игомь непоносимыѧ вины натоварити.

Се можеть еднымь ѿ корень фременьскаго оустрѣма къ бѣсносвѧтꙋ (неглѧды на ходатайство Апостоль защитьныхь). Нь чьтоже значить, ꙗко въ сыкотѣ пѣска прѣдъсказанїе видѧть? Чьтоже естъ въ възысканїй, пѧсть къ Лꙋнѣ Прьвой ꙗко оузрѣной въздвигнꙋти. Пльть чловѣкꙋ и и вода племени — а тайна живота нѣсть трꙋдность рѣшенїа ради, нь рѣснота прожита. Знаменїа помагають се запомнѣти. Зде же сꙋщꙋ и вѣрꙋ имꙋщꙋ, побѣда ти коньчно неѿтечеть.

Ꙗкоже Бене Џессерить вѣкове оучаахꙋ, давно прѣжде фремены посърѣтишѧ:

"Власти и вѣрѣ въ едной колесници ꙗздѧщама, той же свѧтцемь живꙋщимь (барракою) оуправлꙗемой, ничьтоже ѧ не възможеть съпрѣти."

# Привѣсенїе ·г· — Съобьщенїе о намѣренихь и помышленихь бене-џессеритсцѣхь

Се изведено естъ изъ Събранїа дѣꙗтели собствьнными Есхы госпожды по воли тоѧ послѣжде егоже на Арракисѣ сълꙋчавшаго сѧ. Искромнѣнїе съобьщенїа сего оусилꙗеть цѣнꙋ его много паче обычна.

Бене-Џессеритамь вѣкове подъ крытїемь ꙗко школы полꙋтайнствьнныѧ дѣйствꙋющимь, продльжающимь же при томь людей по съвѣтꙋ своемꙋ развъждати, подаваемь имь чѧсто поставленїе высшее, елико ꙗвѣ заслꙋжають. Разбиранїе "опыта" тѣхь въ немже на Арракисѣ сълꙋчавшемь сѧ прѣдаваеть основно невѣждїе школы о значенїй собствьнномь.

Можеть быти речено, ꙗко Бене-Џессеритомь мощьно бѣ тьчїю данныѧ прослѣдити тѣмь достꙋпимы, а ꙗко достꙋпь къ лицꙋ пророка Мꙋад’Диба не имѣахꙋ. Нь школѣ оной запоры вѧщьшими проминꙋвьши, грѣшка тоѧ глꙋбоцѣйше лежить.

Бене-џессеритьскый онь съвѣть намѣрень бысть лице развѣтити тѣми означено ꙗко "квизаць-адерахъ", рекше "иже въ едномже на мѣстѣхь мноѕѣхь быти спѣшный". Словесы простѣйшими, еже тѣми искаемо чловѣкь бѣ, мысль имый спѣшнꙋ разоумѣти и польѕвати размѣры высшихь рѧдовь.

Развъждаахꙋ мен͛тата ради прѣвъсцодна, исчислитель чловѣчьскь, имы спѣшьности нѣкьторы ꙗснозрѣнїа, обрѣтаемы оу крьмчїи Гил͛ды. А нынѣ, да вънимательно данныѧ сїѧ възпрїемеши:

Мꙋад’Дибь, родень ꙗко Паѵль Атреидь, сыномь бѣ Лита кнѧѕа, егоже родь крьвный блюдаемь бѣ паче тысꙋщѧ лѣть. Мати пророкова, Есха госпожда, дьщи бѣ родьна Владимирꙋ жꙋпанꙋ Хар͛коненꙋ, геновы носѧщи знакове истиннѣести высшеѧ развъждательнаго ради съвѣта, ꙗкоже паче едва не дваю тысꙋщꙋ лѣть вѣдомо бѣ. Та бѣ исплодена и обоучена по бене-џессеритьскомꙋ, *имꙋщи намѣренїа оного ради орꙋдїемь быти послꙋшнымь.*

Есха госпожда бысть нарѧдена Атреидꙋ дьщерь пройзводити. Намѣрено бѣ съвкꙋплити дьщерь сїю съ Файдь-Раѵѳою Хар͛коненомь, племенникꙋ Владимира жꙋпана, еже мощьность высокꙋ полагааше изъ сꙋпрꙋженїа оного квизаць-хадераха полꙋчити. Въ мѣсто того обаче, помышленїи ради, ꙗже сама исповѣдѣаше ꙗко той неꙗсна бышѧ, Есха госпожда сꙋложьничьскый свое повелѣнїe ѿрече, родивьши сына.

То оуже поводомь бѣ довольнымь опоменꙋтїа ради о мощьности, ꙗко дивоко число промѣнимо имѣаше въ възорѣ ꙗвити сѧ. Бѣ обаче и инѣхь показатель много важнѣйшихь, ѧже сꙋть по истинѣ прѣзрѣны были:

·а· — Юности своей, Паѵль Атреидь спѣшьность показвааше грѧдꙋщаго видѣти. Вѣдомо бѣ, ꙗко имѣаше видѣнїа ꙗснозрива, ꙗже бѣхꙋ точна, проницающа же, и обꙗсненїа четыри-размѣрьна ѿрицающа.

·в· — Прѣподобьнаа мати Гаїа Елена Мохїамина, игꙋмена бене-џессеритьска, чловѣчьства Паѵлова испытавши, томꙋ възрастомь пѧть на десѧть лѣть сꙋщꙋ, съвидѣтелствꙋеть, ꙗко ть бѣ мꙋкы въ искꙋшенїй прѣодолѣль вѧщеѧ паче всѣхь въ записѣхь. Примѣтꙋ о семь обаче извъньрѧднꙋ нѣсть сътворила!

·г· — Челꙗди Атреидь на планитꙋ Арракись прѣселивьши сѧ, жители фременсци юнаго Паѵла цѣловаахꙋ ꙗко пророка, ꙗко "Глась изъ свѣта вънѣйшаго". Бене-Џессеритомь бѣ добрѣ вѣдомо, ꙗко планита она, испльньстью пꙋстынна сꙋщи, все безъ воды отвореной, къ прьвобытьнѣйшимь же нꙋждамь сочѧщи, нейзбѣжно имѣаше чꙋвьствительность пройзваждати высокꙋ. Все пакы, ѿвѣть онь фремень, ꙗкоже и обильно присꙋствїе коренїа въ хранѣ арракейньской блюстели бене-џессеритьскыми не бысть довольно въспрїѧто.

·д· — Хар͛коненомь и войномь ревнивымь цѣсарꙗ-падишааха Арракись пакы плѣнившимь, оубившимь же отьца Паѵлова и множьство воевь его, Паѵль съ матерью своею исчезошѧ. Едва не беспросрѣдно вѣсти распрострѣшѧ сѧ о новомь вождѣ вѣры оу фремень, Мꙋад’Дибомь рекомомь, иже пакы такожде "Гласомь изъ свѣта вънѣйшаго" нарицаемь бѣ. Съобьщенїа ꙗсно изричаахꙋ, ꙗко ть новою Прѣподобьною матерью по обрѧдꙋ саꙗадиньскомь придрꙋжаемь бѣ, рекше "женою, ꙗже его породила естъ". Записи бене-џессеритсци ѿкровено изричають, ꙗко причтѧ фременьскы о Пророцѣ словеса сїа съдрьжаахꙋ: *"Ть родень бꙋдеть ѿ вещицѧ бене-џессеритьскыѧ."*

(Къ томꙋ можеть извѣтено быти, ꙗко Бене Џессерить бѣхꙋ нѣколицѣхь вѣковь древлѣ Апостолѧ своѧ послали защитьны на Арракись насажденїа ради сицевыхь причьть, ѧже имѣахꙋ зде нѣкьторы ѿ оучениць школы пазити, аще бы оупадшей тамо нꙋждьно оукрывалища было, и ꙗко причти оной о "Гласѣ изъ свѣта вънѣйшаго" достойно бѣ прѣзираемою быти, ꙗвлѧщей сѧ кьзнью бене-џессеритомь обычьною быти. Се обаче истиною бꙋдеть тьчїю, аще бы ꙗко право было прїѧто и дрꙋгы стопы о Паѵлѣ-Мꙋад’Дибѣ прѣзирати.)

·e· — Сълꙋчавшемꙋ сѧ на Арракисѣ възгорѧщꙋ, Гил͛да козмичьскаа ѿкровенїа сътвори къ Бене-Џессеритомь. Гил͛да намѧкчи, ꙗко крьмчїѧ тѣхь, коренїемь арракейньскымь ограничено ꙗснозрѣнїе творѧще оуправленїа ради ѕвѣздолѣть праздномь, "бѣхꙋ грѧдꙋщемь възмꙋтени", или "видѣшѧ трꙋдности на обзорѣ". То значааше, ꙗко крьстопꙋтїе озрѣшѧ, мѣсто сърѣтенїа бесчетьныхь рѣшенїи тьнчайшихь, задъ нимь ѿ ока ꙗснозрива пꙋть бѣ крыемь. То бѣ ꙗсьнь знакь нѣкоего дѣйствїа размѣры высшѧ посѧгающа!

(Нѣколикымь ѿ Бене Џессерить бѣ дльго вѣдомо, ꙗко Гил͛да несмѣꙗаше на обживꙗемый свой источьникь право сѧгати, понеже крьмчїѧ Гил͛довсци въ размѣрѣхь высшихь оуже нехꙋдожнымь своимь начиномь дѣйствоваахꙋ, понѣ елико имь нꙋждьно бѣ да познають, ꙗко мьнша крачька на Арракисѣ грѣшна бы раздрꙋшающею могла быти. Бѣ же вѣдомо, ꙗко крьмчїѧ они неоуспѣахꙋ прѣдвидѣти область надъ коренїемь безъ сицева крьстопꙋтїа творима. Послѣдствїе ꙗвленно бѣ, ꙗко нѣкьто съ спѣшьностьми размѣрь ради высшихь область надъ коренїемь оуимѣаше, а то Бене-Џессериты испльнь прѣзрѣшѧ!)

Даннымь же ради симь прѣдстоѧй къ заключенїꙋ ведень естъ нейзбѣжимꙋ, ꙗко безоуспѣшно дѣйствїе Бене-Џессерить въ сълꙋчавшеемь семь имѣаше само пройзводствомь быти съвѣта даже высша, о немже ничесоже незнаахꙋ!

# Привѣсенїе ·д· — Альманахь ань-ашраафь (Избраны данны о Родовѣхь вѧщьшихь)

Шадаамь ·д·-ый (·#ıрлд· — ·#ıса·)

Цѣсарь-падишаахь, ·па·-ый по поколѣнїю (Кориньскомꙋ) на Прѣстолѣ златымь сѣдѧй, ц-рьствꙋѧй ѿ ·#ıрьнѕ· (егда Лѣрѡадь ·ѳ·-ый отьць его шꙋмꙋркою одолѣнь бысть) до измѣстенїа своего въ ·#ıрчѕ·-омь Застꙋпничьствїемь цѣсарьскымь въ имени Iрꙋлани дьщере его найстарѣйшеѧ въздвиженомь. Ц-рьствованїе паче всего Въстанїемь бысть значимо арракейньскымь, многыми повѣстьникы приписано за винꙋ Шадаамовѣ настойчивости о дворьнѣхь обрѧдѣхь и лихоимїю сана. Чинове бꙋр͛сежьсци бышѧ въ прьвѣхь шесттѣхь на десѧттѣхь лѣтѣхь оудвоени. Издаемаа поспѣшенїемь сар͛дюкарь нꙋждаема въ послѣднѣхь тридесѧттѣхь лѣтѣхь прѣжде Въстанїа равномѣрьно намалѣахꙋ. Ть имѣаше пѧть дьщерь (Iрꙋлань, Шалїкꙋ, Вѧсїцꙋ, Iѡсїфꙋ, и Рꙋџꙋ), а никоихь сыновь по законꙋ. Четыри ѿ дьщерь его въ ѿстꙋпленїй придрꙋжишѧ. Ц-рица его, Анїрꙋль, бене-џессеритьска сана съкрыта, прѣстави сѧ въ лѣтѣ ·#ıроѕ·-омь.

Лито Атреидь (·#ıрм· — ·#ıрча·)

Братовьчѧдь Кориньскымь по прѣслици сый, чѧсто и Кнѧѕомь чрьвленымь нарицаемый. Родь Атреидь оуправлѣаше Каладань ꙗко оудѣль сиръдарьскь двадесѧть колѣнь, доньдеже къ прѣселенїю на Арракись натищень бысть. Знакомь естъ паче всего ꙗко отьць Паѵла кнѧѕа Мꙋад’Дибомь рекома, ꙟмою ц-рьствꙋющимь. Мощи Литꙋ кнѧѕꙋ въ "Капищи чрѣпномь" на Арракисѣ лежꙋть. Съмрьть его прѣдателствꙋ приписаема бываеть врача Сꙋковьска, дѣломь сꙋщи Владимирꙋ жꙋпанꙋ-сиръдарꙋ Хар͛коненꙋ.

Есха госпожда (по чьсти Атреидыни; ·#ıрьнд· — ·#ıснв·)

Дьщи родьна (по даннымь бене-џессеритьскымь) Владимирꙋ жꙋпанꙋ-сиръдарꙋ Хар͛коненꙋ. Мати Паѵлꙋ кнѧѕꙋ Мꙋад’Дибомь рекомꙋ. Съврьшила бѣ обоученїе школою БЏ-скою на Власѣ ·Ѳ·-ой.

Алїа госпожда Атреидыни (р-а ·#ıрча·)

Дьщи законна Литꙋ кнѧѕꙋ Атреидꙋ и Ессѣ госпождѣ, оустройной его сꙋложьници. Алїа госпожда бысть на Арракисѣ родена осмими мѣсѧци по съмрьти кнѧѕа Лита. Подложенїе опойтелю мѣроглѧды вънимательны посѧгающомꙋ прѣдъ рождьствомь поводомь обычнымь естъ нарицанїа тоѧ Бене-Џессериты ꙗко "Проклѧтыѧ". Въ повѣстихь народьнѣхь знакома естъ ꙗко с-таа Алїа или с-таа Алїа Ножоносица.

(Подробнаго ради тоѧ житїа, виждь "С-таа Алїа: Ловькыни кладамь свѣтовь" Пѫдра Оулсона.)

Владимирь Хар͛конень (·#ıрı· — ·#ıрчг·)

Обычьно ꙗко "жꙋпань Хар͛конень" нарицаемь, санꙋ его законнꙋ имже сиръдара-жꙋпана (оуправителꙗ планиты) сꙋщꙋ. Владимирь Хар͛конень бѣ ѿродомь прѣкымь башаара Абꙋлꙋрода Хар͛конена, иже бѣ за страхливость по битцѣ о Коринь изгнань быль. Възвращенїе Родꙋ Хар͛конень къ власти обьщо приписвано бываеть хытремь лꙋкованїемь на трьѕѣ съ кищею козиною, а поздѣе оукрѣплено богатствомь ѿ Съмѣси изъ Арракиса. Сиръдарь-жꙋпань оумрѣ на Арракисѣ по врѣмени Въстанїа. Сань его кратцѣ прѣдань бысть на-жꙋпанꙋ его, Файдь-Раѵѳѣ Хар͛коненꙋ.

Хасимирь владыка Фѫрѧѕь (·#ıрлг· — ·#ıске·)

Братовьчѧдь по прѣслици Родꙋ Кориньскомꙋ сый, дрꙋгь ѿ юности Шадаама ·д·-аго. (Чѧсто недовѣримою порицаемаа "Повѣсть оускочнаа о Коринсцѣхь" расказь подаваеть любопытьнь, ꙗко Фѫрѧѕь бѣ имже за шꙋмꙋркꙋ Лѣрѡада ·ѳ·-аго ѿстранивьшꙋю ѿговорьнымь.) Вси источьници сꙋгласни сꙋть, ꙗкоже Фѫрѧѕь найближайшимь прїꙗтелемь Шадаамꙋ ·д·-омꙋ бѣ. Ц-рьска назначенїа владыкою Фѫрѧѕемь съврьшена бѣхꙋ иже Посланика ц-рьскаго на Арракисѣ подъ владенїемь Хар͛конень, а послѣжде сиръдара въ ѿсꙋствїй Каладанꙋ. Ть придрꙋжи Шадаама ·д·-аго въ ѿстꙋпленїй его на Салꙋсѣ Вьторой.

Глѡсы владыка Рабань (·#ıрлв· — ·#ıрчг·)

Владыка Лѫкївѣйльскый бѣ найстаршимь племенникомь Владимира Хар͛конена. Глѡсы и Файдь-Раѵѳа (иже имѧ Хар͛конень понѧть, егда на дворь жꙋпаньскый избрань бысть) Рабанови сынове бѣста законна Абꙋлꙋрода, наймладшемꙋ полꙋбратꙋ сиръдара-жꙋпана. Абꙋлꙋродь бѣ имене и всѣхь нарокь сана ѿрекль сѧ, ꙗко полꙋчивь подъжꙋпно владетелство Рабань-Лѫкївѣйль. Рабань бѣ имѧ прѣслично.

# Привѣсенїе ·е· — Словесезнанїе Ц-рьствїа

О Ц-рьствїй оучѧ, Арракисѣ же, и всемь истѧжанїй Мꙋад’Диба сътворившемь, многа имꙋть понѧтїа неближными ꙗвити сѧ. Оувышенїе егоже разоумѣти намѣренїе сѣло хвалимо естъ, того ради опрѣдѣленїа и обꙗсненїа подаваема въ прочемь сꙋть.

[Словеса по рѧдꙋ бꙋкьвь обычайномꙋ словѣньскыѧ кѵрилицѧ оурѧдена сꙋть:

а б в г д е ж ѕ з и й ı ї к л м н о п р с т оу ꙋ ф х ѡ ѿ ц ч ш щ ъ ы ь ѣ ꙗ ю ѫ ѧ ѯ ѱ ѳ ѵ ҁ џ ꙟ.

(Бꙋкви слѣдꙋющѧ въ началѣ словесь и корень ихь по обычаю ненахождають сѧ: й ї ꙋ ъ ы ь ѣ.

Три же бꙋкви польѕваемы сꙋть тьчїю ради словесе "око": о ꙫ ꙮ.)

Того ради разложенїе речника сего ѿ ѧгльскаго прьвообраза ѕѣло различаеть сѧ. Развѣ того, прѣводь сь мноѕѣхь словесь възыскꙋеть въ ѧзыцѣ словѣньсцѣмь прѣжде незнакомыхь, ли рѣдькыхъ, или въ иномже значенїй польѕваемыхь: не тьчїю же словесь ·аı·-аго тысꙋщилѣтїа по Гил͛дѣ, нь и ·ѯ·-ихь лѣтъ вѣка нашего, егда "Дꙋна" съписана бысть. Словеса сїа прибавлена сꙋть съ ѧгльскыми прѣдобразы, въ нѣкьторѣхь сълꙋчаихь съ обꙗсненїи етѵмологичьными. Словеса сїа въ скобꙋ оугльннꙋ ꙗкоже иже зде съписаное добавлена сꙋть.

Словеса сицева избираема бѣхꙋ: 1. по прѣводомь "Дꙋны" въ съврѣменны словѣньскы ѧзыкы, прѣжде всего чешьскаго Карла Блажька и Ѧдриха Смѣкала; 2. по речникомь обьщемь ѧзыкь бльгарьска, срьбохрьватьска же, и оукраиньска; 3. по речникомь етѵмоложьномь, прѣвождающе чѧсти съложьныхь словесь латиньска а грьчьска пройсхода (прѣжде всего бльгарьскомꙋ Акадимїѧ наоучьныѧ, рꙋськомꙋ Маѯа Фасмера, чешьскомꙋ Ирїѧ Рейзька, и ѧгльскꙋ Даглеса Харпьра); 4. по прѣводꙋ дословнꙋ словесь латиньска а грьчьска пройсхода, ꙗкоже въ речницѣ Фрѫца Миклошища съписани бышѧ.]

**ааїать** *ayat*: знакове живота. (Виждь: бꙋрхань).

**аашь** *ach*: зьвь чрьва оуправлꙗющаго — о лѣвой завинꙋти.

**адаабь** *adab*: помень възыскаѧй, иже о себѣ чловѣкꙋ прихождаеть.

[абань *ebony* (< bulg.)]

[абаноль *eboline*]

**акарсо** *akarso*: растенїе изъ Сикꙋна (·о·-ыѧ Змїоносца А), егоже листове извѣстьно продльжають сѧ. Поꙗси на нихь бѣли и зелени показвають непрестанно мѣнѧщи сѧ чѧсти дѣйствꙋющи и сплющи злаколистїа.

**аль-Лаать** *al-Lat*: сльньце прьвоначѧльное чловѣчьства; польѕвано обычьно и ѕвѣзды ради главны кьторыѧ любо планиты.

**аль-саїааль** *el-sayal*: "пѣсьчьнь дьждь". Паданїе праха въ высинꙋ срѣднꙋ (около тысꙋщѧ пьприщь) бꙋрїею Корїоловою въздвижена. Аль-саїаали чѧсто влагꙋ на равьнь землѧ ношѧть.

**амѳааль** или **правило амѳаала** *amthal rule*: правило обычьно свѣтовь прьвобытьныхь, имже нѣчьто недостатькь своихь ради и ограниченїи испытаеть сѧ. Обычьно искꙋшенїе оуничьтоженїемь.

**Апостольство защитьное** *Missionaria protectiva*: воѧ бене-џессеритьсци, оурѧждаеми рассѣꙗнїа ради заражныхь бѣсносъвѣть на свѣтовѣхь прьвобытьныхь, еже растѧжанїе краищь онѣхь Бене-Џессериты обвъзможнить. (Виждь: Всеорꙋжїе пророчьское.)

**Арракейньскь** *Arakeen*: прьвое селище на Арракисѣ, дльго столицею оуправителства планитьна бывшее.

**Арракись** *Arrakis*: планита Дꙋною зовомаа; третїа планита Канопа.

[аще рачиши *if you please*]

[багрѣнь *purple*]

**бeдвинь** *bedwine*: виждь: Iхваань-Бедвинь.

**бакха** *bakka*: въ причтахь фременьскыхь иже чловѣчьства ради всего плачѧй.

**балисета** *baliset*: брѧцало девѧтистрꙋнно, ѿрождено право изъ гꙋсли, ладимо по мѣрѣ шꙋсꙋчьской и брѧцанїемь гꙋдимо. Любимо брѧцало ц-рьскыхь гꙋсларь.

[балка *arroyo* (< ukr.)]

**баррака** *baraka*: живь свѧтьць и чꙋдотворьць.

[баснь *myth*]

[баснословїе *mythology*]

**башаарь** (чęсто **башаарь плькꙋ**) *bashar*: посадникь сар͛дюкарьскый чѧстьчно надъ пльковождомь по оучрѣжденїю войньскомь. Сань сътворень войскова ради оуправленїа подъжꙋпь планитьныхь. ("Башаарь рати" саномь естъ тьчїю польѕы въ войсцѣ.)

**баҁлава** *baklawa*: тѧжко печиво съ сїропомь фїничнымь готовимо.

[безрѧдїе *chaos*]

**Белтеџеѵсь** *Bela Tegeuse*: пѧтаа планита Квѧчхꙟка, третїе съпрѣнїе на насиленомь пꙋти зень-суньскыхь (фремень).

**Бене Џессерить** *Bene Gesserit*: древьнаа школа дꙋшевьнаго и тѣлесьнаго въздѣлаванїа, основана прѣжде всего женьскыхь ради оучниць по Џихаадѣ слꙋгь, томꙋ рекомы "вытлы мыслѧщѧ" и роботы потрѣбившемꙋ.

[беспечалїе *security*]

[беспросрѣдень immediate (without a mediator)]

**бесходникь** *distrans*: орꙋдїе, еже обтискь дѣлаеть кратькодобь на неѵровѣхь сꙋставѣхь птиць или нетопырь. Зьвь творовь онѣхь сице посьланїа носить обтискь, иже мощьно изъ вльны звꙋчны бесходникомь инѣмь расчисти.

[бесчинень insolent, disrespectful]

**би-лаа кайфа** *bi-la kaifa*: аминь (Дословно: "Нѣсть егоже нꙋждьно обꙗснꙗти.")

**битка о Коринь** *battle of Corrin*: козмичьскаа битка, по нейже Родь Кориньскый имѧ свое поѧль естъ. Бой разгорѣ сѧ оу Словесе-Дракѡньска въ лѣтѣ ·пи·-омь ПГ-ою, и оустанови въздвиженїе властвꙋющаго оного Рода изъ Салꙋсы Вьторой.

**Бїблїа орѫжьско-каѳоличьскаа** *Orange Catholic Bible*: "Книга събираемаа", съплѣсть свѧщьнныхь, пройзведена Съвѣтомь всемирьскыхь прѣводитель. Съдрьжаеть чѧсти древьнѣйшихь наоукь свѧщьнныхь, ꙗкоже ѿ саарийць Маѡмеѳовыхь, махаꙗаны же Христовы, каѳоликь зень-суньскыхь, и подаванїи будх-ислаамскыхь. Найвысшею тоѧ заповѣдью естъ: "Неоскврьниши дꙋшꙋ свою."

[благопоспѣшїе *prosperity*]

[благопꙋтствїе *welfare*]

[благополꙋчїе *fortune* (такожде: съчастїе, срѧща)]

[благопривѣтствовати *congratulate*]

**бледь** *bled*: равна, отворена пꙋстынꙗ.

[блюстель patrol, watch]

**боень ѧзыкь** *battle language*: какый любо ѧзыкь съ коренословїемь ограниченымь съдѣлань ꙗсна ради причѧщанїа въ бои.

**братовчѧдство** *cousines*: крьвна ѿношенїа вънѣ братовьчѧдь истинныхь.

[брꙋнатьнь *blue* (такожде: *модрь*, *синь*)]

[брѧцало instrument (musical)]

**бꙋрїа Корїолова** *Coriolis storm*: вѧщьша бꙋрїа пѣсьчна на Арракисѣ, еѧже вѣтри по планинамь отворенымь оусилими сꙋть врьтѣнїемь собствьннымь планиты въ скорости даже до ·тм· пьприщь въ часѣ.

**бꙋрка** *bourka*: плащь обточьнь фремены носимь въ пꙋстыни отвореной.

[бꙋрьнꙋсь *burnoose*]

**бꙋр͛сегь** *burseg*: войвода-нарѧдьникь сар͛дюкарьскый.

**бꙋрхань** *burhan*: бѣлеѕи живота. (Обычьно: ааїать и бꙋрхань живота. Виждь: ааїать.)

[былкознанїе *botany* (такожде: ботаника)]

[бѣлозрачьнь *candidate*]

[бѣсносвѧть *superstition*]

**бѧды** *bindu*: ѿносимо къ сꙋставꙋ неѵровь чловѣчьскꙋ, прѣжде всего поспѣхꙋ неѵровомꙋ. Чѧсто ꙗко "бѧды-неѵрство" польѕваемо. (Виждь же: прана.)

**бѧдьве-оставленїе** *bindu suspension*: опрѣдѣлень видь собою привождена съхващенїа.

[вазнь fortune, chance (neutral)]

**валїй** *wali*: неопытьнь юнь фременинь.

**Варѡта** *Varota*: славный пройзводитель балисеть; родомь шꙋсꙋчанинь.

[величїе *size*]

[величьствїе *majesty*, *greatness*]

**вещи тьмны** *dark things*: обычьно бѣсносъвѣты болѣзнивы, ѧже Апостоле защитьны на свѣтѣхь томꙋ подчинѧщихь сѧ оучѧть.

[витль *machine*]

[*влагодѣлїе* hydroponics]

**Влахь ·Ѳ·** *Wallach IX*: девѧтаа планита ѕвѣзды Лаѵџинь, мѣсто Школы матерьныѧ Бене Џессерить.

[вльнотрѧсенїе (*radio*) *frequency*]

**вльшьбьнь** *weirding*: обычьно: еже на тайнахь или чаровѣхь причѧщающе сѧ.

**война крьвничьска** *war of assassins*: начинь войны ограничены, ꙗкоже Съговоромь великымь и Миромь Гил͛довьскымь попꙋстимо естъ. Намѣренїе того въплѣщенїа оумалити имже невиныхь околостоѧщихь естъ.

**Вода живота** *Water of Life*: отрова "освѣщающа" (виждь: Прѣподобьнаа мати). Точно еже изъ чрьва пѣсьчна (виждь: шай-хулꙋꙋдь) въ часѣ съмрьти оутонꙋтїемь истекающее, Прѣподобьною же матерью въ тѣлеси еѧ прѣмѣнимое, опоителемь ставающее при обрѧдьствїй-таѵсѣ на сѣчихь польѕваемымь. Опоитель "мѣроглѧда вънимательна".

**водомѣра** *watercounter*: обрꙋчїа кована различьна по величїю, множьство воды назначающа плащенїа ради изъ залогь фременьскыхь опрѣдѣлено. Водомѣры значенїа важнѣйша имꙋть (много паче егоже пенѧѕь), прѣжде всего оу рожденїа, съмрьти же, и въ обрѧдѣхь обрꙋченїа.

**водоточьць** *waterman* (или *water master* въ съплѣсти "Дꙋны"): фременинь обрѧдныхь ради дѣйствїи съ водою или Водою живота посвѧщень.

**водою задльженїе** *water burden*: оу фремень: дльгь съмрьтьнь. [войска *brigade*]

[вольно at ease! (command)]

**врата бѣдива** *prudence door*: пѧтищить положень ѿтеченїа ради лиць опрѣдѣленыхь въ оусловихь гоненїа.

[врѣмѧ лѣтьное *season*]

[всегда always (every time; вынꙋ: permanently)]

[вселеннаа *universe*]

**всеноситель** carryall: лѣтꙋща крила (обычьно просто "крила"), работьникь въздꙋшьнь Арракиса, польѕваемь прѣвоза ради техникы размѣрьны тѧжьбы коренїа, лова же, и точенїа.

[всеобимающее *totality*]

[всеобсѧжѧщь *general*]

**Всеорꙋжїе пророчьское** *panoplia propheticus*: поѧтїе заражныхь ради бѣсносъвѣть, имиже Бене Џессерить польѕвають сѧ крайща прьвобытьна растѧжающе. (Виждь: Апостольство защитьное.)

[въбоденїе *instinct* (< lat. *in+stingare*)]

[въжденень *effeminate*]

[възвратити сѧ *return*]

[въздвигатель *lift* (*machine*)]

[въздѣїствїе *effect*]

[възжделати *crave*]

**въззванїе тахадїйское** *tahaddi challenge*: въззванїе въ борьбꙋ съмрьтьнꙋ, обычьно искꙋшенїа ради о извѣтѣ прьвотьномь.

[възмощьненїе стоѧщее *static charge*]

[възмощьнильць *battery*, *power pack*]

[възносимо въниманїе *floating awareness*]

[възорькь *sample*]

[възрывь *blow*, *explosion* (глаголи: дꙋти *blow*, а: възрынꙋти *explode*]

[вънегда *sometimes*]

[вънезапное *emergency* (< bulg.)]

[въниманїе awareness, perception]

[вънꙋтрюдꙋ intrinsically]

[вънꙋтрѣшнѣйши *intimate*]

**вънѣ-чꙋждь** *out-freyn*: галашьскы "беспросрѣдно чꙋждь", рекьше: иже обьщьствїю своемꙋ беспросрѣднꙋ или избраннымь неприналежаѧй.

[въодѣти *invest*]

**въпадина** *sink*: обытаема долина на Арракисѣ объкрꙋжена равьниною высокою, ꙗже ю ѿ бꙋрїи прѣобъвладающихь защищаеть.

[въплѣтенїе *implication*]

[въпльщенїе incorporation, incarnation]

[въпрось question, topic, subject]

[въ прѣкы *despite*]

[въпꙋсканїе (*jet*) *intake*]

[върынꙋти *intrude*]

[въспльщенїе *corporation*]

**въспоминьць** *monitor*: космолѣть боень изъ десѧттѣхь дѣловь сътворень, брьнью тѧжкою и щитомь обороуждень. На планитѣ приставающе, по позначенїю раздѣлꙗеть сѧ на дѣлове своѧ възлѣта ради.

**Въспѣнїе и Ѿзьвь** *canto and respondu*: обрѧдь въззыванїа, иже чѧстью Всеорꙋжїа пророчьска Апостоль защитьныхь естъ.

**Въстанїе великое** *Great Revolt*: обычьно прозванїе Џихаада слꙋгь. (Виждь: Џихаадь слꙋгь.)

[въстѧѕованїе audit, investigation]

[высина равнительна *equator*, *median altitude*]

[вѣдь science (empirical)]

[вѣра faith, religion]

**вѣрита** *verite*: единь ѿ еказьскыхь волю крꙋшѧщихь опоитель. Творить чловѣка неспѣшьнымь льгати.

**вѣтроламь** *windtrap* [< cz.]: витль противь прѣобвладающей посоцѣ вѣтра полагаемь, спѣшьнь влагꙋ изъ въздꙋха хватима съвалꙗти, обычьно глꙋбокымь съниженїемь топлоты ѫтрь.

**вѣюковь** *fanmetal*: ковь сърастомь крѵсталь ꙗсмьнныхь и дрьжолъмїа творимь; бѣлежимь высокою прꙋжностью, съравнꙗюще ю съ тѧготою. Имѧ изводено изъ польѕы въ съградахь събираемыхь, отвараемыхь "развѣꙗнїемь".

**галашьскь** *Galach*: ѧзыкь сагьчийскь Ц-рьствїа. Пройсшьдьство ѧгло-словѣньско съ стопами сильными ѿ поѧтїи опрѣдѣленыхь приключеныхь врѣменемь дльгымь пꙋтованїи чловѣчьскыхь.

**Гамѫть** *Gamont*: третїа планита ѕвѣзды Нюшѧ; знакома истѧженїемь сластолюбительскымь и странными обычаи половыми.

**ганима** *ghanima*: нѣчьто въ битке или борьбѣ плѣнено. Чѧсто тьчїю нѣчьто бой онь оупоминающе.

**гарїа** *gare*: самостоѧй хльмь на равьнинѣ.

[горѧщинное *calorie*]

**гафла** *ghafla*: иже себе развлѣченїемь дребьнымь оставлꙗѧй. Того же ради чловѣкь промѣнливь, недовѣрꙗемь.

**Глась** *Voice*: еже въ съдвоеномь поспѣсѣ Бене-Џессериты измышленомь възмогꙋще оученикꙋ область надъ иными тьчїю лады избраными гласа ѧти.

[глꙋбленїе *drilling*]

[глꙋмити *babble*]

**Гил͛да козмичьскаа** *Spacing**Guild* [или просто **Гил͛да**]: една ѿ ногь тройножкы Съговорь великый поддрьжающеѧ. Гил͛да же вьторою бѣ школою обоучанїа ради мысльнно-тѣлесьна (виждь: Бене Џессерить) послѣжде Џихаада слꙋгь. Самокꙋпьство Гил͛ды надъ пꙋтованїемь козмичьскымь, прѣвозомь же, и трьгованїемь междꙋнародьнымь, прїѧто естъ ꙗкоже начѧло калѧдь Ц-рьствїа.

**Гїеды Прьваа** *Giedi Prime*: планита ѕвѣзды Змїеносца Б (·лѕ·), свѣть домовьскый Родꙋ Хар͛конень. Срѣдьнѣ жива планита съ мьншими окрьстїи свѣтосълаганїа.

**Гїнаазь** *Ginaz*, *House of*: единою съюзници кнѧѕа Лита Атреида. Побѣждени въ войнѣ крьвничьсцѣ съ Грꙋманомь.

**гомь џабарь** *gom jabbar*: врагъ самовластьный; игла отровна съ квапкою прѣбрꙋнатьною, юже игꙋмены бене-џессеритьскы испитанїа ради въниманїа чловѣчьска изборомь съмрьтьнымь польѕвають.

**громострѣль** *stunner* [< lat. *ex+tornare*]: орꙋжїе метающе възмьдлены шипькы съ отровою или опойтелемь на коньци. Дѣйствительность ограничаема естъ различїи въ оустроенихь щита и движенїа ѿносима междꙋ стрѣлою и намѣренїемь.

**Грꙋмань** *Grumman*: Вьтораа планита ѕвѣзды Нюшѧ, значима прѣжде всего съпоры обвладѧщаго ю рода (Моританскыхь) съ Родомь Гїнаазь.

[гꙋсеничица *tracks*]

[гызда *tattoo*]

[дажда *dosis*]

**вышеносьць** *heighliner*: главьнь корабь товарьнь сꙋстава прѣвозна Гил͛ды козмичьскыѧ.

**Дарь аль-хикмань** *dar al-hikman*: школа прѣвожданїа или тлькованїа свѧщенныхь книгь.

[дараазинь *Druse*]

[дарьба *talent* (< bulg.)]

[двꙋочїе *binoculars*]

[дебелцѧ *molecule* (< lat. *moles*)]

[десѧтина *hectare*]

[дльгь duty, debt]

[довлѣти *suffice* (наречїе: довольно *enough*)]

[довѣдѣти сѧ *find out*]

[доблесть *bravura*]

[долина *basin*]

**долина приливь прашныхь** *tidal dust basin*: распространѧщѧ въпадины на врьшинѣ Арракиса, ꙗже прахомь испльнены сꙋть по вѣкове, и на нихже бѣхꙋ по истинѣ прыливи прашни (виждь: приливь пѣсьчьнь) измѣрени были.

[домостройство *economy*]

[достоꙗти *have to* (dt. *müssen*)]

[досточꙋдити сѧ *admire*]

[драти *scramble*]

[дребьный (чась) *minute*]

[древьнословьць *archaeologist*]

[дрꙋго alternative]

[дрꙋжина *crew*]

[дрьнкати *rattle* (< bg.)]

**дꙋнари** *dune men*: обычьно иже на пѣсцѣ отвореномь работающеи, ꙗко на примѣрь ловци коренїа и подобни на Арракисѣ. Рекше, работьници пѣсьчни или коренни.

**ДЧ-ь** *T-P*: обычьно за "далекочꙋвьствїе" [*telepathy*].

[дѣльница workshop, factory (not for spice)]

[дѣлострѣли *artillery* (< slk.)]

[дѣлцѧ *detail*]

**дѣршь** *derch*: зьвь чрьва оуправлꙗющаго — о десной завинꙋти.

[дѣтонаставничьство *pedagogy*, *school classes*]

[дѣꙗтельность *factor*]

[езерь pool, large cistern]

[езерствованїе *stagnation* (< lat.)]

**Еказь** *Ecaz*: четврьтаа планита Азь-Кентаѵра Б; раемь рекома ваꙗтельскымь, домовемь сꙋщи мьглораста, хврастїа спѣшна на мѣстѣ въ тварь просто по мысли чловѣчьсцѣ расти.

**елака** *elacca drug*: опойтель подготовимь паленїемь крьвавозрьнна дрьвесе елачьна изъ Еказа. Дѣйствїемь емꙋ ѿстраненїе волѧ себесъхранꙗти естъ. Кожа егоже сице опоена цвѣть видьнь имать ꙗко мрькве. Обычьно подготовленїа ради мьчеборьць рабьскыхь за крꙋгь позорищьнь польѕваемь.

**ергь** *erg*: широка краина дꙋнь; море пѣсьчно.

[есѳїрь *ester*]

**жароклꙋбь** *glowglobe*: самовѣшанїемь въздвигаемо свѣтило съ собствьннымь възмощьненїемь (възмощьнилци орьганичными).

[желꙋдькь *stomach*]

[жесть *gest* (< bg., fr.)]

[животьно animal, organism]

[животь life (object, lifeforms)]

[жизнь life (of an individual organism)]

[жительница *niche*]

**жицѧ крїмскельскы** *krimskell fiber*/*rope*: "жицѧ нокьтьны" изъ нищь хврастїа хꙋфꙋфна на Еказѣ растѧща плѣтены. Коньцꙋ едномꙋ оузла тѧжимꙋ, оузли на жици кримскельной все тѣснѣе до границь даденыхь съвїꙗють сѧ. (За описанїе вѧще подробнѣйше, виждь книгꙋ "Хврасти давителсци на Еказѣ" Холџѧцѧ Вѫбрꙋковьскы).

**жица-шїга** *shigawire*: ковано проницающее лозы подземльныѧ (нарвѧ нарвїйскыѧ), ꙗже тьчїю на Салꙋсѣ Вьторой и Добро-Цѣсѧѕа ·Г· растеть. Бѣлежима прѣвысокою прꙋжностью.

[жюжель *beetle*]

[жюженїе *humming*]

[ѕѣльнаа *elation*]

[завой turn, strategem, maneuver]

**завой нежьнь** *nezhoni scarf*: шатьць на челѣ подъ капою цѣдикроꙗ женами венчаными или "придрꙋжеными" носимь послѣжде роденїа сынꙋ.

**заворь врать** *doorseal*: прѣносимь, непродышьнь заворь изъ творима, польѕваемь фремены пазенїа ради влагы въ таборищихь дневныхь.

[заворь въздꙋшный *airlock*]

[заданїе *quote*]

[зайгравати *flirt*]

[законь ограничавающаго *Law of the Minimum*]

**замькь на длань** *palm lock*: ключь или замькь отворимь дланью, за нюже оурѧдень естъ.

[залогь supply, stock, reserve]

[записати *to register*]

[запорь *barrier*]

[запорꙋчати *commend*, *entrust*]

[заставникь *hostage*]

[зачина *sauce*]

[звѣдь *spotter*, *spy*]

[здравица *toast* (< srb.)]

[землѧвидь *landscape* (< rusyn.)]

[землѧстроежьнь *tectonic*]

**зень-сꙋньсци** *Zensunni*: послѣдователи сѣчи ѿтрьгьшеѧ сѧ ѿ оученїа Махомета (рекома "Третимь Мꙋхамадомь") около лѣта ·#атпа· ПГ-ою. Вѣра зень-сꙋньскаа значима прѣжде всего оустрѣмленїемь на тайны естъ, ꙗкоже и възвращанїемь къ "стьѕамь отьчимь". Мнозина оучень вождомь ѿтрьгнꙋтїа прьвотьна Ѫлїю Бень-Ѡхашїю нарицаеть, нь естъ бѣлегь, по нимже Ѡхаши тьчїю мльвѧщимь мꙋжьскымь Нисаїѧ, вьторыѧ своеѧ съпрꙋгы бѣ.

[злополꙋчїе misfortune, accident]

[злорадствїе *gloating*]

[зорьнѣсть *nervous*]

[зрѣль *adult*, *ripe*]

[зьвь страшьный *terrible purpose*]

**Зьдь защитьнаа** *Shield Wall*: хрьбьть планиньскый въ сѣверьнѣхь крайщахь Арракиса, защищаѧй землю не великꙋ ѿ силы пльны бꙋрїи Корїоловыхь.

**Зьдь окрайнаа** *Rimwall*: вьторый степень защитьныхь скаль арракейнскыѧ Зди защитьныѧ. (Виждь: Зьдь защитьнаа.)

**Ибнь Ҁꙋртайба** *Ibn qirtaiba*: "Сице бо словеса свѧта глаголють..." Оустройно начѧло фременскыхь свѧщенныхь пѣнїи (основано на Всеорꙋжїй пророчьскомь).

[игодїа mortar (material)]

**игꙋмена старѣйшаа** *proctor superior*: бене-џессеритьска Прѣподобьнаа мати, прѣдстоѧщи едной БГ‑ской школѣ. (Обычьно же: Бене Џессерить съ Зрѣнїемь.)

[изводь result, conclusion]

[извѣть cause, ideology]

[извѣстьно commonly known]

[извѣщанїе *argument*]

[измѣна *exchange*]

[износь export, output]

[изнꙋрити *to exhaust*]

[изобразитель *projector*]

[иматьскы automatically]

[ино *other*]

[иночьнь *lonely*]

[искромнѣнїе *candor*]

[ислѣдватель *sensor*]

[испадничьство *apostasy*]

[исписанїе drawing, illustration]

[испромѣтанїе *metabolism*]

[испꙋщаванїе *emissions*]

**искꙋшенїе-машхадь** *test-mashad*: искꙋшенїе, еже чьсть (ꙗко дꙋховно стоꙗнїе разоумѣемо) подъ въпрось сълагаеть. [Слово сїе не бѣ обрѣтено въ съплѣсти "Дꙋны".]

[испыть test, experiment]

[истьба *room* (*general*)]

[истина truth (objective, logical: dt. Wahrheit)]

[истѧжанїе *culture* (< lat. *colere*)]

**ихꙋть-айхь!** *ikhut-eigh*: зьвь водꙋ продавающихь на Арракисѣ (етѵмологїѧ незнакомы). Виждь: Сюꙋꙋ-сюꙋꙋ-сюк!

**ıстїслаахь** *istislah*: правило блага ради обьща; обычьно прѣдстоѧще нуждѣ безмилостьной.

**Iхваань-Бедвинь** *ichwan bedwine*: братрьство всѣхь фремень на Арракисѣ.

**Iѯь** *Ix*: виждь: Ричесь.

[казнити *punish*]

[казнь discipline, institution]

**казнь воднаа** *water discipline*: поспѣхь строгь, иже населенїа арракейньска сꙋщьствованїа ради ондѣйша влагы нетьщающа готовить.

**Каладань** *Caladan*: третїа планита Добро-Паꙋна; свѣть родень Паѵла-Мꙋад’Диба.

**канлы** *kanly*: съпорь или мьста крьвьна подъ правиломь Съ говора великаго оустроень, врьшимь сице подъ ограниченїи строжайшими (wиждь: Сꙋдїа промѣны). Прьвоначѧльно бѣхꙋ правила она пазенїа ради невинныхь околостоѧщихь промышлена.

**караама** *karama*: чꙋдо; дѣйствїе свѣтомь дꙋховнымь начѧто.

[качьство *quality*, *trait* (< bulg.)]

**квизаць-адерахъ** *Kwisatz Haderach*: "съкращенїе пꙋти"; именованїе бене-џессеритьское незнакомꙋ, егоже ради рѣшенїа искаахꙋ генетична — мꙋжьска Бене-Џессерита, орьганичными спѣшьностьми мысли просторь и врѣмѧ проклѧнꙋюща.

[келарьникь *cellar*]

[келїа (*small*) *room*]

**кин͛џаль** *kinjal*: двойсѣчьнь ножь съ острїемь льгцѣ облꙋчнымь, около лакти дльгымь.

**кїсва** *kiswa*: кой любо творь или тварь изъ баснисловїа фременьска.

[клада *billion*]

[кладѧѕь *channel*]

**клепало** *thumper*: дрьколь кратькь съ прꙋжиною движимимь млатомь на едномь коньци. Польѕа: полагаеть сѧ въ пѣськь и въключаеть сѧ "клепати", да призоветь шай-хꙋлꙋꙋда. (Виждь: творцо-оудицѧ.)

[клїма *climate*]

[ключимость *attitude*]

[кльзати *glide*]

**кльзникь** *slip-tip*: оузькь, кратькь ножь (чѧсто съ отровою на коньци) лѣвыѧ ради при борьбѣ съ щитомь.

**Книга Iбарьскаа** *Kitab al-Ibar*: съборьникь правиль одрьжанїа ради и б-гомолства, съписань фремены на Арракисѣ.

**книга мѧздрна** *filmbook*: обтискь изъ жиць-шїгь, польѕваемь обоучанїа ради, тепь ношѧ запоминаемь.

[колесница *ground car*, *tank*]

[количьство *amount*, *quantity*]

[комїй *gum*, *rubber*]

**коренїе** *spice*: Виждь: Съмѣсь.

**кореновозьць** *spice driver*: дꙋнарь оуправлꙗѧй и сочѧй движительнꙋ техникꙋ по врьшинѣ пꙋстынной Арракиса.

[коричьнь *brown*]

[корицѧ *cinnamon*]

[корытище *cistern*]

[котьць *cabin*]

[кощꙋна *comedy*]

[крадмь *stealth*]

[краина *region* (такожде: околище, окрьстїе, рꙋсагь)]

[кривомѧтежь *turbulence*]

**крꙋшитель** *crusher*: космолѣть ратьнь изъ нѣколицѣхь мьншихь сꙋдьнь съложень, съключающихь сѧ, позначеныхь на положенїа вражьска пасти, крꙋшѧ ꙗ.

[крьвьникь *assassin*]

[крьстопꙋтїе *nexus*]

[крьшити to crunch]

**кꙋль вахаадь!** *kull wahad!* "Азь есмь испльнь възмꙋщьнь!" Израженїе глꙋбока изненаданїа обычьно въ Ц-рьствїй. Тлькꙋванїе строго на околоврьстьномь зависимо естъ. (Речено бысть о Мꙋад’Дибѣ, ꙗко единою пилѧ глѧдѣаше ꙗстрѧба пꙋстынна изъ чрѣпа ꙗвлѧще сѧ, и ть въсшьпнꙋ: "Кꙋль вахаадь!")

**кꙋлѡнь** *kulon*: осьль дивокь ѿ асїйскыхь степїи Землѧ, приключень за Арракись.

[кꙋпа *group*]

**кꙋтїѧ пꙋскаемы** *dump-boxes*: обьщо прозванїе товарьныхь съдрьжатель твара неправа, съ врьшинами ѿдѣлимами и самовѣсители възмьдлѧщими. Польѕваеми сꙋть метанїа ради вещьствь изъ косма на врьшинꙋ планиты.

[кꙋть alcove, corner]

[кꙋхарь *cook*]

[кѡдь *code*]

[кыслородь *oxygen*]

[кьзникь *engineer*]

[кьзнидѣйствїе *conspiracy*, *intrigue*]

[кьзнь machination, device]

**лаа! лаа! лаа!** *la, la, la*: рыданїе фременьско. (Се "лаа" прѣводимо естъ съврьшенымь ѿрицанїемь, ꙗко 'ни', емꙋже нѣсть противореченїа.)

[ладь melody, tune]

[ланита *cheek*]

[ларїа тройзꙋбатаа *creosote bush*]

[лаꙗнїе ambush, espionage, spying]

**легеwнь,** **ц-рьскый** *legion*, *imperial*: десѧть войскь (до ·҂л· людей).

[лепень *folio*]

[ликь *chorus*]

**Лисаань-аль-гаарибь** *Lisan al-Gaib*: "Глась изъ свѣта вънѣйша." Въ притчахь съпасительсцѣхь оу фремень пророкь изъ свѣта дрꙋга пришьдь. Нѣкогда и ꙗко "Воды податель" прѣводимо. (Виждь: Махди.)

[личїе *mask*]

[лицемѣрїе *irony*, *hypocrisy*]

[лихоимїе *opulence*]

**лїваань** *liban*: оу фремень вода коренна съ мꙋкою ючьною. Прьвоначѧльно пиво ѿ млѣка кысьла.

**ловьць-искатель** *hunter-seeker*: безмилостьнь прꙋгь кова самовѣшанїемь движима, оурѧждаема ꙗко орꙋжїе оуправленїемь близкымь; обычьно крьвьникы польѕваемо.

**Лꙋна вьтораа** *Second Moon*: мьншїй ѿ обою объкрꙋжителю Арракиса, значимь чрьтами ꙗко мыши кѧгꙋрꙋвидныѧ на врьшинѣ своей.

**Лꙋна прьваа** *First Moon*: вѧщьша дрꙋжица Арракисꙋ, ꙗже ꙗко прьва нощи възгрѣваеть; значима образомь пѧсти чловѣчьскы на врьшинѣ своей.

**лꙋчорѣзь** *cutterray*: по сьщьствꙋ лꙋчострѣль кратькодосѧжьнь, польѕваемь рѣзанїа ради и врачьскыхь дѣйствь.

**лꙋчострѣль** *lasgun*: изобразитель продльжающеѧ вльны ласерьны. Польѕа его ꙗко орꙋжїа въ обьществїй защитьными поли польѕвающемь сѧ ограничаема естъ възрывными дѣйствїами (по естьствꙋ съварꙗнїемь поднедѣлимыхь), вънегда лꙋчь его щита просѧжеть.

[лꙋща (огнена) *missile*, *rocket* (такожде: лꙋшча)]

[любочьстїе *ambition*]

[лѧщица *lens*]

**лѧщици масльнни** *oil lens*: масло хꙋфꙋфно въ стоѧщемь напраженїй дрьжимо полемь силовымь въ трꙋбцѣ глѧданїа ради ꙗко чѧсть оувеличающаго или иного свѣть мѣнѧщаго оурѧда. Понеже всꙗка чѧсть лѧщицѧ оуправима естъ по мїкронꙋ въ едномжде, лѧщицѧ мастильны извѣстьны сꙋть ꙗко точнѣйшѧ паче всѣхь начинь свѣть видимь мѣненїа.

[малозвꙋчникь *microphone*]

**Мати великаа** *Great Mother*: богыни рогатаа, женскаа основа оу начѧла вселенныѧ (чѧсто: Мати вселеннаа) лице женьское тройцѧ мꙋжьско-женьско-срѣдныѧ, ꙗже вѣрами многыми въ Ц-рьствїй ꙗкоже сꙋщьство высшее прїета естъ.

**Махди** *Mahdi*: въ притчахь съпасительсцѣхь оу фремень "Иже ны хотѧй въ рай довести."

**маѵла** *maula*: рабь.

[междꙋособно *simultaneously*]

**мен͛тать** *mentat*: чрѣда граждань Ц-рьствїа обоучаема прѣвъсходствїа въ логїцѣ. "Исчислители чловѣчьсци."

[мирь civilization, peace, settled land]

**михна** *mihna*: врѣмѧ искꙋшенїа ради юношь фременскыхь, ищѧщихь въ мꙋжьство прїѧтыми быти.

**мїшь-мїшь** *mish-mish*: кайсїѧ.

[мльвитель reproductor, speaker]

[мльзница *jet*]

[мнити to claim, consider]

**многовоница** *pleniscenta*: вънѣйшеꙗвьнь злакь изъ Еказа, извѣстьнь паха ради сладка.

**мрѣжа грижднаа** *gridex plane*: раздѣлитель дїферѧщно-възмощьнителень пѣска ѿ коренныѧ Съмѣси; витль вьтораго ради степене при чищенїй коренїа.

[мрѣжица *diaphragm*]

**Мꙋад’Дибь** *muad'dib*: мышка кѧгꙋрꙋвиднаа, приключена Арракиса ради, творь въ баснословїй фременьсцѣмь съ дꙋхомь землѧ съравнимь, егоже образь на Лꙋнѣ Вьторой планиты оныѧ видимь естъ. Творь сь же фремены ѕѣло чьстимь естъ спѣшьности ради въ пꙋстыни отвореной одрьжати.

**Мꙋдїрь-Нахїа** *Mudir Nahya*: имѧ фременьское Ѕвѣра Рабана (рекьше, Рабана владыкы Лѫкївѣйльскаго), братовчѧда Хар͛конень, многа лѣта Арракись ꙗкоже сиръдарь его оуправлꙗющаго. Имѧ оно чѧсто ꙗко "Владетель бѣсовьскь" прѣводимо бываеть.

[мꙋка agony, torment]

[мꙋтацїа *mutation*]

**мꙋꙋ зайнь валаахь!** *mu zein wallah*: "мꙋꙋ зайнь" дословно ꙗко 'ничесо добра' прѣводимо естъ, а "валаахь" възвратьно израженїе. Сице обрѧдно начинаеть проклѧтїе врага фременьска, имже "валаахь" въниманїе пакы на "мꙋꙋ зайнь" врьщаеть, творѧ значенїа 'ничесо добра, никогдаже добра, и ничесоже ради.'

**мꙋщамаль** *mushtamal*: мало пригражденїе садовно или садь дворьнь.

**мъскы** *musky*: отрова въ пивѣ. (Виждь: шꙋмꙋрка.)

[мыто *bribe*]

[мьзда *reward*]

[мьстица *glucose*]

[мьчта fantasy, imagination]

[мѣзга *juice*]

[мѣроглѧдь *spectrum*]

[мѣстоблюдитель *quartermaster*]

**мѫтене** *mantene*: знанїе подлежающе, изреченїе оукрѣплꙗюще, основа прьвоначѧльна. (Виждь: Џюдїкарь.)

[мѧздра *membrane*]

[мѧсожрѣющe carnivore, predator]

**Мѵсърь** *Misr*: имѧ повѣстьное, имже бѣхꙋ зень-сꙋньсци (фремене) себе наричали: "Людїе."

**на-** *na*-: прѣдъставка настꙋпника или слѣдꙋющаго въ постꙋпленїй значѧщи. Сице же "на-жꙋпанꙋ" наслѣдьника значить жꙋпаньска.

**Набори** *Faufreluches* (< bulg. < fr. *fanfreluche*) : рѧдь строгь разлишанїа чрѣдь въ Ц-рьствїй. "Мѣсто за всꙗка, а всꙗкь за мѣсто свое."

[надымати be tubescent, swell]

[назирати *to inspect*]

**на'ибь** *naib*: иже клѧтый сѧ никогда въ рꙋкы вражїѧ пасти; обычна клѧтва вождовь фременскыхь.

[наимникь *mercenary*]

[налѣгати *concentrate*]

[намѣренїе *target*]

[намѧкченїе *hint*]

[напрѧзати *to intend*]

[наоука science (doctrine)]

[начинателство *initiative*]

[начинъ *pattern*, *strategy*, *way* (< bulg., OCS чинъ)]

[наꙗзда *raid*]

[небрѣжьнь careless, loose, sloppy]

[непорочность *naivete*]

[неѿложьнь immediate (without delay)]

**ножь-крѵсь** *crysknife*: свѧщьнь ножь фремень на Арракисѣ. Творимь естъ по двама начинама изъ зꙋбовь ѿ мрьтвыхь чрьвь възѧтыхь. Начина она еста "вѧзани" и "невѧзани". Невѧзанꙋ ножꙋ нꙋждьно естъ близꙋ полꙗ електрична тѣлесе чловѣчьска быти, да нераспаднеть сѧ. Вѧзани же ꙗко залогь дрьжими сꙋть. Вси же около ·ı· пальць дльжины имꙋть.

[носило *litter*]

**нꙋкарь** *noukkers*: сановници стражѧ ц-рьскыѧ, съ ц-ремь въ крьвномь ѿношенїй сꙋщи. По обычаю сань за сыны сꙋложьниць владетельскыхь.

[обврьщанїе *circulation*]

[обгрьнꙋти *to embrace*]

[обкрꙋгь *circle*]

[объкрꙋжитель *satellite*]

[обличай *frame*]

[обновити *refresh*]

**обвонꙗло отровь** *poison snooper*: витль разбора ради жарьна въ мѣроглѣдѣхь обвонꙗнїа, оустроень же распознати вещьства отровна.

[обора *labyrinth* (< rom.)]

[обрꙋчь water ring]

[обрꙋченїе *courtship*]

[обрѧдь *ceremony*]

[обрѧдьствїе *orgy*]

[обсѣда *siege*]

**обоусловленїе ц-рьское** *imperial conditioning*: правило въ школѣ Сꙋковой врачьства; обоусловленїе противь жизни възиманїю. Иже сице посвѧщени гыздою значени сꙋть адаман͛товою на челѣ, ꙗкоже волїею носити власы дльгы, прьстеномь срѣбрьнымь Сꙋка събраны.

[обыстренїе *acceleration*]

[обѧзати *wrap*]

[огрьлїе *necklace*]

[одрьжати *survive*]

**ожрьденїе пѣска** *poling the sand*: на Арракисѣ начинь полаганїа дрьколь изъ творима или влакьнь въ пустыни отвореной читанїа ради рѣзовь на нихь бꙋрїами пѣсьчными оставлеными, ꙗко стопь, имиже врѣмѧ вѣтрьнное прѣдисказꙋеть сѧ.

[озїе *ozone* (*gas*; < gr. *ozein*)]

[окрой *uniform*]

[опамѧтити *to record*]

[опоменовати *warn*]

**оризь-пѫды** *pundi rice*: оризь мꙋтовань, егоже сахаромь естьственымь пльна зрьна дльготы даже дваю палцꙋ досѧгаеть; основьнь износь Каладана.

[освѧщенствити *consecrate*]

[оскврьнити обвѣть *break a promise*]

[осклаблꙗти *amuse*]

[основа basis, substance]

[основить *alkaline*]

[особьнь special, extraordinary]

[осъвѣдочити *prove*, *fulfill*]

**отрова оставлꙗюща** *residual poison*: новота приписваема мен͛татꙋ Питерꙋ дь Врисꙋ, еюже тѣло проливаемо естъ вещьствомь, еже противотровь подаванїа възыскꙋеть рѧдовна. Въздрьжанїе противотровы съмрьть носить.

[оцѣль *steel*]

[ошꙋть frustration]

[памѧть memory, a record]

**паны** *pan*: на Арракисѣ крайна низка или въпадина, сътворена подсѧжданиемь дꙋтины подлагающеѧ. (На планитахь воды обильны имꙋщихь паньви показвають на крайны прѣжде водою отвореною покрываемы. И Арракись вѣрꙋѧтьно бѣ понѣ еднꙋ крайнꙋ сицевꙋ имѣаль, нь то подъ въпросомь отвореномь оставлꙗеть.)

**ПГ-ою** *B.G.*: егда съ добою польѕваемо, то лѣточьть означаеть ц-рьскый, иже рожденїемь самокꙋпства Гил͛ды козмичьскыѧ начинаеть.

[перила *railing*]

**пищаль-барадїa** *baradya pistol*: прахострѣль съ възмощьнениемь стоѧщимь на Арракисѣ полаганїа ради широкыхь значенїй цвѣтьныхь по пѣсцѣ.

**пищаль-маѵла** *maula pistol*: прꙋжиною възмощаема пищаль стрѣлы метающи отровны; досѧгь же до двадесѧттѣхь сѧжьнь имꙋщи.

**пїѡни** *pyons*: селꙗне или работьници на планитꙋ вѧзаеми, една ѿ низшихь чрѣдь въ Наборѣхь. По законꙋ: приставници планиты.

**плащь-џюба** *jubba cloak*: плащь всѣхь ради назначенїи (можеть по настренїю жарь прїемлꙗти или ѿражати въ одрь же или покровь построень быти), на Арракисѣ обычьно надъ цѣдикроемь носимь.

[плодь *fruit*, *embryo* (такожде: възрастающее < gr. *enbryein*)]

[плынь *gas* (< cz.)]

[плѧсавица *dancer* (*fem*.)]

[поваба *grace* (< ukr.; прилагательно: изѧщьнь)]

[погонь *pogrom*]

[подвратити *subvert*]

[подъзорь *suspicion*]

[поднедѣльное *subatomary*]

[подобати be appropriate, have to]

[подобїе *likeness*]

[подпора *crutch*]

[подрьвеникь *tunnel*]

[подсъставленїе *substitution*]

[подчрѣвїе *abdomen*]

[подѧтїе *exception*]

[позначенїе *design*]

[позорь *show*]

[позорище *arena*, *theater*]

[положительнь *positive*]

**поломь прашьнь** *dust chasm*: глꙋбокь проломь или въпадина въ пꙋстыни на Арракисѣ, испльнена прахомь, иже ꙗвимо неразличаеть сѧ ѿ врьшины околоврьстьны; пагꙋбьностью сꙋще съмрьтьною чловѣкомь и животьнымь, ꙗже въпадьше оудавлꙗють сѧ. (Виждь: долина приливь прашныхь.)

**полꙋбратїа** *demibrothers*: сынове суложьничи изъ едного двора, иже оудостовѣренїе о обьщемь отьци имꙋть.

[полꙋзаѧкливь *half-lisping*]

[приносъ profit, income]

[полѫкѵнь *palanquin*]

[помышленїе *intention*, *motive* (такожде: напрѧзанїе)]

[по обратьномꙋ *reversedly*]

[порабощавати *subdue*]

[порицати *to object* (lat. *incusare*)]

**Порїтрїнь** *Poritrin*: третїа планита Естъ-Алѫгы, многыми пꙋтьникы зень-сꙋньскыми ꙗко свѣть родьнь почитаема, аще и ѧзыкь тѣхь и баснословїе къ коренѣмь далеко древьнѣйшимь сочѧть.

[порой avalanche]

[порокь *vice*]

[посада *garrison*]

[посадникь *officer*]

[посвѧщенїе *initiation*]

[пословїе *axiom*, *saying*]

[посмрада *corruption*]

[посока *direction* (< bulg.)]

**поспѣхь** *training*: егда егоже ради бене-џессеритьска польѕвано, обычьное оно понѧтїе значенїа особенна полꙋчаеть, обоусловленїе означающа неѵровь и мышьць (виждь: бѧды и прана), еже съврьшаемо бываеть до послѣднаго естьствьнымь прожитїемь попꙋщаемаго степене. [Прѣводь дословьнь грьчьскаго *askēsis*. Такожде: обоученїе, глаголь обоучати.]

[поспѣшенїе *progress*]

[постꙋпленїе *process*]

постꙋпленїе словомь process verbal

[потрѣбити *consume*]

[почитанїе *respect*]

[поꙗсь *belt*, *waist*]

[понѧтїе *concept*, *term*]

[правьда justice, truth (subjective, non-lying)]

**Правьдословица** *Truthsayer*: Прѣподобьнаа мати процѣнена въсхода ради въ правьдовъздвигь, раскрыванїа же льжи и льсти.

**въздвиженїе правьды** *truthtrance*: полꙋѵпнотьнь въздвигь, възбꙋдень еднымь ѿ опоитель "мѣроглѧда вънимательна", въ немже дребьна прѣдаванїа льсти оумышлены имже въздвижено вънимающимь ꙗвима ставають. (Бѣлежи: опоители "мѣроглѧда вънимательна" чѧсто съмрьтоносѧща сꙋть, свѣнѣ единьцемь спѣшнымь отровьность въ тѣлесихь своихь прѣмѣнити.)

**Правило крьвьникомь** *Assassin's Handbook*: събранїе изъ третїаго вѣка о отровахь обычьно въ войнахь крьвничьскыхь польѕваемыхь. Поздѣе расширено о витлы съмрьтьны по Мирꙋ Гил͛довьскꙋ и Съговорꙋ великомꙋ попꙋстимы.

[прамица *lighter*]

**прамь** *frigate*: найвѧщьши видь космолѣта, иже спѣшьнь на планитѣ ꙗко едно пристати и възлѣтати естъ.

**прана** *prana*: (прана-мышцѧ) мышцѧ тѣлесьни, егда коньчнымь сꙋть намѣренїемь обоученїа. (Виждь: бѧды.)

[преспы *entrance*]

[привидѣнїе *mirage*]

[привѣтьнь *courtoise*]

[приглась accent, emphasis]

[придобыти *acquire*, *gain*]

[приключити *adapt* (lat. *ad*+*aptus*)]

**приливь пѣсьчьнь** *sandtide*: обычьно за приливы прашьны: промѣны врьшинь въ прахомь испльненыхь долинахь опрѣдѣленыхь на Арракисѣ подъ вълїꙗнїемь тѧжести сльньца и объкрꙋжитель. (Виждь: долина приливь прашныхь.)

[прилѧдвьнный *adrenaline* (lat. *ad*+*renal*)]

[примышленїе *commentary*]

[припрата (entrance) hall, vestibulum]

[припꙋстити *allow*, *permit*]

[пристранень *parallel*]

[присѧжа *allegiance*]

[притварꙗти *pretend* (lat. *fingere*)]

[притрапезникь *parasite*]

[притѧжьнь *serious* (lat. *gravis*)]

[приходь *revenue*]

[причѧстити *communicate*]

[причѧсть participation]

[причѧщанїе communications]

[мѧздра *film*]

**мѧздра малоемлива** *minimic film*: жица-шїга съ промѣромь едного мїкрона, польѕваема ради звѣдныхь и противозвѣдныхь данныхь.

[прѣобрѣсти *reclaim*]

[проваль *failure* (< bulg.)]

[прозрѣнїе hyperawareness]

[производь origin, production]

[произвольнь *spontaneous*]

[пролѧчанїе depression (landscape)]

[промѣрь *diameter*]

[прорываемь *porous*]

**просъбиратели** *recaths*: трꙋбицѧ съвѧзающѧ тѣлесьны сꙋставы ѿтечанїа съ цѣдители изобращающими цѣдикроꙗ.

[протидѣйствїе (*chemical*) *reaction* (< gr. *antidrasē*)]

[проходь *corridor*]

[процѣненїе *estimation*]

[прьвотина *protein*]

[прьть *map*]

**прьть въпадиньнь** *sinkchart*: прьть врьшины арракейньскы, съдрьжаѧй стьѕѧ довѣрꙗемѣйшѧ прѣсъстꙋпительны междꙋ мѣсты почиванїа ради. (Виждь: прѣсъстꙋпитель.)

[прѣварити *to cheat*, *trick*]

[прѣдписанїе *recipe*]

[прѣдоупрѣжденїе *premonition*, *warning*]

[прѣзоривь *arrogant*]

[прѣисподьнь *inferior*]

[прѣисцѣнити *reevaluate*]

[прѣломленїе *crevasse*, *crack* (такожде: дирꙗ)]

[прѣподаваемо *tradition*]

**Прѣподобьнаа мати** *Reverend Mother*: прьвоначѧльно бене-џессеритьска игꙋмена, променивьши "отровꙋ освѣщающꙋ" въ тѣлеси своемь, полꙋчивьши же сице съвѣстїе высьше. Сань онь приключень бысть фремены вождь ради своихь свѧщьныхь, оуспѣвшихь въ освѣщенїй подобномь. (Виждь и: Бене Џессерить, Вода живота.)

[прѣпоꙗсало *loincloth*]

[прѣпьвати *stumble*]

**прѣстькло** *metaglass*: стькло дѣлаемо вълиꙗнїемь высокогорѧща плына въ платы ꙗсмьнна кремене. Извѣстьно прѣвысокыѧ ради прꙋжности (до ·҂ц· литьрь на пальць четверооугльнь при ширинѣ дваю палцꙋ), и спѣшьности жарь цѣдити по изборꙋ.

**прѣсъстꙋпитель** *paracompass*: състꙋпитель посокꙋ различїеми магнитьными мѣста опрѣдѣлꙗѧй; польѕваемь, егда прьть нꙋждьнь достꙋпнымь естъ, а поле магнитьное планиты нѣсть становьно, или е сильны бꙋрїе магнитьны крыють.

[прѣти to protest, disagree]

[прѣтоварство *caricature* (it. *caricare*)]

[прѣтрꙋжденїе *fatigue*]

[прѣтыкати *offend*]

**птицолѣть** *ornithopter* (оумалительно: птичка): самолѣть спѣшьнь крилꙋ маханїемь лѣтѣти, по начинꙋ птиць.

[пꙋщенїе *licence*]

**пѡртыгꙋли** *portyguls*: пѡртокали.

[пьвно certain, sure (reliable fact)]

**пѣсковождь** *sandmaster*: иже коренныхь работь надъзираѧй.

**пѣскоходь** *sand crawler*: понѧтїе обьще техникы позначеной дѣйствїи на врьшинѣ Арракиса исканїа ради и събиранїа Съмѣси.

**пѣскоходѧй** *sandwalker*: фременинь обоучень одрьжанїа въ пꙋстыни отвореной.

**пѣсци дꙋнѧщи** *drum sands*: събранїе пѣска сицево, ꙗко всꙗко оударенїе на врьшинꙋ его напрасьно звꙋкь опрѣдѣлено дꙋнивь творить.

**пѧтищить** *pentashield*: пѧтислойнь родильць полꙗ защитьна, польѕваемь мьншихь ради просторь, ꙗко присьпь или проходь (вѧщьше щитотове всꙗкымь слоемь оукрѣплꙗющимь мьнѣе становни бывають), по истинѣ непроходимо никымже раздѣлителꙗ не имꙋщимь съ кѡдомь къ щитꙋ. (Виждь: врата бѣдива.)

[Равьнина погрѣбальнаа *Funeral Plain*]

**раѕїа** *razzia*: хꙋсарьска, оускочьна наꙗзда.

[разбирати *analyze*]

[разборь *analysis*]

[развѣдь intelligence, reconaissance]

[развъжданїе *breeding*]

[размльвити *dissuade*]

**рамаѕаань** *ramadhan*: древлѣ доба свѧщенна поста ради и молитвы; по прѣподаваемꙋ девѧтїй месѧць сльнечьно-лꙋнныхь колѧдь. Фремене го поминають по девѧтомꙋ прѣминꙋтїю окрꙋжнꙋ Лꙋны прьвыѧ.

**работькь** *servok*: витль часовничьнь испльнꙗнїа ради задльженїи простыхь; едно ѿ мала "иматьскыхь" витьль по Џихаадѣ слꙋгь попꙋстимыхь.

[раскаженїе *catalysis*]

[распалина *ruin*]

[рассѣꙗнїе *propaganda* (или по простꙋ: пропаганда)]

[издаемо *costs*]

**рашагь** *rachag*: възбꙋдитель вида кафейнаго изъ зрьньць жльтыхь акарса. (Виждь: акарсо.)

**Речимо челѧдное** *Dictum familia*: повелѣнїe Съговора великаго, запрѣщаѧй оубиванїа лица ц-рьска или члена Рода великаго прѣдательствомь неоустройнымь. Повелѣнїe оное оустройны чрьты и ограниченїа крьвничьства опрѣдѣлꙗеть.

[ризикь *risk*]

**Ричесь** *Richese*: четврьтаа планита Ирıдана А, въ кꙋпѣ съ Iѯомь прѣвосходьствьнна въ истѧжанїй стройтельскомь. Прославена въздребванїемь. (Изъслѣдванїа ради начинь, имиже бѣста Ричесь и Iѯь дѣйствїамь лютѣйшимь Џихаада слꙋгь ѿтекли, виждь "Послѣдный џихаадь" Сꙋмѣра и Каѵтьмана.)

[родильць generator, reactor]

**Родове вѧщьшеи** *Houses Major*: дрьжители оудѣль планитьныхь; иже между планитами прѣдпрїемлꙗющеи. (Виждь высше: Родь.)

**Родове низьшеи** *Houses Minor*: чрѣда прѣдпрїематель на единой планитѣ дѣйствꙋющихь (галашскы: ричица).

**Родь** *House*: обычьно за обьщьствїа челꙗдна планитѣ владꙋща или сꙋставꙋ планить.

[родь крьвный *bloodline*]

**рꙋахь-дꙋхь** *ruh-spirit*: по вѣрѣ фремень ꙗже чѧсть чловѣка вынꙋ въкоренена въ (и спѣшна чꙋвьствовати) свѣть прѣзестьствьнь. (Виждь: ѫламь аль-миѳааль.)

[рꙋда *mineral*]

**рꙋда прѣдкореннаа** *pre-spice mass*: състоꙗнїе раста гꙋбовидна дивока, егда вода на истеченїа творьць мьншихь разливаеть сѧ достижимо. Въ състоꙗнїй симь коренїе арракейнское проминеть къ опрѣдѣлꙗющемꙋ "възрывꙋ", размѣнꙗющемꙋ вещьства глꙋбоко подземльна за ꙗже на врьшинѣ сꙋща. Сльньцꙋ же и въздꙋхꙋ подлагаемо, вещьство се Съмѣсью ставаеть. (Виждь такожде: Съмѣсь и Вода живота.)

[рѣзь *clip*]

[рѣснота truth (reliable fact)]

[сагьчїйство *office work*]

**садхꙋве** *sadus*: сꙋдїѧ. Сань фременьскый сꙋдїи ради свѧщеныхь, иже равни свѧтьцемь сꙋть.

**Салꙋса Вьтораа** *Salusa Secundus*: ц-рьскаа планита затворьничьска, сице назначена по прѣмѣстенїй Двора ц-рьскаго на Цѣтѣнь. Салꙋса Вьтораа свѣтомь родьнымь Рода Кориньскыхь естъ, и вьторымь мѣстомь прѣстанїа зень-сꙋньскыхь пꙋтꙋющихь. Прѣподаванїе фременьское глаголеть, ꙗко на С-ѣ бѣхꙋ рабы девѧть поколѣнїи.

[самокꙋпство *monopoly* (gr. *polein*)]

[сапогь *boot*]

**сар͛дюкаре** *Sardaukar*: войни ревниви цѣсарꙗ-падишааха. Бѣхꙋ людїе изъ пространьствїа живота ѕѣло люта, елико шесть изъ трѣхь на десѧттѣхь лиць прѣжде възраста едина на десѧттого лѣта оубивааше. Поспѣхь войньскь оу нихь безмилостїе поддрьжааше, ꙗкоже и едва не себеоубивающе безгрыжїе за свое беспечалїе. Ѿ юности ѧ оучаахꙋ жестокости ꙗко орꙋдїа основна польѕвати сѧ, противникь своихь ожасою ослаблꙗюще. Рекомо бѣ, ꙗко на врьсѣ власти своеѧ надъ дѣлы вселенныѧ мьчоборьское тѣхь гораздьство еже десѧттыѧ гиназьскы равьнины достижааше, а кьзнью емꙋже оучьнь бене-џессеритьскыхь приближааше сѧ. Всꙗкь ѿ нихь съчитаемь бѣ ꙗко равьнь десѧттѣмь рѧдовьнымь браньцемь Събора земльскаго. По врѣмени Шадаама ·д·-аго, аще и тѣмь все еще страховитымь сꙋщимь, сила имь испита бѣ себепрѣоувѣренїемь, тайны же войньскыѧ тѣхь вѣры бѣхꙋ хладьнокрьвьствомь подмываемы.

**сарфа** *sarfa*: дѣйствїе ѿклоненїа ѿ б-га. [ꙗко глаголь: сарфисвати.]

**сафѡ** *sapho*: высоко-сильно текꙋщее изъ корень запорьныхь на Еказѣ истѧжаемо. Обычьно польѕваемо мен͛таты, иже мьнѧть, ꙗко силꙋ оума възбꙋждаеть. Потрѣбꙋющимь скврьны показвають сѧ глꙋбоцѣ рꙋды на оустѣхь и оустьнѣхь.

**саꙗадина** *sayyadina*: послѣдовательницѧ въ чиновѣхь свѧщеничьсцѣхь оу фремень.

[свилїе *silk*]

**свободни трьговци** *free traders*: обычьно за прѣкꙋпцѧ.

[свѣтило *lamp*]

[свѣтонось *phosphorus*]

[свѣть *light*, *world*]

[себеподдрьжанїе *self-sustainment*]

**себеподобїе** *ego-likeness*: начрьтанїе прѣтворено изобразителемь жицѧ-шїгы, спѣшно движенїа прѣдавати съоумьнива, ꙗже, рекьше, естьство особїа възражають.

[самовѣшенїе *suspension*]

**самовѣситель** *suspensor*: клонь вьторичьнь (низкотѧжѧй) родильць Холцьманова полꙗ. Потрѣблꙗеть тѧжесть до границь опрѣдѣленыхь тѧготою ѿносительною и силою потрѣбаемою.

**селамлыкь** *selamlik*: ц-рьска посърѣтительна сѣнь.

**семꙋта** *semuta*: вьторичьно произвожденїе (изважданїемь крѵсталь) изъ изгорѣныхь остатькь дрьвесе елачьна. Дѣйствїе (ꙗко въздвиженїе описаемо, извънѣврѣменно и продльжающе) разбꙋждаеть сѧ опрѣдѣленымь трѧсенїемь неладьнымь, иже и ꙗко гꙋдѣнїе семꙋтьное нарицаемо естъ.

**сихаꙗ** *sihaya*: оу фремень врѣмѧ пролѣтьное, съ намѧкы посвѧщенїа ꙗко врѣмене плодьна и "раꙗ грѧдꙋщаго".

**сїра** *sirat*: стихь изъ Бїблїѧ ОК-скыѧ, иже жизнь чловѣчьскꙋ ꙗко пꙋть по мостѣ оузцѣмь (сїрѣ) описꙋеть, идеже естъ "рай о десной, адъ о шꙋей, а агглаголъ съмрьти задъ собоѭ".

[скала кровнаа *caprock*]

[скрьжтати *rasp*, *screech*]

[скꙋть *skirt*]

[скѵѳь *nomad*]

**словомь постꙋпленїе** *process verbal*: полꙋоуставно обвиненїе за злодѣйствїе противь Ц-рьствїю. По законꙋ: дѣйствїе междꙋ свободнымь изреченїемь и оуставнымь обвиненїемь.

[слоновное *ivory*]

**Сльньчный** *Solari*: дрьжавна плащаена единица въ Ц-рьствїй, егоже кꙋпительна сила прѣговоры четырлѣтьными междꙋ Гил͛дою, Съборомь же земльскымь, и ц-ремь опрѣдѣлꙗеть сѧ.

**снорькль пѣсьчьнь** *sandsnork*: орꙋдїе чрьпанїа ради въздꙋха изъ врьшины въ цѣдишатрꙋ пѣскомь покрываемꙋ.

[собство *property*]

[содородь *nitrogen*]

[сокь attorney]

[спѣшьность *ability*]

[срамь embarrassment, shame]

[стадствїе *congregation*]

[становьнь *stable*]

**Столци высшїи** *High Council*: вънꙋтрѣшнь крꙋгь Събора земльскаго съ областью сꙋдилища высша въ съпорѣхь междꙋ Родовы. [Въ съплѣсти такожде польѕвано и за *High* *Board*, ꙗже спѣшьности Правьдословицѧ оцѣнꙗеть. Сице бо и въ чешьскомь прѣводѣ сътворено бысть. Естъ обаче мощьно, ꙗко писатель хотѣше понѧтїемь симь нѣкый съборь или казьнь школы БЏ-скыѧ ѿ негоже Събора земльскаго разлишати.]

[стоѧщь (токь) *static* (*electricity*)]

[странодѣйство *allergy*]

[страховить *formidable*]

[стрꙋна *chord*, *string*]

[стрꙋна тройоугльннаа *sine curve*]

[стрꙋꙗ *geyser*, *gush*]

[стрьмоть thoroughness]

[стрьвь *bait*]

**стльпь огнень** *pillar of fire*: проста лꙋща огнена знаменїи ради по пꙋстыни отвореной.

**стьѕа бене-џессеритьскаа** *Way, Bene Gesserit*: польѕа егоже вѣщь дребьнѣйшихь вънимати.

[стѧжньць *antenna*]

**Сꙋдїа промѣны** *Judge of the Change*: сановникь оустановлень Столци высшими Събора земльскаго и ц-ремь, да прѣдажьбꙋ блюдить оудѣла, прѣговоры ли о канльви, или биткꙋ оустройнꙋ въ войнѣ крьвничьсцѣ. Сꙋдьнꙋю его власть мощьно тьчїю прѣдъ Столци распытати, ц-рю присѣдꙋщꙋ.

[сꙋдовожденїе *navigation* (< russ.)]

[сꙋпись *list*]

[сꙋставь *system* (< gr. *sy*+*histemi*, slk.*,* bulg.)]

**сѡлидобразь** *solido*: образь тройразмѣрьнь изъ сѡлидо-изобразителꙗ, иже ·тѯ·-степенныхь знакь покажѧщихь на жици-шїѕѣ въписаныхь польѕваеть. Iѯїйсци сѡлидо-изобразители по мьнѣнїю обьщемь най-лѣпши бывають.

[събиратель *recath*]

**събиратели росы** *dew collectors*: да незамѣнꙗють сѧ съ съжнители росы. Събиратели или съвалители оурѧды сꙋть айцꙋ приличающими, дльжиною до дваю пальць. Съдѣлани сꙋть изъ свѣтотворима, еже свѣтꙋ подлагаемꙋ бѣль ѿражаеть, а въ тьмѣ проглѧдимо естъ. Събиратели врьшинꙋ творѧть значимо стꙋденꙋ, на нейже роса оутрьнна съвалꙗеть сѧ. Фремене ѧ польѕвають начрьтанїа ради въпадинь садимыхь, имже источьникомь сꙋть воды мьншимь, нь пьвнымь.

[събранїе сънемовно *Council Gathering*]

[съборь council, gathering]

[Съборь земльскый *Landsraad*]

[съвалити *precipitate*]

[съвести *conjunct*]

[съвъпадати pass, be compatible]

[съвъпаденїе *coincidence*]

[съвѣсть *conscience*]

**съвѣсть палѧща** *pyretic conscience*: рекше "съвѣсть огньнна"; слой запираѧй, иже обоусловленїемь ц-рьскымь посѧгаемь бываеть. (Виждь: обоусловленїе ц-рьское.)

[съвѣстїе *consciousness*]

[съвѣстїе родьное *race consciousness*]

[съвѣть *plan*, *advice*]

[съвѣть начѧльничьскый *command council*]

[съвойцѧ *scroll*]

[съврьшенство *sophistication*]

[съговорь agreement, treaty]

**Съговорь великый** *Great Convention*: всеобьще оумирѣнїе поддрьжаемо Гил͛дою, Родовы же вѧщьшими, и Ц-рьствїемь. Найважнѣйшимь ѿ заповѣдь его запрѣнїе польѕы ѧдрьныхь орꙋжїи противь людемь естъ. Всꙗка заповѣдь словесы начинаеть: "Оуставомъ естъ послꙋшани быти..."

[съгрызь *erosion* (lat. *e+rodare*)]

[съдвоенїе combination (lat. com+binatio)]

[съжнитель *harvester*]

**съжнители росы** *dew gatherers*: работьници, иже росꙋ изъ злака арракейньска жьнꙋть, польѕваѧ сѧ орꙋдїемь косовиднымь.

**съжнитель** или **точнїа коренїа** *harvester*: велико (чѧсто ·ѯ· на ·к· сѧжьнь) орꙋдїе тѧжьбы ради коренїа, обычьно на изрывѣхь Съмѣси богатѣхь и бесскврьннѣхь польѕваемо. (Чѧсто и "пѣскоходомь" нарицаемо, жꙋжеловидна ради тѣлесе на гꙋсенчицахь ѿдѣльныхь.)

съзрьцевати reflect

**Окопъ** *graben*: геѡлогично дльгь ровь сътворень низлаганїемь землѧ ѿ движенїи въ низшихь слоихь коры.

[сълꙋчайное *accident*]

**съмастилище** *inkvine*: хврасть лѣзивь пройсходомь изъ Гїедве Прьвыѧ, чѧсто ꙗко бичь польѕваемь въ обытелихь рабскыхь. Жрьтвы имь значены сꙋть гыздою цвѣта рѣпы, ꙗже болѣзнь причинꙗеть многа лѣта оставлꙗющꙋ.

**съмотритель врѣмене** *weather scanner*: иже поспѣшьнь въ начинѣхь опрѣдѣленыхь прѣдисказванїа врѣмене на Арракисѣ, ожрьданїе въключающе пѣска и чьтенїа знаменїи вѣтрьнныхь.

[съмѣренїе *balance*]

[съмѣрїе *symmetry*]

**Съмѣсь** *melange*: рекома "коренїе коренїи", за неже Арракись источьникомь единымь естъ. Коренїе се, извѣстьно паче всего герїатричныѧ своеѧ польѕы, оумѣренꙋ причинить зависимость, егда по малꙋ прїемлꙗемо, а зависимость сильнꙋ, егда дневно болѣ полꙋ златьника на сто-четыридесѧть литьрь тѧготы тѣлесьныѧ въпїꙗеть сѧ. (Виждь: ѵбаадь, Вода живота, рꙋда прѣдкореннаа.) Мꙋад’Дибь нарече коренїе ключемь къ пророчьскымь его спѣшьностимь. Подобна мнѣнїа и крьмчїе Гил͛ды исказвають. Цѣна его на трьѕѣ въ Ц-рьствїй даже ·҂вıн· Сльньчныхь за оунгїю достигаеть.

[съмотрити consider, oversee]

[съмысль reason (logic of an idea), sense (logical)]

[съобвѣщанїе *compromise*]

**съпись съпрꙋжьствь** *mating index*: съписанїе начѧльное оу Бене-Џессерить съвѣта развъжданїа чловѣчьска пройзведенїа ради квизаца-хадераха.

[съпона *barrier*, *pin*]

[съправити сѧ *handle*, *solve*]

[съпроводень *concomitant*]

**съпрѣнїе бѧдве** bindu suspension

[съпꙋтствїе *society*]

[съравнис' at attention! (command)]

[съсловїе *catalogue*]

[състраданїе *compassion*]

[състꙋпитель *compass* (lat. *com+passus*)]

[съсꙋждаемь *efficient*]

[сътръженїе *contract* (lat. *con+tractus*]

[сътрьпимость *compatibility*]

[съхранити hold in reserve]

[съобьщенїе *report*]

[съплѣсть *text*]

[съпоставленїе *configuration*]

[съпрѣнїе ладїи *embargo*]

[сътѧглити compensate (lat. com+pendere)]

[съоумьнивь *subtle*, *tactful*]

[съꙗжданїе competition (lat. com+petare)]

[сырїе raw material]

[сѣть *trap*]

**сѣчь** *sietch*: оу фремень "мѣсто събранїа въ врѣмени опаствїа". Фременомь ꙗко толико дльго подъ оугрозами жїющимь, слово оно естъ обьща полꙋчило значенїа за всꙗкꙋ пещерꙋ еднымь ѿ племень тѣхьныхь обытаемꙋ. [Словѣньское слово "сѣчь" по етѵмологїй оукрайньскомꙋ словꙋ таборища ради козачьска *сiч* ѿносливо естъ, нь и къ ѧгльскомꙋ *sect*, фрѫжьскꙋ *secte*, ꙗко ѿтрьгьша обьщьствїа вѣрꙋющихь.]

**сюꙋꙋ-сюꙋꙋ-сюкь!** *soo-soo sook*: зьвь воды продавающаго на Арракисѣ. "Сюкь" значить 'трьговище'. (Виждь: Ихꙋть-айхь!)

**сѫбаахь аль-хаирь** *subakh ul kuhar*: "Блаѕѣ ли ти естъ?" Фременьско цѣлованїе.

**сѫбаахь ань-наарь** *subakh un nar*: "Блаѕѣ, а тебѣ? Ѿвѣть томꙋ по прѣподаванїю.

**сѫдогь** *sondagi*: тюльпань папрьтьнь изъ Тюпилѧ. [Пройсходь писатель пишеть *Tupali*, а не *Tupile*. Въ прѣводѣ чешьскомꙋ естъ слово за обѣ польѕвано: *Tulapin*.]

[сѧдра *plaster*]

**тахадь аль-бꙋрхань** *tahaddi al-burhan*: искꙋшенїе коньчно, емꙋже нѣсть мощьно прѣти сѧ (понеже обычьно съмрьть или оуничьтоженїе носить).

**таѵхь** *tau*, *the*: въ понѧтїй фремень единьство обьщьствїа сѣчьна, оусилено храною коренною, а прѣжде всего въ обрѧдьствїй-таѵсѣ разбꙋждаемомь питїемь Воды живота. [Слово сїе разбираемо естъ прѣводателемь ꙗко извождено изъ ѫрабьскаго *tawḥīd* 'единьство'.]

**таҁва** *taqwa*: дословно "цѣна свободы". Нѣчьто высоко цѣнено. Еже б-жьствомь ѿ съмрьтьныхь възыскаемо (ꙗкоже страхь възысканїемь онѣмь възбꙋждаемь).

[творимое *plastic*]

**твороцѣль** *plasteel*: оцѣль стравидными жици оукрѣплена въ сꙋставь крѵстальнь въплещеными.

**творцо-оудица** *maker hook*: оудицѧ польѕваемы хващанїа ради, въсажданїа же, и оуправлꙗнїа арракейньска чрьвлїа пѣсьчна.

**творьць** *maker*: виждь: Шай-хꙋлꙋꙋдь.

**творьць мьнши** *little maker*: развитїе полꙋзлачно и полꙋживотьно арракейньска чрьвлїа пѣсьчна. Истеченїа творьць мьншихь рꙋдꙋ творѧть прѣдкореннꙋю.

[тепь *pulse*]

**тихый кꙋть** *cone of silence*: поле размꙋщателꙗ силꙋ носивꙋ ограничающа гласа, или иногоже трѧсителꙗ, трѧсенїа, тльмѧ е образомь противоложьнымь о ·рп· степень къ клонꙋ.

**Тлайлаѯь** *Tleilax*: едина планита Ѳаалима, значима ꙗко мѣсто противна обоучанїа мен͛татьска; источьникь "мен͛тать развращеныхь".

[тльковати *interpret*]

[точка опорьнаа *pivot*]

[точнїа factory, well (for water, oil, spice)]

**точнїа** **коренїа** *spice factory*: Виждь: пѣскоходь.

[трапезарь *dining room*]

[триклинь (*dining*/*great*) *hall*]

**тройножка съмрьти** *death tripod*: прьвоначѧльно тройножка, на нюже сѣчьци пꙋстынни жрьтвы своѧ при вѣшанїи поставлꙗють. Польѕваемо трѣхь ради членовь хѣреми, заклѧвшихь сѧ тоюжде мьстою.

**трꙋбька водьна** *watertube*: трꙋбька въ цѣдикрои или цѣдишатрѣ водꙋ въ чьпажьцѧ събѣрьно водѧща, или изъ чьпажьцѧте несꙋщꙋ.

[трьжница bank (institution)]

[трьнь *dart*]

[тꙋча *shower*]

**тькцѧ цѣдиво** *filt-plug*: цѣдитель носьнь носимь на цѣдикрои задрьжванїа ради влагы изъ дыханїа. [Се въ съплѣсти "Дꙋны чѧсто ꙗко тькцѧ носное (*nose plug*) сърѣщаемо естъ.]

[тьнчень *delicate* (или просто: тьнькь)]

[тьчка *point*, *item*]

[тьшета *waste*]

**Тюпилꙗ** *Tupile*: рекомь "свѣть храминный" (вѣрꙋѧтьно нѣколикы планиты) Родовь ради въ Ц-рьствїй побѣжденыхь. Положенїе (или положенїа) его тьчїю Гил͛дѣ знакомо естъ, ꙗкоже подъ Миромь Гил͛довьскымь недостигаемымь поддрьажно.

[тѧгота *weight*]

[тѧѕати to investigate, demand answer]

[тѧжати *mine*, *produce*]

[тѧжесть *gravity*]

[оуглородь *carbon* (двойкыслородьный *dioxide*)]

[оударь hit, shock, strike]

**оудичарь** *hookman*: фременинь съ творцо-оудицами чрьвлїа ради оуѧтїа подготовленными.

[оудоба *advantage*]

[оудѣль *fief*]

[оужаса *terror*]

[оуйщенїе *reassurance*]

[оуложище *store*]

[оупадькь *decadence*]

[оуподобенїе *copy*]

**оуправленїе звѣдовь** *spotter control*: льгькь птицолѣть въ рои коренїе ловѧщемь, иже естъ оуправленїемь блюстель и пазенїeмь задльжень.

[оупражнꙗти to train, exercise]

[оурочище *fate*]

[оурочьнь *certain*]

**Оурошнорь** *Uroshnor*: едно ѿ словесь безъ значенїа обьща, Бене-Џессериты въпльщаемо въ дꙋшѧ избранымь жрьтвамь области ради надъ ними. Лице сице очꙋвьстваемое слово оно слышѧще ставаеть обездвиженымь.

[оурѧдь order, discipline]

[оускокь feint, guerilla, trick]

[оусловїе *condition*]

[оуслꙋженїе *service*]

[оустоꙗти *resist*]

[оустрой *form*]

**оусꙋль** *usul*: оу фремень "основа стльпꙋ".

[оусь moustache]

[оутварь jewel, ornament]

[оутрꙋждень *tired*]

[оутѣшити to comfort, consolate]

[оуханїе *smell*]

[оуходити *explore*]

**фай** *fai*: дань воднаа, видь дани главьнь на Арракисѣ.

[фарфꙋрь *porcelain* (< rus. < pers.)]

**федайкѵни** *fedaykin*: фременсци оударьници съмрьтиносѧщеи; по повѣсти: дрꙋжина събравша сѧ подъ клѧтвою жизнь направленїа ради зла ѿдати.

**фиҁхь** *fiqh*: знанїе, законь вѣры; единь ѿ источьникь полꙋбасньныхь вѣры пꙋтьникь зень-сꙋньскыхь.

**фремене** *Fremen*: свободна племена на Арракисѣ, въ пꙋстыни живꙋща. Оставшеи ѿ пꙋтьникь зень-сꙋньскыхь. ("Хꙋсари пѣсьчни" по Речникꙋ всец-рьскомꙋ.)

**фремило** *fremkit*: орꙋдїе одрьжаванїа ради фременьска пройзводьства.

**хаала** *khala*: прѣдавано въспѣнїе оутѣшенїа ради дꙋховь злобныхь на мѣстѣ поминаемомь.

**хаїййй-юхь!** *haiiiii-yoh*: зьвь чрьва оуправлꙗющаго — повелѣнїe двигати сѧ.

**халь ꙗѵмь** *hal yawm*: "Се! Коньчно!" Въсклицанїе фременьско.

[хаплица *aplomage* (< хаплꙗти)]

**Хаџаль** *Hagal*: "планита оутварьнаа" (·в· Землѧ-Шаѵвеѧ), по врѣмени Шадаама ·а·-аго истѧжена.

**хаџра** *hajra*: пꙋтьшьствїе ищѧщихь.

**хаџрь** *harj*: пꙋтьшьствїе пꙋстынїею, прѣселенїе.

**хаџь** *hajj*: свѧто пꙋтьшьствїе.

[хвастати сѧ *to boast*]

**херегь** *hiereg*: врѣменно таборище фремень на пѣсцѣ отвореномь.

**хѣремь** *cherem*: братьство ненависти (обычьно мьсты ради).

**хеѡѱь** *cheops*: шахы пѵрамидны; девѧть равьнинь имꙋщѧ, съ намѣренїемь двойнымь ц-рицꙋ на врьхь съложити, а ц-рꙗ противничьска плѣнити.

[хладьнокрьвство *cynism* (< slk.)]

**Холцьманово дѣйствїе** *Holtzman effect*: ѿпирающее дѣйствїе родильца защитьна.

[хора *gallery*]

[хорꙋгва *battalion*]

**Храмѫѳепь** *Harmonthep*: по Ѧсломꙋ имѧ планиты шестаго съпрѣнїа на пꙋти зень-сꙋньскыхь. Прѣдъполагаемо дрꙋжица оуже несꙋщьствꙋюща Добро-Паꙋна.

[хрьбьть back, mountain range, ridge]

[хꙋсарь *pirate*]

**ѡпаложарьное** *opafire*: единь ѿ рѣдькыхь камень ѡпаловыхь на Хагалѣ.

[ѿвѣтствїе responsibility]

[ѿзывь resonance]

[ѿносливь *relative*]

[ѿплатити *repay*]

[ѿправитель *transmitter*]

[ѿрицательнь *negative*]

[ѿрыгати *burp*]

[ѿстранити *eliminate* (< bg.)]

[ѿточенїе *isolation* (lat. *insula*: отокь, островь)]

[ѿчисти obliterate (lat. ob+littera)]

**цїелаго** *cielago*: нетопыри арракейнсци приключени носенїа ради посланїи бесходныхь.

**цѣдикройницѧ** *repkit*: основно орꙋдїе поправлꙗнїа ради цѣдикроевь.

[цѣвь *tube*]

**цѣдикрой** *stillsuit*: тѣлесе обимающїа одѣжда, пройзмышлена на Арракисѣ. Платьно его ꙗко хлѣбьцѧ пльнено естъ, испльнѧще дѣйствїа охлаждающа и истечанїи тѣлесьныхь цѣдѧща. Влага прѣобрѣтаема трꙋбьками въ чьпажьцѧта привождаеть сѧ.

**цѣдишатра** *stilltent*: маль, събираемь кровь изъ платьна цѣдѧща, пройзмышлена прѣобрѣщанїа ради влагы ѫтрь насельникы издышаемы въ водꙋ питьнꙋ.

[часовникь *clock*]

[четверооугльнь *square*]

[чиноначѧлствїе *tactics*]

[число промѣнимое *variable*]

[чрьвѣнкавь *orange*]

**чрьвь пѣсьчьнь** *sandworm*: Виждь: Шай-хулꙋꙋдь.

[чрьвь недорасьль *stunted worm*]

[чрьножльчїе *melancholy*]

[чрьта line, feature]

[чрьта посѧглива *tangent*]

[чрѣда *class* (< cz. *třída*)]

**ЧСНТ-ь** *CHOAM*: съкращенїе ѿ Чрěды съврьшено настꙋпающа трьговьства — всеобьщаго въспльщенїа развоꙗ ради, оуправлꙗема ц-ремь и Роды вѧщьшими, съ Гил͛дою и Бене-Џессериты ꙗкоже сътрꙋдникы тихыми.

**чьпажьцѧ събѣрьно** *catchpocket*: врѣщица на цѣдикрои водꙋ исцѣденꙋ събирающа и несꙋща.

[чꙋвьство feeling, sense (sensory organ)]

[чѧстица *particle*]

[чѧтоводь *account*]

**чѧтоносьць** *troop carrier*: корабль Гил͛ды прѣвоза ради позначьнь войскь междꙋ планитами.

**Шаахь-Нама** *Shah-Nama*: полꙋбасньна Книга Прьваа пꙋтьникь зень-сꙋньскыхь.

**шадꙋть** *shadout*: изъ источьникь чрьплѧй, сань чьстьнь оу фремень.

**Шай-хꙋлꙋꙋдь** *Shai-Hulud*: чрьвь пѣсьчный арракейнскый, рекьше "Старьць пꙋстынный", "Татько вѣчный", "Прадѣдь пꙋстыны". Забѣлежимо естъ, ꙗко имѧ сїе, егда оударенїа опрѣдѣлено ладена имꙋще или съ възражеными бꙋквами писано сꙋще, такожде б-жьство земльское фременьска бѣсносвѧта домашьна означаеть. Чрьвлїе растꙋть до размѣрь необычныхь (единицѧ дльже двꙋ стꙋ сѧжьнь были видѣны въ пꙋстыни глꙋбокой) и жїють до възраста высока, доньдеже ѧ не погꙋбить единь ѿ дрꙋгь, или неоутонꙋть въ водѣ, ꙗже имь отровною естъ. Множайшее пѣска на Арракисѣ дѣйствїю чрьвлїа пѣсьчна приписаемо естъ. (Виждь: творьць мьншїй.)

**шакобса** *chakobsa*: рекомь "ѧзыкь магнитьный", пройзьшьль чѧстью изъ древьно-бхотаньска (џиба бхотанска — идеже "џибь" значѧ 'говор'). Събравь сѧ изъ нѣколицѣхь древьныхь ѧзыкь поправеныхь оутаенїа ради, основою обаче и мы въ ѧзыцѣ ловномь бхотань, оубїець наемныхь врѣмене прьвыхь Воень крьвничьскыхь.

**шарїа** *shari-a*: чѧсть Всеорꙋжїа пророчьскаго, еюже обрѧдь бѣсносвѧтьскь начинаеть. (Виждь: Апостольство защитьное.)

**шлагь** *schlag*: животьно родомь изъ Тюпилѧ, единою едва не до истрѣбленїа ловено пьвны ради кожѧ своеѧ. [Прилагательное: шлажьнь.]

[шꙋтливь *joking*]

**шꙋмꙋрка** (или мъскы, мръкы въ говорěхь нěкоихь) *chaumurky*: отрова пивомь подаваема.

**Шꙋсꙋкь** *Chusuk*: четврьтаа планита Землѧ-Шалиши; рекома и "планитою гꙋдѧщею", извѣстьна ꙗко изѧщностью брѧцаль своихь сꙋщи. (Виждь: Варѡта.)

**Шѣтань** *Shaitan*: Дїаволь.

**щить, защитьнь** *shield*, *defensive*: ѿбранно поле пройзваждаемо родилцемь Холцьмановымь. Поле изводимо естъ изъ прьвого клона дѣйствїа самовѣсильно-потрѣблива. Щить тьчїю вещь мьдьно (по оурѧденїю ѿ трѣхь до пѧть пальць въ мигновенїй слѣдьномь) минающꙋ пропꙋстить, и съкратить е тьчїю поле тока о величїй рꙋсага. (Виждь: лꙋчострѣль.)

[щора *lattice* (< bulg.)]

[щрькь граховидьнь *pea gravel*]

[щѧдѣти to save, spare]

Ꙗ**а! Ꙗа! Ꙗаѵмь!** *ya ya yawm*: пѣнїе фременьско польѕваемо въ обрѧдѣхь значенїа глꙋбоцѣйша. Слово "ꙗа" носить коренно значенїе 'нынѣ да вънемеши!', а "ꙗаѵмь" промѣнено естъ беспростредьности ради тищѧщеѧ. Пѣнїе обычьно ꙗко 'нынѣ да се слышиши!" прѣводимо естъ.

Ꙗ**а хїꙗа шꙋхадаа** *ya hya chouhada*: "Да жїють войни!" федайкѵньскыйь боень зьвь. Прьво "ꙗа" (рекьше 'нынѣ') зьва оусилено естъ симь "хїꙗа" ('и присно'). "Шꙋхадаа" ('войни') носить прибавлено значенїе борѧщихь сѧ съ кривьдою. Слово сїе различїа показваеть войновь, иже противь ничемꙋже развѣ за неже посвѧщени сꙋть — тьчїю же томꙋ.

Ꙗ**здьць пѣсьчьнь** *sandrider*: понѧтїе фременьско за нѧже спѣшьны чрьва пѣсьчна ѧти и ꙗздити на немь.

[ꙗко тополꙗ растомь *willowy*]

[ѫ: бꙋква сїа бѣ древлѣе носнꙋю задьнꙋ означала, поздѣе измѣстена знаковы за /u/. Зде польѕваеть сѧ и ѫрабьска ради звꙋка /ʿ/ (рекше ѫїнь) прѣдъ /a/, ꙗкоже и въ нѣкьторѣхь ѧгльсцѣхь словесѣхь, ꙗже бы древлѣе носнꙋю онꙋ задьнꙋ съдрьжали были (ꙗко Дѫкань).]

**ѫбаа** *aba*: рꙋхо вольно, фременынами носимо; обычьно чрьно.

**ѫламь аль-миѳааль** *alam al-mithal*: свѣть тайныхь образь, идеже естьственныхь границь нѣсть.

**Ѫполирь** *Ampolir*: козмичьскый "лѣтый холѫдѣнинь" причьть.

**ѫҁьль** *aql*: искꙋшенїе мысли. Прьвоначѧльно "Седмь тайныхь въпрось", сице начинающихь: "Кьто естъ, иже о семь мыслęй?"

[ѯестїй *litre*]

**ѯестїйць** *literjon*: съсꙋдь едноѯестiйнь несенїа ради воды на Арракисѣ польѕваемь; съдѣлань изъ творима тѣсна и съкрꙋшанїа издрьжлива, съ заворою ѕѣло крѣпкою.

[ѵ: бꙋква сїа бѣ древлѣе ꙗкоже въ грьчьскомь въ нѣкьторѣхь именихь (Кѵриль) за /i/ польѕваема, а въ инѣхь за /w/ въ двойгласныхь (Паѵль). Зде польѕваеть сѧ и ѫрабьска ради звꙋка /ʿ/ (рекше ѫїнь) прѣдъ прѣдными самогласными.]

**ѵбаадь** (очи ѵбаада) *eyes of Ibad*: опрѣдѣлено дѣйствїе храны Съмѣсью богаты, еюже дꙋговницѧ и бѣль очїю тьмносиною ставають (зависимость ѿ Съмѣси глꙋбокою показвающе).

**ѵлмь** *ilm*: ѳеологїа; наꙋка о прѣдаваномь вѣры; единь ѿ источьникь полꙋбасньныхь вѣры пꙋтьникь зень-сꙋньскыхь.

**ѵџаазь** *ijaz*: пророчьство по естьствїю своемꙋ неѿрицаемо, непромѣнимо.

[ҁ: бꙋкы сїа въ древьнѣйшихь книгахь словѣньсцѣхь не звꙋкь, а число ·ч· (девѧть десѧть) означаеть. Зде въ словесѣхь происхода ѫрабьска звꙋкь /q/ (гласимꙋ ключимꙋю грьдловꙋ) прѣдаваеть, писателемь книгы сеѧ ꙗко <c> или <q> писаемь.]

**ҁайдь** *caid*: сань сар͛дюкарьскыхь посадьникь прѣжде всего дѣлы гражданьскыми задльженыхь; войсковымь оуправленїемь надъ всею планитьною жꙋпою; сань высьше башаара, нь не равьнь бꙋр͛сегꙋ.

**ҁанаать** *qanat*: кладѧѕь отворень обвлажанїа ради въ оусловихь пꙋстыннѣхь.

**ҁїзаара-тафвидь** *quizara tafwid*: свѧщеници фременсци (по Мꙋад’Дибѣ).

**Ҁꙋртайба** *Qirtaiba*: виждь: Ибнь Ҁꙋртайба.

[џ: бꙋкы сїа расшири сѧ изъ Влахь въ Срьбль и Македонїю, значѧ гласьнь полꙋтрѣнь звукь /dž/.]

**џалїа** *yali*: лична келїа фременинꙋ на сѣчи. [Вѣрꙋѧтьно изъ тюрчьскаго *yalı* 'брѣгь морьскь, хыжица оу брѣга', еже изъ грьчьска *gialē* 'брѣгь морьскь' пройсходить. Того ради начѧльное оно "џ-" съхранено естъ въ прѣводѣ семь.]

**џибь бхотаньскый** *Bhotani Jib*: виждь: шакобса.

**џайрать** *geyrat*: зьвь чрьва оуправлꙗющаго — право ити.

**џихаадь** *jihad*: война за вѣрꙋ; рать ревнивыхь.

**Џихаадь слугь** *Butlerian Jihad*: (Виждь и Въстанїе великое): рать противь исчислителемь, витломь же мыслѧщимь, и съвѣстьнымь работомь, начѧть въ л-тѣ ·са· ПГ-ою, съврьшьнь же въ л-тѣ ·ри·. Основна заповѣдь его въ ОК-ской Бїблїй оста: "Несътвориши витль по образꙋ мысли чловѣчьскы."

**Џюдїкарь** *Giudichar*: рѣснота свѧщена. (Обычьно въ израженїй Џюдїкарь мѫтене: рѣснота прьвоначѧльнаа и оукрѣплꙗющїа.)

[ꙟ: бꙋкы сїа въведена бысть валашьскыми писатели, значѧ двойглась /yn/. Зде польѕваеть сѧ ѫрабьска ради звꙋка /ʿ/ (рекше ѫїнь) прѣдъ самогласною /u/ или /au/.]

**ꙟлаамь** *ulema*: зень-сꙋньскь докьторь ѳеологїѧ.

**Ꙟлїа** *Auliya*: въ вѣрѣ пꙋтьникь зень-сꙋньскыхь жена о лѣвою б-жїю стоѧщаа; прислꙋжница б-гꙋ.

**ꙟма** *umma*: единь ѿ братрьствїа пророчьска. (Понѧтїе оубидно въ Ц-рьствїй, значѧще "дивоха", ѿдавша сѧ ревнивымь прѣдисказанїамь.)

**ꙟмась** *aumas*: отрова пищею подаваема. (Точно: отрова въ пищи тврьдой.) По говоромь нѣкьторымь шꙋмась (chaumas).

# Послѣсловїе прѣводителю

Читающемꙋ ѿ словѣнь древьныхь бы "Дꙋна" ѕѣло далечьною была. Нь не тьчїю видомь своимь притьчѧ — ꙗкоже въ книгахь словѣньсцѣхь притьчь бѣ наоучьно-фантастїчьсцкыхь немало!) — тѣмь же мьнѣе дѣйствїемь, еже въ бꙋдꙋщее едина на десѧттаго тысꙋщолѣтїа "по Гил͛дѣ" сълагаемо естъ, а паче всего пропастью истѧжанїа, юже бѣхꙋ междꙋ вѣкы ѧзыка сего и свѣтомь Америкы лѣть шестдесѧттѣхь прошьдьшего вѣка Освѣщеньствїе, расцвѣть же наоукь и вѣдовь, и съвпадь ѧзыкь съврѣменныхь възглꙋбили. Не имѣаше ѧзыкь Кѵрилла и Меѳодїа словесь ꙗко "истѧжанїе" (*culture*, Миклосищь ·҂аѡме·: ·сов·; нь мощьно бы и *exploitation*, Цейтлинь и дрꙋѕи ·҂ацчд·: ·҂сог·), ни "Гил͛да", ниже мноѕѣхь инѣхь, вѣкꙋ нашемꙋ собствьнныхь. Аще и ѧзыкꙋ црьковьнымь нарицаемымь сꙋщꙋ, въ словѣньскомь нѣсть словесе, имже бы ѧгльское *religion* (мьнѣе же *religions*) лѣпо прѣводимо было — нѣсть бо различїа междꙋ "говѣнїемь" (*piety*, Миклосищь ·҂аѡме·: ·рлг·, Цейтлинь и дрꙋѕи ·҂ацчд·:·ров·) и "казнью" (*institution*, нь и *punishment*, Миклосищь ·҂аѡме·: ·соѳ·), еюже правовѣрїе опрѣдѣлꙗеть сѧ. На тѣхь обаче лѣпота пройзвѣденїа сего основаема естъ: богатствїй ѧзыка ѧгльскаго и хꙋдожствїй егоже слово творити писателꙗ его, Френ͛ка Хер͛берта (·҂ацк·-·҂ацпѕ·). Аще и къ безоуспѣхꙋ и провалꙋ неизбѣжимꙋ ѿ прѣждꙋ осꙋждена, книжица сїа опытомь естъ пропасть онꙋ прѣминꙋти, или понѣ, падающи, читающемꙋ дрꙋгыѧ страны възмогꙋщи зрѣти, различїемь же, нь и приликами, срѣдьствь израженїи обою вѣкꙋ дꙋха своего обогатити. Того ради и зде въ кратцѣ да изречемь словесь немноѕѣхь о немже собствьнномь писателю и истѧжанїю его.

Чьто обаче по чьсти о семь рещи? "Дꙋна" бо сама, аще и книжица славна и мноѕѣми почьтена сꙋщи, ꙗко квапкою ѡкеана естъ книгы не тьчїю американьскыѧ, а въ обьщемь достойно естъ рещи, свѣтовьныѧ. Можемь опытати мѣсто тоѧ въ мысленїй и фїлософїй съврѣменной опрѣдѣлити. Ꙗкоже и въ дрꙋзѣхь притчахь Хер͛бертовѣхь, ꙗко "Граници Сѫтарожьской" (*Santaroga Barrier*) или "Опытѣ Досадї" (*The Dosadi Experiment*), и въ "Дꙋнѣ" въпрось прѣдстойть о ѿношенїй естьства и истѧженїа, рода и народа, или, словесы лица основна притьчѧ, Паѵла-Мꙋад’Диба, "съвѣстїа родьна" (*race consciousness*) и "зьва" его "страшьна" (*terrible purpose*). До коли възможеть чловѣкь обьщьствие и срѣдꙋ свою прѣмѣнꙗти — источьникы, хранꙋ, нравы? Где сꙋть границѧ, ѧже бѣхꙋ томꙋ вселеннаа и естьство чловѣчьское съложили? Егда бо оулѣснимь или обогатимь жизни наши едною вещью, всегда тѣмь оутрꙋждаемь и исчрьпаемь вещь инꙋ. Паѵль самь, мноѕѣхь онѣхь границь ꙗснозрѣнїемь и дльгомь своимь кнѧжьскымь прѣминающе, ѧ вынꙋ страдаѧ распознаеть, чѧсто тьчїю прѣвъсходствїемь обоученїа своего въ свѣтѣ ономь вражьскомь напастьмь съмрьтьнымь ѿтечавь. Власть же полꙋчивь пророчьскꙋю оу фремень, ть все пакы оно страданїе тьчїю прѣнашаеть на своѧ федайкѵны, на матерь же свою, мирьно сань фременскыѧ Прѣподобьныѧ поемшꙋ, и на Ханїю възлюбимꙋю его, ꙗже въззывающихь того юнакь сама поражаеть, да емꙋ въ съзрьцанихь недосаждають. Въ семь страданїй, въ прѣкы прѣмѣнамь, ѿкрытїамь же, и побѣдамь продльжающимь, въпрось ѿзываемь естъ основный вѣка Хер͛бертова: въпрось онь о съмысли, егоже оу нась Войны свѣтовьныѧ и Всесъжеженїе (*holocaust*) положиста, и иже възгрѣꙗнїемь клїмы досѣли продльжаеть.

Се еще ꙗснѣе ꙗвить сѧ на образѣ нравствьнномь, иже писатель нашь противопоставленїемь сътвараеть несмиримꙋ врагꙋ притчѧ сеѧ, родꙋ Атреидь и Хар͛конень. Мышленїю словѣнскомꙋ близко двойнствомь своимь сꙋще, оба рода ꙗвлѧть сѧ ѿ едныѧ страны на коньцѣхь себѣ ѿрицающихь: Атреиди ꙗко добрїй, ѿговорьнїй же къ обьщьствїю подчиненꙋ, и чьсти своей вѣрьнїй; а Хар͛конени ꙗко лꙋкавїй, хладьнокрьвьно слꙋгь своихь ꙗкоже вещьствомь власти польѕвающей сѧ. Нравьствьнь и чьстивь сы, Паѵль бескрайно съ съмнѣнїи своими и въ часѣ побѣды борить сѧ; а Файдь-Раѵѳа стїхїйно въможности и прѣдложенїа понимаеть или насилствїемь своимь, или наслажданїемь неоуклоннымь — никьтоже бо "ѿ Хар͛конень еще не бѣ грѣшкꙋ свою призналь", ꙗкоже ѧ и Атреиды рассꙋждаеть мꙋдрый Кѵнь. Различїе обаче сїе тьчїю на врьшинѣ естъ точнымь. По истинѣ и Паѵла мати его кѵнїчьномь винить, егда ть егоже Апостолы защитьными въ истѧжание фременское въплѣщенаго ꙗко вѣрою военною польѕваеть сѧ, и самь Файдь-Раѵѳа ѿкровено възглашаеть, еже любы его къ Ханїй значааше: "котѧ" (*a pet*), оутѣшенїа ради дрьжимое, ѿтеченїа ѿ въпрось нравствьнныхь, иже дѣйствїа его отварѣахꙋ. Аще и единь о томь вагнеровскы тꙋжнымь естъ, а дрꙋгь ничшеовскы власть любѧщимь, оба прїемлꙗють еже тѣма срѣдою и обоученїемь своимь прѣдстоѧщее — май съмысломь Хайдегера — въ кꙋпѣ же свѣть свой безмилостьно прѣмѣнꙗюща. Оба исхождають изъ едина развъжданїа, жиють же въ своей правьдѣ, и о правѣ имать борьба ножемь рѣшити. Въ семь Хер͛берть на мноѕѣ ѿклонꙗеть сѧ ѿ вѣры въ наоукꙋ, рекше рацїональствїа, ꙗкоже и ѿ мноѕѣхь прѣждѣйшихь (а такожде поздѣйшихь) писателей наоучно-фантастичьскыхь (Оуъ'Рейлы ·҂ацпа·: ·рцг·).

Того ради мьнѣнїа писателꙗ нашего нѣкоимь слѣдꙋющимь его старинными ꙗвишѧ сѧ: дѣꙗтелѧ прѣжде всего мꙋжи были, борѧщи сѧ за чьсть междꙋ собою, а женамь тьчїю б-гомолствїе и еже о челѧди пещи сѧ оставлꙗеть (Кнѧзковаа ·҂вз·). Иныѧже расказанїа сїа о бѣломь (по писаномꙋ, "съ кожею цвѣта маслинна") съпасители оу фремень, Истокь Срѣдный въспоминающихь (ꙗко "изъ Ѫрабь нильскыхь" пройсшьдьшихь) мысли противо-истѧжательскыѧ (*anti-* или лꙋче *post*‑*colonialism*) възмꙋщають (на примѣрь: [се](https://www.insider.com/dune-movie-denis-villeneuve-white-savior-interview-2021-10)). Обьщьствїе обаче несъмѣрьное "Дꙋны" (ДиТомасо ·҂ацчв·), съ сановы своими благородїа и Наборы (*faufreluches*), а болѣе развъжданїемь и школами, далече естъ ѿ негоже съврьшенымь оустроемь лѣвыхь мыслитель шестдесѧттѣхь лѣть сꙋща — притчи оной даже и съюзарскою, рекше фашьскою, порицаемой сꙋщи (аще и Жижькомь, емꙋже книжица она, ꙗкоже самь бѣ рекль, рачить — [се](https://www.youtube.com/watch?v=8KjFeY1aKbo)). По истинѣ, свѣть "Дꙋны" безмилостьнымь и жестокымь естъ; свѣть скорѣе за нѣколикы Ничшего надчловѣкы, нежели за надеждꙋ всемꙋ чловѣчьствꙋ — или Хайдегерꙋ толико непрїѧтьнымь чловѣкомь неопрѣдѣлаемымь, зьвꙋ мльчѧщѧмь. А тѣмь нѣсть далече ниже ѿ свѣта стараго, въ немже ѧзыкь словѣнскый бѣ въсталь: свѣть Ц-рьствїа римьскаго (и съмрьтьность младыхь сар͛дюкарь, ѿ нихже ц-рьствꙋѧй родь Кориньскыхь происхождаеть, съ своими ·мѕ· стыми не мало ейже древьнаго Рима приличаеть — [се](https://en.wikipedia.org/wiki/Demography_of_the_Roman_Empire#Mortality)), крьстоносьць, и поробенїа тꙋрьска. Се свѣть, егоже намь не достоить цѣнити, ꙗко Лейбнїць, добрымь или злымь. Добро бо и зло тьчїю въ настоѧщемь распознаемыми сꙋть, подъ натискомь съмрьти сꙋще, ꙗкоже и жизнь (рекьше, прѣбыванїе) Бїблїа ОК-скаа въ сираатѣ словꙋтьномь описꙋеть: "Рай о десной, адь же о лѣвой, а агглагола съмрьти задъ собою."

Хер͛берть бо опытаеть новь възгласити сꙋставь нравовь, егоже основꙋ и въ притчахь ꙗко "Ꙫчи Хейсен͛бер͛га" (*The Eyes of Heisenberg*) или "Граница Свѧторожьскаа" поминаеть, и юже Оуъ'Рейлы (·҂ацпа·: ·снв·) "ıкологїею съвѣстїа" нарицаеть. Аще Паѵль и Файдь-Раѵѳа дꙋшевьны съзрьцають въпросы послѣдныхь вѣковь, то обьщьствїе тѣма съ всѣмь дрѣвное естъ, подчинꙗемо неподвижнымь стїхїамь срѣды своеѧ, обьщьствїа же — Наборомь, саномь, обоученїамь — и техникы (ꙗже болѣе границь, нежели свободы сълагаеть). Въпрось естъ тьчїю еже о срѣдѣ жизни: еда хранить довольно, или възыскаеть трꙋдь. А пакы, полꙋченїе оудоволенїа въ едномь гладь за дрꙋго сътвараеть. Ни наоука, ниже техника въ свѣтѣ "Дꙋны" непоспѣшають, Ц-рьствїе тьмы свѣтовь обимающее за тысꙋщолѣтїа никакоже нерасцвѣтаеть; а то ниже въ продльженихь притчѧ, Паѵлꙋ власть ц-рьскꙋю поемшꙋ. Даже обратьно истиною естъ: мьстꙋ свою сътворьши на Ц-рьствїй, фремене вѣрꙋ свою исчрьплꙗють, оу Паѵла спасенїе и ѿ врѣмень благыхь ожидають. Изъ "силы пꙋстынныѧ", Ибнь-Хал͛дꙋновскы насѣленїе храною обмѧкченое довольною низлагающеѧ, сами загꙋбишѧ чꙋвьство еже агглаголомь онѣмь съмрьтьнымь близостью сътвараемое, иже бѣхꙋ ѿ срѣды своеѧ трꙋдныѧ полꙋчили. Съпасенїе, обвѣщано Кѵномь и съврьшено Паѵломь, по истинѣ тѣмь имѣаше погꙋбленїемь быти.

ДиТомасо ·҂ацчв·: DiTommaso, Lorenzo (1992) History and Historical Effect in Frank Herbert's Dune. *Science Fiction Studies* 19/3. 311-325. [Се](https://www.jstor.org/stable/4240179).

Кнѧзковаа ·҂вз·: Knězková, Klára (2007) *Female Characters in Dune*. Brno: Masaryk University (MA Thesis).

Миклосищь ·҂аѡме·: Miklosich, Franz (1865) *Lexicon palaeoslovenico-graeco-latinum*. *Emendatum auctum*. Vindobona: Guilelmus Braumueller.

Оуъ'Рейлы ·҂ацпа·: O'Reilly, Tim (ed., 1981) *Frank Herbert: The Maker of Dune*. New York: Frederick Ungar.

Цейтлинь и дрꙋѕи ·҂ацчд·: Цейтлин, Райла М., Благова, Е. и Вечерка, Р. (и др., 1994) *Старославянский словарь: по рукописям X-XI веков*. Москва: Русский язык.

1. ·*sḱě* > стѣ (like Ps.Sin.) [↑](#footnote-ref-1)
2. грамада 'pile' (SNSP, later sources); alt. крада, коупъ (both in Supr.) [↑](#footnote-ref-2)
3. adj. самовѣсильнъ, noun самовѣситель 'suspensor' (висѣти 'hang') [↑](#footnote-ref-3)
4. глꙋмити сѧ 'wonder, think' (cf. сръдьцемь глоумлѣхъ сѧ, Ps. Sin. 76:7, 'wonder' in this sense is not given in SJS/SNSP, showing only 'speak in vain, consider'); alt. размышлꙗти, чꙋждати сѧ (in later redactions) [↑](#footnote-ref-4)
5. подоба 'way, manner' (SJS); alt. образъ 'example, model, shape', чинъ 'order', стьѕа 'way', начинъ (bg.) [↑](#footnote-ref-5)
6. кръвьникъ 'homicida' (Miklosich); alt. оубïйца (more general 'murderer') [↑](#footnote-ref-6)
7. сътръженïе 'contract' (calque of lat. *con-trahere*) [↑](#footnote-ref-7)
8. истѧжати 'cultivate, produce, exploit' (Miklosich: 'colere, arare'), истѧжанїе 'culture' [↑](#footnote-ref-8)
9. герїатричьскъ would be more suitable for 'geriatric', but the idea seems to be more clear thus (leaning towards German translation *altershemmend*) [↑](#footnote-ref-9)
10. въниманїе 'attention, awareness' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-10)
11. вълежати 'focus' (SJS: 'occupy osf. diligently with something') [↑](#footnote-ref-11)
12. строй 'mechanism' (SJS: 'order, system, administration, counsel, predestination, equipment') [↑](#footnote-ref-12)
13. въбоденïе 'instinct' (calque of lat. *in-stigare*) [↑](#footnote-ref-13)
14. оумышленїе 'idea, invention' (Supr.); alt. прѣдъстава 'mental image' (more general meaning, see below) [↑](#footnote-ref-14)
15. позадïе 'background' (sc./mk. *pozadina*, slk. *pozadie*) [↑](#footnote-ref-15)
16. The form ѫтрь (SNSP: 9 examples) has no affixes and static 'inside' as the primary meaning. More frequent forms are вънѫтрь (20) and вънѫтрѭдꙋ (10), with both static and dynamic meanings (less clearly than вънѣ/вънъ). PSl ·*ontr̥* likely had a lative meaning, while ‑ѫдꙋ was taken by analogy (ESSJ 619). [↑](#footnote-ref-16)
17. сътѫга 'ribbon' (cz. *stuha*, pl. *wstęga*, cf. Rejzek 2001:644); alt. обѧзанïе (Supr.) [↑](#footnote-ref-17)
18. жакѧ 'jacket', sg.gen жакете (fr. *jaquette*) [↑](#footnote-ref-18)
19. значька 'crest, badge' (bg./mk./sc./sl. *značka*, rus./ukr. *значок*) [↑](#footnote-ref-19)
20. школа 'school' (Miklosich; used for mental schools like BG or the Guild); alt. оучилище (more general) [↑](#footnote-ref-20)
21. наказанïе 'training, teaching, discipline'; alt. оученïе or обоученїе 'teaching', подвигъ 'effort, struggle' (подвиѕати 'ἀσκεῖν'), поспѣхъ (Miklosich: 'ἄσκησις, vita monastica', but also 'festinatio'), наставлꙗти 'show the right way, lead, teach, instruct' [↑](#footnote-ref-21)
22. скоро 'soon' (SJS: also 'quickly', but ѧдро or въ скорѣ is preferred in this sense, as in Ps.Sin.) [↑](#footnote-ref-22)
23. небо 'sky, heaven, οὐρανός', небеса 'space (over atmosphere), οὐρανοί'; alt. козмосъ (used only for the Guild as a pseudo-archaism), просторъ [↑](#footnote-ref-23)
24. ѿговорьность 'responsibility' (bg./mk./sc.); in spite of later отъговорити 'contradicere' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-24)
25. скꙋтъ 'skirt' (bg./sc., SJS 'outerwear, cloak'); alt. сꙋкънꙗ (mk./sc./slk.; used for 'robe') [↑](#footnote-ref-25)
26. польѕевати 'use' (Miklosich ' ὠφελεῖν, prodesse'); alt. принести, прѣложити [↑](#footnote-ref-26)
27. ѿстѣнь 'nuance' (bg. *отсянка*) [↑](#footnote-ref-27)
28. расъмотрити 'study by observation' (SJS: 'observe, think of, determine'); alt. блюсти 'observe', съмотрити 'look', позоровати, съзирати, чисти [↑](#footnote-ref-28)
29. съставъка 'ingredient' (bg. *съставка*, mk./sc. *sostojka*) [↑](#footnote-ref-29)
30. възмѧсти 'confuse, puzzle' [↑](#footnote-ref-30)
31. искꙋшенïе 'trial, examination' (SJS: also 'temptation'); alt. искꙋсъ 'experience', испытанïе 'investigation' [↑](#footnote-ref-31)
32. прѣждьнъ 'former, important'; alt. важьнъ (used in CS wiki, but bg./mk./sc. *važen* seems to be a modern loanword), истиньнъ 'true, important' [↑](#footnote-ref-32)
33. The 1sg.dat мнѣ is written without the jer (actually more common in Zogr. thus) to make it different from the 3sg.aor form of the common verb мьнѣ 'thought'. [↑](#footnote-ref-33)
34. главоѭ покывати 'nod' [↑](#footnote-ref-34)
35. пальць 'inch' (length measure, ca. 2 cm; Herbert uses metric units, i.e. 15 cm ~ 7.5 in); other length units are лакъть 'ell, cubit' (0.5 m), сѧжьнь 'fathom' (2 m), пъприще 'turn' (2 km) [↑](#footnote-ref-35)
36. мѫдьнъ 'slow' (SJS, thus in Zogr.); alt. къснъ [↑](#footnote-ref-36)
37. поимати 'shout, snap' (SJS also 'accuse, take') [↑](#footnote-ref-37)
38. истръгнѫти сѧ 'jerk away' (SJS: истръгнѫти 'tear out, separate, set free') [↑](#footnote-ref-38)
39. въторица 'second' (used as a calque; SJS: въ въторици or въторицеѭ 'for the second time'); alt. мьгновенïе 'moment', часьць ' ῥοπή, momentum' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-39)
40. прѣтръпѣти 'survive, endure' (SJS: 'endure, stand firm, persist'); alt. прѣжити 'survive' (mk. *преживува*, sc. *preživeti*; Miklosich: 'vivere') [↑](#footnote-ref-40)
41. любовыкати 'to be curious' (SJS; Supr. рѫкѫ любовычѫштѫ) [↑](#footnote-ref-41)
42. правьда 'justice, truth (in the sense of sincere expression, non-lying)' [↑](#footnote-ref-42)
43. The words of Litany were adjusted to Ps 36, which possibly inspired it. Literal translation: *Оставлѭ й мьноѭ проити. Мимошьдьшꙋ же, ѫтрьнее си око обращѫ видѣтъ пѫть его. Идеже бѫдетъ страхъ прошьлъ, ничьтоже не иматъ быти*. [↑](#footnote-ref-43)
44. подобити сѧ 'resemble, pretend, feign, fake' (SJS; 'pretend' in later sources) [↑](#footnote-ref-44)
45. влакъно 'fiber, filament' (Miklosich: влакно 'capillus') [↑](#footnote-ref-45)
46. задышати сѧ 'gasp' (bg./mk.) [↑](#footnote-ref-46)
47. бранïе 'agony, fight' (from Supr., SJS ' ἀγωνία'; брань 'fight'); alt. подвигъ 'effort, fight' [↑](#footnote-ref-47)
48. исключити 'turn off' (bg./mk./sc.) [↑](#footnote-ref-48)
49. мощьнъ 'potential, possible' [↑](#footnote-ref-49)
50. прѣключити 'override' (in analogy to исключити) [↑](#footnote-ref-50)
51. цѣдити 'sift' (Miklosich: цѣдити 'διυλίζειν, colare', from a 13th c. source); alt. сѣꙗти (old, but homonymous with 'sow') [↑](#footnote-ref-51)
52. блюденïе 'observation' (SJS: блюсти 'watch, look, observe'); alt. съмотренїе [↑](#footnote-ref-52)
53. въздвигнѫти 'raise, get excited' (emotional meaning only as a calque of *excitare*); alt. въжещи 'kindle, heat up', but also 'sich begeistern' (SJS, later sources), раждещи (mostly for arousing wishes or anger), възбꙋдити 'wake, arouse', разгорѣти сѧ (Ps.Sin.) [↑](#footnote-ref-53)
54. овътарꙗти iprf. 'repeat' (SJS: prf. овъторити) [↑](#footnote-ref-54)
55. поспѣхъ 'ability, power' (Supr., meanings 'success' and 'support' in later sources); alt. мощь 'power, strength' [↑](#footnote-ref-55)
56. волити 'prefer' (SJS: 'want, choose rather') [↑](#footnote-ref-56)
57. ставитъ 'stop, interrupt' (Supr.) [↑](#footnote-ref-57)
58. рѣснъ 'real, correct, true' (SJS 'correct'), рѣснота 'reality' [↑](#footnote-ref-58)
59. область 'power, reign' (extent), власть 'authority' (right to reign) [↑](#footnote-ref-59)
60. зъванïе 'purpose' (SJS: 'call, invitation, vocation', "especially about a spiritual invitation"); alt. замыслъ 'intention, purpose' (SNSP), призъванïе [↑](#footnote-ref-60)
61. осмрадити 'spread a bad smell, infect' (Supr.) [↑](#footnote-ref-61)
62. витлъ 'machine' (Miklosich: 'μηχανή, machina') [↑](#footnote-ref-62)
63. подѧтель 'crutch' (SJS: подъıѧтель 'support, protector') [↑](#footnote-ref-63)
64. развити 'develop', iprf. развïꙗти (bg./mk./sc., SJS: only 'unroll') [↑](#footnote-ref-64)
65. даръба 'talent' (bg.); alt. таланътъ [↑](#footnote-ref-65)
66. слꙋжьба 'function, service' (SJS: слоужити 'sacerdotio fungi', beside 'serve, act, be on duty, hold service, sacrifice' etc.); alt. назначенïе (bg.) [↑](#footnote-ref-66)
67. бѣлѣжимо 'remarkably' (bg./mk./sc. *zabeležimo*; бѣлѣгъ 'sign, mark' is a proto-bg. loanword attested already in the 10th c., but outside the canon, cf. BAN I 41) [↑](#footnote-ref-67)
68. слѣдъ 'clue, trace' (SJS); alt. бѣлѣгъ (cf. below) [↑](#footnote-ref-68)
69. исконьнъ 'original' (Supr.; SJS: 'existing from the beginning') [↑](#footnote-ref-69)
70. приснобытïе 'continuity' (SNSP: приснъ 'continuous'; Miklosich: присьнобытьнъ without translation) [↑](#footnote-ref-70)
71. тварь 'matter, creation' (SNSP) [↑](#footnote-ref-71)
72. развъжданïе 'breeding' (bg.); alt. жированïе 'graze' [↑](#footnote-ref-72)
73. особьнъ 'special, particular' (SJS); alt. влащь 'specific, special, characteristic' [↑](#footnote-ref-73)
74. праотьчьствïе 'ancestry' (SJS: отьчьствïе 'kin, generation, homeland', праотьць 'ancestor') [↑](#footnote-ref-74)
75. родомь причьтенïе 'genealogy' (SJS, from later sources) [↑](#footnote-ref-75)
76. прïимичьнъ 'acceptable' (Supr.) [↑](#footnote-ref-76)
77. примѣръ 'similitudo, exemplum' (Miklosich; bg./mk./sc. phrase) [↑](#footnote-ref-77)
78. съравьнити 'compare, level' (Miklosich: 'adsimilare'); alt. исправити 'straighten, stiff' (SJS) [↑](#footnote-ref-78)
79. въздвиженїе правьды 'truth-trance', based on въздвигъ 'exaltation' (SJS: въздвигъ or въздвиженïе кр-ста 'Exaltation of the Holy Cross'); alt. for 'trance': въстръгъ 'ecstasy, trance', lit. 'tearing up' (in bg. borrowed from rus., but likely via CS), възнесенïе (Ps.Sin.) [↑](#footnote-ref-79)
80. пагꙋбьнъ 'dangerous' (SJS; used for dangerous nature); alt. напастьнъ (if danger is man-made, i.e. a напасть 'trap'), печалъ 'insecurity' (cf. беспечалїе 'safety') [↑](#footnote-ref-80)
81. възьрѣнïе 'insight' (Euch.; SJS: 'sight') [↑](#footnote-ref-81)
82. покꙋсъ 'attempt' (SNSP: покоушати 'intend, try, attempt') [↑](#footnote-ref-82)
83. свалъмъ 'ball, sphere, globe' (Supr.; SJS: 'small ball, instrument of torture') [↑](#footnote-ref-83)
84. i.e. ис чѧсти, jer-less prepositions like без and из interact as clitics with following affricates [↑](#footnote-ref-84)
85. шаръ 'color' (Supr.), alt. цвѣтъ (bg., as quality) or боя (bg.,mk.,sc., as material) [↑](#footnote-ref-85)
86. съвойцѧ 'scroll' (derived from съвити) [↑](#footnote-ref-86)
87. мѧздра 'film' (Miklosich: 'corticis pars interior, membrana'; a calque of *film*); alt. кожица [↑](#footnote-ref-87)
88. поꙗсъкъ 'tape' (cz. *páska*) [↑](#footnote-ref-88)
89. въжденилъ 'effeminate' (Miklosich: въжденити 'ϑηλύνειν, effeminare', 13th c.) [↑](#footnote-ref-89)
90. въстѫтити 'rumble' (SJS: тѫтьнъ 'thundering, roar, rumble'); alt. рꙋти 'roar, bark', ipf. рыкати [↑](#footnote-ref-90)
91. дробьность 'detail' (slk. *drobnosť*; SJS дробьнъ 'tiny, fine', also common in phrase по дробьнꙋ 'in detail' in later texts) [↑](#footnote-ref-91)
92. подвигнѫти 'move, stir, compel, shake, rise, hurry' (SJS) [↑](#footnote-ref-92)
93. опасивъ 'discreet' (SJS: 'careful') [↑](#footnote-ref-93)
94. валъкъ 'cylinder' (bg./mk./sc. *valjak*, slk. *valec*, SJS: валити 'to roll') [↑](#footnote-ref-94)
95. џестъ 'gesture' (bg. жестъ, mk./sc. *gest*) [↑](#footnote-ref-95)
96. хѫдожьство 'wisdom, cunning, art, manner' (SJS); alt. ремьство 'art, τέχνη' (Supr.) [↑](#footnote-ref-96)
97. оуклонити сѧ 'turn away, evade, depart' (SJS; клонити сѧ is less common in the figurative sense, like оуклонити сѧ гнѣва 'turn away from own anger') [↑](#footnote-ref-97)
98. оуставъ 'form, formality, rule' (in the sense of Great Convention: *The* *forms must be obeyed*; SNSP: also 'defined boundary, symbol of faith'); alt. обычай 'custom, usage', оустрой 'order, calm mind, correction' (both rather referring to non-written norms, cf. оустройно жакѧ 'semi-formal jacket' above) [↑](#footnote-ref-98)
99. личïе 'mask' (Miklosich: личити 'formare, simulare, nunciare', also 'by which one announces oneself') [↑](#footnote-ref-99)
100. замыслъ 'plan' (Euch.); alt. съвѣтъ (used below for 'scheme', but also 'council, advice') [↑](#footnote-ref-100)
101. варꙗти 'go ahead, surprise', prf. варити (similar shift as in eng. *surprise* and *overtake*) [↑](#footnote-ref-101)
102. прѣтоварьство 'caricature' (it. *caricare* lit. 'overload a cart') [↑](#footnote-ref-102)
103. дѣйно 'efficient' (Miklosich: дѣйнъ 'efficax') [↑](#footnote-ref-103)
104. поскръбѣнïе 'pity' (SJS: скръбь 'sorrow', but поскръбѣти 'commiserate, take pity') [↑](#footnote-ref-104)
105. оурочище 'fate, doom' (SJS: 'fatum'); alt. кобъ (SJS: 'τύχη, condicio') [↑](#footnote-ref-105)
106. The difference between 3pl.prs имѫтъ in pf (ѧти 'get') and ipf (имѣти 'have') sense is not kept. [↑](#footnote-ref-106)
107. ѿригнѫти 'spew out, sneer, snarl, belch' (figurative sense common in Ps.Sin.); alt. въсшꙋмѣти 'growl' [↑](#footnote-ref-107)
108. занимати 'interest, concern' (bg. *занимам*,cz. *zajímat*; SJS заимати 'borrow, thwart', but eng. *interest* has a similar original meaning 'legal claim, compensation') [↑](#footnote-ref-108)
109. погрѣшити сѧ 'go astray, miss, err' (SJS; грѣшити attested only in the sense 'sin') [↑](#footnote-ref-109)
110. исповѣдѣти сѧ 'confess, admit' (SJS: also 'announce, promise, praise, give thanks') [↑](#footnote-ref-110)
111. право 'directly, rightly' (the first meaning in later sources, cf. Miklosich) [↑](#footnote-ref-111)
112. чꙋвьство 'emotion, feeling, sensory organ' (Supr.); чꙋвьствїе (used in Euch.) is basically an equivalent, used more for the non-animate subjects (as the Caladan Castle in the beginning) [↑](#footnote-ref-112)
113. разврѣсти 'split, burst, erupt, explode', 1sg.prs развръзѫ (SJS) [↑](#footnote-ref-113)
114. въспрѣщенїе 'criticism' (SNSP: 'reproach, blame'; SJS прѣтити 'threaten, rebuke') [↑](#footnote-ref-114)
115. становьнъ 'stable' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-115)
116. съдѣти 'perform', iprf. съдѣꙗти (Supr.) [↑](#footnote-ref-116)
117. обоусловленїе 'conditioning' (in the sense of Suk school and similar; derived from оусловїе 'condition', based on modern bg./sc./rus.) [↑](#footnote-ref-117)
118. витѧжьствїе 'military campaign' (Miklosich); alt. войска (Euch., used for 'army corps') [↑](#footnote-ref-118)
119. съказанїе 'story, information' (Supr.) [↑](#footnote-ref-119)
120. дьнь законьнъ 'standard day' [↑](#footnote-ref-120)
121. казати 'show, indicate, instruct' (SJS) [↑](#footnote-ref-121)
122. льѕа 'possibility' (SJS, later sources; cf. also adverbial льѕѣ 'be possible'); alt. възможьность (SJS: възможьнъ 'possible') [↑](#footnote-ref-122)
123. сѫставъ 'system' (bg. *състав*, slk. *sústava*; calque of gr. συν-ἵστημι) [↑](#footnote-ref-123)
124. ѧдрьнаа 'atomics' (sc. *jedaran*, bg. *ядрен* 'nuclear' from rus., inherited *едър* 'strong, bulky', OCS ѧдръ only in the meaning 'fast'; originally 'core' as in North Slavic: cz. *jádro*, pl. *jądro*, rus. *ядро*) [↑](#footnote-ref-124)
125. дѣйствїе 'effect' (bg./sc.); alt. послѣдица (bg./sc., in the logical sense) [↑](#footnote-ref-125)
126. вѣрѫѧтьно 'probably' (bg.; OCS вѣрѫ ѧти 'believe') [↑](#footnote-ref-126)
127. зазорьнъ 'worthy of reproach, suspect' (Supr.) [↑](#footnote-ref-127)
128. заѧти сѧ 'occupy (mind), be interested' (bg.; SJS only non-refl. заѩти 'borrow, shut') [↑](#footnote-ref-128)
129. оплъчище 'garrison town' (SJS: оплъчити 'place a military camp') [↑](#footnote-ref-129)
130. настѫпити 'attack', бранити 'defend' (SJS) [↑](#footnote-ref-130)
131. окрой 'uniform, livery' (Miklosich: 'vestis') [↑](#footnote-ref-131)
132. защица 'hint' (SJS: защицати 'allude, hint') [↑](#footnote-ref-132)
133. бездрѧдїе 'chaos' (рѧдъ 'order'); alt. мѧтежь 'chaos, disorder, disturbance, confusion' (used for 'frenzy' above) [↑](#footnote-ref-133)
134. обьщина 'company' (SJS: 'fellowship, community, something in common', Miklosich: 'communio') [↑](#footnote-ref-134)
135. оуказъ 'evidence, proof, example' (Supr.); alt. оуказанїе also 'showing' [↑](#footnote-ref-135)
136. сълѧщи 'shrug', ipf. сълѧцати (SJS: 'bend, bow'); сълѧцанъ also 'wrinkled' (of clothing) [↑](#footnote-ref-136)
137. приносъ 'profit, gain' (Supr.) [↑](#footnote-ref-137)
138. подъдръжати 'sustain, support' (bg.; calque of lat. *sub+tenere*); съдръжати 'maintain' [↑](#footnote-ref-138)
139. литра 'pound' (weight measure, counted as ca. 0.5 kg — so 200 Herbert's "kilos" are equal to 400 pounds); a smaller unit is оун͛гїа 'ounce' (1/12 of pound, ca. 40 g) [↑](#footnote-ref-139)
140. сѫдъвоꙗти 'combine' (calque of lat. *com+binare*) [↑](#footnote-ref-140)
141. причѧщанїе 'attribute' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-141)
142. примышленїе 'commentary' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-142)
143. извести 'produce' (SJS: 'take out, cite, free, bring forth'); alt. възвести, произвести (bg./rus.) [↑](#footnote-ref-143)
144. кръвьство 'bloodline' (analogically to отьчьство in the sense 'lineage, family') [↑](#footnote-ref-144)
145. обанꙗти '(feel a) smell, sniff', iprf. of обонꙗти (Ps.Sin., Supr.) [↑](#footnote-ref-145)
146. повѣсти 'history' (SJS: 'narratio, historia, fabula'); alt. actually оуставъ (used above for 'form') [↑](#footnote-ref-146)
147. изравьнꙗти 'balance' (SJS, in later sources) [↑](#footnote-ref-147)
148. самокꙋпьство 'monopoly' (calque of gr. μονο+πώλιον) [↑](#footnote-ref-148)
149. проплещенїе 'complication' (calque of lat. *com+plicare*) [↑](#footnote-ref-149)
150. възбранити 'prevent, foil' (SJS) [↑](#footnote-ref-150)
151. тепъ 'pulse' (SJS: тети 'flog, whip, beat', 1sg.prs тепѫ) [↑](#footnote-ref-151)
152. възметати 'whirl' (SNSP actually 'whirl up, stir up', Herbert seems to use this verb a lot) [↑](#footnote-ref-152)
153. искропытьнѣ 'exactly, precisely, accurately' (Supr.) [↑](#footnote-ref-153)
154. навѣꙗнїе 'patch (of sand)' (SJS: вѣꙗти 'breeze') [↑](#footnote-ref-154)
155. To make the idea compatible with CS grammar, Оусꙋль can be an i‑stem, with homographic sg.loc and voc forms. [↑](#footnote-ref-155)
156. проспѣшьствовати 'prosper', pf. проспѣшити (SJS: проспѣшьство 'prosperity' in later sources, also with по‑, but про‑ seems more fitting for a calque) [↑](#footnote-ref-156)
157. Paul and other younger persons use aorist forms as conditional auxiliaries. [↑](#footnote-ref-157)
158. мрачьно глѧдати 'glare' [↑](#footnote-ref-158)
159. съдрꙋжьбьникъ 'friend, pal' (Miklosich: 'socius, consetiens') [↑](#footnote-ref-159)
160. козьлогласованїе 'drinking song, tragedy' (Miklosich: 'κῶμος, comissatio, τραγῳδία, tragoedia', SJS: 'revelry, κῶμος'; agent noun козьлогласьникъ 'comissator', i.e. 'one who joins a festive procession') [↑](#footnote-ref-160)
161. хар͛тїа 'papyrus, paper' (Supr.; SJS харътиꙗ), грамота 'chart' [↑](#footnote-ref-161)
162. припрата 'hall, corridor' (Miklosich: 'vestibulum') [↑](#footnote-ref-162)
163. различїе 'difference, variety' (Supr.) [↑](#footnote-ref-163)
164. дѣтѣль 'energy' (SJS: 'ἐνέργεια', in Euch.); alt. дѣйствїе or дѣйство (used for 'effect') [↑](#footnote-ref-164)
165. въздꙋхъ 'air, weather' (Euch., Supr.) [↑](#footnote-ref-165)
166. гананїе 'problem' (Ps.Sin.: 'πρόβλημα, riddle') [↑](#footnote-ref-166)
167. издаема 'costs, expenses' (SJS, later sources) [↑](#footnote-ref-167)
168. подъдръжанїе 'maintenance' (bg.) [↑](#footnote-ref-168)
169. toponyms related to Pyon villages on Arrakis: Окопъ 'Graben' (SJS: окопаниѥ 'digging'), Въпадина 'Sink' (Miklosich: въпасти 'ἐμπίπτειν, incidere'), Паны 'Pan' (Miklosich: панъвица 'pelvis') [↑](#footnote-ref-169)
170. сꙋкънꙗ 'robe' (SJS, used in newer sources for the garment of Job) [↑](#footnote-ref-170)
171. прѣобрѣсти 'reclaim', ipf. прѣобрѣтати (SJS: приобрѣсти 'gain, find, cause', прѣ‑ attested in some later sources; also cf. прѣобразити 'transfigurare') [↑](#footnote-ref-171)
172. състькло 'meta-glass' (prefix as a calque of gr. μετά) [↑](#footnote-ref-172)
173. пътичелѣтъ 'ornitopther' (shortened пътичица) [↑](#footnote-ref-173)
174. колесьница 'ground-car' (SNSP: 'chariot, cart') [↑](#footnote-ref-174)
175. прѣподаꙗнїе 'tradition' (bg. *преподавание* 'learning'; SJS: прѣдаꙗниѥ both 'treachery' and 'tradition') [↑](#footnote-ref-175)
176. десѧтъкѫ оулꙋчити 'hit the mark' (bg. *улучи десятка*; alt. bg. *право в мишена* with a later tr. loanword) [↑](#footnote-ref-176)
177. постѫпленїе 'process' (Mikolisch: постѫпити 'procedere') [↑](#footnote-ref-177)
178. мышьца двойглава 'biceps' lit. 'two-headed muscle' (calque) [↑](#footnote-ref-178)
179. зарѧдити 'charge (a battery, gun)' (bg./ru.); alt. наплънити (mk./sc.) [↑](#footnote-ref-179)
180. поплескати, pf. of плескати 'pat' (SJS: 'applaud') [↑](#footnote-ref-180)
181. прѣдъстава 'idea, mental image' (bg./sc.; SJS: 'bring along, offer, present') [↑](#footnote-ref-181)
182. сѫчьтъ 'sum' (cz.; SJS: чисти 'count, read, honor') [↑](#footnote-ref-182)
183. природа 'nature' (Miklosich: 'natura' in an 18th c. dictionary); alt. естьство 'nature (of a thing)', i.e. 'essence, substance, quality' [↑](#footnote-ref-183)
184. Language of the Giedi Prime population (except the Harkonnen elite) is dialectally marked: \**tj* > ц, \**ś* > ш, initial \**jь*- > й-, thematic 3sg.prs ‑е, infinitive ‑ть, supine ‑тъ, f.sg.inst ‑ѫ, да > аби, аще > ацѣ, etc. [↑](#footnote-ref-184)
185. оглѧдати сѧ 'look around (e.g. a room)' (SJS) [↑](#footnote-ref-185)
186. Verbs for laughing and smiling: оусмїꙗти сѧ 'laugh, chuckle', подъсмїꙗти сѧ 'grin', осклабити сѧ 'smile' [↑](#footnote-ref-186)
187. дꙋшїе 'mood' (gr. 'ψυχία', from compounds like благодꙋшїе or малодꙋшїе; as a late medieval concept, the closest OCS words for a historical etymon of eng. *mood* might be гнѣвъ and ꙗрость 'anger, θυμός'); alt. настроенїе (bg./rus.), расположенїе (mk./sc.) [↑](#footnote-ref-187)
188. стѵхїа 'element, humor'; alt. сокъ 'fluid', съставъ 'ingredient, part' (both direct translations of Galenic humors in Dioptra, but стѵхїа has a passing use in bg. poetry) [↑](#footnote-ref-188)
189. стрꙋна both 'chord' and 'string' (Miklosich: 'chorda') [↑](#footnote-ref-189)
190. съсѫдъ 'vessel, instrument' (Miklosich; also for 'organ of body', as in Dioptra) [↑](#footnote-ref-190)
191. стоꙗнїе 'stance' (calque of vlat. \**stantia*, analyzed from examples like объстоꙗнїе 'circumstantia') [↑](#footnote-ref-191)
192. кощꙋна 'comedy' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-192)
193. гѫдель 'tingling' (bg. *гꙋдел*) [↑](#footnote-ref-193)
194. сѫпьрь 'adversary, opponent, foe' (Zogr.) [↑](#footnote-ref-194)
195. ѿрѣꙗти 'repel' (Supr.) [↑](#footnote-ref-195)
196. ножьницѧ 'sheath' (SJS, cf. Jn 18:11); alt. похва (in later sources) [↑](#footnote-ref-196)
197. озїе 'ozone' (dt. *Ozon* < gr. n.sg ptcp.prs.act ὄζον 'smelling') [↑](#footnote-ref-197)
198. Expressions of randomness: полꙋченїе 'luck', полꙋчай 'chance, fortune', съчѧстїе 'luck' (in Halleck's Giedi dialect, cf. Miklosich; all positive), сълꙋчай 'chance, coincidence, random event' (neutral), прилꙋчай 'chance, accident' (negative) [↑](#footnote-ref-198)
199. притѧжьнъ 'serious' (Miklosich: 'gravis') [↑](#footnote-ref-199)
200. багърьница 'pansy', красица 'daisy' (calques of lat. *Viola*, *Bellis*); alt. теменꙋга, мар͛гаритъка (bg.); alt. пїалъка, седмикрасъка (cz.) [↑](#footnote-ref-200)
201. реченїе 'saying'; alt. притъча 'proverb' (also in Book of Proverbs), but also 'parable, example, hint' [↑](#footnote-ref-201)
202. гнести 'knead, massage' (calque of fr. *masser*) [↑](#footnote-ref-202)
203. четверогранъ 'square' [↑](#footnote-ref-203)
204. поземльскъ 'terranic' (cz. *pozemský*) [↑](#footnote-ref-204)
205. чрѣда 'class, division, group' (SJS also 'herd, flock') [↑](#footnote-ref-205)
206. касати 'touch, relate to, concern, be linked' (SJS) [↑](#footnote-ref-206)
207. съѫзъ 'alliance, federation' (Miklosich: only 'vinculum') [↑](#footnote-ref-207)
208. съмотрити 'observe, notice, note' (SJS) [↑](#footnote-ref-208)
209. възглась 'aloud' (SJS) [↑](#footnote-ref-209)
210. чьтоже естъ 'is something wrong?' (a recurring phrase) [↑](#footnote-ref-210)
211. оризъ 'rice' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-211)
212. зависѣти 'depend' (bg./mk./sc.) [↑](#footnote-ref-212)
213. вѣщаѧй 'spokesman, speaker' (SJS: вѣщати 'speak, say, tell, announce, confer, consult', also вѣтии 'rhetor'); alt. говоритель (bg.) [↑](#footnote-ref-213)
214. сѫбой 'single combat, duel' (cz./slk.) [↑](#footnote-ref-214)
215. срѣда 'middle, environment' (SJS) [↑](#footnote-ref-215)
216. игрь 'sport, entertainment' (SJS: 'game, entertainment, joke') [↑](#footnote-ref-216)
217. обитательствїе 'population' (SJS) [↑](#footnote-ref-217)
218. намѣренїе 'goal, target' (SJS, in later sources); alt. оуправленїе, оустрьмленїе or сърѣтанїе (not сърѣтенїе 'meeting'), all 'direction' [↑](#footnote-ref-218)
219. вышеносьць 'heighliner' [↑](#footnote-ref-219)
220. лъбьнъ 'of skull' (Miklosich: 'κρανίου, calvariae'; OCS Gospels borrowed краниево for Golgotha) [↑](#footnote-ref-220)
221. даже до 'even to the extent' (Miklosich: 'usque ad') [↑](#footnote-ref-221)
222. плюска 'ϑήκη, theca' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-222)
223. модръ 'blue' (Miklosich); alt. синь (SJS, likely 'dark blue', both attested in later sources only) [↑](#footnote-ref-223)
224. трїклїнъ 'dining hall' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-224)
225. либѣвити 'make thin, weaken, devour' (SJS) [↑](#footnote-ref-225)
226. обонꙗло ꙗдовъ 'poison snooper' [↑](#footnote-ref-226)
227. хызьникъ 'house keeper' (Miklosich 'servus') [↑](#footnote-ref-227)
228. размѣръ 'extent, size' (bg.) [↑](#footnote-ref-228)
229. оутврьдити 'strengthen, adjust, heal, make certain, set firm, establish' (SJS) [↑](#footnote-ref-229)
230. часовьникъ 'clocks, wristwatch' (bg./mk.) [↑](#footnote-ref-230)
231. къзникъ 'technician' (SJS къзньникъ 'craftsman', appears in later sources) [↑](#footnote-ref-231)
232. налещи, 3sg.prs налѧжетъ 'instare, infestum esse' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-232)
233. подъкꙋпити 'bribe, buy' (bg./mk./sc.); alt. мыто 'bribe' (noun only) [↑](#footnote-ref-233)
234. таборъ 'castra, carrago' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-234)
235. Fremen language is dialectally marked: чьт‑ > щ, no ‑тъ in 3sg.prs of i-verbs [↑](#footnote-ref-235)
236. смѣдъ 'brown' (Miklosich: 'μαυρός, fuscus') [↑](#footnote-ref-236)
237. глота 'mob' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-237)
238. тоземльць 'native' (SJS, later sources) [↑](#footnote-ref-238)
239. пьрѣнїе 'resistance' (Supr.) [↑](#footnote-ref-239)
240. стръчати 'protrude' (bg./mk./sc.) [↑](#footnote-ref-240)
241. дїванъ 'couch, settee' (bg.) [↑](#footnote-ref-241)
242. изꙗвити 'show, express' (Miklosich: 'manifestum reddere') [↑](#footnote-ref-242)
243. финикъ 'date, date palm tree' (SJS, vowels as in Zogr.) [↑](#footnote-ref-243)
244. щоры 'blinds' (bg.) [↑](#footnote-ref-244)
245. протаꙗнїе 'distillation' (Miklosich) [↑](#footnote-ref-245)
246. иматьскы 'mechanically, automatically' (from *Tale of Alexander the Elder*) [↑](#footnote-ref-246)
247. сопъка 'volcano' (cz.) [↑](#footnote-ref-247)
248. вѣтроламъ 'windtrap' (cz.), съвальница 'precipitator' (Miklosich: съвалити 'praecipitare' in the original sense '[cause to] fall down'; the meteorological sense here is a calque) [↑](#footnote-ref-248)
249. построити 'construct, arrange, install' (bg./mk.; used for machines, as съзьдати seems more suitable for buildings; Miklosich: 'περιποεῖσϑαι, acquirere', SJS: строити 'organize, arrange, manage') [↑](#footnote-ref-249)
250. нарѫжїе 'irony' (Miklosich: нарѫжьникъ 'ἰρωνείας μεστός, ironia plenus', нарѫгати 'παραδειγματίζειν, ludibrio habere', in Supr. нарѫгати сѧ prf. 'mock'); alt. лицемѣрьство 'hypocrisy' (Miklosich: 'ὑπόκρισις, simulatio', лицемѣрьно 'εἰρωνικῶς, per ironiam'; the two meanings are a bit too distant now), подъхыбїе (Miklosich: подъхꙑбьнѣ 'ironice') [↑](#footnote-ref-250)
251. благоносьнъ 'euphoric' (calque) [↑](#footnote-ref-251)
252. дрѣво 'wood', дрьво 'tree' (SJS; both s-stems) [↑](#footnote-ref-252)
253. ладица 'drawer' (hr.) [↑](#footnote-ref-253)
254. мьнимовъ 'mnemonic' (calque) [↑](#footnote-ref-254)
255. оулѧчааше видѣнїе прѣпꙋщаѭщааго его очесе 'distorted [SJS, later sources] the vision [Supr.] of its transmitter [calque] eye'. [↑](#footnote-ref-255)
256. замъдлити 'slow down' (Miklosich: 'tardare') [↑](#footnote-ref-256)
257. жꙋженїе 'humming' (derived as a sound of жꙋжель 'bug') [↑](#footnote-ref-257)
258. влъшьбьнъ 'weirding' [↑](#footnote-ref-258)